







Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift

für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen

zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben

von

Felix E. Peiser

Zwölfter Jahrgang 1909

Mit einer Abbildung und zwei Tafeln



Leipzig

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung

Inhaltsverzeichnis Jahrgang 1909

Abhandlungen und Notizen.		Spiegelberg, W., Die Vocalisation des ägypti-	* 0
Auf den Trümmern des Panbabylonismus?	521	schen Duals	530 204
Barth, J., Zur altaramäischen Inschrift des Königs	10	—, Le rapport de valeur entre l'or et l'argent en	204
Zkr. Brandenburg, E., Kleinasiatische Untersuchun-	117	Babylonie	382
gen III 97. 145		Ungnad, A., Zu den Patesis von Tuplias	161 300
Dhorme, P., Sargon, père de Narâm-Sin	53	—, Babylonische Miszellen Nr. 9-11	478
-, Les dieux Uras et Isum	$\frac{114}{292}$	Weber, O., Zum minäischen Altar von Delos .	60
Eieler, R., Zur Textgestaltung des vierten Berossos		, Manzaz işşur	107
Fragments — Ein Mithraeum in Galilaea	289		
— Zur Lesung einer peträischen Grabschrift .	$\frac{425}{482}$	Besprechungen.	
Erbt, W., Esra und Nehemia	154	'Abd-oul-Béha: Les leçons de StJean d'Acre.	
—, Nabî' der Sachwalter	252	Bespr. v. Tr. Mann	33
Franck, C., KU-SUR-RA und SU-SUR-RI	12	Aegypten (Meyers Reisebucher). D. Auflage.	
—, Zu medizinischen Texten de Genouillac, H., Une consecration d'esclaves	481	Bespr. v. W. M. Müller	438
aux dieux	110	Aegyptische Urkunden ans den Kgl. Museen. Griechische Urkunden IV, 7. Bespr. von C. Fries.	5
Graf. G., Zur Etymologie des Namens Kepten .	342	Alt, A.: Israel und Aegypten, Bespr. v. A.	Ü
Grimme, H., Elym, der Astrolog	$\frac{207}{241}$	Wiedemann	492
Meluha-Amaleq	337	Aly, W.: Der Kretische Apollonkult. Bespr. v.	395
Haupt, P., Davids und Christi Geburtsort	65	C. Fries	333
-, Die Vorfahren der Juden	162	Bespr. v. A. Ungnad	214
- Hobab = Schwiegervater - Der Name Jahwe	$\frac{164}{211}$	The Archaeological Survey of Nubia. Bespr.	050
Der Durchzug der Hebräer durch das Rote Meer	245	v. W. M. Müller	276
— Der Palmenhain am Roten Meer	248	F. Seybold	38
Holma, H., Einige assyrische Wörter Hommel, F., Zu der auf der Insel Delos gefundenen	3 3 9	v. Bissing, F. W.: Einführung in die Geschichte	
minäischen Inschrift; Hubal, Habel, Apollon .	59	der ägyptischen Kunst. Bespr. v. A. Wiede-	124
- Die Genealogie des Kassitenkönigs Agum des		mann. Böhl, F. M. Th.: Die Sprache der Amarnabriefe.	124
Zweiten	108	Bespr v. II. Grimme	443
Horovitz, J., Zu OLZ 1909 betr. marr Sp. 107.	473 301	Böklen, A.: Adam und Kain, Bespr. v. W. Erbt	260
Landersdorfer, S., Kaš-til-ia	58	Bolchert, P.: Aristoteles Erdkunde von Asien und Libyen. Bespr. v. R. Leonhard	451
Langdon, St. Sibu and other words for oint-		Bork, F.: Die Mitannisprache. Bespr. v. Heinr.	101
ments etc Löw, J., Eine Bemerkung zu OLZ 1909 Sp. 11 .	111 115	Winkler	343
Martin, Fr., Quelques passages de l'hymne à	110	Büchler, A.: The political and the social leaders of the Jewisch community of Sepphoris. Bespr.	
Martin, Fr., Quelques passages de l'hymne à Bélit-ile CT XV 1-6	429	v. W. Bacher	5
Messerschmidt I Sektschages	197 377	Campbell Thompson, R.: Semitic Magic.	
Messerschmidt, L., Saktschegözü Müller, W. M., Der Anspruch auf göttliche In-	911	Bespr. v. A. Ungnad	256
karnation in den Pharaonamen	1	Spiegelberg	126
Die ältesten Zeugnisse für den Hackbau in	107	Carra de Vaux: La doctrine de l'Islam. Bespr.	
Asien und Aegypten. Zur Geschichte des arabischen Schattenspiels	107	v. Tr. Mann	50 0
in Aegypten	341	Corpus Scriptorum Christ. Orient.: Scriptores coptici Ser. III. 1. Bespr. v. A. Wiedemann	28
Die Fussspange als Adelszeichen bei den Semiten	381	Dahlmann, J.: Indische Fahrten. Bespr. v. E.	
Das Auftreten der Chetiter in den ägyptischen Inschriften	427	Brandenburg	221
Neetle, E., Zum Corpus Scriptorum Christianorum	751	Deissmann, A.: Licht vom Osten. Bespr. v. F.	31
Orientalium	5. 49	Detlefsen, D.: Die geographischen Bücher (II	01
Perles. F., 72 =Geweber im Alten Testament Zu meiner Besprechung von Winter-Wünsche:	251	242—VI Schluss) der Naturalis Historia des C.	
Mechiltha	483	Plinius Secundus. Bespr. v. R. Leenhard Dreyfuse, H.: Essai sur le Béhaïsme. Bespr.	483
Pick, H., Sattagda = אישרקה	165	v. Tr. Mann	222
Schiffer, S, Der Gott	477	Düok, J.: Reisebriefe aus Algerien. Bespr. v. F.	
Schnahel, P., Erba-Adad und Karaindaš	54	Bork Dvořák, R.: Báki's Diwân Ghazalijját. Bespr.	326
722 v. Chr.	527	v. O. Mann	274

Bespr. v. A. Schulz	210	v. Kraelitz-Greifenhorst, F.: Die Verfassungs-	457
Firdausi: Yûsnf and Zalîkhâ I. ed. H. Ethé.	310	gesetze des esmanischen Reiches. Bespr. v. F. Holldack	457
Beapr. v. O. Mann	80	Krauss, S.: The Mischha treatise Sanhedrin.	
Fischer, P.: Geschichte des Altertums. Bespr.		Krauss, S.: The Mischha treatise Sanhedrin. Bespr. v. F. Perles	546
v. F. Berk	276	Langdon, St.: Sumerian and Babylonian Psalms.	
Foucart, G.: La méthode comparative dans		Bespr. v. A. Ungnad	402 360
l'histoire des religions. Bespr. v. A. Wiede- mann.	959	Lasch, R.: Der Eid. Bespr. v. F. Holldack	360
Fragments Sahidiques du Nouveau Testament.	202	Leipoldt J., und W. E. Crum: Sinuthii Archimandritae vita et opera omnia. Bespr. v. W.	
Bespr. v. A. Wiedemann	80	Spiegelberg	439
Friedländer, J.: The Heterodoxies of the Shiites		Lietzmann, H.: Das Leben des heiligen Symeon	
according to Ibn Hazm. Bespr v. M. Horten	504	Stylites. Bespr. v. C. Fries	273
Fromer. J.: Der Organismus des Judentums.		Lotz, W.: Hebräische Sprachlehre. Bespr. v A.	120
Beepr. v. J. Löw	446	Ungnad	170
le Gac, Y.: Les inscriptions d'Aššur-nașir-aplu III. Bespr. v. M. Paneritius	171	Lundgreen. F.: Die Benutzung der Pflanzenwelt in der alttestamentlichen Religion. Bespr. v.	
Gaebler, E , u. E. Oppermann: Schulwandkarte		J. Löw	351
von Palästina Bespr. v. E. Herzfeld	484	Mader, Evaristus: Die Menschenepfer der alten	
Gardiner, A. H.: The admonitions of an Egyp-		Hebräer und der benachbarten Völker. Bespr.	
tian sage from a hieratic papyrus in London.	100	v. J. Hehn	535
Bespr. v. W. M. Müller. de Genouillac. H.: Tablettes sumériennes archaïques. Bespr. v. A. Ungnad.	496		
archaiones Respr v 4 Un anad	307	wandtschaftsgraden des Jeschü'a ben Jehuda. Bespr. v. A. Marx	411
Geyer, R.: Altarabische Diiamben. Bespr. v. H.	001	-, Ueber das Mahser nach Ritus Kaffa. Bespr. v.	
Reckendorf	532	A. Marx	448
Gollancz, H.: The Targum of the song of the		Maspero, G.: Les mémoires de Sinouhit, Bespr.	
songs. Bespr. v. C. Fries	219	v. W. M Müller	27 5
Gottheil, R. J. H.: Abū 'Omar Muhammad b.		Möller, G.: Hieratische Lesestücke I. Bespr. v.	200
Jūsuf b. Ja'qūbi'l-Kindi. Bespr. v. K. Süss- heim	292	H. Ranke	302 302
-, A selection from the Syriac Julian romance.	020	Münsterberg, O.: Influences occidentales dans	03
Bespr v. E. Nestle	124	l'art de l'Extrême Orient. Bespr. v. O. Branden-	
Bespr v. E. Nestle		burg	549
Papyrus of London and Leiden. Bespr. v. W.		Olmstead. A. T.: Western Asia in the days of	
Spiegelberg	548	Sargon of Assyria. Bespr. v. J. V. Prášek	116
Holscher, G: Landes und Volkskunde Palästinas.		Peroutka, E.: Griechische Geschichte I. Bespr.	
		u t Samala	5.59
Bespr. v. Johannes Herrmann	535	v. A. Sanda	553
—, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem	535 485	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denk-	553 218
Bespr. v. Johannes Herrmann. —, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersiechen Keil-		v. A. Sanda Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denk- steine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie	
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersiechen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Pråšek 		Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denk- steine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13
—, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen	485	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denk- steine. Bespr. v. W. M. Müller	218
—, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersiechen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam,	485 309	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13 319
-, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersiechen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präšek Horovitz, S.: Veber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten	485	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13
—, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präšek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr.	485 309	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13 319
-, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersiechen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präšek Horovitz, S.: Veber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten	485 309 391	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13 319 271
—, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W.	485 309 391 167	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx. Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of	218 13 319 271 77 259
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke. A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher 	485 309 391	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller	218 13 319 271 77
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Joremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astro- 	485 309 391 167	Poertner, B.: A-gyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syriecte. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karafte Literary Opponents of Saadja Gaen. Bespr. v. A. Marx. Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject in-	218 13 319 271 77 259
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. 	485 309 391 167 268	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles	218 13 319 271 77 259 401
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke. A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremias, A.: Das Alter der babylonischen Astronemie. Die Panbabylenisten. Bespr. v. W. Erbt. 	485 309 391 167	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx. Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.—, Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.—, Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Roisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890.—1899. Bespr. v. A. Schulze	218 13 319 271 77 259
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keil- inschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. 	485 309 391 167 268	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles	218 13 319 271 77 259 401
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. V. H. Grimme. 	485 309 391 167 268 540	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaen. Bespr. v. A. Marx. Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. — Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. — Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. — Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. — Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890.—1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter	218 13 319 271 77 259 401 176 223
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun, Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam, Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylenisten. Bespr. v. W. Erbt. Ing, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. 	485 309 391 167 268 540 436	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. O.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890-1899. Bespr. v. A. Schulze Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański.	218 13 319 271 77 259 401
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremias, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Übersetzung. Bespr. v. H. Grimme de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. U. Fries 	485 309 391 167 268 540	Poertner, B.: A-gyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.— Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890–1899. Bespr. v. A. Schulze. Ritmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhyths.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ceber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries. Junker, H.: Koptische Peesie des 10. Jahrhunderts. 	485 309 391 167 268 540 436 359	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic eemeteries of Naga-ed-dêr I. Bespr. v. W. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 – 1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein. W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme.	218 13 319 271 77 259 401 176 223
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries Junker, H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum 	485 309 391 167 268 540 436 359	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem.Zorne Gottes. Bespr. v. C. Friex Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings. from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.—Letters to Cassite kings. Bespr. v. A. Schulze Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein. W.: Grundzüge des hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzeu der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries Junker. H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. W. Wiedemann 	485 309 391 167 268 540 436 359 396	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reiener. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. O.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Peznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404
 -, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries Junker. H.: Koptische Peesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. Ernum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann Keller, H.: Kitäb Bagdad von Ahmad ibn abi 	485 309 391 167 268 540 436 359 396	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings. from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.— Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke.— In the Granke of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890-1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Happtwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Mosserschmidt. V. Sax, C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Bespr. v. W. Erlt. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erlt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keiler, H.: Kitäb Bagdad von Ahmad ibn abi Tählir Taifür. Bd. Vl. Teil I. Arabischer. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. W. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 – 1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Miachna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. v. Sax. C.: Geschichts des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun, Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam, Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylenisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. W. Fries. Junker, H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum. Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Kitäb Bağdad von Ahmad ibn abi Tahir Taifür. Bd. Vl. Teil I. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-der I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. Bespr. v. A. Schulze Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein. W.: Grundzüge des hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. V. Sax, C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartmann.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries. Junker. H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiede mann Keller. H.: Kitäb Bagdäd von Ahmad ibn abi Tähir Taifür. Bd. Vl. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. W. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder ans Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. v. Sax. C.: Geschichts des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartman n.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350
 -, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Kitäb Bagdad von Ahmad ibn abi Tähir Taifür. Bd. VI. Teil I. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf. Klein, S: Tod und Begräbnis in Palästina zur 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vom Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. W. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder ans Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. v. Sax. C.: Geschichts des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartman n.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350
 Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Avicennas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher. Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries. Junker. H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiede mann Keller. H.: Kitäb Bagdäd von Ahmad ibn abi Tähir Taifür. Bd. Vl. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890-1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. V. Sax. C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartmann. Schmidt, V.: Ny Carlsberg Glyptotek, den Aegyptiske Samling. Bespr. v. W. M. Müller Schulz. A.: Doppelberichte im Pentateuch.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350
 -, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzeu der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. - Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Köptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Kitäb Bagdad von Ahmad ibn abi Tähir Täifür. Bd. Vl. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf. Klein, S.: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der Tannaiten. Bespr. v. J. Löw. Klutmann, R.: Analyse des nationalgrusinischen Obligationenrechts im Codex Wachtang Vl. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306 434 408	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890-1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. V. Sax. C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartmann. Schmidt, V.: Ny Carlsberg Glyptotek, den Aegyptiske Samling. Bespr. v. W. M. Müller Schulz. A.: Doppelberichte im Pentateuch.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350 384 39
 -, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Bebistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung Bespr. v. H. Grimme de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. C. Fries Junker. H.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann Keller, H.: Kitäb Bagdad von Almad ibn abi Tähir Täfür. Bd. Vl. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf Klein, S.: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der Tannaiten. Bespr. v. J. Löw. Klutmann, R.: Analyse des nationalgrusinischen Obligationenrechts im Codex Wachtang Vl. Bospr. v. F. Holldack 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaite Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings. From the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. Bespr. v. A. Schulze Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Happtwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein. W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch. R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. V. Sax. C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartmann. Schmidt, V.: Ny Carlsberg Glyptotek, den Aegyptiske Samling. Bespr. v. W. M. Müller Schulz. A.: Doppelberichte im Pentateuch. Bespr. v. N. Peters. Schumacher, G.: Karte des Ostjordanlandes. Bespr. v. E. Herzfeld.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350
 -, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr. Bespr. v. A. Marx. Hoffmann-Kutschke, A.: Die altpersischen Keilinschriften bei Behistun. Bespr. v. J. V. Präßek Horovitz, S.: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Bespr. v. M. Horten. Horten, M.: Die Metaphysik Aviceunas. Bespr. v. J. Goldziher. Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzeu der Bücher Leviticus und Numeri. Bespr. v. W. Bacher Jeremlas, A.: Das Alter der babylonischen Astronomie. - Die Panbabylonisten. Bespr. v. W. Erbt. Ilg, B., und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit dentscher Uebersetzung. Bespr. v. H. Grimme. de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterienwesen. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Köptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Bespr. v. W. E. Crum Kayser, F. R., und E. M. Roloff: Aegypten einst und jetzt. Bespr. v. A. Wiedemann. Keller, H.: Kitäb Bagdad von Ahmad ibn abi Tähir Täifür. Bd. Vl. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung. Bespr. v. H. Reckendorf. Klein, S.: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der Tannaiten. Bespr. v. J. Löw. Klutmann, R.: Analyse des nationalgrusinischen Obligationenrechts im Codex Wachtang Vl. 	485 309 391 167 268 540 436 359 396 306 434 408	Poertner, B.: Aegyptische Grabsteine und Denksteine. Bespr. v. W. M. Müller. Pognon, H.: Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. Bespr. v. H. Grimme. Pohlenz, M.: Vem Zorne Gottes. Bespr. v. C. Fries Poznański. S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon. Bespr. v. A. Marx Radau, H.: Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Letters to Cassite kings. Bespr. v. H. Ranke. Reisner. G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dér I. Bespr. v. W. M. Müller. Richardson. E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890-1899. Bespr. v. A. Schulze. Rittmeyer, M.: Bilder aus Tunesien. Bespr. v. F. Bork. Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. Bespr. v. S. Poznański. Rothstein, W.: Grundzügedes hebräischen Rhythmus. Bespr. v. H. Grimme. Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender. Bespr. v. L. Messerschmidt. V. Sax. C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrh. und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart. Bespr. v. M. Hartmann. Schmidt, V.: Ny Carlsberg Glyptotek, den Aegyptiske Samling. Bespr. v. W. M. Müller Schulz. A.: Doppelberichte im Pentateuch.	218 13 319 271 77 259 401 176 223 357 404 350 384 39

Steinmetzer, F.: Neue Untersuchungen über die Geschichtlichkeit der Juditherzählung. Bespr. v. W. Erbt. Stern, B.: Pie moderne Türkei. Bespr. v. F. Bork. Sternberg, P.: Die Ethik des Deuteronomiums. Bespr. v. H. Grimme. Strack, H. L.: Einleitung in den Talmud. Bespr. v. J. Löw. - Aboda Zara Der Mischnatraktat Götzendienst. Bespr. v. F. Perles. Süssheim, K.: Das Geschenk aus der Saldschukengeschichte von dem Wesir Muhammad. b	Nestle, E. 124
Muhammad ibn al-Nit'ām al Jazdī. Bespr. v.	·
O. Mann Thompson. H.: The Coptic version of certain	
hooks of the old testament. Bespr. v. A.	De Jong, K. H.: Zwei Bemerkungen zu Sp. 359 556
Wiedemann	König, E.: Zur Bildung des hebräischen laqach 223
v. O. Mann	Rothstein, J. W.: Randbemerkungen zu Grimmes
v. C. Fries	Anzeige in No. 9, Sp. 404 ff
Ursu. J.: Die auswärtige Politik des Peter Rares.	Sellin: Erklärung i. S. Gen. 49 327 Ungnad, A.: Zur Bildung von jiqqah 277
Bespr. v. F. Bork	3 11 0
J. Herrmann	Altertumsberichte.
Vollers, K.: Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien. Bespr. v. M. Hartmann 19, 69	
Warneck, J.: Die Religion der Batak. Bespr.	Aegypten . 178. 224, 226 Lischt 509
v. F. Bork	Aethiopien
Bespr. v. W M. Müller	Arabien 178, 364, 418, 510 Nordafrika 509
-, La presqu'île du Sinaï. Bespr. v.A. Wiedemann 400	Assur 85. 278 Oeland 40 Babylon 85. 278 Oergöötu 510
Winckler, H.: Keilinschriftliches Textbuch zum Alten Testament. 3. Aufl. Bespr. v. O. Weber 539	Babylen
Winter. J., und A. Wünsche: Mechiltha. Bespr.	Bulla Regia
v. F. Perles	Buila Regia 469 Rom 129 Caesarea 509 Sakkarah 363 Etrurien 557 Sebastijeh 84 Faraka 418, 459 Simbablye 417 Caesade 269 Sidowbie 179 297
v. F. Perles	Faraka 418. 459 Simbabye 417
	Granada 362 Südarabien 178, 227 Jericho 84 Telloh 84
Verzeichnis der Recensenten.	Jerusalem 557 Tienschan 278
	Kabuschia 178 Turfan 364 Karthago 363, 558 Wadi Badia 40
Bacher, W.	Kharga 509 Wad el-Hadad 83
Crum, W. E	
Erbt. W	Aus gelehrten Gesellschaften: 40. 85. 130. 178. 228.
Fries, C 219 273, 319, 359, 395, 441, 555	418. 459. 510. 558.
Grimme, H 13. 404. 436. 443. 445. Hartmann M 19. 69. 384. Hehn J.	Mitteilungen: Atlantes 228. Nilstauwerk 279. Zur
Hartmann, M	bab. Chronologie 364. Forbes' Reise 365. Berliner Preisaufgaben 460. Muhamedanisches Seminar 460.
77	
Herrmann, J. 494, 535 Herzfeld, E. 450, 484 Holldack, F. 360, 455, 457 Horten, M. 391, 504 Leonhard, R. 451, 483 Löw, J. 317, 351, 408, 446 Mann, O. 80, 274, 349, 430 Mann, Tr. 33, 222, 500 Marx, A. 271, 411, 448, 485	der Türkei 558.
Horten, M	Kongresse: Orientalisten in Algier 86.
Leonhard, R	Personalien: 40, 130, 180, 229, 279, 327, 365, 418, 460,
Mann, O	Druckfehlerherichtigung: 920, 922
Mann, Tr	Zeitschriftenschau am Schluss ieder Nummer
	Lenstmintenstriau am Otinuss jeuer Hummier,

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

	12.	Jahre	gang	Nr.	1
--	-----	-------	------	-----	---

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig. Jahrlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

sten,

Januar 1909

Inhalt. Abhandlungen und Notizen Sp. 1-13 Barth, J.: Zur altaramäischen Inschrift des Königs Zkr 10	Besprechungen Sp. 13-40 'Abd-onl-Béha: Les leçons de St. Jear d'Acre, bespr. v. T. Mann 33 Beylić, L. de: Prome et Samarra, bespr. v. C. F. Seybold 38
Franck, C.: KU-ŠUR-RA und SU ŠUR-RI	Corpus script, christ, orient.; scrip- tores coptici Ser. III, I, bespr. v. A, Wiedemann 28 Deissmann, A.; Licht vom Osten, bespr. v. F. Perles 31 Pognon, H.; Inscriptions sémit de la
Nestle, E.: Zum corpus scriptorum christianorum orientalinm 5	Syrie etc., bespr. v. H. Grimme 13 Schmidt, V.: Ny Carlsberg Glypto-

tek, den Aegyptiske Samling, bespr. v. W. M. Müller . . . Sp. 39 Schulz, A.: Doppelberichte im Pentateuch, bespr. v. N. Peters . 30 Vollers, K : Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien, bespr v. M. Hartmann 19 Altertumsberichte Aus gelehrten Gesellschaften . Personalien Zeitschriftenschau. . Zur Besprechung eingelaufen. . 48

Der Verlag der Orientalistischen Literaturzeitung ist mit der heutigen Nummer an die J. C. HINRICHS'sche Buchhandlung in LEIPZIG übergegangen; die Redaktion verbleibt unverändert in den Händen, die die OLZ begründet und elf Jahre geführt haben. Möglichst schnelle Berichterstattung und streng objektive, völlig unabhängige und unparteiische Förderung der orientalistischen Wissenschaft ist das unveränderte Ziel der OLZ auch fernerbin.

Der frühere Verlag steht dem unterzeichneten Herausgeber verwandtschaftlich sehr nahe; das kann und darf aber nicht hindern, an dieser Stelle innigen Dank für alle aufopferungsvolle Mühe auszusprechen, welcher sich Herr G. Kaliski, durch alle die Jahre heissen Ringens unterzogen hat. Seinem Wunsche, mit Rücksicht auf mangelhaften Gesundheitszustand und höheres Alter, sich zu entlasten, musste Rechnung getragen werden.

Dass das Vertrauen der Interessenten zu der OLZ von Jahr zu Jahr zugenommen, ist vom Herausgeber mit grosser Freude verfolgt worden, anderseits hofft der neue Verlag, die Verbreitung und das Ansehen der OLZ weiter fördern zu können; erhebliche Opfer, nicht nur an Zeit und Arbeit, erfordert sie freilich noch heute.

Königsberg, 2. Januar 1909.

F. E. Peiser.

Der Anspruch auf göttliche Inkarnation in den Pharaonennamen.

Von W. Max Müller.

Gottes enthalte. gewöhnlich übersetzt (vgl. Erman, Aegypten als Anspruch des Königs, göttlicher Abkunft

89 usw.), und Maspero (Les Origines, 260) erklärt sie so als "une courte sentence par laquelle l'enfant royal confessait sa foi en la puissance des dieux et sa participation aux Soweit ich sehe, ist der alten Anschauung actes de la vie du Soleil". Wieweit sich für niemals widersprochen worden, dass der wich- diese Annahme Analogien in den Namen anderer tigste Teil der ägyptischen Königstitulaturen, Völker beibringen liessen, mag ein andermal der Thronname, d. h. der wichtigere der zwei in untersucht werden. Jedenfalls aber ergab sich den Königsring (die "Cartouche") eingeschlos- mir (anlässlich einer Anfrage, ob die Namen senen Namen, der eigentliche Königsname, wirklich doxologisch wären), dass man alle in den meisten Fällen eine Doxologie eines jene Bildungen in ganz anderer Weise autfassen So werden diese Namen kann: nicht doxologisch, sondern durchgängig

oder vielmehr direkte Inkarnation der Sonnen- ist nur das charakteristische Wort hapr (stat. gottheit zu sein. Eine Fülle von Anspielungen constr.) "das Werden, sich Gestalten, die Erauf die Träger und ihre Legitimität, die für scheinung, die Form", d. h die Inkarnation, den Historiker recht beachtenswert ist, hat sich welche fast überall durchgeht. Zu beachten in diesen Titulaturen herausgestellt.

der Königsnamen der 18. Dynastie.

Amenhotep I.: Seser-ka rê' "majestätisch wird

rist) der Doppelgänger (?) des Ré'."

Form des Dappelgängers (?) des R."

scheinungstform des R."

also mit besonderer Betonung der "Echtheit" Zeit erfahren. Für die verschiedenen Ka der d. h. "Legitimität". Man erinnert sich natür- Götter und die 14 des Sonnengottes, sowie für lich an die bekannten Thronstreitigkeiten jener die Erklärung dieser 14 als "Wesensseiten,

ständig) ist die Form [des Doppelgängers] des R." namen berührt; vgl. Lanzone. Dizionario 1205.

Darauf werden Superlative¹ eingeführt. des Rⁿ.

des Ra.

weicht und auf den Namen des faktischen (aber von der Mutter her?. Dann verstehen wir nicht ganz legitimen, s. u.) Ahnherrn der 18. Dynastie zurückzugreifen scheint: Neb-ma't-rê' "Herr der Wahrheit des R." Allerdings "die Wahrheit" wird hier nicht als "Gerechtigkeit" zu verstehen sein, wie man gewöhnlich annimmt, sondern als "Echtheit", so dass der Generationen verfolgen, lehrreicher aber ist die Name den anderen Formen wenigstens dem 12. Dynastie, welche das Vorbild für die 18. Sinne nach parallel ist. Zwecklos waren diese lieferte. Auch hier muss der Gründer sich Abweichungen keinesfalls.

A. IV.: Neter-hepru-re, wa (ty)-n-re, schönste (oder beste) der Formen des R., Einziger des R".

Sein Schwiegersohn "lebendigste der Formen des R.": im andern Namen auch "majestätischste der Formen".

Tut'anchamon: "Herr der Formen des R." greift wieder auf die zweite Bildung (s. o.) zurück, bleibt aber dem allgemeinen Sinne treu.

Wahre (s. o. ?) tut."

Harenheb: "majestätischste der Formen des R."

Es ist unnötig, zu verfolgen, wie man immer mehr sucht, die Namen der Vorgänger zu überbieten, und wie die Namen so wachsen. Wichtig

ist auch die Trennung der "Form" vom Ka, Ich illustriere dies an der bekannten Gruppe der als der wichtigere Teil, die Quelle der verschiedenen Erscheinungsformen bezeichnet

Auf die noch lange nicht erschöpfte Frage Phutmose 1.: 4-hepr-ka-re "gross (ist) die nach der Bedeutung des wunderlichen Begriffes Ka ("Doppelgänger" gewöhnlich nun nach Dh. H.: A-hepr. re gross (ist) die (Er- Maspero übersetzt; es kommt unserem "Wesen" ziemlich nahe, ohne sich damit zu decken) kann llatschepsowet: Ma'(i)-ka-ré' "wahrhaftig ich hier nicht eingehen"; seine Bedeutung hat echt) (ist der Doppelgänger (?) des R.", anscheinend manche Aenderung im Laufe der Attribute" in der späteren Theologie, die sich Dh. III.: Men-hepr-|ka-|rê "fest (= be- stark mit dem Gebrauch in unseren Königs-

Man wird nun verstehen, warum der Dy-Amenhotep II.: 'A-hepru-re' "grösste der Formen nastiegründer A'hmose I. sich nennt "Herr der Macht des R.". Er darf Macht als Götter-Dh. IV. Men-hepru-re' "festeste der Formen geschenk beanspruchen, aber der Abstammung von den Göttern wagt er nicht direkt sich zu Noch nicht klar ist mir, warum A. III ab- rühmen. (Sein Sohn dagegen ist göttlicher Kaauch, warum der nächste Gründer eines neuen Hauses, Ramses I., auf jenen älteren Dynastiegründer bewusst und überbietend zurückgreift: "fest (ist) die Macht des R"

Man könnte das weiter in den späteren bescheiden genug nennen. "Befriediger des Herzens des R." (der also mit dem Wechsel der Dynastie einverstanden ist), die nächsten Nachkommen aber sind schon Götterinkarnationen: Form (hpr) des Ka des R. — Goldener, (d. h. kostbarster?) der Ka (plur.!) des R. - Erscheinung, (oder Aufgang) der Form des R. - der der Wahrheit (= Echtheit?) des R." usw. Hier tritt also zuerst "die Form = Av.: "Form der Formen des R., der das Menschwerdung" auf. Die alte Zeit kennt nur

¹ Dass das Adjektiv durch Determination Superativ edestrag bekommt, genau wie in den semitischen Sprachen (vgl. fürs Hebräische Gesenius-Kantzsch, 133, 3) u-w hat man meines Wissens für das Aegyptische noch nicht ausgesprochen. Vgl. auch meine Hyksos in ihren Namen ausdrücken, als Beginner einer Lief espossie. S. 44 (Pariser Fragment, Z. 2).

¹ Vgl. den durch von Bissing (Mastaha des Gemnikai) besprochenen Namen "der Ka, den ich fand" (so!) oder (Weil, Veziere, S. 6) "mich hat (mein?) Ka erreicht". Der Ka ist also etwas vom Geschicke dem Menschen Zugeteiltes. Jedenfalls aber darf man nicht an die den Aegyptern so oft fälschlich zugeschriebene Seelenwanderung (im indischen Sinne) denken.

² Sein Vorgänger Kamose ("geborener Ka, Inkarnation") heisst schon "frisch (ist) die Form des Rê".... dieser Name kennzeichnet ihn wohl, im Gegensatze zu seinen Vorgängern, die ihr Vasallenverhältnis zu den neuen Aera, einer jugendfrischen Dynastie.

den Ka oder dessen Mehrheiten. Könige von der 3. Dynastie ab sich nennen stets nach den dort am Rand angegebenen Seiten-"schön (nfr), mächtig (wsr), beständig (dd), fest zahlen des Textes zitieren muss, sonst ist das (mn) (ist) der Ka des R.", so preisen sie nicht Zitat in letzterem nicht aufzufinden, da natürlich den Gott sondern ihre eigene Göttlichkeit, am Rand des Textes nicht die Seitenzahlen der Mycerinus = "Festester der Ka (plur.) des R." Uebersetzung erscheinen. Beide Teile, Text und ist besonders lehrreich; vgl. oben über den Uebersetzung, sind für sich zu haben, die wichtigälteren Gebrauch von Ka. Chephren wird mit sten Notizen finden sich daher in beiden Bänden, "sein Aufgang ist R." auch wieder sich als z.B. über die Handschriften, auf denen der Text Erscheinung des Gottes bezeichnen, dessen ruht; die austührlichere Einleitung ist aber in der Inkarnation die Könige seit dem Ende der 3. Regel dem Uebersetzungsteile vorbehalten. Das Dynastie immer regelmässiger und deutlicher ist nicht unbegründet; dann sollte aber im Textzu sein beanspruchen (nicht erst seit der 5., wie man vielfach glaubt).

Betrachtung der Königsnamen angeregt werde.

Zum Corpus Scriptorum Christianorum Orientalium.

Von Eb. Nestle.

I.

Von den beiden Eigenschaftsworten, die dieses grosse Unternehmen bezeichnen, rechtfertigt und verlangt das erste (Christianorum) eine Be- z. B. sind sie so bezeichnet: sprechung desselben in einer theologischen Zeitschrift, das zweite (Orientalium) in einer orientalistischen. Für theologische Leser habe ich in der Theologischen Literaturzeitung einen Bericht über das Unternehmen zu erstatten angefangen: hier darf ich es von sprachlicher Seite beleuchten. Weitaus der grösste Teil dieser Literatur ist syrisch, daher wagte ich es, auch der OLZ eine Besprechung zuzusagen. Ueber die Vorgeschichte des Unternehmens und die parallelen Unternehmungen (Patrologia Syriaca, Patrologia Orientalis) ist hier nicht viel zu sagen; die Ausstattung ist rühmenswert, der Preis nicht zu hoch. Die syrischen Typen sind etwas breit, nehmen daher, namentlich im Vergleich zu den arabischen, ziemlich viel Raum weg!; und nicht verstehen kann ich, warum die Herausgeber uns nicht den Gefallen tun, ihre Texte in sinngemässe Abschnitte zu zerlegen. In den syrischen Hdsch, läuft allerdings der Text meist seitenweise ohne Unterbrechung fort; für den Druck sollte das nicht beibehalten werden, wie es ja in der Uebersetzung meist auch nicht geschah. So kann man nun nicht nach Kapiteln (und Paragraphen) zitieren, sondern muss es stets nach den Seitenzahlen der Ausgaben tun, wobei ich bemerken

Wenn die will, dass auch, wer die Uebersetzung benutzt, teile wenigstens, beispielsweise, das Alter der benützten Hdsch. angegeben sein. Auch würde Ich hoffe, dass durch diese Beobachtungen es mit Dank empfunden, wenn die Nachweise noch manch nützlicher Schluss aus der genaueren der Bibelzitate z.B. auch beim Texte sich fänden.

Als schriftliche Abkürzung für das Unter-Es heisst eben auch hier: nomina — omina. nehmen empfehlen sich die Anfangsbuchstaben der 4 Wörter, aus denen der Titel besteht, CSCO, was ich nach Analogie von HAPAG = Hapag usw. Cosco zu lesen empfehle. Eingeteilt ist dasselbe nach den Sprachen, die darin vertreten sind oder sein sollen, in Scriptores Aethiopici, Arabici, Syri, die durch gelbe, blaue und graue Farbe des Umschlags unterschieden sind. Von den in Aussicht genommenen Coptici und Armeniaci habe ich noch nichts gesehen 1. Jede Abteilung ist in Serien gespalten; bei den Syrern

- A. Series prima: Apocrypha sacra, Liturgica Canonica.
- B. Series secunda: Exegetica, Theologica, Philosophica.
- C. Series tertia: Historica et Hagiographica. D. Series quarta: Opera peregrinae originis.

Innerhalb dieser Serien sind schon auf dem ersten Prospekt vom 1. Jan. 1903 für die syrische Abteilung die einzelnen Bände mit ihrem Inhalte verzeichnet, also z. B.:

- A 1-20, mit 21) Indices in hanc seriem.
- B 1-125,

C 1-32 mit 33) Adnotationes et Indices in

opera Hagiographica.

Nur für D ist der Inhalt im allgemeinen ohne die Zahl der Bände angegeben. Das scheint mir nicht ganz praktisch; denn es ist sehr unsicher, ob das Programm so genau eingehalten werden kann: es kann zu eng und kann zu weit sein, und das Zitieren ist jetzt etwas umständlich. Ich muss beispielsweise Guidi's Chronica minora zitieren als CSCO, Syri, C, IV, 1-3 pag. x. oder das von Cheikho-herausgegebene Chronicon orientale des Petrus ibn Rahib als CSCO, Arabici, C. I und muss dabei noch Textus und Versio unterscheiden. Aber zu ändern ist an diesem System selbstverständlich nichts mehr, und es

¹ Im Eingange der edessenischen Chronik sind 7 Zeilen von 92 cm = 6 Zeilen von 80 cm Breite der Leipziger Typen.

¹ Vgl. die Besprechung Wiedemanns Sp. 28ff D. R.

ist erfreulich, wieviel von dem grossen Unternehmen in kurzer Zeit erschienen ist, so viel, dass der Unterzeichnete seiner Rezensentenpflicht kanm mehr nachzukommen imstande ist. Anderseits hat die Verspätung, mit der er über die ersten Teile berichtet, den Vorteil, dass manches wieder ins Gedächtnis gerufen wird, was in unserer schnelllebenden Zeit schon wieder in den Hintergrund trat. Noch sei zum Ganzen bemerkt, dass der Druck grösstenteils in der Pariser Imprimerie nationale hergestellt, der Vertrieb für Deutschland von Otto Harrassowitz besorgt wird, der Verlag Ch. Pousielgue, Paris V1. 15 rue Cassette ist. Die "Tomi" sind sehr verschiedenen Umfangs, die Preise 1 Fr. für den Bogen Text, 1/2 Fr. für die Uebersetzung sind, verglichen beispielsweise mit den Leipziger Texten and Untersuchungen, wie schon angedeutet, nicht hoch: das Papier ist entschieden gut.

П.

Zugesandt wurden dem Unterzeichneten:

1) Scriptores Syri, B. XCIII.

B. XCVIII.

31 C. IV, 1-3. 4) B. LXIV.

Also Band 64, 93 und 98 der zweiten, Band 4

der dritten Serie; das ist dem Inhalte nach: Dionysii Bar Şalībī expositio Liturgiae. Edidit Hieronymus Labourt. 1903. 95 S. Dionysii Bar Salībī expositio Liturgiae. Interpretatus est H. Labourt 106 S.

2 Dionysii bar Şalībī commentarii in Evangelia; ediderunt J. Sedlaček et J.-B. Chabot; fasc. 1. 1906. Textus. 189 S. 9.60.

Versio 136 S. 3,60.

- 3) Chronica minora pars prior; edidit Ignatius Guidi. Textus 1903. 39 S.; pars seeunda: edidit E.-W. Brooks. Textus 1904. p. 40-238, Versio 33-180; pars tertia; ediderunt Brooks, Guidi, Chabot. Textus 1905, p. 239-378. Versio 283-305. 12 M.
- 4) Išōʻyahb III Patriarcha liber epistolarum; edidit Rubens Duval. Textus 1904. 294 S. 15.20, Versio 1905, 222 S. 5.60.

Um mit No. 2 zu beginnen, als einem der ersten Bände des ganzen Unternehmens, so enthält die pars prior, die eigentlich prima heissen sollte (denn es folgt ihr keine posterior, sondern eine secunda et tertia) nichts Neues, sondern

- 1) Die sogenannte Edessenische Chronik, Chronik (S. 77-156). die zuletzt Hallier in Bd. IX der "Texte bearbeitet hatte;
- Sassaniden (670-680), die Guidi selbst, -248).

in den Akten des 8. Orientalisten-Kongresses 1891 herausgegeben und Nöldeke in Bd. 128 der Wiener Akademie untersucht hatte.

Ueber diese 2 Stücke ist bier nur zu sagen, dass der Druckfehler V statt IX für den Band des Journal of Sacred Literature, mit einer Arbeit über die edessenische Chronik, welcher Druckfehler schon Hallier und jetzt wieder Guidi zu schatten machte, von mir sehon 1893 in der Theol. Lit. Ztg. No. 7, Sp. 188 in der Anzeige von Halliers Ausgabe berichtigt worden war: ein Beweis, wie man in bibliographischen Dingen nicht genau genug sein kann; wie es auch gut gewesen wäre, wenn Guidi genauer angegeben hätte, wo Halliers Ausgabe zu finden ist.

Bei den in der pars secunda vereinigten Stücken trifft insbesondere zu, was bei der allgemeinen Charakterisierung des ganzen Unternehmens hervorgehoben wurde, dass man den näheren bibliographischen Aufschluss über die benutzten Hdschr. in der Uebersetzung suchen muss, die von Chabot besorgt wurde; nicht einmal eine Uebersicht über die in ihm vereinigten Stücke enthält dieser Teil; es sind dies I. Chronicum Maroniticum. II. Historia subiectionis Syriae ab Arabibus. III. Chronicon miscellaneum, ad ann. p. Chr. 724 pertinens; IV. Chronicon anonymum, ad ann. p. Chr. 896 pertinens. Auch das ist ungeschickt, dass mit der Zählung der Stücke nicht auch fortgefahren wurde, wie mit der Seitenzählung, sondern diese mit jedem Teile neu beginnt; doch sind ihre Zahlen leicht zu merken: $2 \pm 4 \pm 8$.

Das erste, die maronitische Chronik, bringt zum ersten Male Ungedrucktes. In der Hauptsache war sie zwar auch schon herausgegeben von Nöldeke (ZDMG 29) mit Ergänzungen von Nau, Opuscules Maronites I. II. Paris 1899, 1900 (Extrait de la Revue de l'Orient Chrétien – hier fehlt wieder die Zahl der Bände!); hier konnten die 2 Petersburger Blätter, aus denen die Genannten nur einiges mitgeteilt hatten, nach einer durch A. A. Vasilyev vermittelten Photographie benutzt werden. Entstanden ist die Chronik bald nach 664 (S. 73-74).

 Die Randnoten der Evangelienhandschrift Brit. Mus. 14461, über die Eroberung Palästinas durch die Araber, die Wright in seinem Katalog S. 65 f., Nöldeke in ZDMG 29, 76 herausgab und besprach (S. 75).

3) Die von Land liber Calipharum genannte

4) Die von Brooks (ZDMG Bd. 51) und Nau und Untersuchungen" herausgegeben und (Revue de l'Orient Chrétien 1896, 1903) teilweise herausgegebene und übersetzte Chronik, 2) die Chronik aus der letzten Zeit der die hier erstmals vollständig erscheint (S. 151

Teile 8 Stücke vereinigt sind, so zeigt das, dass nete. Mit dem von Lagarde veröffentlichten Stücke es z.Z. nur Bruchstücke sind, in der Tat Chronica bätte Brooks das seinige vergleichen sollen. minora, nämlich 1) Chronicon anonymum ad ann. dann hätte er manche seiner Fragezeichen tilgen P. Chr. 813 pertinens: 2) Chronicon Jacobi Edes- können. Ebenso wäre bei meiner Notiz über die seni; 3) Narrationes variae: 4 Expositio gene-|schreibkundigen Völker (ZATW 25, 211 f.) und rationum, familiarum et annorum; 5) Descriptio und bei Erörterung der Zahl der biblischen populorum et plagarum; 6) de familiis lingua- Völkerschaften durch Samuel Krauss (ebenda rum: fragmentum epitomes Eusebianae (bis 26, 33, 45; vgl. auch Poznanski 24, 301) eine daher von Brooks); 7) Pseudo-Dioclis fragmen-Berücksichtigung dieses Stückes am Platze getum (von Guidi); 8) Documentum Nestorianum (von Chabot).

243 - 260.

No. 2 die Chronik des Jacob von Edessa erscheint hier erstmals vollständig, d. h. soweit sie erhalten ist (S. 261-330).

No. 3 überhaupt erstmals aus der Berliner Hds. Sachau 315 (s. dessen Verzeichnis S. 521 -530) (S. 331-336).

724—775 (S. 337—349).

No. 5 wird dem Chronographen Andronikus 351 - 354).

mals (355-357), über die Sprachen und Schriften Ausgabe entgehen lassen. in der Welt; in der Ueberschrift dem Eusebins zugeschrieben, nach Brooks vielleicht deshalb, weil die Orientalen, wie Elias von Nisibis versichern, das Chronicon des Andronikus für eine Arbeit des Eusebius gehalten hätten. Zur altaramäischen Inschrift des Königs Zkr. Dieses Stück hätte ich kennen sollen, als ich in der Berl. Phil. Wochensehr. 1904 No. 37 Erich Klostermanns Ausgabe des Eusebianischen Onomastikon besprach und sagte, dass das Werk, das Eusebius in der Einleitung zum Onomastikon so beschreibe: πρώτα μέν τών άνα την οίχουder Völkertafel in Gen. 10°. Zugleich hätte dort das Gebiet der Kana'anüer (\$22) umich mich damals an das erinnern sollen, was schrieben. Zu ihnen wird als letztgenannter Generationen" veröffentlicht hatte. Noch bedauerlicher als das, was E. Klostermann a. a. O. schrieb, war aber, dass Preuschen in Harnacks-potamie et de la région de Mossoul (Pars 12-14-8-155 fl Altchristlicher Literaturgeschichte I,571 und dar-in Rev. archeol 1908, 7 vermutet dieselle Stadt in dem nach Harnack selbst II. 2. 122 diese Arbeit des Lubuti der Annalen des Assurnasindeal III. Z. 82 83. Eusebius als "Uebersetzung ethnologischer Ter- im welchem mehrere Orte (maharani) gebeuten

Wenn im 3. nur 130 Seiten umfassenden mini der h. Schriften ins Griechische" bezeichwesen. Als Beitrag zu der noch immer nicht gelösten Aufgabe einer wissenschaftlichen Er-Ueber 1) s. schon ZDMG 54, 195; hier S. klärung der Völkertafel würde das Stück gesonderte Behandlung verdienen.

> No. 7 Pseudo-Diokles (Lagarde, Ges. Abh. 143): auf parallelen Seiten nach einer Helschr. Nöldekes und einer des Britischen Museums (359 - 370).

No. 8 ist das Nestorianische Bruchstück zur Kirchengeschichte des 4. und 5. Jahrhunderts, Ebenso No. 4 aus Brit. Mus. 14683, in der das E. Göller im Oriens Christianus I, 1901 Hauptsache ein Auszug aus dem Liber genera- veröffentlichte. Etwa 40 Berichtigungen lieferte tionis, mit genaueren Notizen aus der Zeit von Guidis Nachvergleichung der Hdschr. auf S Seiten (371-378).

Sind die hier vereinigten Stücke auch schon zugeschrieben, der nach Elias von Nisibis unter zum grössten Teile bekannt gewesen, so ist es Justinian lebte, dessen Werk von Simeon Bara- doch sehr dankenswert, sie zum Teil in sehr qya ins Syrische übersetzt worden sei S. berichtigter Form nun beieinander zu haben. Kein Erklärer der Genesis, kein Forscher aut No. 6 aus Br. Mus. Add. 14541, hier erst- dem Gebiet der alten Chroniken darf sich die

(Schluss folgt.)

Von J. Barth.

In dieser hochwichtigen. von Pognon¹ entdeckten Inschrift, benennt sich "" wieder holt als König von אין דעש (l. 1. 2; H. 11 bis 12). Es ist sehr befremdlich, dass von der μέτην έθνων έπι την Ελλάδα φωνήν μεταβαλών zweiten Hauptstadt seines Gebiets. 🛫 die τὰς ἐν τῆ θεία γρασῆ κειμένας Έβραίοις ὐνόμασι doch so unbedeutend nicht gewesen sein kann, αφοσφήσεις "keine geographische Arbeit war, son- uns sonst keine Erwähnung bekannt ist 4. Inder wie die anderen auch ein Beitrag zur Sprach- dessen an einer Stelle, in der Völkerfalel. und Sacherklärung der Bibel, eine Erklärung kommt sie doch vor. Gen. 10, 15-19 wird schon Lagarde, Praetermissa 1879 p. 244 aus auch TYPT Vs. 18 gerechnet. Die Grenzen Brit. Mus. add. 14620 von David von Beth des Gesamtgebiets der Kanaanäer sind in Vs. 19 Rabban über die Eusebianische "Erklärung der umschrieben von Sidon im NW, bis Gerär und

Il le scriptions sémitiques de la Syrie, de la Mese-

Gaza im SW, bis S'dom, 'Amôra usw, am Toten Meere im SO, sodann 777 77. mass notwendig die nordöstliche Grenzstadt gewesen sein, weil sonst für den 775 (Vs. 18) kein Gebiet genannt sein würde. Die Deutung des Targ. Jer. und Hieronymus. dass לָשֵע das Callirrhoë auf der Ostseite des Toten Meeres sei, ist eben darum verfehlt, weil dann die Nordostgrenze, in der Hamat gelegen hat, vollständig fehlen würde. Wir haben in ihm vielmehr das 277 der Zkr-Inschrift zu sehen; da- er fasste den Saum seines Herrn." für ist auch der Umstand beweisend, dass es als letzte Grenzstadt genannt wird entsprechend dem, dass Trant als der letzte Volkshestandteil der Kanaanäer aufgeführt ist. Beide entsprechen einander. Die Stadt hat vermutlich nördlicher als Hamat gelegen, weil das letztere innerhalb des von jenem mit umgrenzten Gebiets sich befunden hat.

In der Verwünschungsformel am Schlusse des zweiten Fragments finden sich zwei dem Zusammenhange nach sichere, aber sprachlich noch nicht anderweitig belegte Worte. Das מן ידגן Z. 16. 19 bedeutet gewiss, wie Pognon annimmt, "wer entfernt" vgl. die Fortsetzung To NEED to Z. 18); aber ein Beleg für das Wort fehlt. Die nächste Korrespondenz dazu bildet, obgleich der Schluss radikal verschieden ist, das hebr. 7:7 "entfernen", das sich zweimal nebeneinander Prov. 25, 4, 5 findet: הַני מִינים FEET "(man) beseitige die Schlacken aus dem Silber": קבי כפני מדר "man entferne den Freyler vom Könige". Hiernach ist auch das ברם מד Jes. 59, 23 zu erklären. - (Jes. 27, 8 dagegen ist unsicher.

Deut. 28, 31: Hiob 20, 19, und das in andern fassung (gegen Fossey) gar keinen Zweifel. Stellen das hebr. פשק übersetzt (Am. 4, 1, Mal. 3, 5 u. s. [ln der Mischnasprache ist be. in CT XXIII 37 K 2354 IV 14 u. 45 K 2574 kanntlich zuw "der Vergewaltiger", zuw "der III 15 nur nach der von Jensen-Küchler fest-Zwang" (Gegensatz zu [27] "freier Wille"). In gelegten Norm zu lesen und zu übersetzen. gleicher Bedeutung, "oppressit, coëgit" findet sich __i im Syropalästinischen und im edessen. Syrisch (vgl. PSm. u. d. W.) | Die אובים ist bur eine andere Variante; das gehört zur ist keine solche Stelle vorhanden, und sonst findet sich Wurzel und die Bedeutung ist genau dieselbe in den Texten keine Z. 16 mit dieser Lesung, wie in Tangung "rauben". "Vergl. dazu auch Meisener GGA 1904, 743.

In dieser aramäischen Inschrift erscheint Dieses ungewöhnlich das Waw consecutivum beim Imperfekt, das hierbei Aorist ist (wie im Hebr. und in der Mêsa-Inschrift); in I Z. 11 אשצא[۱] ויאמר - . . und Z. 15 - ויאמר. Etwas dem Altaramäischen ganz Fremdes, wie zuweilen angenommen wurde, ist dies nicht, wenn es auch hier selten vorkommt. Vgl. in der Panammû-Inschrift Z. 5: יתהרגי הד בני und die entsprechende Verwendung des ع (= ف) in derselben Inschrift Z. II: פיאהן בבנף מראה "und

KU-SUR-RA und SU SUR-RI

von C. Frank.

Prof. Fossey hat in Rev. crit, 1908 Nr. 29 auf S. 43 zu seiner Besprechung meiner "Beschwörungs-Reliefs" folgende Bemerkung hinzuzugefügt: P. 64, n. 4, lire kusurru et non zisurru, comme le prouve la variante kus-sur-ri CT XXIII 16 (sic!): ce mot n' a rien à faire avec A - SUR - RA = mē şarrūti; il signifie "bandage, cataplasme" et non "Mehlbrei".

Darauf ist zu antworten, dass die Lesung zesurrū für KU-SUR-RA durchaus zu Recht besteht. Sie ist seinerzeit von Jensen ZA XI 303 richtig erkannt worden, und seitdem sind alle Ausdrücke wie kušurru oder kusurru "Verband usw." aus den Wörterbüchern zu streichen. Auch das folgende wird das sogleich zeigen.

Denn die Lesung kus-sur-ri, die Prof. Fossey and Grund von CT XXIII 33,16 als Beweis gegen zesurrū anführt, beruht auf einer offensichtigen Mystifikation. Liegt ja doch hier dieselbe Zeichengruppe vor, die mit Jensen-Küchler als ina maški teterri (-ri) zu fassen ist; Das 7222" II, 20, das auch in den In-darüber ist bei Küchler, Med. 8I u. 124 ausschriften von Neräb I 6; H 8, 9 vorkommt, be- führlich und überzeugend gehandelt worden. deutet "und (wer) es raubt, wegstiehlt". Dies Es ist unmöglich, daran noch rütteln zu בוד ist identisch mit der Wurzel בוא, welche wollen. Vollends die Stelle bei Küchler, K 191 im Targum häufig für das heb. 70 "rauben" I 25: ina SU-EDIN? ŠUR-ri = teterri (-ri) steht, z. B. Gen. 21, 25; 31, 35; Lev. 19, 13; lässt inbezug auf die Richtigkeit dieser Auf-

Natürlich ist auch an den ähnlichen Stellen

Ferner dürfte auch die Beziehung zwischen a-surra u ze-surra (gegen Fossey) als gesichert gelten, gerade in bezug auf surra; dazu gehört

natürlich SUR der oben besprochenen Wortgruppe, auch wenn im Babylonischen verschie- Xr. 86 figurierende Steleninschritt des Königs

dene Ansdrücke dafür eintreten.

u. 43 (Schluss) noch folgendes. Der Versuch, eine nicht geringe Literatur angesetzt. Leider die Symbole mit den in den magischen Texten ist dieses ehrwürdige Denkmal altaramäischer erwähnten Göttern in Beziehung zu bringen Geschichte unvollständig erhalten; unter dem (vergl. Beschw.-Rel. S. 10) ist m. E. durchaus Fragmente eines vermutlich den Urheber der Stele gerechtfertigt; denn nur so wird der Zusammen- darstellenden Reliefs beginnend, geht sie in 17 hang zwischen Bild und Text verständlich. Zeilen bis an den anderen Rand der Stele, Dass ausserdem eine ausführliche, wenn auch um dann auf dessen linke Schmalseite übernicht erschöpfende Abhandlung über den Exor- zuspringen. Hier sind von 28 Kurzzeilen zismus in den ganzen Zusammenhang gehört, mehr oder weniger grosse Reste erhalten; doch ist selbstverständlich, zumal eine grössere und dürften wenigstens noch einmal so viele Zeilen auf neuester Forschung beruhende Publikation auf den Blücken des fehlenden oberen Stückes über babylonische Magie nicht existiert -

Besprechungen.

H. Pognon: Inscriptions semitiques de la syrie. de la Mésopotamie et de la région de Mossoul. Paris, V. Lecoffre. 1907. 228 S. u. 42 Tafeln. 4°. Fr. 80 .- Bespr von Hubert Grimme, Freiburg.

die wissenschaftliche Ausbeute seiner langjährigen Konsulatstätigkeit im Vorderorient vor: die nähere Veranlassung zu dieser Veröffentlichung bot ihm die Besorgnis, nicht wieder an seine frühere Wirkungsstätte zurückzukehren. Die semitische Epigraphik muss es als ein besonderes Glück betrachten, dass ihr kaum 3 Jahre nach dem Erscheinen von Littmanns Semitic Inscriptions ein diese Sammlung besonders nach der aramäischen Seite ausserordentlich erweiterndes Werk dargeboten wird. Von den 118 Nummern, die Pognons Sammlung umfasst. gehören nämlich bis auf ein balbes Dutzend alle dem aramäischen Kulturkreise an, und zwar begegnen sich in ihnen west- und estaramäische Gebiete, die Zeiten der Blüte des Aramäertums und die seines Niederganges.

Behandlung dieser neuen Inschriften angeht, fen, Stellung zu nehmen, möchte ich nur einige so erweist sich P. durchweg als exakten und besonders wichtige Punkte streiten. Zunächst: besonnenen Gelehrten. Seine Lesungsvorschläge wer ist dieser König Z-k-r? Ich glaube ihn verdienen stets Beachtung: für die syrischen für einen ursprünglich nicht thronberechtigten Inschriften dürfen sie bleibende Geltung bean- Usurpator halten zu sollen, wie ihn ähnlich spruchen. Was er an historischen und geogra- die spätere Geschichte von Hamath in der phischen Bemerkungen zur Erklärung der In- Person des Ilubi'di vortührt. Darauf scheint schriften beibringt, zeugt von genauer Kenntnis direkt der von Z. in Bezug auf sich selbst der einschlägigen Literatur. Es würde der gebrauchte Ausdruck 723 Mann von niezu lokaler Gruppierung abgesehen.

Das Hauptinteresse richtet sich auf die als Z-k-r: an sie, die wegen ihres Alters und In-In bezug auf die Bemerkung Fossev's S. 42 haltes gleich hervorragendist, hat sich schon jetzt der Stele gestanden haben. Einige Worte zeigt auch die rechte Schmalseite. P. trägt sich mit der Hoffnung, bei genauer Nachforschung auch die oberen Teile des Denkmals aufzufühlen; einstweilen enthält er sich jeder näheren Mitteilung über dessen Fundort und verrät uns rur, dass er etwa 200 km östlich von der Mittelmeerküste zu suchen sei.

Den Anlass zur Errichtung der Stele mel-In kostbarer Publikation legt uns H. Pognon det uns diese selbst. König Z-k-r von Hamath zym, war von Bar-Hadad, Sohn des Chaza'el, König von 'Aram' (Damaskus und einer grösseren Koalition benachbarter Fürsten — vermutlich 17 an der Zahl — angegriften; mit der Belagerung des festen 775. d. i. bibl. --- und assyr, Chatariku, hatte der Krieg seinen Höhe- und wohl auch Endpunkt erreicht. Den für Z-k-r günstigen Ausgang hatte diesem bei Beginn der Feindseligkeiten Gott Ba'al-Schamain durch den Mund von Sehern und "" vorausgesagt. Ans Dank gegen die Götter. stattete Z-k-r ihre Tempel anscheinend neu aus (so unter anderem mit einen 7272 Prozessionsstrasse (?)) und errichtete weiter die uns vorliegende Stele vor seinem Gotte 773.

Ohne hier zu allen Fragen, die sich at Was die Entzifferung und wissenschaftliche den Text bzw. seine bisherigen Lesungen knüp-Benutzung der Sammlung zu Gute gekommen derer Herkunft' zu zielen. Weiter deutet wehl sein, wenn P. die Inschriften chronologisch darauf das Verschweigen des Namete des Vaters geordnet hätte; so wie sie jetzt vorliegen, von Z.; auch würde der König, wenn er königlassen sie ein bestimmtes Prinzip der An-liche Ahnen gehabt hätte, vermutlich dem ordnung vermissen — von einigen Ansätzen Passus, dass Ba'al-Schamain ihn zur Herrschatt brachte, noch binzugefügt haben und er liess

mich auf dem Throne meines Vaters sitzen', nannt. In letzteren hat man jene Sorte von von Alaschia fehlt, so könnte das mit einer Gabe des Weissagens abhanden gekommen. Verkürzung des Namens zusammenhängen; vielbeicht aber lautete der Name ohne Präfix auch zu Z-k-rs Zeit noch אלקים, verlor aber seinen vokalischen Anlant hinter vokalisch auslautendem Präfix also uala'aš < uə-'ala'as), wie ähnlich Pogn. Nr. 88,2 בוווה statt אוווים 'der 'Amat-uzzat' (nicht 'der Metazat'!), Pogn. Nr. 44.6 منزمن statt احتزامه 'Mār-'allāha' (nicht Mar-laha') und in unserer Inschrift selbst סניא statt 8332 'die Feinde' geschrieben ist — wozu auch Panammu Z. 19 ברכב statt בררכב 'Bar-Rekub', Ezr. 3,9 7777 'Hen-Hadad' zu vergleichen sind. So wäre vom sprachlichen Standpunkte aus gegen die Gleichsetzung von אלעש. event. 27. mit Alaschia wenig einzuwenden; vom historischen dürfte das Gleiche gelten. Die kleinen cyprischen Fürstentümer bildeten in altorientalischer Zeit nie einen grossen Machtfaktor. Wie sie zeitweilig zu Phönizien gehörten, sokann auch Hamath in den Zeiten seiner Blüte einmal ihre Vormacht gewesen sein. Allerdings wird das von Tiglatpilesar III. geschwächte Hamath sie kaum mehr beherrscht haben, so dass sie denn auch nicht gleich nach der Vernichtung des hamathenischen Staatswesens durch Sargon II, an diesen fielen, sondern erst 11 Jahre später, machdem alle ihre kontinentalen Nachbarn Untertanen Assyriens geworden waren.

talischen Religionsanschauungen passen die mehrmals (II, 5,28) den Nabunaid als seinen Mitteilungen der Inschrift über das Befragen mar sit libbi. Hat man es demnach mit dem Vater der Orakelpriester angesichts der drohenden des Königs zu tun, den dieser selbst Nabu-Kriegsgefahr: der Orakeleingang 'Fürchte dich balatsu-iqbi nennt und als 'weisen Grossen' hel die tapallah und wird von hier wohl auch in recht, dass der Ungenannte sich als überalten den Deutero-Isaias eingedrungen sein. Als ora- Greis vorstellt, der vor Sin', d.h. wohl als dessen kelgebende Persönlichkeiten werden neben den Priester, 104 Jahre alt geworden und dabei

wie Bar-Rekub von Sam'al rühmend von sich Priestern oder Propheten zu erkennen, die aussagt. Dieser Usurpator Z-k-r bezeichnet sich sich nach 1 Kg. 18,28 'gemäss ihrer Weise mit nun als König von Hamath 277. Das letztere Schwerten und Lanzen Einschnitte beibrachten'. Wort gehört zu dem Neuen der Inschritt, vor Das für letzteren Begriff gebrauchte Wort dem man noch ziemlich ratlos steht. Dussands STERT ist nämlich wurzelgleich mit dem, das in Hypothese, ביי sei das aus der Zeit Assurna- ייי vorliegt; dass : und y im ciserythräischen sirpals bekannte Luchute, scheitert an der zu Semitisch mit einander wechseln können, wenn starken Abweichung der Laute beider Namen, ihnen afrik, semit, gu (h) gegenüber steht, habe Ich möchte vermutungsweise eine neue Deu- ich in meinem Aufsatze 'Die labialisierten Guttutung von zwie geben. Das Wort deckt sich rale' an einer Reihe von Beispielen gezeigt, zu in seinem Haupteile mit Alaschia, dem Namen, denen also jetzt noch äth. guad'a, guadguada, unter welchem Cypern in den Tell-el-Amarna- hebr. ידרב, altaram, ידרב 'ritzen' tritt. Im Vorbriefen auftritt, bzw. auch mit dem & r.- s des derorient hat sich die Zunft der in künstlicher Papyrus Golenischef. Wenn auf unserer In-Raserei sich verwundenden Derwische bekanntschrift das anlautende a (d. h. vermutlich 'a) lich bis heute noch gehalten; nur ist ihr die

> Zum Gottesnamen אלור nur eine Bemerkung. Der König hat seine Siegesstele dem אלור gewidmet, obwohl dieser nicht sein Leibgott ist: als solcher ist vielmehr Ba'al-Schamain anzusehen. Auch hat jener nichts mit den grossen Gottheiten Sonne und Mond zu tun, weil diese neben ihm besonders genannt sind. So wird er wohl der Kriegsgott sein, dem der König nach seinem Siege an erster Stelle zu danken sich verpflichtet glaubte. Als altaram, Kriegsgott habe ich in meiner Studie 'Das israelitische Pfingstfest' den (אל) רבב (אל) Reitergott' bezeichnet, der kaum ein anderer gewesen sein wird als der harranische 'blinde' Gott: Awar = babyl. Amaru = Marduk. Vielleicht dass nun אל in אל in Gott' und אַנר = ויר (vgl. אַלעיט = בֿעט) zu zerlegen ist!

Nächst der Z-k-r-Stele verdient unsere Aufmerksamkeit besonders eine längere dreispattige Keilinschrift, die Pognon in Eski-Harran, etwas nördlich von Harran, entdeckt hat; ist sie doch das einzige inschriftliche Denkmal, das uns bisher der Boden des alten Zentrums von Mesopotamien beschert hat. Sie steht in nahem Verwandtschaftsverhältnisse zu den uns bekannten Nabunaid-Inschriften und würde bei besserer Erhaltung uns vermutlich wertvolle Aufschlüsse über die Beziehungen Nabunaids zu Harran gewähren. Der Urheber unserer Inschrift, dessen Ganz in den Rahmen der vorderorien-\Name leider nicht erhalten ist, bezeichnet nicht ist typisch bes. für die assyrischen Ora- bezeichnet? Dazu passt nun anscheinend nicht au der Bibel wohlbekannten 775, die 7777 ge- noch vollständig rüstig sei: man müsste denn

annehmen, dass Nabunaid als alter Mann auf svrischen Kulturkreis- an Am wertvollsten herauslesen, als P. es vermocht hat.

Ein weiteres keilschriftliches Monument von biling griechisch-aramäisch ist. weniger offizieller Art ist eine von P. im Dorte - Die weiter gebotenen zahlreichen christlich-Anaz, 4 Stunden östlich von Edessa, aufge- syrischen Inschriften sind zumeist Grabinschritfundene Bildnisstele mit fragmentarischer In- ten aus alten Klöstern, mit stereotypen Formeln schrift (Nr. 59). Ueber sie ist bereits S. 2421, wie: Es verliess diese Welt der Trübsale dieser Zeitschrift von Meissner und Ungnad und wanderte aus nach . . .' Poetische Diktio: gehandelt worden. Es ergibt sich daraus, mit wahrscheinlich gnostischen Gedanken zeigt dass Anaz ehemals Dur hiess

schriften Nr. 60 und 61 enstanden (erstere von P. als marcionitisch genommen), von Ueberaus Sari bei Bassibrina, letztere aus Hassan- weisungen an Kirchen Nr. 260, eine Bischofs Kef am Tigris : sie sind bes. wegen ihres eigen- liste mit historischen Notizen über eine Verartigen aram. Duktus bemerkenswert, worin wüstung des Tur-Abdin (Nr. 14), Mitteilung P. wohl mit Recht den Vorläufer des Pehlewi- aus der Chronik von Klüstern Nr. 74.76). Auch geschichte ist der Gottesname 8000 (oder 8000)

Was P. noch weiter an Inschriften bringt. gehört der Zeit nach Chr. Geb. und dem

Alphabetes sieht. Wenn Nr. 60 auch mit einer die schon bekannte chronikartige Inschrift von Jahreszahl 547: beginnt, so bleibt ihre Ent- Ehnesch ist von P. nochmals untersucht und in stehungszeit doch im Unklaren; denn es scheint ihrem Wortlaute nunmehr definitiv festgestellt. ausgeschlossen, dass jene nach der Seleuziden- Von den älteren Inschritten liegen gute ära zu bestimmen sei. Nach den Eigennamen photographische Wiedergaben vor, wobei auch möchte man beide Inschriften ungefähr in die verschiedenes architektonisch oder plastisch Zeit der Blüte Palmyras setzen; denn sie Wertvolle zur Darstellung kommt. z. B. der weisen dieselbe eklektische Verbindung babylo-Grabturm des Ma'nu: Taf. I-II. Relief mit nischer und westsemitischer Gottheiten auf wie Gottesdarstellung von Kara-Küprü: Taf. XI: der palmyrenische Olymp, erwähnen nämlich die jüngeren, die in Zeichnungen nach Abklat-Nebo, Nanai, Si i in 'zz'z 'Berik-Si', das P. mit Unrecht Bar-iksu liest, wohl auch in .2:20. Texte selbst anbringen können. Beigegeben sind Melek, 'Athe. Neu für die semit. Religions- ferner: Glossare zur Z-k-r-Inschrift, zu den In-

den Thron gekommen sei, was aber der alt- sind für uns die vor die Christianisierung der orientalischen Sitte zu widerstreben scheint Edessene fallenden Inschritten Nr. 2, 3 - 12. Besser würde die Rechnung stimmen, wenn 36-39, 44-17, 57, 58, 87-90, 91, 118; man den Alten von Harran als Grossvater des zumeist kurze Grab- oder Stiftungsinschriften Königs nehmen dürtte: ob allerdings die obigen mit allerlei interessantem Detail. Dahin ge-Ausdrücke ausser Sohn anch noch Enkel hört der Titel Toparch der Araber Nr. 5. bedeuten können, mögen die Berufsassyriologen 7, 9, 10), worunter nach P. Araber östlich entscheiden. Der Vater des Königs war viel- von der Osrhoene zu verstehen sind: nach perleicht in der III. Kolumne erwähnt worden, sischen Namen in der Familie dieser Toparchen wo der Alte von seinen Kindern zu sprechen zu schließen, war ihr Distrikt unter persis ber scheint u. in Z. 19 sagt, 'er' sei im 9. Jahre Oberherrschaft. Nr. 2 bringt zu Schlusse bei des Nabunaid gestorben, was den Nabu- der Verfluchung des Grabschänders eine neunaid, mar sit libbisu naram ummisu, zu Wendung: er soll keine Söhne haben, die iban irgend einer Veranstaltung (- die betr. Worte Erde auf seine Augen werfen'. Bemerkenswert sind zerstört —) bewogen habe. Im Berichte ist bei dieser Inschritt die Bildung der 3. Pers. über die Wiederherstellung des Tempels E. Sgl. Masc. mit i statt edessenischem n. In hul-hul in Harran und die Zurückführung der Xr. 91 seheint ein sonst nicht belegter Imperanach Babel geflüchteten Götterbilder deckt tiv had 'erinnere dich' vom Verb 'ehed vorzusich unsere Inschrift ziemlich mit mehreren des kommen. Der Eigennamen Bar-Kalba (Nr. 6 Nabunaid; so mag sie wohl von Babylon aus und S-mag mit dem Kulte des harranis her mitredigiert worden sein. Ein guter Kenner Gottes Mar-de-kalbu zusammenhängen. Ver der Inschriften des neubabyl. Reiches dürfte die Periode der christlich-edessenischen Inschrifm. E. aus der Inschrift noch einiges mehr ten fallen wohl die jüdischen Grabinschriften aus Edessa (Nr. 40-43), zumal eine von ihnen

Nr. 48. Weiter sind vertreten Beurkundungen In aramäischem Milieu sind die beiden In- von Kirchengründungen (Nr. 21 und 85, letztere

> schen geboten werden, hätte P. m. E. gut im schritten von Sari u. Hassan-Keil, geograph. Glossar, Supplement zu Payne-Smiths Lexikon. Index sämtlicher Namen. Der Preis ist verglichen mit dem von Littmanns Inschriftenwerk ziemlich hoch bemessen.

¹ Ueber Si = 'Siebengottheit' s. mein Israelit Pfingstfest', S. 41.

Aramen, Strassburg, K. J. Trübuer, 1906, VIII + 227 S. M. 9 - . Bespr. von Martin Hartmann, Heims-Lif Berlin).

Beimundartlichen Studien und der zusammenhangenden Untersuchung der Gesetze der Angleichung im Arabischen stiess Vollers auf Goranvarianten, die ihn zur Feststellung der Goransprache führten. Die Vergleichung der Qoransprache mit der der alten Dichter ergab ihm den Gegensatz von Higaz und Tamim, von West- und Ost-Arabisch. Diesen Fund behandelt er in Kap. 1. Kap. 2 und 3 handeln "Ucher Angleichung" und "Die arabischen Lones". Kap. 4 und 5 sind dem Qoran gewidmet: "Die Reime des Qorans" und "Die Sprache des Qorans^a. Kap. 6 enthält "Folge-

Diese Disposition zeigt eine Trennung des Materials, die das Studium des Werkes erschwert. War das Ziel, Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien lokal und nach ihren Besonderheiten abzugrenzen, so waren zunächst die beiden Hauptgruppen, die westliche und die östliche, jede für sich zu untersuchen und aus ihrer Vergleichung Schlüsse zu ziehen.

Dazu war vor allem festzustellen: was dürfen wir als literarische Vertreter der beiden Hauptgruppen ansehen? und dabei war wieder der Stellung des Qorans als sprachliche Aeusserung Mohammeds nachzugehen. Vollers ermittelt eine Anzahl Verschiedenheiten zwischen der Sprache des Ostens und der des Westens und argumentiert dann: Mohammed gehört dem Westen an, die Varianten des Qorans zeigen vieles, was uns als Eigentümlichkeit der Westsprache bekannt ist, ergo hat Mohammed so gesprochen, wie diese Varianten angeben, und diese seine Sprache ist ein Beispiel der Volkssprache Mekkas.

Diese Deduktion beruht auf folgenden Prä-Poesie d. h. der Erzengnisse der Beduinen und Halbbedninen, deren Blüte in das sechste Jahrlandert, also kurz vor dem Propheten, fällt, "muss das weite Gebiet gelten, das wir der Sprache der Temin zugewiesen haben" (S. 175), d. h. Ostarabien; die vorislamische Poesie ist in den Offenbarungen "als Mann des Volkes" (S. 178); die Sprache des Qorans ist "die ungeschlachte Sprache eines mit unerhörten Ansprüchen auftretenden Mannes" (S. 180); 3. "Es liegt im Qoran eine Ueberarbeitung vor, die Sprache des Qorans als Ganzes ist nach dem

Karl Vollers Volkssprache und Schriftsprache im alten sondere Sprachform des Verfassers" (S. 179, so anch S. 182 oben).

Für Vollers ist Prämisse 3 zu schliessen aus den Prämissen 1 und 2. Aber wären selbst diese Prämissen Tatsachen, so ergäbe sich ans ihmen keineswegs 3: denn ans den geringen Angaben über die Volkssprache Mekkas ist ein Schluss auf die Sprache des Propheten nicht zu ziehen, und die Varianten der "Leser" geben nicht ein Bild der Sprache Mohammeds, sondern der sprachlichen Eigenheiten der Heimat dieser Leser. Doch auch die Richtigkeit des Schlusses zugegeben, wird die Annahme der Ueberarbeitung speziell nach der negdischen Poesie dadurch hinfällig, dass die beiden ersten Prämissen der Prüfung nicht standhalten.

Die Beschränkung der vorislamischen Poesie auf das Negd bernht auf der Vorstellung: "wie im Westen die Städte und grössern Siedlungen herrschten und den Aussehlag gaben, so im Osten die Stammesgruppen, Sippen und Claus" (S. 172). Stütze ist die Ausdrucksweise der Philologen, die uns, wo sie von dem Gegensatz Ost-West sprechen, verrät, "dass die Beduinen ('arab) schlechthin den Osten repräsentieren" (172 unten); Ibn Manzur und Harīrī werden herangezogen. Dabei ist nicht beachtet, dass die Notizchen solcher Philologen, selbst wenn sie alt sind, aus einer Zeit stammen, wo schon alles verschoben war: durch den Islam war alsbald der Westen hochgekommen (Medina Sitz literarischer Tätigkeit und sprachlicher Studien), der Osten wurde systematisch vernachlässigt (er war schlecht angekreidet als Land der falschen Propheten, der ridda u.s.w.); zur Zeit Mohammeds herrschte noch der alte Zustand: Jamama und Bahrain waren verhältnismässig kultiviert, hatten Städte und Burgen (vgl. meine Arabische Frage 458 fl.), der Higaz war Sitz der 'Arab. Die Annahme, die Dichterei sei auf die 'Arab des Ostens beschränkt gewesen, ist willkürlich; es geniigt, daran zu erinnern, missen, die V. beherrschen: 1. Als Heimat der dass Umaija Ibn Abissalt¹ in Tā'if, nur ca.

Eine tiefstechende Studie widmet Friedrich Schulthess diesem Zeitgenossen Mohammeds, der in den alten Geleisen stecken blieb, während Mohammed das Alte überwand, den Zug der Zeit, den er richtig erfasste, energisch lenkte, und das Glück hatte, aussererdentliche Männer und starke Gruppen an sich zu ketten. "negdisch" S. 179); 2. Mohammed sprach auch Indem ich die Hauptergebnisse Schulthess' annehme, sehe ich darin eine Bestätigung des in Arabische Frage S. 476 n. n. I. (vergl. S. 617) angedeuteten Gedankens, dass Mohammed Sagenstoffe übernahm, die bereits in einer sprachlich gemünzten Form umgingen Der Vorgang war wahrscheinlich so, dass zur Zeit Umaijas und Mohammeds eine Gruppe von Männern (ich sehe in ihnen die ahl addikr von Q 16, 45, 21,7) den Vortrag frommer Geschichten, untermischt mit dogmatisch-paränetischen Massstabe der negdischen Poesie umgemodelt, Stücken, professionell hetrieb, und dass beide Männer ohne Rücksicht auf die Mundart und die be- durch sie mit den Stoffen bekannt wurden, die sie in

jedem Tale sehwärmen, wie sie reden, was sie von Mekka. nicht tun?" Das heisst: sie flunkern. Das Hassan Ibn Tabit gefallen). Dazu kam, dass das str das Gebiet der Banausen war; es gab ja wirkliche Dichter, aber Bedingung des Šā'irtums war das Einleben in die metrische Technik. Das lag Mohammed nicht, und diese

ihren Aeusserungen behandelten. Mohammed verfuhr bei der Aufnahme so, dass er, wie er selbst erzählt, des Plagiats beschuldigt wurde (Q 16, 105; wir können noch deutlich in der Struktur mehrerer Suren die Schemata erkennen, an die die ahl addikr sich hielten). Umaija bearbeitete sie freier, als sa ir, der sicherlich dachte, damit einen tiefen Eindruck zu machen und Ruhm zu erringen, indem er das str bereicherte, ihm neue Stoffe zu-führend. Dabei behielt er vielfach altes Gut bei, und so erklärt sich, dass "manche von seinen Versen entweder mehrere Worte mit gewissen Qoranversen gemein haben, oder ans mehreren solchen zusammengestoppelt sind" (Schulth. 77). Schulthess meint, solches Zusammentroffen lasse sich nicht aus gemeinsamer Quelle erklären, denn eine solche "hätte ja den religiös Interessierten bekannt sein und die Originalität der Offenbarungen sofort Lügen strafen müssen". Das geschah ja auch, wie soeben nachgewiesen wurde. Aber der Bote Gottes liatte jene eiserne Stirn, die nicht bloss Rittergüter, sondern Königtum und Prophetenruhm einbringt. Mag Schulthess recht baben, dass "die Tradition vielleicht erst aus dem Qorantext einen eigentlichen neuen Konfessionsnamen

(Ibn Ḥağar 1,261) حنفية (Agh 3,187 n. o., und حنيفية 264) herausphantasiert hat", mag man Sprengers Konstruktion der Hanif-Sekte als eines Ablegers der Essäer (L L M 1,43) in das Reich luftiger Träumerei verweisen. die Tatsache bleibt bestehen, dass Mohammed zeitweilig von der Gruppe der Hanife mit Ehrfurcht spricht und dass Umaija allgemein als Hanīf bezeichnet wird (auch Schulthess erkennt diese Bezeichnung als gültig an). So dürfen wir die Gruppe der ahl addikr, deren Adepten beide Mänuer waren, unbedenklich als Vertreter des Haniftums ansehen, das neben der eigenen Durchdringung mit einer, bauptsächlich jüdische Elemente enthaltenden religiösen Anschauung, die Verbreitung dieser Lehre in volkstümlichen, im sag sich bewegenden Vorträgen als Aufgabe betrachtete. Ueber den Gedanken, dass die Gedichte des Umaija auf südarabischen Ursprung ihrer Stoffe weise (Schulth. 87), äussere ich mich hier nicht. Ich verweise aber zu seiner Bewertung auf das, was ich Arabische Frage 614 f. ausgeführt habe Ich halte ihn für richtig. und finde in diesen Zusammenhängen eine Bestätigung meiner These, dass Südarabien einen weit grösseren Einfluss auf die anderen Teile Arabiens übte, als man bisher annahm. Ueber Umaija siehe auch eine Arbeit von Powels in Mélanges de la Faculté Orientale de Beyrouth I.

120 km von Mekka, wo schon sein Vater als Unfähigkeit mochte seinen Groll gegen die ihm Dichter angesehen war, geboren ist, dass die überlegenen *šu'arā*' noch steigern (hat er etwa Meistersingerei doch wohl nicht in Ukāz abge- selbst mit Versuchen im Meistersingerei doch wohl nicht in Ukāz abge- selbst mit Versuchen im Meistersingerei doch wohl nicht in Ukāz abgehalten worden wäre u. v. a. Nein, Mohammed gemacht?). Dass Mohammed nicht ein Sa'ir im hatte Gelegenheit, wenn er wollte, die Sprache üblichen Sinne war, auch nicht sein wollte, ist der 'Arabdichter in nächster Nähe zu studieren, unbestritten. Damit ist nicht gesagt, dass seine Er wollte es aber nicht. Warum, das sagt er Offenbarungen, seine "Qur'ane" die Sprache selbst Q. 26, 224 ff.: "Die Dichter, ihnen folgen zeigen, die Vollers einzig der Dichtersprache die Verblendeten; siehst du nicht, wie sie in gegenüberstellt, die Sprache des gemeinen Volkes

Mohammed betont mehrfach, and night obnewar ihm in der Periode zuwider, wo er ehrlich Absicht, er sei ein gewöhnlicher Sterblicher. war (später liess er sich die Flunkereien des wie auch die Propheten vor ihm: "Prisst (Speisen) und spaziert auf den Märkten herum" (Q 25, 8. Er hat auch sieher im Verkehr sich der üblichen Sprache bedient. Eben so sicher aber ist, dass er es in den Ausbrüchen der Ekstase. auf die er wohlpräpariert war, nicht tat. Mohammed musste, wollte er die Psyche seiner Landsleute berühren, einen starken Nervenreiz üben, der durch die Sprache Vorstellungen in seinem Sinne auslöste. Es kam dabei nicht auf einen Augenblickserfolg an, wie er von einem lungenkräftigen Demagogen mit tönenden Phrasen erzielt wird, sondern auf Aeusserungen, packend in Form und Inhalt und zugleich dem Gedächtnis sich leicht einprägend. Die Wahl der sprachlichen Form stand unter dem Einfluss der Vorstellung, dass die höchsten Kundgebungen über die neue Lehre nicht von Mohammed, sondern von Allah selbst stammten. Gott konnte natürlich nicht reden, wie die Leute der Gasse Seine Worte mussten Erhabenheit atmen. Was stand an sprachlichen Formen bei Mohammeds Publikum ausser dem $\hat{s}i^*r$ in Ansehen?

Die Spekulation, welche Form künstlerischer Redegestaltung bei den 'Arab zuerst genbt wurde, das ši'r oder das sağ', d. h. die Reihung von kurzen Sätzen mit gemeinsamem Reim, ist müssig. Tatsache ist, dass das sağ die Form war, in der sieh die das Vorstellungsleben der Araber beherrschenden Personen (Kähine, Ahbar, Qissise, Rāhibe) äusserten. Für Mohammed war das Sag die gegebene Form für seine Orakeleien. Er hatte dabei den Vorteil, dass er seine Hauptstoffe in dieser Form tertig vorfand. Sobald er die Gewissheit seines Prophetenberufes erlangt, musste er sich an seinen Vorgängern messen; was waren deren Schicksale? was predigten sie? vor allem was war in den Büchern wie den "Blättern von Ibrahum und Mūsa" (das sind die şuḥuf ibrāhīm wamusa zunächst, nicht "die auf sie herabgesandten Rollen") über sie und ihre Lehre u finden? Es ist bekannt, dass Mohammed sich darüber bei den Buehleuten Rats erholte und recht ungenügende Auskunft erhielt. Diese Buchleute

war beicht bloss christliche und jüdische meds dar, aber sie sind auch nicht das Werk Geistliche (Gelehrte). Die Stoffe des Alten und einer bewussten Ueberarbeitung nach der Poesie Nonen Testaments gingen zu Mohammeds Zeiten (das wäre ja auch gegen die Absicht des Proe velkstümlicher Form um. Ich halte die ald pheten gewesen), sondern zeigen das, was man mild kr des Qorans für professionelle Rezitatoren. in verschiedenen Ländern des Islams für sprachdie biblische und verwandte (Dubqarnain u. a.) lich würdig hielt. Dabei mag mehr von Mo-Legenden und damit zusammenhängende meta- hammeds Rede erhalten sein, als Vollers anphysische Spekulationen, wie über das Leben nehmen möchte. Aber aus den Textformen, den pach dem Tode. Hölle und Paradies, Vorherbe- Varianten und den Angaben der Philologen stimmung. Prädestination, vortrugen und hohes über die Sprechart der Mekkaner Schlüsse auf die Anschnigenossen Diese Vorträge waren in sag - ursprüngliche Form des Qorans zu ziehen, halte Form und enthielten eine Anzahl stehender ich deshalb für unrichtig, weil dessen Form Fermeln von der Art, die man heut in Syrien eine Kunstform war, die eben nicht die Gemeinregione brennt. Das Schematische ist ihr Cha-psprache wiedergab. So zeigt es sich, dass die rakter Grammatisch nahm ihre Sprache eine von Vollers behandelten phonetischen und mor-Mittelstellung zwischen dem ser und der Vulgärsprache ein, d. h. sie folgte den Regeln, die Frage nach der "Volkssprache im alten Arabien" das it r beobachtete, nicht streng, mied aber gewisse Vulgarismen. Im Wortschatze liebte sie, wie das Ser, das Prunken mit fremdartigen lieferten Varianten beweisen, dass man von Andunkeln Worten. Diese Literatur war Mohammed von Jugend her bekannt, und er empfand richtig, dass sie das geeignete Mittel sei, an seine Volksgenossen zu kommen. Er trat in den Kreis der ahl addikr ein, und bald hatte er eine Schar von Hörern um sich, denen er immer betonte. er sei besonders von Gott durch die Mitteilung solcher Strafgeschichten und der anderen sich daran schliessenden Stoffe begnadet. Es ist von vornherein abzulehnen, dass Mohammed bei seinen, den Gipfel einer angespannten Gefühlsund Denktätigkeit bildenden Ekstasen sollte im Gassenjargon geredet haben?. So dürfen wir in den ihm fest eingeprägten asatur al'auwalm Piagiates blossstellten und verspotteten.

Anhalt würden gewähren altarabische christliche jumgekehrt ist est nicht die Spekulation über Texte; von denen liegt aber wenig vor; auch die Papyri kommen in Betracht; sorichtig S. 82; aber solche christlichen Texte würden doch nur einen Teil des von Mohammed verarbeiteten Stoffes hilden: die ald addike waren eine gemischte Gesellschaft: ausser Jüdischem und Christlichem Lönnen wir bei ihnen Sabisches, Zoroastrisches, Buddhistisches erwarten). Die anerkannten Redaktionen des Qorans helfen uns nicht; sicher un, mit dessen Pausalform a auch das a zusammenfallen steller sie nicht die ursprüngliche Rede Moham-

phologischen Erscheinungen nur wenig mit der zu tun haben. Wir können höchstens sagen: der rezipierte Text und eine Anzahl der überfang an im Qoran Formen duldete, die aus dem Rahmen des Korrekten heraustreten, namentlich gegen die Sprache des klassischen ši'r verstossen, duldete gleichsam beraus aus einem eigensinnigen Festhalten an dem, was man, durchans nicht immer mit Recht, als die Urform der heiligen Aeusserungen ansah. Diese Unregelmässigkeiten gesammelt und geordnet zu haben, ist das Hauptverdienst der Arbeit. Ob diese aber Spuren der individuellen Sprache Mohammeds oder solche der Gemeinsprache Mekkas oder endlich Zeugnisse jener sağ'-Literatur sind, unter deren Einfluss Mohammed stand, lässt sich in den Einzelfällen nicht erkennen. Durehaus abzu-"(lieschichten der Alten" die Vorbilder sehen, lehnen ist die Verwertung dieses Materials für die er, manchmal freier, manchmal mit engerem Entscheidung der I'rab-Frage. Das einzige Anschluss wiedergab, wohl erkennbar für die sichere Indicium wäre der Reim¹, wenn nicht der Hörer, von denen die unfreundliehen ihn wegen. Satzausgang eine weitgehende Verkürzung des Auslantes mit sich brächte, und wenn nicht Wir wissen nicht, in welchen sprachlichen auch im ši'r Abweichungen vom Korrekten ge-Formen jene Vorbilder sich bewegten (einen stattetwären, wie istar für istari "kaufe". Gerade

coormelad rezitieren" an.

² Dass die Sprache der Umwelt Einfluss hatte, soll. n: wlich nicht bestritten werden. Wir wissen, dass in den grösseren arabischen Städten sogar die Viertel ihre elecue Sprache haben.

¹ Ueber die Reimfrage hier nur so viel, dass sie sich nicht durch ein mechanisches Zusammenstellen der Roime (s. S. 59-80) und einige wenige Bemerkungen dazu (S. 55-58) lösen lässt. Der springende Punkt scheint mir, dass die alten Reimereien der ahl addikr hinsichtlich des Reimes sehr salopp waren, die reinen Knittelverse, die sich auch vor Gewaltsamkeiten nicht scheuten. Passte es in den Kram, so sprach man das Akkusativkonnte, da seine Längung ebenso gestattet war (z. B. gawārīrā Q 76, 15) wie seine Unterdrückung; nichts hinderte aber, dieses an fortzulassen, wovon ein besonders 1 Deses tergane schliesst sich an targan "murmeln". klares Beispiel vorliegt in dem gå iman 3, 68, das von Reimen der in Gruppe umgeben ist und als qujim trefflich hineinpasst (die Annahme, der Reim fordere "die archaische Form qam" (S. 58), ist unrichtig; V. selbst hat die Längung des im mehrfach erkannt, z. B. Q 1, 6, wo 'alaihim als 'alaihim reimt)

die Urfassung des Qorans, die durch die Arbeit neu gebaren aus dem unablässigen Kampfe des von Jahrbunderten auf ewig verdunkelt ist, eigensinnigen Festhaltens an dem Alten, von bietet die Entscheidung in der I'rab-Frage, den Vätern Ueberkommenen mit dem "Korrekten" sondern die allgemeinen Ergebnisse der For- und anderm Fremden. schung lassen uns schliessen auf das Vor- Prüfen wir nun einige der Aufstellungen kommen des I'rāb im Qorān im besonderen. Nun Vollers' über das Verhältnis gewisser phonekann ich gerade der grundsätzlichen Stellung-Hischer und morphologischer Erscheinungen im nahme Vollers' zustimmen, die er S. 169 so Qoran zu den entsprechenden "korrekten" und formuliert: "Weit entfernt, eine aus der All- zu den dialektisch belegbaren. Grosse Wichtiggemeinheit des Sprachgebrauchs entspringende keit legt Vollers den Lenest bei. Für den selbstverständliche Pflicht zu sein, war das Wechsel von ' und w stellt er folgendes Gesetz l'râb schon zur Zeit des Propheten vielleicht auf (S. 43); "ausserhalb der Tonsilbe, sei es vor noch das Eigentum gewisser Stämme, im übrigen oder nach ihr, kann in den Verbindungen des wnur das Vorrecht der höheren Sprache, im mit allen Vokalen, also in wu, wi, wa, die speziengern Sinne wohl nur der strenge metrisch auf- fische Labiale Artikulation des w unterdrückt gebauten Poesie". Abzulehnen ist die Vor-werden, es bleibt dann nur die dem u eigene stellung, die Nöldeke Beiträge 2 ausspricht: Zungenhebung, und so entstehen die Verbin-"Ich nebme an, dass die Gedichte jener Zeit [der ˈdungen ˈu, ˈi, ˈu"; die Natur des Luftstosses sei Zeit Mohammeds die Sprache repräsentieren, nicht zu entscheiden, hier auch von geringerer welche die Beduinen damals und noch ziemlich Bedeutung. Zum Erweis werden angeführt: lange nachher redeten". Das ist ein Gene--1. wugnel ~ ugud, wugnh ~ ugāh, tanāwuš ~ ralisieren, das unzulässig ist. Die Beduinen twoa'us Q 34, 51 Var.; 2 gāwim ~ qa'im, 'aga-Arabiens haben sehr verschieden gesprochen: $wizn \sim aga^*izn$, $witāda \sim il\bar{u}da$; 3. $wakad \sim akud$, die Gedichte sind zuerst aus einer kleinen Gruppe $wasi' \sim asi'$, $wawasid \sim awasid$. Das ist das Behervorgegangen, und ihr gewaltiger Eindruck weismaterial. Die Regel wird aus diesem so gemachte ihre Sprache zu der für solche Aeusse- wonnen, dass das Akzentverhältnis in diesen rungen üblichen (Motiv der Mode, deren Be-Beispielen als die Ursache angesehen wird, und deutung lange nicht hoch genug bewertet wird). dass in allen anderen Fällen, in denen 'n, 'i, 'a Seltsam ist, dass die zweite schr alte Kunstform neben wu, wi, wa vorkommen, das gleiche Akzentder Rede, das sağ, von Nöldeke gar nicht be- verhältnis angenommen wird. willkürlich und achtet, von Vollers nur kurz behandelt wird zum Teil gegen das, was wir sonst vom Akzent (S. 55). Das sag' gehört unzweifelhatt dem wissen, und ohne Beachtung der Tatsache, dass Gebiete der höheren Sprache an. Vortreftlich die gleiche äussere Erscheinung verschiedene ist die Einschränkung, die Vollers selbst seiner Ursachen haben kann. So bewegt V. sich hier Formulierung über das I'rāb hinzufügt, und in einem circulus: das Akzentverhältnis weist die übereinstimmt mit dem, was ich in anderm Zusammenhange ausgesprochen habe: er sagt Sobezeichnet V. die Laute w, j. er widmet Sobezeichnet V. die Lau Zusammenhange ausgesprochen habe: er sagt die Ausdehnung und Schranken des I rab nach Zeit, Raum und Gebrauch Näheres zu sagen. Ueber das Alter der Flexionsendungen kann kein Zweifel bestehen (Z Ass 12, 129). Schwanken kann man, ob dieselbe Endung immer dieselbe grammatische Funktion gehabt hat, die wir in der 'Arabīya so scharf ausgeprägt finden Die 'Arabīva ist so wenig wie unsere deutsche Schriftsprache eine Schöpfung aus einem Gusse, sondern vielmehr eine Mischung, eine Fusion. wobei eine Kernmasse und andere kleinere angegliederte Bestandteile zu unterseheiden sind". Dazu möchte ich bemerken, dass für die Frage nach dem I'rāb im Qorān ein anderes Moment wichtiger ist: dass nämlich, auch nach der āmmija eine unendliche Menge von Zwischenstufen hergingen, von denen einige sicher Spuren der Stationen sind auf der Reise von den Vulgärsprachen zu einer Schriftsprache, andere sich haftete "materialistische" Weltanschauung anlegt

verständlich ist die Teilung dieses Abschnitts in "Vorgünge, die nach grammatischen Kategorien georduct sind" und "andere, die besser nach phonetischen Ge-sichtspunkten vorgeführt werden" (S. 91). Eine solche Teilung ist unzulässig. Denn die "grammetischen Kategorien" sind die Konstruktionen einer überwundenen Schale, an deren Stelle die Fülle der morphologischen Erscheinungen getreten ist, heute packen wir diese nicht mehr mechanisch nach äusseren Zeichen in eine begrenzte Auzahl Schubfächer, sondern suchen bescheiden ihr Wesen zu verstehen, ihren Ursprung zu finden, geleitet von dem Gedanken, dass das gesprochene Wort das Ergebnis des Zusammenwirkens einer physiologischen und einer psychologischen Funktion ist (vgl. meine Bemerkungen darüber in dem Referat über Katanow, Urjanchausche Sprache OLZ 1905 Sp. 19 n. 1). In äbnlicher Weise baftet die Behandlung der Einzelerscheinungen des religiösen Lebens. auch des islamischen, meist an den hergebrachten Konstruktionen, die durch das alte ethisch-ästhetische Schema "Schaffung" der 'arabija, zwischen ihr und der gegeben sind, und beachtet nicht genügend die auderen wichtigen Momente, die in der Blutgesellung und namentlich in der Erwerbsgesellung (dem Wirtschaftsleben) liegen. Da hindern meist freilich die Scheuklappen, die den Bearbeitern das Vorurteil gegen die mit einem Makel be-

zuliebe wirdsogar behauptet: "هو und هي müssen richtige Erklärung ist Dissimilation (s. Brockelhone i und hija gesprochen sein", ulida für wulida sei fu da, ugqita sei fu ʻila, adwur sei afʻúl, ad'ur (mit adur) sei af ul. ittasala sei itta ala und lasse ankada als áf ala: an akáfa wird dann folgende Erwägung geknüpft (S. 46): nach den arabischen Philologen ist akafa (für ankafa) die Sprache der Tamīm; "wenn wir dies verallgemeinern dürfen (und wir dürfen es nach dem ganzen Zuschnitt der arabischen Ueberlieferung). so liegt es nahe, an die Parallelen der assyrischlonien ist unzweifelhaft von Arabien aus in der Urzeit semitisiert worden und hat von da aus zu wiederholten Malen, bald stossweise, bald durch langsame, unhörbare Sickerung neuen Zutluss an Siedlern erhalten. Diese Zuflüsse sind aber aller Wahrscheinlichkeit nach eher vom Osten als vom Westen der Halbinsel gekommen, und wenn wir hier einer Uebereinstimmung lautlicher Verhältnisse bei den Temīm von Ostarabien und bei Babyloniern (aśābu neben ušib) begegnen, haben wir alle Ursache, sie zu beachten und zu verfolgen. Man vergleiche daher ussudu, binden, schnüren, mit dem oben genannten müşada; ekdu, ukkudu, stark mit eṣēlu mit وصل. Eine Hauptstütze findet V. in dem gemeinsemitischen Nebeneinander von 778 und 777, bei dessen 778-Form die Aussprache ahåd zu had führte. Das "Gesetz" wird verwandt zu einer neuen Erklärung von julidu, das als jalidu ans ja'lidu (von aláda) entstanden sein soll. Endlich ist lugha aus lughwa fiber lugh'a entstanden. Alle diese Aufstellungen sind bestreitbar, zum Teil sieher unrichtig. Abzulehnen ist die Zusammenstellung von sprachlichen Tatsachen, die uns aus der Sprache der Beduinengruppe Tamim um 800 n. Chr. berichtet werden, mit Sprachtatsachen des Assyrisch-Babylonischen um 2000 v. Chr. Sellist zugegeben. Babylonien sei von Ostarabien her semitisiert worden in Wirklichkeit ging Arabien unvermittelt in Babylonien fiber, beides war ein Land, und die Urbewohner Bahyloniens waren Semiten), so liegt für eine Kontinuität der sprachlichen Erscheinungen bis zu den Tamim-Beduinen von 800 n. Chr. nicht der geringste Anhalt vor 1. Zum Einzelnen sei nur tolgendes bemerkt: Die Betonung wuggita ist unerhört und gegen ein Grundgesetz des Akzents; unlida lässt sich als falsch erweisen durch das

auf den Schwund des w. und der Schwund des entsprechende ass. wulida, wo die Länge den Ton zeweist auf das Akzentverhältnis. Dem "Gesetz" sichert (auch Ausfall des i. z. B. wūlda), die mann, Grundr. S. 597). Es gehen eben in den semitischen Sprachen beständig w + Vokal und

Volkal nebeneinander her (eine reiche Beisich nur so erklären, akada stehe als af ala neben spielsammlung s. Brock. S. 46 f.); Zeuge dessen h d und w h d, wo das Hebräische in dem חקצ und המפקר, יחקי neben den Verbalformen von יחד (חסב, חסב) klassische Beispiele für den Wechsel im Stamme bietet. Nicht ist bisher. soviel mir bekannt, beachtet, dass in modernen arabischen Dialekten der Lautwandel $au \sim \bar{a}$ und $ai \sim a$ vorkommt (im Nosairiergebirge wird nur babylonischen Sprache zu denken. Denn Baby- bāt, šāch für bait, šaich gehört, jām für jaum bei Muslimen einiger Quartiere Bairuts); es ist unbedenklich, muğūd für mauğūd, jāğal für jauğal und älmliches aus diesem Wandel zu erklären. Der Gedanke, ittasata sei zu erklären als i'taşála ans intasála wegen des Tones, wirkt sich dann aus in § 23 (S. 121), wo aus der Philologennotiz *itasala* sei higazenisch, geschlossen wird, ittasala sei tamimisch; es war aber S. 50 von Vollers selbst operiert worden mit den "zahlreichen Wanderungen der Stämme, die seit dem Beginn des Islams auch auf der arabischen Halbinsel stattgefunden haben", da ist eine solche Zuweisung unannehmbar, wenigstens beweist sie nichts für die Sprache, die zur Zeit Mohammeds in Mekka oder von Mohammed selbst gesprochen wurde.

(Schluss folgt.)

Corpus Scriptorum Christianorum Orienta. lium. Scriptores Coptici. Series III. Acta Martyrum ediderunt I. Balestri et H. Hyvernat. Textus 253 Seiten, Versio 152 S. gr. 8°. Paris, C. Poussielgue. — Leipzig, O. Harrassowitz, 1908. M. 19.20. Bespr. von A. Wiedemann, Bonn.

In der Gesamtpublikation der christlichen orientalischen Autoren beginnen mit vorliegenden beiden Heften Balestri und Hyvernat in einer vollständigen Ausgabe die Märtyrerakten zugänglich zu machen, welche in koptischer Sprache erhalten geblieben sind. Zunächst werden die Martyrien der Heiligen Apa Lacaron, Anatolius Persa, Theodorus Orientalis, Apa Sarapion von Panephosi, Apatil, Apa Paphnuti, Apa Epime, Theodorus Stratelates, Apa Anub und Apa Apoli gegeben. Die zugrunde gelegten Texte sind nicht völlig unbekannt, sie befinden sieh im Vatikan und sind seinerzeit von Mai verzeichnet worden. Ausserdem aber hatte Tuki von ihnen Abschriften genommen, welche Giorgi benutzt zu haben seheint und welche nach dem Tode Tukis in

Pazu kommt, dass die Lokalisierung von Beduinendammen höchst unsicher ist; V. selbst spricht von den Wanderungen, die alles verschoben (z. B. S. 159).

die Borgianische Sammlung gelangten. Hier sorgsamen, gut ausgestatteten Publikation darlernte sie Zoega kennen, dem die damals nach gebracht wird. Paris überführten Originale unzugänglich waren. und gab in seinem Monumentalwerke, dem Kataloge der Manuskripte des Museum Borgianum aus ihnen Auszüge. Einige Schriftproben aus den Vatikanischen Handschriften nahm Hyvernat in sein paläographisches Album auf.

Die vorliegende Ausgabe gibt den Vatidierte Ausgabe gegeben hätte. Auch für lo- wirken. kale und individuelle Verschiedenheiten der - Wer die Ausführungen Schulz' aufmerksam koptischen Schreibweise wird auf diesem Wege liest und die dargelegten Tatsachen aus den wertvolles Material dargeboten. Die beigefügte Einzelheiten der Erzählungen - von der Be-Uebersetzung ist möglichst wörtlich gehalten, rücksichtigung des Wortschatzes und Stiles, doch ist es dabei den Verfassern gelungen, ein ja sogar der Gottesnamen wird absichtlich abglatt lesbares und ohne weiteres verständliches gesehen — auf sich wirken lässt, muss not-Latein zu gewinnen. Die lateinische Fassung wendig zu der Überzeugung kommen: Ohne wird die Texte auch den zahlreichen Forschern Doppelberichte und damit ohne Quellenscheiauf dem Gebiete der Hagiographie, denen das dung geht es im Pentateuch nicht! Denn die Koptische selbst nicht geläufig ist, zugänglich mitgeteilten tatsächlichen Diskrepanzen in den machen. Die Herausgeber haben bereits an Erzählungen nicht nur der vormosaischen gemerkt, dass eine Reihe der Akten auch in Zeit (Schöpfungsberichte, Sintflut, Alter Isanderen Sprachen, äthiopisch, syrisch, lateinisch, maels, der Besuch bei Abraham und Lot, griechisch, vorliegen und dass das arabische verschiedene Fragen aus den Erzählungen Synaxar mehrerer dieser Märtyrer gedenkt, über Jakob und Joseph), sondern auch aus der Für die vergleichende Untersuchung werden die mosaischen (Berufung des Moses, die Plagen, koptischen Fassungen sehr willkommen ge- das ungesäuerte Brot. Durchgang durch's Rote heissen werden.

leitung im allgemeinen kurz etwas über die advokatistischen Um- und Eindeutungsausflüchte Persönlichkeit des jeweiligen Glaubenshelden nicht zu haben ist, nur die Alternative offen: und schildern dann bis in das einzelnste hin- Textesänderung oder Quellenhypothese! Kein ein die Qualen, die ihm zugefügt wurden und Theologe wird aber einem geschulten Philodie ihm lange Zeit keinen Schaden zu bringen logen oder Historiker einreden können, dass hier vermochten. Endlich aber, nachdem er während Textesänderungen zulässig seien. Gilt doch seiner Leidenszeit mehrfach Wunder verrichtet selbst dann, wenn eine mit einer anderen Stelle hat, erlöst ihn ein gewaltsamer Tod, und wird barmonierende und eine nichtharmonierende er in die Schar der Himmlischen aufgenommen. Lesart sich gegenüberstehen, für die Textes-Der historische Wert der Stücke entspricht kritik der Grundsatz, dass ceteris paribus die dem der parallel laufenden sonstigen orienta- erstere die Vermutung gegen sich hat. Und lischen Märtyrerakten und könnte nur im Zu- erst wenn ad hoc der Text aprioristisch geändert sammenhange mit diesen in weiterem Rahmen werden muss, ohne dass auch nur ein Texteserörtert werden. Den Orientalisten wird in zeuge für die erfundene, nicht bei den Zeugen erster Linie das sprachliche und literarhisto- gefundene Lesart spräche! Das wäre nicht rische Material fesseln, welches ihm in dieser Edition, sondern Neubearbeitung!

Verlagshandlung) 1908. XIII, 1 der Biblischen Studien. Bespr. von Norbert Peters, Paderborn.

Das vorliegende Schriftchen will nichts Neues kanischen Text der Viten vollständig wieder bringen, ist vielmehr im wesentlichen nur eine und hält sich dabei treu an das Original. Nur geschickte Zusammenstellung von Wahrheiten, bei geradezu fehlerhaften Stellen ist eine Ver- die zum eisernen Bestande der wissenschaftlichen besserung gegeben oder ein sic beigefügt, aber Pentateucherklärung gehören. Sein Zweck ist auch hier stets auf die handschriftliche Ueber- die Aufklärung weiterer theologischer Kreise lieferung hingewiesen worden. Hierdurch wird über den wichtigsten Punkt der Literarkritik des die Möglichkeit gewährt, den Charakter der A. T., der leider vielen Theologen immer noch Manuskripte bis in das einzelne genau zu ver- ein Stein des Anstosses ist, weil sie für die folgen. Sollten weitere Handschriften der glei- Tatsachen kein offenes Auge haben und die chen Viten auftauchen, wird es an der Hand Tragweite der kirchlichen Inspirationslehre dieser manuskriptgetreuen Ausgabe weit leichter überschätzen. Für diesen Zweck ist das Büchsein, deren Verwandtschaft mit dem vorliegenden lein sehr geeignet und wird hoffentlich ins-Texte festzulegen, als wenn man eine emen- besondere beim katholischen Klerus heilsam

Meer, die Kundschafter, Empörung des Kore, Die Berichte der Akten erzählen als Ein- Dathan und Abiram) lassen jedem, der für die

jeden wissenschaftlich denkenden Mann die für die Inschriften, Papyri und Ostraka nach Maden Fachmann längst leststehende Existenz von terial, Form und Inhalt aufs eingehendste cha-Doppelberichten im Pentateuch durchaus erwie- rakterisiert und zugleich die notwendigen bibliosen, mag sich auch über diese oder jene Ein- graphischen Nachweise für tieferes Eindringen zelheit immerhin noch streiten lassen. Als un- in den Gegenstand bietet. Die aus der Erabweisbare Konsequenz ergibt sich aber aus forschung dieser Dokumente gewonnenen Reder Existenz von Doppelberichten das Recht, sultate für die Beurteilung der neutestamentja die Pflicht der Quellenscheidung. In diesem lichen Schriften legt Deissmann in drei Ab-Sinne an der Forschungsarbeit sich zu beteili- schnitten vor. Zunächst wird das NT aus der gen ist auch der streng katholische Alttesta- bisherigen sprachgeschichtlichen Isolierung mentler durch die Grundsätze seiner Kirche herausgehoben und als Denkmal der spätkeineswegs gehindert. Dafür ist eine demon- griechischen Umgangssprache erwiesen. stratio ad oculos das der Schulz'schen Monogra- Laut- und Formenlehre, wie in Wortschatz. Synphie vergedruckte Imprimatur des Erzbischofs tax und Stil wird an zahlreichen zum Teil von Freiburg. Was praktisch manchmal heute überraschenden Beispielen die weitgehende Uebernoch hemmend sich in den Weg stellt, wie es einstimmung zwischen dem ntlichen und profanschon Richard Simon sich entgegengestellt hat, griechischen Sprachgebrauch aufgezeigt!. Nach ist vielmehr lediglich die engherzige Auffassung den sprachlichen werden die literargeschichtjener Grundsätze durch eine theologische Schul-lichen Beziehungen zwischen den neuen Texten richtung. Möge die Schrift Schulz' auch nach und dem NT behandelt. An Hand von 21 andieser Seite aufklärend, anregend und befreiend tiken Originalbriefen, die grösstenteils auch im wirken!

Adolf Deissmann: Light vom Osten. Das Neue Testament und die neuentdeckten Texte der hellenistischrömischen Welt. Tübingen, J. C. B. Mohr, 1908. X, 364 S. m. 59 Abb. M. 12.60. Bespr. von F. Perles, Königsberg i. Pr.

Während Wendland in seinem jüngsten Werke⁺ ein grosszügiges Bild von dem Einfluss der altklassischen Kultur auf das Christentum in politischer, philosophischer und religiöser Beziehung zeichnet, will Deissmann gleichsam als notwendige Ergänzung dazu die bisher noch literarischen Entwicklung des Urchristentums. viel zu wenig gewürdigten Berührungen zwischen | Die dort aufgestellte Behauptung, dass die pauder "unliterarischen Schicht" der griechisch- linischen Briefe "volkstümlich" sind, bedarf der römischen Welt und den neutestamentlichen Einschränkung. Enthalten dieselben doch manche Schriften zur Darstellung bringen. Das Material Begriffe, über die die Gelehrten mit allen Mitteln dazu entnimmt der Verfasser den grösstenteils der modernen Forschung sich noch nicht klar erst in der letzten Zeit entdeckten Inschriften. sind. Unter den S. 174 erwähnten dem Juden-Papyri und Ostraka, um deren Entzifferung tum entlehnten "schlichtesten literarischen und Deutung er sich schon in einer Reihe Prosaformen" fehlt auffallenderweise der Mifrüherer Publikationen grosse Verdienste er- drasch, der sowohl in den Evangelien wie bei worben hat. Der erste Abschnitt führt uns Paulus oft in reinster Form sich zeigt. Ein sofort in das Problem ein: das Christentum ist folgender Abschnitt behandelt die Bedeutung nicht auf den Höhen der Kultur, sondern in der neuentdeckten Texte für das kultur- und der mittleren und unteren Schicht entstanden religionsgeschichtliche Verständnis des NT's. und hat sich in seiner Mission zunächst auch Trotzdem derselbe eine Fülle von folklowieder nur an diese Schichten gewandt. Es ristisch wichtigen Einzelheiten enthält, liefert kann daher nur aus den bisher unbekannten er doch verhältnismässig nur eine geringe Aus-Zeugnissen des Lebens, Denkens und Fühlens beute im Vergleich zu den vorangegangenen dieser Schichten verstanden werden. Deiss- zwei Abschnitten und auch im Vergleich zu mann bringt uns nun diese grösstenteils in dem aus den rabbinischen Schriften schon ge-Aegypten ans Tageslicht gekommenen neuen

Unseres Erachtens hat Schulz auch für Texte in anschaulicher Weise nahe, indem er Facsimile gegeben, jedoch durchgehend übersetzt und erläutert werden, zeigt Deissmann das Wesen des unliterarischen Briefes im Gegensatz zu der eine Literaturgattung darstellenden Epistel, und wendet diesen Unterschied auf die ntlichen Briefe an. Während die paulinischen Sehriften durchweg als wirkliche Briefe zu gelten haben, sind die "katholischen" Briefe des Jakobus, Petrus und Judas, in gewissem Sinne auch die Johannes-Apokalypse vielmehr als Episteln zu betrachten. Besonders wichtig ist die S. 172 ff. gegebene Skizze der

¹ Zor Literatur ist nachzutragen der kürzlich er-¹ Die hellenistisch-römische Kultur in ihren Bezie- schienene Anfsatz von Jean Psichari. Essai sur le hungen zu Judentum und Christentum (Handbuch zum | Grec de la Septante (Revne des Etudes juives LV 1908, Neuen Testament I, 2) Tübingen. J. C. B. Mohr 1907. 161 - 208).

die ntlichen Schriften stammen!. Die volks- zum Schluss auch eine Uebersetzung des "Ketabtümlichen Elemente im Urchristentum über- i-Hukkam" gab. Das klassische Werk, bis in seinen Ausführungen über Paulus (p. 279 ff.) nem Augenscheine Edward G. Browne "A Tra-

gaben der Forschung behandelt, gibt wichtige episod of the Bâb". Cambridge 1891. Brow-Winke für die Methode und speziell für ein auf ne war vom 10. März bis zum 5. April 1890 der Höhe stehendes Wörterbuch zum NT. Eine in Famagusta bei Subh i-Ezel, und vom 15. A-Reihe wertvoller zum Teil sehon früher an pril bis zum 20. April in Akko bei Beha'ullah anderer Stelle veröffentlichter Beilagen? und (beides die Söhne und Nachfolger des "Bāb".) reichhaltige Indices beschliessen das vornehm Browne gibt in einer grossen Anzahl "Notes" ausgestattete, an neuen Aufschlüssen und An- eingehend Aufsehluss über alle Eigentümlichregungen reiche Werk, zu dessen Beurteilung keiten der Sekte und die Schicksale ihrer Fühim Einzelnen weder Orientalisten noch Theo- rer bis 1890. In den letzten Jahren hat der logen, sondern nur mit genauer selbständiger Verlag von Ernest Leroux, Paris dieser Be-Philologen berufen sind.

Abd-oul-Béha: "Les Lecons de St.-Jean-d'Acre" recueillis par Laura Clifford Barney; traduit du Persan par Hippolyte Dreyfus. Paris, E. Leroux. 1908. 418 p. 16°. 4 fr. Besprochen von Traugott Mann.

Im neunzehnten Jahrhundert hat der Islam mehrere Bewegungen gezeitigt, welche darauf ausgehen, diese Religion aus ihrer Isoliertheit in der Zeitschrift "Mohammedan Social Reformer" werden die Versuehe von Sejjid Amīr in meisterhafter knapper Darstellung J. Gold-'Alī und Sir Sejjid Aḥmed Ilān Bahādur fort- ziher in "Kultur der Gegenwart", Teil I. (III) gesetzt, den Islam in den Strömungen der neu- 1906: Die orientalischen Religionen. Zur neugesammelt 3.

überragt bei weitem die grosse Babi-Reform, 20. 10. 1819 14, nach dem Tode seines Vaters

wonnenen und noch zu gewinnenden Auf-Religions et les Philosophies dans l'Asie Censchlüssen für die Erkenntnis des Milieu's, aus trale" ausführlich von dem "Bāb" erzählte und schätzt Deissmann im allgemeinen und speziell heute noch nicht übertroßen, schrieb nach eige-Ein Schlussabschnitt, der die künftigen Auf- veller's Narrative, written to illustrate the Kenntnis der neuentdeckten Texte ausgestattete wegung grosses Interesse entgegengebracht und mehrere Bände seiner Bibliothèque Orientale Elzévirienne ihr gewidmet. 1899 erschien dort von M. Clément Hnart ein im wesentlichen allerdings nur referierendes Heft "La Religion de Bab". 1905 übersetzte A. L. M. Nicolas "Le Béyân Arabe"; le livre sacré du Bâbysme de Séyyéd Ali Mohammed dit le Bâb. Hippolyte Dreyfus und Mirza Habib Ullah Chirazi übersetzten die Schriften von Beha' ullāh; 1904 "Le Livre de la Certitude (Kitab den andern Religionen gegenüber zu befreien. In el-Ikani"; 1905 "Les Paroles Cachées": 1906 Indien entstand der Siḥismus als ein origineller "Les Préceptes du Béhāisme". 1908 gab Hippo-Versuch, Brahmanismus und Islam zu vereinen: lyte Dreyfus dort das vorliegende Werk heraus.

Die Entwicklung der Babi-Sekte schildert eren Zeit zu begründen. In Cypern gibt es, eren Geschichte ef. Myron W. Phelps "Life & eine christlich-islamische Sekte der "Arnaouts", teachings of Abbas Efendi"; a study of the re-über die R.L.M. Michell in "The nineteenth ligion of the Babis or Beha'is; with introduction Century" 1908,375 berichtet. Mirzā Gulām by E. G. Browne - New York 1903. Im Ahmed ist als Messias "im Geist und in der folgenden seien nur einige wiehtige Daten Kraft Jesu" und zugleich als Mahdi aufgetreten und Angaben wiederholt, über die teilweise und hat in Indien 300,000 Anhänger um sich Zweifel herrschen. Der Gründer dieser Sekte Mīrzā 'Alī Moḥammed, geboren in Sīrāz am 1. Aber alle diese mehr lokalen Bewegungen Muharram 1236 oder 1235 (9. 10. 1820 oder sowohl durch ihre universalen Gedanken wie vom Bruder seiner Mutter erzogen, verliess durch ihre weite Verbreitung. Europa wurde dessen Geschäft, um nach Kerbela zu pilgern. mit dieser Sekte zuerst 1865 bekannt, als Go- wobei er die Vorlesungen des Seihī-Führers bineau in seinem viel gelesenen Werke "Les Haği Sejjid Kāzim aus Rest (†1259) besuchte. Am 5. Ğumädā-l-ūlā 1260 (23.5.1844) kam die Erleuchtung (طيور) über ihn, und er entwickelte sich in endlosen Manifestationen göttlichen Geistes als der "Bāb" 2 zum Stifter ei-

¹ p. 187 Anm. 4. Tanchama Pikkude lies P*kudē. Es ist das zweite Wort der Exodus 38,21 beginnenden Pentatench - Perikope, die danach den Namen bekommen hat.

² Besonders sei hier auf Beilage 1 hingewiesen, die die Rachegebete von Rhenain behandelt und deren jüdischen Ursprung überzeugend nachweist

³ Nach den Angaben in "Hevue du Monde Musulman" 1 535 - 576 "A short sketch of the Ahmediyya movement".

¹ E. G. Browne "A Traveller's Narrative" Note

Nach dem persischen Bejjän":

من داب اللهم قادخلوا البدوب من ادوادها

Lehren von den Seihis beeinflusst sind, liegt zu einer Familie werden und die Erde ein wahnach obigem auf der Hand; man tut aber Un- res Heim, "Ihr seid allesamt Blätter von demrecht, wenn man ihn mit Gobineau unter die selben Baume. Tropfen aus demselben Meere", Sülis versetzt, da der Bab im Gegenteil "en sagt Beha'ullah. Was die Beha'is zur Ueberopposition flagrante avec le panthéisme orien- brückung der Kluft zwischen Sunniten und tal". 1 Ebenso kann man mit E. G. Browne Si iten in Persien beigetragen baben und inwie-"Some notes on the litterature & doctrines of the weit ihre Ideen den persischen Liberalismus Hurufi sect. JRAS Jan. 1898 nur unter Vor- beeinflussen, darüber berichtet Hippolyte Dreybehalt die Bābī-Lehre wegen ihrer pythagoräi- fus in "Revue du Monde Musulman". I 198sierenden Buchstabensymbolik mit der isma- 206; er zählt 30,000 Behä'is in Teheran. elitischen Sekte der Hurufis in Verbindung bringen: nicht mit Cl. Huart unbedingt (Revue sein Vater seine jeweiligen Anweisungen seinen de l'Histoire des Religions L no. 1. und LH Anhängern von Akko aus in Form von "Tano 1... Begeisterte Apostel sorgten bald für die feln" t. Es ist aber schwer, sich aus solchen weite Verbreitung des neuen Evangeliums; einzelnen Aeusserungen ein Gesamtbild seiner selbstverständlich erregte das Auftreten einer Lehre zu bilden. Diesem Mangel will Miss Profetin "Kurratu-l-'Ain" das grösste Aufse- Laura Clifford Barney abhelfen. Ihren langen hen. Der Bab erlitt im Juli 1850 den Märty- Aufenthalt in Akko als Schülerin von Abdurertod. Nach seinem Tode scharte sich eine 1-Behä hat sie dazu benützt, seine Gespräche Minorität um Subh - i - Ezel, welcher der alten zu stenographieren und systematisch anzuord-Lehre in allen Punkten treu blieb und mit nen, so dass wir auf diese Weise eine Darseinen Anhängern schliesslich ein Unterkom- stellung der gesamten Lehre des Meisters und men in Famagusta auf Cypern fand. Inzwi-seiner Weltanschauung erhalten. Miss Barney schen hatte diesen vom Bab selbst zum Nach-terhielt die Erlaubnis zur Veröffentlichung dietolger designierten Führer sein eigner Bruder ser Unterhaltungen und gab die englische Üeber-Mirzā Husein 'Ali Nūri (geboren 2. Muḥarram setzung bei Kegan Paul, Trench, Trubner and 1233/November 1817 in Teheran) als Behā'ullāh | Co. in London heraus. Das vorliegende Buch zu verdrängen versucht. Beha' wurde nach ist die direkt aus dem persischen geschöpfte Konstantinopel, dann nach Adrianopel und zu- tranzösische Uebersetzung durch Hippolyte Dreyletzt nach Akko Ende August 1868 verwiesen, fus. Im gleichen Verlage (Ernest Leroux, Pawo er am 29.5. 1892 starb; über seine Lehre ris) erscheint der persische Text unter dem orientiert uns am besten das 1899 mit russi- Titel "An-Nourou'l-Abhā fi Mofāwizāt 'Abscher Uebersetzung von A. H. Toumansky dou'l-Behā'." edierte Kītāb-i-aqdas 2. In seinem Todesjahre soll er nach Curzon schon eine Million Anhan- des Prophètes dans l'évolution de l'humanité. ger gezählt haben. Auch seine Söhne veran- II Sur quelques points de la doctrine chrélassten eine neue Scheidung, doch hat 'Abbas tienne. HI Sur les pouvoirs et sur la condi-Effendi 'Abdul-Behā' bei weitem den Vorrang tion des Manifestations de Dieu. IV Sur l'ovor seinem Bruder Mīrzā Muḥammed 'Alī. Man rigine, les pouvoirs et la condition de l'homme. schätzt gegen 3 4 Millionen Behä'is; die meisten V Quastions diverses. Wir geben im folgenwohl in Amerika. Wie mir F. E. Osborne Sec. den einen kurzen Ueberblick über den Inhalt. B. B. of C. schreibt, wurde diese Lehre dort 1893 eingeführt. Jetzt sind grosse Gemeinden Eines allgemeingültigen Gesetzes, nämlich unschon in New York, Chicago, Washington u. a.; ter Gott, für dessen Existenz Beweise beigeauch Philadelphia, Baltimore, Boston u. a. gel-bracht werden. Um zu diesem Gott zu gelanten als Hauptzentren der Bewegung. Zu den gen, dazu bedarf die Menschheit einer Reihe Anhängern reehnen sich Juden, römische Ka- von Erziehern: "Donc l'éducateur parfait doit tholiken, Protestanten aller Denominationen, être à la fois matériel, humain, et spirituel." Moslims, Zoroastrier, Buddhisten, Hindus und Inwiefern die göttlichen "Manifestationen" diese selbst sogenannte Freidenker. Ihre Lehre lässt drei Vollkommenheiten gezeigt haben, weisen sich in wenige Worte zusammenfassen: Durch die folgenden Abschnitte nach für Abraham, ihren geistigen Einfluss will sie alle Religions- Moses, Christus, Mohammed, den Bāb, Behū' streitigkeiten beseitigen, jeden sozialen Hass, ullah (جبالة مبارك). Auf diese Manifestationen jeden Streit. Allgemeiner Friede und Brüder-

ner neuen Religionsgemeinschaft. Dass seine lichkeit soll herrschen, sodass alle Menschen

'Abbās Efendi 'Abdu-l-Behā' gibt ebenso wie

Das Buch zerfällt in 5 Kapitel: 1 Du rôle

I. Die Natur steht unter der Herrschaft weisen deutlich Stellen aus dem alten und

^{: &}quot;Le Béyan Arabe", Paris 1905, Avant- Propos. ^a Auch in Bombay gedruckt

Beit-ul-Adl" soll nach Behäs Plan das Organ für die Verwaltung des Zukunftsreiches heissen,

neuen Testamente hin. Dazu wird das Buch lung der Arten und die des Menschen aus dem Daniel herangezogen, das 11. und 12. Kapitel Tier; Verstand und Vernunft des Menschen hader Offenbarung Johannis und das 11. Kapitel ben immer existiert. Wie gelangt der Geist im Jesajah, welches sich "Wort für Wort" auf in den Körper? Beziehungen zwischen Gott Behä'ulläh bezieht und bislang immer falsch und der Kreatur. Die Seele des Menschen gedeutet ist. Paragraph 14 folgert in platoni- stammt nach der Bibel von Gott. Seele, Verscher Weise aus dem zyklischen Geschehen in stand und Vernunft; physische und intellekder Natur (wie den Wechsel von Frühling, tuelle Fähigkeiten. Des Menschen angeborener, Sommer, Herbst und Winter) eine ebensolche ererbter und anerzogener Charakter. Menschzyklische Folge von Profeten. Das ganze Leben liche Intelligenz und göttliche Manifestationen. hat nur Wert als ein "Gottbezogenes".

das Wohnen des heiligen Geistes in den Apo- V. Zum Schluss sind noch Antworten auf steln; Christi Wiederkunft zum jüngsten Gericht, verschiedene Fragen gegeben: Die Nichtexi-Die Dreieinigkeit (Si nous disons que nons avons stenz des Bösen. Von den Züchtigungen. Von vu le Soleil dans deux miroirs, l'un le Christ, der Gerechtigkeit und der Barmherzigkeit Gottes. l'autre le Saint-Esprit, c'est-à-dire que nons Wie soll man mit Verbrechern verfahren? (Eher avons vu trois Soleils, l'un au ciel, les deux verhindern, als nur rächen). Von der Realität autres sur terre, nous sommes sincères). Von der Erscheinungswelt. Die Reinkarnation. Der der Praeexistenz nach Joh. 17,5; von der Er-Pantheismus. lösung nach 1. Kor. 15, 22. Von dem Sünden-Kenntnissen. Warum wir den Anordnungen falle Adams und Evas. Die Sünde wider den der göttlichen Manifestationen gehorchen müssen. heiligen Geist. Von der Erwählung nach Matth. 13, 14. Von der "Wiederkunft" des Elia. Petri diesen Fragen beschäftigt! Und es ist von ho-Schlüsselamt. Die Praedestination 1. - Man sieht, hem Interesse, zu verfolgen, wie sich die Welt dass sich der Meister mit allen Problemen der in den Augen dieses Religionsstifters unserer christlichen Theologie auseinander zusetzen ver- Tage spiegelt, wie allerlei Erkenntnisse neusucht. Es würde zu weit führen, das hier im ester Zeit verarbeitet werden in magnam gloeinzelnen auszuführen; man lese da selbst nach, riam dei. Wer wollte es verargen, dass man-Nur kann ich mir die Bemerkung nicht versa- cherlei Sophismen im Eifer um die gute Sache gen, dass viele dieser Darlegungen sich recht einer festen (und in ihrer Wirkung unbedingt wohl neben ähnlichen apologetischen und exe- segensreichen) Ueberzeugung mit unterlaufen! getischen Bemühungen christlicher Gottesgelahrter sehen lassen können.

III. Es gibt 5 Erscheinungsformen des Geistes: vegetierend, tierisch, menschlich, himmlisch and Heiliger Geist. Die Gottheit kann nur durch Vermittlung der Manifestationen erkannt werden, auch bei diesen unterscheidet man ihren physischen, menschlichen und himmlischen Stand; ihre Machtbefugnisse sind nicht unbegrenzt: es gibt abhängige und unabhängige Profeten. Wenn in der heiligen Schrift ein Profet getadelt wird, so gilt das nicht eigentlich ihm, sondern dem Volke. Es gibt für Gott keinen Genossen.

IV. Entstehung der Arten. Unterschiede zwischen Mensch und Tier. Ueber die Entwick-

Die Gotteserkenntnis. Des Geistes Unsterb-II. Geistige Dinge können den Sinnen nur lichkeit. Die Vervollkommung kennt keine unter einer sinnfälligen Form nahegebracht Grenzen. Die Entwicklung des Menschen in werden, so erklären sich manche Redeweisen der andern Welt 1. Was wird aus dem Geist, Weiter handelt 'Abdul Behā' über wenn er den Körper verlässt? Von den ganz die Geburt Christi als Wirkung des heiligen früh sterbenden Kindern. Vom ewigen Leben. Geistes; Christi Grösse wird aus seinen ein- Einfluss der Sterne. Vom freien Willen. Visizelnen Vollkommenheiten erniert; über Christi onen und Verkehr mit den Geistern. Kran-Taufe und den Nutzen der Taufe; vom "Brod kenheilungen durch geistige Mittel. — Man und Wein"; die Wunder; Christi Auferstehung; sieht; eine ganze Popularphilosophie im Abriss.

Vier Wege zum Erwerb von

Fürwahr ein reger Geist, der sich mit alle

de Beylié. Général L : Prome et Samara. Voyage archéologique en Birmanie et en Mésopotamie (= Publications de la Société française des fouilles archéologiques. 1). Paris 1907. 134 S. gr. 8°. 7 fr. 50. Besprochen von C. F. Seybold, Tübingen.

Eine willkommene Ergänzung zu Herztelds Samarra (siehe Nummer 12 von 1908!) bildet der kurze Reisebericht mit Beschreibung und Illustration der Funde, welche General Beylié besonders in den Bildern von Moschee (einigen Pfeilerreihen) und Minaret Abu Dolaf liefert. Eigentümlich verbindet sieh bei dem langjährigen Kenner von französisch Hinterindien (Architecture hindoue en Extrême-

¹ Ceci est une analogie, non une image

¹ Hängt ab von Gott- s Güte, ernsthaftem Gebet der Lebenden oder von guten Werken, die in ihrem Namen geschehen!

Orient 1907) eine kurze Forschungskampagne deralten buddhistischen stadt Prome in Unter-Birma mit einer Rekognoszierung von Samarra am Tigris. Das Reisejournal S. 5 76 ist amüsant, bietet aber wenig Bemerkenswertes; anch die Beschreibung der Ausgrabungsresultate in Prome ist zu summarisch S. 79-109, wie auch die allzurasche Exploration de Samara und l'Architecture des Abbasides an IX^e siècle S. 112—134. Doch wird alles belebt und ergänzt durch die instruktiven Illustrationen, welche das Wertvollste am Buche darstellen: 100 Bilder (Pläne usw.) im Text und 15 schöne Volltafeln. Ungenauigkeiten im kleinen gehen ziemlich weit: schon auf dem Titel Samara: Verwechslung mit dem russischen Wolga-Samara liegt zwar fern, aber arabisch heisst es eben Sāmarrā! S. 9 Himayana l. Hinayana; Lakmi l. Lakshmi, S. 15 Abdulah I. Abdullah. Stupa immer I. stupa (französisch eher noch stonpa) S. 19 Delhi: nach Karte und Text doch nicht berührt! S. 22 Mohamedia I. Mohammera, Karonm I. Kārun. S. 26 Tello, besser Telloh, liegt nicht auf dem linken Tigrisufer, sondern weitab westlich rechts): S. 31, 123 El Touloun l. Ibn Tulun. 8. 42. 44 Harbeh ist llarba حَرْبَى. 8. 46 Barnaki l. Bermeki, S. 47,49 Andrew I. Andrae, S.52, 2 ist rois ansgefallen. S. 53, 6 ist Tefket natürlich Tellkef. S. 57, 4 v. n. bez l. by. S. 63 und immer Mirhab I. Milmāb. S. 66 Zouerak 1. Süwerek. S. 68, 8 Anito 1. Anatho. S. 69

l. Där el khalifa. S. 134 Baabbeek l. Baalbekk. S. 136 Meched I. Meschhed. apâdana l. apadāna: Tag l. Tāk; atech-gā l. âtesgāh; Djouz l. Gur u. a. Valdemar Schmidt: Ny Carlsberg Glyptotek,

"Ardgekovenli(?)" muss Karagözlü sein! S. 79

Iaonadoy I. Irawadi. S. 124 ff. Dar el khalif

den Aegyptiske Samling (Ny udgave). Kopenhagen 1908. 711 S. Kl. 8º. Bespr. v. W. Max Müller, Philadelphia. Ein ausserordentlich ausführlicher Katalog

der reichhaltigen Sammlung, mit vielen Illustrationen, welche dem, der sich die bei Bruckmann erschienene grosse Photographiensammlung nicht verschaffen kann, etwas Ersatz bieten, dann auch aus den kleineren Stücken (Terrakotten usw.) hübsche Proben geben. Der Verfasser sucht den Interessen der Aegyptologen durch ausführliche Beschreibung, Hieroglyphentypen und 16 autographierte Inschriftentafeln weit mehr gerecht zu werden als ähnliche Kataloge dies tun!

Altertums-Berichte.

Afrika.

274. Michany, Chef der wissenschaftlichen Mission von Marokko, und Buchet haben soeben östlich Tanger, zwischen der Stadt und dem Wadi Badia zwei alte Gräber auf Sockeln und mit Mauerwerk in Säulenform gefunden. Beide waren zerstört, es baben sich aber Girlanden von Lorbeerblättern und Malereien erhalten. Im Verlauf der Forschungen fanden sich noch weitere Gräber, leider zerstört. Von einem war noch eine Stele mit lateinischer Inschrift und ein Fresko erhalten. Diese römische Nekropole soll planmässig ansgegraben werden. Es fanden sich in ihr bereits interessante Beigaben und merkwürdige Malereien eines Vogels, Leoparden und Pfaues. (Chronique des Arts 14. XI. 08).

Schweden.

275. Auf der Insel Oeland fand man einen merkwürdigen Schatz von antiken Silbergeräten, welche das Museum von Stockholm erwerben will. Es sind zwei grosse Ornamentstücke von Schilden, 5 Armringe, eine 1 m lange Kette aus Ringen mit ziselierten Köpfen in Form von Krokodilköpfen. Man hält die Gegenstände für ägyptisch. (Chronique des Arts 21, X1, 08.) M.

Aus gelehrten Gesellschaften.

In der Société des Antiquaires de France (Sitzg. vom 11. Xl.) teilt Mr. Monceaux drei Bleibullen mit, die Delattre in Karthago gefunden hat. (Chronique des Arts 21. X1, 08.)

In der Académie des Inscriptions (Sitzg. 13. X1.) macht Héren de Villefosse nähere Mitteilungen über die interessanten Entdeckungen, die Delattre bei seinen letzten Ausgrabungen in Karthago gemacht hat. (Chronique des Arts 21, XL 08.)

In der Königlichen Akademie der Wissenschaften sprach am 3. Dezember Sachau über einen Papyrus aus Elephantine. Dieser enthält ein grosses Namenverzeichnis, aus dem sich ergibt, dass die israelitische Kolonie in Elephantine im 5. Jahrhundert v. Chr. eine Militärkolonie war. Im Anschluss daran wurde der altsemitische Gottesname Bethel sowie eine altkananäische Kriegsgöttin namens Anat-Bethel besprochen. (Reichsanzeiger v. 11, 12, 08).

Personalien.

Paul Horn, in Strassburg i E. ist im Alter von 45 Jahren gestorben.

Karl Vollers in Jona ist im Alter von 51 Jahren gestorben,

V. Scheil ist zum Mitglied der Acad, des Inser. gewählt worden.

W. Staerk ist znm Ord, für AT in Jona ernannt

cine grössere Photographie oder eine Zeichnung veröffentlichen. Revillouts Behauptung, das sei ein internationaler Vertrag, dem Chetitervertrag Ramses II. ähnlich, geht von vorn herein nicht an. Solche Verträge hätte man unter den Ptolemäern mindestens nicht in der Sprache der Aegypter veröffentlicht, die doch 1 La sollte aber sobald als möglich das wichtige nur eine Heletenrolle spielten, geringer als die Hindus

Bruchstück eines demotischen Dekrettestes S. 465, durch jetzt unter der englischen Herrschaft.

Zeitschriftenschau.

Academy. 1908:

1906. G Kormack, Egypt in Asia, bespr. v. ? 1907. T. G. Pinches. The old testament in the light of the historical records and legends of Assyria and Babylonia, bespr. v. ?

Allgemeines Literaturblatt. 1908:

20. Maximilianus Princeps Saxoniae, Praelectiones de litnrgiis orientalibus, bespr. v. J Ackerl. — II. Grimme, Das israelitische Pfingstfest und der Plejadenkult, bespr. v. J. Döller.

Allgemeine Missionszeitschrift. 1908:

11. G. Knrze, Die Luschai-Mission - Chronik: Lage in der Türkei; Bahn Damascus-Medina.

Allgemeine Zeitung, München. 1908

33. A. Wirth, Arier und Eurafrikaner.

American Journal of Archaeology. 1908: XII. 3. W. N. Bates, Archaeological news. Oriental and classical archaeology.

American Journal of Philology, 1908:

1. L. R. Farnell, The Cults of the Greek Staates, bespr. v. D. M Robiuson.

 J. W. Bright, Evangelium secundum Johannem. The Gospel of Saint John in West-Saxon, bespr. v. ?

Anthropologie. 1908:

XIX. 4 Pinchon, Quelques recherches préhistoriques sur la frontière algéro-marocaine. — J. Deniker, Les races de l'Europe, bespr. v. R. - B Oetteking, Craniologie de l'Egypte ancienne, bespr. v. L. Laloy.

Anthropos. 1908:

III. 5/6. H. Beyer, Tamoanchan, das altmexikanische Paradies. - A. Dirr, Die alte Religion der Tschetschenen. Nach einer Abhandlung von Baschir Dalgat (Schluss.) - G. Schmidt, L'origine de l'idée de Dieu. Étude historico-critique et positire. Traduit en français par J. Pietsch. (Forts.) — J. Hendle. Die Sprache der Wapogoro (Ostafrika), bespr. v. K. Meinhof. - H. Lessmann, Aufgaben und Ziele der vergleichenden Mythenforschung, bespr. v W. Schmidt.

Anz. d. Kais. Akad d. Wissensch Wien. 1908: 20. S. Kromayer, Bericht über die Expedition zur Erforschung der Schlachtfelder des 2. punischen Krieges in Italien und Afrika.

Archiv für Anthropologie. 1908:

N. F. VII. 23. P. Hambruch, Das Meer in seiner Bedeutung für die Völkerverbreitung.

Archivio per l'Antrop. e l'Etnologia. 1908: XXXVIII. I. V. Giuffrida-Ruggeri, Contributo all' antropologia fisica delle regioni Dinariche e Danubiane et dell' Asia anteriore.

Athenaeum. 1908:

4230. M. Durand, Nadir Shah, bespr. v.? 4232. W. S. Monroe, Turkey and the Turks, bespr. v.?

Biblische Zeitschrift. 1908:

VI. 4. J. Denk, Wie ich mir einen neuen Sabatier verstelle. - Ders, Einiges über die Itala-Vogelnamen. L. Schade, Hieronymus und das hebräische Matthäusoriginal. - K. Kastner, Christi Dornenkrönung und die Verspottung durch die römische Soldateska. - P. Dhorme, Choix de textes religieux assyro-babyloniens, bespr. v. J. Hehn. — E. Lagrange, Marie-Joseph. Etudes sur les religions sémitiques, bespr. v. J. Nikel Bibliographische Notizen.

Bulletin Hispanique 1908:

X. 4. P Paris, Fouilles et découvertes archeologiques en Espagne et en Portugal.

Bulletin de Littérature Ecclésiastique. 1908: Bacuez et Brassac, Manuel biblique, bespr. v. ? — A. Mater, l'Eglise catholique, sa constitution etc., bespr. v.?

noyers, Nouveaux papyrus araméeus d'Eléphantine. -E. Neubert, Marie dans l'Eglise antenicéenne, bespr. v. ? Chronique des Arts. 1908:

33. R. Koechlin. Le futur musée d'art de l'Orient

à Berlin.

Comptes Rendus (Acad. des Inscript.), 1908; Aout-Septembre. M. Ringelmann, Essais de fonctienuement de lampes puniques.

Correspondenzbl.d. Dt. Ges. f. Anthropologie.

Ethnologie u. Urgesch. 1908: XXXI. 4 5. H. Stahr, Die Rassenfrage im antiken Aegypten, bespr. v. J. Ranke. - R. Forrer, Reallexikon der prähistorischen Altertümer. (u.) J. Schlemm. Wörterbuch zur Vorgeschichte, bespr. v. F. Birkner.

Cultura. 1908:

 M. Zdziechowski, Die Grundprobleme Russlands. Übersetz., bespr. v. L Salvatorelli.

21. Die Schrift von der Welt. Aus dem 1. Jahrh. Deutsch von W. Capelle, bespr. v. N. F.

Deutsche Literaturzeitung. 1908;

38. M. Engel, Wirklichkeit und Dichtung in 1. Mose, bespr. von R. Steck. - F. H. Weissbach, Beiträge zur Kunde des Jraq-Arabischen, bespr. v. J. Barth.

43. J. M. S. Baljon, Comentaar op de Openbaring

von Johannes, bespr. v. H. Holtzmann.

44. J. Seitz, Die Verehrung des hl. Joseph in geschiehtlicher Entwickelnug, bespr. v. Beissel. - G. Dalman, Petra und seine Felsheiligtümer, bespr. v. H. Gressmann.

46. B. Baentsch. Das Wesen des Judentums (über J. Eschelbacher. Das Judentum im Urteile der modernen protestantischen Theologie). - D. S. Margoliouth, The Irshad al-Arib Ila Ma rifat al-Adib or Dictionary of learned men of Yaquit. (u.) A. A. Bevan, The Naka'id of Sarır and al. Farazdak, bespr. v. C. F. Seybold.

 P. Volz, Mose, bespr. v. A. Bertholet — J. Geffeken, Christliche Apokryphen, bespr. v. II. Holtzmann. A. Lehmann, Aberglaube und Zauberei von den ältesten

Zeiten, bespr. v. F. Strunz.

48. H. Bungeroth, Die Offenbarung Johannis, bespr.

v. E. Hennecke.

49. C. H. Cornill u. a. Das Christentum. 5 Einzeldarstellungen (Wisseuschaft und Bildung), bespr. v. II. Holtzmann. - E. Driauet. La Question d'Extrême Orient, bespr. v. Brandt. - A. Janssen, Coutumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. J. Goldziher.

50. P. Wendland, Deissmanns "Licht vom Osten". — P. Haupt, Biblische Liebeslieder, bespr. v. H. Gressmann. — M. Lidzbarski, Ephemeris für semitische Epi-

graphik II, 3, bespr. v. M. Hartmann.

Études de la Compagnie de Jésus. 1908: 22. F. Bouvier, L'histoire comparée des religions. - J. Lebreton, Le dogme de la transsubstantation et la ehristologie antiochienne du Ve siècle. - G. Sortais, Les fouilles de Crète. — A. Bros, La religion des peuples non civilisés, bespr. v L. de Grandmaison.

Études Franciscaines. 1908: 118. Th. Witzel, Les fouilles et découvertes en

Mésopotamie.

Himmel und Erde. 1908.

XXI. 1. S. Arrhenius. Die Vorstellung vom Weltgebäude im Wandel der Zeiten, bespr. v J. Scheiner

Journal des Savants. 1908:

11. E. de Sarzee et L. Heuzey, Découvertes en Chaldée, bespr. v. E. Pottier. -- J. II. Breasted, A history of the ancient Egyptians, (u) J. B. Buttles. The queens of Egypt, with a preface by G. Maspero, bespr. v. G.

Literar Rundschau f. Kath. Dtschld A. Harnack, Beiträge zur Einleitung in das neue Testament I, bespr. v. M. Meinertz. - A Jaussen, Con-L. Maisonneuve, Science et religion. — L. Dest tumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. A. Dunkel. Literarisches Zentralblatt. 1908:

43 E. Meyer, Aegypten zur Zeit der Pyramiden-

Uner, bespr. v. G. Roeder.

44. J. Elbogen, Studien zur Geschichte des jüdischen is tiesdienstes, bespr. v. S. Krauss. — Mélanges de la Faculte Orientale, Beyrouth I-III, bespr. v Th. Noldeke. F. W. v. Bissing. Ein thebanischer Grabfund aus dem

Anfang des neuen Reiches, bespr. v. G. Hoeder.

45. D. Völter, Das messianische Bewusstsein Jesu, bespr. v. G. H-e. -- C. H. Armbruster, Initia Ambarica.

bespr. v. ? 46. J. Wellhausen, Analyse der Offenbarung Jobannis, bespr. v. L. Zscharnack. - C. Strehlow, Mythen, Sagen und Märchen des Arandastammes, bespr. v. Htl.

-- P. Morceaux, Histoire littéraire de l'Afrique chrétienne, l'espr. v. C. W-n. 47. O. Warburg n. J. E. van Someren Brand, Kulturpflanzen der Weltwirtschaft, bespr. v.? - M P. Conant, The Oriental tale in England in the 18, century, bespr v. Dhs

48 Urkunden des ägyptischen Altertums: IH. K. schäfer, Urkunden der älteren Aethiopenkönige 2. Heft. IV. K. Sethe, Urkunden der 18. Dynastie 13. Heft, bespr.

v J. Leipoldt,

49. A. Goldmann, Das Judenbuch der Scheffstrasse zu Wien (1389-1420), bespr. v. S. Krauss, Mélanges d'Archéologie. 1908;

XXVIII, 3. R. Laurent-Vibert, Les publicains d'Asie. Mém. de la Soc. de Lingu. de Paris. 1908 4. Meillet, Note sur la mouillure des gutturales en Arménien.

5. W. Marçais, Le dialecte arabe des Ulad Brahim

de Saida.

Metaphysische Rundschau. 1908:

XV. 6 Das Buch Jezirah, Cap III-VI. - R. Mewes, Das Zahlengeheimnis der Bibel (A. u. N. T., vom astrolog. Standpunkt).

Mitt. d. K. D. Arch. Inetit. Römische Abt. 1908: XXIII 1. O. Keller, Zur Geschichte der Katze im

Monatsschr f. Gesch. u. Wiss. d. Judent. 1908: LII. 1/2. H. Gross. Die Satire in der jüdischen Literatur. — S. Jampel. Die bibelwissenschaftliche Lehre der letzten Jahre. - V. Aptowitzer, Josef Kohlers Darstellung des talmudischen Rechts. - M. Barol, Menachem Len Simon und sein Kommentar zu Jeremias und Ezechiel (Schluss). — Notiz: S. Poznański, Zur Elegie auf den Tod des R. Zadok. - P. Fiebig, Ausgewählte Mischnatraktate, deutsch, bespr. v. V. Aptowitzer.

3 4. Fortsetzung der Artikel von Gross, Jampel. Aptowitzer aus der vorigen No. - B. Jacob, Im Namen

- H Rosenberg, Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. - S Horowitz, Der Sifre sutta nach dem Jalkut und anderen Quellen. (Forts.) — Notiz: H. Brody. Der verkannte Jehuda ha-Lewy. - P. Fiebig, Ausgewählte Mischnatraktate, bespr. v. Aptowitzer (Forts.)

5 6. H Gross, Die Satire (Schluss). - H Rosen-1 rg. Das Geschlecht der Hanptwörter in der Mischna ·Forts.) — V. Aptowitzer, Die falmudische Literatur der letzten Jahre (Schluss - S. Horowitz, Die Sifre sutta (Fort-). - S. Eppenstein, Beiträge zur Geschichte und Literatur im gaonäischen Zeitalter (Forts.). - P. Viebig. Mischnatraktate, bespr. v. V. Aptowitzer (Schluss.). -H. Brody und K. Albrecht, שער השור bespr. v. J. Pollak. - M. Brann. Bibliographische Lebersicht 1907.

7 %. H. Rosenberg, Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna Forts.). -- V. Aptowitzer, Die talmudische Literatur. (Schluss.) S. Eppenstein. Beiträge zum gaonäischen Zeitalter (Forts.). - F. Coblenz, Jüdische Religion. bespr. v. B. Jacob. — M. Brann, Eibliographische Uebereicht

940. H Rosenberg, Das Geschlecht der Hanpt-

wörter (Forts.). - S. Horowitz, Die Sifre sutta (Forts.).

S. Eppenstein, Beiträge zum gaonäischen Zeitalter (Forts.). - J. Friedländer, Ein Antograph des Maimonides. — B. Ritter, Notiz. — S. Zuckermandel, Tosefta Mischna und Boraita, Selbstanzeige. - M. Brann, Bibliographische Uebersicht

Monatsschrift für Höhere Schulen. 1908: VII 11. W. Hess, Die Bibel, (u.) F. Resa, Die Pro-

pheten, bespr. v. R. Peters.

Muséon. 1908:

 A. Carnot, Le nom des Mages. — E. Blochet, Etudes sur l'ésotérisme musulman (Forts.). - L. H. Gray, Additional classic passages mentioning Zoroasters name.

Natur und Offenbarung. 1908:

 S. Arrhenius, Die Verstellung vom Weltgebände im Wandel der Zeiten, übersetzt von Bamberger, bespr. v. A. Gockel.

The Nature. 1908:

2037. L. Brooke, The great pyramid of Giseh, hespr. v. W. M. F P.

Nouvelle Revue. 1908:

VI. 3. G. Leygnes, Le problème asiatique. - Th. Hauser, Les Grecs et les Sémites dans l'histoire de

Oesterreich. Monateschr. f. d. Orient. 1908: Der Handel und die Hilfsquellen Mesopotamiens. Miscellen.

Orientalischer Literaturberlcht. 1908: S. Beck, Die Wirkungen der Aufhebung der Zensur in der Türkei.

Proceed of the Soc. of Bibl. Archaeology. 1908: XXX. 1. H. R. Hall, The Di-hetep-suten Formula. A Funerary Stela of a Man from Gebelên; and other Notes. — A. H. Sayce, Notes on Assyrian and Egyptian History An Aramaic Ostracon. - M. A. Murray, The Coffin of Ta-aath, in the Brassey Institute at Hastings. W. Attmore Robinson, A Monument from Tshok-Göz-Köprüköe. - A. H. Sayce, Karian, Aramaic, and Greek Graffiti from Heshan. - R. Campbell Thompson, The Folklore of Mossoul III. - J. Capart, Une rue de tombeaux a Saqqarah, bespr. v. P. D. S.-M.

2. A. H. Sayce, An Aramaic Ostracon from Elephantinė. - G. de Jerphanien, Two New Hittite Monuments in the Cappadocian Tanrus. - E. J. Pilcher, A Coin of Gaza, and the Vision of Ezekiel. - T. G. Pinches, The Legend of Merodach. — R. Campbell Thompson, An Assyrian Incantation against Rheumatism — C. H. W. Johns, The First year of Samsu-iluna, - The Editor, Recent Discoveries in Egypt.

3. T. G. Pinches, The Legend of Merodach. - F. Legge, The Titles of the Thinite Kings. - F. A. Johns, The Ancient Year and the Sothic Cycle. - C. H. W Johns, The Lost Ten Tribes of Israel. - E. R. Ayrton, Recent Dis-

coveries in the Biban el Molûk at Thebes.

4 F. Legge, The Titles of the Thinite Kings. -W. E. Crum, Place-Names in Denbner's Kosmos and Damian. — C. H. W. Johns, The Lost Ten Tribes of Israel. - A. H. Sayce, Greek Inscriptions from Upper Egypt. — R. Campbell Thompson, An Assyrian Incantation against Rheumatism. — W. L. Nash, Notes on Some Egyptian Antiquities. - E. W. Hollingworth, The llyksos and the Twelfth Dynasty. - J. Baillet, Les Tapisseries d'Antineë au Musée d'Orléans, bespr. v. P. D. $\sim -M$.

5 F. Legge, The titles of the Thinite kings. (Forts.) — S. Langdon, Surru, shoulder. Ašaru, assemble. — A. H. Sayce, The Hittite inscription of Emir Ghazi and Meppo. — Scott-Moncrieff, The ruined sites at Masavwarah es-Sufra and Naga. — W. E. Crum, A coptic ostracon. - A. F. R. Plutt, The origin of the name of the island of Elephantine.

6. A. H. Sayce, Hittite Inscriptions from Gurun and

Emir Ghazi. — C. H. W. Johns, On the Length of the — S. Grébaut, Litterature éthiopienne pseudo-Clémentine. cian Inscription of B. C. 1500. — C. Campbell Thompson, manuscrits arméniens et géorgieus, bespr. v. id. An Assyrian Incantation against Rheumatism.

Prometheus. 1908:

Juli-September. O. Bechstein, Aus der Geschichte des Geldes. — Notiz: Einführung des Weizens in Europa, Revue des Études Anciennes. 1908:

X. 4. P. Perdrizet, Macédonismes dans une inscription d'Egypte.

Revue des Études Julves. 1908:

112. J. Lévi, Le temple du Dieu Yahou et la colonie juive d'Eléphantine au Ve siècle avant l'ère chrétienne. - P. Berto, Ce que l'on sait actuellement sur la topographie de l'ancienne Jérusalem. - B Heller, La légende judéo-chrétienne du compagnon au Paradis. - J. Elbogen, La récitation du Schema et de la Haftara. — J. Wellesz, L'auteur du commentaire anonyme des Chroniques. -B. Chapira, Documents provenant de la Gueniza du Caire M. Schwab, Deux épitaphes judéo-arabes. — A S. Kamenetzky, minera (Sota, 47a). - J. Lévi. Encore un mot sur les écritures japhétiques d'après le Midrasch Hagadol. — S. Krauss, Note sur le nom divin de vingtdeux lettres et sur le démon de l'oubli. - A. S Kamenetzky. Encore quelques remarques sur les deux lettres de l'époque du dernier Exilarque. -

Revue de l'Orient Chrétien 1908:

1. J. Lagrauge. Le sanctuaire de la lapidation de saint Etienne à Jérusalem. — La Rédaction, Un dernier mot sur les églises Saint-Etienne à Jérusalem. — L. Leroy, Les couvents des chrétiens, traduction de l'arabe d'Al-Makrizi. - F. Nau, Histoires des solitaires égyptiens. -F. Tournebize. Etnde sur la conversion de l'Arménie au Christianisme. - E. Tisserant, Etude sur une traduction Arabe d'un sermon de Schenoudi. - F. Nau, Traduction de la chronique syriaque anonyme éd. par S. B. Mgr. Rahmani. - S. Grébaut, Concordance de la chronologie éthiopienne avec la grégorienne. - A. S. Lewis et M. D. Gibson, Forty-one Facsimiles of dated Christian Arabic manuscripts, bespr. v. F. Nau. — Mélanges de la faculté orientale de l'Université S.-Joseph (Beyrout) II, bespr. v. id. - A. Gastoué, Catalogue des manuscrits de musique byzantine de la Bibliothèque nationale de Paris - bespr. v. id. - M. A. Kugener. Un traité astronomique et météorologique syriaque attribué à Denys l'Aréopagite. bespr. v. id. - F. Macler, Mosaïque orientale, bespr. v. id. - Vigouroux, Bacnez et Brassac. Manuel Biblique III. bespr. v. id. - H. Pognon, Inscriptions sémitiques de la Syrie, de la Mésopotamie et de la région de Mossoul 1. bespr. v. id. -

2. F. Nau, Le calendrier d'Aboul-Barakat — id.. Un extrait de la Didascalie: La prière de Manasse F. Tournebize. Étude sur la conversion de l'Arménie au Christianisme. — S. Grébaut, Littérature éthiopienne rechten Seite). pseudo-Clémentine — S. Vailhé. Saint Euthyme le Grand. moine de Palestine. - L. Leroy, Les convents des chrétiens, trad. de l'arabe d'Al-Makrizi. - M. Chaine. Note sur les animaux de Saint-Ménas. Ch. E. Pannier, Les Psaumes d'après l'hébreu, bespr. v. L. Legrain. - Addaï Scher, Kitâb Al-Alfath al-fàrisia al-mouaraba tualif as Saïid, bespr. v. L. Leroy. — II. Pognon, Inscriptions sémitiques de la Syrie etc. II, hespr v. F. Nau. - F. Cumont, Recherches sur le manichéisme I. bespr. v. id.

- M. Guidi, Un Bies di Constantino, bespr. v. id -3. S. Vailhé, Saint Euthyme le Grand, moine de Palestine. - L. Leroy, Une version arabe d'une homélie inéd, sur la Pénitence, attribuée à s. Jean Chrysostome. - F. Nau, Histoires des solitaires Egyptiens. - R. Griveau. Histoire de la conversion des Juifs habitant la ville de Toméi, en Egypte, d'après d'ancieus manuscrits arabes

Month in Babylonia. - E. O. Winstedt. Coptic Saints - F. Nau, Traduction de la chronique syriaque anonyme and Sinners. — L. W. King, Sargon I, King of Kish, and — R. P. Bedjan, Homiliae selectae Mar. Jacoby Sarn-Shar-gani-sarri, King of Akkad. — C. J. Ball, A Phœni-gensis, bespr. v. F. Nan. — F. Macler, Catalogue des

> Revue des Sciences Ecclésiastiques 1908: Levrier, Date légale de la Pâque Juive.

4 7. 11 E. Neveut, Structure du psaume XII. -5. X Lévrier, La Pâque juive et l'Equinoxe du printemps.

Revue sémitique. 1908:

Janvier. J. Halevy. Le prophète Zacharie. - id., La conversion de saint Paul. - id. Correspondance sumérologique. — id., Notes sumériennes. — id., Cantique syriaque sur saint Thomas. — id., Inscription araméenne d'Eléphantine. -

Avril. J. Halévy, Le prophète Zacharie. - id., Cantique syriaque sur saint Thomas. - R. Brünnow et J. Halévy, Correspondance sumérologique. — id. Notes sumériennes. - id., Quelques problèmes resolus. - id., Le système suméro - astral de M. H. Winckler. — id., Inscription araméenne d'Eléphantine. - J. Barth. Zur Bauinschrift des Bar-Rkhb. - J. Halévy, Inscription de Zakir, roi de Hamat. — id., Les Aryens en Mésopotamie au XIVe siècle préchrétien. -

Juillet. J. Halévy, Le prophète Zacharie. — id., Le livre de Joël — id., La légende du prophète Elie. id., Six inscriptions sabéennes inédites. - id., Correspondance sumérologique. — id., Notes sumériennes. id. Verbes composés sumeriens (?). - Fr Brozny, Ninib und Sumer. - J. Halévy, Nouvelles remarques sur l'inscription de Zakir. - id., Le vrai nom de Sargon 1 et. -

Octobre. J. Halévy. Le livre de Joël. - id. Le Samaritains dans le Coran. - id., Encore NAZORAIOS. id., Inscription bornaire araméenne de Cilicie. — id., Babylone dans l'Avesta, les Jatakas et le fragment onigour du Tourfan. - Une prière manichéenne; Une inscription ouigoure sur le tombeau de saint Behnam; Correspondance sumerologique. - Hrozny, Ninib und Sumer. - Halevy, Notes sumériennes — id., Deux hymnes sumériens. —

Sitzungsber d. Kgl. Preuss. Akad. d. W. 1908; 43,44. K. Schmidt, Eine epistola apostolorum in

koptischer und lateinischer Uebeisetzung. Umschau. 1908:

47. A. Boshardt, Der Kongostaat.

Vierteljahreschrift für Bibelkunde. 1908:

III. 1 G. R. S Mead, Philo von Alexandrien und die Hellenistische Theologie. Deutsch von A. v. Ulrich. Vierteljahrsschr. f. wise. Philos. u. Soziol 1908:

XXXII 3. G. v. Glasenapp, Die Leviratsche (biologisch begründet aus der Voraussetzung der Möglichkeit einer Nachwirkung der ersten Befruchtung auf spätere).

Zeitschrift für bildende Kunst. 1908. XLIII, 8 R. Mahler, Die Kult von Der-el-Bahri. Zeitschrift für Christliche Kunst. 1908: XXI, 7. A Schmid, Die Seitenwunde Christi (auf der

Zeitschrift für Ethnologie. 1908:

XL. 5. F. Boas, Eine Sonnensage der Tsimschian. — Leo Frobenius, Reisebericht (aus dem Senegal- und Nigergebiet). - P. Standinger. Ein grosses afrikanisches Steinbeil. - G Kossinna, Archäologische Ergebnisse zum Ursprung und zur östlichen Ausbreitung der Germanen

Zeitschr. f. d. Evangel. Religionsunterr. 1905: XX 7. G. Rothstein, Palästina in alter und neuer

Ein Literaturbericht.

Ztschr f. Missionsk. u Rellg - Wissensch 1908. Torge, Die Unterweltsvorstellung im Alten Testament. - J. Spiehn, Die Eweer, bespr. v. l., ken.

Zeitschr. f. neutestamentl. Wiesensch 1908 IX. 4. Fiebig, Das Griechisch der Mischna - W. Dittmar, Zum Glauben au die Mutter Erde.

Zeitschrift für österr. Gymnasien. 1908: 7. W. Weinberger, Zum antiken Bibliotheks- und Buchwesen

Zeitschrift für Sozlalwissenschaft. 1908: XI. 10. A. Vierkandt, Führende Individuen bei den Naturvölkern.

Zeitschrift für vergl. Rechtswissensch. 1908: F. Goldmaun, Ideal- und Gesetzeskonkurrenz im jüdischen Recht. - St. Brassloff, Die Rechtsstellung der Vestalinnen und das Heiratsalter im altrömischen Recht

XXI 3 H. Antenrieth, Recht der Kissibalente. (Kisnabeli). — R. Klutmann, Analyse des nationalgrusinischen Obligationenrechts im Kodex Wachtangs VI.

Zeitschr. für vergl. Sprachforschung 1908: 2. W. Caland, Altiranisches. — H. Möller, Die gemein-indogermanisch-semitischen Worttypen der zweiund dreikonsonantigen Wurzel und die indogermanischsemitischen vokalischen Entsprechungen.

Zentralblatt für Anthropologie. 1908:

XIII. 4. () Stoll, Das Geschlechtsleben in der Völkerpsychologie, bespr. v. A. Kind. — H. Krämer, Der Mensch und die Erde, bespr. v. E. Hahn. — O. v. Hovorka und A. Kronfeld, Vergleichende Volksmedizin, bespr. v. H. Laufer. - G. Jakob, Geschichte des Schattentheaters, bespr. v. Buschau. - E Fischer, Aus Alt-Bukarest, bespr. v. Buschan. — O. Convy, Notes authropométriques sur quelques races du territoire du Tchad, bespr. v. L. Wilser. - R. Forrer, Reallexikou der prähistorischen, klassischen und frühehristlichen Altertümer, (u.) J Schlemm, Wörterbuch zur Vorgeschichte, bespr. v. H. Seger. - O Schrader, Sprachvergleichung und Ur-

geschichte, bespr. v. G. Kossinna. - R. Audree, Ethnologische Betrachtungen über Hockerbestattung, bespr v. H. Seger.

5. F. S. Krauss, Slawische Volksforschung, bespr. v. O. Janker - T. Hryncewicz, Ueber die Muslim oder die sogen. Tataren von Litauen (Polnisch, in Abhandi. d. Ak. d. W. in Krakau), bespr. v. W. Schreiber. -A. F. R. Hoernle, Studies in the medicine of ancient India, bespr. v. H. Lanfer.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

Gobineau: La guerre des Turcomans, annoté par M. F. Mann. Frankfurt a. M., M. Diesterweg, 1908. (Diesterwegs Neusprachl. Reformausg. 4.) IX + 64 + 25 S M. 1.40.

*Orientalischer Literaturbericht: Bd. I, 1. Leipzig, R. Hanpt, 1908. 39 S. Jahrgang (4-6 Hefte) M. 3.

A. Marx: The Expulsion of the Jews from Spain (S.-A. a. Jewish Quarterly Review 1908).

A. Marx: Untersuchungen zum Sidour des Gaon R. Amram. 1. Die handschriftliche Ueberlieferung. Berlin, M.

Poppelauer, 1908. 18 + 19 S. Proceedings of the society of biblical archaeology XXX, 7. Herbert Thompson: The coptic (sahidic) version of certain books of the Old Testament. Henry Frowde, Oxford, University press, 1908. 12 s. 6 d.

*Martin Hartmann: Der islamische Orient. II. Die arabische Frage. Leipzig, Rudolf Haupt, 1909. Rendiconti d. r. Acc. d. Lincei; cl. di sc. m., st. e filolog.

Serie V. Vol. XVII. Fasc. 4-6.

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung in Leipzig,

Letzte Neuigkeiten.

Rndrae, Walter: hatra. Nach Aufnahmen Schram, Robert: Kalendariographische und von Mitgliedern der Assur-Expedition der Deutschen Orient-Gesellschaft. I. Teil: Allgemeine Beschreibung der Ruinen Mit 46 Abbildungen im Text und 15 Tafeln. Folio. (VI, 29 S.) M. 16—; geb. M. 19— Für Mitglieder d. D.O.-G. 13 —; geb. M. 16 — (9. Wissenschaftl. Veröffentl. der D. O.-G.)

Ehrlich, Arnold B.: Randglossen zur hebräischen Bibel. Textkritisches, Sprachliches und Sachliches. I. Band: Genesis und Exodus. Gr. 80. (IV, 424 S.) M. 9.50

König, Eduard: hebräische Grammatik für den Unterricht. Mit Übungsstücken und Wörterverzeichnissen, methodisch dargestellt. 80. (VIII, 111, 188 S.) M. 3 —; geb. M. 3.60

Meissner, Bruno: Seltene assyrische Ideogramme. Sechste Lieferung. Lex.-80. M. 10 -Meyer, Eduard: Ägypten zur Zeit der Pyra-

midenerbauer, 3, n. 4, Auflage, Mit 16 Abbildungen im Text und 17 Tafeln. 80. (43 S.) M. 1.50; kart. M. 2 — chronologische Tafeln. Gr. 80. (XXXVI. 368 S.) M. 18 -; geb. in Halbfrz. M. 21 -

Sethe, Kurt: Die altägyptischen Pyramidentexte. Nach den Papierabdrücken u. Photo-

graphien des Berliner Museums neu herausgegeben und erläutert. Dritte Lieferung. Spruch 469-508. (Pyr. 906-1110). M. 10.50

Timoiheus Älurus' des Patriarchen von Alexandrien, Widerlegung der auf der Synode zu Chalcedon festgesetzten Lehre. Armenischer Text mit deutschem und armenischem Vorwort, zwei Faksimile-Tafeln und dreifachem Register. Hrsg. von Lie. Dr. Karapet Ter-Měkërttschian und Lic. Dr. Erwand Ter-Minassiantz, Archimandriten in Etschmiadsin. Gr. 8º. (IX, XXXV, 396 S. u. 2 Taf.)

Urkunden der 18. Dynastie. Bearbeitet von Kurt Sethe. Heft 15. Lex.-80. Historischbiographische Urkunden von Zeitgenossen Thutmosis' III. No. 326-332. M. 6 — Bei Abnahme des ganzen Werkes M. 5-

Orientalistische Literaturzeit

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Heransgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Mee 11

Verlag der J. C. Hinrichs schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

1	2.	٦a	hra	an	a l	۱r.	2
•		,∽	,		.	• • •	_

Manuski bite mae'r Koniesberg — Drucksachen mae y beleaf i'r Nin — Haibjahrspreis - Mk. Drucksachen nach Leipzig

Februar 1909

Inhait
Abhundlungen und Notizen Sp. 49-69
Dhorme, P.: Sargon, pere de Xa-
râm-Sin
Haupt, Pr Davids and Christ too-
burtsort
Hommel, F.: Zn der auf der Insel
Delos gefundenen minäischen la-
schrift; Hubal-Habel-Apollon. 59
Landersdorfer, S.: kas-til-ia 58
Nestle, E.: Zum corpus scriptorum
christianorum orientalium (Schluss)
49

Schman J. P. Erba-Adad und Ka raindas Sp. 5- Weber, O.: Zim mirlaischen Alta- von Delos 56
Besprechunger sp. e9=8.
Firdausi: Visuf and Zalikha I. ed. II Etné, besp. v. O. Mann 80
Fragments Schidiques du Nouveau Testament, bespr. v. A. Wiede
mann
from the Temple Archives of Nippur
bespr. v. H. Ranke

Vollets, K.: Volkssprache und sprache im alten Arabier v. M. Havtmann (Schluss Weil, A.: Die Veziere des Ph reiches, bespr. v. W. M. Mi	i. i :	hes Sp. aon	pr -69 en-
Altertumsberichte			84
Aus gelehrten Gesellschaften			S.
Kongresse			86
Zeitschriftenschau	. 2	×-	-95
Zur Besprechung eingelaufen			95

Zum Corpus Scriptorum Christianorum Orientallum.

Von Eb. Nestle.

111.

Scriptores Syri. Series Secunda - Tonnus XCIII. Dionysius Bar Salibi expositio liturgiae. Edidit Hieronymus Labourt 1903, 95 S.: interpretatus est H. Labourt. 1908. 106 S.: XCVIII. Dionysii bar Salībī commentarii in evangelia. Ediderunt J. Sedlaček et I.-B. Chabot. Fasc. 1. 1906. Textus. 194 S. M. 9.60: interpretatus est J. Sedlaček adinyante L.B. Chabot 136 S. M. 3.60

Bei dem vierten Band der dritten Serie hatte ich auf die Inhaltsangabe viel Raum zu verwenden. Hier ist die Sache einfach.

Jakob Bar Salībī, seit er 1154 Bischof von Germanicia in Cilicien wurde, Dionysius sich nennend, gest. 1171, ist ein bekannter Schriftsteller, über den Barhebräus, Assemani. Wright, Duval Licht verbreitet haben. Hier erhalten wir eine seiner Arbeiten ganz, die Erklärung der Messliturgie (in Bd. 93), von der andern, der Evangelienerklärung den Anfang mit der Vorbemerkung: qui hunc tasciulum emere cupiunt, spondere debent se empturos esse saitem integrum Commentarium in Euangelium S. Matthaei, qui duobus vel tribus fasciculis absolvetur. Nach dem Programm sind für diesen Schriftsteller die Bände 93 bis 102 in Aussicht genommen: 1 wei 2 fant ie ein 55, 15 63, 28 90, 2 vgl. u

soweit meine Kenntnis reicht, ist ausser Bd. 93 und dem ersten Fascikel von Bd. 98 seither nichts mehr erschienen. Den Theologen habe ich in No.10 der Theol. Litztg. von 1907 über Bd.93, in No. 11 über 98, 1 berichtet. Durch ein Versehen übertrug ich am ersteren Ort das Alter der für den Kommentar benutzten Hdsch., die keine 3 Jahre nach dem Tode des Verf entstand, auf eine Handschrift der Liturgie. Von den letzteren stammt die älteste erst aus dem Jahre 1389. Für die vorliegende Anzeige habe ich den Text noch einmal durchgelesen, und mich einerseits an der sorgfältigen Herausgabet, andererseits noch mehr über die Gewohnheit des Schriftstellers gefreut, alle ungewöhnlicheren Ausdrücke durch einen zweiten mit :عند = sive: oder hinzugefügten zu erklären. Gleich auf deu zwei ersten Seiten kommt das mehr als zehnmal vor. Apokrisis oder Antwort und Entgegnung, Romer oder Franken, Akoluthia oder Folge, Söhne von Kittim oder Römer. Hellenen oder Jonier, Synodos oder Versammlung, zaparos (Reminiszenz an Gregor v. Nazianz) oder Ziel, Kapitel oder Anlang. Durch diese Gewohnheit ist dieser Teil sehr belehrend für das Wörterbuch. Zum Beispiel S. 21 phiala oder pinax: S. 24 drei oder STE d. h. aber STE. Hier ist im Apparat ein Druckfehler, indem die Hisch. AB

Kleine Druckfehler (Verwechselung von ; und \(\sigma\)

sicher جاريا, nicht المناقبة haben, wie gedruckt ist (Onomastica sacra ed. Lagarde 75). Nach § 47 ist. Im Syrischen Thesaurus 3228 ist 😥 nach unserer Stelle aus BO II, 181 gedruckt mit der Bemerkung: quid sit nescio. Es ist offenbar i∵ zu lesen, was der Thesaurus 3237 ohne Beleg aus Lex. Adl. und BB bietet. Das Wort mit seinem Gegensatz L. o (das Paar, grad und ungrad) legt, beiläufig bemerkt, die Frage nahe. ob die hebräischen Wörterbücher für TE Maultier mit Recht eine eigene Wurzel annehmen. ob das letztere Wort nicht vielmehr das für sich gehende Tier bezeichnet. Doch das nur nebenher. Ueber die Bedeutung des Wortes an unserer Stelle kann um so weniger ein Zweitel sein, als Dionysius unmittelbar nachher (Z. 22 noch ein-صرة أحمدا طلقت المامرة عكم إمالة أحمدا mal sagt مقتا. So ist dieses rein theologische Werk sogar für die mathematische Terminologie lehrreich. Ueber die Etymologie von L. poj versprach der Thesaurus 338 unter L. oj etwas zu sagen, | dort finde ich aber (1094) nichts.

bedarf, ist die Erklärung des griechischen Ausdrucks dictivzor (S. 71, 4); das heisse syrisch Namen der Magier und ihrer Väter hätte statt umaë, wii lusoj umabaan wil. übersetzt: duplicis significationis seu duplicis tabulae. Ich vermute, dass es محكمت heissen muss: das Ding mit den zwei Riegeln oder Brettern.

Sonst ist der Text klar. An einer Stelle (S.83) verweist der Verf. auf seinen Kommentar. dessen Veröffentlichung in Bd. 98 begann.

Auch diesen habe ich für diese Anzeige grossenteils nochmals durchgelesen und den Text recht gefunden! Im Eingang wird auf die Erklärung des Alten Testaments zurückverwiesen die in Bd. 94 beginnen soll) und das Neue definiert als bestehend aus Evangelien, Praxis und Briefen des Paulus. Die sogenannten katholischen Briefe und die Offenbarung erkennt diese Kirche nicht an. Aus der allgemein gehaltenen Einleitung mache ich hier auf § 32 (S. 17) aufmerksam, die 6 Bedeutungen, in denen das Wort rόμος gebraucht werde. Nach § 37 waren die drei ersten Evangelien hebräisch, "römisch d. h. fränkisch" und griechisch: griechisch wegen Pilatus, römisch wegen Herodes. In § 42 wird der Name Matthäus erklärt: "der auf dem Dach wohnende", was auf Verwechselung von δόμα Geschenk) und doua Gemach) zurückzuführen

Ein Druckfehler ist übrigens gleich in der eberschrift (S. 3, Z 5 - statt - weiter 85 23, 99, 16; 101 5- 172.1

gaben Ammonius und Tatian in ihren Evangelienharmonien bei der Auferstehungsgeschichte wegen deren Differenzen ihre Arbeit auf. - In § 44 muss es S. 27,9 "16" statt "19" heissen; auf der nächsten Seite fehlt der Text einer wichtigen Randbemerkung des Kodex C, die nur in Uebersetzung mitgeteilt ist. In der Uebersetzung sind verschiedene Stellen verkannt, z. B. wird S. 72, dass der Geist "das Lamm aus dem Baum" schuf, auf Gen. 30, 31 statt 22 bezogen: S. 76 Eccl. 1,10 fibersetzt: qui credit in spiritum eins, abscondit verbum statt: der Vertrauende verbirgt ein Wort in seinem Geiste: S. 83 heisst die Tochter Sauls "Melchiël", wie auch der Thesaurus vokalisiert. S. 87 wird Gen. 35, 16; 48,7 mit "Hebron" verwechselt: dabei merkwürdige Angaben über Lehem, als Sohn Calebs von der Ephrat. Ueberhaupt zeichnet sich der Kommentar durch seine reichen Mitteilungen aus der legendarischen Literatur aus: z.B. über die Genealogie Jesu und der Maria, für deren Vater er 5, für die Mutter 2 Namen kennt. Die Grossmutter Josefs heisst Asta oder Esther Eine andere Stelle, die der Aufklärung noch (פנחיר): Esther oder Panther (פנחיר) heisst aber auch der Grossvater der Maria. Zu den Labo auf meine Zusammenstellung auf die neuere und gelehrtere Untersuchung von Marquart verwiesen werden sollen. S. 99 die Namen der 7 Planeten und 12 Tierkreiszeichen und viel Astrologisches, dabei 3Benennungen des Kometen, die im Thesaurus noch nicht belegt sind, צוצינא, קריתניא, קריתניא. der letzte nur als neusyrisch, der mittlere auch bei Severus ed. Brooks 353, 9. Dass S. 121 Chalcis, der Sitz des Herodes in einem Zitat aus Jacob von Edessa Qinnesrin heisst, mag musomehr erwähnt werden, weil der Thesaurus die beiden Orte gleichen Namens nicht deutlich auseinanderhält und bei Schürer (GJVI) der orientalische Name nicht angegeben ist (s. Sachau, Reisen S. 103, 107 Anm.). S. 124 wird das unter Josia aufgefundene Gesetzbuch das "Deuteronomium" genannt. Ebenda sind die Bemerkungen über die Herkunft des Namens Nazarenus beachtenswert und S. 126ff. die Legenden über Johannes den Täufer (seine Mutter stillt ihn 15 Jahre in der Wüste Siph und bettelt in den Zelten der Ma'addäer. S. 137: Mit 30 Jahren wurde Jesus getauft, weil auch Adam und Eva in diesem Alter geschaffen wurden. S. 139, 10 wird 🛶 begegnen, statt 🦠 erkennen zu lesen sein; cf. 142,11. Nach S. 143 befahl Saul den Priestern, Trauergewänder zu tragen; auf was das anspielt, ist mir unbekannt. Sein Kleid nahm Johannes vom Kamel, um auf die Rache des Gesetzes oder seine Mittelstellung

sind die Ausführungen über seine Nahrung sehr est mon seigneur", Ilu-GI "GI est dieu", Sulehrreich; ebenso S. 147 über die 7 Sekten der mu-GI "fils de Gl", Sa-ra-ns-GI "rejeton de GL" Juden. S. 149 ein schlimmes Missverständnis Or GI a la valeur phonétique de queê, qui doit in der Uebersetzung: domus Romanorum, statt: se lire en babylonien gand. II faudrait done zwischen den Granatbäumen.

dessen bisher veröffentlichte Teile auf 184 Seiten Sur-ru-GI se lira Sur-ru-gani qui ne sera pas nur bis Mt 4,5 reichen. Natürlich werden die tellement éloigné de Sør-ga-m, le premier élément späteren Teile nicht gleich ausführlich sein; de Sar-qu-ni-sar-ri. On sait que ce nom de Saraber auch der Fortsetzung darf man mit grossem ru-GI se retrouve comme nom de simple par-Interesse entgegensehen.

Sargon père de Narâm-Sin.

Par P. Dhorms

en nouveautés intéressantes, viennent de livrer l'obélisque de Manistusu!. Un autre Sor-ruà l'histoire le nom d'un nouveau roi. Sar-ru-GI, gant figure dans le même obélisque (C. XIII, 25) que Scheil lit Sar-ra-akin (TÉS, IV, p. 4) et et dans RTC, nº 83. qu'il identifie avec Sargon l' Ancien, le père de Narâm-Sin. Thureau-Dangin verrait plutôt dans ce personnage un roi de Kis, différent du père de Narâm-Sin; il continue de regarder Sar-gani-ŝar-ri comme le véritable pere de Narâm-Sin et le fondateur de la dynastie d' Agade (OLZ, 1908, col. 313 ss.). Mais il reconnaît que la tradition babylonienne, représentée par le cylindre de Nabonide, a pu contondre Sar-ru-G1 et Sar-ya-ni-ŝar-ri, d'où le nom de Sarru-nkin, schriftenfragment veröffentlicht, dessen beide donné par cette tradition au père de Narâm- ersten Zeilen tolgendermassen lauten: Sin. King (PSBA, 1908, p. 241 s.) est enclin à la même hypothèse. Il remarque (ibid. p. 242. n. 10) que la lecture akon pour le signe GI interprétation des scribes.

Que Sarru-vkin, le père de Naram-Sin, doive être identifié avec Sar-ga-ni-ŝar-ri, c'est ce que semble prouver la comparaison entre les exploits de Sar-ga-ni-ŝar-ci, tels qu'ils sont Regierung des Assyrerkönigs der obigen Inconnus par les dates (ISA, p. 321 s , et ceux que les Omina attribuent à Sarra akin. père de Narâm-Sin. Le fait que Sar-ga-nisar-ri, et Narâm-Sin ont été contemporains de Lugal-usumgal prouve la consécution de leurs règnes (OLZ, 1908, col. 315). Pourquoi alors ce nom de Sarru-akin donne par la tradition babylonienne à Sar-ga-ni-sar-ri? On plutôt comment a-t-on pu confondre des noms aussi dissemblables que Sar-ya-ni-sar-ri et Sar-ru-GT? On s' accorde à reconnaître un élément divin dans ga-ni de Sar-ga-ni-ŝar-ri. Des noms propres comme Ga-ni-i-li "Gani est mon dieu" et Iluga-ni "Gani est dieu", dans l'obélisque de Maništusu, ne laissent pas de doute à cet égard. GI Mais G1 représente aussi un nom divin dans duite par Scheil, dans TÉS, 1, p. 4, n 1

zwischen rein und unrein hinzuweisen. Ebenda ce meme obelisque où nous avons Be-li-GI "GI lire Ilu-gani ou Ilu-ganî pour Ilu-GI et l'iden-Dies einige Proben aus dem Kommentar, tiffer, comme nom, avec *Ilu-gome*. Mais alors tienlier dans l'obélisque de Manistusu (C. XIII). 25). Peut-être est-ce le même individu qui reparait dans RTC, nº 83. Nous aurious done: un roi de Kis, Sur-ru-gani, dont le nom a été confondu par les scribes avec celui de Sarqu-ni-sur-ri, roi d'Agade et père de Narâm-Sin. C'est ce meme Sar-ru-gani qui apparaît Les fouilles de Suse, toujours si fecondes comme premier élément de Sur-ra-gani-i-li dans

Erba-Adad und Karaindas.

Von Paul Schnabel.

Hugo Winckler hat F III, S 248 ein In-

m Erba-ilu Adad Sar kļiššati. . Sar kullat kib-rat irbitti-(bi-it-|tim) . . .

Erba-Adad ist der Name von wahrscheindes anciens textes peut être due à une mauvaise lich zwei Assyrerkönigen. Offenbar haben wir es hier mit einem sehr bedeutenden Fürsten zu tun, denn die beiden Titel sar kissati und sar kibrat irbitti führt vor Tiglatpileser I. nur noch Tukulti-NINIB 1. Sicher tällt also die schrift in eine Zeit, in der Assvrien die politische Obmacht über Bahylonien besass.

> Infolgedessen können wir den König obiger Inschrift nicht mit dem uns durch die neuen Kalah - Serghat - Texte bekannt geworden Erba-Adad II. (dessen chronologische Stellung indes endgültig erst nach Publikation des einschlägigen nun 31/2 Jahre der Veröffentlichung harrenden Textes fixiert werden kann), sondern nur, wie es schon Winckler getan hat, mit dem andern gleichnamigen Könige, dem Vater des Asuruballit. gleichsetzen.

King croit pouvoir restituer le nom de ce Sar-rugani), en tête de l'inscription transcrite et tra-

Dann ist uns also die Tatsache bezeugt, dass *rotz der — zuletzt wohl mehr nominellen Herrschaft der Mitannikönige über Assyrien ein zeitig mit dem Assyrer Akirimnikesu. Erfolge über Babylonien davongetragen haben noch den Assyrerkönig Puzur-Asir II. (Thureaumuss wie Tukulti-NIXIB I, und Tiglatpileser I.. Dangin hat, wie mir scheint, überzeugend nachda nur solche Siege und Eroberungen babylo- gewiesen, dass wir nicht, wie ich annahm nischen Gebiets wie die dieser Könige zur Füh- (MVAG 08.1, 8.21) zwei Akirrimniseku, sondern rung des Titels sar kibrat irbitti berechtigten, zwei Puzur Asir anzunehmen haben.

Titel so lange nicht führen dürfte, wie ihn Erba-

Adad führte.

11.

Wir besitzen nun schon längst folgende kurze sumerische Insebrift eines Karaindaš (IV R 36,3 KBtH, 1, 8, 156):

> dingir Ninni nin E-an-na nin-a-ni-ir Ka-ra-in-da-a\ 5lugal kal-ga lugal Babili lugal Ki-en-gi Uri lugal ka-as-su-u lugal Ka-ru-du-ni-ia-a-10E-an-na-ta + mu-un-ru

Offenbar will der König seine vollständige Titulatur bieten. Dann befremdet aber sehr das Fehlen des von den Balvlonierkönigen auch in kürzeren Titulaturen stets geführten Titels kar kibrat irbittim.

Wir werden wohl nicht fehlgehen, wenn wir das auffällige Fehlen dieses wichtigen Titels dadurch erklären, dass Karaindas ihn gar nicht führen durfte, dass also zu seiner Zeit ein Assyrer oder Elamit (vgl. BA-SA-Sušinak šar kibrat arbaim in Scheil, tome X) ılın führte.

gehören chronologisch in die el-Amarna-Zeit. Eben in diese Zeit gehört aber auch Erba-Adad I!

Wir werden wohl kaum den Schluss vermeiden können, dass diese beiden in ihren Titulaturen sich ergänzenden und in dieselbe Zeit gehörenden Könige vollständig Zeitgenossen sind, dass also ein Karainda's derjenige Babylonierkönig war, durch dessen Besiegung Erba-Adad die Berechtigung erwarb, den Titel 3ar 08, 1, 3, 33 kibrat irbitti zu führen.

Welcher der beiden in Frage kommenden Karainda ist nun der Zeitgenosse des Erba-Adad? Karaindas II. ist also nur auf Grund des Be-

Nach dem Zeugnis der synchronistischen Geschichte war der ältere Karaindas gleich-Assyrerkönig in der el-Amarna-Zeit ähnliche diesem erwähnt die synchronistische Geschichte Wenn aber Erba-Adad den Titel sar kib. Angabe MVAG 08, IS, 22, Z, 6 v. o. ist falsch). rat irbitti tührt, so müssen wir folgern, dass Ferner gehört zwischen Asirrimnisesu und vor der mit ihm gleichzeitige Babylonierkönig den Erba-Adad noch der. - ob vor oder nach Puzur-Asir II., wissen wir nicht -- nach meinen Ausführungen wahrscheinlich 1478 anzusetzende König Asurnadinahe. Erba-Adad ist also mindestens der dritte König nach Asirrimnisesu, kann also nicht gut Zeitgenosse von Karaindaš I. gewesen sein; ganz abgesehen davon, dass nach Karaindaš I. noch Burna - Buriaš I. als Zeitgenosse von Puzur-Asir II. erwähnt wird, welch letzterer und damit auch sein babylonischer Zeitgenosse vor Erba-Adad I. regierte, wodurch der Synchronismus Karaindaš I. — Erba-Adad I. unmöglich wird.

Anders steht es mit Karainda's II.

Nach Chronik P mit der die synchronistische Geschichte sehr wohl in Einklang gebracht werden kann, wie ich gezeigt zu haben glaube -heiratete dieser König die Muballitat-Serua, Tochter von Erba-Adads Sohn Asuruballit. Da nun Asuruballit noch mit Karaindas des II. Sohn Kadasman-Harbe und Enkel Kurigalzu gleichzeitig ist, fällt die Regierung des Karaindas in den Anfang der Regierung des Asuruballit, kann also sehr wohl noch in die von Asuruballits Vater Erba-Adad hineingereicht haben.

Freilich wäre der Synchronismus Erba-Adad - Karaindas II. doch unmöglich, wenn wir mit Thureau-Dangin, Unguad und Kundtzon den Bericht der Chronik P desavouieren und auf Grund der synchronistischen Geschichte Ka-Wir kennen nun zwei Karaindas. Beide raindas II. = Karahardas als ephemeren König zwischen Burna-Buria's H. und Kurigalzu III. betrachten. Denn dann könnte er als Enkel von Asuruballit nicht gleichzeitig mit dessen Vater Erba-Adad sein. Auch würden wir dann aus seiner - mit Thureau-Dangin auf Grund der Daten der Kassitentexte ans Nippur, die zwischen Burna-Buriaš II. und Kurigalzu III. eine Lücke von höchstens 5 Jahren anzusetzen gestatten, vgl. meine Ausführungen in MVAG als ephemer anzusehenden Regierung kaum eine Inschrift besitzen, geschweige denn, dass er Zeit zu einem Tempelbau gehabt hätte, wie diese berichtet.

Der neue Synchronismus Erba-Adad I. -

regiert

richtes von Chronik P möglich. bestätigt diesen somit. Da nun die Könige Karaindas II. und sein Sohn Kadasman-Harbe H. nicht, wie ich MVAG 08, 1 S. 33 ft. gezeigt habe, zwischen Burna-Burias II, und Kurigalzu III. eingeschoben werden können, müssen wir Kadasman-Harbe H. und seinen Sohn Kurigalzu mit den Königen Kadasman-Enlil und Kurigalzu II. der el-Amarna-Zeit gleichsetzen.

Ob der in den el-Amarna-Briefen erwähnte Karaindas, mit dem die Korrespondenz zwischen Aegypten und Babylonien begann, der Loder II. seines Namens ist, lässt sich kaum entschluss an Knudtzon geäusserte Annahme, dass nicht. Im übrigen sind zwölfgährige Mädchen im Orient Karaindas II. als gleichzeitig mit Thutmosis IV. bezeugt sei, beruht auf falscher Analyse des Textes, wie Thureau-Dangin OLZ 08, Sp. 445 Anm. I. gezeigt hat. Auch habe ich Knudtzon wohl missverstanden. Jedoch wird, wenn meine Gleichung: Kadasman-Enlil - Kadasman-Harbe der Chronik P, sich weiter bestätigt. Karaindaš II. als gleichzeitig mit Thutmosis IV. angesetzt werden müssen.)

Da Thutmosis III, mit einem Assyrerfürsten wahrscheinlich Asurnadinahe - im Jahre 1478 Geschenke tauschte, wird er wohl auch mit Babylonien in Briefverkehr gestanden haben, Dann käme nur Karaindas I. als sein Zeitgenosse in Betracht. Indessen Gewissheit

können wir nicht erlangen.

Im folgenden noch einige kleinere Nachträge zu

meinen "Studien".

Wenn Bork OLZ 08, Sp. 427-428; anstatt Kaštil marišu in Liste A, Col II. als Namen des 28. Königs Kaštil-a-šu herstellt, so hat er leider übersehen, dass in der Liste leider gar nicht kas-til-"1-sa, (Kastil mari-ša) steht, sonderu eben Kaš-til-TUR-šu, was man nnr Kaštil marišu lesen kann und bisher stets gelesen hat. Wenn ich gesagt habe, dass Kaštil Kurzform für Kaštililašu sei, meine ich das im selben Sinne, wie wenn ebenfalls in Liste A Simbarsi für Simbar-Sipak, Hima für Ilimaila usw. geschrieben wird, das heisst, Kürzungen durch den Schreiber, nicht elamische usw. Kurzformen. Im übrigen ist S.5., Z.6 von unten "mein Sohn" hinter Kaštilijašu zu streichen. -

Die im Anschluss an Winckler gegebene Gleichsetzung des Königs im BE-MU-ŠIS mit dem König No. 36 der Kassitendynastie ilu EN-MU- . . ist, da eben du EN nicht = thu BE, hinfällig. Wir werden diesen Eanadinahe oder Easumuşur vielleicht mit Thureau-Dangin als den zweiten König der IV. Dynastie anzusehen haben. Indessen möchte ich wegen der mit Winckler wohl in diese Zeit zu verweisenden Angabe, dass Bel 30 Jahre in Elam weilte, die Vermutung äussern, ob nicht an Stello des änsserst schlecht erhaltenen Zeichens fin SU, das den Namensanfang des ersten Königs der IV. Dynastie in Liste A bildet, vielmehr HuBE zu lesen ist, Easumusur also der erste König der IV. Dynastie ist.

Thureau-Dangin ist der Ansicht, dass Kurigalzu II. mit Amenophis III. gleichzeitig ist. Dann muss er die von mir schon MVAG 08-1, S-91 befonte Stelle über-

setzen:

... Mein Vater

schenkte ihnen kein Gehör um deines Vorfahren willen.

Wie setzt sich Thureau-Dangin mit dieser Schwierigkeit auseinander? Warum geht er auf sie in der Oktober-OLZ nicht ein? --

Schliesslich möchte ich noch die genealogische Möglichkeit meiner chronologischen Ansätze für die habylonischen Könige der el-Amarna-Zeit erörtern. Ich lasse Karaindaš II. von ca. 1425 -1405 regieren: ca. 1418 kommt Asurnballit zur Regierung Nehmen wir an, dass Karaindas die Muballitat-Serna ca. 1415 geheiratet habe, so kann er ca. 1405 einen etwa zehnjährigen Sohn hinterlassen. Kadašman-Harbe II. regiert bis ca. 1388, lebt somit etwa 27 Jahre, fiinterlässt also einen etwa zwöltjährigen Sohn, den Kurigalzu den Jungen. Ob die marat šarri, die Kadašman-Eulil dem Amenophis III. (Meine MVAG 08, 1, S. 12, im An- zur Frau geben will, seine eigene Tochter ist, sagt.er mannbar. Kurigalzu II. kommt zwölfjährig zurRegierung und regiert nach meinem Ansatz etwa 6-8 Jahre. kann also sehr wohl einen allerdings wieder unmündigen Sohn hinterlassen, der ja dann aber 30 Jahre

Kaš-til-ia.

Von P. S. Landersdorfer.

In Sp. 427 der OLZ 08 bestreitet F. Bork die Berechtigung der von P. Schnabel in MVAG-08 S. 4 gebotenen Erklärung des kassitischen Königsnamens der Liste A "Kas-til als Kurzform für die gewöhnliche Form Kaštil-ia-šú unter Hinweis auf die Verwandtschaft des Kassitischen mit dem Elamischen, wonach eine derartige Kurzform nicht wahrscheinlich sei. Er zieht es darum vor, den betreffenden Namen Kaš-til-a-šu zu lesen anstatt Kaštil mari-su, wie Schnabel will. Ohne diese Frage entscheiden zu wollen, möchte ich darauf aufmerksam machen, dass unser Name auch in einem aus Sippar stammenden altbabylonischen Briefe vorkommt, den P. Scheil in Recueil de trav. XVI S. 189, dann nochmals in Mémoires publiés par les membres de l'institut français d'Archéologie Orientale du Cure 1902. Tom 1. Une Saison des fouilles à Sippar S. 130 publiziert hat, und zwar als Frauenname. Ich habe in meinen "Altbabylonischen Privatbriefen", wo ich wenigstens im allgemeinen Teil wie in den Registern auch die anderwärts bearbeiteten Briefe berücksichtigte, von Scheil einfach die Lesung Bi-be-ia übernommen und in Ermangelung einer anderen Erklärungsmöglichkeit vermutet, dass vielleicht gar kein Eigenname vorliegt, sondern eine Art Kosename, entstanden aus bibli-ia durch Mouillierung des l. Es wäre dann dies eine Abkürzung für bibil libbia "Gegenstand meiner Herzensneigung", eine Bezeichnung, die für den

¹ Studien zur Geschichte und Kultur des Alter-Itums II Band, 2. Heft, Paderborn 1908

an seine in Sippar wohnende Fran darstellt, Ausführungen Tnureau-Dangins in OLZ 08 Sp. 93, die mir s. Z. entgangen sind, kann kein Zweifel bestehen, dass der Name Kas-til-ia zu lesen ist. Die von mir a. a. O. gegebene ohnehin sehr gezwungene Erklärung ist demnach hinfällig. Der Name ist also kassitisch und damit ist auch der Brief erst nach der ersten Dynastie von Babylon anzusetzen. Bemerkenswert ist nun einmal, dass der Name hier ganz sicher Frauenname ist, was der durchgängige Gebrauch des Femininsuffixes in der Anrede wie überhaupt der ganze Inhalt des Briefes beweist, ferner die Form Kaštilia statt Vielleicht erkennen die Kenner des Elamischen darin die gesuchte Knrzform.

Zu der auf der Insel Delos gefundenen minäischen Inschrift; Hubal-Habel-Apollon.

Von F. Hommel.

Der Wortlaut ist "Hani'u (vgl. dazu den Heros Anios von Delos) und Zaid-il, die beiden Leute von Hadáb (ein bis jetzt nicht inschrift- hier keine Zeit, dies weiter auszuführen. lich bezeugter Ort), haben aufgestellt (nasaba) den Schlachtaltar (madbah) des Waddum und der (übrigen) Gottheiten von Ma'in in Delos geschr. Dlt)"; die Charaktere sind entschieden alter als die des Minäersarkophages von Gizeh und decken sich beinahe mit den der bisher bekannten Abklatsche der altminäischen Texte. Dann folgt die vielleicht um Jahrhunderte später für H. Herenbourg) habe ich ausführlich über hinzugefügte Notiz eines Minäers der Ptolemäer- das interessante Denkmal gehandelt. Da diese zeit (den Zeichen nach, wie mir mein Kollege Abhandlung aber bei der notorischen Unzugäng-Rehm bestätigt, c. 130 v. Chr.): Obdov From lichkeit solcher Gelegenheitsschriften kaum allen Mircaor, worauf nach einem Zwischenraum eine erreichbar ist, die sich für das Denkmal interweitere Hand, wie als Korrektur, noch hinzu- essieren, will ich hier in aller Kürze zusammenschrieb: Ovaddo (Dativ).

zugeben, dass zwischen dem minäischen und irgendeine andere aus Me'in, Beraqis oder El-

Inhalt des Briefes, der ein sehr zärtliches von Ergebnissen andeuten, zu denen ich durch Schreiben eines in Babylon weilenden Mannes den obigen so überraschenden Inschriftenfund angeregt wurde, und deren genauere Begründung ich sehr wohl passen würde. Allein nach den nächstens anderwärts vorlegen werde. Ich halte Adramytion in der Troas, bzw. die wohl ältere Insel gleichen Namens an der lykischen Küste, für eine im 9. oder 8. Jahrh. v. Chr. (oder vielleicht noch früher) gegründete hadramautischminäische Kolonie. Mit dem Weihrauch brachten aber diese Minäer, die von Gaza aus wohl zuerst in Lykien (und dann erst in Milet, Lydien und den Inseln) Fuss fassten, den Kult der al-Lât (südarab, Latân) und ihres Sohnes Wadd-Hubal nach Kleinasien und Griechenland; al-Lât wurde zur Leto (od. Laton) und Hubal (bezw. Habul, Habulan, vgl. Kain, den Bruder Habels, siidarab. Kainan, und zwar als Gott bezeugt!) zum Apollon, den schon Wilamowitz als fremden (lykischen) Gott erklärt hatte. Apollo ist wie Hubal der Gott der Schafe (vgl. die Var. ghanam statt Hubal) und der Orakel, und al-Lit ist die "Mutter der Götter" (Wellhausen, Reste, 2. Autl., S. 32) wie Leto die Mutter Apollo's. Ebenso ist Apollo der erste der beiden himmlischen Zwillinge (Boll, Sphaera, S. 122 ff.) wie der mit Habel identische Hubal es gewesen sein muss. Der Tragweite dieser Entdeckung bin ich mir vollständig bewusst, nur ist hente

Zum minälschen Altar von Delos.

Von Otto Weber.

An anderer Stelle (in der Gedächtnisschrift fassen, was ich zur Sache zu sagen habe. Ich Die Hypothese, dass das minäische "König- schicke voraus, dass Clermont-Ganneau, der reich" vor das sabäische anzusetzen sei, wird Herausgeber und Erklärer des Textes (Comptes durch den neuen Fund in keiner Weise er- Rendus de l'Acad. des Inscr. et Belies-Lettres schüttert: es wäre das sogar auch dann nicht 1908, Bulletin d'Octobre, P 546 ff., mit Foto) der Fall, wenn ein Minäerkönig genannt wäre, diesen als eine Bilinguis bezeichnet, deren Abda ja die minäische Inschrift sehr wahrschein- fassung durch die paläographischen Kriterien des lich geraume Zeit vor der griechischen einge- griechischen Teiles mit aller Sicherheit ins 2. meisselt ist - um wie viel Jahrhunderte, muss Jahrh. v. Chr. gesetzt werden kann, wodurch zunächst ganz offen bleiben. Wer das Facsi- ein sicheres Datum für die Existenz des Minäermile im Oktoberheft der Comptes Rendus der reiches noch in dieser Zeit gewonnen wäre. Das Pariser Akademie darauf hin ansicht, muss diesen wäre zweifellos der Fall — denn die minäische Eindruck haben oder wenigstens es als möglich Inschrift von Delos ist so echt minäisch. wie griechischen Text ein größerer Zeitraum liegt. Ola, ganz im Gegensatz zu der in jeder Hiu-Zum Schluss will ich nur kurz eine Reihe sicht völlig abnormen Sarginschrift von Gizeh

—, wenn die Voraussetzung, richtig wäre, dass bei dieser gelehrten Etikette die Bezeichnung eine Bilinguis vorliegt, dass der griechische und $\beta\omega\mu\sigma\varsigma$, Altar. Denn diese Zweckbestimmung

minäische Text gleichzeitig sind.

ist, lehrt der Augenschein, Anordnung und In- griechische Anfschrift lediglich antiquarisch-inhalt, ist auch von Clermont-Ganneau anerkannt. formatorischen Charakter haben wollte — aber Man darf aber von einer Bilinguis überhaupt auch nur und ausschliesslich in diesem Falle. nicht reden. Denn die griechische Inschrift gibt nicht im entferntesten den Inhalt der minäischen Zweck gehabt, den des Minäischen Unkundigen wieder. Diese lautet:

Han'i und Zaid'il, die beiden von Hdb haben errichtet den Altar des Wadd^m und der Götter

von Me'în in Delos.

Die griechische Aufschrift lautet Offor 9:01

Οαδδω

Ich behaupte: nicht nur trotz, sondern geradezu wegen der griechischen Aufschrift ist der neue Fund chronologisch unmöglich zu verwerten. - Um das Resultat vorweg zu nehmen. Wir, Han'i und Zaid'il haben ihn errichtet. glaube ich das ganze Denkmal folgendermassen erklären zu sollen:

Miraiwr

Auf Delos hat, wie zweifellos auch anderwärts in den wichtigeren Handelszentralen des Mittelmeers, eine minäische Handelsgesellschaft bestanden. Zu dieser haben die Han'i und Zaid'il unserer Inschrift gehört, die ihrem heimischen Gotte Wadd und allen anderen Göttern ihres Vaterlandes Ma'in den jetzt wieder aufgefundenen Altar errichtet haben, und zwar natürlich auf ihrem eigenen Grund und Boden. Der kam im Lanfe der Zeit in andere Hände und von 3, wisse, so ist das natürlich richtig, beweist einem der späteren Besitzer wurden Versuche gemacht, den Altar und seine Inschrift zu be- des Wadd, des Gottes der Minäer, dem Wadd* keinen stimmen. Die Auskunft, die er von einem gelehrten Manne erhalten, lautete, dass es ein Altar des Wadd, des Gottes der Minäer sei, und diese Auskunft liess der Besitzer auf dem Altar selbst einmeisseln. Durch ein Versehen schrieb der Steinmetz Oddor statt Oaddor, eine nachträgliche Anbringung des Wortes Θαδδω will die falsche Schreibung korrigieren. Warum diesmal der Dativ gebraucht wird statt des Genitivs, ist freilich unerfindlich 1. Fehlen konnte

ging sicher aus der Gestalt des Denkmals un-Beides bestreite ich. Dass die griechische mittelbar hervor. Ueberflüssig war auch die Inschrift ein akzessorisches Element im Ganzen Umschreibung der Namen der Stifter, wenn die

> Hätte dagegen die griechische Aufschrift den in Kenntnis zu setzen von dem, was die Stifter des Altars mit der Stiftung durch diese selbst und die Inschrift darauf bekunden wollten, dann hätten die Namen der beiden Stifter unmöglich fehlen dürfen.

> Schon einzig und allein das Fehlen der Stifternamen in dem griechischen Text macht es unmöglich, von einer Bilinguis zu reden, und also die beiden Texte als gleichzeitig anzusprechen. Die Fälle anonymer Dedikationen sind in der südarabischen Epigraphik recht selten, in der Regel ist den Stiftern sehr viel daran gelegen, nicht nur dem Gotte, sondern auch sich selbst und ihrer Sippe ein Denkmal zu setzen und im fremden Lande muss das erst recht erwartet werden. Da ist viel weniger anzunehmen, dass den Stiftern daran lag, den Leuten von Delos zu sagen, das was sie da errichtet hatten, sei ein Altar ihres Gottes, als:

> Ferner: Hätten Han'i und Zaid'il die griechische Aufschrift veranlasst, wäre sie sicherlich korrekter und dem Inhalt der minäischen Inschrift entsprechender ausgefallen. So aber finden wir einmal die unrichtige Wiedergabe des Gottesnamens 27 durch Oddor und dann die unrichtige Wiedergabe des minäischen מלאלת מענ durch θεου Miraiwr. — Wenn nun Clermont-Gannean für die Form Oddor anführt, dass tatsächlich die Tradition auch von der Aussprache

rechten Sinn finden. Das nachgesetzte "dem Wadd" ist doch zum mindesten höchst überflüssig, hat ja auch im minäischen Text keinerlei Stütze. Bedeutet das nachge setzte Oaddor dagegen, dass es an Stelle des Oddor einzusetzen ist, so gibt der griechische Text einen guten Sinn: "Dem Wadd, dem Gott der Minäer", aber auch das ist nicht möglich, dann hätte ja auch Feor in 9800 korrigiert werden müssen. Man mag die Sache drehen und wenden, wie man will, es ist aus der griechischen Aufschrift keine Inschrift zu machen, die einen Sinn gibt. Und einen Sinn wenigstens muss man in jedem Teil einer Bilinguis finden können, wenn man von einer selchen reden will. So gross die Freiheit der einen Version der anderen gegenüber in manchen Bilinguen auch ist, 1 Vielleicht soll aber auch die Dativform als die rich- so glaube ich doch nicht, dass sich ein weiteres Beispiel tige gegenüber dem Genitiv Oððor hingestellt werden finden lässt, in dem ein ähnliches Missverhältuis zwischen und ist also das ganze Wort Θαόδω als Korrektur für den beiden Versionen besteht, wie in der Altarinschrift

Obbor aufzufassen. Ich kann in einer Inschrift "Altari von Delos

aber schlechterdings nichts für die Authentizität kannt, sie kehren wieder in dem von mir in der Schreibung Obbor. Ja, wenn diese allein Studien II S. 4 (MVAG 1901 S. 64) veröffentauf dem Denkmal stände, dann wäre möglich lichten Bild zu Gl. 1158. Das auf der Photoanzunehmen, dass sie die Information des Auf- graphie des Delosaltars etwas undeutliche 2. traggebers richtig wiedergebe. Aber die unten Zeichen ist natürlich eine stark vereinfachte noch angefügte Variante Θαδδω macht diese Form der in Gl.1158 völlig deutlich ausgeführten Annahme unmöglich. Denn so interessant es Schlange. wäre, wir dürfen doch wirklich dem Auftraggeber des Steinmetzen nicht imputieren, dass er diesen Altar benutzen wollte. Aussprachevarianten zu überliefern, oder den Leuten von Delos die wichtige Tatsache mitzuteilen, dass man 🙃; ich glaube, dass es, ebenso wie das 🙃 in 🐯

den Namen des minäischen Hauptgottes sowohl 3.

als 5, aussprechen könne. Die einzig mögliche Erklärung dieser beiden Formen auf demselben Denkmal ist die, dass die eine eine Korrektur der anderen darstellt.

So zwingt auch der Inhalt des griechischen Textes zu der Annahme, dass er sicherlich nicht auf die Inspiration durch die beiden Stifter des Altars zurückgeht, also später ist als die minäische Inschrift und somit für die zeitliche Ansetzung der letzteren nichts bedeutet.

Zur Entscheidung über das Alter des minäischen Textes fehlt jeder Anhaltspunkt. Der Schriftcharakter zeigt keine sicheren Merkmale. wohl aber hat er allerhand Auffallendes.

So ist es ganz ungewöhnlich, dass die Zeichen für i u. y auf der Zeile liegen, auffallend ist die Form des 7 in 1887, das 1 in 221 zeigt Verwandtschaft mit der abnormen Form derselben Buchstaben auf dem Minäersarge, ziemlich spät ist die Form des z. ungewöhnlich die krummen Linien des vorderen Teiles beim 2. Ich glaube, dass der Befund keinerlei Schlüsse zulässt, zumal ja das Vergleichsmaterial ausserordentlich geringfügig ist, solange die minäischen Abklatsche Glasers nicht zugänglich sind. Die Abnormitäten, die die Inschrift zeigt, sind sicher zum grossen Teil auf die Ungeschieklichkeit des Steinmetzen auf Delos zurückzuführen, bei dem natürlich keinerlei Uebung in minäischer Epigraphik vorausgesetzt werden darf, bei dem von vornherein mit auffallenden Abweichungen vom normalen Ductus gerechnet werden muss.

Zur Stunde bestehen übrigens auch noch Zweifel über einige Lesungen. Das erste Wort lautet nach dem Foto offenbar 835. nicht 835 wie Clermont-Ganneau umschreibt. Unsicher der ja auch im Text eigens hervorgehoben ist auch die Lesung 257, das völlig unbekannt ist, vielleicht hat das Original 225, das Jakút des Altars von Delos für El-Ola-Leute halte. kennt.

Schwierigkeiten macht das 1. Zeichen, das irrtümlich für 🗆 steht.

Was bedeuten nun die 3 Zeichen? Da ich an anderem Ort über die Symbole der südarabischen Altertümer ausführlich gehandelt habe und im nächsten Heft meiner Studien noch ausführlich darüber zu sprechen beabsichtige, begnüge ich mich hier mit einigen Andeutungen und Behauptungen, indem ich für die Beweisführung auf die letztgenannte Stelle verweise.

Zunächst liegt es natürlich nahe, in den Zeichen 1 und 3 die Anfangsbuchstaben der Namen Han'i und Zaid'il zu vermuten. Dass das falsch ist, beweist Hal. 480, welche Inschrift zusammen mit der schon oben erwähnten Darstellung in Gl. 1158 einen Text bildet. ist ganz aussichtslos, den Namen des Stifters

Die fraglichen Zeichen sind überhaupt nicht als

יהדאר in dieser Darstellung zu suchen.

Alphabetbuchstaben, sondern vielmehr als Symbole aufzufassen. In den Zeichen 1 u. 3 erkenne ich die so oft vorkommenden symbolischen Zeichen, die den südarabischen Alphabetbuchstaben für 7 und 7 graphisch angeglichen sind. wieder. In eingehender Begründung habe ich diese Zeichen als zwei Zwillingssymbole erwiesen, die in der Regel, unter zahlreichen Variationen, die Gesamtheit der Götter repräsentieren, die Inschrift und Weihung schützen sollen, ganz ähnlich wie es der Fall ist bei den Göttersymbolen der babylonischen Grenzsteindarstellungen. Treten neben den beiden Zwillingssymbolen noch ein oder mehrere andere Symbole auf, so hat das in der Regel eine besondere Bewandnis und findet seine Erklärung durch den Text der betreffenden Inschrift. In unserem Falle fällt das Symbol der Schlange auf. In ihm erkenne ich ein Symbol des Gottes Wadd, wird.

Endlich bemerke ich noch, dass ich die Stifter Diesen ist am ehesten eine Ausdrucksweise wie Mit den am Anfang des Textes stehenden "dem Wadd und den Göttern von Ma'in" zu-Zeichen hat Clermont-Ganneau sich nicht be- zutrauen, die in den südminäischen Texten nicht fasst. Zwei davon, das 2. u. 3., sind längst be- gut möglich ist. Die besondere Bedeutung des

die Namen der beiden Stifter Han'i und Zaid'il beissen zusammen (AJSL 22, 198). sind gerade in den El-Ola-Texten besonders häufig.

Davids und Christi Geburtsort.

Von P. Haupt.

Legende vom bethlehemitischen Kindermorde (Matth. 2, 5) soll der Christus zu Bethlehem im jüdischen Lande geboren werden. Der ursprüngliche Text von Mich. 5, 1 sagt aber nur, dass der künftige Herrscher Israels (Sernbabel) 1 ein Sprössling des Hauses Ephrât sein soll. Die preussischen Könige sind Sprösslinge des Hauses Hohenzollern, aber nicht auf der alten Stammburg Hohenzollern in Süddeutschland geboren. (Beth)-lehem in Mich. 5, 1 ist ein späterer Zusatz. Alle Stellen, in denen Ephrât mit Bethlehem identifiziert wird, sind nachexilisch.

Ephrât bezeichnet nicht das Gebiet von Bethlehem, es ist vielmehr der Name von Davids gens oder Clan², ebenso wie Saul dem benjaminitischen Geschlechte Becher angehörte und Gideon dem manassitischen Geschlechte Abieser. Ephrât (Fruchtbarkeit) mag ursprünglich eins der fruchtbaren Täler bei Hebron bezeichnet haben, ebenso wie Karmel (südöstlich von Hebron) Gartenland (AJSL 23, 247)³ bedeutet. Nirgends steht Ephráthi für Bethlehemit; an den drei Stellen, wo Ephrathi anscheinend Ephraimit bedeutet, ist Ephrami mit m (so Richt, 12, 5 in der syrischen Bibel; ebenso in der äthiopischen Bibel) zu lesen. In Ps 132 (der sich ebenfalls auf Serubabel bezieht) bedeutet ephrât (V. 6). Fruchtland im Gegensatz zur Wildnis (AJSL 11, 95). Ephrât war jung (ea/ir) unter den Geschlechtern Judas: der Clan war (ehenso wie Kaleb)4 erst später mit Juda vereinigt worden.

In der einzigen alten (vor 800 geschriebenen Stelle 1 S. 20, 28, we Bethlehem die Heimat Davids zu bezeichnen scheint, ist bêth-lehem der Name der Optermahlhalle, in der David mit seinen Geschlechtsgenossen das Neujahrsfest teiern will; bêth-lehem entspricht also dem assyr. bit akiti: oder dem hebr. liškáh (1 S. 9, 22; Luther: Esslaube), das als λέσχη anch ins Griechische übergegangen ist. Simsons Tod fand in einer solchen Festhalle statt. Diese Hallen dienten auch für andere Zusammenkünfte sowie als Obdach für Reisende Eine derartige Herberge (Chan, Karawanserei) bei Bethlehem wird Jer. 41, 17 erwähnt?. Die griechische Bibel in Bethlehem geboren. Kein Abkömmling Dahat 1 S. 9. 22 dasselbe Wort (zαιάλνμα), das vids kam in Bethlehem zur Welt. Davids Söhne wir Luk. 2, 7 finden. Die ursprüngliche Form wurden teils in Hebron, teils in Jerusalem ge-

Wadd-Kultus für El-Ola ist ja bekannt. Auch ist niškah; denn das Wort hängt mit našāku.

Wir müssen 1 S. 20, 28 lesen: נשאל נשאל עירו פעפדי דֵעֶד בית לחם עירו David erbat sieh Urlanb Neh. 13, 6) von mir, um dem Feste brizuwohnen in der Opfermahthalle seiner Stadt: steht wie gewöhnlich für ביה steht wie gewöhnlich für ביה ist ein denominatives Verbum 10, abgeleitet von Tr., Fest, das im Syrischen ganz gewöhnlich Nach Auskunft der Schriftgelehrten in der und als عيد ins Arabische übergegangen ist, auch im Talmud für heidnische Feste gebraucht wird 11. Das Wort 712. Fest hängt mit 72, Zeuge zusammen: ein Fest ist eine Veranstaltung, die alljährlich wiederholt wird; ein Zeuge eine Person, die den Hergang einer Sache wiederholt 12. Vebrigens wird das arabische sähida im Sinne von 'ajjada, einem Feste beiwohnen

> gebraucht (عيد) القوم اذا شهدوا العيد) Missverständnis von עד ביק ההם עירי war wohl nicht ganz unabsiehtlich: die Späteren nahmen an dem Clanopfer (sacra gentilicia) Davids am Neujahrstage in Hebron jedenfalls Anstoss.

> Die spätere Anschauung, dass David aus Bethlehem stammte, mag durch das Missverständnis des Ausdrucks bith-lehem, Opfermahlhalle 13 in 1 S. 20, 28 entstanden sein; auch durch die Angabe (2 S. 2, 32), dass Davids Neffe Asahel im Grabe seines Vaters zu Bethlehem bestattet wurde. Asahel, Joab und Abisai waren aber Söhne von Davids Schwester Zeruja. Deren Mann mag ein Bethlehemit gewesen sein; das beweist aber nichts für Davids Geschlecht.

> Die Legende 2 S. 23, 13-17, wonach David Wasser aus dem Brunnen von Bethlehem am Tore trinken wollte, ist ein später Zusatz zum Buche Samuel (siehe Nowacks Kommentar). Auch Budde (SBOT) hält wenigstens V. 14 für eine späte Glosse. Selbst wenn die Geschichte alt ware, könnte sie nicht beweisen, dass Bethlehem Davids Geburtsort war. Ausserdem ist es auch hier möglich. bêth-lehem als Opfermahlhalle im Lager der Philister zu fassen. Lagertore werden Ex. 32, 26 erwähnt. Wenn wir die römische Terminologie anwenden, könnten wir sagen, es gelüstete David, Wasser aus dem Brunnen des practorium (nebst ara, augurale, tribunal usw.) bei der porta decumana zu trinken. Lager wurden natürlich an Wasserstellen angelegt 14. Der ursprüngliche Text mag gelautet מי ישקני מים מבאר בית לחם ("חַנת פּלשתים :haben אשר בשער.

> Jedenfalls waren weder David noch Jesus

aus der Gegend von Hebron und war ursprüng- Haupt, Purim, S. 3, Z. 39; AJSL. 24, 174) lich mehr Edomit als Israelit (KAT3, 220.228 f.). handelt, hat Klostermann richtig bemerkt. Jesus war kein Abkömmling Davids, und sein Dagegen ist seine von Marquart adoptierte Geburtsort war nicht Bethlehem, sondern Na- (siehe auch EB 1020, A. 2) Emendation עד עה zareth 16.

Anmerkungen.

Der ursprüngliche Text von Mich. 5, 1^a. 3 (drei Zeilen mit 3 + 3 Hebungen) ist ebenso wie Jes. 9, 1-6 (zwei Strophen von je vier Zweizeilern mit 2 + 2 Hebungen in jeder Zeile) um 538 in Babylonien nach der Geburt Serubabels gedichtet worden; vgl. Sellin, Serubbabel (Leipzig 1898) S. 37. Die erste Strophe von Jes. 9, 1-6 bezieht sich auf Cyrus; die zweite (V. 5, 6) auf Serubabel. Das rätselhafte אבירעה (V. 6) ist Haplographie für יערה = יער) אביריער. Gemeinde). Die zweite Zeile von V. 5 lautete ursprünglich:

ותקי על־ראשי - עשרה חבישקה

Dies wurde von den Priestern geändert wie Sach, 6, 11 und andere Stellen, z. B. Ps. 110 (der sich ebenfalls auf Serubabel bezieht; siehe JHUC, Nr. 114. S. 110: AJSL 21, 145) wo zu Anfang der zweiten Strophe hinter ניטבע ולא ינקב die Halbzeile בסאך ערדעולם (2 S. 7, 16) unterdrückt worden ist. Serubabel sollte nicht nur König sein, sondern auch Hoherpriester wie Melchisedech. Ps. 110 besteht aus zwei fünfzeiligen Strophen mit 3+2 Hebungen in jeder Zeile.

² Die Ansicht (KAT³ 229, 233), dass Davids gens in engerem Sinne die Krethi und Plethi gewesen seien, ist unbegründet; die Leibwache Davids bestand nicht aus seinen Clangenossen.

- ³ AJSL = American Journal of Semitic Languages; — EB = Cheyne-Black, Encyclopaedia Biblica; — JAOS = Journal of the American Oriental Society; — JHUC = Johns Hopkins University Circulars; - KAT = Schrader, Die Keilinschriften und das Alte Testament: — KB = Schrader. Keilinschriftliche Bibliothek; MDOG = Mitteilungen der Deutschen Orient-Gesellschaft; - OLZ = Orientalistische Literatur-Zeitung: — S = Samuel; — SBOT = Haupt, The Sacred Books of the Old Testament; - VHOK = Verhandlungen des Hamburger Orientalisten-Kongresses: ZDMG - Zeitschrift der Deutschen Morgentändischen Gesellschaft.
- ⁴ Die Fassung von דראש כלב אנכי (2 S 3, 8) als Bin ich der Fürst von Kaleb? (KAT 3 228, 3; EB 1025, A. 1) scheint mir unmöglich.
- ⁵ Siehe Haupt, Porim, S. 31, Z. 19; MDOG, Nr. 33, S. 14, insbesondere S. 34, A*. Dass es sich bei dieser Neumondfeier Davids um das Neujahrsfest (zur Zeit der Herbst-Tagund-

boren (2 S. 3, 2-5; 5, 13-16). David stammte nachtgleiche: vgl. Lev. 23, 24; Num. 29, 1; בהרה. bis zur Tafelzeit unannehmbar. Jonathan sagt ja im nächsten Verse, dass David das Festmahl mit seinen Geschlechtsgenossen feiern will: deshalb bleibt er der königlichen Tafel fern. Jonathan konnte seinem Vater nicht sagen, David hat sieh von mir Urlanb bis zur Tafelzeit erbeten, um mit seinen Geschlechtsgenossen zu tafeln; Sauls Festmahl am Neujahrstage und das Festmahl von Davids Clau fanden zur selben Zeit statt. Wenn David sieh Urlaub bis zur Tafelzeit erbeten hätte, so hätte er schon am ersten Festtage zur Tafel erscheinen müssen.

⁶ Siehe W. Robertson Smith, Religion of the Semites (London 1894) S. 254, A. 6. Im Talmud wird ein Speisesaal oder Speisezelt auch mit dem persischen Worte אַבוַרנקא bezeichnet: vgl. Haupt, Biblische Liebeslieder (Leipzig 1907) S. 119; auch B. Meissner, Von Babylon nach den Ruinen von Hira und Huarnag

(Leipzig 1901).

י Die griechische Bibel hat das Wort גרוה auch in Ps. 120, 5 gelesen: οἴμοι ὅτι ἡ παροικία μου ξμακούνθη. Heu mihi quia incolutus meus prolongatus est, d. i. (משבה) משה בידגרתי משה. Dieser Vers mit 3 + 3 Hebungen ist ein erläuterndes Zitat (VHOK 228), das später (in der griechischen Zeit) V. 6 beigefügt wurde. Die echten Zeilen des zur Zeit Nehemia's entstandenen Gedichts (AJSL 11, 152) haben wie die anderen שיר המעלות (ZDMG 61, 289, Z. 20; Haupt, Nahum, S. 44, Z. 6) 3+2 Hebungen in jeder Zeile; nur Ps. 132 besteht aus vier fünfzeiligen Strophen mit 3+3 Hebungen in jeder Zeile (vgl. JAOS 27, 109). Für Josephus' Lesung גדרות statt ביות in Jer 41, 17 vgl. Haupt, Esther, S. 6 (AJSL 24, 102).

- 8 Das לקין ימים bedeutet natürlich für eine bestimmte Zeit (engl. term). Die österreichische Zivilprozessordnung gebraucht den guten deutschen Ausdruck Tagsatzung für Termin.
- ⁹ Vgl. Gesenius-Kantzsch, §118, g. Auch im Syrischen wird die Präposition בית mit einem folgenden Genetiv gewöhnlich ausgelassen (Duval, § 373, a) besonders vor בית־אבורָא ביתדנטירתא ביתדחבוטיא.
- ¹⁰ Es ist nicht nötig, אי als Haplographie von ערעד (was im Syrischen cin Fest feiern bedeutet) zu fassen.
- יי Im Talmud wird auch און für עיד geschrieben. Man dachte dabei an איר, Unheil,

Z. 6 und AJSL 23, 248; 24, 274.

Z. 46.

בחם רביין heisst ein Mald veranstalten; vgl. auch בהס in 1 S. 20 24, 27,

¹⁴ Lager wurden natürlich an Wasserstellen. Aethiopischen sagt man אינין: taˈaiana (העין: taˈaiana מינין) für ein Lager unfschlagen: 4.8634: te ient (Dillmann², S. 211) heisst Lager. Vgl. auch AJSL 23, 243; 22, 201, § 16 und KB 2, 220, Z. 102: ina cli gubbání ša mě attadi ušmání. Peshita und Targum haben 822 für 782 in 2 S 23, 15.

יית in V. 14 ist דור oder היה zu lesen: siehe AJSL 23, 227; JAOS 28, 119,

16 Siehe meine Bemerkungen über die arische Abkunft Jesu und Seiner Jünger in OLZ 11, 239 und The Ethnology of Galilee in den Transactions of the Third International Congress for the History of Religious (Oxford 1908) 1, 303,

Besprechungen.

Arabien, Strassburg, K. J. Trubner, 1906, VIII + 227 S. M.9 .- Bespr. von Martin Hartmann, Hermsdorf (Berlin). (Schluss.)

Von hohem Werte sind die fleissigen Zu-

was ursprünglich mit 78. Elut identisch ist. sei, ausführlich S. 112-116. Die Spekulationen Vgl. den Anfang von Abodah zarah (L. Gold- des Zamachšarī und gar des Ibn Ja'iš beachte schmidt, Der babyl, Talmud, 7, 795) und das ich nicht, mir ist nur das Material des Qorans Targum zu Esther 1, 3 (ed. Lagarde, S. 202, massgebend. Dieses zeigt 11 Wörter, die hierher Z. 3) auch Urit, Notes on Proverbs (SBOT) S. 35, [gehören, davon 1 Perf., 2 Partt., 8 Impff. Ich wähle als kennzeichnend chattifa oder (mit Vokal-12 Vgl. Crit. Notes on Proverbs (SBOT) S. 45, (harmonie?) chittifa für ichtatafa Q 37, 10, jachissimūna oder jichiss, oder jachass, für jach-13 Opfer werden als ZIDS ZED bezeichnet; (tasimuna Q 36, 49. Vortrefflich zieht Vollers das assyr, kitsud Permansiy des Gt) heran, wozu auch derlimp, kitšad zu nennen war (nitmala und itbara kann ich auf die Zugehörigkeit zu dieser Gruppe nicht beurteilen). Das beweist, aufgeschlagen (Richt, 7, 1; 1 Makk, 9, 33). Im dass zwei durch den Akzent differenzierte Formen nebeneinander hergingen, wahrscheinlich entwickelt aus nrsem, fita'al, das als fita'al zu fit'al, als fitá'al zu iflá'al wurde. Für das Arabische ist durchaus an itta ala als der allein gebräuchlichen Form festznhalten. Wie kam es nun zu dem Anschein eines fat'al in gewissen Fällen? Ich gehe von dem Imperfektum aus, dessen überwiegendes Vorkommen in den Beispielen kein Zufall ist. Die Neigung zur Reduktion der Vokale, die zahlreichen arabischen Dialekten innewohnt, machte *jachtusimu* zu jacht'sincu; mit diesem ging die Aufsprengung ebenso vor sich, wie mit dem aus dem Tunisischen bekannten jikteba (von mir auch für das Syrische nachgewiesen DLZ 1894, Sp. 70): wie jikt ba zu jik thū, so wurde jicht sim zu jich tṣim; trat nun die Assimilation $ts \sim ss$ ein, sowurde der Charakter des t-Stammes verwischt, und ein Karl Vollers: Volkssprache und Schriftsprache im alten | jichissim schien sich äusserlich an den Intensivstamm anzuschliessen, zumal in der Schrift. Wir dürfen annehmen, dass im lebendigen Gebranch der Sprache ein jifissil für jaftasil nicht mit jufussil zusammengeflossen ist; die Schrift wurde sammenstellungen der verbalen Erscheinungen hier ein Leiter von Missverständnissen, um deren (§§ 17—29) und der nominalen Erscheinungen Verhütung man die sorgfältigen alten Sprach-(§§ 31-43; § 30 ist den Suftixen gewidmet), meister sich mühen sieht, indem sie die Diffein denen die Qoransprache, namentlich die renz der Vokale markieren. Für die Entstehung inoffizielle Ueberlieferung, Auffälliges zeigt von *jickissim* ist es nicht wesentlich, ob das Die Beleuchtung durch die alte Poesie und die ursprüngliche jachtasim jachtasim oder jachtasim Notizen der Grammatiker und Lexikographen war. Die Entstehung des Perf. chişşim mit der zeigt den Kenner, der mit Liebe und Verständnis Nebenform chassim hat keine Schwierigkeit. dieses, nicht jedem schmackhafte Gebiet durch- ebensowenig undere Formen des so gewonnenen geackert hat. Der rege Geist des Verfassers Stammes. Nur das ist zu bestreiten, dass je und seine Freude am Spekulieren suchen natür- im Arabischen ein solches fi'il aus fit il anders lich der Erscheinungen Deutung. In besonderem gebildet worden ist als von Grundstämmen, die Masse beschäftigen Vollers die im Qoran vor- durch die Natur des zweiten Radikals dazu kommenden Formen des t-Grundstammes (sogen. | prädestiniert waren. Gewiss, die Analogiebildung VIII). Schon Z. Ass. 12, 134 n. 1 hatte er be- ist ein Moment von allgemein wirkender Behanptet, die Wright 3 S 117 rein mechanisch deutung: es darf auch nicht gesagt werden, der dargestellte Nebenform von ifla ala bei einigen Qoran und seine Varianten seien Deukmäler Dentalen und Reibelauten als zweiter Radikal eines zu hohen Alters, um die Weiterbildung sei ein fät ala, das nicht an die Natur des schon da annehmen zu dürfen. Aber ich kann zweiten Radikals gebunden sei. Nun behandelt in den zwei, genau zwei Beispielen, die dafür er dies fat'ala, das besser fat'ála zu sprechen bis jetzt beigebracht sind, kein argumentum sehen (mu aqqabat Q 13, 12 nnd jawaqqadu und des Typus maijit-mait. Er meiut, fu'il Q 24, 35 sollen für *mu tagabāt* und *jattagidu (faˈul, faˈul)* sei wahrscheinlich "als das älteste

utja ala S. 116 ff. Etwas pathetisch klingt (S. 117): wurde. "Seine Beispiele sind: "es liegt doch auf der Hand, dass wir uns jeder Methode, jeder Wissenschaftlichkeit in lautlichen Dingen begeben, wenn wir zugleich itta'ara und itta'ara, zugleich iddakara und iddakara, izdagara und izzagara, iztalama und izzalama, idtaraba und iddaraba, istama'a und issama'a willkürlich bald durch rückschreitende, bald durch vorschreitende, bald durch vollständige, bald durch unvollständige Angleichung als Ifta'ala-Formen erklären. Halten wir uns hingegen an ich als nicht hierher gehörig die Femininformen die Ergebnisse unserer Prüfung der Gesetze der (vielleicht aus få ila über fä la 🗸 få la 🧸 fa ila Angleichung (§§ 5-9)...., so kommen wir zu durch Gleitelaut entstanden), 'ām: 'am, mä'it x folgenden Unterscheidungen:

aldakara und iddakara, in izdada, muzdan, ista- laut entwickelte (s. unten). Die Bemerkung bagha, istalama und ittalama, idtaraba, in dem Baidāwis zu Q 7,62, die V. beibringt, dass südarabischen $\partial t g g' a$ (von $\partial g'$), in $\partial f g d a$ und in f a' i t das Dauernde, in $f \bar{a}' i t$ das Vorübergehende

ittala'a u. ä. Formen,

muzzān, idduchara. izzagara, iddana. ittaba'u. fa'il zu dem assyr. Permansiv zu stellen ist, izzalama, iddaraba, ittafa, issabara, issama'a neben welchem ja anch das Partizip hergeht. n. dgl. — Bei Formen wie iddakara, ittalama, Nur ist festzustellen, dass dieses fa'd scharf uttala'a (von dl') und ähnlichen ist ein doppel- zu trennen ist von dem fa'il, das eine Nebenform ter Prozess vorauszusetzen, nämlich zuerst der der Segolatform ist (mit Gleitlaut), hauptder unvollständigen vorschreitenden, sodann der sächlich dann, wenn der 2. oder 3. Rad. ein der vollständigen rückschreitenden Angleichung, Sonorlaut oder ein stimmhafter Lippenlaut ist z. B. idtakara: iddakara: iddakara Unter (bei Brock, sind unter qatil die beiden fa'il zuder Voraussetzung einer Itfa ala-Form würden sammengeworfen). Dass man in mait ein solches jene Bildungen als Wirkung wechselseitiger fa'il sehen könne (mawit ~ majit ~ mait), gebe Anpassung zu begreifen sein. Gegen diese An- ich zu. In keinem Falle aber ist es zulässig, nahme spricht aber die geringe Ausdehnung mait für die ältere, maijit für die jüngere, erjener Art der Angleichung." Man erwartet weiterte Form zu halten" (S. 151). Vollers danach eine einheitliche Lösung des Problems, deutet mit keiner Silbe an, wie er sich den Statt dessen müssen wir uns von neuem in phonetischen Vorgang denkt, durch den mait eine Doppelerklärung finden: ittabata soll ifta ala, sich zu einem maijit "erweitern" soll. Ebensoittabuta soll itta'ala sein. Man sicht nicht ein, wenig gaugbar scheint mir der von Brockelwie wir weniger unmethodisch sind, wenn wir bald mann zur Erklärung des maijit aus mawit in die ifta'ala, bald die itfa'ala-Bildung für tabala § 42 z genommene Weg (S. 79): Verschiebung annehmen; dazu kommt V. über iddakara doch des Drucks zwischen zwei nur durch Stimmnicht anders fort, als dass er in diesem einen ritzenverschluss oder durch konsonantischen Worte zuerst unvollständige progressive, dann Vokal getrennten Silben da, wo auf eine kurze vollständige regressive Angleichung wirken lässt Silbe eine durch vorhergehenden homorganen (idtakar ≈ iddakar < iddakar)1.

Einen neuen Weg sucht Vollers S. 150 f. zur Erklärung des neben faid hergehenden faid

Partizip des verbalen Grundstammes zu be-Nicht glücklich ist V. mit seiner Rettung des trachten, das später durch $t\bar{u}^i d$ verdrängt.

 mālik : malik (malk); 2. 'amⁱⁿ : 'amⁱⁿ; 3. ta'ıf : taif; 1. 'a'ila : aila; 5. chālif : chalif; 6. sa'igh : saigh: 7. hamija : ḥamija; 8. gāni' : gani; 9. kalih: kalih: 10. malih: malih; 11. farily: farily; 12. dachir: dachir: 13. ta'ir: tair; 14. fakih: fakih; 15. ma'it: mait: 16. nāchira: nachira; 17. hafira; hafira; 18. labit; labit; 19. asin: asin; 20. anifan: anifan. Davon betrachte mait und tā'ir: tair. Bei vielen liegt sicher die a) die Ifta ala-Form liegt vor in ittabata, Form fa't vor, aus dem sich fa'il durch Gleiteliege, führt daranf, was Vollers und auch b) Itfa'ala in: ittabata, iddaraka, iddakara, Brockelmann (S. 336 f.) entgangen ist, dass konsonantischen Vokal belastete Länge folgt; so werde mawit durch Assimilation zu majit, und dieses mit Uebergang des heterosyllabischen Diphthonges zu einem tautosyllabischen zu maijit. Nach den anderen Beispielen (re'is wird re'is, sa'id wird sa'id) ist der Uebergang so gedacht, dass majit (aus muicit) zunächst mājit wird, und dessen Uebergang in maijit erfolgt durch die in § 40 g gut belegte Erscheinung, die, aus dem Operieren mit heterosyllabischen und tautosyllabischen Diphthongen in gewöhnliches Deutsch

¹ Die Unstimmigkeiten in dem ganzen Abschnitt erwähne ich nebenher. Die für die Unwissenschaftlichkeit der bisherigen Erklärung gewählten Beispiele sind zum Teil unverständlich: izdagara und izzagara, idtaraba und iddabara, iztalama und izzalama zeigen bei de progressive Assimilation, issama'a neben istama'a zeigt überhaupt nur eine Art. Unter den Beispielen für ifta ala zeigt illabata regressive, alle übrigen zeigen progressive Assimilation.

übersetzt, darin besteht, dass a und a vor einer in einem unerträglichen Kontrast zu der ge-

geschrieben قيّمقام oder قيّمهقام geschrieben geht. Dazu ist zu bemerken, dass die Nebenform qaijim, we sie in alter Zeit vorkommt z. B. ājim ma'amo "seine Stelle vertretend"). Dagegen stimme ich Brockelmann bei, wenn er mait aus maijit durch Haplologie entstehen lässt; er hat die Silbenellipse sicher gestellt. und die Verweisung des mait und zahlreicher anderer Verkürzungen in die Reihe von ilhamist, ist unzweifelhaft richtig 1.

Doch die weniger annehmbaren Konstruktionen auf diesem schwierigen Gebiete, dessen Bearbeitung nun durch den schon als physische Leistung bewundernswerten "Grundriss" hindern nicht die Anerkennung, dass die aus den beigebrachten Tatsachen gezogenen Folgerungen (§ 44) im wesentlichen richtig sind, soweit sie die Ueberarbeitung des Qorans betreffen. Das natürliche Bestreben jedes Autors, seinem Funde einen recht drastischen Ausdruck zu geben, hat auch Vollers verführt, sein Bild allzusehr in Holzschnitt-Manier auszuführen, und so ist sein Mohammed ein Rüpel, der in der Sprache der Gasse herauspoltert, was ihm in den Sinn kommt, und dessen hanebüchene Rederei

mit w oder j beginnenden Silbe gern zu au leekten, formvollendeten Kunstleistung des bezw. ai werden. Ich habe gegen diese Kon- Dichters stand. Ich habe bereits ausgeführt, struktion einzuwenden: 1. dass ich die § 69 b dass weder von einer Beschränkung der Dichter formulierte Regel: "im Altarab, wird der Diph- auf das Negd die Rede sein kann, noch auch thong wi, soweit er nicht durch analogische Neu- von dem Gebrauch einer vulgären Mundart durch schöpfung wiederhergestellt wird, wie in tawil den Propheten, dass dieser vielmehr die Kunst-"lang" zu ji assimiliert: mawīt ~ majīt ~ mai- sprache beständig um sich her hörte und mit nt" für unrichtig halte: es ist nicht abzusehen, ihren Leistungen zum Teil vertrant war (sein warum sich mawit nicht ebenso gut solle ge- mit ihm am gleichen Strange ziehender Zeithalten haben wie towil u. v. a.; 2. dass selbst genosse Umaija b. Assalt war ja sa'ir, und bei der Annahme mawit ~ majīt dieses majīt dass er planmässig und zielbewusst in den uach § 42 z zunächst *mājit* wird, dieses *mājīt* Bahnen einer Gruppe von Redekünstlern oder aber fä'il ist, und es deshalb geboten ist, von Tradenten von Kunstreden wandelte, die auf diesem auszugehen, weil nach dem richtig ge- ein gewisses sprachliches Niveau hielten und fundenen, nur durch die künstliche Termino- den Jargon der Gasse mieden, wenn sie auch logie verdunkelten Gesetze daraus maijit wird, in ihrer Reimprosa (šagʻ) nicht die Fesseln des wie z. B. qu'immaqam in Syrien durchaus si'r sich anlegten, und namentlich hinsichtlich als qaijimmaqam gehört und in Zeitungen und des i'rāb und wahrscheinlich auch der Hamza-Sprache sich Freiheiten erlaubten, sei es, dass ihnen der Gegensatz, in dem sie sich da gegen wird, woneben die Aussprache qaimmaqām her- das ši'r befanden, bewusst war oder nicht. Es ist unmöglich festzustellen, wie viel spezifisch Mekka-Mundartliches in jenen Vorträgen der (s. qaijim Q 9.36 u. o.; qaijima Q 98, 2. 4), das Rezitatoren, und damit in denen Mohammeds war. Wort aus der Sphäre des Partizipiums in die Die Heranziehung der überlieferten Varianten des festen Nomens hebt (so ja auch bei qui- gibt darüber nur geringen Außehluss, denn in jimmaqam im Gegensatz zu einem zeitweiligen ihnen sind die Bestandteile, die der Mekkaaāim magam, wo syrisch vulgär gesagt wiirde Sprache entstammen, allzn sehr gemischt mit solchen, die die Mundart der "Leser" kennzeichnen 1. Vortrefflich ist die Bemerkung Vollers', dass der ungeheure Erfolg des jungen Islams nicht zum wenigsten auf der Schaffung einer Einheitsprache beruht, an die nicht etwa erst gegangen wurde (das ist die verbreitete dillāh für ilhamdalillāh und vieles andere, das Meinung), als die angeblich bestehende 'arabija mir aus dem syrischen Dialekt völlig geläufig durch die Eroberungen und das Leben der Araber unter Fremden in Gefahr geriet, sondern dass an sie gegangen wurde und gegangen werden musste, um der Buntheit der Sprachen der Muslime Arabiens ein Ende zu machen, wenigstens für den offiziellen Gebrauch. Dieser Brockelmanns wesentlich erleichtert ist. Notwendigkeit musste sich der Qoran in allererster Stelle fügen. Die Differenz zwischen der gehobenen sağ-Sprache und der des si'r, das ja auch im Higaz blühte, war keineswegs so gross, wie Vollers es sich vorstellt, aber es bestanden Differenzen genug, und die wurden ausgeglichen, ausgeglichen mit der Wut der Pedanten, die selbst das Heilige nicht schent; nur der fromme Eigensinn hielt dagegen manches. anderes konservierte er in der Tradition über die Lesungen. Kennzeichnend ist, dass die Gleichmacherei sich nicht einmal durch den

¹ Man wird darum nicht alle Wörter der Form fail auf faijil zurückzuführen habeu. tair ist richtig erklärt Brock. § 228c als fa'l in Abstrakt-Bedeutung. Dagegen halte ich vulg, hait für ha it "Mauer" entstanden aus haifit der Vokale enthehrte"

¹ Man denke, was solbst bei uns aus einem fast nur mündlich überlieferten Sprachdenkmal in Jahrhunderten würde, wenn es der Stütze durch schriftliche Ueberlieferung

Reim beirren liess: Q 3,68 ist das gajon mit klärung der beiden Punkte, des Alters der und so in vielen anderen Fällen.

unverkennbarer Deutlichkeit erfordert, man Volkssprache und der Quelle der Schriftsprache, machte aber daraus qā'iman (vgl. Sp... n..), ist der Weg zu einer historischen Betrachtung der arabischen Sprache frei geworden." Die Am Schlusse zieht Vollers einige Paral- historische Betrachtung der arabischen Sprachlelen (S. 183 f.): "So auffällig die von mir an- entwicklung ist keinen Augenblick im Zweifel genommene Ueberarbeitung des Qorans nach dem gewesen, dass es auch unter den angeblichen Vorbilde der von ihm ehrlich gehassten Dichter Besitzern der "korrekten" Sprache, den Bedu-Q 26,224) antänglich scheinen mag, so wenig ist inen, Mundarten gegeben hat mit zum Teil sehr der Vorgang isoliert und uncrhört. So ist das erheblichen Differenzen, und so wertvoll auch palästinische Christentum eine Verbindung mit die Darbietungen Vollers' sind, so werden dem ihm wesensfremden Hellenismus eingegangen-doch-die-zuverlässigen-Grundlagen-der-Unterund hat nur dadurch die Mittelmeerländer und suchung erst dann geschaffen sein, wenn das weiterhin Europa erobert. So ist die deutsche alte und neue Material der Mundarten syste-Reformation zueinem treundlichen Einvernehmen matisch gesammelt vorliegt (das neue hat mit dem ihr feindlichen Humanismus gelangt und Brockelmann mit Umsicht und wohl ohne erhat dadurch neue Erfolge errungen. Das Eigen- hebliche Lückeninseinen Grundrisseingearbeitet). tümliche des arabischen Vorganges liegt aller. Die andere Frage, nach den Quellen der Schriftdings darin, dass die Art, wie die auf Nach- sprache, hat Vollers vertiett; er hat richtig ahmung beruhende Qoransprache von der Nach- erkannt, dass die Antwort: "Die Quellen sind welt als eigentliche 'Arabīya gepriesen wird, die alte Poesie und der Qorān" mit einer Prävon dem Historiker als Fälschung bezeichnet misse arbeitet, soferne "Qoran" als Denkmal werden muss. Aber auch hier kann man die Be- Mohammeds nicht zusammenfällt mit "Qorän" schönigung einer Pia Fraus gelten lassen, die als das heut umgehende "Buch zwischen den nicht besser oder schlechter ist als das, was beiden Deckeln". Kann das zum Erweise der uns die Pentateuchkritik gelehrt hat. Was der Sprache Mohammeds zusammengetragene Ma-Islam vom nationalen Kapital entnahm, zahlte terial nicht als giltig angesehen werden, so er in anderer Form zurück "Die Beispiele führten diese Bemühungen zur Erörterung von Hellenismus und Christentum, Reformation wichtiger Probleme, die gefördert sind. Mir und Humanismus scheinen mir nicht glücklich scheint die Frage "Was ist Quelle der arabischen Ich kann da kein tertium compa- Schriftsprache?" falsch gestellt. Meine Stellungrationis finden. Bei der Annassung des Qorans nahme zu ihr hängt eng zusammen mit dem an die Sprache der Dichter handelt es sich Standpunkte, den ich zum Ursprunge aller doch nur um eine sprachliche Beeinflussung. historischen Erscheinungen einnehme, und den Man könnte die Durchdringung des Christen- ich in meinem "Die Arabische Frage" durchtums mit dem Hellenismus, der Reformation mit geführt habe: Nicht die "Grossen" machen die dem Humanismus als Parallelen etwa heran- Entwicklung, sondern die Gesellschaft. Die ziehen zu einer Befruchtung des jungen Islams arabische Schriftsprache ist nicht das Produkt mit Ideen der vorislamisehen Dichter, die etwa der Gedichte des Imrulgais, des 'Algama, des im Hadīt zum Ausdruck käme, aber davon Labīd, auch nicht des Qorans, auch nicht des spricht V. nicht. Er springt allerdings am Sībūje, sondern sie ist das, was die arabische Ende von der Anleihe, die die Qoransprache bei Gesellschaft in ihrer Gruppe Sprachgesellung der Dichtersprache gemacht hat, unvermittelt in den ersten zwei Jahrhunderten des Islams über auf den İslam und den arabischen National- als das Korrekte ansah. Individuen von höchsten charakter: aber abgesehen davon, dass die Gaben wirkten auf die Sprachgesellung, aber Vorstellung, der Islam habe etwas vom natio- ihre Leistung wurde Gemeingut erst durch nalen Kapital entnommen und das Entnommene die receptio (consensus, igmā'), und das Reziin underer Form zurückgezahlt, schief ist (der pierte wirkte wieder auf die Individuen, selbst Dank dafür, dass die Araber den Islam gross- die Grössten unter ihnen. Bei Bewertung des gezogen, war die Beiseiteschiebung der ara- Korrekten waren die leitende Gruppe die Grambischen Nation. s. mein Die Arabische Frage matiker, die wieder unter dem Einfluss von S. 70 ff.), ist hier ein Moment hincingezogen, Personen und Vorstellungen standen. Bedeutend das mit dem thema probandum nicht das ge- wirktedie Vorstellung von der Heiligkeit (Sprachringste zu tun hat. Dieses Hinwerfen von Ge- reinheit) des Qorans, und zwar nach zwei Seiten: danken, die sich nur sehr lose an den Grund- 1. das tatsächlich Tradierte war, in seinen Varigedanken anschliessen, zeigt eine gewisse Un- anten, "korrekt", 2. die präsumptio der Korrektschärfe. Eine solche finde ich auch in dem heit zwang, das mit dem System Unvereinbare Schlusssatze, der versichert: "durch die Auf- auszuscheiden, zu modeln. Bei diesem Kampfe

führten die Masse und die Theologen die Heilig- auch die langen religionsgeschichtlichen Exkeit des "Wortes" als Waffe, die Sprachmeister kurse, in denen bei verschiedenen babylonischen hatten als Rüstzeug das von ihnen als Haupt- Göttertriaden eine "trinity in unity" aufgequelle angesehene si'r und die lebendige Sprache zeigt werden soll, wirken wenig überzeugend. der Beduinen (freilich eine recht trübe Quelle). Die "Wissenschaft" siegte, wir können nicht einmal sagen "leider", denn auch die andere Partei bot nur die Sprache Mohammeds, gesehen durch die eigne Sprachbrille. So lässt sich kaum sagen: durch den Nachweis, dass der Qoran nicht die Sprache Mohammeds darstellt, sondern nur eine Üeberarbeitung ist, "ist der Weg zu einer historischen Betrachtung der arabischen Sprachentwicklung frei geworden."

H. Radau: Letters to Cassite Kings from the Temple Archives of Nippur (= The Babylonian Expedition of the University of Pennsylvania, edited by H. V. Hilprocht. Series A. Vol. XVII, Part. 1), 1908. XII = 174 S., 68+XII T. Bespr. von H. Ranke, Steglitz-(Berlin).

Die auf die literarischen Schätze der "Tempelbibliothek" von Nippur harrenden Fachgenossen werden durch diesen Band wieder bitter enttäuscht. Er enthält eine Anzahl Privatbriefe (im ganzen 99 1, meist von Tempelbeamten aus der Epoche der kassitischen Herrschaft, die, wenn auch von grossem Interesse für die intimere Zeitgeschichte, auf einen eigentlich literarischen Wert keinen Anspruch machen

Die Kopien der Texte sind mit grösster Sorgfalt angefertigt, ein Verdienst, das freilich durch eine übertrieben ängstliche Nachbildung des Originals nicht unwesentlich geschmälert wird. Auf die minutiöse Wiedergabe der kleinsten Bruchstellen ist gar zu viel Zeit und Mühe verwendet worden, und die peinlich genaue Angabe von zufällig leicht bestossenen Stellen zwischen deutlich erkennbaren Zeichen muss als völlig wertlos bezeichnet werden. Sie erfüllt keine andre Funktion als die, dem Benutzer des Buches die Lektüre zu erschweren.

Sehr sorgfältig zusammengestellt sind auch die den Texten vorausgeschickten Verzeichnisse der in ihnen begegnenden Eigennamen (S. 145-157), während die langatmige und an vielfachen Wiederholungen reiche Einleitung (S. 1-144) nur wenig wirklich Förderndes bringt. Radau sucht mit viel Fleiss, doch mit wenig Glück nachzuweisen, dass die Mehrzahl der von ihm veröffentlichten Briefe an bestimmte kassitische Könige gerichtet sei, und

Höchst befremdend aber berührt die Häufung von teilweise gewaltsam herbeigezogenen und mehrfach gegen die parlamentarische Form empfindlichst verstossenden Ausfällen 1 gegen A. T. Clay, die sich in verschiedenen Anmerkungen durch die Einleitung verstreut finden. — zumal da der Verfasser seine Ausführungen immer wieder auf das reiche Material der von Clay so vorzüglich publizierten geschäftlichen Urkunden aus der Kassitenzeit (Band XIV u. XV derselben Serie) basiert. Es ist in höchstem Masse zu beklagen, dass der Herausgeber der Serie, der, wie Radan (S. XII) ausdrücklich bemerkt, die Korrekturbogen des Buches gelesen, nicht dafür Sorge getragen hat, dass diese Ausfälle gegen seinen Kollegen aus dem Text getilgt wurden.

Merkwürdigerweise ist Radaus Buch, obwohl schon im September 1908 einzelne Exemplare nach Europa verschickt worden sind, heute noch immer nicht im Buchhandel erhältlich. Das erweckt fast den Anschein, als sei es, eben wegen der genannten persönlichen Angriffe 2, von autoritativer Seite mit Beschlag belegt worden. Sollte dies wirklich der Fall sein, so bleibt nur zu hoffen, dass wenigstens die Texte samt den Namenverzeichnissen den interessierten Fachgenossen zugänglich gemacht werden. Auf die Einleitung würde man ohne allzu grosses Bedauern verzichten können.

¹ Darunter freilich ganz wertlose Fragmente (vgl. bes, Nr. 2, 6, 10, 19, 25, 30, 36, 61, 62, 63, 64, 69, 70, 73, 73a, SS, 93, 94, 98), und zum Teil mit fabelhafter Raumverschwendung ediert (z. B. Tafel 52, 54, 65, 66, 68!).

¹ Vgl. Ausdrücke wie "How limited Clay's knowledge of the Babylonian religion is etc." (S. 41 Ånm. 1), "The fact that Clay reads etc . . shows that he had not the faintest idea of what he was copying" S.98, Ann. 6), oder die Bezeichnung von Clay's Aufstellungen als , monstrons" (8, 41 Anm. 1 und 8, 80) Wer mit solchen Ausdrücken operiert, sollte zum mindesten etwas vorsiehtiger vermeiden, sich selbst Blössen zu geben. Von den zahlreichen Unmöglichkeiten, die Uebersetzung und Kommentar in Radau's Einleitung aufweisen, hier nur einige wenige Proben: S 49, Anm. 1 soll Mainu-gir-in LM = Mannukima (!) das IM sein und beweisen, dass du LM in der Kassitenzeit Ramman gesprochen wurde! 8 17 Anm. 2: raš banuti ein Wort, und Plur, von rašbanu S. 98, Anm. 7: "adii and idu, 'to know'" = 8, 98, Z. 18: lussi "I shall bring them out": ... S. 109, Z. 3; umallu , with which he has been intrusted:

² Vgl. den scharfen Protest Mont gomery's in seiner Besprechung des Buches, die am 17. Okt. 1908 in "Old Penn", dem offiziellen Wochenblatte der Universität von Pennsylvanien, erschienen ist.

Arthur Weil. Die Verleie des Phalaoneureiches, ehro- Fragments Sahidiques du Nouveau l'estament. Evangile n dogisch argeordaet Strassburg i. E., Schlosier n. Schweieldhardt, 1908 - 182 antogr S. gr. 4º. Geb. M. 20.— Bespe, v. W. Max, Müller, Philadelphia.

grössten Wichtigkeit für den Geschichtsschreiber. Zunächst kontrollieren sie die trotz aller "Systeme" noch herzlich unsichere Chronologie. Vor allem aber fangen sie an, uns in die bisher kanm beachtete innere Geschichte Aegypergab sich gewöhnlich still dem Trunke und den handelt, und wenn wir einmal die innere Ge-Familienverhältnisse dieser "Veziere" manchmal wir freilich kaum jemals kommen; Weltgeschichte vom Standpunkt hinter den Kulissen kann und Zeit schreiben, geschweige für den alten Orient. Vielleicht besser: vor den offiziellen Kulissen sight alles doch erfreulicher aus!

neuen Personen, wohl aber dürfte der Statuen-Amtsfunktionen seinen Lesern überlässt; das beibringen. wäre sehr dankenswert gewesen. Die übliche Tehersetzung von ty(y?)ty (so?) mit "Vezier" entspricht doch nur so weit, als wir hier den einflussreichsten Beamten haben; sonst scheint die Entwicklung aus dem Amte des Oberrichters (180ff., Osiris ist doch Totenrichter, kein Vezier¹) nicht parallel mit dem Vezirat der islamischen Reiche.

Dort wind der noch nicht lesbare Titel von 2, 7 usw. zu unbedenklich als synonym angesehen. — 8, 31. wht ist kein Tempel, sondern die "Brauerei"; S. 2. Anm. des Phary-k (mein?) Ka hat mich erreichtt, woraus weitgehende Schlüsse auf die Bedeutung des Ka zu weiteren ind. - Weil plat sich zwiel mit der Ahnen-se, S. 60. Das scheint mir eine höchst traurige Zu-sammenstoppelung eines falschen Stammbammes. Die Ka-gemni wie ich lieber statt v. Bissings Gemnikai. Grappe 7-9 wollte die Almen aus der 6. Dynastie dar- lesen möchte). Der Stammbaum ist also ein sehr trautellen, vol. den ischen W. 2016 siger. Namen Ipp., riges Zeugnis für die "historischen Forschungen" jenes

de Saint Jean Paris, P. Genthner 1908. XVI, 111 S. S". - Bespr. von A. Wiedemann, Bonn.

Die vorliegende autographierte Publikation Arbeiten wie die vorliegende sind von der beruht auf Texten der Pariser Nationalbibliothek. Ihr Hauptteil rührt von deren Unterbibliothekar II. Guerin her, der vor einigen Jahren Bruchstücke von Reden des Schenute herausgab (Rev. egypt, X.S. 148 ff. XIS. 1 ff.: vgl. dagegen Lemm, Kleine Koptische Studien tens einzutühren. Regiert baben doch in neun S. 223 ff.). Die sehr knappe Manuskript-Be-Fällen von zehn die oberen beamten: Pharao schreibung und einige Nachträge gab L. Delaporte. Es handelt sich um zahlreiche einzelne Haremsfrenden. Es sind also die wirklichen Blätter, welche jetzt mit einigem andern Ma-Herrscher Aegyptens, um die es sich hier teriale in vier Codices vereint worden sind, und zusammen das Evangelium Johannis so gut schichte kennen lernen würden, so wären die wie vollständig und teilweise in mehreren Abschriften im Sahidischen Dialekte enthalten. wichtiger als die des Königs. So weit werden Die Stücke stammen aus der Überresten der Bibliothek des Weissen Klosters (Dèr Amba Schenûda), deren Schätze in eine lange Reihe von will man ja nicht einmal für die allerneueste Sammlungen zerstreut worden sind. Die Ausgabe beschränkt sich, ohne auf eine Würdigung der Lesungen und ihren sprachlichen Wert einzugehn, auf einen Abdruck der Pariser Manu-Weils nützliche Arbeit (die Spiegelbergs skripte unter Beifügung ihrer etwaigen Varianten Hilfe viel zu danken scheint), ist fleissig und und kleiner Ergänzungen. Auf die sonstigen methodisch. Das veröffentlichte Material scheint Fragmente des Sahidischen Johannisevangelium, erschöpfend benützt. Was ich aus unveröffent- wie solche von Tuki. Woide, Maspero, Lemm, lichten Texten nachtragen könnte, ergibt keine Amelineau (Ang. 2. XXIX) Pleyte und Boeser publiziert worden sind, nimmt sie keine Rückfund von Karnak starke Ergänzungen bringen, sicht, obwohl dieselben zum grossen Teile dem Die erschöpfenden Zusammenstellungen der gleichen Kloster entstammen. Freilich liessen Titel (besonders lehrreich die der Beamten des diese das Evangelimn lückenhafter als die hier "Veziers") erlauben uns nun, den Charakter zusammengestellten Handschriftreste, welche des Amtes zu untersuchen. Schade, dass der daher für eine längere Reihe von Versen der Verfasser die Feststellung der eigentlichen Sahidischen Bihelübersetzung neues Material

> Yûsuf and Zalîkhâ by Firdausi of Jus, edited from the manuscripts in the Bodleian Library, the British Museum, and the Library of the Royal Asiatic Society, and the two lithographed texts of Teheran and Lucknow tor Cawnpore) by Hermann Ethé. Fasc. I. = Anecdota Oxoniensia. Aryan Series - Part VI. Oxford, Clarendon Press, 1908. Bospr von Oskar Mann. Berlin.

> Seit dem Jahre 1886, in welchem Hermann Ethé dem Wiener Orientalisten-Kongresse inhaltreiche Mitteilungen über seine seit 1883 im Auftrage der Universität Oxford unternommene Ausgabe von Firdosi's romantischem Epos Yûsuf und Zalikhâ machte, warten wir mit grosser Spanning auf das Erscheinen des Werkes.

My : " nämm'et wohl nients andere sals eine liederliche Genealogen und der Spätägyptet überhaupt.

Schlechta-Wissehrd orientiert, und in den letzten und die anderen noch um 100 bis 200 Jahre Jahren ist auch hier und da im deutschen Buch- jünger sind. Etwas älter scheint die nicht handel die indische Lithographie des Werkes benutzte Handschrift des East India Office zu (Kanpur 1304 d. H.) aufgetaucht. Nun endlich sein, deren variae lectiones Ethé im zweiten haben wir den ersten Band des von Ethé mit Bande der Ausgabe zu verzeichnen verspricht. grosser Sorgfalt hergestellten Textes, der – Dass der Herausgeber auf dieses Manuskript nach der indischen Lithographie zu urteilen – erst zu spät aufmerksam geworden ist, erscheint etwa die Hälfte des Ganzen enthält. Über das sehr bedauerlich: um so mehr, als, nach der der Ausgabe zu Grunde liegende Handschriften- kurzen Probe in Ross-Browne's Catalogue zu material, über die "längere" und die "kürzere" urteilen, ihr Text von dem der übrigen Hand-Rezension, die in den beiden Klassen der Ma- schriften bedeutend abweicht. nuskripte vorliegen, und auch über die literaturgeschiehtlichen Fragen, die sich an das Epos "kürzere" Rezension des Gedichtes in der Einanknüpfen, hat Ethe schon in den Verhandlungen leitung auseinander. Ich kann mich des Einausführlich gehandelt, so dass er sich mit Recht hier zwei verschiedene Einleitungen, nicht eineine nochmalige Wiederholung dieser Ausführun- mal sehr geschickt, in einander gearbeitet worden sondern auch Parallel-Stellen aus dem Schah- Dass die "kürzere" Rezension etwa den

und der in die Anmerkungen verwiesenen Lesarten, so war von einem so hervorragenden Kenner der persischen Dichtung, wie es Ethé ist, nur eine vorzügliche Leistung zu erwarten. Nachdem sich der Herausgeber einmal von allgemeineren Gesichtspunkten aus für die Bevorzugung der "längeren" Rezension entschieden hatte, hat er alle Verse, die ihm die Handschriften boten, in den Text aufgenommen, und nur da, wo aus der Diktion, oder aus offensichtlichen Verstössen gegen die Poetik, oder den älteren Sprachgebrauch begründete Zweifel an der Echtheit vorlagen, das Unechte in die Anmerkungen gesetzt. So erhalten wir, was äusserst dankenswert ist, ein getreues Abbild wir bei orientalischen, besonders persischen schnitten des Schahnameh aufweisen. Dichtungen über ein so bescheidenes Mass von im vorliegenden Falle, die älteste der zu Gebote könnten aber auch die drei von Ethé (Seite S.

Über den Inhalt wurden wir durch die 1889 stehenden Handschriften, erst etwa 650 Jahre veröffentlichte Übersetzung des Gedichtes von nach dem Tode des Dichters geschrieben ist,

des Wiener Orientalisten-Kongresses, und später druckes nicht erwehren, als ob in der von Ethé im "Grundriss der iranischen Philologie". Bd. H. in den Text gesetzten "längeren" Rezension gen jetzt gespart hat. Allerdings wird in den seien. Die Einheit der Komposition erscheint Anmerkungen zum Text, welche nicht nur die in einer Weise gestört, wie man sie von dem variae lectiones peinlich genau verzeichnen. Dichter des Schahnameh nicht erwarten sollte.

nameh, aus Dschami's und Nazim's denselben wirklichen Text des Firdosi repräsentiert, ist, Stoff behandelnden Epen, und Worterklärungen wie Ethé richtig ausgeführt hat, ausgeschlossen, aus einem alten Glossar zum Schahnameh brin- weil in dieser Fassung so ziemlich alles fehlt, gen, mehrfach auf die "preface" verwiesen, was bei dem Gedichte eines Muslim nun einmal obwohl die Vorrede zur verliegenden Ausgabe zu den unerlässlichen Erfordernissen gehört: nichts über den betreffenden Gegenstand enthält, der Preis des Propheten, und die lobende Er-So z. B. Text Seite 11, Ann. 6: "about the wähnung des fürstlichen Schutzherren, dem das prince of Irak, to whom the poem is dedicated ... Gedicht gewidnet wird, oder in dessen Auftrage see the preface." Die Auskunft über die Fürsten es verfasst wurde. Dagegen scheint mir die haben wir im Grundriss d. iran. Philologie zu Handschrift B, jetzt im British Museum, Or. 2930, den richtigen Text einer Einleitung zu Was die Ausgabe selbst anbelangt, d. h. bieten. Wir hätten biernach aus der Textansdie Auswahl der in den Text aufgenommenen, gabe Ethe's die Verse 24 bis 102 in die Anmerkung zu verweisen, und würden dann etwa folgenden Verlauf der Einleitung erhalten:

> Lob Gottes, Vers 1-13. Lob des Muhammed, Vers 14 -23.

Darauf spricht der Dichter von Propheten im allgemeinen (Vers 102 ff.), dann von Josef, und von der Offenbarung der 12. Sure (Vers 131 ff.), von den bisherigen Bearbeitungen des Stoffes (Vers 169 fl.). Sodann folgt das Lobdes Auftraggebers, sehr fein mit dem Berichte von der Veranlassung und der Beauftragung des Firdosi verquickt, und die captatio benevolentiae an den Fürsten.

Diese Einleitung würde in der Disposition des gesamten überlieferten Textmateriales. Dass starke Ähnlichkeit mit den entsprechenden Ab-

Gerne will ich zugeben, dass sich zwingende Textkritik leider nicht hinauskommen können. Beweisgründe gegen die Echtheit der Verse 24 ist schon oft betont worden. Zumal wenn, wie his 102 nicht anführen lassen. Ebensowenig Anm. 2) angeführten drei Gründe für die Echtheit beweiskräftig sein. Ausser Frage aber scheint mir zu stehen, dass durch sie der gedankliche Zusammenhang empfindlich gestört ist. Wie unsere Textkritik nun einmal beschaffen ist, lässt sich eben nichts anderes erreichen, als dass der Herausgeber die ihm nicht passend erscheinenden Worte in die Anmerkung setzt. Auch das, was dem Geschmacke des Einzelnen als unecht erscheint, enthält meist immer noch so viel Beachtenswertes, dass wir den Text auch dieser Stellen nicht missen können. So ist es im Grunde genommen ein Streit um des Kaisers Bart.

Leider ist der Druck nicht sehr sorgfältig ausgeführt. Druckfehler sind recht häufig; z. B. pag. ۳۲ Vers 337 روایت statt روایت, ebenda اند stat اند: vom ي ist häntig ein Punkt abgesprungen: so mehrfach ابن für این. statt ستایش pag. vi Vers 732.

Nicht einzusehen ist, weshalb der Herausgeber die Komposita nicht durchweg zusammen-تكونام يعقوبَ rückt, so steht z. B. in Vers 763 aber Vers 829: ياكدين Vers 801 نيكو سكال غوب كيش ماد Vers 778 خوب كيش aber Vers 747: und vielfach. Vers 941 muss das letzte Wort des ersten

Halbverses سَتَر sein (Reim zu خر), nicht شتر. Vers 961. Die Auffasung von مادرا als Vokativ ist wohl aut alle Fälle zurückzuweisen; es liegt, wie Ethé als Alternative aufstellt, ein .vor الف اشباء

haben wir die zweite Hälfte des Textes, ein Verzeichnis der in den Anmerkungen erklärten selzu erwarten. Ausserdem sollen noch die "most important various readings" jenes oben erwähnten Manuskriptes aus dem East India Office verzeichnet werden.

Hoffentlich haben wir auf die Vollendung des wichtigen, und so glänzend begonnenen Werkes nicht mehr allzu lange zu warten. -Soeben erhalte ich den "Catalogue of the Arabic and Persian Mss. in the . . . Library Anak" genannt, in denen man die Ruinen einer Kirche at Bankipore, prep. by Maulavi Abdul Muq-tadir, Calcutta 1908," der noch eine weitere Handschrift des Firdosischen Epos' ans Licht zieht. Für die Textgestaltung wird sich neues Material kaum ergeben, da das Manuskript recht jung (A. H. 1240) ist. Es scheint die vom 30. Dezember 1908 machte Léon Heuzey Mitteilungen .. kürzere Rezension". vielleicht auch nicht einmal vollständig, zu enthalten: der Umfang wird ant etwa 6000 Verse geschätzt.

Altertums-Berichte. Palaestina.

276. Nach vorläufigen Berichten D. G. L. Hallis' hat die auf Kosten J. H. Schiffs von der Harvard Universität ausgesandte Expedition in der Nähe von Sebastijeh Funde aus der römischen Zeit gemacht. Die Ausgrabungen sollen vier Jahre lang fortgesetzt werden. Vom April ab wird G. Reisner die Leitung der Expedition unternehmen.

277 (vgl. 162). Ueber die Resultate der Ausgrabung der Deutschen Orient-Gesellschaft in Jericho im Frübjahr 1908 unter Sellins Leitung ist seeben der Bericht erschienen. Danach hat diese erste grössere Kampagne in 31, Monaten bereits mehrere grundlegende Ergebnisse über Topographie und Geschichte der Stadt gewonnen. Der Grundriss derselben ist eiförmig wie die Stadtmauer zeigt, von der im Norden 239 m und im Süden 160 m freigelegt sind. Ihre Gesamtlänge wird auf 778 m geschätzt. Im Südosten scheint man auf eine grosse Toranlage gestossen zu sein. Die Mauer besteht aus einem Bruchstein-Bankett auf dem Felsgrund und darüber aus einer geböschten Mauer aus z. T. sehr grossen Bruchsteinen, beide zusammen etwa 7 m boch, darauf rubt eine Lehmziegelmaner, an einigen Stellen noch 2,40 m hoch erhalten. Innerhalb der Mauer, im Nerden der Stadt, wurde der Nordrand der Zitadelle aufgedeckt (sie war durch eine Doppelmauer geschützt). eine rund 3,50 m dicke, auf Bruchstein ruhende Mauer, und in einem Abstand von 3,50 m davor eine nur 1,50 m dicke Lehmmauer. Die erstere läuft an ihrem Ost- und Westende je in einen massiven Turm aus. Unter dieser Befestigung kamen ältere Häuser und eine ältere, aus sehr grossen Lehmziegeln bergestellte Mauer zutage, die uralte Befestigung der Stadt. An der Zitadelle fanden sich Häuser kamanitischer Zeit, nördlich derselben Häuser einer etwas späteren Zeit, und auf einem Hügel im Osten, nahe der Quelle, eine noch spätere israelitische Ansiedlung, die infolge von kyprischen Vasenfunden ziemlich genau um 700 angesetzt werden konnte. In der Hauptsache wurde Keramik dieser drei Epochen gefunden, daneben aber auch von den obersten Schichten nördlich der Zitadelle solche späterer Zeit bis in die In dem noch ausstehenden zweiten Bande frühbyzantinische Epoche. Aus der letzteren, in Gräbern. fanden sich auch viele andere Gegenstände, aus ältester Zeit auch Feuerstein - und Obsidianmesser. Aus der Keramik lässt sich ein deutliches, scharfes Abbrechen teneren Worte sowie ein Druckfehlerverzeichnis der Bewehnung nach der kanaanäischen Zeit bemerken, bis dann die Neubesiedlung beginnt.

Regypten.

278. In Wad el-Hadad am Blauen Nil hat man bei der Fundamentierung eines Hanses Gräber entdeckt, die ost-westlich gerichtet waren. An den Köpfen (Westen!) fand man alte Töpferwaren mit christlichen Symbolen (kopt. Kreuz, Fisch. Palmenzweig). Es ist nubische Ware aus dem 7.-8. Jahrh. n. Chr. Eine Viertelstunde von den Gräbern befinden sich zwei alte Wälle, "Haus des oder eines Klosters vermutet. Die bisher gefundenen Gegenstände sind dem Museum von Chartum überwiesen worden. (Dtsch Tagesztg, vom 29. XII. 1908.) Bork.

Mesopotamien.

279 In der Sitzung der Académie des Inscriptions über die Resultate der neuesten Grabungen des Kapitän Cros in Telloh: zwei der Terrassen, die den Tempel des Stadtgottes trugen, konnten sicher bestimmt werden. Auf der unteren Terrasse, vor einer rechteckigen Konstruktion und einer breiten Ziegelbasis wurden zahlreiche Skulpturfragment- entdeckt, die zu einer der sieben grossen stelen gebörten, die Gudea an verschiedenen Punkten des Heifigtums errichtete. Aus diesen Fragmenten konnten mehrere sehr interessante Motive zusammengesetzt werden. So z. B.: die Herstellung des göttlichen Wagens, dessen unvellendete Räder von Schmiede-Genien gearbeitet werden, ferner: ein Défilé von Standarten mit sonderbaren Symbolen darfüber, Vögel und Löwen, die auf ihrem Rücken die Sonneuscheibe tragen. Diese und andere Darstellungen fanden sich in parallelen Streifen übereinander. (Chronique des Arts 9, 1, 1909.) M.

280. In Babylon wurde von der Deutschen Orient-Gesellschaft in der Zeit vom Februar bis September 1908 hauptsächlich der "Merkes" genannte Teil der Ruinenhügel durchforscht. Der Hägel erwies sich als ein alter Wohnbezirk, der ausser von Häusermauern besonders stark von Gräbern mit reichen Beigaben durchsetzt war Von grösster Bedeutung wurden mehrere Funde von Tontafelgruppen z. T in den Häuserresten. Da diese Tafeln (Kontrakte) datiert waren, so kounten die verschiedenen Schichten und damit die Begräbnisarten chronologisch festgelegt werden, und so ergab sich das überraschende Resultat, dass die untersten Schichten, ersten babylonischen Dynastie zurückreichten, dass es also in Babylon doch noch Stadtteile gibt, in denen die ältere Zeit von der Zerstörung durch Sanherib bewahrt geblieben ist. - Als Beigaben fanden sich in den Gräbern: emaillierte Gefässe, Armbänder, Ohrringe, Fussspangen. Perlen aus Stein und Gold, Achatamulette, Fibeln, Siegelzylinder, Glasschalen und Terraketten. -Ferner wurde die Kaimauer im Südosten des Kasr weiter untersucht und dabei eine interessante Anlegestelle für kleine Schiffe aufgedeckt - Endlich wurde zwischen Kasr und Amran-ibn-Ali, westlich, nördlich und östlich des Sacho, eine Festungsmauer mit Nabopolassar-Nebukadnezar- und Nabonidziegeln freigelegt, und südwestlich des Sachn ein schönes grosses Torgebäude ausgegraben.

281. In Assur wurde die Durchforschung des Stattgebietes mit parallelen ost-westlichen Suchgrüben fortgesetzt und dabei wurden viele Grüber assyrischer und parthischer Zeit z. T. in sehr guter Erhaltung, sowie ganze Wolmhansquartiere assyrischer, parthischer und arabischer Zeit gefunden. Teils als Gralbeigaben, teils als Hansgerät funden sich Glasperlen, Glasgefüsse, Bronzepensen, Bronzepensen, Gronzeiten und silberne Ohrrüge, Haarspangen, Tongefüsse, kupferne und silberne Ohrrüge, Haarspangen, Tongefüsse, Konzeiten und silberne Ohrrüge, Hauspangen, Sinsarsiskun, der auch wegen seiner eigenartigen Grundrissanordnung — es ist die Nebeneinandergruppierung zweier gleichwertiger Tempelsysteme — hochinteressant ist. Inter demselben fanden sich die Reste älterer grosser Baulichkeiten.

Aus gelehrten Gesellschaften.

Académie des Inscriptions, Sitzung vom 23. Dez. 1998: Heuzey spricht über eine Gudea-Stele. M.

Die Royal Asiatic Society ernannte Prof F Delitzsch zu ihrem Ehren-Mitglied. M.

In Hildesheim wurde ein neues ägyptisches Museum eröffnet, eine Stiftung des am Hildesheim gebürtigen Grosskaufmanns Telizäus in Kairo. Dr. Rubensohn aus Kassel wurde zum Kustos der Sammlung ernaunt. M

Kongresse.

Vom 7. April ab wird der Archäologenkongress in Kairo tagen. Demnächst soll ein Rundschreiben des vorbereitenden Komitees erscheinen Sch.

Von den Berichten des Orientalistenkongresses zu Algier liegen ver:

Actes du XIV e congrès international des Orientalistes. Alger 1905. Le partie. 1906; He partie. 1907; III e partie 1907 et 1908. Paris, Ernest Lereux. Bei der Fülle und Verschiedenartigkeit der Arbeiten wird es sich empfehlen, meist nur die Titel anzugeben.

Der erste Band bringt die Sitzungsprotokelle und die Abhandlungen der Sektionen I (Indien), V (Ostasien).

VI (Griechenland und der Orient).

I) Indien. E. Senart, Vajrapāni dans les sculpturedu Gandhāra. — La comtesse de Martinengo-Cesaresco. The Jaina precept of nen-killing. — M. Macauliffe, flow the Sikhs became a militant people. — J. F. Flert, Sagala, Sakala, the city of Milinda and Mihirakula. — L. H. Gray. The Jews in Pahlavi literature (8:-A. aus Jewish Encyclopedia IX, 462-465). — L. de la Vallée Poussin, Deux notes sur le pratityasamutpāda. — J. Kirste, Notes de paléographie indienne. — E. J. Rapson, On the alphabet of the kharesthi decuments discovered by Dr. Stein at Niya in Chinese Turkestan. — F. Knauer, Ueber Varuna's Ursprung. (V. sei der Gott des Nachthimmels.) — M. Bloomfield, Four Vedic Studies — Ders., On conflicting Prayers and Sacrifices. — E. Windisch, Ueber den sprachlichen Charakter des Fali.

V. Ostasien. P. Macey, Etude ethnographique sur diverses tribus, aberigènes ou antechtores habitaut les provinces des Hua-phane-ha-tang-hoc et du Caumon, au Laos (Enthält ausser ethnographischen Angaben Auszüge aus Vokabularien).— G. Soulié, Les Mongols, leur organisation administrative d'après des documents chinois.— E. Chavannes, Fables et contes de l'Inde, extraits du Tripitake chinois— L. Pierlot, Vocabulaire Méo.

VI. Griechenland und der Orient. C. Wessely, De herharum nominibus graecis in Dioscoridis codice Constantinopelitano Vindobonensi arabicis litteris expressis¹. — Th. Ouspensky, Lettre d'Aristée à Philocrate sur la traduction des "Septante" et la paraphrase byzantine du XII siècle. — F. Nau, sur les Clémentines,

Der zweite Band umfasst die Sektionen II (Semitische Sprachen), IV (Aegypten; -- Afrikanische Sprachen), VII (Afrikanische Archäologie und moslemische

II. Semitische Sprachen. A.v. Bulmering, Der Ausspruch über Edom im Buche Maleuchi. — Ch. Wessely, Une notice relative à la colonie juive à Arsinoé en Egypte dans l'an 72-73 avant J.-Chr. Extrait d'un papyrus à Vienne. — E. Magri, Précis de mythologie maltaise?.

' griech, Z wird durch 's wiedergegeben: K durch 's, aber vor i nnd o durch 's: O durch 's, O durch 's, o durch 's, I durch 's; I durch 's; I' durch 's, vor i und i meist durch 's, seltener durch - und 's \(\) durch 's.

Enthält die Götter, Helden, Kultbilder und Opfer sowie drei Märchen der Malteser. 1. Samson, dessen Kraft auf 3 Haaren auf seinem Rücken beruht, geht aus, das Lebenswasser zu holen, um seine Mutter zu heilen. Seine Braut Sahhara (Zauberin) rät ihm, unterwegs das Vertrauen dreier Greise zu gewinnen. Er raubt das Lebenswasser, wird aber von seiner Mutter verraten und getötet. Seine Braut belebt ihn durch das Lebenswasser. 2. Bal Mies, Ein unterirdischer Greis verspricht einem kinderlosen Köuige einen Sobn

de cave l'ine de sur le monastère de Cennesré. Historische Notizen und die syrischen Quellen dazu) - M.A. Kugoner I. Fraite astronomique et météorologique syraque attribué a Denys l'Arcopagite. Appendice: Extrait is la catene du moine Sevère (Einleitung, fext und Uebersotzung .- T. M. Esteves Pereira, Homilia de Procio, bispo de Uyzico, acerca da incarnaçaño de nosso senhor Jesus Christo - Versão ethiopica

Text mit lateinischer Lebersetzung). IV Aegypten. - Afrikanische Sprachen. Ders. La plus aucienne date E. Lefebure, Canope. sothiaque. E Mahler, Sothis und Monddaten der alten Aegypter. -- Ch. Wessely, Une observation méthodique pour l'étude de la topographie égyptienne à l'époque grecque. - V. Schmidt, Sur les objets de provenance egyptienne déconverts hors de l'Égypte. — Carra de Vaux. Étymologie du mot pyramide. — P. Virey, Sur d'anciennes peintures egyptiennes que l'on pent comparer a des scènes décrites par Aristophane dans sa comédie des Oiseaux — A. de C. Motylinski, Le ms. arabo-berbère de Zonagha, découvert par M. Rebillet. Notice sommaire et extraits. - G. Mercier, Le nom des plantes en dialecte Chaonia de l'Aoniès - E Destaing, Quelques particularités du dialecte berbere des Beni Snous. -R. L. N. Johnston, Fadma Tagurramt par Sidi Hammon dit G'zgrouz (Berberischer Text mit Vebersetzung.) — 1. Duchêne, Le problème de l'origine des Peuls (Fulhe!) ramené à une question de linguistique. - G. Ferrand, Prieres et invocations magiques en malgache sud-oriental, transcrites, traduites et annetées d'après le Ms. 8 de la Bibliothèque Nationale. G. de Gregorie, Étymologie

anter der Bedingung, dass dieser nach 18 Jahren ihm gehören solle. Zur bestimmten Zeit wird der Jüngling von diesem in die Unterwelt geführt und dort mit der Wartung von sieben roten und einem weissen Pferde betraut. Das letztere, das er misshandeln soll, enthüllt ihm, dass es ein verzauberter Mensch sei, und verspricht. ihn das Geheimnis zu lehren, eine Gattin im Osten zu erlangen. Mit Erlanbnis des Alten reitet der Jüugling auf dem weissen Pforde aus. Er verpflichtet auf den Rat des Pferdes sich die Könige der Ameisen, der Löwen and der Fische, dann legt er Hirtentracht an, bindet eine Hammelblase auf den Kopf und spricht von nun an nur drei Werte Bal Mics Skupudibalmics aus. Er 'rount sich von seinem Rosse und dringt in die von Löwen bewachte Stadt ein, aber der König dieser will ihm trotz seines Versprechens seine Tochter nicht zur Frau geben, sondern legt ihm Arbeiten auf, die er mit Hilfe der drei Tierkönige erfüllt. Er erhält die Königstochter zur Frau und kehrt zu dem Alten zurück. Die Prinzessin verrät ihrem Gatten, dass der Alte sterben müsse, wenn zwei blier zerbrochen würden, die im Schwarzen Meere von zwei riesenhaften Fischen bewacht werden. Dies gelingt mit Hilfe des Fischkönigs. Es folgt die Entzauberung des weissen Rosses und der rerigen Tiere. 3. Der dritte Sohn eines Königs steigt as eine tiefe Grube, um den Dieb der goldnen Aepfel zu finden, und gelangt in die unterirdische Welt. Er tötet dort ein siebenköpfiges Tier, befreit drei Schwestern, bespr. v. -. führt sie in die Oberwelt hinauf, aber verraten von seinen Brüdern, bleibt er zurück. Ein Hirt will ihm helfen, wenn es ihm gelingt, ein weisses Schaf zu haschen, ohno das dabei stehende schwarze zu berühren. Es missingt ihm, und er fällt in eine noch tiefere Welt. Mit Hilfe eines Adlers, dessen Junge er gefüttert hatte. wird er in seine Heimat gebracht. Der Adler braucht zu dem Fluge sehr viel Nahrung. Die jüngste der drei Schwestern erkennt mit Hilfe eines Gewandes, das sie im geschenkt hatte, dass ihr Befreier in der Oberwelt ist

1 No. Notice lasterique sur le monastère de Qar- des soi-disant préfixes dérivatifs des langues bantoues sur la base d'une étude spéciale sur le Chinyungwe, la langue de Tété. - Gaudefroy-Demombynes, Documents sur les langues de l'Oubangui-Chari (Wörterverzeichnisse und Grammatische Bemerkungen. - Conti Rossini Carlo, Racconti canti Bileni. (Texte in abessinischer Schrift.)

VII. Afrikanische Archäologie und moslemische Kunst. G Marçais, Sur trois formes décoratives de la mosquée de Cordone. -- Probst-Biraben, Essai de philosophie de l'arabesque. - E. Lefébure, Le chameau eu Egypte. - G. B. M-Flamand, De l'introduction du chameau dans l'Afrique du Nord. R. Basset,

Le nom du chameau chez les berbères.

Der dritte Band umfasst die Sektion III, die Sprachen der mohammedanischen Welt, Arabisch. Persisch. Türkisch. J. de Goeje, L'encensement des morts chez les anciens Arabes. - J. Guidi, Il "Nasib" nella Qasida Araba. — Cl. Huart, L'Afrique de la géographie Mozhafférienne. (Auszüge mit Uebersetzung.) - E. Galtier. Légende musulmane sur la mort de la Vierge, - L. Bouvat, l'ue grammaire turque dn huitieme siècle de l'hégire. "La pénétration dans la langue des Turcs d'Abou Hayyan al-Gharnati. - M. Asin Palacios, La psicologia según Mohidin Abenarabi. (Einleitung, Text u. Uebersetzung.) - M. Hartmann, Zur Kenntnis des Ost-Türkischen. - Ders., Zur Geschichte Zentralasiens. - M. Mirante, La presse périodique arabe. - P. Martino, Mahomet en France au XVIIIe et au XVIIIe sièle. — D. Lopès, Trois faits de phonétique historique arabico-hispanique. — E. Galtier, Conte arabe en dialecto égyptien. — L. Mercier, L'arabe usuel dans le sud cranais. — A. Joly, Quelques mots sur les dérivations du trilitère et les origines du quadrititère en arabe - J. Desparmet, La poésie arabe actuelle à Blida et sa métrique

A. de C. Metylinski, Chronique d'Ibn Saghir sur les Imams Rostemides de Tahert (Einleitung, Text, Uebersetzung). — Ders.. Expédition de Pedro de Navarre et de Garcia de Tolede contre Djerba (1510) d'après les sources abadhites. (Text u. Uehersetzung.) - A. Bel, Notice sur l'ouvrage intitulé Ed-Dorar Es-Sanîya. — Mohammed ben Cheneb, Étude sur les personnages mentionnés dans l'Idjâza du cheikh 'Abd el Qâdir el Fâsy. — A. Robert, Contribution au Folk-Lore des indigenes de l'Algérie - F. Codera, Considérable número de libros antiguos y modernos esistentes en Marruecos. - Si Ch'aib ben Ali, Poème en l'honnenr du XIV e Con-

gres des Orientalistes. -

Appendices à la section 1: A. Christensen, Sur la patrie de l'Avesta. (Hält die Margiana für die Heimat des Awesta.) - 1. Arakelian, Les Guèbres actuels en

Zeitschriftenschau.

Academy 1908:

1909. M. Durand, Nadir Shah, hespr. v. -. 1912. N. G. Munro, Prehistoric Japan bespr. v. -1909: 1913. J. Hasellinrst, Flashes from the Orient,

African Monthly 1908:

24. B. N. Hall, Notes on the Topography of mediaeval Rhodesia.

1 Versucht damit fertig zu werden, dass die Araber Turgalium (heute Trujillo) mit ترجالع, Galice (Galliza) bald mit غلىلية wiedergeben u. & .; dass das arabische a zu mezquita wird, und dass das arabische a im portugiesischen und spanischen Munde oft zu o wird

American Journal of Theology, 1908:

XII 14. C. Clemen, Does the fourth gospel depend upon XXXII, 3. C. Delhaise, Chez les Wabemla, A. Bernard pagan traditions? - Y. M. Youngman, Hetzenauers edition of the Vulgate. - A. R. Gordon, Eerdmans' Komposition der Genesis. - J. M. P. Smith, The Minor Prophets. -B. W. Bacon, Recent criticism of the Synoptic narratives. 4 C. Delhaise, Chez les Wabemba (Schluss) - Chro-- J. F. Wood. An important study of the biblical doctrine of the spirit - \lambda C Zenos. Some by-products of thiopic version of the book of Enoch

Annales de Philosophie Chrétienne. 1908: LXXX. 2. M. Lepin, L'origine du quatrième évangile, bespr. v. V. Ermoni. - J.-B. do Glatigny. Les commen cements du canon de l'ancientestament, bespr. v. G. Deltour 3. H. Vincent, Canaan d'après l'exploration récente. hespr. v. E. M.

Athenaeum. 1908

Metaphysics in Persia, bespr. v. -

1231. W. S. Monroe, Turkey and the Turks, bespr. v. -. 4232. Encyclopædia of Religion and Ethics. Edit by J. Hastings a. J. A. Selbie, bespr. v. --, W. Hole, The Life of Jesus of Nazareth, bespr. v. -

4234. G. H. Box, The Book of Isaiah, bespr. v. 4235. R. R. Marett, Anthropology and the Classics,

bespr. v. -

1909: 4236. D. Sladen, Egypt and the English; R. Hichens. Egypt and its Monuments. R. Rankin, In Marocco with General d'Amade, bespr. v -.

4237. E. H. Parker, Ancient China Simplified; A. G. Angier, The Far East Revisited; J. R. Chitty, Things seen in China; L. Richard, Comprehensive Geography of

the Chinese Empire, bespr. v. -

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 2. A. Wünsche, Aus Israels Lehrhalten. Kleine Midraschim der islamischen, christlich orientalischen, jüdischen und zur legendarischen Literatur übersetzt, bespr. v. J. W. Rothstein.

Bibliothèque universelle 1908:

155. E. Tallieret. Chute on renaissance de l'empire Ottoman?

Biblische Zeitschrift. 1909;

- J. Schäfers, Zn Ex. 23, 19 - F. Steinmetzer, Das | heilige Salböl des alten Bundes. - S. Landersdorfer, Bemerkungen zu Lk. 1, 26-38. - E. Baumgartner, Die Siebenzahl der Diakone in der Urkirche zu Jermalem, jetzt. bespr. v. - M. Altschüler, Cod. hebr. Monac. 95. Die Pfersee-Handschrift, bespr. v. J. Göttsberger. — Bibliographische Notizen: Allgemeines. Altes Testament.

Bollettino della Soc. Geografica Ital. 1908: L. de Castro, Medicina vecchia o medicina nuova. in Abissinia. — A. Blessich, La penetrazione italiana in Tripolitania. — Notizie ed appunti: Accordo commerciale italo-etiopico 22-25 giugno 1908 per la Somalia, u. a 1909. IV. 1. G. Jaja. Etiopia commerciale - Schiaparelli Laodicean Bishop -- id . The Time of the Transfiguration. Giovanni, I primordi e i progressi dell' Astronomia presso i Babilonesi, bespr. v. E. Millosevich.

Bullet of the American Geograph Soc. 1908: XL. 10. E. Huntington, The climate of ancient Palestine.

Bull Bibliogr. et Pédagog. du Mus Belge. 1908; XII. 9-10. A. de Ceuleneer, Le Congo. — Th. Zielinski, Le monde antique et nous, bespr. v. E Remy. — A. Elter. Itinerarstudien I. H., bespr. v. J. P. W — La Vieuville, Essai de psychologie japonaiso, bespr. v. L. de la Vallée Poussin. - F. Neuray, Quinze jours en Egypte

Bulletin Oritique 1908:

N Giron, Légendes Coptes, bespr. v. P. Marcataing

Bulletin de l'acad. des Sciences de Pétersb. VI. 13. O. v. Lemm, Koptische Miszellen.

14 V. Benešević. Rapport sur une mission scientifique au mont Sinaï en été 1908.

Bulletin de la Soc. Belge de Géograph. 1908: La colonisation et le peuplement de l'Algérie, bespr. v F. K. - J. Maes. A propos du livre du M. Davis; The Congo and the ceast of Africa.

nique: Le chemin du fer de Hedjaz.

Bulletin de l'Université de Lyon. 1908: the virgin-birth controversy - W. Muss-Arnolt. The Juillet. Gervais-Courtellement Vision d'Orient Renaissance islamione.

Comptes Rendus (Acad. des Inscript., 1908; Octobre. A. Merlin, Becherches sous-marines près des Mahdia (Tunisie). - Clermont-Ganneau, Inscript on bilingue minéo-grecque, déconverte à Délos. Contemporary Review. 1909:

J. R. Harris; The Cult of the Heavenly Twins

Deutsche Geographieche Blätter 1908. 4229. Shaikh Muhammad Iqbal, The Development of XXXI 3.4 W. Kurz. Bearteilung der Aussichten auf eine Wiederbelebung der Kultur der Euphrat- und Tigrisniederung.

Doutsche Literaturzeitung. 1909:

B. F. Harper, F. Brown and G. F. Moore, Old testament and semitic studies in memory of W. R. Harper, bespr. v. K. Budde. - Shaikh Mushir Hosain Kidwai, Pan-Islamism, bespr. v. J. Goldziher. - Beihefte zur Orientalistischen Literaturzeitung II, bespr. v. B. Meissner. ---J. Gabrielsson, Ueber die Quellen des Clemens Alexandrinus, bespr. v. R. Münzel. — E. d'Almeida, Historia Aethiopiae, bespr. v. F. Praetorius.

2. S. Landersdorfer, Althabylonische Privatbriefe, bespr. v. A. Ungnad. - V. de Saint-Martin et Schrader, Carte

dn Maroc, hespr. v. C. F. Seybold. 3. G. Beer, Schabbath. Der Mischnatraktat "Sabbat" übersetzt, bespr. v. W. Bacher. - h Vollers, Katalog samaritanischen Handschriften der Universitätsbibliothek zu Leinzig, bespr. v. M. Hartmann,

Deutsche Rundschau. 1909:

XXXV 4. C v. d. Goltz. Die innerpolitische I mwälzung in der Türkei

Deutsche Ruudschauf. Geogr. u Statistik. 1909: VII. 1. W. Fell, Der Bibelkanon des Flavius Josephus. XXXI. 4. A. Serbin. Die Geld- und Währungsverhältnisse Chinas. - Zur Frage der Fixierung des Osterfestes. - Die Hedschasbahn, -- Die wirtschaftliche Entwicklung Japans, - F. Kaiser u. E. M. Roloff, Aegypten einst und

Edinburgh Review, 1968 426. Ali Haydar Midhat Bey, The Life of Midhat Pasha.

bespr v -

Expositor, 1908;

36. A. Plummer, The Relation of the Testaments of the Twelve Patriarchs to the Books of the New Testament — G. A. Smith, The Land of Edom. — D. S. Margoliouth. Dr. G. A. Smith on Jerusalem, W. M. Ramsay, A. -- J. H. Moulton a. G. Willigan, Lexical notes from the papyri.

1909. XXXV, 37, W. M. Ramsay, D. Milligans edition of the epistles to the Thessalonians — W. E. Barnes, The David of the book of Samuel and the David of the book of Chronicles. J. Ross. Everyeezwa in the New Testament. - St. Liberty, St. Peters speech in Acts 1 15-22, - J. H. Woulton a. G. Milligan, Lexical notes from the papyri.

Expository Times 1908

XX. 2. Notes of Recent Exposition: The Origin of the Encyclopaedia of Religion and Ethics; The Relation between Ethics and Religion: Kautzschs great Article on 'Israel' in the Dictionary of the Bible. Jensen and Zimmern and Fluellen: The Problem of the Present Day is the Eschatology of the New Testament W. Morgan. The Jesus-Paul Controversy. F. W. Worsley, The

Relation of the Fourth Gespel to the Synoptists - 1 A. R. S. Kennedy, Some Problems of Herods Temple, 41. Enno Thiessen, Sardanapal and die Krifik. - B. Meissner. Kurzgefasste assyrische Grammatik. i Schalkhauser. Zu den Schriften des Makarios von Maguesia, bespr. v. F. W. Crafer - Ch. H. Beeson, fra en rejse i Algier og Tunis. - Mindre Meddelelser: Hegemonius, Acta Archelai, bespr. v. J. Moffatt - Des Bagdad-Jacrubanen: Hedshas-Jacrabanen: De falske heilg Ironäus Schrift zum Erweise der apostolischen Ver- Skarabaer og Afrika-Omsejlingen i aar 600 f. Chr. kündigung. In armenischer Version entdeckt u übers, O. Olufsen, "The pulse of Asia". v Karapet Fer-Mêkerttschian .. E. Ter-Mina-siantz, bespr v. id. - Ch H II Wright, Light from Egyptian Papyri; XVIII, 5. C. Guy, Le Sine-Safoum -- D'Ollone, Explo-J. Baikie. The Story of the Pharaous; O. Frommel. The ration dans les régions nord-est du Tibet. Poetry of the Gospel of Jesus, bospr. v. Sayee. Recent biblical and oriental Archaeology. Abrahams, Josephs "Coat of many Colours" - G Milligan, 1 Certificate of Poverty from the Greek Papyri. - W. R. W. Gardner, The Name Yahweh', - Eb Nestle, Matthew XII 19. — Isaiah XLII 2. — id., Acts VII 53, 3. Notes of Recent Exposition: The Textual Evidence that St Luke has been made to agree with the Synoptic Tradition: The Danger and the Necessity of the Study of Comparative Religion. — W. Sanday. The Bearing of Gebirgsbau Vorderasiens, bespr. v. A. Berg. — Hübner, Criticism upon the Gospel History. — B. F. Westcott, Die französische Sahara, bespr. v. Neuse. The Gospel according to St. John, bespr. v. - G. Cormack, Egypt in Asia; E. Ross Barker, Buried Hereulaneum: D. J. Chapman. Early History of the Vulgate and Handelsmittelpunkte in Oslafrika. - Th. Fischer, Gospels; B J. Snell. The Value of the Old Testament; W. E. Orchard, The Evolution of Old Testament Religiou; G. C. Martin, Proverbs, Ecclesiastes, and the Song Arrhenius. - E. Zugmayer, Eine Reise durch Zentral-of Songs; Muhammad Iqbal, The Development of Meta-Asien im J. 1906, bespr. v. A. Tafel. physics in Persia; W. St. Caldecott. The Second Temple in Jerusalem; G. H. Box, Commentary on the Book of XCIV, 24. H. Krauss, die Wohnung des ostofrikanischen Isaiah: H. G. Underwood, The Call of Korea, bespr. v. -. Bertholet, Religionsgeschichtliches Lesebuch; Preuschen, 1909. NGV, 1 W. Volz, Die Bevölkeraug Sumatras. Vollständiges griechisch-deutsches Haudwörtechuch zu den Schriften des N. T. und der übrigen urchristlichen Alten und Neuen Welt, Literatur I.: O Weber. Die Litteratur der Babylonier aud Assyrer: H. Strack. Einleitung in den Talmud. 4. Aufl.: 9. Köuig, Talmud and Neues Testament: id., Die Poesie des Alten Testaments; id., Hebrüische Grammatik, bespr. v. v. II. Gressmann. — A. Musil, Arabia Petraea I-III. J. A. Selbie. — W. C. Allen, Matthew XII. 19. — Isaiah (n.) Ders., Karte von Arabia Petraea, (n.) A. Jaussen, XLII. 2. — R. Fotheringham, Merenptah and the Exodus. Contumes des Arabes an pays de Moab, bespr. v. Th. 1909. XX.4. Notes of Recent Exposition: The Review- Nöldeke - II. II. Powell. The supposed Hebraisms in ers and the Encyclopaedia of Religion and Ethics; the grammar of the Biblical Aramaic, bespr. v. F. Schwally. J. Steinbeck, Das göttliche Selbstbewusstsein Jesu nach — W. Caspari, Die Bedeutungen der Wortsippe dem Zengnis der Synoptiker, bespr. v. J. S. Banks. — im Hebräischen, bespr. v. W. Frankenberg. — E. Amé-O. Bardenhever, Patrology: The Lives and Works of the lineau, Ocuvres de Schenoudi. Texte copte et traduction Fathers of the Church, bespr. v. — — J. M. Heer. Die française, 1–1, bespr. v. J. Leipoldt. Versio Latina des Barnabasbriefes und ihr Verhältnis zur 10.—1. Wendland, Die heilenistisch-römische Kultur, dtlat. Bibel, bespr. v. J. A. Selbie — W. M. Ramsay, bespr. v. Reitzenstein. Luke the Physiciau, bespr. v. — S. M. Jackson, The Hibbert Journa New Schaff-Herzog Encyclopaedia of religious knowledge, VII. 2. W James. The Doctrine of the Earth-Soul and bespr. v. -. - I. Kelman, From Damascus to Palmyra: of Beings intermediate between Man and God. - H. R. Gordon, Ancient Tales and Folklore of Japan: Cheyne, J. D. Astley, The "Jerahmeel theory". - J. Hastings. The Decline and Fall of the Kingdom of Judah; W. O. E. Oesterley, Codex Tourineusis; A. T. Robertson, A. Weatherall, - N. Söderblom, Studier av Religionen, Short Grammar of the Greek New Testament; G. Duncau, bespr. v. L. H. Jordan The Exploration of Egypt and the Old Testament; J. G. Wishard, Twenty Years in Persia, bespr. v. - . - A. R. S Kennedy, Some Problems of Herods Temple - Margaret D. Gibson. The Hour of the Crucifixion. - J. Mollatt, Two Classical Parallels (Ps. 106, 15-1 Co. 9, 7). J. Boehmer, Emmaus. - J. Murray, Murrays Bible Dictionary. - E. Nestle, Christ Healing in the Temple id.. Did the Pharisees wear White Garments? — id., Matthew XH, 19—Isaiah VLII, 2, — II, H B, Ayles, Romans V, 18,

Frankfurter Zeitung 1905:

335. Meine Reise durch Tibet (Vortrag .. Sven Hedin, gehalten in Schanghai).

Gazette des Beaux Arts. 1905:

618 G. Migeon. Essai de classement des tissus de soie décorés assanides et byzantines.

Gegenwart. 1908:

Geografisk Tidskrift. 1908;

XIX. 7. II B Steensby, Nogle etnografiske Jagttagelser

La Géographie 1908:

Geographical Journal 1998:

XXXII. 6 D. G. Hogarth, Problems in exploration. 1 Western Asia - F. R. Maunsell, The Hejaz railway. M. A. Stein, Steins expedition in Central Asia. A. G. P. Martin, A. la frontiere du Marce, Les casis Sahariennes, bespr. v. F. R. C. — H. F. C. Wollaston, From Ruwenzori to the Congo, bespr. v. ?

Geograph. Anzeiger 1908:

IX. 11. G. W. von Zahn. Die Stellung Armenieus im

Geograph. Zeitschrift. 1908:

XIV. 11. D. Kürchhoff, Alte und neue Haudelsstrassen Mittelmeerbilder, Lespr. v. Philippson.

12. Th. Arldt, Das Werden der Welten. Nach Svaute

Globus 1908;

Küstennegers, — Ders. Um Uadai. - Fr. Röck, Das Vorkommen des Pentagramms in der

Göttingische Gelehrte Anzelgen. 1908: Journal of the Clipsy Lore Society I, bespr. v. E. Kuhn. - J. Benzinger, Hebräische Archäologie, bespr.

Hibbert Journal. 1909: A Dictionary of Christ and the Gospels, bespr. v. J. H.

Histor. Vierteljahrsschrift. 1908:

XI. 4. G. Millard, Une loi historique. III, IV, bespr. v. E. Bernheim — A. Cartellieri, Philipp II August, König von Frankreich, Bd. II, bespr. v. R. Holtzmann. Histor. Zeitschrift. 1908

3 Folge VI. I. K. Vollers, Lord Cromer und sein Egypten. — W. Soltan, Das Fortleben des Heidentums in der alt-christlichen Kirche, v. II. Lietzmaun.

Indogermanische Forschungen 1908:

XXIII Anzeiger H 1. Bibliographic des Jahres 1905, 11 Arisch.

Internat. Wochenschr. f. Wiss., Kunst etc. III. 1. J. Kohler. Das Mutterrecht. - J. Goldstein, Moderne Religionspsychologie.

Jahrbuch d. K. D. Archäolog. Instituts. 1908: XXIII 3. II Thiersch. Die neueren Ausgrabungen in

XXIII. I. P. G. Manser, Die göttliche Erkenntnis R W der Einzeldinge und die Vorsehung bei Averroës. - J. Bach, Die Osterfestberechnung in alter und neuer Zeit. 383. N. Buxton, The Young Turks. - C. E. D. Black. bespr. v. K. Hirsch. — P. Vogt, Der Stammbaum Christi, A. Railway to India, — S. M. Mitra, Indian Reforms. bespr. v. J. Döller. — D. Kreichgauer, Das Sechstagewerk, (u.) J. Hejel, Das alttestamentliche Zinsverbot, bespr. v. M. M. Morard. - F Feldmann, Der Knecht Gottes in Jesaia 40-55, (u.) V. Zapletal, Da. Hohelied, bespr. v. VII. 10. L. Wilser, Zaborowski und die Slawen, J. Döller.

Journal of American Folk-Lore. 1908.

No. 81-82. A. T. Sinclair, Gipsy and oriental musical Novembre. A. Cartellieri, Philipp II. August, König von

Journal of the R. Anthropol. Instit. 1908; pary to June. H. R. Palmer, The Kano chro-January to June. nicle. Translated with an introduction. (Arabisches Ms. aus den Haussastaaten.) — C. S. Myers, Contributions to Egyptian anthrepology. — W. S. Hildburgh, Notes on Singhalese magic. - B. A. Kern, A. Malay cipher al-

Journal des Savants. 1909:

VI. 12. Ch. Dubois, Pouzzoles antique, histoire et topo-VIII, II. Relation of Sikhism to Islam, Bala's Janam Modern Egypt 2, vols, bespr. v. B. Anerbach, - fh. Inquisition M. Davis, The funeral papyrus of Joniya, bespr. v. C. Foucart. - Th. Mommsen, Gesamuelte Schriften V. bespr. v. id. - Encyclopaedia of Religion and Ethics Theology in India. edit. by J. Hastings, hespr. v. L. Leger.

Katholik. 1908:

XXXVIII, 11. K Lübeck, Kosmas and Damianus

K., "Sardanapal" von Fr Delitzsch.

12. Kellner, Jesus von Nazareth und seine Apostel im Rahmen der Zeitgeschichte, bespr. v. J. Schäfer. — S, Literatur zom alten Testament

Mitteil.d.Geograph.Gesellschaft.i.Wien 1908: L1. 7/8. J. Weiss, Historisch - Geographisches von der Balkanhalbinsel (Forts). - F. J. Bieber, Das Hochland Testament, 15 Urchristentum, Zeitgeschichte und Relivon Südäthiopien, bespr. v. L. Bouchal. — O. Hovorka und A. Kronfeld, Vergleichende Volksmedizin, bespr. v. L. B.

Mitteil, aus der Histor, Literatur 1908; XXXVI. 4. G. Misch. Geschichte der Autobiographie. 1. Das Altertum, bespr. v. W. Platzhoff Th. Preger. Scriptores originam Constantinopolitanarum, (n.) H. Gelzer. und A. Burekhardt. Des Stephanos von Taron armenische Geschichte, bespr. v. F. Hirsch.

Monist. 1908:

XVIII. 4. D. T. Suzuki, A brief history of early Chinese philosophy: III religion. II. Chatley, Mediaeval occultism. — B Laufer, The Jonah legend in India. - K. Borinski, Der vorchristliche Jesus, Extracts from a review. - A. O. Lovejoy, The theory of a pre-christian cult of Jesus. - P. E. Huber. Die Personennamen in den Keilschrifturkunden ans der Zeit der Könige von Ur und Isins, bespr. v. II. Radan.

Moyen Age. 1908:

XII. 5. G Schlumberger, Campagnes du roi Amaury Ler de Jérusalem en Egypte, an Allie siecle, bespr. v. M. Pron.

Nachrichten v. d. Gött. Ges. d. W. Phil.-Hist Kl 1908: 5. E. Schwartz, Aporien im I Evangelium.

Neue kirchliche Zeitschr. 1908;

XIX. 12. E. König. Der Standort des Redners von Jes. 40 ff. — R. Glaser, Über die Religion des Mithras

Neueste Nachr. (München). Beilage. 1908 147. K. Weulo, Negerleben in Ostafrika, hospr. v. Hutter.

149. Der liberale Gedanke am Bosporus.

Noch einmal: Künstliche Sprachen

Palästina (Forts.: Tell Zakarija, Tell es Safi, Tell ed. 1909, 9. E. Grimm, Theorie der Religion, bespr. v. — Dschudeide, Tell Sandahanna). 10. G. Caro, Sozial, and Wirtschaftsmachichte der 10. G. Caro, Sozial- and Wirtschaftsgeschichte der Jahrbuch f. Philos, u. spek, Theologie. 1908; Juden im Mittelalter und in der Neuzeit I., bespr. v.

Nineteenth Century. 1909:

Oxford and Cambridge Review, 1908;

V. H. Walsh, The Croatian deadlock.

Politisch-Anthropologische Revue 1909: Ders., Eine neuentdeckte indogermanische Sprache.

Polybiblion. 1908:

Frankreich, Bd. II, der Kreuzug, bespr. v. II. Froidevaux. Prometheus 1908:

XX. 1. Vierteljahrsband, Th. Wolf, Das Eisen im Altertum.

Protestautische Monatshefte 1908:

XII. 11. E. Hertlein, Der Daniel der Römerzeit, bespr. v. E. Hertlein.

12. Dasselbe Buch, bespr. v. H. Holtzmann.

Review of Religions 1908:

graphic, bespr. v. R. Gagnat. - The Earl of Cromer, Sakti. - Sectarian Animosity and A. Glimpse of the

12. The Vedic God and Metempsychosis. - Lord Cromer's strictures on Islam and the Muslims. - New

Terre Sainte. 1908:

XXIV. 17. R. Daval, Les dernières fouilles d'Antineé. 18. R. Pinon, Les écoles d'Orient. - E. Specht, Le clocher d'Etchmiadzin, une précieuse antiquité disparue. Theolog. Jahresbericht. 1908:

XXVII. Bd. 1907. I. Abt : II. Gressmann, Vorder-

asiatische Literatur.

H. Abt.; P. Volz, Das Alte Testament.
HI. Abt.; M. Brückner und R. Knopf, Das Neue gionsgeschichte. IV. Apostolisches Zeitalter.

Theolog. Literaturblatt. 1909;

 E. Sellin, Das Rätsel des deuterojesajanischen Buches, bespr v. E. König.

T. K. Cheyne, The decline and fall of the kingdom

of Judah, bespr. v. E. König.

Zeitschr. f. alttestamentl. Wiesensch. 1908: XXVIII. 4. S. Krauss. Städtenamen und Bauwesen (im Semitischen). — II. II Spoer, Versuch einer Erklärung des Zusammenhangs zwischen Dolmen, Mal- und Schalensteinen in Palüstina. - J. Herrmann, Aegyptische Analogien zum Funde des Deuteronomiums. - M. Flashar, Das Ghair in der Septuaginta. - Bibliographie.

Zur Besprechung eingelaufen.

bereits weitergegeben.

J. Beuzinger. Geschichte Israels bis auf die griechische Zeit (Sammlung Goeschen No. 231) Leipzig, G. J. Goeschen, 1908. 156 S. M. 0.80.

Et. Combo: Histoire du culte de Sin en Babylonie et en Assyrie. Paris, P. Geuthner, 1908. XIX | 159 S. A. Fick: Hattiden und Danubier in Griechenland.

Weitere Forschungen zu den "Vorgriechischen Ortsnamen". Göttingen, Vandenhoeck und Ruprecht. 1909 VI 53 S M. 2.

G. Klameth. Esras Leben und Wirken. Wien, Heinrich Kirsch, 1908. XVI + 113 S. M. 4.80.

*M Poblenz: Vom Zorne Gottes. Eine Studie über den Einfluss der griechischen Philosophie auf das alte Christentum (Forsch. z. Rel. u. Lit d. A u N Test

- d. (2). Greetinger, Var bulboock and Ruprecht, 1909. VIII = 150 S M 5
- U. Warneck, Die Religion der Batas. Ein Paradigmafür animistische Religionen des Indischen Archipels (Religionsurkunden d. Völker W. 1: Leipzig, St. A. Cook. The Religion of Ancient Palestine in the Dietrich, 1909. VI + 136 S. M. I. * R. Dyořák: Bákis Diwan Gna allijat, Leiden, E. J.

Brill, 1908, 304 S. M. 7.50.

- Wien, Artaria, 1909. Zweste erweiterte Ausgabe. M. 2.50.
- *K Peneker: Kante von Südost-Europa. Die Staaten der Balkanhalbinsel mit Feilen von Oesterreich-Ungara bis Wien und Budapest sowie mit Rumänien. Auf A Steinhausens Grundlage, Wien, Artaria, H. 1909. VI 2.50
- *(Ritter von Sax: Geschichte des Machtverfalls der Fürkei bis Ende des 19 Jahrhunderts und die E. Griffini: I. Manoscritti Sudarabici di Milano. Catalogo Pieasen der "erientalischen Frage" bis auf die Gegenwart Wien, Maux, 1908, XX , 543 S

Lipport: Der Saad, Biographien Muhammeds, seiner Gefährten und der späteren Träger des Islams bis zum Jahre 230 der Flicht Bd. IV. T. H. Leiden. E. J. Brill. 1908. C1 + 95 S. M. 5,25.

Mayr. Die Insel Malta im Altertum. München, C. II Beek, 1909, 155, S. M. 10.

- second millennium B C. In the Light of archaeology and the inscriptions. London, A Constable, 1909. VIII 122 S. Sh. 1 —
- *K Pencker: Gereralkarte des Königreiches Bulgarien. H. Vollmer: Ein deutsches Adambuch nach einer ungedruckten Handschritt der Hamburger Stadtbibliothek aus dem XV. Jahrhundert. Hamburg, 1908. (Programm.) 51 S.

M. Schorr: Die § 280-282 des Gesetzbuches Hammurabis (S.-A. a. Wiener Ztschr, f. d. K. d. Morgenl, XXII).

Zimmern: Worte zum Gedächtnis an Eberhard Schrader (S.-A. a. Ber, d. philol. - hist, Kl. d. Kgl. Sächs, Ges. d. W. IX).

della prima collezione. -- Intorno alle Stazioni lunari nell' astronomia degli Arabi. - Una nuova quasida attribuita ad Imru 1-Qais. (S .- A. aus Revista degli Studi Orientali I u. II). Rom 1908,

Vorderasiatische Bibliothek.

(Redaktion: Alfred Jeremias und Hugo Winckler.)

Die nach einem einheitlichen Arbeitsplan angelegte Sammlung stellt sich die Aufgabe, die für die Kunde bes Alten Orbents irgend massgebenden Urkunden in möglichster Vollständigkeit in Umschrift und Uebersetzung usammenzustellen und allgemein zugänglich zu machen. Die Bearbeitung der einzelnen Stücke liegt ausschliesslich in den Händen von Fuchgelehrten, und jede Arbeit wird den Charakter einer selbständigen wissenschaftlichen Leistung tragen, die in Behandlung von Text und Sprache wie in der Uebersetzung dem Stande der Wissenschaft Entsprechendes zu bieten sucht. Jedem Stück werden ausser einer sachlichen Einführung ein Eigen amen- und Wörterverzeichnis sowie Erlänterungen zum Inhalt – durch geographische, geschichtliche oder sorstige für das Verständnis bedeutsame Sachbemerkungen – beigegeben. Auf diese legt das Unternehmen besonderen Wert. Möglichst schnelle und begnene Benntzbarkeit ist durch praktische äussere Einrichtung gesichert.

Als Eroffnang dieser Serie erschienen im Mai 1907: 1

Die sumerischen und akkadischen Königs-|Die El-Armana-Tafeln, in Umschrift und Ueberinschriften, in Umschrift und Vebersetzung heransgegeben und bearbeitet von F. Thure au-Dangin. Mit Verzeichnis der Eigennamen und wichtigsten Kultgegenstände von Prof Dr. Stephen Langdon. (XX, 275 S.) 89. 1907. M. 9 : geb. M. 10

Prof. Dr. C. Bezold, Heidelberg, in der Deutschen Lit -Zeitung (1908, Nr. 41):

"The D bat sich seit mehr denn 10 Jahren wie kein anderer lebender Assyriologe in die Schwierigkeiten der rein - merisch geschriebenen Inschriften vertieft, eine specialisierung, die vom schönsten Erfolge gekrönt wurde. Als ein Hauptresultat dieser Studien legt der verdiente Gelehrte den Fachgenossen nun eine möglichst vollständige Sammlung der Königsinschriften vor . Die deutsche Ausgabe unterscheidet sich von der tranzösischen be--onders durch eine äusserst willkommene Zugabe: in knappen Anmerkungen versucht der Verfasser jeweils die Zeit der Herrscher zu bestimmen, deren Texte erkläst werden . Gegen 30 im Original noch unveriffentlichte Stucke (aus den reichen Schätzen des Louvre) gelangen zum ersten Male zu unserer Kenntnis, . . Das von Langdon angefertigte Glossar und Eigennamenvorzeichnis wird treffliche Dienste leisten und hat bei stichproben nur ganz selten versagt."

Scit July 1907 erscheinen im Lieferungen:

setzung herausgegeben und bearbeitet von Professor Dr. J. A. Knudtzon, Christiania. Lfg. 1 bis 10 (IV u. S. 1 960). 80, je M. 3 -

Einer Einleitung, die über Fundorte, Geschichte, Inhalt, Zeit der Tafeln und im Zusammenhang damit über die Eroberungen der Aegypter in Vorderasien und das Eindringen fremder Völker in diese sachkundig orientiert, schliesst sich die Umschrift von 358 Tafeln mit möglichst wortgetreuer Uebersetzung und textkritischen Noten an. Unsiehere oder fragliche Zeichen sind auf 4 autographischen Tafeln in 184 Nummern zusammengestellt. Eine nach den Besitzern geordnete "Liste der Originale" nenut deren gegenwärtigen Aufbewahrungsort und die Stelle des Buches, an der sie behandelt sind Namen- und Wörterverzeichnis werden nebst sachlichen Anmerkungen aus der Feder von Dr. Otto Weber das Schlussheft bilden

Im Druck befinden sich:

Die Inschriften Asurbanipals und seiner Nachfolger. Von Prof. Dr. M. Streck.

Zunachst werden dann folgen:

Die Achämeniden-Inschriften. Von Professor Dr. F. H. Weissbach.

]. C. Hinrichs'sche Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Heransgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 3

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig Jahrlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

März 1909

innait.
Abhandlungen und Notizen Sp.97-11t
Brandenburg, E: Kleinasiatische
Untersuchungen III 97
Dhorme, P.: Les dieux Uraš e
lšum 11-
de Genouillac, II.: Une consécration

deGen d'esclaves aux dieux . . . 110 Hommel, F.: Die Genealogie des Kassitenkönigs Agum des Zweiten

Langdon, St.: Šibu and other words for ointments etc. Löw, I.: Bemerkung zu OLZ 1909

Müller, W. M.: Die ältesten Zeng nisse für den Hackbau in Asie und Aegypten Sp. 10
Weber, O.: Mauzaz issur 10
Besprechungen Sp. 116-12
v. Bissing, F. W.: Einführung in di Geschichte der ägyptischen Kunst
bespr. v. A. Wiedemann . 12
Capart, J.: L'art égyptien, bespr. v
W. Spiegelberg 12
Gottheil, R. J. H.: A selection from the syriac Julian romance, bespi
v. E. Nestle 12
Köuig, E: Hebräische Grammati
für den Unterricht, bespr. v. A
Ungnad 12

nicht.

Olmstead, A. T.: Western Asia in the Days of Sargon of Assyria, bespr. v. l. V. Prašek . Sp. 116 Sellin, D. E.: Die Schiloh-Weissagung, bespr. v W. Erbt . . . 122 Sprechsaal . . . Sp. 126-129 Fonahn, A.: Abermals "zur assyrischen Medizin"

Altertumsberichte Aus gelehrten Gesellschaften . 130 Zur Besprechung eingelaufen . 143

Klein-Asiatische Untersuchungen III.

Von E. Brandenburg.

Um kulturelle Beziehungen zwischen verschiedenen Völkern festzustellen, ist naturgemäss die Geschichte mit das wichtigste Hülfsmittel. Ich schicke deshalb dem Folgenden einen so knapp wie möglich gefassten Abriss über hettitische Geschichte voraus, besonders auch weil sich unsere Kenntnisse derselben durch Wincklers neue Funde in den letzten Jahren erheblich vermehrt haben.

Nach 2000 Ueberschwemmung Vorderasiens durch Chatti. (W. p. 47.)

Hattusil König der Stadt Kunssar (W. 17.). s. S. Subbiluliuma Begründer der Dynastie von Chatti (W. 17, 18) dringt gegen Aegypten vor (Amenophis III u. IV), und erobert auch den Nachbarstaat Mitani, uach dem Tode Tuschrattas.

s. S. Arandas s. S. Mursil (W. 18, 19 Schlacht bei Kadesch. regiert nur kurz.

s. S. Hattusil s. S. s. S. eine Mutallu (W, 19-27).nur kurz. Verträge mit Amurri sulubiis. Haniu. Ramses. Gemeinivinna: von beiden s. Sohn same Politik m. KaUrchite- daschmanburiasch v. nichts Näheres sub Babylon gegen bekannt. regierte Salmanassar I. von

> Dudhalia. Mutter Mitregentin. Edicte etc. (W. 28,

chipa: von ihr:

Assyrien, Vertrag. Seine Gattin Pudn-

s. S. Arnuanta (W. 29) nur aus drei Urbekannt. kunden Möglicherweise Geschwisterehen. 1250—1150 Lücke.

Unter Tiglath-Pileser I, kommt Chatti ganz unter assyrische Herrschaft.

Der Mitanistaat besonders unter Tuschratta (W. 30-40, Genealogie 37.) schon lange durch die Tell Amarna Briefe bekannt, spielte eine weniger bedeutende Rolle als Chatti.

Ein dritter selbständiger Staat war Arsawa Halpaas-Tochter in Klein-Asien; König Alakschandu gleichzeitig mit Mursil und Hattusil (W. p. 40, 41).

> In der älteren Schicht (W. 51) ist rein babylonischer Liefluss vorhanden, in der

jüngeren Charri-Schicht (W. 52) glaubt Winck- wodurch plötzlich die Rollen vertauscht sind: ler Arier zu erkennen.

haben nun gerade diese Resultate Wincklers wicklungsgeschichtliche Abhängigkeit von Asien grosse Freude erregt, und es ist deshalb jetzt im weitesten Sinne den unvergänglich schönen vielleicht der Augenblick, um gewisse klein-Regeln der Harmonie der rein griechischen asiatische Altertümer daraufhin zu untersuchen, Formen nicht den geringsten Abbruch, im ob wir bei ihnen arischen oder sonst welchen Gegenteil, der unbefangene Beobachter wird Einfluss konstatieren können. Für mich kommt stets die Freiheit und Eleganz bewundern, zu noch das persönliche Motiv hinzu, dass Lichten- der sich griechische Kunst vielfach aus orienberg mich vor kurzem (OLZ Juni 08.) zum talischer steifer Stilisierung berausgearbeitet Urheber einer "Hettiterhypothese" gemacht und hat; die Verwandtschaft und Abhängigkeit diese eine Gefahr für die Wissenschaft genannt bleibt deshalb aber doch bestehen. hat. Auch über diese mir plötzlich zugefallene Wilhelm Busch passen würde, einige Worte chaeologie sind die "Arier"! Sie stehen diesen weiter unten.

Die "Griechen" und die "Arier".

philologen, die die ganze Sache überhaupt in der Vorrede zur H. Auflage der Kritik der eigentlich gar nichts angeht, die aber nicht reinen Vernunft: im gleichen, wenn es nicht von dem heutzutage doch etwas antiquierten möglich ist, die verschiedenen Mitarbeiter in Standpunkt lassen können, die Archäologie der Art, wie die gemeinschaftliche Arbeit versei die ancilla der klassischen Philologie, folgt werden soll, einhellig zu machen: so kann wie ich das selbst vor einigen Jahren ex man immer überzeugt sein, dass ein solches cathedra vernommen habe. Aus den etwas Studium bei weitem noch nicht den sicheren welken Brüsten der doch recht angejahrten Gang einer Wissenschaft eingeschlagen, sondern klassischen Philologie haben dann diese "Grie- ein blosses Herumtappen sei. — Diese Stelle chen" und mit ihnen manche der klassischen passt leider in mancher Beziehung wörtlich Archäologen die verkäste Milch abgestandener auf kleinasiatische Archaeologie, denn das Vorurteile und vor allem ein mächtiges Auto- "Herumtappen" das Hinübergreifen in andere ritätsbewusstsein gesogen. Sie gleichen oft frap- Gebiete, z. B. in die Ethnologie, hat in vielen pant dem Huhn, das Enteneier ausgebrütet hat: Punkten hemmend gewirkt, durch unnötige Disfassungslos trippeln sie am Ufer einher, nicht cussionen ist viel Zeit und Arbeit verloren gebegreifend, dass ihr Junges schwimmen kann, gangen. Es handelt sich vorläufig nicht so was ihnen versagt ist. "Aber der Gegensatz ist hier sehr darum, "wer" hat die Kulturgüter des der der Jungen und Alten. Was sofort lächelnder Orients geschaffen, sondern "wie" sind sie ent-Zustimmung bei jedermann begegnet, der es standen? Das "wie" ist noch oftmals die Basis begriffen hat, findet den erbittertsten Wider- für die erste Frage. Sagen wir doch vorläufig spruch bei dem, welchem sein auf einseitigem lieber: hier Orient, hier Occident, und nicht Material aufgebautes System die Möglichkeit hier Arier, hier Semiten, resp. die Völker, die benimmt, sich in eine neue Gedankenwelt hin- zwischen beiden stehen. Wir dürfen uns einzufinden⁴1. ist ja nun aus der klassischen hervorgegangen, heutigen Orients, ("Man lernt eben im Orient und es ist daher menschlich, aber nicht vom den Orient kennen und nicht in Büchern." objektiv wissenschaftlichen Standpunkt aus Winckler) und in Anbetracht mancher ververständlich, dass sich eine gewisse Bitterkeit derer bemächtigt, die plötzlich sehen, dass Asien in vieler Beziehung der Grund ist, auf ich mit diesen Ausführungen natürlich nicht alle sich dem sich griechische Kunst entwickelt hat,

die Lehrer müssen nochmal bei den "Jungen" In gewissen wissenschaftlichen Kreisen in die Schule gehen. Natürlich tut diese ent-

Die andern gefährlicheren Gegner der vorder-Vaterschatt, auf die recht gut ein Vers von asiatischen und speziell kleinasiatischen Ar-Disciplinen nicht hochmütig ablehnend gegen-Auf dem Gebiet der kleinasiatischen Archäo- über, sondern gehen darauf ein, aber immer mit logie gewinnt eine Richtung immer mehr Aus- der vorgefassten Meinung, die mehr oder minder dehnung, die in ihre Grundprinzipien gewisse offen zu Tage tritt, dass alle Kultur au fond Parallelen zum Panbabylonismus zeigt. Ihre "arisch" sei. Durch dieses Vorarteil kann Gegner lassen sich in zwei Gruppen einteilen: man manche wertvolle Arbeit nicht als obiektiv betrachten, ohne welche Qualität eine Förderung Zu ersteren zählen auch die klassischen Alt- der Wissenschaft nicht möglich ist. Kant sagt Vorderasiatische Archäologie Europäer, gestützt auf Bücherkenntnis des

2 cf. dazu auch den Streit Much (Trugspiegelung etc.)

contra Sophus Müller.

Winckler, M. d. V. A. G. 06, I, p. 9. efr. auch lc. p. 18 die Stelle vom Hellentum und seinem Dünkel gegenüber dem "Barbaren".

¹ Es ist eigentlich überflüssig zu bemerken, dass mit diesen Disziplinen beschäftigenden Gelehrten meine, sondern nur einige, wie schon durch "..." angedeutet, die diese Gebiete ohne die nötige Objektivität behandeln.

Menschen" halten, was eben der rote Faden hat, mit einem Wort ein unglücklich abgedes Arierdogmas ist; wir dürfen nicht in den triebenes Wesen, Mitglied der Stangen- und Grundirrtum der gangbaren Betrachtungsweise sonstigen Herden. Nur wer jahrelang dort eigne Betrachtungsweise, die eigne Ausdrucks- länger je mehr zu verstehen anfangen, wie weise auch auf die ferner liegenden Zeiten und tief innerlich die Kultur selbst beim einfachen Kulturen zu übertragen." (Winckler l. c.) Manne aus dem Volk dort ist. Auch suchen die "Arier" schon in trühesten von Europa gewisse technische Einflüsse bis lisierung" und Polizierung, Kultur aber nicht. nach Asien erstreckt haben, obwohl das noch Ich muss mich mit den Gegnern vorder-Welt profitiert hat: ex oriente lnx, eine hohe Kultur, deren Entwicklung die klimatischen kalte Norden, der die meisten Kräfte zum kalte Norden, der die meisten Krätte zum - Haupt, Materialien etc. 1907, p. 120 ff - Zur Arier-materiellen Schutz absorbierte und diese nicht, frage des Inselkreises of auch R. Dussand la Méditerranée wie der milde, relativ eine mühelosere Existenz préhell., Revue des Idées, Dez 1907 p. 1057 ff. darbietende Süden für geistige Zwecke frei werden liess. Und seien wir ehrlich, wie es war, ist es auch in vieler Hinsicht noch heute: wir finden heute bei den indogermanischen Völkern des Occidents die höchste Civilisation, aber abgesehen von im Verhältnis zur Gesamtzahl sehr kleinen Kreisen, kaum wirklich innere, diese Zeilen heftigen Widerspruch hervorrufen werden, deshalb sage ich gleich: Ein Urteil hierüber steht nur dem zu, der den Orient im Orient selber kennen gelernt hat, um nochmal Wincklers Worte anzuführen; über die Kultur des hentigen Orients darf nicht der sprechen, der in 3 Wochen "das ganze Mittelmeer abschlimmster Sorte, im besten Fall Levantiner,

fahrenen Zustände dort, nicht für "bessere die weder Fleisch noch Fisch sind, gesehen verfallen, die eignen Anschauungen und die unter und mit dem Volke gelebt hat, wird je

Wenn wir von unserer heutigen Kultur die Zeiten eine hohe Kulturstufe für Europa nach- im letzten Grunde aus dem Orient stammenden zuweisen und heben besonders die hohe Bronce- Einflüsse abziehen wollten, es bliebe wenig technik hervor, die unbeeinflusst vom Orient übrig, denn viel ist aus dem Orient entlehnt entstanden sei 1; ja sie suchen sogar einen um- - und dann allerdings "verindogermanisiert" gekehrten Weg nachzuweisen. Harnack hat worden. Denken wir nur an das Christentum, einmal im Colleg gesagt: Wenn Sie sich einen die versöhnlichste Weltauffassung. Was hat Durchschnittsgermanen zur Zeit Caesars vor- der Occident daraus gemacht? Religionskriege, stellen wollen, müssen Sie an die Hottentotten Inquisition und noch heute religiöse Undulddenken. Aber meinetwegen auch diese Bronce- samkeit und Paragraphen für Gotteslästerung etc. technik zugegeben, zugegeben ferner, dass sich Das sind gewiss treffliche Mittel zur "Civi-

zum Teil offene Fragen sind, warum hat denn asiatischer Archaeologie etwas befassen, vielleicht diese unorientalische arische "Kultur", die ihre etwas scharf, was aber den, der, was hinter Anhänger so hoch preisen, nichts von wirklicher den Kulissen vorgeht, kennt, nicht wundern Geisteskultur hinterlassen? Nicht eine Auf- wird, um auch den Angriff des Herrn von zeichnung stammt aus Zeiten, als man in Lichtenberg auf meine (von ihm so getaufte) Mesopotamien schon lange den Zodiakus be-"Hettiterhypothese" zu beleuchten. Ich will rechnet hatte, das Gilgameschepos gedichtet und sie zu formulieren versuchen: Historische Fakten der Hamurabi-Kodex geschrieben war. Wir dürfen betonen, dass in Kleinasien Reiche bestanden, eben nicht sagen: hier Indo-Europäer, oder Arier, die man kurzweg mit dem Sammelnamen der hier Semiten, sondern hier Orient, hier Occident. Hettiter zu bezeichnen pflegt und deren eth-Letzterer mit einer gewissen Civilisation, nologische Bestimmung uns hier nicht weiter ersterer mit uralter Kultur, von der die übrige beschäftigen soll!. Zur Tell-Amarna Zeit

¹ z. B. Much, Trugspiegelung etc

Dass die Hettiter und ihre Sprache als nicht arisch Verhältnisse viel günstiger waren, als der aufzufassen sind kann vorläufig trotz Wincklers Funden angenommen werden. Vergl dazu auch C. F. Lehmann

cf. auch ferner noch: Lehmann-Haupt. Die Einwanderung der Armenier etc. p 5. und ebenfalls p. 11. . Natürlich ist keins der genannten Völker (Heb. Kassihen, Chald.), indogermanisch",

Hüsing hatte zirka Mitte Mai d. J. auf meine diesbezügliche Anfrage hin die Liebenswürdigkeit, mir folgendes mitzuteilen: "... Da die Hettiter, wie man auf den ersten Blick sieht, keine Arier sind .. (hier zahl sehr kleinen Kreisen, kaum wirklich innere, eingeschaltet eine kleine schematische Zeichnung, die "selbstverständliche" Kultur. Ich weiss, dass in frappanter Weise den Gesichtsunterschied der Arier und Hettiter wiedergibt und besonders interessant ist, wenn man, wie ich, sehr hänfig Gelegenheit hatte, die wahrscheinlichen Nachkommen der Hettiter, die Armenier, zu beobachten), so ist ihre Sprache unmöglich arisch, denn Sprachen sind absolut unübertragbar, wo es sich um ganze Völker handelt. Nur Wortschatz und Formenlehre lassen sich halbwegs entlehnen, nie die Struktur und Laute. Das Mitani ist eine unzweifelhafte Kaukasussprache, und ehenso gibt es in Hellas gemacht" hat, in Hafenstädten nur Gesindel überall eine vorphrygische Sprache, die in dem Namen nachklingt sowie in einzelnen Wörtern. Seviel weiss ich" "

^{*} Die letztere Ansicht wird neuerdings bestätigt durch A. Ficks Forschungen ("Vorgriechische Ortsnamen" und Hattiden und Dauubier.") Bork.

ihr Gebiet erstreckte sich über Klein-Asien stammen und wie sind die sich immer mehr bis zu den Grenzen mesopotamischer und mehrenden Vergleichspunkte zu erklären? Also ägyptischer Kultur. Im Westen, wohl besonders noch einmal kurz: Die meisten Reste von vom Golf von Smyrna aus kam es in innige: Kulturen aus der Zeit vor und um 1000 v. Chr. Beziehung mit dem Inselkreise.

vor der Lichtenberg die Wissenschaft zu warnen kannten Historie als zum hettitischen Kulturund retten zu müssen glaubt, ist die Annahme, kreis gehörend betrachten. Weiter unten soll verdass die meisten archaeologischen Objekte 1 des sucht werden, speziell einmal die "phrygischen" kleinasiatischen Hochlandes aus der Zeit Archaeologica, weil sie mir am bekanntesten ca. 1000 v. Chr. unter dem Einflusse der Kultur des hettitischen Machtkreises entstanden sind. "Hettiter" sassen nun einmal in diesen Gebieten haben. Bei Untersuchung der Gräber und Reliefs ist daher dieser Gesichtspunkt zuerst in Betracht zu ziehen, die Reliefs von den grossen hettitischen Centren bieten das nötige Vergleichsmaterial, und nicht ist irgend ein griechischer oder arischer "Deus ex machina-Einfluss" anzunehmen, was natürlich ohne ge-

hatten diese Staaten Weltmachtstellung und fragen: Von wem sollen die Objekte denn auf kleinasiatischem Boden müssen wir, in Meine nun so "getährliche" Hypothese, Uebereinstimmung mit der uns bis jetzt besind, darauf bin zu untersuchen, resp. ihre Beziehungen zu anderen Gebieten zu erörtern.

Dabei wollen wir als hettitisch kurzweg und werden doch auch wohl etwas hinterlassen vor allem die Skulpturen von Bogaskeuj, Oejük und Sendschirli etc. bezeichnen, ohne dabei näher zu untersuchen, welche Faktoren wieder bei Entstehung dieses Stils tätig waren. Das wäre Aufgabe einer abschliessenden hettitischen Kunstgeschichte, an die wir vorläufig noch nicht denken können. Anderseits aber müssen wir Phrygien immer mehr als einen waltsame zeitliche Herabdrückung und ge- Teil "eines geschlossenen Gebietes, Griechenwagtere Hypothesen (cf. Körte: Bojük Arslan land im Westen, Armenien im Osten mit ver-Tasch und das Löwentor i. Myk.) nicht möglich schiedenen Gemeinsamkeiten" wie ungefähr ist. Griechischer Einfluss ist auf dem Hoch- Lehmann-Haupt (lc. p. 121 u. 122) sagt, belande erst spät zur Geltung gekommen, also trachten. Ich gehe noch weiter und glaube, muss früheres wohl hettitisch gewesen sein. Wem dass man auch noch Etruvien hierzu nehmen das nicht einleuchtet, den möchte ich nur kann. Nach Evans Theorie sind die Etrurier von der dorischen Wanderung vertriebene "Mykener", während sie Boni direkt als Hettiter ansieht. Hat man aber in Etrurien selbst die Gräber und Grotten gesehen (darüber ausführlich zu berichten und einiges interessante Material zu publizieren, hoffe ich noch später in der Lage sein zu können), das Museum in Florenz gründlich studiert und dort besonders die im vorigen Jahr gefundenen Reliefs besichtigt, von denen ich noch nicht weiss, ob sie schon publiziert sind, so wird einem diese Hypothese Boni's durchaus nicht so weit hergeholt erscheinen. Ich selber muss bekennen, dass ich mir nur durch engste Beziehungen zum Osten diese Uebereinstimmungen erklären kann.

¹ Hauptsächlich sind hier natürlich grössere - sit venia verbo - .,lmmobilien" gemeint, wie Fassaden, Festungen, Gräber, aus dem lebenden Fels gehauene Altäre, welche die Hauptmasse des Materials ausmachen. Klein-Funde kommen weniger in Betracht, (Broncen, Figurinen, Vasen etc.) bei ihnen muss von Fall zu Fall entschieden werden; denn sie waren, durch ihre leichte Transportierbarkeit bedingt, oft nicht "bodenständig". sondern Importware. Aus diesem Grunde, weil meistens auf derartigen Funden basierend, ist auch die Hypothese Lichtenbergs (M. d. V. A. G. 1906, 2. p. 41, 42) Troja, Phrygien. Cypern hätten eine gleiche Kultur, die aus Thrakien stamme etc. nicht genügend sicher basiert Eine Kritik dieser unsicheren, aber desto sicherer ausgesprochenen Ansicht ist bereits durch R. Dussand (Rev. de l'Ecole, d' Anthrop., Paris, Mai 1907 p. 150, 151) erfolgt. Ich möchte dazu nur bemerken, dass, so interessant an und für sich die untersten Schichten von Troja und der Tumulus von Bosöjük sind, und so wenig Beziehungen zu Europa geleugnet werden sollen (cf. dazu auch: Mordtmann, Bosporus, 1967. N. Folge, Heft III p. 8 ff.) so sind diese Fundstätten — dazu kommen auch noch die durftigen Funde von Gordion anders gelegen als das viel mehr abgeschlossenere phryg. Hochland, und machen noch lange nicht .. Phrygien" Da käme doch unter diesem Begriff in erster Linie das Centrum der Fassaden, das wohl eine andere Rolle gespielt haben wird, als Bosöjük und Gordion, in Betracht, wo bisher leider grössere Grabungen und deshalb bedeutendere Kleinfunde noch nicht gemacht worden sind. Meine Ueberzeugung vom Vorhandensein geeigneter Stellen habe ich bereits mehrfach ausgesprochen. Endlich sei p. 119, 120) gerade auf keramische Uehereinstimmungen zwischen Gordion und Toprakaleh hinweist.

Auch der hettitische Charakter dieser Skulpturen. ist ursprünglich angefochten worden, natürlich von einem klassischen Archäologen: Ich meine hier Puchstein und seine früheren Ansichten, die er besenders in dem Schriftchen "Pseudohettitische Kunst" dargelegt hat. Dies absprechende Urteil von so namhafter Seite ist einer gedeihlichen Eutwicklung dieses Zweiges der Archäelogie nicht gerade förderlich gewesen. Ein Eingehen auf diese Abhandlung ist ja wohl überflüssig, da wohl auch der Verfasser kaum mehr auf seinem damaligen Standpunkt steht. Es mutet aber wie eine Ironie des Schicksals an, dass gerade Puchstein, der noch bemerkt, dass Lehmann-Haupt (Materialien of, den Hettitern ihre Kunst ebemals absprach, es gerade sein musste, der 1907 in Bogaskeuj einen Teil der Ausgrabungen leitete. Tempora mutautur usw.

dass ich in keiner Weise den Standpunkt Materialien p. 71. Lichtenbergs billigen kann.

nur ea. 1 m hoch, hinzu, deren Erklärung noch würde. Schwierigkeiten macht. Sie sind in einem

Wenn sich nun, sagen wir, kleinasiatische während sie früher weder zur einen noch andern Einflüsse von Armenien bis Griechenland und Klasse gerechnet werden konnte. Eine dritte, sogar Italien erstreckt haben, so hätte die für uns hier nicht in Betracht kommende Gruppe flüchtige Erwähnung eines kleinen "Götter- sind die "späten" Fassaden. Es wäre eine throus" in Athen Lichtenberg nicht gleich so dankbare Aufgabe für einen Archäologen der in den Harnisch zu bringen gebraucht. Sehon hellenistischen Zeit etwa die nicht-griechischen die Bezeichnung "Götterthron" (OLZ März 08) usw. Elemente an ihnen festzustellen. 1ch ist charakteristisch. Vor ca. 11/2 Jahren hielt möchte hier nur kurz bemerken, dass ich aus ich über dies Thema in der VAG einen Vor-verschiedenen Gründen, besonders auch wegen trag und wies durch eine Reihe von Ueber- der inneren Einrichtung des Grabes von Tschugangsformen nach, dass es sich hier nicht um kurdja, am N. W. Ausgang des Doganlu-dere Throne, sondern Sitzbilder der Gottheit handle es nicht für unmöglich halte, dass die helle-(cf. auch kleinasiatische Untersuchungen I, nistische Fassade dieses Grabes die Ueber-OLZ 07.). Lichtenberg war zugegen und sprach arbeitung und Modernisierung einer älteren in der Diskussion kein Wort dagegen. Jetzt "plumperen" ist, die uns in ihrer ursprüngsind's mit einmal wieder Götterthrone. Das lichen Form vielleicht interessante Aufschlüsse ist freilich nicht das einzige Beispiel plötzlicher " über Beziehungen zu Paphlagonien hätte geben Meinungsänderung Lichtenbergs (cf. seine Be- können. Soviel mir bekannt, ist eine Aufspreehung einer meiner Arbeiten in Mennon I,1 nahme des Innern nicht vorhanden, die ich hier und dazu den Angriff OLZ März 08: difficile besonders zum Vergleich mit paphlagonischen est usw.). Aber da ein weiteres Eingehen auf Grübern bringe, (fig. 1.) Bei der Fassade bei diese Meinungsänderungen zu persönlichen Auseinandersetzungen führen würde, verzichte ich und Balkenkonstruktion augenscheinlich spät. nur auf speziellen Wunsch des Herausgebers Auffällig ist aber die grosse Aehnlichkeit der darauf, indem ich nochmals ausdrücklich betone, Tür selbst mit Fig. 43, bei Lehmann-Haupt,

Aber auch bei den andern Fassaden im Versuchen wir nun im Folgenden die Haupt- allgemeinen werden die Beziehungen zu Paphlastücke phrygischer Archäologie, Immobilien im gonien immer klarer. Diese Fassaden, deren obigen Sinne, daraufhin zu untersuchen, ob Hauptzweck nicht der Kult, sondern das Grab bei ihnen irgend welche Einflüsse in Betracht war, sind Hausimitationen, und zwar der kommen, die nach Europa hinweisen. Beginnen Hausform, die Leonhard die "pontische" gewir mit den Fassaden, deren übliche Einteilung nannt hat. Ich halte diese Bezeichnung für in bildliche und solche mit Quadratmustern ist. zu eng, denn in Phrygien sah ich mehrfach Die Q. Fassaden (= Fassaden mit Quadrat- derartige Anlagen (cf. B. A. p. 665, bei Bajad, mustern; B. Fassaden = Fassaden mit Bild Kümbet usw.). Ferner sind solche auf dem sehmuck) bilden mit einer gewissen Ausnahme Sipylos, auf der von den "Griechen" ebenso eine festgeschlossene Gruppe. Vielleicht wäre hochpoëtisch wie gänzlich unbegründet als auch die leider recht zerstörte Fassade bei Feste des Tantalos bezeichneten Kaleh vor-Götschekissik (B. A. p. 709, tig. 66) dazu zu handen. Es wäre aber besser, wenn Leonhard zählen. Dann kommen noch kleinere, einige eine noch umfassendere Bezeichnung wählen

Ans dieser aus natürlichen Bedürfnissen ziemlich eng umgrenzten Gebiet umschlossen des Klimas usw. entstandenen Form, wie Leund treten dort stil-fertig auf. Weit dehn-barer ist der Begriff der "bildlichen" Fassaden, Rasseneigentümlichkeiten zu schliessen ist nicht denn unter ihn würden sogar Fassaden fallen, möglich. (Ueber die anscheinend isolierte die gar keinen Bildschmuck haben. Ich schlage Gruppe der Q. Fassaden noch später.) Die deshalb eine umfassendere Einteilung resp. Gegend war wohl kaum, als das "pontische" Bezeichnung vor: ganz allgemein phrygische Haus und was damit zusammenhängt, entstand, Fassaden und innerhalb dieser die geschlossene von Ariern bewohnt. Das ist besonders schmerz-Gruppe der Q. Fassaden. So ist es möglich lich für die, die sich noch immer nicht entz. B. auch die wichtige Fassade mit dem schliessen können, den Ursprung des griechi-Pfeiler? bei Götschekissik zu bezeichnen, schen Tempels in Klein-Asien zu suchen, wie es Leonhard auf den letzten Seiten seiner Denmaan-Raupt 16.

Thre Beziehung zu den "paphlagonischen" ist schon "Paphlagonischen Felsengräber" so interessant (Fortsetzung tolgt).

mehrfach erwähnt worden. Die Verbreitung dieses Typs entwickelt hat. ist zusammengestellt bei Leonhard lc. p. 5 ff.

Die ältesten Zeugnisse für den Hackbau in Asien und Aegypten,

Von W. Max Müller.

Der Artikel von H. de Genouillac | OLZ 11. 469) über das Wort marra "Erdhacke" im Assyrischen etc, erinnerte mich an eine längst von mir beobachtete Tatsache von ziemlicher Tragweite. Jenes Wort liegt nicht nur im aramaischen und syrischen marra vor, das die Griechen und Römer (marra) entlehnten; zu dem spätsumerischen (gis) MAR (OLZ L L) wird man sicher einmal Belege aus guter babylonischer Zeit beibringen. Es erscheint nämlich sogar im ältesten Aegyptischen, wo das Hieroglyphenzeichen 🗻 den Lautwert mr hat. So nicht nur im alten Reich (z. B. Griffith, The Mastaba of Ptabletep and Akhethetep I, pl. 13, S. 30 etc., sondern in der ältesten Thinitenzeit. wie im Königsnamen Mery-Neith (Petrie, Royal, Tombs 1 5 etc., in der Stele, Petrie, vol. II, pl. 27, Nr. 105, im Menestäfelchen, pl. 10, dann pl. 5, 8, vol. 1, 6, 7, 11, 15, 26, 31 etc. Es gehört also der Urzeit Aegyptens an, wie wir ja diese ∆rt Hacke im Gebrauch der ältesten Thinitenzeit abgebildet finden (Quibell, Hieraconpolis I., 26 etc.).

Ein Zufall ist diese Uebereinstimmung gewiss nicht. Ursprung des Wortes in Aegypten und Entlehnung durch die Semiten bis nach Babylonien hin wäre mir sehr unwahrscheinlich. weniger wegen des Panbabylonismus, sondern weil die Nominalbildung marr recht unägyptisch wäre. Ich habe OLZ 11. 403, auf die für viele überraschende Tatsache hingewiesen, dass die Pyramidenzeit der Aegypter durch Entlehnung semitischer Kulturwörter zeigt, wie Feld- und Gartenbau in Syrien damals mindestens ebenso hoch entwickelt waren als in Aegypten. Nun ergibt sich sogar, dass das primitivste aller Ackerbauinstrumente lange vor Menes einen semitischen Namen hatte. Daraus zu schliessen, dass überhaupt die Anfänge des Ackerbaues aus Asien eingeführt worden seien, möchte ich nicht raten, so nahe dieser Schluss für manchen liegen würde. Aber es bleibt die Wahrscheinlichkeit, dass jenes Wort marr "ursemitisch" war und wohl nur zufällig dem Kanaanäischen und Südsemitischen verloren ging. Vor allem wird uns dadurch wieder gezeigt: auf Kulturland sind die Semiten im 4. Jahrtausend v. Chr so wenig Beduinen gewesen, wie später, und ihr Kultureinfluss in Aegypten beweist, dass sie über die Anfänge des Hackbaues hinaus waren. Ich wiederhole also: die syrische Kultur war so alt wie die ägyptische!.

Die Genealogie des Kassitenkönigs Agum des Zweiten.

Von Fr. Hommel.

Die Einleitung der bekannten 5 R. 33 veröffentlichten Inschrift dieses Königs ist folgendermassen zu transskribieren und zu übersetzen:

[1] qu-um | ka-ak-ri-mc 1qum der Zweite, zeru el-lum

šá ilu Šú-ka-mu-nu iln En-lil

ilu-É-a u ilu Maruduk des Ea und Marduk, ila XXX u ilu Šamaš des Sin und Samas, it-lum da-an-me

šá ilat Iš-tar ga-rid-ti der Istar, der Heldin 10 i-la-a-ti a-na-ku

šār mīd-ki u ta-šim-ti Der König des Rats

mâr Ur-ŝi-yu-ru-maŝ li-ip-li-ip pu 15 ša A-bi-ru-[ut-taš] kar-ra-du ik-du (?)

mar Kaŝ-til-ia-ŝá aplu ris-tu-ú šá A-yu-um ra-bi-i zeru el-lum zer šarru-ti

ta mi-ih sir-ri-ti mar Gun-di vi-c-u

quas-ru a na-ku. ri-é-i

(-tim) kar-ra-du ri-é-a-um

mu-ki-in išid (qiš) kussė a-bi šu das Fundament

30 a-na-ku

šūr Kuš-ši-i u Ak-ku-di-i

mar Ur-si-gu-ru-mas Sohn des Ursigururas, der reine Spross

des Gottes Sukamunu. 5 ni bi-it du A-num u der Berufene des Anum und Enlil.

> der Herrliche, der Mächtige

der Göttinnen, bin ich.

und der Klugheit, sar tas-me-e u sa-li-me der Königder Erhörung

> und Gnade, Sohn des Ursigururas. Enkel

> $\operatorname{des} Abiruttas$, des Helden, des Jugendkräftigen,

Solmes des Kastilias, des ersten Sohnes des 1 gum des Aelteren, des reinen Sprosses, des königl. Sprosses,

der das Zepter trug, Sohnes des Gandi, ein machtvoller Hirte bin ich. ---

Hirte 25 niši pl. rapšátím pl. über weite Völker,

> ein Held. ein Hüter, der festgründet des Thrones seines Vaters.

> König der Kassiten undAkkadier(Semiten).

bin ich.

sein. Der Aegypter scheint die Hieroglyphe nämlich speziell für mry "lieben" zu verwenden, d. h. der dritte Konsonant scheint in der charakteristischen ägyptischen Erweichung zu y bezeugt zu sein, so dass wir die Wurzel mrr hätten, semitisch, nicht sumerisch (Eine Etymologie von ägypt m (u?) r "binden" wäre sehr wenig wahrscheinlich).

¹ Sumerischen Einfluss beweist das mr aber nicht: Vorsemitisch-somerisch wird das Wort nicht gewesen

sar mat Ká-dingir-ra | König des Landes (-ki)Bab-el. des weiten. ra-pa-aŝ-tim der bewohnen lässt 35 mu-še-ši-ib das Land Asnuumak mat Aš-nun-na-ak weite nisê pl. rapšātim pl. (-tim), šār Völker, König Pa-da-an Padanu Al-ma-an, sar mat und Alman, König des Gu-ti-i Landes der *Guti*. nišê pl. Sak-la-a-ti derVölker(Horden)von Saldâti 40 šarru muš-ta-aš-ki der König, der Trankopfer ausgiesst Kib-rat ar-ba-a'-i für die vier (heiligen) Fluss-ufer, mi-gir ilâni rabûti ein Günstling der grossen Götter

(DINGIR-GAL-GAL-Laa-na-ku

bin ich.

Zu Z. 15 vgl. Thurrau-Dangin OLZ Xl (1908), Sp. 31.

Zu Z. 17 hatte ich mir schon seit Jahren an den Rand bemerkt "Bi-be-ia-šú?", was nach Thureau-Dangin, OLZ. XI, Sp. 93 besser Kaštil-ia-šú zu transskribieren ist. Dass nach den Spuren wirklich so im Original zu lesen ist, bestätigte mir auf meine Anfrage Mr. L. W. King in liebenswürdigster Weise in einer Zuschrift vom 9. März 1908.

Dann ist aber auch in Zeile 22 mar Gan-di herzustellen, wie ich am 7. März 1908 herausfand. Auch hier bestätigte mir Mr. King in einer Zuschrift vom 10. März 1908 die Richtig-

keit meiner Vermutung.

Die Königsliste gibt bekanntlich als die ersten sechs Könige der Kassitendynastie Gandiš. A-gu-um maḥrû, Kaš-til-ia-ši, Uš-ši (oder Šúš-ši), A-bi-rat-taš ("quite certain" nach Mr. King), Ur-zi-gàr-maš, worauf natürlich A-gu-um kak-ri-mi zu ergänzen ist. Ušši (oder Sušši) war entweder ein älterer Sohn des Kastilias, der vor Abi-ruttas auf den Thron kam (so scheint es nach der Angabe der Königsliste: "Uš-ši, sein Sohn"), oder aber ein jüngerer Bruder des Kastilias, wozu die Hervorhebung der Agu kakrimi-Inschrift, dass Kastilias der erste Sohn des Agum war, trefflich passen würde.

An achter Stelle der Liste möchte ich Bur- maš-šú mu-na-ri-a naburias vermuten, an neunter Kastilias II. dessen Bruder Ulam-burias als König des Meerlandes bezeugt ist (vgl. Weissbach, Mise Nr. III: stitue la proposition participiale muš-e pad)-da-a, Ulaburariaš, mār Burnaburariaš šarri, šar mat Jabba, wo mit šarri wohl die Herrschaft über (1997) Jabba von der deuakann. 1997 Jabba von der deuakann de deuakann deua Babel gemeint ist) und an zehnter Agum 111., den Sohn des Kastilias II.; vgl. L. W. King, bnoxn Xannen, 8. Pétersburg, 1908, No. 174.

Chronicles II., p. 23 "nach ihm (nämlich: nach Eagamil, König des Meerlands) bot *Ulumburaš*, der Bruder des Kastilias, der Kassite, seine Truppen auf und eroberte das Meerland".

Damit wäre zugleich die Gleichzeitigkeit der Dynastie B mit dem Schluss der Dynastie A und dem Anfang der Dyn. C endgültig bestätigt. Ich hatte das schon 1901 (Ein neuer babyl, König, S. 40 f.) vermutet, nachdem ich in der gleichen Schrift vorher (S. 32 ff.) den Nachweis geführt hatte, dass die Chronographen des Nabonid und ihnen folgend Berosus die Dynastie B mit ca. 170 Jahren verrechnet hatten (also Dynastie A 2223 ff. vor Chr. statt 2050 ff.).

Auf jeden Fall aber ist durch obige Ausführungen, deren Inhalt ich auszugsweise schon Mitte März 1908 an die Redaktion eingeschickt hatte¹, nun ausser Zweifel gesetzt, dass Königsliste und Agukakıimi-Inschrift übereinstimmen und dass die drei ersten Kassitenkönige Gandi, Agum und Kastilias (nicht etwa Gandi, Kastilias, Agum gewesen sind. (Januar 1909)

Une consécration d'esclaves aux dieux

par H. de Genonillac.

Une petite tablette de la collection Likhatscheve publiée récemment par Nikolvsky ² porte gravée une liste d'offrandes adressées par Amattarsirsirra, fille d'Urukagina, au dieu Mesandu.

Le présent comprend d'abord des victimes immolées (ba-ra) suivant la coutume des sacrifices: 12 montons, 6 chevreaux, 1 bouquetin. D'autres animaux sont offerts [vivants, pour le service du dieu]: cinq montons de boucherie nig-kú-a), l âne, l dun de cannaie femelle, i dun de cannaie mâle, l. . . En outre, 3 gurru 1/4 de blé et 5 gurru d'orge sont extraits du sanctuaire Bar-šakir et destinés à l'othrande.

Le texte continue:

8 saq-nita 3 sag-sal ti(t)-ud-sud-šú [Amat]-tar-[sir]-sir-ra

^dMes-an-du-kam maŝ-e-pa(d)-da-a

8 esclaves hommes 3 esclaves femmes pour la durée des jours de leur vie Amattarsirsirra au dieu Mesandu le sort [les] ayant désignés en redevance, elle [les] lui a présentés.

La première formule verbale, celle qui con-

1) Note der Redaktion: Die betr. Postkarte ("Vor-

² Документы хозяйственной отчетности древизаний

est rendue avec réserves par Thureau-Dangin dans des cas analogues par les mots "désigné par les présages", par exemple dans les noms des années 23 et 53 de Dungi, mu-en-«Nannarmas-e ni-pa(d), "année où le grand-prêtre de Nannar fut désigné par les présages". — Il n'est pas impossible qu'il s'agisse dans ces différents cas d'une consécration par serments?: pa(d) se dit en effet de la parole d'un dieu (Entéména, k III, 4; Eannatum, a VI, 2; rev. V, 53) on de celle d'un homme prenant un dieu R. V 32 a-c 27-31 is probably to be restored à témoin (Earmatum, a rev. III, 2); maš est le lien sacré. l'exorcisme, la réconciliation avec les dieux, la purification et, en quelque sorte, la consécration de l'homme. — Il semble bien que dans un texte d'Ur-Nina étroitement apparenté avec le nôtre, 40 ur dam ^dNina maŝ-bi-pa(d) désigne proprement, comme l'indique le contexte. la consécration votive de personnes à la déesse $Nina^3$.

La deuxième formule verbale MAS-sù muna-RI-A rappelle le nom spécifique de l'offrande rituelle aux dieux, MAŠ-da-RI-A.

Il s'agit donc d'une consécration d'esclaves, analogue à la consécration d'animaux domestiques et à l'immolation de victimes sacrées; la consécration est faite "pour la vie" et la même expression religieuse n'est en usage que pour le sacre des grand-prétres,

Le fait n'est pas sans intérêt pour l'histoire de la civilisation prébabylonienne.

Paris, 16. janvier.

Sîbu and Other Words for Ointments etc.

by S. Langdon.

In the two lexicons Delitzsch: Handwörterbuch 645 and Muss-Arnolt: Concise Dictionary 1001, one finds a word sibu "enclosure", although Muss-Arn. registers Jensen's explanation, "paste" and Meissner's "spice". which is to be connected with Syriac Mana i → → "eye-paste", "liquid of gum", "shaving". trom the well known root איני polish, shave off. This explanation is made certain by the Assyrian lexicographers themselves. The prin cipal passages bearing upon sibu and its synonymns are CT XIV pl. 8 obv. 8-14 = Ř. V 27 ef 6-12 and R. V 32 a-c 27-31: the former is to be restored as follows,

- 8 ($\hat{s}im$) $\hat{s}c$ - gin^4 $gu\hat{s}kin = \hat{s}indu$ hurāsu "vellow šindu".
- (\$im) guškin=\$ibn "yellow salve".
- $10 \ (sim) \ na-sahar = liru.$
- 11 $(\hat{s}im)$ bi-zi- $da = cg\hat{a}$.
- 12 $(\dot{s}im)$ $sig\text{-}sig = cg\dot{a}$ "pale-green ointment".
- 13 (sim) bi-zi- $da = amam\bar{a}$.
- 11 ($\dot{s}im$) bi-zi-da sig[sig] = asmur (?) "the pale-green amamā".
- as follows.
 - 27 [ŝim_gi-hul-a]? = | = - | guhlu.
 - 28 |šim | bi-zi-da == | a-ma-| | mu-u == quhlu: sadidu.
 - $29 \mid sim\ bi-zi-da\ sig-sig = as-\mid mur\ (?)$ $= c\hat{s}$ -kat-ru-u.
 - 30 (šim) še-gin quškin = šibu = šindi hurasu.
 - 31 (šim) nā-saļar = lira = šindi $ni [\ldots].$

The Sumerian sim = rikku means "unguent", "ointment", not "aromatic plant" etc., as has been the accepted term; the Semitic root of rikku is probably rakāku, see ZA XVIII 128 n. 9. The amelu SIM, so frequent in contracts from the Cassite period onward, according to CT XXIV 28, 69 is the "butler", the one who supplies the drinks in distinction from the amela MI or nulatimmu, "the baker". SIM is therefore to be understood as confectionary, amela SIM, the one who supplies delicacies. In the above list not only are we sure that the words are all names of ointments or delicacies of the confectioner but the word sibu is definitely determined as a paste used for the eyes.

Sindu in Clay's Babylonian Expedition etc. vol. XIV nos. 67 and 74 has the determinative su before se-qin and this is in fact the reading of R. V 27 e 6 but I have restored sim since it is certain in 32 a 30. K 4300 obv. = CT XIV 8 contains a list of objects determined by su, sim, im; im means here clay or claylike substance, cf. l. 18 im-liq = kadutu "sediment", Küchler, Medizin 102 and BE XIV 152, 25, 10 ka of kadu, the dregs of liquors. su in this instance has probably the sense of "fat", and since sindu hurāsu, yellow šindu, is a syn. of *šibu*, I would suggest the general

¹ Cp. Gudea, st. B III, 14 et cyl. A XIII, 17.

² Dans Gudea, cyl. A XII, 16 mås désigne bien toute. fois les présages.

^{*} Cp Nikolvsky-Likhatscheve, no. 322; B Urukagina-1a ke-qub-mu-na-paldy.

¹ Read se-gin after R. V 39 e 34. se-gin is not a gloss as Delitzsch and Meissner register this passage: Meissner SAI 3564 is to be struck out and inserted under ❖ Ⅲ □□□ = šindu.

after Reisner, SBH 118, 49, correct Meissner no. 3573.

term paint for sindu; liru is also a special kind gi-hut. For gulphe determined by im, see SA1 very common and cheap commodity; in BE XIV 67, Mudamiku receives six mana of sindu for a door, and in no. 74, Eţiru-ikbi receives $\frac{1}{3}$ (?) of a mana of sindu for a bed. Strassmaier's, Nebuchadnezzar Texts no 222, four mana sindu are given to a carpenter; no. 126, sixteen mana sindi to a carpenter and his companions.

Sindu means also "mark on a slave" and in the classical period had the form simtu, Ham. Code 38, 67, which Ungnad, OLZ 1908

is explained by $\dot{s}imta$ R. H 7 a 15 = V 39 e 34. This compels the assumption that *šimtu* and *šindu* are the same words and that *šindu*, paint, and *sindu*, mark, are likewise the same words, since the Sumerian word šegin equals all of means a mark burned into the

flesh, but since in the Code there is question concerning the *changing* of a mark, it appears probable that the Babylonians painted the marks on their slaves. Yet it is difficult to explain why they derived the common word for paint, varnish etc. from the root , to

cut or burn a mark. In ZA 111 320, 62 Evett's transliteration does not agree with his text which reads sindu, yet registered by Muss-Arnolt (!)1.

In R. II 30a 43-47 five kinds of sibuointments or salves are mentioned, 1. sim quskin, yellow ointment, 2. šim-kas-sig-sig, pale green beer-ointment (?), 3. imi-guškin, yellow paste. 4. šim-sahar (cf. šim-nà-sahar) = ?, 5) šim kas guškin, yellow beer ointment (?): the same list explains liru in terms identical with 2, 4 and 5 above.

Since *šibu* is from the root *šápu*, rub, polish, the widely used architectural term sibu must mean polished, varnished surface hence ceiling. Concerning the ointment egû HW 16 which Delitzsch conjectures to be a loan-word, I can find no new information. Delitzsch's conjecture is supported by the loan-word egi-

zaggū, guhlu is apparently a loan-word from

paint. In that case the connection of simtu with would have to be given up.

of paint but the qualifying adjective is broken 6301. Meissner ZA VIII 75, influenced by away. At least Clay's suggestion in BE the old explanation of hadutu, a vessel, ex-XIV 28 that sindu means "wool", is quite out plained gulfu as a vessel. didu and sadidu which of the question. sindu cannot have been a occur as names of pastes and similar preparavery valuable article since it appears as a tions, R V 32 a-c, 26-28, are likewise to be corrected. Whether didu is to be read titu, mud, with Delitzsch is open to question, but sadidu is Syr. بَعْضَ antimony. sibu registered in DT 58 [see CT XVIII 12 insertion after line 88] as an equivalent of nahlaptu uri, is undoubtably the same word. For urû hut, house, see Babyloniaca II 119. The entire list K 169 refers to articles of clothing or adornments, cf. 11. 83 f. danitum, gulale, apparels for war, nahlaptu tahāzi; 85-88+ three lines of DT 58, naldaptu uri garments worn on the roof of a Beiheft II 5, connects with Sweyin house; 89-94 nahlaptu bit ahi, garments worn out of doors. In this same list of ornamented robes etc. occurs cgizaggu 1. 68 mentioned above as possibly connected with $eq\bar{u}$, varnish, paste etc. *šību* was therefore, probably a kind of preparation used for coloring the eyes, and face, hence its further application to a luxurious and gay garment. Does the same word occur in Nimrod Epic XI 262, têdiku sipa a iddi-ma!

Les dieux Uras et Isum

par P. Dhorme.

Le dien *Urus* qui figure dans les textes sous son idéogramme IB, est, avant tout, le dieu des plantations. C'est pourquoi Hammurabi se vante, dans son code, d'avoir étendu les plantations (me-ri-cš-tim) et d'avoir accumulé les tas de blé pour le dieu Uras (CH, recto, III. 18 ss.). C'est pour cela aussi que ce dieu s'identifie avec le dieu Nin-ib et avec le dieu Nin-gir-su, ce dernier étant le véritable seigneur des plantations, bet me-ris-ti (surpà IV, 80). Pourquoi alors ne pas voir dans le nom de Uras une allusion à cet attribut du dieu? On aurait affaire à une forme urasu, provenant de crêsu "planter" (d'où meristu), comme on a quradu de quradu.

Un autre dieu, portant un nom sémitique, est, selon nous, le dieu 1-sum. On reconnaît l'accusatif de ce nom dans I-sa-am de CT, XV, pl. 6, VIII, 7. On sait aussi qu'il s'agit

Elimmern, KAT* 649, Ges.-Buhl, 307a, correctly identified the word with 5m2, 5m2 ..eye coloring", found in Arabic, Ethiopic and Aramaic. The word would seem to be good Semitic, in which case gi-hul is a loan-word from the Semitic.

ישיך, איני, האבל It is tempting to connect sinds with ישיר, איני,

donc en présence du mot isu, masculin de isatu 118 Joel Müller 186, Coronel 12.

MANZAZ ISSUR.

Von Otto Weber.

In der ersten der von King neuveröffentlichten Chroniken (Br. M. 26472) heisst es Obv. 9-10

9 a-na ^{matu} ka-şal-la il-li-k-ma ^{matu} ka-şal-la a-na tili u kar-me ú-tir

10 ina lib-bi-šu man-za-az is-sur ú-hal-lik.

Gegen Kaşalla zog er und Kasalla machte er zum Schutt- und Trümmerhaufen;

10 in ihm (dem Lande) zerstörte er den Standort des Vogels.

Diese wörtliche Übersetzung von Z. 10 gibt keinen Sinn, auch nicht die Umschreibung Kings: "he destroyed (the land and left not) enough for a bird to rest thereon".

Das kann eine Zerstörung nie erreichen, dass kein Vogel mehr einen Standort findet, das erreicht nur eine Überschwemmung, eine Sintflut. Und damit ist auch die richtige Erklärung der Stelle schon angedeutet. Der Verfasser denkt an die Sintflutgeschichte und will sagen: er zerstörte das Land so, dass es war wie bei der grossen Flut, wo die aus der Arche ausgesandten Vögel-keinen Standort (man-za-zu Gilg. XI. 149, 152) fanden. Der Vergleich mit den Wirkungen der grossen Flut muss ja so oft die Erfolge von Städte- und Länderverwüstungen illustrieren. Statt des üblichen allgemeinen abûbis wird hier ein spezielles Bild zur Veranschaulichung gewählt, eine Episode aus dem Ganzen zitiert, in abgekürzter Form, die sich stilistisch freilich schecht genug in den Zusammenhang fügt.

An der entsprechenden Stelle der Omina steht (Z. 33 f.) maiu ka-sal-la ana ip-ri u kar-me ú-tir-ru ma-an-za-az işşurê meş ú-hal-lik.

Bemerkung zu OLZ. 1909, Sp. 11.

Aram. בנה zu hebr.-aram. בנה ist sehr will kommen. Hebr. schon Est. 1, 8. Nachzutragen בּגַאַ der Gewalttätige Kil 7, jVII 31°29. Neben b-Bar. p. 152 Nr. 1009 Budapest.

spēcialement d'un dieu du feu. Xous sommes selben Formel אַנְזָאַ u. אַנָזאָ GA Gaon Hark "feu". λ cette forme išu correspond Phébreu צ"א. Rīšōnīm II 31 (Das. II 58 הנוים אנסים הם). — Pl. Suh 33 Hul 94b. jSuk IV 54b63 (so lies auch TPea II 19₂₆ für אונסין). GA Gaon Joel Müller 285. Deriv.: אַנְסוּאַ GA Gaon Wilna 246.

Immanuel Löw.

Besprechungen.

A. T. Olmstead: Western Asia in the Days of Sargon of Assyria 722-705 B. C. (Cornell Studies in History and Political Science, Vol. II). New York, Holt and Company, 1908. Bespr. v. J V. Prášek, Prag.

Im vorliegenden nett ausgestatteten Buche begrüssen wir einen im ganzen gelungenen Versuch. einen assyrischen Grosskönig als Mittelpunkt der gleichzeitigen Geschichte Vorderasiens zum Gegenstand einer fachmässig bearbeiteten Monographie vorzuführen. Dem Ref. liegt es fern, die Hindernisse geringzuschätzen, die sich bei dem momentanen Stand der Forschung einer solchen Arbeit entgegenstellen, und von diesem Gesichtspunkt aus ist auch die sachlich gut informierte Monographic zu beurteilen. Insbesondere ist die eigene Information des Verf. an Ort und Stelle, wo es heisst, keilinschriftlich überlieferte Stadt- und Landschaftsnamen in Syrien, Nordarabien und Kleinasien zu lokalisieren, hervorzuheben. In dieser Beziehung hat sich der junge amerikanische Forscher ein unbestreitbares Verdienst erworben. Seinen Zweck hat demgemäss Olmstead folgendermassen ausgesprochen: the reconstruktion of the history on the basis of the topography, resulting in a number of new identifications, especially in Asia Minor.

Bevor wir ein Urteil über das vorliegende Werk Olmsteads abgeben, sehen wir uns vorher veranlasst, die Methode zu prüfen, die sich der Verf. in der Erörterung seiner Quellen zu eigen macht. In dieser Beziehung hat ihm bereits vor mehr als zwanzig Jahren in grossenteils abschliessender Weise H. Winckler vorgearbeitet. Seitdem sind zwar zahlreiche neue Dokumente keilinschriftlicher Art bekannt gemacht worden, aber die einschlägigen Aufstellungen Wincklers wurden dadurch nicht rückgängig gemacht. Ref. hat in seinen deutsch geschriebenen Arbeiten und in seinem böhmi-Dieb und Räuber: TTer I $25_{v5}=\mathrm{jBik}$ I 63^{d}_{34} schen Werk: "Dejiny starověkých národů vý-Bk 67° jKid I 60° 15. TMš I 86° 20 Bk 115° Meir chodních" öfters Gelegenbeit gehabt diese Auf-- TBK stellungen kritisch zu prüfen, aber nur in X 369₁₅ GA Gaon Joel Müller 110. 158. Wilna wenigen Fällen hat er sich veranlasst gefun-109, 246. – Traurige Erfahrungen verdichten den von denselben abzuweichen. Die Stellungsich zu dem Satze אים ביי אום Bk 45ⁿ (Levy, nahme Olmstead's zu Winckler muss daher als Kohut, BJacob irrig Suh 45° Aram. in der- Prüfstein bei der Beurteilung seiner Monographie

angeschen werden. Nun behandelt Olmstead Sar- Ref. auf gänzliche Ignorierung seiner allgemein nicht, über den historischen Wert der Annalen mentler ins Feld, ohne zu bedenken, dass er nik konstatiert werden muss. In allgemeiner ehes bei den Assyrern nicht Musri sondern Einklang mit F. E. Peiser, der als erster die vollen Titel sar sarrâni mt Musur mt Patu-Thron erhoben wurde.

laufe seiner Untersuchung zu einzelnen Streit- turtannu Sibu und gleich nachher ein König fragen Stellung einzunehmen veranlasst gefun- Pir'u erwähnt werden. Die Machtverhältnisse den hat. Ref. möchte dabei zwischen geschicht- von Musri und dem ihm als Hinterhalt dienenlichen und geographischen Fragen unterscheiden, den Arabien entsprechen keineswegs jenen des die nicht alle mit demselben Glück behandelt damals von Acthiopien abhängigen Aegypten. worden sind. Es muss dabei gleich eingangs her- Wenn aber Olmstead den von A. H. Sayce jüngvorgehoben werden, dass zwar Verf. die englische stens gebilligten (The Expository Times XX, 88) und englisch-amerikanische Fachliteratur bis ins Einwand erhebt, dass Negeb keine vornabatäi-Détail beherrscht, aber in der Benützung deut- schen Architekturalüberreste – bis zur Stunde seher Fachpublikationen lässt er sich allzuoft ausweist, so kann man ihm den Vorwurf einer Versehen zusehulden kommen, die auch seine grossen Ungenauigkeit nicht ersparen, da Ausführungen recht stark beeintlussen.

gons Keilinschriften aufs eingehendste, aber seine gebilligten Gleichstellung von Palätyros mit dem Ausführungen differieren nicht unbedentend von keilinschriftlichen Usa und dem hieroglyphijenen Wincklers. Dieser legt Hauptgewicht auf schen Otu hinweisen muss. Dagegen gelang die Annalen, insonderheit auf jene der Chor- es dem Verf. (S. 70), das philistäische Gath, sabadsäle II, V, XIII, Olmstead dagegen sieht dessen Lage bisher unsicher war (vgl. Buhl, sie lediglich als eine zuverlässigste Richt-Geographie des alten Palästina, 196), in dem schnur oder "Rückgrat" für die Chronologie an. Ruinenhügel Tell es Safi wiederzuerkennen. Inhaltlich legen sie nach Olmstead eine ge- Das keilinschriftliche Tuna vergleicht Verf. mit wisse Flüchtigkeit an den Tag (S. 8), die mit dem klassischen Tyana (S. 83). Eingehend beden Angaben der Prismainschriften verglichen, handelt auch Verf. die von Winckler aufzwei Systeme der damaligen assyrischen Bericht- gerollte Musrifrage (S. 57 ff). Er beruft sich erstattung, eines der Annalen und das andere dabei auf die Erfahrungen seiner amerikanischen des Prisma B deutlich erkennen lassen, wobei Kollegen, die jüngstens drei Expeditionen der Olmstead dem letzteren den Vorzug der grös- Erforschung von Negeb gewidmet und dabei seren Verlässlichkeit einzuräumen bestrebt ist. alle wichtigen Punkte des Landes in Augen-Sein diesbezügliches Urteil sucht Verf. auf Grund schein genommen haben, und gelangt nach einer einzelner Angaben, wie z. B. der Datierung der eingehenden Prüfung der Frage zu einem die Schlacht von Durilu, zu rechtfertigen, aber die Wincklersche Theorie grundsätzlich ablehnenden hier berührte Differenz lässt sich leicht aus der Resultat. Seine Beweisgründe, die vorausinneren Struktur der Annalen erklären, die sichtlich von kompetenter Seite nach Gebühr mit der Z. 23 über Begebnisse aus dem II. Jahre werden erörtert werden, leiden nach dem Dafür-Sargons zu berichten anfangen. Es besteht halten des Ref. an zwei logischen Fehlern. tatsächlich eine scheinbare Diskrepanz in den Verf. wirft verdeckt Winckler vor, dass er sei-Angaben über die erwähnte Schlacht. Sargons nen diesbezüglichen Aufstellungen lediglich Annalen setzen sie ina fríš šarrútia ina mahri assyrische Angaben zugrunde legt, ohne dabei palia], die Bab. Chronik B I 33 reiht sie ägyptische und biblische Berichte nach Gebühr dagegen in das H. Jahr des Merodachbaladan in Ba-verwertet zu haben. Mit einer gewissen Embylon ein; nach der Annalen würde die Schlacht phase verwirft er dabei jeden Autoritätenkulin das Jahr 721, nach der Chronik erst 720 tus, aber unter einem führt er gegen Winckler anzusetzen sein. Aber dies berechtigt noch einige wohlbekannte Aegyptologen und Alttestaden Stab zu brechen, wie dies Olmstead tut, sich hier eines argumentum ex si'entie schuldig umsoweniger als in übrigen Angaben volle macht. Für die Zeit Sargons ist die Identität Konkordanz der Annalen mit der Babyl. Chro- von Muşri mit Mişraim — Aegypten, — wel-Charakterisierung Sargons befindet sich Verf. im Musur heisst und dessen Könige den bedeutungs-Behauptung begründet hat, dass Sargon mit risi mt Kunsi führen — vollends ausgeschlossen, Hilfe der mächtigen Priesterschaft auf den da zu gleicher Zeit in Aegypten Pianchi II. und Kasta (vgl. jetzt Flinders Petrie, A hi-Es ist natürlich, dass sich Olmstead im Ver- story of Egypt III., 278 f) und in Musri ein Winckler bekanntermassen (vgl. KAT³, 141) Betrachten wir seine Exkurse auf dem ihm das arabische Musri nicht in das Palaestina eigenen Gebict der historischen Geographie Vor- benachbarte Negeb, sondern weit südlicher, in derasiens. Da begegnen wir zuerst seiner Erör- die durch den Fund der Entingschen aramäiterung der Palätyrosfrage, (S. 49 ff), wobei schen Inschrift berühmt gewordene Oase el-Ola

verlegt. Schon dieser Fund, der zeitlich nicht Inschriften des Königs zu restituieren. angrenzenden Gebieten während der altorien- verniehtet, Assurli' hingerichtet, die Zeugnis ablegen.

Wenn Vert. (S. 103) die Lage von Manna als somewhat indefinite erachtet, so ist ihm gegenüber die Lage der mannäischen Fundstätte in Tastepe entgegenzuhalten. Die Mannai werden ganz sicher durch die Madai in allen Berichten des VII. vorchr. Jhts. ersetzt, womit der nahe Zusammenhang der medischen Geschichte mit jener von Mannai angedeutet wird; allerdings sind dabei die Mannai von dem Lande Manna zu unterscheiden. Damit gelangen wir zu Olmstead's Ausführungen über die Beziehungen Sargons zu den Madai-Medern und dem Mederreich, wobei ich aber wiederholt betonen muss, dass Verf. auch meine Ausführungen im Maspero's Recueil XVIII, 192-208 und der Geschichte der Meder und Perser I. entgangen sind. Für jedermann, der die Anfänge der medischen Geschichte erörtern will, ist die Frage nach der Lage des Gaues Bit Daiukki entscheidend. Olmstead ist sich auch der Wichtigkeit dieser Frage bewusst, er gibt auch zu, dass der nach Daiukki benannte Gan clear affinities mit dem Δηιόχης der Klassiker aufweist, schlägt aber in der Ergänzung der bekanntlich sehr defekt auf uns überkommenen Annalenstelle Z. 140—157 keineswegs den richtigen Weg ein und gerät infolgedessen auf falsche Fährte. Der dupsar, der mit der Verfassung der Annalen Sargons beauftragt wurde, setzt im neunten palû des Königs die Expedition ana 't Îllipi "t Bît Daiukki "t Karali (Z. 139f) an, worauf tatsächlich der Bericht über die Expedition nach Karalla (Z. 140—143 und vielleicht noch weiter) folgt. Nach Karalla kommt die Expedition gegen Dalta von İlli an die Reihe, worauf der leider aus dem ganzen Texte einzige erhaltene Name Daltai schliessen lässt, und zuletzt der Kampf mit einigen medischen Distrikten (Madai) inner-und ausserhalb von Illi (Z. 158 ff). Diese Madai kommen in der Aufschrift des IX. Jahres nicht vor, dagegen vermissen wir aber in dem wenn auch sehr defekt überlieferten Texte den Gan des als der Anfänger braucht, und für Fortge-Daiukki, da sich der S. 157 erhaltene Schluss- schrittene wiederum ist der Stoff durchaus nicht satz î bis sărrûtisu akbi noch anf Karalla bezieht. Der Inhalt des Verlorengegangenen wichtigen Akzente Zâkēf und Rebia gar nicht über Katalla ist nicht schwer aus den übrigen genannt werden: gerade diese Akzente — deren

weit von dem Zeitalter des Sargon absteht, sich der König in den Annalen des XIV. Saales, muss als Beweis eines verhältnissmässig fort- Z. 7 und Pavé des portes, 16 rühmt, das Land geschrittenen Kulturlebens in der Oase und den Karalla und die Städte Kisisim und Harhar talischen Geschichtsperiode betrachtet werden, wohner von Karalla nach Hamat übersiedelt abgesehen von den bedeutungsvollen Funden (Prunkinschr. 56), Karalia erobert (Nimrud-Musil's, die von einer grossartig angelegten insehr. 12) und zerstört (Steleninschr. 29) zu vornabatäischen Kultur in Nordwestarabien haben, so sind es Erfolge von solcher Bedeutung, dass wir sie auch als in den Annalen eingehend erwähnt voraussetzen müssen. Dies ist aber nicht der Fall. Wir hören auch, dass sich Itti von Allabra mit Rusa von Ararat gegen Sargon verbunden hat, aber in den Annalen wird Z. 166 lediglich über eine Tributleistung seines Nachfolgers Adarpaliddina berichtet, obzwar er nach Prankinschr. 56 auch samt seiner Sippe in Hamat angesiedelt wurde. Bit-Daiukki wird sonst nirgends erwähnt, aber nach der Aufschrift des IX. palû ist doch auch ein ausführlicher Bericht über dasselbe zu erwarten. statt seiner kommt aber Madai vor. Es ist daher der Schluss berechtigt, dass in der Lücke Ann. 144–157 über den Regierungswechsel zu Karalla, über die Gefangennahme des Itti von Allabria und die Begebnisse zu Illi, in den nachfolgenden Zeilen aber über Bit-Daiukki oder Madai berichtet wurde. Ueber am Aribi sa nipih " Šamši, die auch Olmstead (S. 126) als somewhat mysterious betrachtet, muss Ref. auf seine Ausführungen Geschichte der Meder und Perser I, 30 f. hinweisen.

> Eduard König: Hebräische Grammatik für den Unterricht mit Uebungsstücken und Wörterverzeichnissen. Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung, 1908. VIII + 111 u 88 S. 8°. M. 3.-; geb. M. 3.60. Bespr. v. A. Ungnad, Berlin.

> Der Verfasser des historisch-kritischen Lehrgebändes der hebräischen Sprache beabsichtigt in seinem neuen Buche denen, die die hebräische Sprache erlernen wollen, seine praktischen Erfahrungen auf diesem Gebiete zugnte kommen zu lassen. Das Ziel seiner Grammatik ist "eine möglichst innige Verbindung der wissenschaftlichen und der praktischen Darstellungsart und eine höchstmögliche Beseitigung des abstrakten Regelwesens". Dass dieses Ziel in seiner Vollkommenheit erreicht worden wäre, darf man wohl kaum behaupten. Ich kann nicht finden, dass das Regelwesen gegenüber anderen Grammatiken eine wesentliche Beschränkung erfahren hat; es wird viel mehr an Einzelheiten geboten, zureichend; man vergleiche z. B § 15, wo die

praepositivi und postpositivi, die in § 15 gebucht werden, von erheblich geringerem Werte: denn die Hauptregeln der Betonung lernt der Anfänger bald, so dass er auch ohne Kenntnis dieser Akzente das Wort richtig betont. Was es ferner tür einen Zweck hat, den Anfänger mit den angeblichen Bedeutungen der hebr. Buchstabennamen zu belasten, sehe ich nicht ein; soll der Anfänger sich merken, dass Gimel "Kamel" bedeutet (was es übrigens wahrscheinlich nicht heisst), so findet er erstens gar keine Aehnliebkeit zwischen dem Buchstaben und dem Tiere, und zweitens kommt er in Gefahr, sich Vokabeln einzuprägen, die es garnicht gibt, z. B. מָלָל statt נְמֵל statt יוד נָמָל u. a. Aehnliche Bedenken könnte man gegen viele §§ äussern. Ferner ist die Fassung der einzelnen Regeln oft derartig schwerfällig, dass selbst der des Hebräischen Kundige manchmal nicht recht weiss, was gemeint ist: z. B. (§ 19): ", ist ŏ in vier Formen, bei denen das o auf Vererbung beruht"; oder (§ 21, 2) "קלכף, dessen yá doch mit atté zusammenklingt, insofern hier zum ersten Male eine weitreichende Korrespondenz zwischen t und k sich zeigt (vgl. das häufige Zusammenklingen von Topf und Kopf!)". Wenn gar keine Regeln aufgestellt werden, wie § 22, 2 d für den Artikel 7, so ist der Anfänger natürlich in Verlegenheit: soll er sich aus den Beispielen erst die Regeln mühsam zusammensuchen? Ein grosser Mangel ist auch das Fehlen von Paradigmen, die dem Anfänger die Uebersicht wesentlich erleichtern. Dagegen wird der Lehrer in den Materialien zur Einübung der Grammatik, namentlich in den Uebungssätzen, mancherlei passenden Stoff D. Ernst Sellin: Die Schiloh-Weissagung. Leipzig,

Indem ich es mir versagen muss, auf die praktische Seite der Grammatik noch näher einzugehen, sei noch die Frage nach dem Werte der wissenschaftlichen aufgeworfen. Hier hätte sehr vieles anders sein können. Schon die Zitate sind oft höchst merkwürdig; so wird für die ältere kanaanitische Sprache auf Sellin, Tell-Ta'annek, verwiesen (von den Amarna-Briefen kein Wort), für babyl, anaku auf -Harper, Code of Hamm, als ob das nicht schon vorher bekannt gewesen oder als ob Harper der erste Editor der Gesetze wäre!

Dass das Schwa medium (§ 17, 2) noch immer nicht auszurotten ist, muss man sehr BA V (1905), S. 278 zitiert werden müssen.

Namen übrigens der Anfänger sich garnicht bedauern. Ass. qatla (§ 2, 3) gibt es garnicht. zu merken braucht - sind eine grosse Hilfe An die Möglichkeit, dass die (!) Aegypter das sebei der Lektüre; man tut gut, von den ersten mitische Alphabet erfunden haben könnten (§ 5, Uebersetzungsversuchen an die Wichtigkeit 3), glaubt doch wohl kaum noch jemand. Zwischen dieser Akzente dem Anfänger klar zu machen; matres lectionis und blosser historischer Schreidem gegenüber ist die Kenntnis der accentus bung ibei 81 wird nicht unterschieden (§ 13, 1). אכין soll aus qetulû entstanden sein (§ 16, 2a). ln
 $\tt EFS$ soll Segôl ein \ddot{o} sein (§ 21). Das
 i in wird sehr poetisch als "Echo des gellend nachtönenden i von anozí und "ní" beschrieben (§ 21, 2). Eine Form ggatel scheint K. in § 30, 4b vorauszusetzen. Der Inf. abs. des Niphal ist nicht nigtôl, sondern nigtôl (ass. nagtul) (§ 30, 6). Der u-Vokal der Passiva soll den gedrückten Zustand des Leidens symbolisieren (§ 32, 1)! Eine alte Endung tu für בה gibt es nicht (§ 37, 40). é in יקט שי wird "vielleicht am richtigsten als der zerdrückte Stammanslant des alten jaqtulu aufgefasst" 1§ 37, 5)! 「\$ (§ 59, 3) ist trotz des Aethiopischen nicht aus int, sondern aus itet entstanden, wie das Assyrische klar zeigt usw. usw.

Es würde zu weit führen, auf alle unhaltbaren Aufstellungen einzugehen. Es sei nur noch auf die gegen mich! gerichtete Behauptung hingewiesen, dass נלקה unkontrahiert blieb, "weil weniger gebräuchlich, nicht weil es mit nicht begrifflich verbunden werden nittan konnte". Was soll das zunächst heissen? War nilgah weniger häufig als jiqqah oder als nittan? K. meint augenscheinlich "als jiqqah", obwohl man eher "als nittan" herauslesen könnte. Vielleicht äussert sich K. gelegentlich etwas deutlicher, damit die Grundlage für eine Auseinandersetzung ermöglicht wird. Falls er meint "als jiqqah", so sei auf juqqah verwiesen, das auch weniger häufig gewesen sein dürfte als jiqqah und dennoch der Analogie von juttan

A Deichert's Nachf. 1908 22 S. 0,60 M. Bespr. von Wilhelm Erbt, Posen.

Sellin führt das bekannte, שירה resp. ישירה im Jakobsegen auf ein "z" also = 172" von einem Stamme šalal "herauszichen" zurück und deutet das Wort als "sein Neugeborener". Dabci hat ihn Dr. Hrozny auf bab. sallu verwiesen, für das Zimmern KAT³ 577 die Bedeutung "Neugeborener" angesetzt hat.

Sellin tritt für die messianische Deutung der Stelle ein und pflückt dazu das Ruhmesblatt: "Die Lösung von dem Banne iener Deutung (49, 10^h sei eine Glosse) verdanken wir

⁴ Hebrigens hätte nicht OLZ 1907, 210, sondern

Gressmann, der mit vollem Rechte die Bezie- der Umwälzung bewährt hat und als Friedenshung beider Verse auf den Messias wieder zu fürst auftreten kann. Zur Beziehung des Messias Ehren gebracht hat." Und warum ausgerecht zum Weinstock und Wein vergleiche man net für diesen Herrn das Ruhmesblatt? "Gress- wieder Arabisch-Semitisch-Orientalisch S. 128 f. mann macht mit Recht auf die bereits Cvrill von Jerusalem aufgefallene Verwandtschaft von 49to und Sach. 95 aufmerksam, wo der Messias A Selection from the Syriac Julian Romance edited ebenfalls auf dem Escl, dem Reittiere der vorköniglichen Zeit (!!), kommt." Allerdings mit einem Zitat Cyrills von Jerusalem verbrümt, hat der Gelehrte, dem das Ruhmesblatt gebührt, seine Lösung nicht vorgetragen. Aber er hat aus seiner Kenntnis des alten Orients heraus in seiner von Theologen ungelesenen Schrift "Geschichte Israels II" die richtige Deutung längst gegeben, ehe das Ruhmesblatt neu verdient wurde. Man muss es hersetzen; sonst setzt sich das Ruhmesblatt auf unrechter Stirn fest. S. 133 heisst es dort: "Dahei der erwartete Unterwerfer des Orients ein Kriegsross braucht (Rustems Ross, Alexanders Bukephalos), während sein Gegenstück der friedliche Weltkönig auf dem Eselsfüllen seinen Einzug in Jerusalem hält." Dazu erfolgte später, aber immer noch Jahre vor Gressmann die nähere Ausführung: "der friedliche Weltenerlöser muss auf dem Esel reiten . . . So kann der Fürst eines neuen Zeitalters auch als der Mann mit dem Esel erscheinen, der dû-'l-himâr als ein dû-'l-ḥimâr . . . Der "Mann mit dem Esel" erscheint deshalb ebenso als Prophet, also als Mahdi wie der mit dem Schleier, und das Jahr des Esels wird von der Mahdilehre als der Anbruch eines neuen Zeitalters, als Jahr der Erlösung angesehen" (Arabisch-Semitisch-Orientalisch S. 172). Sichert Berufung auf einen alten Herrn die Priorität? Nun dann entdeckt man wohl auch in alten Schriften den verhöbnten "Panbabylonismus" noch einmal. Dann hätten, wie in unserm Falle, "alle die mit so viel Aufwand von Zuversichtlichkeit bekämpften Aufstellungen und 'Phantasien' das Glück, nach ein paar Jahren anerkanntes Gut der Wissenschaft zu sein," und — Winckler, jener Gelehrte, hätte sich gegenüber "den jüngsten Kämpfern wider den Panbabylonismus" (S. 71) als Prophet crwiesen. Ja, ist es nicht schon eingetroffen?

with a complete glossary in English and German by Richard J. H. Gottheil. Leiden late E. J. Brill, 1906 XII+100 S. (Semitic Study Series edited by Richard J. Gottheil and Morris Jastrow ir.) 3 sh Bespr. v. E. Nestle, Maulbronn.

Der Herausgeber hat recht: die von G. Hoffmann im Jahr 1880 veröffentlichten syrischen Erzählungen über Julianos den Abtrünnigen eignen sich wegen ihres fliessenden Stils ganz besonders gut zur Einführung in diese Sprache. Daher hat er aus den 250 Quartseiten des Hoffmannschen Bandes 39 Kleinoktavseiten ausgewählt und ihnen zum Besten der Anfänger ein vollständiges Wörterbuch beigegeben. Ueber den Inhalt der Veröffentlichung ist also hier nichts weiter zu sagen; nur über die Form, in der der Inhalt dargeboten ist. Diese lässt etwas die Sorgfalt vermissen, die namentlich für Anfänger wichtig ist. Im Text sind mindestens 5 mal r und d verwechselt (10, 10, 12; 26, 18; 32, 12; 33, 4); andere Fehler 14, 11 etc. Unterbliebene Verbesserung هيد im Wörterbuch ist هجت 15 محب S. 78 "exhale = ausatmen" zu streichen); 19, 1 صاعبان: 33, 16 ist صد عب wohl auch verderbt; zn 13: 34, 2 vgl. Hoffmann p. VI; im Wörterbuch fehlt es, wie Eudoxius 30, 9; Jeremia 6, 11; ist S. 86 عقسا st S. 86 عقسا als pāgah schicklich sein, erklärt. Ob der Eigenname S. 87 Z. 2 nicht Fortunatus zu lesen sei, hätte wenigstens gefragt sein sollen. -Von Besprechungen notierte ich mir Seybold (DLZ 07. 38); Brockelmann (GgA 180); Dietrich (Th LZ 07, 8).

F. W. von Bissing: Einführung in die Geschichte der Aegyptischen Kunst von den ältesten Zeiten bis auf die Kömer. Berlin, A. Glane, 1908. 53 S. + 32 Taf. 4 M. Bespr. v. A. Wiedemann, Bonn.

In seinen bei Bruckmann erschienenen Denkmälern der ägyptischen Skulptur hat von Bissing Vom "Panbabylonismus" aus aber recht- charakteristische altägyptische Werke der Rundfertigt sich ohne weiteres die Uebersetzung plastik wie des Reliefs auf Tafeln in grossem "Neugeborener". Es ist der aus dem Dunkel Formate vorgeführt. In dem Begleittexte der längsten Winternacht herausgeborene, wun- werden die veröffentlichten Stücke unter Heranderbar gerettete Sonnengott oder der aus seiner ziehung einer reichhaltigen Literatur in ihrer Verfinsterung als schmale Sichel sich heraus- Stellung im Ganzen der ägyptischen Kunst ziehende (daher Salal) Mondgott, der mit sei- und in ihren Einzelzügen erörtert. Die vornem Sichelschwert sich gegenüber den Unge- liegende Schrift bildet eine Art Ergänzung zu heuern der vor seinem Auftreten liegenden Tage-der Tafelpublikation und gibt in fortlaufender

Darstellung eine kurze Lebersicht der Entwicke- Jean Capart: L'art égyption. Choix de documents lung der ägyptischen Kunst von den ersten künstlerischen Versuchen, mit Ausschluss der Feuersteinartefakte, bis zum Ausklingen des selbständigen Aegyptertumes in der griechischrömischen Zeit. Die Arbeit ist aber nicht nur eine Ergänzung, sie tritt als selbständige Publikation auf und ist ihrerseits von zahlreichen Tafeln begleitet, welche wichtigere Typen der ägyptischen Knnsterzengnisse abbilden und dabei auch die Architektur und die Tempelanlagen heranziehen. Bei der Auswahl der Aufnahmen sind die im Tafelwerk aufgenommenen und die in der vortretflichen Studie von Spiegelberg über die Geschichte der ägyptischen Kunst (Alter Orient, Ergänzungsband I) verwerteten Bildwerke nicht wiederholt worden. Die Tafeln bieten daher für die Benutzer der beiden genannten Werke eine Vervollständigung, sie enthalten auch sonst neben bekannten Darstellungen manche bisher nicht leicht zugängliche Denkmäler.

Die Bilder sind klar und deutlich ausgefallen. nur in wenigen Fällen erscheinen die Verhältnisse für die Reproduktion etwas klein gewählt (Taf. II. 2, V., VII. 2), so dass die Einzelzüge für ein nicht ägyptologisch geschultes Auge nicht ohne weiteres zur vollen Geltung gelangen1 Dass die Bilder auch in diesen Fällen alle wünschenswerten Details enthalten, zeigt eine leichte Vergrösserung der Tateln. Der Text bespricht nach einer Einleitung über die Entwickelung der modernen Kenntnis der ägyptischen Kunst deren älteste Zeit und ihre künstlerischen Grundlagen in der Nagada-Periode. Dann folgt die Entwickelung im Alten und im Mittleren Reiche, welches letztere der Verfasser mit der 6. Dynastie beginnen lässt. Hieran schliesst sich das Neue Reich in Kunst und Kunstgewerbe und im Anschluss daran eine Uebersicht der Architektur in Gräbern. Tempeln, Wohnhäusern von den ältesten Zeiten an. Hierauf folgen Bemerkungen über die Spätzeit und die Beziehungen der ägyptischen Kunst zu der anderer Länder. Den Abschluss bilden Anmerkungen, welche vor allem auf bildliche Belege hinweisen, und eine Uebersicht der Quellen, denen die einzelnen Tafelbilder entnommen sind.

Die Darstellung ist anschaulich und gewährt dem Leser einen ansprechenden Urberblick über die ägyptische Kunstentwicklung. Bei den umfassenden Studien, welche der Verfasser ich in jenem Attikel zum Ausdruck gebracht hatte. diesem Gebiete gewidmet hat, wird die Schrift Wir wollen einige wichtigere Punkte in Franks auch dem Spezialforscher Anregendes und Neues bringen.

accompagnés d'indications bibliographiques. Brüssel, 1909. 8 M. Bespr. v. W. Spiegelberg, Strassburg.

Was der verdienstvolle Konservator des ägyptischen Museums in Brüssel mit dem Werke anstrebt, dessen erster Band soeben erscheint, ist nichts Geringeres als ein Repertorium der ägyptischen Kunstdenkmäler und als solches mit Freuden zu begrüssen. Denn wer sich mit ägyptischer Kunstgeschichte befasst, der weiss, wie zeitraubend noch immer kunstgeschichtliche Untersuchungen für den sind, dem nicht eine reiche Bibliothek zur Vertügung steht. Vor allem aber ist es dem weiten Kreis der Kunsthistoriker und Archäologen, der jetzt auch der ägyptischen Kunst seine Aufmerksamkeit zuzuwenden beginnt, bisher sehr erschwert gewesen, über das wichtigste Materiał einen Ueberblick zu gewinnen. Dem will dieses Werk abhelfen, und ich glaube, es ist ihm in der Hauptsache gelungen. Das erste Hett enthält Denkmäler aus allen Kunstperioden, meist in guten Aufnahmen 1 und mit wenigen Ausnahmen glücklich ausgewählt. Dabei ist der Preis durchaus angemessen. Die Tafeln enthalten eine kurze Augabe über die Datierung des betreffenden Denkmals. Hier möchte ich im Interesse weiterer Kreise empfehlen, eine ungefähre Zeitangabe nach der christl. Aera hinzuzufügen, am besten nach den Zahlen von Ed. Meyer. Denn die Dynastienbezeichnungen sind doch für den Nichtägyptologen zeitlos. Ich würde also bei Dynastie XII ein "etwa 2000-1800 v. Chr." hinzufügen, wodurch der Leser wirklich einen ungefähren Zeitbegriff und gleichzeitig auch die Vorstellung von der Unsicherheit solcher Zahlen erhält.

Sprechsaal.

Abermals "Zur assyrischen Medizin".

Von A. Fonahn.

Erst vor kurzem wurde meine Aufmerksamkeit auf K Franks Aufsatz: Nochmals "Zur assyrischen Medizin" (OLZ Nr. 3, 1908, Sp. 142 ff.) gelenkt. - Der ein wenig scharfe Ton seines Artikels scheint mir den Reservationen nicht zu entsprechen, unter denen ich meine Vermutungen entwickelte, und um so mehr, als seine Argumente, selbst wenn sie bis zu einem gewissen Punkt seine Betrachtungsweise zu rechtfertigen vermöchten, in keiner Weise diejenigen ausschliessen, die

Ausführungen genauer ansehen.

Fig. 1 verkehrt eingestellt worden.

¹ Bei den Meisterwerken der ägypt. Porträtkunst Durch ein Verschen der Lichtdruckanstalt ist Taf. 31. sollten die Köpfe in 2 bis 3 verschiedenen Ausichten gegeben werden.

Erkrankung und medizinisch zauberischen Be- ist (Pl. 35, 46-47). handlung eines anderen Körperteils als des Kopfes (und etwa angrenzender Partien) unmöglich die Rede

Es scheint mir, dass Frank einige Tatsachen nicht genau beobachtet hat; denn wir finden vor allem folgende:

a Erkrankung anderer Körperteile als des Kopfes (und etwa angrenzender Partien), siehe Pl. 49, 6, wo Frank selbst Z A XX) übersetzt: "auf die Seite von Gepaktheit des Gesichtes und Z 1 der Brust . . . "3

Pl. 41, 15; "V amělu Zl SAK KI irši-ma kátá-šu šėpā-šu i-sam-ma-ma" usw. — Ilieraus ersehen wir, dass auch die Hände, ja sogar Füsse erkrankt sind; sie werden dabei zugleich mit Zl SAK Kl zusammen aufgeführt.

Pl. 42, 14: "[Lücke] akala u šikara la i-maḥ-ḥar" [] "Speise und Rauschtrank nicht annimmt". Die Lücke würde Frank hier vielleicht am liebsten mit "Mund" ausfüllen; aber wir kennen schon diesen Passus aus der Suálu-Serie, wo es (KK 71 b + 238, Sp. III, Zeil 4. u. a. Stellen) heisst: " amėlu libbi-šu akala u sikara la i-m[a]h-har", wo es sich also um das kranke Leibesinnere handelt.

Pl. 46. Cel. III Z. 26 ff, we gleich nacheinander die erkrankten Körperteile SAK Kl, die Augen, die Wangen (sirá), girgiru, die Hände, die Füsse, die Knie

aufgezählt werden.

Für die künftige Deutung dieser Serie (7 amélu muh-hi-šu usw.) sind diese Tatsachen scharf ius Auge zu fassen.

Dazu noch: Wenn es Pl. 33, 17 steht: "...zumru (oder mašku-šu) ikkal-šu," "... seine Haut (oder Körper, Leib) ihn »frissta", so hat Frank zu beweisen, dass zumru (eder mašku) hier sich nur auf den Kopf ("und ctwa angrenzende Partien") beschränkt'].

b) Behandlung, ausgeführt an anderen Körperteilen abgesehen vom Kopf ("und etwa augrenzenden Partien"):

Pl. 38, 49 sell der Kranke irgendein Medikament [lu ina] kurunni lu ina karani išati", trinken, einnehmen. Die Arznei kemmt hier natürlich ins "Leibesinnere".

Pl. 46, 4 auch išati.

Pl. 46, 4 sell man ein Gemisch verschiedener Medikameute: "ana KU-šu tašapak." "auf seinen After giessen"

Pl. 30, 56 heisst es: "kakkad-su u irat-su taşamid", _du sollst seinen Kepf und seine Brust verhinden".

Alsu: Wir haben in dieser Serie erstens mit einer Krankheit zu tun, derer Symptome an verschiedenen Stellen des Körpers, vom Schädel bis zu den Füssen, auftreten - zweitens erstreckt sich die angegebene Behandlung über ein weit grösseres Gebiet als den Kopf ("und etwa angrenzende Partien"), sogar bis zur Analregion.

Frank meint, dass wenn Pl. 34, 22 von "išat qaqqadi" die Rede ist, muss felglich "šūrat TE-meš-šu" (Frank: "šārtu TE-meš-šu-ma") auf Pl. 35, 48 sich auch auf die Kopfhaut beziehen, ein Schluss, dessen Richtigkeit ich nicht einzusehen vermag, zumal, wenn zwischen

Von mir gesperrt

1. Frank behauptet (Sp. 142): "Es kannt also von beiden Stellen eine Lücke von zwei Zeilen vorhanden

Weil es Pl. 36, 55 heisst: " dto. (d. h. dieselbe Krankheit wie Pl. 35, 48) [so ist die Behandlung:] (Verschiedene Drogen) . . . das Fell eines nicht besprungenen Zickleins sollst du um seinen Hals legen", - so muss nach Frank TE-meš Pl. 35, 48 eine Verbalform sein.

Mit anderen Worten: es handelt sich an zwei Stellen um Erkrankung eines unbekannten Körperteils. nun an der einen Stelle als therapeutisches Mittel dem Menschen "ein Fell eines nicht besprungenen Zickleins" um den Hals gelegt werden soll, so muss es sich nach Frank an beiden Stellen um Erkrankung der Kopfhaut

Mir scheint dieser Schluss nicht richtig zu sein. Es wäre wohl möglich; aber es ist lange nicht "deutlich"

ersichtbar.

Zu TE-mes als Verbum und nicht als Substantiv aufgefasst soll bemerkt werden, dass Frank in seiner Wiedergabe des Textes das MA mit TE-mes verbindet: und liest: "TE-meš-šu-ma", was natürlich stark für TEmes als Verb. sprechen würde. Auf der Originaltafel im Britischen Mus. habe ich aber deutlich gesehen, dass es so dasteht:

EIIE XIV----I EI EI- usw.

MA gehört demnach sicher zu GAL und ist keine enklitische Partikel zu einem Verb. Dadurch fällt vielleicht das wichtigste Argument für die Auffassung, die Frank vertritt, — von TE-meš als eine Verbalform — fort.

Frank ist der Meinung, dass die (folgende) Zeile (36,) 56 und die Zeile 34,45 sich nur auf die Kopfhaut beziehen weil 34, 28 von der (behaarten) Kopfhaut die Rede ist. Leider steht aber 35, 45 und 36, 56 nicht Haupthaare, sondern nur Haare; und Haare kommen auch an anderen Körperteilen vor (vgl. dazu: "šarat zumri-šu [maški-šu] Pl. 34, 26, die Haare seines Körpers [seiner Hautl, was nicht nur auf den Kopf beschränkt zu sein braucht).

2. Frank stellt huhitu zu hahhu und meint, dass dies "eine Bedeutung, wie sie Fonahn annahm, voll-ständig ausschliesst." Warnm? Eben diese Zusammenstellung scheint mir für die Deutung "Anus eventuell:

Rectum zu sprechen. Vgl. dazu:

a. KK 71 b + 238, III, 18: " [amê]ln libbi-su haalı-ha mali usw., "(Wenn) Jeinem Men]schen sein Inneres mit hahhu erfüllt ist, so sollst du zu seiner Genesung trinken lassen, so wird er Oeffnung [haben]. Offenbar handelt es sich bier um Abführung per anum von hahhu; es liegt nahe, an Exkremente eder wenigstens einen mit den Exkrementen gemischten Stoff zu denken. Habhu-huhitu würden in diesem Falle gut zusammenpassen, auch mit Rücksicht auf die Bedeutung.

b. KK 71 b + 238, III. 12: "▼ amêlu libbi-šu ga-annu ga-aḥ-ḥa iši akala u mé hu-ḥi-tu rupušta irtaši(-ši)" usw. "(Wenn) einem Menschen sein Inneres gannu gahha" hat ; unter den nach "iši" folgenden Wörtern kann man oline Schwierigkeit huhitu als Subjekt nehmen und so übersetzen: huhitu Speise und Wasser (als) Auswurf bekommen hat", wo eine Deutung des Wortes huhitu als Anus sehr nahe liegt. (Die Behandlung bei diesem Zustand ist: ". . . . er sell (es) in Rauschtrank trinken; du sollst auf seinen After giessen"). In betreff "rupustu", das eig. nur "Auswurf" bedeutet,

7 Zwar liegt die Möglichkeit vor, dass man hier so spricht auch Küchler die Vermutung aus (z. B. "Med."

3. Frank ist der Meinung, dass es ehne Bedeutung · Auch "sarat zumri-su" (oder maski-su) die Haare sein würde, wenn man unter den Symptomen einer des Körpers (oder der llaut) kommt in dieser Serie ver. | "suälu"-Erkrankung auch eine Bronchitis nachweisen

¹ In der Serie: V amélu muhhi-su isata (oder nach anderen: išātu) ukāl.

ZI = napistu mit der Bedeutung "Kehle" lesen könnte; S. 125), dass es "Kot" bedeuten kann; Kot als Auswurf demgegenüber stehen aber auch andere, ganz ab- verlässt aber gewöhnlich den Körper per anum. weichende Möglichkeiten in der Lesung und Uebersetzung.

Das ist aber nicht der Fall, denn ein solcher darstellt, in denen sich ursprünglich symbolische Bronze-Nachweis einer Bronchitis mitten in einer langen Reihe Störnngen in der Funktion der Verdauungsorgane - gleichfalls Wirkungen des "suälu" - würde uns noch einen Beweis dafür liefern, dass sehon bei den Assyrern dieselben Krankheitsäthiologie betreffende Ideen wie bei den Indern, Griechen und im europäischen Mittelalter, vorhanden waren - vorausgesetzt, dass "snälu" dem griechischen Nachr. No. 35). "Phlegma" entspricht, was ich mit v. Oefele annehmen möchte. Es würde zu weit führen, die Bedeutung der Frage: "Phlegma als Krankheitsursache" bei den alten Völkern des Orients und Okzidents hier aufzurollen.

4. Ich habe nicht behauptet, dass assyrisches sarabischem entsprechen muss, sondern nur, dass man es nicht ش ausschliessen kann. Selbst wenn es einer für die alten Worte leugnen wollte, so sind wir nicht immer gezwungen, bis auf die erste Schicht der semitischen Sprachen zurückzugehen, sondern wir können sehr woh! spätere Entlehnungen zulassen zwischen dem Assyrischen und Arabischen, vermittelt z. B. durchs Aramäische

Altertums-Berichte.

Museen.

Berliner Museum: die Islamische Abteilung erhielt geschenkt: das Fragment einer glasierten und vergoldeten Fayenceschale mit Reliefschmuck, Persien 12.—13. Jahrh... sie erwarb: eine lustrierte Schale, Persien 13. Jahrh., eine glasierte Vase, Syrien 13.-14. Jahrh., eine Fliese mit figürlicher Darstellung, Kleinasien, 13. Jahrh., einen holzgeschnitzten Schriftfries, Kleinasien 13. Jahrh., 2 Knüpfteppiche, Kleinasien 16.-17. Jahrh.

Die Vorderasiatische Ahteilung erhielt geschenkt die Gipsabgüsse von drei hettitischen Inschriften vom Kara-Dagh bei Konia.

Boston Museum of fine Arts. (Bulletin vom Dezember 1908). Die ägyptische Abteilung stellt eine ausgezeichnete Kollektion von Werken des Neuen Reiches (1600-1100) aus, darunter eine ganze Anzahl Email-Ziegel von grossem künstlerischen und historischen Interesse. Sie stammen vom Mauerschmuck eines Baus Ramses' III., wurden gekauft in Luxor und kommen an-geblich von Medinet Abu, nach andern vielleicht von Tell-el-Jahudieh. Auch in Koptes sind solche Ziegel gefunden. Die vorliegenden zeigen in farbiger Ausführung das Porträt Ramses' III. und verschiedene Völkertypen. darunter auch Neger, ferner Kartouchen des Königs und zwei Rekhits. Auf der Rückseite einiger Ziegel sieht man noch angefaugene Konteuren, Zeichnungen solcher Völkertypen. Die Einlagen sind teilweise aus Glas. -Neu erworben sind eine Anzahl persische und Damaskener Fliesen vom 13. bis 17. Jahrhundert.

Italien.

282. Bei Grabungen nach der alten Furrinaquelle ist es Mitgliedern der französischen archäologischen Schule geglückt, auf dem Janiculus in Rom einen Mithras-Tempel freizulegen. Der neue Fund ist für die Kenntnis des Mithras-Kults von grosser Bedeutung. Nach dem "Berl. Lok. Anz." befindet sich in einer der Zellen eine Inschrift, wonach ein gewisser Gaionas pre salute et reditu et victoria imperatorum angustorum Antonini et Commodi das Heiligtum dedizierte. Ebenda fand man den Torso einer auf einem Thron sitzenden Juniterstatuette und drei grosse Oel-Amphoren mit Tierknochen. In einer andern Zelle entdeckte man eine Bacchusstatue aus griechischem Marmor mit Vergoldungsresten an Kopf und lländen, eine Statne ägyptischen Stiles aus hadrianischer Zeit aus Basalt, die eine stehende Gottheit

gegenstände befunden haben mögen, ferner drei menschliche Skelette. Der Tempel ist aus Backsteinen erbaut und mit Kalk beworfen. Besonders fällt auch eine sehr gut erhaltene Bronzestatuette des Kronos auf, der von einem Drachen umschlungen wird. In jeder Windung des Tieres lag ein Ei. (Beilg, d. Münch, Neuest.

Kleinasien.

283. Die österreichischen Archäologen Josef Keil und A. v. Premerstein haben ihre Forschungsreise nach Lydien beendet. Sie haben dabei bisher unbekannte Städteanlagen entdeckt, sowie 380 neue Inschriften, einige darunter angeblich in altlydischer Schrift. 1910 soll eine nene Bereisung des Gehiets erfolgen.

Regypten.

284. Nach dem vor kurzem erschienenen Bericht des Aegyptischen Surveydepartment sollen die zum Schutze gegen Ueberschwemmungsschaden für die Tempel von Philae getroffenen Massregeln den gewünschten Erfolg aufweisen. Dische, Rudsch, f. Geogr. u. Stat. XXXI 51.

Aus gelehrten Gesellschaften.

Im Victoria Institute, London, sprach Th. G. Pinches über "Discoveries in Babylonia and the neighbouring lands" tüber Babylou, Nippur und Bismya).

Personalien.

Dr. D. Herzog, Privatdozent der semitischen Sprachen a d. deutschen Universität in Prag, hat sich in gleicher Eigenschaft an der Universität Graz niedergelassen.

Zeitschriftenschau.

Academy. 1908:

1916. B. Stewart, My Experiences of Cyprus bespr. v. -. African Monthly, 1908;

No. 25. H. Gaskell, The Asiaticquestia.

Allgemeines Literaturblatt 1908. 21. G. Klameth, Ezras Leben und Wirken, bespr. v. N. Schlögl. - L. Couard, Die religiösen und sittlichen Auschauungen der alttestamentlichen Apokryphen und Pseudepigraphen, (u.) F. Wilke, Die astralmythologische Anschauung und das Alte Testament, bespr. v. J. Döller. - C. Mommert, Der Teich Bethesda zu Jerusalem, bespr. v. Schidling.

22. E. Sellin, das Rätsel des deuterojesajanischen Buches, hespr. v. J. Döller. — E. König. Talmud und neues

Testament, bespr. v. J. Fischer

American Journal of Theology. 1909:

XIII. I. A. R. Gordon, Eerdmans' interpretation of the early history of Israel. -- G. F. Genung, An American Commentary on the Old Testament. Leviticus and Numbers; F. C. Eiselen, The minor Prophets; Th. Mc William, Speakers for God; P. Haupt, Biblische Liebeslieder; Die religiösen und sittlichen Anschauungen der alttestamentlichen Apokryphen und Pseudepigraphen bespr. v. A. Barta. - W. II. Bennet, The Religion of the Post-Exilic Prophets bsp. v. L. W. Batten. - D. S. Muzzey. Leipoldt's second volume on the New Testament canon. - W. Muss-Arnelt, Recent historical expositions of oriental christian literature.

Archiv für Anthropologie 1909: mit ausgebreiteten Armen und geschlossenen Händen N. F. VII 4. Wilke, Neolithische Keramik und Ariermexikanisch zentralamerikanischen Bilderhandschriften, mal, bespr. v. J. de la Servière.

Atene e Roma. 1908. 118 119. G. Funajoli, L'autobiografia nell antichità. (G. Misch, Geschichte der Autobiographie.)

Berichte üb. Verh. d. S. G. d. W. Leipzig. 1908: Philol.-Histor, Kl. Ed. LX 6, H. Zimmern, Worte zum Gedächtnis an Eberhard Schrader.

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 3. H. Pognon, Inscriptions sémitiques de la Syrie, de la Mésopotamie et de la région de Mossoul, bespr. v. G. Rothstein. - Von der deutschen Orientgesellschaft. Nr. 35. 4. W. Erbt, Untersuchungen zur Geschichte der Hebräer, Heft 1, bespr. v. J. W. Rothstein. - L. Hahu, Zum Sprachenkampf im römischen Reich bis auf die Zeit lustinians, bespr. v. P. Viereck.

5. W. H. Roscher, Die Hebdomadenlehre, bespr. v. B. Ziehen. — M. Mayer, Zu homerischen Bestattungsgebräuchen. Mitteilung.

Bollettino della Soc. Geografica Ital. 1909: X. 2. A. Theodoli, Alcuni cenni sull' irrigazione della pianura di Conia. — G. Jaja, Etiopia commerciale.

Bollettino di Filologia Classica. 1909:

AV. 7. A. Meillet, Introduction à l'étude comparative des langues indoe-propéennes, bespr. v. L. Valmaggi.

Bull. Bibliogr. et Pédagog. du Mus. Belge. 1908: XIII 1. P. Beesch, ΘΕΩΡΟΣ. Untersuchungen zur Epangelie griechischer Feste bespr. v. II. Francotte. - E. Hesselmeyer, Hannibals Alpenübergang im Lichte der neueron Kriegsgeschichte bespr. v. L. Halkin. — I. Tontain, Etudes de mythologie et d'histoire des religions antiques bap v J. P W. - II. Luckenbach, Kunst und Geschichte 7. Aufl I; Landrieux, L'Histoire et les Uistoires dans la Bible bsp. v.

Bullet of the American Geograph. Soc. 1909: XL. 11. E. Huntington, The climate of ancient Palestine (Schluss). - A. Supan, Die territoriale Entwickelung der europäischen Kolonien, bespr. v. M. K. G. - Th. Fischer, Mittelmeerbilder, bespr. v. E. L. S.

Classical Quarterly. 1909: III. 1. T. R. Helmes, Could ancient ships work towindward?

- R. K. M'Elderry, The legions of the Euphrates frontier. Cultura. 1908: 22. N. Festa, Le cabala negl' inui omerici.

24. C. Brockelmann, Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen Bd. 1, (u.) Ders., Kurzgefasste vergleicheude Grammatik der semitischen Sprachen, bespr. v. Y.

Deutsche Literaturzeitung. 1909:

 S. Goldziner, Mu'āwija, der Begründer des Islamstaates (zu: H. Lammens, atudes sur le règne du calife Mo'awia II. — C. v. Orelli, Die zwölf kleinen Propheten bespr. v. W. Nowack - Hassan Chevky Hassib, Revelations of the Muslim Seer Al-Saggid Abdullah Muhammad Habib Effondi concerning the creation, translated by M. A. Chevky, bespr. v. Th. Menzel.

Deutsche Rundschauf. Geogr. u. Statistik. 1909; XXXI. 5. A. Serbin, Die Geld- und Währungsverhältnisse Chinas.

Edinburgh Review. 1909:

427. F. Wickhoff, Roman Art. Some of its Principles and their Application to Early Christian Painting.

English Historical Review. 1909. XXIV. 93. E. H. Parker, Ancient China Simplified bespr. v. T. L. Bullock. — A. T. Olmstead, Western Asia in the Days of Sargon of Assyria, 722 - 705 b. C. bespr. v. F. Nickliu. -- Imperial Gazetteer of India. Vol. II. Oxford, Clarendon Press 19(8) bespr. v. E. S. Trevelyan. R. Hildebrand, Recht und Sitte auf den primitiveren wirtschaftlichen Kulturstufen bespr. v. B.

Études de la Compagnie de Jésus. 1968: No. 117 R. Monlaur, Jérusalem, bespr. v. J. Lionnet.

H. Beyer, Die Polarkonstellation in den E. Giran, Job, fils de Jiob, essai sur le problème du

1909: 118. A. Condamin, La mission surnaturelle des prophètes d'Israel. -- M. d'Herbigny, Sur l'orthodoxie orientale - R. Pinon, L'Europe et l'empire ottoman, bespr. v. II. Lammens.

Études Franciscaines. 1909.

121. P. Brune, La révolution en Turquie. - P. Frédegand, Les origines de la vie monastique dans le christianisme, - M. Hetzenauor, Theologia biblica. T. I vetus testamentum, (n) A. von Hoonacker, Les deuze petits prophètes, bespr. v. Fr. Hugues.

Expositor, 1909;

XXXV. 38. A. Deissmann, Primitive christianity and the lower classes. - R. H. Charles, The Testaments of the twelve patriarchs in relation to the New Testament. -J. R. Harris, An emendation to 1 Peter II. 8. - J. Maynard. Justin martyr and the text of hebrews - W. M. Ramsay, the authorities used in the Acts I. — XII. — J. \dot{B} . Mayor, Note on ΈΝΕΡΓΕΙΣΘΑΙ.

Fortnightly Review. 1909. February. D. Fraser, Affoat on the Tigris.

Frankfurter Zeitung 1909: 26. Die altchristlichen Katakomben von Alexandrien. -

27. Die Erforschung des Toten Meeres. 32. Die Entdeckung des alten Meroe.

Geographical Journal, 1909; XXXIII. 2 W. Garstin, Fifty jears of Nile exploration, and some of its results. - L. Richards, Comprehensive Geography of Chinese Empire bespr v. A. J. S. - Cotton Culture in Asia Minor.

Geograph, Anzeiger, 1908;

1X. 12. Th. Fischer, Mittelmeerbilder, bespr. v. Hk. 1909. X. 1. Kleine Mitteilungen. Lukas, Die Tripoliner Landschaft. - A. Musil, Arabia Petraca, I. Moab, hespr. v. H Zimmerer.

Geograph. Zeitschrift. 1909:

XV. 1. A. Philippson, Das Mittelmeergebiet. Seine geographische und kulturelle Eigenart 2. Aufl. bespr. v. Th. Fischer.

Göttingische Gelehrte Anzelgen. 1908: E. Lucius, Die Aufänge des Heiligenkults in der christlichen Kirche, bespr. v. A. Jülicher. - Hetpazázos, οί μοναχικοί θεσμοί έν τη όρθοδόξω άνατολική έκκλησία, bespr.

v. I'h. Meyer. Hibbert Journal. 1909:

VII. 2. L. R. Farnell, Religious and social aspects of the cult of ancestors and heroes. - H. J. D. Astley, The "Jerahmeel theory". — N. Söderblom, Studier av Religionen, bespr. v. L. H. Jordan.

Imperial and Asiatic Quart. Review. 1909: Nr. 53. E Montet, Quarterly report on semitic studies and orientalism. - A. G. Leonard, The future of the Congos. - M. Durand, Nadir Shah, bespr. v. F. S. -Shaikh Muhammad Jobal, The development of Metaphysics in Persia: a contribution to the history of Muslim philosophy. bespr. v.?

Journal Asiatique. 1908:

XII. 1. S. Lévi, Açvaghoşa, le Sútrâlamkâra et ses sources. - L. Caetani, Annali dell' Islam 11, bespr. v. Cl. Huart.

Journal of Theological Studies. 1908:

J. A. Robinson, Dr. Hert on the apocalypse. -C. II Turner, Historical introduction to the textual criticism of the New Testament. - Cl. Jenkins. Documents origin. on 1 Corinthians. - St. Gaselee, A Bohairic fragment of the "Martyrdom of St. Luke". - H. M. Wiener, Some reflexions on Dr. Burney's View of the Religion of Israel. - G. H. Bett, St. Luke XXII 15, 16. - C. Lattey, The Apostolic groups. - J. K. Fotheringham, The star of Bethlehem. - E S. Buchanan, The codex Veronensis. - St. A. Cook, Critical Notes on Old Testament History: The Traditions of Saul and David, be-pr. v. C. F. Burney. - R. H. Charles, The Greek Versions of the Testaments of the Twelve Patriarchs, edit. from nine MSS, - with the variants of the Armenian and Slavouic versions and some Hebrew Fragments, bespr. v. F. C. Burkitt. - F. Cumont, Recherches sur le Manichéisme. bespr. v. E. W. Brooks.

1909. X. 38. C. H. Turner, Historical introduction to the textual criticism of the New Testament. - C. O. Winstedt, Documents some unpublished sahidic fragments of the Old Testament. - A. Buchler, St. Matthew VI 1-6 and other allied passages. - C. Il Turner, Notes on the text of Origen's commentary on I Corinthians -D J. Chapman, Notes on the early history of the vulgate Gospels, bespr. v. F. C. Burkitt. - J. H. Moulton, A Grammar of New Testament Greek, bespr. v. G. C. Richards. - W. G. Rutherford, St. Paul's Epistles to the Thessalonians and to the Corinthians, bespr. v. St. Liberty. -R. R. Ottley, The Book of Isaiah according to the Septuagint, bespr. v. H. St. J. Thackeray. -- G. A. Barton, A. Critical and Exegetical Commentary on Ecclesiastes, bespr v. A. H. Mc Neile. - M L Bréhier, l'Eglise et l'Orient an Moyen-Age, beepr. v. J. P. Whitney.

Katholik. 1909:

mosaischen Gesetz. - Miscellen: D. Saul, Die älteste, bis jetzt bekannte aramäische Inschrift.

Klio. 1908:

 R. Kiepert, Gergis und Marpessos in der Froas. - E. Täubler, Zur Geschichte der Alanen - E. Petersen. Lupa capitolina II. — F. Renss, Das makedonische Königtum des Seleukes Nikator. - L. Borchardt, Bericht über die diesjährigen deutschen Ausgrabungen in Aegypten - U. Wilcken, Zur Geschichte Pelusiums A v. Premerstein, Epigraphische Reise in Lydien.

Law Quarterly Review. 1909:

Nr. 97. A. Bertram, The legal system of Turkey.

Literar. Rundsch. f d. kath. Deutschl. 1908: 11. A. Harnack, Beiträge zur Einleitung in das Neue Testament, bespr. v. G. Rauschen. — S. Niessen, Panagia-Kapuli, das neuentdeckte Wohn- und Sterbe-Hans der heiligen Jungfrau Maria bei Ephesus, bespr. v. Euringer. - Chr. Marechal, Le véritable "voyage en Orient" de Lamartine, bespr. v. A. Sleumer. - A. Jaussen, Contumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. A. Dunkel 12. K. Budde, Geschichte der althebräischen Literatur. bespr. v. Selbst. — J. E. Belser, Die Briefe des heilig. Johannes, bespr. v. M. Meinertz. — V. Lauchert. — F. Crawford, Urchristentum im Orient (Deutsch v. E. Preuschen), bespr. v. A. Banmstark, - B. Albers Untersuchungen zu den ältesten Mönchsgewehnheiten, bespr. v. Sauer. - F. W. v. Bissing. Ein thebanischer Grabfund aus dem Anfang des Neuen Reichs, bespr. v. Heyes.

Literarisches Zentralblatt 1908:

50. W. Marçais, Le dialecte arabe des Ulad Brâhim de Saïda, bespr. v. Th. Nöldeke.

51/52. A. Mingana, Sources syriaques 1. M&ha-zkha Bar-Penkayé, bespr. v. Brockelmann - II. Grimme Das israelitische l'fingstfest und der Plejadenkult, bespr v. S. Kranss. — E. de Almeida, Historia Aethiopica, bespr. v. Nachod. — K. Sethe, Die altägyptischen Pyramidentexte des Berliner Museums Bd. 1, bespr. v G. Roeder. — S. Simonyi, Die ungarische Sprache, bespr. v. M. Rubinyi. - J. Déchelette, Manuel d'archeologie préhistorique, bespr. v. J. Kaufmann.

1909: 1. A. Hausrath, Jesus und die neutestamentlichen

Schriftsteller, bespr. v. J. Leipoldt.

2. C. Mommert, Der Teich Bethesda zu Jerusalem, bespr. v. Dalman. — W. Otto, Priester und Tempel im hollenistischen Aegypten, bespr. v. Schubart.

geschichte, bespr. v. V S. A. Abt, Die Apologie des Apulejus von Madaura und die antike Zauberei, bespr. Preisendanz.

4. M. Philippson. Neueste Geschichte des jüdischen Volkes, bespr. v. S. Krauss.

Magyar-Zeidó Szemle (Ung-jüd, Revue). 1909 I. M. Richtmann, Juda Taurizi's arab, Esther-Kommentar. - S. Poznański, Eine posthume Schrift von Steinschneider – 8. Krauss, Ueber den alten Galgen. – J. Schön, Ueber die Zahlhezeichnung im Hebraischen.

Mitteil d Anthropolog Ges Wien 1908: XXXVIII. 2.3. P. W. Schmidt, Panbabylonismus und ethnologischer Elementargedanke, Vortrag Mit auschliessender Diskussion von F. Heger, Gomperz, L. v. Schroeder. (Verurteilung des Panbabylonismus. In einem Anhange werden Plejaden-Mythen der Karesan-Insulaner gegeben.) - Wilke, Vorgeschichtliche Beziehungen zwischen Kankasus und dem unteren Donaugebiet. Ein Beitrag zum Arierproblem. - J. Schlemm, Wörterbuch zur Vergeschichte, besor. v. H. Obermaier. - H. Breitenstein. Die geschichtliche Medizin der Chinesen, bespr. v.?

Le Muséon. 1908:

 4. L Gry, Le messianisme des paraboles d'Hénoch. - Mélanges de la faculté orientale. Beyrouth. II., (u.) 4. Felge XXXI. 1. A. Eberhauter, Das Vertragsrecht im R. Dussand, Les Arabes en Syrie avant l'Islam, (u.) H. de Genouillac, L'église chrétienne au temps de saint Ignace d'Antioche, bespr. v. J. Forget. F. Macler, Mosaïque orientale, (u.) M. Lidzbarski, Altsemitische Texte 1. (u.) E. König, Die Poesie des Alten Testaments. (u.) Ders , Tahmud und Nenes Testament, bespr. v. S Forget. -E. Destaing, Étude sur le dialecte berbère des Beni Snous, bespr. v.?

Münchener Neueste Nachr. (Beilage). 1909; 34. K. Dieterich, Die Kulturgrundlagen des Urchristen-

37. Fr. W. v. Bissing, Aus Nubien.

The Nation 1908:

LXXXVII. 2263. E. Reich, General history of Western Nations from 5000 B.C. to 19/0 A.D.I. bespr. v. -. Allgem. Lexikon der bildenden Künste von der Antike bis zur Gegenwart herausgegeben v. U. Thieme u. F. Becker II. bespr. v. -

Proceedings of the Soc. of Bibl. Arch. 1908: XXX. 6. A. H. Sayce, Hittite inscriptions from Guran and Emir Ghazi. — C. H. W. Johns, On the length of the month in Babylonia — E. O. Winstedt, Coptic saints and sinners. — L. W. King, Sargon I, King of Kish, and Shar-gani-sherri, king of Akkad - C. J Ball, A Phoenician inscription of B. C. 1500. -- R. C. Thompson. An assyrian incantation against rheumatism. (Forts.). 7. W. E. Crum, A greek diptych of the seventh cen-- St. Langdon, Lexicographical studies (šakaku pušku). - F. L. Griffith, A contract of the fifth year of Amenhotp IV. — E. O. Winstedt, Coptic saints and sinners. — II. II Sporr, Notes on some new samaritan inscriptions. - W. L. Notes on some egyptian antiquities.

Records of the Past 1908:

VII. 5. G. E. White, Assyrian influence in Asia Minor (Bemerkung zu einer Abbildung "Terra cotta head from old Samsonn"). - M. A. Wright, Palestine exploration fund. - J. II Breasted, A history of the ancient Egyptians, bespr. v ?

VII 6. G E. White, Hittites near Marsovan, Asia Minor. - G. F. Wright, Solar eclipses and ancient history. -Second Coxe expedition to Nubia. - II. van Dyke, Outof-doors in the holy land, bespr v ? - Editorial Notes: Work in Asia Minor by Prof. Garstang.

Rec. de Trav rel. à la Phil. et Arch Egypt. 1905;

I.-II. G. Daressy, La Stèle de la fille de Chéops. -id , Stèle funéraire d'un taureau d'Hermonthis - G. Legrain, Sur une stele de Senousrit IV. - id., Un dossier A Lüttke, Das heilige Land im Spiegel der Welt- sur Horoudja, fils de Flaroua — Muestaing, Un Fgypto'egue du XVIIe siècle: le Père Kircher. - M Ringel- rand, Revue africaine de Droit, de Législation et de Jurismann, Les Constructions rurales de la Chaldée et de l'As- prudence. -- Necrologie. syrie. - G. Maspero, Sinouhit. - Lacau, Textes reliiron. - N. Reich, Wanderung eines demotischen Zeichens vom Wortanfang an das Ende. - Grenfell, Amuletic scaralis etc.

Review of Theology and Philosophy. 1908: J. Halévy, Recherches bibliques IV, bespr. v A Tweedie. - H. W. Robinson, Deuteronomy and Joshua. bespr. v. T. H. Weir. - F. Spitta, Die Versuchung Jesu, Lücken im Markusevangelium; das Testament Hiobs und das neue Testament, bespr. v. J. H. Wilkinson -- Haudbuch zum Neuen Testament, hisggb. v. H. Lietzmann. I-VII, bespr. v. J. Dickie. - M. Brodrick, The trial and crucifixion of Jesus Christ of Nazareth, bespr. v. A I Innes - K. Vollers, Die Weltreligionen in ihrem geschichtlichen Zusammenhang, bespr. v. W. J. Roberts. -W. Grahe, K. Geldner, M. Winteruitz, A. Mez, Religionsgeschichtliches Lesebuch, bespr. v. A. E. Garvie. - J. Adam, The religious teachers of Greece, bespr. v. J. Burnet. 2. 6 A. Smith, Jerusalem: the topography, economics, and history from the earliest times to a. d. 70, bespr. v. C. R. Conder. — W. O. E. Oesterley, The evolution of the messianic idea, bespr. v. W. J. Farrer. -Moses ben Maimon, sein Leben, seine Werke und sein Einfluss, hrsggb. v. d. Gesellsch. z. Förderg. d. Wiss. d Judent, durch W. Bacher, M. Brann, D. Simonsen u. d. Guttmann, I. bespr. v. T. H. Meir. — Biblia sacra Vulgatae editionis edt. M. Hetzenaner, bespr. v. J. H. White. A. Dufourcq, Le passé chretien, vie et pensée I. Epoque Orientale. Histoire comparée des Religions Paiennes et de la Religion Juive, 3 Auflg. bespr. v. A. E. Garvie. -A. Bros, La religion de peuples non civilisés, bespr. v. W. S Roberts. -

3. G. H. Bott, Survey of recent literature on the Pharisees and Sadducees. H. Ritt, Tent and Testament, bespr. v. C. R. Conder. - J. Müller. Beiträge zur Erklärung und Kritik des Buches Tobit, bespr. v. II. Pentin. --J. Leipoldt, Geschichte des neutestamentlichen Kanons II. bespr. v. J. Moffat. — A Metzger, Matériaux pour by E. Littmann, A. W. K. Prentice, bespr. v. id. servir à l'histoire des origines orientales du christianisme,

bespr. v. A. E. Garvie. -

4. A. Bertholet, Daniel und die griechische A. Merx, Die Bücher Moses und Josua, J. W. Thirtle. W. Staerk, Das assyrische Weltreich im Urteil der Prosprachlichen Verschiedenbeiten in den Hexateuchquellen. den der Herausgeber dem Gregor von Elvira zuschreibt). bespr. v. id. — O. E. Oesterley, The religion and worship of the synagogne: An Introduction to the study of et commentés, bespr. v. D. M. Bruyne. Judaism from the New Testament Period, bespr. v. T.W. Davies. - S. Schechter, Studies in Judaism, bespr v. id. W. M. Ramsay, The Cities of St. Paul, bespr. v. of Sargon of Assyria, bespr. v. G. Maspero.
 A. Menzies. — E. Bréhier. Les Idées philosophiques et 41. B. Pörtner, Aegyptische Grabsteine und Denksteine religieuses de Philon d'Alexandrie, bespr. v. E. F. Scott. 5. v. Zapletal, Das Hohelied kritisch und metrisch untersucht, bespr. v. G. B. Gray. - Ch. Bruston, Etudes sur Daniel et l'Apocalypse, bespr. v. J. Moffatt. - G. Milligan, St. Paul's epistles to the Thessalonians, bespr. v. A. Menzies, - W. G. Rutherford, St. Paul's epistles to the Thessalonians, and to the Corinthians, bespr. v. id. - G H. Bott, Note on Prof. T. Witton Davies' review of Oesterley and Bott's ,.The religion and worship of the synagogue. - T. W. Davies, Reply.

Revue Africaine. 1905:

XLIX, 1. Chronique. — R. Bassé, fin légende de Bent el Khass. - R. de Vandelbourg, Les derniers romans algériens. - S. Gsell. Un article de M. Gauckler sor la Mosafque. - E. Destaing, L'Ennâyer chez les Beni Snous V. Waide, Nouveiles explorations a Cherchel. — Snouck. Hurgronje, L'interdit séculier en Hadhtamót. . - M. Mo-

2. Chronique. - De Calassanti-Motylinski, le nom berbere gicax - 6. Legrain. Le dossier de la famille Nibnou- de Dieu - P. Martino, Les Arabes dans la comédie et le roman du XVIII e siècle. — M. van Berchem, L'épigraphie musulmane en Algérie. - II. Froidevaux, Une exploration oubliée de la Falémé. - E. Lefébure, Le miroir d'encre dans la magie arabe - A. Bel, Trouvailles archeologiques à Tlomcen. - M. Morand, Les rites relatifs à la chevelure chez les indigenes de l'Algérie Capt. II. Simon, Revue des questions sahariennes.

3 4. Le Congres d'avril 1905 à Alger et la visite du Ministre de l'Instruction Publique. - Le XIVe Congrès international des Orientalistes: Sect I (L. de la Vallée Poussin), 2. (J. Lévy , 3. (Mohammed ben Cheneb), 4. (E. Lefébure), 5. (Ed. Chavannes), 6. (Al. Vasiliev), 7. (W. Marçais). — Fr. Macler, Le Recueil de Mémoires de l'École des Langues orientales. — Gandefroy-Demombynes, Le Recueil de Mémoires de l'École de Lettres d'Alger. P. Delorme, Le Congrès des Sociétés Savantes. Morard, Le Congrès de la Mutualité. - G. Marçais, L'Exposition d'art musulman. - P. Delorme, L'Exposition documentaire de photographie et de peinture. - L. Paysant, L'Exposition d'art préhistorique. - L. Paoli, L'enseignement superiour à Alger. - L'œuvre scientifique des Écoles supérieures d'Alger: École des Lettres (E. Doutté). École de Droit (M. Morand), École des Sciences (E. Ficheur), Ecole de Médecine (Moreau). — Le Capitaine Jugue, Les sociétés savantes de l'Algérie.

Revue Archéologique. 1908: XII. Sept Oct. A. J. Reinach, Les mercenaires et les colonies militaires de Pergame. - J. Déchelette, Essai sur la chronologie préhistorique de la péninsule ibérique.

— A. J. Reinach, Le Sarcophage de Haghia Triada. — Publications of the Princeton University Archaeological Expedition to Syria in 1904-1905. II. Ancient Architecture in Syria, by H. C. Butler. A. Southern Syria, 1. Ammonitis. B. Northern Syria, 1. The Alâ and Kaşr ibn Wardan, bespr. v. L. Jalabert. - Publicat. of the Princ. Univ. Arch. Exped. III: Greek and Latin Inscriptions,

Revue Belge de Numismatique 1908: LXIV, 4. N. Svoronos, Leçons numismatiques. Les premières monnaies. Il Les talents d'or Homériques.

Revue Bénédictine. 1908: XXV. 4. E. Bréhier, Les idées philosophiques et reli-

gieuses de Philon, bespr. v. J. Ryelandt. pheten, bespr. v. E. Robertson. - J. Kräutlein, Die 1909; XXVI. A. Wilmart, Arca Noe Lateinischer Tractat.

Revue Critique. 1908:

XLII. 40. A. T. Olmstead, Western Asia in the days

aus Athen und Konstantinopel, (n) J. Balestri et H. Hyvernat, Acta Martyrum (Scriptores coptici III 1), (u.) K. Wessely, Ein Sprachdenkmal des mittelägyptischen (baschmurischen) Dialekts, bespr. v. G. Maspero.

42. A. E. Drake, Discoveries in Hebrew, Gaelic, Gotic etc., bespr. v. A. Meillet.

43. A. Jeremias, Die Panbabylonisten, der alte Orient und die ägyptische Religion, bespr. v. G. Maspero. -L. Deubner, Kosmas und Damian, Texte und Einleitung, bespr. v. P. Lejay.

44. O. Gilbert, Die meteorolegischen Theorien des griechischen Altertums, bespr. v. P. Lejay.

15, A. Weil, Die Veziere des Pharaonenreiches, chronologisch angeordnet, bespr. v. G. Maspero. - Breasted, The Monuments of Sudanese Nubia, bespr. v. id. - H. F. Amedroz, Ibn al Qalanisi, History of Dramascus, bespr. v. M. (4. D.

der hieroglyphischen und hieratischen Felseninschriften im Alabasterbruch von Hatnub in Mittelägypten, bespr. v. id. - Th. Davies et Ed. Naville, The funeral Papyrus of Jouiya, bespr. v. id. - W. Otto, Priester und Tempel im alten Aegypten II, bespr. v. id - D. Detlefsen, Die Geographie Afrikas bei Plinius und Mela und ibre Quellen, bespr. v. M. Besnier. - Th. Schermann. Prophetarum vitae fabulosae Indices Apostolorum Discipulorumque Domini Dorotheo Epiphanio Ilippolyto aliisque vindicata, bespr. v. A. Dufourcq.

47. A. J. Reinach, L'Egypte préhistorique, bespr. v. G. Maspero. - H. Usener, Die beilige Tychon, bespr. v. P. Lejay. - G. Schalkhausser, Zu den Schriften des Makarios von Magnesia, bespr. v. P. Lejay. - W. Bousset, Hauptprobleme als Gnosis, bespr v. id. -

48. W. Jahn, Das Saurapuranam, bespr. v. S. Lévi. -M. Hartmann, Chinesisch-Turkestan, bespr. v. id. — W. Streitberg, Die gotische Bibel, bespr. v. A. Meillot. — II. L. Strack, Einleitung in den Talmud, bespr. v. R. D 49. A. Meillet, Les dialèctes indocuropéens, bespr. v. J. Vendryes. - E. J. W. Gibb, A bistory of Ottoman poetry, bespr. v. Gaudefroy-Demombynes. -

50. H. Lüders, Das Würfelspiel im alten Indien, bespr. v. S. Lévi. — C. Bouglé, Essais sur le régime des Castes, bespr. v. id - J. Guidi, Le synaxaire éthiopien. I. Le mois de sané, bespr. v. F. Macler. - A. Abt, Die Apologie des Apuleins von Madanra und die antike Zauberei, hespr. v. P. Lejay. - J. K. Fotheringham, The Bodleian manuscript of Jerome's version of the Chronicle of

Eusebius, bespr. v. id. -

51. M. Winternitz, Geschichte der indischen Literatur, bespr. v. id. - D. S. Margoliouth, Jaqout's Irshad al arib ila Ma'rifat al adib, bespr. v. Gaudefroy-Demombynes. -W. Aly, Der kretische Apollonkult, bespr. v. A. de Ridder. - O Daehnhardt, Natursagen, I. Sagen zum Alten Testament, bespr. v. Lejay. - R F. Harper. Old Testament and Semitic Studies; A. v. Hoonacker, Les douze petits prophètes; F. Nicolardot, La composition du livre d'Habacue; id , Les procédés de rédaction des trois premiers évangélistes; H. J. Holtzmann, Evangelium, Briefe und Offenbarung des Johannes, neue Auff. v. W. Bauer, bespr. v. A. Loisv.

Revue des Études Historiques. 1908: No. 60. R. Pinon, L'Europe et l'empire Ottoman, bespr. v. M. Escoftier.

Revue des Études Juives. 1909:

LVII, 113. D. S. Blondheim, Le glossaire d'Oxford. -R. R. Weill, Le séjour des Israélites au désert et le Sinai dans la relation primitive, l'évolution du texte biblique et la tradition moderne. - D. Sidersky, L'origine du cycle lunaire et l'ordre des unnées embolismiques du calendrier juif. - W. Bacher, L'expression ער שלע שבע ב id., Le uom d'Isidore porté par un ancien Juf. — M. Lambert, Notes sur les papyrus d'Eléphantine et d'Assonan. - B. Heller, Autre note sur le nom divin de vingt-deux lettres et sur le démon de l'oubli - M. A. Meyer, History of the city of Gaza from the earliest times to the present day, bespr. v. F. Goldmann. H. Strack, Einleitung in den Talmud, 1 Aufl. bestr. v. L. Blau. - A. S. Yahuda, Ueber die Unechtheit des Samaritanischen Josuabuches, bespr. v. M. Schwab = G Sorel, Le système historique de Renan, bespr. v. M. Liber

Revue Historique 1909:

XXXIV. Jan./Févr. G. Bouet-Maury, Le congres de l'histoire des religions à Oxford. - G. Deherme, l'Afrique occidentale française - A. Lyall, Études sur les mœurs religieuses et sociales de l'Extrême-Orient; S. Reinach. Cultes, mythes et religions; E Reclus, les Crovances populaires I.; O. Dähuhardt, Natursagen; J. Français, l'Eglise

46. Breasted, A History of the Aucient Egyptians, bespr | Testament: The catholic Encyclopedia, an international v. G. Maspero. - G. Moeller, Bericht über die Aufnahme Work of Reference on the Constitution, Doctrine, Discipline and History of the Catholic Church; Murray's illustrated Bible Dictionary; P. Albert, Manuel d'histoire ecclésiastique; A. Loisy, les Evangiles synoptiques; H.J. Holtzmann, Hand Comm. N. T. IV. Evangelien, Briefe u. Offenbarung des Johannes; A. Brassac, Manuel biblique; G. Milligan, St. Paul's Epistles to the Thessalonians; E. Bréhier, les Idées philosophiques et religieuses de Philon d'Alexandrie; J. d'Alma, la Controverse du quatrième Evangile; G. Hoennicke, Das Judenchristentum im ersten und zweiten Jahrhundert; P. Allard, la Persécution de Dioclétien et le triomphe de l'Église. 3e éd., id., le Christianisme et l'empire romain. 7º éd.; A. Alçais, Figures et récits de Carthage chrétienne aux 11e et IIIe siècles, bespr. v. Ch. Guignebert. - Lord Cromer, Modern Egypt, bespr. v. L. Jacob.

Revue de l'Histoire des Religions. 1908: LVH. 1. C. Sneuck Hurgronje, L'Arabie et les Indes Néerlandaises, traduit du Hollandais. - A Moret, Du sacrifice en Égypte. — M. Rabinsohn, Le messianisme dans le Talmud et les Midraschim, bespr. v. Veseler. -E. Sellin, Die alttestamentliche Religion, bespr. v. J. Réville. - F. Ulmer, Hammurabi, sein Laud und seine Zeit, bespr. v. L. Delaporte. - B. Meistermann, La ville de David, bespr. v. Macler. - E. Brandenburg, Phrygien und seine Stellung im kleinasiatischen Kulturkreis, bespr. v. R Dussaud. - V. Chauvin, Bibliographie des ouvrages arabes. - T. X: le Coran, (u.) M. Chaine, Grammaire éthiopienne, bespr. v. R. Basset. - L. Macler, Mosaïque orientale, bespr. v. P. A. - F. Lombard, Essai d'une classification des phénomènes de glossolalie, bespr. v. H. N.

1909: LVIII. 1. S. Reinach, Phaéthon — F. Macler, Formules magiques de l'Orient chrétien. - A. van Gennep, Totémisme et méthode comparative. - R. Basset, Bulletin des périodiques de l'Islam. - E. B. Tylor, Anthropological Essays, bespr. v. A. v. Gennep. – J. Benzinger, Hebräische Archaeologie, bespr. v. R. Dussaud. – A. Jeremias, Die Panbabylonisten, bespr. v.id. - II. Winckler, Die jüngsten Kämpfer wider den Panbabylonismus, bespr. v. id. - K. Frank, Babylonische Beschwörungsreliefs, bespr. v. id. - W. Schrank, Babylonische Sühnriten, bespr. v. id. - A. Janssen, Contumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. id. - Ch. Bruston, Les colonies grecques dans l'Ancien Testament, bespr. v. C. Piepenbring. J. fils d'Aaron, The messianie hope of the Samaritans, bespr. v. E. Montet. - E. G. Perry, Hymnen und Gebete an Sin, bespr. v. Et. Combe. - O. Gruppe, Griechische Mythologie und Religiousgeschichte, bespr. v. J. Tontain. - W. H. Roscher, Enneadische Studien, bespr. v. A. J. Reinach. — C. Rein, Aiakos in d. Unterwelt, bespr. v. id - H. J. Holtzmann, Das messianische Bewusstsein Jesu, bespr. v. C. Piepenbring. — K. Vollers, Die Weltreligionen in ihrem geschichtl. Zusammenhange, bespr. v. P. Oltramare.

Revue Internationale de Théologie. 1909: No. 65. C. Clemen. Religionsgeschichtliche Erklärung des Neuen Testaments, bespr. v. G. M. v. Orelli, Der Knocht Jahwes im Jesajabuche, bespr. v. G. M.

Revue du Monde Musulman. 1908:

VI. 10. Ghilan, Les Kurdes persans et l'invasion ottoman-(Forts.). - N. Slousch, La Tripolitaine sous la domination des Karamanli (Forts). - Autour du monde musulman. — La Presse musulmane — Les livres et les revues. M Besnier, L Massignon, Mehanimerah. =-Déconverte d'une nécropole romaine à Tanger. - M. Bellaire, Fouilles dans la nécropole romaine de Tanger.

N. Slousch, La Tripolitaine sous la domination des Karamanli. (Schluss.) - L. Massignon, La dernière querelle entre Rifa'yin et Qadiryin. - L. Bonvat, et la science; J. Jacquier, Histoire des livres du Nouveau | L'hôpital des enfants Hamidié de Constantinople. — Ders , L'organisation de l'enseignement en Égypte. - N. S., Les Deunmeh. Une secte judéo-musulmane de Salonique. - Aboubekt Abdesselam Ben Choaïb. Le pèleriuage de Biblia Sacra Veteris Testamenti, bespr. v G. Wildeboer. Sidi-Boumédiène, le 2me jour d'el-Aid-es-Saghir - La famille impériale de Turquie (mit Porträts und genea- siastes, Soug of Songs, bespr. v. id. logischer Tabelle). - Autonr du monde musulman. -La Presse musulmane. - Bibliographie.

Revue Numismatique, 1908:

XII 3 A Dieudonné, Trouvaille de monnaies de Juba II Testaments of the Twelve Patriarchs; id., The Greek à El-Kasr. - P. Gardner, The gold coinage of Asia before Alexander the Great, bespr. v. E. Babelon.

Rivista d'Italia. 1908:

XI, 9. E. Insabato, La penetrazione della Germania in Turchia.

Rivista stor crit. delle Science Teolog. 1908: 3 P. Schwen, Afrahat Seine Person und sein Verständnis des Christentums, bespr. v. U. M. 4. F. Mari, Le fonti degli Atti degli Apostoli secondo A.

Harnack.

7.-S. G. Bouaccorsi, Nuovi manoscritti biblici e la finale di s. Marce. - V. Ermoni, La cristolegia dell' Apocalisse. - R. H. Charles, The greek versions of the Testaments of the twelve Patriarchs, bespr. v. E. B -

Römische Quartalschrift. 1908

XXII. 2-4 J. Wilpert. Beiträge zur christlichen Archäologie (Gräber von Heiligen). - P. Sinthern, Der römische Abbaeyrus in Geschichte, Legende und Kunst (aus der alexandrinischen Kirchen- und Heiligengeschichte). E. Drerup, Griechische Ostraka von den Menas-Heiligtümern. - E. Diehl, Lateinische christliche Inschriften mit einem Anhang jüdischer Inschriften, bespr. v. Schweizer.

Sphinx. XII, 3:

S. 107. Dévand, Varia § 7-15 (sprachliche Notizen). -125. Besprechungen und ansführlichere Inhaltsangaben (Olmstead, Western Asia 722-705 von Maspero; Baillet, Tapisseries d'Antineé, Lemm, Koptische Miscellen § 26-46, Spiegelberg, Papyrus Libbey, Davis, Funeral Papyrus of Jouiya, Maspero, Biographe de E. De Rougé von Andersson). — 152. Andersson, Astorre Pellegrini (Necrolog). Stimmen aus Maria-Laach. 1909:

K. Gutberlet, Der Kosmos, bespr. v. H. Haan.

Theolog. Literaturzeitung. 1909:

1. E Böklen, Adam und Qain im Lichte der vergleichenden Mythenforschung, bespr. v. A. Bertholet. — W. Wrede, Die Entstehung der Schriften des Neuen Festaments, bespr. v. R. Knopf. — Festgabe, Alois Knöpfler gewidmet (Arbeiten aus dem Gebiete des A. u. N. Test., Religionsgesch., Kirchengesch.), bespr. v. G. Ficker.

Theolog. Quartalschrift. 1908:

P. Riessler, Zum Jakobsegen. — J. Zeller, Zur Loretofrage. Neue Pilgerberiehte über Nazareth und Loreto. — J. Benzinger, Hebräische Archäelogie, 2. Aufl., (u.) A. Pfeiffer, Abraham der Prophet Jehovas, (u.) P. Volz, Mose, (n.) A. Klostermann, Der Pentateuch, Neue Folge, (ii.) G. Stosch. Die Prophetie Israels, (ii.) A. Fuchs, Textkritische Untersuchungen zum hebräischen Ecclesiasticus, bespr v. Riessler.

Theolog. Rundschau. 1908:

XI. 8. Hollmann, Neues Testament. Loben und Lehre Jesu. (Bespreehungen).

9. E. Vischer, Neues Testament. Jesus und Paulus. (Be-

sprechnigen).

 W. Bousset, Ein grundlegender Beitrag zur Religionsgeschichte des neutestamentlichen Zeitalters (handelt über P. Wendland, Die hellenistisch-römische Kultur in ihren Beziehungen zu Judentum u. Christentum) 11. Bousset, Neues Testament.

12. Ficker, Kirchengeschichte.

Theolog Studien (Utrecht). 1909

- C. F. M. Deelemanu, De apocriefe briefwisseling tusschen Paulus en de Coriuthiërs. - A. W. H. Sloet, - G. C. Martin, The Century Bible. Proverbs, Eccle-

Theolog. Tljdschrift (Leiden). 1908;

XLII. 5. Herzegs Realencyclopaedie für protestantische Theologie und Kirche, bespr. v. - R. H. Charles, The versions of the Testaments of the Twelve Patriarchs bespr. v. - J. A. Montgemery, The Samaritans bespr. v. - C. G. Workman, The servant of Jehovah, or the Passion - Prophecy of Scripture, bespr. v. - T. K. Cheyne. Traditions and Beliefs of ancient Israel, bespr. v. A Jeremias, Die Panbabylonisten, der alte Orient und die ägyptische Religion; H. Winckler, Die jüngsten Kämpfe wider den Paubabylonismus, bespr. v. - Gottheil, A selection from the syriac Julian Romance; A. Ungnad, Selected Babylonian Business and Legal Documents bespr. v. - R Helbing, Grammatik der Septuaginta, bespr. v. - Syntaxis der Wijzen en Tijden in het Grieksche Nieuwe Testament. Zeitschrift für Religionspsychologie, Grenzfragen der Theologie und Medizin, bespr. v. - P. Kölbing, Die bleibende Bedeutung der urchristlichen Eschatologie, bespr. v. -A. Jülicher, Neue Linien in der Kritik der evangelischen Ueberlieferung, bespr. v. K. Lake. XIII. 6. H. Oort, Oud-Israëls Paaschfeest, - G. A. v. d. Bergh v. Eysinga. Onderzoek naar de echtheid van Clemens' eersten brief aan de Corinthiërs, hespr. v. H. M. Meyboom. — "Bijbel en Legende" bij den Arabischen schrijver Ja'qubi, 9 de eeuw na Christus; Vertaling en onderzoek naar de bronnen van Ibn Wadhih qui dicitur al Ja'qūbī, Historiae I. door Dr. G. Smit, bespr. v. C. S. Hurgronje. - A. Deissmann, Licht vom Osten. Das Neue Testament und die neuentdeckten Texte der hellenistisch-römischen Welt, bespr. v. J. de Zwaan. -

J. Leipoldt, Geschichte des neutestamentlichen Kanons I, bespr. v. K. Lake. Tijdschr. v. h. K. Ned. Aardrijksk. Gen. 1908 XXV. 5. Aardrijkskundig nieuws: Afrika onder Neche door Phoeniciërs omgezeild? — Het Tsjad-meer.

Toung Pao. 1908:

IX. 4. E. Chavannes, Voyage archéologique dans la Mandchurie et dans la Chine septentrionale. — Cl. Madrolle, Quelques penplades Lo-lo. - A. Fischer, Vortrag, gehalten auf dem 15. internationalen Orientalisten-Kongress in Kopenhagen. — Le papier en Chine. — Ch. B. Maybon, Un conte chinois du VIe siècle, bespr. v. E. Chavannes. — A. Nagel, Der chinesische Kuchengett, bespr. v. id. — Naïtô Konan, Album de photographies de Mandchonrie, bespr. v. id. - M. Courant, Catalogue des livres chinois, coréens, japonais, etc. de la Bibliothèque nationale, bespr. v. id. - M. Stein, Mountain Panoramas from the Pamirs and Kwen-lun, bespr. v. id. - E. Sieg u. W. Siegling, Tocharisch, die Sprache der Indescythen, bespr. v. id. - Fr. Hirth, The ancient history of China, to the end of the Chou dynastie, E. Harper Parker, Ancient China simplified, bespr. v. id. -S. Lévi, Le Népal, bespr. v. id. - A Calender of the Court Minutes etc. of the East India Company 1635-1639 by E. B. Sainsbury, bespr. v. H. C. - L de Beylié, Prome et Samara-Voyage archéologique en Birmanie et en Mésopotamie, bespr. v. id. — R. I. Johnston, From Peking to Mandalay. A Journey from North China to Burma through Tibetan Ssuch'uan and Yunnan, bespr. v. id. - C. de Lesdain, From Pekin to Sikkim through the Ordos, the Gobi desert, and Tibet, bespr. v. id. — Chronique: Asie centrale, Mission Pelliot. — Chine. Mission d'Ollone; Mission Bacet.

Tour du Monde. 1909:

XXII. 1 J. J. P. Valeton, Nog eens Jozna X; 12 14 XV. I. B. de Jandin, Antonr et au travers du Péloponèse.

2. B. de Jandin, Autour et au travers du Péloponèse. - L'Education des Indigènes en Algérie - Un Essai Elias, Jahwe und Baal) - Heine, Von Schulbibeln. tenté pour moderniser l'Islam. Zeitschr. d. Ges. f Erdkunde i. Berlin.

Vierteljahreschrift für Bibelkunde. 1998: III. 2. G. R. S. Mead, Philo von Alexandrien und die

hellenische Theologie. (Verdeutscht)

Vierteliahrschrift f. wissensch. Philos. 1909: XXXII. 4. P. Beek, Die Ekstase, Ein Beitrag zur Psychologie und Völkerkunde, bespr. v. W. Regler.

Westminster Review, 1959: CLXXI. I. J. H. Levy, The God of Israel. — E. A. W. Budge, The Book of the Kings of Egypt; W. S. Mouroe, Turkey and the Turks, bespr. v. — 2 R. C. Thompson, Semitic Magic its Origins and Deve-

lopment III; B. Stewart, My Experiences of Cyprus; E. Peple, Semiramis, bespr. v. —

Zeltschrift für Assyriologie. 1908:

XXII. 1-3. J. Barth, Babylouisch-assyrisches ra-a-mu "lieben". - A. Ungnad, Miscellen (l. Vokalisation der semitischen Medialstämme. II. Ammurapi. III. Ilymnus an Marduk und Nabû). — A. Deimel, Studien zu CT I, III, V, VII. IX und X — Chr. Sarauw, Aramäische Perfoktformen. — F X. Kugler, Darlegungen und Thesen über altbabylonische Chronologie. - J. Löw, Lexikalische Miszellen. - C. Frank. Bemerkungen und Beiträge zur Kndurrn-Forschung im Anschluss an W. Hinke, A new boundary stone of Nebucadrezzar I. - S. Daiches. Kommt das Tetragrammaton in den Keilinschriften vor? - C. H. Becker, Papyrusstudien. - M. Jastrow. Dil-Bat. - C. H. Becker, Das Lateinische in den arabischen Papyrusprotokollen. - Sprechsaal: M. Lidzbarski, CJS 11 271. — S. Daiches, Zu den Elephantine-Papyri. — Ders., Sumerer in der Perserzeit? -Langdon, Assyriological Notes. - S. Fraenkel, Zum syrischen Wörterbuche. - A. Il. Sayce, The Aramaic papyri of Assuan; a rectification. (Dazu Anmerkung der Redaktion). — A. Musil, Arabia Petraea. III. Ethnologischer Reisebericht, bespr. v. M. J. de Goeje. - Adda

Scher, الألفاظ الفارسيّة المعرّبة, bespr. v. K. Vollers. — N. Rhodokanakis. Der vulgärarabische

Dialekt im Dofår, bespr. v. K. Vollers. - Bibliographic. Zeitschr. d. Deutschen Palästina-Ver. 1909: XXXII. 1. 2. F. Hagemeyer, Gibea, die Stadt Sanls. -M. Blanckenhorn, Studien über das Klima des Jordantals. - Eb. Nestle, Zwei Kleinigkeiten. - R Hartmann, Die geographischen Nachrichten über Palästina nud Syrien in Halīl az-Zāhirīs zubdat kašf almamālik (Dissert.), bespr v. H. Stumme. — H. Schneider, Kultur und Denken der alten Aegypter, bespr. v. J Leipoldt.

Zeitschr. d. Deutschen Morgenl. Ges. 1908. LXII. 3. Protokollarischer Bericht über die in Leipzig abgebaltene allgemeine Versammlung. — M. Gaster. Das Buch Josua in hebräisch-samaritanischer Rezension, bas bleft John Landersteinstandisteis erzectson.

entdeekt und herausgegeben. – P. Kahle, Zum hebräischen Buch Josua der Samaritaner. – W. E. Crum, Quadrapnlus. – C F. Seybuld, Miszellen 1–11. – R. Geyer, Altarabische Dijamben, bespr. v. N. Rhodokanakis. – F. W. Freiherr von Bissing. Denkmäler ägyptischer Skulptur, bespr. v. G. Roeder. - A. F. R. Th. Meuzel: Mehmod Tevfiq. Ein Jahr in Konstantinopel. Hoernle and H. A. Stark, A history of India, bespr. v J. Jolly. — F. Sarre, Erzeugnisse islamischer Kunst; mit Beiträgen von E. Mittwoch, bespr. v. T. Mann.

Zeitschr. f. d. evang Religionsunterr. 1908: XX. 2. G. Rothstein, Die Papyri von Elefantine. Ägyptische Funde zur jüdischen Geschichte. — G Rothstein, Neue und alte Probleme des israelitischen Prophetismus (über: H. Gressmann, Der Ursprung der israelitisch-jüdischen Eschatelogie; W Staerk, Religion und Politik im alten Israel: F. Wilke, Jesaja und Assur; F. Küchler, Die Stellung des Jesaja zur Politik seiner

Zeit; P Kleinert, Die Propheten Israels; H. Gunkel,

Zeitschr. d. Ges. f Erdkunde i. Berlin. 1908: M. v. Déchy, Kaukasus. Reisen und Forschungen, bespr. v. M. Friedrichsen.

Zeitschr. für wissenschaftl. Theologie. 1908: LI. 2. E. Wendling, Neuere Schriften zu den synoptischen Evangelien und zur Apostelgeschichte. - Literarische Rundschan. 1. Altes Testament, von B. Baentsch. 2. Kirchengeschichte.

Zentralblatt für Anthropologie. 1908:

XIII. 6. Wilke, Vorgeschichtliche Beziehungen zwischen Kaukasus und dem unteren Donaugebiete, bespr. v. Buschan. - Mitteilungen der Deutschen Orientgesellschaft No. 35 und 36, (u.) Virolleaud, Pronostics sur l'issue de diverses maladies, (u) K. Frank, Babylonische Beschwörungsreliefs, (n.) B. Meissner, Assyriologische Studien IV, (u.) R. C. Thompson, An assyrian incantation against rheumatism, bespr. v. Messerschmidt. - J. Capart, L'art et la parure féminine dans l'ancienne Egypte, (u) W. A. Schmidt, Chemische und biologische Untersuchungen von ägyptischem Mumienmaterial, bespr. v. Buschan. - F. de Zeltner, Notes sur le préhistorique Soudanais, bespr. v. L. Wilser. - J. P. Johnson, The stone implements of South Africa, bespr. v. Habne.

1909: XIV. 1. R. Lasch, Der Eid, seine Entstehung u. Beziehung zu Glaube und Brauch der Naturvölker, bespr. v. Prost. -J. Peisker, Die älteren Beziehungen der Slawen zu Turkotataren und Germanen, bespr. v. Byhan. - E. Littmann, Arabische Bedninenerzählungen, bespr. v. Messerschmidt

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

Markon: Texte und Untersuchungen aus dem Gebiete des karäischen Ebegesetzes Nach handschriftlichen Quellen der Kaiserlichen Oeffentlichen Bibliothek in St. Petersburg, I, 1 St. Petersburg, 1908, 159 S. (hebr.)

S. Poznański: Esquisse historique sur les juifs de Kaïronan. Varsovie, 1909. 50 S. (hebr.)

G. Foncart: La méthode comparative dans l'histoire des religions. Paris, A. Picard, 1909. 237 S. 3 fr. 50. *Revue des études ethnographiques et sociologiques 1908. 1, 11—12.

Orientalischer Literaturbericht. 1909 1, 2.

*O. Mann: Die Mundart der Mukri-Kurden. II. Deutsche l'ebersetzung der Texte mit einer Einleitung über Inhalt und Form der ostkurdischen Volksepik. (Kurdisch-persische Forschungen Abt. IV Bd. III, 2) Berlin, G. Reimer, 1909, LI + 480 S M. 15. P. Bolchert: Aristoteles' Erdkunde von Asien und Libyen

(Quellen u. Forschungen zur alten Geschichten. Geographie, H. 15.) Berlin, Weidmann, 1908 X + 102 S. M 3,60.

Detlefsen: Die geographischen Bücher (H, 242-VI Schluss) der Naturalis Historia des C. Plinius Secondus mit vollständigem kritischen Apparat (Quellen und Forschungen zur alten Geschichte und Geographie H. 9) Berlin, Weidmann, 1904, XVII + 282 S. M. 8.

*R. Geyer: Altarabische Dijamben. R. Haupt, Leipzig.

1908. VIII + 113 + 209 S.

Fünfter Monat: Die Schenke oder die Gewohnheitstrinker von Konstantinopel. (Türk. Bibliothek. Bd. 10) Berlin, Mayer und Müller, 1909, VI + 155 S. M. 4.

*Fr. Giesebrecht: Die Grundzüge der israelitischen Religionsgeschichto. (Aus Natur und Geisteswelt. 52) Leipzig, Teubner. 1908². 128 S. M. 1,25.

Virolleaud L'Astrologie chaldéonne. Fasc. 1. Le Livre intitulé · enuma (Auu) flu Bêl · Paris, P. Geuthner, 1908. Dasselbe. Fasc. 8. Paris, Geuthner, 1909.

G. Schumacher: Karte des Ostjerdanlandes (im Auftrage des Dentschen Vereins zur Erforschung Palästinas aufgenommen von Baurat Dr. in Haifa, herausgegeben von dem Deutschen Verein zur Erforschung Palästinas). Leipzig, in Komm, bei R. Haupt. Blatt A 5 und B 5 je M 15. Sabskriptionspreis je M. 8. Uebersichtsblatt M. 1.

Richard Lasch: Per Eid, seine Entstehung und Beziehung zu Glaube und Brauch der Naturvölker. Stuttgart 1908, Strecker & Schröder. (Studien und Forschungen zur Menschen- und Völkerkunde unter wissenschaftlicher Leitung von Georg Buschan V) 147 S. M 5.

M. Horten: Die Metaphysik Avicennas, (Das Buch der Genesung der Seele, eine philosophische Euzyklopädie Avicennas II Serie — III Gruppe, 13, Teil). Deutsche Ansgabe, Band I. Leipzig, R. Haupt, 1909. X + 799 S. M. 26.

El-Bokhari: Le recueil des traditions mahométanes (publié par Ludolf Krehl, continué par l'h. W. Juynboll) Vol. IV (deuxième partie). Leyde, E. J. Brill, 1908

11. de Genouillae: Tablettes sumériennes archaïques. Matériaux pour servir à l'histoire de la société sumérienne. LXXI + 122 S. + XLI Pl.

*American journal of archaeology XII 4 1908 und supplement to volume XII 1908.

*Revue sémitique XVII Janvier 1909.

B. Jacob: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri. 35 S. M. 160. Frankfurt a. M., J. Kauffmann. 1909.

'Anthropes (Internationale Zeitschrift für Völker- und Sprachenkunde). IV 1. Wien 1909.

*Analeeta Bollandiana XXVIII 1.

*American journal of philology XXIX 4.

*Rendiconto delle sessioni d. R. Accad, delle scienze dell istituto di Bologna, classe di scienze morali 1. 1 2 und memorie I. Il sezione di scienze storico-filologiche 1 und sezione di scienze giuridiche 1.

Carl Frank: Köpfe babylouiseher Dämonen (S,-A. aus Revue d'Assyriologie et d'Archéologie orientale VII 1).

H. C. Tolman: Ancient Persiau Lexicon and Texts (Vanderbilt University Studies. 4, 2, 3) Leipzig, O. Harrassowitz, 1908 XII + 134 S.

*C. Mommert: Siloah. Brunnen, Teich, Kanal zu Jernsalem Leipzig, E. Haberland, 1908, 96 S. M. 3. *R. Campbell Thompson: Semitic Magic. Hts origins and

development. (Luzac's oriental Religious Series III) Londou, Luzac & Co. 1908. LXVIII + 286 S. 10 sh., 6 d.

H. Gollanez. The Targum to "The Song of Songs"; the Book of the Apple; the Ten yewish Martyrs; a Dialogue on Games of Chance (Translations from Hebrew and Aramaie). London, Luzae & Co., 1908. 219 S. 5 sh.

Proceedings of the society of biblical archaeology XXXI,1. R. Růžička: Konsonantische Dissimilation in den semitischen Sprachen. (Beiträge zur Assyriologie VI, 4) Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909 IV + 268 S. M. 20.

*M. Burchardt: Die altkanaanäischen Fremdworte und Eigennamen im Aegyptischen. I. Die kritische Analyse der Schreibung, VIII + 60. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. M. 8,50.

J. Boehmer: Palästina im Lichte der gegenwärtigen Orientkrise. (Gegenwartsfragen, Heft 3). Greiner und Pfeiffer. Stuttgart, 1909, 43 S. M. 0.50.

Il. Radau: Letters to Cassite Kings from the temple archives of Nippur (The Babylonian Expedition of the University of Pennsylvania, Ser. A. Bd. XVII, 1). Philadelphia, University of Pennsylvania, 1908. XV + 174 S. + 68 + 12 Pl.

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung in Leipzig.

Letzte Neuigkeiten:

Andrae, Walter: Der Anu-Adad-Tempel in Mechiltha. Ein tannaitischer Midrasch zu Assur. (Ausgrabungen der D. O.-G. in Assur A: Baudenkmäler aus assyrischer Zeit, Bd. l.) Mit 94 z. T. ganzseitigen Abbildungen im Text n. 34 Tafeln. Folio. (VI, 95 S.)

M. 40 -; geb. in Leinen M. 44 -Für Mitglieder d. D. O.-G. M. 32-; geb. M. 36-(10. Wissenschaftl. Veröffentl. der D. O.-G.)

Burchardt, Max: Die altkanaanäischen Fremdworte und Eigennamen im Aegyptischen, Erster Teil. Die kritische Analyse der Schreibung. Folio. (VI, 60 S.)

Hölscher, Gustav: Geschichte der Juden in Palästina seit der Zerstörung Jerusalems im Jahre 70. Eine Skizze. 8°. (64 S.) M. 1.50 (Schriften d. Institutum Delitzschianum 2. H.)

Langdon, Stephen: Early Sumerian Psalms. Texts in transliteration with translation, critical commentary, introduction and index. 80. (XXVI, 359 S)M. 16 —

Meissner, Bruno: Seltene assyrische Ideogramme. Siebente Lieferung. Lex.-89, M. 10Exodus. Erstmalig ins Deutsche übersetzt und erläutert von J. Winter und A. Wünsche. Gr. 8º. (XXIV, 391S.) M. 10 -; geb. M. 11.20 auch in 5 Lieferungen zu je M. 2 -

Möller, Georg: Hieratische Paläographie. Die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwicklung von der fünften Dynastie his zur römischen Kaiserzeit. Erster Band: Bis zum Beginn der achtzehnten Dynastie, Folio, (VIII, 60 S.) Geb. M. 30 —

Růžička, Rudolf: Konsonantische Dissimilation in den semitischen Sprachen. Gr. 80. M. 20 -(IV, 268 S.) (Beiträge zur Assyriologie u. semit. Sprachwiss., hrsg. v. Fr. Delitzsch u. P. Haupt, Bd. VI, 4.)

Weber, Otto: Eduard Glasers Forschungsreisen in Südarabien, 8º. (32 S.) Mit einem fast unbekannten Bilde Glasers. M. - 60 (Der Alte Orient. 10. Jahrgang, Heft 2.) Das Porträt einzeln, auf Papier 36×26 cm., mit Facsimile-Unterschrift

Mit zwei Beilagen der J. C. Himichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmer

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Golden 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrqang Nr. 4

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig. Jahrlich 12 Nrn. — Halbiahrspreis 6 Mk.

April 1909

Inhalt.

Abhandlungen u. Notizen Sp. 145-167 Brandenburg, E: Kleiuasiatische Untersuchungen III (Fortsetz., 145 Erbt, W.: Esra und Nehemia 154 Haupt, P.: Die Vorfahren der Juden Haupt, P.: Hobab = Schwiegervater 164 Pick, H.: Šattaqda = אישרקה 165 Ungnad, A.: Zu den Patesis von Tupliaš

Besprechungen . . . Sp. 167-177 le Gac, Y.: Les inscriptions d'Assuruasir-aplu III, bespr. v. M. Pancritius . Horten, M : Die Metaphysik Avicennas, bespr. v. J Goldziher 167 Lotz, W : Hebräische Sprachlehre, bespr. v. A. Ungnad Richardson, E. C.: An alphabetical subject index and index encyclopedia to periodical articles on religion 1890—1899, bespr. v. A. Schulze Sethe, K.: Urkunden der 18. Dy-

nastie. H. 15, bespr. v. A. Wiedemann Sp. 174 Thompson, H.: The Coptic Version of Certain Books of the Old Testament, bespr. v. A. Wiedemann Sprechsaal Altertumsberichte Aus gelehrten Gesellschaften Personalien Zeitschriftenschau. . . 180-190 Zur Besprechung eingelaufen . 191

Klein-Asiatische Untersuchungen III.

Von E. Brandenburg.

(Fortsetzung.)

errichtet wurden, dafür sprechen die von heute für grosse Teile des Orients typisch ist,

Sarasin citierten Stellen (p. 61. Abs. 1.) Warum hat man denn nirgends in Europa Steinbasen (p. 68) gefunden? Das Ursprüngliche war doch immer das Landhaus, das Pfahlhaus war eine, Da wir hier dies Problem berührt haben, in Europa exceptionellen Verhältnissen angemüssen wir einige Worte über einen Aufsatz passte Kopie desselben. Doch weiter: Aus von P. Sarasin "Die Entwicklung des gr. zwei Urnen, die "ungefähre Pfahlbauform" Tempels, (Z. f. E. I, II, p. 57 ff. 1907) ein- zeigen, nimmt er diese Form auch als herrschend schalten, der dazu die kleinasiatischen Fassaden für das (doch wohl vorwiegend trockne) Griechenheranzieht und wohl nicht genügend würdigt, land an, sie war dort die "ursprüngliche Der Grundgedanke Sarasins ist die Entwicklung Wohnung". Die wurde dann im Tempel imides griechischen Tempels aus dem Pfahlhause tiert und erhielt sich im Grundprinzip, in unter Ablehnung kleinasiatischer Beziehungen. Folge des sakralen Dingen eigentümlichen Als Vergleichsobjekt zieht er die Pfahlbauten Konservativismus bis in die klassische Zeit. des ihm persönlich gut bekannten malaiischen Der klassische Tempel also zeigt, dass in seiner Archipels heran, wo diese Bauklasse noch in Entstehungszeit das Landpfahlhaus in Griechenvoller Blüte steht. Er behauptet, ohne dafür land allgemein verbreitet war! Circulus vitiosus. irgend einen stichhaltigen Beweis zu erbringen. Die ganze Hypothese Sarasins basiert in letzter dass analog dem malaiischen Archipel auch in Linie auf den zwei "ungefähren" Urnen. Wie Europa auf dem Lande viele Pfahlbauten vor viel näher liegt da die Ableitung von klein-Das stimmt wohl kaum; was für asiatischen Formen, die Sarasin so ganz verheisse sumpfige Klimate dort passt, braucht wirtt (p. 77.), weil sie ihm nicht in seine Theorie deshalb noch lange nicht so in Europa gewesen passen, denn irgendwo für Paphlagonien oder zu sein, wo wahrscheinlich die Sumpf- etc. Phrygien Reste von Pfahlbauten nachzuweisen, Fieber nicht derartig existiert haben. Der dürfte schwer fallen, ist auch in Anbetracht Sumpfausdünstungen wegen stellt man die der gebirgigen Formation kaum anzunehmen. Häuser dort auf Pfähle. Beweis dafür: die Ich erinnere nur im Gegensatz zu Sarasin an Häuser der toten Hänptlinge stehen zu ebner das Megaron, die Hilani's; ferner an die Stein-Erde, da es für sie gleichgültig ist. (l. c. p. sockel des Tempels von Bogaskeuj und der 78, 79). Dass solche Bauten nur im Sumpfe Fundukkaleh (B. A. p. 661, fig 19), ganz abvorkamen und nicht auch auf trocknem Sand gesehen davon, dass diese Bauform auch noch

nicht aber der Pfahlbau. Auf vorderasiatischen gelangt sein. Die definitive Zeitansetzung Reliefs finel. Aegypten) findet sich, soweit mir dieser Fassaden wird vielleicht noch durch den erinnerlich, nichts Aehnliches dargestellt, mit Historiker erfolgen können, in der Annahme, Ausnahme des von Sarasin gebrachten, wo der dass sich noch eine schriftliche Aufzeichnung Pfahlban gerade als etwas Aussergewöhnliches mit Bezug auf die Fassaden vorfindet. Die im fremden Lande Punt dargestellt wird. Gegenden von Kümbet, der Midasstadt, Arslankaja Warum also nach Malaien in die Ferne schweifen, sind ohne Frage politische und eventl. auch wenn das Gute so nahe liegt. Und dann die sakrale Centren gewesen. Sollte sich da nicht Zeitansetzung der kleinasiatischen Fassaden die geringste Spur von irgendwelchen Tafeln bei Sarasin: Ich hatte geglaubt, dass für die finden lassen? Absolut verneinen können wir Mehrzahl der Fassaden das VII. Jahrhundert das nicht, denn der Boden dort ist noch fast als terminus post quem nach Koertes ad unberührt und wartet auf Grabungen. Und maiorem gloriam Graeciae zugestutzter und zweitens, wenn sich Aufzeichnungen finden, genügend zurückgewiesener Theorie doch nun sollten da nicht irgendwie diese gewaltigen endlich abgetan sein würde. Wenn Sarasin, Monumente, direkt oder indirekt erwähnt sein? Ramsay's, Reber's, Leonhard's und meine dies- Bis zu dieser — ich bin vorsichtig — nicht bezüglichen Arbeiten näher bekannt gewesen absolut unmöglichen Entscheidung können wir wären, hätte er wohl über die ganze Frage als Zeitbestimmung nur sagen: Die Gruppe anders gedacht. Nun noch kurz einige Details: der Q.-Fassaden knüpft durch den Bildschmuck Sarasins Auffassung der Triglyphen hat manches von Arslankaja direkt an die der andern, vorfür sich (p. 62 ff.) — Die Ableitung des Echinus nehmlich B. A. T. an, kann sich bei der gevon Rattenscheiben ist doch etwas gewagt ringen Variation des Stils über keine zu lange (p. 69). (Eine interessante Möglichkeit der Zeit erstreckt haben und hört jedenfalls vor Entstehung des Echinus kann man bei Bezzen- dem Zusammenbruch der politischen Macht berger, Vorgesch. Bauw. auf d. Balearen. (Z. f. auf 1. - Ich war, was die Żeitansetzung von E. 1907, IV-V, p. 619, fig. 52, 53) sehen. - A. K. anbelangt, früher anderer Meinung (cf. Dito die Karyatidenhypothese. Warum erwähnt B. A. p. 671 f.) Wenn diese Arbeit 1905 ge-Sarasin nicht das Hathorkapitell, da hat er druckt wurde, so liegt die Abfassung dieses doch gleich mehrere Köpfe auf einmal!

mag die schwierige Bearbeitung des Gesteins an vielen Orten dort sein, das hart und brüchig: noch Grotten eignet. Sollte es in Zukunft aber doch der Fall sein, so möchte ich dem aber doch der Fall sein, so mochte ich dem auch zum Selbstmord trieb, und der wohl im ganzen nicht eine allzugrosse Wichtigkeit beimessen: Oct berrschte, doct wahrscheinlich nicht beigesetzt Der Bosporus und die Dardanellen sind kein worden sein. Hindernis für Völkerschiebungen und Bebreiteten Bauklasse nicht auch bis dorthin einzelne Spuren könnten so gedentet werden.

Teils weiter zurück. Ich stand damals, mehr Wenn nun die Einreihung der nicht Q.- der Not gehorchend als dem eignen Triebe, noch Muster zeigenden Fassaden nicht allzu schwierig mehr unter dem Einfluss der älteren Schule ist — über ein Kriterium, den Bildschmuck und suchte auf Scherben etc. nach gewisser einiger, noch später, — und wir auch noch Manier Analogieen zu grossen Fassaden! Daher besonders durch das von Leonhard versprochene (lc. Punkt 4) die Meinung, dass das Muster Reisewerk interessante Aufschlüsse darüber von A. K. dekadent wäre. Möglicherweise ist erhoffen können, so liegt die Sache nicht so nun gerade das Gegenteil der Fall. Im übrigen einfach bei den Q.-Fassaden, weil bei ihnen verweise ich auf die Ausführungen OLZ. Kleinfast alle Uebergangsmerkmale fehlen und sie asiatische Untersuchungen (= K. A. U., I). Die als geschlossene Gruppe auftreten. Vorläufig Reihenfolge wäre also ungefähr: an die grösste einerlei, ob sie zu Kult- oder Grabwerken dienten, und schönste der B.-Fassaden, B. A. T. schliesst in jedem Falle zeigen sie uns indirekt das sich zeitlich und im Stil des Bildschmucks Auftreten einer neuen "Dynastie". Die Ansichten (für die Kybele haben wir möglicherweise als über das Wann und Wie der verschiedenen Vorbild die kleine Fassade 2 dicht bei A. K.; (thrakischen) Invasionen sind noch zu wenig cf. auch B. A. p. 697 und K. A. U. II, Tafel 1.) gefestigt, um hier darauf näher eingehen zu A.K an. Dann känne Maltasch, Midasgrab, können Bis jetzt ist noch nichts davon in Arezastis und als letztes das unvollendete Thrakien gefunden worden: ein Hauptgrund Gordiosgrab. Einer neuen Dynastie gehörten

^{&#}x27; Falls das "Midasgrab" für einen König (?) Midas u. ist und sich weder zur Aufertigung von Fassaden von ihm wirklich je augefertigt sein sollte (ich meine hier den Standpunkt der Tradition), so wird er jedenfalls bei dem panischen Schrecken des Kimmerereinfalls, der ihn

² Icb muss hier auf die Aehnlichkeit dieser kleinen ziehungen, und warum sollte der Einfluss einer durch ganz Kleinasien und noch weiter verdie Mitte eine jetzt zerstörte bildliche Darstellung trug;

die Fürsten, die die Q.-Fassaden anfertigen Wenn sich nun auch die Entwicklungsdes Toten nicht hin, daher die apotropäischen vorhanden, die auf einen Verschluss hindeuten Darstellungen, gerade in Anlehnung an die würden. Nun finden sich aber weder bei älteren Fassaden. Das liesse auch darauf Rebers "Kindergrab", noch bei der kleinen schliessen, dass die religiösen Anschauungen Fassade unterhalb des Gordiosgrabes, noch bei (Kybele, der Greif und die Löwen) dieselben der kleinen Fassade bei Funduk und Kümbet wie früher blieben, die neue Dynastie also (B. A. pp. 694 u. 695, fig. 49 u. 50) die gehatte, welcher der der Hettiter war.

nur die phrygischen müssen plötzlich nach theorie. Mit Heranziehung einiger neuer Funde vielen Details? anders sind, so gehören sie vorläufig nur um einen Versuch handelt, doch in ihrer Gesamtauffassung unstreitig mit vorschlagen: Ich fand dort mehrere Nischen, in diese Bauklasse. Benndorfs diesbezügliche die nur Kultzwecken gedient haben können. Arbeit noch nicht das Vergleichsmaterial wie Achnlichkeit der Gesautlage mit den Kulter in seinem innersten Wesen zu sehr klassischer an der Breitseite der Tür gegenüber lagen, vorderasiatischer Kunst hätte sein können, man vorläufig noch nicht sicher sagen, denn Hoffentlich nimmt sich bald jemand dieses Zwischenglieder fehlen noch, sowohl räumlich

liessen, ohne Zweifel an; welche es war, das geschichte der grossen Fassaden zu klären bewissen wir vorläutig nicht. Nehmen wir aber ginnt. - vor allem sind dazu noch Grabungen selbst an, es waren "Arier", so hat das für beim Midasgrabe und Maltasch nötig — so die Fassaden selbst nichts zu sagen, diese bleiben doch noch grosse Schwierigkeiten in lehnen sich an die vorhandene, zum Bereich des bezug auf die kleinen Fassaden mit Q. Muster hettitischen Kulturkreises gehörende Kunst bestehen, die man auch als Kindergräber hat an. Ueber die Existenz und den Grund der deuten wollen (Reber). Koerte hat dagegen Imitation des Holzbaues cf. B. A. p. 685, 6. eingewandt, dass in dem "Kindergrab" neben Auffallend ist ja nun bei A. K. die Zusammen- dem Midasgrabe in der Nische nicht der erstellung von Q -Muster und bildlichen, apo- forderliche Platz vorhanden wäre. Wenn ich tropäischen Motiven, die diese Fassade gerade nicht irre, zieht er sogar zum Vergleich eine als Uebergang kennzeichnen. Folgendes ist der Zigarrenkiste heran. Der Grund wäre allein Versuch einer Erklärung: der anzunehmenden nicht stichhaltig, denn bei den andern Gräbern neuen Dynastie genügte nicht mehr die Form reichen die Nischen dazu auch nicht aus: es der alten Gräber, die z. T. nur in unvoll- wäre auch vollkommen widersinnig, im Türkommener Art die Form des Holzhauses imi- rahmen beisetzen zu wollen, wenn, wie tierten. Man wollte eine möglichst getreue beim "Hausgrabe" von Bakschisch, das den Imitation des Holzpalastes, die dem Lebenden Typ in der höchsten Vollendung zeigt, sich zur Wohnung gedient hatte, für den Toten dahinter ein Grabschacht befindet. Ausserdem Doch diese reichte für den Schutz der Rube sind an keiner Scheintür irgendwelche Spuren wahrscheinlich denselben Kult wie die frühere riegsten Spuren eines Schachtes. Vielleicht haben wir hierher auch die Fassade von Göt-Endlich noch ein Wort über die lykischen schekissik (lc. p. 709, fig. 66) zu rechnen, deren Bei ihnen zweifelt niemand am Nische zu klein für ein Grab ist. Darauf Grabzweck, ebenso wie bei den paphlagonischen. basiert nun Koerte hauptsächlich seine Kult-Koerte eine Ausnahme dazu machen (cf. dazu in In-Basar im vorigen Jahre (Z. f. E. 1908, auch das Vorwort von Reber in B. A.). III, p. 386, 387) möchte ich folgenden Versuch Wenn nun die lykischen Fassaden auch in einer Erklärung - wohlgemerkt, dass es sich prächtige Publikation ist nun zwar mustergültig. 1ch möchte darauf hinweisen, dass sie sich zum was Tafeln usw. anbelangt, doch muss die Teil in Grotten befinden, deren Längsachse, Bestimmung der Zeit und zum Teil auch des entgegen dem sonst bei der Anlage meistens Stils heute als veraltet betrachtet werden, befolgten Prinzip, parallel der Felsoberfläche Benndorf stand damals bei Abfassung der liegt. Dadurch ist im Grundrisse eine gewisse nns heute zur Verfügung, und ausserdem war nischen mesopotamischer Tempel, die auch Archäologe, als dass er ein objektiver Beurteiler vorhanden. Ob das reiner Zufall ist, kann Gebietes an, um noch diese Lücke auszufüllen, wie typisch. Leider ist bisher den Grotten usw., diesen unscheinbaren Zeugen zum Teil ältester Vergangenheit, zu wenig Aufmerksamkeit geschenkt worden. Man hat effektvollere Sachen gesucht, statt in diese dunklen, oft wegen der Herden, die dort Unterschlupf finden, recht unsaubern und von Ungeziefer

¹ Zu der Entstehung der Q.-Muster selbst aus Holzstammwerk, welcher Meinung auch Herzfeld beipflichtet, möchte ich noch die Hausurne aus Alba Longa citieren (Hoernes, Urgesch. T. 18, fig. 10.) Erstens ist der Fundort, dann die Verziorung der Tür und endlich das Akroter auffällig.

² Die "Schlittenkufen" z. B. fand ich auch bei modernen Holzspeichern bei Düver, also in Phrygien. wimmelnden Löcher zu kriechen. Und doch

hängt vielleicht noch gerade von ihrer genauen Erforschung die Lösung manches interessanten bemerken, dass ich versucht habe, auf sie die Problems ab.

Allem Anscheine nach sind diese Kultalte Kult hatte wohl Weiterbestand, wie wir standen ist, und sich irgendwelche "Rassenzu B. durch die apotropäischen Reliefs an A. K. merkmale" speziell arischer Elemente bei ihnen (die Kybele dort wäre in ihrer ursprüng- nicht vorfinden. lichen Bedeutung nur so aufzufassen) schliessen können. Möglich, dass, aus denselben apotropäischen Motiven und um das Grab gewissermassen unter den Schutz der Allmutter zu stellen, diese auch in der Scheintür des Midasgrabes als Statue angebracht war und so zu den bekannten Versen von der "ehernen Jungfrau" bei Plato Veranlassung gab. Auf die "im Berge wohnende Göttin" passt die Stellung in der Tür eines Hauses aber nicht, wohl könnte das in den primitiveren Nischen der Fall gewesen sein. Wir könnten es also mit einer Uebertragung des Kultes der Berggottheit von den ursprünglich einfachen Nischen auf die Scheintüren, verursacht durch die rein äussere Form der Nische, zu tun haben, was von den Anfertigern des Grabes zuerst wohl kaum beabsichtigt war. Als man dann der Gottheit zu Ehren neue kleine Kultstätten (Nischen) anlegte, kopierte man die gefälligere Form der Umrahmung der "neumodischen" Kultusstätten, d. h. die Fassaden. Das wäre ein Versuch der Erklärung der kleinen Fassaden, die wohl nur, und darin hat Koerte vollkommen recht, Kultursprüngliche Bedeutung der älteren Nische, d. b. Imitation der Höhle, durch die schöner wirkenden Fassaden verdrängt wurde und im Bewusstsein verloren ging, ist keine besonders merkwürdige Erscheinung, für die sich in der Religionsgeschichte leicht finden Analoga liessen. Gewisse Einzelformen, wie die Rinnen usw. kann man noch nicht erklären. Vielleicht wird es später durch neues Vergleichsmaterial möglich sein. Die Höhe über dem Erdboden liesse sich erklären 1.

Zu den Q. Mustern selbst möchte ich noch Stübel-Wilkesche "Verschiebungstheorie" (cf. auch Z. f. E. 06. I p. 2 ff.) anzuwenden, begrotten von Bajad nun recht alt; die Gründe sonders zur Erklärung des etwas komplizierten dafür anzugeben, würde bier zu weit führen. Musters von A. K. Leider ohne Erfolg. Ich Nehmen wir nun einmal an, sie sind, d. h. halte das Ganze doch mehr für "theoretisch"; besonders die Rischen in den Grotten, Kult-|denn zu solchen Experimenten gehört ein stätten einer Gottheit, die man sich in der ziemlich kompliziertes Zeichenmaterial, das dem Nische dachte, und die dort vielleicht auch als neolithischen Töpfer wohl kaum zur Verfügung Statuette vorhanden war. Als dann der Typ stand. Näher liegt wohl die Ableitung aus der Quadratmusterfassaden aufkam, die vorerst Matten- und Webemustern, resp. von deren nur die Imitation der Wohnstätte des Lebenden Fehlern. — Wir können also von den Fassaden für den Toten sein sollten, bot sich in der sagen, dass sie in letzter Linie eine Bauform Scheintür auch eine treffliche Nische dar, um zum Vorbild haben (das "pontische Haus"), den Kult der Gottheit fortzusetzen; denn der die aus rein klimatischen Bedürfnissen ent-

Anders bei den Felsbauten, Grotten und Kalehs. Es muss hier nochmals auf die Stelle bei Lehmann-Haupt (Materialien p. 121, Abs. 4.) hingewiesen werden, der dort zum ersten Male es klipp und klar ausgesprochen hat, dass es sich um ein grosses einheitliches Kulturgebiet handelt, das in seiner Gesamtheit keineswegs arisch ist. Was - vorläufig nur diese - die Grotten anbelangt, so trage ich kein Bedenken, diesen Kreis auch noch auf Etrurien auszudehnen, und hoffe in nicht zu ferner Zeit den Beweis dafür "schwarz auf weiss" zu bringen. Ueber die megalithischen Bauten auf dem Palatin liegen noch keine abschliessenden Untersuchungen vor. Aber auch sie wie andere megalithische Bauten (Cloaca maxima, Mauern in Etrurien etc.) werden wohl auch dazu gehören! Es eröffnet sich da dem Archäologen ein kulturgeschichtlich immens wichtiges Arbeitsfeld, wichtiger jedenfalls als lange Abhandlungen über Meilensteine und Ziegel. Auch wird man sich intensiver mit der Frage beschäftigen müssen, wie sich die Balearen, Malta, Sardinien, Nordafrika zu diesem Kulturstätten gewesen sein können. Dass dabei die kreise verhalten? Wenn dort auch aller Wahr-

¹ In einer nächstens in der "Revue des Religions" erscheinenden Arbeit wird noch über das Kult-Thema ausführlicher gehandelt werden.

cf. auch die Anmerkung zu p. 31.

² Sehr ähnlich den Grotten von Aias-In sind auch die Höhlentempel von Min-Oi (Z. f. E. 07, IV, V p. 523. fig. 10, wenn hier wohl auch keine "Verwandtschaft" vorhanden ist. Bezzenberger beschreibt Grottenanlsgen auf den Balearen (lc. p 633 ff.). Trägers Troglodyten-Wohnungen des Matmata (lc. 06, I, II p. 100 ff) gehörten in gewisser Beziehung auch zu dieser Bauklasse, wenn die Entstehung auch eine andere ist. Es ist die Kopie des Hauses mit zentralem Hof in alter Technik, dem Höhlenbau, der den Leuten wahrscheinlich von alters her geläufig war. Endlich seien noch die Grotten von Beth Dschibrin (lc. p. 113) erwähnt, die nach der Beschreibung Blankenhorns eine gewisse Aehnlichkeit mit einigen Grotten haben, die ich in In-Basar bei Bajad fand.

sind, so ist die Möglichkeit (ich betone möglich), bei einer Krippe in Bajad - Grabnische abeiner gewissen Beeinflussung von Osten her in solut ausgeschlossen - in Z. t. E. 08. III, p. Erwägung zu ziehen. Ich möchte da besonders 385, fig. 5.) auf Albert Mayr, e. vorgesch. Begräbnisstätte auf Malta (Z. f. E. 08. IV, p 536 ft.) verweisen. Die Imitation der megalithischen Bauwerke in "Grottentechnik" ist auffällig und scheint für solche Vermischung zu sprechen; doch kann ich darüber nicht urteilen, ehe ich die Sachen bildungen gesehen habe. Ferner möchte ich von Heinrich XVI - 142 S. 4.80 M. auf den Aufsatz von Lissauer in derselben Bauten und dem "Tantalos-Grab."

dann auf dieser Basis fussend, werden sich Babylon, um dann im 7. Jahre Artaxerxes II. ziehen lassen.

Sonst hätte ich noch die megalithischen Esrabuch von Esra erzählt. Rampenfundamente bei der Midasstadt zu erp. 71) die Türform fig. 43 mit der von mir Sachlage neues Licht. aus untersucht werden (cf. auch die aller Wahr- sein Amt im Gegensatz zu den von ihm be-

scheinlichkeit nach Beziehungen zum Norden scheinlichkeit nach sehr frühe Arkosolienform Schluss folgt.)

Esra und Nehemia.

Von W. Erbt

lm Auschluss an Dr. Gustav Klameth: in natura oder wenigstens Pläne und Ab- Esras Leben und Wirken. Wien 1908, Kirsch.

Dass Klameth die Ergebnisse der Penta-Nummer d. Z. f. E. p. 501 ff. aufmerksam teuchkritik ablehnt, ist für die Esra-Frage machen, besonders p. 509 letzter Absatz, wo ohne Belang. Ueberhaupt ist für ihn möglichst von einer westasiatischen Einwanderung ge- gläubiger Anschluss an die Tradition Losung. sprochen wird. Auch sah ich in diesem Winter Interessant aber ist der Versuch, Esras Leben bei Bona in der "Propriété Chevillot" mächtige nach der Ueberlieferung zu zeichnen. Er lässt Quadermauern, die aus ungehauenen Blöcken den Mann aus Babylon stammen. Darauf "gab zusammengefügt, sich mit den mächtigsten man ihn als eine Art Sachverständigen oder Bauten dieser Art in Kleinasien vergleichen Sekretär in religiösen Angelegenheiten" dem liessen. Literatur darüber ist mir nicht be- Nehemia mit, als dieser im Jahre 444, "mit der kannt. Man vergleiche auch die eigentümlichen weitgehenden Vollmacht, die Stadtmauern Je-Grabkammern von Orvieto usw. mit den myken. rusalems aufzubauen, ausgerüstet, als Statthalter nach Jerusalem geht." Nun spielt sich dort Diese Zeilen vorläufig als Anregung für alles so ab, wie es das Nehemiabuch schildert. weitere Untersuchungen, um das Material so Im Jahre 432 bei der Rückkehr Nehemias geht lückenlos wie möglich aneinanderzureihen; auch Esra wieder von Jerusalem fort nach Schlüsse auf genaue Ausdehnung dieses Kreises mit einer Exulantenschar sich dort wieder einzufinden. Jetzt spielt sich alles ab. was das

Ich glaube, nun hat man endlich mit der wähnen (cf. K. A. U. 11.) die die Zugehörigkeit Tradition über Esra und Nehemia das Spiel dieses Zentrums zu den anderen ebenfalls be- des Hin- und Herziehens (man vergleiche noch weisen, wie das auch zu den Figuren der Pro- Kosters, van Hoonacker, Sellin) getrieben, das zession (cf. l. c.) passt -- entgegen der Meinung überhaupt möglich ist. Dass aber die Veber-Koertes. Jasilikaja, d. h. die Midasstadt, muss, lieferung in ihrem gegenwärtigen Zustande wie wir mit ziemlicher Sicherheit schliessen höchst unbefriedigend ist, das hat man auch können, schon um die Mitte des zweiten Jahr- nach dem Funde von Elephantine, den Klameth tausends ein wichtiges Zentrum gewesen sein, noch nicht berücksichtigt, nicht für wahr haben Auch auf eine andere Beziehung, vorerst rein wollen. Auch Sachau folgt in seiner Ausgabe äusserlich, möchte ich noch aufmerksam machen: der Papyrusurkunden der Tradition trotz mancher Man vergleiche bei Lehmann-Haupt (Materialien Zweifel (S. 38). Aber sie geben der ganzen

B. A. p. 708 publizierten Fassade bei Meros. Man hat bis jetzt immer von "Memoiren" Die Säulen etc. dort sind jung, passen aber Esras und Nehemias gesprochen. Aber was absolut nicht zu dem Türbogen; und dann der man damit aussagt, ist den Gelehrten seihst unmotivierte Bogen über dem Gebälk. Zweifel- unklar geblieben. Im alten Orient haben freilos haben wir es hier mit einem Ueberrest willig oder unfreiwillig in den Ruhestand verälterer Formen zu tun. Im Anschlusse an setzte Staatsmänner wohl kaum Denkwürdigdiese Bogen möchte ich noch bemerken, dass es keiten aufgezeichnet als Beiträge von Augenmir durchaus nicht unweigerlich sicher zu sein zeugen zur zeitgenössischen Geschichte. Wenn scheint, dass die Form des Arkosols spät ist, sie solche Aufzeichnungen vornahmen. so verwie das von den klassischen Archäologen de- banden sie damit einen praktischen Zweck. kretiert ist. Dies Problem müsste auch noch Dieser Zweck kann bei den Memoiren Nehemias einmal erst vom kleinasiatischen Standpunkte unmittelbar festgestellt werden. Der Mann hat herrschten Gewalten führen und nach zwölf- Jahres Artaxerxes' an. Das hätte man sich jähriger Amtsführung an den Hof zurückkelbren schon sagen können, wenn man das Datum müssen. Dass die eingeschachtelte Notiz von Neh. 2, mit dem 1, verglich. Was soll nun seiner Rückkehr nach Jerusalem (Neh. 13a das Patum "im Monat Kislew des 20. Jahres"? der chronistischen Bearbeitung angehört, hat Hat der Chronist die Ueberschrift nicht ange-Winckler, (Forschungen II S. 485) gezeigt, tastet, so wird er auch das Datum unberührt Wenn ein Mann in der Lage Nehemias zu Höfe gelassen haben. Das zeigt schon die ungegeht, so geschicht es nicht freiwillig, sondern schickte Neudatierung 21. Aber er hat es in er ist abberufen worden. Warum, sagt seine die Erzählung verflochten. Wenn in einer Schrift. Es geschah auf die Anklagen seiner Urkunde am Anfang ein Datum genannt wird, Gegner hin. So sind denn die sogenannten so geschieht es zur Datierung ihrer Entstehung. Memoiren Nehemias seine Verteidigungs- in einer Verteidigungsschrift zur Datierung des schrift in dem Prozesse, der ihm am Hofe Prozesses, ihrer Ueberreichung, des Termins. gemacht wurde. Wir haben hier ein klas Also im 20. Jahre hat sich Nehemia vor dem sisches Denkmal vor uns von dem Fall im Hofe verantwortet. So ist denn 1,-2 ursprüngalten Orient, auf den Winckler zuerst im An- licher Wortlaut: "Erwiderung Nehemias. Im schluss an die Amarnau kunden hingewiesen hat. Monat Kislew des 20. Jahres [des Königs Arta-Diese Bliefe bezeichnet er als das Aktenmate- xerxes] in der Burg Susa. — Gekommen rial, das beigebracht worden sei für den Prozess-war Hanani etc." Also Nehemia ist nicht im des gefänglich eingezogenen Aziru von Amurru. 20. Jahre ausgesandt, sondern zur Dass die Memoiren diese Rolle spielten, das Rechenschaft gezogen worden. So ist sagt uns ja die Bibel durch ihre Ueberschrift denn die chronistische Berechnung seiner Amtsselbst: "2 "2" "Rechtshandel, Klagesache zeit (514) nach der falschen Deutung des An-Nehemias". Ueber diese Verteidigungsschritt tangsdatums gegeben. Er ist vielmehr im 8/9. ist die chronistische Bearbeitung gekommen. Jahre Statthalter geworden. Und hier hat Winckler mit ihrer Ausscheidung die ersten tatkräftigen Schritte getan. (For- Anrufung Gottes: "Gedenke mir, Gott, dies zum schungen II, S. 458 ff.). Der Chronist, der Besten" und dergl. Der Angeklagte beteuert von David an nachweist, dass die Vorschriften und beschwört seine Unschuld und die Richtigdes Priesterkodex in Jerusalem zur Ausführung keit der von ihm vertretenen Auffassung der gekommen sind, muss natürlich aus einer Zeit betreffenden Ereignisse. So weist er die Notstammen, wo die Frage des Priesterkodex wendigkeit des Mauerbaus und sein Recht dazu wieder akut geworden war. Das geschah aber, nach (Bericht seines Bruders, der als Zeuge als sich der Hasmonäer Simon zum Hohen- benannt wird, das Edikt an den königlichen priester erklärte. Es galt den Nachweis der Forstautseher, Ergebnis der eigenen Besichtiununterbrochenen Reihe der Hohenpriester und gung- Sollte er nur die Erlaubnis zum Torbau ihrer Funktion zu führen bis auf diese Zeit, besessen haben? Er gibt eine genaue Liste die solche Gedanken erneuerte und dem Ober- über die Fronarbeiten; also hatte man ihm herrn und dem Judentum gegenüber sich zu Uebergriffe vorgeworfen. Er klagt seinerseits diese Reihe nur durch das babylonische Exil arbeiter an; hier hat Winckler a. a. O. die gelegener Stunde "neu" entdeckt werden.

So hat also der Chronist die Verteidigungsdas Weinschenkenamt und der Nisan des 20

Nun versteht man auch die fortwährende rechtfertigen hatte. In der Theorie wurde seine Hauptgegner der Aufhetzung der Fronund durch die schwere syrische Zeit unter Sachlage festgestellt. Ueber das Verhältnis brochen. Dass bei solchem Nachweise mit von Tobia und Sanballat zu einander sei Urkunden gewirtschaftet wurde, wird man wohl hier nachgetragen, dass beide Brüder sind. jetzt, da der Boden des Orients seinen Reichtum Man vergleiche 333 f.: "Als Sanballat (der massaufgetan hat, nicht mehr wie einst bestreiten, gebende unter den beiden, da er persischer Dass diese Urkunden aber, wie es die geschicht- Statthalter ist) hörte, dass wir die Mauer liche Darstellung und der Zweck erforderten, bauten, ward er zornig und ürgerte sich sehr, "aufgefüllt", ausgelegt wurden, das wird wohl Er spottete über die Juden und sprach in noch einige Zeit nicht anerkannt und erst zu Gegenwart seines Bruders (der hebr. Text punktiert falsch Plural): Dies ist das Glacis von Samaria (LXX: αῦτς ἡ δύναρις, Το 2. Sam. schrift Nehemias benutzt. Him gehört natürlich 20₁₅)! Was bauen diese verkommenen Juden ihre Stadt auf? ' Und Tobia, der Ammoniter trat neben ihn, und sie sprachen zueinander " (Nach Winckler a. a. O.). Sanballat betrachtet also Jerusalem als Brustwehr von Samaria gegen die von Süden vordrin-

¹ In diesem Sinne sprach ich in "Jeremia und seine Zeit" 1902 von den "auffüllenden Kommentatoren des

genden Beduinen; der ganze Satrapenstreit er- jener, der persische Statthalter von Samaria, sohnes Sanballats.

Nachricht des Josephus, dass Bagoas gegen entfernen. Johanan und Jerusalem eingeschritten sei und lichen Macht, eine Spannung, so wurde sie akut, näers Jonathan durch Bakchides spielt. Ansturm des jüngeren Kyros abgeschlagen war, nannte Tritojesaja, jedenfalls nach dem Tode des Bagoas, als der -Statthalterposten in Judäa neu zu besetzen war, das babylonische Judentum ins Mittel und allen gangbaren Anschauungen und der jetzigen Ueberbewirkte die Entsendung Nehemias. So kam lieferung derartig, dass niemand zugemntet werden kann, sie unbesehens hinzunahmen etc." (Forschungen III, das Brüderpaar Sanballat und Tobia, von denen S. 56 ft.

innert an den Krieg der beiden Satrapen Kyros mit Jerusalem bereits als "dem Glacis von und Tissaphernes. Weiter verteidigt sich Ne- Samaria" gerechnet hatte, um den Preis ihrer hemia gegen den Vorwurf der Ausbentung, des Treue gegen Persien in kritischer Zeit. Dass Missbrauches seiner Amtsgewalt, des Empö-Bagoas mit dem Hause Sanballats harmonierte. rungsversuchs: er bezichtigt seine Gegner, darauf weist ja auch der Schluss der Elephan-Mordanschläge gegen ihn versucht zu haben, tine-Urkunde hin. Die in Jerusalem zurück-Er rechtfertigt die Besiedlung Jerusalems, die gelassene persische Partei, die man von der Wegnahme der Tobia angewiesenen Tempel- Exilierung unter Bagoas ausgenommen hatte halle, die Regelung der Tempelstener, die Sabbat- (Neh. 1₈), mit deren Führern Sanballat und Tobia verordnung, die Verbaumung des Schwieger- sich verwandtschaftlich verbunden hatten, wurde von Nehemia so behandelt, als ob sie die schul-Es fragt sich nun, unter welchem Arta- dige sei. Hinter Nehemia stand eben das orthoxerxes ist Nehemia in Jerusalem gewesen? doxe babylonische Judentum. Da aber gelang Ich behaupte unter Artaxerxes 11. Die es den Tobiaden, den unbequemen Mann zu

Schwierigkeiten bereitet allein noch die Liste den Tempel betreten habe, erklärt die Situation, der Hohenpriester, Neh. 1210). Aber diese die Nehemia 1 geschildert wird: Die Tore der stammt natürlich von dem makkabäischen Be-Mauern und des Tempels sind verbrannt; eine arbeiter, der die "Sukzession der Bischöfe" Exilierung hat stattgefunden – Die Opferabgabe nachweisen will. Wer unter Nehemia Oberan den persischen Staat hat den Kultus fast priester war, ist also nicht mehr zu ersehen. zum Aufhören gebracht (Neh. 13₁₁: "Warum Jedenfalls nicht mehr Eljasib; denn dieser hat hat man den Tempel Gottes im Stich gelassen?") , vordem", also längst vor Nehemia, die Tempel-Dazu stimmen auch die Urkunden aus Elephan- halle Tobia eingeräumt. Nehemia gehört bereits tine. Sie setzen eine Spannung zwischen Bagoas der Zeit der Enkel Eljasibs an (Neh. 13.). und Johanan voraus. Denn als die Aegypter Dieser Enkel war damals Hoherpriester. Sein an beide zugleich geschrieben hatten, erhielten Name ist vom Chronisten gestrichen worden. sie keine Antwort. Johanan, wenn er, wie Es ist ohne weiteres klar, wenn auch Josephus, Josephus erzählt, dem persischen Statthalter der Tradition und der darin festgelegten Theorie missliebig war, kann nur mit den Aegyptern folgend, es nicht eingesteht, dass der schuldige gerechnet haben, die gegen die dortigen Juden Johanan nicht nach dem Eingriff des Bagoas feindlich auftraten. Diese wieder standen auf weiter amtiert haben kann, als ob nichts geder Seite der Perser. In ihrem erhaltenen schehen wäre. Man wird einen Bruder von späteren Schreiben machen sie ihre Ungeschick- ihm eingesetzt haben. Josephus nennt den verlichkeit wieder gut, indem sie sich an Bagoas triebenen Bruder des Hohenpriesters Manasse. allein wenden und als Entschuldigung antühren. Dessen Name ist auch Neh. 31 gestrichen dass sie von Johanan und den Seinen keine worden, so dass jetzt für ihn sein Grossvater Antwort erhalten baben: "Einen Brief haben als Zeitgenosse Nehemias erscheint. — Angesie uns nicht geschiekt." Bestand also 408,7 merkt sei hier, dass die ganze Samaritaner-Frage bereits, wie es an sich ja natürlich ist, zwischen in dieser ihrer Formulierung nach meiner Oberpriester und Statthalter, zwischen geist- Meinung erst nach dem Tode des Alkimos im licher und der gegenwärtig herrschenden welt. Jahre 160, nach der Anerkennung des Hasmoals 401 der jüngere Kyros gegen seinen Bruder vermute, dass ähnlich auch Wincklers Meinung zog. Damals muss die durch den vor 408 7 ist!. Damals hat man eine reinliche Scheidung zurückgekehrten persischen Statthalter Arsames zwischen der Hasmonäer- und der Tobiadischen wiederhergestellte persische Herrschaft in Hellenistenpartei herbeizuführen versucht, indem Aegypten aufs neue zusammengebrochen sein, man jener Michmas, dieser Sichem anwies und Jetzt ging Johanan vor. und es erfolgte det Jerusalem beiden vorenthielt. Diese Scheidung Eingriff des Bagoas, den uns Josephus abmil- hat die Tradition hinaufdatiert in die persische dernd berichtet. Da legte sich, nachdem der Zeit. In diese Zeit um 160 gehört der soge-

^{1 &}quot;Meine Ausicht über die Samaritaner widerspricht

Haben wir für Nehemia festen Boden ge- und Hašabja (Esr. 8₁₉ wonnen, so gelingt dies auch für Esra. Zu-Jesua der Sohn Azanjas, so war also dieser nächst aus den Memoiren des Mannes ist sein Azanja der erste nachexilische Oberpriester. Name nicht zu ersehen. Esra soll ein Sohn Dieser erscheint tatsächlich bei Hesekiel als Serajas sein: Esr. 7,. Aber zwischen Esra und Jaazanja. Dort ränchert er an der Spitze der Seraja, der 586 seinen Tod gefunden hat, fehlen 70 Vorsteher (811). Er ist der Sohn Saphans, die Zwischenglieder. Wie, wenn Esra kein den man irrtümlich für den Kanzler Josias Personenname wäre, sondern den einen gehalten hat. Als Jaazanja ben אור, als Glied Zweig der Priesterfamilie bezeichnete, der sich des Zweiges Esra der von Seraja sich ableitenden auf Seraja zurückführte? Dies ist in der Tat Priesterfamilie, tritt er dagegen Hes. 11, auf. der Fall: Neh 12_{1, 13}). Dass der eine neue Nun versteht man auch, warum bei Sacharja Verfassung in Jerusalem einführende "Esra"+(3) Jesua als Angeklagter in schmutzigen kein eintacher Schriftgelehrter gewesen sein Kleidern erscheint. Der Sohn eines solchen kann, das hat schon Winckler betont: "Die Vaters war nicht ohne weiteres zum Hohen-Verkfindigung eines neuen Rechtsbuches, einer priester legitimiert. Wie hier bei Sacharja die Verfassung, konnte nur durch das Staats- Orthodoxie mit dem schwer kompromittierten oberhaupt - also den nasi' oder den Hohen- Zweig der Priesterfamilie ihren Frieden macht, priester - erfolgen" (KAT3 S. 294). Nun so war auch Hesekiel bereits in seinem Verdatierte die Quelle, aus der der Chronist seinen fassungsentwurf für solchen Frieden, dagegen Bericht über die Esrazeit nahm, nach einer zugleich für eine Beschränkung des Priester-Zeitrechnung, die man Esr. 6₁₅ und 7₈ getlis- rechts eingetreten. — Nebenbei bemerkt, ersentlich gestrichen hat. Das kann aber nur scheint Pelatja ben Benaja Hes. 11, 13 in der die nachexilische Zeitrechnung vom Jahre 537 schlecht erhaltenen Liste der Davidssprösslinge sein, die Winckler für Hesekiel erwiesen hat 1. Chron. 321 wieder, dort allerdings als Sohn drängt sich der Schluss auf: "Esra" oder viel- damaligen Jerusalem: "Entfernt ench von Jahve! mehr das Ich der Memoiren ist der Hohe- Uns ist das Land zum Besitz gegeben", so ruft priester Jesua. Zunächst Jesua wird stets man Hesekiel, dem vom babylonischen Judender Sohn Josadaks genannt. Aber dieser Jo- tum bestellten "Wächter", und den aus dem Exil şadak ist nur der vollständige Geschlechtsname nach Judäa gekommenen Kolonisten zu. Es Sadok, vom "Hohenpriester" Salomos her-stehen sich also "die Leute der Landschaft", genommen. Jesua ist tatsächlich der Sohn denen anscheinend das Edikt des Kyros Azanjas (Neb. 10₁₉). Neb. 10 haben wir näm- gegolten hat, und die zugezogenen Kolonisten lich ein altes Stück der "Esra"memoiren über gegenüber: Pelatja, trotzdem Hesekiel seine 1, Chron, 24 oder Neh, 12,-7, 12-21. Die "Esra-" ein Tobiade. memoiren schrieben: "Auf Grund dessen gingen Jesua ben Azanja etc. . . . Die Vorsteher Hohenpriesters dar, seinen im Tempelarchiv an unsere Söhne etc." Die Memoiren gaben 516 und 515 erfolgt sein muss, Tempelgeräte umschloss. Der erste Levit oder Priester postens, d. h. das "gesalbte Hohepriestertum"

Wir kommen also in das 6. Jahrhundert. So eines Hananja. Hes. 1145 klärt die Lage im die Einführung der Verfassung. Wie Winckler Haltung wie auch die Jaazanjas nicht billigt, nachgewiesen hat, gebrauchten die Memoiren scheint der mitgekommene Davidide zu sein, für Priester noch die Bezeichnung Levit. So wie Hesekiels Erschrecken über seinen Tod ist die Liste der "Priester" Neh. 10_{2-9} das beweist. Dann aber ist Sesbaşar, der Fürst Machwerk des Chronisten, der die "Esra-" Judäas, dem Kyros die Tempelgeräte aushänund Nehemiazeit zusammenlegte. Er hat digen lässt, nicht ein Nachkomme Jojachius, da eine Liste hergestellt oder benutzt, wie sondern, wenn man jetzt schon so sagen darf.

Was nun die Memoiren "Esras" betrifft, so wir eine Verpflichtung ein und unterschrieben, stellen sie, wenn man die chronistische Bear-Und auf dem Umschlag stand: die Leviten beitung entfernt, das offizielle Aktenstück des des Volkes: Par'os etc. . . . (V. 31): Wir deponierten Bericht über seine erfolgreiche geben weder unsere Töchter den Lenten der Reise an den persischen Hof, um nach dem Landschaft, noch verheiraten wir ihre Töchter Tode des Statthalters Serubabel, der zwischen also das Inhaltsverzeichnis wieder, das als zu beschaffen, d. h. die Erlaubnis zur Wieder-Umschlag das versiegelte Aktenstück über den aufnahme des Kultus in dem 516 vollendeten feierlichen Staatsakt, die Verfassungsurkunde Tempel, und die Uebertragung des Statthalterwar natürlich der Oberpriester. Und der ist Jesua! zu erreichen. Dieses Aktenstück darf man mit Tatsächlich finden wir in der Liste auch die von der dritten Elephantine-Urkunde bei Sachau "Esra" mitgebrachten babylonischen Leviten vergleichen. Aus dem Edikt Esr. 7 dürfte (Priester) wieder: Serebja (Esr. 818 - Neh. 1013) daher V. 13, die Erlaubnis einer neuen Rück-

wanderung, die dringend nach den Ereignissen des Jahres 525 (Hes. 33_{ot} ff.) notwendig geworden war. V. 19, der Passus über die Tempelgeräte, V. 25 und 26 mach Ausscheidung der Worte "Esra" "allem Volk im Gebiete jenseits des Stromes" und "wer sie nicht kennt, den bani, sein Sohn". sollt ihr belehren"), Uebertragung der Amts-Hohenpriester, echt sein. Die Memoiren beginnen dann, nachdem an ihrer Spitze der Bericht über die Ausreise und die Auswirkung des königlichen Erlasses vom Chronisten durch "Gepriesen sei Jahve, der Gott unserer Väter, der mir vor dem König etc. Gnade zugewendet hat", sie geben die Liste der neuen Rückwanderer und den schon von Winckler a. a. O. herausgestellten Bericht über die Mitnahme von Priestern und der Tempelgeräte und über deren Ablieferung in Jerusalem. Die Ueberarbeitung der weiteren Massnahmen hat sich der Chronist nicht entgehen lassen. Zur Darstellung der Verfassungseinführung vergl. meinen Aufsatz auch ein Backstein: vgl. über diesen Thureauin dieser Zeitschrift XI 57ff. "Der Fund des Deuteronomiums". Nur Neh. 10 kommt wieder ein wörtlicher Auszug

Dass der Kirchenstaat sich nicht in Jernsalem gehalten hat, beweist, wie Winckler schon gesehen hat, der Judithroman mit seinem aufständischen Hohenpriester Jojakim und die Tatsache persischer Statthalter in Jerusalem. Die Zeit, in der Jojakim verunglückte, mögen die Jahre der griechischen Kämpfe gewesen sein. Auf ihn deute ich die Lieder vom Knechte Jahves in Deuterojesaja. Man vergleiche die Hoffming auf die "Inseln" Jes. 42_4 , $49_1 = 52_{11}$.

Ich gebe diese gedrängte Ausführung in einer Rezension. Veber Klameths Buch lässt sich tatsächlich nicht mehr sagen, als am Anfang geschehen ist. Und Berufsarbeiten werden mich in nächster Zeit wohl an einer ausführlichen Darbietung verhindern. So gebe ich hier einen kurzen Auszug aus meinen Vorarbeiten, ihre Ergebnisse.

Zu den Patesis von Tuplias.

Von A. Ungnad.

In der Februar-Nummer der amtlichen Berichte aus den Königlichen Kunstsammlungen (Monatliches Beiblatt zum Jahrbuch der Kgl. Preussischen Kunstsammlungen) hat L. Messerschmidt (S. 127 = 134) eine Anzahl Siegelzvlinder des Berliner Museums besprochen. Unter diesen befindet sich einer, Abb. Nr. 82, (=VA 3113). der die Legende trägt:

Ur- dingir Nin-giš-zi-da pa-te-si AS, NUN, KI Ur-ra-ba-ni. DUMU-XI, d. i.

"Ur-Ningišzida, Patesi von Tupliaš, Urra-

Schen, hat seinerzeit in RT XXIV, 25 (vgl. gewalt eines Statthalters in Judäa an den auch Thurear-Dangen, Vorderasiatische Bibliothek, S 174) eine Siegelzvlinderinschrift mitgeteilt, die wörtlich mit der obigen übereinstimmt, nur dass Scheil statt Ur- mar Nin-giszi-da vielmehr Ur- dorgir Nin-gar-su bietet. Bei Est. 71-11 ersetzt worden war, mit den Worten: der völligen Uebereinstimmung der beiden Inschriften kann es m. E. nicht zweifelhaft sein. dass es sich in beiden Fällen um dieselbe Person, Ur-Ningiszida, handelt. Ich möchte weiterbin annehmen, dass VA 3113 der von Scheil besprochene Zylinder ist, da Scheil bereits mehrfach Texte publiziert hat, die später durch den Antiquitätenhandel in den Besitz des Berliner Museums übergingen 1.

Von Ur-Ningiszida existiert bekanntlich Dangin, a. a. O., S. 174.

Weitere Urkunden aus Tuplias sind VS I 113 und 114, die leider beide keinen Herrschernamen aufweisen. Es sind Ziegelfragmente Während Nr. 114 keine Abweichung von den übrigen aus Tuplias stammenden Ziegeln aufweist, indem es ebenfalls mit na-ra am^{-1} u^{*} $Ti\hat{s}pak$ PA, TE, SI $A\hat{S}$, NUN NA, KIschliesst, scheint Nr. 113 von einem Könige von Tuplia's herzurühren: wenigstens lautet das Bruchstück: ¹ /LU/G.1L | . -² /LU/G.1L EŠ N/UN. NA. KI/ 3 [na]-ra-am do [Tišpak] 4 $(\ldots,d)\hat{u}\cdot du(\ldots)$, d. i $(\dot{\mathbf{N}}\mathbf{N})$, der $(\dot{\cdot})$, $\dot{\mathbf{K}}$ önig, König von Tuplia's, Liebling [des Tispak].

Die Vorfahren der Juden.

Von Paul Haupt

Juda war nicht ein israelitischer Stamm. sondern die Bezeichnung der unter Davids Führung vereinten Bekenner Jahves im Süden Palästinas. König über Juda 282,4) war ursprünglich ein Titel wie das arabische Beherrscher der Gläubigen. Jehådå ist ein feminines Collectivum (Bekennerschaft) zu jehode, er bekennt, was sich zu modé. Bekenner, verhält wie dair zu Meir AJSL 24, 115, Z. 20a

 $^{^{1}}$ Kudurru des Nabu-sum-iskun in VS I Nr $_{\odot}6$ and Soaci. RT XX, S 205 (210) vgl ferner Inschrift des Bik-Istar in V8 I Nr. 32 and Swer , OLZ 1905, Sp. 512 f. Mahastertafel Sanherilis in VS 1 Nr 77 und 8 urn. OLZ 1904, Sp. 69 f

² Vgl, VB 1, S 174, XVI 2 5 Wie ist zu ergänzen?

Jahve, der Nationalgott (nicht Stammgott) Judas, dessen Verehrung erst von dem Ephrathiter David in Israel eingeführt wurde, wo sie aber nie recht durchgedrungen ist, war ein edomitischer (nicht bloss kenitischer) Gott. Der (erst später von den Leviten aufgebrachte) Name Jahre mag Schöpfer bedeuten, ebenso wie Esan (für 'asau) eine edomitische Form von hebr. 'ość (für 'asai) Schöpfer zu sein scheint ZDMG 61, 194, Z. 6). Die Leviten (vgl. arab $\hat{a}lw\hat{a} = \text{hebr. } k\hat{o}r\hat{a}; \ liwi. \ \text{für } liwi. = m\hat{o}r\hat{c}) \ \text{waren}$ edomitische Priester. Die (religiöse) Weisheit der Edomiter wird besonders hervorgehoben. Juden feindlich gewesen seien, ist ein Irrtum (OLZ 10, 63, unten).

Die Bekenner Jahves waren edomitischen Clans; dazu kamen Horiter, Kanaanäer, Ismaeliter, (Moabiter¹; auch (mongolische) Hethiter. und (indogermanische) Philister; sowie, wenn 13, 23).

Samaritanern fortlebenden Reste verschwunden 1230 unter Merneptah, dessen Name im Alten des Roten Meeres. Testament als Mé-neptoh erscheint; vgl. OLZ 6, 224) die edomitischen Vorfahren der Juden. Israel war um diese Zeit schon in Ephraim (ZAT: 16, 331). In der Erzählung von dem Durchzuge der Hebräer 2 durch das Rote Meer steckt unzweifelhatt ein historischer Kern (AJSL 24, 101, A. 3).

Die Lebenskratt und die sonstigen hervorragenden Eigenschaften der jüdischen Rasse beruhen jedenfalls, ebenso wie die grossartige Entwicklung der Vereinigten Staaten von Nordamerika, in erster Linie auf Rassenmischung. Man könnte Juda die Vereinigten Staaten von Südpalästina nennen; Israel verhält sich in gewisser Hinsicht zu Juda wie Kanada zu den Vereinigten Staaten. Hier ist das verbindende Element die Schule; in Juda, dem Vorbild der späteren 'eda, Gemeinde, war es die Religion.

Hobab = Schwiegervater.

Von Paul Haupt.

Hobab ist kein Eigenname, sondern ein altes (edomitisches?) Wort für Schwiegervater, eigentlich Geliebter. Im Targum Jeruschalmi II wird habibta für hebr. hôtént, Schwiegermutter (Deut. 27, 23) gebrancht; vgl. auch hebr. dôd, Geliebter und Oheim, sowie arab. habîb, Geliebter, das dann anch wie hâl, eigentlich Besehützer, für Bruder der Mutter gebraucht wird. Hôbáb ist eine Form fä al (ZDMG 61, 194, A. 2).

Num. 10, 29 (J) ist hôbabô, sein Schwäher, Dass die Edomiter zur Zeit Nebukadnezars den zu lesen und hôten Mose', Moses' Schwiegervater (ebenso ben-Ré u'el, d. h. dem edomitischen Clan Reguel angehörig) 2 als Glosse zu streichen. Auch in dem Zusatz mibběnê hôbáb (hôtén) môšć Richt. 4, 11 (E) ist hôtén, Schwiegervater, eine tertiäre Glosse zu hôbáb, Schwäher. In Richt. 1, 16 (J) lautete der ursprüngliche Text wohl anch nur in geringem Masse, (dunkelfarbige) einfach we-haq-qéni 'alà &c, so dass hôtén Môse Afrikaner (Num. 12, 1; 2 S 18, 21; Jer. 38, 7; chenfalls als Glosse zu streichen ist. Jedenfalls ist nicht der Eigenname Hobab einzusetzen. Die Israeliten, die bis auf die in den 170. Die in diesem Verse erwähnte Palmenstadt ist Elath, die Hauptstadt der edomitischen Sinaisind, waren nie in Aegypten; wohl aber (um Amphiktyonie (Midian) am nordöstlichen Ufer

> Der Name Môšé bedeutet Herauszieher (aus Bedrängnis), d. h. der Retter, der die edomitischen Vorfahren der Juden, die um 1230 v. Chr. in Aegypten Einlass gefunden hatten, aus ihrer Abhängigkeit heransführte (arab. sálla-hum wastáhrağa-hum min-díqin). Auch Josua heisst Retter, Befreier. Er ist nur das spätere israelitische Gegenstück zu dem edomitischen Moses. Die ursprüngliche Form des Namens ist Jěhôší = joší, er rettet. Erst später hat man Jehó als Gottesnamen aufgefasst und dann Jehôši in Jčhôšú' geändert³. Die scriptio plena יהושוע findet sich bekanntlich nur Deut. 3, 21; Richt. 2, 7. In Num. 13, 8; Dent. 32, 44 ist יהושע statt הרשע herzustellen; Num. 13, 16 ist eine späte Glosse. Die Form שוע, Jesus, statt יהרשע, Josua, kam erst auf, nachdem man das i der letzten Silbe in i geändert hatte; vgl. Pisôn für Pûsôn (Haupt, Nahum, S. 36, zu 18; BA 1, 329, Z. 6)4. Der hebr. Stamm mašá

¹ Der Name des getreidereichen Moab mag Ort der Kornähren (hebr. abib) bedeuten ($M\hat{o}ab = m\hat{a}'abb$; vgl JBL 26, 19, nnten).

² Der Name Hebi\u00e4er ('ibr f\u00fcr 'abir) bedentet (mehr oder weniger unfreiwillig; vgl JAOS 16, ci) Umherziehender (OLZ 10, 620; AJSL 23, 261) 'Arab (eigentlich das Durchzogene, worin man umherzieht) ist nur eine Umstellung JBL 19, 66; AJSL 24, 113) dieses Stammes; vgl äthiop, 'abra Die Jordanspalte heisst 'araba, weil sie überschritten werden muss. Kein Nomade würde ein Tal mit einem nie vorsiegenden Fluss als Wüste `ezeichnen.

¹ Hebr. hôten, Schwiegervater (d. h. Vater der Frau) heisst eigentlich Beschneider, und haten, Brantigam: Beschnittener. Die Beschneidung wurde ursprünglich vor der Hochzeit vollzogen Siehe meine Abhandlung The Etymology of Möhel, Circumciser in AJSL 22, 250.

Vgl. Gen. 36, 4, 10, 17. Die Annahme, dass Re-

guel ein Personenname ist, scheint mir unhaltbar.

Dadurch wurde Jehôsû ein Name wie Elisû, Abisû, worin yy eine Nebenform von ym ist (AJSL 22, 205;

^{23, 252)} BA - Delitzsch-Haupt, Beitrage zur Assyriologie; E - Ephraimitische Quelle; J = Judäische Quelle.

ist verwandt mit dem assyr. mašāru, auf den babyl. Talmud vor (Levy, Targum-W. S. 74/75).

bers (SBOT) S. 63, Z. 16.

iten! aus Aegypten und ihr Durchzug durch aber andrerseits auch eine Bedeutung "früher" das Rote Meer (d. h. die frühere Ausdehnung für einzelne Zusammenhänge als die ungedes Golfs von Suez nach Norden zu) ist historisch; zwungenere erscheint. vgl. Haupt, Esther (Chicago, 1908) S. 5, unten. Ebenso ist der Busch (oder vielmehr Sennastrauch), der im Feuer zu stehen schien, ohne zu verbrennen, historisch, wie ich demnächst in einem Anfsatze über Midian (d. h. Religionsgenossenschaft) und Sinai (der Sennastrauchberg an der Nordostküste des Roten Meeres, der nach der Eruption um 1200 v. Chr. später Horeb = Mont Pele genannt wurde weiter ausführen werde. Dampfwolken, die durch den Widerschein der glühenden Lava im Innern eines Kraters fenrig erscheinen, brennen ebensowenig wie der Scheiterhaufen in der letzten Szene des Sardanapal.

Sattaqda = איייתוקד

Von H. Pick.

Unser Wort kommt sowohl in der altbabvlonischen (C. T.) als auch in der assyrischen Briefliteratur (Harper) vor. Ueber die Lesung Harper A. J. S L. XIV 13, Behrens Z. A. XVII 391 (Muss-Arnolt Hwb, 1014). Man ist anch darüber einig, dass es eine adverbiale Zeitbestimmung sein muss. Irgend eine Erklärung in bezug auf das Etymon ist meines Wissens bis jetzt nicht gegeben worden.

leh hatte mir schon 1901, als Miss Montgommery in ihrer Dissertation (B. A. IV) den altbabylonischen Brief C. T. H 19 behandelte, zu dem dort Z. 39 vorkommenden šá-ad-da-agda (etymologisch richtiger šá-at-ta-aq-da) notiert: ist gleich אשרקד. Nun hatte Landersdorfer in seinen altbabylonischen Privatbriefen, 1908, ich komme auf seine Bearbeitung in diesen Blättern noch zurück - mehrmals Gelegenheit, nnser Wort zu behandeln. Er lässt es aber ganz und gar unübersetzt. Stellen wie C. T. IV 28,6 7, wo šá-at-ta-aq-da in direktem Gegensatz zu šá-at-ti dan-ni-tim, diesjährig, steht, lassen über die Bedeutung zum mindesten für unsere Stelle keinen Zweifel (vgl. auch Ungnad D. L. Z. 1909 No. 2). Unser אשרקה gibt nun noch weiteren Aufschluss.

(Brockelm, Lex. Syr. S. 29), palästinensisch- sattaqda mit der Adverbialendung is. jüdisch (Dalman Gram, S. 216) und kommt im

das Wort Masora, Ueberlieferung, zurückgeht; Ich habe bis jetzt unser Wort absichtlich nicht siche JAOS 16, evi, unten: Crit. Notes on Num- übersetzt und zwar, weil einerseits die Uebersetzung "vorjährig" wohl die wahrscheinlichste Der Auszug der Hebräer (nicht der Israe- ist, vgl. den oben zitierten Text C. T. IV 28,

Wenden wir uns nun zu dem aramäischen אמרקד. Dieses ist an erster Stelle sicherlich als Zusammensetzung aus שהא קדמיתא aufgefasst worden. Ist es Lehnwort im Aramäischen?). Das א vor (א)רשי ist Hilfsvokal, Dalman § 14,17. Der Abfall der radikalen z in □□ muss mit Recht ausfallen. Im talmudischen und mandäischen Aramäisch fällt 2 regelmässig fort in יקאים "stehend" für קאים (Dahman S. 106). Aber auch im späteren Babylonischen kann man eine ähnliche Erscheinung beobachten. Damals wurde der labiale Nasal m wie die labiale Spirans vgesprochen (DAG². S. 116) und schliesslich zu einem blossen Hauch (8) erweicht, im Wortinnern öfter, im Ausgang vor allem in a', ta-a' für am, ta-am (DAG2. S. 118) nach Zahlen in neubabylonischen Kontrakten. Hier ist nun einmal ein ähnlicher Vorgang auch in altbabylonischer Zeit zu belegen. Das אשתקר in אשתקר wird fast durchweg als "Jahr" gefasst und darum das ganze "voriges Jahr, vorjährig" übersetzt. Nur in der einen Belegstelle Lev. 17,21: und Bedeutung vgl. Delitzsch B. A. II 61, Man schicke (den Sündenbock) durch einen "bereiten" Mann in die Wüste, wo das Targum Jonathan übersetzt די מומן מן אשהקד, kann man über die Bedeutung im Zweifel sein. Die talmudische Ueberlieferung erklärt die Stelle durch: der bereit ist von gestern אממיד, also allgemein "früher" - und man kann nicht ohne zwingende Gründe annehmen, dass das Targum sich mit der Ueberlieferung in Widerspruch setzt — demnach bedeutet auch im Targum hier א'שרקד "früher", während andere das Targumwort dahin verstehen, man solle einen Mann schicken, der auch schon in früheren Jahren dazu bestimmt war. Die einen könnten also möglicherweise xrv als eine Kontraktion aus 8772 "Zeit, Dauer" fassen, so Levy, was in diesem Sprachgebiet durchaus nichts Auffallendes wäre. Nimmt man nun mit Delitzsch Hwb. S. 632 ein sattu, 1 22, an gegen Jensen K. B. VI, S. 386, so wird man an manchen Stellen durchaus wörtlich "früher" übersetzen dürfen. Aber auch ohne dies hätte eine Bedentungserweiterung von "vorjährig" auf früher Es ist gemeinaramäisch, d. h. es ist syrisch sicherlich keine Schwierigkeiten. Šattaqdis ist

Das Adverbium gehört zu den schwierigeren

Kapiteln der assyrischen Grammatik. So mögen auch vermöge seiner individuellen Anlage mehr sativen, was *sattayda* ursprünglich ist.

Februar 1909.

Besprechungen.

M. Horten. Die Metaphysik Avicennas enthaltend die Metaphysik, Theologie, Kosmologie und Ethik, I Goldziher, Budapest.

beklagen, welche im Studium der arabischen Licht zu verbreiten ist. Bald darauf folgt sein Kultur infolge der Vernachlässigung der philo- mit dem vorliegenden Bande anbebendes Untersophischen Literatur fühlbar ist. In den Hand- nehmen, das philosophische System des grossen büchern der Philosophiegeschichte nimmt wohl Nachfolgers des Alfarābī zu verdolmetschen die Darstellung der arabischen Philosophie des und in historischem Sinne zu beleuchten. Aus der Mittelalters ihre traditionelle Stelle ein. Je- grossen philosophischen Euzyklopädie des Avidoch die Parstellungen sind gewöhnlich auf die cenna, dem "Buch der Genesung der Seele" lateinischen Uebersetzungen gegründet, die zum (al-Sifa), hat er vorerst die "vierte Summa", Teil selbst nicht einmal aus den arabischen nämlich die, dem peripatetischen Lehrgang ent-Originalen fliessen, sondern aus den hebräischen sprechend, auf die logische, naturwissenschaft-Vebersetzungen, welche die Kenntnis der ara- liche, mathematische Vorbereitung folgende bischen Werke dem Abendlande vermittelten, prima philosophia zur Bearbeitung ausgewählt. glied interessieren, als die Quelle, aus der die Grundlage geboten hat. Neben der Ueberälteren Generation die ganze Last der arabischen auch auf Maimum erstreckt hätte, wofür in den grat der arabischen Philosophie behandelte und Buch-hat-der Verf. bei Avicenna aus den

denn diese Zeilen ein kleiner Beitrag sein, Neigung zur Vertiefung in die Gedankengänge speziell zur Lehre von den adverbialen Akku- des Neuplatonismus als zur Interpretierung der Peripatetiker fühlte. Unter den Zeitgenossen hat nun der Verf. vorliegenden Werkes das Verdienst, dem ernsten Studium und der Erklärung der arabischen philosophischen Literatur in breitem Umfange Genüge zu tun. Bereits in seinem Alfarābî-Werk (1906) hat er einen Beweis des tiefen Eindringens geliefert nicht nur in das System dieses Philosophen, sondern zugleich Thersetzt und erläutert (Halle a. S. und New York, das System dieses Philosophen, sondern zugleich R. Haupt 19 7-1909) X und 799 S. S. M. 26. Bespr. gezeigt, wie aus einem gegebenen Mittelpunkt auf die ganze Peripherie der die hellenistischen Mit voller Berechtigung kann man die Lücke Gedanken ergreifenden islamischen Spekulation Das Studium der Originalwerke ist fast völliger. Was er bier bietet, ist zunächst eine den philo-Vernachlässigung anheimgefallen. Und dies mit logischen Anforderungen entsprechende Vergrossem Unrecht. Denn abgesehen von der deutschung des arabischen Originals, wobei er Bedeutung, welche diese Literatur als Trägerin die grossen Schwierigkeiten der Terminologie der hellenistischen Tradition schon an sich be- und der Exposition mit Gewissenhaftigkeit und sitzt, muss sie den Historiker der Philosophie grosser Sachkenntuis überwunden und den und Kultur auch als das zur mittelalterlichen Historiker der mittelalterlichen Philosophie eine Philosophie des Abendlandes hinführende Mittel-philologisch vortreftlich bearbeitete, zuverlässige Scholastik schöpfte. Dieser Wichtigkeit ent- setzung hat aber der Verf. auch das Amt spricht durchaus nicht das Mass der Pflege, des Historikers übernommen. In den Audie die sem Zweige der arabischen Literatur in merkungen, die die Uebersetzung fortlaufend unseren Studien gewidmet wird. Um hier nur begleiten, hat er nicht nur Erläuterungen der die deutsche Literatur zu berücksichtigen, ist behandelten Begriffe und Terminigegeben, sondern die auf das Studium der arabischen Originale ist, wie er dies bereits bei Alfarabi gezeigt bat, gegründete umfassende Darstellung der Ge- dem Zusammenhang der Gedanken Avicennas schichte der arabischen Philosophie seit den nach ihren Quellen und Wirkungen nachgegangen, französisch geschriebenen Melanges S. Munks d. h. er hat sich bestrebt, einerseits die Wurzeln (1859) bis zum Erscheinen der Geschichte derselben in den Werken des Aristoteles im der Philosophie im Islam vom Holländer Sinne seiner alexandrinischen Kommentatoren T. 1. de Boer (1901) vollends brach gelegen, und anderseits ihre Wirkungen in den Systemen Vorteilhafter wird dieses Gebiet noch in Frank- der christlichen Scholastiker, besonders Thomas reich bedacht, wo die Sammlung "Les grands von Aquino, nachzuweisen. Die wörtlichen Ziphilosophes (Felix Alaan) von Carra de tate der betreffenden Stellen erhöhen den Wert $m V_{aux}$ zwei Bände Monographien über arabische des Werkes für die Benutzung zu philosophie-Philosophen (Avicenua 1906), Gazali 1902) ge- geschichtlichen Zwecken. Es wäre von grossem bracht hat. In Deutschland hatte in unserer Werte gewesen, wenn der Verf. seine Nachweise Philosophieliteratur der verdienstreiche F. Die- Anmerkungen S. Munks zu seiner Uebersetzung terici auf sich genommen, der jedoch in ein- des Guide des égarés eine sehr schätzbare Vor--eitiger Weise die Ichwan al-şafā als das Rück- arbeit gegeben ist. Weniger als im Alfārābi-

sophischen Literatur der Muslime von der Zeit bringen. an, da die originelle Bearbeitung der peripatetischen Philosophie im Islam in Averröës ihren die Metaphysik des Avicenna darbietet, ist es letzten grossen Vertreter aufwies, mit dem Verf., möglich geworden, die Probleme und die Lösungsdem die quantitativ imponierende Menge philo- methoden der arabischen Philosophie recht zu sophischer Literatur in arabischer und persischer erfassen. Es gehörte dazu, die Vereinigung Sprache und der haarspaltende Scharfsinn ihrer tüchtiger philologischer Vorbereitung mit um-Vertreter ehrliche Bewunderung einflösst Das fassender philosophischer Kennerschaft, wie sie Buch der Ringsteine XIII), nicht einer Meinung der Verf. für seine wichtigen Arbeiten mitgesein. Die Säuberung, die Averroës auf dem bracht hat. Wir müssen ihm für die Ausfüllung Gebiete der aristotelischen Philosophie der der Lücke unserer orientalischen Literatur um Araber unternahm, hat im Orient keine Schule so dankbarer sein, als er in der Erfüllung seiner gemacht. Immer entscheidender tritt der re- entsagungsreichen Aufgabe für jetzt ziemlich ligiöse Einschlag hervor. Die Philosophie wird isoliert ist. Vielleicht werden seine Arbeiten zu theologischer Spekulation, wobei natürlich dazu beitragen, ihm Mitarbeiter zu werben. auch der alte philosophische Erwerb gehörig Hoffentlich wird ihm zunächst zur Fortsetzung verwertet wird. Der durch die konsequenten des grossen Avicenna-Unternehmens die Ei-Peripatetiker hart bekämpfte Kalām wird, wie mutigung nicht ausbleiben. Denn der vorliegende dies bereits bei Fachr al-din al-Razi und Nasir Band tritt als der erste einer grösseren Serie al-din al-Tusi (XIII. Jhd.) sehr stark zu merken, auf, welche vorerst die Bearbeitung der übrigen ist, in die philosophische Methode gemengt. Teile des "Schifa" umfassen soll, neben welcher Andere mengen theosophische Theorien in die der Verf, auch die Herausgabe des arabischen philosophische Metaphysik. Wie wir die Sache Originals beabsichtigt. nun immer nehmen, die eigentliche Philosophie ist es nicht, der wir in den spekulativen D. Wilhelm Lotz: Hebräische Sprachlehre, Gramma-Werken dieser kommentierenden Epigonen begegnen. Damit wollen wir aber nicht zugleich zugeben, dass gerade — wie so häufig angenommen wird - der Schlag, den Gazali in seinem Tahäfut gegen die Aristoteliker geführt hatte, als Erklärungsursache für das Schwinden des philosophischen Sinnes ausreicht. Man philosophiert ja, wie die reiche Literatur beweist, immerfort, nur in anderem Geist und mit anderer Methode, als die voraverroëstischen Geschlechter, und Gazah hätte ja auch diesen Nachzüglern der Philosophie sicherlich dasselbe-Misfallen entgegengesetzt, mit dem er die Philosophie des Avicenna verfolgte. Es ist fürwahr ein steiniger Weg voller Krümmen, sich durch den wuchernden Scharfsinn dieser stalten: nachdem der Antänger in den ersten Epigonen durchzuwinden und den Sinn ihrer Rede in klar verständlicher Weise darzustellen, geworden ist, wird man zur Lektüre zusam-Man muss dem Verf. ungeteilte Anerkennung dafür zollen, dass er sich auch in diese wenig Besprechungen der Grammalik einzelne auf den bekannte Schicht der philosophischen Literatur Abselmitt bezügliche Uebungsbeispiele übervertieft und durch seine klaren Uebersetzungen setzen lassen. Der Autodidakt wird auch manche den Historikern der Philosophie die Möglichkeit Schwierigkeit infolge der Fülle des Materials eines Einblickes in die Werkstätte der Denker finden: man sollte Anfängerbücher auf das Allerdieser späteren Epoche geboten hat. Die dem notwendigste beschränken: zur Ergänzung der Alfärabi beigegebenen Kommentave sind in vor- Lücken kann späterhin immer noch eine gröliegendem Avieenna-Band nicht vertreten. Die Bere-Grammatik zu Rate gezogen werden. Glossen aus dem XVII. Jhd., die der Verf. dem Avicenna-Text nach handschriftlichen Quellen nen Grammatik.

späteren Kommentatoren seines Grundwerkes im Anhang (S. 686-722) folgen lässt, machen Mitteilungen beigegeben. Dies möge nicht als nur den Anspruch, einige knapper gefasste Bemänglung betrachtet werden. Denn wir Stellen des Grundwerkes durch Paraphrasen können in der objektiven Schätzung der philo- und Ausführungen, dem Verständnis näher zu

Erst durch die Art, wie Horten uns hier

tik und Vokabular mit Uebungsstücken. Leipzig. A. Deichert Nachf., 1908. VI + 184 S - I M., geb 4.60 M - Bespr. v. A. Ungmad, Berlin.

Diese Grammatik scheint mir namentlich für solche empfehlenswert zu sein, die das Hebräische ohne Hilfe eines Lehrers zu erlernen genötigt sind. Uebungsbuch und Grammatik sind so incinander gearbeitet, dass auf den betreffenden grammatischen Abschnitt meist sogleich ein hebräisches und deutsches Hebungsstück folgen.

Für Autodidakten bietet auch die Einreihung des starken Verbs vor Besprechung der Nominalklassen eine gewisse Erleichterung! Mit der Hilfe eines Lehrers wird sich der Arbeitsplan allerdings wesentlich anders ge-6 bis 8 Stunden mit den Grundzügen bekannt menhängender Stücke übergehen und nur bei

¹ Diese Anordnung hat auch König in seiner klei-

Bedeutungen im Index der hebräischen Wörter: Annalen A, Inscription Officielle u. de l'Autel der Anfänger kann die Fülle der Vokabeln nicht darstellt. Daher bringt der Herausgeber die sogleich behalten und muss deshalb oft den neuen Annalen nicht in ihrem Text, sondern Index benutzen; hat er bei der äusserst klei- gibt nur an, wo sie mit den anderen Innen Druckschrift mit seiner schwachen Lese- schriften übereinstimmen und verdeutlicht dies kunst das Wort mühsam gefunden, so muss er in einem Schema (S. 123 f.). erst in den Vebungsstücken nachsuchen, bis er dort die Bedentung findet; dadurch verliert er enthält die im Vergleich zu Annalen A noch aber den Mut! Ein Druckbogen mehr hätte erweiterte Einleitung und einen Teil der Erdiese Kalamität verhindern können.

kein hoher, und der Verfasser beabsichtigt - Osten, mit A II 56-89 völlig übereinstimmend. leider — auch gar nicht, einen wissenschaft- Doch muss B weiter gereicht haben — weniglichen Maßstab anzulegen: und doch wird dem stens im Entwurf — denn die Einleitung spricht Lernenden, wenn man des Guten nicht zu viel von dem Zuge zum Libanon und zum Meere. tut, der Weg dadurch nicht unwesentlich er-| Dass eine Inschrift, die einen Feldzug der leichtert: das blosse Einpauken der Formen späteren Regierungsjahre! vorwegnimmt und erzeugt Widerwillen und bewirkt, dass der nach dieser Einleitung anhebt: ina sur-rat so erworbene Wissenstoff nicht lange fester sarrû-ti-a usw. nur eine annalistische sein Besitz bleibt Ich sehe gar nicht ein, welchen kann, ist nicht zu bezweifeln. Vorteil der Schüler von dem veralteten System der Einteilung in 5 kurze und 5 lange Vokale mit A. überein, und es erhebt sich die Frage, hat; was nützt ihm ferner das unausrottbare Schwa medium? Dass Endungen wie 73_ mit kurzem Vokal! angesetzt werden, wird nicht die darin enthaltenen Angaben über den Bau dazu beitragen, dem Aufänger zu einer klaren Erkenntnis der Formenlehre zu verbelfen. Mit Vorsicht angewendet, kann wissenschaftliche Methode auch dem, der das Hebräische erlernt, nichts schaden, zumal man dieses Studium erst in einem Alter zu beginnen pflegt, wo der Sinn für ein tieferes Verständnis des Lernstoffes nicht mehr lehlen sollte.

Y. le Gac: Les inscriptions d'Assur-nasir-aplu III Nonvelle édition des textes originaux, d'après les Estampages du British Museum et les Monuments. Paris, P. Genthner 1908, 209 S. Lex.-So. Bespr. v. Marie Paneritius, Königsberg i. Pr.

Diese schon lange vorbereitete, durch handliches Format sich empfehlende Ausgabe hat einen reichen Inhalt. Wenn auch vier der von King and Budge (Annals of the Kings of Assyria I) veröffentlichten Texte fehlen, so treten datür andere nen aut: ferner kommen bisher vernachlässigte Formen der bekannten wichtigen Inschriften hier zu Wort, und ein umfassendes Verzeichnis der Vorlagen gestattet einen Ueberblick über das gesamte Material.

Besondere Sorgfalt hat der Herausgeber den Annalen gewidmet und als bedentendstes Ergebnis seiner Forschungen in den Abdrucksammlungen des Brit. Museum eine neue annalistische Inschrift - Annalen B - entdeckt, welche - bis auf eine Variante (S. 125) - eine

Umpraktisch ist auch das Fehlen der deutschen Zusammenstellung schon bekannter Texte —

Es liegen zwei Bruchstücke vor: das erste eignisse im Beginn der Regierung — bis Anna-Der wissenschaftliche Wert des Buches ist len A I 47 - das zweite die Feldzüge im

Zum grössten Teil stimmen die neuen Annalen welche Form als Vorlage diente.

Für die Abfassung von A würden m. E. des Ninibtempels Anhaltspunkte bieten. Darnach müsste die Gründung in das 5., die Voll-

Bei dieser Gelegenheit möchte ich die Frage aufwerfen, ob der, der assyrischen Berichterstattung so oft gemachte Vorwurf der Verschleierung von Niederlagen fiberhaupt berechtigt ist? Unser Quellenmaterial war zum grössten Teil dazu bestimmt, königliche Schlösser, Tempel, Siegessäulen u. dgl. zu schmücken. Moderne Völker verzeichnen darauf auch keine Niederlagen, verschliessen sich diesen aber trotzdem nicht; bei der hundertjährigen Wiederkehr des Tages von Jena beispielsweise ging durch Preussen eine stärkere Dewegung als je bei einer Siegesfeier. Auch Assur, welches länger als ein Jahrtausend ohne den Schutz natürlicher Grenzen in jener kampfdurchwühlten Zeit auf seinem Posten stand und nicht wie Rom die Gegner gegeneinander ansspielte sondern grosse feindliche Verbände niederzwang, kann nicht von Chauvinismus verblendet gewesen sein; es hat auch aus seinen Niederlagen gelernt.

[!] Ebenso = _,waftirS, 19 var-e',entl = _ godruckt_ist.

¹ Er folgt dem 6. Regierungsjahre als 3 undatierter Feldzug, fällt also mindestens in das 8., nach meiner Ansicht aber in das 16. Regierungsjahr. Die Pause konnte ler tatenfrohe König mit den Bauten in Kalhi, Jagdzügen u. a. ausfüllen, auch haben die Rüstungen zum Mittelmeerzuge wohl Jahre beansprucht Wollte man diesen -- wie es auch geschieht -- den vorangegangenen Feldzügen nomittelbar folgen lassen, wie wäre dann das Vordringen der Aramäer im Norden zu erklären? Durch Krankheit des Königs? War das Heer im Lande, so vertraten ihn die Generale. Revolution? Nahm sie einen solchen Umfang an, dass das Reich nach aussen webrlos wurde, se wäre, wie bei Samsi-adad, die Niederwerfung gemeldet worden. Also nur wenn die Feldarmee dem Lande fern war, kounte jene Invasion erfolgen Und da käme allein der Zug nach dem Westen in Betracht; ein von der Berichterstattung nicht gemeldeter unglücklicher Krieg erscheint durch die Lage der Dinge ausgeschlossen.

jahr fallen. Der ersten Angabe geht eine, in Der König hat jedesfalls seine Kriegstaten den Königsannalen meistens etwas Neues ein- gleich nach den Ereignissen durch derartige leitende Verherrlichung des Königs voran, und Inschriften, denen seine Ahnentafel vorangestellt da sonst kein Grund vorliegt, den Gang der wurde, festlegen lassen. Dass nicht die Anna-Ereignisse — der Einschub steht zwischen den len selbst von Jahr zu Jahr verlängert wurden, Feldzügen des 5. und 6. Regierungsjahres — zeigt die Einleitung auch zu A, die schon eine in dieser Weise zu unterbrechen, so stände zu Reihe von Kriegstaten, welche nicht die des vermuten, dass die Begebenheiten der ersten Kronprinzen sein können, voraussetzt. Auch 5 Jahre (11-11125)! bei der Gründung des andere längere, einen Feldzug-erzählende In-Tempels dort schriftlich niedergelegt und jener schriften haben jedenfalls den Annalen Mate-Einschub, der den Mittelmeerzug vorwegnimmt, rial geliefert, wie der Monolith von Kurkh, zusammen mit Col. III nach dem 18. Jahre der mit Ann. H 86 fl gleichlaufend, viel ausbei Vollendung des Tempels den beiden ersten führlicher ist, auch mehr Etappen des 2. Nairi-Columnen zugefügt wurden.

Annalen B können, da sie in der Einleitung falls die spätere. den Mittelmeerzug erwähnen, erst nach diesem verfasst worden sein, dürften deshalb aber arten, sondern auch kürzere Formen im ganzen noch nicht als jünger gelten als Col. III A Text. Wenn jedoch, wie in der als Text von B an-Endpunkte der Kriegszüge Assurnasirpals ge- Wortlaut handelt, von Bedeutung sein. meldet wird, dann ist B erst nach der Völl-1. O. (S. 157) hat E 10 und 68 a b e Urartu feststellen liess. und keine andere der bis hierher reichenden auf I. O. sehen.

Wenn nämlich Urartu in der Einleitung von B steht, so müsste bei dem persönlichen Urkunden des ägyptischen Altertums, herausgegeben Charakter der Königsannalen? der König selbst Urartu erreicht haben, und da A davon nichts meldet - und das hat bei diesen durch zahlreiche Parallelinschritten bestätigten Texten etwas zu besagen —, so hätte Alsnrnåsirpal noch nach seinem 18. Regierungsjahre Krieg arbeitete Heft der Urkunden enthält ausschliessgeführt.

Die wie A dem Ninib gewidmeten Annalen B waren also die jüngere Form und haben A als Vorlage benutzt. Hingegen möchte ich in Inscription des Lions (S. 126) und E. 83 (S. 126f) — zwei mit Ann. A II 86-101 und IH 63-67 gleichtaufenden, von der Genealogie des Königs eingeleiteten Inschriften – nicht wie Le Gae bei Annalen A gemachte Anleihen,

endung in die Zeit nach dem 18. Regierungs sondern umgekehrt Vorlagen derselben sehen. zuges nennt Die kürzere Fassung ist jedes-

Von O. bringt Le Gac nicht nur alle Les-

Die neu herausgegebenen Texte - Inscripgezogenen Stelle der Inscription Officielle (Stan-tions diverses und einige der Petites inscripdardinschrift, Z. 9, auch in den Vorlagen von B tions -- melden nichts, was nicht schon bekannt das in A nicht genannte Uraitu als einer der wäre, doch könnten sie, wo es sich um den

Was in den Vorlagen undeutlich ist, hat endung von A verfasst worden. Nach dem der Herausgeber mit grosser Zurückhaltung Schema B und den Fussnoten zu Z. 9 der wiedergegeben und nur gebracht, was sich

Mit dieser Ausgabe, welche auch dem Histo-Vorlagen von B das an gleichlautender Stelle riker, dem die Originale der Inschriften Aşšurin A stehende ni-rib ša bi-ta-ni (A II 129 nâs-irpals nicht zugänglich sind, ein Urteil über und III 122). Dennoch möchte ich als Grund- die Beschaffenheit des Quellenmaterials erlage für die sich daraus ergebenden Schlüsse möglicht, hat der Herausgeber der Geschichtslieber die Texte von B selbst als den Hinweis forschung unzweifelhaft einen Dienst erwiesen.

> von Georg Steindorff Vierte Abteilung, Heft 15. Urkunden der 18 Dynastie, Heft 15, bearbeitet von Kurt Sethe. Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung 1908 S 1181-1152, hoch 4°, M 6-, Bespr. v. A Wiedemann, Bonn.

Das neue, mit gewohnter Sorgfalt ausgelich Texte aus dem Grabe des der Zeit Thutmosis III angehörenden Vezirs Rech-må-ra zu Theben und beruht im wesentlichen auf der grossen Publikation der Anlage durch Newberry. Im einzelnen enthält es den Schluss der biographischen Inschrift, die Amtseinsetzungsurkunde, den sich daran anschliessenden Empfang der Abgaben fremder Völker. Dann die genaueren Vorschriften für die dienstliche Tätigkeit des Vezirs mit Varianten auf Grund des gleichen Textes in zwei andern thebauischen Gräbern. Hierauf die Schilderung des Wirkens des Vezirs, den Empfang von Gesuchen, die Besichtigung der Abgaben der einzelnen Bezirke im Süden und Norden seines Amtskreises. Endlich seine

¹ Auch von Tiglat-pileser I haben wir eine annalistische, die ersten 5 Jahre umfassende Inschrift

² Die Prankinschriften scheinen die Gesamtheit der Eroberungen, die Annalen vor allem die vom Könige selbst geführten Züge zu bringen. Das tritt besonders klar in den Inschriften Tiglat-pilesers III zutage.

Beschäftigung mit den Geschäften und Anlagen wird das nächste Heft zu bringen haben.

des neuen Vezirs von dem Könige selbst in grössten Teil des Sirach bis zu Kapitel 40. in Umrisslinien, durchweg geschähe. Jetzt kann geschriebenen Papyrus. man, wenn es sich um kulturgeschichtliche Fragen, wie die Form der Bogen, Pfeile, Kästen, Perlenketten, Kornarten, usf. handelt, neben dieser neuen Ausgabe die sonstigen Publikationen aus dem Grabe nicht entbehren.

Herbert Thompson, The Coptic (Sabidic) Version of Certain Books of the Old Testament from a Papyrus 6 d. - Bespr. von A. Wiedemann, Bonn.

licht batte.

Thompson bespricht hier his in das einzelne des Amon-Tempels zu Karnak, die Ablieferung binein die Form des Codex, die Grösse der der Einkünfte, die Tätigkeit der dem Tempel Zeilen, die Anordmung der Blätter, usf. und überwiesenen Gefangenen, der Handwerker und führt die zahlreichen in ihm erhaltenen Stellen Bauarbeiter. Den Abschluss letzterer Texte auf, welche bisher sabidisch nicht bekannt waren. Daran schliesst sich eine übersichtliche und Sachlich am wichtigsten ist unter den In- genaue Wiedergabe des Textes selbst unter Erschriften die Einsetzungsurkunde, welcher bereits-gänzung einer Reihe von Lücken und Beifügung vor einigen Jahren Gardiner (Rec. de trav. rel. der Varianten, welche frühere Ausgaben anderer å l'Egypt, XXVI S. 1 fl.) eine eingehende Be- Manuskripte der gleichen alttestamentlichen handlung gewidmet hat. Da sich dieselbe Verse besonders durch Lagarde, Maspero, Lemm, gleichlautend in drei Gräbern vorfand, so hat Ciasca, ergaben. Eine Reihe von Beiträgen man vorgeschlagen, in ihr nur eine rhetorische zur Textherstellung hat dabei Crum geliefert. Auseinandersetzung zu sehn. Da der Text je- Das ursprünglich sehr umfangreiche Manuskript doch ausdrücklich hervorhebt, der König habe enthält in seinem jetzigen Zustande ein Bruch-Rech-ma-ra die betreffenden Vorschriften gegeben, stück des Hiob (38,27-39,12), grosse Stücke so handelt es sich wohl eher um eine bei jeder aus den Proverbien cap. 4-24, kleine Fragderartigen Gelegenheit wiederholte offizielle mente des Ecclesiastes, einen grossen Teil des Adlocatio, welche gelegentlich der Bestellung Hohen Liedes und der Weisheit, endlich den formelhattfestgelegter Weise vorgetragen wurde. Es wird in dem gut ausgestatteten Werke ein - Bei der einen grossen Umfang einnehmenden sehr wertvolles Material in vortrefflicher Weise Aufzählung der Abgaben werden die Inschriften zugänglich gemacht und dadurch der bisher von Sethe vollständig gegeben, die Gestalt der bekannte koptische Bibeltext in weitem Umfange Gegenstände aber nur in einzelnen Fällen in ergänzt und in seiner korrekten Fassung sicher-Zeichnung angedeutet. Es würde die Verwertung-gestellt. Eine beigefügte Lichtdrucktafel-gibt der Angaben erleichtern, wenn dies, wenigstens eine Probe des in klaren Schriftzeichen nieder-

> Richardson, Ernst Cushing: An alphabetical subject index and index encyclopaedia to periodical articles on religion 1890 - 1899. New York: Charles Scribner's Sons (1907), (XLII, 1168 S.), 8°, Bespr. v. A. Schulze. Königsberg i. Pr.

Aus rund 1400 Zeitschriften aller Kultursprachen und Fächer hat der Verfasser der vorliegenden Riesenarbeit die auf "Religion" in the British Museum. Henry Frowde. Oxford University Press. 1908. 8. XVIII, 1918. — Preis: 12 sh bezüglichen Artikel des im Titel angegebenen Dezenniums gesammelt und unter Schlagwörtern Unsere Kenntnis der Sahidischen Bibelüber- verzeichnet. Wenn man bedenkt, dass "Religion" setzung wächst, dank der Veröffentlichung der im weitesten Sinne verstanden ist, so dass grundbisher in den Museen und Bibliotheken schlum- sätzlich nichts ausgeschlossen worden ist, was mernden koptischen Schätze, in schneller Folge, in irgendwelchem Zusammenhang mit Religion Während einige Herausgeber sich mit einem steht - man findet z. B. Artikel über den einfachen Abdrucke der jeweiligen Manuskripte Ban des Berliner Domes, über das Jubiläum begnügen, geben andere eine Kritische Durch- eines Rabbinerseminares, über den Anteil der arbeitung der Handschriften unter Zurateziehung Plastik an der Entstehung der griechischen anderweitig vorliegender Texte. In die Reihe Götterwelt, ja sogar über Ehe und Konkubinat letzterer echt wissenschaftlicher Arbeiten ge- im Römischen Recht -, so muss man staunen hört das vorliegende Buch, welches dem Manu- über den Mut des Verfassers, eine solche Aufskript 951 des British Museum gewidmet ist gabe als einzelner zu unternehmen, staunen Es beginnt mit einer genauen Beschreibung des noch mehr über die zähe Energie, mit der er dem 6. oder 7. Jahrhundert angehörigen Papyrus, die Aufgabe durchtührte und zwar so durchaus welchem Crum den Prolog zum Ecclesiasticus - führte, dass selbst die kritischste Feder erheblich bereits früher Stanley A. Cook mitgeteilt (Proc. mehr zu loben als auszusetzen haben wird. Soc. Bibl. Arch. 24 S. 173 ff.) und dann in Ausstellungen zu machen ist in der Tat einer seinem Katalog des British Museums veröffent- solchen Arbeit gegenüber nicht schwer; der Verfasser wird selbst am besten wissen, dass

sein Werk nicht allen Anforderungen genügt, die man stellen könnte. Das Gesauturteil muss gleichwohl dahin lauten, dass er ein anssetordentlich reichaltiges, bequemes, gut gedrucktes und, wie Stichproben ergeben, zuverlässiges Hilfsmittel geschaffen hat, das bei der wissenschaftlichen Arbeit sowohl wie für praktische Zwecke gute Dienste leisten wird.

Sprechsaal.

Uns geht ein Auszug aus der Nr. 63 der tschechischen Zeitschrift Tschas zu, worin der Privatdozent E. Perout ka aus Prag einen Angriff auf Praßek veröffentlicht, der über diesen Gelehrten unhaltbare und positiv unrichtige Angaben bringt, die wir im Interesse des wissenschaftlichen Ansehens E. Peroutkas nur bedauern können: "Dass Prášek im Auslande mehr geschätzt wird als zu Hause, kommt davon, dass er bisher deutsch nur über die morgenländischen Völker geschrieben hat, somit über Dinge, wobei die Lesung der Texte noch unsicher ist und folglich der Ueberfluss an Phantasie leichter der Aufmerksamkeit entgeht, insonderheit bei dem grossen Apparat, den Prášek anzuführen pflegt, und bei der Sicherheit und dem Selbstbewusstsein, womit er seine Erörterungen vorbringt, und weiter auch davon, dass es auch bei den Deutschen Leute gibt, die sich dadurch irreführen lassen".

Wir stellen føst, 1) dass Pråsek zahlreiche Aufsitze und Besprechungen in englischer Sprache in der Expository Times veröffentlicht bat. 2) dass nicht nur deutsche Gelehrte, sondern auch Franzosen. Engländer. Niederländer. Russen und Pråseks engere Landsleute A. Musik und A. Sanda zu Pråseks Arbeiten öffentlich Stellung

genommen haben.

Wir veröffentlichen diesen Angriff nur, weil er sonst den auf diese Weise in Misskreilit gebrachten deutschen telelehrten unbekannt geblieben wäre. Ganz besonders eigentlimlich daran ist forner, dass Peroutka bei seinen Landsleuten nur Gutschmidsche Traditionen voraussetzt. In Deutsebland wagt es kein Althistoriker mehr, derartige Behauptungen über die Unsicherheit der Lesungen aufzustellen. Die Red.

Altertums-Berichte.

Museen.

Boston Museum of Fine Arts, Jahresbericht für 1908: Von den Funden der Expedition des Harvard University-Museum of Fine Arts in Aegypten befindet sich eine wertvolle und reiche Sendung auf dem Wegenach Amerika. Davon werden vorfaufig genannt ein Stab aus Feuerstein mit Namen und Titeln Cheops, eine feine Alabaster-Statue des Mykeriuos, zwei Schiefer-Reliefs und andere Stücke königlicher Skulptur von Tempeln der Mykerinos, eine beachtenswerte Sammlung von Steinschalen. M.

Ashmolean Museum, Öxford, Jahresbericht für 1908: Die "British School of Archaeology" in Aegypten sandte eine Auswahl Gegenstände von Momphis und Athribis, darunter interessante blan-glasierte Tonward der 18. Dynastie, Abfälle einer Fabrik, in der viele tiefisse dieser Art durch Ueberhitung verdorben waren, — Aus dem koptischen Kloster St. Apollo, in Deir Batyzeh, stammt ein Zeremonienmesser in sorgfältiger Arheit, mit Arabesken, Tauben und einem Kreuz in Gravierung.

Clermont Gauneau hat aus dem Fonds der Académie des Inscriptions erworben ein Hämatit-Siegel von konischer Form mit dem Namen (in alta amäischer Schrift): Abvehaï, Tochter des Yanhoum

Chronique des arts 6 III, 09, M.

Italien.

285. In Ancona ist ein Teil der antiken griechischrömischen Nekropolis aufgedeckt worden. Bisher wurden vier Grüber blossgelegt, die aus der hellenistischen Zeit stammen und eine reiche Ausbeute an Gefässen, Gebrauchsund Schmuckgegenständen gewährten. Die Ausgrabungen werden unter der Leitung des Archüologen Prof. Dall'Osofortgesetzt. (Leipz. Neuest, Nachr. vom 22, III. 69.) B

Regypten.

286. Sayce hat, als er neuerdings die Pyramiden von Kabuschia bei Schendi, halbwegs zwischen Chartum and Atbara, besuchte, mehrere Inschriften entdeckt, aus denen hervorzugehen scheint, dass der die alte Stadt Meroe lag, was Caillard 1821 schon gedint hatte. Ausgrabungen haben jetzt einen Teil dieser Stadt freigelegt. Man hat gefunden: Reste der Festungsmauern, des Amon-Tempels, eine Sphinx-Allee, eine Königsstatue, Skarabäen, Siegel, Tongefässe, aus der Zeit des 7. vorchrist, bis zum 3. nachelnistt, Jahrhundert, Ferner fanden sich griechische Inschriften.

(Chronique des Arts 6, 2, 09).

M.

287. In der Sitzung der Académie des Inscriptions vom 19 Februar teilt Salomon Reinach mit, dass ihm der Text verschiedener, in Aegypten eben entdeckter griechischer Inschriften, sowie der eines nubischen Fragments zugegangen sei.

(Chronique des Arts 27-2, 09, M.

Arabien.

288. Der zoologische Sammler Mr. D. Carrutter unterninmt eine Forschungsreise nach Zentral-Arabien. C. gedenkt von Ma'an nach Janf und dann über Heima nach ilall vorzudringen Sch.

289. Im Januar hat Mr. C. W. Bury eine Forschungsreise nach Südostarabien angetreten. Sch.

Aus gelehrten Gesellschaften.

In der Akad, W. Berl, las am 25 Febr, F. W. K. Müller über den Fortgang seiner manichäischen Studien. Es wurden vorgelegt die Uebersetzung eines umfangreichen Bruchstücks einer Kosmogonie auf 7 Blättern, eines manichäischen Berichts über Mänis Tod, eines längeren Textes aus den Episteln Mänis an Märi Amü, a. m.

In der R. Geogr. Soc. London hielt am 22. Febr. Captain S. S. Butler einen Vortrag über seine Reise von Baghdad nach Damasens via El Jof, mit interessanten Angaben über die damals (also vor 8 Monaten) bestehenden Beziehungen zwischen dem Sultan Feisal ibn Baschid von Hail, den Türken und den Amaise.

In der Gesellschaft für vergleichende Mythenforsehung, Berlin, sprach Fries über "Mythologisches in der antiken flittendichtung", whei er als ein-Grundlage der bukolischen Poesie die als Nachalmung der Bewegung der Himmelskörper geübten Tänze feststellte und religionsgeschichtlich die Spunen dieser Entwicklung in Eurasien aufzeigte.

In der Vorderasiatischen Gesellschaft sprach jüngst Herzfeld über "Denkmäler altpersischer Kunst". Erst in neuerer Zeit sei es durch die Hilfsmittel der Photographie gelungen, die archäologischen Schätze des Landes zu erforschen. Auf die Reisen Andreas und Stolzes nicht wie Prokopios anzunehmen scheint, getötet, sondern folgten die Forschungen Saries. Redner geht besonders aus der Stadt verbannt worden und hätte dieses Schloss auf die Achämenidendenkmäler ein und sucht die Ert- als Wohnung angewiesen bekommen. Sch. wicklung der Kunst jener Epoche an der Hand des Kyres-Reliefs von Pasargada, des Felsteliefs des Darius in der schaften vom 18. Februar sprach Erman über ein Schlucht von Bisutun und des Grabmals des Darius in Naksch-i-Enstem (Persepolis) nachzuwe'sen. Lir begründet die Annahme der Identifat von Pasargada mit von Memphis stammt, und auf dem um 720 v. Chr. der alten Grabstätte der ersten persischen Könige. Das König Schabaka die Reste eines Buches eingraben liese, Relief auf dem Kyrosdenkmal stelle nicht den König dar. das aus der Zeit der "Vorfahren" stammte, und das "die Die Figur mit den vier Flugeln und der ägyptischen Würmer zerfressen" hatten. Aus dem, was uns erhalten Götterkroue an dem Lurpfeiler verrate deutlich die Ent-Johnung von den Assyrern und sei das Symbol des und die Schrift dadurch zum grossen Teil abgeschliffen) Schutzgeistes gegen den Eintritt von bösen Geistern, sieht man, dass dieses Buch im 3. Jahrtansend v. Chr. Sowohl die elamitische Tracht als auch der Hamputz verfasst war. Es sollte nachweisen, dass Memphis beweisen, dass es sich bei der Inschrift "Ich Kyros, und sein Gott Ptah im Mittelpunkt der ägyp-König, Achämenide" um den älteren Kyros handle. Bisutun, das auf der Heerstrasse Ekbatana-Babylon liegt, war der Mittelpunkt des alten Mithrakultus und eignete sich mit seinem 1200 m hohen Berge am besten für die Stätte eines Denkmals, das die Triumphe Darius dem Reisenden in drei Sprachen verkünden sollte. Das Relief zeigt den König in assyrischer Tracht als Sieger über die 9 verräterischen Satrapen und den Pseudosmerdes, auf dessen Nacken er seinen Fuss setzt, während eine abwehrende Handbewegung das Verweigern der Gnade ausdrückt, Ein babylenisches Motiv. Die Krone, die der Herrscher trägt, könne man nicht als persisch ansprechen. Dem hier an den Tag tretendem Kunststadium gegenüber zeigen die Monumente von Persepolis den Gipfelpunkt der altpersischen Kunst. Die sieben Königsgräber lassen sich sicher identifizieren. Das Grabrelief des Darius in Naksch-i-Rustem, auf dem der auf dreissig, die Völker des Perserreiches versinnbildlichenden, Figuren ruhende Königsthron, sowie der auf einer Erhebung vor dem Feneraltar stehende König zu schen sind, stelle eine innerliche Weiterentwicklung des Reliefs von Bisutun dar, wenngleich auch hier die Komposition naiv sei. Im Gegensatz zu der griechischen Kunst erscheine hier das Nebensächliche und epische Nebeneinander stark zergliedert Von griechischem Einfluss könne daher bei dieser Kunst nicht die Rede sein. Diese sei vielmehr von der babylonisch-assyrischen herzuleiten, wiewohl sie sich selbständig ohne eine Spur von Eklektizismus fortentwickelt. Sie sei als die jüngste und abschliessende gestorben. Kunst des alten Orients überhaupt zu betrachten.

In der jüngst abgehaltenen ersten Sitzung der amerikanischen archäologischen Schule in Athen 26 R N. B sprach n. a. W. Pientice über die amerikanische archäo-jand folklore. logische Expedition nach Syrien im Jahre 1899-1900 und bespr. v. II Obermaier. über die im Jahre 1904-1905 ebendahin erfolgte Expe- 2. h. Szczepański, Nach Petra und zum Sinai, bespr. v. dition der Princeton-Universität. Auf einem Landstrich | J. Döller zwischen der Wüste und den Städten Antiocheia und Apamea fand man ein Ruinenfeld von etwa 300 Städten Die meisten können nur eine Einwohnerzahl von 2000 bis 3000 gehabt und nicht früher als in den ersten Jahrhunderten geblüht haben. Kriege, Erdbeben usw. hätten das Land wiederholt verwüstet. Unter den Trümmern befinden sich zahlreiche christliche Tempel, zwei- und dreistöckige Häuser, Türme, Werkstätten und andere Gebände, Eine Stadt hatte drei Kuchen, zwei Baptisterien. einen Markt, einen Turm, zwei Strassen mit Werkstätten ment: Gen. 3, 16; 49, 21 und Kramläden. Das fürstliche Schloss liege am Rande der Wüste, etwa 49 km nordöstlich von Lama. Eine Kaserne konnte 300-400 Reiter samt ihren Pferden aufnehmen. Nach P. stammen die Gebäude aus der mignations et leur civilisation, d'après un ouvrage récent Regierungszeit des Kaisers Justinian. Es sei zu ver- (II. Hirt, Die Indogermanen) -- Chronique: La France muten dass der Paiast für Johannes, den Bastandsohn en Mauritanie. der Kaiserin Theodora, aufgeführt worden sei. Dieser

Denkmal memphitischer Theologie. Das Brit. Museum bewahrt einen grossen Basaltblock, der aus dem Tempel ist (der Stein ist später in einer Mühle verwendet worden tischen Religion ständen. Zu diesem Behuf legte es zuerst eine noch ältere Schrift dahin aus, dass die Sage von Osiris und Horus z. t. auf Memphis gehe. Sodann ciklärte es alle anderen Götter für Formen und Abkömmlinge des Ptah, insbesondere sollte dieser als Herz und Zunge des von ihm eizengten Gottes Atum alle Dinge erdacht und erschaffen haben.

Deutsche Lit. Ztg. 1909 Nr. 11.

Personalien.

Dr. A. Schulten, a o Professor für alte Geschichte an der Universität Erlangen, ist zum Ordinarins ernannt

Dr. A. Musil, o. Professor an der theologischen Fakultät in Olmütz, ist zum o. Professor der biblischen Hilfswissenschaften und der arabischen Sprache an der Universität Wien ernannt worden

Dr. J. Hess, o. Professor für Aegyptologie und Assyriologie an der Universität Freiburg (Schweiz), ist

vom Lehramt zurückgetreten.

Seit Anfang 1909 ist A. J. Evans von der Leitung des Ashmolean-Museums in Oxford zurückgetreten und D. G. Hogarth an seiner Stelle zum Keeper ernunnt worden, zugleich im besonderen als Keeper des Antiquarinms.

Il Weiss, chem. Vertreter der Exegese am Lyzeum zu Braunsberg, ist am 7 III im Alter von 66 Jahren

Zeitschriftenschau.

African Monthly. 1909:

R N. Hall, Hills in Mashonaland. Their traditions

Allgemein Literaturblatt. 1909:

M. Hetzenauer, Theologia biblica, bespr. v. J. Döller. C. Brockelmann, F. N. Finck, J. Leipoldt, E. Littmann, Geschichte der christlichen Literalnren des Ostens, bespr. v. R. Geyer. - J. Schlemm, Wörterbuch zur Vorgeschichte,

American Journal of Sem Lang. 1909: XXV. 2. Isya Joseph, Yezidi Texts — C. C. Torrey, The Chronicler as Editor and as Independent Narrator. - M. L. Margolis, Short notes on the greek Old Testa-

Annales de Géographie. 1909; R. Lepsès, Le climat de la Kabylie du Djurdjura. - G A. Hückel, Les Indogermains, leur origine, leurs

Anthrop s 19:9

ware hiernach, nachdem er in Arabien otzegen worden IV. 1. B. Chemali, Mœurs et usages au Liban (Leicheuwar und seine Mutter in der Hauptstadt besucht hatte, begüngnisse, Leichengesänge). - A. De Clerq, Quelques légendes des Bena Kanioka (Cougo). — J. Etienne, La en Birmanie et en Mésopotamie, bespr. v. H. Thédenat secte musulmane des Malès du Brésil. - F. Wolf, Gram- - R. Reitzenstein, Poimandres, bespr. v. C. E. R. matik der Kposo-Sprache (Togo). - Br. Otto, Fund einer Chronique: Ph. Virey, Fouilles d'Égypte. althebräischen Münze in Natal (Abb.). - Th. Stratmat-Kurze Bemerkung zu dem vorhergehenden Funde (h.schrift der Münze: 4. Jahr der Befreiung Sions). J. Boehmer, Zum Problem der neuarabischen Sprache-(Mangel einer gemein-arabischen Schriftsprache). - M. Bittner, Ein armenischer Zauberstreifen. — G. Ferrand. Note sur l'alphabet arabico-malgache. — L. Reinisch. Das persönliche Fürwert und die Verbalflexion in den chamito-semitischen Sprachen, bespr. v. M. Bittuer. -R. Dussand, Les Arabes en Svrie avant l'Islam, (u.) A. Musil, Arabia Petraea, III. Ethnologischer Reisebericht (u) A. Jaussens, Coutumes des Arabes au pays de Moab. bespr. v. W. Schmidt.

Anzeiger d. Kais. Akad d W. in Wien. 1909: 1. D. H. Müller. Die minäisch-griechische Iuschrift von Deles.

Archivio per l'Antropologia 1908:

XXXVIII 2. U. G. Vram, Su un scultura antropomorfa proveniente dal Congo - R. Biasutti, L'origine degli antichi Egiziani e l'indagine craniologica. - R. Schmidt. Fakire und Fakirtum in Indien, bespr. v. M.

Athenæum. 1909:

4238. G. Massey, Aucieut Egypt the Light of the World. 2 vols. 4239. E A. W. Budge, The Book of the Kings of Egypt; J. H. Breasted, A History of the Ancient Egyptians; id . The Temples of Nubia; G. Maspero, New Light on Aucient Egypt; E A W. Budge, A Guide to the Egyptian Collections in the Britisch Museum; id., A Account of the Sarcophagus of Seti I., King of Egypt bespr. v. -R. H. W. Sp Churchill, My African Journey; H. v. Dyk . Out-of-Doors in the Holy Land bespr. v. -4240. D. J. Chapman, Notes on the Early History of

the vulgate Gospels bespr. v — C. H. H. Wright, Light from Egyptian Papyri on Jewish History before Christ bespr. v. - H. Copping, The Gospel in the old Testament bespr. v. -.

Berliner Philolog. Wochenschrift. 1909: A. Bertholet, Religiousgeschichtliches Lesobuch, bespr. v. K. Bruchmann.

7. Th. Ouspensky, L'octateuque de la bibliothèque du Serail, bespr. v. E Gerland. - P. Thomsen, Systematische Bibliographie der l'alästinaliteratur I, bespr. v. G. Rothstein. 8. A. Abt, Die Apologie des Apulejus von Madanra und die antike Zauberei, bespr. v H Blümner.

9. A S. Peace, Notes on St Jerome's tractates on the psalms, bespr v. J. Tolkiehn - A. Jeremias, Das Alte Testament im Lichte des alten Orients, bespr. v. B. Weissner.

Bibliotheca Sacra. 1909.

January. H. M. Wiener, Essays in Pentatenchical criticism III. - A. S. Isaacs, What is Jewish literature? -Murray's Illustrated Bible Dictionary, bespr. v. ? - W F. Adenay, The century bible, bespr. v. H. M. Wiener. - A. T. Olmstead, Western Asia in the days of Sargon, bespr. v. ?

Bolletino della Soc. Geografica Ital. 1909: IV. 3. P. Verri, Contributo allo studio geografico della Colonia Eritrea - Della Celfa Alberto, L. Studio sulle etimologie di antichi nomi e sulla toponomastica del

territorio cortonese, bespr. v. P. Schiarini.

Bullet, bibliogr. et pédag du Mus. Belge. 1:09. XIII 2. V. A. Smith, The early history of India from 600 b. c. to the Muhammadan conquest, including the invasion of Alexander the Great — 2e edit., bespr. v. L. the Apocalypse. — A. E. Garvie, Studies in the Pauline de la Vallée-Poussin. — S. Ch. Schirlitz, Griechisch-Theology. — B. W. Bacon, The Ascension in Luke and deutsches Wörterbuch zum Neuen Testament: A. Moret, Acts. — W. M. Ramsay, Luke's Authorities in Acts I—XII. Au temps des Pharaons; L. de la Vallée-Poussin, Le Védisme, bespr. v.

Bulletin Oritique. 1908:

8-10. Beylié, Prome et Samara: Voyage archeologique Period, bespr. v. A. L. Williams.

Bullet de l'acad. des Sciences de St. Pétersb VI 18. C Salemann, Nouvelles acquisitions dn Musée Asiatique. — O v. Lemm, Koptische Miscellen L1 - LXI. P. Kokowzoff, Textes tirés des manuscrits judéo-arabes de la Billiothèque Impériale Publique. 1 Notice sur quelques travanx littéraires de Samuel ha-Xaghid. A. v. Staël-Holstein, Tocharisch und die Sprache II.

Comptes Rendus (Acad. des Inscript.). 1908: Novembr. G. Glotz, Les esclaves et la peine du fouet en droit grec. - R. P. Delattre, Fouilles dans le flanc sud de la colline de Bordj-Djedid à Carthage (1908). --G. Lefebyre, Un isgor dorker au Fayoum.

Décembr. H Kern, Sur la vie et les travaux de M.

Graziadio Ascoli.

Cultura. 1909: J. de Goeje, Selections from arabic geographical literature, (a.) J. W. Redhouse. The pearl-strings. A history of the resúlivy dynasty of Yemen by 'Aliyyn bnu 'l-Hasan 'el-Khazrejiyy, bespr. v J. G. - R. Steiner, Le mystère chrétien et les mystères antiques, bespr. v. G. L della Vida.

Deutscho Literatur-Zeitung. 1909: 5. A. Klostermann, Der Pentateuch, bespr. v. H. Holzinger. - F. Delitzsch, Zur Weiterbildung der Religion, bespr. v. E. Lehmann. - M. J. de Goeje, Selections from arabic geographical literature, bespr. v. C F. Seybold. M. Gaster, Das Buch Josua in hebräisch-samaritanischer Rezension, (u.) A. S. Yahuda, Ueber die Unechtheit des samaritanischen Josuabuches, bespr. v. P. Kahle. A. Steinmaun, Der Leserkreis des Galaterbriefes, bespr. v. K. Böckenhoff. - A. Billerbeck u. F. Delitzsch, Die Palasttore Salmanassars II. von Balawat, bespr. v. B. Meissner. — A. Sch. ube, Handelsgeschichte der romanischen Völker des Mittelmeergebiets bis zum Ende der Kreuzzüge, bespr v. G Kato.

 A. Schulz, Doppelberichte im Pentateuch, bespr. v. J W. Rothstein.

8. F. Lundgreen, Die Benutzung der Pflanzenwelt in

der alttestamentlichen Religion, bespr. v. A. Wünsche 9. J. Kräutlein, Die sprachlichen Verschiedenheiten in den Hexateuchquellen, bespr. v. H. Holzinger. J. Plange, Christus — ein Inder?, bespr. v. van den Bergh van Eysinga. - H. Keller, Sechster Band des Kitab Bagdåd von Ahmad ibn abî Ţāhir Ţaifûr, bespr. v. C. Seybold.

10. W. Nowack, Amos und Hosea, bespr. v. H. Holtzmann. - J. Leipoldt, Geschichte des neutestamentlichen Kanon, bespr. v A Deissmanu. - E König, Hebräische Grammatik, bespr. J. Barth. - P. Thomsen, Systematische Bibliographie der Palästina-Literatur. Bd 1. bespr. v.

S. Wildeboer.

11. L. Deubner, Kosmas und Damian, bespr. v. W. Krell. Deutsche Rundschau. 1909:

XXXV. 6. v. Hoffmeister, Die Bagdadbahn. - Svaute Arrhenius, Die Vorstellung vom Weltgebäude im Wandel der Zeiten, bespr. v. W. Löb.

Dublin Review. 1909: M. Sykes, Modern Turkey.

Expositor. 1909:

VII. 39. G. A. Cooke, Some Principles of Biblical Interpretation. - A. Deissmann, Primitive Christianity and Lower Classes. - J. Moffatt, Wellhausen and others on - J H. Moulton a, G. Milligan, Lexical Notes from the W. O. E. Oesterley a. G. H. Box, An Intro-Panyri. duction to the Study of Judaism from the New Testament Expository Times. 1909

\X, 5. Notes of Recent Exposition: The Encyclopaedia of Religion and Ethics and the Preacher; O. C. White-.o.ase, Some Problems Suggested by the Recent Discoveries. of Aramaic Papyri at Syene. J. H. Moulton, Grammar if New Testament Greek bespr. v. G. Milligan. - T. G. Tucker, Introduction to the Natural History of Language; II. van Dyke, Out-of-doors in the Holy Land, W. O. E. Oesterley. The Doctrine of the Last Things, Jewish and Christian bespr. v. - L. B. Paton, A Critical and Exegetical Commentary on the Book of Esther bespr. J A Solbie. - F. C. Spurr, Christianity and Mythology. - A. Smith Lewis, St. John I, 41. - H. F. B. Compston, Yahu or Yahu? N. Herz, Aramaic Papyri discovered at Assuan - Eb. Nestle, The Forty Martyrs at Schaste, n Armenia

the Pharisces in the Gospels an Exaggeration? - V Writers, A Commentary on the Holy Bible, bespr. v. -R. Campbell, Semitic Magic, its Origins and Development; Il. Wrixon. The Religion of the Common Man; J. P. Jones, India, its Life and Thought; J. P. Wiles, Haif-Hours with the Minor Prophets, bespr. v - A. R. S Kennedy, Some Problems of Herod's Temple, — G. I. F. C. Eiselen, Sidon, bespr. v. S. Ronzevalle, — H. Milligan, Helbing's Septuagint Grammar. -- J. G. Tasker, The New Herzog' (20, Bd, d 3, Auflg, d, Realenzyklopadie. - J Donald, Encyclopaedia of Religion and Ethics. 1 Index of scripture texts and other references A Büchler, The Three Tabernacles. — id., The Ears. of Coru - C W Emmet, Many shall run to aud fro-Dan. XII. 4). — J. C. Young, The Sun and the Moon Standing Still. — E. Nestle, The Times of the Gentiles

Folk-Lore. 1908:

lower Congo people.

Frankfurter Zeitung. 1909:

alten Delos.

 M.-Bl. 9, III. M., Die Anekdoten des Bar-Hebräus. Géographie. 1909:

XVIII. 6. R. de Flotte de Roquevaire. Le détournement de l'oned Saonra an Fonm-el-Kreneg (Algérie du Sud).

J. Deniker, La géographie et la géologie de l'Himalaya et du l'ibet d'après le col. Burrard et M. Hayden D. Aitoff, Exploration du prof. Obrontcheff dans le Djaïr. Ourkacher et le Semistaï. - J. Deniker. Exploration archéologique du Dr. Stein en Asie Centrale — A. Legendre, Exploration du Dr. Legendre dans les massifs des Ouapao-chan. - P. Lemoine, Travanx scientifiques allemands en Algérie et en Tunisie. - M. Chesneau, Cartographie du Gouvernement général de l'Algérie.

Geographical Journal. 1909:

XXXIII. 3. H. Vischer, A Jonrney from Tripoli across the Sahara to Lake Chad. - G. Merzbacher, Exploration in the Tian-Shan Mountains. - E. Zugmayer, Eine Reise durch Zentral-Asien im Jahre 1906, bespr. v. W. R. C.

A R Colqubonn, Dan to Beersheba, bespr. v. O. J. R H - J. Curtin, The Mongols; a History, bespr. v. - L. Jebb, By Desert Ways to Baghdad: A. G. Angier. The Far East Revisited; P. Pirie, Kashmir. the Land of Streams and Solitudes; Eug. Anbin, La Perse d'aujourd hui; E. Hengstenberg, Hindustan Indische Reisseindrücke; A. S. Brown a. G. G. Brown, Guide to South Africa; A. Chapman, On Safari, A. Holtz, Im Antozu Kaiser Menclik, bespr. v. —.

Globus 1909:

XCV, 2. A. Hellwig, Prozesstalismune. - W. Volz, Die Bevölkerung Sumatras. - Ueber umfangreiche Fossilienfunde in Nordägypten (Ergebnisse der unter Leitung von Prof. II F Osborn ausgeführten Expedition des American 9 K Künstle. Die Legende der drei Lebenden und der Museum of Natural History in New York). - F. Sarasin, diei Toten und der Totentanz, bespr. v. Br. Ver och einer Anthropologie der Insel Celebes. H. bespr. 10. M. S Zuckermandel, Toseffa Mischna und Boraitha,

v. M. Moszkowski. — J. Dahlmann, Indische Fabrten, 2 Bde. bespr. v. -- E. A. W. Budge, The Book of the

Kings of Egypt, bespr. v. A. Wiedemann. 3. K. Th. Prenss, Dialoglieder des Rigveda im Lichte der religiösen Gesänge mexikanischer Indianer. — Bordeaux' Züge östlich und nordöstlich vom Tsadsee. - B. Förster, Gefälle und Volumschwankungen des Nils. - A. van Gennep, Religions, Moeurs et Légendes, bespr. v. R. Lasch. -4. R. Lasch, Die Stetigkeit im Kulturwandel. — Der Islam in Tripelitanien,

5. B. Pilsudski, Der Schamanismus bei den Ainu-Stämmen von Sachalin.

M Winternitz, Die neuesten Forschungen und Entdeckungen in Ostturkestan. - Gautier u. Chudeau, Missions au Sahara I., bespr. v. Passarge.

8 M. Winternitz, Die neuesten Forschungen und Ent-6 Notes of Recent Exposition: 1s the Picture of deckungen in Ostturkestan. - F. Tetzner, Wurzeltalismane. - M. Richter, Kultur und Reich der Marotse, bespr. v. Goldstein. - J. Hastings, Encyclopaedia of Religion and Ethics, bespr. v. K. L. Henning. - R. Lasch, Der Eid, seine Entstehung und Beziehung zu Glanbe und Brauch der Naturvölker, bespr. v. -

Göttingische Gelehrte Anzeigen. 1909:

Duensing, Christlich-palästinisch-aramäische Texte und Fragmente, bespr. v. II Gressmann. - K. Vollers, Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien, bespr. v. R. Gever. - B. Baentsch, Altorientalischer und israelitischer Monotheismus, bespr. v. O. Procksch. - Barbebracus, Buch der Strahlen, übersetzt von A. Moberg, bespr. v. W. Frankenberg. — W. Spiegelberg, Demotische Papyrus von der Insel Elephantine, bespr. v. F. L. Griffith.

Historisch-Politische Blätter. 1909: XIX. 4. J. H. Weeks, Notes on some customs of the CXLII. 3. E. M. Roloff, Die altägyptischen Totentempel

von Abusîr (5. Dynastie).

Internation. Archiv f. Ethnographie. 1908: Abdbl. 4. HI M., Südarabische Weihrauchhändler im XVIII. 4-6. A. Dirr, Ueber die Klassen (Geschlechter) in den kankasischen Sprachen. - L. Rütimeyer, Weitere Mitteilungen über westafrikanische Steinidole.

Internat. Wochenschr. f. Wiss., Kunet etc. 7. E. Lemmatzsch, Vom Thesaurus liuguae latinae. 10 Korrespondenz aus Kairo von A.S. "Das Hussein-Fest". J. Kohler, Straf- u. Prozessrecht bei den Naturvölkern.

Jahreshefte d. Oesterr. Archäol. Instit. 1908: XI. 2. A. Reichel, Studien zur kretisch-mykenischen Kunst. Journal des Savants. 1909:

VII 2. H. Schaefer, Priestergräber und andere Grabfunde vom Ende des alten Roichs bis zur griechischen Zeit vom Totentempel des Ne-User-Ré I., bespr. v. G. Foucart - B. W. Henderson, Civil war and rebellion in the Roman Empire a. D 69-70 L, bespr. v. R. C. M. Besnier, Les catacombes de Rome, bespr. v. A. M. A. Michaelis, Ein Jahrhundert kunstarchäologischer Entdeckungen, 2. Auflg., bespr. v. E. Michon.

Katholik. 1908:

Miszellen: Ausgrabungen auf der Stätte des alten Jericho. Literar, Zentralblatt. 1909:

Th. Schermann, Propheten- und Apostellegenden, (u Ders., Prophetarum vitae fabulosae, bespr. v.? - P. Thomson, Systematische Bibliographie der Palästinaliteratur, bespr. v. Dalman. — W. H. Roscher, Enneadische Studien, bespr. v. E. Drerup

6, F. Spitta, Zur Geschichte und Literatur des Urchristentums. Bd. 3, 2, Hälfte, bespr. v. G. H-L 7. K. Sethe, Urkunden der 18. Dynastie, 15. Heft,

bespr. v. J. Leipoldt.

8. G. Grützmacher, Hieronymus. Eine biographische Studie, bespr. v. G. Kr. - Carton, Le sanctuaire de Tanit à El-Kénissia, bespr. v. A. von Premerstein.

bespr. v. S. Krauss. — E. J. W. Gibb, A history of 1909, 27. D. Peren, L'islamisme et le sens tragique, Ottoman poetry, bespr. v. ? 11. II. Bungeroth, Dio Offenbarung Johannis, bespr. v. G. N.

Mercure de France. 1909:

278. P. Louis, Crise d'Orient.

279. F. Toussaint, Kacidas mauresques du Xº siècle (Arabische Lieder aus Spanien, gefunden in Timbuktu)

Nachrichten v.d.K.Ges. d W.zu Götting. 1909; Philol.-Histor, Kl. 6. N. Bonwetsch, Die Mesessage in der slawischen kirchlichen Literatur.

The Nation. 1908:

2264. A. Greene-Foster, Study of the Bible in the West. B. Weiss, Die Quellen der synoptischen Überlieferung; K Thieme, Jesus und seine Predigt; L. Fouruereau. Le Siam ancien, bespr. v. -

2266. H. van Dyke, Out-of-Doors in the Holy Land, bespr. v. 2267. Th. Fischer, Mittelmeerbilder; C. Gurlitt, Konstantinopel, bespr. v. —. G. A. Sauth, Jerusalem: the Topography, Economies, and History, bespr. v.

1909: LXXXVIII. 2269. R. G Smith, Ancient Tales

and Folklore of Japan

2270. R. C. Boer, Untersuchungen über den Ursprung und die Entwickelung der Nibelungen-Sage. - W. Aly. Der kretische Apollonkult; Vorstudien zu einer Analyse

der kretischen Götterkulte, bespr. v. 2271. J. P. Jones, India: Its Life and Thought. A. Hausrath, Jesus und die neutestamentlichen Schriftsteller, bespr. v. - R. F. Johnston, From Peking to

Mandalay, bespr. v. — 2272. H. N. Allen, Things Korean; F. Rahlwes, Die Bücher der Bibel (illustr. v. E. M. Lilien), bespr. v. — 2273. Ch. E. Jefferson, The Character of Jesus, hespr. The Catholic Encyclopedia. Edit. by Ch. G. Herbermann, bespr. v. — The Imperial Gazetteer of India. Vols. XV—XXIV. Karāchi-Zīra, bespr. v —

2275. F. A. Blackburn, Exodus, Daniel; A. Ular, Der erlöschende Halbmond; Th. Simon, Buddha. Sein Leben, seine Lehre und sein Einfluss bis auf unsere Zeit, bespr. v. -2276. A. Moret, An Temps des Pharaons; C. Beccari, Rerum Aethiopicarum Scriptores inediti a seculo XVI ad XIX: Emmanuel d'Almeida Historia Aethiopica, bespr. v. — 2277. R. Rankin, In Morocco with General d'Amade, bespr. v — J. Hastings, Encyclopaedia of Religion and Ethics I., bespr. v.

2278. G. D. Oswell, Sketches of Rulers of India: W. M. Ramsay, Luke, the Physician; A. Bertholet, Das religious-

geschichtliche Problem des Spätjudentums, bespr. v. -. Nature. 1909

2047. E. M. Plunket, The judgment of Paris, and some other legends astronomically considered, bespr. v. H. R. Hall Neue kirchliche Zeitschr. 1909:

XX. 3. Nösgen, Der angebliche orientalische Einschlag

der Theologie des Apostels Paulus. Neueste Nachr. (München), Beilage. 1909. 51. J Strzygowski, Die Geburtsstunde des christlichen

Kirchenbaues. K. Patsch, Zur Kuude der Balkanhalbinsel, bespr. v. J. J.

K. Th. Heigel, Die Münchner Akademie.

59. M., Ein Reisebericht Gottfried Merzbachers. - K. Th. Heigel, Die Müuchner Akademie.

60. M. Buber, Ekstatische Konfessionen, bespr. v. St. L. W. v. Seidlitz, Chinesische und japanische Malerei. -J. Schnitzer, Paul Sabatier über die Modernisten.

Nineteenth Century. 1909:

384. Ch. A. Elliott, Lord Morley's Indian Reforms. -385. A. Vambéry, The Future of Constitutional Turkey. - C. F. Massy, India Revisited.

North American Review. 1909:

CLXXXIX. 2. A. S. Isaacs, What is Jewish History? -Nouvelle Revue. 1908:

VI. 4. Kodja, La déroute d'Abd-el-Aziz.

Ph. Hauser, Les Grecs et les Sémites. IV.

Nuova Antologia. 1909:

XLIV. 891. S. Minocchi, La Palestina ignota. Oxford and Cambridge Review. 1908:

5. R. J. Walker, The near east.

Petermanns Mitteil. 1909:

2. E. Herzfeld, Eine Reise durch das westliche Kilikien im Frühjahr 1907. - G. Merzbacher, Meine neue Tian-schan · Expedition. - K. Oestreich, Der Kaukasus. — J. Dahlmann, Indische Fabrten, bespr. v. E. Wagner. - C. v. Zepelin, Der ferne Osten, seine Geschichte, seine Entwicklung, bespr. v. M. v. Brandt, -M. Schlaginwoit, Verkehrswege und Verkehrsprojekte in Vorderasien, bespr. v. O. Schlüter. — C. Mathieu, Para Rubber Cultivation, hespr. v. C. C. Hosseus.

Politisch-Anthropologische Revue VII. 11. W. Hentschel, Ozeanien, die Urheimat der weissen Rasse. - L. Wilser, Bemerkungen zum vorigen Aufsatz.

Preussische Jahrbücher. 1909:

 P. Rohrbach, Ostafrikanische Studien. — G. Hoennicke. Das Judenchristentum im 1. und 2. Jahrhundert, bespr. v. A. Matthaei. - C. II. Cornill u. a., Das Christentum (Wissenschaft und Bildung 50), bespr. v.?

Princeton Theological Review. 1909:

VII. 1. J. O. Boyd, Jewish parties in the fifth century before Christ. - A. H. Mc Neile, An introduction to Ecclesiastes, (u.) J. T. Marshall, The book of Ecclesiastes (commentary), (u) G. A. Barton, A critical and exegetical commentary on the book of Ecclesiastes, bespr. v. J. D. Davis, - W. H. Bennet, The religion of the post-exilic prophets, bespr. v. G. Vos.

Protestantische Monatshefte. 1909;

XIII. 1. Die Religion in Geschichte und Gegenwart. Handwörterbich, herausgegeben von M. Schiele, H. Gunkel, O. Scheel, bespr. v. Sulze.

Records of Past. 1909:

VIII. 1. W. H. Hinke, Legal and commercial transactions chiefly from Nippur. - Notes: Resemblances and differences between the Jtaliots and the Etruscans.

Review of Religions 1909:

VIII. 1. An atheistic movement in India. - The human soul (the Vedic theory; the Quranic teachings). - The meaning of sacrifices in Islam. -

Revue Archéologique. 1908; XII Novembr — Décembr. R. Dussaud, Poids bilingue provenant de Palestino. - A. J. Reinach, Les mercenaires et les colonies militaires de Pergame S. R., Exploration du Turkestan. — M. Besnier, Les Catacombes de Rome, bespr. v. P. Monceaux. — E. Récius, Les croyances po-pulaires, bespr. v. P. de Brugière. — Publications of an American archæological Expedition to Syria in 1899-1900. Ill: Greek and Latin Inscriptions, by W. K. Prentice, bespr v. L. Jalabert. — V. Chapot. La frentière de l'Euphrate de Pompée à la conquête arabe, bespr. v. A. Bouché-Leclereg.

Revue Critique. 1908:

1909: XLIII. 1 E. Schwartz, Christliche und jüdische Ostertafeln, bespr. v. P. Lejay.

2. A. A. Bevan, The Naka'id of Sarir and al-Farazdak, vol. II. 1. bespr. v. Cl. Huart. — J. L. Heiberg, Claudii Ptolemaei opera astronomica minora, bespr. v. My. — E. Bréhier. Les idées philosophiques et religienses de

Philon, bespr v. E. Tr. -3 K Schmidt, Le mystère de la mythologie grecque et

l'inscription de Lemnos, hespr. v. A. de Ridder O. Rubensohn, Elephantine-Papyri, bespr. v. My. -6. G. Bourgois, Languo japonaise, bespr. v. M. Courant. - Philologie et linguistique Mélanges offerts à Louis Havet par ses anciens élèves, bespr. v. P. Lejay. 7. A. Fick, Vergleichendes Wörterbuch der indogermanischen Sprachen. J. Aufl., bespr. v. A. Meillet, -

Mélanges de la Faculté Orientale III 1, bespr. v. J. B. Geschichte und Erklärung des Neuen Testaments III, 1 Chabet. = J Toutain, Etudes de Mythologie et d'Histoire bespr. v. M. Goguel. = A Abt. Die Apologie des Apu-

B. Chabot -- A Jaussen, Contumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. id. - V. Chapot, La frontière de l'Euphrate de Pompée à la conquête arabe, bespr. v. J. Toutain. - J. F. Baddeley, The Russian conquest of the Caucasus, bespi. v. A. Biovès. -- Youssouf Fehmi Histoire de la Turquie, bespr. v id.

Revue des Études Grecques. 1908:

93/94. P. Tannery et Carra de Vaux, L'invention de Unvdraulis. - A. Deissmann, New light on the new testament from records of the graeco-roman period. Translated, bespr. v. Guignebert. - L. Jalabert, Inscriptions grecques et latines de Syrie, bespr. v. V. Chapot.

Revue de Fribourg. 1909: X. 2. J. Orcel, Les Pygmées d'Afrique. — D. C. F. G. Heinrici. Der literarische Charakter der neutestamentlichen Schriften, bespr v. -

Revue historique. 1909:

XXXIV. 198 G. Bonet-Maury, Le congrès de l'histoire des religions a Oxford. - Helmolt, Weltgeschichte 1, VI: G. Lokys, Die Kämpfe der Araber mit den Karolingern bis zum Tode Ludwigs II., bespr. v. F. Vigener. -A. Lyall. Études sur les mœurs religieuses et sociales de l'Extrème-Orient; S. Reinach, Cultes, mythes et religions 1. III; E. Reclus, Les croyances populaires; P. Sébillot, Le paganisme contemporain chez les peuples celto-latins; O. Daehnhardt, Natursagen; E. Jacquier, Histoire des livres du Nouveau Testament III.-IV.; H. Hemmer, G. Oger et A. Laurent, Les pères aposto-liques: L. Traube, Nomina sacra. Versuch einer Geliques: L. Traube, Nomina sacra. schichte der christlichen Kürzung; The cathelic Encyclopedia. 3 vols. (New York, R. Appelton Company); v. A. van Gennep. Murray's illustrated Bible Dictionary, publ. b. W. C. 12. A. van Gennep, Religions, mœurs et légendes, (n.) Piercy: A. Loisy, Les Evangiles synoptiques; H. J. Holtz-F. Macler. Formules magiques de l'Orient chrétien, mann. H. C. zum Neuen Testament 1. IV.; A. Brassac, bespr. v. P. S. Manuel biblique: E. Bréhier. Les idées philosophiques et religieuses de Philon d'Alexandrie; J. d'Alma, La controverse du quatrième Evangile; G. Hoennicke, Das Judenchristentum im ersten und zweiten Jahrhundert; P. Allard, Jesus erwähnt? - A Brinkmann, Kosmas und Damiau. Le christianisme et l'empire romain 7e éd.; A. Alçais, Figures et récits de Carthage chrétienne aux He et III siècles; Lord Cromer, Modern Egypt., bespr. v. L. Jacob.

Revue d'Histoire Moderne. 1908:

XI. 3. J. Ursu, La politique orientale de François ler, bespr. v. Bourilly. - G. Yakschitch, L'Europe et la résurrection de la Serbie, bespr v. P. Caron

Revue de l'Histoire des Religions. 1909: LVIII. 2. H. Hubert et M. Mauss. Introduction à l'analyse de quelques phénomènes religieux - R Basset, Bulletin des périodiques de l'Islam (1903-1907). 2º partie. P. Oltramare, Le Congrès international des Orientalistes a Copenhague. - P. Alphandéry, Le troisième Congrès international d'histoire des religions à Oxford. - L. de la Vallée Poussin, Bodhicaryavatara bespr. v. S. Lévi. E. Naville, The XIth dynasty temple at Deir el Bahari I hespr. v. A. Moret. — O. Weber, Forschungen in Südarabien bis zum Auftreten Eduard Glasers bespr. v. F. Macler. — G. A. Barton, The International Critical Mercier. — Ch. Mercier, Les Prophètes d'Israël bespr. v. Piepenbring. - J G. Frazer, Adonis, Attis, Osiris 3, A. II E. D Neile, The book of Exodus, bespr. v. bespr. v. R. Dussand — G. Dalman, Petra und seine E. König. Felsenheiligtümer bespr. v. id. — G. Beer, Der Misch- 4. A. Bertholet, Das religionsgeschichtliche Problem des uatractat "Sabbat" ins Deutscho übers. - mit be- Spätjudentums, bespr. v. G. Hölscher. bespr. v. J. Goldziher. - C. F. G. Heinrici, Beitrage zur v. G. Schnedermann.

des religions antiques, bespr. v. Aug. Audollent. S. A. Musil, Arabia petraea. VI. Edom, bespr. v. J. A. S. Reinach. P. Arminjon, L'enseignement, la doctrine et la vie dans les, universités musulmanes d'Egypte bespr. v. R. D. - A. Gabaton, Bibliothèque Nationale. Catalogue sommaire des manuscrits sanscrits et pâlis bespr. v. R. Dussaud. - E. Kautzsch, Die Heilige Schrift des Alten Testaments bespr. v. id. - Ad. Harnack, Sprüche und Reden Jesu bespr. v. Goguel.

Revue du Monde Musulman. 1908:

VI 12. Relation exacte de la capture de Sir II. Mac Lean dans la montagne et dans les régions sanvages, ce qui lui est arrivé avec Er-Reïsouli et les gens de la montagne insoumis (Uebersetzung einer Kaside eines Scherif). — L. Bouvat, Les sociétés savantes, les publications officielles et les bibliothèques de l'Inde. - M. Schwab, Les non-musulmans dans le mende de l'Islam. L. M., Les pèlerinages populaires à Bagdad.
 L. M., Liste officielle des familles nobles de Bagdad. — N. Slonsch, Lo Djebel Gharian — X. Lecureul, Les quatre plus grands pelerinages du Nord-Marocain. -Autour dn monde musulman. - Les livres et les revues.

Revue Linguistique. 1909: XLII. 1. P. Ravaisse, Les mots arabes et hispano-moris-

ques du Don Quichotte.

Revue de Traditions Populaires. 1908:

XXIII 11. R. Basset, Centes et légendes arabes. -A. Robert, Sidi Betka de Bordj Don Arréridj (Algérie). - E. Destaing, L'ennayer chez les Beni-Snoue, (u.) Ders. Fêtes et coutumes chez les Beni-Snous, (u.) Ders. Le fils et la fille du roi, (u.) Ders., Quelques particularités du dialecte berbère des Beni-Snons, (u.) Ders., Etude sur le dialecte berbère des Beni-Snons, bespr.

Rheinisches Museum. 1909:

LXIV. 1. G. Herbig, Etruskische Inschriften aus Suessula. - K Meiser, Hat Ammianus Marcellinus (22, 16, 22)

Rivista di Storia Antica. 1908: -2. B Wolff-Beckh, Kaiser Titus und der jüdische Krieg, bespr. v C. Cessi. - V. Strazzula, Sol mito di Perseo nelle più antiche relazioni tra la Grecia et l'Oriente, bespr. v. G. V. Callegari. - W. H. Rescher, Die enneadischen und hebdemadischen Fristen und Wochen, (u.)
U. v. Wilamowitz-Moellendorf, Ueber die ionische
Wanderung bespr. v. F. Calonghi. — M. Carton, Le sanctuaire de Tanit à El-Kénissia, (u.) N. Feliciaoi, Le fonti per la seconda guerra punica, bespr. v. A. N. Marin. - A. Bouché-Leelercq. Histoire des Lagides, (n.) V. Chapot. La frontière de l'Euphrate de Pompée à la conquête arabe, bespr. v. G. Tropea.

3. C. F. Lehmann, L'antico sistema metrico e ponderale babylonese come base degli antichi sistemi, bespr. v. C. Landi. — A J. Roinach, L'Égypte préhistorique,

bespr. v. C Tropea.

Scottieh Geographical Journal. 1909:

XXV. 2. Cotton cultivation in Asia Minor. - D. Sladen, Egypt and the English, bespr. v. ? - H. Lorin, L'Afrique The Book of Ecclesiastes bespr. v. Ch. du Nord, Tunisie, Algerie, Marce, bespr. v. ? Theologisches Literatur-Blatt. 1909:

sonderer Berücksichtigung des Verhältnisses zum Neuen 5. J. Müller, Beiträge zur Erklärung und Kritik des

Testament — bespr. v. M. Lambert. — J. D. Luciani, Buches Tobit, bespr. v. E. König. — A. Seeberg, Die La Djacuhara. Traité de théologie par Ibrahim Lagani Didache des Judentums und der Urchristenheit, bespr.

bespr. v. Ed. König. - W. Lotz, Die biblische Urgeschichte in ihrem Verhältnis zu den Urzeitsagen anderer Völker, bespr. v. F. Wilke.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

2. R. Kittel, Studium zur hebräischen Archäologie und Religionsgeschichte 1-IV, bespr. v. W. Nowack. -V. Zapletal, Das Hohelied, (u.) W. Wolff, Das Lied der Lieder übersetzt, bespr. v. G. Beer. - Philonis Alexandrini opera vol. V, ed. L. Cohn, bespr. v. G. Heinrici. - P. Heinisch, Der Einfluss Philos auf die älteste christliche Exegese, bespr. v E. Hennecke, - M. Kegel, Bruno Bauer und seine Theorien über die Entstehung des Christentums, bespr. v. H. Holtzmann. - D. H. Müller, Die Bergpredigt im Lichte der Strophentheorie. bespr. v. G. Heinrici. - Ign. Ephraem It Rahmani, Apocryphi hypemnemata domini nostri seu Acta Pilati antiqua versio syriaca, bespr. v v. Dobschütz.

3. A. van Hoonacker. Les douze petits prophètes, traduits et commentés, bespr. v. W. Nowack. — J. W. Rothstein, Juden und Samaritaner, bespr. v. C. Steuernagel. — K. Böckenhoff, Speisesatzungen mosaischer Art in mittelalterlichen Kirchenrechtsquellen des Morgenlandes, bespr. v. G. Ficker. - H. Nissen, Orientation, 2. Heft, bespr.

v. E. W. Mayer.

4. G. Sternberg, Die Ethik des Deuteronomiums, bespr. v. C. Steuernagel. - A. Seeberg, Die Didache des Judentums und der Urchristenheit, bespr. v. R Knopf. _ J. F. Bethune-Baker, Nestorius and his teaching, (u.) M. Murko, Geschichte der älteren südslavischen Literaturen, bespr. v. Bonwetsch. - H Rott, Kleinasiatische Denkmäler aus Pisidien. Pamphylien, Kappadokien und Lykien, bespr. v. H. Stuhlfauth.

5. R. Sehram, Kalendariographische und ehronologische Tafeln, bespr. F. K. Ginzel. — G. Dalman, Petra und

seine Felsheiligtümer, bespr. v. M. Lidzbarski.

6 W. Lotz, Hehraische Sprachlehre, (n) E. König. Hebräische Grammatik, bespr. v. C. Stenernagel - W. M. Ramsay, Luke the physician and other studies in the history of religion, bespr. v. A Harnack. - J. Bach. Die Zeit- und Festrechnung der Juden, bespr. v. F K. Ginzel. — Corpus Script. Christ. Or. Tomus 1: Acta martyrum, bespr. v. J. Leipoldt.

Theologische Rundschau. 1909:

XII. 3. Altes Testament, die prophetische Literatur 1: LXII. 4. E. Graf von Mülinen, Das Grab Abu'l-Fidā's F. Resa, Die Propheten, (n.) K. Budde. Das prophetische in Hamā. — N. Schlögl, Die biblisch-hebräische Metrik. Schrifttum, (n.) F. Küchler. Die Stellung des Propheten — F. Praetorius, Die Frage über das parasitische h des Jesaja zur Politik seiner Zeit, (u.) W. Staerk, Das assyrische Weltreich im Urteil der Propheten, (u.) II. Guthe, Jesaja, (u.) W. Caspari, Echtheit, Hauptbegriff und Gedankengang der messianischen Weissagung Jes. 9,1-16, (u.) C. v. Orelli, Der Knecht Jahwes im Jesajabuche (u.) F. Feldmann, Der Knecht Gottes bei Jesaja, (u.) C. v. Orelli, Der Prophet Jeremia, 3. Aufl., (u) F. Giesebrecht. Das Buch Jeremia, 2 Aufl., (u.) C. H. Cornill, Das Buch mann-Haupt, Materialien zur älteren Gesehichte Armeniens Jeremia, bespr. v. C. H. Cernill.

Theologische Studiën (Utrecht). 1909: XXVI. 6. G. F. Wright, Wetenschappelijke bijdragen

tot bevestiging der Oudtestamentische Geschiedenis, bespr. v. A. v. der Flier. — H. L. Strack, Einleitung in den Talmud, 4. Aufl., bespr. v. G. Wildeboer.

Theologische Tijdschrift. (Leiden). 1908: XLIII. 1. Mededeelingen (Codex Sinaiticus: Samaritaansche Pentateuch; Het Samaristaansche boek Jozua; De Manicheërs; Inscriptie in Portugeesch Oost-Afrika; Was Jezus een Semiet?

Tour du Monde. 1909.

XV. 4. Les Prétentions de la "Jeune Turquie" sur la

Tripolitaino et la Crète.

5. Les voies de communication dans l'Ouganda pour relier le Haut Congo et la Méditerranée à l'Océan indieu. -L'Art japonais, dans ses rapports avec la vie, se modifie

6, J. Hastings, Encyclopaedia of religion and ethics, I. sous l'influence de la civilisation européenne. — II. Lerin, L'Afrique du Nord, bespr. v. -

> 7. J. Manthim, La Lutte entre l'ancienne et la nouvelle civilisation en Chine.

> 1X. S. De Saint Maurice, La Civilisation économique

au Japon bespr. v. -.

Wiener Zeitschr. f. Kunde des Morgenl. 1908: XXII. 4. H. Schuchardt, Berberische Studien. (Sehluss: Zu den arabischen Lehnwörtern.) - M. Schorr, Die §§ 280-282 des Gesetzbuches Hammurabis. - D. H. Müller. Die §§ 280-282 des Kodex Hammurabi. - R. Brünnow, Ueber Musiks Forschungsreisen. - N. Rhodokanakis, Der vulgärarabische Dialekt im Defår, bespr. v. J. Barth. -K. Brockelmann, Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen, bespr. v. M. Bittner. - Th. Zachariae, Fischzauber.

Wochenschrift f. klass. Philologie. 1909:

Part III of the Publications of an American Archaeological expedition to Syria in 1899 - 1900. Greek and latin inscriptions, (u.) Publications of the Princeton University Archaeological expedition to Syria in 1904-1905 Division III: Greek and latin inscriptions, bespr. v. W. Larfeld.

6. II. Kiepert, Formae orbis antiqui. VII. Asia Miner. X. Coloniae Phoenicum et Graccorum, bespr. v. F. II. - A. Fick, Hattiden und Danubier in Griechenland.

bespr. v. C. Wessely.

7. J. Psichari, Essai sur le Grec de la Septante, bespr. E. Fränkel. - S. Ch. Schirlitz, Griechisch-Deutschos Wörterbuch zum Neuen Testament, bespr. v E. Nestle.

Zeitschr. f. d. alttestamentl. Wissensch. 1909: XXIX. 1. L. Köhler, Beobachtungen am hebräischen und griechischen Text von Jeremia Kap. 1-9. (Untersuchung der Abweiehungen und Varianten.) - G. Bergsträsser, Das hebräische Präfix w (Unterschied zwischen w und wischen E. Nestle, Alttestamentliches aus Ensebins. 1-12. - A. S. Kamenetzky, Das Koheleth-Rätsel, (Geht auf eine alte Sammlung "Volkssprüche" zurück.) - J. C. Matthes, Bemerkungen und Mitteilungen über die Beschneidung. (Entlehnung von den Aegyptern) — Miscellen: 1. F. Perles, Zu Numeri 24, 23; 2. G. Wildeboer, າວກ; 3. K. Marti, Zu Urkunde 1 der aramäischen Papyri aus Elephantine. - Bibliographie.

Zeitschr. d. Dtsch. Morgenl. Ges. 1908:

Minäischen. — C. F. Seybold, Miscellen: 1. Nachträgliches. Zu Quadrapulus 552-54.
 Zu S. 586.
 Die arabischen Planetennamen in Wolfram's Parzival. 5. Kabb Eljās = Kabr Eljās, — A. Ungnad, Der Name Sanherib's (Sin-aḥḥê-rība, von einer Wurzel כים). — F. Praetorius, Aethiopische Etymologien 10—18. — A. S. Yahuda, Zum samaritanischen Josua. Eine Erklärung. - C. F. Lehund Mesopotamiens, bespr. v. M. Streck. - L. Reinisch, Das persönliche Fürwort und die Verbalflexion in den chamito-semitischen Sprachen, bespr. v. N. Rhodokanakis.

Kleine Mitteilungen: A. Fischer, Zu Ibn Saïd III, 1. La fondation De Goeje.

Ztschr. f. Missionskunde. 1909:

XXIV. 2. Smith u. Oehler, Das neue China, bespr. v. W. Schott.

Zeitschrift d. Vereins f. Volkskunde. 1909: XIX. 1. M. Murko, Die Volksepik der bosnischen Muhammedaner.

Zischr. f. vergl. Rechtswissensch. 1909: XXII. 2. F. Goldmann, Eigentumserwerb durch Spezifikation im jüdischen Recht. - R. Lasch, Der Eid; bespr. v. Hejel, Das alttestamentarische Zinsverbot, bespr. v. J. Kohler.

Zur Besprechung eingelaufen.

portée sociale. Paris, E. Leroux, 1909, 138 \$2.50 fr. W. Engelkemper: Heiligtum und Opferstätten in den

Gesetzen des Pentateuch. Paderborn, F. Schöningh.

1908, VI + 115 8 M. 2.50.

G. Hölscher: Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 nach Chr. (Schriften des Institutum Delitzschianum zu Leipzig H. 2). Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 64 S. M. L50.

K H. E. de Jong: Das antike Mysterienwesen in religionsgeschichtlicher, ethnologischer und psychologischer Beleuchtung. Leiden, E. J. Brill, 1909. X + 362 S. M. 9.—.

'F. von Kraelitz-Greifenhorst: Die Verfassungsgeschichte des Osmanischen Reiches Aus dem Osmanischtürkischen übersetzt und zusammengestellt. Leipzig, R. Haupt, 1909. 59 S. M. 1.20.

E. Meyer: Geschichte des Altertums. Bd. I. 2. Die ältesten geschichtlichen Völker und Kulturen bis J. G. Cotta, 1908. XXVIII + 894 S. M. 15 -... Proceedings of the Society of Biblical Archaeology, 1909. XXXI, 2.

R. Weill: La presqu'île du Sinaï. Etude de géographie et d'histoire. Paris, Champion, 1908. IX + 380 S

*R. Weill: Des Monuments et de l'Histoire des He et IIIe dynasties égyptiennes. Paris, E. Leronx, 1908. VIII + 515 S.

Rendiconti della R. Accademia dei Lincei. Classe di scienze morali, storiche e filologiche. Ser. V Vol XVII Fasc. 7°-9° Roma, 1908.

'F. Hrozný: Das Getreide im alten Babylonien (S.-A. aus d. Anzeiger der philosophisch-historischen Kl. d Wiener Ak. d. Wiss 1909. Nr. VI).

A Radspieler: Der perfekte Türke. Eine Auleitung die türkische Vulgärsprache ohne Lehrer richtig lesen. schreiben und sprechen zu lernen. (Cray's Collection bereits weitergegeben.

bereits weitergegeben.

praktischer Sprachführer Nr. 22) Leipzig, G. Engel, 1908. IV + 205 S. M. 2.70.

Dreyfns: Essai sur le Béhaïsme, son histoire, su M. J. Margolis: The Roly Scriptures with Commentary.

Micah. Philadelphia, Jewish Publication Society of

America, 1908, 104 S.

II. Rosenberg: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischnah. Berlin, Mayer und Müller, 1908. 78 S. M. 2.50.

K. Sässheim; Das Geschenk aus der Saldschukengeschichte von dem Wesir Muhammad B. Muhammad B. Muhammad B. Abdallah B. Al-Nit'am Al-Husaini al Jazdi. Leiden, E. J. Brill, 1909. LXI + 188 S. M. 7.50.

P. Torge: Seelenglanbe und Unsterblichkeitshoffnung im Alten Testament. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. VIII + 256 S. M. 5.

Moyers Reisebücher: Aegypten. Unter- und Oberägypten, Obernubien und Sudan. 5, Auflage. Leipzig und Wien, Bibliographisches Institut, 1909. VIII + XIV + 437 + 52 S. M. 9.

zum sechzehnten Jahrhundert. Stuttgart u. Berlin, A. Wirth: Im Wandel der Jahrtausende. Eine Weltgeschichte in Wort und Bild. Stuttgart, Berlin, Leipzig, 1909 Lieferung 1. M. 050.

⁴D. Trietsch: Die Orientwirren. Der Umschwung der Dinge im Orient, seine Vorgeschichte, jetziger Stand und Probleme der nüchsten Zeit. Frankfurt a. M., Neuer Frankfurter Verlag, G m. b. H. 29 S

*M. Jastrow, jr: Hepatoscopy and Astrology in Babylonia and Assyria (S-A. aus Proc. of the Amer.

Philos. Soc. 1908, XLVII, No. 190)

W. Caspari; Aufkommen und Krise des israelitischen Königtums unter David. Ursachen, Teilnehmer und Verlauf des Absalomschen Aufstandes. Berlin, Trowitzsch und Sohn, 1909. VIII + 138 S.

*Authropos. 1909, IV, 2.

Verlag der Weidmannschen Buchhandlung in Berlin.

Göttingische gelehrte Anzeigen unter der Aufsicht der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

Jährlich 12 Hefte von je 5-51/, Bg. Lex. 80. Preis 24 M Jedes Heft ist einzeln käuflich und kostet 2.40 Mark. Inhalt des soeben erschienenen 1. Heftes (Januar 1909.: Frederick Carl Eiselen, Sidon. Von Seb. Ronzeralle. - Hugo Duensing, Christlich-palästinischaramäische Texte und Fragmente. Von II. Gressmann. - Karl Vollers, Volkssprache und Schriftsprache im alten Arabien. Von R. Geger. - B. Baentsch,

Alterientalischer und israelitischer Monotheismus. Von O Procksch. - Barhebraeus, Buch der Strahlen, ubers, von A Moberg Von W. Frankenberg. — Leop, von Schroeder, Mysterium und Mimus im Rigveda. Von H. Oldenberg - Wilh. Spiegelberg.

Demotische Papyrus von der Insel Elephantine. Von F Ll. Griffith.

In jedem Heft der Göttingischen gelehrten Anzeigen werden möglichst Besprechungen von Werken aus einer Wissenschaft vereinigt.

Verlag der J. C. Hisrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Ginzel, Prof. F. K.: Handbuch der mathematischen und technischen Chronologie Das Zeitrechnungswesen der Völker. I. Band: Zeitrechnung der Babylonier, Ägypter, Mohammedaner, Perser, Inder, Südostasiaten, Chinesen, Japaner und Zentralamerikaner. Gr. 80. XII, 584 S. mit 6 Fig. im Text, chronol. Tafeln u, 1 Karte, M. 19 -; geb, in Halbfranz M. 22 -

"Dem Zwecke eines Haadbuchs entsprechend, hat der Verfasser sich bemüht den Stoff so zu gestalten, dass der Benutzer schnelle Auskunft über die einzelnen dargestellten Gegenstände erhält. Die Anseinandersetznugen beschränken sich zumeist auf das als verlässlich geltende Material, ohne sich in eigene Hypothesen zu verlieren. Strittige Ansichten und Hypothesen sind genügend berücksichtigt, besonders dienen die vortrefflichen und erschöpfenden Literaturangaben in: Detailstudien über solche als ein getreuer Führer. Wohl kein deutscher Gelehrter war so imstande sich an die grosse Aufgabe heranzuwagen wie G., der als Meister der mathematischen Chronelogie zur Bewältigung der zahliosen technischen Aufgaben wie einer berufen war, und den zugleich sein Wohnsitz in Berlin in einen Mittelpunkt geistigen Strebens und geistiger Fülle stellte, so dass es ihm leicht war, der Beihilfe spezieller Forscher auf den einzelnen von ihm behandelten Gebieten sich zu erfreuen."

(Doutsche Literaturzeltung).

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 5	Jahrlich 12 Nrn Halbjahrspreis 6 Mk.	eipzig. Mai 1909
Inhalt.	Besprechungen Sp. 214-223 Andrae, W.: Der Anu-Adad-Tempel	Rittmeyer, M.: Bilder ans Tunesien, bespr. v. F. Bork Sp. 223
Abhandlungen u. Notizen Sp. 193-214	in Assnr, bespr. v. A. Ungnad 214 Dahlmann, J.: Indische Fahrten, bespr.	Sprechsual Sp. 223—224
Brandenburg, E. Kleinasiatische Untersuchungen III (Schluss 193		König, E.: Zur Bildung des hebrü- ischen laqach
Grimme, H.: Elym, der Astrolog 207	bespr. v. Tr. Mann 222	Aus gelehrten Gesellsehaften . 228
Haupt, P.: Der Name Jahwe 211	Gollancz, H.: The Targum of the Song of Songs usw., bespr. v. C.	Mitteilungen
Meissner, B.: Emendationsvor- schläge zu CT. XXIV 197	Fries	Personalien
Thureau-Dangin, Fr.: L'emplacement de Kiš	und Denksteine, bespr. v. W. M. Müller 218	Zur Besprechung eingelaufen . 239

Klein-Asiatische Untersuchungen III.

Von E. Brandenburg.

(Schluss.)

Beziehungen zum eigentlichen assyrischen Stil des zweiten Jahrtausends "gehört" festzustellen, fehlt uns vor allem noch die ge- Hettitern! -Uebereinstimmung und Zugehörigkeit der Skulp- Anfertigung beider Reliefs lag, kann man also turen von Bogaskeuj, Oejük, Angora, Giaur- auch in diesen Gegenden auf eine längere

kaleh, Midasstadt (ef. K. A. U. II), des Sesostris, Eflatun-bunar, Sendjirli usw. usw. zum selben Kulturkreise unterliegt wohl kaum einem Zweifel und stimmt mit der uns jetzt bekannten Ueberlieferung der Ausdehnung des Chetareiches Was die Felsreliefs anbelangt, kann man (gegenüber den antiquierten Ansichten Puchauch von einem Kreise im Sinne Lehmann- steins in seiner "pseudohet. Kunst") überein. Haupts sprechen, nur mit dem Unterschiede, Dass das alles keine arische Kunst ist, braucht dass er mehr auf Kleinasien beschränkt bleibt, wohl nicht hinzugefügt zu werden. Wir können Um die Beeinflussung dieses Kreises und seine ruhig sagen: Kleinasien in der zweiten Hälfte

nügende historische Unterlage; grosse Züge Welche Perspektiven sich noch durch neue allein genügen da nicht, man braucht dazu Funde, wie die merkwürdigen Reliefs in Florenz, auch etwas Detailgeschichte. Diese umfassenden in bezug auf die Ausbreitung und den Einfluss Grabungen werden dann auch erst die Streit- dieser Kunst eröffnen werden, müssen wir noch frage des "Zerbrochenen Grabes", vor allem abwarten. Vorläufig nur noch einige Bedie Beurteilung der Gorgo und der beiden (?) merkungen: Man vergleiche den Stier von Krieger im Innern, entscheiden. Beziehungen Kaleh-Kapu (Leonhard l. c. p. 26ff.) mit denen zu der merkwürdigen Tonplatte aus Gordion vom Grabe von Japuldag. In diesem Jahre können vorhanden sein, möglicherweise auch sah ich am Eingang der Schlucht von Karabel Zusammenhänge mit spät-mykenischer Kunst, den "zweiten" Sesostris. Ich hoffe, noch die Vorläufig muss ich Ramsay, Reber und Koerte erste photographische Aufnahme publizieren entgegen bei meiner Meinung bleiben, dass eine zu können. Durch ein kleines Missgeschick eingehende Besichtigung, geschweige denn bild ist meine eigene nicht gelungen. Ich möchte liche Fixierung unter den B. A. p. 681, f. ge- nur mitteilen, dass er wohl älter als der schilderten Umständen einfach unmöglich ist, schon bekannte, d. h. genügend publizierte ist, welcher Meinung auch die 1. c. genannten dass ferner sein jetziger Standort nicht der Herren waren. In der Stilisierung des äusseren ursprüngliehe sein kann. Das Nähere darüber, Löwen ist eine merkwürdige Aehnlichkeit mit auch stilkritisch, in der diesbezüglichen Ver-Materialien, p. 115, fig. 91 vorhanden. Die öffentlichung. Aus der Zeit, die zwischen der

Inselkreises lenken. Die Form des Wagens schliessende theoretische Erörterungen denken. ein Unterschied in der Zügelführung konsta- weichungen, reden. haltene Wagen im Museum zu Florenz zu ver- Literatur fehlt. gleichen. — Relief von Kalasch. — Das Elfen-Murray 2.

hettitische Herrschaft schliessen. Dann möchte hier handelt es sich vorläufig noch um Herbeiich noch die Aufmerksamkeit auf die ver- schaffung möglichst vielen Materials; dann schiedenen Wagenformen des hettitischen und erst, wenn dies vorhanden, kann man an ab-

selbst und die Anfzäumung resp. Anspannung Werfen wir nun aber einen Blick auf das der Pferde liesse sich vielleicht vergleichen. bis jetzt Gefundene, speziell Bronzen und Zu bemerken wäre, dass in den genannten Terrakotten, mit Ausschaltung der Keramik, so Ländern, im Gegensatze zu Assyrien das kann man auch hier im grossen Ganzen von Rad mehr in der Mitte des Wagenkastens einer gewissen Einheit des Stils, natürlich unangebracht zu sein scheint. Ferner lässt sich beschadet gewisser Entwicklungsstufen und Ab-Statt Stil könnte man tieren. Bei einigen Reliefs gehen diese direkt besser das Wort "Grundcharakter" gebrauchen. vom Kopfe des Pferdes zur Hand des Lenkers. Eine gewisse Schwerfälligkeit und Massivität, Das scheint die ältere Art zu sein. Die jüngere, die auch in den elegantesten hettitischen müglicherweise assyrische Art ist die, die Zügel Skulpturen nachklingt, ist der Grundton und erst durch Ringe, die an einem kleinen, sattel- können wir die meisten unbedenklich auch förmigen Leder, das den Gegenhalt zu Bauch- dieser Kunst und den verwandten zuzählen. und Brustgurt des Pferdes bilden, geleitet Hauptmaterial sind vor allem die Ergebnisse werden. So viel mir bekannt, ist hierüber der Grabungen Chantres. Auch in der Sammnoch keine spezielle Arbeit geschrieben worden. lung der Frau Professor Hilprecht, welche Mir ist das hier (Smyrna) wegen des Mangels diese Dame mir in liebenswürdigster Weise einer Bibliothek nicht möglich. Deshalb nur zeigte, sind recht interessante Stücke. Hoffentaus dem gerade mir zur Hand befindlichen lich führt sie bald ihre Absicht aus, diese Material folgende wenige Notizen, die eventuell Sachen zu publizieren und so grösseren Kreisen zur Anregung dienen können: Rosselini, Monu- zugänglich zu machen. Auf die Keramik menti: pl. 103. - Dazu wäre denn auch der kann ich mich nicht einlassen, da mir hier höchst interessante, fast ganz vollständig er-leider, wie schon oben erwähnt, die nötige

Nun noch einige Bemerkungen, resp. Verbeinkästchen von Cypern-Salamis, Werk von gleichungen. Der Kopf von Serdjek, provi-Murray, [?] fig. 19. — Daselbst (?) hettitische sorisch im Vorderasiatischen Museum in Berlin Jagdszene pl. XLVII. Relief von Saktsche- (B. A. p. 715, fig. 75; cf. dort auch Beziehg, göksu. — Wagen nach Schliemann, Myk. No. zu Kappadokien) hat nach einer Mitteilung des 140. — Siegel bei Perrot, hist. IV, fig. 377. Herrn Wollmann in Rom, bei dem dieser Kopf Kypro-myk. Wagen nach Vasenbild bei längere Zeit sich befand, grosse Aehnlichkeit mit zwei andern im Museum von Florenz. Ueber Kleinkunst, Bronzen, Keramik etc. Diese Aehnlichkeit erstreckt sich bei einem schreiben zu wollen, hiesse beinahe eine dies- Exemplar auch auf den "Wulst" um den Kopf. bezügliche Kunstgeschichte abfassen. So weit Ich bedaure diese Exemplare übersehen resp. sind wir aber noch nicht. Ganz abgesehen vergessen zu haben, werde aber bei meinem von relativ geringen Grabungen auf klein- nächsten Besuch dort nicht verfehlen, die Sache asiatischem Boden vorgriechischer Zeit sind weiter zu verfolgen. — Man vergleiche ferner auch die bereits vorhandenen Funde zum Teil den Torso in Materialien, p. 77, fig. 47, 48 noch gar nicht sicher klassifiziert, die Import- mit dem in B. A. p. 714, fig. 74. - Fig. 87 beziehungen noch nicht genügend festgestellt in Materialien p. 113 hat eine grosse Aehnund vor allem noch zu wenig Aufmerksamkeit lichkeit, wenn auch nicht genau in der Stellung, der "Prähistorie" gewidmet. An diese aber so doch in der Auffassung zu dem hölzernen wird wohl in vielen Punkten die Archäologie Griff auf dem Deckel eines Kessels aus Gorder Zeiten, die uns bis jetzt nur eine in ganz dion. - Ebensolche Aehnlichkeit ist bei Magrossen Zügen überlieferte Geschichte hinter-terialien p. 114, 115, fig. 89, 90 mit kleinen lassen haben, anknüpfen müssen. Also auch Terrakotten, die man häufig bei Ausschachtungen in Angora, d. h. in den westlich der Stadt Lehmann-Haupt, Einwanderung usw. fig. 5. Relief gelegenen Hügeln (Tumuli?)1 findet, vorhanden.

von Herir Bahas erwähnt dort die abweichende Form der Nische, in der sich das hettitische Relief befindet. Ich möchte dazu nur bemerken, dass sie genau dieselbe wie bei den heiden "Sesostris" ist.

Ich bin gern bereit, falls sich jemand hierfür interessieren sollte, meine Skizzen zur Verfügung zu stellen. liefern könnte.

¹ Nach unverbürgten Mitteilungen in Augora ist dort von einem Engländer nach "Schätzen" gegraben worden. Ich glaube aber aus underem schliessen zu können, dass dor bezeichnete Ort eventuell eine ergiebige Ansbeute

in vorgeschichtlicher Zeit an ihre Fundstelle gekommen ist; vergl. dazu A. Bezzenberger und F. E. Peiser, die Bronzefigur von Schernen in den Sitzungsberichten der Altertumsgesell- W. = Winckler, Mitt. d. D. O.-G. No. 35 Dez. 1907. schaft Prussia, 22. Heft, S. 424 ff.

Fassen wir nun kurz das Resultat des Vorstehenden zusammen, so sollen weder gewisse relativ schwache technische Beziehungen zu Europa noch das zeitweilige Vorhandensein von "arischen Herrscherschichten" abgestritten Leonhard = R. Leonhard, Paphlag Denkmäler, 80 werden, obgleich das noch der eingehenden Aufklärung bedarf. Das Gros der Archäologica aber ist teils "bodenständig", d. h. verdankt seine Entstehung klimatischen usw. Bedingungen, oder zeigt nicht arische, sondern

Eine kleine Bronzestatuette befindet sich im vor allem die Beeinflussung eines Volkes, das Prussia-Museum in Königsberg i. Pr., welche wir nach der gangbaren Auffassung nicht als in Schernen bei Memel gefunden und jedenfalls arisch bezeichnen können, nämlich der Hettiter.

Smyrna, Oktober 08.

Literatur-Abkürzungen.

Z. f. E. = Zeitschrift f. Ethnologie, Berlin.

Materialien = Lehmann-Haupt, Materialien zur älteren Geschichte Armeniens u. Mesopotamiens. Berlin 07. Reber = in den Abhdlg. d. K. Bayr. Akad. III. Kl. 1897.

B. A. = E. Brandenburg, ebenda 1906.
 K. A. U. = E. Brandenburg, Kleinasiatische Untersuchungen. OLZ 1907, 1908.

Jahresber, d. Schles, Ges. usw. Breslau 1903 u. Paphlag. Felsengräber usw., ebenda 84. Bericht. Breslau 1907.

Koerte = Gebrüder Koerte, Gordion, 1904.

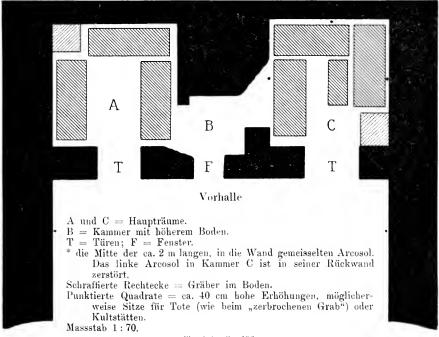


Fig. 1 (zu Sp. 106).

Emendationsvorschläge zu CT. XXIV.

Von Bruno Meissner.

wir bisher nur aus zerstreuten Fragmenten in an = Anu besitzt, ist, wie ein Blick auf das Inhalts-II und III R. und einigen Zitaten bei Strass- verzeichnis und ein Studium der betreffenden

maier und Delitzsch her kannten, in mustergültiger Weise publiziert. Alles indes, was das In CT. XXIV hat King die Götterlisten, die British Museum an Überbleibseln der Serie Partien von II und III R. zeigt, in diesem Statt (an) En-dul-azag-ta(!)-i-ne hat der Parallel-Bande noch nicht herausgegeben. Hoffentlich wird das Versäumte bald nachgeholt. Wir sind nun ganz anders als früher in der Lage, das babylonische Pantheon, die Namen der Götter, ihre verwandschaftlichen Beziehungen zueinander, ihren Hotstaat, dem keine Charge, nicht einmal Friseure und Friseusen, fehlte, zu überschauen.

Indes will ich mich heute nicht mit diesen Dingen beschättigen, die, wie ich hoffe, in Bälde von anderer Seite werden behandelt werden, sondern möchte mich der eigentlichen Edition zuwenden. King ist zweifellos einer unserer besten Editoren, aber trotzdem ist die Veröffentlichung an mehreren Stellen verbesserungsfähig. Schon Zimmern schrieb mir, dass auf der Photographie von K. 4332 (Mansell Nr. 1621) Col. I, 35 (CT. XXIV, 13,35) anstatt 🌣 - ki vielmehr 🚵 ≢ 🗲 - ki gelesen werden könne. Diese Lesung musste man tatsächlich erwarten, sie wird gesiehert durch das Duplikat 25,93, das - d. i. ba ir-ki bietet. Derartige kleine Irrtümer sind aber, glaube ich, noch mehrfach in CT. XXIV anzutreffen. Man sieht daraus, wie schwer es ist, Keilschrifttexte tehlerlos zu kopieren, und dass auch Gelehrte irren können, die jahrzehntelang im British Museum arbeiten und den Text bei jeder Beleuchtung studieren können. Das muss uns allen, die wir so oft und so gründlich in unsern Editionen gefehlt haben, ein Trost sein. Wahrscheinlich werde ich des öfteren mit meinen Vermutungen zu weit gegangen sein. Es wäre darum wünschenswert, wenn Herr K. nach nochmaliger Inspektion der Originale zu meinen Vorschlägen Stellung nähme.

1,28 ist zu lesen: [►► ♣ ♣] (śá-ar ♣ ♣). Der Paralleltext 20,19 hat dafür (an) Nin -EL. Dass šú-ar Glosse ist, hat K. auch noch in den Corr. bemerkt. — Bei 1,31 f. sollen nach den Corr. die linken Spalten der Zeilen je um eine in die Höhe gerückt werden. Ob die Spuren der rechten Spalte von Z. 32 auch zu Z. 31 gehören oder nicht, hat K. leider nicht vermerkt.

Darin, dass 2.5 na und gar Glossen sind, hat K. gewiss III R. 68,3 a gegenüber recht. Ebenso sind auch gar und gar-gar CT. XIX, 29.7 b f. (s. SAI, 7171 f.) als Glossen aufzufassen. — 2,6 b wird nach den Spuren wohl zu ergänzen sein: 14 dumu-mes (a/n) Nin-sah-ge/.

3.18 hat K. zweifellos recht mit der Lesung Der Titel findet sich auch noch Boissier DA. 18,10 = Divin. 202,22. — 3,21. resp. WEA nicht haben identifizieren zu

text 21,55 ga(!). 1st beides richtig?

5.31 ist das fragliche Zeichen natürlich sinig. 6,20 ist das zweifelhafte Zeichen gewiss richtig von K. als zi gelesen. Dem (an)Enlil-lal-zi entspricht 22,118 f(an)En/-lil-za. — 6.28. Dass auf der rechten Spalte nach 23,124: $(an)I/\dot{s}(!)$ - $\dot{h}a$ -ra/, nicht (an)T/um . . . zu ergänzen sei, hat K. selbst in den Corr. bemerkt. — 6,35 ist jedenfalls zu ergänzen: (ni-min(!)) [Der letzte Keil von du ist noch 23,131 erhalten, und das Ideogramm für Ninib auch sonst (H R. 57,52 c) belegt. Für $\leftarrow = min$ s. V R. 37,34 d. — 6,36 ist der Name nach 23,131 zu ergänzen. Unsicher ist nur die Glosse von . K. wollte

sie Einl. 12 du-u/g/ ergänzen, weil \bigotimes allein = dug ist. Indessen passt dazu nicht die Verlängerungssilbe ru. Das Zeichen wurde CT. XII, 24,25 b erklärt. Wenn man, was sehr wahrscheinlich ist, in der linken Spalte 🏋 zu lesen hat, könnte in Z. 24 vielleicht /d/u-bur ergänzt werden. Zu dieser Lesung passt die Verlängerungssilbe ru. Es kommt hinzu, dass IHR. 68,35 c hinter dem du noch 3 wagerechte Keile (₺////) zu sehen sind, während K. nur 2 (₺////) gibt. Das würde zur Ergänzung bur (₺\) sehr gut passen. -- 6,38 sowohl wie 23,13 geben (an)Zi-ni(!)-ku, H R 57,54 c dagegen (an)Zi--ir(!)-ku. Was ist richtig? Doch wohl unsere doppelt gestützte Lesung. — 6,39 ist natürlich nach 23, 133; H R. 57,59 e (an) Dimgul(!) - kalama

7,19 ist nach Reisner Hymn. 49,7 (an)Ku(!)-sud(!)-nun-ku-tu zu lesen; vgl. Perry Sin S. 39. Ebenso ist auch wohl 34.2 = III R. 68,69 c zu ergänzen. 42,95 findet sich die Schreibung (an)Ku-sir-nun-ku-tu (q. v.). — 7,25 hat K. sicher richtig den Anfang des Zeichens kinda (= qallabu) gesehen. Der Name ist gewiss passend für die Frau des Barbiers (maš-šú-gál) des Ninib.

zu lesen.

8,10 ist die Glosse zweifellos II d. i. a (nicht 1)-lad zu lesen. Diese Aussprache ist auch sonst bekannt.

10,1 bietet H1 R. 68,1 e die Lesung (an) Za(!)-mal-mal-ŝig-ga, der gegenüber K. s (an) A(!)-mal-mal-sig-ga der Vorzug zu gebühren scheint. — 10,22 ist die Glosse ša ni-ki-c(!) zu lesen. nisag - nikú ist vielfach belegt.

11,37 24.53 scheint K. das Zeichen ₩ X

können. Es ist natürlich - ITT - en:n. Nin- Dass hier und 7,9 uk und kan zu wechseln amas-uzugga ist also "der Hirt der gelben Ziegen scheinen, hat schon K. Einl. S. 18 bemerkt. des Enlif". Gelbe Ziegen scheinen besonders ge- Da 23.145 mit 7.17 zu korrespondieren scheint. schätzt zu sein; vgl. IV R. 28 Nr. 3,7 b.: Voc. Sch. 21,8. Heutzutage sind die Ziegen im Orient gewöhnlich schwarz. — 11,41 b. Sollte das erste unsichere Zeichen hinter su nach 24.57 nicht ka-as (!) -bar-ri verbessert. — 25,102. Ist das vielmehr = III anstatt Ay sein?

12.19. Dass die Glosse :i-i:(!)-na lanten muss, hat K. noch in den Corr. bemerkt. Die Richtigkeit dieser Lesung wird ja auch durch BE, 13 667, V, 14 (Weissbach Bab, Misc. 29 bewiesen. — 10.23. Für die Glosse zu dak-kabur stehen die Worte nun-ur-ra und mus-tap-tin zur Verfügung. Indes passen beide nicht gut zu den erhaltenen Spuren.

13,35. Dass nach Zimmern birt!)-ke statt K. s bu-ki gelesen werden kann, ist schon o. Sp. 199 erwähnt. - 13,42 ist sicherlich dam (!, nicht nin)-bi- $u\dot{s} = mu$ -uz-za d. i. matsa = ihr Ehemann zu lesen. Da indes auch H R, 55,42 b so bietet, wird wohl ein Schreiberfehler vorliegen. -13,5 ff. Zu diesen Zeilen bildet K. 4349 X (S. 50) ein von K. übersehenes Duplikat. Für 14,7 ff. ergeben sich folgende Varianten: /karradu s/á i-ša-riš uš-bu resp . . . nap-ha-ri aš-bu. |ša ana pa-a/r(!)-si šú-be-ku ana(!) zu-ni -al-du. /ummu šfa i/na/ kir-be-ti /šú-p/a-at.

14,37. Leider ist die Glosse unleserlich. Aller Wahrscheinlichkeit nach gäbe sie nach 27.7 die Aussprache für das häufige 🏳 💆 😜 📆 🥱 III. dessen Lesung noch immer unbekannt ist. 17.50. Ich hatte SAL Nr. 5259 es für möglich gehalten, dass die Glosse ihr su na-a-ri(!) laute, da dieser Wert für LUL mehrfach nachweisbar ist. Er wird noch wahrscheinlicher durch den Umstand, dass der Angabe II R. 58,60 abe (an) Du-un-ga¹ = (an) LUL - (il) Ea sa (am.) LUL CT. XXIV. 43,121: | ant Du/m-ga

II d. i. $(il)E/a/-\hat{s}a$ na-a-ri entspricht. Aber auch K. gibt wie III R. In anstatt vi. Steht wirklich so im Original? - 17,25 ist das Zeichen, wie K. schon andeutet, FTA (!) in -bi.

21.28 ist nach 2,47: **** (*** †) d. i. sukkal-mah zu ergänzen. - 21.16 (K. 4349 I) ist vielleicht: $(un)Nin\cdot qav\cdot ka + im\cdot n/a/(!)$ zu ergänzen: vgl. SA1. Nr. 9236.

23,127. [st . . . an-in(?)-bu(?)-al(?) sicher? 6,33 scheint ihm (an) A-an-bu-bu zu entsprechen. 23,130. Da die Zeile 6,34 entspricht, wird wohl an Stelle von . . . IV 1 vielmehr

TYTY wohl in -= TY oder -- TYYY zu ist emendieren.

25,78 hat K. schon in den Corr. in (an)Nin-💫 in der Mitte der Zeile richtig? 13,52 fehlt es. Vielleicht war nur das Trennungszeichen 🔩 beabsichtigt.

26.114 f. Wenn man die vier Namen

(an) Ku-an-na: (an) Ku-ki-ta(an) Ku-ta-zu-ab: (an) Ku-ki-/t/u-zu-ab

vergleicht, erscheint es, als ob bei dem dritten ein an also: Ku-an(!)-ta-zu-ab ausgefallen sei. - 26.116,125 wird zweimal das Ideogramm muštin-ana-šargad = $Ki\dot{s}$ erwähnt. = 26,133, Ob der Name nicht (an) Šág-tur-nun-ta (! \to \text{\text{III}} für $\succeq \texttt{VII}$ – lautet? Gerade bei r=asu findet sich die Postposition ta sehr häufig. — 26,135. (šása-ra) halte ich für eine Glosse von túr. Gewöhnlich lautet das Ideogramm von sasûru allerdings šag-túr. - 26,138 ff. Hier muss sich ungefähr das Sp. 201 besprochene Fragment K. 4349 X anschliessen.

27,13. (an Zi(!)-zi-da für (an) Nam(!)-zi-da soll nach Einl. S. 18 wirklich im Original stehen. 28,74. Dem (an)Sa-ku-ku(!) entspricht 16.20 (an Suk-ku-lu(!); vgl. Einl. S. 18.-28,81. Ob nach 16,30 nicht auch hier zu lesen ist (an) $[Ni\text{-}e\text{-}ir/\text{-}e(!, \text{ nicht } \ \])$ -tag-mil (Var. mi-il)?

30,116. Das fragliche Zeichen wird wohl = ** | June | = sursu sein; das erste mù-láh scheint noch zum Gottesnamen zu gehören.

31,76 Das auf nin folgende Zeichen ist mir unbekannt. II R. 58,5 a wird es ähnlich geschrieben. Vermutlich ist es ninda mit einem hineingesetzten Zeichen; ninda + gud (SAL Nr. 3230 scheint es aber nicht zu sein. — 31,90 ist interessant, weil in \$ag-ku\$-\$a anstatt ETIH das nicht gunierte - IIH geschrieben ist. EETE und FIE wechseln auch sonst: vgl. SAI. Nrs. 365; 378. — 31,92. Das unbekannte Zeichen wird hál sein: also am Ságga-hul-la = Herzenserfrenung.

34.4 ff. Die Göttin Hus-bi-sag wird anch CT. XVI, 13.51 erwähnt. Da sie dort die Gemahlin des Namtar ist und an unserer Stelle noch Spuren von da/m-bi-sal/ erhalten sind, wird Z. $4^{-}/(an)/Nam-tar(!)$, night /(an)/Nam-nu(?) zu lesen sein. Die CT. XVI, 13,53 unmittelbar darauf erwähnte Tochter des Apsû 🔎

glaubte ich 34,6 an Stelle des

¹ Vgl. auch 81, 8-30, 25, II, 10 (JRAS 4905, 144 ff.); du-un-ga = (an) L/T.

unsicheren [> \rightarrow] \rightleftharpoons (?) \rightarrow \coprod \rightleftharpoons \coprod (?) \hookleftarrow (?) restituieren zu müssen. Dass das richtig ist, zeigt das von K. übersehene Duplikat HIR. 68 Nr. 2. II. wo Z. 73 e - LE LE \ (1) (1) \(\frac{1}{4}\) zu lesen ist 1.

35, 30, 32. 1st das unsichere Zeichen vor tu mit HIR. 67, 50, 52 b als Extr oder die ganze Gruppe als $\mathcal{U} := abbilu$) aufzufassen? Z. 32 ist nach III R. 67 52 b noch en-nucl)-/un . . . zu ergänzen.

36.52 ff. In diese Gegend scheint die letzte Kolumne des eben erwähnten Duplikats 2 hinzugehören: vgl. z. B. 36,63 Bi-ir-du mit III R. 68,65 b usw. Aber genau passen hier die Texte nicht zusammen. K. 4349 scheint hier stark gekiirzt zu haben.

39,13. Die vor . . . ma-al gegebenen Spuren werden nicht richtig sein. Man wird nach 5,8; E ZEUE EK ergänzen müssen.

40,45. Die Spuren sind nicht ⟨(?)-ka-dc, sondern nach 32,125; IH R. 69,67f., V R., 44,47c [∠]¶-ka-de zu erganzen.

41,65. Es scheint, dass der Gottesname nach HR. 57,64 e; 60,10 a; VR. 6,30 wirklich in verbessert werden muss. Da III R. 67.68 c ebenso wie K. bietet, wird ein Schreibertehler. vorliegen. Vgl. auch 12,21; 25.85.

42,95. Hier ist $(an)Ka-sir(\) \longrightarrow (nun-ka-la)$ statt des gewöhnlichen (an) Ku-sir + gunu(*)-nwi-ku-tu geschrieben; vgl. 24, 7, 19; 34, 12 = III R, 68,69 c; Reisner Hymn, 49,7. Diese Schreibungen zeigen deutlich, dass CT. XII, 35.29 a = 37.46 a wirklich gegenüber V R. 39,48 e $ku(! \text{ nicht } \hat{s}\hat{u})$ -sud-nun-ku-tu = $\hat{s}umm\hat{u}nu$ zu lesen ist. — 42,99 hat Delitzsch HW. 524 die Uebersetzung sa pa-kit!!)-ti gelesen: K. gibt wohl richtiger sa pa oder hat MIN-li. - 42,114 ist nach HR. 58,57 abe zu ergänzen /(an) num/-/ri/. Es folgen sa nap-pa-/hi/ und sa i-di/n-ni/.

43,118. Für (an) tinkin-banda = \mathbf{V} d. i. (il) $E/a/\delta a$ ku-ti- I hat HR, 58,65 abe quškin... = (an Guškin-banda = (il) E-a ša [///] -bu-me(?) ša ka-li-c entspricht H R. 58,61 abc enqur(?) $ha = (an) D \hat{U}B = (il) E a \dot{s}a (am.) U \dot{S}(!) \cdot KU$ Indes scheint der Lesung /(an) m/i-ha der Vorzug zu gebühren nach 81, 8-30, 25, II, 11 f. (JRAS, 1905, 144 ff.), we mi-ha die Aussprache von > H CEYY und > H CEYY Indes wäre zu erwägen, ob nach HR. 58,61 b nicht ähnlich aussehendes einzusetzen sei. — Für 43,121 s. o. Sp 201. — 43,131. H R. 58,62 c folgt auf mulu-mulu-mulu-lah (= malahu) mulu-ad-kit = addubu; s. MVAG. 1907, 159 ff., hier auf mala-hi ad-∀⊏Y-pi, d. i. zweifellos ad-du(!)-pi. Man sieht, dass der von mir addubu gelesene Berufsname vielmehr als addupu anzusetzen ist.

44.149. Meine Vermutung (SAI, Nr. 2983), dass mc-hu(!)-n an Stelle von mc-u-u (III R. 67.54 f.) zu lesen sei, wird hier bestätigt.

47.18 a scheint mit 36,35, besonders mit 36,47 zusammengestellt werden zu müssen. Danach wird man für die ganz unsicheren Zeichen bi(?)-rn(?) wohl in $(! also (an)B\acute{a}$ -ne-in-dug- $\dot{s}\dot{a}g)$ einzusetzen haben.

50,16 (K. 4349 N). Beachte ₩ ► ₩ | **E** KKY $\langle E | = S/u \dots$ Ob danach CT. XII, 28,29 a als sumerische Aussprache /su/-nu ergänzt werden darf? Sonstige Vermutungen über die Aussprache des Stadtnamens s. Zimmern ZA. III, 97; Tamuz 233; Hommel Grundr., 386,391. — 50,5 ff. (K. 4349 X). Dass dieses Fragment ein Duplikat von 13,5 ff. ist, ist o. S. ... ausgeführt. — 50 Rs. 8 (Nr. 47406) lies ša-tir(!).

L'emplacement de Kis

par Fr. Thurcau-Dangin.

D'après l'inscription cursive du Wadi Brissa 1 69 c ist darum auch (an) Ku (!) - sud (!) nu/u-ku-tu/ (Col. VI ll. 46 sqq.) et celle du Nahr el-Kelb (Col. 1), Nabuchodonosor fit construire pour la protection de Babylone trois ouvrages différents. Cette triple ligne de défense comprenait:

1º un mur (diru) et un fossé partant de l'Euphrate en amont de la ville pour aboutir à l'Euphrate en aval de la ville¹; ce mur pro-

² Da III R. 68 Nr. 2 Kol. 1 die Unterschrift fun (il)]A-nu-um trägt, mass sie die letzte Kolumne der Tafel sein. Einige Editionsfehler von 111 ft. kann man auch ohne Inspektion des Originals verbessern: 53 ab: / (ku (!)-ud-ma) / FYYY (') (an)Ka-di-gi. Znr Glosse vgl. SAL Nr 325, 65 a: - (bi-ir (t)du EYAY. 66a: 日 ETT Nar-ra-pa) EYAY. Z. 70 a ist YY Glosse.

¹ Ce mur est mentionné dans plusieurs autres inscriptions de Nabuchodonosor (voir les références dans Weissbach, Wadi Brisa, p. 12).

tégeait Babylone du côté du levant à une bach, on admettait généralement que Kiš était ennes limites de la ville.

(environ 28 kilométres3) de longueur.

non sur le Tigre, mais sur l'Euphrate.

Avant la publication du travail de Weiss-

1 La coudée royale mesurait 555 mm 875 (voir notre article sur "l'u, le qa et la mine" dans le Journal Asiat. Jany.-Févr. 1909). Cette mesure paraît avoir été spécialement désignée par le terme animata rabitu ...grande coudée" (nulle part ammatu rabita n'est une mesure de surface: les ..10 grandes condées" mentionnées par la tablette d'argent de Khorsabad rev. 12 expriment probablement non la superficie du palais mais l'épaisseur

des murs; et la formule des kudurrus 🗕 🛅 崖 🕻

signific sans doute que 30 qu de semence correspondent au gan calculé sur la base de la grande coudée, c. à d. équivalant non pas comme l'ancieu gan à 14400 coudées ordinaires carrées, mais à 14400 coudées royales carrées). L'expression ina suk-lum rabi-tiparaît également qualifier les mesures royales. Mais on peut admettre que le plus généralement les mesures mentionnées dans les inscriptions historiques sont des mesures royales, même lorsqu'elles ne sont pas qualifiées comme telles. Ainsi d'après Esarhaddon le côté de l'E-temen-an-ki mesurait 1 aslu et 1 subban 88-5-12. 75, VI, 30 cf. Meissner, BA III p. 250 et 323), c å d. 15 gar (cf. Hilprecht, BE XX 1 p. 35, ou 180 condées: la comparaison avec la mesure du côté du Sahn (identifié par Weissbach avec i'F-temen-an-kij montre qu'il s'agit de coudées revales (cf. Journal Asiat. 1. c.).

Ce chiffre est seulement probable d'après Weissbach, l. c p. 42.

Pour la mesure du kas-gid cf. Journal Asiat. l. c.

* Cf. Winckler, AOF II pp. 515 sqq

 pp. 42 et 43; voir aussi p. 39.
 Je l'ai moi-meme reproduite SAK I p. 225 note d. i écrit ad-kih-nun.

* restitué d'après Ranke, BE VI, I no. 61.

distance de 4000 coudées 2227 mit des anci- identique à Oheimir . Cette identification avait été suggérée par G. Smith (TSBA III p. 364). 2 un talus (sipile epiri) et un fossé partant Elle était fondée sur le fait que Ker Porter de la chaussée qui est au bord de l'Euphrate" avait trouvé à cet endroit des briques portant pour aboutir à Kis et mesurant 4 kas qid 2 , 2 une inscription 2 d'Adad-ab[il]-i-din-nam relative à la construction de l'É-me-te-ur-sag-gà, temple 3° un talus (et un fossé) entre le Tigre en de Za-mà-mà (dieu patron de Kis. D'après amont d'Opis et l'Euphrate , à l'intérieur de Ker Porter 3 Oheimir (qu'il appelle Hymer) se Sippar 4: ce troisième ouvrage avait un déve- trouverait à l'est des ruines de Babylone à loppement de 53 kas-yid (environ 30 kilomètres3). pen près à 7 milles 1 2 (environ 12 kilomètres) Weissbach, dans son excellent travail sur de la rive de l'Euphrate. Suivant Oppert les inscriptions du Wadi Brissa et du Nahr (Expéd. en Mésopotamie I p. 216 le même tell el-Kelb5, estime que le second ouvrage était serait situé sur l'ancien lit du Shatt en-Nil. parallèle au troisième. Il explique ainsi que Il semble à première vue que l'identification de l'idéogramme d'Opis (UH4) ait été occasion-Kis avec Oheimir soit inconciliable avec la nellement rendu par ki-c-ŝi, ki-c-ŝi, ki-is-sa (Kiŝ): donnée, citée plus haut, qui place Kiš sur Opis et Kis auraient été des villes jumelles. l'Euphrate. Mais la contradiction n'est qu'apsituées l'une et l'autre sur le Tigre. Cette con-parente. En effet le Shatt en-Nil était appelé clusion, en soi très-vraisemblable, n'a, à ma par les habitants de Nippur "l'Euphrate de connaissance, soulevé aucune objection. Il se Nippur de un même simplement "l'Euphrate". trouve qu'elle est contredite par un texte inédit, Le Shatt el-Kar qui prolonge le Shatt en-Nil AO 3972, contrat dont la date est ainsi libellée: au delà des marais d'Afedj 6 était également mu sa-am-su-i-lu-na lugal-v hód kiš i-u gú (id) désigné par le terme "Euphrate": Ut-napistim, buranun 1-na-ka "année où Samsuiluna. le roi, s'adressant à Gilgames, commence le récit du (construisit)'s le mur de Kis au bord de l'Eu-déluge en ces termes: "Suripak, une ville que phrate". La ville de Kis serait donc située, tu connais, qui est située [au bord de l'Euphrate . . . ": or Suripak correspond a Fara , tell situé sur le Shatt el-Kar⁸. Hammu-rapi, écrivant à Sin-idinnam, lui enjoint de curer le lit de l'Euphrate "de Larsa jusqu'à Ur"9; or Larsa est Senkereh qui, comme Fara, est situé sur le Shatt el-Kar 10: Il est donc certain que la grande artère fluviale, aujourd'hui représentée par les lits entièrement on à moitié desséchés du Shatt en-Nil et du Shatt el-Kar, était, comme le fleuve, dont elle se séparait au nord de Babylone et qu'elle rejoignait non loin d'Ur, désignée par le terme "Enphrate" 11.

¹ Cf. Delitzsch, Paradies p. 219; Hommel, Grundriss p. 238 etc

² Cf. Ker Porter, Travels II p. 394 et pl. LXXVII a. Une copie de la même inscription a été publiée I R 5 no. XXII d'après un exemplaire conservé au British Museum.

⁻ Travels II p. 391; comparer le plan ibid. pl. LXXIV. Cf. Ililprecht-Clay, BE IX (index); Clay, BE X (index); Hilprecht, Explorations pp. 412 et 481; Hommel, Grandriss p. 264.

Comparer p. ex. Clay, BE X no. 66, 6 avec 88, 6. Cf. Hilprecht, Explorations p. 538.

A Fara a été trouvé un clou en argile portant une inscription d'un patési de Su-kur-ru (cf. MDOG no. 16 p. 13). Pour Su-kur-ru = Šuripak cf. RTC p H et Hommel, Grundriss p. 353.

^{*} Cf. Audrae, MDOG no. 16 p. 22.

⁹ King, Lill I no. 4. III pp. 18 sq.; Nagel, BA IV p. 440

¹⁰ Cf. Loftus, Travels p. 244.

¹¹ Noter que le canal sur lequel était situé Sippar était également appelé "Euphrate", cf. Hammu-rapi (King,

L'identification de Ki's avec Oheimir n'est par 'Fürst' nehmen, und scheint den Passus ביו ביי suite aucunement inconciliable avec le texte qui place Kis au bord de l'Euphrate. Le point de départ du fossé creusé par Nabuchodonosor entre l'Euphrate et Kis doit être cherché en amont de Babylone à une distance d'environ 28 kilomètres d'Oheimir.

Dans l'un des derniers nos, de cette revue (pp. 57-58) Schnabel me "pousse une colle". Il estime qu'on ne pout considérer Kuri-galan comme le grand-père de Barnaburias, parce que, selon lui, il faudrait en ce cas traduire Kn. El-Amarua no 9 ll. 29 30 . mon grand-père à cause de ton père ne les écoata pas". Si je comprends bien, Schnabel voit une difficulté à traduire dans la même phrase le terme aba une fois par aïeul et l'antre fois par père. A cela je ferai observer qu'une telle traduction est inexacte en ce sens qu'elle introduit dans le texte une précision qui n'y est pas. Si Burna-burias avait voulu préciser la relation généalogique qui existait entre Kuri-galzu et lni, il aurait cerit a-bi a-bi-ia, mais cette précision était inutile puisqu'en cerivant a-bu-u-a-a Il. 22 et 29 il se référait à Ku ri-gal-au a-bi-ia 1, 19 et qu'en conséquence il ne pouvait y avoir pour son correspondant aucune incertitude possible. La phrase citée par Schnabel est en réalité intraduisible, puisque nous n'employens le terme "père" au singulier que dans le sens d'ascendant immédiat. Mais supposons qu'an lieu du père et du grand-père il s'agisse du grand-père et de l'arrière grand-père, nons pourrions écrire ..mon aïeul à cause de ton aïent ne les éconta pas"; nous n'écririons ..mon bisaïeul à cause de ton aïeul ne les écouta pas" que si nous avions quelque intérêt à préciser la relation généalogique.

Elym, der Astrolog.

Von Hubert Grimme.

An zahlreichen Stellen der phönizischpunischen Inschriften findet man die Konsonantgruppe 278. In den meisten Fällen entspricht sie hebräischem ביהוא, ist also der Abstraktplural von '8 und bedeutet Gottheit'. Ein selches 278 kann nicht nur mit männlichem, sondern auch mit weiblichem Attribut versehen werden, 28 der mächtigen Gottheit Isis, der Gottheit Aktart und den Göttern, welche . . . der Inschrift aus Mit-Rahineh (vgl. Lidzbarski, Ephemeris 1. S. 152 ff.) dartut. An anderen Stellen findet sich aber 278 in Verbindungen, die seiner Uebersetzung durch Gottheit widerstreben. In seiner Nordsem, Epigraphik (S. 215) bezeichnet Lidzbarski das ETS von Ma sub 2, Z. 2 und (mit Vorbehalt) das von CIS I, 34 als etwas von 278 'Gottheit' Verschiedenes; er möchte (vgl. Altsem, Texte, Hett. 1, S. 23) das erstere als Plural von "s 'divus' oder von "s

LHI I no 57, 20; no. 58, 16 et III p. 1781; Nabopolassar (Winckler, ZA II pp. 69 sqq.); Nabuchodono-or (Wadi Bri-sa, insceedassive VI 68 et 69) etc בעל המן בעל מרבעשתרת ועבדי בעל המן zu übersetzen: 'welche gebaut haben die Eli (bezw. 'ajil), nämlich die Abgesandten des Malak-Astart, und seine Diener, die Bürger von Hamon'. Aber es steht nichts im Wege, hier dreierlei Bauherren zu unterscheiden, wie denn auch in dem oben zitierten Inschriftfragment zur Kopulation von drei Gottheiten nur einmaliges und' gebraucht ist.

lch beanstande an der erwähnten Uebersetzung am meisten die Annahme, dass DDN einen Plural darstelle, und schlage vor, darin eine Singularform zu sehen. Zum Beweise, dass mit einer solchen Bildung im Phöniz .-Punischen zu rechnen ist, führe ich zunächst die Phrase מרכם הקידים aus der grossen Inschrift von Maktar, Z. 4, an. Die Schreibung קידש führt auf eine Lesung gedes oder besser gedos (vgl. Costa 31, Z. 1 מקרש und syr. qədoš) Heiligtum', so dass man zur Uebersetzung kommt: 'dem Z~8 des Heiligtums'. Welche Bewandnis es mit dieser Persönlichkeit hat, ergibt sich aus dem Kontexte, genauer den ersten 5 Zeilen der Inschrift, deren Wortlaut dieser ist:

> המורה אש לדרת אש בנא מרדש הצדת פחנת קדשם מחות שתעת אר עמת עשרת אדרת לא ידעמא ישב אדמת לאלם הקורש לשאת אחת שמב בסוד מלד חשל מיסכר רא ימס

Dieses übersetze ich, teilweise abweichend von den bisherigen Interpreten, folgenderweise: 'Die Syssitiengenossenschaft von 577, welche gebaut hat einen Tempel, Vorhöfe, dazu den gewölbten Raum für die heiligen Gaben, ein Observatorium, zugehörig dem Thot, dem Gotte der Leute der erhabenen Griffel, für sich selber, für die Leute der Gegend, für den Zas des Heiligtums, der feststellt die Mitteilungen des Himmels, innerhalb des Tempelbezirkes des Malak-Hator-Misokkar, des Regenten der Zeit '

Diese Zeilen sagen uns, was, für wen und wo die Syssitiengenossenschaft gebaut hat. Als Ort des Baues bezeichnen sie den הום des Malak-Ilator-Misokkar; unter Vergleichung mit ביתא = ביתא von Teima 1, Z.15, von minäischem מסד, endlich vonmesiid (nicht = mesgid!) Heiligtum' im Dialekte der Negd-Beduinen glaube ich TE mit Tempel oder 'Weihbezirk' übersetzen zu dürfen. Das Gebaute zerfällt in vier Einzelräume: in einen Tempel, einen Vorhof (oder Vorhöfe), einen gewölbten Raum für die heiligen Gaben (Zehnten usw., vgl. hebr. בַּדִּישִׁים), endlich ein Observatorium, das dem Thot geweiht ist. Dass die Buchstabengruppe העה wirklich den ägyptischen Thot bedeutet, kann wohl wegen

der Apposition Gottheit der Leute der erhabenen Maigub 1, Z. 2 zu erkennen haben; sodann vier Räumlichkeiten bezeichnet die Inschrift weiter: 1) die Syssitiengenossenschaft, d. h. die Esoteren, denen der Tempel zukommt; 2) das Volk der Gegend, d.h. die Exoteren, zu deren Benutzung in erster Linie der Vorhof, sodann (2) aber auch der gewölbte Raum (727) bestimmt ist, wohin sie ihre Abgaben, Geschenke usw. abliefern; 3) den 272 des Heiligtums, ihn, der feststellt (מיד Partiz. von ישיק, wie schon bei Clermont-Ganneau. Rec. d'Arch. 111, 336) die Mitteilungen (アニロ ニットリ、Plur. von ファスリ、vgl. Hiob 13, 17) des Himmels': für ihn ist das Observatorium (7772), in welchem er als Mitglied der Zunft des Thot nicht nur zu observieren, sondern auch aufzuzeichnen hat. Observatorium und Griffel charakterisieren nun den Z78 des Heiligtums deutlich als Tempelastrologen.

Bisher schienen die phöniz.-pun. Inschriften nichts über Tempelmantik auszusagen. Dass aber die Beobachtung des Himmels und ihre Verwertung für astrologische Zwecke auch in den Rahmen der Tätigkeit der phönizischen Priesterschatt gehörte, konnte aus der Verwandschaft des kanaanitischen Tempelkultes mit dem babylonischen gemutmasst werden. Ja, noch mehr: aus dem Neuen Testamente konnte man längst auf die einheimische Bezeichnung der Tempelastrologen schliessen. phönizischen Apostelgesch, 13, 6 ist die Rede davon, dass Paulus einem im Gefolge des Prokonsuls Sergius Paulus in Paphos lebenden μάγος ψενδοπροφήens jüdischer Herkunft. Namens Barjesus, begegnete. In Vers 8 tritt uns dieser Mann als ελύμας ὁ μάγος entgegen: wenn Lukas in Parenthese hinzusetzt οί τως γάο μεθερμητεί εται το ότομα der Annahme, dass ursprünglich hinter 25% αὐτοῦ, so geht das zweifellos auf das Ver- noch ein Gottes- oder Tempelname stand, überhältnis von μάγος zu ἐλέμας und will sagen, dass setzen mit 'Der (Tempel-)Obere, Elym des...'. der Berufsname des Barjesus μάγος bzw. neutestam. Sprachgebrauche μάρος nicht etwa einen persischen Priester, sondern einen Astrologen bezeichnet (vgl. die Magier, die die Sternkonjunktur des neugeborenen Judenkönigs observieren, Matth 2, 1 ff., so bedeutet auch έλύμας, d. i. ελυμ mit griechischer Endung. einen Astrologen. Haben wir nun oben in dem 25 der Inschrift von Maktar den punischen Namen für Astrologe erkannt, so liefert das neutest. ελυμ dessen genaue Lesung, nämlich Elym = E'78.

Z. 4 so auch in der oben zitierten Stelle von roskop! ein weiteres mit der Bedeutung 'das

Griffel (עברק statt במרה, vgl. Maktar 2, Z. 1 stelle ich mit ihm den במר des Opfertarifs von ימבר מכבר לייני für ausgemacht gelten: Massilia. Z. 13 (= Opfert. von Karth.. Z. 8) ist doch Thot der Patron aller, die mit Stift gleich. Nachdem in diesen Inschriften davon oder Griffel zu tun haben. Als Benutzer dieser gehandelt worden ist, was der 77 üblicherweise vom ישרם בדר und ציעה, בי zu beanspruchen habe, und speziell beim 773 sein Recht auf eine bestimmte Summe sowie auf Knöchel und Gelenke des Opfertieres festgestellt ist, wird fortgefahren: ב כל ציעת איש יעמם פנת ארם יכן לבדנם קצרת "צרת bzw. דברן רברן מיעם בנת ארם בן רברן רצרת.]. 773". Wenn hier dem '72 sein Deputat vom 7773-Opfer um die ihm sonst zustehende Geldsumme verkürzt erscheint, so muss man fragen, wer denn an seiner Statt diese beziehe. Die Antwort kann wohl nur lauten: der 278. 'vor den' man das Opfer 'bringt'. Dieser אולם darf aber nicht mit 'Gottheit' übersetzt werden, weil ja jegliches Opfer ein gottdargebrachtes ist, und auch die an den 172 gezahlte Opfertaxe eigentlich der Gottheit zukommt. So ist unter obigem 278 ein vom 72 verschiedener Tempelbeamter zu verstehen, der dann aber kein anderer war als der Elym oder Tempelastronom; das ציילה von Z. 13 ist als Einleitungsopfer eines astrologischen Bescheids oder Horoskops zu nehmen.

> Es ist daher zwischen den Funktionen eines Köhen und eines Elym zu scheiden. Das schliesst jedoch nicht aus, dass gelegentlich und zwar besonders an kleineren Kultstätten ein Elym zugleich Köhen war. So könnte in dem ירנד ארם נרנר von CIS I, 119, 2 ein Oberköhen stecken, der zugleich Elym des Nergaltempels: war. Die übliche Uebersetzung 'Oberköhen des Gottes Nergal' operiert mit der bedenklichen Unterstellung einer total unsemitischen Genitivkonstruktion. Aehnlich lässt sich das Inschriftfragment CIS 1, 34 הרב ארם unter

Noch sind die beiden in punischen Inschriften zu besprechen. Ihr zweiter Teil wird mit במ Gottheit nichts zu tun haben: denn wer vermöchte sich unter einem 'statutor dei' und tonsor dei' etwas historisch Mögliches vorzustellen? Aber auch mit der Deutung 'Astrolog' käme man zu Uebersetzungen, die nicht einwandfrei wären, wie Vizeastrolog' (wenn man mit Benutzung seiner neupun. Schreibung als בייקם nehmen und solches präpositional erklären wollte) und Zeichner (vgl. assyr. galābu einschneiden, markieren't des Astrologen'. Darf Einen solchen Elym wird man wie in Maktar, man nun aber neben ב־ב 'der Astrolog (oder HoHoroskop' annehmen, so ergebe das die schlanke 'jihje: ebenso sagte man Israel, nicht Jisrael; (ברב ברב) und 'Horoskopzeichner'. Die zwei Tätigkeiten zu tun, dem Aufnehmen oder Aufstellen des Horoskops und dessen Einzeichnung in eine die Sternhäuser darstellende geometrische Figur; es steht nichts der Annahme im Wege, diese beiden Obliegenheiten seien unter Umständen von verschiedenen Personen Horoskop' eine ältere Bildung als ב'א 'der Horoskop', und das Grundwort etwa 'əlim, die Ableitung aber 'elīm auszusprechen. Es ist verlockend, ersteres mit $\square 8^{k}$ (CIS II, 38) assyr. lim(u) zusammenzubringen; die Assyriologen! mögen entscheiden, ob es möglich ist, dem formell und inhaltlich bis jetzt noch recht dunkeln assyrischen Worte einen Begriff abzuzwingen, an den 'elim' das Horoskop' anknüpfen Entscheid' oder 'Glückslos'.

Der Name Jahwe.

Vou Paul Haupt.

Jahwe ist der spätere (priesterliche) Name des edomitischen Gottes¹, der ursprünglich Esau hiess 2. Esau (engl. Maker) verhält sich zu Jahwe (engl. Creator) wie die Beschreibung der schöpferischen Tätigkeit Gottes in Gen. 23, zu dem Gott sprach: Es werde Licht! in Gen. 1. Dass Jahwe Weher oder Fäller bedeutet habe. erscheint mir unwahrscheinlich. Jahwe $\equiv Instascinrufer$ für einen vergeistigteren Namen statt Esau, Macher.

In beiden Namen haben wir ein älteres w statt j. ebenso wie hajja, er lebte, aus hajjija =hájira entstanden ist, und hájjat, Schlange (= Hawwa, Eva) ans hawjat 4. Das intransitive hebr. Verbum $haj\hat{a}$, sein (für $h\hat{a}ja'a = h\hat{a}jaja$) kann sehr wohl ursprünglich hájija = hájiwa

gelautet haben.

Ex. 3, 14 wird Jahwe mit hajá, sein, zusammengebracht. Das unverständliche *chjé* ašar chje kann aber nicht richtig sein. Der ursprüngliche Text mag gelautet haben: ahwe ašār ihucé oder ahje ašār ihje, Ich rufe ins Dasein, was da ist. Die zweite Hälfte des Verses ist eine spätere Glosse, ebenso 'od im folgenden Verse 5. Dass das Hiphil von hajá im Alten Testamente nicht vorkommt, ist für die Erklärung dieses alten edomitischen Namens unwesentlich. Ahré ušär ihré würde einem assyr. ušobšá šo ibáší (arab. ukúuwinu má jakúnu) entsprechen. Man sprach ihwé oder thjé, nicht Testament.

Uebersetzung der beiden Titel: 'lloroskopsteller' Jissachar wurde Issachar gelesen: es ist aus l's-sukar, Mann des Lohns, Dienstmann, entastrologische Praxis hatte es von jeher mit standen. Die Präformative der dritten Person waren ursprünglich i und u, was im Personalpronomen (hû, hi) zu Femininum und Maskulinum differenziert erscheint. Aus i entwickelte sich ja, und aus u (nach Analogie von ja) ju(JAOS 28, 115).*

Solche feine Unterscheidungen wie ahjè äsär ausgeübt worden. Dann wäre aber באָב das hije sind von den Schreibern öfters verwischt worden?. So finden wir in der (zur Zeit Serubabels gedichteten) Stelle Jes. 11,5 zweimal ezőr statt ezőr und hayőr, und in dem späteren Zusatz Amos 5,9 haben wir in beiden Halbzeilen *sod* statt *sähr* und *sod*; es ist zu lesen: Hammebólel šébr 'al-'óz we-šód 'al-mibeár jabî, der Zerstörung über Festen ausgiesst 8. über

Bollwerke Schleifung bringt.

Esau ist ursprünglich Gott der Edomiter. könnte, also etwa 'astrologisch gewonnener der später zum Stammheros gemacht wurde, ebenso wie Abraham ursprünglich der Gott von Hebron war, Isaak der Gott Beerseba, Jakob der Gott von Bethel⁹. Ob freilich die Genetive in clóhê Abrahám 10, clôhê Içháq welőhê Ja'qób (vgl. Ex. 3, 6) wie in der Verbindung něhár Pěrát aufzufassen sind 11, ist eine andere Frage. Für das spätere Empfinden waren Abraham, Isaak und Jakob zu jüdischen Heiligen geworden, ebenso wie in der christlichen Kirche heidnische Götter zu christlichen Heiligen geworden sind 12. Auch in Ex. 6, 3, wa-cra el-Abrahám, cl-Ichág we-el-Ja'qób be-el-Saddai, könnte das el ursprünglich nicht Präposition, sondern status constructus von el, Gott 13 gewesen sein: Ich erschien als 14 Gott Abraham, Gott Isaak, Gott Jakob und Gott Schaddai 15, aber mein eigentlicher Name ist Jahwe 16. Diese Angabe könnte zur Zeit Davids entstanden sein. Er mag sie später aufgenommen haben, wobei dann das Anstössige beseitigt wurde.

Auch Israel in den alten Exoduslegenden beruht auf späterer Umformung. Ursprünglich war nur von Hebräern die Rede. Wenn zu Anfang des altisraelitischen Deboraliedes Jahwe von Edom kommt, so erweist sich sehon dadurch V. 4 und 5 als späterer Zusatz 17. In den echten Versen mag statt Jahwe ursprünglich als Name des Gottes Israels Jakob gestanden haben, der zu Bethel in Stiergestalt (Abbir Ja qób) 18 verehrt wurde. Derartige spätere

^{*} AJS1 = American Journal of Semitic Languages. — EB = Cheyne-Black, Encyclopædia Biblica, − IN = Eduard Meyer, Die Israeliten und ihre Nachbarstämme (Halle 1906). — JAOS = Journal of the American Oriental Society. — OLZ = Orientalistische Literaturzeitung. — SBOT = Haupt, The Sucred Books of the Old

Ausgleichungen sind im Alten Testament öfter 1, 2, der an den Anfang des Gedichtes 3, 3 ff. gehört, wo er durch die theologische Glosse in 3, 1. 2 verdrängt worden ist, stand statt Abrahám siehe Gesenius-Kautzsch, § 118 q. Zion und Jerusalem ursprünglich gewiss Seir und Edom 19. Die jüdische Tradition über lsrael ist nicht zuverlässiger als die islamische Ueberlieferung über Jemen 20.

Anmerkungen.

¹ Zu dem angeblichen Vorkommen des Namens Jahwe ist Gott in altbabylonischen Keilschrifttexten vgl. R. W. Rogers, The Religion of Babylonia and Assyria (New York 1908) S. 90-98 und die Verhandlungen des Hamburger Orientalisten-Kongresses (Leiden 1904) S. 261. Zu Ja'u-bi'di von Hamath siehe OLZ 11. 237.

² Siehe OLZ **10,** 63, A. 1; **12**, 163.

³ Jahwe formte den Menschen aus Staub von dem Erdboden und blies in seine Nase den Lebenshauch Jahwe gestaltete die Rippe, die Er von dem Menschen genommen hatte, zu als Jakob, der Stammvater der Israeliten. einem Weibe und brachte sie zu dem Menschen.

42, 487, zitiert EB 61. A. 3 und IN 427, A. 1.

⁵ Vgl. Haupt, Esther (Chicago 1908) S. 22

 $(zu\ V.\ 14) = AJSL\ 24,\ 118.$ Z 1; Crit. Notes on Ezekiel (SBOT) S. 115,

44: IN 536.

7 Vgl. OLZ 10, 307. Schluss des vorletzten Abschnitts: AJSL 23, 227, Z. 5; ZDMG 61, 286 Z. 39; Haupt. Nahum, S. 18, vorletzter Absatz (\equiv JBL 26, 18).

8 Vgl. assyr. šaharratu atbuk; auch das assyr.

mubállilu.

9 Vgl. EB 1333, 2238,26, 2175, 2306, 2154,

A. 1; IN 278, 267, 255, 109.

10 Das vorausgehende előhé abíka ist ein späterer (wenn auch natürlich sehr alter) Zu-

- 11 Vgl. Gesenius-Kautzsch, § 128, k: Wright-de Goeje, 2, 232; Crit. Notes on Chronicles (SBOT) S. 72, unten. Auch El-'Eljón den assyrischen Tempeln, die seit den frühesten (Gen. 14, 18) kann eine appositionelle Genitiv- Tagen der Assyriologie das besondere Interesse verbindung sein. Im Assyrischen sollte man der Assyriologen in Anspruch genommen haben; il Ağur, ilat İstar lesen, nicht ilu A. und iltu I. verdankt doch die Wissenschaft ihm die so hoch-Bei du bānā, du rēmēnā, &c. liegt die Sache bedeutenden Prismen Tiglatpilesers I.! Dieser anders. Zu dem "constructus" im il manman Bau ist nunmehr mit einer Sorgfalt von Andrae und den Götternamen Ašur, Šamaš &c. sowie ausgegraben und untersucht worden, wie man nach lá (lá šanán &c.) vgl. Nöldeke, Syr. Gr.2, sie sich nicht grösser wünschen kann. § 202, B, D, T and Crit. Notes on Kings (SBOT) S. 262, A. 2.
- Studien, 2, 334 (Halle 1890) sowie S. I. Cur- mit einem Ann-Tempel verbunden war, ist tiss, Ursemitische Religion im Volksleben des jedoch zweifelhaft. Jedenfalls nennt Tiglatpiheutigen Orients (Leipzig 1903) S. XX und 82. leser f. als eigentlichen Gründer des Anu-Adad-

13 El gehört zu dem aram ijála, Beistand, vorgenommen worden. In dem Verse Amos ursprünglich Stärke. Die Bedeutungsentwicklung ist wie in dem assyr, tukultu.

14 Ueber den Akkusativ el in wa-érâ el-

15 Statt bē-el Šaddái lies we-el-Šaddái. Der Name cl-Šaddái bedeutet vielleicht ursprünglich Feldgott. Zu dem s statt des späteren s siehe Crit. Notes on Kings (SBOT) S. 141, Z. 26.

Das folgende lô nadá'ti lahím ist nicht

ursprünglich.

¹⁷ Vgl. dagegen 1N 243, A. 3. Die alten Israeliten waren Götzendiener (Jos. 24, 2-14. 23; Gen. 35, 2; 31, 19, 34 — alles E), die von David nur teilweise zum Judentum (d. h. zur Verehrung Jahwes) bekehrt wurden. Nach dem Tode Salomos fielen sie mehr oder weniger in ihren alten Götzendienst zurück. David war ein Edomiter wie später Herodes der Grosse. David verhält sieh zu Moses etwa wie Omar zu Mohammed. Der Stammvater der Edomiter, Esau, ist jedenfalls eine sympathischere Figur

18 Vgl. 1N 130, 474. Abbir bedeutet nie-1 Vgl. AJSL 15, 209: 23, 228; auch ZDMG mals Ross; siehe Haupt, Nahum (Baltimore

1907) S. 39.

19 Vgl. Haupt, Bibl. Liebeslieder (Leipzig 1907) S. 39, A. 6, und die Bemerkungen über ⁶ Vgl. Crit. Notes on Procerbs (SBOT) S 51. die Religion der Propheten in den Transactions of the Third International Congress for the History of Religious (Oxford 1908) 1, 269.

²⁰ Vgl. 1. Goldziher, Muhammedanische Studien, 1, 91, 97, 99 (Halle 1889) und Martin Hartmann, Der Islamische Orient, 2, 473-479.

auch 518 (Leipzig 1909).

Besprechungen.

Walter Andrae, Der Anu-Adad-Tempel in Assur. 10. Wisseuschaftliche Veröffentlichung der Deutschen Orient-Gesellschaft. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. VII, 95 8. m. 94 Abbildgan im Text u. 34 Tafeln. Folio. M. 40.-, geb. M. 44.-. Bespr. von A. Ungnad, Berlin.

Der Anu-Adad-Tempel in Assur gehört zu

Schon zur Zeit Irisums (wahrscheinlich Zeitgenosse von Sumu-la-ēl, um 2200 v. Chr.) exi-¹² Vgl. I. Goldziher, Muhammedanische stierte ein Tempel des Adad; ob dieser bereits Spuren dieser alten Anlage könnten sich in vorhanden. Die gefundenen Reste (Fundamentgewordene Tempel völlig niedergerissen.

Nach Tiglatpilesers Angaben musste man glauben, dass erst unter seiner Regierung ein war, wurde von Salmanøssar II, ein völliger Neuaufban stattgefunden habe. Die Ausgra-Neubau des Tempels unternommen. Besonders bungen Andraes aber zeigen, dass der König charakteristisch ist es für diesen Neubau, dass einen Ruhm für sich in Anspruch nimmt, den er die Baufläche eine beträchtliche Verringerung wenigstens mit seinem Vater hätte teilen sollen: erfuhr. Mit völliger Sicherheit lässt sich der Inschriftziegel nennen Adur-réd-id als den "Er-Grundriss und noch viel weniger der Aufbau bauer" des Ann-Adad-Tempels Seine Tätigkeit nicht feststellen vor allem deshalb, weil der hat aber nur darin bestanden, dass er Lehm- ganze nördliche Teil der Anlage zerstört ist. ziegelmauerfundamente, die auf den gewachsenen Auch bei Salmanassars Bau ist der Hof -Sandfels aufgesetzt wurden!, bis zu einer ge- wahrscheinlich sogar auf allen Seiten - von wissen Höhe aufführte, deren Zwischenräume Räumen umgeben gewesen. Der eigentliche mit Kies ausgefüllt wurden. Ehe diese Arbeit Tempel bestand im wesentlichen je aus dem jedoch vollendet war, scheint der König ge- langgestreckten Hekal nebst vorgelagertem Breitstorben zu sein, denn es tritt plötzlich ein raum, die mit dem zugehörigen Tempelturm im Systemwechsel ein: man verzichtet auf die Kies- grossen und ganzen in derselben Weise zum tiillungen und verwendet statt dessen gleichfalls Hofe angeordnet waren, wie bei dem älteren handenen Mauern hinübergreifen.

würdige Verbindung zweier Tempel zu einem Länge), die sich unter den Mauern fanden. Ganzen darstellte: hinter einem gemeinsamen Die Ostseite des Tempels scheint die einzige der Tempelanlage in den Hof erklärt wird.

Andrae unternimmt es auch, den von Asurres-isi geplanten, allerdings in dieser Weise nie schr wenig erhalten geblieben, so ein Stück zur Ausführung gekommenen Tempel im Auf- bronzenen Türbeschlages, der in Stil und Technik ban zu rekonstruieren, ein Versuch, der natür- den berühmten Beschlägen aus Balawat ähnelt, lich in den Einzelheiten, wie Andrae auch und ein goldener Blitz, der jedenfalls der im stets zugibt, mancherlei Unsicherheiten mit sich Hekal aufgestellten Stafue des Gottes Adad bringen muss, da ja nur die Substruktionen angehörte; er wurde indes an einer Stelle geerhalten sind, die nicht einmal Andentungen funden, an die er erst später hingeraten sein über Türverbindungen der einzelnen Räume muss. gebeu.

Tempels Šamši-Adad. Sohn des Eme-Dagan, verändert; vom Autbau ist nichts mehr in situ einem Steinfundament der SO-Front des Tempels-blöcke, Pilastersteine und Formziegel) waren erhalten haben, was indes nusicher ist. Zur stets sekundär verwendet. Eine grosse Anzahl Zeit Asurdans wurde der inzwischen baufallig von Prismafragmenten (Duptikate der Londoner Prismen) fanden sich fast überall zerstreut vor.

Nachdem der Bau Tiglatpilesers verfallen Lehmziegel, die vielfach auch über die vor- Bau. Von besonderem Interesse sind mehrere in situ gefundene beschriftete Basaltangelsteine Von dieser älteren Bauperiode sind nur nech Salmanassars sowie eine Anzahl paarweise zudie Grundmauern leidlich gut erhalten. Diese sammengehörender Waffensymbole (je ein Kupferzeigen, dass der Anu-Adad-Tempel eine merk- schwert und eine Bronzeaxt von etwa 16 cm

Hofe lagen, durch eine Art Korridor getrennt. Stelle gewesen zu sein, an der das Gebäude von die eigentlichen Heiligtümer nebeneinander, jedes einem andern begrenzt wurde: es findet sich von einem Tempelturm flankiert. Zwischen Hof hier ein Torbau, der zwei Bauperioden erkennen und dem als Langhaus sich darstellenden Hekal lässt. Der südliche Eingang war einst mit zwei sind noch je zwei kleinere Breiträume einge- Bildwerken geschmückt, die auf Basaltsockeln schoben, während in der Richtung nach dem standen. Trümmer von ihnen haben sich noch gemeinsamen "Korridor" hin je zwei Langräume-vorgefunden: das eine war eine Statue, das das Allerheiligste flankieren. Den Hof umgeben andre ein Obelisk ähnlich dem bekannten aus links und vorn eine Anzahl Räume, deren gröss- Nimrud; von der Inschrift sind nur wenige ter in der Front gelegener wohl mit Recht von Reste erhalten¹. Einer der Sockel ist noch an Andrae als Durchgangsraum vom Aussentor der alten Stelle angetroffen worden. Der eigentliche Zweck des Torbanes bleibt dunkel.

Von der Ausstattung des Tempels ist nur

Die Frage, welcher Teil des Tempels dem Den Grundriss des von seinem Vater be- Adad und welcher dem Anu geheiligt war, lässt gonnenen Baues hat Tiglatpileser I. nur wenig sich nur indirekt lösen. Wie Andrae aus einer in Assur gefundenen Inschrift Tukulti-Ninibs I.

¹ Nur an der besonders exponierten NW-Front des l'empels waren die Mauern auf ein- bis dreifacher Steinage fundamentiert.

⁽⁻a) KUR $su: \beta$) n KUR e; γ) /im/-hur-ma; auf den übrigen Fragmenten lässt sich nichts Sicheres erkennen

Westhälfte.

verwendet findet. Ueber die Heimat dieses übliche Form des Zeichens kis. -Langraums, der ja auch im salomonischen Tempel sich vorfindet, lässt sich noch nichts Bestimmtes der Deutschen Orient-Gesellschaft ausgegrabesagen. Dass Salomo hierin nichts Neues ge- nen Baudenkmäler in schönster Weise inauguschaffen hat, haben Andraes Forschungen er- riert, sind 34 Tafeln3 beigegeben, darunter einige wiesen: lebte doch Asur-rés-isi fast zwei Jahr- Zeichnungen und Aufnahmen Andraes, die an hunderte früher!

des Salmanassartempels nochmals ein Bau er- Dank verpflichtet, dass er im Gegensatz zu den richtet worden, von dem jedoch nur im SW bisherigen Publikationen assyrischer Baudenkder alten Tempelanlage noch Teile vorhanden mäler ein Werk geschaffen hat, das überall den sind, vor allem ein Raum, der als Getreide- Charakter einer gediegenen Arbeit trägt!. speicher gedient hatte und der noch mit einer meterhohen Schicht verbrannter Gerste bedeckt B. Pörtner: Aegyptische Grabsteine und Denksteine war, und eine Badestube.

Es seien noch einige Bemerkungen angeknüpft. S. 35, Z. 84: pûlu ist doch wohl sieher Kalkstein. — S. 37, 10 wörtlich: "sein Fundament legte ich an auf dem Gefüge des festen Berges". - S. 37, letzte Z.: elalli bezeichnet vielleicht einen im Hekal (Raum N)¹ errichteten Aufban, der als eigentlicher Sitz der Gottheit galt; parşu in diesem Zusammenhang gewiss eher "Gemach" als "Geheiss". — S. 38, 1. Das bit hamri brancht kein selbständiges Gebäude zu sein, sondern kann einen bestimmten Raum in der Tempelanlage bezeichnen. Wir wissen ja. dass die Babylonier selbst einzelne Wohnzimmer als bîtu bezeichneten, so z. B. auf dem Grundriss bei King, Letters Nr. 107, wo in einem Raume angegeben ist bit gallabim, ferner MAP 35, we ein Zimmer (papaljum) als E.RU.A bezeichnet wird. Hier beweist auch die geringe Grösse (2/3 Sar 5 Gin, d. i. 108 Quadratellen oder etwa 27 qm)², dass es kein ganzes Haus sein kann. - S. 41. Abgesehen von mehreren

nachweist, war das Adad-Heiligtum in dem Ungenauigkeiten in der Umschrift des Zikätus! ältesten Bau jedenfalls der westliche Teil, sei bemerkt, dass das Datum der 15.2 Muhur-Dass man auch späterhin Adad im westlichen, iläni wohl des 20. Regierungsjahres Salmanassars Ann im nördlichen Teil des Tempels verehrt ist; MU1 KAM begegnet öfter als "ldeogramm" hat, darf man, wie ich glaube, mit Sicherheit für sattu und braucht nicht durchaus "erstes aus den religiösen Vorstellungen der Assyrer Jahr" zu bedeuten. II 2 übersetze: "brachte schliessen. Da Tempel als Abbilder des Himmels ich herbei und befestigte sie als Bedachung". galten, gebührte, wenn man die Wahl hatte. Die Redensart anhäsa luddis bedeutet sicher Ann als dem Gotte des höchsten (d. i. nörd- nicht "möge seinem Verfall entgegenwirken", lichsten) Himmels, die Nordhälfte, Adad aber, sondern "möge (das Gebäude), wenn es zerfallen dem im Westen heimischen Wettergott, die ist, wieder herstellen". - S. 42. Auf dem Basaltangelstein 6437 ist natürlich Z. 3 ana Für die Architekturgeschichte von besonde- balåti-a šalām zéri-a māti-a "zu meinem Leben, rem Werte sind Andraes Untersuchungen da- zum Heil meiner Nachkommenschaft und meines durch, dass sie mit völliger Gewissheit ergeben. Landes" zu lesen und zu übersetzen. - S. 44. dass der Langraum charakteristisch ist für den Bietet 12688, Z. 1 wirklich bit-nu, statt dan-nu? assyrischen Hekal, den eigentlichen Tempel- - S. 45. Die Photographie des Salmanassarraum, während er als Wohnraum sich niemals stempels 6658 bietet in Z. 2 deutlich die allein

Dem Werke, das die Publikation der von peinlichster Genauigkeit schwerlich übertrollen In spätassyrischer Zeit ist auf den Resten werden können. Man ist dem Verfasser zu

> ans Athen and Konstantinopel. Strassburg i E., Schlesier u. Schweikhardt, 1998. 27 aufogr Seiten u. 39 Abbildungen auf 13 Lichtdrucktafeln. 4°. 14 M. Bespr. v. W. Max Müller, Philadelphia.

> Diese Fortsetzung des nützlichen Unternehmens (an dem wieder W. Spiegelberg Mitarbeiter war) bringt als Hauptgewinn ein beträchtliches Material für die Kunstgeschichte Aegyptens in grösstenteis sehr guten Photographien⁵. Sehr dankenswert ist die Anregung S. 6, den charakteristischen memphitischen Skulpturstil des neuen Reiches zu unterscheiden; hoffentlich bringt man bald etwas mehr ludividualisierung in die Kunst Aegyptens, was

ganz sicher, nicht der 5.

³ Tafel XIII—XVI sind ziemlich überflüssig.

' Nicht immer scheint die Reproduktion nach überzeichneten Abklatschen erfolgreich; dabei geht doch wohl zu viel Stilcharakter verloren. Mir scheint es I Sar ist 1 Quadratgar oder 144 Quadratellen; fast das geringere Uebel, die erhabene Abklatschseite zu verwenden, wo die vertiefte Seite nicht ausreichen sollte

¹ Wahrscheinlich in der Nische.

näheres im nächsten Heft von ZA

Nicht zi-ga-ti (II, 6), sondern :i-ka-ti (also >) bietet das Original.

^{&#}x27; Wünschenswert wäre es gewesen, dass nicht so oft Dinge als bekannt vorausgesetzt wären, die erst im Verlauf der weiteren Untersuchung dem Leser erklärt werden Wenigstens hätten in solchen Fällen Verweise gegeben werden müssen.

nicht so schwer wäre. Der Text ist etwas er müsse bald sterben. Es entwickelt sich dann kurz, doch bilden die sehr reichhaltigen Indices¹ ein Gespräch über die Unsterblichkeit der Seele, einen Ersatz. Manches Interessante darin, z. B. den Wert der Philosophie u. a., wobei gelegentdie äusserst seltene Göttin Smt (Nr. 11; vgl. lich auf Noah als den Vater der Weisen und Lanzone 1172) in oder bei Gebelen, das merk- Abraham, der weiser als die übrigen sei, würdige (semitische?) Wort 'mryt, das ich Asien, Bezug genommen wird. Das Ganze erinnert S. 235, besprach, als Eigenname im m. Reich an Platons Phaidon, wie auch der Herausgeber usw.

Hermann Gollancz. The Targum to the Song of Songs; the book of the apple; the ten jewish martyrs; a dialogue on games of chance, translated from the V. 219 S. 5 sh. Bespr. v. C. Fries, Berlin.

mäischen Targum zum Hohenliede, bevorzugt Gottesdienstl. Vortr. 2 150 c). Andre haben die allegorische Deutung, die jetzt nur noch die Gleichzeitigkeit der zehn Märtyrer behauptet, in katholischen Werken zu finden ist und der aber das Ganze macht den Eindruck des Sagenzufolge das Ganze ein Gespräch Gottes mit der haften, so dass man Zunz beipflichten wird. Es Gemeinde Israel darstellt. Wenn auch in liegt auch nahe, an ältere Analoga wie die wissenschaftlichen Kommentaren dieser Stand- sieben Märtyrer in den Apokryphen u. a. zu punkt nicht mehr ernsthaft erörtert wird, so denken. — Den Beschluss bildet der Dialog finden sich in ihnen doch immer noch Erklärungs- | über das Glücksspiel von Jehuda Leo de Modena, versuche, denen man nicht mehr begegnen sollte. der 1571-1648 in Italien als Schriftsteller Die dramatische Deutung hat noch jetzt ihre und Prediger wirkte. Er war ein merkwürdig Anhänger, die meisten Freunde aber fand komplizierter Charakter, der z. B. gegen das Wetzsteins ingeniöse Dreschtafeltheorie, die Glücksspiel in seinen Schriften eiferte und ihm das Ganze in eine Bauernhochzeit mit ländlich- doch persönlich zum Opfer fiel, wie der Uebergrotesken Lustbarkeiten auf der Dorftenne auf- setzer erzählt. Der Dialog entspinnt sich lösen will. An Bedenken gegen diese Ansicht zwischen Eldad und Medad; sie sind treue Freunde fehlte es nicht, sie sind z. T. schon erhoben wie David und Jonathan. Eine Entzweiung worden. Aber man kommt auf ganz anderem tritt ein, da Medad gelegentlich kaufmännischer Wege sichrer zum Ziel, wenn man die Tätigkeit für seinen Vater nichtigen Be-Dichtung nämlich der bukolischen Literatur zu-rechnet, die sich fast in allen Kulturländern ergibt. Sein Freund stellt ihn zur Rede, und findet. So aufgefasst, erklärt sich dies Werk nun wird das Für und Wider philosophisch ohne Schwierigkeit, doch muss die Bukolik erst abgewogen. Den Beschluss bildet Medads reueinmal im Zusammenhang dargestellt werden, mittiges Bekenntnis seines Unrechts. Zu den Dann würde sich auch zeigen, dass alle früheren zehn Märtyrern ist als Anhang noch eine he-Deutungen des Canticum, auch die allegorische, bräische Elegie hinzugefügt (S. 149 ff.), die falsch und, in gewissem Sinn, doch richtig sind; von dem Bruder des Herausgebers Israel G. das muss an andrer Stelle ausgeführt werden. übersetzt ist. Sie stammt von Jehosoph Ezophi - Der zweite der übersetzten Traktate ist her, der um 1270 in Perpignan lebte. Seine der Sepher Ha-tapuah (liber de pomo), der dem Autorschaft ist durch ein Akrostichon bezeugt. Aristoteles zugeschrieben wurde, wenn auch Die Metrik und Reimtechnik ist nach dem Maimonides sehon die Echtheit bestritt. Die Herausgeber sehr kunstvoll, und der moderne Einleitung erzählt, Aristoteles habe auf dem Bearbeiter bemüht sich, in englischen Stanzen Sterbebett die Weisen zu sich gerufen. Sie die hebräische Kunst wiederzugeben. — Das fanden ihn einen Apfel in der Hand haltend Buch ist ein willkommener Beitrag zu den und dessen Duft einatmend. Die Freunde Uebersetzungenaus Midraschimundspätjüdischen drücken ihre Freude aus, ihn noch wohlauf zu Traktaten, wie sie in neuerer Zeit mehrfach, finden. Er lacht und erwidert, er scheine z. B. von A. Wünsche, geboten worden sind. nur wohl zu sein; der Duft des Apfels stärke Verhältnismässig wenige sind in der Lage, den ihn und verlängere sein Leben um ein weniges; Urtext zu lesen, der ausserdem nur teilweise

bemerkt. Das Buch ist für die hohe Schätzung bezeiehnend, in der Aristoteles bei den Juden des Mittelalters stand. — Dann folgt der Midrasch Ela Eskera, der nach den Anfangsworten = Psalm 42.5, so benannt ist und die Hinrichtung von zehn berühmten Midrasch-Hebrew and Aramaic. London, Luzac a. Co., 1998, lehrern beschreibt, wobei zeitlich Getrenntes zusammengefasst wird. Talmudische Nachrichten Der Verfasser des hier mitgeteilten ara- u. a. Sagen sind verbunden worden (S. Zunz leicht zugänglich, oft nur in seltnen Drucken 'S. 21 zn Nr. 11, das Zeichen "Osten" hinter yh; oder Mss. zu erreichen ist, und doch ist das Interesse, das diese Literatur bietet, ein mannig-

der Titel in Nr 22 wohl anders zu lesen.

faltiges, Religionshistoriker, Mythologen, Ethno-Material finden.

J. Dahlmann S. J., Indische Fahrten, 2 Bde. Freiburg i. B., Herder, 1908, XXXII, 859 S. m. 474 Abb. auf 111 Tafeln u. 2 farb, Karten. M. 18,—; geb. M. 23.—. Bospr. v. E. Brandenburg, Rom.

"...die uralte Kultur, Land und Leute in man sie heute ott bei grösseren Werken bringt. unmittelbarem Verkehr kennen zu lernen." Diese würde erheblich zur Orientierung des Lesers Wahl war eine glückliche, denn nicht nur mit beitragen; ebenso das, was man aus D.'s Buch reichen geschichtlichen, kunst- und kultur- unstreitig lernen und gewinnen kann, besser in historischen Kenntnissen ausgerüstet ist D. der Erinnerung fixieren. an seine Arbeit und Aufgabe gegangen, er hat auch einen offnen Blick für das Leben und Treiben, ein warmes Empfinden für die gross- Hippolyte Dreyfus: Essai sur le Behaïsme, son artige Kunst und Natur, besonders des alten "Märchenlandes" Indien mitgebracht. Und so liest man denn über 800 Seiten, ohne zu er-

Kulturgeschichte. bildet den Schluss.

Dem Gesagten gegenüber haben einige Einlogen usw. werden hier entlegenes, erwünschtes wände nicht den Charakter eines Tadels, sondern mehr eines Desideratums. Zu wünschen wären Literaturangaben (resp. ein Verzeichnis), die fast ganz fehlen. Ferner ist D. ziemlich sparsam mit Zeitangaben. Eine geschichtliche Tabelle zu Anfang, nur in knappester Form die ein-Der Jesuiten-Pater D. wurde von seinen Vor-- zelnen Dynastien in den einzelnen Ländern nebst gesetzten nach Ost-Asien geschickt. um dort Kunstperioden in Schlagworten enthaltend, wie

> histoire, sa portée sociale. Paris, E. Leroux, 1909 138 p. 16°. fr. 2.50. Bespr. v. Traugott Mann, Berlin.

In meiner Besprechung OLZ Januar 1909, müden, da D. es versteht, durch einen geschickten Spalte 33-38 habe ich mich eingehend über Wechsel in der Wahl des Stoffes immer von den Babismus, seine Entwicklung und über die neuem anzuregen. Bei diesem Umfang des Werkes-hierhergehörende-Literatur-geäussert. Dort ist natürlich ein genaueres Eingehen hier nicht findet man auch die früheren Schriften (Uebermöglich, und ich muss mich auf ein paar allgemeine setzungen) verzeichnet, die Hippolyte Dreyfus Bemerkungen beschränken: Eine Besprechung über dies Thema bei E. Leroux hat erscheinen der Ansichten D.'s über den Wert des Christen- lassen. Jetzt legt er uns einen Essai vor, der tums gegenüber den asiatischen Religionen, der im grossen ganzen nur eine warme Empfehlung Möglichkeit einer Beeinflussung dieser durch des Behā' und seiner Lehre enthält. Neues ersteres, seine recht interessante Hypothese Material wird gar nicht beigebracht. Im Gegenim 27. Kapitel (Einfluss des Christentums in teil zeigt die Schrift eine einseitige Stellungden ersten drei Jahrhunderten in Indien) muss nahme, welche dem um Objektivität bemühten einer religionsgeschichtlichen Fachschritt über- Historiker kein ganz klares Bild gibt. Dreyfus lassen werden. Uns interessiert hier mehr seine streicht z. B. den Belia' ein wenig zuviel vor kulturgeographische Schilderung, die sich | seinem Bruder Subh-i-Ezel heraus. Das Lächerwie ein roter Faden durch das Buch zieht, das liche, was für unser Empfinden an dem Geviel eher als eine solche bezeichnet werden darf bahren solcher doch immerhin nur halbgebildeten denn als eine Reisebeschreibung, welche der Orientalen manchmal in die Erscheinung tritt. Titel verheisst. Im Gegenteil, D. vermeidet wird halb (vielleicht unbewusst) umgangen. ängstlich alles Persönliche, alle kleinen Auck- Ich meine z B. die Behandlung der Suratu-ldötchen und Märchen der üblichen "Reiselitera- Mulūk), der Briefe des Behå' an allerlei okzitur" und behätt dafür stets die grossen Gesiehts- dentale Herrscher, wie den "König von Paris" punkte seiner Aufgabe vor Augen, besonders u. a. (Cf. p. 60ff.). Ueberhaupt scheint mir an Hand der grossartigen Kunstwerke Indiens, der direkte Einfluss dieser Bewegung auf den dieses intensiven Ausdrucks des religiösen und Okzident bei weitem überschätzt. Ihre Beästhetischen Fühlens der Völker, ihren Charak- deutung für die Ueberwindung des persischen ter, ihren kulturellen Standpunkt, ihre Aus- Fanatismus erkenne ich durchaus an (cf. schon sichten für die Zukunft, mit allen Schatten und OLZ 1909 Spalte 36). Aber man findet mit Lichtseiten zu schildern. So wird denn D.'s dem besten Willen dort keinen Gedanken. Buch ein wertvoller Beitrag zur asiatischen der auf christlichem Boden nicht schon bei weitem besser gedacht wäre. Selbst das Verbot Zur Veranschaulichung dient ein geradezn des Priesterberufes und die sehr vernünftige grossartiges Illustrationsmaterial, in bester Stellungnahme gegenüber dem Besitz ändert technischer Ausführung, wie man es sehwerlich daran nichts (ef. p. 128 und 130). Das gauze in einem andern derartigen Werk finden wird, vorliegende Buch ist eigentlich nichts weiter und das den Text in glücklicher Weise ergänzt, als eine Werbeschrift von dem Standpunkte Ein sorgtältiges Namen- und Sachregister aus: Le Béhaïsme, lui, n'est pas une religion nouvelle: e'est la Religion renouvelée. Darüber

wells wir aber nicht streiten, das gehört ja auch nicht hierber. Xur noch eine tatsächliche Bemerkung zu Seite 70 Note 1: Das Kitäbeleplas ist doch sehon fibersetzt, nämlich 1899 von A. H. Toumansky ins Russische.

M. Rittmeyer, Bider als Enneden. Mit photographischer Anfrahmen vom Verfaser. Wolferbattel, Bekner 1909, IV, 1478. M. 2. . Besprey F. Bork, Konigsberg i Pr.

Das vorliegende Büchlein macht nicht Anspruch daraut, die Wissenschaft zu bereichern, sondern will "den Lesern eine langweilige Stunde mit leichter Lektüre augenehm vertreiben " Das Werkehen ist besser, als es scheinen will. Man liest es mit Genuss, da es plastische Bilder erzeugt. Es schildert Tunis und seine Umgebung, das Bad Korbus, Sus, Kairuan und Sfax. Grosse Anerkennung zollt der Verfasser, ein bekannter Maler, den Bestrebungen der Franzosen, die Sicherheit und den Wöhlstand des Landes zu heben. Auf den beiden letzten Seiten macht er darauf aufmerksam, dass es in der Hafenstadt Sfax, deren Handel zu zwei Dritteln in deutschen Händen liegt, nicht einmal einen deutschen Konsul gibt.

Sprachszal.

Zur Bildung des hebräischen lagach.

Von Ed König.

In der Besprochung, die Dr. Ungnad in Sp. 120-122 meiner kleinen "Mebräischen Grammatik für den Unternicht" gewielmet hat, kommt er am Schlusse auf die Bem rkung zu sprechen, die in jener Grammatik über seinen Versuch, einige Formen des Verbam lagach zu riklären, gemacht worden ist. Die Formen jiggach und pagpach einel näudieh bis jetzt von alten Grammatikern auf Zusammen-prechung des limit q zurückgeführt worden. Aber Ungnad meint, diese Zusammensprechung des l nicht anerkennen zu können, und behauptet vielmehr. dass die Aussprache jiggach für ji'gach , er wird nehmon" auf begrifflicher Angleichung (an die entsprechende Form des hebräischen Zeitworts für "nehmen") berühe." Den Grund zu seiner nenen Ableitung von jiggach findet er "vor allem im Xi. nilgach, das der Analogie nicht gefolgt ist, da es infolge seiner Bedeutung mit nittan nicht mehr verbunden werden konnto". Diesem Argument kann ich aber keine Berechtigung zuerkennen. Denn die Bedeutungen von nilgach bilden die passiven Seitenstücke zu aktiven Bedeutungen von lagach. Folglich konnten die Formen nilpach usw. "genommen werden" mit nittan usw "gegeben werden" begrifflich ver-knüpft werden, und demnach hätte das l von nilyach ebenfills mit q z sammengesprochen werden können. wenn die Zusammensprechung des I von jilgach auf pegrifflicher Angleichung" beruhte.

Weil diese mein Urteil ist, eo kann ich nicht anders eine solche mir doch um so weniger zumuten sollen.
segen, als dass der Ecklärungsgrund, den Ungnad für Auf andere Punkte geho ich nicht ein, weil ich vorausder Formen jüppach und jüppach vorgebracht hat, übersetzen darf, dass die Leser mir keine Annahmen zutrauen,
daupt nicht gelten kann. Nach meiner Ansicht ist vielfür die ich nicht sprachwissenschaftliche Gründe vorin bei der früheren Ableitung von papach und jüppach bringen köunte

stehen zu bleiben: die Liquida I wurde bei einem so gebräughlichen Verbum - denn Gebräughlichkeit als Nebenfaktor des Sprachprozesses meine ich genugsam nachgewiesen zu haben imein Lehrgebäude II, 449 f.) mit dem folgen en Konsonanten zusammengesprochen; denn Zusammensprechung des 1 ist bei andern Formen unfraglich, wie ja, um an den ar. Artikel al gar nicht zu erinnern, essay statt eslay gesprochen wurde und I hinter r. n und sogar t im neuaramäischen Fellihi zusammen gesprochen wird (Guidi, ZDMG 37,298). Diese meine Stellung zu der hier anfgeworfenen Frage habe ich nun in der kleinen Grammatik durch den Satz zum Ansdruck bringen wollen, dass nilgach nicht deswegen unkontrahiert blieb, weil es "mit nittan nicht begrifflich verbunden werden konnte". Dabei habe ich selbstverständlich das "weniger gebräuchlich" gegenüber allen Formen von lagach gemeint, in denen das l mit q ausanmengesprochen worden ist. Dieses mein Urteil scheint mir eben das einzig mögliche zu sein, wenn nicht fiberhaupt auf eine Erklärung der Nichtkontrahiertheit von nilgach verzichtet werden soll!.

Altertums-Berichte.

Museen.

Wie die Frkf. Ztg. erfährt, hat Spiegelberg in den Sammlungen des Museums in Kairo eine griechischäggptische handkarte entdeckt. Dieselbe stammt aus dem 3. Jahrhundert vor Chr. und stellt einen Bezirk aus dem Gane von Aphroditopolis dar. Bemerkenswert ist die Anwendung von Farben, so. 2. B. von Blau zur Kennzeichnung von Wasserläufen, Flüssen und Kanälen.

Sch

Italien.

290 Die italienische Regierung beginnt mit Ausgrabungen im Weichbild der Stadt Adria, zur Zeit der Etrusker eines der wichtigsten Häfen des nach ihm benannten Meeres.

Regypten.

291. Das Museum von Kairo hat eine Bereicherung durch mehrere siltene Stücke erfahren, unter denen eine Alabasterstatue des Menkanria hervornigt. Diese Statue hat fast zwölffache Lebensgrösse und zeigt einen besonders charakteristisch und gut geneis selten Kopf mit starker und zieutlich platter Nase und lanzer Oherlippe. Der sinnliche Ausdruck dieses Gesichts bildet einen starken Gegensatz zu den umjestätischen Ruhe der grossen Granistue von Chafria, die im Museum ihr benachbart aufgestellt ist. Die Menkauria-Statne wurde in Gizeh von

'Uebrigens muss ich doch bei dieser Gelegenheit nur wenigstens folgende Anmerkung machen. Wenn Dr. Ungnad als "grossen Mangel Jan meinem Buchel das Fehlen von Paradigmen" bezeichnet, so ist das erstens ungenau Denn Paradigmen sind in meinem Buche durch die ganze Formeulehre bindurch gegehen. Zweitens aber sehe ich darin, dass die Paradigmen nicht hinter dem Buche wiederholt worden sind, einen pädagogischen Vorsug meiner Darlegung. Denn meine Methode bewahrt den Lernenden vor dem Hin- und Herblättern und lässt ihn in der Darstellung selbst leichter heimisch werden. Ferner wenn es auch Dr. Ungnad nur so scheint, als wenn ich eine Form quattel voraussetze, so hätte er eine solche mir doch um so weniger zumuten sollen. Auf andere Punkte gehe ich nicht ein, weil ich voraussetzen darf, dass die Leser mir keine Annahmen zutrauen, für die ich nicht sprachwissenschaftliche Gründe vorbringen Köunte

Reisner ontdeckt, der an derselben Stelle auch einige Tafeln von grünem Schiefer fand, die im Hochrelief die sprechen gute Resultate. (Hamburg, Nachr. 6, 111, 09). aufrecht stehende Gestalt desselben Königs zwischen der Göttin Hather und einer anderen Gottheit zeigten. Da Reisner mebrere verschiedene Exemplare dieser Tafeln gefunden hat und die den Gottheiten beigegebenen Embleme verschieden sind, so ist anzunehmen, dass diese Tafeln für verschiedene Bezirke Aegyptens bestimmt waren, in denen die Gottheiten verschiedene Embleme hatten. Eine genaue Kenutnis dieser verschiedenen Zeichen für die verschiedenen Bezirke würde neues Licht verbreiten über die frühe Geschichte Aegyptens und die ägyptische Religion. Die Annahme, dass die Göttin Hathor aus aus einem fremden Lande nach Aegypten eingeführt worden sei, wird durch dieses so frühe Erscheinen in der ägyptischen Geschichte unwahrscheinlich gemacht.

In Karnak setzt Legrain sein grosses Werk der Restauration des Tempels fort, der er so viele Jahre seines Lebens gewidmet. Die grosse Vorhalle erscheint nun fast so, wie Ramses II, sie verliess; zur Ergänzung sind dabei nur originale Bauglieder verwendet worden, indem die gestürzten Pfeiler wieder aufgerichtet wurden und die alten Steine an die frühere Stelle kamen. Legrain hat im Norden des Tempels eine prähistorische Be-gräbnisstätte entdeckt, aus der bereits wichtige Funde

zu Tage gefördert sind.

Anf der anderen Seite des Flusses setzt Th. M. Davis die Erforschung des Biban el Moluk oder Tals der Könige weiter fort und hat ein neues Grab entdeckt, in dem sich ausführliche Wandinschriften fanden, fast nur Kapitel aus dem Totenbuche. Eine vollständige Veröffentlichung dieser Inschriften wird demnächst erfolgen.

Schiaparelli setzt seine Ausgrahungen in den sogenannten Gräbern der Köuiginnen in dem Tal bei Medinet Habu fort und hat neue Eutdeckungen gemacht. Alle von ihm geöffneten Gräber sind ausserordentlich gut erhalten, und nur die unvermeidliche Einwirkung des Wassers auf die wundervoll zarte farbige Ausführung der Gemälde in ihnen ist zu fürchten, sodass eine baldige Veröffentlichung dieser Malereien zu wünschen ist.

In Abvdos hat Ayrton einen Tempel des Dechutmåse III. entdeckt und ausgegraben, der augenscheinlich eine Begrähnisstätte war. Ueber dem Tempel standen die gat erhaltenen Reste einer koptischen Kirche, die viel Interessantes bietet

Mit Naville zusammen hat er dann die Stätte von Omm el Gaab in Angriff genommen, die die Gräber der Könige der ersten Dynastie enthält. Einige Siegel und Töpferwaren sind bereits ans Licht gefördert.

Funde allerlei Art ergab auch der Besuch einer prädynastischen Begräbnisstätte bei Mahasna, wo in sechzig unberährten Gräbern Elfenbeinfiguren dieser sehr frühen Zeit gefunden wurden, darunter die sehr eigenartige Statuette einer kaum bekleideten männlichen Gestalt, einige wundervolle steinerne und elfenbeinerne Szepterköpfe, Tierfiguren. Die vielleicht früheste unter den bekannten eingeritzten Zeichnungen fand sich in der Figur eines Löwen, die Achnlichkeit hat mit den in Brassempony, Mas d'Azil und anderswo gefundenen prähistorischen Malereien

In der Nähe des Dorfes El Arabat hat Professor Garstang eine Reihe von Grübern aufgedeckt, die der fünften oder sechsten Dynastie angehören, aber eine bisher noch nicht bekannte Art der Beerdigung erkennen lassen. Die Skelette liegen mit gekreuzten Beinen in hölzernen Särgen, in denen sich ausserdem noch schöne Töpferwaren, Alabastervasen, Kupferspiegel und audere kupferne Geräte befanden. Die Begrabenen gehörten einer sehr grossen Rasse an; keine Spur einer Einbalsamierung war zu entdecken; man fand auch keine Inschriften.

Die neuesten Grabungen Garstangs bei Suneh ver-

292. Mit dem kommenden Frühling gehen die meisten der Ausgrabungen in Aegypten, deren in diesem Winter wieder eine stattliche Anzahl stattgefunden haben, ihrem Ende entgegen. Die verschiedensten Nationen waren darch ihre Gelehrten und durch ihr Geld daran beteiligt. Die Erfolge sind selbstverständlich wechselnd und ungleich, werden zum grössten Teil auch geheim gehalten, bis die glücklichen Finder der Oeffentlichkeit selbst darüber berichten.

Die Deutsche Orient-Gesellschaft hat in diesem Winter in Aegypten nicht gegraben. Die zweite Sieglin-Expedition gräht den Totentempel Chephrens aus neben der zweiten Pyramide von Gisch. Man hofft, bis zum Ende der Grabung den Tempel vollständig freigelegt zu haben und will später an die Ausgrabung des Sphiux-Tempels gehen. Diese Expedition arbeitet auf Kosten des Stuttgarter Grossindustriellen Sieglin, Leiter ist Professor Steindorff in Leipzig und am Ort Regierungsbanmeister Hölscher und Herr Abel.

Das Preussische Papyrus-Unternehmen unter Leitung von Dr. Zucker und Professor Viereck aus Berlin hat zuerst in Abusir el Meleg einen späten Friedhof, dann in Darb Gerze im Fayoum eine römische Stadtruine ausgegraben. Jetzt ist man dabei, Grabungen in Dimeh, jenseits des Birket Karun im Fayoum, vorzu-

uchmen.

Die Berliner Akademie hatte eine Expedition. aus Professor Schaefer und Dr. Junker bestehend, ausgesandt, die die Tempel von Philae genau aufgenommen hat. Diese Tempel, sowie ein weiterer Teil der nördlichen nubischen Tempel und autiken Bauwerke sind durch die im Bau befindliche Erhöhung des Nilstandammes bei Assnan einem, wenn vielleicht auch langsamen doch sicheren Untergange geweiht, und ihre genaue Fest-legung in Schrift und Bild gehört jetzt mit zu den dringendsten archäologischen Aufgaben in Aegypten. Diese Expedition begann ihre Arbeiten bereits sehr früh, im September, da um diese Zeit Philae noch nicht unter Wasser ist, und machte daun später eine Reise nach Nord-Nubien. Der Abschluss bestand in einigen kürzeren Arbeiten in Edfu.

Ein anderer deutscher Gelehrter, Dr. Roeder in Kairo, hat im Auftrage der ägyptischen Regierung die ebenfalls bedrohten Tempel von Bel el Uali in Nord-Nubien aufgenommen.

Das Metropolitan - Museum lässt unter Leitung der Herren Lithgoe und Mace an den Pyramiden der zwölften Dynastie in Lischt graben,

Ebeuso hat man in der Oase Chargeh eine römische und eine byzantinische Nekropole ausgegraben, die Funde sollen sehr zufriedeustellend sein.

Für den englischen Egypt Exploration Fund arbeiten die Herren Professor Naville und Avrton in Abydos. Sie graben dort einen Teil der Königsnekropole der ältesten Zeit aus. Am gleichen Orte macht Mr. Garstang Ausgrabungen für die Liverpool University.

Professor Flinders Petrie grub mit der von ihm gegründeten British School of Archaeology zuerst im uördlichen Theben und ist jetzt damit beschäftigt, in Memphis die Ruinen der alten Stadt freizulegen. Leider sind dabei sehr grosse Schwierigkeiten mit den anliegenden Besitzern entstanden, da nicht das ganze Gebiet Regierungseigentum ist

Frankreich ist durch drei Grabungen beteiligt. Auf der Insel Elephantine bei Assnan gräbt jetzt, anstatt des durch seine Grabungen in Palästina für diesen Winter verhinderten Professor Clermont Ganneau, Mr. Gauthier. Der Papyrnsreichtum Elephantines scheint erschöpft zu sein, indes hat Gauthier interessante l'empelfundamente

gefunden, die auf sehr alte Zeit zurückweisen. Leider beherrscht einige der lokalen Mundarten und seine nähere ist deuch das vor zwei Jahren neuerbaute Haus des Bekanntschaft mit einigen Küstenstämmen dürfte ihm die Mr. Webb und durch den anliegenden neuangelegten Durchführung des grossen Reiseplans erleichtern. Garten ein sehr interessanter Teil der alten Stadtruine of unabsehbare Zeit der Erforschung entzogen.

Professor Lortet aus Lyon, der weitere Studien für sein Werk "La faune momifice" macht, hat in Kom Ombo gegraben und interessante Tiermunien gefunden. Besonders neu waren dabei Krokodile mit eingesetzten Glasaugen, während die bisher und sehr viel gefundenen Krokodile stets augenlos waren.

t. Elephantine arbeitete, ist nach seinem früheren Wirkungskreise am Snezkanal zurückgekehrt und gräbt in

den Ruinen von Pelusium.

Auch Spanien ist diosmal mit einer archäologischen Grabung vertreten gewessen, die freilich einen etwas komischen Eindruck machte. Ein spanischer Aristokrat, Galarza, suchte in der Nähe der Sphinx nach einem l'alisman, der von einer Königin der vierten Dynastie stammen soilte, und von dem er ganz bestimmt wusste, dass er ihn am 22. Februar finden würde. Jedenfalls waren die wissenschaftlichen Resultate dieser Grabung so interessant, dass das Museum von Kairo sie fortsetzte, als der Spanier, ob mit oder ohne Talisman? - sie aufgab.

Die ägyptische Altertümerverwaltung lässt, wie immer, in Sakkara graben durch Mr. Quipell. In diesem Winter hat man die Reste eines sehr interessauten koptischen Klosters, des Jeremiasklosters, gefunden.

Auch in Nord-Nubien ist die Altertümerverwaltung sehr tätig gewesen. Unter Leitung der Herren Kapitän Lyons und Reisner hat man begonnen, alle alten, gefährdeten Friedhöfe im Ueberschwemmungsgebiete des Nil auszngraben und ist dabei zu sehr interessanten ethnographischen Resultaten gekommen. Zu bedauern ist, dass der sehr tüchtige Kapitan Lyons leider seinen Wirkungskreis in Aegypten verlässt, um in England einen Lehrstuhl anzunehmen. (Nach Voss. Ztg. v. 16, IV, 09)

Aethiopien.

E. G. Pick and Fr. J. Bieber haben von Wien aus eine Forschungsreise durch Südäthiopien augetreten. Die Expedition traf am 14. Februar c. a. in Dschibuti ein und begab sich am 20. nach der Stadt Sch. Harar.

Südarabien.

 Der Teilnehmer an der südarabischen Expedition der Wiener Akademie der Wissenschaften, G. W. Bury, hat neuerdings, von der Londoner Geographischen Gesellschaft und von seinem Begleiter P. E. L. Gethin subventioniert, eine abermalige Forschungsreise nach Südarabien unternommen. Das Ziel ist die Durchquerung der ganzen, noch völlig dunklen Südhälfte der Halbinsel. die von Aden nordwärts bis in die Gegend von Riad vor sich gehen soll. Oestlich von Aden soll die Route über das Jeschbumtal und Nisab nach Behan al-Dschesab, und von da nach Harib und Marib genommen werden. Von hier gedenkt Bury weiter nordwärts eventuell auf der 1870 von Halévy von Sana bis El-Bahri verfolgten Karawancustrasse bis Riad vorzudringen. Auch mit der Möglichkeit, Jarbin zu bereisen und über das Uadi Dawasir Afladsch zu erreichen, ist gerechnet worden. Die Pilgerstrasse von Oman nach Mekka würde dabei berührt werden. Sollte sie wegsam sein, so würde sich B auf ihr nach Maskat begeben. Sonst würde die Reise nordwärts zum Persischen Golf, oder nach Westen zum Roten Meere, oder aber südwärts zu der Hadramutküste fortgesetzt werden. Der Zweck der Expedition sind Erforschung von Altertümern und geographische Aufnahmen. intersucht und in Marib Inschriften kopiert werden. B.

Aus gelehrten Gesellschaften.

Académie des Inscriptions, Sitzung vom 5. März: Massignon liest einen Bericht über das Sassaniden-Schloss Al-Okhaydir, das er westlich von Kerbela, etwa 100 km Mr. Cle lat, der in den beiden letzten Wintern auch von Euphrat entfernt entdeckt hat. Chronique des Arts 13/3. 1909.

In der Märzsitzung der Gesellschaft für vergleichende Mythenforschung, Berlin, sprach Dr. Heidemann über die neuesten religionsgeschichtlichen Entdeckungen auf Kreta, wobei er den in Kreta von den alten Achäern geübten Kult des kretischen Zeus auf Grund einer von llogarth wieder aufgefunden Kultstätte, der diktäischen llöhle, im Anschluss an die Untersuchungen Siecke's als den des Mondgottes nachwies.

Mitteilungen.

Atlantis.

(Vgl. Times vom 19 Febr. 1909).

Die neuen Ausgrabungen in Kreta bedingen ganz neue Betrachtung der ägäischen Kultur und Geschichte. Es ist so gut wie sicher, das zur Zeit der 18. Dynastie in Aegypten, als Theben in voller Blüte stand, Kreta der Mittelpunkt eines grossen Reiches war, dessen Einfluss vom Norden des adriatischen Meers bis nach Teil el Amarna und von Sicilien bis nach Syrien reichte. Der gesamte Seeverkehr zwischen Europa, Asien und Afrika lag in kretischen Händen, und die Theseussage spiegelt diesen Zustand noch einigermassen wieder. Und doch war dies mächtige Reich völligem Untergang geweiht. Die Kreter hatten, wie der Timeskorrespondent nicht ohne aktuelle Beziehung sagt, im Vertrauen auf ihre Meerherrschaft es versänmt, ihr Land hinreichend zu befestigen und fielen so fremden Eindringlingen zum Opfer. Das Zeitalter der Phöniker und das der Hellenen zog herauf, und die minoische Thalassokratie versank in den Wellen des Meeres, wie die verschollene Atlantis. In der "Times" wird der Versuch, Kreta mit der platonischen Atlantis zu identifizieren, ernsthaft erwogen. Der nicht genannte Verfasser des Aufsatzes beruft sich unter anderem auf die geographischen Angaben. Beide Inseln haben steile Küsten, auch die Beziehungen zu den grossen Festländern stimmen zum Teil überein. Aber mit Recht wird hervorgehoben, dass Kreta im Mittelmeer liegt, während Platon seine Atlantis ausdrücklich ausserhalb der Säulen des Herkules gelegen sein lässt. Der Verfasser erklärt das damit, dass der aegyptische Priester dem Solon erzählt habe, die Insel liege ganz im Westen, von Aegypten nämlich, was dann auf Kreta wohl zutreffe; der Athener bildete das dann für seinen Standpunkt Die Untiefen, die von dem Untergang der alten Insel zeugen, seien nicht im Atlantischen Ozean, sondern an der tunesichen Küste zu suchen. Besonderer Wert wird auf den Stierfang mittels Schlingen gelegt, der in den Darstellungen der Vaphiebecher seine Entsprechung habe. Unter Atlantis sei daher das alte Kreta zu verstehen, und Solon habe wirklich in Aegypten Kunde davon erhalten. Ueber die Stichhaltigkeit der einzelnen Momente mag man verschieden urteilen; selche Identifikationen im Einzelnen, wie sie bei Leukas und noch viel absurder in Schliemanns Zeit vorgenommen wurden. So wollen die Ruinenstätte Schabwa nördlich von Nisah haben keinen Wert, ehe nicht aus allgemeinen Gesichtspunkten die innere Wahrscheinlichkeit der Gleichsetzung zukommen und die These stützen. So lange die speziellen Koinzidenzen aber nicht von geradezn zwingender Beweiskraft sind, ist es sehr ratsam, nicht zu viel Gewicht auf sie zu legen. Gewöhnlich handelt es sich um allenfalls beachtenswerte, nicht aber singuläre Dinge, die schliesslich au anderen Pankten der Welt ebeuse auftreten. Und dieser Art scheinen auch die von dem Verfasser bervorgehobenen l'unkte zu sein; sie könnten eine an sich wahrscheinliche Tatsache vielleicht stützen, haben für sich allein aber keinen Wert. Ferner nimmt der Autor die Notiz, Solon habe des Märchen aus dem Munde eines ägyptischen Priesters erfahren, für bare Münze, wozu bei dem Charakter dieser und aller Platonischen Mythen kein Grund vorliegt. Dann könnte man auch au den Pamphylier Er glauben. Die Geschichte von der Atlantis ist wohl reine Erfindung wie die Sagen vom Typus der Vinetageschichte. Sie läuft aus in eine Flutgeschichte mit moralischer Tendeuz, wie sie bei allen Völkern erscheint. Platon hat das natürlich nicht aus sich beraus genommen, er hörte das erzählen und tanchte es in die Farbe kritianischer oligarchisch-agrarischer Tendenz. Die Landmacht siegt über den Seestaat, das Agrarvolk über die Demokratie. Er wählt ein mythisches Gewand, aus politischer Klugheit. Die Versuche utopische Staaten, wie Atlantis, Panchaia usw. zu identifizieren, sind um so nichtiger, als gegenwärtig dafür eine ganz andere, nämlich die astralmythologische Deutung durchzudringen beginnt. Man sucht den Fluthelden nich mehr auf Erden, sondern am gestiruteu Himmel, da fährt sein einsames Schiff, da rauscht seine grosse Flut. Die Kreisläufe der Natur bedingen ein ewiges Werden und Vergehen; so wird Atlantis und so vergeht sie. Ethische Metive fügt eine spätere Zeit hinzu, so geht dem Flutereignis gewöhnlich eine Periode allgemeiner Sündhaftigkeit voraus, die die Katastrophe nach sich zieht. Man kann das in Andrees Flutsagen oder bei Usener nachlesen. Das Entscheidende bleibt die astrale Natur des Mythos, wie sie Winckler und Jeremias dargestellt haben. Woher Platon seinen Mythos nahm, ist nicht mehr festzustellen; gewiss aus irgend einer volkstümlichen Tradition, aus dem grossen Komplex, den Rohdes Griechischer Roman umfasst; dass fernerhin aber orientalische Quellen in Frage kommen, ist zweifellos. Die älteste erreichbare Tradition ist die sechste Tafel des Gilgameschepos. C. Fr.

Personalien.

O. Schrader, a. o. Professor für vergleichende Sprachwissenschaft an der Universität Jena, hat einen Ruf nach Breslau erhalten.

K, Geldner, o. Professor für Sanskrit und vergleichende Sprachwissenschaft an der Universität Marburg, ist nach Kiel berufen worden, hat jedoch abgelehnt

Fr. Wilke, a. o. Professor für alttestamentliche Wissenschaft an der Universität Königsberg, folgt einem Rufe an die evangelisch-theologische Fakultät in Wien.

P. Kahle hat sich in Halle für orientalische Philologie mit der Schrift: Zur Geschichte der arabischen Schattenspiele in Aegypten habilitiert.

Zeitschriftenschau.

Academy. 1909:

1926. S. Schechter, Some Aspects of Rabbinic theology, bespr. v.

American Journal of Archaeology. 1909: XIII. 1. H. N. F., John Henry Wright. - J. C. Rolfe, Two Etrnscan Mirrors, - General and Miscellaneons: (Cyprus) Paphos, The Phoenician Aphredite; (Egypt) Anibet, The Expedition of the University of Pennsylvania 1907-08: The Expedition of the Metropolitan Museum; 14. E. Reich, Atlas antiquus, bespr. v R. Oehler, -

überhaupt festgestellt ist. Dann mag das Einzelne hin- (Nubia), The Expedition of the University of Chicago 1906-07: Thebes, Recent Discoveries in the Valley of the Kings; Upper Egypt, Coptic Inscriptions; (Baby-Ionia. Assyria, and Persia) Lagash, Lugalanda; Tell Halaf, Recent Explorations; Susa, The Recent Excavations; (Syria and Palestine), Remains in Arabia-Petraea; Gezer, The Latest Excavations: (Asia Minor), A Journey through Asia Minor: Inscriptions from Asia Minor, Cyprus, and the Cyrenaica; Pontus, Cappadocia, and Cilicia, New Inscriptions; Cappadocia, Two New Hittite Monuments; Ephesus, Recent Excavations; Enyuk, Recent Excavations In-Bazar, Grottees; Miletus and Didyma, Excavations of 1906 and 1907; Saktjegözy, The Discovery of a Temple; (Crete) Cnossus, New Excavations; Phaestus, A Disk Inscribed with Pictographic Signs; Vasiliki, The Excavations of 1906; Carthage, A Dedication to the God Here; Mahdia, Bronzes from the Sea; Tunis, The Roman Road from Theveste to Thelepte; Uchi Maius, New Inscriptions; (Egypt) Karm Aboum, The City of St. Menas; Oasis of Kharga, Recent Excavations; Farkin, An Inscription of an Armenian King; Jerusalem, The Frescoes of the Church of the Cloister of the Holy Cross; Salonica, Mosaics in Hagios Demetrios.

Annales de Géographie. 1909: A. Joly, Le plateau steppien de l'Algéric. L'Anthropologie. 1908:

XIX. 5-6. A. J. Reinach, L'Égypte préhistorique, (u.) II. de Morgan, Notes sur les stations quaternaires et sur l'âge du cuivre en Egypte, (n) E. Maspere, L'Archéologie égyptienne, bespr. v. M. B.

Athenæum. 1909:

4241. G. R. Elsmie, Thirty-five years in the Punjab bespr.v. —. 4242. Chr. Wells, Joseph and his Brethren. - T. G. Tucker, Introduction to the Natural History of Language, bespr. v. - Ch. W. L. Launspach. State and Family in Early Rome, bespr. v. - E. N. Adler, Anto da Fé and Jew, bespr. v. -

4243. J. Chapman, Notes on the Vulgate Gospels. 4244. F. B. Jevons, An Introduction to the Study of Comparative Religion, bespr. v. — J. R. Dummelow, A Commentary on the Holy Bible; P. W. Schmiedel, The Johannine Writings. Translat. by M. A. Cauney; Westcott, The Gospel according to St. John; S. Schechter. Some Aspects of Rabbinic Theology; J. Warschaner, Jesus: Seven Questions, bespr. v. — R. R. Marett, The

Threshold of Religion, bespr. v. -. 4245. Cl. D. Cobham, Excerpta Cypria: Materials for a History of Cyprus, bespr. v. -

4247. Dictionary of the Bible. Edit. by J. Hastings, J. A. Selbie, J. C. Lambert a o; H. Gollancz, The Targum to The Song of Songs; The Book of the Apple; The Ten Jewish Martyrs; A Dialogne ou Games of Chance, nsw.; T. K. Cheyne, The Decline and Fall of the Kingdom of Judah; W. F. Adeney, The Greek and Eastern Churches, bespr. v. - Frederika Macdonald,

The Iliad of the East, bespr. v. 4249. R. Rogers, The Religion of Babylonia and Assyria, bespr. v. - D. Fraser, The Short Cut to India: the Record of a Journey along the Route of the Baghdad Railway; P. Dahlke, Buddhist Essays, bespr. v. 4250. J. B. Bury, The Ancient Greek Historians, bespr. v.

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 11. W. M. Ramsay, Studies in the history and art of the eastern provinces of the roman empire, bespr. v. Körte. - O. Dähnhardt, Natursagen, bespr. v. K. Brnch-

12. W. Hoffmann, Das literarische Porträt Alexanders des Grossen, bespr. v. Bauer.

13. F. Buhl, Remarques sur les papyrns juifs d'Elephantine, bespr. v. J. W. Rothstein. - Von der Deutschen Orientgesellschaft.

K. Sethe, Urkunden der 18. Dynastie Heft 12, 13, bespr v. Fr. W. v. Bissing.

Bullet of the American Geograph Soc. 1909: XLL 1. S G Burrard and H. H. Hayden, A sketch of the geography and geology of the Himalaya mountains and Tibet, bespr. v. - W. F. Hume. The topography and geology of the peninsula of Sinai, bespr v.? - II Lorin, L'Afrique du Nord, bespr. v. ?

Bullet, et Mém de, la Soc d'Anthropol, 1908; J. Bacot, Authropologie du l'ibet. Les populations

du libet sud-oriental.

5. S. Zabarowski, Les peuples aryens d'Asie et d'Europe, bespr. v ? - J. Huguet, Sur la recherche du manuscrit d.: Kitab en-nasab et la traduction Giacobetti.

Bullet de la Soc de Géogr. de Lyon. 2 Sér. 1 3-4. A. Offret, L'Oural an point de vue minier et métaliurgique. - M Zimmermann, Le passé du Soudan Nigérien, d'après le lieutenant Desplagues. - Chronique: Le chemin de fer de Damas a la Mecque. Le chemin de fer de l'Amour. Missions dans l'Afrique Centrale.

Bullet, de la Soc. R. Belge de Géogr 1908; XXXII, 5. J. Maes, L'habitation au Bas-Congo. -- C. Delhaise, Ethnographie congolaise: Les Warundi et les Walterchore

Byzantinische Zeitschrift. 1909

XVIII 12. F. C. Conybeare, The Armenian version of Revelation and Cyrill of Alexandria's Scholia, bespr. v. W. Bousset - R. Helbing, Grammatik der Septuaginta, XIX 1. H. Tordier, Le docteur E. T. Hamy. - H. ocspr. v. M. Lambertz. — C. Brockelmann, F. N. Finck, J. Leipoldt, E. Littmann, Geschichte der christlichen Literaturen des Orients, bespr. v. W. Weyh, - J. v. Karabacek, Zur orientalischen Altertumskunde II. Die arabischen Papyrusprotokolle, bespr. v. P. Me. - Aunali dell Islam 1905-07, bespr. v. W. Weyh, - H. C. Butler, Publications of the Princeton Archaeological Expedition to Syria 1904-05. Division II: H C. B. Brill, Ancient architecture, bespr. v. J. S. - C. Gurlitt. Die Bankunst Konstantinopels, bespr. v. J. S.

Calcutta Review. 1909: 255. H. Ch. Biswas, Some English orientalists.

Classical Philology. 1909:

IV. 2. A. Fick, Vorgriechische Ortsnamen als Quelle für die Vorgeschichte Griechenlands, bespr. v. H. Collitz. R. R. Marett, Anthropology and the Classics, bespr. v. P. Storey. — J. G. Frazer, Adonis, Attis. Osiris, bespr. v. R. W. Husband.

Deutsche Literatur-Zeitung. 1909:

C. II. Cornill, Einleitung in die kanonischen Bücher des alten Testaments, 6. Anfl., bespr. v. W. Nowack. -C. Schmidt, Der erste Clemensbrief in altkoptischer Lebersetzung, bespr. v. R. Knopf - A. Haffner und P. L. Cheikho. Dix auciens traités de philologie arabo, bespr. v. J. Goldziher. - S. Arrhenius, Die Vorstellung vom Weltgebäude im Wandel der Zeiten, bespr. v. F. M. Exner. 13. R. Dussand. Poids bilingue provenant de Palestine, bespr. v. M. Lidzbarski.

14 Il. Grimme. Das israelitische Pfingstfest und der Plejadenkult, bespr. v. C. Bezold, - E. Hedicke, Q. Curti Rufi historiarum Alexandri libri, bespr. v. Th. Stangl. 15. H. Gunkel, Jensens Gilgamesch-Epos in der Weltliteratur L. Mathif, Al-munjid, mutjam madrasi lillugati-l-arabiyya, bespr. v. R. Geyer. — M. Richter, Kultur und Reich der Marotse, bespr. v. S. Passarge.

Deutsche Revue 1909:

XXXIV. April. M. Band, Die gegenwärtige Auflassung der antiken Kunst. - M. Winternitz, Geschichte der indischen Literatur 1, 2., bespr. v. P. Seliger.

Deutsche Rundschauf. Geogr. u. Statistik. 1909; XXXI 7. L. Katscher, Ein Frauenparadies (Birma). -Der Hafen der Mekkabahn (Haifa od. Akka). - Der neue

Études de la Compagnie de Jésus. 1909: CXVII. 5. J. Calès, Bulletin de l'ancien Orient biblique. 6. F. Cavallera, Un chef-d'oeuvre de la litérature apocryphe: les psaumes de Salomon.

Études Franciscaines 1909;

122. P. Bruno, Choses d'Orient: la révolution en Turquie, -- Th. Witzel, Les fouilles et déconvertes en Mésopotamie (Forts.).

123 P. Frédégand, Les origines de la vie monastique. Expositor, 1909;

VII 40. A Deissmann, Primitive Christianity and the Lower Classes, - J. Il Moulton & G. Milligan, Lexical Notes from the Papyri.

Expository Times. 1909:

XX. 7. Notes of Recent Exposition: - J. M. Shaw, The Religious-Historical Movement in Gorman Theology. -Wheels by the Chebar. — Commentaries on the Apo-calypse. — Eb. Nestle. The New Hebrew Bible of the British and Foreign Bible Society. - R. W. Rogers, The Religion of Babylonia and Assyria, bespr. v. -The New Schaff-Herzog Encyclopaedia of Religious Knowledge II; Flinders Petrie, Personal Religion in Egypt before Christianity; Bury, The Ancient Greek Historians. — A. Souter, St. John 1, 41

Frankfurter Zeitung. 1909:

Nr. 97. 7. IV. II. Gunkel, Die alttestamentliche Sagenforschung und "Das Gilgamesel-Epos" Professor Jensens Géographie. 1909:

d'Ollone, Exploration en Chine. — Les tribus du nord-onest du Sseu-tch'ouan; Nouvelles publications du Sorvice géographique de l'Indo-Chine - Mission d'Ollone. - R. Kann. An Maroc: le pays Chaoïa, bespr. v. F. Le-

2. I Niéger, Observations astronomiques dans le Sahara algérien. - Exploration de M Kozlov en Mongolie. -F. Ch. Roux, La production du coton en Egypte, bespr. v. P. Clerget - M. C. Madrolle, Haï-nan, bespr. v. F. Lemoine. - Mission d'Ollone. - Mission du commandant de la Jonquière (Tavoy-Singapour). - Mission Cortier (Sahara). - L. de Beylié, La Kalaa des Beni-Hammad, bespr. v.

Geographical Journal. 1909:

XXXIII. 4. Dr. Sven Hedin's Journeys in Tibet, 1906-08: Sven Hedin, General Narrative; id., Discoveries in Southern Tibet; C. of Kedleston, Scientific Results of Dr. Sven Hedin's Expedition; T. H. Holdich, What we have learnt from Dr. Sven Hedin; Sven Hedin, Reply. -A. Wandering Student in the Far East by the Earl of Ronaldshay, bespr. v. W. R. C. - E. Huntington, The Pulse of Asia; a Journey in Central Asia - hespr. v.

Geographische Zeitschrift. 1909:

XV. 3. A. L. Hickmann, Geographisch-statistischer Universal-Taschen-Atlas, bespr. v. K. Neukirch. - Th. A. Ippen, Skutari und die nordalbanische Küstenebene, bespr. v. Oestreich. - E. v. Mülinen, Beiträge zur Kenntnis des Karmels, bespr. v. Il Stumme.

Germania. 1909; 9. April - Simon Landersdorfer: Althabylonische Privatbriefe, bespr. v. J. F. Hehn.

Giornale d. Soc. Asiatica Italiana. 1908: XXI. II. P. Chajes, Note lessicali (Hebräisch). - A. Zanolli, Osservazioni sulla traduzione armena del "περί quatos arθρώπου" di Nimesio (Forts.). — U. Cassuto, Nuovi manoscritti ebraici della Biblioteca Nazionale di Firenze. — F. Scerbo, Dei verbi in media waw. — G. Meloni, 1 destrieri di Marduk (IV Creat., vo 51,52). — 11. P. Chajes, Relazione sul XV congresso degli Orientalisti. - N. Cassuto. Aucora un manoscritto ebraico della R. Bibl. Naz. di Firenze. — Giardi-Dupré, Heinrich Hübschmann (necrologio). - R. Brünnow, Das Kitabn-I-

htbâ'i wa-l-muzûwagâti des Abûl-Husain Ahmad Ibu Fâris 13. H. Windisch, Die Frömmigkeit Philos und ihre Be-Ibn Zakariya, (u.) P. Kokowzeff. Nouveanx fragments deutung für das Christentum, bespr. v. P. Kriiger. syropalestiniens de la Biliothèque Impér. de Saint-Péters-114. G. Heinrici, Der literarische Charakter der neutosta der althebräischen Literatur, bespr. v. H. P. Chajes. - | H. C. Tolman, The Behistan inscription of King Darius, bespr. v. G. C. D. — Il. Radau, Bel. the Christ of ancient times, bespr. v. B. Teloni.

Globus. 1909:

XCV. 10. Goldstein. Die Ethnographie im Dienste der Bibelforschung. — O. v. Hovorka u. A. Kronfeld, Vergleichende Velksmedizin, bespr. v. R. Andree. - J. Warneck, Die Religion der Batak, bespr. v. Th. Achelis. H. Berkusky, Die Lage der russischen "Fremdvölker". - Lamee Saad, Die neueren Ausgrabungen in Gezer. -R. Ferrer, Urgeschiehte des Europäers von der Menschenwerdung bis zum Anbruch der Geschichte, bespr. v -A. Schmidt, Das Zeugnis der Versteinerungen gegen den Darwinismus oder die Bedeutung der persistenten Leheusformen für Abstammungslehre und Apologetik, bespr. v. Gr.

12. K. Fuchs. Photogrammetrie auf Forschungsreisen. - H. Berkusky, Die Lage der russischen "Fremdvölker".

- H. Michael, Zur Leukas-Ithaka-Frage.

13, A. Janke, Die Bagdadbahn und der Gulek Boghas (Cilicische Tore) im Taurus. - v. J., Verkehrswege und Verkehrsmittel in Marokko. — O. Schlüter, Ferdinand von Richthofens Vorlesungen über allgemeine Siedelungsand Verkehrsgeographie, bespr. v. H. Spethmann. -F. Kaiser u. E. M. Roloff, Aegypten einst und jetzt 3. Auflg., bespr. v. - Aus dem Lande des lebenden Buddhas v. C. R. Markham, übers. v. M. v. Brandt, bespr. v. Sg.

Göttingische Gelehrte Anzeigen. 1909:

Sophus Müller, Urgeschichte Europas, übersetzt von O. L. Jiriczek, bespr. v. R. Much.

Hibbert Journal. 1909:

VII. 3. Ibn Ishāk. Islam, the Religion of Common Sense. - T. K. Cheyne, Criticisms of the North Arabian Theory. - J. E Carpenter, Religion in the Further East. -P. Rámanathan, The Culture of the Soul among Western Nations bospr. v. W. T. Seeger.

Himmel und Erde. 1908:

XXI. 2. Kleine Mitteilungen: Angebliche Kenntnisse des Altertums auf dem Gebiete der Elektrizität.

Jahrbuch d. K. D. Archäolog. Instit. 1909: XXIII. 4. A. Jolles. Die ägyptisch mykenischen Prunkgefässe. - Sitzungsberichte der Archäologischen Gesellschaft in Berlin: 7. April 1908 Ed. Meyer über die Stele des Königs Zakir.

Journal des Savants. 1909:

VII. 3. G. de Sanctis, La legende historique des premiers siècles de Rome. - M. v. Berchem, Les fouilles allemandes au Turkestan. - R. C. Une statuette égyptienne à Cherchel. — M. Winternitz, Geschichte der indischen Literatur. 2. Hibbd. bespr. v. E. S. Cl. Huart, Les calligraphes et les miniaturistes de l'Orient musulman I, bespr. v. II. Saladin.

Keleti Szemle. 1908:

1X. 3. Fr. Vincze: Beiträge zur Kenntnis des Anatolischen Türkisch. — A. Snessareff: Religion und Gebräuche der Bergvölker des westlichen Pamir. - B. Munkäcsi: Die Weltgettheiten der wogulischen Mythologie. - M. Hartmann: Chinesisch-Turkestan, bespr v. L. M. (ungarisch). - Affaires de l'association (ungarisch). - B Munkácsi: Mélanges.

Literarisches Zentralblatt. 1909:

12. F. Barth, Einleitung in das neue Testament, bespr. v. G. N. — G. Hölscher, Landes- und Volkskunde Palästinas, bespr. v. Dalman.

burg, bespr. v. F. L. - R. Helbing, Grammatik der mentlichen Schriften, bespr. v. C. Clemen. - F. N. Finck, Septuaginta, bespr. v. A. Zanolli. — K. Budde, Geschichte Die Verwandschaftsverhältnisse der Bantusprachen, bespr. v. W. Planert.

Al-Machriq. XI. 1908:

Nr. 8 (August). L'abbé ls. Armalé, Un évêque syrien catholique Mgr. Athanase Safar (+ 1728). - David Sliwa. Les accents-vovelles et leur origine dans l'écriture arabe. - Dr. P. Gnigues, Nouveaux extraits de l'ouvrage sur les institutions de Police chez les Arabes avec notes. J. R. Ghanimé, L'Agriculture dans l'Irac.
 P. L. Cheikho, L'histoire de Damas d'Ibn Qalànisî. Mit Auszügen insbes, betr. Naturereignisse (starke Schneefälle, Erdheben usw.). 12. Jahrh. Chr. Besprechungen u. a. von: 1. Hesseling. Essai sur la civilisation byzantine, trad. franç. par Schlumberger. 2. P. G. Schmidt, Les sons du langage, trad. par P. J. Hermes, 3. Antonin Jaussen, Études Bibliques. Contumes au pays de Moah. 4. Jac. van Ginneken, Principes de Linguistique psychologique. 5. Thomsen, Bibliographie der Palästina-Lit. I. Nr. 9 (Sept.). La Constitution. - P. J. J., Marie au Liban - P. C. Eddé, Les Préceptes de Littérature chez les Arabes.

Nr. 10 (Oct.). P. L. Cheïkho, Deux Congrès scientifiques à Berlin et à Copenhague. — Traité inédit sur les pierres précieuses par Chams ed-din 1bn Aknani (XIV e siccle). Hrsg. v. L. Cheïkho. — P. H. Lammens, La bàdia et la hîra sous les Omaiyades. - L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIX siècle (2º partie, 1870-1908). - Besprechung u. a. von: Ambr. Jammin Scebabi. Dialoghi

Italiania Arabi, Bevrouth 1908.

Nr. 11 (Nov.). Un ancien philosophe musuhuan. Un traité inédit sur la crainte de la mort, ses causes et la manière d'en triompher. Aus der Hs. Paris Ar. Nr. 4946 hrsg. v. L. Cheïkho. Der Verfasser, der nicht zu identifizieren war, gehört dem 5. Jahrli H an. - Khalil Edde, Les Préceptes de Littérature chez les Arabes. Etude critique (suite). - L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIX e siècle (suite). — Besprechung u. a von: Addai Scher, Notice sur les Mss. syriaques conservés dans les Bibliothèques: 1º du Patriareat Chaldéen de Mossoul. -2º de l'Évêché Chaldéen de Mardin. Paris 1908.

Nr. 12 (Dezemb.). P. Anastase, Un document islamique snr le Monachisme au IX e siècle. Aus einer Konstantinopeler Hs. heransgegegeben. Der Verfasser, Abi 'l-Hair Fihr b. Ğābir al-Mi'kāl b. 'Ā'id b. Gahil b. Fātik b. 'Adī b. 'Ammār at-Tā'i soll der 2. llälfte des 2. Jahrh. d H. angehört haben. Er soll sich besonders in Palästina anfgehalten, mit Christen in Verkehr gestanden und das Griechische gut beberrscht haben. - A. M. Raad, La medecine en Abyssinie. - Joseph L. Sarkis, La Version arabe des Évangiles par Ishen yab Ibn Malkun. Dazu: L. Cheïkho, Appendice sur la version d'Abd Ishou 'Soubaoni. Die Hs. der ersteren Uebersetzung befindet sich in Der es-sarafa in Kesman. Ueber den Verfasser vgl. Assemani Bibl. Orient. HI 295. Der Anhang bezieht sich auf einen Artikel des Mugtatif vom 11. November 1908 über eine Hs., die sich auch in einem libanesischen Kloster befindet. Von beiden Uebersetzungen werden Proben gegeben. - L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIX e siècle (suite). — Besprechung u. a. von: 1. Habib K. Chiha, La Province de Bagdad . . . La Caira 1908. VI, 337 S. 2. Dupont, Géographie de l'Empire Ottoman. 3. Cyrille Charon, Le rite Byzantin dans les Patriarcats melkites Alexandrie, Antioche, Jérusalem. Rome 1908 Paul Peeters, Le Martyrologie de Rabban Sliba. — Tables zu Jahrg. 1908 und Druckfehler-Verbesserungen über 1908.

1909, XII. Nr. 1 (Jan.), A. M. Raad, Moeurs et coutumes en Abyssinie. — Joseph L. Sarkis, Une société littéraire orientale - Beyrouth en 1850 - Dazu: L. Cheikho, Appenlice - J. V. Malouf, Le recueil de proverbes du G. Hananiya Mounaiar. Ueber den Sammler vgl. Mašriq IV 959. Hier sind Proben einer von Malluf entdeckten Auswald jener umfangreichen Sprichwörter-Sammlung mitgeteilt. Die Sprichwörter sind teilweise vulgär. Valgarismen sind in Anmerkungen erklärt. Der Text im allgemeinen ohne Vokale. - L. Cheikho, La Littérature arabe au XIX e siècle (suite).

Memnon 1909

II 3 M Pancritius; Der kriegsgeschichtliche Wert der stoffes des antiken Purpurs ans Murex brandaris. Geierstele (Gibt unter steter Zurückweisung der Anschauungen Ed. Meyers einen scharfsinnig begründeten. 6. ergebuisreichen Umriss des Kriegswesens zur Zeit Eannatums und bringt neue Grunde für die alte Aunahme vor. dass die Sumerer die relativen Urbewohner des Zweistromlandes seien, die Semiten ihre Besieger). -Daucan Mackenzie: The Tombs of the Giants and the Nuraghi of Sardinia in their West-Enropean Relations - E. Sellin: Profan oder sakral? (Hält gegenüber II Thiersch an der sakralen Artung einer Reihe von Fundgegenständen fest). — Ausgrabungen, Funde, Reisen und kleine Mitteilungen. — Besprechungen: Bericht über den gegenwärtigen Stand der Zahlenforschung unter besonderer Berücksichtigung von W. H. Roscher: Die enneadischen und hebdomadischen Fristen und Wochen der altesten Griechen, Ders: Die Sieben- und Neunzahl in Kultus and Mythus der Griechen, Ders.: Die Hebdomadenrehre der griechischen Philosophen und Aerzte, Ders.: Enneadische Studien; J. Hehn; Siebenzahl und Sabbath; J. Bosse: Die chronologischen Systeme im alten Testament und bei Josephus. O. Goldberg: Die fünf Bücher Mosis, ein Zahlengebäude (W. Schultz). — D. Neumark: Geschichte der jüdischen Philosophie des Mittelalters I. I. (W. Schultz) — R. Geyer: Altarabische Dijamben (Fr. Hommel). - O. Münsterberg Japanische Kunstgeschichte III (A. Reichel). — A. Kannengiesser: Ist das Etruskische eine hettitische Sprache? I Ueber das Vi-Suffix im Etruskischen und im Griechischen (F. Bork).

J. Vonderau: Steinzeitliche Hockergrüber und Wohnstätten auf dem Schulzenberge bei Fulda (v. L . Bork,

Mitteil d. K. K Geogr. Ges i. Wien 1908: 9, 10. E. Hahn, Die Entstehung der wirtschaftlichen Arbeit, (u.) S. Arrhenius, Die Verstellung vom Weltgebände im Wandel der Zeiten, bespr. v. Lasch.

Monatsschrift f. Höhere Schulen. 1909; VIII. 3-4. W. Stärk, Neutestamentliche Zeitgeschichte, bespr. v. R. Peters. - E. Siecke, Mythus, Sage, Märchen. bespr. v. F. Ganzer.

Musée. 1909.

VI. 1. A. Sambon, La bague à travers les âges. I. Antiquité

The Nation 1909: LXXXVIII. 2280. Hajeeb M. Saleeby, The History of Sulu IV 2; E. H. Parker, Ancient China Simplified; J. Chapman, Notes on the Early History of the Vulgate: W. Otto, Priester and Tempel im hellenistischen Aegypten 11. bespr. v. -. E. C. Sihler, Testimonium Animae; or Greek and Roman before Jesus Christ bespr. v. -2281 M. J. Lagrange, Le Messianisme chez les Juifs de l'Espagne, bespr. v. G. G.

2282. J. L. de Benneville, More Japonico: A Critique NL. 3. J. Toutain. Etudes de Mythologie et d'Histoire of the Effect of an Idea-Communityism - on the Life des Religions antiques, bespr. v. History of a People; O. Weber, Eduard Glasers Forschungen in Südarabien (Der alte Orient) bespr. v. -. S Schechter, Some Aspects of Rabbinic Theology bespr. v. -. II v. Königsmarck, Die Engländer in Indien,

bespr v. -

2283. G Maspero, New Light on Ancient Egypt.; H St. Jones. The Roman Empire. II. Radau. Letters to E. Combe, Bulletin de la Religion assyro-babylonienne Cassite Kings from the Temple Archives of Nippur. (1997). - S. Reimach, Cultes, Mythes et Religions III, Babyl, Exped. Univers Pennsylv, XVII 1 bespr. v. - bespr. v G. d'Alvielle. J. Toutain, Etudes de mytho-

Neue kirchliche Zeitschrift. 1909:

XX, 4 Nösgen. Der angebliche erientalische Einschlag der Theologie des Apostels Paulus (Schluss).

Nouvelle Revue. 1909:

—30. Ph. Hauser, Les Grecs et les Sémites V — VH. Nuova Antologia. 1909: XLIV. 895. G. Cora, La spedizione del duca degli Abruzzi

ai monti Karakorum.

Oesterreichische Chemiker-Zeitung. 1909: XII. n. F., 7. P. Friedländer, Zur Kenntnis des Farb-

Oxford and Cambridge Review. 1909: V. H. Walsh, The outstanding Balkan problem.

Polybiblion, 1909-

Février. V. Chapot. La frontiere de l'Euphrate, de Pompée à la conquête arabe, bespr. v. A. Baudrillart. -P. Saintyves, Les vierges mères et les naissances miraculeuses, bespr. v. Bainvel.

Preussische Jahrbücher. 1909:

R. Hartmann: Petra, Die Grabstätte Aarons.

Proceedings of the Soc. of Bibl. Arch. 1909: XXXI. 1. A. II. Gardiner, A late-egyptian letter. (Papyrus im Besitz des Rev. A. E. Sufferin. Photographie. Uebersetzung. Kommentar.) — C. II. W. Johns, Some further notes on the Babylonian chronicle of the first dynasty. - T. G. Pinches, The goddess Istar in Assyrobabylonian literature - E. J. Pilcher. The scribings at Sinai. - F. Ll. Griffith, The length of the reign of Ameriboty H

2 F. Ll. Griffith, A demotic marriage contract of the earlier Ptolemaic type. - T. G. Pinches, The goddes Ištar in Assyro-babyloniau literature (Forts). - C. J. Ball, Sidelights on Sumerian I - S Langdon, Lexicographical studies III. IV (Sumerisch sagdib, Br., 8072-7, Niknakku). — C. H. W. Johns, The Sissiktu.

Review of Religions 1909: VIII. 2. Sher Ali, The spread of Islam. — A convention

of religions in India. Revue Chrétienne. 1909:

Février. S. Périssé, Sciences et religions à travers les siècles, bespr. v. Th. Sch. - R. Steiner, Le mystère chrétien et les mystères antiques, bespr. v. ?.

Revue Critique. 1909:

Rerum Acthiopicarum Scriptores Occidentales, curante C. Beccari, A. VI, VII, bespr. v J. B Chabot. - E. Hedicke, Q. Curti Rufi historiarum libri, bespr. v. P. Lejay. - W. Heracus, Silviae vel potius Etheriae peregrinatio ad loca sancta, bespr. v. P. P. Lejay.

12. Fr. H. Vincent, Cannaan d'après l'exploration récente. bespr. v. J. B. Chabot.

13. G. Richard, Ehefrau und Mutter in der Rechtsentwicklung, bespr. v Th. Sch.

Revue des Études Grecques. 1909:

96. Grenfell and Hant. The Hibeh papyri, bespr. v. T. R — Grenfell, Hunt. Goodspead. The Tebtunis papyri, bespr. v. Th. Reinach - J. V. Präšek, Geschichte der Meder und Perser, Bd. 1, bespr. v. T. R. - S. Reinach, Cultes, mythes et religions, bespr. v. H. Grübler. - M. Schwab, Rapport sur les inscriptions hébraïques

Revue de Fribourg. 1909:

Revue de l'Histoire des Religions. 1909;

LVIII. 3 L. Massignon, Les Saints musulmans enterrés a Bagdad. -- E. Renterskiöld, Les Religious des noncivilisés au Congrès d'Oxford. - P. Oltramare, Les Religions de l'Inde et de l'Iran au Congrès d'Oxford. -R. Dussaud. Le sarcophage peint de Haghia Triada. -

logie et d'histoire des religions antiques, bespr. v. id P. R. T. Gurdon, The Khasis, bespr. v. F. Lacôte. id. - Université Saint-Joseph, Reyrouth. Mélanges de 13. la faculté orientale III. I. bespr. v. R. Dussaud. - H. Lammens, Études sur le règne du Calife omaiyade Mo'âwia l, bespr. v. id. — E. Combe, Histoire du culte de Sin en Babylonie et en Assyrie, bespr. v. id. -E. Selliu, Das Rätsel des deuterojesajanischen Buches, bespr. v. A. Lods. - M. Schwab, Rapport sur les in-Journal d'un Spahi au Soudan, bespr. v. scriptions hébraïques de l'Espagne, bespr. v id. - T. K. Cheyne, Traditions and beliefs of ancient Israel, bespr. v. M. Lambert, - W. Caspari, Die Bedeutungen der Wortsippe === im Hebräischen, bespr. v. id. - P. Schwen, Afrahat, seine Person und sein Verständnis des Christentums, bespr. v. F. Macler. - A Leisy, Les évangiles synoptiques, bespr. v. M. Goguel. - P. Thomson. Systematische Bibliographie der Palästina-Literatur, bespr. v. R. Dussand. — L. Knapp, Theologie und Gebritshilfe nach Cangiamilas Sacra Embriologia mit aktuellen Bemerkungen, bespr. v. R. Genestal. - G. Mau. Die Religionsphilosophie Kaiser Julians, bespr. v. P. Alphandéry. R. P. Delattre. Le culte de la Sainte Vierge en Afrique d'après les documents archéologiques, bespr. v. id.

Revue Historique. 1909:

XXXIV, 2. R. Hildebrand, Recht und Sitte auf den primitiveren wirtschaftliegen Kulturstufen 2. Aufl., lat., bespr. v. bespr. v. Ch. Seignobos.

Revue Internat. de Théologie. 1909:

66. C. R. Gregory, Einleitung in das neue Testament. bespr. v. G. M. - A. Hausrath, Jesus und die neutestamentlichen Schriftsteller, bespr. v. G. M. - H. Hubert et M. Manss, Mélanges d'histoire des religions, bespr. v. E M. - Third congress for the history of religions, Oxford 1908, (a.) J. Touzard, Le livre de Amos, bespr. Meusel. v. E. Michaud.

Scottish Geographical Magazine. 1909:

XXV. 3. C. M. Knatch-Bull-Hugessen, The political evolation of the Hangarian nation, bespr. v.? - J. Kelman, From Damascus to Palmyra, bespr. v.? - G. Petrie, Tunis, Kairouan, Cartbage. (u) J. G. Duncan, The exploration of Egypt and the old testament, bespr. v ?

Sitzungeber. d. Kais. Ak. d. Wiss Wien. 1908: Philosoph. - Historische Kl. 161. Bd. S. D. H. Müller, Das Johannes-Evangelium im Lichte der Strophentheorie.

Sitzungeber, d. K. Preuss, Ak. d. Wiss, 1909; XIV. A. Harnack, Die angebliche Synode von Antiochia im Jahre 324/25.

Stimmen aus Maria-Laach. 1909:

 Ch. G. Herbermann, The Catholic Encyclopedia 1.
 IV, bespr. v. O. Pfulf. — Fr. Kayser u. E. M. Roloff. Aegypten einst und jetzt 3. Auflg., bespr. v.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

7. A. H. Mc. Neile, The book of Exodus, bespr. v. C. Steuernagel. — J. P. Sevensma, De ark gods, (u.) M. Löhr, Die Stellung des Weibes zu Jahwe-Religion und Kult, (n.) F. Lundgreen, Die Benutzung der Pflanzenwelt in der alttestamentlichen Religion, bespr. v. W. Nowack. — Th. Nicol, The four gospels in the earliest church history, (n.) S. L. de Skibniowski, De אין בין בין filio hominis, bespr. v. W. Baner. — G. Hoennicke, Das Judenchristentum im 1. und 2. Jahrhundert, bespr. v. 11.

8. W. Staerk, Ausgewählte poetische Texte des alten Testaments. 2. Amos, Nahum, Habakuk, bespr. v. W. Nowack. — J. Psichari, Essai sur le Grec de la Septante. bespr. v. J. Wackernagel.

Theologische Tijdschrift. 1909:

XLIII. 2. Encyclopaedie der Heilige Godgeleerdheid (v. A. Knypert. - De Samaritanen. - Zuid-Arabische opschriften. - Jericho. - Nionwe Psalmen Salomo's (Fund J. R. Harris').

Tour du Monde. 1909:

12. F. Mury, En Chine; La fin d'un Règne et l'anrore M. L. Dames, Popular poetry of the Baloches, bespr. v. d'un autre — V. Berard, La Révolution turque, besur v. Sven Hedin le grand Explorateur de l'Asie centrale et du Tibet.

Le Chemin de for d'Éthiopie, - La Décentralisation de l'Indo-Chine. - E. A. Martel, La Côte d'Azur russe. Voyage an Cancase occidental, bespr. v. - W Chaplin, Dans la Région Ceréenne du Bas-Yalon. - G. Lantour,

Ueber Land und Meer. 1909:

Fr. Delitzsch: Assur.

Umschau. 1909:

II. Ranke, Jericho. - Faller, Die Balkanarmeen G. Buschan. Die Abstammung der Juden,

15. (), Keller. Woher stammt unsere Hauskatze und wann hat sie sich auf europäischem Beden verbreitet? G. Buschan, Die Abstammung der Juden (Schluss).

Vierteljahrsschrift für Bibelkunde. 1909: III. 3 G. R. S. Mead, Der dreimalgrösste Hermes. Eine Sammlung der übrig gebliebenen Reden und Fragmente der Trismegistusliteratur. - Algyogyi Hirsch, Zur Erklärung von Sephanja II, 4.

Westminster Review. 1909:

CLXXI. 4. S. Reinach, Cultes, Mythes. et Religions; J. H. Moore, Sayings of Buddha: the Iti-Vuttaka. Trans-

Wochenschrift f. klase. Philologie. 1909:

12. E. H. Hall. The decorative art of Crete in the bronze age, bespr. v. E. Wilisch. - O. Keller, Zur Geschichte der Katze, bespr. v. C. Wessely.

13. R. Hirzel. Themis, Dike und Verwandtes, bespr. v. F. Cauer.

14. A. Holder, Altkeltischer Sprachschatz, bespr. v. H.

Zeitschr. f. Aegyptische Sprache. 1908: Bd. 45, Heft 1. A. Erman, Eine Inschrift des Hohenpriesters Osorkon. K. Sethe, Zur ältesten Geschichte des ägypt, Seeverkehrs mit Byblos und dem Libanongebiet. J. Capart. Une liste d'amulettes. G Roeder, Sethis und Satis, P. A. A. Boeser, Das Diadem eines der Intef-könige l. Borchardt, Die Aufstellung der Memnons-W. Spiegelberg, Die vermeintl. Erwähnung des Blitzableiters in ägypt. Inschriften; K. Sethe, Zur Referm der ägypt. Schriftlehre; ders., Die Bedeutung des Striches in den Pyramidentexten u. im alten Reich. H. Grapow, Die Duale der Demonstrativpronomina pw, pn, pf. A. H. Gardiner, Notes on the tale of the shipwrecked sailor. Spiegelberg, Eine Formel der Grabsteine; ders. Nachlese zum Setnaroman. Gardiner. The origin of the Coptic negative mpc. H. Ranke, Die Worte munte und nounte im Aitachminischen. Sethe, Drei unverständt. Stellen in den kopt. Apophthegmata patram Aegyptierum. Spiegelberg, Arab. Einflüsse in dem kopt. Kambysesreman. Sethe, Der Name des Phönix. W. Golenischeff (das Zeichen [] vielleicht ein Sack mit Schnürbändern, ders., das Wort (d3) der Feuerbohrer. Spiegelberg, Eine ägypt. Darstellung des Peripteros Tempels. Ders., Eine Inschrift aus dem Tempel der Ahmes-nefret ere, ders. mr-t Weber, und die Hieroglyphe [N 58]; ders. ο Θηβαΐος; ders, Eine Illustration zu Kanopus 30; ders., Eine seltsame Datierung. Erman, Eine Form des Zeichens ms; Ranke [3 Schakale] als Schreibung für ms. Fr. von Calice, [kept.], aninc.

Zeischrift für Bildende Kunst. 1909:

XLIV. 7. v. Bissing-Bruckmann, Denkmäler ägyptischer Skulptur, bespr. v. Th. Schreiber.

Zeltschr. f. d. evang. Religionsunterr. 1909: XX. 3. Rothstein, Neue und alte Probleme des israelitischen Prophetismus (Forts.). - E. König, Geschichte des Reiches Gottes bis auf Jesus, bespr v. Larfeld.

Zeitschr.f.d neutestamentl Wissensch 1900: Ilakedem 1908. Jahrgang II N. 3,4. X 1. 8 Krauss, Die Schonung von Oel und Wein in B. Stern; Die moderne Türkei. Berlin, Verlagsgeselller Apokalypse.

Zeitschrift f Philosophie u. Pädag 1909 XVI 6. G. F. Lipps. Mythenbildung and Erkenntnis, bespr. v Felsch

Zeitschrift d. Vereins f. Volkskunde. 1909: XIX 2. B. Chalatianz, die iranische Heldensage bei den Armeniern Nachtrag.

Druckfehlerberichtigung.

Sp. 165 . de 8 von unten mass es heissen sa-at-tiun-ra-tim 13.

Zur Besprechung eingelaufen.

· bereits weitergegeben.

A Wünsche: Aus Israels Lehrhallen, III. Band (1. Hälfte). Leipzig, Eduard Pfeiffer, 1909, M. 2,60.

- J. Winter and A. Wünsche: Mechilta. Ein tannaitischer Midrusch zu Exodus. Erstmalig ins Deutsche über-setzt und erläutert. Mit Beiträgen von Professor
- Dr Ludwig Blau. Leipzig, J. C. Hinrichs'sche B., 1969 M. 10 H. L. Strack: Einleitung in der Tahmud. Leipzig, J. C.
- Hinrichs, 1908; VIII 182 S M. 3,20.
- st. Langdon; Sumerian and Babylonian Psalms. Paris. P. Gentliner, 1909. XXVI+349 S.
- J. Ursu: Die auswärtige Politik des Peter Rares, Fürst von Moldan (1527-1538). Wien, C. Konegen, 1908 180 S. M. 5
- *R. J. H. Gottheil: The History of the Egyptian Cadis as compilated by Abū Omar Muhammad ibn Yūsuf ion Ya'qub al-Kindi. Together with additions by Abū al-Hasan Ahmad ibn Abd al-Rahman ibn Burd. Edited from the unique Ms, in the British Museum. Paris, P. Geuthner, 1908, XLIII + 243 S.
- R. Rusch: Ein bethitischer Kalender erläutert und in seinen Beziehungen dargestellt. Innsbruck, Selbstverlag 1909. 23 S.
- 'S. Poznański: Studien zur gaonäischen Epoche. Heft I Warschau, 1909, 70 ≤
- A Launis: Lappische Juoigos-Melodien. Gesammelt und heransgegeben (Mém. de la Soc. Finno-Ougrienne XXVI) Helsingfors, 1908. LXIV + 209 S.
- M Rittmeyer: Bilderaus Tonesien, Wolfenbüttel, Heckner, 1909, 147 S.
- *Journal de la Societé l'inno-ongrienne 1908, XXV. Theologischer Jahresbericht 1907, XXVII Abt. I. B. Segerstedt: Ausserbibsische Religionsgeschichte. Leipzig, M. Heinsins Nachflg. 1908. 28 S. M. 1,30
- Proceedings of the Society of Biblical Archaeology 1909 XXXI, 3.
- F. Bork: Beiträge zur Sprachwissenschaft. III. Miscellen. (Wissenschaftliche Beilage zum Programm der Städtischen Steindammer Realschule zu Königsberg i. Pr.) 19(9), 16 S
- "I' Bork: Die Mitaunisprache. (Mitteilungen der Vorderasiat. Ges. XIV, 1-2.) Berlin, W. Peiser, 1909. 127 S. M. 6
- II. Junker: Koptische Poesie des zehnten Jahrhunderts I Berlin, K Curtius, 1908, 93 S.
- "J. Markon: Ueber das Mahsor nach Ritus Kaffa, St.-Petersburg, 1909 21 S.

*Keleti Szemle 1908, IX, 3.

W Spiegelberg: Die demotischen Papyrus der Musées Rosaux da Cinquautenaire. Brüssel, Vromant et Co. 1909, 32 S. - 7 Tafeln

gesellschaft Harmonie, o. J. 186 S. M. 2.50.

- *B Manassewitsch: Grammatik der hebräischen Sprache für den Selbstunterricht. Völlig umgearbeitet von B. Templer (Die Kunst der Polyglottie XVIII). Wien und Leipzig, o. J., XVI + 166 S. M. 2.
- *American Journal of Archaeology 1909, XIII, 1. J. Löw: Aramäische Schlangennamen (S.-A. aus "Festschrift
- zum 70. Geburtstage A. Harkavy's) Szegedin, 1909. 25 S.
- The Johns Hopkins University Circular, 1909, 3 The Open Court A monthly magazine XXIII, 1909. 4 (Enthält: P. Haupt: The Aryan Ancestry of Jesus).
- J. Dück; Reisebriefe aus Algerien. Innsbruck, Wagner, 1908. 88 S.
- J. W. Rothstein: Grundzüge des hehräischen Rhythmus und seiner Formenbildung nebst lyrischen Texten mit kritischem Kommentar. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909 VIII + 397 S. M. 1240.

J. W. Rothstein; Psalmentexte und der Text des Hohen Liedes rhythmisch und kritisch bearbeitet. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 32 S. M. 1

Byzantinische Geschichte (Miniatur-Bibliothek 809/810).

Leipzig, A. O. Paul, o. J. 79 S. M. 0.20, Geschichte der orientalischen Völker im heidnischen Altertum (Miniatur-Bibliothek 800/802). Leipzig, A. O. Paul, o. J. 142 S. M. 0.30.

- J. Ficker: Altchristliche Deukmäler und Anfänge des Christeutums im Rheingebiet. Straßburg, J. H. Ed. Heitz, 1909. 36 S. M. 1.20.
- *P. Schwarz: Der Diwan des 'Umar ibn abi Rebi'a nach den Handschriften zu Cairo, Leiden und Paris. Mit einer Sammlung anderweit überlieferter Gedichte und Fragmente. Zweite Hälfte, Teil II. Leipzig, Dieterich, 1909. 8 + 166 S.
- J. Schleifer; Die Erzählung der Sibylle. Ein Apokryph. Nach den karschunischen arabischen und äthiopischen Handschriften zu Loudou, Oxford, Paris und Rom. (Denkschr, d. K. Ak. d. Wiss, Wien, Philos.-hist. Kl. LIII) Wien, A. Hölder, 1908 80 S.

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Sochen erschienen:

Gardiner, Alan H.: The Admonitions of an Egyptian Sage. From a hieratic papyrus in Leiden (Pap. Leiden 344 recto). (V, 120 S.). Mit 18 Tafeln in Autographie und 1 in M. 30 -Lichtdruck. 4º.

llg, Bertha, and Hans Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtext mit deutscher Übersetzung. (11, 77 S.) Gr. 80. M. 2.50 (Leipz. Semitist. Stud., hrsg. v. A. Fischer u. Heinr. Zimmern. Band III, Heft 6). Möller, Georg: Hieratische Lesestücke,

für den akademischen Gebrauch herausgegeben. Erstes Heft: Alt- und mittelhieratische Texte, 4 Seiten Buchdruck und 25 Tafeln in Autographie, Folio, M. 4 -

Mit zwei Beilagen von der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 6

Mannskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig. Jährlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

Juni 1909

Inhalt.

Abhandlungen u. Notizen Sp. 241-252 Erbt, W.: Nabî' der Sachwalter 252 Grimme, II.: Meluha-Amaleg 241 Haupt, P.: Der Durchzug der Hebräer durch das Rote Meer 245 Haupt, P: Der Palmenhain am Roten Meer 248 Perles, F.: 512 = "Gewebe" im Alten Besprechungen . . . Sp. 252-277 Campbell Thompson, R.: Semitic Magic, bespr. v. A. Ungnad 256 Dvořák, R.: Bâkî's Diwân Ghazalijját, bespr. v. O. Mann. . . .

Fischer, P.: Geschichte des Altertums, bespr. v. F Bork . . . Sp. 276 Foncart, G.: La méthode comparative dans l'histoire des religions, bespr. v. A. Wiedemann . . . 252 Jacob, B.: Die Abzählungen in den Gesetzen der Bücher Leviticus und Numeri, bespr. v. W. Bacher 268 Lietzmann, H.: Das Leben des heiligen Symeon Stylites, bespr. v C. Fries 273 Maspero, G.: Les mémoires de Sinouhit, bespr. v. W. M. Müller . . 275 Poznański, S.: The Karaïte Literary Opponents of Saadja Gaon, bespr. v. A. Marx . . . Radau, H : Letters to Cassite Kings, bespr. v. II. Ranke . . . 259

Siecke, E: Drachenkämpfe und Böklen, A.: Adam und Qain, bespr. v. W. Erbt Sp. 260 The archaeological survey of Nubia, bespr. v. W. M. Müller . 276 Spreehsaal . . . Sp. 277-278 Ungnad, A.: Zur Bildung von jiqqah Altertumsberichte 278 Mitteilungen Personalien 279 Zeitschriftenschau. . . 279-287 Zur Besprechung eingelaufen . 287

Meluha - Amaleg.

Von Hubert Grimme.

In meinem "Mohammed" (Weltgeschichte in Charakterbildern, München 1904, S. 11) habe

träglich beibringen.

nehmen lassen, als identisch gelten.

Stellung ihrer Ajin, der Divergenz zwischen h

Diese finden aber ihre Lösung in einer Spracherseheinung des Semitischen, die ich Spaltung der emphatischen Laute nennen möchte.

Im Ursemitischen standen sich jedenfalls stimmlose emphatische p und q (bzw. auch qⁿ) ieh die Völkernamen Meluha und Amaleq und stimmhafte emphatische b und g (bzw. gº) gleichgesetzt, ohne meine Gründe für diese gegenüber. Das historische Semitisch ging darauf Annahme beizufügen. Ich will sie jetzt nach- hinaus, diesen Reichtum an Lauten zu vermindern; der erste Schritt dazu war eine Laut-Bei flüchtigem Anschauen zeigen Meluha spaltung. Um diese zu verstehen, muss man und Amaleq (genauer 3ª maleq) wenig Ueber- annehmen, dass die emphatischen Laute des Ureinstimmendes; nur der kleinere Teil ihrer Bueh- semitischen emphatisch waren im Sinne des Afristaben deekt sich. Setzt man jedoch das Ge-kanisch-Semitischen, nicht des Ciserythräischschriebene in Laute um, wie sie der historischen Semitischen, d. h. sie wurden mit nachfolgen-Entwicklung des Semitischen entsprechen, so dem, nicht aber mit inhärierendem Aleph genähern sieh beide Namen in einer Weise, sprochen, so dass z. B. emphat t ein t', nicht dass sie fast zusammenfallen, und können daher, ein t war. Sie stellten somit in gewissem Sinne weil auch ihre Träger, historisch und geo- Doppellaute dar. Wenn nun einer von ihnen graphisch betrachtet, sieh passend als Einheit in der Sprache ausgemerzt wurde, da fing solehes mit der Auflösung seiner einheitlichen Struktur Meluha präsentiert sieh dreiradikalig, 3ª ma- in die zwei Elemente, Explosivlaut und Aleph, leq vierradikalig. Diese Differenz ist jedoch an. Letzteres konnte dabei den Charakter eines nur scheinbar; denn das e von Meluha deutet Radikals bekommen, unterschied sich aber von auf die Nähe eines Ajin hin, das wohl hinter den alten Radikalen durch seine weniger feste dem ersten Vokal gehört wurde. Jetzt liegt Stellung im Wortkörper und durch die Tendenz, die Schwierigkeit, die beiden Namen als gleich neben stimmhafter Explosiva (b, g oder g, g^{u} oder zn erweisen, nur noch in der verschiedenen g^u) selber stimmhaft und zwar Ajin zu werden.

Mit altem emphat. p und b räumte die und p und der zwischen u und e der Ultima, semit. Sprachentwicklung so gründlich auf, dass nur wenige altäthiop p' von ihrer Existenz äth. medāqu' 'Antilope (od. ähnl.)' — bab. deutliche Kunde geben. Von emphat, q und g (mit Metathese) buḥādu 'Böckchen (od. ähnl.'). (bzw. qu und gu) hielt sich in den uns bekannten semit. Sprachen im allgemeinen nur je ein Vereinmal g gesprochen wurde. Für a) und noch Lautelement, das im hebräischen Lautbestande mehr für b) gilt dann noch, dass statt g — keine Analogie hatte, fortgelassen. vermutlich wegen dessen ursprünglich velarer Bildung - auch velares emphat. q auftreten konnte; ferner, dass bei Konkurrenz mit radikalem h Reibelaute ig und hi entstanden. Einige Beispiele mögen das Gesagte erhärten:

äth. daguāṣli 'Dattelpalme' — arab. daḍalu 'dattelreiche Palme'; negd-arab. é-degàl 'Dattelsorte'; aram. diqla 'Dattelpalme' — babyl. tuhallu 'Frühdattel'.

äth, gale? (pl. 'ag?elt) 'runder Behälter' arab, qullatu (dial. gulla) 'runder Wasserkrug'; hebr. gulgoleth, syr. gagolta 'runde Erhebung, Schädel' - bab. huliam 'Helm'.

äth. gezza (tu teg"āzze) 'in den Krieg ziehen' - arab. gazā (wohl auch gāza) — bab, tahāzu

'Kampt'.

ätĥ. guer∢ē 'Kehle' — arab. qirri'ātu (g ..) Vogelkropf'; hebr. garön 'Kehle' — bab. harurtu Kehle', vgl. Meissner, Suppl. S. 42. [Allerdings könnte das dort herangezogene harri pî Del. H. W. 292 auf eine etymologische Verbindung mit hurru Loch deuten F. E. P.].

äth. 'angue; 'Fett' - arab. niqiu 'Bestteil';

hebr. nade 'rein' - bab. nāhu 'fett sein'.

äth. guas a 'schwellen' — arab. gesa≀a 's. erbrechen', hebr. gazas, syr. gesā 'schwellen' bab, nahāšu 'schwellen',

tn. deguāz 'Hochplateau' — bab, dihū 'niederdrücken'.

äth. ἀδbeş 'Kopfbund' — arab. ἀnbbaşatu 'runde Mütze'', ἀnbչatu 'Blumenkelch'; hebr. qubbaşat 'Becher', migbaşa Konfbund', gabiş Kelch', gibyól 'Blütenkelch'; syr. dóbága 'Hut' - bab. habu 'Krng, Becher'.

Fett', -- bab, buhalu 'fett, stämmig'.

amh. qu'ad 'Schnur' - bab. hādu 'binden'.

Wenden wir uns nach diesen Feststellungen treter, und zwar meist das stimmlose emphat, q; wieder zu Meluha — 3ªmaleq. Beide Transwo statt dessen sich ein stimmhafter Laut zeigt, skriptionen führen dazu, das Urwort als Ma∢leg^u da dürtte spätere Erweichung im Spiele sein — (evt. mit vokalischer Endung) anzusetzen, wobei wenngleich hierüber das letzte Wort noch nicht fluktuierendes Ajin $+g^{u}$ auf früheres $g^{u^{2}}$ zurückgesprochen werden soll. Das stimmhafte emphat, weist. Der Babylonier setzte das velare (aber g (bzw. g^u) hinterliess nun nach erstmaliger wohl nicht emphatische) g^u in sein h um, das Spaltung in g (gu)+ der 3 im historischen ja auch sein etymologischer Ersatz für altes g Semitisch folgende Spuren: a) im Afrikanisch- war, und deutete die inbürierende Labialisa-Semitischen steht dafür g (bzw. g"), das meistens tion durch Verdunklung des vorhergehenden e noch ein Ajin in seiner Nähe hat; b) im Cis- zu u an. Der spätere Hebräer setzte das erythräisch-Semitischen (abgesehen vom Babyl.-Hüchtige Ajin an die Wortspitze und behalt Assyrischen) steht dafür g. das nur in selteneren sich zur Wiedergabe von gu mit p, das ja auch Fällen noch Ajin neben sich zeigt; c) im Baby- z. B. in bibl, aram. ארקא stimmhaftes und dabei lonisch-Assyrischen ist dafür ein Reibelaut, vielleicht nicht einmal emphatisches g wiedergeschrieben wie h eingetreten, der vermutlich gibt; die Labialisation wurde als flüchtigstes

Der Gewinn aus dieser kleinen Lautstudie ist als zunächst der Nachweis, dass Meluha-3amaleg als semitisches Volk anzusprechen ist, welches man beim jetzigen Stande unserer historischen Kenntnisse mit der Bibel als Erstling der Völker', d. h. der semitischen, bezeichnen muss. Weiter rundet sich, wenn man Meluha und Amaleg für Eins nimmt, die Geschichte der zwischen Delta, Nordwestarabien und Neged liegenden Gegend zu einer gewissen Vollständigkeit ab. Stammsitz der Meluha-Amaleg könnte schon um 2500 v. Chr. die Sinaibalbinsel gewesen sein, von wo sie dem Gudea (Akazien-)Holz und Porphyr lieferten; doch mögen sie sich schon damals auch über Midjan, das alte Goldland, erstreckt haben, indem Gudea von Gold aus Meluha spricht. Zur Tell-Amarnazeit muss man sie sich als von Aegypten abhängig denken; wenigstens stellten sie dieser Macht Truppen (T-A-Briefe 74, 20; 75, 81, 91, 93; 83, 67). In der Zeit von Moses und den Richtern waren sie die herrschende Macht auf Sinai wie auch südlich vom Negeb; die angeblich von Moses ausgegebene Parole 'Krieg hat Jahve mit den Amalegitern auf ewig' lässt auf lange erbitterte Kämpfe zwischen Israel (zumal Juda) und Amaleg schliessen, wobei letzteres bald Anschluss an Moab (Richt, 3, 13), bald an Midjan und die Qedemiter (Aribi?) suchte (Richt. 6, 3). Erst unter Saul, der sie von Telam bis Schur gegenüber Aegypten (Musur?)' schlug, und weiter unter David bekam Israel Ruhe vor ihren Streifzügen. Doch blieb ihre Bedeutung als Vormacht Nordwestarabiens unvermindert, so dass zur Zeit der Sargoniden, die die Beherrschung Nordarabiens äth, maqu'ezal 'Fettvieli' -- arab, muqlatu und Aegyptens auf ihr politisches Programm geschrieben hatten, ihr Zusammenstossen mit Assy7, 44) erwähnten Μαλιαγου (Μαλιγου) νέζου.

Der Durchzug der Hebräer durch das Rote Meer.

Von Paul Haupt.

Die edomitischen Vorfahren der Juden richtig halten. (OLZ 12, 162 f.) die um 1230 v. Chr. in Aegypten erforderlich waren.

davon wurden die Wasser gespalten (Ex. 14, aufgefasst. 21), so dass die Hebräer (Edomiter) hindurchziehen konnten; aber als der Wind umsprang. wurden die verfolgenden Aegypter von der zurückkehrenden Flut überrascht (Ex. 14, 28. dem Nordende des Sueskanals; vgl. die Karte

seicht, aber doch ziemlich breit gewesen sein?: 170 und 171. sonst wäre die Katastrophe nicht zu erklären. in diesem Umfange ein ganz ungewöhnliches Magnesiumsulfat (Bittersalz). Ereignis gewesen sein, nicht eine damals wohl
3 Ueber die altägyptische Wasserstrasse

rien unvermeidlich war. Schon zu Sanheribs bekannte Erscheinung, wie RE 12, 500, 35 an-Zeit standen sich in der Schlacht von Eltheke genommen wird; Stürme sind bei Ostwind Truppen von Meluha und von Assyrien gegen-selten. Wohl aber konnten die Hebräer am über; aber erst Assarhaddon entschloss sich zu Westufer des grossen Bittersees die von Osten dem mühsamen Unternehmen einer Expedition kommende Sturmflut bemerken und daraus gegen Nordwestarabien als Schlupfwinkel der schliessen, dass bei der Landzunge zwischen lästigen Nachbaren. Wenn bald darauf die Me- dem grossen und kleinen Becken der Bitterseen luha-Amaleq aus der Geschichte verschwinden, sich möglicherweise ein Durchzug würde beso mag daran weniger die assyrische Kriegs- werkstelligen lassen. Andere Stellen, wo der kunst als die Ueberschwemmung ihres Gebietes Durchzug unter normalen Verhältnissen leichter durch Stämme aus Innerarabien, die Nebajoth, gewesen wäre, standen jedenfalls unter ägyp-Schuld sein. Vielleicht, dass ihr Name noch tischer Bewachung. Vgl. dazu meine Bemereine geraume Zeit weiter lebte in der Be-kungen in meinem Vortrage über Archæology zeichnung einiger Inseln des südlichen Teils and Mineralogy (JHUC, No. 163, S. 52b) wo der Roten Meeres, der bei Ptolemäus (Geogr. VI, ich auch die Ausdrücke Schilfmeer und Rotes Meer erklärt habe. Das Rote Meer hat seinen Namen von der (durch Wasserflöhe verursachten) roten Farbe der Salzlachen bei dem Bedninenhügel nordwestlich von Sues. Die (schon von Karl Ritter aufgestellte) Ansicht Martin Hartmanns (Der islamische Orient 2, 375), dass der Name ursprünglich das Meer an der Himjaren-Küste⁸ bezeichne, kann ich nicht für

Eine Parallele zu dem Untergang der Aegyp-Einlass gefunden hatten, überschritten bei ihrem ter im Schilfmeere, die besser ist als die in Wegzuge das Rote Meer bei der Landzunge Dillmann-Ryssels Kommentar zu Exodus am Nordwestende des kleinen Beckens! der und Leviticus, S. 147 (nach Knobel) ange-Bitterseen?, die damals noch mit dem Golf führten Fälle, findet sich Herodot S. 129, wo von Suês zusammenhingen3. Das Wasser ober- berichtet wird, dass, als im Jahre 479 v Chr. halb dieser Landzunge wurde durch einen Xerxes Feldherr Artabazus nach der Schlacht starken Ostwind (Ex. 14, 21) nach dem grossen von Salamis (Ende September 480)9 die korin-Bittersee zu getrieben, während das Wasser thische Kolonie Potidäa auf dem schmalen unterhalb dieser Landzunge zur Ebbezeit nach Isthmus der macedonischen Halbinsel Pallene) Süden zurückging 4. Der nördliche Teil des drei Monate lang belagert hatte, eine grosse Golfs von Sues liegt bei niedrigem Wasser- Ebbe eintrat, die längere Zeit anhielt. Darauf stande trocken, und Ebbe und Flut des Roten versuchten die Belagerer über den trocken-Meeres machen sich auch jetzt noch an der gelegten Meeresgrund (des toronaischen Meer-Südseite der Bitterseen bemerklich. Während busens) nach der Halbinsel Pallene vorzurücken der nördliche Teil der Bitterseen vor der Her- (die Landenge wurde von Potidäa beherrscht. stellung des Sueskanals 8-12 m unter dem um die Stadt von Süden aus anzugreifen. Als Meeresspiegel war, lag der südliche wesentlich sie aber zwei Fünftel des Weges zurückgelegt höher, so dass dort umfangreiche Baggerungen hatten, überfiel sie die Flut, so dass die, die nicht schwimmen konnten, ertranken, während Durch das Zurückweichen des Wassers am die anderen von den Einwohnern von Potidäa Sädostende des grossen Bittersees⁵ infolge des erschlagen wurden. Diese Flut wurde von starken Ostwindese und die Ebbe südlich den Griechen als ein göttliches Strafgericht

Anmerkungen.

Die Landzunge befindet sich 120 km von Die Uebergangsstelle muss verhältnismässig in Baedekers Acqueten (1902) zwischen Seite

² Strabo (804) nennt sie πικραί λίμναι; Pli-Auch muss das Zurückweichen des Wassers nius (6, 165): fontes amari; sie enthalten viel

zwischen dem Mittelmeer und dem Golf von die Schiffe ruhig und sicher. Deshalb heisst Sues siehe JHUC, No. 163, S. 53b, A. 14; auch der vorzügliche Hafen der Hauptstadt vgl. Eduard Meyer, Geschichte des Attertums, Dentsch-Ostafrikas: Dâr-es-Salâm, d. i. Sicher-3, 100; auch RE 12, 499, 57; 14, 401, 5; 17, heitshof (nicht Haus des Friedens). 572, 47.

Kommentar zu Exodus und Leviticus, S. 153, Einfahrt; vgl. Crit. Notes on Kings (SBOT) S. Z. 24, und unten, Anm. 7. Bei seiner Be- 100, Z. 45 und meine Bibl. Liebeslieder, S. 130, schreibung des arabischen Meerbusens (d. h. unten. Im Gegensatz dazu bedeutet $B\hat{a}b$ -eldes Roten Meeres) erwähnt Diodor von Sizilien Mandeb, der Name der Meerenge am südlichen (3, 40, am Ende) eine Stelle, wo sich das Meer Ende des Roten Meeres, Gefahrvolle Einfahrt nach beiden Seiten zurückgezogen haben soll, (nicht Tor der Totenklage). Das arab. mandib so dass der Grund freigelegt wurde; später hängt mit dem äthiopischen mendåbé, Unheil, wurde er wieder von einer grossen Flut be- Gefahr, zusammen. Die schmale Durchfahrt deckt. Diese Stelle war aber nicht am Nord- zwischen der Insel Perim und der Südwestwestende des Roten Meeres in Aegypten, sondern spitze Arabiens (Scheich Said) war wegen der im Süden, an der Küste Aethiopiens.

(Journal of the Victoria Institute, 26, 12) be- der breiteren westlichen Durchfahrt nordwärts. obachtete, dass bei einem starken Ostwinde Segelschiffe, die aus dem Roten Meer in den das Wasser des Menzale-Haffs am Nordende Indischen Ozean einlaufen wollten, waren auf des Sueskanals sieben (englische) Meilen weit die schmale östliche Durchfahrt angewiesen. zurückwich; siehe meine Erklärung des (nachexilischen) Mecrlieds (Ex. 15) in AJSL 20, 149, wo ich noch eine Anzahl weiterer Parallelen

beigebracht habe.

⁶ J. D. Michaelis' Auffassung von kadim als entgegenwehender Wind ist unhaltbar. Es war natürlich nicht bloss ein starker Wind, sondern ein Orkan wie der kadim in Jes. 27,8; Hiob 27,21; Psalm 48,8; Ez. 27,26; vgl. auch Act. 27,14.

5) Schon aus diesem Grunde ist die Annahme, dass die Hebräer zwischen dem Timsâhsee und dem grossen Becken der Bitterseen oder unterhalb des Südendes des kleinen Beckens hindurchgezogen seien, wenig wahrscheinlich; XCIII. C. F. Keil, Genesis und Exodus³ (1878) Israeliten [Edomiter] durchgingen, muss breiter gewesen sein, weil sonst nicht das ägyptische Heer mit mehr als 600 Wagen und vielen bei der Rückkehr des Wassers in demselben (1904) S. 162. sich hätte befinden und darin umkommen können.

Rothäute für Himjaren ist irreführend; áhmar bedeutet eher Blassgesicht; vgl. Goldziher, Muhammedanische Studien, 1, 268; auch meine Bibl. Liebeslieder, S. 58, Z. 2, wonach Chamberlains Grundlagen des XIX. Juhrhunderts, S. Sic. 3, 42). Dieses Poseidion ist weder Elath 369 und 487 zu berichtigen sind.

⁹ Salamis ist von dem semitischen sulâm, Ruhe, Sicherheit, abgeleitet. In der tief in Realencyklopadic für protestantische Theologie und Kirche, die Ostkiiste der Insel einschneidenden Bucht, 3. Auflage, herausgegeben von A. Hauck; - SBOT = die den Hafen der Stadt Salamis bildete, lagen The Sacred Books of the Old Testament.

wurde die südlichste Hafenstadt des alten ⁴ Man vergleiche dazu Dillmann-Ryssels Babyloniens Bûb-saliméti genannt, d. h. Sichere starken Strömung gefährlich. Die Strömung ⁵ Der englische Generalmajor Tulloch ist in dieser östlichen Durchfahrt südwärts, in

Der Palmenhain am Roten Meer.

Von Paul Haupt.

Dass sich ein Palmenhain an der Nordostspitze des Golfs von 'Akaba befindet, ist bekannt (vgl. RE 5, 286, 31; 287, 44). Aber die Angabe, dass Strabo diesen Palmenhaiu erwähne, beruht auf einem alten Irrtum, den man (wie so viele andere) seit Jahren ohne Nachprüfung wiederholt; vgl. Gesenius' Thesaurus (1835) S. 47^h (am Schluss des Artikels Elôth) und die 14. Auflage des Gesenius'schen vgl. die Karte in A. H. Mc Neile, The Book Handwörterbuchs (1905) S. 27°; auch Cheyneof Exodus (London 1908) zwischen S. XCII und Black's Encyclopædia Biblica 1255, Z-8 (1901).

Strabos Bemerkung über den Palmenhain S. 456 sagt sehr richtig: Die Stelle, da die am Roten Meer bezieht sich nicht auf den Palmenhain von Elath, sondern auf die Palmen bei den Mosesquellen ('Ujûn Mûsa) siidöstlich von Sues; vgl. Baedekers Aegypten (1902) Reitern [vgl. dagegen AJSL 24, 101, unten] S. 176; Baedekers Syrien und Palästina

Strabo sagt in sciner Beschreibung Arabiens Siehe auch RE 12, 499, 7. Der Ausdruck (Buch 16, Kap. 4, § 18), dass nach dem griechischen Geographen Artemidorus aus Ephesus (um 100 v. Chr.) bei Poseidion ein gutbewässerter Palmenhain sei, während die Umgebung wasser- und schattenlos sei (vgl. Diod.

AJSL = American Journal of Semitic Languages; —

an der Nordspitze des Golfs von 'Akaba, wie (Sure 15, 78; 26, 176) Hain, d. i. der Palmendie Alttestamentler annehmen, noch die Süd- hain von Elath, als Eigenname nimmt; vgl. spitze (Rås Mohámmed) der Sinaihalbinsel, wie meine Bibl. Liebeslieder, S. liii, Z. 9. die klassischen Philologen behaupten, sondern logy, JHUC, No. 163, S. 52° unten.

jân, 35 km nördlich von 'Akaba (RE 5, 287, 1, 9). 10). Nach Lagarde bedeutet Ezeon (Ghadján): mit Ghadâsträuchern bewachsen (غضياء). Ghadastrauch ist eine Tamariskenart, die eine Holzkohle von grosser Heizkraft und langanhaltender Glut liefert. Tamarisken wachsen besonders auf salzhaltigem Boden in der Nähe der Küsten. Der Boden bei 'Akaba ist salzbaltig (RE 5, 286, 10, 13). Georg Jacob, Altarabisches Beduinenleben (Berlin 1897) S. 12 sagt dagegen: Das Ghadagebüsch ist eine nur im Negd i vorkommende Pflanze, die eine vorzügliche, lang glimmende Kohle liefert. Nach Wellbausen in seiner Uebersetzung der Psalmen (SBOT) S. 211, Z. 3 sind diese Ghadâkohlen identisch mit den Ratamkohlen (gahli retamim) in Psalm 12C, 4 (AJSL 11, 153, unten; vgl. OLZ 12, 68, A. 7). Der Ratam ist aber ein Ginsterstrauch (Genista monosperma Lam.) mit langen rutenförmigen Zweigen und weissen wohlriechenden Blüten, den Edmond Boissier Retama monosperma nannte. Die Ghadakohlen (جمر الغضا) werden öfter im arabischen Gedichten erwähnt, z. B. in der in Kosegartens Chrestomathie (S. 24) abgedruckten Geschichte, die ich in meinen Biblischen Liebesliedern S. 112 zitiert habe; vgl. Weils Uebersetzung von 1001 Nacht, 4, 346; auch Z. 60 von Tarafas Mo'allaka, wo Rückert ghadâ als Eigenname fasst, ebenso wie er in seiner Uebersetzung des Koran (herausgegeben von August Müller, Frankfurt a. M. 1888) acka

Poseidion (d. h. dem Poseidon geweiht; vgl. das Nordende des Golfs von Suès, der sich Diod. Sic. 3, 12) ist ein Name, der verschiedenen zur Zeit Strabos (zu Beginn der christlichen Vorgebirgen in Cilicien, Karien, Bithynien, Zeitreehnung) noch weiter nach Norden zu er- Epirus, Thessalien, Macedonien, Chios, Samos, streckte, ebenso wie die Nordspitze des älani- Euböa, Lukanien usw. beigelegt wird. Es ist tischen Meerbusens zur Zeit König Josaphats natürlich, dass man die Beschreibung Arabiens von Juda (um 850 v. Chr.) bis Ezeon-Geber mit der Nordspitze des Golfs von Sues beginnt, reichte (K 22, 49) und der persische Golf sich nicht mit der Südspitze der Sinaihalbinsel oder noch zur Zeit Sanheribs (um 700 v. Chr.) so- mit der Nordspitze des älanitischen Meerbusens. weit nach Norden ausdehnte, dass die vier in Strabos Bemerkung über Poseidion, quoi Flüsse Euphrat, Tigris, Kercha und Karûn ge- δε ενδοτέρω κεῖσθια τοῦ το τοῦ ['Ελανίτοι] μυχοῦ sondert ins Meer flossen; vgl. den vorletzten ist 'Exaritor eine irrige Glosse, die in den Absatz meines Artikels Wolay das Paradics? neueren Ausgaben gestrichen ist. Der älaniin Ucber Land und Meer 1894 5, Nr. 15 und tische Meerbusen wird von Strabo erst später meinen Vortrag über Archaology and Minera- erwähnt: είθ ὁ Αιλανίτης κόλπος και ή Ναβαtaior (in A. Meineckes Ausgabe in der Teub-Ezeon-Geber ist identisch mit 'Ain-el-Chaul- nerschen Sammlung, Leipzig 1877, vol. 3, p. 108,

> Auch Abulfedâ (1273-1331) beginnt seine Der Beschreibung des Roten Meers (S. 23 der Pariser Ausgabe: Band 2, S. 28 der französischen Uebersetzung) mit Kölzom an der Nordspitze des Golfs von Sues. Das Rote Meer heisst danach im Arabischen das Mecr con Kölzom. Kólzom ist eine Umformung des griechischen Klysma (vgl. Géographie d' Aboulféda, 2, 161). Strabo nennt Klysma Poscidion; der Name Klysma kommt bei Strabo nicht vor. Klysma bedeutet aestuarium; die (in Hastings' Dictionary of the Bible, 1, 803, unten, angedentete) Ansicht, dass der Name eine Erinnerung an den Untergang der Aegypter im Roten Meer enthalte, ist unbegründet; κλύσμα hat nicht die Bedeutung von κατακλυσμός.

Die Juden der persischen Periode nannten dieses Poseidion: Baal-Zephon, d. h. Herr des Nordwindes, weil die Schiffer dort um Nordwind für günstige Fahrt das Rote Meer hinunter beteten. Pi-hahiróth in der (um 500 v. Chr. in Babylonien geschriebenen) Stelle Ex. 14, 2^a bezeichnet die Mündung des Kanals (babylonisch pi-hiriti) von Bubastis am Nil nach dem Nordende des Timsâhsees. Es ist pî-ha-hêrîth zu punktieren! Die scriptio defectiva der letzten Silbe nach der scriptio plena der vorletzten, kann nicht auffallen. Die Peschita hat richtig pûmâh de-hêrîthû. Auch syr, hêrîthû ist ein babylonisches Lehnwort (AJSL 23, 249). Zwischen Migdol und dem Meere heisst :wischen Migdol bei Pelusium und dem grossen Bittersee, der damals das Nordende des Roten Meeres

¹ Die innere Plateaulandschaft im Gegensatz zu dem durch Zurückweichen des Meeres entstandenen Vorland, das im Arabischen Tihôme = assyr. třómtu. Meer, heisst: auf dem folgenden r; vgl. Haupt, The Assyrian E-vowel vgl. ZDMG 61, 295, 12. Auch in Palästina war die (Baltimore 1887) 8, 21, 22; Delitzsch, Assyr. Gramm,? Küstenehene einst vom Meere bedeckt.

Assyr, hiritu wurde heritu gesprochen; das e beruht (19) Gr § 14.

bildete. Das ἀπέναντι της ἐπαύλεως αὐλών, der Wortabteilung liest 13513 "unser Lebens-Die zweite Hälfte des Verses, liphué Bá'al-Cephon'al-hai-jám (d. i. vor Poseidion am Golf von Suès ist eine spätere Glosse, und das eingeschobene nikhō tahnā ist ein noch späterer Zusatz. Der Glossator, der liphné Ba al-Cephon 'al-hai-jam hinzufügte, glaubte, dass der Durchzug der Hebräer nicht bei den Bitterseen stattfand, sondern bei der Nordspitze des Golfs von Suês, wo das Heiligtum des Baal-Zephon war, bedeutet). das Strabo und Diodor Poseidion nennen. Damals hingen die Bitterseen nicht mehr mit dem Golf von Sues zusammen. Necho (um 600 v.Chr.) grub den Kanal vom Timsâhsee nach dem Golf von Suès, weil allmählich die Verbindung zwischen den Bitterseen und dem Golf von Sues durch Hebung des Meeresbodens aufgehoben worden war. Zur Zeit Ramses II (um 1300 v. Chr.) genügte ein Kanal von Bubastis nach dem Timsälisee, um eine Verbindung des Mittelmeers mit dem Roten Meere herzustellen, weil damals die Bitterseen einschliesslich des Timsahsees) noch mit dem Golf von Sues zusammenhingen.

Abulfedå sagt bei seiner Beschreibung von Kölzom, dass in der Nähe dieses Ortes Pharao (bei der Verfolgung der Hebräer in den Fluten) unterging (wa-bi-kurbin minha garika Fir'aunu d. h. in dem Roten Meere nördlich von Kolzom, das sich früher weiter nach Norden erstreckte (RE 12, 498, 27). Die Stätte des alten Kolzom ist der Schutthügel im Norden der Stadt Suês, den die Araber kôm-el-Kôlzom nennen; vgl. Baedekers Aegypten (1902) S. 174.

:Gewebe" im Alten Testament, בול

Von Felix Perles,

Das sowohl im Jüdisch-Aramäischen wie im Syrischen häufig vorkommende ' Subst יול mit den Bedeutungen "Webebaum" und "Gewebe". war bisher im Hebräischen nicht belegt. Es scheint jedoch an einer Stelle vorzuliegen, an der bisher die Kritik achtlos vorübergegangen ist. In der Gräbervision Ezechiels ist der Ausdruck מרכני לני (37, 11) nicht nur wegen des übertlüssigen dativus ethicus auffällig, sondern man erwartet nach den parallelen Ausdrücken יבשו עצמיתיני ואבדה הקיתני auch im dritten Gliede ein Substantiv als Subjekt. Beide Schwierigkeiten sind behoben, wenn man mit anderer

griechischen Bibel scheint eine Korruption von faden ist abgeschnitten." Ganz in der gleichen άπετατι τῆς εξανλώτος (von Kanal) zu sein. Uebertragung kommt das Wort im Syrischen vor s. P. Sm. 2320, wo zahlreiche Belege angeführt sind, z. B. مرز نصلا بسمت (BHebr. Chron, 594). Dasselbe Bild findet sich übrigens auch mehrmals im A. T., so Jes. 38, 12 קפרתי ימי קלו מני ארג Hiob 7, 6 בארג היי מדלה יבצעני עראשר לא ירתק חבל, Koh. 12, 6 ייבלו באפם תקוה. מבבה (wenn hier בבה wirklich den Lebensfaden

> Ob יניל ein echt hebräisches Wort war, oder den zahlreichen Aramaismen Ezechiels zuzuzählen ist, bleibe dahingestellt. Der im MT vorliegende Fehler, den schon alle Verss. vor sich hatten, erklärt sich wie die zahlreichen sonstigen Fehler der Wortabteilung ans der Wortbrechung über die Zeile vgl. meine Analekten 36ff.

Nabî' der Sachwalter.

Von Wilhelm Erbt.

Eine grosse Aufregung hat sich der Theologenwelt bemächtigt, als Winckler den Propheten als allgemein-orientalische Erscheinung auffasste. Besonders hat man seine Deutung von Jes. 3₂ zu widerlegen versucht, der nabi' sei der Sachwalter gewesen, ein Beruf, im Reichsund Staatsleben eine anerkannte Persönlichkeit. Das Palver ist umsonst verschossen. sagt zur Sunamitin, die ihm eine Freundlichkeit erwiesen: "Brauchst du irgendwelche Fürsprache beim König oder beim Feldhauptmann?" Kön. 4₁₃. Als Sachwalter kann er der Frau dem Hofe gegenüber oder bei der Eintreibung von Lieferungen für das stehende Heer von Nutzen sein. Der biblische Prophet lehnt also selbst seine übereifrigen theologischen Fürsprecher ab, er musste doch einen weltlichen Beruf haben, der ihm das tägliche Brot gab und es ihm ermöglichte, etwas zu schaffen aere perennius.

Besprechungen.

George Foucart: La méthode comparative dans Phistoire des religions. 237 S. 8°. Fr. 3.50. Bespr. v. A. Wiedemann, Bonn

Der Verfasser, dem wir eine Reihe nutzbringender Untersuchungen über die ägyptische Religion verdanken, geht in vorliegendem Werke

als Lehnwort zu betrachten نول 1m Arabischen ist نول (Fraenkel, Aram. Fremdw. 94).

^{&#}x27; Die Vokalisation des Wortes (oh נול oder נול lässt sich natürlich nicht mehr ermitteln

das Ausland beeinflusst, sei selbst aber unbe- und semitischen Elementen. einflusst geblieben, plötzliche Reformen hätten seine Religionsentwicklung nicht gestört, fremde ägyptische Religion nur durch literarische Gottheiten seien nicht eingedrungen, das Ur- Dokumente kennen. Jede schriftliche Fixierung kundenmaterial sei äusserst reichhaltig. So tue einer Formel oder eines Glaubenssatzes muss man denn am besten, von Aegypten auszugehen. aber naturgemäss deren lebendige Weiterent-Um eine befremdende Gottheit zu erklären, gehe wicklung hemmen. Andererseits muss die liteman am sichersten, wenn man untersuche, ob rarische Tradition, wenn sie nicht wissenschaftlich sich eine derartige Gestalt im Niltale finde, ob synthetischen Charakter trägt, und derartige und wann dort analoge ökonomische oder Werke fehlen im Niltale vollkommen, einseitig moralische Zustände herrschten. Sei dies ge- sein. Sie nimmt auf die Interessen der literarisch Entwicklung der ägyptischen Religion, usf.

schrieben; ob es aber der Grundthese des Ver- exemplare erklärt sich aus dem gleichen Grunde. fassers von dem einzigartigen Werte der ägyptischen Religion allgemeine Annahme verschaffen alten Formeln, die stete Wiederholung der wird, mag fraglich erscheinen. Zunächst wird gleichen Fassungen, wenn auch deren Auffassung die Annahme einer absoluten Selbständigkeit im Laufe der Zeit sich geändert haben mag, der ägyptischen Religion Zweifeln begegnen, verschliesst den Einblick in den tatsächlichen Wir wissen, dass im Neuen Reiche semitische Verlauf der religiösen Einzelentwicklung. Und Gottheiten in grosser Zahl in das Niltal, auch dies um so mehr, als jeder Ueberrest einer altin die offiziellen Texte, Einzug hielten. Andere ägyptischen literarischen Behandlung religiöser Gestalten, wie Bes und Thueris, oder die Streitfragen und bestrittener Lehren tehlt. Wir kriegerischen Göttinnen, wie Sati und Neith, kennen beispielsweise in grossen Zügen den

von dem Gedanken aus, dass die bisherigen fallen derart aus den sonstigen Gedankengängen Versuche, für die vergleichende Religionsge- und Darstellungen heraus, dass man sie für schichte gemeinsame Gesichtspunkte zu gewinnen, ursprünglich unägyptisch zu halten geneigt sein versagt hätten. Ein Ur-Monotheismus sei ebenso wird. Bei dem andauernden Verkehre mit dem wenig vorhanden gewesen, wie ein allgemeiner Auslande, bei der stetigen Einwanderung fremder Totemismus; die Theorien von Max Müller, Familien und Stämme, kann eine allmähliche Be-Robertson Smith, Frazer, Manuhardt, deren einflussung des Aegyptertumes durch diese kaum Schlüsse in scharfer Polemik gelegentlich als vermeidbar gewesen sein. In der Entwickelung kindlich (S. 91) und als Träumereien (S. 94) be- des Kunstgewerbes können wir dieselbe jetzt verbezeichnet werden, könne man nicht als gültig folgen; wenn ein Gleiches für die Religion bisansehen. Der richtige Weg, um Ergebnisse zu ge- her im Einzelnen nicht möglich ist, so liegt dies winnen, sei, eine Religion als Typus auszuwählen wohl mehr an der Unzulänglichkeit unseres und in deren Schema die übrigen religionsge- Materiales als an dem tatsächlichen Fehlen einer schichtlichen Erscheinungen einzuordnen und solchen Beeinflussung. Bereits die ältesten auf Grund der Entwicklung der Typus-Religion längeren religiösen Texte, die Pyramiden-Inzu erklären. Um diesen Typus zu bilden, seien schriften zeigen ein derartiges Gemisch der die Religionen der sog. Primitiven unbrauchbar; heterogensten und widersprechendsten religiösen sie seien tatsächlich nicht ursprüngliche, sondern Anschauungen, dass man ohne die Annahme degenerierte; für Griechenland und Indien sei einer in Jahrhunderte langer Entwickelung erdie literarische Tradition zu jung; von Assyrien- folgten Mischung der Glaubensanschauungen Babylonien sei noch zu wenig allgemeiner zu- verschiedenartiger Stämme und Völker zu einer gänglich gemacht. Es bleibe demnach nur Erklärung nicht wird gelangen können. Die Aegypten übrig, welches man bis in die Thiniten- ägyptische Religion erscheint in diesen Texten zeit des 6. und 7. Jahrtausends und darüber ebenso wenig als eine Einheit wie das ägyptische hinaus in die Nagada-Periode verfolgen könne Volk in seinen anthropologischen Merkmalen (S. 36). Aegypten habe in religiöser Beziehung oder die ägyptische Sprache mitihren hamitischen

Ein tiefgreifender Nachteil ist, dass wir die lungen, so könne man die in Aegypten gewonnene gebildeten Kreise Rücksicht, wird aber, abge-Erkenntniss auf den fraglichen Gott übertragen, sehen von Ausnahmefällen, die eigentliche Volks-An einer Reihe von Einzelerscheinungen sucht religion übergehen. Dass dies im Niltale der Foucart die Richtigkeit dieser Anschauungen Fall war, zeigt u. a. die verhältnismässige Seltenzu erweisen und erörtert zu dem Zwecke vor heit von Erwähnungen des volkstümlichen Tierallem den Tierkult, das Opfer, die Magie, die kultes in der religiösen Literatur. Auch der Behandlung der Toten, die Auffassung der Moral, geringe Umfang der in ihr den Amuletten gedas Priestertum, die Stellung des Königs, die widmeten Abschnitte im Gegensatze zu der Unzahl erhaltener und die Bedeutung dieser Stücke Das Buch ist geistvoll und anregend ge- für das Volksbewusstsein erweisender Amulett-

Das Festhalten an den schriftlich testgelegten

äussern Verlauf der Bestrebungen Amenophis' dem allein herrschenden Totemismus, der Tabu-IV; welche innern religiösen Gründe aber den Anschauungen, ust. sind aus derartigen un-König zur Erhebung des Gottes Aten veran- richtigen aprioristischen Verallgemeinerungen lassten, in welcher Weise die Thebaner die hervorgegangen. höhere Stellung ihres Amon mit geistigen Waffen müssen in Aegypten, da aus dem Altertume systematische Werke mit Erklärungen fehlen, die magischen Formeln, die den grössten Teil der religiösen Literatur ausmachen, unsererseits zu deuten versuchen, und dies ist, angesichts der lexikalen Schwierigkeiten und der Anspielungen auf unbekannte Mythen und Kultvorstellungen, in zahlreichen Fällen schwer, nicht selten unmöglich. Man braucht, um klar zu erkennen, wie weit man hier häufig noch von absoluter Sicherheit entlernt ist, nur an die Verschiedenheit der Auffassung der leitenden Aegyptologen über den Wort- und Sachsinn einer langen Reihe von Stellen der Pyramidentexte, des Totenbuches, der moralischen Papyri zu denken. Dazu kommt eine Eigenart der öfters hingewiesen habe, ihre andanernde Unfabigkeit abstrakte Begriffe zu erfassen. Hierdurch wird und bleibt ihre ganze Religionsauffassung eine materielle, konkrete, und tritt dadurch in einen derartig schroffen Gegensatz zu den transzendentaler denkenden Religionen, dass es oft schwer halten wird, hier Aehnlichkeiten und Parallelen festzustellen.

Unter diesen Umständen würde es, wenn man überhaupt eine Religion als Typus für die Religionswissenschaft auswählen wollte, vorteilhafter erscheinen, eine Religion zu bevorzugen, bei der keine oder so gut wie keine literarische Fixierung stattgefunden hat und welche man noch jetzt lebend, und daher verhältnismässig lückenlos beobachten kann, die aber, um den nötigen Reichtum an Glaubensformen darzubieten, auf keiner allzutiefen Kulturstufe stehen dürfte. Ich würde dabei in erster Reihe an die mexikanischen religiösen Vorstellungen denken, für welche die mustergültigen Aufnahmen und Untersuchungen von Preuss eine Fülle von Beobachtungen und eine vortreffliche, bis in das Einzelne gehende Durcharbeitung darbieten. Empfehlenswerter erscheint es freilich, bei religionsgeschichtlichen Studien überhaupt nicht von einer Religion als durchgehender Norm auszugehn, sondern jede Religion zunächst selbständig zu betrachten. Die Gefahr liegt sonst nahe, dass man trotz der tiefgreifenden Unterschiede, welche Zeit, Landschaft, Rassenangehörigkeit, Kulturhöhe mit sich bringen, die bei der Normreligion gewonnenen Ergebnisse in die anderen Glaubensreihen hineinträgt. Gerade die von Foucart lebhaft bekämpften Lehren von Entwicklung des Dämonenaberglaubens vor

Freilich darf man andererseits nicht darin verteidigten, ist nicht zu verfolgen. - Wir zu weit gehn, dass man nun die ägyptische Religion als eine vollständig isolierte Erscheinung betrachtet, und die Aufschlüsse, welche die allgemeine Religionskunde für die Erklärung ihrer Anschauungen darbietet, beiseite lässt. Die auch von Foucart zurückgewiesenen Aufstellungen von einem im Geheimen stetig in ägyptischen Priesterkreisen fortlebenden Monotheismus oder von der Zauberei, die ein wilder Auswuchs der Religion sei, entspringen dieser Abgeschlossenheit in der Betrachtung des Aegyptertumes. Bei zahlreichen andern ägyptischen Vorstellungen liegt es nicht anders. Die Ergebnisse der Religionswissenschaft, die zu Rate-Ziehung anderer Völker, bei denen die einzelnen Lehren eine klarere und vollständigere Ausgestaltung gefunden haben, werden hier für ägyptischen Denkweise, auf die ich seit Jahren die ägyptische Religion noch viel zu lehren vermögen. Bei der Lückenhaftigkeit des Materiales im Niltale wird man aus den Gedankengängen anderer Religionen oft mehr für den geistigen Inhalt der ägyptischen religiösen Texte gewinnen können, als aus einer noch so sorgsamen Interpretation der Texte allein. So hat man die Entstehung und Entwicklung des Tierkultes, die Bedeutung der Milchverwandtschaft u. a. m. durch auswärtige Analogien verstehn gelernt. Umgekehrt werden aber auch eine Reihe von Vorstellungen auf ägyptischem Boden in ihrer deutlich verfolgbaren Entwickelung der allgemeinen Religionswissenschaft wichtige Aufschlüsse gewähren können. So für die Entwicklung des Opfers (vgl. Muséon X. S. 42 ff; Rev. de l'hist. des religions LVII S. 81 ff) für das auf göttlicher Abkuntt beruhende Königtum (vgl. Muséon XHI S. 367 ff), usf., Fragen, auf die auch Foucart eingegangen ist.

Für derartige Fälle ist die von dem Verfasser des vorliegenden Buches in interessanter und lehrreicher Weise vertretene These, für deren Einzeldurchführung auf das Buch selbst verwiesen werden muss, entschieden richtig, während ihrer Verallgemeinerung mancherlei Bedenken entgegen zu treten scheinen.

R. Campbell Thompson, M. A. (Cantab.): Semitic Magic, its Origins and Development. London, Luzac & Co., 1908. (LXVIII, 286 SS. 8". Preis 10/6.) Bespr. v. Arthur Ungnad, Berlin.

Der Verfasser hat es sich zur Aufgabe gemacht, feste Prinzipien über die Entstehung und allem auf vorderasiatischem Boden¹ aufzustellen konnte: solche Vorstellungen sind wirkliche und zur Erklärung allerlei Material aus anderen "Völkerideen" und beruhen nur zum geringsten Gebieten heranzuziehen. Dass er seine Aufgabe Teile auf Entlehnung. in den wesentlichen Punkten gelöst hat, darf man ohne Zweifel zugeben; stets bemüht, den bis LXVIII), in der über einige allgemeine Gedankengängen des "Wilden" nachzugehen, hält Grundfragen der Geisterlebre gehandelt wird. er sich — gegenüber den meisten theologisch bespricht Thompson im 1. Kapitel (S. 1-94) geschulten Arbeitern in diesem Zweige der die verschiedenen Klassen der Dämonen. Er Religionswissenschaft — von modernen theo- unterscheidet 1) Totengeister, 2) Dämonen überlogischen Gedankengängen völlig frei, was ein natürlicher Herkunft und 3) Halbdämonen, die nicht zu unterschätzender Vorteil seiner Unter- die Frucht der Vereinigung eines menschlichen suchungen ist.

Ueber die Entstehung religiöser Vorstellungen darstellen. ist mehr als genug geschrieben worden, "Fetisch-Punkten gleichzeitig wirken könne, ist eine Vor- aufzuschlagen. stellung, die man bei dem Urmensehen nicht voraussetzen darf.

Welt dieser in Legionen auftretenden niederen lieher Weise vorstellen, mag es sich um Semiten oder Malaien oder gar um den europäischen Bauern freien, ist nun die Aufgabe des Magiers, über handeln, der vor der aufklärenden Tätigkeit der die sich Thompson im 3. Kapitel (8. 142-174) Eisenbahn und des Telegraphen eine Fülle von

Nach einer umfassenden Einleitung S. XVII Wesens und eines Dämonen der zweiten Klasse

Im 2. Kapitel (S. 95-141) handelt er über ismus", "Animismus" und andere Schlagworte Besessenheit und Tabu, und zwar vor allem sollen meist alles mit einem Male erklären. Ich über das gegenseitige Verhältnis dieser beiden glaube nicht, dass man hier — wie überall im Begriffe. Auf zwei Wegen glaubt der primitive Geistesleben — alles aus einer Quelle ableiten Mensch in "Sünde" geraten zu können: entweder darf. Dämonenglaube einerseits und Götter indem er sich einer Verletzung der Verehrung glaube anderseits sind schwerlich zwei Phasen der grossen Gottheiten schuldig macht und einer gradlinigen Entwicklung, sondern entstehen dadurch deren Zorn herausfordert, oder indem wohl gleichzeitig: sie dienen dem primitiven er sich dem Einfluss der bösen Dämonen aus-Menschen, wie dem modernen die Naturwissen- setzt und dadurch unrein oder krank wird. Da schaft, dazu, die Fülle der ihn umgebenden Er- die bösen Geister ihren Aufenthaltsort ändern scheinungen zu erklären. Je nach dem diese und von Person zu Person, von Tier zu Tier, allgemeinerer oder spezieller Natur sind, werden von Gegenstand zu Gegenstand, ja selbst von sie grösseren Geistern (Göttern) oder geringeren, einer dieser Klassen in eine andere wandern (Dämonen) zugeschrieben: die allumfassende können, so bildet der mit Dämonen in Berührung Wirksamkeit der Sonne oder die des Wetters gekommene Mensch eine grosse Gefahr für seine z. B. muss in dem Urmenschen den Gedanken Ümgebung. Keinen geringen Anteil mögen anerwecken, dass sie von einem gewaltigen Wesen steckende Krankheiten zur Entstehung dieses in Szene gesetzt werden, das er nur aus seinen Glaubens beigetragen haben: hier sah man Taten heraus begreifen kann. Kleinere ihm undeutlich, wie der Krankheitsdämon nicht nur verständliche Vorgänge — und hier kommen von Mensch zu Mensch zu gehen, sondern auch vor allem die Krankheiten in Betracht — er- in die von dem Kranken oder Verstorbenen heklärt er sich ebenfalls aus der Wirkung eines nutzten Gegenstände hineinzufahren vermochte, ihm unsichtbaren Geistes: da sie aber meist die somit selbst wiederum eine Quelle des Unnicht allgemein wirken, sieht er sich genötigt, heils für alle, die sie berührten, werden konnten. in jedem einzelnen Falle die Tätigkeit eines Oft genug konnte hier der Mensch unwissentlich übersinnlichen Wesens vorauszuseten; denn dass unrein werden oder "sündigen": erst an den ein und dieselbe Kraft an verschiedenen in Folgen merkte er, dass er einem bösen Dämon keinem äusserlichen Zusammenhang stehenden Gelegenheit geboten, in ihm seinen Wohnsitz

Der Glanbe, dass die Dämonen mit Mensehen auch in geschlechtliche Gemeinschaft treten Thompsons Arbeit gilt ausschliesslich der könnten (incubi und succubae), bewirkte, dass gewisse sexuale Funktionen ebenfalls unter den meist als unsichtbar vorgestellten Geister, deren Begriff der durch Dämonen hervorgerufenen Wesen und Wirksamkeit sich alle Völker in ähn- Unreinigkeit oder "Sünde" zu fallen vermochten.

Den Besessenen von dem Dämonen zu beäussert. Hierbei kommt es im wesentlichen Material zur Gesehichte der Dämonologie liefern darauf an, dass der Priester es versteht, den Dämon aus dem Kranken heraus irgendwohin zu locken, wo er keinen Schaden mehr anrichten kann.

Unter diesem Gesichtspunkte betrachtet der

Von einer "semitischen" Magie kann man nur unter Vorbehalt sprechen, da geistige Bewegungen sich nicht durch die Grenzen der Rassenzugehörigkeit ein chränken lassen.

Verfasser im 4. Kapitel (8, 175 - 218) auch das versität von Pennsylvanien gebührt dafür ein den einstigen Sinn der Riten nicht mehr ver- geworden ist!. standen hat: wird doch das Sühnopferfleisch taculum unsauberer Geister angesehen.

Thompson über die Auslösung der Erstgeburt. kanischen "slang" Ausdrücken mit getilgtworden Er glaubt annehmen zu dürfen, dass die Semiten sind, gegen deren Eindringen in wissenschaftliche in ältester Zeit Kannibalen waren und mensch- Veröffentlichungen mit allem Nachdruck proteliche Erstgeburten bei Opterfesten zu schlachten und zu verzehren pflegten, und dass man später erst das Menschenopfer durch Tieropfer ersetzt habe. Die Schwierigkeiten, die einer solchen Auffassung begegnen, sind indes so erheblich, dass der Verfasser sich auf scharfen Wider- Ernst Siecke: Drachenkämpfe, Untersuchungen zur

spruch gefasst machen muss

In einem Appendix (S. 245-256) gibt Thompson eine sachlich geordnete Liste der in der Surpu-Serie begegnenden Arten von Verfehlungen und noch einige kürzere Bemerkungen und Nachträge zu seinen Untersuchungen. Ein umfangreicher Index schliesst das Werk ab, das trotz mancher sich aufdrängender Ausstellungen als ein sehr dankenswerter Beitrag zur Erklärung des orientalischen Dämonenglaubens anerkannt zu werden verdient.

H. Radau: Letters to Cassite Kings from the Temple Archives of Nippur (= The Bab, Exped, of the Univ. of Pennsylvania, Series A, Vol. XVII, Part I). Philadelphia 1908. Bespr. v. H. Ranke, Steglitz.

Unter unverändertem Namen erscheint hier die offizielle Ausgabe des schon in der Februarnummer dieser Zeitschrift angezeigten Buches in stark revidierter Form. Unsere damals ausgesprochene Vermutung 2 hat sich also inzwischen bewahrheitet. Radaus Einleitung, deren verletzende und unparlamentarische Ausfälle gegen A. T. Clay wir aufs entschiedenste zurückweisen mussten, ist, offenbar von autoritativer Seite, einer gründlichen Reinigung unterzogen worden, ehe der Band für den Buchhandel freigegeben wurde. Der archäologischen Sektion der Uni-

Sühnopfer: es ist nach ihm ursprünglich nur aufrichtiger Dank, um so mehr als für den ein bestimmter Modus, Dämonen aus Besessenen völligen Neudruck sämtlicher persönlich geauszutreiben, indem man sie beschwört in den färbte Stellen enthaltenden Seiten des Buches Kürper eines (meist geschlachteten) Tieres hin- offenbar ganz erhebliche Kosten nicht geschent Hier stellen sich allerdings worden sind. Etwas eigentümlich berührt es mancherlei Schwierigkeiten der Erklärung in nur, wenn Radau, in seinem Eifer das Beanden Weg; vor allem muss man annehmen, dass standete zu tilgen, auch in sachlichen Moeine spätere Zeit, was immerhin möglich ist, menten gelegentlich plötzlich anderer Ansicht

Im übrigen braucht, da die editio purgata teilweise sogar von den Priestern verzehrt, was sonst keine Aenderungen aufweist, dem an der ganz undenkbar wäre, hätte man es als recep- früheren Stelle Gesagten nichts hinzugefügt zu werden. Zu bedauern ist nur, dass bei dieser Im letzten Kapitel (S. 219-244) spricht Gelegenheit nicht auch eine Anzahl von ameristiert werden muss, und die jedem Nicht-Amerikaner das Verständnis der betreffenden Stellen ganz unnötig erschweren?.

indogermanischen Sagenkunde. (Mythologische Bibliothek, herausgegeben von der Gesellschaft für vergleichende Mythenforschung. I. Band, Heft 1). Leipzig, J. C. Hiurichs'sche Buchhandlung, 1907. 123 S. 8º. M. 3 .-Ernst Böklen: Adam und Qain im Lichte der vergleichenden Mythenforschung (M. B. I. Band, Heft 2/3). Ebd. 148 S. So. M. 4 .- Besprochen v. W. Erbt, Posen.

Nicht nur als Rezensent, sondern gewiss auch im Namen dieser Zeitschrift darf ich die Gesellschaft für vergleichende Mythenforschung, deren erste Hefte mir vorliegen, willkommen heissen. In unseren Tagen, wo die Gefahr besteht, dass neuen Erkenntnissen, weil sie irgendeiner Partei in ihrer Beherrschung des Marktes hinderlich zu werden drohen, Schwierigkeiten bereitet werden, von denen der Laie keine Ahnung hat, ist es im allgemeinen Interesse zu begrüssen. wenn sich vorwärtsstrebende Forscher zusammenschliessen. Aber über diese Sympathie hinaus, die bei der jungen Orientkunde mit ihren umwälzenden und dabei nur zu oft ungern gesehenen Ergebnissen verständlich ist, hat gerade sie das grösste Interesse daran, dass die Mythenforschung tatkräftig betrieben wird; liefert sie doch fort-

¹ Das der vorliegenden Besprechung zugrunde. liegende Exemplar ging beim Herausgeber erst einige Tage, nachdem er für die Februarnummer imprimatur gegeben hatte, ein. F. E. P.

² Spalte 78 und Anm. 2.

Vgl. S. 77 unten: "because I beg to differ from him (Clay) upon important points" - anstatt der ersten Fassing: "because I beg to differ radically from him in every point at issue" (!).

² S. 86, Anm. 4: to "O. K." ist ein amerikanischer Geschäftsausdruck unbekannten Ursprungs, der etwa "signieren" bedentet. — S. 139, Zeile 4 v. oben: Das Wort fresh (hier nicht etwa "frisch", sondern, wie es scheint, von dem deutschen "frech" beeinflusst) bodentet im amerikanischen Studentenjargen etwa "unverschämt". Beide Ausdrücke waren einem englischen Gelehrten, dem ich die betreffenden Stellen vorlegte, unbekannt und unverständlich.

liche Formen angenommen.

(resp. vier) Auffassungen des Drachenkampfes, griff der ätiologischen Sagen geprägt haben, die helle Mond, der durch sein neues Erscheinen Diese ästhetische Sagendeutung ist ja durch seinen Sieg verkündet". Die zweite Form ersetzt Gunkel aus der klassischen Philologie auch in den Lichtmond durch den Sonnengott; die dritte das Alte Testament hereingebracht worden und Form entsteht "durch die Hinzufügung einer feiert dort als Ueberwindung der einseitig mit Jungfrau, die in die Gewalt des Drachen ge- Wort und Satz rechnenden Literarkritik ihre kommen ist und durch Erlegung des Untiers Triumphe. Siecke weist diese Mythen- und befreit wird".

Die verschiedenen Mythen und Sagen Indiens, zurück. Irans, Griechenlands und des Nordens werden nun daraufhin untersucht, inwieweit sie auf Standes gehört die Feststellung der Tatsache, diese drei Formen zurückweisen. Siecke führt also den Leser den umgekehrten Weg, den er selbst gegangen ist, um seine Ergebnisse herauszustellen.

Wenn man unbefangen an seine Deutungen herantritt, so wird man ihnen in den meisten Fällen zustimmen müssen; denn seine Ausführungen geben den seltsamen Bildern, den wundersamen Begriffen und Wendungen des Mythus und der Sage eine unmittelbar einleuchtende Beziehung. Man sieht, wie sie entstanden sind. Und Sieckes Ausführungen sind um so sachlicher, als sich der Verfasser im Grossen und Ganzen gehütet hat, sie, wie es sonst so üblich ist, als einen "Beitrag zur Geistesgeschichte der Menschheit" zu geben; bei dieser gewöhnlichen Wendung ins Gebiet der Philosophie kommen zu leicht vorgefasste Ansichten hinein, die den induzierenden Blick befangen machen. Fixieren wir daher zuerst den ältesten, erreichbaren Stand, bevor wir dazu übergehen, zu erörtern, auf welchem Wege der Urmensch diesen Stand erreichte oder gar erreichen musste. Nehmen wir aber diese Er-Erkenntnis urzeitlicher Geistesentwicklung verden Mond die schreckenvolle Dunkelheit ver- anderen Gestirne, vor allem die Sonne zurück-

gesetzt dem Mythenforscher neuen Stoff. Und scheuchen sah, kann es nicht gegeben haben, im Gegensatz zu der herkömmlichen Beurteilung wenn wir daran festhalten, dass der Urmensch des Mythus ist gerade aus dem Kreise der nicht wie durch ein Wunder in die Erscheinung Orientalisten heraus durch Hugo Winckler eine trat. Dass die Mythenforscher, gegen die Siecke neue Auffassung entwickelt worden; der Kampf polemisiert, diese Grundvoraussetzung aller gegen das von ihm aufgestellte System hat in Mythenforschung unbeachtet gelassen haben, hat der letzten Zeit die beteiligten Kreise nicht sie gerade dazu verleitet, Göttermythen und bloss beschäftigt, sondern auch wenig erquick. Götter aus Toten- und Heroenkult oder aus Träumen hervorgehen zu lassen, als ob irgendwo Siecke hat das Thema vom Drachenkampf zum ersten Mal ein Urvater gestorben oder ein auf Grund des indogermanischen Stoffes behan- Urmensch durch einen Traum überrascht worden delt, dabei aber angedeutet, dass sich auch auf sei. Dieses Suchen nach einem erstmaligen vorderasiatischem und ägyptischem Gebiete die-Anfang geistiger Erkenntnis beherrscht auch selben Erscheinungen finden. Er behandelt drei die ästhetischen Literaturhistoriker, die den Be-Die älteste Form "denkt an den Kampf, den z. B. die Erzählung von der lernäischen Hydra ein Lichtgott mit dem schwarzen, den lichten auf die Austrocknung eines Sumpfes bei Lerna Mond bedrohenden und verschlingenden Unge- beziehen, die in der vielköpfigen Wasserschlange tüm führt. Der siegreiche Lichtgott ist der gar eine aufrührerische Volksmenge erblicken. Sagendentung mit erfrischender Lebhaftigkeit

Zur Fixierung des ältesten, erreichbaren dass man in der Vorzeit, auf die die Mondmythen zurückweisen, den Mond als Zeiteinteiler benutzte. Wer aber das tat, der war vom primitiven Urzustande aus bereits recht weit vorangekommen; denn solche Zeiteinteilung setzt voraus, dass man von der Sonne, die die Jahreszeiten und damit nicht bloss dem Bauer, sondern auch dem Hirten die Arbeit bestimmt, abzusehen gelernt hatte; sie setzt die Abkehr vom allereinfachsten Leben mit der Natur zu einer ihm widersprechenden, aber unmittelbar praktischen Lehrhaftigkeit voraus. Diese aber ist nur möglich auf Grund einer längeren Himmelsbeobachtung, die, mag sie sich auch über die Ursache der Mondveränderungen noch nicht klar geworden sein, doch über das Verhältnis des Mondlaufs zum Sonnenwege, über die Bahn von Sonne und Mond innerhalb der Sternenwelt Aufklärung gebracht hatte. Dabei wird es den Orientalisten interessieren, dass Siecke auch auf indogermanischem Gebiete eine spätere Erweiterung der Rolle des Sonnengottes auf Kosten des Mondes feststellt, dass er eine gegenseitige Beeinflussung später getrennter Völker nicht für ausgeschlossen örterung zu früh, so werden wir zu einem Dogma bält. Nicht bloss die Einkleidung der Mondüber den Urmenschen geführt, das den Weg zur schicksale in eine Drachengeschichte, wie Siecke annimmt, gerade die allgemeine Beschäftigung baut. Den Urmenschen, der zum ersten Mal mit dem Monde, die rücksichtslos einmal alle

gestellt hat. lässt sich nach meiner Meinung die von ihm diktierten Feste und Arbeiten sind, dritten von Siecke festgestellten Mythenform, erfreuliche Aussicht. die den Lichtmond durch den Sonnengott ersetzt.

Bedeutung des Mythus für den Menschen. Siecke schliesst er sich ausdrücklich Hüsing an, indem schreibt darüber: "Die gefundenen sprachlichen er dessen Worte zitiert: "Der Mythos ist die Wendungen, Vergleichungen, Bilder sind Versuche Darstellung der ältesten Kalenderkunde, und ehrlich gemeinter, für zutreffend gehaltener und da der älteste Kalender nur der Mondkalender gerader Bezeichnungen und dürfen von uns sein konnte, so sind alle Mythen ursprünglich durchaus nicht für Allegorien gehalten werden". Mondmythen". Während aber Siecke ausdrück-Die Ablehnung des Begriffes Allegorie ist nicht lich drei Formen des Mythus unterscheidet, indem ganz glücklich; mindestens ist sie missverständ- er die Erweiterung der Rolle des Sonnengottes lich. War der Mond als Zeiteinteiler "ein auf Kosten des Mondes betont, scheint es Böklen ζώου, ein lebendiger Organismus", so mussten "sich aus methodischen Gründen zu empfehlen, seine Lebensäusserungen, die den Menschen so jeden als mythisch verdächtigen Stoff zunächst wichtig waren, nach denen sie lebten, begriffen einmal daraufhin anzusehen, ob er sieh als werden. Diese Begriffe aber sind mehr als Mondmythus deuten lässt". Ist somit die Mebloss Versuche von Bezeichnungen, sie sind — thode zur Erörterung gestellt, so sei hier einmal ich will es einmal so ausdrücken — religiöse prinzipiell crörtert, wie man mythenforschend Aussagen!, in denen sich das Fürchten und an die Bibel herankommen kann. Hoffen, Freude und Trauer der Menschen, allerdings zuerst kindische Furcht und bäuerische zu sehönen Ergebnissen geführt hat, - das Freude aussprach. Freilich solche Aussagen hing vom Thema ab - nicht für einwandfrei: sind keine Allegorien. Herrscht aber diese Be- Der nächstliegende Ausgangspunkt wird der ziehung zwischen Mythus und Menschenleben, Bibel gegenüber die Frage nach dem Zweck ihrer

nicht mit dem "Elementargedanken", mit der so ist der Himmel mit seinen Vorgängen das "Völkeridee" begründen. Wir werden, da die grosse Gesetzbuch, das so unmoralisch und Verwendung des Mondes zur Zeiteinteilung eine immer sittlicher gehalten wird, wie die Menschen Tat des denkenden Geistes, eine Kulturtat ist, es nach ihrer jeweiligen Bildung zu lesen verzur Frage nach dem Orte geführt, von wo aus stehen, bis sie zuletzt über dieses fortwährend diese Erfindung über die Welt ausgetragen wurde, aufgeschlagene Buch hinauswachsen. Da nimmt So gelangt man auch von Sieckes Feststellungen man denn daran Anstoss, "dass die Götter stahlen, für den Mond zu den gleichen umfassenden Ehebruch trieben und einander betrogen". Und Folgerungen, wie sie Stucken tür die Plejaden dieser Protest gegen den Mythus in Griechenland als Frühlingsgestirn gewonnen hat: "Im zweiten fällt mit der grossen Bewegung in Vorderasien vorchristlichen Jahrtausend ist eine astral-mytho- zusammen, von der uns die Bibel Kunde gibt. logische Welle um die Erde gegangen. Das So berühren sich Sieckes Aufstellungen in ihren ersieht man aus der grossen Bedeutung, welche letzten Ergebnissen mit Wincklers System, das die Plejaden auf allen Teilen der Erde haben den Mythus ebenfalls vom Himmel abgelesen Im Stierzeitalter begann die Sonne ihren Lauf sein lässt und ebenfalls eine Mondtheologie an in den Plejaden, und die erste Mondstation war den Anfang setzt. Bestehen aber zwischen dieser in den Plejaden. Damals — nur damals — vom indogermanischen Gebiete ausgebenden deckten sich die Begriffe Frühlingspunkt, Pleja- Mythendentung und der ersten umfassenden Beden. Sonne und Mond" (Astralmythen S. 432), trachtung, die die Orientkunde geliefert hat, Eine ähnliche, aber für uns vorzeitige mytholo- keine unüberbrückbaren Gegensätze, so ist zu gische Welle wird man nach Sieckes Darlegungen 'erhoffen, dass sich ein gegenseitiges Ergänzen annehmen müssen; dann bedeutet die von Stucken und Zusammenarbeiten ergeben wird, bei der konstatierte Ausströmung die Verdrängung der bisherigen Methode des getrennt Marschierens ersten und das Aufkommen der zweiten und mit ihren hässlichen Begleiterscheinungen eine

Nach eigener Erklärung fusst Böklen auf Ein letzter Punkt wäre die Frage nach der den grundlegenden Arbeiten Sieckes. Dazu

Ich halte Böklens Weg, wenn er ihn auch deren greifbarer Ausdruck der Kalender und Darstellung sein. Und da ist wohl ohne Widerspruch zu sagen, dass sie einen Monotheismus darlegen und begründen will. Wenn sie also mythische Stoffe verwendet, so geschieht es in Philosophie geprägter Begriffe bemächtigt hat. Die mythischen Wendungen, Bilder und Aussagen sind ihr die Bansteine, aus denen sie für ihre eigenartigen Gedanken ein Gebäude errichtet.

¹ Siecke schreibt zwar; "Man nannte den Mond ein goldenes Boot, einen Krummsähel, einen sibernen Bogen usw., weil man das alles in dem schmalen Monde wirklich zu sehen vermeinte". Aber man hat von dem Boot, dem derselben Weise, wie sich die Theologie von der Krummsäbel, dem Bogen, dem Ziegen- oder Kulihorn, dem stiellosen Hammer, der mit goldener Flüssigkeit gefullten Schale, dem gelben Käse eine Geschichte erzählt, Aussagen gemacht. Man vergleiche die kurzen Aussagen, auf die Siecke die Heraklesgeschichte zuruckfohrt.

Daraus folgt für den Mythenforscher, dass er Geist seine sinnliche Ableitung, wenn auch der hier den Mythus in völliger Auflösung Gelehrte, der sie kennt, gelegentlich in besonantrifft. Darum kann auch Böklen die Märchen derer Absicht darauf zurückkommt. Anders "als die besseren Bewahrer des wunderbaren lassen sich ja z. B. die Prophetenlegenden nicht Charakters des Erzählten" rühmen. Sie erzählen deuten. Ich habe in "Elia, Elisa, Jona" die eben ihre Geschichte um dieser Geschichte willen: Deutung der mythologischen Form der Wunderdie Bibel dagegen wird von bestimmten Ge- erzählungen von den Propheten gegeben, wobei danken beherrscht, denen ihr Gewand wahllos ich selbstverständlich von Theologen nicht Beaus dem vorhandenen Stoffe zugeschnitten ist. rücksichtigung erwartete. Wenn Elia, Elisa, So ist es direkt irreführend, wenn Böklen die Jesus und die Schar der übrigen Wundertäter Märchen ein treffliches Hilfsmittel nennt, "den ihre Wundertaten verrichten, so steht hinter ursprünglich mythischen Charakter vieler Er- diesen Erzählungen ein umfassendes Himmelszählungen und ihren eigentlichen Sinn zu er- und Weltbild. Der Nabi, der Sachwalter, steht kennen". Sie leiten uns vielmehr an, die mythi- im Prozess dem Satan, Ankläger gegenüber; er sche Form vieler Erzählungen zu erkennen nimmt sich des Angeklagten an, dessen Verund dieser Form eigentlichen Sinn. Die Er- urteilung der Ankläger fordert. Diesem Weltzählungen selbst -- ich denke hier natürlich bilde entspricht das Himmelsbild: die von der nicht an Adam und Kain - können sehr wohl feindlichen Macht bedrängte Gottheit hat ihren Geschehnisse behandeln; ihrem Sinne nach Helfer. Dieser führt im Mythus die in die gehören sie also vor das Forum des Geschichts- Unterwelt gekommene Gottheit ans Licht, er forschers. Solehe Erörterung ist Böklen gegen- heilt die erkrankte. So kommt die Geschichte "über notwendig; denn er schreibt: "Wenn schon vom Nabi als Totenerwecker und Wunderarzt die Christusidee von ihrem Träger, der Per-zustande. Wenn sie aber erzählt wurde, so sönlichkeit Jesu von Nazareth, unterschieden dachte kein Mensch mehr an den Ursprung der werden muss, so ist doch die Verschmelzung Wendung von der Krankheit, dass damit eigentzwischen beiden, wie sie namentlich im Tod und lich die Verfinsterung des Mondes gemeint war. der Anferstehung Jesu vorliegt, eine zu innige, Vielleicht machte noch ein gelehrter Rabbi, der als dass nicht die mythische Auffassung des die Beziehung kannte, eine Anmerkung dazu; Messiasgedankens auch von sehr einschneidender und kam die Wundergeschichte durch Ueber-Bedeutung für die Frage nach der Geschicht-tragung der Religion in eine Gegend, wo man lichkeit Jesu sein müsste". Ich sage dagegen, noch den lebenden Mythus besass, so erkannte nicht etwa in Begeisterung für Rettungen: Jesus auch das Volk den Stoff wieder, aus dem die kann sehr wohl gekreuzigt worden sein, — die mit Hilfe der Wundergeschichte gegebene Cha-Auferstehung gehört nicht hierher — obwohl rakteristik des Mannes gewebt war. Wenn man die Darstellung der Kreuzigungsgeschichte un- andererseits statt des Lichtmondes die Sonne verkennbar mythische Form besitzt. Die Begriffs- und statt des Schwarzmondes, auf dessen Rücken prägung "mythische Auffassung des Messias- die schmale Neumondsiehel wieder erscheint, gedankens" — man könnte dafür ebensogut den Planeten Merkur setzte, so kümmerte man einsetzen "mythische Auflassung der Anfänge sich auch nicht mehr, nachdem die Geschichte des israelitischen Königtums" usw. führt am vom Sonnengott und Morgenstern feststand, um Hanptproblem vorbei.

Dann aber, verwendet die Bibel in dieser gleichung ihrem Ursprunge nach gerade so gleich- zweite Mythenform Sieckes. gültig, wie uns bei der Verwendung des Wortes | Ein Satz Böklens verdient dabei noch eine

die Herkunft der Farben.

Den Geschichten von Adam und Kain gegen-Weise den Mythus, so kommen nicht bloss die lüber hatte ja Böklen leichteres Spiel. Einerseits reinen Mondmythen in Betracht. Man wird stehen hinter ihnen keine Geschefinisse. Also die anch an die zweite und dritte Form des Mythus; historische Frage bleibt ausser Spiel; hier bedenken müssen, die Siecke festgestellt hat. Für herrscht der Mythentorscher allein das Gebiet. diese Formen sind aber die unleugbar vom Andererseits kam für ihn die Feststellung der Monde hergenommenen Wendungen, Bilder und biblischen Weltanschauung nicht in Betracht. Aussagen nichts mehr als blosse technische Er steuerte allein auf die Urform los. Diese Ausdrücke. Der Mythus verwendet die Buch-Urform aber, die er für Adam in der Geschichte staben der Mondschrift am Himmel, um mit von dem ungetreuen und fortgejagten Gärtner ibnen den Lauf der Sonne und der Sterne zu rekonstruiert, ist kein reiner Mondmythus mehr. beschreiben, ja, weiterhin um die gesamte Ge- Jahwe Elohim, der Gartenbesitzer, ist die Sonne, schichte des Himmelsbildes zu schreiben. Diesem wie Böklen selbst andeutet: "Der Mond, als Himmelsbilde gegenüber aber ist die einzelne lebendiges Wesen gefasst, verbirgt sich eine vom Monde abgelesene Wendung oder Ver- Zeitlang (vor der Sonne)". Wir hätten also die

weitere Bemerkung: "Adam war für den Jah- B. Jacob: Die Abzählungen in den Gesetzen der wisten der erste Mensch und Stammvater der übrigen Menschheit — wäre er gleich am Tag seines Ungehorsams gestorben, so hätte er ja keine Nachkommenschaft hinterlassen können, ein wiederauferweckter Adam aber, ein revenant also, als Stammvater der Menschheit -- dieser Gedanke wäre dem Jahwisten wohl unheimlich erschienen". Wenig befriedigend ist ja bisher die Frage behandelt worden, warum sich die biblische Lehre so sehr gegen Baal gestränbt habe. Schuld daran ist die Verquickung von Geschichte Israels und biblischer Religionsgeschichte bei der gegenwärtig herrschenden religionsgeschichtlichen Betrachtungsweise. Ich habe bei Vorarbeiten über Hesekiel, bei der Verfolgung des Auferstehungs- und Messiasgedankens die Beweise gesammelt, dass es der biblischen Weltanschauung darauf ankommt, das ewig Unveränderliche ihres Gottes scharf zu betonen. Dieser Gott ist weder geworden noch vergänglich. Zur Vergleichung kämen die Eleaten in Betracht. Diese Behauptung aber führte zur vom Verfasser der vorliegenden Schrift als Ablehnung des Baal, der stets die Züge des wichtiges Moment der Entstehung des Bibel-Tammuz-Adonis getragen und das Werden und Vergeben dargestellt hat, führte weiter zur Ablehnung des aus der Auferstehung der Gottheit. folgenden Auferstehungsgedankens und eines Tod und Auferstehung in Rechnung setzenden Messiasbildes. Teilweise wurde allerdings der Auferstehungsglaube aufgenommen, auch Ansätze zu einem solchen Messiasbilde finden sich Jes. 53. Böklen führt mir hier einen weiteren Beweis zu. indem er zeigt, wie der Gedanke eines Adam redivivus geflissentlich gestrichen worden ist.

ist sehr beachtenswert, wenn er auch das Lamech- die Gesetze in Leviticus und Numeri "in durchlied nicht richtig deutet. Hier hat Winckler greifendster Weise mit Hilfe der Zahl redigiert" die richtige Deutung gegeben (Altorient. For sind. Die "herrschenden Zahlen sind die Zwölf schungen III. S. 393 ft.). Ich glaube, dass man (oder ihr Mehrfaches) und die Siebzig" (S. 5). auf diesem Wege der Motivherausstellung endlich Der Nachweis hierfür erstreckt sich auf das zu einer Aufteilung der Urgeschichte an den Opfergesetz (Lev. 1-5) und auf die in Lev. Jahwisten und Elohisten kommen wird. Was e. 6, 7, eb. c. 11, c. 13, 14, c. 15, c. 16, c. 18, auf dem Wege der Literarkritik - ich selbst c. 19, c. 20, e. 21, 22, c. 25, c. 27 enthaltenen habe ihn auch versucht -- erreichbar ist, das Gesetze, sowie auf folgende Kapitel von Numeri: ist geschehen. Aber er führt nicht zum Ziele, 1-4, 5, 6, 8, 15, 18, 19, 30, 33, 35, schliess-Im Gegensatze zur Gepflogenheit des Redaktors-lich auf den "Rahmen der Einleitungen" zu bei der Patriarchengeschichte hat er bei der den Abschnitten, speziell die Zahlenverhältnisse Urgeschichte aus seinen Quellen ein Ganzes zu der Einleitungssätze mit und ohne אמר. schaffen gesucht durch tiefer eingreifende Be- alle diese Abschnitte des Pentateuchs zeigt arbeitung, Aus- und Angleichung; hier hat er Jacob, dass in ihnen bedeutsame Wörter oder nicht einfach die eine Quelle neben der anderen Wortkategorien oder Begriffe oder Satzungen zu Wort kommen lassen. Zu dieser Bearbeitungs- in bestimmter Anzahl vorkommen, und zwar art veranlasste ihn der Stoff. Böklens Ergebnisse liegt den verschiedenen Abzählungen zumeist wird iede künftige Arbeit, die sich mit der die Zahl 12 oder die Zahl 70 zugrunde. Man-Urgeschichte der Bibel beschäftigt, berücksichtichen Absehnitt durchzieht ein ganzes Netz tigen müssen.

Bücher Leviticus und Numeri. Frankfurt a. M., J. Kauffmann 1909. 35 S. 8°. M. 1.20. Bespr. v. W. Bacher, Budapest.

Das Zählen der Verse, Wörter und Buchstaben bildete seit den ältesten Zeiten einen wesentlichen Faktor in der Feststellung und Erhaltung des hebräischen Bibeltextes. Sogar der Name der Schriftgelehrten — סופרים – wird sehr frühe von diesem Zählen der Elemente der heiligen Texte hergeleitet (Kidduschin 30a). Auch in der jüdischen Bibelauslegung fiel dem Zählen der Wörter eine Rolle zu. Die alten Darschanim (im 11. Jahrhundert) und ihre späteren Jünger, die die Bibelexegese in den Dienst der Mystik stellten, bedienen sich nicht nur des Zahlenwertes der Buchstaben, sondern auch der Zählung der Wörter im Verse und der Buchstaben im Worte als hermeneutischen Mittels. Was so in der Geschichte des Bibeltextes als Moment seiner Erhaltung sowie seiner Deutung erscheint, wird textes nachzuweisen gesucht. Jacob setzt hier die in seinem 1905 erschienenen Buche "Der Pentateuch" dargebotenen exegetisch-kritischen Forschungen fort. Dort hatte er die These durchgeführt, "dass nicht nur die Chronologie und die Genealogien des Tetrateuchs nach einem bestimmten, in seinen Grundzügen höchst einfachen, Zahlensystem ausgearbeitet sind, sondern auch die umfangreichen Berichte über das Heiligtum sowie die Feste und die Festopfer sich ganz und gar davon beherrscht zeigen" Was Böklen zur Kaingeschichte beibringt, (S. 3). Hier sucht er nachzuweisen, dass auch solcher Abzählungen, besonders ist dies bei Lev. 13 und 14 der Fall. In geradezu un-

lungen" entgegen. Es sind "genau 24 Fälle, in denen der Priester auf Rein oder Unrein entscheidet." In 24 Sätzen wird "der Name des Fleckens mit folgendem היא oder היא angegeben." "Das Wort הבהן als Subjekt eines imperativischen Verbums kommt in den 24 von ihm — dem Priester — zu behandelnden Fällen 48 mal vor. In dem ganzen Gesetze c. 13, 14 wird der Priester gerade 70 mal genannt [diese Zahl ist aber nur durch subtile Distinktionen gewonnen, denn in Wirklichkeit ist das Substantiv 55 in den beiden Kapiteln über 90 mal zu finden]. "24 mal kommt das Wort מים von da ab vor, wo der Priester mit seiner Behandlung eintritt", d. h. von 14, 36 ab. [Aber die Verse 34 und 35, wo das Wort מים noch dreimal steht, sind mit einer willkürlichen Unterscheidung von dem übrigen getrennt]. "Bestandteile des Hauses" (Mauer, Kalk¹, Steine und Holzwerk) werder in 14, 37-45 zwölfmal genannt [Aber Mauer - קיר — gehört doch nicht in eine Kategorie mit den übrigen!]. In dem Aussatzpunkte finden wir 12 mal 35 und או Mit diesen Beispielen ist nur ein Teil der in den genannten zwei Kapiteln gefundenen Abzählungen angeführt. Dass sie nicht Wiederholung von V. 10a ist. ohne Willkürlichkeiten gefunden sind, zeigen meine in Klammern beigefügten Bemerkungen. Solche gezwungene Abzählungen finden sich auch in anderen Teilen der Abhandlung. S. 6 zu Lev. 1-5: "Die Summe der zu bringenden einzelnen Opfer ist 24." Diese Zahl gewinnt J. dadurch, dass er in 5,7 שתי תרים und יטני בני יונה für zwei verschiedene Opfer zählt, während er sie in 1,14 nur für eines rechnet, ferner die beiden Arten des Kleinviehs in 1.10 als ein einziges Opfer, dieselben in 4,17 doppelt zählt. — S. 9. In Lev. 11 sind "die drei Gattungen עוף ,בהמה und נפש היה (s. v. 46) zusammen 12 mal genannt." Aber mit diesen Bezeichnungen sind die Nennungen der Tiergattungen in Lev. 11 nicht erschöpft und z. B. שרץ המים (V. 10) nicht berücksichtigt. — S. 21 zu Lev. 18: "Die Zahl der verbotenen ge-Diese schlechtlichen Verbindungen ist 24." Summe kam nur dadurch zustande, dass J. in V. 9 vier verschiedene Verbote annimmt, indem er neben בת אבוך und בת אבון noch zwei andere konstruiert; in Wirklichkeit gehören die Textworte ביה אי מ' הרן, aus denen diese neuen Kategorien hergeleitet sind, nur als nähere Bestimmung zu אמק (s. Nachmanis Kommentar

heimlicher Menge treten uns hier die von z. K.). - S. 23, zu Lev. 19: "Die verschie-Jacob angenommenen planmässigen "Abzäh- denen Objekte für die Gebote und Verbote scheinen 48 zu sein." In den nun folgenden Aufzählungen figuriert V. 9 mit drei "Objekten", קציר und פאה während nur von zwei Verboten die Rede sein kann; in V. 16-18 werden aus den Geboten und Verboten über die Nächstenliebe nur אחיך und דם רעך ,עמיך und אחיך als Objekte aufgezählt, mit Beiseitelassung von עמיתך, עמית בני עמך, aus V. 28 wird nur בשר hervorgehoben. — S. 24, zu Lev. 20: "Der Frauen, mit denen man sich geschlechtlich versündigt, sind 12". Aber das Dutzend ist nur dadurch voll. dass in S. 14 אשה ואמה für zwei gezählt werden, obwohl vorher, S. 21, in dem entsprechenden Verbote Lev. 18,17 אשה ובתה nur als eine Nummer gezählt ist. — Ebend. "Die Zahl der wegen sexueller Verbrechen bedrohten Personen ist 24". Diese Zahl ist dadurch gewonnen, dass J. in V. 17 die "Sehwester, Tochter des Vaters oder Tochter der Mutter" nur für eine Person rechnet, während - auf derselben Seite - bei der Aufzählung der zwölf Frauen aus V. 17 zwei Nummern werden. - S. 25, zu Lev. 22, 3-13: "In 12 Sätzen wird der Genuss von Heiligem verboten." Als zwölfter Satz erscheint V. 13b, was aber nur

Trotz dieser Ungenauigkeiten, deren sich vielleicht noch manche in den Abzählungen Jacobs, die nach ihm planmässige Abzählungen des biblischen Autors sind, finden liessen, stehe ich nicht an, diese Nachweise systematischer Zahlenverhältnisse im Texte der pentatenchischen Gesetzabschnitte als ein höchst überraschendes und merkwürdiges Ergebnis minutiöser Beobachtung zu erkennen. Es ist schwer zu glauben, dass hier überall Absichtlichkeit obwaltet. Immerhin aber darf der Verfasser das Verdienst beanspruchen, als Erster diese im Texte der Thora sich bergenden Zahlengeheimnisse enthüllt zu haben. glaubt, entdeckt zu haben: "eine eigenartige Rhythmik der Gesetzesrede nach den Grundzahlen 7(0) und 12, die auf die zwölf Söhne des Stammvaters Jakob und die siebzig Söhne seines Hauses, letzten Endes auf den Rhythmus der Zeit in Woche, Monat und Jahr nach den Gesetzen des Himmels zurückgehen." diese Entdeckung stellt nur ein geheimnisvolles Kategorien: היין אחותך שולרת und היין אחותך שולרת Spiel mit Zahlen fest, deren Bedeutung und Ursprung dunkel ist, wie der Verfasser selbst in den Fragen, mit denen er seine Untersuchung sehliesst, anerkennt.

^{&#}x27; So übersetzt Jacob הבע.

272

Saadiah Gaon, London, Luzac & Co., 1908. VH u. 104 S. 8° Reprinted from the Jewish Quarterly Review, vols. XVIII-XX). Bespr. von A. Marx, New York.

Saadia (892—942), der aus Aegypten nach Babylonien kam und dort die Stelle eines Gaon (Vorstehers der Akademie), von Sura bekleidete der einzige Fall, dass ein Ausländer diese Stellung einnahm, die sich meist auf Mitglieder weniger alter Familien vererbte — ist eine ganz besonders interessante und den Forscher fesselnde Persönlichkeit. Er war ein Bahnbrecher auf den meisten Gebieten der jüdischen Wissenschaft. Selbst bei dem Tahmudstudium, der eigensten Domäne der habylonischen Schulhäupter, ist der Einfluss seiner wissenschaftlichen Methode unverkennbar. -Saadia war der erste, der es versuchte, durch eine arabische Uebersetzung die Bibel seinen ungelehrten Landsleuten zugänglich, durch einen Kommentar verständlich zu machen und die Gesetze ihrer Sprache zu ergründen. Für den Eindruck seiner Leistungen spricht wohl am deutlichsten, dass noch heute, trotz aller Kritik Späterer, bei den arabisch sprechenden Juden seine Uebersetzung zu religiösen Zwecken bemutzt wird. Auf allen diesen und anderen Gebieten, denen Saadia seine Aufmerksamkeit zuwandte, hat er Nachfolger getunden, die weit über ihn hinausgingen. Dagegen fand er auf einem wichtigen Gebiete seiner Tätigkeit keine irgendwie bemerkenswerten Nachahmer, in der Polemik gegen die Sekte der Karäer.

Die babylonischen Hochschulen hatten diese unter ihren Augen entstehende und mächtig anwachsende Bewegung in unbegreitlicher Weise fast gänzlich ignoriert und kaum irgend welche Kenntnis von ihren oppositionellen Tendenzen genommen. Der heissblütige und ungemein kamptfrohe Saadia sah ein, dass es dringend notwendig und an der Zeit sei, dem weiteren Vordringen des Karaismus entgegenzutreten. In seinen Bibelkommentaren fand er häufig Gelegenheit, sich mit karaeischen Ansichten auseinander zu setzen, und schon lange, ehe er nach Babylonien auswanderte, schrieb der 23 jährige Jüngling in seiner ägyptischen Heimat eine Widerlegung Anans, des Gründers der karacischen Sekte. Den verschiedenen, grösstenteils verlorenen antikaraeischen Schriften Saadias hat Poznański schon vor 10 Jahren einen eingehenden Artikel gewidmet, (JQR X 238-76) zu welchem er hier p. 94-101) auf Grund des in den letzten Jahren bekannt gewordenen Materials wesentliche Nachträge gibt.

Wenn diese Schriften Saadia's, wie gesagt, auf die rabbanitische Literatur keinen grossen Einfluss ausübten, so war das begreiflicherweise

S. Poznanski: The Karaite Literary Opponents of ganz anders bei den karaeischen Gegnern. Auf diese brachten die ausserordentlich scharfen Angriffe des gelehrten Gegners, der zuerst mit der Politik des Ignorierens brach, einen ungeheuren Eindruck hervor, und bis ins 19. Jahrhundert hinein hörten die karaeischen Schriftsteller nicht auf, den toten Löwen mehr oder weniger heftig zu bekämpfen. Die Angriffspunkte sind in den meisten Fällen dieselben, und ihre Zahl ist sehr gering. Es hätte sich empfohlen, sie in der vorliegenden Arbeit einleitend im Zusammenhange zu besprechen.

Poznański führt uns fast 50 Autoren in meist chronologischer Anordnung, von der ohne zwingenden Grund bei § 4 abgewichen wird, als literarische Gegner Saadia's vor. Dass er auch Zeitgenossen, die mit Saadia persönlich diskutierten, einschliesst, kann man nur gutheissen. Die Behandlung der einzelnen Autoren ist, mit Ausnahme von Jefet, dem 10 Seiten gewidmet werden, kurz zusammenfassend, häufig zu kurz, wenn P. auf frühere Arbeiten verweisen kann. So wenig erfreulich es auch ist, wenn ein Autor sich immer wiederholt, so verliert doch eine Zusammenstellung sehr, wenn man gerade für die wesentlichen Punkte immer wieder mit Verweisen abgespeist wird. gilt z.B. gleich für den ersten Autor Ben Zuta und ganz besonders für Salmon ben Jeruham (§ 5), von dessen nur teilweise gedruckter Polemik - einer der wenigen derartigen Schriften, die vollständig auf uns gekommen - man mit Recht hier eine eingehende Charakteristik erwarten dürfte. P. begnügt sich mit dem Hinweis auf eine genaue Analyse in einem früheren Artikel (JQR VIII 685 f), tatsächlich aber hat er dort von den 19 Kapiteln nur 6 behandelt, die Pinsker bei der Besprechung des Buches im חספה ליקוטי קדמוניות noch nicht vorlagen. Kirkissani hätte bemerkt werden können, dass er, wie P. selber nachgewiesen (Semitie Studies p. 437 f), gelegentlich mit Saadia gegen Anan übereinstimmt.

Der Gegenstand hätte kaum so gründliche Da aber unter den Bearbeitung verdieut. fast alle wirklich bedeutenden behandeltenkaraeischen Autoren vertreten sind, liefert die Arbeit, die, wie man es bei P. gewöhnt ist, von Sorgfalt und Fleiss zeugt und viel handschriftliches Material benutzt, einen wesentlichen Beitrag zu einer Geschichte der karaeischen Literatur. Eine solche misst man um so mehr, als das hierhergehörige Material seit der Veröffentlichung von Pinskers grundlegendem aber ungeordneten Werke schr angewachsen und weit zerstreut ist. P. wäre wie wenige berufen, eine solche Arbeit zu übernehmen.

In Gemeinschaft mit den Mitgliedern des kirchenhistorischen Seminars der Universität Jena bearbeitet. Mit einer deutschen Uebersetzung der syrischen Lebens-8º, M. 9 .- Bespr. v. C. Fries, Berlin. Separatdruck: Antonius, Leben des hl. Symeon Stylites,

für Unterrichtszwecke hrsg. 62 S. M. - 60.

Der Band erscheint als Heft XXXII. 4 in Harnack und Schmidts "Texte und Untersuchungen". Zuerst werden die verschiedenen Texte mitgeteilt (S. 1-195), dann folgen die Untersuchungen, die das Quellenverhältnis und die Chronologie betreffen. Die Zahl der Quellensehriften ist so gross, und die mittelalterlichen Biographen des Styliten sind so obskur, dass ein genaueres Eingehen auf sie sich erübrigt. Die meisten Quellen, besonders die historia religiosa des Theodoret, sind in der ersten Hälfte des fünften Jahrhunderts abgefasst. Viel Interesse bietet die Vita selbst. S. 83, 12 ff. heisst es: "Da nahmen ihn beide und führten ihn zu dem Altar, und er legte dem Herrn Simeon etwas in den Mund, was weisser war als Schnee und rund und einer Perle gleich." Es ist wohl nicht zu kühn, wenn hier in Anbetracht der starken syrischen Einflüsse ein astralmythologisches Element angenommen wird. Er trägt den Mond und beherrscht den Chor der Sterne als solcher. Derselbe Dämon, der ihm die Scheibe reicht, gibt ihm auch den goldenen Stab und spricht: Mit diesem Stab wirst du die Herde Christi weiden; sei männlich und sei stark! — Die Reihe der Versuchungsgeschichten S. 101 fl. ist gewiss aus der christlichen Legende bekannt, hat aber im Buddhismus auffallende Analogien, vgl. Windisch, Buddha und Mâra — Š. 126 tindet sich die Himmelsleiter in erneuter Gestalt. Sie steht auf der Erde und reicht bis zum Himmel. Drei Männer stehen auf ihr, einer auf der Spitze, Mose und Elia. Das Bild wird durch eine enthält. drei Sprossen wohl die drei Weltreiche, wie sie Säulenheiligen überhaupt kann daraut hinge-Ort bestehende Askese, sehr alt ist; Entsprechendes erzählte man von den indischen Sokrates gelegentlich Tag und Nacht in Medi-Nimbus eines Nationalheiligen erhielt und als päischen Bibliotheken benutzt worden sind.

H. Lietzmann: Das Leben des heiligen Symeon Stylites. solcher mit einem orientalischen Legendenkranz umwoben wurde. Das Buch enthält für denjenigen, der sich mit der allgemeinen Geschichte beschreibung und der Briefe von II. Hillgenfeld, der Askese befassen will, sehr viel Wichtiges. Leinzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung, 1908, 257 S. Was diese eigentlich sei und woher sie stamme, galt bisher für eine der dunkelsten Fragen der Religionsgeschichte, die die einzelnen Erscheinungsformen kannte, aber das Woher nicht verstand. Viel gewinnt man, wenn man sich vergegenwärtigt, dass alle Askese darauf hinzielt, spätere künftige Güter zu erwerben, auf ihren Besitz sich vorzubereiten. So ist jede Askese Vorbereitung auf künftiges Glück. Wer die speziellen Erscheinungen untersucht, wird schliesslich finden, dass auch hier in letzter Hinsicht astrale Grundideen verborgen liegen, dass die dem Licht vorausgehende Nacht in hohem Grade für die Entstehung asketischer Auschauung ins Gewicht fällt. Es ist hier nicht der Ort, dem weiter nachzugehen, an andrer Stelle soll es geschehen. Hier sei nur angedeutet, dass tatsächlich alle Symbolik und Allegorie der Askese auf astralen Vorstellungen beruht und daraus hergeleitet werden muss. Die Harnack-Schmidt'sche Sammlung hat jedenfalls mit dem neuen Bande einen bedeutsamen Zuwachs erhalten, das Buch ist voll von interessanten Zügen und wird auch ausserhalb theologischer Kreise Beachtung finden. Die Ausstattung ist korrekt und würdig.

> Rudolf Dvořák: Bâkî's Diwân. Ghazalijját. Nach den Handschriften von Leiden, Leipzig, München und Wien herausgegeben. Leiden, E. J. Brill, 1908, 304 S. S. M. 7.50. - Bespr. v. Oskar Mann, Berlin

Aus dem Titel des vorliegenden Bandes ist nicht zu ersehen, ob der Herausgeber den ganzen Diwân des Bâkî zu veröffentlichen beabsichtigt, und von dem nach dem Wortlaute des Titels zu erwartenden Ghazalijjât sind nur etwa zwei einer auf der Mitte, einer an ihrem unteren Drittel abgedruckt, da die Ausgabe nur die Ende. Am mittleren und unteren Ende stehen Gedichte mit den Reimbuchstaben I bis 🕹 In irgend einer Form hätte wohl apokalyptische Vision unterbrochen und kommt-kenntlich gemacht werden müssen, ob die Arbeit nicht zur Ausführung. Gemeint sind mit den Torso bleiben, oder fortgeführt werden soll. —

Da ausser der kurzen Erwähnung auf dem Babylon ausprägte. — Zu dem Wesen des Titel jede Besprechung der benützten Handschriften fehlt, so lässt sich über die Textkritik wiesen werden, dass die im Stillstehen an einem des Herausgebers kein Urteil gewinnen, um so weniger, als die in den "Variae lectiones" angewendeten Bezeichnungen der einzelnen Manu-Gymnosophisten, auch vom Buddha, ferner bleibt∣skripte ohneAngabe dessen, was der Herausgeber unter den Buchstaben, z. B. M. M2, O, C, usw., tation versunken an einer Stelle stehen, und verstanden wissen will, schlechterdings unlösbare auch von dem Numidierkönig Masinissa wurde. Rätselsind Auchhättenwirgerneerfahren warum das überliefert, der seines hohen Alters wegen nicht auch die sonstigen, leicht zugänglichen, zum vielleicht bei seinen afrikanischen Horden den Teil recht alten Handschriften der anderen eurohoffentlich nur vorläufig - unbenutzbar. Eine Wege, namentlich in der Umsebritt) anderer kurze Orientierung über die Textüberlieferung Ansicht ist! oder nicht. hätte aber durchaus der Ausgabe vor angeschickt werden müssen; sind doch die Untersuchungen der einzelnen Handschriften Vorarbeiten, oder The archaeological survey of Nubia (published sollten es wenigstens sein. -

Bei flüchtiger Durchsicht des Textes fällt aut, dass der Herausgeber in persischen Worten

ال k und ک g unterscheidet, nicht aber in den türkischen. Warum, ist nicht recht einzusehen. -

Wann wird endlich die hässliche und stilwidrige Type $\ddot{\boldsymbol{\omega}}$ statt des — wie ich bestimmt weiss - auch in der Brillschen Druckerei vorhandenen, vaus unseren Ausgaben verschwinden?

G. Maspero: Les mémoires de Sinouhit (Bibliothèque d'étude, publice sous la direction de M. E. Chassinat, Directeur de l'Inst, Franç, etc., tome premier) Cairo. Imprimerie de l'Institut Français d'Archéologie Orientale 1908. 4°. LI, 1848. Bespr. von W. Max Müller

Die vorliegende Arbeit will eine Serie von Ausgaben der wichtigsten ägyptischen Literaturwerke einleiten, die nützlich zu wirken verspricht. Gottlob, dass nun in der Aegyptologie die Ueberzeugung zum Siege zu kommen scheint, dass die zwecklose Materialzersplitterung in möglichst vielen unpraktischen und teuren Büchern ein Ende nehmen muss! Wie kurze Zeit ist es her, dass ich in OLZ gegen eine solche wissenschaftliche Rücksichtslosigkeit wie Schack-Schackenburgs unnötig tragprotestieren "Zweiwegebuch" mentarisches musste. Die Methode, die man längst in jedem Zweige der Philologie voraussetzt, gewinnt nun auch in der Aegyptologie Geltung; so ist hier durch den (vielfach verbesserten) Abdruck der vorhandenen 6 Textzeugen das Verständnis jenes Klassikertextes vielfacherleichtert worden 2. Ein volles Glossar bildet eine sehr dankenswerte Zugabe; solche Spezialglossare werden immer ihren Wert behalten, auch wenn wir einmal ein erschöpfendes Wörterbuch besitzen, ob man nun über philologische Einzelheiten

So ist der ganze texkritische Apparat — (Maspero verfolgt ja vielfach seine ganz eigenen

by the Ministry of Finance, Egypt, Survey Department). Cairo, National printing department, 1908. Bulletin 1 n 2. Gr. 8°. 39 S. Tf. 1-27 and 69 S., Tf. 28-79. (100 Millièmes das Heft). Bespr. vou W. Max Müller,

Die ägyptische Regierung hat sich entschlossen, die weiten Landstrecken Nubiens, welche durch die Dammerhöhung bei Assuan überschwemmt werden sollen, rasch archäologisch absuehen zu lassen und die festzustellenden alten Friedhöfe auszugraben; wobei besonders A. Reisner behilflich war. Es ist dieses Zugeständnis an die Wissenschaft anzuerkennen, noch mehr aber die Methode der vorlänfigen Fundveröffentlichung in einer schlichtsachlichen dabei aber doch reich ausgestatteten Form, zu einem lächerlich geringen Preis käuflich (soweit nicht an Gelehrte verschenkt) und schon einige Monate nach Abschluss der Ausgrabungen erscheinend.

Lobenswert ist auch, dass, während gewöhnlich der inschriftenjagende Aegyptologe dominiert und die anthropologische usw. Seite der Funde mehr oder weniger übersehen lässt, hier die Anthropologie ihr vollstes Recht erhält, was bei den vorliegenden, meist inschriftlosen Funden nur gut ist. Die Ergebnisse sind sehr reich, z. B. bei Philae ein Begräbnisplatz christlicher Nichtägypter (1,3, Griechen?kaum "Syrer"), ein Massengrab Erdrosselter (I, 21, natürlich nicht aus römischer Zeit, wohl arabisch), viel Anatomisches und Pathologisches, vor allem aber, dass die Bevölkerung Nubiens in ältester Zeit kulturell wie anthropologisch mit Aegypten eng zusammenhing, eine sehr überraschende Tatsache. So erwarten wir von der Fortsetzung dieser Durchmusterung des unternubischen Bodens noch viel Interessantes.

P. Fischer: Geschichte des Altertums (Illustrierte Weltgeschichte in vier Bänden, Bd. I). München, Allgemeine Verlagsgesellschaft m. b. H., o. J. VIII, 464 S. M. 9. — Bespr. v. F. Bork, Königsberg.

Wenn ein aus der Schule der klassischen hervorgegangener Historiker es Philologen unternimmt, ein volkstümliches Buch über die Geschichte des Altertums zusammenzustellen, so wird man bei aller billigen Nachsicht das eine von ihm verlangen dürfen, dass er mit

¹ Der Papyrus Golenischeff und die uralte Ramesseumshandschrift erscheinen zum erstenmal.

² Die Wiedergabe eines ergänzten und korrigierten Textes mit den Ms Lesungen in Anmerkungen ist etwas Ungewöhnliches und beim gegenwärtigen Stande der Aegyptologie gefährlich; der umgekelnte Weg ist doch sicherer. Störend ist das Weglassen der Zeilenangabe beim Berliner Mss. Wenn die einzelnen Ms. nicht hinter sondern wenigstens teilweise nebeneinander abgedruckt würden, wäre es ein grosser Fortschritt in der Handlichkeit. Schade, dass der Verfasser keine zusammenhängende Uebersetzung beigab; die können wir doch meht entbehren.

Kleinigkeiten, z. B. S. 50 "Mundschenk" nicht "abou, iabou", sondern wb(3); gnwty (S. 103; fehlt im Glossar unter g) für "Bildhauer" kaum möglich; 156 ist das Determinativ von sh "Zelt", km (nicht k!) "Schild" 64 etc.

der einschlägigen Literatur einigermassen vertrant ist und nicht gar zu grobe Schnitzer in den elementarsten Dingen macht. Es würde sogar nicht im mindesten schaden, wenn er nicht nur gelegentlich den Rat eines Fachmannes einholte, sondern sein Ms. sogar einem solchen zur Durchsicht übergäbe; denn niemand ist verpflichtet über Dinge zu schreiben, die er nicht beherrscht. Das vorliegende Werk bleibt als "Weltgeschichte" auch hinter den bescheidensten Anforderungen zuriick, die billigerweise stellen kann. Es hat nicht einmal die neueren zusammenfassenden Darstellungen der einzelnen Gebiete zu Rate gezogen. ist nichts weiter als eine Geschichte der Griechen und Römer mit einleitenden Abschnitten über einige orientalische Völker, von denen der Verfasser, wie man auf jeder einzelnen Seite sehen kann, keine irgendwie nennenswerten Kenntnisse hat! Das Beste an dem Buche sind die vorzüglichen Abbildungen, die ich gerne rühmend anerkennen will.

Sprechsaal. Zur Bildung von jiqqah. Eine Erwiderung.

Von A. Ungnad.

In Spalte 223 dieses Jahrganges der OLZ änssert sich König nochmals über die Eustehung von jiqqah;

er verteidigt hierbei seine Auffassung, dass die Form durch Assimilation des l entstanden sei. Wenn ich die Form als begriffliche Angleichung an nittan erklärt habe! so veranlasste mich dazu die singuläre Assimilation des l, die sich fürs Hebr, sonst nicht nachweisen lässt. Diese zu erklären genügt m. E. nicht das häufige Vorkommen des Verbs, zumal sich bei anderen häufig begegnenden hebr. Verben unregelmässige Assimilationen dieser Art nicht finden. Da nun begriffliche Assimilation eine häufige Erscheinung auf sprachlichem Gebiet ist, so wird man, indem man Königs und meine Auffassung verbindet, wohl am besten sagen können, dass die Formen von lgh, die das l nicht aufweisen, auf einer Assimilation beruhen, die durch das häufige Vorkommen der Formen sowie die naheliegende Angleichung an den Gegensatz (ntn) hervorgerufen wurde.

Dass König für die beaustandeten Ausführungen Gründe anzuführen hat, bezweifle ich nicht; doch dürften diese in einzelnen Punkten² kaum auf allgemeine Anerkennung rechnen können.

Dass ich durch eine ungenaue Aeusserung über das Fehlen von Paradigmen dem Buche nicht völlig gerecht geworden bin, bedauer ich lebhatt. Ich hätte gewiss klarer hervorheben müssen, dass ich unter "Paradigmen" den in der Regel so überschriebenen herkömmlichen Abschnitt verstehe, nicht aber die einzelnen Schemata.

Altertums-Berichte.

Museen.

Der Antiquitäten-Rundschau zufolge hat die kaiserliche Bibliothek in St. Petersburg ein änsserst seltenes Exemplar eines Evangeliums für 13000 Rubel angekauft, das auf Stücken purpurfarbeuen Seidenstoffs mit silbernen Buchstaben in griechischer Sprache geschrieben ist. Es soll aus dem 7. Jahrhundert stammen. Gefunden wurde es in Kleinasien. Das Werk soll in einer Auflage von 100 Exemplaren (zu 500 Rubel) publiziert werden. Sch.

Mittelasien.

295. Gottfried Merzbacher hat nunmehr seine Tienschanreise abgeschlossen. Sch.

Mesopotamien

296. Das 40. Heft der Mitteilungen der Deutschen Orient-Gesellschaft berichtet über die Ausgrabungen in den Monaten November 1908 bis April 1909. In Bahylon wurde die Führung von Gräben durch den Teil des Stadtgebiets, der heute Merkes genannt wird, fortgesetzt und dabei ein grösserer Teil der eigentlichen Wohnstadt zur Zeit Nebnkadnezars freigelegt. Es sind verschiedene schr interessante Privathäuser herausgekommen. Wie auch früher sehon konstatiert, gehören die obersten Schichten der griechischen Zeit an - hier fand sieh auf dem Kalkputz einer Hauswand ein Gemälde — dann folgt die parthische und dann die neu- und altbabylonische Schicht. In allen wurden Grüber verschiedener Art und Kleinfunde entdeckt: Terrakotten, Gefässe und Schalen mit oder ohne Glasur, Alabasterflaschen, Bronzegegenstände und Tontafeln, letztere teilweise in Tongefässen verpackt. - Weiter wurden die Mauerzüge in der Nähe der "Sachn" genannten Ruine verfolgt und Tore darin freigelegt.

297. In Assur ist man seit längerer Zeit beschäftigt, Suchgräben in ost-westlicher Richtung quer über das ehemalige Stadtgebiet hinwegzuziehen, um ev. grössere,

¹ Aus den zahlreichen Versehen, von denen ich die schlimmsten wegen Raummangels garnicht anführen mag, seien nur wenige hervergehoben: S. 4. "In dieses unwirtliche Gebiet [nämlich Babylonien] wanderte nicht lange nach der Flut ein hamitisches Volk, vielleicht den Mongolen verwandt. Wir pflegen es die Sumerier [se.] oder Akkadier [so!] zu nennen . . . " - S. 5. "Ein hethitischer Fürst [es scheint Tušratta von Mitanni gemeint zu sein] erstürmte segar Ninive und sandte das dort erbentete Bild der Göttin Venus dem König von Aegypten zum Geschenk." — S. 9. "Sargon heisst der König hat geerdnet." — S. 20. Die babylonischen Priester werden Magier genannt. - S. 21. "Den feindlichen Heerführern zur Feier des Sieges die Haut abzuziehen war eine allgemeine übliche Sitte der assyrischen Grosskönige." Hu! - S. 91. "Die Religion der Arier zeigt wie die aller Indoeuropäer noch deutliche Spuren des einstigen Monetheismus." - S. 92. "Dem Reiche Ahuramardas steht das Ahrimans entgegen." Man vergleiche dazu die beiden Gegner Pompeius und Zar. - S. 94. "Nur seviel wissen wir, dass die iranischen Einwanderer die mongolische Bevölkerung Mediens nicht völlig verdrängen . . . konnten." Gemeint sind die kankasischen Elamier, deren Sprache er nach Oppert (1874!) medisch nennt. - S. 97. Ueber die persische Keilschrift: "Es sind vereinfachte babylonische ldeegramme, die etwa den Wert unserer Buchstaben haben". — S. 100 Ueber die persischen Schlösser zu Persepolis: "Es tritt uns in ihnen kein eigener Baustil entgegen, vielmehr zeigt die Architektur eine merkwürdige Mischung ägyptischer, babylonischer und griechischer Kunst, so dass Meister dieser drei Völker an ibnen gearbeitet zu haben scheinen".

BA V, S. 278

² Ich erinnere besonders an ass. qatla = arab. qatala

ausgrabungswerte Monumentalgebände zu finden. Von 5. Rahmani Ignatius Ephraem II, Studia Syriaca IIsolchen sind auch einige bereits entdeckt, das wertvollste-Ergebnis ist aber vorläufig die Aufdeckung einer grossen Anzahl Privathäuser aus parthischer, spätassyrischer, jungassyrischer, altassyrischer und archaischer Zeit, von denen besonders die altassyrischen gut erhalten sind, ferner aber auch die Auffindung zahlreicher verschiedenartiger Begräbnisse. Eine jungassyrische gut gebaute und gut erhaltene Gruft wird ausführlich beschrieben. Ausserdem lieferte die Grabung wieder sehr viele Kleinfunde aller Epochen, Gefässe, Bronzen usw., und Tontafeln. Ein sehr wichtiger Fund der letzten Zeit sind Teile assyrischer Basaltsänlen achtseitig, sechszehnseitig, ferner ein sehr interessantes Kapitell. Das achtseitige Stück ist dadurch von besonderem Wert, dass es durch eine Inschrift ins 11. Jahrhundert datiert ist,

Mitteilungen.

Am 9. H. ist das im Jahre 1906 begonnene Nilstanwerk von Esneh, das ca. 160 km nördlich von Assuan gelegen ist, dem Betriebe übergeben worden Die Länge beträgt 900 m. die Höhe über dem niedrigsten Wasserstand 9.5 m und die obere Breite 6 m, sodass das Stauwerk zugleich als Verbindungsbrücke zwischen den beiden Nilnforn dient. Der Damm wird von 120 Toren von je 5 m Weite durchbrochen, hat ausserdem am Westende eine der Schiffahrt dienende Schleuse. Der Zweck dieses neuen Stauwerks ist die wirtschaftliche Hebung der Provinz Keneh, die für ihre Bewässerung aus der Nilschwelle bisher nur in sehr günstigen Jahren Nutzen zog. Während andere Stauwerke, wie das von Assint, während der Trockenzeit die Wassermassen aufspeichern sollen, soll das für Esneh für die Nilschwelle als Regu-Lator dienen, den Wasserstand des Flusses erhöhen und eine ausgiebigere Berieselung der Landstriche im Norden bewirken; es wird insgesamt einer Fläche von 147000 ha zugute kommen. (Glebus 1909, Nr. 17).

Personalien.

M. Löhr, a. o Professor an der evangelisch-theologischen Fakultät in Breslau, ist als Ordinarius für das Lehrfach des Alten Testaments nach Königsberg berufen worden.

O. Procksch, a. o. Prof. für AT in Greifswald, hat einen Ruf an die evangelisch-theologische Fakultät in Wien abgelehnt und ist zum Ordinarius in Greifswald ernamet worden.

Fr. Wilke, a. o Prof. für AT in Königsberg, ist als Ord, an die ev. theol. Fak. in Wien berufen worden.

M. J. de Gooje in Leiden ist im 72. Jahre nach längerer Krankheit verstorben.

Zeitschriftenschau.

Academy. 1909:

1929. Early Christian Hymns, Trslt. by D. J. Donahoe hespr. v ?

1930. G. Carotti, A. History of Art bespr. v. 3.

Allgemeines Literaturblatt 1909:

3. D. H. Muller, Biblische Studien III, V, bespr. v. C. Wessely. - M. Löhr, Sozialismus und Individualismus im alten Testament, bespr. v. Rieber.

4. Corpus Script, Christ, Or Series altera, tomus III Historia regis Sarșa Dengel, ed. K. Rossini, Tomus XXVIII: Aeta martyrum, ed. M. E. Pereira, bespr. v. Euringer - Ph. Friedrich, Der Christusname im Lichte der alt- un l'neutestamentlichen Theologie, (a.) E. Bischoff, Babylonisch-Astrales im Weltbilde des l'almud und Mi-Irrech 's spr. v. A. San la

Hypomnemata domini nostri seu Acta Pilati. Antiqua versio syriaca, bespr. v J. Sedlaček. - M. Löhr, Alttestamentliche Religiousgeschichte, bespr. v. Rieber. 6. S. Oettli, Das Erteil Kants über die alttestamentliche Religion, bespr. v. N. Schlögl. - W. Belck, Die Kelischin-Stele und ihre chaldisch-assyrischen Keilinschriften, bespr. v. F. Röck.

 K. Miketta, Die Amarnazeit, bespr. v. N. Schlögl. American Journal of Theology, 1909:

XIII. 2. J. Hastings, Encyclopedia of Religion and Ethics bespr. v. G. B. Foster. — J. Hastings, Dictionary of the Bible bespr. v. R. H. Ferris. — M. W. Jacobus, A. Standard Dictionary of the Bible bespr. v. D. A. Hayes. - J. Hastings, A Dictionary of Christ and the Gospels bespr. v. A. Hoben. - P. Wernle, Einführung in das theologische Studium bespr. v. Ch. J. Little, - J. W. Rothstein, Juden und Samaritaner. Die grundlegende Scheidung von Judentum und Heidentum bespr. v. J. A. Montgomery. — H. J. D. Astley, Prehistoric Archaeology and the Old Testament bespr. v. L. W. Batten. - L. B. Paton, A. Critical and Exegetical Commentary on the Book of Esther, bespr. v. G. A. Barton. - J. Wellhausen, Analyse der Offenbarung Johannis, besor, v. C. H. Moehlmann. - F. C. Conybeare, The Armenian Version of Revelation and Cyril of Alexandria's Scholia on the Incarnation and Epistle on Easter, bespr. v. E. J. Goodspood. - M. Bloomfield, The Religion of the Veda; W. Grube, Religionsgeschichtliches Lesebuch, bespr. v. G. B. Foster. - J. Adam, The Religious Teachers of Greece, bespr v. G. D. Walcott. - H. L. Strack, Einleitung in den Talmud. 4. Audl : R. W. Rogers, The Religion of Babylonia and Assyria: J. Herrmann, Ezechielstudien; Ch. F. Kent, The Heroes and Crises of Early Hebrew History I. II.; G. Sternberg, Die Ethik des Deuteronomium; W. Staerk, Das assyrische Weltreich im Urteil der Propheten; C. H. Cornill. Einleitung in die kanonischen Bücher des Alten Testaments 6. Aufl.; M. Loehr, Die Stellung des Weibes zu Jahwe-Religion und -Kult; W Bousset, Die Religion des Judentums im neutestamentlichen Zeitalter; E. Jacquier, Histoire des livres du Nouveau Testament; H, Stahn, Die Simson-Sage, bespr. v.

Anzeiger d. Kais. Akad d W. in Wien. 1909: 6. F. Hrozný, Das Getreide im alten Babylon.

Archiv für Anthropologie. 1909:

VIII. 1 2. B. Oetteking, Kraniologische Studien an Altägyptern, (Kap. 111 Die Rassenfrage; Zusammensetzung verschiedener ethnischer Elemente, Buschmänner, Neger, Libyer, Hamito-Semiten; gröberer und feinerer Typus.)

Bollettino della Soc. Geografica Ital. 1909: X. 5. G. Filchner e Elsa Filchner, Spediziene nella Cina occidentale e nel Tibet. — G. Benarelli, Trenta mesi a Bornéo.

Bulletin Archéologique 1909:

 A Ballu, Rapport sur les fouilles exécutées en 1907 en Algérie. — Icard, Fouilles dans deux nécropoles anciennes d'llammam-Life.

Bullet, bibliogr. et pédag, du Mus. Belge, 1909: XIII. 3 E. Wissowa, Bestehen und Vergehen in der römischen Literatur, bespr. v. J. Creusen. — A. Körte, Zu dem Menander Papyrus in Kairo, bespr. v. A. Humpers.

Bulletin de Correspond. Helléniques 1909: 1-II II Grégoire, Rapport sur un voyage d'exploration dans le Pont et en Cappadoce.

Bullet de la Soc. B. Belge de Géogr. 1908; Ch. Delhaise, Ethnographie congolaine. — A. F. Wollaston, From Ruwenzori to the Conge, bespr. v. J.

Comptes Rendus (Acad. des Inscript.). 1909: Janvier. A. Merlin, Inscriptions latines neuvellement déconvertes en Tunisie.

Contemporary Review. 1909;

521. A. Lang, Preanimistic Religion. - G. Barton, The Psychological Phenomena of Christianity, bespr. v. ?. -

Deutsche Literatur-Zeitung. 1909: 16. E. Kuhn, Uebersicht der Schriften Th. Nöldekes, bespr. v. C. Bezold. - B. Meißner, Knrzgefaßte assyri-

sche Grammatik, bespr. v. H. Ranke.

17. C. Thulin, Die Götter des Martianus Capella und die Brenzeleber von Piacenza (u.) Ders.. Die etruskische Disciplin, bespr. v. A. Baur. - A S, G. Jajakar, Ad-Damîrî's Havât-al-Hayawân, bespr. v. C. F. Sevbold. 18. H. Stahn, Die Simsensage, bespr. v. H. Greßmann. L. Cheikho, La Littérature arabe au XIX e siècle, bespr.

v. J. Goldziher.

19. L. Reinisch, Das persönliche Fürwert und die Verbalflexion in den chamito-semitischen Sprachen, bespr. v. R. Gever - F. Sarre, Sammlung F. Sarre. Erzengnisse islamischer Kunst, bespr. v. C. F. Seybold. Expositor. 1909:

VII. 41. G. Buchanan Grav, The Excavations at Gezer and Religion in Ancient Palestine - J. H. Moulton and G. Milligan, Lexical Notes from the Papyri.

Folk-Lore. 1909:

XX. 1. J. H. Wecks, Notes on some customs of the lower Congo people.

Geografisk Tidskrift. 1909:

XX. 1. H. P. Steensby, Nogle etnografiske Jagttagelser fra en rejse i Algier og Tunis 1908.

Géographie. 1909:

XIX. 3. F. Bernard, L'exploration de l'Indo-Chine et la délimitation de la frontière franco-siamoise constitution du golfe persique. - Nouvelles cartes du Maroc. - Général Gallieni, Nenf ans à Madagascar, bespr. v. G. Grandidier. - Bouillane de Lacoste, Autonr de l'Afghanistan, bespr. v. Ch. Rabet. — Eng. Aubin, La Perse d'aujourd'hui, bespr. v. J. Olmer.

Geographische Zeitschrift. 1909:

XV. 4. Merzbachers Tian-schan-Expedition. — Die Kulturarbeit der Engländer in Aegypten. A. Struck, Makedonische Fahrten II, bespr. v. Oestreich. - E Hengstenberg, Hindustan, bespr. v. A. Kraus. - A. Hummel, Grundriss der Erdkunde 7. Aufl., bespr. v. P. Wagner.

Geographischer Anzeiger. 1909:

X. 4. Heinze, Neues Licht auf die Herkunft des israelitischen Monotheismus (zu Merker's Masai). - A. Forke, Die Völker Chinas, bespr. v. A. Byhan.

Göttingische Gelehrte Anzeigen. 1909: 4. Ensebius' Werke, herausgeg. v. J. A. Heikel, Bd. t, bespr. v. G. Pasquali - O. Rubensohn, Elephantine-Papyri Mit Beiträgen von W. Schubart und W. Spiegelberg, bespr. v. L. Wenger.

Historische Zeitschrift. 1909:

VI. 3. A. D. Xenopol, Zur Logik der Geschichte. - . L. v. Sybel, Christliche Antike, bespr. v. H. Thiersch. G. F. Abbott, Israel in Europe, bespr. v. G. Beer.

Historisch-Politische Blätter. 1909:

CXLIII, 8. A. v. O., Mithra und Noah (Mithra-Noah). Imperial and Astatic Quart. Review. 1909: R. E. E. Ferrest, Egypt under Lord Cremer. — A. G. Leonard, The pearl of Africa (Uganda) - G. Kennedy, Joseph of Arimathaea and the eastern origin of the grail. - Anon, Modern Morocco. - A. N. Wollaston, The sword of Islam, bespr. v. A. F. S. - N Malcolm, Five years in a Persian town, (u.) J. G. Wishard, Twenty years in Persia, bespr. v. A. W. P.

Intern. Wochenschr. f. Wiss, Kunst etc. 1909: III. 18. A. Erman, Neue Fortsebritte der Aegyptologie. 20. H. Thiersch, Vom alexandrinischen Pharos.

Jahrbuch für Philosophie. 1909;

XXIII. 3. G. Klameth, Ezras Leben und Wirken, besprv. J. Döller.

Journal des Savants, 1909;

VII. 4. R. C., Un nouveau sanctuaire eriental à Ostie. - E. Thomsen, Systematische Bibliographie der Palästina-Literatur I, 1895-1904, bespr. v. R. Dussand.

Journal of Theological Studies. 1909;

X. 39. C. H. Turner, Historical introduction to the textual criticism of the New Testament. — E. O. Winstedt, Addenda to 'Some Coptic Apocryphal Legends'. -A. L. Williams, Notes and Studies: The Cult of the Angels at Colossae. - F. C. Burkitt, The Lucianic Text of I Kings VIII, 53 b. - J. Balestri et H. Hyvernat, Scriptores Ceptici - Acta Martyrum; F. M E. Pereira, Scriptores Aethiopici - Aeta Martyrum, bespr. v. W. E. Crum. -Ch. Elsee, Neoplatonism in relation to Christianity, bespr. v. T. W. Crafer. — E. Giran, Jeb fils de Job, bespr. v. F. R. Tennant.

Katholik. 1909:

XXXIX. 4. Miszellen, "Ein neugefundenes Jahwebild" — gefälscht. Zu Sargens Zug nach dem Westen.

Korrespondenzbl.d.Ges.f.Anthropolog. 1909: XL. 12. E. Fischer, Die Herkunft der Rumänen nach ihrer Sprache beurteilt.

E. Hahn, Die Entstehung der wirtschaftlichen Arbeit,

bespr. v. P. Hambruch,

Lehrmittel der deutschen Schule. 1909: IX. 1/2. J. V. Prášek, Geschichte der Meder und Perser bis znr makedenischen Erobernng I, bespr. v. A. Hoffmann - Kutschke (kritisiert das Namenmaterial).

W. Prellwitz, Etymologisches Wörterbuch der griechischen Sprache, bespr. v. demselben.

Memorie della Accademia d. Sc di Bologna. Science Giuridiche. 1909: Ser. I, Tom. II, 2. E. Costa, Dell'ipeteca greco egizia

(a proposito del papiro di Strasburgo n. 52).

Memorie della Accademia d. Sc. di Bologna. Science Storico Filologiche. 1908: Ser. I, Tem. I, 1 u. 2. A. Trombetti; Saggi di glotto-

logia generale comparata. I I Pronomi personali.
Tom. II, 1. F. Acri, S. Tommaso e Aristotele. A. Trombetti, Saggi di glottologia generale comparata.

I. I Prenomi personali.

Tom. II, 2. A. Trombetti, Saggi di glottelogia generale comparata. I. I Pronomi personali. — V. Puntoni, Sull'inno Omerico IX (S.-A.): Etc Agregue. — A. Trombetti. Sulla parentela della lingua Etrusca.

Mittell d. Anthropolog. Ges. l. Wien 1909: XXXIX 1. 2. II. Beyer, Ueber den mexikanischen Gott Quetzalcoatl. — J. Pokorny, Der Ursprung der Arthursage. - Il Ploss u. M. Bartels, Das Weib in der Naturund Völkerkunde, 9. Aufl., bespr. v. F. Heger. — H. Desplagnes, Le plateau central Nigérien, bespr. v. F. lleger. - K. Weule, Negerleben in Ostafrika, (u.) Derselbe, Wissenschaftliche Ergebnisse meiner Forschungsreise in Deutsch-Ostafrika, bespr. v. L. Bouchat

Mitteil. d. K. D. Archäol. Instit. Röm. Abt. 1909; XXIII. 2, 3. M. Mayer, Die Keramik des vergricchischen Apuliens.

Mitteil d. K. K. Geogr. Ges. i. Wien. 1908: 11, 12. E. Hengstenberg, Hindustan, bespr. v. C. Diener. E. Zugmayer, Eine Reise durch Zentralasien, bespr. v. E. Gallina. - K. v. Sax, Geschichte des Machtverfalls der Türkei, bespr. v. E. G.

The Nation. 1909:

LXXXVIII. 2284. P. E. Henderson, The Account of a Journey through Dalmatia, Montenegre, Turkey in Austria, Magyarland, Besnia and Herzegovina; Th. II. Pantenius, Geschichte Russlands oder der Entstehung des russischen Reiches bis zur Gegenwart, bespr. v.

2285, Ellen M. H. Peck, Travels in the Far East; H. Lietzmann, Das Leben des heiligen Simeon Stylites;

J. M. Baernreither, Bosnische Eindrücke, bespr. v. — [II. L. Joly, Legend in Japanese Art; Okabe-Kaknya; LXV. 2. J Svoronos, Legens numismatiques. Les pre-Japanese Sword Guards; W. Anderson, Japanese Wood micres monnaies.

Engravings, bespr. v.

2286. R. Garbe, Kaiser Akbar von Indien, bespr. v. -A. T. Robertson, Short Grammar of the Greek New Testament, bespr. v. - J. Macgowan, Side Lights on Chinese Life, bespr. v. - R W. Rogers, The Religion of Babylonia and Assyria, bespr. v

2287. J. W. Redhouse, El-Khazrejis History of the Resuli Dynasty of Yemen Ill; V. Georgevitch, Die türkische Revolution und ihre Aussichten, bespr. v.

Oesterreich. Monatsschr. f. d. Orient. 1909; 1. K. L. Miklasiewicz, Wirtschaftliche Verhältnisse in Galilia. — Miszellen, Wirtschaftliche Verhältnisse in Algerieu.

Petermanns Mitteilungen. 1909:

LV. 3 Ch. Joppen, Historical Atlas of India, bespr. v. E. Wagner. - J. Chamberlain, The Kingdom in India, bespr. v. id. - E. Hengstenberg, Hindustan, bespr. v. id. - II. Craik, Impressions of India, bespr. v. id. -J. Malcolm, Indian Pictures and Problems, bespr. v. id. - T. G. Longstaff, Six months' Wandering in the Himalaya, bespr. v. Oestreich. — Ida Palm, Eine Zeltreise im Himalaya, bespr. v. E. Wagner. - E. Koken, Indisches Perm und die permische Eiszeit, bespr. v. id. - F. H. Holland, H. H. Hayden, W. Walker, E. A. Pascoe, a. o , A Preliminary survey of certain glaciers in the North-West Himalaya, bespr. v. Hess. - L. v. Lóczy, Beobachtungen im östlichen Himalaya, bespr. v. Oestreich. - E. Thurston, Ethnographic Notes in Southern India, bespr. v. P. Gäthgens. - P. R. T. Gurdon, The Khasis, bespr. v. E. Wagner. — K. Stählin, Das äussere und innere Problem im hentigen Indien, bespr. v. id. - G. v. Mayr, Die Bevölkerung Britisch-Indiens nach dem Zensus von 1901. bespr. v. id. - S. Lévi, Le Népal, bespr. v. id. - P. Kaeppelin, Les Origines de l'Inde française, bespr. v. A. Zimmermann. — J. C. Willis, Ceylon, bespr. v. E. Wagner. — Fr. Sarasin, Unsere vierte Forschungsreise nach Ceylon und die Steinzeit der Weddah, bespr. v. C. C. Hosseus. -- J. P. Veth, Java, geographisch, ethnologisch, historisch, 2. Auflg, bespr. v. J. v. Baren. -G. Bonet-Maury, L'Islamisme et le christianisme en Afrique, bespr. v. II. Singer.

LV. 4. A. Werner, The Native Races of British Central Africa, bespr. v. P. Gähtgens. — P. Güssfeld, J. Falkenstein, E Pechnel-Loesche, Die Loango-Expedition, ausgesandt von d. Deutschen Gesellschaft zur Erforschung Aequatorialafrikas III. 2., bespr. v. F. Hahn. - Désery, Notes sur le Sultanat de Sémio, bespr. v. id. - F. Goffart, Le Congo, physique, politique et economique, 2. Aufl.,

hespr. v. id.

Proceedings of the Soc. of Bibl, Arch. 1909; XXXI. Mars. A. H. Sayce, The Hittite inscriptions discovered by W. Ramsay and Miss Bell on the Kara Dagh. — C. H. W. Johns, Thumb-prints in Babylonia. 11. II. Howorth, Some unconventional views on the text of the bible (VII) The prayer of Manasses and the book of Esther) - F. Ll. Griffith, Papyrus Dodgson (mit Tafeln). - S. Langdon, Lexicographical studies (V The assyrian endings iš, aš, uš, nssu, uššn). — M Gaster, The Samaritan book of Joshna and the Septuagint. — F. Legge, Was Khasekhmui called Mena? — A. H. Sayce, A note on "the scribings at Sinai."

Rendiconto della Accademia, Classe di Scienze Morali di Bologna. 1909:

A. Trombetti, Di alcune antichissime alternazioni fonetiche. Bork.

Review of Religions 1909:

VIII. 4. Islam as interpreted by the Ahmadiyya movement. — The spread of Islam. The Holy Prophet at Medina.

Revue Belge de Numismatique. 1909;

Revue Biblique Internationale. 1909:

1X. 2. E. Cosquin, Le prologue-cadre des Mille et une Nuits; Les légendes perses et le livre d'Esther. -J. Lagrange, La parabole en dehors de l'Evangile. M. Abel, Une croisière sur la Mer Morle - II. Vincent, Un calendrier agricole israélite. - id., Les fouilles allemandes à Jériche. - C. Clemen, Religionsgeschichtliche Erklärung des Neuen Tetaments, bespr. v. J. Lagrange -J. Touzard, Le livre d'Amos, bespr. v. R Louis. - Manuel biblique. — IV. Nouveau Testament p. A. Brassac, bespr. v. P. Bonnetain.

Revue Celtique. 1909;

XXX. 1. A -J. Reinach, Documents neuveaux sur l'histoire des Gaulois d'Orient.

Revue Chrétienne. 1909:

Avril-Mai. M. Archambault, Une question nouvelle. Les hiéroglyphes néocalédoniens

Revue Critique. 1909:

XLIII. 16. R. C. Thompson, Semitic Magic, its origins and development; J. Beehmer, Der religionsgeschichtliche Rahmen des Reiches Gottes; J. Warneck, Die Religion der Batak, bespr. v A Loisy. — A. Olrik, Nordisches Geistesleben in heidnischer und frühchristlicher Zeit, bespr. v. L. Pinean. - B. de Lacoste, Autour de l'Afghanistan, bospr. v. H de C. 17 C. D. Cobham, Excerpta Cypria, bespr. v. My. -

Terzaghi, Parergen de quibusdam oraculis chaldaicis. bespr. v. id. - Radet, Ephesiaca, bespr. v. id. 18. M. Besnier, Les Catacombes de Rome, bespr. v.

A. Defourcq. — Rébellian, Les affaires religieuses, bespr.

Revue des Études Juives. 1909:

LVII. 144. M. Liber, La récitation du Schema et des bénédictions. — R Weill, Le séjour des Israélites au désert et le Sinai — V. Aptowitzer, Le traité de "Kalla". id., Deux consultations des Guéonim dans le Pardes. - S. Poznanski, Les euvrages linguistiques de Samuel Hannagid. — Joachim Miret y Sans, Les médecins jnifs de Pierre, rei d'Aragon. — M. Lambert, Notes exégétiques (Num. 15, 38-39; DE) et DE). -- E. J. Wormann, Un document concernant Isaac Louria. -- B. Ratner, יספר אהבת ציין וירושלים. Varianten und Ergänzungen des Textes des Jerusalemitischen Talmuds nach alten Quellen, bespr. v. W. Bacher. — S. Poznanski, The Karaite literary opponents of Saadiah Gaon, bespr. v. G. Margolionth. — J. Davidson, Parody in Jewish Literature, bespr. v. A. Marx

Revue d'Histoire Diplomatique. 1909;

XXIII. 2. J L de Lacharriere, Un Essai de pénétration pacifique en Algérie.

Revue Historique. 1909:

XXXIV. 101. V. Ermoni, La crise arienne. - J. Toutain, Études de mythologie et d'histoire des religions antiques, bespr. v. J. Carcopino.

Revue Numlsmatique. 1909:

Sér. 4. XIII. 1. M. C. Sontzo, Essai de classification des monnaies de bronco émises en Egypte par les trois premiers Lagides.

Revue des Questions Historiques. 1909.

XLIII, 169. A. Marion, Histoire de l'Église, bespr. v. G. Péries. Olaf A. Toffteen, Researches in Biblical Archaeology, Aucient chronology I. Researches in assyrian and babylonian Geography, bespr. v. R. L. - A. Elter, Itinerarstudien, heepr. v. M. Besnier. - E. Cavaignac, Études sur l'histoire financière d'Athènes au Ve siècle. Le trésor d'Athènes de 480 à 401, bespr. v. id. — J. d'Alms, La controverse du quatrième Evangile. - Brassac, Manuel

l'Evangéliste, bespr. v. D. E. Bouvet.

170. P. Guiraud, La propriété individuelle à Rome. et galle-romaine, bespr. v. H. L. - M. Lepsin. Les théories de M. Loisy, bespr. v. J. Lebreton. - G. Hönnicke, Das Judenchristentum im 1. u. 2. Jahrhundert. bespr. v. id.

Revue des Traditions Populaires 1909:

XXIV. 1-3. R. Basset, Contes et légendes arabes 749-752. - F. Macler, Quatre contes chaldéens. 3. Le lieu du monde ou la mort n'existe pas.

Saturday Review. 1909:

2782. The coup d'état in Turkey. - L. M. Phillipps,

The Arabs in Europe.

2783 G. Petrie, Tunis, Kairouan and Carthage, bespr. v. 2786. Two dictionaries of the bible (W. C. Piercey, Murray's illustrated bible dictionary; J. Hastings, Dictionary of the bible), bespr. v.

2788. L. Jebb, By desert to Bagbdad, bespr. v.

2790. The Turkish lesson.

2791. Constitutionalism à la Turque. - A. Reichardt, Girl life in the Harem, bespr. v.

2792. Joungest Torkey. - A. Upward, The est end of Europe, bespr. v.

Scottish Geographical Magazine. 1909: XXV. 4. Sven Hedin, Journeys in Tibet. - E. Aubin, La Perse d'aujourd'hui, bespr. v.

Sphinx. Revue d'Égyptologie. XII.

 S. 155. Lieblein, Le nom royal de la date du Papyrus. Ebers (seblägt vor Ba-nen-re zu lesen und darin den Hyksos-König Bnon zu sehen). - 156. E. Andersson. Mémoire sur Les "Urkunden des Aegyptischen Altertums" (Kritik der Ausgabe der Pianchi-Stele und der Tranmstele durch Schäfer, Ausstellungen an zahlreichen Stellen). - 188. G. Naville, Die altägyptischen Pyramidentexte. berausgegeben von Sethe. Lief, I (im Allgemeinen anerkannt, aber manche Einzelbedenken).

5. S. 207. Audersson, Le "Sphinx" médaillé (durch die Alliance Française). — 210. Andersson, Mémoire sur Les "Urkunden des ägyptischen Altertums" (mehr-fach ablebnende Kritik von Sethe's Urkunden der 18. Dynastie). - 227. J. Lieblein, Les inscriptions trouvées dans les carrières de Hatnub (zur Chronologie der 6-12 Dynastie). - 231. Besprechungen: Legrain, Répertoire généalogique, gelobt von Lieblein und Andersson; V. Schmidt, Ny Carlsberg Glyptotek, anerkannt von Andersson. W. Budge, A Guide to the Egyptian Collections in the British Museum, empfohlen von Andersson.

Theologie und Glaube. (Paderborn). 1.

 Bartmann: Et verbum caro factum est (Joh. 1, 14). — Peters: Hiels Opfer seiner Söbne beim Wiederaufbau Jerichos. — Schollmeyer: Die Inschrift des Königs Zakir

von Hamat.

2. Baumstark; Rom oder Jerusalem? - Tillmann: Das Selbstbewusstsein Jesu. - Paffrath: Ist in Luk. 2,2 ein Irrtum enthalten? - Schulz: Zur Berechtigung der Quellenkritik. Poggel: Ein neues Fragment eines nichtkanonischen

Evangeliums aus Oxyrrhynchos. — Knabenbauer, Commentarius in duos libros Machabaeerum bespr. von Peters. -Klameth, Ezras Leben und Wirken bespr. von Peters.

Theologischer Jahresbericht. 1909:

XXVII. 7. Abteilung. Kirchliche Kunst, bearbeitet von Stublfauth.

Theologisches Literatur-Blatt. 1909:

7 M. J. Lagrange, Le Messianisme chez les Juifs, bespr. v. E. König.

12-14, bespr. v. F. Wiegand. - M. A. Boyer, Critical alter Jesu 4 Aufl., (u.) W. Bensset, Die Religion des Judenand historical notes on the passages selected for the turns in neutestamentlichen Zeitalter, 2. Aufl., (u) A.

biblique IV., bespr. v. R. L. - L. Cl. Fillion, Saint Jean sundays and holy day lessons from the Pentateuch and the book of Joshua, bespr. v. E. König.

9. A. B. Ehrlich, Randglossen zur hebräischen Bibel, J. Déchelette, Manuel d'archéologie préhistorique, celtique bespr. v. W. Caspari. — C R. Gregory, Einleitung in das neue Testament, bespr. v. J. Leipoldt. - M. Kegel, Das Gebet im alten Testament, bespr. v. W. Caspari. 10. L. B. Paton, The book of Esther, bespr. v. E. König.

- F. Dehtzsch, Zur Weiterbildung der Religion, bespr. v. G. Daxer.

11. J. Herrmann, Ezechielstudien, bespr. v. F. Wilke. 12. L. Couard, Die religiösen und sittlichen Anschauungen der Alttestamentlichen Apokryphen und Pseudepigraphen, bespr. v. F. Wilke. - M. Brückner, Der sterbende und auferstehende Gottheiland in den orientalischen Religionen und ibr Verbältnis zum Christentum, bespr. v. J. Leipoldt.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

9. J. Mader, Allgemeine Einleitung in das alte und neue

Testament, bespr. v. E. Nestle.

10. C. Brockelmann, Kurzgefasste vergleichende Grammatik der semitischen Sprachen, bespr. v. F. Schwally. — H. Monnier, Qu'est-ce que la Bible? bespr. v. P. Lobstein. — A. Mingana, Sources syriaques, bespr. v. Diettrich.

Tijdschrift. v. R. N. Aardrijskund. Gen. 1909: XXVI. 2. J. Deniker, Les races de l'Europe II, bespr. v. ten Kate. - Aardrijkskundig nieuws: Azie (expeditie in Arabië) Huntington naar Westelijk-Azië) Afrika (een tocht naar het meer Tsana; Pa-doe-neit exit).

Wiener Zeitschr. f. d. Kunde d. Morgenl. 1909; XXIII. 1. L. v. Schweder, Göttertanz und Weltenstehung. - R. Brünnow, Ueber Musils Forschungsreisen (Schluss). R. Geyer, Beiträge zur Kenntnis altarabischer Dichter. 3. Al-'Ajjāj und az-Zafagân. — G. Maspero, Les mémoires de Sinoubit transcrits et publiés, bespr. v. N. Reich. — Kleine Mitteilungen: M. Bittner, Der gemeinsemitische Ausdruck für Zunge.

Wochenschrift f. Klassische Philologie. 1909: 16. P. Bolchert, Aristoteles' Erdkunde von Asien und

Libyen, bespr. v. P. Goessler.

17. E. de Jong, Das antike Mysterienwesen in religionsgeschichtlicher, ethnologischer und psychologischer Bedeutung, bespr. v. C. Wessely.

18. E. Hedicke, Q. Curti Rufi historiarum libri, bespr. v. Gemoll.

10. H. W. N. Stearns, Fragments from graece-jewish writers, bespr. v. W. Schubart.

geographie, bespr. v. P. Hambruch.

Zeitschr. f. Alttestamentl Wissensch. 1909. XXIX. 2. J. Meinhold, Die Entstehung des Sabbats. -II. Gressmann, Dolmen, Masseben und Napflöcher. — J. Boehmer, Wo lag Ramath-Gilead? — Ders., "Von Dan bis Berseba". — Ders., Silo. — W. Bacher, Der Jahmarkt an der Terebinthe bei Hebron. — E. Meyer, Zur Beschneidung der Phöniker. - Miscellen: E. Nestle, 1. Dtn 28.8. 2. Jdc 13,19. 3. Jdc 13,25. 4. I Sam. 19,24. 5. Nah 2,4. 6. Mal 2,3. - Ch. Bruston, 7771 dans l'inscription de Siloé. — Bibliographie.

Zeitschrift für Assyriologie. 1909:

XXII. 4. F. Salemon, Beiträge zur Fabelliterator nach zwei Karschuni-Handschriften. - P. Dhorme, Les plus anciens noms de personnes à Lagas. - J. Goldziher, Neuplatonische und gnostische Elemente im Hadit. -Sprechsaal: R. Brünnow, Keilschrift auf der Schreibmaschine. - Bibliographie. - Eberhard Schrader †.

Zeitschrift für Ethnologie. 1909: XLI 1. O. Schlüter, Ferdinand von Richthofens Vorlesungen über allgemeine Siedelungs- und Verkehrs-

Zeitschrift f. d. ev. Religionsunterr. 1909: 8. F. Cabrol, Dictionnaire d'archéologie chrétienne, Fasc. XX, 4. E. Schürer, Geschichte des jüdischen Volkes im ZeitSchlatter, Geschichte Israels von Alexander bis Hadrian, 2 Aufl., (u.) O. Holtzmann, Neutestamentliche Zeitgeschichte, 2. Aufl., (u.) P. Wendland. Die hellenistischrömische Kultur in ihren Beziehungen zu Judentum und Christentum, (u.) W. Staerk, Neutestamentliche Zeitgeschichte, bespr. v. Prüner.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

*Memorie della R. Accademia delle Scienze dell' Istituto di Bologna. Classe di Scienze Morali Ser 1 Tom II 1907—08. Sezione di Scienze Storico—Filologiche Fasc. 2°. Bologna, 1909. Sezione di Scienze Giuridiche, Fasc. 2°. Bologna, 1909.

*Rendiconto delle Sessioni della R. Accademia delle Scienzo dell' Istituto di Bologna. Classe di Scienzo Morali. Ser. I. Vol. II Fasc. 1º. Marzo, 1909.

*American Journal of Philology. 1909. Vol. XXX, 1 (117). *Rivista degli Studi Orientali. 1908. Vol. II, 1, 1909.

Vol. 11, 2.

- E. Cosquin: Le prologue-cadre des mille et une nuits. Les légendes perses et le livre d'Esther (S,-A a. Rev. bibl. internat 1909) Paris, V. Lecoffre, 1909, 80 S.
- S. Klein: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der Taunaiten. Berlin, L. Lamm, 1908, 101 S. M. 2.
- B. Hg und H. Stumme: Maltesische Volkslieder im Urtexte mit deutscher Uebersetzung. (Leipziger Schlitische Studien III, 6.) Leipzig, J. C. Himichs, 1909, 77-8. M. 2.50.
- *St. Langdon: Sumerian and Babylonian Psalms. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. XXVI+349 S.
- H. Schneider: Zwei Aufsätze zur Religionsgeschichte Vorderasiens. Die Entwickelung der Jahureligien und der Mosesagen in Israel und Juda. Die Entwickelung des Gilgameschepos (Leipziger Semitistische Studien V. 1). Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 84 S. M. 1.80.
- *G. Möller: Hieratische Paläographie. Die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwickelung von der 5. Dyn. bis zur römischen Kaiserzeit Bd. 1. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909.
- *G. Möller: Hieratische Lesestücke für den akademischen Gehrauch Hoft I, alt- und mittelhieratische Texte. Leipzig, J. C Hinrichs, 1909.
- J. E. Gautier: Archives d'une famille de Dilbat au temps de la première Dynastie de Babylone (Mémoires publiés par les membres de l'Institut Français d' Archéologie Orientale du Caire, tome 26c). Le Caire, 1908. 11+119 S
- Heinrich Winkler: Das Baskische und der vorderasiatischmittelländische Völker- und Kulturkreis. Breslau 1909. 52 S.
- S Horovitz: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickelung des Kalam. Breslau, 1909, 92 S.
- *H. Gressmann: Palästinas Erdgeruch in der israelitischen Religion. Berlin, K. Cartius, 1909. 93 S. M. 1,80.
- E. Sellin: Die israelitisch-j\u00fcdische Heilandserwartung (Bibl. Zeit- und Streitfragen, Ser, V II. 2/3). Gr. Lichterfelde, E. Runge, 1909, 84 S. M. 1.
- B. Marr: Altjüdische Sprache, Metrik und Lunartheosophie H. Die Geschichte des Königs Hisak Jahn, Dux, K. Scheithauer, 1909. 180 S.

*Al-Machriq, 1909, Avril.

E. Gaebler und E. Oppermann: Schulwandkarte von Palästina zur Zeit Christi, Ausgabe A. 4 Blätter, Neustadt (Oberschlesien), Fr. Heinisch, o. J. M. 15.

Karl W. Hiersemann, Antiquariat, Leipzig, Königstrasse 3.

Grosses Lager von Bibliothekswerken, Zeitschriften, Orientalischen Handschriften und Miniaturen, sowie Japanischen Farbenholzschnitten.

Neucste Kataloge auf Wansch gratis und franko.
369. Periodica 1990 Nrn — 368. Italienische Kunst. 1364 Nrn —
361. Klassische Philologie a Alteriumskunde. 895 Nrn. — 365. Spaalen
und Grugal. 1277 Nrn. — 365. Orientalische Linguistik. 1378 nrn. —
und Grugal. 1277 Nrn. — 365. Orientalische Linguistik. 378 nr. —
161. Hillippine. 12166 Nrn. — 362. Amerikantische Linguistik. 378 Nrn. —
Mein reich illnatr. Verlagskatolog. 292 S.
Mein reich illnatr. Verlagskatolog. 292 S.

Soeben wird ausgegeben: Spezialkatalog 370: Verzeichnis einer Sammlung von Palmblatt-Manuskripten aus Südindien. Veda- und Sanskrit-Literatur. 46 S.

Eduard Pfeilfer in Leipzig, Verlag für assyriologische und

Soeben ist erschienen:

Hammurabi's Gesetz von J. Kohler, Prof. an der Universität Berlin und Arthur Ungnad, Dr. phil.

Band II: Syllabische und zusammenhängende Umschrift nebst vollständigem Glossar, bearbeitet von Arthur Ungnad. Band II erscheint in zwei Abteilungen. Prois der ersten Abteilung des II. Bandes 8 Mark,

Band III: Uebersetzte Urkunden, Erläuterungen. Band III erscheint in drei Abteilungen. Preis der ersten Abteilung des III. Bandes 6 Mark.

An Stelle des Herrn Professor F. E. Peiser ist als Mitarbeiler des Herrn Professor 1. Kohler für den II. und III. Band Herr Dr. ARTHUR UNGNAD eingetreten.

Die weiteren Abteilungen erscheinen in kurzen Zwischenfäumen.

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Soeben erschienen:

Borchardt, Ludwig: Das Grabdenkmal des Königs Nefer-'ir-ke'-re'. (Ausgrabungen der D. O.-G. in Abusir. Bd. V.) Mit 96 Abbildungen im Text, 7 einfarbigen und 3 mehrfarbigen Blättern. (V, 91 S.) Folio. M. 30—; geb. in Leinen M. 34— Für Mitgl. d. D. O.-G. M. 24—; geb. M. 28— (11. Wissenschaftl. Veröffentl. d. D. O.-G.)

Ungnad, Arthur: Die Deutung der Zukunft bei den Babyloniern und Assyrern. (36 S.) 8°. M. — 60 (Der Alte Orient. 10. Jahrg. Heft 3.)

In Kierze erscheint:

Winckler, Hugo: Keilinschriftliches Textbuch zum Älten Testament. Dritte, völlig neu bearbeitete Auflage mit einer Einleitung. Etwa M.3—;geb. M.3.50

Mit einer Beilage der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Gold Albe 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 7

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig Halbjahrspreis 6 Mk

Juli 1909

Inhalt.
$Abhandlungenu.Notizen\mathrm{Sp.}289-302$
Dittrich, E: Urväter, Präzessior und Mondhäuser 232 Eisler, R: Zur Textgestaltung des vierten Berossos Fragments Horovitz, J.: Zn OLZ 1909 bet marr Spalte 107 301 Ungnad, A.: Die "Adverbialendung"
ussu
Besprechungen Sp. 302—327 Dück, J.: Reisebries aus Algerien bespr. v. F. Bork 326 Eugelkemper. W.: Heiligtum und Opferstätten, bespr. v. A. Schul: 316
316

de Genouillac, H.: Tablettes sumé-
riennes archaïques, bespr. v. A.
Ungnad Sp. 307
Gottheil, R. J. H.: Abū 'Omar Mu-
hammad lı Jüsuf b Ja'qübi'l-Kindi,
bespr v. K. Süssheim 323
Hoffmann-Kutschke, A: Die altper-
sischen Keilinschriften bei Behis-
tun, bespr. v J. V. Prášek 309
Kayser, Fr., u. E. M. Roloff: Aegypten
einst und jetzt, bespr. v. A Wiede-
mann 306
Möller, G.: Hieratische Palaeographie
(und)
Derselbe: Hieratische Lesestücke I.
bespr. v. H. Ranke 302

Poblenz, M: Vom Zorne Gottes, bespr. v. C Fries 319

Stern, B.; Die moderne Türkei, b v. F. Bork Sp. Strack, H. L.; Einleitung in Talmud, bespr. v. J. Löw . Ursn, J.; Die auswärtige Politik Peter Rares, bespr. v. F. Bork Wünsche, A.; Auslsraels Lehrballei	326 den 317 des 325 n III,
bespr. v F. Perles	314
Sprechsaal	327
Personalien	327
Zeitschriftenschau 327-	
Druckfehlerberichtigung	333
Zur Besprechung eingelaufen .	333

Fragments.

Von Robert Eisler.

Synkellos p 28 der Bonner Corpusausgabe (Müller, Fragm. hist. graec. II 497, Nr. 4) zitiert bekanntlich aus den "Chaldaika" des Berossos, es habe eine Zeit gegeben, wo alles Wasser und Finsternis gewesen sei, ein Chaos, erfüllt von polymorphen, bunt zusammengewürfelten Ungeheuern aller Art, zweigeschlechtig, doppelgesichtig, pferdefüssig, fischschwänzig, hunde- und stierköpfig usw. usw.: "ἄρχειν δὲ τούτων πάντων γυναϊκα ή ὄνομα ΟΜΟΡΩΚΑ εἶναι δὲ τοῦτο χαλδαϊστὶ ΘΑΛΑΤΘ, έλληνιστὶ μεθερμηνεύεσθαι θά-λασσα, κατὰ δὲ ἰσόψηφον ΣΕΛΗΝΗ!." Ich brauche an dieser Stelle nicht zu belegen, dass man längst in dieser Gottheit die Tihamat des Enuma ilis wiedererkannt hat, und dass verschiedene Versuche gemacht worden sind. ein keilinschriftliches Aequivalent für OMOPOKA in "ummu-hubpur" oder "ummu-rnka" u. dgl. m. zu

Zur Textgestaltung des vierten Berossos- finden. Die wichtigste Voraussetzung für einen Erfolg solcher Versuche ist natürlich, genau zu wissen, wie die Namen bei Berossos geschrieben waren. Das beste Hilfsmittel, das zu diesem Zweck zur Verfügung steht, ist aber bisher nicht genügend ausgenützt worden. Ich meine den Begriff des "isopsephon"¹, d. h. die dadurch

> Literatur und Zeuguisse für diese zahlenmystische Methode gibt nenerdings Schultz, Arch. f. Gesch. d. Philos. XXI 240 ff.; XXII 197 ff.; "Memnon" Jahrg. II 240 ff.; die Quellen und älteren Diskussionen findet man in meinem Buch "Weltenmantel und Himmelszelt" München 1909 (Beck) S, 335, Ueber die zahleumystische Onomatomantik in der Astrologie (nach den Fragmenten pseudepigrapher Demokritschriften und des ζργανον άστρονομικόν Πετωσίρεως πρὸς Νεχεψώ βασιλέα 'Ασσυρίων) vgl. Bouché-Leelerg, l'astrologie grecque S 537 ff.; neuerdings sind isopsephische Inschriften aus christlicher Zeit auf Schwellen syrischer Häuser gefunden worden (s. Prentice, magical formulae on lintels of the Christian period in Syria, Americ, Journ. Archeol. 1906, 137-150.) Die bekannte Verwendung der Masszahl eines Mauerumfangs, 16280 eder 16283 Ellen, als "nibit šnmia" = "Nennung meines Namens" in einer Bauinschrift Sargons (cf. F. E Peiser MVAG 1900 S. 92f.; Hommel ÖLZ 1907 S. 226 ff.) beweist, dass die Zahlen mystische Onomatomantik aus Babylon stamut. Die in griechischen Texten seit dem 7. Jahrh., später aber auch in der mystischen Literatur der Juden (sog. Gematria) und der Inder nachweisbare Rechenmethode muss beim Aufkommen des semitischen Buchstabenalphabets an Stelle der älteren, mit doppeldeutigen ideogrammen arbeitenden Zählweise getreten sein. Die Griechen haben das Verfahren nachweislich in Kleinasien übernommen

¹ Dass die nach δάλασσα folgenden Worte ein Zusatz des Synkellos seien, ist eine ganz ans der Luft gegriffene Annahme des Herausgebers der "Fragm. hist." Ehenso verfehlt sind die bei Müller 498 verzeichneten Kritiken der "chaldäischen" Glosse, die als sprachwidrig dem Berossos abgesprochen und dem "graeculus" Alexander Polyhistor in die Schuhe geschoben werden soll.

geforderte symbolische Verknüpfung der zitierten Worte durch die numerischen Werte der als Zahlzeichen gelesenen Buchstaben.

Nun gibt nach der gewöhnlichen milesischen

Zahlensch**ri**ft

 $\Sigma EAHNH = 200 + 5 + 30 + 8 + 50 + 8 = 301$ dagegen OMOPΩKA = 70 + 40 + 70 + 100 + 800 $\pm 20 \pm 1 = 1101$, also ist das $\Omega = 800$ zu viel und es muss mit der alten Ausgabe des Scaliger

ΣΕΛΗΝΗ gelesen werden. Bleibt also das angeblich babylonische Wort ΘΑΛΑΤΘ, dass sich so seltsam dem griechischen δάλαττα anschmiegt, und das sehon William Robertson Smith ZA VI 339 durch Vergleich von TAYTH (tamte, m als w gesprochen) und ΑΠΑΣΩΝ (= apsu) in der "ehaldäisehen" Kosmogonie bei Damaskios¹ paläographisch sehr einleuchtend, als ⊖AMT€ für ⊕AAAT⊖ lesen wollte. Damit geht jedoch die Zahlensymbolik ebenso verloren, wie der Anklang an das griechische δάλαττα und ich sehe nicht ein, was der Satz des Berossos dann noch für einen Sinn behalten

lch gehe also — den richtigen Gedanken Robertson Smiths bewahrend — folgendermassen zu Werke:

Das handschriftlich überlieferte OAAATO gibt 9 + 1 + 30 + 1 + 300 + 9 = 350; das ist aber die Tageszahl eines abgerundeten Mondiahrs (350: 3541/2 wie 360 zu 36514); der Anklang erinnert an θάλαττα, der Psephos an σελήνη, zugleich erklärt sich die monströse Orthographie mit der aspirata tennis $\tau \Theta$.

Wo bleibt nun aber das "chaldäische" Wort, mit dem doch unstreitig nichts andres als חמת gemeint gewesen sein kann? Die Lösung ist sehr einfach: man transkribiere, unter Weglassung der von Robertson Smith bloss aus dem zu ⊖AAAT⊖ gehörigen ⊖ am Sehluss gewonnenen Endung € (bab. tamtë müsste ⊕AMTH, wie TAYTH bei Damaskios, geschrieben werden), das fragliche Wort als Θ AMT = 9 + 1 + 40 + 300 = 350 und erhält ein mit ⊕AAAT⊖ isopsephisches, die Mondzahl der Σελήνη, 350, andeutendes, δάλασσα bedeutendes Wort auf γαλδαϊστί.

Berossos wollte also sagen, über die Ungeheuer der Vorzeit habe ein Weib namens OMOPKA geherrscht, ein Name, der mit ΣΕΛΗΝΗ isopsephisch sei; Omorka heisse aber babylonisch auch ΘΑΜΤ = "Meer", was man κατ' Ισόθηφον griechisch ΘΑΛΑΤΘ, d. h. fast wie δάλαττα schreiben könne. Auch dieser Name weise zahlensymbolisch auf den Mond hin. Als babylonische Namen hat er also zweifellos nur OMOPKA und OAMT? überliefern wollen.

¹ de princip, c. 125 pag, 260,

Griechisch könnte das geheissen haben: "ἄρχει δὲ τούτων πάντων γυνή, ἢ ὄνομά ἐστιν ΟΜΟΡΚΑ, ἐσόψηφον τῷ ΣΕΛΗΝΗ: ἐστὶ δὲ τοῦτο γαλδαϊστὶ ΘΑΜΤ, έλληνιστὶ δὲ μεθερμενεύεται κατ' ἐσοψηφίαν < δμωνύμως σχεδόν> 1 τη θαλάττη ΘΑΛΑΤΘ. <καὶ τοῦτο τὸ ὄνομα ἐσάριθμόν² ἐστι τῆ σελήνη>".

Synkellos oder eher sein Mittelsmann Alexander Polyhistor oder wer es sonst war³, muss noch einen Majuskelkodex der "Chaldaica" des Berossos vor sieh liegen gehabt haben, in dem er ⊕AMT und ⊕AAAT für ein- und dasselbe Wort halten kounte; daher glaubte er, der natürlich keine Ahnung vom Babylonischen hatte und auch in die isopsephische Schreibung nicht eingeweiht gewesen sein dürfte, θαλατθ sei ein "ehaldäisches", mit griechischem θάλαττα synonymes und homonymes Wort; da er ferner bei beiden Worten ΟΜΟΡΚΑ und ΘΑΛΑΤΘ den zahlenmystischen Hinweis auf den Mond vorfand. glaubte er, die vermeintlichen Wiederholungen des Originals vermeiden und dadurch den Satz mit Vorteil verkürzen zu können.

Ich kenne Zitate aus orientalischen Quellen, die noch konfuser sind — allerdings nur in der modernen Brosehürenliteratur.

Urväter, Präzession und Mondhäuser.

Von Dr. Ernst Dittrich.

 Mose 5 ordnet den Namen Adam, . . ., Noah je zwei Anzahlen Jahre zu, welehe man addieren soll. Das Kapitel liefert die Tabelle:

(Müller ibid.) biete für Omorka "Marghaiae", das sich nun zweifellos als Corruptel erweist. Für "tamtē" steht dort "thagattham", was wie ein Rest von "Athagatha" מתריעתה oder תרעתה anssieht, aber gewiss auch nur ein Lesefehler (Γ für Λ in ΘΑΛΑΤΘ) ist.

Ygl. zu dem eingefügten etwa Procl. in Plat. Crat. p. 64 Boissier: "Ορφείς τὴν πρώτην πάντων αlτίαν Χρόνον καλεῖ όμωνύμως σχεδόν τῷ Κρόνω." Dass Berossos mit dem Gleichklang von babylonischen Namen und griechischen Worten zu spielen liebte, ergibt sich aus dem zweifellos auf Borossos zurückgehenden Fragment des Helladios bei Phot. Bibl. 535a 34 Bekker, wo der Namen des babylonischen Fischgottes Hanni (= Oannes oder Iaunes in griechischer Transskription) 'Ωήν geschrieben und von φιόν, dem "Urei" aus dem der Gott eutsteht, abgeleitet wird.

2 ἐσάριθμος oder ἐσοτελής sind Ausdrücke, die ungefähr dasselbe bedeuten wie ισόψηφος; ich verwende ισάριθμος hier für den indirekten zahlensymbolischen Hinweis der Moudzahl 350 auf Σελήνη, obwohl ich diesen Sprachgebrauch nicht belegen kann.

³ Der Polyhistor schöpft aus Apollodor, er selbst ² Die aus derselben Quelle wie Synkellos schöufende wird von Juba und Africanus, den Quellen des Clemens,

Parallelversion bei Eusebius Armen. Chron p. 8 Mai des Eusebios und Synkellos excerpiert.

 II. III. 130 800 930 Jared Adam 65 300 365 Set 105 807 912 Henoch Enos 90 815 905 Methusalah 187 782 969 Kenan

182 595 777 70 840 910 Lamech Mahalael 65 830 895 Noah 500 - -

Sind diese Zahlen sinnlos? — Aber sie enden ja fast alle mit 0, 2, 5, 7; die grosse Zahl 500 bei Noah deutet an, dass die Summe der ersten Kolonne einen bestimmten Wert haben muss.

Welche der drei Kolonnen ist aus den zwei übrigen berechnet? Wäre die Tabelle absolut der einzigen Abweichung von 0, 2, 5, 7. Wir Monate: werden deshalb nur mit den Zahlen der Kol. I und H arbeiten.

Ordnen wir die zugänglichere Kol. II nach der Grösse:

840, 830; 815, 807, 800, 800; 782; 595; 300. Was können diese Zahlen bedeuten? Logarithmen oder Tangenten sind es jedenfalls nicht. Versuchen wir das Allereinfachste: ob die Zahlen Multipla einer festen bestimmten

Zahl x sind. Wären die Zahlen der Kol. II nicht durch Abrunden und Schreibfehler entstellt, würden wir x sehr leicht bestimmen durch Bildung der Differenzen zweier Nachbarzahlen. Diese Differenzen wollen wir bilden, um sie zu unter- Rechnung y gleich 2 mit dem Gewichte 4. suchen. Folgt die Doppelreihe:

840, 830; 815, 807, 800, 800; 782; 595; 300, 10 15 8 7 0 18 187 295

Diese Differenzenreihe sieht ziemlich bösartig aus; aber die Schwierigkeiten lösen sich, wenn man die grösseren Zahlen von den kleinen sondert. Ich deute das Auftreten grosser und kleiner Zahlen so, dass wir 840 und 830 als Näherungswert desselben Multiplums von x zu deuten haben; ebenso halte ich 815, 807, 800, 800 für Annäherungen an dieselbe Zahl. Wir wollen für die grössere Zahl

$$\frac{840 \pm 830}{1 \mp 1} = 835$$

setzen; für die kleinere

$$\frac{815 + 807 + 800 + 800}{1 + 1 + 1 + 1 + 1} = 805 \frac{1}{2}.$$

Die Kol. II und ihre Ditterenzen lautet nun: 835; 8051.,; 782; 595; 300.

 $29\frac{1}{2}$, $23\frac{1}{2}$, 187, 295.

Das Gewicht der 5 Oberzahlen ist ungleich: 835 hat das Gewicht 2, weil sie aus 2 Zahlen einer aus der Astronomie wohlbekannten Zahl.

I. II. III. der Bibel entstanden ist; 805½ hat das Gewicht 4, weil sie von 4 Zahlen abstammt; die übrigen Zahlen hätten das Gewicht 1; aber 782 ist nicht in Ordnung, wie man an der Differenzenreihe sieht. Deshalb will ich lieber auf diese Zahl ganz verzichten. Wir werden uns also auf folgende Tabelle stützen, deren erste Zeile die Gewichte der zweiten gibt; die letzte enthält die Differenzen:

Diese Tabelle verrät, dass die Zahlen der verlässlich, so wäre diese Frage müssig. Aber Mittelreihe Multipla einer Zahl x sind, die das ist sie gewiss nicht. Es fehlen ja zwei nahe bei der Zahl 30 liegt. Denn 30 ist fast Zahlen bei Noah. — Die Bibel behandelt gleich $29\frac{1}{2}$: 7×30 ist fast $210\frac{1}{2}$: 10×30 Kol. III die Summen als abgeleitet. Ich ver- ist fast 295 und genau 300. Deshalb setze traue ihr um der Endzahl 9 bei Methusalah, ich die unbekannte x gleich 30 Jahre minus y

$$x = 30 - \frac{y}{12}$$
.

Nun hat man mit Hilfe der 4 Mittelzahlen 4 mal y zu bestimmen:

835) Da
$$30 \times 28 = 840$$
, setzen wir

$$\begin{array}{c} x \cdot 28 = 835 \\ 130 - \frac{y}{12}) \cdot 28 = 835 \\ 840 - \frac{25y}{12} = 835 \\ - \frac{25y}{12} = -5 \\ 28 \ y = 60 \\ y = 2, 14 \dots \end{array}$$

Das Gewicht dieser Zahl ist 2.

8051) Diese Zahl liefert durch analoge

595) Gibt y = 3 mit dem Gewichte 1. 300) Gibt v = 0 mit dem Gewichte 1.

Folgende Tabelle enthält die Gewichte der untenstehenden Monatszahlen v:

daraus berechnet man den wahrscheinlichsten Wert von y nach der Formel.

$$y = \frac{2 \times 2}{2}, \frac{14 + 4 \times 2 + 1 \times 3 + 1 \times 0}{2 + 4 + 1 + 1} = 1,91.$$

Wenn uns jetzt nicht die Astronomie zu Hilfe käme, müssten wir uns mit dieser Zahl begnügen. Unser Resultat wäre dann:

Die Zahlen der Kol. II sind Multipla einer Zahl, welche nahezu gleich

$$30 - \frac{1.91}{12}$$

ist, was 30 Jahre minus etwa 2 Monate bedentet.

Nun sind aber 30 Jahre minus 2 Monate gleich 358 Monaten. Das ist aber die Hälfte von 716 Monaten.

716 Lichtmonate ist eine Finsternisperiode, die verlässlicher ist als der Saros, welcher 223 105, 90, 70, 65 - die doch alle zu 131/2 ge-Lichtmonate zählt.

Darum halte ich die Zahlen der Kol. II für Multipla von 716 Monaten, von 60 Jahren bei der unbekannten Zahl z für Noah. minus 4 Monaten, und gelange zu folgender Tabelle, deren erste Zeile die ausgeglichenen Zahlen der Kol. II enthält; die zweite enthält 700. Die Summe der 5 unaufgeklärten Zahlen die Zahlen, welche mit 60-1/3 zu multiplizieren ist aber 830, so dass für Noah eigentlich 130 sind, um die in der dritten Zeile stehenden Zahlen zu liefern:

Die Zahlen 14 bis 5 und die Finsternisperiode 716 Monate halte ich für die Lösung, tür den in der Kol II verborgenen Gedanken,

1. um der astronomischen Bedeutung der Zahl 716 willen,

2. wegen der Kleinheit und Abstufung der Zahlen 14 bis 5.

Diese Zahlen sind kein blosses Divisionsresultat, wie sich an der Untersuchung von Kol. I ergeben wird. Wir ordnen wieder der Grösse nach:

500; 187, 182, 162, 130, 105, 90, 70, 65, 65. Ist es nicht überraschend, dass diese Reihe Multipla meiner Zahlen 14 bis 5 mit der festen Zahl 13 enthält? Diese Multipla stehen in der zweiten Reihe der folgenden Tabelle:

die letzte Zeile enthält Zahlen aus Kol. I oder nahestehende wie 162 zu 169. Die unter 175½ gehörende Zahl fehlt; aber 175 ist das Alter Abrahams: 1. Mose 25,7. leh komme darauf noch zurück.

Die Zahlen der Kol. I sind zu den Zahlen der Kol. II zu addieren; selbstverständlich muss man die durch dieselben Zahlen der Reihe 14 bis 5 aneinandergeknüpften Zahlen zusammentun, dadurch erhält man die Summen:

$$182 + 840$$
; $187 + 830$; $162 + 782$; $130 + 595$; $65 + 300$.

Von allen diesen Summen findet sieh in Mose 5 nur eine, die letzte bei Henoch. Trotzdem halte ich sie alle für richtig, weil sie Abweichungen aufklären z. B.: 162 ist um 7 zu klein, dafür ist 782 um 6½ zu gross. Ebenso: 187 ist um 5 zu gross, weil 830 um 5½ zu klein ist. Wohl steht 182 neben 840; aber dieses Versehen - es soll 178 stehen ist ein Beweis, dass 840 als Ersatz für 8351/3 steht.

Unaufgeklärt blieben vorderhand die Zahlen hören mitssen, da diese Zahl auch 4 mal vorkommt, - und der grosse Lückenbüsser 500

Nimmt man für 131/2 die Korrektur abgerundet als 175, so ist das 4 fache dieser Zahl übrig bleibt. Danach wäre Noahs Zahl 10 und seine fehlende Zahl z in Kol. II wäre 596²/3. Das stimmt mit der Angabe der Bibel. Noah war 600 Jahre alt, als die Flut kam; ja die Bibel bewahrte uns sogar eine Notiz, aus der folgt, dass 600 etwas zu hoch ist. Noah war 500 Jahre alt, als ihm Sem, Ham und Japhet geboren wurden; als Sem 100 Jahre alt war, wurde ihm Arfachsad geboren 2 Jahre nach der Flut. (1. Mose 11,10). Noah war also 598 Jahre alt, als die Flut abfiel.

 Mose 5 brieht ab mit der zum früheren nicht passenden Bemerkung, dass Noah drei Söhne hatte: Sem, Ham, Japheth. Das Ende deutet auf fehlende Zahlen für drei weitere Patriarchen. Diese Zahlen sind meiner Meinung nach in der Genealogie 1. Mose 11, 10—32 verborgen. Diese liefert die Zahlen:

	I	11		1	II
Sem	100	500	Regu	32	207
Arphachsa	d 35	403	Serug	30	200
Salah	30	403	Nahor	29	119
$_{ m Eber}$	34	430	Tharah	70	205
Peleg	30	209			

Diese Tabelle hat mir viel Mühe gemacht, bis ich darauf kam, dass die Zahlen durch Zerlegung einer kleineren Tabelle hergestellt sind. Diese rekonstruiere ich auf folgende Weise:

Diese Kontraktionen halte ich für berechtigt, weil sie in Kol. II auf Zahlen führen, die uns bekannt sind, oder die in das System passen. Folgende Tabelle gibt für die Kol. II in der zweiten Zeile die Zahlen, welche mit 716 Monaten zu multiplizieren sind, um die Zahlen der dritten Zeile (in Jahren) zu liefern:

$$500$$
, 806 , 835 , 535 , $8\frac{1}{2}$, $13\frac{1}{2}$, 14 , 9 , $507\frac{1}{6}$, $805\frac{1}{2}$, $835\frac{1}{3}$, 537 .

Ob die Zahlen der Kol. I richtig zusammengezogen sind, will ich nicht behaupten; ihre

Summe macht 390, was durch 13 teilbar ist. teilweise rekonstruieren. Anderswo stehen Für die Zahlen der Kol. II ist aber diese einzelne Sterne so nahe bei der Sonnenbahn, Summe um 195 zu klein. Ich will aber hier dass man sie gewiss als Merkpunkte benutzt nichts ergänzen oder ändern, da wir dadurch hat. So zerfällt die Sonnenbahn in Stücke, ohnehin nichts gewinnen.

Es ist auffällig, dass auch die folgenden Lebensalter Beziehung zum System verraten Z. B. das Alter Abrahams beträgt 175 Jahre; $13 \times 13^{1/2} = 175^{1/2}$. Ismael wird 137 Jahre alt; $13 \times 10^{4}/_{2} = 136^{4}/_{2}$. Isaak war 180 Jahre alt; $13 \times 14 = 182$. Jakob ist 130, als ihn der Pharao fragt: Wie alt bist du? und lebte noch 17 Jahre in Aegypten. Josef ward 110 Jahre alt; $13 \times 8^{1/2} = 110^{4}$ 2. Mit der Notiz über Josefs Alter schliesst 1. Mose.

Für späteren Gebrauch notiere ich: Abraham (13¹/₂), Isaak (14), Jakob (10? oder 11¹/₂?), Josef $(8^{1/2})$.

Was bedeuten nun die Zahlen, welche wir gefunden haben? Sie sind mit 716 Monaten zu multiplizieren; aber damit bekommt man noch nicht das Richtige. Zu den Multiplen von 716 Monaten muss man noch dieselben Multipla von 13 Jahren zufügen. Dies deute ich so, dass man später erfahren hat: die 716 Monate sind um 13 Jahre zu vergrössern. Da 716 Monate = $60 - \frac{1}{3}$ Jahre sind, so beträgt die um 13 Jahre vergrösserte Zahl

722, Jahre.

72 ist aber die Zahl der Präzession! Wenn die Tabellen der Genealogie Präzessionstabellen sind, dann müssen ja die Zahlen 14, 131/2 usw. Bogengrade bedeuten? -Gewiss; dafür lässt sich ein Wahrseheinlichkeits beweis erbringen. In 1. Mose 5 kommt die Zahl 14 zweimal, 13½ viermal, 10 zweimal, 13 und 5 je einmal vor. Die Summe macht 120. Für die Genealogie aus 1. Mose 11 beträgt die entsprechende Summe 45. Für Abraham bis Jakob 46? oder $47\frac{1}{2}$? -- 120 und 45 sind aber runde Zahlen für die Kreisteilung; es ist 1/3 und 1/8 des Kreises.

Was sollen aber diese Gruppen von 14, 13½ usw. Graden? Ich halte sie um ihrer Grösse willen für die bisher im alten Orient vergeblich gesuchten Mondhäuser. Diese habe ich am Himmel gesucht und gefunden.

Sonnenbahn ausweicht, müssen die Mondhäuser nebenher in den biblischen Text eingestreut sind. durch Striche voneinander getrennt sein. Diese Striche haben jedenfalls die helleren Sterne globus machen; die Sternkarte könnte sie irreführen

deren Trennungen ich durch Angabe des trennenden Sterns oder der trennenden Mondhauslinie (die ich durch ihre Endsterne festlege) angeben werde. Durch geduldiges Probieren 1 fand ich, dass die uns angehenden Mondhäuser durch folgende Trennungen bestimmt werden; ich nenne sie in der Richtung, in welcher der Frühlingspunkt fortschreitet:

> λ Sagittarii — δ Sagittarii, Antares -- n Ophiuchi, γ Scorpionis — β Librae Spica, β Virginis, ε Leonis.

Das sind die Grenzen-der Mondhäuser zu Die Längen dieser Stücke sind annähernd:

240 10; 230; 250 501; 270 107; 190 201.

Diesen 5 Zahlen weise ieh je zwei der folgenden Zahlen zu:

 $10, 14; 10, 13; 13\frac{1}{2}, 13\frac{1}{2}; 13\frac{1}{2}, 13\frac{1}{2}; 14, 5.$ Die Fehler dieser Zuweisung betragen:

+10; 0; $-1^{\circ}10$; +10; +20Sie sind klein genug, bis auf $-1^{\circ}10$; aber so grossen Abweichungen werden wir noch mehrfach begegnen. — Ob das erste Hans 100 hat oder 14, können wir vorderhand nicht entscheiden.

Die Zahl 5 am Ende bedeutet selbstverständlich nur einen Teil des Hauses; auf 120 Grade fallen 91/3 Haus. Dem entspricht, dass der Sintflutpatriarch 950 Jahre alt wurde; dividiert durch 72²/₃ folgt nahe 13. Danach gehören zu 5° vor der Flut 8° nach der Flut. Tatsächlich beginnt die zweite Genealogie mit 81/2. Für diese lege ich die Trennungen zu den Sternen:

> ρ Leonis Regulus δ Cancri Pollux—Prokyon.

Deren Distanzen sind $7^{\circ}30$; $21^{\circ}40^{\circ}$; $14^{\circ}20$.

lch deute sie als

 $8^{1}/_{2}$; $13^{1}/_{2}$, 9; 14;

die Abweichungen betragen

 -1° ; 50'; ± 20 .

Nun haben wir noch die Zahlen für Abra-Da der Mond um 60 über und unter die ham bis Josef zu behandeln, die leider nur so

¹ Nichtastronomen mögen solche Studien am Sternverbunden. Diese Striche können wir heute bei Bestimmung der Distanzen; jede Karte verzerrt.

die unsichere Zahl tür Jakob in die Nähe des Und nun müssen uns die Zahlen leiten, welche Sterns Aldebaran führt. Nun liegen zwischen zu den Namen gehören: Antares und Adebaran gerade 11 Mondstationen. Das gibt uns das Recht, den unvollständigen Jakob bis Aldebaran auszudelmen: dadurch ergänzt sich seine Zahl auf 14°, was vollkommen in das System passt.

Als Trennungen schlage ich vor 7 Geminorum — E Geminorum 7 Tauri — B Tauri – þ Tauri Aldebaran. 7 Tauri – λ Tauri.

Die folgende Tabelle enthält ihre Distanzen, dann die Deutung, zuletzt die Abweichung:

Pas letzte Stück 81% ist wohl nur ein Teil eines ganzen Hauses; es endet in der Nähe eines Sternchens 5. Grösse nahe bei der Ekliptik zwischen Aldebaran und 7, Tauri in den Pleiaden. — Stand dort der Frühlingspunkt als die Tabellen, welche uns 1. Mose erhielt, berechnet wurden?

Bilden wir die Summe der Fehler, so erhalten wir die kleine Zahl + 30 : man gleicht also aus, man machte die Häuser länger und kürzer, damit runde Zahlen 13½, 14 usw. herauskommen. Möglich ist, dass Abraham statt 13% die Zahl 14 bekommen soll. Dann würde die Fehlersumme 0 und die isolierte Zahl 131 - für Abraham verschwinden. Sonst kann man überall die Zahlen $13\frac{1}{2} + 13\frac{1}{2}$ zu 27 zusammentun.

Noch ist die Reihenfolge der Namen der Mondstationen zu bestimmen. Die erste ist Adam, die zehnte der 5° lange Henoch; dann folgt -- nach meiner Ansicht -- Sem, Ham. Japheth; Abraham, Isaak, Jakob, Josef. Schwierigkeiten macht die Unterbringung der übrigen 8 Patriarchen. Denn in I. Mose 5 laufet ihre Folge: Adam. Set, Enos. Kenan, Mahalael, Jared, Henoch, Methusalah, Lamech, Noah. währ end 1. Mose 4 liefert: Adam, Kain, Henoch, trad. Mahujael, Methusael, Lamech, Jabal; dann fängt es von neuem an: Adam, Set. Enos. – Hat man denn die Namen kreisförmig angeordnet, dass von Adam zwei Namenfolgen ausgehen?

Die Reihenfolge Henoch, Irad, Mahujael aus 1. Mose 4 wird festgelegt durch die Folge Mahalael, Jared. Henoch aus 1. Mose 5, S. 110ff, versucht St. Langdon die Adverbial-Damit wären die zwei Namen gefunden, die endungen iš, aš, uš, ussu, uššu zu erklären. Er vor Henoch gehören. Gewiss gehören auch kommt dabei auch auf die von mir in der die Namen Set, Enos und Methusalah, Lamech, Grammatik (§ 57, 7) gegebene Erklärung zu Noe zusammen. Dem isolierten [frommen] Noe sprechen. Dort habe ich Formen wie kirbussü

Eine vorläufige Untersuchung zeigt, dass entspricht doch wohl der isolierte Jabal = Abel.

	I.	П.		I.	Н.
Adam	10	$134/_{2}$	Jared	13	$13^{1/2}$
Set	3	$13^{1/2}$	Henoch	5	5
Enos	?	$13^{1/2}$	Methusalah	14	13
Kenan	?	14	Lamech	14	10
Mahalael	3	14	Noe	5	[10]

Dann brauchen wir die Reihe der Mondhäuser:

10, 14; 10, 13; $13^{1/2}$, $13^{1/2}$; $13^{1/2}$, $13^{1/2}$; 14, 5.

Adam und sein Sohn haben 10° und 14°. Bei Adam steht in Kol. I die Zahl 10, bei Kenan = Kain in Kol. II steht 14. Ich setze deshalb: Adam 10, Kain 14.

Nun kommt die Gruppe 10, 13; das weist auf Jared, Methusalah, Noe. Ich setze Noe = Jabal = Abel neben Kain. Neben Noe muss dann Lamech und Methusalem kommen. Wir haben: Adam 10, Kain 14, Abel 10, Lamech Methusalah 13¹/₂.

Nun fülle ich die Lücke zwischen diesen Häusern und dem Schluss Mahalael 13½, Jared 14, Henoch 5, mit Set 131/2, Enos 131/2.

Die weiteren Zahlen und Namen machen keine Mühe; ich schreibe nun die Reihenfolge der Mondhäuser auf in der Richtung der Präzession; was ich ändere oder zufüge, ist eingeklammert: Adam 10, Kain 14, Abel 10, Lamech 13, Methusalah 13½, Set 13½, Enos 13\!\frac{1}{2}\!\text{Mahalael 13\!\frac{1}{2}\'\text{, Jared 14, Henoch 5 \pm 8\!\frac{1}{2}\'\text{,}} Sem 131/2, Ham 9, Japheth 14, Abraham $13^{1/2}+[1/2]$, Isaak 14, Jakob [14], Josef $8^{1/2}+[1^{1/2}]$.

Zwischen Kain und Abel liegt Antares, zwischen Jakob und Josef Aldebaran.

Die hier eröffneten Gedankenkreise könnten wohl noch weiter führen. Dazu sind die babylonischen Nachrichten von den Urkönigen vor der Flut, Mondfinsternisse, Sexagesimalsystem usw. heranzuziehen. Von dort ausgehend bin ich unterstützt durch mehrfache glückliche Zufälle zu meinen Ansichten gelangt.

Die "Adverbialendung" ussu.

Von A. Ungnad.

In den Proc. of the Soc. of Bibl. Arch. 1909,

aus *kirbum-šū, was wiederum auf *kirbun-šū | Ich gestatte mir darauf hinzuweisen, dass marr zurückgeht, erklärt. LANGDON sagt von meiner Erklärung: The latter . . . explains these forms by supposing the omission of $um = \hat{u}^2$, the well-known adverbial suffix: thus baltatu, "life", but $baltûtû = ina \ baltûti | baltûtûsu = baltussu(!)^3$. It is not likely that UNGNAD will have followers for this view.

Hätte ich einen derartigen Unsinn wirklich gesagt, so würde es mich nicht wundern, wenn LANGDONS Prophezeiung in Erfüllung ginge. Wer aber in § 57, 7 nicht nur das Grossgedruckte liest, wo ich kirbussū u. ä. Formen erkläre, sondern bis zum Kleingedruckten vordringt, wird hier zu seinem Erstaunen als ersten Satz bemerken: "Bei fem auf -ûtu (§ 27b 32) wird die Endung -um nicht gebraucht." Weiterhin erkläre ich ebendort Formen wie rêsussū klar und dentlich aus *rêşût-sū, nicht aus rêşûtûsu4, wie Langdon angibt.

Dass ich einer solchen Verzerrung meiner Ansichten gegenüber es nicht für nötig halte. weitere Begründungen anzuführen, ist wohl einleuchtend 5. Wer sich die Mühe nimmt, nicht nur die ersten sieben, sondern auch noch die folgenden sechs Zeilen des betreffenden Abschnitts meiner Grammatik zu lesen, wird wohl zugeben müssen, dass dieser Abschnitt nicht so unüberlegt ist, als es nach der fehlerhaften Angabe Langdons erscheint.

Berlin.

Zu OLZ 1909 Sp. 107.

Von J. Horovitz.

In seiner Notiz über "die ältesten Zeugnisse für den Hackbau" (Märznummer der OLZ. p. 107) bemerkt W. Max Müller "aber es bleibt die Wahrscheinlichkeit, dass jenes Wort marr »ursemitisch« war und wohl nur zufällig dem Kanaanäischen und Südsemitischen verloren ging".

sich im Arabischen findet. Vgl. z. B. Ibu Sīda, (nach dem المَسِ المستحاة 154 Kitāb al-muḥaṣṣaṣ X d. i. al-Ḥalîl), Lisān al-ʿArab s. v.

والمرّ المحداة وقيل مقبضها وكذلك هو من الحداث Vgl. auch Lane (Supplement) s. v. und Dozy, Supplément, wo der Plural مورر Dieser findet sich auch bei Ibn Said II Teil 1 p. 79.

Aligarh UP. 8 IV 09.

Besprechungen.

Georg Möller: Hieratische Paläographie. Die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwicklung von der fünften Dynastie bis zur römischen Kaiserzeit. Erster Band: bis zum Beginn der achtzehnten Dynastie. Mit 9 Tafeln Schriftproben. Leipzig, Hinrichs, 1909. 20 S. n. 76 Blatt in Autographie. Gr. 4". Geb. M. 30 -

Georg Möller: Hieratische Lesestücke für den akademischen Gebrauch. Erstes Heft: alt- und mittelhieratische Texte. Ebd. 1909. 25 S. Gr. 4°. Kart. M. 4—

Bespr. von H. Ranke, Steglitz.

Die ägyptische Kursive, die wir uns gewöhnt haben als "hieratisch" zu bezeichnen, ist fast so alt wie die Hieroglyphen. In Wirklichkeit ist sie alles andere eher als eine "hieratische", d.h. "heilige" Schrift. Während man in Aegypten die religiösen Texte, deren magische Formeln dem Verstorbenen im Jenseits mit Schutz und Hilfe beistehen sollten, in sorgfältig ausgeführten Bilderzeichen auf den Wänden seiner Grabkammer einmeisselte, hatte man aus denselben Bilderzeichen schon sehr früh ("archaisch-hieratische" Aufschriften gehen bis in die Zeit der Dynastie zur
 ück) f
 ür den Profangebrauch eine Art Buchschrift entwickelt, die den praktischen Anforderungen des Alltags besser entsprach. Wenn es galt, Briefe oder amtliche Berichte, Tempel- und Palastakten, Texte der schönen Literatur und dergleichen auf Holztafeln oder Papyrusrollen niederzuschreiben, so erwiesen sich die komplizierten Bilder von Menschen, Tieren, Pflanzen und allerlei anderen Gegenständen als viel zu umständlich — man kürzte ihre Umrisse unwillkürlich ab, verband auch wohl das eine Zeichen mit dem andern, wobei die weichen Binsenstengel, mit denen man schrieb, und die glatte Fläche des Papyrusblattes das lhrige zur Umgestaltung der Formen beitrugen, und so entstand eine Kursivschrift, die sich im Laufe der Jahrhunderte immer mehr von der "Hieroglyphenschrift" entfernte. Freilich müssen auch bei dieser Kursivschrift noch zwei verschiedene Gruppen anseinandergehalten werden. Die eine, die eigentliche "Kursive", wie sie z. B. bei eilig hingeworfenen Protokollen angewendet

Von Languon knrsiv gedruckt. Ich habe von Assimilation geredet; das kann man dock nicht omission

² Das habe ich nicht gesagt; ich setze um älterem *un gleich.

Ansrufungszeichen von Langdon.

Gerade bulţussā findet sich in dem von mir zu der Regel gegebenen Beispielssatze, dass an Feminina die Adverbialendung nicht hinzutritt!!!

Bemerken möchte ich nnr, dass ich einen Uebergang von s zu s zwischen Vokalen wie in der mir zugeschobenen Entwicklung baltūtūšu zu baltussu nirgends als möglich angenommen habe. Nach Langton existiert allerdings ein solcher Wandel; vgl sein Glossar im 2. Vol. der Semitic Study Series unter eru, wo er e-ri-si-na (Asurban, X 99) als cru "Wood, Holz" (!) mit Suffix erklärt Bisher hatte man es für *erfs-sina gehalten; vgl. Delitzsch, Hwb. S. 140.

wurde, hat schon früh sehr stark verkürzte tempel des Nefer-er-ke-Re bei Abusir und aus Formen augenommen, und schliesslich in der Gräbern der 6. Dynastie stammende geschäftsogenannten "demotischen" Schrift, seit der Zeit-liche Papyrus von Elefantine; daran schliessen der Perserherrschatt und bis in die Tage des sich die in der Zeit zwischen altem und mittrömischen Imperiums hinein, eine späte und reiche Jerem Reiche verfassten Besucherinschriften aus Nachblüte erlebt. Getrennt von ihr entwickelte dem Alabasterbruch von Hatnub, südöstlich von sich das, was wir konventionell als das "Hiera- Tell-el-Amarna, die Möller selbst für diesen tische" bezeichnen, eine Art Buchschrift, die Zweck vollständig neu aufgenommen hat. Das sich zu der eigentlichen "Kursive" etwa verhält, mittlere Reich ist vertreten durch den "Prisse", wie heute eine sorgfältige Schulhandschrift zu den "Sinuhe" und den "Papyrus Bulaq 18", sodem eiligen Gekritzel einer Gelehrtenhand oder wie durch die grossen Papyrusfunde von Illaden flüchtigen Schriftzügen eines tagtäglich hun, deren Hauptmenge, ein Tempeltagebuch llunderte von Unterschriften fabrizierenden Be- aus der Regierungszeit Sesostris' III., sich noch amten. Mit der Entwicklung dieser "Buchschrift", in ihren für die einzelnen Epochen der ägyptischen Geschichte charakteristischer Formen, beschäftigt sich Möllers grossangelegte "Hieratische Paläographie", deren erster Band soeben erschienen ist. Es ist nicht zuviel gesagt, wenn wir behaupten, dass der Verfasser, der uns hier die Resultate jahrelanger eingehender und entsagungsvoller Studien vorlegt, mit seiner Arbeit eine der schmerzlichst empfundenen Lücken in der ägyptologischen Literatur ausfüllt. Ganz abgeschen davon, dass Anfängern die Einarbeitung ins Hieratische, da systematische Hilfsmittel fast völlig fehltent, ausserordentlich erschwert war, so mangelte es für die genauere zeitliche Festlegung nicht datierter "hieratischer" Schriften völlig an einem zuverlässigen Massstab, und man musste sich meist damit begnügen, sie in das "mittlere Reich" oder das "neue Reich" zu verlegen. Scheidungen zwischen achtzehnter und neunzehnter Dynastie z. B. konnten nur mit allem Vorbehalt gemacht werden. Hier schafft nun Möllers "Paläographie" endlich einmal Ordnung und festen Boden.

Der bisher allein erschienene 1. Band umfasst das, was Möller als "alt und mittelhieratisch" bezeichnet, das heisst die Buchschrift des alten und mittleren Reiches und der Periode der Hyksosherrschaft, also etwa die Zeit von 2600 bis 1600 v. Chr. Eine kurze, aber inhaltsreiche Einleitung (S. 1 -20) behandelt die Entstehung der hieratischen Schrift und ihre Entwicklung während der genannten Epoche, ferner die äussere Anlage der Handschriften, die Einflüsse von Schreibmaterial und Schriftrichtung auf die Entwicklung der Schrift und endlich die Quellhandschriften, elf an der Zahl, denen die auf den folgenden Tabellen gegebenen Schriftproben entnommen sind. Hier bilden den Anfang zwei Gruppen von Handschriften des alten Reiches: Bruchstücke von Rechnungen aus dem Toten-

unveröffentlicht im Berliner Museum befindet. An Handschriften ans der Hyksoszeit ist ausser den längst bekannten Texten des "mathematischen Papyrus Rhind", des "Papyrus Westcar" und des "Papyrus Ebers" ein in Golenischeffs Besitz befindlicher Papyrus verarbeitet, der zeitlich zwischen Westear und Ebers einzureihen ist und Hymnen an die Kronen des ägyptischen Königs enthält.

So ist eine Fülle von teilweise völlig neuem Material angesammelt, und auf den nun folgenden 76 Tabellen ziehen etwa 600 ägyptische Schriftzeichen, in ihrer Entwicklung während eines vollen Jahrtausends, an unserem Auge vorüber. Die Anordnung ist praktisch und übersichtlich. Von jedem Zeichen ist zunächst die älteste monumental belegte hieroglyphische Form gegeben, übrigens in geradezu unübertrefflicher Ausführung; daran schliessen sich in chronologischer Reihenfolge ihre "hieratischen" Aquivalente aus den genannten elf Quellhandschriften. Anordnung der Hieroglyphenzeichen folgt im allgemeinen der der "Theinhardtschen Liste", nur in einzelnen Fällen sind dort offenbar an falscher Stelle eingereihte Zeichen umgestellt worden! Die Zeichen sind für alle drei in Aussicht genommenen Bände der "Paläographie" in einheitlicher Weise mit fortlaufenden Zahlen numeriert — so fehlt in dem vorliegendem Bande gelegentlich eine Nummer, wenn das betreffende Zeichen in dieser Periode nicht "hieratisch" belegt ist.

¹ So findet man z. B. die Zeichen | unter "Waffen, Stäben usw." (Nr. 456). 🔪 unter "Teile von Säugetieren" ⟨ unter , Geräte der Landwirtschaft"(Nr.467), △ unter Himmel, Erde, Wasser" (Nr. 319), @ unter "Teile von Sängetieren" (Nr. 178), 👟 unter Iusekten und andere niedere Tiere" (263), 🛦 (391) und 🍴 (408) unter "Hausgerät", 🥇 (der Schwimmer der Harpune) unter "Fischereigeräte" (462), 🎙 (Garnwickel) unter "Geräte des Handwerks" (Weberei) (474).

¹ Ermans grandlegende Ausführungen in den Märchen des Papyrus Westcar" behandelten im wesentlichen nur eine Auswahl von 70 Schriftzeichen.

An die Zeichen der "Theinhardtschen Liste" Fr. Kayser und E. M. Roloff: Aegypten einst und schliessen sich - eine überaus wertvolle Beigabe - noch weitere 2 Tabellen, in denen die hieratische Entwicklung der Zahlen (besondere Listen geben hierbei die Schreibung der Zahlen im Monatsdatum und die Bruchzahlen) und der Massbezeichnungen dargestellt wird, sowie endlich eine 77 Nummern umfassende Sammlung von besonders häufig gebrauchten Ligaturen.

Den Band beschliessen neun Lichtdrucktafeln mit Schriftproben, - ihre Ausführung kann vorzüglicher nicht gedacht werden.

So bildet dieser Band, über dessen Inhalt wir hier nur eine gedrängte Uebersicht geben konnten, ein unentbehrliches Hilfsmittel für alle, die sich mit alt- und mittelhieratischen Texten zu beschäftigen haben. Mit besonderer Freude ist es zu begrüssen, dass Dr. Möller auch die Resultate seiner Sammlungen für die späteren Perioden der hieratischen Schriftentwicklung in Bälde zu veröffentlichen gedenkt. Nach der Anzeige der Verlagsbuchhandlung ist das Erseheinen von weiteren 3 Bänden in etwa halbjährigen Abständen in Aussicht genommen 1.

Fast gleichzeitig mit diesem ersten Bande der "Paläographie" hat Möller ein erstes Heft von "hieratischen Lesestücken" herausgegeben, das zum Gebrauch in Vorlesungen bestimmt ist. Jeder, der den bisherigen Mangel an hieratischen Chrestomathien kennt, wird auch hierfür dem Verfasser ganz besonderen Dank wissen. Ein paläographisch zuverlässiges Buch dieser Art gehörte auch zu den dringendsten Desideraten der Aegyptologie. Das erste Heft bringt, dem ersten Bande der Paläographie entsprechend, auf dessen Nummern bei ungewöhnlicheren Zeichenformen verwiesen wird, alt- und mittelhieratische Texte. Ausser Proben der für die "Paläographie" als Schriftquellen benutzten Texte (mit Ausnahme der alten Reiehspapyri aus Abusir und Elefantine, sowie des Papyrus Golenischeff gibt Möller hier die Einleitung zu der Geschichte des beredten Bauern nach der neuen Berliner Publikation. Die Texte sind nach Photographien und Durchzeichnungen autographiert, soweit die Berliner Papyrus in Betracht kommen, unter steter Vergleichung mit dem Original. Auch für diese "Lesestücke" sind, dem Gang der "Paläographie" entsprechend, weitere Hefte geplant. Vivant sequentes!

jetzt Dritte völlig neubearbeitete Auflage. Mit Titelbild in Farbendruck, 189 Abbildungen und einer Karte Freiburg im Breisgau, Herdersche Verlagshandlung 1908. X, 335 S, 8°, M. 7 -; gebunden M. 9 -. Bespr. v. A. Wiedemann. Bonn.

Vor über 30 Jahren (1877) hatte Fr. Kayser das Niltal besucht und die dort gewonnenen Eindrücke in einer Reihe von Zeitschriften und dann in einem grösseren Buche geschildert. Allmählich war letzteres veraltet, und so übernahm Roloff die Herstellung einer neuen Auflage, für welche er die Erfahrungen eines achtmonatlichen Aufenthaltes im Lande und eine umfassende Literaturkenntnis zugrunde legen konnte. Das Werk ist dadurch ein ganz neues geworden und wird seinen Zweck, allgemein gebildeten Lesern eine Kenntnis der Entwickelung des alten und des neuen Aegyptens zu vermitteln, in vollem Umfange entsprechen. Es ist übersichtlich angeordnet, mit gut ausgewählten Illustrationen ausgestattet, angenehm lesbar geschrieben.

Zu bedauern ist nur, dass der Verfasser, der nicht selbst Aegyptologe ist, das Werk nicht vor dem Abschluss einem Fachmanne zur Durchsicht vorgelegt hat. Es wären dann eine Reihe von Unstimmigkeiten vermieden worden. wie sie bei einer Abhängigkeit von verschiedenartiger Literatur schwer auszuschalten sind. In einer weiteren Auflage werden sich dieselben leicht ausmerzen lassen, und hebe ich daher einige derselben hervor. Das Vorkommen des Hubns im alten Aegypten (S. 24) ist ebensowenig festgestellt, wie die eingesetzten Zähne und sehr geschickt geheilten Knochenbrüche (S. 99). Die von Burton entdeckte Königsliste von Karnak ist die jetzt in Paris befindliche, nicht eine zweite Liste (S. 70). Der König Usertesen wird meist (S. 73, 78, 164) in Anlehnung an die üblichste Lesung Usurtesen genannt, daneben erscheint aber auch (S. 134, 316) die von Sethe aufgestellte Bezeichnung Senwosret. Dieser soll dann, wie Sethe annahm, Sesostris entsprechen (S. 124), während letzterer Sagenheld an anderer Stelle (S.77) Ramses II ist. Für s und h wird als Transkription seh und eh angegeben (S.91), dann aber (S. 97), wohl auf Grund einer englischen Quelle auch sh und kh verwendet. Statt Amenophis der XII. Dynastie muss es Amenemhät I. heissen (S. 123). Die Bezeichnung Seti' I. als Merenptah (S. 134) ist aufgegeben, seit man den Namen Seti richtig zu lesen vermag, Merenptah bezeichnet jetzt stets den Sohn Ramses' H. Die Ansicht, das Harfenerlied predige den Ernst des Lebens, nicht Lebensgenuss (S. 185) beruht offenbar auf einen unvollständigen Auszug; der Text (vgl. Müller,

Davon sollen euthalten: Band 2 die neuhieratische Schrift, von Thutmosis III. bis zum Ende der 21. Dyn. Band 3 die späthieratische Schrift, von der 22. Dyn. bis zur Römerzeit. Band 4 schriftgeschichtliche Untersuchungen, Erläuterungen zu den Schrifttafeln, Indices. Liebespoesie S. 31f.) empfiehlt im ferneren Ver-

laufe gerade die Ausnutzung des Daseins zum Genouillac ausgiebig benutzt, dagegen konnte Vergnügen. Die Fresserin (weiblich!) der Unter-per die schöne Edition der Lichatscheffschen welt heisst nicht Harpechrot (S. 53), was dem Sammlung durch Nikolskij, sowie den ersten griechischen Harpocrates entsprechen würde. Naville hat nicht für die Deutsche Orient-Gesellschaft gegraben S. 90). Dass es für die Erhaltung der koptischen Sprache am wichtigsten gewesen wäre, dass die Päpste die Evangelien in das Koptische übersetzen und solche Uehersetzungen in Rom drucken liessen (S. 93), muss auf einer Verwechslung beruhen. Bei den Ausführungen gegen die Unsittlichkeit des islamitischen Orients (S. 283f.) übersieht der Verfasser, dass die schlimmste Unsittlichkeit im Orient nicht in wenigstens naiv unmoralischen muhammedanischen Kreisen sich findet, sondern unter der Hefe der verderbtesten Prostitution, welche das christliche Europa dem Orient, Kairo, Alexandria und vor allem Port Saïd zugeführt hat.

In seiner Anlage zerfällt das Buch in zwei Teile. Der erste behandelt den Nil und seine Eigenart, das Land mit Fauna und Flora; dann das Volk, seine Religion, die Pharaonen mit ihrer Geschichte, Wissenschaft, Poesie und Kunst; endlich Regierung und Untertanen, Volkswirtschaft, Sitten und Gebräuche. Der zweite Teil ist dem hentigen Aegypten gewidmet. Seine Geschichte wird bis auf die Jetztzeit skizziert, die Bestandteile der Bevölkerung und der Islam werden geschildert. Dann folgen Abschnitte über die hentige Regierung, Wissenschaft, Poesie und Kunst in muhammedanischer Zeit. Volkscharakter, Sitten und Gebräuche; endlich ausführlicher die Entwickelung des Christentums in Aegypten. Eine tabellarische Uebersicht über die gesamte ägyptische Geschichte, mit Datierungen auf Grund von Steindorff-Baedecker und Eduard Meyer, und ein sorgfältiger Index bilden den Abschluss des. wie bemerkt, im allgemeinen empfehlenswerten Buches.

H. de Genouillac: Tablettes Sumériennes Archaïques, Materiaux pour servir à l'histoire de la Société Sumérienne. Paris, Paul Geuthner, 1909. LXXI 122 S. und XLI Tafeln. 4°. Frcs. 36 — Besprochen von Arthur Ungnad, Berlin

Die Grundlage für Genouillacs fleissige und ergebnisreiche Arbeit sind $50(\pm 1)$ Urkunden, die aus dem Harem von Lagasch stammen und der Zeit Lugalandas und Urukaginas angehören. Bald nach de Sarzees Tode wurden wohl annähernd 2000 Tontafeln dieser Art von Eingeborenen entdeckt und fanden durch den Kunsthandel ihren Weg in die verschiedensten Museen und Privatsammlungen. Vor Genouillac hatte Thureau-Dangin etwa 60 gleichartige Urkunden publiziert und Lichatscheff einige weitere bekannt gegeben. Diese wurden von 5>.60+2 statt 52 u. a.

Teil der Arbeit von Allotte de la Fuye, die beide etwa gleichzeitig mit seinem Werke erschienen, nicht mehr benutzen. Ganz kürzlich hat nun auch noch Pinches das Material durch Publikation eines Teiles der Amherst-Sammlung vermehrt, so dass die Zahl der veröffentlichten Urkunden gegenüber kaum 150, die Genouillac zu Gebote standen, jetzt ungefähr 500 beträgt. Dass dabei manche Folgerung des Editors modifiziert werden kann, manche aber auch ihre Bestätigung gefunden hat, ist selbstverständlich; jedenfalls aber darf man seine Arbeit als eine der Hauptgrundlagen für weitere Studien be-

In einer sehr inhaltreichen Einleitung äussert sich G. über den Ursprung der Urkunden, ihre geschichtliche Stellung - wobei besonders Urnkaginas Bedeutung trefflich gewürdigt wird und über Inhalt und Datierung der Tafeln, woran sich eine bei dem so dürftigen Material mit grossem Geschick und ausserordentlichem Fleiss entworfene Skizze der sozialen Verhältnisse jener Zeit und Beobachtungen über die Religion auschliessen. Einige philologische Bemerkungen bilden den Schluss der Einleitung.

Die Urkunden selbst, die sehr sauber kopiert sind, werden sämtlich umschrieben und übersetzt. Man hätte gern gesehen, dass den Uebersetzungen hier und da eine Note beigegeben worden wäre, da manche Interpretation nicht so auf der Hand liegt, dass die Gründe des Editors sofort klar wären; mehrfach findet man in der Einleitung die Erklärung; in diesem Falle hätte dem Leser durch einen Verweis die Arbeit des Nachsehens erheblich erleichtert werden können.

Auf Einzelheiten brauche ich um so weniger einzugehen, als Umschrift und Uebersetzung fast durchweg zuverlässig sind; gelegentliche Auslassungen 1 oder kleinere Versehen2, die oft wohl nur auf Rechnung des Druckers zu setzen sind, wird man gern entschuldigen. Etwas häufiger hätte das Ausrufungszeichen, das Abweichungen der Umschrift vom Originaltext bedeutet, verwendet werden können.

An die Umschrift schliessen sich chronologische Listen und Indices der Götter- und Personennamen an; hier könnte man wünschen,

¹ 11 I fehlt 30 qa Nin-kisal-šù; 12 II fehlt gù-ba-kam; 16 VI fehlt 60 qa Sag-mu-és-tug; 34 Rs. VI fehlt 4 (gur) -

⁶⁰ qa yig+nunus. ² Z. B. 6r II é-yal-la, Kopie é-gal-ta; 10VI Zi-la-la, Kopie Gi-la-la; 11 IX Nanga-ur-du(q), Kopie Nangadim-du(g) (fehlt im Namenverzeichnis); 26 r II lies

dass nicht nur die Nr des Textes, sondern auch mindestens die Kolumne angegeben wäre. Bei Texten wie Nr. 10 u. ff. ist es nur mit grossem Zeitaufwand möglich, eine Person herauszufinden, wenn nicht einmal die Kolumne genannt wird. In den Autographien hätten die Zahlen der Kolumnen ohne Beeinträchtigung der Schönheit der Kopien, wohl aber zur grossen Erleichterung des Lesers beigefügt werden können.

Alles dies sind Kleinigkeiten, die vor allem deswegen hier erwähnt sein mögen, weil man hoften darf, dass M. de Genouillac seine Arbeiten weiter fortsetzt, so dass er die gegebenen Vorschläge in Erwägung zu ziehen Gelegenheit haben dürfte. Jedenfalls sei dem Verfasser ein aufrichtiger Dank für seine schöne Gabe ausgesprochen.

A. Hoffmann-Kutschke: Die altpersischen Keilinschriften des Grosskönigs Därajawausch des Ersten bei Behistun. Stuttgart, W. Kohlhammer, 1909. 35 S. Lex. 8°. M. 1.80 Angezeigt von J. V. Prášek, Prag.

In den Fusstapfen Hüsings wandelnd, ist der strebsame Verf. bemüht, die uns in Inschriften und späteren Glossen überlieferten Fundgruben des altiranischen Sprachschatzes zu prüfen, sie dialektisch zu differenzieren und auch für die Geschichte richtig zu verwerten. In dieser Beziehung hat er bereits Treffliches geleistet und für die Beurteilung des arischmedischen und arisch-sakischen Dialektes neue Grundlagen geschaffen, ebenso für das skythische, wobei ihm die ossetische Sprache vorzüglich behilflich war. Die durch Thompson und King derung der Einheit des Kultusortes übereinglücklich zustande gebrachte Revision der stimmen sollen. Diese Stufen sind folgende: grossen Behistuninschrift, und die darauf sich anknüpfende Kontroverse, wurden dem Verf. zum Anlass, eine neue Üebersetzung der berühmten Inschrift in Angriff zu nehmen und in einem reichhaltigen Kommentar einesteils die Aufstellungen der Vorgünger zu prüfen, andernteils seine eigenen Ansichten zu rechtfertigen.

Es lohnt sich aus der wirklichen Fülle des Gebotenen dasjenige hervorznheben, was als Förderung der Wissenschaft anzusehen ist. In erster Reihe die Aussprache des Zeichens 📉. Bereits Vsevolod Miller hat in einem wenig berücksichtigten russischen Aufsatze festgestellt, dass das Zeichen einen Lautwert etwa wie Anfang der Wüstenwanderung, das zweite aus $u=\dot{s}$ hat haben müssen; H.-K. ist Hüsing ihrem 39. Jahre, das dritte aus dem 40. (SS folgend auf denselben Gedanken gekommen, 87, 95 ff). differenziert aber das Altpersische von dem

Zeichen im Altpersischen den Lautwert 3, im Altmedischen aber 🐇 in Anspruch nimmt; er schlägt daher für pu- -a putra zu umschreiben und etwa puša oder pusa zu lesen. Sehr zu billigen ist, dass der sonst löbliche Uebereifer, der sich den inschriftlichen Angaben des Dareios gegenüber skeptisch verhielt, ja nicht scheute gegen dieselben inbezug auf die Positivität ihres Inhalts Verdacht zu erheben, auch vom Verf. in seine richtigen Schranken gewiesen wurde, hier sollten aber auch des Referenten Forschungen III angeführt werden, wo die einzelnen Aufstellungen widerlegt wurden. Fravartis oder, wie Verf. liest, Farvartis ist allerdings aus der Liste der Mederkönige zu streichen, da unter diesem Namen einen medischen König keine Quelle ausser der von Herodot verwerteten Harpagidentradition kennt, es ist aber der Berossische Astyages, der als Zeitgenosse der Anfangsjahre des Nabopolassar genannt wird, in derselben Reihe unterzubringen. Den in seinem Schlusswort geänsserten Wunsch des Verf nach systematischen Ausgrabungen auf dem klassischen Boden von Agbatana werden wohl alle mitinteressierten Forscher teilen.

Wilhelm Engelkemper (Münster): Heiligtum und Opferstätten in den Gesetzen des Pentateuch. Paderborn, F. Schöningh 1908. VI, 115 S. S^o. M 2,60. Bespr. von Alfons Schulz, Braunsberg.

Engelkemper unterscheidet in den pentateuchischen Gesetzen, die sich auf den Kultusort beziehen, drei Stufen, die vor allem in der For-

- 1. Jede Schlachtung ist ein Opfer, und zwar entweder
- a. ein offizielles am Zentralheiligtum (Ex. 23, 14-19; Lev. 17, 8, 9) oder
- b. ein privates auf einfachen Altären, das überall dargebracht werden kann (Ex. 20, 24-26; Lev. 3, 16b. 17,7; 22-27).
- 2. Jede Schlachtung ist ein Opfer und muss am Zentralheiligtum dargebracht werden (Lev. 17, 1—7).
- 3. Nur am Zentralheiligtum darf geopfert werden. Schlachtungen anderswo sind erlaubt, sie sind aber keine Opfer (Dt. 12, 1-7, 13-18).

Das erste dieser Gesetze stammt aus dem

Sehen wir uns wenigstens einige von E.s Altmedischen, indem er für das in Rede stehende Gründen für diese Verteilung etwas näher an

Nicht bloss der Priesterkodex und das Deu- erklären (vgl. S. 48 f.) — warum betrachtet er setzt nach ihm die Einheit des Heiligtums Rücksicht auf das Vorhergehende? die Worte "deine Brand- und Friedopfer" nicht Altares aus unbehauenen Steinen die Rede, auf fallen als unter die המהים in V. 5? dem Brandopfer und Friedopfer geschlachtet werden sollen. Dieser Altar, dessen Errichtung mosaischen Kern an V. 1-7. 13-18. V. 13 ff. Jos 8, 30f. beschrieben wird, ist jedenfalls kein sei die Fortsetzung von 1 ff., "da V. 13 und 17 "Privataltar für Laienopfer", sondern ein hochoffizieller. Es ist daher Tatsache, dass offizielle Opfer nicht bloss "am Zentralheiligtum"! dargebracht wurden, ganz so, wie es der unverkürzte Text von Ex. 20, 24 ff. besagt. Wir V. 4, auf die V. 5f. die positive folgt. Ebenso werden also daran festhalten müssen, dass im ist im zweiten Abschnitt V. 13 negativ, V. 14 Bundesbuch die Mehrheit von Kultusstätten vorausgesetzt wird.

Aus Lev. 17, 1—14 will E. herauslesen, dass hier Privatschlachtungen erlaubt seien, wenig-stens aus dem "ursprünglichen Kern" V. 8. 9 geht er gar nicht ein. Dieser Kern "behält nur die offiziellen Opfer dem Bundeszelte vor und erlaubt somit still- des Kultusortes betont, sei in der Zeit Samuels schweigend die Privatschlachtungen" (S. 56). der Zusatz V. 8, 9a, 10b, 11, 12, 19-28 gemacht Infolge dieser Erlaubnis seien später Missbräuche worden. Dieser Zusatz erkläre es, weshalb entstanden, wie sie V. 7 angedeutet sind? augenblicklich eine genaue Befolgung der alten Deshalb seien nachträglich V. 3-7 hinzu-Forderung von der Einheit des Kultusortes gekommen mit dem strengen Verbot, anderswo unmöglich sei und erwarte von der baldigen als vor dem Offenbarungszelte überhaupt ein Zeit der Rube die Wiederherstellung jenes Tier zu schlachten, um dadurch jene Missbräuche Ideals. Dabei gehe 🙃 in V, 8 aut das Land zu beseitigen.

Eigentümlich! In Dt. 12 lässt er das seiner Ansicht nach ältere Gesetz durch das jüngere

teronomium, sondern auch das Bundesbuch denn hier V. 8, 9 für sich allein und ohne voraus. Die nahe liegende Schwierigkeit aus wirklich V. 3-7 den durch 8. 9 veranlassten Ex 20. 24-26 sucht er nach dem Vorgange Missbrauch nachträglich beseitigen helfen sollte, van Hoonackers dadurch zu beseitigen, dass so ist nicht einzusehen, weshalb dieser Zusatz er die Stelle von "Privataltären für Laien-vor das ältere Gesetz zu stehen kam. Das wäre opfer" reden lässt. "Allerdings muss man bei um so wunderbarer, als nach E. das ursprüngliche dieser Auffassung die Erwähnung der offiziellen Gesetz und das spätere "Reformgesetz" von Opfer, also die Worte "deine Brand- und Fried- demselben Gesetzgeber Moses stammen sollen. opfer" in V. 24 für interpoliert halten" (S. 70). Wenn ein späterer Gesetzgeber ein sehon vor-Für diese Radikalkur weiss er auch eine Be- handenes Gesetz verändert oder versehärft, dam gründung zu geben. Das ältere Gesetz, wie es ist es begreiflich, dass er das alte Gesetz aus jetzt in Ex. 20, 24-26 steht, ist nämlich "bei Ehrfurcht bestehen lässt und es mit einem den offiziellen Opfern weder in der Stiftshütte, Zusatz versieht — wenn es aber derselbe Gesetznoch auch später im salomonischen Tempel be- geber ist, der sich von der Unzulängliehkeit obachtet worden; folglich hat es für diese seines Gesetzes überzeugt, dann wird er das Opfer nicht gegolten, haben damals also (!) auch alte ganz weglassen und nur das neue bringen.

Uebrigens finde ich keinen solchen Unterschied darin gestanden" (S. 71). Warum macht er da zwischen 3-7 und 8.9. Wenn, wie E. annimmt, nicht gleich den Schluss, dass das ganze Gesetz 3-7 einheitlich ist, so sind die Schlachtungen damals nicht bestanden habe? E. hätte zum von Schafen, Rindern und Ziegen in V. 3 das-Vergleiche Dt. 27, 5 ff. heranziehen sollen. Da selbe wie die בהים in V. 5. Warum soll unter ist auch von der Errichtung eines einfachen die beiden Begriffe מילה und נכל in V. 8 weniger

> In Dt. 12, 1 - 28 sieht er als ursprünglichen durch negative Formulierung, V. 18 durch Spezifizierung den Inhalt des ersten Abschnittes in angemessener Weise abrunden" (S. 39). Aber die "negative Formulierung" haben wir schon positiv. Der zweite Abschnitt ist keine Abrundung, sondern eine Wiederholung des ersten. Auf die Schwierigkeit, weshalb im ersten Abschnitt einer, im zweiten mehrere angeredet werden.

> Zu diesem mosaischen Gesetz, dass die Einheit Kanaan, היים auf die eben genannte Zeit Samuels.

> Durch das Missverständnis eines Glossators (!) sei dann noch später 9b. 10a binzugekommen (S. 36). Ob er mit dieser Ausscheidung Glück hat, möehte ich sehr bezweifeln. לא באתם אל־ מנוחה V. 9a übersetzt er mit: "ihr seid noch nicht zur Ruhe gelangt". Das würde jedoch heissen: רא הינח לכם (vgl. V. 10b und Klgl. 5, 5). Die Wendung "zu etwas gelangen" an Stelle des einfachen Zeitwortes, die im Deutschen immer

¹ Hier wurden die Opfer nicht auf einem Altar aus Erde oder Stein, sondern auf einem aus Erz hergestellten dargebracht.

² Die Opfer an die בעערם. Diese werden S. 101 ff. mit dem Am.5, 26 gerügten Götzendienst zusammengebracht, obwohl S. 103 zugegeben wird, dass die Missbräuche in Lev. 17 "von etwas harmloserer Art erscheinen als die von Amos erwähnten"!

mehr überhand nimmt, gibt es im Hebräischen würde sich aber der Schriftsteller nicht ausnicht. א אם heisst "in einen Ort hineingehen"; gedrückt haben, wenn er sagen wollte, Sauls also bedeutet מנוהה hier nicht das abstrakte Krieger hätten Fleisch gegessen, aus dem das "Ruhe, Beruhigung", sondern "Ort der Ruhe, Blut noch nicht ausgelaufen war. An Ruhestätte" und steht vollständig parallel mit eine Art Zukost (des Blutes zum Fleische) in 9b. Der Gedanke in 9a. b: "Bisher ist natürlich erst recht nicht zu denken, schon seid ihr noch nicht zu der Ruhestätte gekommen aus dem Grunde nicht, weil das Blut nicht aufund zu dem Erbe, das Jahwe, euer Gott, euch gefangen wurde, da die Tiere "zur Erde hin" geben will" wird dann fortgeführt durch 10a. geschlachtet wurden. "Aber ihr werdet den Jordan überschreiten und euch niederlassen in dem Lande, das Jahwe, er sagt: "Der Unterschied (zwischen dem aneuer Gott, euch zum Erbe geben wird". Es geht nicht an, diese Gedankenfolge mit ihrem wiederholten Parallelelismus zu unterbrechen. Auch so nur bekommt das ne in V. 8 seinen richtigen Sinn: es steht im Gegensatz zu dem Erbe, das die Israeliten durch die Uebersehreitung des Jordan erhalten sollen; also ist der Standpunkt des Ostjordanlandes voraus-

Um den "Nachtrag" zu diesem Gesetze besser in die Zeit Samuels versetzen zu können, bringt er V. 23-25 zusammen mit einem Vorkommnis aus dem Leben Sauls. Diese Verse sollen nämlich "das Blutverbot in einer Weise urgieren, dass man vermuten muss, es sei an ungesetzliche Vorkommnisse wie z. B. 1. Sam. 14, 32 gedacht" (S. 45). Allein die Sachlage ist da doch eine ganz andere. In Dt. wird angeordnet, dass man das Blut zur Erde laufen lasse, in Sam wird dagegen von Saul geradezu verhütet, dass das Blut auf die Erde laufe. V. 32 ist gesagt, dass die Israeliten die Tiere "zur Erde hin" schlachten. Als das dem Saul gemeldet wird, lässt er einen grossen Stein herbeischaffen, auf dem man die Tiere schlachten muss (V. 33f). E. betrachtet mit den meisten Erklärern als Sünde der Krieger den Umstand, dass sie das Fleisch "samt dem Blute" essen. LXX und Vulg. haben allerdings σύν τῷ αἵματι und eum sanguine - aber entspricht das dem hebräischen על־הרם? Nowack (Sam. 67) verweist auf Lev. 19, 26 und Ez. 33, 25. Allein an der ersten Stelle hat LXX gelesen על־הַרָם (vgl. Ez. 18, 6. 11. 15; 22, 9), und es wäre noch zu beweisen, dass die Uebersetzung des MT durch "mit dem Blute" hier richtig ist. An der zweiten Stelle hat LXX (A) ἐπὶ τῷ αϊματι; aber jedenfalls ist hier auch zn lesen: "Auf den Bergen esset ihr" -- entsprechend dem parallelen: "Zu euren Götzen erhebet ihr eure Augen". Budde (Sam. 99) zieht noch Ex. 12, 8 heran, wo das ungesäuerte Brot in Verbindung mit (על, LXX σέν) bitteren Kräutern gegessen wird. Aber da hat עד den Sinn, dass die eine Speise gewissermassen die Zukost zu der anderen ist (vgl. Nu. 9, I1; Dt. I6, 3). So

Budde fühlt selbst die Schwierigkeit, indem fänglichen Verfahren der Krieger und dem, was Saul anordnet) besteht nur darin, dass an die Stelle des Naturbodens ein eigens dazu herbeigeschaffter, zum Altar erhobener Stein tritt. Man begreift nicht, wie dadurch das Essen mit dem Blute verhütet wird, und fast sollte man meinen, es sei ein Essen über dem Blute gemeint, insofern es bei dem Verfahren des Heeres denselben Erdboden durchdringt und tränkt, auf dem man sich zum Mahle niederlässt." Warum soll man also nicht wörtlich übersetzen und die Sünde darin sehen, dass sie über dem Blute assen? Das Blut gehörte Jahwe, und es war eine Entehrung Jahwes, über seiner Speise zu essen. Diese Entehrung wurde dadurch verhütet, dass das Blut auf den Stein, den Altar kam.

Die beiden Stellen haben sehon deshalb nichts miteinander zu tun, weil in Sam das Schlachten der erbeuteten Tiere, um den Hunger zu stillen, ohne Zweifel ein Opfer ist, während in Dt der Opfercharakter einer solchen Handlung geradezu geleugnet wird.

Noch manches könnte gegen E.s Aufstellungen eingewandt werden; das Gesagte mag aber ge-Es muss anerkannt werden, dass er das "Recht der Fragestellung" anerkennt, dass er mit Sachkenntnis arbeitet und sich grosse Mühe gegeben hat, die offenkundigen Schwierigkeiten unbefangen zu lösen. Ich glaube aber nicht, dass seine Schrift imstande ist, die Theorie Wellhausens, gegen die sie hauptsächlich gerichtet ist, zu erschüttern.

August Wünsche: Aus Israels Lehrhallen. III. Bd. Leipzig (Ed. Pfeiffer) 1909. X, 238 S. 8°. M. 6.20. Bespr. von F. Perles, Königsberg i. Pr.

Von Wünsche's Uebersetzung der kleinen Midraschim, deren erste Lieferung gleich nach Erscheinen an dieser Stelle¹ besprochen wurde, liegt heute der dritte Band vollendet vor Derselbe enthält neunzehn Stücke zur jüdischen Eschatologie und Apokalyptik, deren Original sich in dem heute schon selten gewordenen Bet ha-Midrasch von Jellinek findet. Da

¹ OLZ X (1907) 436 ff.

dieser Zweig der jüdischen Literatur, so inter- ist grammatisch und lexikalisch ebenso unhaltbar essante Perspektiven er nach verschiedenen Seiten hin bietet, von jüdischen Gelehrten auftallend wenig beachtet und bearbeitet wurde. während die christlichen Gelehrten nur selten die Originale lesen konnten, so wird durch Wünsche's Uebersetzung ein reiches, bisher fast unverwertetes Material der Forschung recht eigentlich erst erschlossen. In der Einleitung bespricht W. die religionsgeschichtliche Bedeutung der von ihm übersetzten Schriften und weist mit Recht darauf hin, wie stark babylonischassyrische, persische und griechische Vorstellungen auf diese Literatur eingewirkt haben, und welchen Einfluss sie selbst andrerseits auf die christliche und noch mehr mohammedanische Eschatologie ausgeübt hat. Eine weitere nicht unwichtige Frage, auf die W. nur an einzelnen Stellen gelegentlich eingeht, ist das Verhältnis der nur griechisch bezw. in Tochterübersetzungen erhaltenen Schriften zu den hier hebräisch vorliegenden Texten. Dieselben stammen nämlich aus sehr verschiedener Zeit und sehr verschiedenen Kreisen, und sind teilweise erst selbst Uebersetzungen aus dem Aramäischen, und bei einigen ganz jungen Stücken sogar aus dem Arabischen. In einem und demselben Midrasch ist oft altes Material mit ganz jungen Stücken zusammengeleimt, so dass man bei der religionsgeschiehtlichen Verwertung nicht vorsichtig genug zu Werke gehen kann. Auch der Text ist meist in verwahrlostem Zustande auf uns gekommen, so dass bei einer erstmaligen Uebersetzung Fehler unvermeidlich sind. Doch hätte maucher 1rrtum Wünsche's bei grösserer Sorgfalt vermieden werden können. Auf Grund einer teilweisen Vergleichung mit den Originalen fand gemeinen Form in der rabbinischen Literatur Referent folgende Verbesserungen nötig.

S. 38 Z. 9 v. o. "und die Geräte ihrer Bedeckungen (Gewänder)" soll Wiedergabe von ובלי תכסיסיהן sein. Das Subst. חכסים hat aber nichts mit dem Verbum acz zu tun, sondern ist gleich dem gebräuchlicheren und korrekteren מובכים aus ráξις entlehnt, so dass ביכות ילי wie בלי מלחמה einfach "Waffen" bedentet.

S. 39 Abschn. V Z. 6 v. o. "die Ballen der Fackeln". Offenbar ist für ובידורי לפידים nach Hiob 41,11 ובידודי zu lesen und danach

zu übersetzen: die Funken.

S. 48 Z. 8 v. o. rostet l. rastet (בשרקטר). S. 52 Z. 13 v. u. "seine Vorzüge" l. "seine Stufen" (מעליתרי). Es sind die im folgenden Absatz genannten שבע מעלית הצדיקים gemeint. Schon das parallele בנייניי zeigt deutlich, dass מעקדה an unserer Stelle nur "Stufe" bedeuten kann.

S. 57 Z. 5 v. u. "viele gerechte Frauen , die bei ihren Eheherren Gäste aufnehmen" gleichen Sinn vgl. ibid. S. 96.

wie im Zusammenhang unpassend. kann sich, wie die männliche Pluralendung zeigt, gar nicht auf die Frauen beziehen, und המצרה bedeutet nicht "Gäste aufnehmen" sondern "sich als Gast aufhalten". Vielmehr ist das Ganze Attribut zu dem unmittelbar vorausgehenden לתלמידי חבמים, so dass zu übersetzen ist: "den Weisenjüngern, die bei ihren (der Franch) Ehegatten als Gäste weilen".

S. 60 Z. 14 v. o. "bei dem Zeichen des würzigen Duftes" l. "durch jenen würzigen Duft", indem באות ריה natürlich nur Druckfehler für באיתו ריה ist, wie gleich darauf

ואותו רוה.

S. 63 Z. 9 v. o. "Bewohner" I. "Bewahrer". S. 66. VIII Z. 2 v. o. gib den Gerechten Frieden in meinem Namen" l. "grüsse die Gereehten von mir" (יותן ישלום לצריקים בישמי).

S. 78 Z. 4 v. o, "Kammern" (דיינסים). Nach einer Randnote meines Vaters bei Jellinek V 42 ist דייטים (yon δάατα) zu lesen. Im Rabbinischen ist das Wort in dieser Bedeutung, freilich nur mit weiblicher Pluralendung, ganz gewöhnlich (Krauss Lehnwörter II 199).

S. 90 Z. 2 "das Meer trennt sieh" l. "gerät in Aufruhr", indem מהפרד sieher nur korrumpiert aus מתפורר ist vgl. Ps. 74,13. Der

Hitpael steht Jes. 24,19.

S. 90Z.2 "die den Straussen fittigen gleichen"

l. "Pfauenfittigen" (מווס).

S. 90 (Jellinek V 48) Antang des Perek . . . iiber das Gehinnom: ותהי עונותם על עצמותם ר'יצחק אומר כל עונותיו של אדם הקוקים לו על עצמותיו שנ' (יחוקאל ל"ב ב"ז) kommt in dieser allsonst nicht vor¹, doch findet sich eine überraschende Parallele in den Testamenten der 12 Patriarchen (Juda 20,4), wo es von den Taten der Menschen heisst: καιά² στήθη τῶν δσιέων αὐτῶν παρά Κυρίου γέγραπται,

S. 107 Z. 7 v. u. "Es gibt auch" l. "Es

gibt auch nicht".

S. 107 Z. 4 v. u. "Türen, Wolken" l. "Türen der Wolken" (דלתי שחקים).

S. 108 Z. 5 v. u. "Schwindsucht, Glatze" 1. "S., Fieber". Für המדה, das schon in Pentateuch (Lev. 26,16, Deut. 28,22) neben ישחפת steht, las W. irrtiimlich קרחת.

1 Nach einer freundlichen Mitteilung von Prof. Bacher ist schon b. Taamt 30b mit den Alten (s. Rabbinowicz z. St.) und dem Jalkut II § 372 zu lesen בל האובל ...בט' באב עונותיו הקוקים על עצמותיו שנ' ותהי וכו". Daraus entstand dann durch Verallgemeinerung der oben angeführte Satz.

Ausgabe von Charles S 297. Die La der Handschriftengruppe 3 gibt trotz abweichenden Wortlauts den

S. 112 Z. 13 v. u. "dies ist nichts in eurer Thora" l. "an dieser curer Thora ist nichts"

d. h. sie ist wertlos (ביים זי בריבה). S 143 Z. 17 v. o. Natur I. Statur.

um ein Sechzigstel" l. auf ein S. Gemeint ist, dass der Mond nur noch ein Sechzigstel des Lichtes der Sonne haben solle.

S. 180 Z. 3 v. o. ירטיך L ירטיק.

S. 180 Z. 18 v. o. "Propheten der Gerechtigkeit" l., Proselyten d. G.".

S. 180 Z 2 v. u. "die Toten der Wüste" l. "die Leute der Wüste", indem natürlich zu vokalisieren ist.

S. 203 Z 12 v. u. Hypokrates l. Hippokrates.

S. 209 Z. 1 v. u, "sich zum Gebet niederzuwerfen" l. "ein Gebet (gleichsam vor Gottes Thron) niederzulegen" (שועה wie schon im biblischen Hebräisch הפיל קהנה (הפיל החנה).

S. 212 (in der Ueberschrift) S. 152 I. 153.

S. 216 Z. 17 v o. "am Seile" l. "auf der Strasse" (für בכרשיא ist בכרשיא zu lesen).

S. 216 Z. 20 v. o. "eine Last" l. "einen

Sattel" (กุราช).

S. 216 Z. 12 v. u. "gleicht er dem Etwas" I. "gleicht er überhaupt keiner Sache". Der ganze Zusammenhang zeigt, dass אינו דימה zu lesen ist.

S. 224 Z. 16 v. u "und seinem Hinstreuen" ist sicher nurichtig. Der Text ist hier in Unordnung, doch gehört das schwierige ייוים sicher zu dem Stamme מור s. Levy Nh. Wb. III 67 ab.

S. 233 Z 7 v. o. 'ביב' 1. ריב'.

H. L. Strack: Einleitung in den Talmud. 4. neubearbeitete Auflage. Leipzig. J. C. Hinrichs'sche Buchhandling, 1908. VIII. 182 S. 8°. M. 320; geb. M. 4 -. Bespr. v. Immanuel Löw, Szegedin.

Stracks Buch ist heute noch, wie zur Zeit seines ersten Erscheinens vor 22 Jahren, das einzige methodisch einwandfreie hodegetische Testaments — diese zwei Punkte in irriger Werk zur Einführung in die talmudische Litera- Reihenfolge -). Philosophie, Mathematik, Sprachtur. Im ganzen und grossen liegt nun die Sache wissenschaft und Pädagogik, Rechtswissenschaft, eigentlich so, dass die Talmudisten Stracks Ein- Geschichte und Geographie, Natur und Heilleitung nicht lesen, die Leser Stracks aber den kunde, Realien (z. B. Sklaven und Handwerker, Talmud nicht studieren. Das gewissenhaft ge- Landbau, Tracht, Wohnung, Masse, Münzen sammelte, peinlich und übersichtlich geordnete und Gewichte). reiche Material Stracks verdiente von seiten der Pfleger des traditionellen Talmudstudiums grö- so wird man seinem Sammlerfleisse grosse Achtung sere Beachtung und eingehende Würdigung. In zollen. Trotz der Reichhaltigkeit der von ihm bezug auf die nicht talmudisch geschulten Leser nachgewiesenen Literatur wird man den Gedes Buches betont Strack mit berechtigtem Selbst-danken nicht leicht loswerden, dass die Literatur bewusstsein in der Vorrede die apologetische über den Talmud noch immer in den Anfängen Tendenz seiner Einleitung, "die Gerechtigkeit steckt. im Urteil" verbreiten soll. Es ist recht traurig. dass diese vielbemerkte Aeusserung Stracks gehen. Ab und zu ist ein Urteil über die annoch immer nicht als Anachronismus empfunden geführten Bücher nicht ganz richtig. So z. B. wird.

Strack lässt auf Vorbemerkungen über Transkription. Zitierungsweise und Worterklärungen das Kapitel folgen: zur Geschichte des Talmuds, Einteilung der Mišna, Inhalt ihrer S. 175 Z. 1 v. u "verringere dich selbst 63 Traktate, darauf folgt je ein Kapitel über den palästinischen und babylonischen Talmud. die ausserkanonischen Traktate und die Geschichte des Talmudtextes. Zur Einführung in das Verständnis der talmudischen Welt dient das chronologische Verzeichnis der Schriftgelehrten, der Versuch einer Charakteristik des Talmuds und zwei nicht ganz einwandfreie Textproben in Uebersetzung. Das zwölfte Kapitel endlich bringt in 12 Paragraphen die schön gruppierte Sammlung der Literatur über den Talmud. Zweckmässig angelegte Register beschliessen das Buch, dessen wohltuende Systematik seinen Ursprung aus sorgfältig vorbereiteten Vorlesungen bezeugt. Die methodische Durcharbeitung des Stoffes ist der grosse Vorzug des Strackschen Werkes. Wenn man z. B. die Inhaltsangabe der mischnischen Traktate, die M. J. Landau 1822 in seiner unleidlich schöngeistigen Schrift "Geist und Sprache der Hebräer nach dem zweiten Tempelbau" S. 139 bis 147 gibt, mit Stracks Darstellung S. 29-62 vergleicht, so wird man nicht nur den Fortschritt der Zeit, sondern auch den der Methode leicht entdecken. Ein besonderes Verdienst hat sich Strack durch das XII. Kapitel erworben, welches die Literatur über den Talmud in übersichtlicher Weise ordnet. Auf Schriften zur Einleitung folgt das Verzeichnis von Uebersetzungen und Erläuterungsschriften, Hilfsmittel zum sprachlichen Verständnis und Chrestomathien, Halacha und Haggada. Sodann folgt die Literatur über die Theologie (Glaubenslehre, Kultus, Religionsgespräche und Sekten, Aberglaube und Mythologisches, Ethik, zum Verständnis des Neuen Testamentes, zum Verständis des Alten

Ueberblickt man Stracks Literaturnachweise.

Auf Einzelheiten möchte ich nicht einwirft Str. Lewysohns Zoologie des Talmuds diesem Gebiete zu verzeichnen ist. Preuss lebt gescheut zu haben. in Berlin und dort sind auch die meisten seiner Abhandlungen erschienen.

Max Pohlenz: Vom Zorne Gottes, eine Studie über den Einfluss der griechischen Philosophie auf das alte Christentum. Göttingen, Vandenhoeck und Ruprecht, 1909. [Forschungen zur Religion und Literatur des Alten und Neuen Testaments, herausgegeben v. Bousset v. C Fries, Berlin.

Die Bousset-Gunkelschen Forschungen halten sich im Ganzen in der Mitte zwischen der alten Richtung der Bibelkritik, die mit Entschiedenheit jeden mythologischen Einschlag, jede Möglichkeit fremder Beeinflussung ablehnte, und der Auffassung, die besonders von Hugo Winckler vertreten wird und die einer näheren Kennzeichnung an dieser Stelle nicht bedarf. Gunkel alter habe diese Anschauung sich ziemlich hat es verstanden, die Berücksichtigung babylonischer Dichtungen in die zünftige Theologie worden, als in hellenistischer Zeit die Juden einzuführen, und sein Wagnis "Schöpfung und mit der griechischen Philosophie in Berührung Chaos" musste vom damaligen theologischen gekommen und mit der ἀπάθεια der Stoa und Standpunkt als recht kühn angesehen werden, ihrer Gottheit bekannt geworden seien. Die während die Orientalisten, wenn sie z. B. freier Wandlung sei geschehen, heisst es S. 3, als und ungestümer auftraten, eben weil sie nach das Judentum mit anders gearteten Völkern keiner Seite hin Rücksicht zu üben brauchten, in Berührung gekommen war. Der Gegensatz leichteres Spiel hatten. Von diesem Gesichts- ist konstruiert, und nur ein scheinbarer. Zupunkt aus wird es verständlich, wenn in diesen nächst ist es falsch, wenn hier dem Judentum "Forschungen" den extremsten neueren Rich- besonders eine Auffassung zugeschrieben wird, tungen der Religionsgeschichte gegenüber eine die den alten Kulturvölkern und in noch gewisse Zurückhaltung gewahrt, dagegen der höherem Grade den Naturvölkern aller Länder klassischen Philologie, die in diesen Dingen eigen war und ist. Der Gott der Primitiven z. T. päpstlicher als der Papst ist, Gastrecht ist stets erregbar und zum Zorn geneigt, vor gewährt wird, wie die hierzubesprechende Arbeit allem, wenn das Tabu verletzt, wenn sein zeigt, deren Verfasser von der Beschäftigung Eigentum irgendwie angetastet wird. Ein mit der Stoa herkommend, bald die Notwendig- Uebergang zu den Kulturvölkern, ein Unterkeit einsach, die biblische Literatur mit heran-schied ist nicht wahrnehmbar. Die Götter zuziehen, um ein Vollbild der von ihm unter-Babylons sind genau ebenso auf Wahrung ihrer suchten antiken Affektenlehre zu gewinnen. Rechte bedacht, wie die Irans oder Aegyptens, Im ganzen kann man wohl sagen, dass die und keine Sünde gegen die Moral wiegt so moderne Theologie kein wissenschaftlicheres und schwer, wie das Vergeben gegen die persönliche gründlicheres Organ besitzt als diese Forschungen, Majestät des Gottes. Es verbirgt sich dahinter auch wenn man nicht mit jedem Heft im Ein- eben die interessierte Kultobservanz der Priester, zehnen einverstanden sein sollte. Die Winck- die mit der steigenden und sinkenden Frömmiglersche Richtung findet wenigstens insofern keit des Volks selbst standen oder fielen, die Berücksichtigung, als sie in Diskussion gezogen | von dem Verhältnis der Rechtgläubigkeit zur wird, was immer zu begrüssen ist, da nur durch Vernunft alles zu gewinnen oder zu verlieren breiten Meinungsaustausch eine der Wahrheit hatten. Das krasseste Beispiel liefert Indien,

nicht genügende Kenntnis der Quellen vor, förderliche Verständigung erreicht werden kann, während Lewysohn aus den Quellen sehr sorg- während die hinterhaltige Methode des Niederfaltig gesammelt hat. Sein Buch ist nur mangels schweigens die Beseitigung sekundärer Fehler der richtigen philologischen Schulung in seinen und die Verbreitung primärer Wahrheiten in ldentifikationen absolut unverlässlich. Mauches gleicher Weise verhindert. Selbstverständlich ist in dem Kapitel über die Literatur auch gibt es manchen Erscheinungen gegenüber kein übersehen worden. So fehlen z. B. S. 173 (Heil-| Mittel als gründliches Totschweigen, dazu gehört kunde) die grundlegenden Abhandlungen von aber Wincklers Astrallehre am allerwenigsten; J. Preuss über tahmudische Medizin, im ganzen und so bleibt es ein erhebliches Verdicust der jetzt etwa 25, bei weitem das Beste, was auf "Forschungen", die Diskussion darüber nicht

Die gründliche, Wilamowitz zum 60. Geburtstag gewidmete Arbeit von Pohlenz bewegt sich auf dem von Wendland u. a. neuerdings viel beackerten Gebiet der hellenistisch-christlichen Wechselbeziehungen, auf dem sonderliche Ueberraschungen bei der allgemein zugestandenen Tatsache der herüber und hinüber gehenden u Gunkel, Heft 12.] 156 S. S. M. 5-. Besprochen Einflüsse nicht zu erwarten, Bestätigungen durch Spezialforschung aber jederzeit willkommen sind. P. gebt davon aus, der Gott Alten Testaments sei leidenschaftlich und entbrenne im Zorn, wenn sein Volk anderen Göttern seine Liebe zuwende. Der Herr fühlt auch Reue, z. B. über Sauls Erhebung zum Könige oder die Menschenschöpfung bei der Sintflut usw., und auch im prophetischen Zeitunverändert erhalten. Das sei erst anders ge-

wo die Brahmanen schliesslich dahin gelangten, Orients nun hält P. die ἀπάθεια des stoischen ächtern der Opfergaben proklamiert und das Kallimachos steht ebenso niedrig wie der des gehungen, sondern um wirkliche Sünde. Wer Zeit ebenso leidenschaftlich wie der Gott Israels. versündigt, wer die Armut verachtet, usw., ihn war die buddhistisch angehauchte stoischtrifft des Erhabenen Zorn, nur er hat vor seiner kynische Lehre, deren Vertreter z. T. selbst

ihre persönliche Würde für noch grösser als Gottes entgegen, ohne zu präzisieren, wie diese die der Götter selbst zu erklären, womit sie Gestalt überhaupt entstanden ist, wie weit ihre sich freilich in ihren letzten Tendenzen in arger Kompetenz in der hellenischen Gesellschaft Weise zu erkennen gaben. Jeder primitive reichte. Die griechische Philosophie hatte früh Gott oder vielmehr sein irdischer Statthalter angefangen, an den Göttern, die nach Herodot geriet in masslosen Zorn, wenn sein Besitz an- ja den Griechen von Homer und Hesiod gegetastet werden sollte. Wie steht es nun mit schaffen worden seien, Kritik zu üben, man den "anders gearteten" Griechen? Odyssens denke z. B. an Phokylides. Die grosse sittleidet nicht wegen moralischer Vergehen, liche Revolution, die den Orient erschütterte sondern weil er Poseidon persönlich gekränkt und in Indien den Buddhismus, in Israel die hat. Die Achaier werden von der Pest heim-Propheten zeitigte, machte sich auch in Hellas gesucht, nicht wegen einer Sünde, sondern weil fühlbar, als Sokrates die Naturphilosophie absie den Gott in seinem Priester beleidigt haben, lehnte und die Ethik auf dem Schild erhob. Alle Impulse der Götter, die den trojanischen Den Volksgöttern war er entfremdet, wenn er Krieg angehen, beruhen auf persönlicher Leiden- den Kultus auch mitmachte. Aber auch die schaft, z. T. auf lächerlicher weiblicher Rach- früheren Philosophen lehnten die Mythen ab. sucht infolge gekränkter Eitelkeit. Die Ge- Die Morallehre entwickelte sich neben der fährten des Odysseus sterben, denn sie haben Theologie, die im Volke weiterlebte. Philodie Rinder des Gottes angetastet. Das Pro- sophen standen scharf getrennt von Theologen ömium der Odyssee ist in der Beziehung viel- und Priestern. Zu stark war aber der Einfluss sagend. Der Erbfluch ist im Hause des Ätreus der Priestertümer immer noch, als dass man es nicht minder gransam als in dem des Labdakos, sich hätte erlassen können mit ihnen zu rechnen. Von einem allgemeinem Gegeusatz kann also in- So entstanden die blassen, schemenhaften Götter sofern keine Rede sein. Abgesehen nun davon, der Philosophen, Platons, der Stoiker, Epikurs dass der homerische Olymp der Schauplatz usw. Sie haben das Ideal der Philosophen, z. T. unwürdigster Leidenschaften ist, mensch- die Autarkie, Ataraxie und Apathie erlangt. lich allzumenschlicher, ist im A. T. freilich in Dafür ist ihnen "aber auch alle Freude entden vorprophetischen Teilen die altorientalische rissen". Blutlos und teilnamlos leben sie da-Vorstellung von dem Gott, der auf Tabuierung hin wie buddhistische Mönche. Und in der der eignen Person bedacht ist, noch nachweisbar, Tat ist es, z. T. wenigstens auf das Muster z. B. in der Flutgeschichte, auch beim Sünden- des indischen Nirwana, der indischen "Wahnfall. Hier liegt eben, besonders in jahvistischer erlösung" zurückzuführen, was diese Stoiker, Fassung, noch ältester Stoff zu Grunde, z. T. aber auch frühere, ja Sokrates selbst so mächtig wie Gunkel selbst betont, auf Grund baby- beeinflusste und ihnen zu dem so neuartigen lonischer Einflüsse. Der Boden Kanaans, in Göttertypus verhalf. Das Asketentum des den das Wandervolk aus der arabischen Völker- Orients liegt diesen Philosophen im Sinn. Mit kammer einrückte, war ja mit Vorstellungen der Volksreligion haben ihre Götter nichts mehr dieser Art durchtränkt, und liess auch die neuen zu tun. Der Gott Israels in prophetischer Zeit Siedler nicht unbeeinflusst. Das änderte sich beruht ganz auf volkstümlicher Vorstellung aber, wie P. nicht genügend betont, in prophe- und personifiziert die ganze Philosophie seines tischer Zeit ganz wesentlich. Damals trat die Volks in sich. Ethik und Religion sind in grosse Reinigung des Gottesbegriffes ein, das Israel nicht getrennt, Ethik ist tief religiös, Ideal der Ethik, der moralischen Forderung, Religion vor allem Morallehre, während die des absoluten Sittengesetzes, um modern zu hellenische volkstümliche Götterwelt zu ethischer sprechen, wird von den prophetischen Ver- Würde nie erhoben wurde. Der Hermes des hohe Bild des alleinigen Gottes geschaffen, vor homerischen Hymnos. Von einem Gegensatz dem nach dem Dichterwort die Götter vergeben, der Völker kann man also nicht reden, sondern Wohl bleibt diesem Gott die Zornesfähigkeit, nur von einen solchen der Kulturschichten; wohl malt der Psalmist die Zornesgewalt des Volksreligion und Philosophie sind in dem einen Herrn in glühenden Farben aus. Aber dieser Fall getrennt, in dem andern verbunden. So Zorn entbrennt nicht mehr um kultische Ver- war der mythische Gott der Hellenen zu jeder sich an dem blutigen Götzendienst der Heiden Was die Juden zu Philos Zeit kennen lernten, Rache zu zittern. Dem erregbaren Gott des Orientalen waren. Der Quietismus der Budnicht vorkommen sollte. Dorther nahm man, Verwaltung. wohl zumeist das unendliche Leiden und Dulden und von dorther kamen die Einflüsse vermutlich, die in der Atlektenfrage entscheidend gewirkt haben. So kann man dem Buche nachsagen, dass es die hellenistischen und christlichen Entwickelungen mit grosser Schärfe und ausgezeichneter Gelehrsamkeit darlegt, dass es aber die tieferen historischen Zusammenbänge und besonders die altorientalischen Einwirkungen zum Schaden der Sache unberücksichtigt lässt. Es ist eben in unserer Zeit nicht mehr möglich, ohne Heranzichung des alten Orients religionsgeschichtliche Fragen zu lösen. Gewiss wird auch dann nicht jedes Rätsel gelöst werden; wer aber von den Mitteln zur Auffindung der Wahrheit, die einmal vorhanden sind, nicht den nötigen Gebrauch macht, wird bei aller sonstigen Gründlichkeit zu keinem befriedigenden Resultat gelangen. Die Frage erscheint durch das P.'sche Buch entschieden sehr gefördert, aber nicht gelöst.

R J. H. Gottheil: Abū 'Omar Muhammad b. Jūsuf b نتاب القضاة الذين ولوا قضاء مصر القضاة الذين ولوا قضاء additions by Abu 'l-Hasan Ahmad b. 'Abdi 'r-rahman b. Burd, edited from the unique ms. in the British Museum. Paris, Paul Geuthner, 1908. 213 u. XLIII S. Bespr. v. K. Süssheim, London.

Der Aegypter Abn Omar Muhammad al-Kindi, ein namhafter Geograph. Biograph und d. H = 971 n. Chr., hat eine Geschichte der Statthalter Aegyptens und als Seitenstück dazu auch die der höchsten geistlichen Würden-

dhisten beruht z. B. auf einem Pakt mit dem träger seiner Heimat geschrieben. Nachdem Asketentum altbrahmanischer Art, das man der erste Teil des Werkes, die Geschichte der eben übernahm und modelte. Auch die Pro- ägyptischen Statthalter, bereits von Nicholas pheten gingen von einem gewissen priesterlichen. A. Koenig, herausgegeben, worden war, hat nun Asketentum aus, das aber mehr der orgiastischen. Gottheil den zweiten Teil nach der einzig vor-Richtung der Gallen, Derwische usw. zuneigte handenen Handschrift des Britischen Museums, Die reine Ethik aber, die hier Platz griff, liess Add. 1212, veröffentlicht. Abū 'Omar war ein jenes äusserliche Asketentum ganz zurücktreten tüchtiger Sammler, ein peinlich genauer Arbeiter und inthronisierte sich zu unbeschränkter und dazu ein Schriftsteller von Geschmack, Herrschaft. Einseitig lehnte sie die Natur- der seine Darstellung durch Einstreuung von philosophic ab, wie Sokrates, durch ihre innere Gedichten in buntes Gewand zu kleiden liebte. Grösse aber errang sie die Weltherrschaft, Wie leicht erklärlich, wussten auch die Richter während die Philosopheme der hellenistischen in Aegypten die Erbfehler orientalischer Ver-Zeit wieder in den Urquell der Religion zurück- waltung nicht von sich abzustreifen. So bilden - Die weiteren Entwicklungen in denn bei Abu 'Omar Klagen der Bevölkerung christlicher Zeit verfolgt P. mit grosser Ge-tüber Geldgier, Bestechlichkeit und Parteilichnauigkeit. Der Philosophengott der Marcioniten keit des höchsten richterlichen Beamten, jeweils verdrängte nach P. den leidenschattlichen Gott mit Bezugnahme auf ganz bestimmte Fälle, des A. T. Zu wenig berücksichtigt er wieder den Grundzug der Schilderung. Ueberhaupt den Einfluss des Buddhismus, der in seinem macht das Fehlen alles phantastischen Beiwerks Buch gar keine Rolle spielt, was bei einem das Abū 'Omar zu einer beachtenswerten Quelle neutestamentliche Zeitalter-behandelnden Werk-für die Kenntnis omajjadischer und abbasidischer

> Gottheil hat die zum Teil sehr abweichenden Berichte über Entstehung und Funktionen des muhammedanischen Qāṣi-Amtes sorgfältig zusammengestellt (S. III-XVII). Merkwürdig ist freilich, dass wir auf die Entwicklung speziell in Aegypten, über dessen Geschichte wir doch sonst vorzüglich unterrichtet sind, bis zur Mitte des 14. Jahrbunderts vielfach nur ungefähre Schlüsse ziehen können (S. XIII). Dem Texte ist ein ausfährliches Verzeichnis der in dem Werke vorkommenden Personen und ein weiteres für die geographischen Eigennamen beigegeben (S. 169-213). Ein Anhang (S. XXI-XLIII) enthält textkritische Bemerkungen und Verbesserungen. Da auf dem Programm der Gibb Society, London, auch die Herausgabe der beiden Teile von Abū Omars Werke steht, so wollen wir hier, von allem übrigen sowie auch von Anmerkung der Druckfehler absehend, dem Neubearbeiter einige Verbesserung zu den Versen vorschlagen: S. 25 Z. 2:

من عَدُوّ فَد $S. 41 \ Z. 5$: فَد -S. 67und zwar إعْمَاء (und zwar اعْمَاء) يُعْمَى ويُعْقَلُ : 19 يَعْمَلُ اللهِلْ المِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ je in der Bedeutung "fesseln"). Z. 7: يُدْنَى و يُدْخَلُ : 2. 15 . فإنَّا : Z. 7:Kindi, ein nannarer Geograph. Giograph und Historiker der frühabbasidischen Epoche if 350/80 Z. II: اُنْ . — S. 82 Z. 10: مُتَكَرِّدُكُ — ِ تَخَالُ ;(بها ohne) وَكَيْنَهَا . . ذُكْرَتْ :S. 83 Z. 5

- Z. 9: ولا تَنْفَكَ تُبْكى - Z. 11: مُنْتَصِبَا Z. 18: صلاتك . - S. 84 Z. 1: يَقُومُ . - S. 85 Z. 7: إِذْوَتَهُمْ [L] = Z. 17: غَيْرِ ٱلصَّيَّبُ (Plural von الصّائبُ اللهِ - S. 86 Z. 8: من تَذَكُّر أُمّ S. 95 Z. 6: السَّحَال – Z. 8: سفَلْ (Plural von سْفُلُةٌ (kontrahiert ans جَيَلٌ). — Z. 9: سُفْلُةٌ 8. 96 Z. 1: يُغْتَصَتْ . — S. 103 Z. 10: كَالَالا (Plural von فَمُود : 11: عَمُود - 8. 124 Z. 14: أَضْبَعًا - S. 128 Z. 13: يُضْبَعُ - Z. 17: -- .يُحْجَر :7 S. 129 Z. 7 .خِلْقَةً لَمْ تُنْكُر الْأَكَلُ :4 . S. 134 Z. 4 - غَيْرِ مُقَصَّرِ وَمُبَلَّرِ : Z. 19: عَيْرِ مُقَصَّرِ وَمُبَلَّرِ (Plural von الْأَكْلَةُ اZ. 5: الْأَكْلَةُ اللَّهُالِيَا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُا اللّهُا اللَّهُا للَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا لللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللّلَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُا لَا اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُا اللَّا اللَّهُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّاللَّهُ اللَّهُ للَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الل S. 135 Z. 5: خُرْقَةً . — Z. 8: خُرْقَةً . — Z. 12: so) ىمشْيَة وتَبَخْتُو ;لَبِسُوا :14 - Z. عَهْدُ مُفْقَو die Hschr.). — S. 157 Z. 7: قُعُ.

J. Urau: Die auswärtige Politik des Peter Rares, Fürst von Meldan (1527-1538). Wien, C. Konegen, 1908 180 S. 8º. M. 5 -. Bespr. v. F Bork, Königsberg i Pr.

Rahmen unserer Zeitschrift binaus und kann deshalb nicht so ausführlich behandelt werden, wie es die gediegene Leistung verdient. Der Verfasser möge sich mit der von nachbarlicher Seite herkommenden Aberkennung und Bewunderung begnügen. Wir freuen uns, dass es seinem Fleisse, seiner Umsicht und seiner J. Dück: Reisebriefe aus Algerien. Mitteilungen von historischen Schulung gelungen ist, ein bedeutsames Werk zu schaffen, das für die Geschichte seines Vaterlands bleibenden Wert behalten wird.

Die Geschichte des Peter Rares, wie sie von ihm aktenmässig festgestellt worden ist, liest sich wie ein Roman. Wenn man sich verhest sich wie ein Roman. Wenn man sich ver- hat namentlich eingehend geprüft, ob sich dort der gegenwärtigt, mit welchem Geschick dieser österreichischen Industrie und dem österreichischen Herrscher sich 11 Jahre lang gegen Sigismund von Polen, Johann Zapolya, die Sachsen und Szekler, Walachen, Tataren und Türken zu aber hier nicht eingehen kann. Als einzige Konkurrenten behaupten, wie er jede Lage zu seinem Vorteil kommen ihm nur die Engländer, die Reichsdeutschen

auszuwerten wusste, so wird man sich gerne des Verfassers hoher Meinung von seiner politischen Befähigung anschliessen. Dass er schliesslich unterlag, ist gewiss nicht einem Fehler seiner Staatskunst zuzuschreiben, sondern lediglich dem Umstande, dass sich alle seine Feinde gleichzeitig auf ihn warfen und ilm obendrein durch eine von den Türken und Polen veranlasste Bojarenverschwörung die Möglichkeit nahmen, in einem Erfolg versprechenden Kleinkriege die Gegner zu ermüden.

B. Stern: Die moderne Türkei. Erinnerungen, Kulturbilder und Reisemomente. Berlin, "Harmonie", (1909). 186 S. Lex. S^o. M. 2,50. Bespr. v. F. Bork, Künigsberg i. Pr.

Der Verfasser dieses wohlfeilen Buches ist ein ehemaliger Berichterstatter des Berliner Tageblattes und der Neuen Freien Presse. Er gibt eine Schilderung dessen, was er im türkischen Reiche von Konstantinopel bis Jerusalem gesehen und gehört hat. Neben dem Erlebten nimmt das Erlesene einen breiten Raum ein. Als rein journalistisches Werk, das ein grösseres Publikum im Auge hat und vor allem die Fragen beantwortet, die der Durchschnittszeitungsleser zu stellen pflegt, entzieht es sich im Grunde der wissenschaftlichen Kritik Diese wird ihm aber anerkennen, dass es die augenfälligen Seiten des türkischen Lebens ausführlich und in ansprechender Weise geschildert hat, und kann es dem Laien, der sich orientieren will. als zweckdienlich empfehlen. Wie weit das von ihm gezeichnete Bild nach wenigen Jahren noch stimmen wird, kann man allerdings angesichts der heutigen Ereignisse noch nicht voraussagen.

Die Kapitelüberschriften des Buches sind folgende: 1. Die Dardanellen und Konstantinopel. (Erste Eindrücke und schwarze Chronik). 2 Vergnügen und Laster (Musik Die vorliegende Arbeit greift über den und Theater, Spielhöllen und Lasterhöhlen). 3. Türkische Genussmittel (Opinm und Tabak). 4. Jildis Kjöschk und seine Bewohner. 5. Türkischer Klerns und Kultus (Scheich nl Islam, Selamlik, Derwische und Wallfahrt nach Mekka). 6. Das Liebesleben in der Türkei. 6. Persische Traner. türkische Fasten und christliche Feste (Moharremfest, Ramasan, Weihnachten und Jerusalem).

> einer in ministeriellem Anftrag unternommenen Studienreise im Sommer 1908. 88 S. Kl. S^o. M. — 80 Bespr. v. F. Bork, Königsberg i. Pr.

Der Verfasser dieses kleinen, aber sehr gut geschriehenen Buches hat eine Reise nach Algerien unternommen, um vor allem den Handel und die wirtschaftlichen Verhältnisse des Landes kennen zu lernen. Er Handel ein lohnendes Absatzgebiet erschliessen lässt. Er glanbt diese Frage bejahen zu können und macht m. E. sehr beachtenswerte Vorschläge dazu, auf die ich

and die Schweizer in Frage. Wo diese sich festgesetzt hätten, sei ein Wettbewerb österreichischer Häuser aussichtslos. Dagegen könne der Franzose, der in seiner Eitelkeit und Selbstzufriedenheit gar nicht merke, wie schr ihn andere überflügeln, bei vorsichtiger Schonung seiner Charaktereigeuschaften langsam aber sieher verdrängt werden. Der Verfasser gibt den sehr richtigen Rat, man solle als Grundlage für den ins Leben zu rufenden lebhafteren Handelsverkela eine ständige Dampferverbindung mit Triest schaffen.

Sprechsaal.

Erklärung.

Von Sellin.

Im Märzhoft dieser Zeitung Sp. 122 f erhebt Erbt bei der Anzeige meiner Monographie "Die Schilohweissagung" den Vorwurf gegen mich, ich hätte das Verdienst der Dentung des Esels als des Reittieres des Welterneuerers und Friedenskönigs falschlich Gressmann zugeschrieben und die Priorität Wincklers (Geschichte Israels II S. 133, Arabisch-Semitisch-Orientalisch S. 172) einfach verschwiegen. Ich erlanbe mir, dem gegenüber darauf hinznweisen, dass ich a. a. O. S. S überhaupt nicht dayon handle, wer diese mythologische Erwartung zuerst als eine allgemein altorientalische nachgewiesen, sondern wer zuerst Gen. 49, 11 and 12 wieder auf den Messias von V. 10b und nicht auf den Stamm Juda von V. 10a bezogen habe. Und das ist meines Wissens seit v. Hofmann zum ersten Male wieder von Gressmann geschehen. während Winckler an den beiden berangezogenen Stellen Gen. 49, 10 ff. überhaupt nicht erwähut. Sollte er diese Verse auch im Auge gehabt haben und nicht nur, wie ich vermute, Sach 9, 9, so würde mich seine Bundesgenossenschaft nur freuen. Der Vorwurf aber, den Erbt gegen mich erhebt, ist jedenfalls gegenstandslos. Rostock.

Personalien.

Lie Johannes Herrmann, bisher Privatdozent in Wien, hat sich in Königsberg für die alttestamentliche Wissenschaft habilitiert.

Dr. Arthur Ungnad hat einen Ruf nach Jena als ausserordentlicher Professor für semitische Sprachen angenommen.

Zeitschriftenschau.

Allgemeines Literaturblatt 1909;

8. II. Winckler, Die babylonische Geisteskultur in ibren Beziehungen zur Kulturentwicklung der Menschheit, bespr. v. E. Klauber.

Allgemeine Missionszeitschrift. 1909:

J. Spieth, Krankenbehandlung bei den Eweeren in Togo. — G. Kurze, Die amerikanische Mission in Aegypten und im Sudan.

5 G. K. Simon, Der Islam auf Sumatra

Analecta Bollandiana. 1909;

XXVIII, 2 R II, Charles, The Greek versions of the testaments of the twelve patriarchs, (u.) Ders., The testaments translated, bespr. v. H. D. - II Thiersch, Antike, Islam und Occident, bespr. v. II. D.

Annales de Géographie 1909:

Nr. 99 A. Joly, Le plateau steppion d'Algérie.

Annales de Philosophie Chrétienne. 1909: S. Martin, Philon, (u.) E. Bréhier, Les idées philosophiques et religieuses de Philon bespr. v. E. M.

L'Anthropologie. 1909: XX. I. H. Breuil et J. C. Aguila. Les peintures rupestres du bassin inférieur de l'Ebro. — F. J. Arne, Découvertes paléolithiques dans le nord de la Syrie. - A. Mayr, Eine vorgeschichtliche Begräbnisstätte auf Malta, bespr. v. L. L.

Anthropos 1909:

IV. 2. A. Hamberger, Religiöse Ueberlieferungen und Gebräuche der Laudschaft Mkulwe, - J. Etienne, La secte musulmane des Malès du Brésil. - A. Marie de St. Elie, Aventures d'un voyage en 1861 dans le Yémen. A. de Chereq, Quelques légendes des Bena Kanioka.
 F. X. Kugler, Auf den Trümmern des Panbabylonismus.
 R. Lasch, Der Eid, seine Entstehung und Beziehung zu Glaube und Brauch der Naturvölker, bespr. v. F. Hestermann. - Zur Kunde der Balkanhalbinsel, herausg. v. K. Patsch, Heft 5 u. 6, bespr. v. O. Nemeček.

Archiv tür öffentliches Recht. 1909: XXIV. 4. S. Cybichowski, Das antike Völkerrecht, bespr.

v. M. Huber.

Athenæum. 1909:

4252. R. Farrer, In Old Caylon, bespr. v. - J. Kelman, From Damasens to Palmyra, bespr. v. -

4253. J. N Figgis, The Gospel and Human Needs, bespr. v. -. Linguistic Survey of India. IX. Indo-Aryan Family Central Group, II. Specimens of the Rajasthani and Gujarātì. Edit by G. A. Grierson, bespr. v -. 4254. W. W. Fowler, Social Life at Rome in the Age

of Cicero, bespr. v. -

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 16. S. Funk, Die Juden in Babylonien, bespr. v. J. W.

Rothstein.

18 J. Müller, Beiträge zur Erklärung und Kritik des Buches Tobias, (u.) R. Smend, Alter und Herkunft des Ahikar-Romans, bespr. v. E. Nestle.

19. J. Haury, Ueber die Herkunft der Kabiren und über Einwanderungen aus Südpalästina nach Böotien, bespr. v. Stähelin. - Eb. Nestle, Die biblischen Namen im Thesaurus Latinus.

20. J. Toutain, Les cultes païens dans l'empire romain II. 1, bespr. v. E. Samter. - M. Frhr. v. Oppenheim, Der Tell Halaf und die verschleierte Göttin, bespr. v. B. Meissner. - A. E. Drake, Discoveries in Hebrew, Gaelic, Gothic usw., bespr. v. H. Pedersen.

 J. Kaerst, Geschichte des hellenistischen Zeitalters II. bespr. v. A. Bauer. - M. Besnier, La géographie écono-

mique de Maroc, bespr. v. M. Kiessling.

22 H. Gelzer und A. Burckhardt, Des Stephanos von Taron armenische Geschichte, bespr. v. H. Pedersen.

Bibliotheca Sacra. 1909: April. W. A. Kuight. Social outlook in Matthew and Lnke. — H. W. Magoun, The glacial epoch and the Noachian deluge. — Ch. E. Smith, Ethics of the Mosaic law. - Il. M. Wiener, Essays in Pentateuchal criticism (Num. XV ff.). — \overline{G} . D. Castor, The kingdom of God in the light of Jewish literature. — W. H. Benneth, The religion of the postexilic prophets, bespr. v ?. - M. J. Lagrange, Le mossianisme chez les Juifs, bespr. v. G. A. Barton. — A. E. Drake, Discoveries in Hebrew, Gaelic, Gothic etc., bespr. v. H. W. Magoun.

Biblische Zeitschrift. 1909:

VII. 2. W. Fell. Der Bibelkanon des Flavius Josephus. - W. Engelkemper, Blut und Haare in der Totentrauer bei den Hebräern. - L. Schade, Hieronymus und Psalm 13. - P. H. Wiesmann, Textkritische Bemerkungen zum Buch der Sprüche - V. Hartl, Zum Stammbanm Jesu nach Lukas. - A Steinmann, Aretas IV, König der Nabatäer. Eine historisch-exegetische Studie, — Bibliographische Notizen (1908).

Bolletino di Filologia Classica. 1909:

11. A. Mayr, Die Insel Malta im Altertum, bespr. v. U. Mago. - W. Schmidt, Geburtstag im Altertum, bespr. v. V Brugnola.

Bulletin Oritique. 1909:

11-12. M. Déonna, Les statues de terre cuite dans l'antiquité; Sicile, Grande-Grèce, Etrurie et Rome, bespr. v. A. Baudrillart. - G Maspero, Causeries d'Égypte, bespr. v. Ph. Virey.

13-14. F. Nicelardot, Les procédés de rédaction des trois premiers évangélistes, (u.) Ders., La composition du livre Habacuc, bespr. v. G. Bardy. - M. Hagen, Atlas biblicus, bespr. v. P. Bugnicourt.

Cultura. 1909:

9. F. Noack, Ovalhaus und Palast in Kreta, ein Beitrag zur Frühgeschichte des Hauses, bespr. v. L. Mariani. -F. W. v. Bissing, Einführung in die Geschichte der ägyptischen Kunst, bespr. v. N. F.

10. O. Abram, L'évolution du marriage, hespr. v. O. F. di Verce. - R. Forrer, Reallexikon der prachistorischen, klassischen und frühehristlichen Altertümer, bespr. v. R.

Deutsche Literaturzeitung. 1909:

20. T. K Cheyne, The decline and fall of the Kingdom of Judah, (u.) J. Benzinger, Wie wurden die Juden das Volk des Gesetzes? bespr. v. Il Helzmann. - W. Letz, Hebräische Sprachlehre, bespr. v. J. Hehn. — Th. Sinko, De Gregorii Nazianzeni laudibus Macchabaeorum, bespr. v. P. Wendland. - C. Bouglé, Essais sur le régime des castes, hespr. v. J. Jolly.

21. B. D. Eerdmans, Alttestamentliche Studien II. Die Vergeschichte Israels, bespr. v. J. Meinhold. - J. Mader, Allgemeine Einführung in das alte und neue Testament, bespr. v. C. Holzhey.

22. G. F. Lipps, Mythenbildung und Erkenntnis, bespr. v G. Mehlis. — L. B. Paton, Jerusalem in bible times,

bespr. v. M. Löhr.

23. V. Aptowitzer, Das Schriftwort in der rabbinischen Literatur, bespr. v. W. Bacher. — 'Alivyu'bnu'l-Hasan 'Elkhazrejiyy, The pearl-strings. With translation etc. by J. W. Redhouse, edited by E. G. Browne, R. A. Nichelson and A. Rogers, bespr. v. C. F. Seybold - F. Noack, Ovalhaus und Palast in Kreta, bespr. v. II. Winnefeld. -Klio Bd. III—VIII, bespr. v. J. Kromayer.

Études de la Compagnie de Jésus. 1909: 7. L. de Grandmaison, Orpheus. En marge d'une histoire générale des religions (Besprechung von S. Reinach's Orpheus.). — X. Lagier, Le persécuteur des Hébreux en Egypte. - Bulletin d'ancien testament: V. Zapletal, Hermeneutica biblica 2. Aufl., (u.) J. H. Janssen, Hermeneutica sacra, emendavit E. Morandi, (u.) G. Heberg, Die Genesis nach dem Literalsinn erklärt, 2. Aufl., (u.) P. Berto, Ce que l'on sait actuellement sur la topographie de l'ancienne Jérusalem, (u.) G. Westphal, Jahwes Wohnstätten nach den Anschauungen der alten Hebräer, (n.) M. Löhr, Die Stellung des Weibes zu Jahwe-Religion und -Kult, (u.) G. Klameth, Ezras Leben und Wirken, (u.) J. Crozat, Le dé de David, (u.) J. Chauvel, Le sens litéral du texte hiblique et les sciences profanes, bespr. v. G. Huvelin. - M. Hetzenauer, Theologia biblica, (u) J. C. Broussole, La religion et les religions, bespr. v. A d'Alès. — Général Donop, Lettres sur l'Algérie (1907 - 08). bespr. v. E. Burtin.

9. Le sursaut de la vieille Turquie. - Bulletin d'écriture sainte. J. Lebreton, Le judaïsme au temps de Notre-Seigneur (R. II Charles, The testaments of the twelve patriarchs; W. Fairweather, The background of the gospels; M. J. Lagrange, Le Messianisme chez les

10. B. Ghobaiva al Ghaziri, Rome et l'église syriennemaronite, (u.) C. Bacha, Un traité des œuvres arabes de Théodore Abon-Kurra, bespr. v. J. Lambert.

Études Franciscaines. 1909:

124. Landrieux, L'histoire et les histoires de la bible, bespr. v. F. B. Ingie, L'histoire du canon de l'ancien testament dans l'église grecque, bespr. v. J.

Expository Times. 1909:

XX. 8. Notes of Recent Exposition: The New Psychology and the Old Testament; The Hebrew Meral Development; What the Covenant meant to Israel; The Penitential Psalms of the Babylonians; A burning question in the Time of Job. -- R Law, The Tests of Life, bespr. v. J. Jverach. -- W. W. Fowler, Social Life at Rome in the Age of Cicero, bespr. v. ?. - F. H. Woods, Note on Jeremiah XVII 11. - H. L. Strack, The New Hebrew Bible of the British and Foreign Bible Society. - A. P. Cott, The Name of God in Genesis. - L. Gautier, Emmaus - Eb. Nestle, Luke XXIV. 34 f. - id., Luke XI, 27. - H. T. Hooper, The Origin of the Term Synoptic. — G. E. Ferench, The Hour of the Crucifixion — A. v. Hoonacker, Daniel

Geographical Journal 1909:

XXXIII. 5. S. S. Butler, Baghdad to Damaseus viâ El Jauf, Northern Arabia. - E. Arnaud et M. Cortier, Nos Confins Sahariens, Etude d'Organisation Militaire, bespr. v. F. R. C - G. Jeannot, Etude sociale, politique et économique sur le Maroc bespr v. id.

Geographischer Anzeiger. 1909:

H. Grothe, Geographische Charakterbilder aus der asiatischen Türkei, bespr. v. Zimmerer. — F. Rosen, Eine deutsche Gesandtschaft in Abessinien, bespr. v. Hk.

Globus. 1909: XCV. 14. F. J. Bieber, Das Heerwesen der Kaffitscho. — W. Bogoras, The Chukchee II. Religion bespr. v. A. — J. Schönhärl, Volkskundliches aus Togo, bespr. v. II. Seidel. - M. Girschner (hrsggb. v. E. v. Huth), Sagen, Gesänge und Märchen aus Ponapé. - F. Röck, Ethnographische Parallelen zum malaiischen Geisterschiff-chen, der "Antuprau". — G. Foucart, La méthode comparative dans l'histoire des religions, bespr. v. K. Th. Preuss. — F. Haensell, Die fliessenden Wasser des Höhenlandes und ihre urgeschichtlichen Anwehner in in Sage und Mythos, bespr v. A. Wiedemann - Salv. Debenedetti, Excursion arqueológica á las ruinas de Kipon besp. v. Aby. — Meyers Reisebücher: Aegypten 5. Aufl, bespr. v. -

16. K. Th. Preuss, Die Vorbedeutung des Zuckens der Gliedmassen in der Völkerkunde. - L. v. Schroeder, Mysterium und Mimus im Rigyeda, bespr. v. M. Winternitz. - Wissenschaftliche Ergebnisse der Expedition Filchner nach China und Tibet 1903 bis 1905 IX, bespr. v. -. J. H. Kann, Erez Israel, Das jüdische Land,

hespr. v. -.

17. M. Alsberg, Neuaufgefundene fossile Menschenreste und ihre Beziehungen zur Stammesgeschichte des Menschen. — A F. Chamberlein, Der "Kartensinn" der Kitonaga-Indianer. — A. Mayr, Die Insel Malta im Altertum, bespr. v. -. H. Erdmann, Alaska. Ein Beitrag zur Geschichte nordischer Kolonisation, bespr. v S.

Indogermanische Forschungen. 1909: XXIV. Bd. Auzeiger, 1. II. Bibliographie des Jahres 1905.

Nachtrag III P. N. Akinian, Armenisch.

Journal of the Anthropological Instit. 1908: July-December, W. Ridgeway, The origin of the turkish crescent. - J. Jetté, On Ten'a folk-lore. - M. Sykes, The Kurdish tribes of the Ottoman empire.

Journ. of Bombay Branch. R. As. Soc. (1908) 1909: 63. J. A. Soldanha, The Portuguese in the Persian gelf.

Journal of Hellenic Studies, 1909:

XXIX. 1. H. R. Hall, Mursil and Myrtiles. — P. D. Scott-Moncrieff, De Iside et Osiride. - J. B. Bury, Mutasim's march through Cappadocia in A. D. 838. - D. G. Hogarth, Jonia and the east, bespr. v. ? - A. Kannengiesser, Ist das Etruskische eine bettitische Sprache? bespr. v.? -E. H. Hall, The decorative art of Crete, bespr. v.? - A. Mayr, Die Insel Malta im Altertum, bespr. v. - W. Otto, Priester und Tempel im hellenistischen Aegypten, bespr.

W. Miller, The Latins in the Levant, bespr. v.? G Maspero, Guide to the Cairo Museum, bespr. v. 3 Klio 1909:

1X 2. F. v. Stern, Die griechische Kolonisation am Nordgestade des Schwarzen Meeres im Lichte archaeologischer Forschung. - C. H. Becker, Grundlinien der wirtschaftlichen Entwickelung Aegyptens in den ersten Jahrhunderten des Islam. - C.F.Lehmann-Haupt, Nochmals Seleukos Nikators makedonisches Königtum, - - Mitteilungen und Nachrichten; C. F. L.-II, Zur Aufnahme der Israeliten XX. 6. G. K. Simon, Die mohammedanische Propaganda in Gosen

Law Quarterly Review. 1909.

W. M. Carter, The clan system, land tenure, and succession among the Baganda.

Literarisches Zentralblatt 1909:

- 15-16. G. Hoennicke. Das Judenchristentum, bespr. v.
 v. D. F. Noack, Ovalhaus und Palast in Kreta, bespr. v. Thiersch.
- 17. G. Lasson, Des Menschen Schuld und Schicksal nach Mose 2-3, bespr. v. J. Herrmann. - A. Mayr, Die haltungs-Literatur, IV Religiöse Literatur, V Nachtrag). Insel Malta im Alfertum, bespr. v. A. S.
- H. Lietzmann, Der Weltheiland, bespr. v. C. Clemen. - J. Boehmer, Der religionsgeschichtliche Rahmen des Reiches Gottes, bespr. v. S. Krauss, - E. Siecke, Hermes, der Mondgott, besur, v.
- 19. M. Rawicz, Der talmudische Traktat "Chulin", bespr.
- v. 8 Krauss,
- 20 Annali dell' Islam II, bespr. v.? F. W. v. Bissing, Einführung in die Geschichte der ägyptischen Kunst, bespr. v. G. Roeder.
- 21. B. D. Eerdmans, Alttestamentliche Studien II. Die Vorgeschichte Israels, bespr. v. J. H. — II. Stahn, Die VIII 2 J. D. Crace, Work of the Palestine exploration Simsonsage, bespr. v. E. König. -- R. Dvořak, Bâkî's Diwan Ghazalijjat, bespr. v. Brockelmann.
- 22. H. Meinhold, Die Weisheit Israels in Spruch, Sage und Dichtung, bespr. v. S. Krauss.

Memnon. 1969:

HI. 1. Albrecht Wirth, Kasische Forschungen. - J. Thomä, Peträische Kunst. - R. Geyer, Die Rhythmen der altsemitischen Predigt. — Georg Hüsing, Alasiotas -- Wolfgang Schultz, Das Verhot des Bohnenessens bei den Pythagoreern. - Bespreehungen: Martin Hartmann, Der islamische Orient (Fr. Hommel). - Le Comte de Landberg, L'indes sur les dialectes de l'Arabie méridionale II bespr. v. G. Morin. — M. Hetzenaner, Theologia biblica Datinah, 2. Commentaire des textes prosaïques. (Fr. Hommel.)

Mercure de France. 1909:

286 P. Louis, Essai sur la révolution turque. - Mauran, Le Marce d'aujourd'hui, (q.) Bouillane de Lacoste, Autour de l'Afghanistan, bespr. v. Ch. Merki

Mitteil d. K. K. Geogr. Ges i Wien

LH 1 3, R Lasch, Der Eid, bespr. v. L Boudral. Mitteilungen aus d. Historischen Lit. 1909: XXXVII. 1. Programmenschan: J. Bach, Die Osterfestberechnung in alter und neuer Zeit, (a) K. Zimmert, Einige Quellen zur Geschichte des Kreuzzuges Friedrich L. bespr. v. F. Hirsch. - E. Millard, Une loi historique IV bespr v. Th. Preuss.

 A. Vierkandt, Die Stetigkeit im Kulturwandel, bespr. v. O Kende.

Mitteil d. Inst. f Oesterr Geschichtsforsch. 1909: VIII. Ergänzungsbd. Heft 1. F. Karth, Der Anteil niederdeutscher Kreuzfahrer an den Kämpfen der Portugiesen gegen die Mauren.

Monatsschr f. Gesch u. Wiss d. Judent. 1908; LII 11-12 J. Guttmann, Die Stellung des Simon ben Zemach Duran in der Geschichte der jüdischen Religionsphilosophie. --- Il Rosenberg. Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischnah (Schluss) - S. Horovitz, Der sifre setta nach dem Jalkut und anderen Quellen (Forts,)

W. Bacher, Schammai als Tradent einer alten Kalenderregel. — A. Epstein, Der Pardes als Quelle für die Lite- | 11. B. Jacob, Die Abzählungen in den Gesetzen der

raturgeschichte der Juden in Deutschland. - A Büchler, Der galilaeische Am ha Arez des zweiten Jahrhunderts. bespr. v. V. Aptowitzer. - S. Funk, Die Juden in Babylonien von 200 - 500, bespr. v. Feuchtwang. - S. Maybaum, Predigten und Schrifterklärungen zum 2., 3. nnd 4. Buch Moses, bespr. v. S. Behrens.

Musée. 1909:

VI 4 A. Sambon, La bague à travers les ages (Forts). Neue kirchliche Zeitschrift. 1909;

und die evangelische Mission.

Nordisk Tidskrift for Filologi, 1909:

XVIII. 1. 2. G. Misch, Geschichte der Autobiographic, bespr. v. H. Rooder. - M. Hartmann, Chinesich-Turkestan, bespr. v. V. Zetterstéen.

Orientalischer Literaturbericht. 1909:

I, 3. B. Struck: Die moderne Suaheli-Literatur. — Ders.: Bibliographie des Ki-Snaheli (Vorbemerkung, I Allgemeines, II Europäer-Literatur, III Unterrichts- und Unter-

Prometheus, 1909;

XX. 2. O. B., Die Astronomie als Hilfswissenschaft der Geschichte

Protestantische Monatshefte. 1909:

XIII. 4. C. Clemen, Religionsgeschichtliche Erklärung des Neuen Testaments. Die Abhängigkeit des Christentums von nichtjüdischen Religionen, bespr. v. H. Holtzmann. - R. Streck, Die ersten Seiten der Bibel, bespr. v J. Websky.

Records of the Past. 1909:

Fund at Gezer during 1908. - G. E. White, Note on the Swastika in Asia Minor. - J. F. Dodd, Kul Tepe.

Revue de l'Art Chrétien. 1909:

Lil. 1. L. Cloquet, L'art musulman (Zum Manuel d'arts musulmans, par II. Saladin; mit Abbildungen).

Revue Bénédictine. 1909;

2. A Wilmart, Trois nouveaux fragments de l'ancienne version des prophètes. - G. Morin, Un traité Pélagien inédit du commencement du 5me siecle (Mit Zitaten aus dem A. T.). - J. Chapman, La date du livre d'Elchasai. - Ign, Ephraem II Rahmani, Vetusta documenta liturgica. Vetus testamentum, bespr. v. H. Höpel. — J. Touzard, Le livre d'Amos, bespr. v. E B.

Revue Critique. 1909:

K. Brugman und B. Delbrück, Grundriss der vergleichenden Grammatik der indogermanischen Sprachen, Bd. 2, bespr. v. A. Meillet, - E. H. Hall, The decorative art of Crete in the bronze age, bespr. v. S. R.

20. W. H. Roscher, Ausführliches Lexikon der griechischen und römischen Mythologie, bespr. v. M. B.

Revue de Linguistique et de Phil. Comp. 1909: XLII. 2. S. Vinson, La langue basque. - R. Gutmann, Finnisch-ugrische Wörter im romanischen Sprachgebiet. Rivista di Filologia. 1909:

XXXVII. 2. G. Misch, Geschichte der Autobiographie im Altertum, bespr. v. G. Setti. — F. Stähelin, Geschichte der kleinasiatischen Galater, 2. Aufl., bespr. v. C. Lanzani.

Theologisches Literaturblatt. 1909:

W. Caspari, Die Bedeutung der Wortsippe im Hebräischen, bespr. v. E. König. - C. Clemen, Religionsgeschichtliche Erklärung des neuen Testaments, bespr. v. J. Leipoldt.

14. M. W. Jacobus, A Standard bible dictionary, bespr. v. E. König. - J. Psichari, Essai sur le Grec de la Septante, bespr. v. E. Nestle. - M. Pohlenz, Vom Zorne Gottes. Eine Studie über den Einfluss der griechischen Philosophie auf das alte Christentum, bespr. v. J. Leipoldt.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

Bücher Leviticus und Numeri, hespr. v. C. Steuernagel. Fr. Sarre: Michelangelo und der türkische Hof (S.-A. aus - H. Gellancz, The targum to the "song of songs"; the book of the apple; the ten jewish martyrs; a dialogue of ou games of chance, bespr. v. W. Bacher. - W. Eickmanu, Die Angelologie und Dämonologie des Koraus im Vergleich zu der Engel- und Geisterlehre der Heiligen Schrift, bespr. v. F. Schwally.

12. Encyclopaedia of religion and ethics, Vol. I, bespr. 1 F. Lacôte: Essai sur Gunadhya et la Brhatkathā suivi v P. Lobstein. — H. J. D. Astley, Prehistoric archaeology and the old testament, hespr. v. W. Nowack. — E. Hertlein,

Der Dauiel der Römerzeit, bespr. v. Volz.

Wochenschrift f. Klassische Philologie. 1909: M. Pohlenz, Vom Zorne Gottes. Eine Studie über den Einfluss der griechischen Philosophie auf das alte Christentum, bespr. v. Blaufuss.

22 A. Mayr, Die Insel Malta im Altertum, bespr. v.

F. v. Duhn.

Zeitschrift für Ethnologie. 1909:

XLI. 2. E. Meyer, Alte Geschichte und Prähistorie (Inhaltsangabe eines Vortrages und der Discussion darüber). -R. Forrer, Urgeschichte des Europäers, bespr. v. Ebert - A. Vierkandt, Die Stetigkeit im Kulturwandel, Lespr. v. P. Ehrenreich. - F. Müller-Lyer, Phasen der Kultur und Richtungslinien des Fortschritts, bespr. v. A. Vierkandt.

Zeitschr.f.d.neutestamentl.Wissensch. 1909: X. 2. H. Windisch, Der Apokalyptiker Johannes als Begründer des neutestamentlichen Kanens. - Völter, Das angebliche Zeugnis Ephraims über das Fehlen von c. 1

und 2 im Texte des Lukas.

Zeitschrift f. Sozialwissenschaft. 1909:

XII. 5. G. Chatterton-Hill, Ein Grundgesetz der sozialen Entwicklung und seine Bedeutung für das Aufsteigen und den Niedergang der Völker. - H. Berkusky, Die

Zeitschrift f. vergleich. Sprachforsch. 1909: XLII. 3/4. F. Solmsen, Odysseus und Penelope (Etymologisches u. a.) — V. Lesny, Eiu Beitrag zur Sprache der alten Makedonen. — W. Schulze, Aegypt.-Griech. ρωψ.

Zentralblatt für Anthropologie. 1909: XIV. 2. R. Millant, Les eunuches à travers les âges, hespr. v. Buschan. - T. Dulaure, Die Zeugung in Glauben, Sitten und Bräuchen der Völker, verdeutscht und ergänzt von Krauss und Reiskel, bespr. v. P. Näcke. -A. J. Reinach, La Intte, de Jahvé avec Jacob et avec Moise et l'origine de la circoncision, bespr. v. A Vierkandt. - H. Hirt, Die Indogermanen, bespr. v. A. Hoffmann-Kutschke. — L. Niederle, Die Urheimat der Slaweu, bespr. v. H. Matiegka. - J. Deniker, Les races de l'Europe, bespr. v. Buschan. - E. Meyer, Geschichte des Altertums, I. Bd, 2. Aufl, bespr. v Walter. — P. W. Schmidt, Panbahylonismus und ethnologischer Elementargedanke, bespr. v. O. v. Hovorka

Zentralbl. f. kunstwissensch Lit. u. Bibl. 1909: Morgenländisches Silbergerät. Atlas, bespr. v. M. Rosenberg.

Druckfehlerberichtigung.

Sp. 252 Z. 5 ist , Zi zu lesen.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

*Anthropos. 1909. Bd. IV, Heft 3-4.

Université Saint-Joseph. Beyrouth (Syrie). Mélanges de la Faculté Orientale. II, 1907; III, 1, 1908; Paris, P. Geuthner; London, Luzac and Co.; Leipzig, O. Harrassowitz.

*Revue des Etudes Ethnographiques et Sociologiques Fr. Sarre: Rusafa-Sergiopolis (S.-A. aus den Monatsheften für Kuustwissenschaft).

dom Repertorium für Kunstwissenschaft).

Fr. Thureau-Dangin: L'U, le Qa et la Mine. Leur mesure et leur rapport (S.-A. aus Journal Asiatique). Paris 1909, 37 S

F. X. Kugler: Auf den Trümmern des Panbabylonismus (S.-A. aus Anthropos, IV (1909, Heft 2).

du texte inédit des chapitres XXVII à XXX du Nepāla-Māhātmya. Paris, E. Leroux, 1908. XV u. 335 S.

*H. Gressmann: Altorientalische Texte und Bilder zum Alten Testamente, in Verbindung mit Dr. A. Ungnad und Dr. H. Ranke herausgegeben. Tübingen, J. C. B. Mobr, 1909. Bd. 1 Texte. VI + 253 S. Bd. II Bilder. XII + 140 S.

P Kahle: Zur Geschichte des arabischen Schattentheaters in Egypten (NeuarabischeVolksdichtung aus Aegypten. 1'. Leipzig, R. Haupt, 1909. 49 S. M. 3

*A Ungnad: Die Deutung der Zukunft bei den Babyleniern und Assyreru. (Der alte Orient X, 3). Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 36 S. M. 0.60.

Fr. M. Th. Böhl: Die Sprache der Amarnabriefe mit besonderer Berücksichtigung der Kanaanismen. Leipz Semitist. Stud. V, 2). Leipzig. J. C. Hinrichs, 1909. IV + 96 S. M. 3. Babyloniaea III, 1. 1909.

M. Pieper: Das Brettspiel der alten Aegypter und seine Bedeutung für den ägyptischen Totenkult (Programm). Berlin, Weidmann 1909. 14 S. M. 1.

J. de Morgan: Les premières civilisations. Études sur la préhistoire et l'histoire jusqu'à la fin de l'Empire macédonien. Paris, E Leroux, 1909 XII+513 S. Fr. 15.

Le Comte de Landberg: Études sur les dialectes de l'Arabie méridionale II. Datinah. 2. Commentaire des textes prosaïques. Leiden, E. J. Brill. 1909. XI+1440 S. M 30.

*D. Völter: Aegypten und die Bibel. Die Urgeschichte Israels im Licht der ägyptischen Mythologie. Leiden, E. J. Brill. 1909. Vierte, neubearbeitete Auflage. VIII+135 S. M. 250.

Wünsche: Aus Israels Lehrhallen, III. 2 Kleine Midraschim zur jüdischen Eschatologie und Apoka-lyptik. Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. S. 96—238. M. 3.60.

J. Kohler und A. Ungnad: Hammurabi's Gesetz. Bd. 11, 1. A. Unguad: Syllabische und zusammenhängende Umschrift nebst vollständigem Glossar. Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. 96 S. M. 8. Dasselbe. Bd III, 1. Uebersetzte Urkunden, Erlänterungen

Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. 96 S. M. 6.

Levy: Die Syntax der koptischen Apophthegmata patrum Aegyptiorum. (Diss.). Berlin, Mayer & Müller, 1909. IV+85 S. M. 7.

*L. de la Vallée Poussin : Bouddhisme, Opinions sur l'Ilustoire de la Dogmatique. Paris, G. Beauchesno et Cie., 1909. VH \pm 417 S. Fr. 4.

*Le baron Carra de Vaux: La doctrine de l'Islam. Paris, G. Beauchesne et Cie., 1909 IV + 319 S. Fr. 4.

W. Sieglin u. M. Kiessling: Atlas Antiquus (v. Spruner, Historischer Handatlas, Abt. 1). Lieferung 6. Gotha, Justus Perthes, 1909.

Revue de l'Ilistoire des Religions LIX, 1. Paris, E. Leroux, 1909.

A. Ungnad: Untersuchungen zu den im VII. Hefte der Vorderasiatischen Schriftdenkmäler veröffentlichten Urkunden aus Dilbat, nebst einem Anhang: Die Lücke in der Gesetzesstele Hammurapis (Beiträge zur Assyriologie und semitischen Sprachwissenschaft VI. 5) Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. VI + 149 S.

Nos 13-15. Janvier-Mars 1909. Paris, P. Gouthner. + J. Fromer: Der Organismus des Judentums. Charlottenbnrg, Selbstverlag (Gervinusstr 3), 1909. XIII und 336 S M. 8

H. L. Strack: Aboda Zara, Midnatraktat Götzendienst. Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig, Zweite neubearbeitete Auflage - Mit deutscher Uebersetzing, Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 20 + 30° S.

the collection of the John Rylands Library, Manchester. Manchester, University Press, 1909. XII und 273 S. + 12 Pl.

American Journal of Philology, 1909, XXX, (118)

PAUL GEUTHNER, 68 RUE MAZARINE, PARIS

BABYLONIACA Études de Philologie Assyro-Babylonienne publiées avec le concours de Maximilian Streck et Stephen Langdon par Ch. Virolleaud. Tome III 1909) - Fascicule 2, avec 8 pl. hors texte.

F. Pélagand, Sá-tilla, textes juridiques de la seconde dynastie d'Our . Ch. Virolleand, Dequelquestextesdivinatoires (suite) 133 A. Ungnad, Ein nouer Omen-Text aus der Zeit Ammisaduga's St Langdon, Sumerian-Assyrian vocabularies (continued) 145

Abonnement: 18 fr. — Band I (1905 -- 6) vergriffen 25 fr. - Band II (1907 - 8) 18 fr.

Preisherabsetzung.

Hirschfeld, Arabic Chrestomathy in Hebrew Characters. With a Glossary. 1891. Lwdbd. Statt M. 7.50 für M. 4 -Nöldeke, Mandäische Grammatik. 1875.

Statt M. 15 - für M. 8 -

Origenes, Hexapla. Edidit Field. 2 voll. 1875. 4. Statt M. 107.50 für M. 78 — Lwdbde.

Proclus, Eclogae de philosophia chaldaica sen de doctrina oraculorum Chaldaeorum. Statt M. 6 — für M. 4 — A. Jahn. 1891.

Schröder, Die phönizische Sprache, Entwurf einer Grammatik nebst Sprach- u. Schriftproben. 1869. Statt M. 12 — für M. 7 —

Sachau, Inedita syriaca. Sammlung syrischer Uebersetzungen v. Schriften griech. Profan-Statt M, 6 — für M, 2.80 literatur. 1870.

Thomas Bishop of Marga, The Book of Gover-Syriac Text w. Introd. and English Translation by E. A. Wallis Budge, 2 vols. 1893. Lwdbde. Statt M. 41 — für M. 8.50 Zusendung in Deutschland und nach Oesterreich-

Ungarn bei direkter Bestellung auf unsere Kosten

Leipzia

Simmel & Co.

Ross Strasse 18.

Buchhandlung für wissenschaftl. Literatur.

Soeben erschien:

-W. E. Crum: Catalogue of the Coptic Manuscripts in Altbabylonische Privaturkunden aus Dilbat. In Autographie hrsg. von Arthur Ungnad. (IV, 82 S.) Folio. M 10 -; kart. M. 10.50 (Vorderasiat Schriftdenkm. i. d. Kgi. Mus. zu Berlin, 7.) - **Untersuchungen** dazu von dems, nebst e,

Anhang: Die Lücke in der Gesetzesstele Hammurapi's. (VI, 149 S.) Gr. 80.

M. 10 - ; kart. M. 10.80

Böhl, Franz M. Th.: Die Sprache der Amarnabriefe mit besond. Berücksichtigung der Kanaanismen. (VI, 96 S.) Gr. 80. M. 3 — (Leipziger Semitistische Studien, hrsg. v. Aug. Fischer u. Heinr. Zimmern. Bd. V. 2.)

Die Erzählung des Sinuhe und die Hirtenqeschichte. Hieratische Texte in Lichtdruck mit hieroglyphischer Umschrift und deutscher Uebersetzung. Bearb. von Alan H. Gardiner. (15 S Buchdruck mit 18 Doppel-Tafeln.) M. 16 —; geb. M. 20 —

(Hierat. Papyrus. d. Aegypt. Mus. Berlin, V = Literar. Texte des M R., von A. Erman, II.) Schneider, Hermann: Zwei Aufsätze zur vorderasiatischen Religionsgeschichte.

I. Die Entwicklung der Jahureligion u. der Mosesagen in Israel u. Juda. II. Entwicklung des Gilgameschepos. Mit 2 Abbildgn. (III, 84 S.) Gr. 80. M. 1.90 (Leipziger Semitistische Studien, hrsg. v. Aug. Fischer u. Heinr. Zimmern. Bd. V, 1.)

Kultur und Denken der alten Aegypter. Zweite Ausgabe. (XXXVI, 565 S. mit 8 Abbildungen u. 1 Kartenskizze.) Gr. 80.

M. 12.50; geb. M. 14 --(Entwicklungsgeschichte der Menschheit = Phylogenetische Psychologie. Bd. I.)

Winckler, Hugo: Keilinschriftliches Textbuch zum Alten Testament. Dritte, völlig neu bearbeitete Auflage mit einer Ein-M. 3 --; geb. M. 3.50 leitung.

Demnachst erscheint:

Keilschrifttexte zu den Gesetzen Hammu-

rapis. Autographierter Text der Stele sowie der altbabylonischen, assyrischen und neubabylonischen Fragmente. Von A. Ungnad. Buchformat 36×25 cm. Preis ea. 6 Mark. Eine Textausgabe des Hammurapikodex für den akademischen Unterricht ist ein vielseitig empfundenes Bedürfnis. Die hier angekündigte wird durch ihre Vollständigkeit und ihren überans wohlfeilen Preis den weitgehendsten Wünschen zu genügen imstande sein

Mit je einer Beilage von der Herder'schen Verlagshandlung in Freiburg i B. und der J. C. Hinrichs'schen Buchbandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 8

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig. Jährlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

August 1909

1 M 14 C 1 V
Abhandlungen u. Notizen Sp. 337-343
Graf, G.: Zur Etymologie des Namens
Kopten 342
Hartmann, M.: Zwei neue sabäische
Inschriften 337
Holma, H.: Einige assyrische Wör-
ter
Müller, W. M.: Zur Geschichte des

Inhalt

arabischen Schattenspiels in Aegypten 341 Besprechungen . . . Sp. 343-362

Bork, F.; Die Mitannisprache, bespr. v. Heinrich Winkler Sp. 343 de Jong, K. H. E.: Das antike Mysterieuwesen, bespr. v. C. Fries 359 Lasch, R.: Der Eid, bespr. v. F. Holldack Lundgreen, F.: Die Benutzung der Pflanzenwelt in der alttestamentlichen Religion, bespr. v. J. Löw 351 Rosenberg, H.: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna, bespr. v. S. Poznański . . . Rusch, R.: Ein hethitischer Kalender, bespr. v. L. Messerschmidt 350

Tolman, H. C.: Ancient Persian Lexicon, bespr. v. O. Mann Sp. 349 Winter, J. und Wünsche, A.: Mechiltha, bespr. v. F. Perles . Altertumsberichte Mitteilungen Personalien Zeitschriftenschau. . . 365-375 Zur Besprechung eingelaufen . 375

Zwei neue Sabäische Inschriften.

Von Martin Hartmann.

Am 29. Mai 1909 gingen von Hermann Burchardt die folgenden Inschriften ein, die ich mit B 12 und B 13 bezeichne (Faksimile auf Tafel I).

B 12 lautet so:

נצרנן החדהון ה די! בו! מימחתד | בו! הק

Die sorgfältig ausgeführte Inschrift zeigt einen neuen Sippennamen: נצרנ (Nadrān?). Fritz Hommel wies mir dafür nach Hal 420, die nur aus diesem einzigen Worte besteht. Dass ich dieses, so ohne alle Anlehnung und verschiedene Möglichkeiten der Deutung bietend, nicht in meine Sippenliste aufgenommen, war berechtigt. In B 12 ist vor dem Worte kein Trennungsstrich zu erkennen, aber das beweist nichts, da der Stein dort offenbar völlig ver-Die Wechselrichtung und der wittert ist. Duktus weisen auf frühe Sabäerzeit. Hal 420 stammt aus Essud, und gerade in Essud kommen sabäische Bustrophedon-Inschriften vor. wie Hal 348 (ZDMG 37, 1 ff.). Doch Verschleppung aus Essud nach San'ā ist nicht wahrscheinlich. Näher liegt solche aus den nur ca. 100 km östlich von Şan'ā liegenden Ruinen von Sirwāh oder den wenig östlicheren von Ma'rib. Gerade in Sirwah finden wir Inschriften, die Parallelen

(= Hal 51 + 650 + 638) enthält den Namen des Königs Jada''il Baijin (Z. 11 f.), der vielleicht auch hier gefunden werden darf (über diesen König von Saba', aus einer der älteren Gruppen, s. meine Arabische Frage 137 f.); die Götter sind aus dem Pantheon der Sirwäh-Inschriften (Hal 50, 3: 'Attar und Almagah und Dat Humaijum und 'Attar Sarigan u. a.). Besonders möchte ich zur Vergleichung heranziehen die Stücke aus Katīlum-Chirbet Se'ūd (ca. 50 km nördlich von Ma'rib, s. Arab. Frage 607), in denen die Anordnung: "bei Almaqah und bei Dāt Ḥumaijum und bei [Königsname]" gewöhnlich ist; gerade da kommen als Königsnamen Namen mit 7 vor: Hal 630, 8 ff.

> בותדובון מימח.... ערנ | ובשמע | ו . . . מלתכ | בו | באעדי

Abnlich Hal 631, 8 ff.; in Hal 632, 4 ff. werden Almaqah, Dat Humaijum, Jada'il, Jata'amr (?) und Jada'ab angerufen. Eine Ergänzung unterlasse ich. Sicher ist nur, dass dem נצרנ vorherging: "N. N. und N. N., Söhne (Sippe)"; wir dürfen in diesem Kreise 122 erwarten (nicht אהל); was sie errichteten, ist nicht zu bestimmen: להות 1 מקברג etwa ; ה[ות ist wohl החרתו hach ה ach In Z. 2 ist הק Ende von אלמקה; ob 'Attar angerufen war, lässt sich nicht sagen; der Schluss kann gelautet haben: מלחבובו | לאעזרי | בו liefern: Hal 46 hat Wechselrichtung; Gl 904 das würde etwa der Zahl der Zeichen ent-

sprechen, die man in Z. 1 vor zär annehmen heisst dort: šumma agrabu gu-di imna- (bezw. darf. — Zur Form der Buchstaben ist nichts sumela-) su ditto etc. Ohne Zweifel ist hier zu bemerken, als etwa, dass das - schon den mit Boissier, Choix I 6, das ditto-Zeichen in Uebergang zu der späteren gebrochenen Form etwa "sticht" zu ergänzen, und somit ergibt zeigt (im Gegensatz zum reinen Halbkreise), sich auch qudi, das Objekt, als ein Teil des während a, a und z die charakteristische menschlichen Körpers. Ziehen wir dazu in alte Form haben.

B 13 gehört in die Klasse der Ta'lab-Inschriften (das Material siehe in CIH I Nr. 316—362). Diese stammen wohl sämtlich ans dem Hamdaniden-Kreise und so wird auch B 13 ihm zuzuweisen sein. Die Stifter sind nicht sicher zu erkennen. Ich nehme an, dass sie einer sonst nicht bekannten Sippe Du Ra'jum (d r'j m Z. 7. 13) angehören. Die Inschrift hat einen privaten Charakter, enthält aber einiges Neue: 1. die genannte Sippe, 2. einen neuen Beinamen des Ta'lab Rijamum: ba'al . $mr \ q \dots$ (doch wohl nicht $qadum\bar{a}n$). Das ראינ Z. 8 erinnert an das דאינ (CIH 92 (= Os 22), 2. (CIH 194 (= Gl 178), 1 (s. meine Arab. Frage 246. 362). Die Ausführung ist flüchtig: Z. עלמת für צלמתנ zu, das auf eine Stifterin schliessen lässt, s. meine Bemerkung zu Louvre 27 in ZAss XXI, 11 f.). Zum Duktus lässt sich CIH 352 (= Mars 11, s. Taf. XL) vergleichen, doch sind hier i und y noch unförmlicher. Lesung und Deutung werden vorbehalten 1.

Einige assyrische Wörter.

Von Harri Holma.

I. gudu.

Schon Delitzsch hatte in seinem HWB p. 194b einen Körperteil gudûtu auf Grund von III R. 65 a 38 aufgezeichnet. Seitdem hat sich das Material beträchtlich vermehrt. Ohne die gesamten Belege hier anführen zu wollen², mache ich nur auf ein paar Stellen in der Literatur anfmerksam, die unsere Kenntnis der Lesung dieses Wortes fördern.

Von diesem Worte, das allem Anscheine nach den After bezeichnet (Meissner, Küchler) und gewöhnlich ideographisch GU. DU gelesen wird, hat Meissner (Suppl.; Assyr. Studien IV, 11; vgl. GGA '04, 772) als "einen Teil des Scorpions" das in Rm. 2, 149 Obv. 6-7 (Boissier, Documents p. 31) vorkommende gudi getrennt und es phonetisch gelesen.

Lesung und Deutung von Burch 6, deren Wesentliches ich hier Bd. X (1907), 605 ff. gab, lege ich nun

Betracht, dass das Wort hier in der Reihe nach Körperteilen steht, zusammen mit denen wir anderwärts GU. DU finden (z. B. Virolle aud, Babyl. I, 19 ff.), so haben wir keine Veranlassung GU. DU und gudi auseinanderzuhalten. Dadurch haben wir eine Stütze der phonetischen Lesung des Wortes gewonnen.

Dass wir nun in der Tat das Wort phonetisch zu lesen haben, wird durch Boissier, Doc. p. 112, 16 f. = 118, 17 f. völlig gesichert. Die Stelle lautet (p. 112): [šumma sinništu tullad-ma] gu-du-[su] lu ibašši bīt-su sapih (17) [ditto . . .] NIGIN-ma TIG-du-su innamir (?) âlu itti âli bîtu itti bîti inakir(-ir). Mit diesen Zeilen sind nun p. 118, 17 f. identisch, nur dass das betr. Wort hier in beiden Zeilen TIGdu geschrieben ist. Nun hat bekanntlich TIG auch den Wert qú (Br. 3202; vgl. Nbd. 407, 2: "Itti-d Nabû-gú-zi). Die phonetische Lesung des Wortes ist somit über alle Zweifel gehoben. Mit qú geschrieben kommt das Wort noch Docum. p. 144, 23 vor, und zwar nach papân libbi (Nabel?), ganz wie gu-du in III R. 65 b 55 f.

Für qudu wage ich vorläufig keine etymologische Erklärung zu geben. — Auffällig ist es, dass dem gudu bald -šu, bald -su angehängt wird. M. E. muss neben gudu auch eine verlängerte Form gudûtu existiert haben.

2. sapsapâte.

Schon längst (KB II 109 zu Sanh. V 85) wurde diesem Wort die Bedeutung "testiculus" gegeben; s. auch DAL 4 179b. Doch haben es andere Forscher verschieden erklärt (s. Muss-Arnolt p. 779*). Diese Bedeutung lässt sich aber sichern. Meines Wissens ist es noch nicht mit arab. ذناني = lingua, membrum, testiculus in Verbindung gesetzt. In Betracht vom folg. baltu = membrum (?) ist von diesen Bedeutungen gerade die letzte, "testiculus", am nächsten anzunehmen.

3. hu(t) timmu.

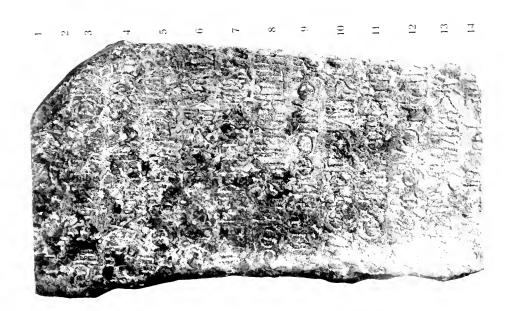
83-1-18,410+K.959 Obv. 1 (= Boissier, Choix I 19 ff.): [summa immeru . . .] pi | huut-tim-mi qin-si u supru sulmu etc — Z. 8: [šumma immeru] šárat kalbi šaknat hu-tim-mi şalmu marta la iši (-ši) Vgl. auch Boissier's Ergänzung Z. 13-14. — Ohne Zweifel gehört

vor in Mélanges Derenbourg 167-173.

² Ich verspare sie für eine Untersuchung der im Assyrischen vorkommenden Körperteile, die ich in Arbeit habe. — Einstweilen weise ich auf Meissner, SAI n:o 8517, hin, wo man das Wichtigste findet.

Vielleicht = uznu





Zu M. Hatmann, Zwei neue Sabäische Inset ttell

		3	

hierher auch CT XVII, 42, 26: qaqqadu ku-ubdes arab, خَطم nhbr. عنه auch dissimiliert etc. (s. nunmehr Ružička. خُرْطُوم Dissimilation p. 168) = Schnauze, Maul, Nase.

4. ur'udu.

CT XXIII, 49 I 3 hat den Commentatoren einige Schwierigkeiten gemacht und besonders die nach dami-su folgenden Zeichen. Franks sehr gesuchte Erklärung (ZA XX 438f.) ist unhaltbar. Thompson in seiner Transscription und Uebersetzung (AJSL XXIV) hat sie zwar richtig gelesen: ur-us-su, hat aber das Wort mit hebr. אי־ = "Fell" in Verbindung gesetzt. Es ist ihm entgangen, dass wir CT XIV, 5 K. 4368 c 20 (= H R 40 n : o I) einen Körperteil ur-'-ú-du haben, (vgl. auch pl. 3 b 31), der fraglos auch CT XXIII, 49 vorliegt. Leider kann ich vorläufig das Wort etymologisch nicht erklären, mache aber nur darauf aufmerksam, dass in CT XIV, 5 ur'udu und folg. lišânu ohne Zweifel dasselbe Synonym . , .:-latum haben¹.

Noch eins. ur'udu ist in der Körperteilliste von hamuritu vorhergegangen. Sind die fünf letzten Zeichen CT XXIII, 49 I 3 demnach zu lesen?

Helsingfors.

Zur Geschichte des arabischen Schattenspiels in Aegypten.

Von W. Max Müller.

Zu dem interessanten Resultat P. Kahles (Einladungsschrift zu einer öffentl. Vorlesung: die Entstehung des Korans, Halle 1909), dass das moderne ägyptische Schattenspiel eine künstliche Neubelebung ist, keine 50 Jahre alt, möchte ich eine bestätigende Bemerkung machen. Der vor einigen Jahren in Philadelphia verstorbene Missionär Haussmann, ein tüchtiger Kenner des modernen sehr Orients von Abessynien bis Syrien, erzählte mir einst, dass in den sechziger Jahren in ويكون شعبى مباركا . . . چنونتر Alpration ويكون شعبي مباركا . . . چنونتر Alpration Schattenspiele nicht selten gewesen sein. aber nur in türkischer Sprache. Wiedereinführung des arabischen Schattenspiels datiert also von etwa 1870 oder wenig vorher, ziemlich genau wie der Schattenspieler Derwisch angab.

Ein Glück, dass Prüfer und Kahle die Reste su hu-ut-ti-im-m[u a]-qu-u. — Dass wir hier des Schattenspieles retteten! Es wird rasch mit einem Teil des Körpers zu tun haben, ist von der Posse im europäischen Stil verdrängt, traglos. Ich sehe darin die assyrische Form sogar im Theater in der Wasa (Strasse Bir hummus) wurde es 1906 nur noch auf spezielles Verlangen vorgeführt.

> Es scheint mir noch Pflicht, darauf hinzuweisen, dass F. Kern zuerst das Schattentheater in Kairo wieder auffand; alle, die sich seitdem damit beschäftigt haben, sind direkt oder indirekt seiner Führung in die Gassen des arabischen Kairo gefolgt, wie ich 1900.

Zur Etymologie des Namens "Kopten".

Von Georg Graf, Pfr.

Für die Herkunftsgeschichte des Namens "Kopten" ist wertvoll eine Stelle bei dem um die Mitte des 11. Jahrhunderts in Antiochien lebenden Diakonus Abû'l-Fath 'Abdallah ibn al-Fadl, der sich als Uebersetzer von zahlreichen Werken griechischer Kirchenschriftsteller hervortat (vgl. des E. "Die christlicharabische Literatur. Frbg. i. B. 1905 S. 68—71). In der Uebersetzung der Homilia in natalem Christi diem (Migne, P. gr. 56, 385-394). welche P. Ant. Rabbath in al-Mašriq VIII (1905), 34-40 publizierte, gebrancht der genannte christliche Autor znr Wiedergabe von Αλγόπτιοι und Αίγοπτος, welche Wörter an der betreffenden Stelle im Original gelegentlich der Zitation und homiletischen Verwertung von Is. 19, 24, 25 öfter wiederkehren, die Bezeichnungen القبط ,القبطيون ,الاقباط Die griechischen und die bezüglichen arabischen Termini gelten ihm also ihrer Bedeutung nach für identisch.

(Migne l. c. 391 sq.) (al-Masriq l. c. 39). اند يكون في تلك الايام ﴿ Εσται . . . في تلك الايام اسرائيل الثالث من ἐνείνη Ἰσραήλ τρίτος ἐν الاشورس والاقباط . . . كاتتورس والاقباط المتعادم تعاديد من معادد المتعادد الذي في الاشورس والاقباط - ١٤٥٤م دُمّ ٤٥٨٥ و ٤٥٨٥٢٢ μου δ εν Αίγύπτω καί δ واسرائيل έν τοῖς Ασσυρίοις καὶ δ

¹ Auch die übrigen Synonyme kann ich nicht ergänzen. Auf pl. 3 ist die Parallelkolumne weggebrochen ἐν Ἰσραήλ.

Ασσύριοι مقدمين علىك προετάγθησαν دخل (المسيم) إلى القبط المسيم) (δ Χριστός)

(Die arab, Uebers, paraphrasiert hier das Original).

(so viermal) کانت میاه dann aber مصر نجسة بدماء الاطفال المذبوحين

Obergessertshausen.

Besprechungen.

Ferdinand Bork: Die Mitannisprache. Mitteilgg. der vorderasiat. Gesellsch, 1909. 12. Bespr. v. Heinrich Winkler, Breslau.

Eine Arbeit ernster, tiefeindringender For-Kenntnis erhielt.

mutlich dem Mitanni verwandten Sprachen wie oder weniger klar die Vorstellung von Nähe das Chaldische, Urartische, Hethitische, Ela-lund Entfernung im örtlichen oder auch im mische . . . den Inhalt des Mitannibriefes, rein geistigen Sinne verdeutlicht. - Es sei den kaukasischen Charakter der Sprache, die hier die Bemerkung gestattet, dass die ganze bisherigen Erklärungsversuche, den eigenartigen Richtung, die in einem Typus wie dem altaianreihenden und wiederaufnehmenden Bau schen einfach unmöglich wäre, geradezu herausfolgt die Lautlehre, pg. 14-32, die sich auf gewachsen ist aus dem leicht und oft wageiner durchaus selbständigen, äusserst gründ-deutenden Charakter der Sprache, dass sie lichen Prüfung der Zeichen unter steter Be- kein Novum auf kaukasischem Boden bedeutet, ziehung auf alle aus dem ganzen Briefe sich wohl aber eine einseitige schroffe Ausgestaltung ergebenden Anhaltspunkte aufbaut und so zu eines echtkaukasischen Keimes, dessen Anfesten, wesentlich neuen Ergebnissen führt: deutungen auf diesem Boden überreich sind, nnd zwar bei allen besprochenen Hauptpunkten, was leider hier nicht ausgeführt werden kann. wenn man auch manchmal einem kleinen Zweifel — Dieser deutend weiterführende und wiederdie Sprache (nicht die Schrift) stimmhafte sich alle die oft auffallenden Erscheinungen trotz dieses Zweifels sehr anregend die Deu- verschiedenen altaischen Typus eigentlich

scharfsinnig, oder die Deutung des za, zi . . . als ca, ci; desgleichen die tief in die Erscheinungen der Sprache eindringende Erörterung über pi, wa, we . . ., die wohl das Richtige trifft und auch die Akzentfrage wenigstens bedeutungsvoll streift. Bezüglich des s und seines Uebergehens in l(l) sowie der Entstehung aus i kann meiner Ansicht nach Borks Darlegung nicht erschüttert werden; in kaukasischen Sprachen sehen wir diesen Vorgang fast unverändert vor unsern Augen in weitestem Umfange sich vollziehen. In wohlangebrachter Zurückhaltung lässt B. die Frage der Aussprache von hotten. Sehr richtig betont er endlich und beweist unwiderleglich, dass die gesprochene Sprache erheblich anders gelautet haben muss, als die Schriftsprache; manches scheint dafür zu sprechen, dass diese Divergenz sogar noch erheblich weiterging, als hier von B. billigerweise festgestellt werden durfte.

Die Formenlehre behandelt zuerst die Konjunktionen mit ihrem wunderbaren Reichtum an Bildungen, die, welches auch ihr Ursprung sein mag, dem Erfolge nach jedenfalls relaschung, eine bahnbrechende Arbeit im besten tivisch wirken. Auch hier übt B. weise Zu-Sinne des Wortes. Das sage ich mit vollem rückhaltung, da ihm das eigentliche Wesen Bedacht und rückhaltlos, auf die Gefahr hin, dieser im sprachliehen Leben recht selten so wieder der Lobhudelei auf Rückversicherung ausgeprägt auftretenden Erscheinung nicht klar beschuldigt zu werden, denn das lässt mich ist, und man muss mit seiner Art, wie er völlig kalt; kein Mensch wird behaupten dürfen, kritisch das rein Tatsächliche ordnet, gruppiert dass meine Tätigkeit auf verwandtem Gebiet und zusammenfasst sowie daraus doch viele in diesem Werke übertriebene Anerkennung wichtige Schlüsse zieht, einverstanden sein; inerfahre: und diese planmässige Ausschaltung folge dessen hat er auch ganz richtig gesehen, meiner Person ist auf meinen ausdrücklichen dass trotz der reichen Fülle relativartiger Wunsch erfolgt, Monate vorher, ehe ich von Bindungen ein wirklich persönliches Relativ den eigentümlichen angedeuteten Aeusserungen im indogermanischen Sinne fehlt. Auch das hat er richtig hervorgehoben, dass die hier so Nach wenigen Andeutungen über die ver- deutlich hervortretende Vokalvariation mehr Rann lassen darf; z. B. darüber, ob wirklich aufnehmende Charakter der Sprache, aus dem Consonanten überhaupt abgelehnt habe. So ist der Sprache erklären, ebenso wie in dem grundtung des gi als ke, des gu als ku neben ku alles auf der Vorstellung von Unter- und mit dem Wert von ko, und die Beweisführung Ueberordnung beruht, durfte von B. noch viel

ganz erstaunliche Belege dafür.

was bei deren deutendem Wesen auffallend er- dieser Elemente. scheinen könnte, aber ganz naturgemäss ist; worte fast ganz.

sätze zur Bezeichnung des Genus sowie des Prütung dieser Skizze und Vergleichung mit Persönlichen behandelt.

nung des Verhältnisses weg, wenn die Deut- und dass hier der Unterschied von Singular und lichkeit dadurch nicht gestört wird. Natürlich aber machen diese Zeichen rein äusserlich den klar, eine reine präzise Tempesbildung ist sie jedenfalls

stärker betont werden; der Mitannibrief bietet bietet das Elamische und die meisten heutigen kankasischen Sprachen vollständig paral-Die wenigen vorkommenden eigentlichen lele Erscheinungen, innerlich und allem Fürwörter werden mit Recht kurz behandelt; Anschein nach selbst teilweise in der sie spielen keine grosse Rolle in dieser Sprache, äusseren Gestalt und der Bedeutung

Wer sich eine Vorstellung machen will von da eben alle Hilfselemente deutend sind und dem, was Bork in der Enträtselung des Verbs sich oft häufen, erübrigt sich die Herausbildung geleistet hat, mag seine Darstellung mit der selbständiger, besonderer demonstrativer Voll-Skizze von Messerschmidt vergleichen, der doch auch auf diesem wirklich schwierigen Gebiet Ebenso kurz werden die schwachen An-Anerkennenswertes geleistet hat. Aber eine den aus dem Mitannibriefe nach M.'s Lesung Bei der kritisch-anatomischen Auflösung überlieferten Verbalformen liess zunächst den der Formen musste B. zu der Ueberzeugung Versuch völlig hoffnungslos erscheinen, dieses kommen, dass es eine Deklination in unserem Chaos zu bewältigen. Und B. hat es end-Sinne durchaus nicht gibt im Mitanni, und er giltig bewältigt, er hat ganze Arbeit gehat glücklicherweise diese Folgerung rückhalt- macht. Ein wirkliches Eingehen auf seine los gezogen und dadurch endgiltig einen ver- Ergebnisse ist hier ausgeschlossen; darum lockenden Schein zerstört, so dass anch auf mögen nur wenige Gesichtspunkte von besonderer diesem wichtigen Gebiet der ureigentümliche Bedentung hervorgehoben werden. So bat B. Charakter dieses fast flexionslosen, leicht nachgewiesen, dass das Hauptgewicht beim deutenden oder auch bloss anfügenden und so Mitanniverb nicht auf die sog. Tempora zu weiterführenden Idioms in helles Licht gesetzt legen ist, deren eigentliche Vertreter nur eine wird. Die kurze Beweisführung ist gleichwohl Art Präsens und ein Präteritum sind, sondern lückenlos. Ein Subiectcasus ist bei dem ohne- auf die reichen Stammbildungen mit frequenhin überall deutenden Wesen der Sprache tativem (er nennt es iterativ), incohativem, überflüssig, desgleichen ein Objektcasus, da das desiderativem, intensivem, potentialem, perfek-Objekt entweder durch die ganze Verbindung tivem Sinne. (Die ol-Bildung ist offenkundig hinlänglich klar ist oder in echt kaukasisch- rein frequentativ, dass sie bald beim Präsens elamischer Weise durch ein deutendes prono- bald beim perfektiven oder dem desiderativen, dem minales Objektzeichen als Objekt hervorgehoben impu-Stamm auftritt, ändert nichts, solche und wird, besonders ein persönliches Objekt: eben- noch ganz andere Häufungen von frequentativen, so erübrigt sich eine Bezeichnung des Dativ- momentanen, intensiven, desiderativen . . . Eleverhältnisses, doch kann auch hier ein deu- menten an dem selben Verbalstamm sind auf tendes Zeichen einmal eintreten, und es er anderen Sprachgebieten, so auf dem altaischen, innert hier das Mitanni lebhaft an das Ab- geradezu die Regel.) Im einzelnen kann man chasische und auch an das Elamische. Dass es dabei vielfach anderer Ansicht sein als B. in einen Genetiv in unserem Sinne im Mitanni der Deutung der oder jener Bildung; so glaube nicht gibt, hat B. richtig erkannt und hervor- ich nach meinen Erfahrungen auf anderen gehoben, nur meine ich, dass gerade beim Sprachgebieten keinesfalls, dass der Perfektiv-Ausdruck dieses Verhältnisses der deutende, stamm durch Doppelung des incohativen t relativartig bindende und aufnehmende Cha- entstanden ist, aber das ändert an dem Werte rakter stark sich geltend macht, was B. mir von B.s Feststellungen gar nichts, der Bau, nicht genügend erfasst oder zum Ausdruck ge- den er gerade auf dem Gebiet der Modi im bracht zu haben scheint. Ist sonst irgend ein weiteren Sinne und der Tempora aufgeführt örtliches oder modales Verhältnis unbedingt zu hat, wird bleiben Eine weitere sehr wesentbezeichnen, um der Deutlichkeit zu genügen, liche Feststellung B.s., wodurch das Mitanni so treten einige Elemente mit augenscheinlich durchaus den Grundcharakter der kaukasischen noch klarer Eigenbedeutung so lose hinten an. Sprachen, des Elamischen widerspiegelt, zeigt, dass man kaum von einer Worteinheit sprechen dass auch das Petsönliche im Mitanniverh kann; doch bleibt auch jede besondere Bezeich- kaum irgend eine nennenswerte Rolle spielt.

Eindruck von Suffixen und sind auf dem besten nicht; scheinbar fungiert sie teilweise als Futur, doch Wege, es zu werden. Auch auf diesem Gebiet ist sie ihrem Wesen nach unbedingt keine Futurform

Plural ganz gewöhnlich nicht zum Ausdruck Laien zweifelhaft machen könnte - nein, das kommt - wieder ein Zug, der bei dem Charakter Mitanni ist vielleicht der allerebarakteristidieser Sprachen ebenso erklärlich ist wie auf scheste verfolgbare alte Vertreter dieses kaukader anderen Seite der Uebertluss an deutenden sischen Typus, an dem wir die sonst oft ver-Elementen. Achnlich wichtig ist die von B. wischten, unkenntlich gewordenen Züge dieses geäusserte Ausicht, dass trotz der Regelmässig- deutend aufnehmenden Typus noch in ihrer keit und Fülle der Modifikationen des Verbal-klaren Entwickelung verfolgen können. Sehr stammes doch alle diese modalen und tempo-beachtenswert sind die Ausführungen B.s., um ralen modifizierenden Elemente im letzten Grunde im einzelnen nachzuweisen, dass das Mitanni auch bloss selbständige, in ihrer Eigenbedeutung eines Geistes auch mit den heutigen Kaukasusoft noch verstandene Deuteelemente darstellen, sprachen sei, so das Heranziehen des awarischen die fehlen können, wenn der Deutlichkeit in Verbalausdrucks, die Vergleichungen mit dem anderer Weise genügt wird; wie er am Bei- Elamischen. Hat so B. diese Zugehörigkeit spiele von kat-ill-et-a neben kul-et-a, beide im des Mitanni zum Kaukasustypus klar erfasst gleichen kondicionalen Sinne gebraucht, nach- und viele sehr wesentliche Belege dafür geweist. Von derselben Ueberzeugung bezüglich bracht, so kann ieh doch, was übrigens vordes Wesens dieser Elemente bin auch ich aus-gegangen, möchte aber doch betonen, dass im scheint, seine weitere Folgerung nicht unterallgemeinen gerade hier der Prozess so weit schreiben, dass es eine Art Mittelstellung einvorgeschritten ist, dass sie im wesentlichen nehme zwischen dem Nord- und dem Süddoch nur noch als morphologische Faktoren kaukasischen; die Entwickelung von relativder Kategorieen des Incohativen, Perfektiven, artigen konjunktionalen Gebilden vollzieht Frequentativen verstanden werden. Auch das sich im Mitanni durchaus selbständig und ganz hat B. richtig erfasst, dass das Mitanni keinen unabhängig von der Richtung, die im Süd-Raum hat für die Unterscheidung einer aktiven kaukasischen ein Relativ erzeugt hat; dieses und einer passiven Form, und damit hat er ist von der Mitanniauffassung weit entfernt, einen Punkt getroffen, der das innerste Wesen auch die Endpunkte der Entwickelung sind des kaukasischen Typus ebenso wie des Baski- ganz verschieden. Ich muss - Irrtum ist schen berührt; ich habe diesen Zug und dessen nicht ausgeschlossen, und ich will gern eines Gründe in meinem "Das Baskische und der besseren belehrt werden - seinem ganzen Habitus mittelländisch - vorderasiatische Völker- und nach und nach dem Geiste, der in ihm weht, es Kulturkreis" behandelt, aber diese Arbeit ist das Mitanni als ein selbständig entwickeltes erst nach dem Erscheinen von B.s Buch her- Glied des Gesamttypus ansehen, der in den ausgekommen, und B. hat für das Mitanni vielen heutigen nordkaukasischen Sprachen diesen hochwichtigen Gegenstand selbständig seine jetzt lebenden Vertreter hat. Ich meine, durchaus scharf erfasst und das auch zum auch das, was B. selbst in seiner soeben er-Ausdruck gebracht, cf. pg. 66.

des Mitanni nur noch einen hervorzuheben, hat werter Weise ausführt, musste ihn veranlassen, B. das, was für mich seit meiner Kenntnis der die gleiche Entscheidung zu treffen; wir können Messerschmidtschen Bearbeitung der vollgiltige kaum zu einem anderen Ergebnis kommen, Beweis dafür war, dass auch das Mitanni im gerade wenn wir auch wieder die von B. in höchsten Masse mit bloss deutenden Elementen der operire und ganz gewöhnlich auf wirklich klar hobenen Gesichtspunkte riehtig würdigen und zusammengefasste Worteinheiten in unserem auf der anderen Seite den ungleich mehr ab-Sinne verzichte, in dem sehr lesenswerten Abschnitt Ende pg. 67 und pg. 68 gebührend berücksichtigen. gewürdigt und beleuchtet, nur hätte ich noch mehr urgirt, in welch ungemessenem Umfange Uebersetzung und Vokabular zu dem Mitannidie Sprache durch diesen Zug und die Ansätze briefe. B. hat vom ersten bis zum letzten dazu beherrscht wird.

kommt B. zu dem einzig richtigen und einzig der richtigen Lesung und Trennung der Worte möglichen Ergebnis, dass das Mitanni dem Kreise der Kaukasussprachen angehört, und, obgleich er voll davon überzeugt ist, tut er das im Anfang des einschlägigen Kapitels mit in Tomsk den kankasischen Charakter des Mitanni ereiner vorsichtigen Zurückhaltung, die den kannt und behandelt hat

schienenen Abhandlung "Das abchasische und Um von den vielen charakteristischen Zügen das mitannische Verbum" in sehr beachtensgenannten kleinen Arbeit hervorgeweichenden Bau des südkaukasischen Verbs

Der letzte Teil der Arbeit enthält Text, Worte den Text aufs eingehendste geprüft und Bezüglich der Weltstellung des Mitanni neu konstruiert; den gewaltigen Fortschritt in ersieht man am besten bei einer Vergleichung

¹ Hervorgehoben mag hier werden, dass auch Gleye

mit dem Text von Messersehmidt. Bork aufgeführte Bau die sichere Grundlage für die künftige Forschung bilden.

Herbert Cushing Tolman: Ancient Persian Lexicon, and the texts of the Achaemenidian Inscriptions transliterated and translated. New-York, Cincinnati, Chicago: Amer. Book. Comp. = Vanderbilt University Studies Vol. 1, Nos. ²/₃. = Vanderbilt Oriental Series. Vol. VI. Nashville, Tennessee: 1908, XII. + 134 S. \$ 1,25. Besprochen von Oskar Mann, Berlin.

Die altpersischen Keilinschriften haben in letzter Zeit von neuem regeres Interesse erweckt. Für die fernere Forschung wird wohl die Ausgabe von Weissbach und Bang grundlegend bleiben, nachdem im vorigen Jahre eine Art Nachtrag zu Text und Uebersetzung erschienen ist, der die Resultate der neuen Durchsicht und Collation einzelner Inschriften durch King und Thomson, Jackson, Lehmann-Haupt berücksichtigt. So ist an der amerikanischen Neuausgabe Tolmans wohl, wie ja auch der Titel des Buches besagt, das Lexikon die Hauptsache. Dass der Text der Inschriften durchaus auf den Standpunkt der neuen Collationsergebnisse gebracht ist, und dass die vielfachen Irrtümer Tolmans in seiner 1892 erschienenen Bearbeitung ausgemerzt sind, ist anzuerkennen.

In der Lautinterpretation der Keilschriftzeichen sehliesst sich der Herausgeber meist an Bartholomae an, manchmal geht er auch eigene Wege, aber Licht vermag er in die bisherigen cruces unserer Erklärungen auch nicht zu bringen. So ist auch das Wörterbuch keine epochemachende Leistung geworden. Tolman hat sich bemüht, auch die neueren iranischen Sprachen heranzuziehen, und führt, soweit möglich, bei jedem Worte die betr. Aequivalente aus dem Pehlevi, Neupersischen, usw., an: Lesefrüchte aus den Handbüchern Horns, Hübschmanns, Salemanns; denn von einer wirklichen Kenntnis der neueren iranischen Sprachphasen zeugen die Ausführungen nicht. So gibt Tolman die zur Vergleichung herangezogenen neupersischen Formen der Verba ohne jeden Grund bald im Infinitiv: kardan, tarsidan, bald in der 3. Pers. sing. des Praesens, die er teils auf d ($g\hat{o}yad$, zanad), teils auf δ (rasaδ, dânaδ, dihaδ, baraδ 1) auslauten lässt, bald fehlen die neupersischen Formen ganz, wohl nur, weil er sie in Horns Grundriss nicht so ohne weiteres hat finden können, wie z. B.

Gerade zu altpers. tar- des neupers. qu-barem, zu patdieser mit unsäglicher Milhe hergestellte Text ("fallen") das mittelpers opustan, zu pis- mit wird wohl manchen Angriff über sich ergehen praef, niy das neupers, nivishtan. Manchmal lassen müssen, aber auch hier wird der von stehen diese Vergleichungen nicht im Lexikon, wo allein sie Daseinsberechtigung haben, sondern in den Noten zur Uebersetzung der Inschriften. Dass in den "Neutestamentliehen Bruchstücken in Soghdischer Sprache" nîpîs "write" vorkommt, und dass neupers. nivêsaő zu demselben Verbthema gehört, wie das altpers. nipishtam ist im ersten Teile irrelevant, im zweiten eine erstklassige Binsenweisheit. Nebenbei bemerkt; das neupers. Part. Praeteriti nivishta würde der altpersischen Form richtig entsprechen, nicht das Praesens. Oder glaubt Tolman seine Uebersetzung von nipishtam durch "written" irgendwie rechtfertigen zu müssen?

Noch schlimmer steht es mit den Zitaten aus den anderen modernen Sprachen Irans. Es gibt im ganzen Gebiet des Kurdischen kein Verbum zanin ..schlagen" (Seite 90 s. v. jan). Und ebenda s. v. ji: "kurd. zîn" soll nach Tolman "leben" heissen. Aber zin heisst im Kurdischen, wie auch im Persischen, nur

,der Sattel".

Aus dem Augeführten — ich könnte Seiten mit solchen Missgriffen anfüllen - ergibt sich, dass diese Zitate aus dem Mittelpersischen usw. doch lediglich einen Aufputz bedeuten, der, da er im besten Falle eine äusserst oberflächliche Bekanntschaft des Verfassers mit den angezogenen Sprachen verrät, besser geblieben wäre. Von einer in die Tiefe gehenden iranistischen Wissenschaft, deren Jünger gründliche Kenntnis des Altiranischen wie des Neuiranischen sowie aller notwendigen Hilfswissensehaften, Beherrschung der Semitistik und des Altindischen, in sich vereinigten, wie sie Geldner (Grundr. d. iran. Phil. II, S. 53) zur Erforschung des Awesta fordert, sind allerdings leider auch diesseits des grossen Teiches nur vereinzelte Säulen zu finden. Ein ernster Gelehrter sollte aber äusserliches Prunken mit von ihm unverstandenen Zitaten vermeiden. —

Ist es mangelhafte Kenntnis des Lateinischen oder Deutschen, wenn aus dem Briefe eines dentschen Gelehrten (S. 96 s. v. Dard) statt "tertium non datur!" das schöne "tertium non dafür', von Tolman gelesen und gedruckt wurde? Oder nur ein Druckfehler?

Richard Rusch: Ein "hethitischer" Kalender. Erläutert und in seinen Beziehungen dargestellt Innsbruck, 1909. Im Selbstverlag des Verfassers. S. Besprochen von L. Messerschmidt, Berlin.

Verfasser behandelt ein von mir nach drei Exemplaren in meinem Corpus Inser. Hettiti-

¹ Auch pursaσ (Praes.), und dicht daneben aus dem Mittelpersischen der Turfanfragmente pursid (Praeter.).

359

carum XLIII 2, 3, 4, veröffentlichtes Hettiti- redlicher Schweiss. Jener führt uns in die sches Siegel: Auf demselben finden sich im lebende Natur, er schildert die lebende Tier-Kreise herum angeordnet eine Anzahl Figuren, welt, wie sie in der biblischen Welt angeschaut aus deren Gruppierung und Darstellung sich wird; dieser -- hat kein inneres Verhältnis zur ergebe, dass es sich hier um einen Kalender Pflanzenwelt. Er gibt wohlgeordnete Bücherhandelt, mit Fünfteilung des Jahres. Die weisheit, bietet statt lebendiger Anschauung Figurengruppen sind die Regenten dieser Teile die Dürre des Herbars. des Jahres: Sonne, Mond, Venus, Mars, Merkur. Da hier die Zwillinge dem Sonnengott huldigen, "einen nicht unbrauchbaren Ueberblick" über gehöre der Kalender der Zeit 6000 --3000 v. Chr. den von ihm "bezeichneten Stoff" bietet. Der an, wo der Frühjahrspunkt in den Zwillingen bezeichnete Stoff ist - schon in der Formustand. Gleichzeitig erkenne man aber auch lierung der Frage kommt die Trockenheit der aus gewissen Einzelheiten eine deutliche Aehn- Auffassung zum Ausdruck - die Benutzung lichkeit mit dem mexikanischen Kalender. Also der Flora im Alten Testament. hatten die Erfinder dieses Kalenders schon bedeutende astronomische Kenntnisse, die im - man verfällt unwilkürlich in den Stil der engsten rechnerischen Zusammenhang mit denen Schule. Es fehlt nichts, als die "leichte Form". der alten Mexikaner stehen. Aber die Eigen- Das Buch mutet an, wie eine steifgelehrte, tümlichkeit der Zeichen zeigt Spuren einer noch philiströse Arbeit aus dem Anfange des 18. Jh. früheren Zeitrechnung, die das Jahr ganz natür- Etwa wie Johannis Nicolai Tractatus de lich, den Verhältnissen des mediterranen - siglis veterum (1703) oder Antonii Bynaei vorderasiatischen Klimas entsprechend, in drei- de calceis hebraeorum libri duo (1715). Man zehn Abschnitte teilte, und sie dem klimatischen wundert sich, dass es brochiert und nicht in Charakter der Abschnitte gemäss in Bildern Schweinsleder gebunden ist. Die durchgehende bezeichnete. – Die Ausführungen des Ver- gewissenhafte Berücksichtigung der neuesten fassers fördern das Verständnis der Darstellung Änsichten und Ergebnisse der Bibelkritik mutet in manchen Punkten, in der Hauptsache aber darin ordentlich anachronistisch an. vermögen sie mich nicht zu überzeugen, und sind zu dogmatisch. – Zufällig kommt mir ge- und deren Bedeutung für die antike Religion rade bei der Korrektur das Original von XLIII folgen drei Abschnitte über Benutzung der 2 wieder in die Hand, das ich für eine Fälschung Pflanzenwelt 1)als Kultusort, 2)am Kultusort, erklärt hatte, während der Verf. es für echt 3)als Kultusmittel, und ein letzter über die halten will. Die erneute Prüfung des Originals Pflanzenwelt in alttestamentlichen Anschaubestätigt mir nur mein früheres Urteil.

Friedrich Lundgreen: Die Benutzung der Pflanzenwelt in der alttestamentlichen Religion. Giessen, Topelmann, 1908. (Beihefte zur Zeitschrift für die alttestamentliche Wissenschaft XIV.) XXIII + 191 S Bespr. v. Immanuel Löw, Szeged.

"Im Jahre 1905 erschien ein Büchlein mit dem seltsamen Titel: "Das Tier Jehowahs" (v. Heilborn bei Georg Reimer). Es bespricht in leichter Form die Fauna Palästinas. Dies veranlasste den Unterzeichneten, sich hauptsächlich unter biblisch-theologischen Gesichtspunkten mit der Flora Palästinas zu beschäftigen."

So beginnt das Vorwort Lundgreens. Die Berufung aut Heilborns hinreissend geschriebenes Büchlein gereicht dem Nachahmer nicht zum (S. 25). L. hat das, was er bei Heilborn sammlung! "leichte Form" nennt, gründlich vermieden. Heilborn zaubert uns Bilder orientalischer der siebenarmige Lenchter als ein Ersatz bezw. Pracht in poetischer Darstellung vor, Lund- Rest einstiger Verehrung Jahwe's unter heiligen green taucht die Poesie der Bihel in die Bäumen zu betrachten ist (S. 49), wird sich nüchterne Prosa des zünftigen Pädagogen. Bei nicht viele Freunde erwerben. Es ist Vorein-

Ich will dem Vf. gern bezeugen, dass er

Die Gliederung des Stoffes ist lobenswert

Auf eine Einleitung über die Flora Palästinas

ungen.

Unter Pflanze als Kultusort wird der Baumkultus besprochen. Da passiert es dem Vf. (S. 22), dass er anlässlich der Behandlung von 'ēlā und 'allōn darauf verweist, dass es Terebinthen mit männlichen und solche mit weiblichen Blüten gebe: als ob unsere moderne Unterscheidung männlicher und weiblieher Blüten dem Altertum gelänfig gewesen wäre. Trotz guter logischer Schulung passiert dem Vf. der hübsche Trugschluss: da Gerichtsversammlung und Versammlung zu kriegerischen Zwecken durch dasselbe Wort 555 ausgedrückt wird, wie die Versammlung "zwecks Verehrung Gottes", so werden auch jene Versammlungen als Kultusversammlungen gedacht worden sein heisst aber einfach jede Ver-

Das neue Ergebnis dieses Abschnitts, dass Heilborn dichterischer Schwung, bei Lundgreen genommenheit des Vf.'s wenn er (S. 45) meint,

die Lichter treten gegenüber der baumartigen die Haggada in der ältesten erreichbaren Form. Form sehr in den Hintergrund". Dem Satze: Denn wenngleich erst im dritten Jahrhundert "die Lichter sind Ersatz des notwendigen redigiert, gehört sie ihren Hauptbestandteilen Lebens im Baume" (S. 49) wird man auch nicht nach einer Zeit an, wo die in der Mischna vorzustimmen wollen.

hat mit dem 'ēzōb nichts zu tun.

Die bitteren Kräuter des Pesahfestes sind Anm. auf S. 111 über Feldarbeiten im Sabbatund ihre Lieferung (S. 113) hätte L. in der Mischna gefunden: mit dürren Aesten (Reisig konnte ein ständiges Feuer nicht unterhalten werden.

Es ist falsch, wenn die Zentralisation des Kultus mit ihren eingehenden Vorschriften so hingestellt wird, als sollte sie bloss dem Zwecke Dank- und Friedensopfer jedenfalls überwogen, fehlte. Doch genug der Einzelheiten! Der Vf. rafft sich auf S. 185 zu einem zusammenfassenden Werke und zwar für das wohl älteste und Schlusse auf. Man merkt aber auch hier nicht den Einfluss seines Vorbildes Heilborn, wenn er sagt: "Die höchsten Bäume und die seltensten Pflanzen, aber auch die niedrigsten Grasbalme und die gewöhnlichsten Blüten sind irgendwie verwendet oder doch wenigstens benutzt worden." Welcher Schwung!

Die Mechiltha gleich den anderen tannaititischen Midraschim zeigt uns die Halacha wie und erklärt worden sind.

liegende Traditionssammlung den freien Fluss Falsch ist die Behauptung (S. 64), das der Ueberlieferung noch nicht zum Erstarren Holz der Nilakazie sei hart und trotzdem gebracht hatte, und führt uns zugleich greifbar ausserordentlich leicht, denn es ist eines vor Augen, wie die "mündliche Lehre" aus der schwersten Hölzer. Ich habe aus Aegypten der schriftlichen wenn auch nicht entstanden bezogene Stämme verarbeiten lassen, und habe ist, so doch von Anfang an verstanden wurde, mit schweren Flügeltüren, die daraus hergestellt und ihre Träger daher mehr Exegeten als wurden, meine liebe Not gehabt. Es scheint Gesetzgeber waren und sein wollten. Man eine Verwechslung mit dem wirklich ausserordent- sollte daher glauben, dass die Religionslich leichten Holze der Sykomore vorzuliegen, geschichte sich dieser wichtigen Quelle schon Die Stiftshütte war nicht von 60 Säulen fängst bemächtigt und aus ihrem reichen Inhalt (S. 76) sondern 60 Bohlen umgeben. Der Vf. Material für das bessere Verständnis des Judenirrt, wenn er annimmt, der biblische 'ezőb sei tums und werdenden Christentums geschöpft keine bestimmte Pflanze; am allerwenigsten hätte. Auffallenderweise ist das aber nur in konnten Minze und Satureia für 'ezōb gehalten geringem Masse geschehen. Seit Abraham werden (S.84). Auch Mauergoldmoos (S. 151) Geiger's tieteindringenden Untersuchungen 1 sind diese ältesten Midraschim wohl literargeschichtlich wiederholt behandelt, gelegentlich durchaus nicht symbolisch zu deuten: sie sind einmal auch religionsgeschichtlich benutzt?, durchaus nichts anderes als der Salat zum doch in ihrer Totalität nicht zusammenfassend Braten (S. 85). Zum Laubhüttenfest gehörten bearbeitet und darum auch in ihrem Werte als niemals Zweige der Zitrone (S. 102), sondern Quellenschriften nicht gebührend gewürdigt immer bloss die Frucht der Zitronat-Zitrone. worden. Die Gründe dafür sind unschwer zu Weihrauch kommt trotz Fonck (S. 110) nicht erkennen. Die jiïdischen Gelehrten gingen an vom zτίστος (lies zίστος). Die Ausführung der diesen inhaltlich wie sprachlich schwierigen und noch dazu in trostlosem Textzustand überjahre ist grundlos und irreführend. Bestim- lieferten Werken meist in frommer Schen vormungen über die Holzarten für das Altarfeuer über 3, und die christlichen Gelehrten nahmen noch seltener Notiz von ihnen, bibliographischen Hinweise bei Strack (Einl. i. d. Talmud) und Schürer (Gesch. I 138 - 140) keinen Begriff von der Bedeutung derselben geben können, und vor allem deshalb, weil abgesehen von der unbrauchbaren und unverständlichen Uebersetzung Ugolino's jedes der Sündenerkenntnis dienen (S. 121), da Hilfsmittel für das Verständnis des Originals

> Ein solches Hilfsmittel für eines dieser wichtigste, die Mechiltha, bietet die vorliegende Veröffentlichung, an der drei Gelehrte

Jakob Winter und August Wünsche: Mechiltha. Ein tannaitischer Midrasch zu Exodus. Erstmalig ins Deutsche übersetzt und erläutert. Mit Beiträgen von Prof. Dr. Ludwig Blan, Leipzig. (I. C. Hinrichs) 1909. Bespr. von F. Perles, Königsberg i. Pr.

¹ Namentlich in seinem Hauptwerk "Urschrift und Uebersetzungen der Bibel in ihrer Abhängigkeit von der inneren Entwicklung des Judentums", bes. S. 434 ff. Jüdische Zeitschrift IV 96 ff. IX. 8 ff.

² So vor allem von Chwolson (das letzte Passahmahl Christit, dann auch von Schreiner (Was lehrten die Pharisäer? und Die jüngsten Urteile über das Judentum), vom Referenten (Bousset's Rel. d. Judent . . . kritisch untersucht) und von Elbogen (die Religionsanschanungen der Pharisaer).

³ Es wäre interessant festzustellen, wie oft schon an einer jüdisch-theologischen Lehranstalt diese sprachlich und religionsgeschichtlich gleich wichtigen Texte gelesen

Geisteserzeugnis nach Form und Inhalt dem Verständnis weiterer Kreise näherzubringen. Bei der grossen Schwierigkeit des Unternehmens muss die gebotene Leistung entschieden anerkannt werden, und hat Anspruch auf die in der Einleitung erbetene nachsichtige Beurteilung. Mit Recht bemerken die Herausgeber (Einl. S. XVI—XVII): "Gründlich wissenschaftliche Erfassung der verschiedenen Materien in einem so alten kompendiarischen Werke ist nur bei leichter Handhabung des Originals selbst möglich." Wenn daher also auch der wissenschaftliche Dilettantismus, der sich sehon so schwer an der rabbinischen Literatur versündigt hat, nicht glauben darf, dass er auf Grundlage der vorliegenden Uebersetzung ruhig und bequem Mechilthakritik treiben kann, so ist doch für jeden, der dem spröden Stoff mit ernsteren Studien beizukommen sucht, jetzt wenigstens die Möglichkeit zu einem ersten Eindringen geboten.

Die beiden Herausgeber Winter früher die bekannte dreibändige Anthologie aus der Literatur des nachbiblischen Judentums geschenkt hat, waren sich der Schwierigkeit des Unternehmens völlig bewusst, und zogen darum mit Recht in der Person von L. Blau einen Gelehrten von unbestrittener Kompetenz Uebersetzung einen stillosen und ungeniesszu, durch dessen Beiträge die Zuverlässigkeit baren Eindruck macht, ganz abgesehen davon, und der wissenschaftliche Wert des Ganzen! bedeutend erhöht wurde.

Die gehaltreiche Einleitung charakterisiert zunächst die tannaitischen Midraschsammlungen und dann speziell die Mechiltha und gibt einige und der religiösen Anschauungen, die uns darin entgegentreten. Bei Erklärung des Namens wird zwar richtig angegeben, dass das Wort eigentlich "Auslegungsnorm" bedeutet, doch werden wir im unklaren darüber gelassen, warum gerade unser und nur unser Midrasch so genannt wird. Eine Vermutung darüber möchte Referent hier vortragen. An der Spitze des Sifra, des balachischen Midrasch zu Leviticus, lesen wir heute die י"ג מרות דר d. h. die 13 Deutungsregeln R. Ismaels. Dieselben passen jedoch ungleich besser an die Spitze des aus R. Ismaels Schule hervorgegangenen Midrasch zu Exodus, unserer Mechiltha, als zu dem aus Akiba's Schule: hervorgegangenen Sifra. Das legt die Annahme nahe, dass sie ursprünglich an der Spitze unseres Midrasch standen und ihm den Namen gaben, da 87 72 das aramäische u. Sagenkunde 1 ff.) Acquivalent von 572 ist. Danach wäre wohl

mitgearbeitet haben, um dieses eigenartige אַבֶּילְכָּאַ "Die Deutungsregeln" zu lesen. Dieser Name blieb dann dem Midrasch erhalten, als später die י"ג מדות aus einem heute nicht mehr zu ermittelnden Grunde an die Spitze des Sifra kamen, wo sie noch heute stehen.

In der am Ende der Einleitung gegebenen Bibliographie, welche die Ausgaben der Mechiltha und die Literatur darüber verzeichnet, fehlt ein Hinweis auf die Handschriften, in denen unser bis jetzt noch einer kritischen Ausgabe harrendes Werk erhalten ist 1. Von besonderem Werte ist der der Uebersetzung vorangeschickte Aufsatz von Blau über Ursprung und Geschichte des technischen Ausdrucks "Mündliche Lehre" nebst einigen Bemerkungen über die Sammlungen der jüdischen Tradition. Die Uebersetzung selbst hält sich streng an den Text der Friedmann'schen Ausgabe und ist von zahlreichen erläuternden Anmerkungen begleitet. Referent hat dieselbe nicht ganz durchgelesen, da ihm die Breite und Schwerfälligkeit gegenüber der knappen, ausdrucksund vollen Sprache des Originals die Lektüre auf Wünsche, deren gemeinsame Arbeit uns schon die Dauer zu einer wahren Qual machte. Es soll damit nicht etwa ein Vorwurf gegen die Uebersetzer ausgesprochen sein. Liegt es doch (namentlich bei den halachischen Partien) ebenso im Gegenstand wie in seiner eigentümlichen Darbietung begründet, wenn jede, auch die beste dass manche Feinheiten des Gedankens sich überhaupt nicht wiedergeben lassen. Nach zahlreichen Stichproben zu schliessen, ist jedoch die Uebersetzung im ganzen als gelungen zu bezeichnen. Manchmal ist das Vertreffende Proben der Exegese, der Methodologie ständnis erschwert durch übergrosse Wörtlichkeit. So lesen wir S. 125: "um nicht Oeffnung des Mundes zu geben den Völkern der Welt", was dem des Originals Unkundigen unmöglich den Sinn der Stelle begreiflich machen kann. Auch zu sonstigen Berichtigungen gaben die durchgeprüften Stellen mehrfach Anlass, so S. 97 Z. 19 v. o. "wie eine Art von Glasgefässen" l. "Klumpen" 2. S. 109 Z. 23 v. u. "und du sahst meine Feindin" l. "und sehen möge meine Feindin" (Micha 7, 10 ותרא איבתי) S. 156 Z. 7 v. o. "ihr habt wieder Fleisch verlangt aus Fülle der Eingeweide" l. "das die Eingeweide füllt" (ממלא מעים) — S. 157 Anm. 6 ist unzutreffend. Es ist nicht gemeint, dass er sehnell starb, sondern dass er bloss

¹ Ueber die Münchener Handschrift vgl. Joseph Perles in Monatsschrift f. Gesch. u. Wiss. d. Judent. XXI (1872) S. 251 ff. (= Zur rabbinischen Sprach-

י Für בלים ist בולום zu lesen, s. Friedmann z. St.

eine geringe Schädigung seiner Gesundheit Abhandlung — die zuerst in der MGWJ, LH. davontrug. - S. 158 Z. 22 v. u. "wie ist Jahrg., erschienen ist - henutzte sie Rosendeine Seele (wie denkst du?)" l. "wie du auch berg zur Feststellung des Geschlechtes der denken magst". Der terminologisch wichtige hebr. Hauptwörter, indem er ein vollständiges Ausdruck אָרָבֶּיבֶר אָרָבְיּבְיּרָ fehlt auch im Register S. 384. Verzeichnis der jenigen Nomina der Misna (auch — S. 185 Z. 5 v. o. "Jithro liess keinen der fremdsprachlichen Lehnwörter gibt, deren Götzen in der ganzen Welt, an dem er nicht Geschlecht durch Konstruktionsbeispiele gevorüberging und ihm nicht diente". Das sichert ist. Weggelassen sind nur solche No-Textwort עבר bedeutet hier nicht "vorüber- mina, für die sich derartige Beispiele in der gehen" sondern wie häufig "sich versündigen". Misna nicht finden, dann solche, deren Geschlecht - S. 355 Z. 29 v. u. die aus Menachot 43b keinem Zweifel unterliegt, also z. B. alle Hauptangeführte Stelle findet sich bereits Sifre wörter mit sem. Endung im Singular, oder (ed. Fr.) 75b. Aus der Mechiltha selbst wäre solche, die ihrer Bedeutung nach mase, sind noch der Ausspruch Issi ben Jehudas (ed. Fr. usw. (doch sind hier auch Ausnahmen vorhan-98a. Uebersetzung 313) anzuführen: "Wenn den, wie z. B. אר. Ist nun eine solche Zu-Gott ein neues Gebot für Israel gibt, fügt er sammenstellung an und für sich nützlich, so ihnen Heiligkeit hinzu." Eine ähnliche An-kommt noch hinzu, dass sie, wie gesagt, auch schauung zeigt übrigens schon der Aristeasbrief für das Biblisch-Hebräische benutzt werden (ed. Wendland § 144), wenn er selbst den kann. Denn wenn auch z. B. in vereinzelten Speisegesetzen nachrühmt: προς άγγιζη ἐπίσκεψω, Fällen der Sprachgebrauch der Misna hinsichtκαὶ τρόπων έξαρτισμον δικαισσύνης ένεκεν σεμίως lich des Geschlechtes der Nomina von dem tavita dratétaztai 2.

die Branchbarkeit des Werkes noch erhöht. Rosenberg in ZATW XXV, 339). Doch ist es Meinungen erfolge.

H. Rosenberg: Das Geschlecht der Hauptwörter in der Mischna. 1908. Verlag: Mayer & Müller, Berlin. (1) u. 78pp. 8°. 2.50 Mk. Bespr. von S. Poznański, Warschau.

Die Ansichten über Wesen und Charakter der Sprache der Misna, der sogen, neuhebräischen Sprache, gehen weit auseinander, denn während die einen sie als eine künstliche Schulsprache betrachten, die aus dem Leben ganz geschwunden ist, behaupten die anderen, dass sie eine natürliche Fortentwickelung des Biblisch-Hebräischen darstelle und dass sie zur Zeit der Makkabäer eine lebendige Sprache gewesen usw. (s. die Darstellung in Segals Abhandlung über "Misnaic Hebrew and its relation to Biblical Hebrew and to Aramaic" p. 4 = JQR XX, 650). Jedenfalls aber kann und muss die Misna-Sprache zur Aufhellung vieler Seiten und Erscheinungen des Biblisch-Hebräischen verwendet werden. In der vorliegenden

der Bibel abweicht, so herrscht doch in den Durch die beigegebenen vier Register wird meisten Fällen eine Uebereinstimmung (s. auch Für den Anfänger wichtig ist namentlich das überhaupt unzulässig, die Sprache der Misna terminologische Glossar. Hoffentlich wird das von der der übrigen tannaitischen Literatur ganze Werk nach seinem Teile dazu beitragen, (Toseita, Borajta und taunaitische Midradass die Verwertung und Beurteilung der sim) zu trennen. Hätte R. auch diese berückrabbinischen Literatur allmählich mit immer sichtigt, so hätte er die Anzahl der von ihm bessern Kenntnissen und weniger vorgefassten behandelten Nomina vielfach vergrössern, für manche hier Konstruktionsbeispiele finden und bei verschiedenen das Vorkommen beider Geschlechter finden können. So ist z. B. אויב in der Misna nur masc., vgl. dagegen Mechilta zu XII, 22 (f. 11 b, ed. Friedmann), wo in einem Satz: אויב וולא אויב דוביי ילא איים כחלית ולא אוים מדברות ולא כל אוים אלפס: ישרש עליו שם לויי ist Mišn. masc., dagegen hat eine Handschrift der Tosefta Beza III, 13 (p. 206 ed. Zuckermandel) אלפסין סתומית (Var. וסתימין); zu דעלם Mišu. masc. vgl. Tos. Sabb. VIII, 3 p. יציע ; העלם אחת מיצין Mišn. fem., dagegen Tos. Tohorot VIII, 1 p. 668 25 יציעין גבודין usw. Manchmal ändert sich das Geschlecht mit der Bedeutung. So ist rzz "Zange" fem., in der Bedeutung "Paar" dagegen mase. s. Tos. Aboda Zara III, 8 p. 463 מבתים צבתים שנים ישנים ישנים ישנים בתים auch in Mišn. Erubin X, 1) usw. Bei den schwankenden La. der Mišna wäre noch die im Jerušalmi ed. pr. zu benutzen. Diese stimmt zwar meistens mit ed. Lowe, die eben die palästinensische Rezension darstellt, überein, weicht aber doch von ihr auch ab, s. z. B. מני אילעות Bikkurim I, 6; איז אילעות Gittin

Ygl. darüber Bacher die exegotische Terminologie der jüd. Traditionsliteratur 1 128.

² Sonstiges Material über die Anschauung der Rabbinen von der versittlichenden Wirkung des Gesetzes s. in meinem Bousset ... kritisch autersucht 43-44. IX, 11; און דקיסקין Demai VI, 12 usw. - Bei

שרי בחדים Hullin XI, 2 ware auf die Dis- von Magie und Zauberhandlungen die Rede des babyl. Talmuds die La. שרי מחלים lautet, in vielen Fällen gleichsam aufdrängt.

K. H. E. de Jong. Das antike Mysterienwesen in v. C. Fries, Berlin.

und Mimus" sagt, nicht mehr behandelt werden manche willkommene Anregung im einzelnen. können. Ein weiterer Abschnitt behandelt Isis und Mithras. Apulejus' Bericht wird mitgeteilt. Hier hatten Cumont und Gruppe R. Lasch: Der Eid. Seine Entstehung und Beziehung fundamental vorgearbeitet. Die Deutung der mystischen Rätsel gibt nach J. nicht sowohl die Symbolik, wie die Magie an die Hand. Wenn aber der Myste sagt, er sei durch alle Elemente gefahren, um Mitternacht habe er die Himmelsreise an, die mit der Sonnenfahrt ver- setzung glänzen. Dann steigt er mit ihr zum Himmel Kenntnis niemals erzielen. finden.

kussion in der babyl. Gemara 137b hinzuweisen, sein soll, so scheint das unzureichend, zumal die zu Folge hatte, dass in den Misna-Ausgaben die angedeutete natursymbolische Deutung sich Staunen aber liest man den zweiten Teil des Buches, aus dem immer deutlicher hervorgeht, . H. E. de Jong. 1938 antike Mysterienwesen in dass der Verfasser — Spiritist und Hellseher logischer belenchtung. Leiden 1969, 362 S. S. bespr. list. Er zieht den Okkultismus und alles, was damit zusammenhängt, zur Erklärung des Zuerst wird in einem geschichtlichen Ueber-\antiken Mysterienwesens in einem Grade blick die Entwicklung der antiken Mysterien heran, der wie auch die Schlussbemerkungen zusammengefasst. Die Eleusinien, die Priester-kaum eine andere Auffassung zulässt, als dass er schaft, die Festordnung, die mythologischen den Kreisen des Telepathen und Spiritisten Darstellungen etc. werden beschrieben, wie das nicht fernsteht. Das ist ja Privatsache. Aber Foucart und Aurich schon getan haben. Die diese Dinge sind zum allermindesten noch so Pantomimen beurteilt J. nicht richtig. Er wenig spruchreif, dass man die Wissenschaft auf verkennt die Grundbedeutung der orchestischen alle Fälle davor behüten sollte. Das antike Uebungen, die ohne Heranziehung astral-Mysterienwesen mag mit solchen Elementen mythologischer Elemente nicht verständlich durchsetzt gewesen sein, wie verdienstvoll nachwerden. Es ist auch hier das Spiegelbild des gewiesen wird, sobald dieser okkultistische Himmels mit seinen Sternentänzen, das da Spuk aber ernst genommen wird, ist es Zeit, zum Ausdruck kommt. Demeters langes Umher- dass die Wissenschaft ihre Pforten schliesst. irren auf Erden findet damit wohl die leichteste Mit Medien und Materialisationen hat sie Erklärung. Mit Recht wird auf ähnliche Er-'nichts zu schaffen. Abgesehen davon ist das scheinungen bei den Naturvölkern hingewiesen. Buch auf gediegnen Kenntnissen aus den ohne die derartige Tatsachen, wie auch mannigfaltigsten und entlegensten Teilen der v. Schröder in seinem neuen Buch "Mysterium Literatur und Ethnologie aufgebaut und bietet

> zu Glaube und Brauch der Naturvölker. In Studien und Forschungen zur Menschen- und Völkerkunde unter wissenschaftlicher Leitung von Georg Buschan. Stuttgart 1908. Verlag von Strecker und Schröder. 1478. Besprochen von Felix Holldack, Königsberg i. Pr.

Wer sich heutzutage mit Rechtsvergleichung Sonne strahlen gesehen, vor die Götter sei er beschäftigt — mag diese nun die Vergleichung hingetreten und habe sie aus nächster Nähe an-Imodernen Rechts zum Gegenstande haben oder gebetet, so gibt es dafür doch nur eine Erklärung. mag sie der ethnologischen Jurisprudenz an-Der Myste ist der Sonnengott selbst, wie in gehören - der kann an dem System der ägyptischen Totenbüchern der Abgeschiedne Entwicklungstypen nicht mehr achtlos vorüber-stets Osiris genannt wird. Der Tote tritt die gehen. Die gleichmässige Nebeneinanderänsserlich einander glichen wird. Diese führt nachts in die Tiefe, Rechtserscheinungen, wie sie Lasch in dem wo die Sonne um Mitternacht strahlt. Der vorliegenden Werk übt, kann eine wissen-Abgeschiedne folgt ihr und sieht sie dort schaftlich begründete Bereicherung unserer Nur zu hänfig empor und begrüsst die Götter, die Gestirne wird sie zu Trugschlüssen führen, da das, was nämlich, aus nächster Nähe. Es handelt sich auf den ersten Blick als gleich erschien, sich also um einen Katasterismus, durch den jene als ein seinem Wesen nach von einander Grund-Worte des Apulejus ihre einfache Erklärung verschiedenes enthüllen kann. Namentlich in einer mit dem Strafrecht so eng verwobenen Ma-Dann wird die Magie der ägyptischen Kulte terie wie dem Eide, können die gleichen Satzungen mit Seitenblicken auch indische Fakire u. a. be- sowohl dem positiven staatlichen Zwangsrecht, sprochen. Wenn nun freilich bei den eleusini- als auch dem "alten Recht", das sich noch überschen Mysterien, den Fakiren, den Gnostikern, wiegend der Bekämpfung des Bluträchers wid-Kabbalisten, Derwischen, Yogin, Geheimbünden mete, angehören. Unerlässliche Vorbedingung Chinas, der Australier und Indianer immer nur jeder Vergleichung ist demnach die Erkenntnis

der durch die partiellen Kategorien zur Erkennt- freilich not, nur muss dieses System eben aus nis der spezifischen Kulturrechtselemente führt, dem Geist des fraglichen Rechts oder einer bis man dann durch eine Vergleichung zweiter Mehrheit verwandter Rechte auf einer be-Ordnung (sofern man die Synthese der ver- stimmten Kulturstufe gewonnen werden, und turrechtselementen als Vergleichung erster entlehnt werden. Solche idealen Systeme sind Ordnung bezeichnet) mit Furcht und Zittern aber nichts anderes als ein Komplex von Entan die Pforten der Universalrechtsgeschichte wicklungskategorien.

pochen kann.

auf die Notwendigkeit der Formulierung von Ent-funter der sicheren Führung von Liszt'schen wicklungstypen hingewiesen, und den Wert dieser Geistes nicht mehr so viele mit so beharrlicher Gebilde gegen eine Flut von Angreifern ver- Energie durchgeführten, auf ein mit solch beteidigt zu haben 1. Denn seine Lehre bedeutet wundernswertem Fleiss gesammeltes Material eine neue Epoche der Rechtsvergleichung, er- sich stützenden Werke wie Lasch's Eid von schliesst überhaupt erst die Rechtsvergleichung vornherein in den Irrgängen einer verfehlten als Wissenschaft. Welch geringem Verständnis Methode zusammenbrechen. v. Liszts Lehren im allgemeinen begegneten, dafür mag, dass auch das unfreiwillig heitere Element nicht fehle, an eine Aeusserung des Heidelberger Theologen Merx erinnert werden, der bei seiner ersten kritischen Begegnung mit partiellen Kategorien 2 mit unnahbarem Ernste meinte, hier tue doch wohl "eine — etwas schärfere Systematik" not 3.

Heute ist man in der Jurisprudenz wenigstens soweit, dass jeder, der sich mit Rechtsvergleichung befasst, sich mit v. Liszts Lehren auseinandersetzen muss, wenn anders er nicht in den Verdacht recht bösen Ignorantentums geraten will. Aber auch die von vorwiegend ethnologisch geschulten Forschern nommenen Untersuchungen werden in Zukunft nicht der Basierung auf v. Liszts Lehren oder des Versuches begründeter Ablehnung seiner Theorie entraten können; daher es gerade an dieser, nicht an einen spezifisch inristischen Leserkreis sich richtenden Stelle unerlässlich

Möchte auch in der ethnologischen Juris-Es ist das bleibende Verdienst Franz v. Liszt's, prudenz recht bald die Zeit heranreifen, in der

Altertumsberichte.

Spanien.

298. Die Restaurierungsarbeiten in der Alhambra zu Granada haben in letzter Zeit bin und wieder zur Aufdeckung mancher neuen dekorativen Details geführt. In dem früher nur wenig beachteten "Torre de las Damas" hat man unter der Gipsverkleidung Wandmalereien herausgeschält, auf denen eine grosse Anzahl von Arabergestalten sichtbar ist. Dieser Fund ist in kulturhistorischer und kunstgeschichtlicher Hinsicht gleichermassen interessant. Denn wenn auch die auf drei, verhältnismässig kleine Flächen verteilten Gemälde an vielen Stellen leider sehr schlecht erhalten sind und ganze Figuren ausgewischt oder verstümmelt erscheinen, so ermöglicht der Gesamtzustand doch soweit eine Rekonstruktion der dargestellten Szenen, dass sich aus ihnen wohl eine der seltenen derartigen bildlichen Ueberlieferungen maurischer Sitten und Gebräuche gewinnen lässt. Der Leiter der Alhambra-Restaurierungskommission, Señor Gomez Moreno, nimmt als Entstehungszeit dieser Wandgemälde die erste Halfte des 14. Jahrhunderts, die Regierungszeit Jusufs I., genannt Abdul Hadschadsch, an, schreibt also die Autorschaft unbedingt arabischen Künstlern zu. Hiermit wäre aber andererseits auch wieder einmal die irrtümliche Anffassung widerlegt, als habe die mohammedanische Kunst in strenger Befolgung einer Vorschrift des Korans die bildliche Darstellung des Menschen unbedingt ausgeschlossen. Ueber diese Frage lässt sich der Gelehrte in seinem Bericht an die "Real Academia de Bellas Artes" eingehend aus. Er führt als Beispiele eine Reihe an verschiedenen Stätten des Orientes aufgefundener, sehr früher bildlicher Szenen aus dem arabischen Leben auf und meint, dass bei den Mauren in Spanien der Umgang mit den Christen die Sitte ganz besonders begünstigt haben mag, die Wände ihrer Häuser und Paläste mit Porträts und ähnlichen Figuren zu schmücken. Damals

der systematischen Stellung jeder Institution. schien, auf die Lehre von den Entwicklungs-Jene aber kann wieder nur durch die Anlegung typen hinzuweisen. Wenn Lasch bemerkt, dass von Entwicklungskategorien gewonnen werden. "nichts verfehlter sei, als die Anfänge des Mag auch für die ethnologische Jurisprudenz die Rechtslebens in ein etwa nach juristischen Hinneigung zur Bildung menschheitlicher Kate- Ideen konstruiertes System bineinbringen zu gorien begreiflich sein, bis jetzt ist die Auf- wollen", so darf man ihm dann beistimmen, stellung der letzteren meines Wissens noch nicht wenn man seine Erklärung ergänzt durch die Zusammenstellung: "modernen Ideen". Ein Mühevoller, aber auch sicherer, ist der Weg, von juristischen Ideen beherrschtes System tut schiedenen nationalen Institute zu den Kul- darf nicht modernen juristischen Vorstellungen

¹ Ueber den Stand dieses namentlich in der Strafrechtswissenschaft geführten Streites orientiert am besten ein überaus klarer und mit Recht überall beachteter kritischer Aufsatz von H. U. Kantorewicz in Aschaffenburgers Monatsschrift für Kriminalpsychologie und Strafrechtsreform Bd. 4V.

² Ich versuchte sie im Strafrecht meiner Grusinischen. Staats- und Rechtsgeschichte anzuwenden.

³ Vergl. Merx in v. Kirchenheims Zentralblatt f
ür Rechtswissenschaft 1907 Heft 4 Schon bedenklicher ist, wenn der Heidelberger Jurist v. Kirchenheim bedingungsles Merxens Stellung verteidigt, ibid. 1908. Heft 7.

sei unter ihnen sogar eine gewisse Art in Malaga und in reicher Stickerei ausgeführten Bildnissen von Kalifen, und anderen hervorragenden Männern verziert waren. (Frankfurter Zeitung).

Nord-Afrika.

299. Merlin setzte seine unterseeische Untersuchung an der im Altertum versunkenen Schiffsladung an der Küste von Mahdia (l'unis) fort und zwar mit glücklichem Erfolge. Er fand eine grosse Zahl antiker Marmor-Denkmäler, Statuenfragmente und Bas-Reliefs, besonders eine gut erhaltene Venus-Büste. Ferner kamen drei griechische Säulenbasen aus Licht mit Inschriften, von denen eine in 8 Zeilen abgefasst, dem näheren Studium erwünschte Aufschlüsse über die Herkunft des ganzen Fundes verspricht. Bis jetzt vermutet man, dass das betreffende Schiff im ersten vorchristl. Jahrhundert, auf der Fahrt von Griechenland nach Italien war, und dass widrige Winde es nach der Küste Afrikas verschlugen, wo es unterging. - Kürzlich fand man weitere griechische Inschriften auf Marmor und eine Bronze-Statuette eines Fauns.

300. Carthago: Berger teilt der Académie eine kürzlich in Carthago entdeckte Weih-Inschrift mit, die in fein ausgeführter, kleiner Schrift auf einer Art Sockel angebracht ist, auf dem wohl eine Statue stand.

Regypten.

301. Die Ruinen einer grossen koptischen Klosteranlage auf dem Plateau von Sakkarah in Aegypten werden von Maspero in einem Aufsatz des "Journal des Débats" einer eingehenden Würdigung unterzogen. Zwar sind die Forschungen noch nicht ganz beendet, und im Osten und Südosten des sehr nmfangreichen Klosterbezirks harren noch manche Funde der Entdeckung: aber im ganzen sind doch die wichtigsten Banten freigelegt, die Kirche, die Zellen, die Küchen auch das Hamptportal nach Südwesten. Eine Anzahl der schönsten und wichtigsten Architekturstücke hat bereits im Museum von Kairo Aufstellung gefunden. Das Kloster wurde sehr wahrscheinlich in der ersten Hälfte des fänften Jahrhunderts n Chr. erbaut, wurde gegen Ende des zehnten Jahrhunderts teilweise zerstört und dann in sehr schlechter Weise wieder restauriert. Die künstlerisch wertvollsten Stücke stammen alle aus dem funften Jahrhundert, wo die koptische Knust, von christlichem Geiste belebt, und noch wohlvertraut mit dem ästhetisch feinen Sinn der früheren heidnischen Periode, einen Höhepunkt ihrer Entwickelung erreicht hatte. Die ganze Anlage zieht sich in einem Rechteck von Osten nach Westen; das Haupttor am östlichen Flügel der Südfront ist von grossen steinernen Wasserreservoiren flankiert, aus denen die Tiere der ankommenden Karawanen getränkt wurden. Die Kirche war breit und tief, aber niedrig; sie hat am meisten unter der schlechten Restauration gelitten; nur die Kapitäle der Sänlen zeugen noch von der alten Herrlichkeit. Viele von ihnen haben segar ihre Farben bewahrt, und leuchten in einem überraschend starken Glanz: alle sind mit einem erlesenen Geschmack ziseliert, und keine unter den fünfzig, die man aus Licht forderte, hat die gleichen Motive wie die anderen, sondern alle zeigen verschiedene Darstellungen, wie sie nur die byzantinische Kunst in ihren reifen Zeiten aufweist. Viele dieser Stücke stehen den beston Arbeiten an den Kirchen von Ravenna und Konstantinopel nicht nach, und wenn ein auch als kleine Ornamente einer kleinen Basilika nicht so reich und grossartig ansgeführt wurden, so sind sie doch reife Früchte von dem Stamm der gleichen Kunstübung. Oberhalb der Kirche dehnt sich ein gewaltiger Saal, der wahrscheinlich von den

die sein Dach trugen, und auch andere Bauglieder waren Almeria verfertigter Kleider Mode gewesen, die mit den angenscheinlich älteren ägyptischen Tempeln entnommen; alte Grabdenkmäler erhoben sich hier mit koptischen Inschriften, und in der Mitte stand ein steinerner Sessel. von dem aus wohl feierliche Gebete verlesen wurden. An Festtagen mögen die Mönche auch in diesem Kapitelsaal gegessen haben, denn er ist mit der Bäckerei und der Küche direkt verbunden, ebenso mit den Mönchszellen, aus denen die Brüder zu ihren täglichen Andachten dahinkamen. Auch die Zellen sind noch gut erhalten; sie zeigen die steinerne Bank, auf der die Bewohner schliefen, die Vertiefung in der Wand, in welche die Lampen gestellt wurden, wohl auch noch roh aufgemalte Andachtbilder. In diesen engen, kaum erhellten dumpfen Räumen muss besonders bei sommerlicher Hitze eine erstickende Luft geherrscht haben. Unter dem Boden einer dieser Zellen fand man noch drei Goldstücke aus der Zeit der byzantinischen Herrschaft, die ein den zeitlichen Dingen noch nicht ganz entfremdeter Mönch hier versteckt hatte. Zahlreich sind die Malereien, mit denen die Wände der verschiedenen Klostergebände geschmückt wurden. Sie machen in ihrer dekorativen Gesamtwirkung einen frischen und beruhigenden Eindruck, zeigen ein angenehmes Kolorit und geschickte Zeichnung, kurz das Nachklingen einer alten Kultur, die wohl aus den Traditionen der alexandrinischen Kunst noch lebendig war; aber in ihrer starren, steifen Manier, in den langgezogenen verknöcherten Figuren lassen sie doch schon einen starken Verfall der antiken Malerei erkennen. Die ganze Anlage ist ein sehr wichtiges und merkwürdiges Beispiel für die früheste christliche Kunstübung an den Ufern des Nils, die zwar ihren bestimmenden Einfinss durch griechisch-römische Vorbilder erhielt, aber durch die eingeborene künstlerische Kraft und die alte Tradition stark genug war, den Formen der byzantinischen Architektur, Skulptur und Malerei einen besonderen Charakter zu verleihen, ein eigenes Leben einznhanchen.

(Dresdner Journal.)

302. Arabien: Die Société française des Fouilles archéologiques hatte die PP. Janssen und Savignac nach Nordarabien ausgesendet. Sie haben einen Tempel im Zentrum des kleinen arabischen Reiches Lihjan entdeckt. (Chronique des Arts. 3, Juli 09.)

Turkestan.

303. Das russische Ministerium des Aeusseren hat im März c. a. durch das Komitee zur Erforschung von Mittelund Ostasien eine Expedition nach Turfan unter Leitung des Akademikers S. F. Oldenburg entsandt, um die 1908 von M. Beresowski begonnenen archäologischen Arbeiten fortzusetzen.

Mitteilungen.

Zur babylenischen Chronologie. Die Insehrift in der Naboned, der letzte König Babylons, berichtet, dass Naram-Sin, der Sohn von Sargon von Akkad, 3200 Jahre vor ihm regierte, ist schon längere Zeit nicht mehr als ein durchaus massgebender Faktor in der babylonischen Königsrechnung angesehen worden. Man hat die Zahl von 3200 Jahren neuerdings um 1000 Jahre reduziert, Morgans Ausgrabungen in Persien baben nun der habylonischen Chronologie neue Anhaltspunkte gegeben, die sich in gewisser Weise mit den 3200 Jahren der Nahoned-Stele vereinigen lassen. Auf einer jüngst im "Recneil de Travaux" von Gautier beschriebenen Stele ist ein König abgehildet, dessen Cartouche mit Sicherheit als Sharru-gi oder Sargon zu lesen ist. Dieser Sargon ist aber eine von dem Vater Naram-Sins verschiedene Per-Monchen als Versammlungsort benutzt wurde. Die Säulen, sönlichkeit, der Name des letzteren ist nach Pater Scheil

besser Shar-Ganisharri zu lesen. Scheil ist der Ansicht. dass der von Gautier neu erwähnte König der Vater l'Egypte, tome IX, fasc. 2: Naram-Sins und der wirkliche Sargon von Akkad war, während Shar-Ganisharri, dessen Inschriften zu Sippar, vom 15. Mai stellt diese Ansichten zusammen - hat überhaupt nicht zur Naram-Sin-Dynastie gehört, sondern ein noch früherer König von Kisch ist, dessen Taten auf einer leider sehr verstümmelten Inschrift des kaiserlichen Museums zu Konstantinopel beschrieben sind. Da die Eroberungen des letztgenannten Königs sehr ausgedehnte sind, so stellt King die Ansicht auf, dass die Ueberlieferung einiger dieser Eroberungen dem Vater Naram-Sins zugeschrieben hat und dass die Tradition über den bekannten Sargon von Akkad das Bild zweier Könige reflektierte. Wenn Kings Ansichten richtig sind, so war der neue Sargen von Kisch wie sein späterer Namensvetter ein semitischer Monarch: und dann kann das Datum des Naboned anfrecht gehalten werden, dass die semitische Herrschaft von Babylon schon 1000 Jahre vor Naram-Sin gedanert hat. Und da anch Winckler das erste Auftreten der Semiten in Babylonien vor 3400 v. Chr. setzt. so kann die Naboned-Stele auch für die Datierung des Naram-Sin mit 3200 Jahren vor Nabened wieder zu Ehren kommen. M. (Vossische Zeitung).

Ein Sportsmann David Forbes hat die Reise von Alexandrette über Aleppo nach Bagdad, die mit der Karawane 24 Tage dauert, im Automobil, die bei dem umständlichen Uebersetzen über Flüsse verlorene Zeit nicht gerechnet, in 60 Stunden zurückgelegt. Bemerkeuswert ist, dass das mederne Fahrzeng von den Wüstensöhnen oft mit Jubel begrüsst wurde.

Personalien.

Der a. o. Professor für Sprachwissenschaft an der Universität Marburg, A. Thumb, hat einen Ruf als

Ordinarius nach Strassburg angenommen.
Dr. W. Wreszinski hat sich in Königsberg für Aegyptologie habilitiert.

Zeitschriftenschau.

Allgemeines Literaturblatt 1909; 10. A. Schulte, Die messianischen Weissagungen des Alten Testaments, bespr. v. J. Döller. — A. Schulz. Doppelberichte im Pentatench, bespr. v. N. Schlögl. -A. Deissmann, Licht vom Osten, bespr. v. C. Wessely. - Ed. König, Hebräische Grammatik für den Unterricht. (u.) Th. Dreher, Kleine Grammatik der hebräischen Sprache, (n.) W. Lotz, Hebräische Sprachlehre, bespr. v. A. Haffner.

11 J. Hontheim, Das Hohelied, übersetzt und erklärt, bespr. v. N. Schlögl. - C. Schmidt, Der erste Clemensbrief in altkoptischer Uebersetzung, bespr. v. C. Wessely.

American Historical Review. 1909;

XIV. 2. J. Déchelette, Mannel d'Archéologie Préhistorique, Celtique et Gallo-Romaine I., bespr. v. F. N. Robinson. — Modern Egypt. By the Earl of Cromer, bespr. v. S. Bryce.

3. J. F. Baddeley, The Russian Conquest of the Causus, bespr. v. C. E. Fryer. — A. T. Olmstead, Western Asia in the Days of Sargon of Assyria 722-705 B. C., bespr. v. J. F. Mc Curdy. — M. Besnier, Les Catacombes de Rome, bespr. v. P. J. Healy. — K. Krumbacher, Populäre Aufsätze, bespr. v. F. G. Allinson.

Annales du Service des Antiquitée

Dow Covington, Report on a summary exploration of Wady el Kittar (Begräbnisse ohne Kopf und Füsse); Nippur und Tello gefunden wurden, ein späterer König A. E. P. Weigall, Upper Egyptian notes [z. B. the name der gleichen Dynastie ist. Dagegen - das Athenäum of an unknown king); A. Bey Kamal, Fouilles à Athh (ptolem, Grab); Weigall, A report on the tombs of L. W. King die Theorie aufgestellt, dass der neue Sargon Shekh abd el Gurnen and El-Assasif (Schutzarbeiten, teilweise auf Kosten der Leute von Luxor!); G. Daressy, Les parents de la reine Teta-chera (dyn. 17); ders., Note sur des pierres antiques du Caire; A. Bey Kamal, Borollos; G. Maspero, Un encensoir Copte (3 pl.); Daressy. Stele d'un prince Antef; ders, Canopes à formes nouvelles; ders.. Construction d'un temple d'Apis par Nectanebol; G. Lefebure, Notes sur Khawaled; G. Schweinfurth, Brief aus Biskra (Amonswidderbild 10000 v. Chr !); Lefebure, Egypte chrétienne (griech, Inschr.); (f. Maspero, Notes de voyage¹; Th. Smolenski, Fragment d'une inscription Grecque de l'empereur Trajan; A. B. Kanual, Notes prises an cours des inspections 2.

Anthropos. 1909: IV. 3, 4. Fassmann, Gottesverehung bei den Bantunegern. - J Maes, Les Warumbi. - F. Wolf, Grammatik der Kposo-Sprache, - M. Haarpaintner, Grammatik der Yaundessprache (Kamerun). - A. van Gennep, Les rites de passage, bespr. v. A. Lang. - E Siecke, Hermes der Mondgott, bespr. v. W. Schmidt. - A. Schirkoff, Étude ethnograpique sur les Slaves de Macédoine, bespr. v. R. Nachtigall.

Archiv für Papyrusforschung. 1909:

V. 1/2. W. Schubart, Alexandrinische Urkunden ans der Zeit des Angustus. - H. J. Bell, Latin in protocols of the Arab period. — O. Rubensohn, Neue Inschriften aus Aegypten. - H. J. Bell, The Berlin Kurralı papyrus. Archiv für Sozialwiss. u Sozialpol. 1909:

März. G. Caro, Die Sozial - und Wirtschaftsgeschichte der Juden im Mittelalter und der Neuzeit, bespr. v. -. A. Ruppin, Die Juden in Rumänien, bespr. v. M. — N Kasasis, Griechen und Enlgaren im 19. und 20. Jahrhundert, bespr. v. M.

Mai. Karl Kantsky, Der Ursprung des Christentums, bespr v. M.

The Arena. 1909:

229. S. C. Bradley, Jesus of Nazareth, bespr. v. -R. Mc. Donald, Mind, Religion and Health, bespr. v. -

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 24. J. V. Prášek, Geschichte der Meder und Perser I, bespr. v. F. Hommel.

25. R. Findeis, Ueber das Alter und die Entstehung der indogermanischen Farbennamen, bespr. v. Nieder-

 W. Staerk, Aramäische Urkunden zur Geschichte des Judentums im VI. und V. Jahrhundert, bespr. v. E. Nestle, — A. Mayer, Die Insel Malta im Altertum, bespr. v. A. Baner.

 Eusebius' Werke. II: Die Kirchengeschichte, bearb. v. E. Schwartz und Th. Mommsen, bespr. v. E. Preuschen.

Bibliothèque Universelle. 1909:

LHI. 158. J. J. Duproix, Au ghetto. Esquisses judéohollandaises. — Notre Constitution et celle de la Turquie. - La France au Maroc.

160. H. Sienkiewicz, Le jugement d'Osiris.

162. R. Bornand, Les débuts de la civilisation en Canaan. - E. Rossier, Trente-trois ans de règne. Le sultan Abdul-Hamid II.

Bullet. of the American Geograph. Soc. 1909: XLI, 5. W. M. Ramsay, The war of Moslem and Chri-

1 Augustus nahm in Besitz die "römischen r(n)mys = hromaios) Länder". W. M. M.

² Stele mit Abbildung von Götterbildern, darunter die Bemerkung libnt hbni "aus) Ebenholz", W. M. M. stian for the possession of Asia Minor, bespr. v. ? -K. Weule, Negerleben in Ostafrika, bespr. v.?

Bulletin Critique. 1909;

15 16. Ch. Dubois, Pouzzoles antique, bespr. v. E. Maynial. - F. Macler, Mosaïque orientale, bespr. v. E. Tis- asien, (n.) H. Saladin et G. Migeon, Manuel d'art muserant - A. Gastoné, Introduction à la paléographie musicale byzantine, bespr. v. II. Villetard. - Marestaing, Un egyptologne du XVIIe siècle, le père Kircher, bespr. v. Th. Virey. - A Bros, La religion des peuples non civilisés, bespr. v. X.

17 18. J. de Pauly, Sepher-ha-Zohar, bespr. v. F. Martin. Bulletin de Correspond. Hellénique 1909:

XXXIII. G. Lerony, La prétendre basilique de Pergame et les basiliques hellénisfiques. — G. Mendel, Catalogue 110. M. Hartmann, Das Scheriatrecht und die Türkei. des monuments grecs, romains et byzantins du Musée 111. Die Sarazenen im Kanton Waadt. Impérial Ottoman de Brousse. - È. Dragoumis, Un 127. S., Die Mosso. prétendu monument cappadocien.

Bullet, de la Soc. R. Belge de Géogr. 1909: XXXIII. 1 Ch. Delhaise, Ethnographie congelaise. Chez

les Wasongola.

2. H. Bourgeois, Notes sur Turkestan oriental.

Correspondent, 1909:

LXXXI. Mai. P. de la Groce, Étude d'Histoire religiouse. Cl. Berthet, L'Histoire des Religions (bespr. v. Mgr. Le Roy, La Religion des primitifs).

Deutsche Literatur-Zeitung. 1909;

R Ter-Mekerttschian und E. Ter-Minassiantz, Des lleiligen Irenäus Schrift zum Erweise der apostolischen Verkündigung in armenischer Version entdeckt und ins Dentsche übersetzt, bespr. v. S. Weber,

24. W. Schmidt, Gebortstag im Altertum, bespr. v. F. Pfister. — S. Horovitz, Leber den Einfluss der grie-chischen Philosophie auf die Entwicklung des Kalam, bespr. v. M. Horten. - J. Strzygowski, Die Miniaturen des serbischen Psalters der Kgl. Hof- und Staatsbibliothek in München, bespr. v. J. Sauer. — N Jorga, Geschichte des osmanischen Reiches, bespr. v. E. Gerland.

25. J. Müller, Beiträge zur Erklärung und Kritik des Buches Tobit, (u.) R. Smend, Alter und Herkunft des Ahikar-Romans (Beihefte zur Z. A. T. W. XIII), bespr. v. G. Hölscher. - J. H. Breasted, The monuments of Sudanese Nubia, bespr. v. G. Roeder. — W. Hoffmann, Das literarische Porträt Alexanders im griechischen und römischen Altertum, bespr. v. P. Wendland. - P. Bolchert, Aristoteles' Erdkunde von Asien and Libyen, bespr. v. J. Weiss.

26. O. Holtzmann, Hausraths neues Buch vom Urchristentum.

27 Dasselbe (Schluss). - M. S. Zuckermandel, Tosefta, Mischna und Boraitha, bespr. v. W. Bacher. - W. Otto, Priester und Tempel im hellenistischen Aegypten, bespr. v. F. W v. Bissing.

28 C Brockelmann, Katalog der orientalischen Handschriften in Hamburg I. bespr. v. J. Flemming. — A Mayr, Die Insel Malta im Altertnm, bespr. v. Th. Fischer.

Deutsche Rundschauf. Geogr. u. Statistik. 1909: XXXI, 10. M Funke, Die wissenschaftlichen Ergebnisse der fünften Forschungsreise Dr Sven v. Hedius in Tibet von 1906 bis 1908. - Fr. Umlauft, Fortschritte der geographischen Forschungen und Reisen im Jahre 1908. II. Mayor, Der Standamm von Assnan

Documents du Progres. 1909;

Juin. Selim Bey Léboutoff, La Revolution turque et la Revolution russe. - A. M. Hvamson, La Renaissance de la Palestine.

Études de la Compagnie de Jésus. 1909: De Hamid à Mahomet V. Notes de Constantinople.

¹ Durch ein Versehen (Blattverschiebung) ist der Anfang und Schluss von 23 in der Julinummer unter 22 und der Inhalt von 22 unter 23 gestellt worden. D R.

 L. Mariés, La découverte des odes de Salomon. L. de Brandes, Des bords du Nil aux rives de la Moselle. - J. de Nettancourt-Vanbecourt, Sur les grandes routes d'Asie Mineure, (u) R. Kiepert, Karte von Kleinsulman, (n.) Cl. Huart, Les calligraphes et le miniaturistes de l'Orient musulman, bespr. v. G. de Jerphanion.

The Forum. 1909: XLI. 2. N. D. Harris, The Balkan Crisis and the

Macedonian Question.

3. A. Schinz, An inspiring orientalist (bespr. v. J. Péladan, Les Idées et les Formes. Antiquité Orientale). Frankfurter Zeitung. 1909:

Géographie. 1909:

XIX. 5. A. Chevalier, La région des sources du Niger. - G. de Jerphanion, La carte d'Asie Mineure au 400000 e de R. Kiepert. -- Ch. Rabot, Voyage du Dr. Erich Zugmayer dans le Tibet occidental. - F. Desmousseaux de Givré, De Paris en Asie Centrale, bespr. v. - E. Doutté, Magie et religion dans l'Afrique du Nord, bespr. v. -Anginieur, Voyage en Perse et en Mésopotamie, bespr. v. F. Lemoine. - Bourgeois, Souf, Qued-Rhir, Sahara, Mzab, bespr. v.

XIX. 6. G. Dainelli et O. Marinelli, Geologia della regione etiopica (in Atlante d'Africa sec. A. Ghisleri), bespr. v. P. Lemoine. - II. Lorin, L'Afrique dn Nord,

bespr. v. id.

Geographical Journal. 1909:

XXXIII. 6. W. R. Charles, Problems in exploration. -E. Heawood. Some cartographical documents of the age of great discoveries. - Journal der Reis van den Gezant der O. J. Compagnie Joan Cunaeus naar Perzië in 1651 - 1652, door Cornelins Speelman. Edit by A. Hotz, bespr. v. D. Fergnson. - D. Fraser, The Short Cut to India: the Record of a Journey along the Route of the Baghdad Railway, bespr. v. - H. Lorin, L'Afrique du Nord Tunisie-Algérie-Maroc, bespr. v. F. R. C. -C. R. Whitwell, Through Bosnia and Herzegovina with a Paint Brush; Travels in the Island of Cyprus. Translat, from the Italian of G. Mariti by C. D. Cohham; E. F. Oaten, European Travellers in India, bespr. v. — Archaeological and Ethnological Investigations in the Western Sudan.

Herward Theological Review. 1909:

Jan. A. C. Mc. Giffert, The Influence of Christianity on the Roman Empire. - F. G. Peabody, New Testament Eschatology and Ethics. - D. G. Lyon, The Harward Expedition to Samaria.

Historisch-Politische Blätter. 1909:

CXLIV. 1. S. Landersdorfer, Der Panbabylonismus und seine Bedeutnng.

Irlah Theological Quarterly, 1909:

Janv. J. Mc. Rory, Loisy's theories in the light of his later writings.

Jahrbuch d K. D. Archäolog, Instit. 1909: XXIV. I. A. Heckler, Die hellenistischen Bronzegefässe von Egyed (alexandrinischen Ursprungs). Mit einem Nachtrag von F. W. v. Bissing (betont die ägyptischen Elemente der Gefässe).

Journal des Missions Évangéliques Juin. C. M., Arménie.

Journal des Savants. 1909;

VII. 5. G. de Sanctis, La légende historique des premiers siècles de Rome. — A. J. Reinach, Théories récentes sur l'origine du temple grec. - S. de Ricci, Fonilles en Égypte (hiver 1908-1909). - A Merlin, Nouveaux aménagements au Musée du Bardo, à Tunis. - W. Wundt, Völkerpsychologie III, bespr. v. S. R. -

A. Mentz, Geschichte und Systeme der Tachygraphie, bespr. v. C. E. R.

VII. 6. L. de Beylié, La Kalaa des Beni-Hammad, une capitale berbere de l'Afrique du Nord an XI, siècle I, bespr. v. II. Saladin. — J. Brochet, Saint Jérôme et ses ennemis, bespr. v. R. Pichon. — J. Toutain, Le deuxième congrès international d'archéologie classique (Alexandrie-Le Caire 7.—15. avril 1909). — Der Alte Orient, ediert v. H. Winckler u. A. Jeremias, bespr. v. Schoil. — Fr. Grot, Der Zusammenbruch des Reiches Jerusalem, bespr. v. E. Berger. — L. K. Goetz, Staat und Kirche in Altrussland 988—1240 I, bespr. v. L. Leger. Katholik. 1909:

7. C. Mommert, Der Teich Bethesda, (u.) ders., Siloah Brunnen, Teich, Kanal zu Jerusalem, bespr. v. J. Schäfer.

Literarisches Zeutralblatt. 1909: 24. Hastings, Encyclopaedia of religion and ethics. vol. I, bespr. v. R. Garbe. — W. B. Stevenson, The crusaders in the cast, bespr. v. E. Gerland. — M. Hartmann, Der Islamische Orient. Bd. II. Die arabische Frage mit einem Versuche der Archaeologie Jomens, bespr. v. Brockelmann. — H. Gollancz, The targum to the song of songs, bespr. v. S. Krauss.

 J. Müller, Beiträge zur Erklärung und Kritik des Buches Tebit, (u) R. Smend, Alter und Herkunft des Ahikar-Romans und sein Verhältnis zu Aesop, bespr. v. Th. Linschmann. — N. Jorga, Geschichte des osmani-

schen Reiches, bespr. v. Brockelmann.

27. Corpus Script, Christ. Or. Scriptores Coptici, Ser. III, Tom. I: J. Balestri et H. Hyvernat, Acta martyrum, bespr. v. J. Leipoldt. — F. Helldack, Zwei Grundsteine zu einer grusinischen Staats- und Rechtsgeschichte, bespr. v. J. Karst. — R. Thiele, Im jonischen Kleinsien, (u.) F. Cramer, Afrika in seinen Beziehungen zur alten Kultarwelt, bespr. v. R. D. — M. Berthelot, Die Chemie im Altertum und im Mittelalter, bespr. v. Pgl. — E. Sachau, Syrische Rechtsbücher, Ed. H. bespr. v. Brockelmann.

28. K. Schmidt, Die Semiten als Träger der ältesten Kultur Europas, bespr. v. Brockelmann.

Mercure de France. 1909:

Nr. 287, A. Gayet, Les dernières découvertes archéologiques faites en Égypto. LXXX, 289. A. Trustes, Essai sur l'évolution intellec-

LXXX, 289. A. Trustes, Essai sur l'évolution intellectuelle des peuples de l'Afrique du Nord, Alger, bespr. v. C. Siger.

Monatsschrift f. Höbere Schulen. 1909: VIII. 6. G. Schwambern, Kirchengeschichte in Quellen und Texten, bespr. v. W. Capitaine. — A. Schäfer, Einführung in die Kulturwelt der alten Griechen und Römer; Wagner u. v. Kebilinski, Leitfaden der griechischen und römischen Altertümer: Chudzinski, Tod und Totenkultus bei den alten Griechen; H. Dietze, Griechische Sagen I, bespr. v. H. Wolf. — E. Petersen, Die Burgtempel der Athenaia, bespr. v. E. Wendling.

Monist 1909:

XIX. 2 R. v. Garbe. Akbar. emperor of India — C II. Cornill, Music in the old testament (illustriert). — A S. Hawkesworth, In how far was Bel the Christ of ancient times?

Oxford and Cambridge Review. 1909: 7. A. G. D. Crawshey, An Armenian household.

Proceedings of the Soc. of Bibl. Arch. 1909: XXXI. 4. H. R. Hall, The discoveries in Crete and their relation to the history of Egypt and Palestine. — M. Gaster, The Samaritan book of Joshus and the Septuagint (Forts.). — A. H. Sayce, An aramaic ostracon from Elephantine. — H. H. Howerth, Some unconventional Zylinder views on the text of the bible. VIII. The prayers of d ist ni Manasses and the book of Esther (Forts.). — R. C. Thompson, e-di am Late babylonian letter. — A. F. R. Platt, The ancient egyptian methods of working hand stones. — J. G. Duncan, werden.

The exploration of Egypt, and the old testament, bespr. v. W. L. N.

Recueil d. Trav. rel. à la Phil. Égypt. et Ass. 1909: XXXI. 1, 2. G. Legrain, Recherches généalogiques (I. Sur la stèle d'Horpason). - P. Lacau, Textes religieux 52-75 (ägypt.). - Ahmed-Bey Kamal, Un monument nouveau de Shoshong Ier. (mit Note additionel von G. Maspero). - J. E. Gautier, Le "sit samši" de Silhak in Sušinak (bringt die Brenzedarstellung, auf der die von V. Scheil im Juni 1905 in der OLZ angeküudigte Iuschrift stebt), - M. G. Kyle, Some further observations concerning the holocaust among the ancient Egyptians. -V. Scheil, Nouvelles notes d'épigraphie et d'archéologie assyrienne (1. Texte cappadecien ninivite 2. Lettre assyrienne de Kerkouk). — P. H. Boussac, Sauriens figurés sur les cippes d'Homs. — E. Naville, Études grammaticales. III. Le pluriel des noms. — J. Clédat, Un nouveau monument du roi Sankhkera. — A. Hoffmann-Kutschke, Indogermanisches (über O. Schraders Sprachvergleichung und Urgeschichte, 3. Anfl.). - P. Lacan, Notes de phonétique et d'étymologie égyptiennes 4-6. - W. Spiegelberg, Demotische Kaufpfandverträge. - G. Legge, Is

 3. G. Sanouer, La Bible, racontée par les artistes du moyen-age.

Revue d'Assyriol. et d'Archéol. Or. 1909: VII. J. de Morgan, note sur les anciens vestiges de la civilisation susienne. — Dhorme, la souveraine des dieux! — Carl Frank, Köpfe babylonischer Dämonen. — Allotte de la Fuye, le gour saggal et res subdivisions d'apres les documents présargoniques de Lagas. — Scheil, la statue de Karibu sa (BA-SA) Susinak unit einer semitischen Inschrift in Keilen und einer protoelamitischen Bilingne?). — E Ledraun monuments nouveaux au musée du Louvre? — Paul Toscanne, les fonctionnaires Bata, Lupa et Naru (über den Titel sak nanga, zwei Keulenknäufe, 3 Cvlinder?). Peiser.

Revue Celtique. 1909; XXX. 2. E. Philipon, Les Ibères, (u.) H. Pedersen, Vergleichende Grammatik der keltischen Sprachen I, bespr. v. S. Vendryes.

Revue Critique. 1909:

21. H. Reichelf, Avestisches Elementarbuch, bespr. v. A. Meillet. — Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the Oriental public library at Bankipore: Abdul Muqtadir, Persian poets, Firdausi to Hafiz, prepar. by Maulavi Abdul Muqtadir, bespr. v. Cl. Huart. — H. Hubert et M. Mauss, Mélanges d'histoire des religions,

- 'Dh. übersetzt ikarrab CT XVII 42, 8 elle offre sein); wold ebensowenig richtig, wie die Versuche seiner Vergänger. Ein richtiger Fingerzeig bei Jeremiss ATAO S. 107, der auf die Abbildung 38 verweist. Danach dürfte mit Rücksicht daranf, dass ikkal und ikarrab Ilalsätze sind und dass das Kind mit seiner Linken nach der rechten Brust der Amme greift, zu übersetzen sein: mit liner Linken trägt sie einen Knaben, indem er an ihrer Brust sieh nährt und nach ihrer rechten Seite (den Arm) huldigend ausstreckt.
- י בנדן ist natürlich nicht in בלרן zu ändern, cf. Lidzbarski, Handbuch (Verweis auf Sachau, palm. Inschr.
- Die Darstellung auf Zylinder d scheint auf den Akt des Gebärens zu deuten; ebenso wird die von Zylinder e aufzufassen sein. Die Lesung von Zylinder d ist nicht ama-at, sondern ama-tu(d); danach könnte e-di ama-tu(d) lugal uru ki als "Haus der Wohlbehaltenheit der Wehemütter des Köuigs von Ur" aufgefasst werden.

bespr. v. A. Loisy. — Murko, Geschichte der älteren süd- | — id., Notes sur quelques manuscrits parisiens d'histoire slavischen Literaturen, bespr. v. E. Denis. - H. Gollanez, byzantine. - L. Havet, Philologie et linguistique, bespr. Translations from hebrew and aramaie, bespr. v. R. D. v. id. — R Otto, Naturalistische und religiöse Weltansicht,

bespr. v. Th. Sch.

22. T. Kautzsch, Die heilige Schrift des Alten Testaments, übersetzt, Lieff. 2-7; (u) E. Wendling, Die Entstehung des Markus-Evangeliums; E. Jacquier, Histoire des livres du Nouveau Testament, bespr. v. A. Loisy. - K. Jaisle, Die Dioskuren als Retter zur See bei Griechen und Römern und ihr Fortleben in christlichen Legenden, bespr. v. id. - K. Müllenhoff, Deutsche Altertumskunde. bespr v. F. Piquet.

23 M. Hartmann, Der islamische Orient, Berichte und Forschungen. Bd. 2; Die arabische Frage, bespr. v. Cl. Huart. - Saïd Boulifa, Textes berbères en dialecte de l'Atlas marocain, bespr. v. Gandefroy-Demombynes. -E. Drianet, La question d'Orient, bespr. v. A. Biovès. — H. Lamba, Droit public et administratif de l'Égypte,

bespr. v. A. B.

25, B. Delbrück, Einleitung in das Studium der indogermanischen Sprachen. 5. Auflg., bespr. v. A Meillot Münchener Archaeologische Studien, dem Andeuken Ad. Fuctwaenglers gewidmet, bespr. v. A. De Ridder. tieza Nagy, Les Seythes, bespr. v. J. K.

26. Bakis Diwan, Ghazalijjat, herggb. v. R. Dvořak, bespr. v. J. Denv. - Em. de Stoop, Essai sur la diffusion du manichéisme dans l'empire romain, bespi, v. A. Dufourcq.

Revue des Études Ethnogr. et Sociol. 1909: 13—15. M. Delafosse: Le peuple Siéna on Sénonfo (Côte - O. Münsterberg: Influences occidentales dans l'art de l'Extreme-Orient (Ansführliche Darstellung seiner Forschungsergebnisse, die d. V. im Februar 1908 in der Ges. f. Anthropol. z. Berlin vorgetragen hat, vgl. OLZ 1908, Sp. 202). — F. J. Bieber: Die geistige Kultur der Kaffitscho. — E. Burle: Essai historique sur le développement de la notion de droit naturel dans l'antiquité greeque 1 (bespr. v. Ant.). — R. Munro: On the transition between the Palaeolithic and Neolithic Civilisations in Europe (bespr. v. A.-J. R.). - E. Meyer: Aegypten zur Zeit der Pyramidenerbaner (bespr. v. A.-J. R.). — A. Moret; L'Immortalité de l'Ame et la sanction morale dans l'Égypte ancienne (bespr. v. A.-J. R.) — J. Capart; Les palettes eu schiste de l'Egypte primitive (bespr. v. A.-J. R.). - J. de Morgan: Derniers travaux de la Délégation en Perse (bespr. v. A.-J. R).

Revue des Études Anciennes 1909: XI 2, C. M. Patrono, Bizantini o Persiani alla fine del Vl secolo, bespr. v. A. D.

Revue internat. de l'Enseignement 1909: LVII. 5. A. Michel, Histoire de l'art, depuis les premiers temps chrétiens jusqu'à nos jours III. 1., bespr. v. C. G. Pieavet. — V. Chapot, La frontière de l'Euphrate, de Pompée à la conquête arabe, lespr. v. M. Besnier. -Ch. Diehl, Figures byzantines H. L. bespr. v. F. P. -

Mauran, Le Maroc d'anjourd'hui et de demain, bespr. v. J. Toutain.

 O. Berard, La révolution turque, bespr. v. T — L. de Beylié. La Kalaa des Beni-Hammad, bespr. v. J. Toutain. - Achille Viallatte. La vie politique des Deux Mondes (- - Asie centrale, Perse et Afghanistan, par II, R. Savary; États balcaniques et Empire oftoman, par R. Henry; Islam, par O. Houdas; Empire russe par J. de Bartoszewicz; Maroc, Éthiopie, par A. Terrier; Egypte et Soudan égyptien, par Ch. Mourey, angezg v P.

Revue internationale de Théologie. 1909; G. A. van den Bergh van Eysinga, Indische Einflüsse auf evangelische Erzählungen, bespr. v. G. M -- E. Sellin, Die israelitisch-jüdische Heilandserwartung, bespr. v. G. M.

Rev. de Phil, de Litt. et d'Hist. Ancienne, 1909. XXXIII 1. D Serrnys, luscriptions chrétiennes d'Égypte, Mgr. le Roy, La Religion des Primitifs; II. Webster.

Revue des Questions Historiques. 1909: XLIV. 171 P. Allard, La retraite de Sidoine Apollinaire.

S. Baillet, Le congrès archéologique du Caire. — G. D. du Dezert, Les Musées de Catalogne, bespr. v. A. Bonvier. - Youssonf-Fehmi, Histoire de la Turquie, bespr. v. J. Panier. - G. Grützmacher, Hieronymus, eine biographische Studie; II Lietzmann, Das Leben des bl. Symeon Stylites; L. Zoepf, Das Heiligenleben im 10. Jahrhundert; P. G. Menge, Haben die Legendenschreiber des Mittelalters Kritik geübt?; K. Künstle, Die Legende der drei Lebenden und der drei Toten und der Totentanz, nebst einem Excurs über die Jakobslegende; Fr. Boll, Zur Paläographie und Haudschriftenkunde, bespr. v. E. A. Goldsilber. — E. Reelus, Les croyances populaires, bespr. v. R. L. - R. P. Sugée, Histoire du Canon de l'Ancieu Testament dans l'Eglise grecque et l'Eglise russe, bespr. v. J. Lebreton. - E. Michel, Nouvelles études sur l'histoire de l'art, bespr. v R. Schneider. -M. Besnier, Les catacembes de Rome, bespr. v. P. Allard. — J. Ursu, La politique orientale de François Ier (1575-1547), bespr. v. P. Pisani.

III. 1. R. P. M. Hetzenauer, Theologica Biblica sive Scientia historiae et religionis utriusque Testamenti catholica I Vetus Testamentum; H. J. D. Astley, Prehistoric Archaeology and the old Testament; Nikel, Der Ursprung des alttestamentlichen Gottesglaubens; P. Volz, Mose; W. H. Bennett, The Post-Exilic Prophets; W. O. E. Oesterley u. G. A. Bott, The Religiou and Worship

Revue des Sciences philos, et théol. 1909:

of the Synagegne; M. Rabinsohn, Le Messianisme dans le Tahnud et les Midraschim; Oesterley, The Evolution of the Messianic Idea; L. Gantier, La loi dans l'ancienne Alliance; W. F. Lofthonse, The social Teaching of the Law; G. Sternberg, Die Ethik des Deuteronomiums; Fr. Laudgreen, Die Benutzung der Pflanzeuwelt in der Alttestameutlichen Religion; M Löhr, Die Stellung des Weibes zu Jahve-Religion und Kult; P. Kortleituer, De polytheismo universo et quibusdam ejus formis apud Hebraeos finitismas que gentes usitatis; A Dufourcq, Histoire comparée des religions païennes et de la religion juive. I. apoque orientale; E. Sellin, Die alttestamentliche Religion im Rahmen der andern Altorientalischen; H. Schmidt, Eine Untersuchung zur vergleichenden Religionsge-schichte; D. Veelter, Das messianische Bewasstsein Jesu; F. Tillmann, Der Menschensohn. Jesu Selbstzengnis für seine messianische Würde; J. Steinbeck, Das göttliche Selbstbewusstsein Jesu nach dem Zeugnis der Synoptiker; M. Meinertz, Jesus und die Heidenmission; A. Meyer,

Wer hat das Christentum begründet, Jesus oder Paulus?; A. Jülicher, Paulus und Jesus; E. Tobac, Le problème de la Justification dans saint Panl; K. G. Goetz, Die heutige Abeudmahlsfrage in ihrer geschichtlichen Entwicklung; C. van Crombrugghe, L'Evangile primitif et l'Eucharistie; C. W. Winstanley, Spirit in the New

Testament, bespr. v. A. Lemonnyer.

2. Th. Mainage, Les Origines du Canon chrétieu de l'Ancien Testament. - B. Alle, La Banqueroute du Syncrétisme Gréco-Romain. — S. Rouffiac, La Personne de Jésus chez les l'éres Apostoliques; H. E. Oxenham, Ilistoire du dogme de la Rédemption; C. H. Hefele, Histoire des Conciles d'après des documents originaux, bespr. v. M. Jacquin.

111. 3. P. Dhorme, La conception du divin dans la religion assyrio-babylonienne. - J. Toutain, L'histoire de religions et le totémisme; Fr. Boas, Anthropology; linbert et Mauss, Mélanges d'Ilistoire des Religions; F. B. Jevons, Introduction to the Study of Comparative Religion; A Lang, Theories of the Origins of Religion;

Primitive secret Societies: A Study in early Politics and Miscellen XLVII-LXI (ausführliche anerkennende Inhalts-Religion; A. van Gennep, Les rites de Passage. Etude systématique des rites de la porte et du seuil, de l'hospitalité, etc.; C. Streblow, Mythen, Sagen und Märchen des Loritja-Stammes. Die totemistischen Vorstellungen und die Tjnrunga der Aranda und Leritja; J. Warneck, Die Religion der Batak; C. G. Dubois, bespr. v. A. Lemennyer. - G. Foucart, La Méthode comparative dans l'histoire des religions, bespr. v. Fr. A. Deiber. - P. Kugler, Entwicklung der babylonischen Planetenkunde von ihren Anfängen bis auf Christus; A. Jeremias. Das Alter der babylonischen Astronomie; E. Combe, L'Histoire du Culte de Sin en Babylonie et en Assyrie; Dalman, Petra und seine Felsenheiligtümer; C. Thompson, Semitic magic, its origins and development; Doutté, La Magie et la Religion dans l'Afrique du Nord. La societé musulmane du Maghrib; W. Eickmann, Die Angelologie und Dämonologie des Korans im Vergleich zu der Engel- und Geisterlehre der Heiligen Schrift; R. Roberts, Das Familien-Sklaven- und Erbrecht im Qoran; H. Radan, Bel, The Christ of Ancient Times, bespr. v. Th. Mainage. -Gruppe, Die mythologische Literatur aus den Jahren 1898-1905; E. Siecke, Hermes der Mendgott; W. Aly, Der kretische Apollenkult; R. Wunsch, Deisidaimoniaka; F. Conybeare, The Baetul in Damascius; Lehmann, Mystik im Heidentum und Christentum; W. Schmidt, Geburtstag im Altertum; Ph. Ehrmann, De juris sacri interpretibus atticis; S. Reinach, Cultes, Mythes et Religions III; F. Cumont, La Cosmogonie manichéenne d'après Théodore bar Khôni; L. de la Vallée-Poussin, Histoire des Religions. Le Védisme 4e édit.; E. Windisch, Buddha's Geburt, und die Lehre von der Seelenwanderung; A. Villien, Histoire des Commendements de l'Eglise, bespr. v. Fr. M. Jacquin.

Revue de Théologie et de Philosophie, 1909: 1.-2. E. Lombard, Le Parler en Langues à Corinthe. Rev. de Théolog. et des Quest. relig. 1909: XVIII. 1. Ch. Bruston, Un passage obscur de Évangile

de Marc. - P. Farel, Encore Marc. III, 12.

2. Ch. Bruston, Fantaisies exégétiques et critiques. -A. Arnal, Contre la "Folie" de Jésus. - H. Monnier, La mission historique de Jesus, bespr. v. Ch. Bruston.

 H. Bois, Les origines de l'idée de dieu. — A. Wabnitz. Note sur Marc. III, 21. - Ch. Bruston, Fantaisies exégétiques et critiques. — A. Wabnitz, Note sur Lnc. XVII, 21. - A. Causse, L'évolution de l'espérance messianique dans le christianisme primitif, bespr. v. Ch. Bruston. - E. Giran, Job fils de Job, bespr. v. A. Arnal. - E. de Fave. Saint Paul, Problèmes de la vie chrétienne, bespr. v. A. A.

Revue des Traditions Populaires. 1909: XXIV. 4-5. J. Nippgen, Contes mongoles. - R. Basset,

Contes et légendes arabes.

Römische Quartalschrift. 1909: XXIII. 1. 2. F. J. Dölger, Ίχθίς. I. Das altchristliche Fischsymbol in religionsgeschichtlicher Belenchtung. -F. Witte, Drei Bildwebereien aus den Gräbern von Achmim Panopolis. (Von denen das eine angeblich mit Darstellung zum Neuen Testament, bespr. v. H. Jordan. ans Daniel).

Scottish Geographical Magazine. 1909: M. E. Hume-Griffith, Behind the veil in Persia and

Turkish-Arabia, bespr. v. ?.

Sitzungsber. d. K. Preuss. Ak. d. Wise. 1909; XXXII. G. J. Ramstedt, Mongelische Briefe aus Idiqut-Schähri bei Turfan.

Sphinx. 1909:

XII. 6. S. 240. Madsen, Une maxime de Ptahhotpeu sur les femmes (Pap. Prisse IX, 7-12. — Das S. 241 erwähnte Duplikat des Papyrus ist doch wohl das von Griffith, Proc. Soc. Bibl. Arch. XIII. S. 145 ff. besprochen). — 242. Madsen, L'autobiographie d'un sculpteur berg. — W. Caspari, Echtheit, llauptbegriff und Geégyptien (Stele Louvre, C. 14). - 249. Besprechnigen: dankengang der Weissagung Jes. 9, 1-6, (u.), M. Kegel, Toffteen, Ancient Chronology (abgelehnt von Lieblein); Das Gebet im Alten Testament, bespr. v. Volz. Lemm, Kleine Koptische Studien LI-LV und Koptische E. Wendling, Die Entstehung des Marcus-Evangeliums,

angabe von Andersson); Moret, Au temps des Pharaons; Guide Joanne: Le Caire und Naville, Art égyptien (empfohlen von Andersson). - 269. Andersson, Notices § 5. Encore un met sur l'adverbe copte Ac (Prioritätsreclamation gegen Spielberg).

XIII. 1. S. 1. Montet, Note sur trois termes fréquemment confondus (Worte für Glied und Fleisch). - 12. Andersson, Explication du groupe initial de la ligue 8 de la Stèle de Pithem. - 15. Besprechungen: Budge, British Museum, Guide; Lieblein, Pistis Sophia (empfohlen von Andersson); Kria, Glas (anerkannt von Bissing). - 25. Ausführliche Inhaltsangaben von Groff, Oeuvres; und Maspere, Sinouhît (von Andersson).

Theologischer Jahresbericht. 1909: XXVIII. Bd , I. Abt. H. Gressmann, Vorderorientalische Literatur. - T. Segerstedt, Ausserbiblische Religionsgeschichte.

Theologie und Glaube. 1909.

Feldmann: Die literarische Art von Weisheit, Kap. 10-19. - Schreiber, Die Weisen aus dem Morgenlande. Groeteken: Die Franziskanermissien des Heiligen Landes im letzten Jahrhundert der Kreuzzüge. - Peters: Ein neues Wort (mucus) der lateiuischen Bibel? Zu Vet. Lat. Eccli. 20, 29 (31).

4. Feldmann: Die Papyri von Elefantine und der Pentateuch. - Schäfers: Ist das Buch Ezechiel in der Septuaginta von einem oder mehreren Dolmetschern übersetzt?

Theologisches Literaturblatt. 1909: A. Pfeiffer, Abraham, der Prophet Jehovas, bespr. v. F. Wilke. - G. Hoennicke, Das Judenchristentum im ersten und zweiten Jahrhundert, bespr. v. Nn.

 H. Goussen. Beiträge zur christlich-arabischen Literaturgeschichte. IV. Die Mozaraber, bespr. v. E. Nestle. -W. F. Adenay, The greek and eastern churches, besp. v. E. König.

18. P. Vogt, Der Stammbaum Jesu bei Matthaeus und

Lukas, bespr. v. R. Steinmetz.

 E. Nestle, Die römische Vulgata-Revision. — G. Westphal, Jahwes Wohnstätten nach den Anschauungen der alten Hebräer, bespr. v. W. Caspari. — A Harnack, Die Apostelgeschichte, bespr. v. R. Steinmetz.

20. B. D. Eerdmans, Alttestamentliche Studien 1,2, bespr. v. F. Wilke.

21. S. Kaatz, Das Wesen des prophetischen Judentums, bespr. v. R. Steinmetz.

22. A. J. Breoke and N. M. A. Mc Lean, The old testament in Greek, bespr. v. E. Nestle.

23. J. Böhmer, Der religionsgeschichtliche Rahmen des Reiches Gottes, bespr. v. v. Orelli. -- J. Leipoldt und W. E Crum, Sinuthii archimandritae vita et opera omnia

(Corp. Script. Christ. Or.), bespr. v. ? 25. J. K. Niedlich, Religionsgeschichtliche Tabellen. bespr. v. v. Orelli,

27. E. Preuschen, Griechisch-Deutsches Handwörterbuch

Theologische Literaturzeitung. 1909:

13. R. Knopf, Die Zukunftshoffnungen des Urchristentums, (n.) G. Beer, Saul. David, Salomo, (u.) II. Guthe, Jesaia, (u. C. H. Becker, Christentum und Islam, (u.) Il. Vollmer, Vom Lesen und Deuten heiliger Schriften, bespr. v. Schuster. — J. Boehmer, Gottes Angesicht, (u.) Ders., Der religionsgeschichtliche Rahmen des Reiches Gottes, (u.) A. Schulte, Die messianischen Weissagnugen des Alten Testamentes, bespr. v. Volz.

14. M. Lidzbarski, Altsemitische Texte. I. Heft. Kanaanäische Inschriften, bespr. v. R. Smend. - A. B. Ehrlich, Randglossen zur hebräischen Bibel, bespr. v. W. Frankenbespr. v. R. A. Hoffmann. — A. Schettler. Die paulinische Formel "durch Christus" untersucht, bespr. v. Heitmüller

(Mit Parallelen aus dem A T.).

Vierteljahrssohr, f. Soz., u. Wirtsch.-Gesch. 1909: VII. 1. H. Gunkel, O. Schoel und F. M. Schiele, Die Religion in Geschichte und Gegenwart. Handwörterbuch, bespr. v. G. v. Below.

Wochenschriftf Klassische Philologie. 1909: 25. Wörter und Sachen, kulturhistorische Zeitschrift, hrsg. v. R. Meringer u. a. B.l. I, I, bespr. v. E. Zupitza. 26. E. Wendling, Die Entstehung des Marcus-Evangeliums, bespr. v. Soltau. — J. Gabrielsson, Ueber die Quellen des Clemens Alexandrinus, bespr. v. Dräseke.

Zeitfragen (Deutsche Tageszeitung). 1909: 26 J. Wiese: Armenien und die Armenier. — A. Hoffmann-Kutschke: Sagenforschung (Polemik gegen die

Assyriologen und E. Meyer).

Zeitschr. d. Deutschen Morgeul. Ges. 1909: IXIII. 1. T. Bloch, Eine Sammlung persischer und arabischer Inschriften in Indien. — L. Venetianer, Ursprung und Bedeutung der Prophetenlektionen. — Fr. Praetorius, Das kanaanäische und das südsemitische Alphabet. — C. Brockelmann, Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen, (u.) Ders., Kurzgefasste vergleichende Grammatik der semitischen Sprachen, bespr. v. A. Ungnad. — H. L. Strack, Einleitung in den Talmud, 4. Aufl., bespr. v. W. Bacher. — Wissenschaftlicher Jahresbericht, v. C. Brockelmann, Fr. Praetorius, G. Beer, 6. Roeder.

2. M. Horten, Die Modustheerie des Abū Hāschim. — C. F. Seybold, Nochmals Sultān. Nachträgliches zum Grab Abū'lfidā's in Ilamā. — Ders., Zum arabischen Lexikon. — Ders., Hispano-Arabia I. II. — Sch. Ochser, Talmud-Haudschriften der Vatikanischen Bibliothek mit besonderer Berücksichtigung der Mischna. — A. Fischer, Mu'taidī. — R. Kittel, Studien zur hebräischen Archäolegie und Rebigionsgeschiehte I—IV, bespr. v. G. Beer. — Acta Martyrum, ed. F. M. E. Pereira, bespr. v. F. Praetorius. — Kleine Mitteilungen: A. H. Schindler, Berichtigungen zu Bacher, Jüdisch-Persisches aus Buchara

Zeitschrift f. d. österr. Gymnasien. 1909: LX. I. G. Helbing, Grammatik der Septnaginta, bespr. v. R. Meister. — H. Strigl, Sprachwissenschaft für alle, Kleine gemeinverständliche sprachgeschichtliche und sprachvergleichende Aufsätze, bespr. v. Fr. Stolz. — G. Hölscher, Landes- und Volkskunde Palästinas, bespr. v. S. Müllner.

2. Ed. Meyer. Geschichte des Altertums, 2. Aufl, I, I,

bespr. v. Swoboda.

 Svante Arrhenius, Die Verstellung vom Weltgebäude im Wandel der Zeiten, bespr. v. R. Herz.

Zeitschrift, f. Vergl. Rechtswissensch. 1909: XXII. 3. Mirza Muhammed, Studien aus dem Rechtsleben in Kurdistan. — L. v. Thot, Das persische Rechtssystem.—De Genonillac, Tablettes Sumériennes Archäfques, bespr. v. J. Kohler. — W. Otto, Priester und Tempel im hellenistischen Aegypten II, bespr. v. id. Zeitschrift, f. Wissenschaftl, Theologie. 1909:

Zeitschrift, f. Wissenschaftl. Theologie. 1909: LI 3. B. Bäntsch, H. Gunkels israelitische Literaturgeschichte. — J. Herrmann, Der Messias aus Davids Ge-

schlecht. (Zn Jes. 7, 9, 11.)

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

A Socins arabische Grammatik, 6. Aufl. neu bearbeitet von Karl Brockelmann (Porta Linguarum Orientalium Pars IV). XVI, 230, 130°S. Reuther u. Reichard, 1909. M. 7.

*Rendiconti della R. Acc. dei Lincei. Classe di scienze morali, storiche e filologiche. Serie V, Vol. XVII,

Fasc. 10-12. Indice de Volume.

*Theodor Schermann: Griechische Zauberpapyri und das Gemeind- und Dankgebet im I. Klemensbriefe. (Harnack und Schmidt: Texte und Untersuchungen zur Geschichte der altebristlichen Literatur. 3. Reibe, 4. Bd., Heft 2b), VI und 64 S. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. M. 2.

*Hugo Winckler: Keilinschriftliches Textbuch zum Alten Testament. 3. neubearbeitete Aufl. (Hilfsbücher zur Kunde des Alten Orients. 1. Bd.) XX und 118 S. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. M. 3, gebd.

M. 3,50.

Arnold B. Ehrlich: Randglossen zur hebräischen Bibel. II Bd. 355 S. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. M. 8.

É. Galtier: Note sur une hemélie de Schenouti (S. A. aus Bulletin de l'Inst. franç d'Archéol. Or. IV Caire. É. Galtier: Foutouh al Bahnasa. Il und 217 S. fol.

(= Mém. publ. par les membres de l'Institut Franç. d'Arch. Or. du Caire, A. XXII). Le Caire, imprimerie de l'Inst. Fr. d'Arch. Or., 1909.

J.—É. Gautier: Le "sit šamši" de Šilhak In Šušinak (S. A. ans Rec. de trad. rel. á la phil. et á l'arcb. ég.

et ass. Vol. XXXI).

David W. Myhrman: Kitāb mu'īd au-ni'am wa-mubīd an-niqam by Tāj-ad-din Abū Naṣr 'Abd-al-wahhāb As-sukbī. Ārabic-Text with an Introd. and notes (Luzac's Semiitic Text and Translation Series XVIII) XV und 56 nnd XLV nnd Pf. S. London, Luzac and Co., 1908. Sh. 12/6.

Diedrich Westermann: Handbuch der Ful-Sprache. VIII u. 274 S. 8°. Berlin, 1909, Dietrich Reimer (Ernst

Vohsen). M. 8.

*Analecta Bollandiana XXVIII 3.

W. Spiegelberg: Ausgewählte Kunstdenkmäler der ägsyttischen Sammlung der Kaiser Wilhelms-Universität Strassburg, VI + 47 S + 20 Taf. Strassburg, Schlesier und Schweikhardt, 1909.

Soeben erschienen:

The Demotic Magical Papyrus of London and Leiden. Edited by F. LL. Griffith, Reader in Egyptology in the University of Oxford, Corresponding Member of the Academy of Sciences, Berlin, and Sir Herbert Thompson. Vol. III. containing Indices, 154 pp. 4to, cloth, M. 10.50

Früher erschienen:

- Do. Text. Vol. I. containing Introduction,
 Transliteration and Translation, 210 pp. royal
 8vo, cloth,
 M. 10.50
- Do. Vol. 11. containing Hand Copy of the Text, 33 Plates, folio, cloth, M. 10.50

The complete Work, in 3 vols. M. 31.50. Limited Edition of 200 Copies only.

H. Grevel & Co.

33. King Street, Covent Garden, London, W. C.

Mit einer Beilage der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Heransgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 9

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig. Jährlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

September 1909

Inhalt.

Abhandlungen u. Notizen Sp. 377-384 Messerschmidt. L.: Saktschegözü

Müller, W. M.: Die Fussspange als Adelszeichen bei den Semiten 381 Thureau-Dangin, Fr.: Le rapport de valeur eutre l'or et l'argeut en

Besprechungen . . . Sp. 384-417

Alv. W.: Der kretische Apollenkult, bespr. v. G. Fries 395 Horovitz, S., Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwickeluug des Kalam, bespr. v. M. Horten

Junker, Il.: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts, bespr. v. W. E. Crum

Klein, S.: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der Tannaiten, bespr. v. J. Löw 408 bespr. v. J. Löw 408 Langden, St.: Sumerian and Babylouian Psalms, bespr. v. A. Ungnad

Markon J.: Das Buch von den verbotenen Verwandtschaftsgraden des Jeschú'a ben Jehuda, bespr. v. A.

Marx
Reisner, G. A.: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr I, bespr. v. W. M. Müller 401 Rothstein, W.: Grundzüge des hebräischen Rhythmus, bespr. v. H. Grimme 404

v. Sax, C.: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des Jahrhunderts und die Phasen der orientalischen Frage bis auf die Gegenwart, bespr. v. M. Hartmann Sp. 384 Segal, M. H.: Mišnaic Hebrew, bespr. v. W. Bacher 415

Weill, R.: La presqu'île du Sinaï, bespr. v. A. Wiedemann . 400

Altertumsberichte 417 Aus gelehrten Gesellschaften . 418

Personalien 418 Zeitschriftenschau. . . 419-423 Zur Besprechung eingelaufen . 423

Saktschegözü.

Von L. Messerschmidt.

Prof. Garstang-Liverpool hat im Herbst 1908 bei dem Orte Saktschegözü in Nordsyrien, etwa 25 km nordöstlich des bekannten Ortes Sendschirli Ausgrabungen vorgenommen, deren Ergebnisse trotz der kurzen Grabungsdauer so überraschende gewesen sind, dass ein ausdrücklicher Hinweis darauf an dieser Stelle mir geboten erscheint, zumal die erfreulich schnell Reliefs entdecken liessen. Garstang bezeichnet erschienene vorläufige Publikation sich an einer wohl noch wenig gekannten Stelle befindet: Anuals of Archaeology and Anthropology issued by the Liverpool Institute of Archaeology. vol. I 97-117. (1908). Vor allem aber möchte ich die von Garstang gegebene Deutung der gefundenen Reliefs richtig stellen und zwar an der Hand der Sendschirli-Funde. Da jedoch die von dort stammenden Aramäer-Reliefs mit Reliefs, sondern auch in der architektonischen einer Ausnahme, die ich vergleichsweise beifüge (s. Taf. II Abb. 3), noch nicht veröffentlicht einen genauen Abklatsch von Sendschirli zu sind, so muss ich mich hier mit kurzen Hinweisen auf die in Berlin und Konstantinopel um eine Residenz eines der vielen kleinen Arabefindlichen Originale begnügen.

 teilweise – ausgegraben wurde. Mauerzüge und Kleinfunde, vor allem zahlreiche Tonscherben mit eingekratzten und aufgemalten Ornamenten wurden unter sorgfältiger Beobachtung der Schichtenfolge freigelegt. Wichtigste jedoch war die Aufdeckung des mit Reliefs geschmückten Tores eines Tempels, oder - wohl richtiger - Palastes, ganz ähnlich wie in Sendschirli, wo auch gleich die ersten Wochen ein Torgebäude mit vielen wertvollen nun S. 110 seines Artikels die von ihm gefundenen Reliefs als Hettitisch, und verlegt sie in die Zeit um 850 v. Chr. in Uebereinstimmung mit Sayce (ibid.). Ein Vergleich mit den aus Sendschirli stammenden Aramäer-Denkmälern zeigt aber sogleich, dass es sich auch in Saktschegözü um Aramäer-Kunst handelt. Ja, die Uebereinstimmung nicht nur in den Anlage ist eine so überraschende, dass man sehen meint. Wir haben hier jedenfalls wiedermäerfürsten vor uns. Der Torbau des Palastes Bei Saktschegözü befinden sich fünf, jeden-falls zusammengehörige Trümmerhügel, von Hilani III. in Sendschirli (cf. Ausgrabungen in denen wegen Kürze der Zeit zunächst nur einer Sendschirli II. Berlin, Spemann 1898 S. 154an den grossen Flügeln beide Male in acht Ab- genaue Vorbilder in Sendschirli, während die Relieflöwen und weiter teilweise die Innenwände des hinter dem Tor sich öffnenden Breitraumes. Die Ausführung dieser Reliefs, von denen in Abb. 1 und 2 zwei Proben gegeben sind (nach Taf. XL und XLl bei Garstang), berührt sich aufs engste mit der der aramäischen Sendschirli-Reliefs. Die Stellung der Löwen, die Darstellung des Kopfes, Körpers, der Haare, ist fast genau die gleiche (vgl. Sendschirli III, Taf. XLVII/VIII), nur dass dort die Rippen nicht ausgeführt sind. Doch findet sich das jetzt auch an einem in der letzten Campagne ausgegrabenen Löwen, der in Konstantinopel aufgestellt ist. Die Sphinx mit Menschenkopf, deren Schwanz in einen Schlangenkopf endet (Abb. 2), entspricht bis auf den Kopf genau einer schönen Relief-Sphinx aus Syrien, Text S. 374 f. und Tafel XLVI (Löwen-Sendschirli, die jetzt in Konstantinopel ist. | jagd), sowie Garstang, Taf. XXXV). Die Endigung des Schwanzes in einen Schlan-Person hat ein ganz ähnliches Vorbild in vielen Einzelpersonen der aramäischen Sendschirli-Schulter fallenden Gewandzipfels mit der Hand, sowie die Zeichnung der Fransen und Gewandfalten genau so wiederkehrt. Das Dreiviertel-Profil des Kopfes, wodurch auch das zweite logon in Sendschirli an der oben erwähnten Reliefsphinx. Andere der Saktschegözü-Platten auch Abb. 3) und mit Falken, die in ihrer werden sie wegen der deutlich grösseren Geaus ihr Gegenbild in Sendschirli kopieren. Die setzen sein, als die vorliegenden Reliefs. Das Orte.

Die in Abb. 2 vorgeführten Reliefs haben auch die Reliefs aufs engste mit dem sogen.

171). Hier wie dort ist die weitgeöffnete, auf kein aramäisches Vorbild in Sendschirli, sind Stufen zu ersteigende Palastfront durch ein aber natürlich durch ihren Zusammenhang mit oder mehrere Säulen gegliedert, die auf einer den andern, sicher aramäischen Reliefs auch Doppel-Sphinx-Basis ruhen. Diese Basis ist als solche gesichert. Ihr Wert, wegen dessen bis auf Kleinigkeiten (vergl. Sendschirli, Taf. ich ihnen noch einige Worte widme, liegt haupt-XXXIII mit Saktschegözü Taf. XLII) — so sächlich in der Deutlichkeit, mit der sie die ashaben z. B. die Sphinxe in Saktschegözü nur ein syrischen Vorbilder des aramäischen Künstlers Flügelpaar und sind stark ausschreitend dar erkennen lassen. Der geflügelte Greif mit Geiergestellt — an beiden Orten genau dieselbe. kopf, Frucht und Korb bedarf keines näheren Das geht so weit, dass beispielsweise die Federn Hinweises. Sein Kopf hat übrigens wieder sätzen gezeichnet sind. Ferner ist an beiden vier Flügel nach Assyrien verweisen. Das Stellen dieser breite Palast-Zugang seitlich zweite Relief, zwei Männer, die an Bändern durch Relief-Löwen flankiert, deren Brust und die geflügelte Sonnenscheibe halten, zwischen Kopf in Rund-Skulptur frei hervorragen, und sich eine stillisierte Palme, begegnet häufiger rechts und links von diesen Löwen ist die auf assyrischen Siegelcylindern z. B. Perrot, Palastfront mit reliefierten Platten geschmückt. histoire de l'art II S. 685 Nr. 343. Die ge-Ebensolche Platten zieren übereinstimmend auch flügelte Sonnenscheibe ist verwandt der auf die Flanken des Tores anschliessend an die dem Grabrelief der aramäischen Königin aus Sendschirli. Interessant ist der eigenartig stilisierte Palmenbaum, der als solcher durch den mit Schuppen bedeckten Stamm klar gekennzeichnet ist. Das darüber stehende Ornament, übrigens an Säulenbasen aus Sendschirli ähnlich vorkommend, mit oben abschliessender Palmette hat grosse Aehnlichkeit mit dem Glasur-Ziegel-Ornament aus dem Thronsaal Nebukadnezars, gefunden bei den Ausgrabungen der Deutschen Orient-Gesellschaft in Babylon, das dadurch ebenfalls als stilisierter Palmbaum festgelegt wird.

> Dieses letzte Relief ist aber auch noch deshalb von Interesse, weil es hinüberleitet zu früher in Saktschegözü gefundenen Reliefs (vgl. Humann-Puchstein, Reisen in Kleinasien und

Diese Reliefs, besonders das vollständig ergenkopf ist in Sendschirli schon auf den ältesten haltene hat man früher (Puchstein, Pseudo-Reliefs zu beobachten. Die dahinter folgende hethitische Kunst S. 8, Perrot IV S. 534 und Fig. 279) als hettitisch angesehen. Jetzt möchte ich auch sie zu den aramäischen Denkmälern Reliefs, hei denen die Haltung des über die rechnen, mit denen sie u. a. in der Darstellung der Haare der Personen und der Behaarung des Löwenkörpers zusammenstimmen, besonders aber, weil die Rosette, welche in Abb. 2 die Sonnenscheibe darstellt, dort genau so wieder-Auge der Person sichtbar wird, hat sein Ana- kehrt. Einige Abweichungen zeigen allerdings die Löwenjagd - Darstellungen, doch werden diese daraus genügend zu erklären sein, dass zeigen königliche Diener mit Fliegenwedel (vgl. sie einer andern Zeit angehören. Und zwar Kleidung und ihrer steifleinenen Haltung durch- wandtheit der Zeichnung etwas jünger anzu-Darstellung der Kopf- und Barthaare zeigt Alter dieser aber lässt sich mit Hilfe der durchweg die nächste Verwandtschaft für beide Sendschirli-Funde auf etwa 775 v. Chr. ansetzen. Denn da sowohl die Architektur wie





Zu L. Messerschmitt, Saktselt

in dieselbe Zeit gehören. Diese aber konnte festgehalten. Obwohl die oben erwähnte Ab-Koldewev mit Hilfe der gefundenen aramäischen Inschriften und auf Grund des Grabungsbefundes auf etwa 775 v. Chr. bestimmen auf Syrien beschränkt war. Die Elephantine-(Sendschirli II S. 173ff.).

Die Funde, welche die Liverpool-Expedition unter Garstangs Führung gemacht hat, bedeuten demuach eine hochwillkommene Erweiterung unserer Kenntnis aramäischer Kunst, von der Sendschirli die allerersten Proben geliefert der Fussring nicht von jedem beliebigen reichen hatte. Nach den bisherigen Resultaten darf mit Zuversicht auf weitere glückliche Funde Vorrecht des Herrschers oder hohen Beamten, gehofft werden.

Die Fussspange als Adelszeichen bei den Semiten.

Von W. Max Müller.

Der Berliner Elephantinepapyrus I, Z. 16, berichtet von dem bösen persischen Beamten Waidrang: zur Strafe für seine Uebeltaten gegen den Judentempel "hat man die Fussspange von seinen Füssen entfernt (הנפקו בכלא מן רגלוהי)", und sein Vermögen verschwand. Pap. II, 14 hat die Variante "seine Fussspangen" בכלוהו Sachau S. 32 bemerkt: "Der Sinn der Worte ist mir völlig unklar; nur so viel dürfte gewiss sein, dass sie von einem Verderben, das den Waidrang getroffen hat. berichten. Oder ist etwa eine Fusskette, Fussspange (vielleicht aus Edelmetall) damals und dort ein Abzeichen einer Würde gewesen?"

Die ägyptischen Denkmäler bilden nun oft vornehme Asiaten mit einem Fussring ab. Meine noch zögernden Bemerkungen, Asien und Europa 299, habe ich durch Nachprüfung der Originale entscheiden können. Es scheint niemals der obere Schubrand abgebildet, immer nur die schwere Spange. Vgl. noch Petrie, Six Temples, pl. 10 (nach dem Original in Kairo die Spange auf etwas vertieftem Grund); das Bild Champ. Mon. 158 (s. Asien) zeigt auf dem schönen Original in Gurna eine Silberspange. Vgl. meine Egypt. Researches 10. wo ein weiteres, kunstgeschichtlich besonders interessantes Beispiel mitgeteilt wird. Ebenso trägt der Asien S. 328 abgebildete Hethiter nach dem Original in Karnak keinen Schub, sondern eine gewölbt dargestellte Spange. Den Aegyptern fiel dieser asiatische Gebrauch sehr auf; ohne Zweifel betrachteten sie ihn als die Spätzeit giltig, ist vielleicht sogar unrichtig. weibisch und verächtlich. Die Unterscheidung der massiven asiatischen Spangen (gekrümmt gezeichnet, d. h. gewölbt) von dem ketten- par le signe Br. nº 11194). Ponr cette date, voir Unartigen, flachen, beweglichen Fussschmuck der gnad ZA XXIII p. 81 note 3.

Hilani III zusammengehen, werden sie ungefähr ägyptischen Frauen haben die Künstler gut bildung für die Hethiter vereinzelt ist, dürfen wir annehmen, dass der Gebrauch nicht nur papyri scheinen ihn sogar auf die Perser auszudehnen, obwohl man bei den persischen Beamten in Aegypten auch Anschluss an die syrische Sitte annehmen könnte.

> Jedenfalls beweisen die Papyrusstellen, dass Mann getragen werden durfte. Er war ein wie wohl in persischer Zeit auch anderer Weiberschmuck (Halsketten und Armringe) ein Adelsprivileg-gewesen sein dürfte nach der Art, in der Xenophon (Anab. I, 5), ihn bei den vornehmsten Persern erwähnt; anscheinend aber steht der Fussring an Wichtigkeit weit über jenem anderen Schmuck. Ich glaube, im 15. und 14. Jahrhundert v. Chr. dürfen wir die Fussspange 1 auf die Ritter Syriens beschränken, welche die Aegypter "die Herren" ma-ra-y-na nennen; doch war vielleicht noch innerhalb dieser Adelsklasse das Privileg weiter beschränkt. Merkwürdig, dass die Bibel ganz schweigt und das Wort 522 nur als "Fussfessel" kennt.

Le rapport de valeur entre l'or et l'argent en Babylonie.

Par Fr. Thureau-Dangin.

Jusqu'ici on manquait de données sur le rapport, originellement fixé en Babylonie, entre la valeur de l'or et celle de l'argent. Ainsi que Weissbach l'a montré ZDMG 1907 p. 391 et suiv., rien ne prouve que le rapport 13:1 ou 131/3:1 soit primitif. La question semble enfin tranchée par un texte que je publierai prochainement 2. Ce texte, qui est daté du règne de Hammu-rapi3, énumère des quantités d'argent: à la fin de l'énumération, avant le total, on lit: 10 še hurāsim

igi-6-gál kaspi-šu

»10 grains d'or: le sixième de son argent«. La glose le sixième de son argent« signifie que cette quantité d'or est comptée pour six

¹ Stets nur eine abgebildet, so dass ich bezweifle, ob Spangen an beiden Füssen gebräuchlich waren; die Variante des zweiten Berliner Papyrus scheint nur für

AO 1733, dans Lettres et contrats de l'ipoque de la première dynastie babylonienne.

³ [mu båd] má-ríki ù malgūmki (malgūm est éerit

fois son poids d'argent. Le rapport entre l'or la soixantième partie de diverses unités de meet l'argent serait donc 6:1.

interpreté comme étant une liste d'offrandes, ("le petit gin"), puisque gin-tur = le soixanmais qui est en réalité (voir ISA p. 314) un tième du soixantième (gin) de la mine (cf Jourtarif, fixant le prix de diverses marchandises, nal asiat. 1909, p. 104 note 1). 10 mines de cuivre valent 1 sicle d'argent: le rapport entre l'argent et le cuivre serait donc $600:1^{-1}$.

En résumé, si l'or vaut 1, l'argent vaut 16 et le cuivre 1/3600.

Ces rapports étant exprimés par des fractions empruntées au système sexagésimal, il est de toute probabilité qu'ils ont été fixés par les inventeurs du système sexagésimal, c'est à dire par les Sumériens².

16, en sumérien, se disait šuš, cf. V R 36 (= CT XII, 1) l. 8 b | šu-uš | (| šu-uš-šu; ici, $\langle = 1/6 \text{ puisqu'en trouve plus bas } \langle = 1/3 \rangle$ (((= 1 2 etc. (cf. Zimmern, Das Princip unserer Zeit und Raumteilung, comptesrendus de l'Acad. de Saxe Nov. 1901, p. 49 note 2); 🅻 représente dans ce cas, non pas le chiffre 10, mais REC nº 257, soit , forme qui a la valeur šuš³ et entre dans les signes exprimant les fractions 1,3 (2,6) et 2/3 (4,6)4: c'est l'image du sextant. Les fractions (, ((, (() etc. ne signifient donc pas 10, 20, 30 (soixantièmes), mais bien 1/6, 26, 365. L'akkadien šuššu (60) est dérivé du sumérien šuš (1/6 du cercle = 60 degrés).

1 60. en sumérien, se disait probablement gin (WE); en effet gin, en métrologie, désigne

¹ Ce fait a été relevé par Meyer, Gesch. d. Alter-

tums I, 2 p. 512.

Avaut d'emprunter le système sexagésimal aux Sumériens, les Akkadiens avaient un système de numération strictement décimal, qui n'a jamais disparu, puisqu'on treuve les chiffres 100 et 1000 employés cencurremment avec le sosse, le ner et le sare. A l'épeque de la première dynastie, le chiffre 1000 était écrit li; cf. AO 1670 (Lettres et contrats) où 250 + [2]35 + 200 $+\ 100 + 100 + 100 + 100 = 1\ li + 60 + 25$ (ceci cenfirme l'hypothèse suggérée par Delitzsch BA IV p. 493 pour la traduction de 1 li daus King LIH n° 25 l. 10). ³ Voir p. ex. šuš-gal (= šuškallu), Stele des Vautours nassim.

4 Veir BA III p. 588. D'après Hommel (Feller), cité par Zimmern (l. c. p. 49, note 2) sussan (1/3) est le

duel de sussu (1/6).

5 Ce sens paraît, à la longue, avoir été perdu de vue, puisque, dans le syllabaire cité (CT XII, 1 à 3), $\langle \langle \langle = ba - a \text{ est expliqué par } mi - i \check{s} - lum \, \binom{1}{2} \text{ et } \check{s}a - la - \check{s}a - a$ (30), $\stackrel{\leftrightarrow}{\leftarrow} = \check{s}a\text{-}na\text{-}bi$ par $\check{s}i\text{-}ni\text{-}pu$ ($^2/_s$) et ar-ba-a (40), kin-gu-sil-la par ha-an-šu-a (50) et pa-ra-as-rab (5/6) Noter aussi qu'on trouve \times \text{III} pour 3/4 (45/60), cf. Ungnad, Aus den neubabylonischen Privatur-kunden, Beiheft II zur OLZ 1908, p. 8.

sure $(gin = \frac{1}{60}$ de la mine, du qa, du sar). D'après un texte de Sin-gasid, qu'on a d'abord | Le 1/3600 paraît avoir été désigné par gin-tur

Besprechungen.

Carl Ritter von Sax: Geschichte des Machtverfalls der Türkei bis Ende des 19. Jahrhunderts und die Phasen der "Orientalischen Frage" bis auf die Gegenwart. Wien, Manz, 1908. XX, 544 S. 8°. M. 8.50. Bespr. v. Martin Hartmann, Hermsdorf b. Berlin.

Der Kampf zwischen Individualismus und Kollektivismus erscheint in der Staatsgesellung als Kampf zwischen Absolutismus und Demokratie. Beide Staatsformen dienen zum Heil, wenn sie das Wesen des Staates, das Recht, achten. Die Einzelbestimmungen des Rechtes sind dabei nicht wichtig; sie müssen nur mit voller Konsequenz durchgeführt werden und sich den Bedürfnissen der Gesellschaft anpassen.

Das islamische Recht, das die Begründer des osmanischen Staates annahmen, hatte viele Unvollkommenheiten. Es wurde nach den Bedürfnissen ergänzt. Die Urbestimmungen und die Ergänzungen wurden von den ersten Sultanen bis Sulaiman I (1520-66) und ihren Beamten befolgt. Dann trat die Anarchie ein, die die Schwester des reinen Willkürregimentes, der absoluten Monarchie ist. Die Geschichte des Machtverfalls der Türkei ist die Geschichte des Sieges des Polizeistaates über den Rechtsstaat, und, sofern nach Sulaiman die Regierungsgeschäfte nicht von dem Fürsten persönlich, sondern vom Grosswesir geführt wurden, und sofern diese Regierung die Staatsordnung darstellt, die Geschichte des Kampfes zwischen Palais und Hoher Pforte. Sax führt zahlreiche Einzeltatsachen aus diesem Kreise an. Er gelangt aber nicht zu einer scharfen Formulierung des Wesentlichen. Darum sieht er auch nicht klar in der Gegenwartsfrage: "Wird es den Jungtürken mit ihrem schwärmerischen Experimente gelingen, den weiteren Machtverfall der Türkei aufzuhalten?" (S. 535). Die Antwort ist ganz ungenügend: "Diese Frage könnte fast schon jetzt, nach wenigen Monaten, negativ beantwortet werden. Es schliessen sich aber daran noch zwei Spezialfragen, und zwar: ob den Jungtürken gelingen wird, die nationalpolitischen Aspirationen der christlichen Völker des Reiches durch Liberalismus zu überwinden, und ob die parlamentarische Regierungsform für das im Wesen mohammedanische, aus so verschiedenartigen, nach nationalen Idealen strebenden und zum Teil nur halb unter-

worfenen, sogar noch als Nomaden lebenden können; eher passt "Protzenvolk". Völkern zusammengesetzte Reich, ausser den schichte der Türkei seit Sulaiman ist ein immerguten, nicht auch verhängnisvolle Folgen haben währendes Anlaufnehmen zu grossen Taten, wird, die seinen weiteren Verfall beschleunigen?" wobei nicht selten ein guter Augenblickserfolg Sax meint: "die Antwort muss der späteren erreicht wird, gleich darauf ein schmählich Geschichtsschreibung vorhalten bleiben". Aber Vertun. Dabei werden die Anläufe immer selsie ist gegeben in der richtigen Formulierung tener, das Zurückgehen wird immer deutlicher. der Frage, und die ist: "Hat die konstitutionelle Was ist aus diesem Volke von Helden, von osmanische Monarchie die Kraft, sich in einen mreinen Toren", von redlichen Schaffern ge-Rechtsstaat zu wandeln, nicht dem Namen nach, worden? Ein Haufe von brauchbaren Kommissondern dem Wesen nach, d. h. mit einer nach soldaten, von pedantischen Bürokraten, von dem Gesetze geführten Verwaltung und mit der gewissenhaften, aber in beschränktester Sphäre immer erneuten Anpassung des Gesetzes an die atmenden Bauern. Eine grössere Zahl geistiger Bedürfnisse?" Wer die neueste Entwicklung Potenzen hat es unter den Türken nie gegeben; verfolgt hat, und den wahren Zustand kennt, die bedeutendsten Männer waren fast immer kann nur antworten: Der osmanische Staat fremden Ursprungs: Araber, Kurden, Armenier, als Gemeinwesen mit der Vorherrschaft des Griechen, Juden. Heut ist die Zahl geistiger türkischen Elementes hat keine Kraft dazu; Potenzen und auch die Zahl Tapferer und Edeldie Türken sind unfähig zu einer konstitutio- denkender besonders gering, weil Jahrhunderte nellen Regierung, dazu sind sie zu herrsch- von barbarischem Despotismus und nicht zum süchtig, zu unintelligent und zu unbeständig, wenigsten die zweiunddreissig Jahre sie ermangeln der Selbstzucht. Ein "osmanischer" Abdulhamid-Terrors nach Kräften die besten Staat aber ohne die Osmanlis (im Sinne von Elemente als bedrohlich aus der Welt geschafft Türken) als herrschendes Element ist ein Un- haben. Musste es so kommen? Der oben genichtung geweiht!. Eine andere Frage ist, ob Jedes Volk hat Fehler. Bei den Türken hätten nicht die Gruppen, die jahrhundertelang unter die guten Eigenschaften wohl zu einer dauernder Herrschaft aus dem Hause Osman vereint den Grösse führen können, hätten nicht die waren, noch einige Zeit dieses Band als eine ersten Sultane jenen Grundirrtum begangen, Aushilfe bis zur Neugestaltung testhalten werden. für den ein Mann wie Sax kein Erkennen hat, Die endgültige Lösung kann nur die Aus- und den Victor Berard auf den ersten Seiten schaltung der türkischen Gruppe als der die seines La Révolution Turque scharf und Gesamtheit beherrschenden sein. Ein Werk klar darlegt: die Basierung des Reiches auf über den Machtverfall der Türkei könnte wohl das Gemisch von Mongolisch, Islamisch, Ro-Material zur Behandlung dieser Frage bieten, mäisch. Das mongolische Element ist das wenn es sich bemühte, auf das Wesen der dem Türkenvolke verhängnisvolle. Das Gesetz Türken einzugehen, zumal wie es sich in der Ver- der Steppe ist, gemäss der Weite des Gebietes, waltung zeigt. Aber da versagt die Arbeit Sax's. Verteilung der Horde so, dass jede Gruppe Historische Tatsachen werden trocken aufge- ein Stück Land hat, das sie im Frieden "isst", zählt, nirgends wird der Versuch gemacht, sie aus bereit, dem Rufe des Hauptes zum Kriegszuge dem türkischen Charakter zu erklären. Und doch zu folgen. Die Verteilung des Landes an die ist die Erklärung leicht. Sie lautet so: die os- Gruppen wandelt sich bei Eroberung von Kulturmanischen Türken waren bei ihrem Auftreten ländern in die Vergebung von Herrschaften an in der Geschichte ein Volk von natürlicher die Sipāhīs "Ritter", die damit aber nicht ein erb-Wildheit und grosser Kraft, fähig eines tüch- liches Lehen erwerben. Mit diesem Prinzipe tigen Anlaufes zur Schaffung und Erhaltung wurde erst unter Mahmud II. gebrochen. Es eines ihrem Wesen angepassten grossen Gemein- war das Hanptübel¹. Den mongolischen Chawesens, ohne höhere Intelligenz, aber ehrlich rakter des osmanischen Lehnswesens und seine und willig zur Arbeit, doch zugleich unfähig Verderblichkeit für das Staatswesen hat Sax gegenüber Versuchungen, und im Glücke geneigt nicht erkannt, aber er gibt die Hauptsachen zu Gewalttätigkeit, Faulheit und Völlerei, darüber S. 26 ft. Das islamische Element im unfähig des Masshaltens; und sie sind die Bar- Türkentum stellt Sax S. 5-12 dar; abgesehen baren geblieben, die sie waren. So ist das Urteil, sie seien ein "Herrenvolk", unrichtig, denn

So ist der osmanische Staat der Ver-|schilderte Charakter erklärt es nicht allein.

Beweisführung hierfür gab ich Arabische Frage, bindung mit dem Lande stehenden Effendis, war weit S. 721f.

⁴ Eiu Anderes ist die Beseitigung der erblichen Herren müssen zunächst sich selbst beherrschen Herrschaften der Der eb eys. Es ging in denen nicht immer schön zu. Aber was an die Stelle trat, die Verwaltung Eine von wirtschaftlichen Gesichtspunkten geleitete durch die korrupten, unfähigen und in gar keiner Verschlimmer.

von der Fabel des "theokratischen Charakters, der ersten Zeiten der Osmanli-Horde, sowohl in mein "Das Scheriatrecht und die Türkei" in Frankf. Zeitung vom 21. April 1909, 1. Mbl.) Schief ist die Bemerkung: "Hinsichtlich der religiösen Toleranz steht jetzt das osmanische Reich - wenigstens was die Regierung betrifft - kaum einem andern Staate nach" (S. S). Die Regierung Abdulhamids schonte sorgsam die religiösen Vorstellungen der Geistlichkeit und der niederen Klassen, die genau liber die Gemüter, und anch die vorurteilslose Regierung, die am 24. Juli 1908 einsetzte und am 13. April 1909 nicht ohne Mühe dem Vernichtungsschlage entrann, hat mit dieser Stimmung zu rechnen und rechnet damit; die Straflosigkeit derer, die im Herbst 1908 eine Türkin, die einen Griechen geheiratet, und ihren Gatten in Beschiktasch zerrissen, ist ein gutes Beispiel für die "Toleranz." Kein Wort hat Sax von dem dritten Element, dem romäischen, das die Hauptschuld an dem moralischen Niedergang des Türkenvolkes trägt: der Verseuchung mit dem Geiste des romäischen Hofes d. i. des Mittelbunktes der Reichsverwaltung, kurz dem Byzantinismus. In der Luft um den Grossherrn sterben alle Tugenden, bei den Grossen das Gefühl für Ehre und Verantwortung, bei den Kleinen das Gefühl für Ordnung und die Liebe notwendig zu der Wahnvorstellung geführt wird, dass ein Wort, eine Unterschrift von ihr die Männer für die höchsten Aemter und Lösung der schwierigsten Fragen schaffen könne Dieser Geist wird der Fluch der Türken und ihres Staates. Vortrefflich wird das von Bérard in der "Révolution" (S. 4) dargestellt, nur ist er im Irrtum, wenn er die Annahme der romäischen Verwaltung erst durch Mohammed den Eroberer geschehen lässt. Die Durchsetzung des Türkentums mit dem Romäertum begann ein ganzes Aufkommen der Osmanlis) gewidmet. Die Vorstellung, Jahrhundert vor der Eroberung von Konstan- die Foy von der Anfgabe hatte, und wie ich mir die tinopel. Das ist das Problem der osma- Lösung des oben formulierten Problems denke, deckt nischen Geschichtsforschung für nächste Zuknntt. Nicht die Geschichte der ldioten und Wüteriche, die nach Sulaiman I. auf dem Osmanenthron sassen, nicht die Staatskunst ihrer besseren Staatsmänner wollen wir immer wieder hören: wir kennen die grossen Zusammenhänge, wir kennen genügende Einzelheiten; selbst (beide Referate sind zu beachten). Was net tut, ist die für die innere Entwicklung des türkischen Volkes bis in die allerneueste Zeit hinein liegt uns brauchbares, nicht schwer zugängliches Material vor.

den der mohammedanische Staat trägt" (S. 6), politischer als in kultureller Beziehung. "Die findet sich darin Verständiges, vor allem Er- Türken Kleinasiens waren fast überall von kenntnis der Elastizität der Scharfa (Vgl. dem griechisch-byzantinischen Geiste berührt. Die Romäer konnten sich dem Einflusse türkischen Wesens nicht entziehen. So entstanden Mischformen, Grenzgebiete mit Doppelcharakter. Dieses Stadium lässt erst die Politik verstehen, die das siegreiche Volk den Unterworfenen gegenüber übte" (s. mein Dem Andenken Karl Foys in Mitt. Sem. Or. Spr. X 1907 Abt. 2, S.-A. S. 4)¹. Daneben müssen die ältesten Denkmäler literarischer Betätigung der Osmanlis so beschränkt sind wie in den katholischen bervorgezogen werden. Jene Infizierung mit Ländern Europas mit starker Macht der Kirche dem Romäertum fand kein Gegengewicht in dem ursprünglich demokratischen Geiste der Türken als Schweifevolk (Nomaden erliegen fast immer dem Absolutismus, wenn sie sesshaft werden); so kam es zur Schaffung der Janitscharentruppe, die der stärkste Exponent des Prätorianertums wurde: dieser Geist lebte noch am 24. Juli 1908: im Reiche Abdulhamids war die Kaiserliche Garde, d. h. das Palast-Korps, die einzige starke Macht; das Heer wurde systematisch daniedergehalten, es hatte nichts zu sagen, noch viel weniger das Volk. So war es alle die Jahrhunderte hindurch. Nicht unter den heruntergekommenen Romäern mussten die Türken ihre Lehrmeister suchen, sondern aus dem Westen mussten sie sie holen, aus den aufstrebenden, wirtschaftlich und kulturell mächtig vorauschreitenden Stadt-Staaten Italiens. Und zwar mussten sie das zum Dienst, während die Geheiligte Majestät in ihrer ersten Frühzeit tun. Die Erkenntnis des Wertes fränkischer Lehrmeister liess die Sultane oder ihre Wezire die von der Inquisition verfolgten Juden Spaniens in ihr Land rufen (lächerlich ist es, ihre "Toleranz" zu preisen;

Bei jener Aeusserung lag noch nicht vor Jorga. Geschichte des Osmanischen Reiches (Gotha, Perthes), Bd. 1, 1908. Da wird den Beziehungen zwischen Türken und Romäern besondere Aufmerksamkeit geschenkt, und Buch 1 Kap. 9 ist fast ganz dem Kulturaustausch zwischen den beiden Elementen im 13. Jahrhundert (vor dem die sich nicht mit der Arbeit Jorgas. Er beherrscht in ausserordentlicher Weise die osteuropäischen Literaturen, aber alles Islamisch-Orientalische ist ihm fremd, so fremd, dass immerwährend Missverständnisse, irrige Schreibungen u. dgl. vorkommen. Es ist ihm das in dem Referat im Lit. Zentralblatt 1908 Sp. 807 ff. in etwas schroffer Form zum Vorwurf gemacht worden. Aner-kennender ist Gerland in D. Lit.-Zeit. 1909 Sp. 1527ff. Veröffentlichung der ältesten osmanischen Quellen (Asiqpašazāde, Nešrī, vor allem die Qānunnāmes). Vielleicht kommen wir weiter, wenn der von Mehammed V. gefasste Plan der Ausarbeitung einer umfassenden Geschichte Dagegen haben wir keine genügende Darstellung des Osmanischen Reiches durch Türken ausgeführt wird.

der Türkei eines neues Leben zu bringen, ver- etwa gesagt werden kann, ist, dass es das einjüdisch-muslimischen Dönmes (ihr Blut soll in eine Ergänzung zu Bamberg's Geschichte der den Adern einiger Mitglieder des Komitees für orientalischen Angelegenheit im Zeitraume des Bedentung des romäischen Elements als Keim kann. Ueber die Zuverlässigheit und Vollschneller bergab gegangen. Der Islam ist demo- ist die parlamentarische Verfassung bald susdauernde Schädigung des Wohles der Gemeinde zember 1876 bis zum 14. Februar 1878 funkdurch einen perversen Willen. Die Gesamtheit tioniert. hat das Recht, Schädlinge zu beseitigen. Aber willensstarken Gemeinde, und der Wille der Türken wurde gebrochen durch zwei Faktoren: 1. die immer fortschreitende Versklavung der Massen durch gewalttätige Staatsleiter, 2. die Ersetzung des ursprünglichen Islams durch die auf persisch-indischem Boden erwachsene pantheistisch-mystische Richtung, die als Weltabgewandtheit und Sichversenken in Mysterien tief in das Volk drang. (Derwisch- und Kalender-Wesen; Naqsbendis, Mewlewis, Bektasis.) Von allen diesen Momenten, die hier nur mit wenigen Worten angedentet werden konnten, ist bei Sax nichts zu finden. In ermüdender Weise schleppt sich die Darstellung der Ereignisse hin in banalem Chronistenstil , zuweilen unterbrochen durch fettgedruckte Sätze, die aber nichts enthalten, als die allgemein bekannten Haupteinschnitte der äusseren Begebenheiten?.

aber bei der Nachprüfung enttänscht. So wird S. 55 verantwortlicher Staatsmänner.

die Judenaufnahme war einfach ein Akt des Dabei fehlen Kapitelübersichten und ein Index, Eigennutzes). Zu spät: das rührige Element die nicht ersetzt werden durch die Stichworte konnte sich nicht geltend machen, und statt am Seitenrande. Das Gute, das von dem Buche lotterte und verkümmerte es durch das tür- zige in deutscher Sprache für die letzten drei kische Gift, ausgenommen die Gruppe der Jahrzehnte der Türkei ist, und dass es so als Einheit und Fortschritt fliessen). Neben der Pariser und Berliner Friedens angesehen werden des Verfalls verschwindet das islamische; man ständigkeit in der Berichterstattung für diese kann sogar sagen, dass es ein Gegengift dagegen Periode äussere ich mich nicht und bemerke war, oder doch konservierend gewirkt hat, nur, dass sich mehrfach allgemeine Angaben Wäre pseudochristliches Kirchentum hinzu- finden, die obendrein irreführend sind, wo man gekommen, so wäre es mit der Türkei-noch ein Datum erwartet, z. B. S. 423: "Bekanntlich kratisch und duldet grundsätzlich nicht die pendiert worden"; sie hat aber vom 23. De-

Wer im Jahre 1908 in Wien eine Uebersicht diese Grundsätze sind nur wirksam bei einer über die Entwicklung der Türkei mit einem Ausblick auf die Phasen der orientalischen Frage geben wollte, fand dazu vortreffliches Material in Eduard Driault's La Question d'Orient für die Zeit bis zum Jahre 1898 mit einer vorzüglichen Bibliographie (das wichtige Buch kennt Herr Sax nicht), und in den Werken, die das Jahrzehnt danach brachte. Für die Geschichte der orientalischen Frage Zinkeisen zitieren, wie es S. 531 geschieht, ist eine Naivität. Dieser Archivwurm hat manches ausgegraben, aber historisches Denken war nicht seine Sache, und Hammer Purgstall ist gegen ihn ein Riese. Eine neue Geschichte der Türkei zu schreiben, ist unnütz, solange nicht gewisse Perioden, namentlich die oben

In den einleitenden Abschnitten meint Sax einige sprachliche und sachliche Erklärungen geben zu sollen. Man lese und stanne: S. 5 Anm. 1 "Muslim, Moslim oder Müslim (der erste Vekal hat in diesen drei Lauten das gleiche Schriftzeichen und wird verschieden ausgesprochen. in diesem Worte übrigens gar nicht ausgeschrieben) ist der Bekenner des Islams. "Musliman" ist der Plural davon." - S. 6 Anm. 1 "Idschmâ-i-ümmet, die Sammlung von Entscheidungen der vier ersten Chalifen; Kijas, die Meinungen anderer als Autoritäten anerkannter, sehr alter muslimischer Rechtslehrer" usw. - S. 23 Anni. 1 "Hakkan el bereïn wel bahreïn." — S. 27 Anm. 1 "Dei Sandschak-Bey entspricht als Verwaltungsorgan dem jetzigen Mutesarrif; um die Mitte des 19. Jahrhunderts hiess er Kaimakam"; das ist kaum richtig, höchstens beschränkt zutreffend; denn der spätere Mutasarrif hiess bis zum Wilajet-Gesetz von 1867 Mutasallim (Mütesellim), Intion hervormefe. Das Prinzip hat etwas für sich: die Beso wenigstens in Syrien, wie ich es dort oft in den Akten des Beiruter Konsulats las; vgl. auch die älteren Geschichtswerke, z. B. die Geschichte des Libauon von Tannūs Aššidjāq.

behauptet: "Man hielt den 12 Jahre alten ältesten Sohn Ahmeds I. für des Thrones noch nicht würdig, und so bestieg des verstorbenen Sultans Bruder, Mustafa L., den Thron. Seit dieser Zeit (1617) gilt die Senieratserbfolge - mit seltener Ausnahme - als Regel im Hause der Osmaniden." Müneğğim Başy (3, 643) berichtet zwar auch, dass der 12 jährige Ösman zu jung befunden worden sei, weiss aber nichts davon, dass seitdem das Seniorat gelte. Fesch (Constantinople aux derniers jours d'Abdulhamid S. 153f.) weiss, das Ahmed I, weil er unter der Vormundschaft des Grosswesirs und seiner Mutter schwer gelitten hatte, in Uebereinstimmung mit dem Rate der Ulemas die Thronfolge des ältesten Priuzen festsetzte. Eine Quelle gibt er nicht an. Der Gedanke Abdulhamids, diese Ordnung zugunsten seines vierten Sohnes Burhaneddin zu ändern, ist eine deutsche Intrige: über dieses Thema phantasiert Fesch S. 174-186. Sicher ist, dass das Seniorat der gegenwärtigen Generation der Stambultürken so fest sitzt, dass eine Aenderung eine Revowahrung des Thrones vor Unmündigen und Unerfahrenen. Aber auch die Türken werden zu der Einsicht kommen, dass in einem gut geleiteten Staatswesen die Person des Herrschers gleichgültig ist, denn nicht in seinen ² Zuweilen glanbt man etwas neues zu lernen, ist Händen darf die Entscheidung liegen, sondern in denen

näher bezeichneten, durch Aufschliessung neuer Instrument der Seele (und stellt die Vermitte-Urkunden oder durch den eindringenden Geist lung zwischen ihr und der Körperwelt dar); eines soziologisch und ethnologisch geschulten der Körper ihr Getäss. "Alles was das Sub-Historikers neue Beleuchtung erhalten haben jekt der Fähigkeit überschreitet" also ansser-

S. Horovitz: Ueber den Einfluss der griechischen Philosophie auf die Entwicklung des Kalam. (Jahresbericht des j\u00eddisch-theologischen Seminars zu Breslan 1909). Berlin, M. Poppelauer. 92 S. 8°, M. 3. Bespr. v. M. Horten, Bonn.

Das Problem, die philosophische Gedankenwelt des Islam zu analysieren und ihre Entstehung zu beleuchten, bietet einen eigentümlichen Reiz. In den Köpfen der muslimischen Denker strömen eine Menge heterogener Ideen kaleidoskopisch zusammen (griechische, indische, persische, koranische) und entfesseln einen heftigen Kampf um die Weltanschauung, der für uns ein kulturgeschichtlich, psychologisch und philosophiegeschichtlich höchst anziehendes Schauspiel darstellt. H. beabsichtigt in obengenannter Untersuchung einen stoischen Einfluss auf Nazzām \pm 845, Hischam b. al-Hakam \pm 845 und Gahiz 869* und einen platonischen auf Muammar ± 850 und abu Häschim 933* nachzuweisen, wobei er neben den gedruckten Quellen (Schahrastáni 1153* ibn Hazm 1064* u. Razi 1209*) auch ungedruckte (Bagdadi 1037*, Mattawaihi 1271# und b. al Murtada 1437*) verwendet. Seine sehr verdienstreiche Studie hat jedoch ihren Wert mehr in den aufgeworfenen Problemen, als in den Lösungen, die sie bietet. In folgenden Punkten glaube ich anderer Ansicht sein zu müssen.

Nazzám ist kein krasser Materialist. "Der Mensch im wahren Sinne des Wortes ist nach ihm (Schahrastáni 38) die (rein geistige) Seele. Der Lebensgeist² (Träger der sinnlichen Wahrnehmung, der Fähigkeit zu handeln, des Lebens und des sinnlichen Strebens, masia, während die Seele Trägerin der abstrakten Erkenntnisse, ulum, und des geistigen Wollens, iräda, ist) und der Körper sind (für die Seele) nur Werkzeug und Gefäss³." Der Lebensgeist ist also

Instrument der Seele (und stellt die Vermittelung zwisehen ihr und der Körperwelt dar); der Körper ihr Getäss. "Alles was das Subjekt der Fähigkeit überschreitet" also ausserhalb der Seele liegt "ist Wirkung Gottes", insofern er die Naturen der Dinge zu determinierten Wirkungen erschaffen hat (S. 27). Die innere freie Willenshandlung ist also allein Eigentum des Menschen.

Neben diesen platonischen Gedanken laufen anaxagoraeische. Was wir als bestimmt geartete Körper, Qualitäten, Akzidenzien 1 bezeichnen, sind die eigentlichen Elemente, die Homöomerien. In allen Dingen sind alle enthalten, sodass aus allen Dingen alles werden kann. Ein eigentliches Werden ist jedoch unmöglich. Das Werden und die Veränderung ist nichts als ein Hervortreten der im Körper verborgenen Homöomerie (Lehre vom Kumún)2. Alle Homöomerien bestehen aus aktuell unendlich vielen Teilen. Bewegt sich also ein Körper an einem anderen vorbei, so muss er an unendlich vielen Teilen in endlicher Zeit vorbeigehen, was unmöglich ist. Die Bewegung muss also in Sprüngen erfolgen. Die berühmte Lehre vom Sprunge ist also eine selbständige Weiterbildung aus anaxagoraeischen Voraussetzungen und eine Antwort auf den ersten, zweiten und vierten Beweis des Zeno gegen die Bewegung. Tusi bringt (Kommentar zu Razi Muhassal 94) einen anderen Lösungsversuch Nazzams. Aus der Lehre: die endlichen Körper, Homöomerien bestehen aus unendlich vielen Teilen ergab sich für Nazzam mit mathematischer Notwendigkeit die andere: die Körper durchdringen sieh gegenseitig. An einem Orte können mehrere vorhanden sein. Die Lehre vom Kumún enthält eine andere Form des تداخل, des sich Durchdringens der Körper. Dirár ± 900 berichtet (ibn Hazm V 61) als Lehre Nazzáms: "die Palme ist mit ihrer ganzen Länge, Breite und Grösse im Keime enthalten (verborgen) und der Mensch mit seiner ganzen Länge, Breite, Tiefe und Grösse im Sperma"3. Versehiedene Körper befinden sich daher an demselben Orte.

¹ Die Herausgabe dieser überaus wichtigen Quellen wäre für die Geschichte der Philosophie und Theologie im Islam sehr erwünscht.

² Der Lebeusgeist ist für alle animalia, einschliesslich des Menschen ein und dasselbe "Genns". Damit wird die steische Lehre gelengnet, dass er für alle ein und dasselbe Individuum bildet. Er ist also nicht eine einheitliche Substanz, die alle lebenden Wesen durchzieht (Horovitz 11).

durchzieht (Horovitz 11).

³ Der Leib ist القالب der Seele. Dieser Terminns veranlasste eine eigentümliche Konfusion. Dieser Terminns veranlasste eine eigentümliche Konfusion. Dieser Leiber der Kuchen gebacken wird. Man übersetzte nun; der Körper ist die Form der Seele. In diesem Zusammenhange legte man dem Worte Form die Bedeutung Wesen sform bei, kehrte also die Sache vollständig um (vgl. Horovitz 13 A. I.) Carra de Vaux

ist nun der Ansicht, Nazzam hätte die aristotelische Lehre, die Seele sei Entelektrie (Form) des Körpers, missverstanden, und gelehrt, der Körper sei Entelektrie der Seele!! dies alles, weil man القالب mit Form übersetzte, eine Uebersetzung, die an und für eich durchaus nicht falsch ist, wenn man sie versteht als äussere Form, Gefäss.

Dies ist identisch mit der Leugnung der Akzidenzien als Inhaerenzien, was also keine stoische,

sondern eine anaxagoraeische Idee ist,

Vgl. dazu meinen demnächst in ZDMG erscheinenden Aufsatz: Die Lehre vom Kumún bei Nazzám.

³ Deutlicher kann die stoische Lehre der λόγοι σπερ-

heraklitäische Idee vom beständigen Flusse weiter ausgebildet und von Galen den Arabern aller Dinge hinzu in der Form: alles in der | übermittelt. Auch die Lehre von der Natür-Welt befindet sich in Bewegung!. Es gibt lichkeit der Gotteserkenntnis ohne Offenbarung nun aber Zustände, die uns Ruhe zu sein ist stoisch. scheinen. Auch diese sind im innersten Wesen Bewegung; denn die Ruhe ist die Bewegung der Spannung (الاعتباد), die entsteht aus sich entgegenstrebenden Bewegungen. Diese Lehre ist also nicht identisch mit der stoischen des τόνος, sondern eine eigenartige Weiterbildung einer Idee Heraklits.

Eine durchaus stoische Physionomie nimmt die Lehre von dem تداخل an, in ihrer Uebertragung auf das Verhältnis von Leib und Lebensgeist (nicht Seele). Mit allen Teilen durchdringt der Lebensgeist den Körper = κρᾶσις δι' όλων der Stoiker. Horovitz hat das Verdienst auf dieses Moment hingewiesen zu haben. Wenn jedoch die Wurzeln der Lehre vom Farábi 950* und Avicenna, um den Arabern im anaxagoraeischen Weltbilde liegen, die Pforten des Tempels der Philosophie zu und letzteres (das Durchdringen des Geistes öffnen. im Körper) nur ein besonderer Fall dieser mehr an eine Entlehnung aus der Stoa denken, vom Kumun enthalten oder auch eine materia-Lehre fand, lässt sich nach den Formulierungen eigentliche Mensch. Lesen wir also den ischen Weltbildes nicht ohne Geschick ver- eignung der Handlung verraten stoischen Urwandte. Sicher stoischen Ursprungs ist Nazzams sprung. Lehre von der materiellen Natur der Lebensgeister (mit Ausschluss der Seele). Diese Lehre neuplatonischen Gedanken. Gott tritt nicht geht auf die aristotelischen Gedanken betreffs

ματικοί nicht geleugnet werden. Nazzám lehrt: es gibt kein sich Entwickeln aus Keimen. Alles was uns zu werden scheint, ist bereits im Keime fertig vorhanden und tritt nur in die Erscheinung (الطهور)

Mit der Lehre vom Kumún, dem ewigen Hervor-treten und wieder Versinken der Homöomerien steht

diese Lehre in Harmonie.

³ Einige Fälle solcher unkritischen Auffassungsweisen lassen sich für Tusi nachweisen und sind im all-

gemeinen in jener Zeit nicht selten.

Zu diesen Lehren nahm Nazzám noch die des πνεθμα zurück, wurde von den Stoikern

Im Systeme Nazzáms konstatiert man die entwicklungsgeschichtlich interessante Tatsache, dass die beginnende Philosophie im Islam vorsokratischen Charakter hat. Sie ist eine der vorsokratischen Philosophie parallel verlaufende Kurve. Die Geister scheinen für die Aufnahme der tieferen, aristotelischen Gedanken, obwohl sie ihnen nicht unbekannt sein konnten, noch nicht reif gewesen zu sein. Sie verfielen naturgemäss auf die etwas knabenhaften Systeme der Vorsokratiker als einer ihnen innerlich verwandten Ideenwelt. Es bedurfte des "zweiten und

des dritten Aristoteles" (الثالث والثالث)

Die Lehre des Gáḥiz 869#, der Koran sei allgemeinen, anaxagoraeischen Lehre ist, wie ein Körper, der sich bald in ein Tier, bald in es Tusi auffasst?, dann lässt sich wohl nicht einen Menschen verwandelt, kann die Lehre die interessante Ausblicke eröffnen würde listische Vorstellung vom Vorgange des Sehens Dass Nazzam jedoch die stoische Lehre und Erkennens ausdrücken: Der Lebensgeist gekannt und in ihr eine Bestätigung seiner des Menschen ist ein zwor, seine Seele ist der seiner Lehre vielleicht annehmen (Horovitz S. Koran, so verwandelt sich derselbe in den 12 ff.). Die Grundlagen seines Systems sind optischen Bildern, die wir von ihm in uns aufjedoch keine stoischen. Vielleicht liesse sich nehmen in die Natur unserer Lebensgeister. die Thesis verteidigen; die Auffassung Tusis Er wird also ein 500r, ein animal. Denkt sei eine subjektive Interpretation³ des Systems, dann unsere Seele über das Gelesene nach, so Nazzáms. Dann läge der Ausgangspunkt und verwandelt sich der Koran in die Natur unserer der Anstoss zu jener Gedankenbildung in der Seele d. h. er wird zum eigentlichen Lehre von der χράσις δι όλων der Stoiker, die Menschen. Die Lehren des Galiz von dem Nazzám zu Weiterbildung seines anaxagorae- Höllenfeuer (= der ἐχτύοωσις) und der An-

> Muammar = 850 bewegt sich durchaus in direkt mit der Welt in Verbindung. Sein Wille, der sich auf die Geschöpfe richtet, ist ein Mittelding zwischen Gott und der Welt. Seine Ideenlehre hat mit der Platos jedoch nichts gemein (vgl. darüber meinen demnächst im Archiv für Geschichte der Philosophie, hrsg. v. Prof. D. L. Stein, erscheinenden Aufsatz).

> Den Philosophen des Islam traut man vielfach keine eigenen Gedankenbildungen zu. Diese Einschätzung ist etwas zu niedrig. Wie die Ideenlehre des Muammar, so ist auch die Modus-Theorie des abn Háschim 933° eine eigene Konstruktion, keine Entlehnung (vgl. darüber meinen Aufsatz in ZDMG Bd. 64

² Tusi 1273 * vertritt (Kommentar zu Razi, Muhassal 94) diese Ansicht: "Nazzam lehrte: in einem endlichen Körper sind unendlich viele Teile aktuell enthalten Daher wurde er zu der weiteren Lehre gedrängt: die Körper durchdringen sich gegenseitig."

S. 303-324). Einen besonderen Einfluss des meistens in Gesellschaft von Leto und Artemis. Sophisten auf diese Philosophen anzunehmen. Es gab einen über die ganze Insel ausgeliegt also kein Grund vor.

ist es zu bedauern, dass die erste Zeit der treten. Die Zeugnisse beschränken sich auf islamischen Philosophie keine rein platonische Monatsnamen und einige Hauptzentren. Die und stoische Systembildung aufweist. Die Armut dorischer Spuren ist nach A. sehr auf-Farbenpracht des Gesamtbildes würde dadurch fallend, reicher ist die Ueberlieferung, die auf wesentlich erhöht werden. Doch auch so ist vordorischen Elementen beruht (S. 10). So das Bild ein höchst interessantes. Jeder Philo- werden denn die Kulte des Ap. Amyklaios, noch einige Zeit nach ihm fortwirkt, um dann Apollongestalten untersucht. Das Ergebnis im als realer Wert des Geisteslebens auszuscheiden ganzen ist: Es findet sich auf Kreta nichts, und der Geschichte anzugehören, die mit dem was für altapollinisch gehalten werden müsste. kühlen Blicke des ferne stehenden Beobachters Der Kult des Pythios ist von Delphi her entkens zu zeichnen hat.

Wolf Aly: Der kretische Apollenkult. Verstudie zu einer Analyse der kretischen Götterkulte. Leipzig, Dieterich, 1908. 58 S. S. M. 1.80. Bespr. v. C. Fries, Berlin.

Nachdem in letzter Zeit Kreta nur in bezug Osten, sondern mit dem Mutterlande. auf prähellenische Altertümer behandelt worden sieht, es sind nicht viele Ergebnisse, die auf ist, scheint es berechtigt, wenn nun auch ein- diese Weise gewonnen werden. Die Richtigmal die rein griechischen Kulte einer Prüfung keit der von A. beigebrachten Erweise wird unterzogen werden. Der Verfasser will später man ohne weiteres zugeben; sehwerer verdie kretischen Kulte zusammenhängend be- ständlich erscheint es, weshalb die zahlreichen sprechen, und bietet hier einstweilen den Apollon, orientalischen Kulturelemente, die gerade die Dieser Gott hat in letzter Zeit mehrfach die neuen englischen Forschungen auf der Insel fachgenössischen Gemüter erregt. Wilamowitz ans Licht gebracht haben, so wenig berückhat ihm einen besonderen Aufsatz gewidmet; sichtigt werden. Die ganze bildende Kunst er hat, seinen sonstigen Lieblingsideen zuwider, Kretas weist nach Osten und Süden, die die unhellenische Provenienz zugegeben und redende schweigt zurzeit freilich noch, solange ihm Lykien als Heimat zugewiesen, was in die kretische Schrift ihres Champollion harrt. philologischen Kreisen nicht geringes Aufsehen Seltsam berührt es da, wenn nun in mythogab, und die den Gott in ein noch viel höheres hat, altorientalisches Sprachgut er an die Bearbeitung des Gesamtmaterials gedeckt zu haben. geht, wird er auf diese Dinge freilich zurückkommen müssen.

Ausgegangen wird von dem Apollon Pythios, der schon durch die Schreibung Hérios als Fremdling auf der Insel erscheint. Hauptzentrum seines Kultus lag nach Halbherrs Untersuchungen in Gortyn. Ansserdem erscheint er in ganz Kreta in Eidesformeln, Aufmerksamkeit auf eine Gruppe metrisch ge-

breiteten Apollonkultus, der nur an den Pythios Im Interesse der geschichtlichen Betrachtung anknüpft. Der Ap. Karneios ist wenig versoph hat sein eigenes System, das sogar Delphinios, Tarraios und einzelner lokaler die Entwicklungslinien des menschlichen Den-tlehnt. Der Karneios, Dromaios und Agyieus sind dorisch. Die übrigen lokalen Sondergötter sind erst im Laufe der Zeit mit Apollon verschmolzen. In dorischer Zeit ist Abhängigkeit von Argos nachweisbar; die älteren Spuren weisen nach Böotien, z. T. nach Thessalien. lm ganzen geht Kreta nach A. nicht mit dem erregte. Schien es doch, als ob der erste logischer Hinsicht der Osten ganz ausgeschaltet Bannerträger der autochthonen Griechenkultur wird. Aber auch hier liegt nicht alles im den so zahlreichen Widersachern ganz erheb- argen. Durch den trefflichen Aufsatz von lich entgegenkam. Auch Gruppe hat sieh in E. Assmann: Zur Vorgeschichte von Kreta seiner Mythologie mit dem Gott beschäftigt, (Philol. 67, 161 ff.), den Aly mit ungerechtund die Rätsel, die dieser noch immer den fertigter Kürze behandelt, ist gerade für eine Sterblichen zu raten gibt, soweit die philo- grosse Zahl von kretischen Örtsnamen alt-logischen Mittel es ermöglichten, zu lösen ge- orientalischer Einfluss, wenn nicht erwiesen, sucht. Die überraschende Deutung des Gottes- so doch wahrscheinlich gemacht worden, wie namens, die Hommel neulich an dieser Stelle denn dieser Forscher überhaupt das Verdienst Alter hinaufrückt, konnte dem Verfasser klassischen Kultur, wo man es gar nicht erunserer Schrift noch nicht bekannt sein. Wenn wartete, oft in überraschender Weise auf-

> Hermann Junker: Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts, J. Teil. (Aus. Oriens christianus.) Berlin, K. Kurtius, 1908. VII, 93 S. m. 2 Taf. Lex. 8°. M. 7.50. Bespr. v. W. E. Crum, Aldeburgh, Suffolk.

> Es sind 12 Jahre her, seit Ad. Erman die

fasster Texte, sa'idischen Dialekts, lenkte, welche für die Fortsetzung vor. Hier beschäftigen ihn sämtlich einer beträchtlich höheren Epoche an- vielmehr die schwierigen, seit Erman von zugebören schienen, als die des bis dahin uns niemand ernst beachteten Fragen koptischen einzig bekaunten Spezimens: das sogenannte Versbaus. Dank seiner mühsamen, das ganze, Triadon der borgianischen Sammlung, dessen seitdem weit vermehrte Material umfassenden kritischer Ausgabe durch O. von Lemm wir Statistik, auch seinem sich auf manchem verschon längst sehnlich entgegensehen. Seit wickelten Gebiete erweisenden Scharfsinn, ist Erman's bahnbrechender Arbeit haben aber es J. gelungen, viel neues Licht hierauf zu mehrere Samulungen ihre Schätze der Forschung werfen. Inwieweit sich die Hoffnung auf eine zugänglich gemacht, was den Untersuchungen eben durch dieses koptische Material ermög-J.'s sehr zugute gekommen ist.

kommenden Hss. meist etwa dem Beginn des nicht sagen: ein Zuwachs unserer hier immer 11. Jahrhunderts zugeschrieben: darunter, als noch recht dürftigen Kenntnisse wäre für J.'s jüngste, m. E., die längeren Leidener und grossen Aufwand an Mühe und Scharfsinn der Berliner Texte, deren Bedeutung jedoch eine schönste Lohn. höhere ist, als die der kurzen, resp. fragmentarisch erhaltenen übrigen. Sich auf das Fehlen setzungsliteratur; Selbstgeschaftenes fehlt bei jeglicher Spur derartiger "poetischer" Texte ihr fast ganz. Dürfte man denn auch zu früherer Epochen berufend, möchte J. die Ab- diesen ärmlichen Dichtungen ein griechisches fassung selbst der Stücke nicht allzuweit vor Original aufsuchen? In der Tat scheinen einige der uns erhaltenen Niederschrift setzen. Da- darunter auf die Hymnen Johannes von Damasgegen spricht allerdings kein innerer Grund; kus zurückzugehen. Wie andrerseits verhält schwer wäre es ja überhaupt, aus den Texten sich diese sa'idische Poesie zur späteren boselbst Altersindizien zu schöpfen: nur eine heirischen, wobei sich das Element des Reims noch immer ausbleibende, hier wie sonst aut (vermutlich aus semitischer Beeinflussung schon koptischem Gebiete, durch eigenartige Umstände im vollsten Gebrauch erweist? Vergleicht man schwer zu erreichende Vertrautheit mit den die Erzeugnisse beider Mundarten, so muss Merkmalen verschiedener Sprachperioden, könnte man erkennen, dass diese älteren sa'idischen es ermöglichen, feste chronologische Anhalts- Kompositionen von unserem poetischen Gefühle punkte zu gewinnen.

noch zu untersuchende Frage wäre, in wieweit saisch als die Prosa. der Stoff zu diesen recht nüchtern gehaltenen Dem Wege Ermans folgend, hat J. unser zusetzen berechtigt wäre.

lichte Aufklärung der altägyptischen Dicht-Paläographisch werden die in Betracht kunst verwirklichen wird, lässt sich einstweilen

Bekanntlich ist die koptische eine Uebernoch weiter abstehen, als die der relativ mo-Zur Verfügung stand J. eine Reihe von etwa dernen Kirchendichter Unter-Aegyptens. Poesie 12 Stück, teils streng liturgischer Form, teils und Prosa der christlichen Periode unterscheiden nicht-liturgischer, wenn auch sämtlich auf reli- sich einfach dadurch, dass erstere eine äussergiösen Motiven gebauter Volkslieder, es sei lich dichterische, in metrische (oder doch denn dogmatisch-erbaulichen, biblisch-erzählen- metrisch gemeinte) Zeilen zerschnittene Form den oder rein legendarischen Inhalts. Eine zeigt: stofflich ist sie um nichts minder pro-

Kompositionen der älteren Predigtliteratur ent- Verständnis dieses rhythmischen Materials vielnommen sei. Was die hagiographischen Le- fach erweitert und vertieft; hier sind seine genden betrifft, so lässt sich meistens eine Resultate manchmal von grosser Bedeutung. Prosaform nachweisen, deren Priorität man Er hat unter anderem gezeigt, dass eine der doch vielleicht kaum so ohne weiteres voraus- vertretenen Dichtungsarten als zum dramatischen Vortrag bestimmt und unter Erzähler, Solist Inhalt der Hymnen bildet aber nicht in und Chor verteilt gedacht wurde. Dies erkenne diesem 1. Teil den Gegenstand zu J.'s Studien; man vor allem am Archellides Gedicht, einen eingehenden Kommentar - dabei hoffent- was Erman seiner Zeit für die poetisch-musilich auch Untersuchungen zur Geschichte der kalische Begleitung eines Volksdramas hielt. einschlägigen Legenden? - behält er sich Auch die dunkeln, jedem Stücke überschriebenen Rubriken (Vortragsvermerke) weiss J. meist befriedigend zu erklären: z B. die Angabe des

¹ Zum Archellides bringt das hochinteressante Pariser. Synaxarium (Forget, Synax, Alexandr, III, S. 378) bettriedigend zu erklaren: z. B. die Angabe des wenig neues. Dem Namen habe ich Αμιλλιίδης verglichen (bei Petrie, Gizeh and Rifeh, S. 42). Zum griech, είρμος ähnlich) als Geleit für die des Theodosius-Dionysius, vgl. Aun. Mus. Guimet XXV. gegenwärtig zu singenden Hymnus dienen sollte. 283, wo dem Kaiser eine ägypt. Herkunft zugeschrieben wird; wohl Vermengung mit dem bekannten Diokletianmürchen; vgl. στανλιτης(σταβλίτης)-αίλητής ?αίλίτης). Spuren Damaszenus stehen, hat schon Turajeff gezeigt (in Vyz. dieser Legende zeigt auch Paris MS. Copte 129 4 fol. 141. Vremen. XIII (3)).

² Doch dass auch diese in Berührung mit denen des

dem Beweise der von vornherein anzunehmenden hervorzubringen. Ansicht, koptische Metrik sei für ihre Wirkung vor allem aut die Akzentlegung, keineswegs auf konstante Silbenzahl angewiesen. Allein hier muss ich gestehen, dass es mir manchmal wenigstens garnicht leicht gewesen ist, J.'s gewaltiger Zurechtlegung der Verszeilen, um des metrischen Sehemas willen, gerecht zu werden. Um die Zeilen seinem Prokrustesbette anzupassen, gehört eine oft völlige Verachtung grammatisch - etymologischer Tonstellung, dazu eine ganz willkürliche Zählung Zusammenstellung und Verarbeitung der Ander "unbetonten", raumausfüllenden Silben. Doch auch wieder hier muss man erkennen, die Kopten haben in der byzantinischen Dichtung ein ähnliches Verfabren vor Augen gehabt.

übrigen Literatur ein paar Stellen beizutragen, sein sehr vollständiger Reeueil des Inscriptions zur weiteren Beleuchtung der lehrreichen Aus- Egyptiennes du Sinai. Nicht lange nach dessen führungen J.'s über die schwierigen Vortrags- Absehluss bot sich ihm die Gelegenheit, mit ausdrücke λέξις und wöhem: — Vom Märtyrer- Flinders Petrie die Halbinsel selbst zu besuehen. paare. Apa Ter und Irai, wird berichtet, wie Einen Teil der hierbei und bei einem eingehensie bei Ankuntt im Gefängnis samt allen An- den Studium der einsehlägigen Literatur ge-(wöhem) ihm, je nach dem Verse (καιά λέξιν): dagegen nur kurz behandelt. Amen, Alleluja – Lobet den Herrn, O ihr Himmel — Amen — Lobet den Herrn, all ihr Engel samtheit und die geologische Gruppierung des —Amen, usw. ¹. Der künftige Märtyrer Johannes Landes, seine Entstehung und Entwickelung erwies schon als Kind eine merkwürdige Ver- infolge der Denudationserseheinungen, seine trautheit mit den heiligen Schriften. Als er einer Flora und seine Bewohner. Dann geht er auf Diskussion über eine Stelle der Apostelgeschichte die Küsten, Häfen und Strassen ein und bebeiwohnte, wusste er die Disputanten zurechtzu- spricht ausführlich auf Grund des topographiweisen, so oft sie sich über eine λέξες irrten; sehen Befundes und der inschriftlichen Angaben stolperten sie an einer $\lambda \ell \xi_{i,j}$ beim Psalmenvor- die beiden von den alten Aegyptern ausgetrag, so führte sie der Knabe zurück?. Ebenso beuteten Minendistrikte von Maghara und Sarwie der Bischof Aphû von Oxyrbynchos, falls but-el-Châdem. Hieran sehliesst sich eine übereiner der Psallenten an einer λέξις tehlging, resp. sichtliche Erörterung der kulturellen Mittelsie umstellte: hiess er die Sakramentenverteilung | punkte | des | Landes | in | christlicher | Zeit, | der stehen bleiben, bis der betreffende Psalm wieder in Ordnung war3. Als die heiligen Klosters in seiner Bedeutung und Entwickelung. Vierzig von Sebaste im gefrorenen See den Herrn preisen wollten⁴, vermochten sie die Worte ihres Hymnus wegen ihres durch die grosse

Eine reichbelegte Ausführung widmet J. Kälte verursachten Zitterns nur κατά λέξιν

Raymond Weill: La presqu'île du Sinaï. Étude de géographie et d'histoire. Paris. Honoré Champion. 1908 IX, 380 S. (Bibliothèque de l'École des Hautes Études fasc. 171). Bespr. vou A. Wiedemann, Bonn.

Die Wissenschaft verdankt R. Weill eine längere Reihe von nutzbringenden Arbeiten, welche sich in erster Linie mit geschiehtlichen Fragen beschäftigen. Am wichtigsten ist dabei eine vor kurzem ausgegebene sorgsame kritische gaben der Denkmäler über die sog. 2. und 3. Dynastie. Monographisch erörterte Weill mit Vorliebe Ereignisse, welche auf die Sinai-Halbinsel Bezug hatten und die Beziehungen Aegyp-Zum Schluss sei es mir gestattet, aus der tens zu Asien. Aus derartigen Studien erwuchs wesenden aufstehen, um dem Herrn zu danken. wonnenen Ergebnisse legt er in dem vorliegen-"Der heil Apa T. gab ihnen den Vers (λέξις), den Werke dar, welches besonders der Westindem er sagte: Lobet den Herrn, all ihr Hei- küste und den mittlern Berggruppen gewidmet ligen des Herrn. Und die Heiligen respondierten ist, die geschiehtlieh weniger wichtige Ostküste

Zunächst schildert der Verfasser die Ge-Oase Firan und vor allem des Katharinen-Die gelegentlich herangezogenen Streitfragen über die Linie des Exodus und die Lage des biblischen Sinai werden im Sinne der modernen kritischen Schule unter starker Berücksichtigung der Ausführungen von Eduard Meyer, gegen den aber auch polemisiert wird, besprochen. Die Ansichten des Verfassers über die Quellenschriften der Exodus-Berichte, die Sinaigesetzgebung, u. s. f., werden bei der Verschiedenheit des prinzipiellen Standpunktes von historischer und theologischer Seite vielfaehen Widerspruch finden. Sie werden aber als von einem genauen Kenner der geographischen Konfigu-* Crum, Catal. Copt. MSS. Rylands Library, S. 48, ration ausgehend, auch für diejenigen, welche

¹ Hyvernat, Actes 100, eine interessante liturg. Fassung des Cant. Tri. Puer. Auf diese und audere Stellen wies ich schon Coptic Ostraca, Ad. 1. Anm. Ferner zu wöhem, vgl. Pap. Bruce, ed. C. Schmidt, S. 93, Brit. Mus. Catal. Copt. MSS., Nr. 326 (ein merkwürdiger Gebrauch): zu hégez Sinathii Vita, ed. Leipoldt, S. 45, Woide Appendix, S.[9], Ann

² Hyvernat 179.

^{*} F. Rossi, Papiri di Torino 1, III. 20. l'ebersetzung etwas unsicher: "Sakramentverteilung" hängt vom Wert des Verbums ti ab.

der Erörterung topographischer Fragen wertvoll und anregend sein. Ein über 100 Seiten langes Kapitel verzeichnet in chronologischer Folge unter kurzer Skizzierung des wesentlichsten Inhaltes die gesamte Literatur über die Reisen nach der Sinaihalbinsel und ihre geographischen Ergebnisse, das kartographische Material und die Bearbeitungen der Geologie. Sorgfältige Indices der Personennamen, der anonym erschienenen Schriften, der geographischen Namen beschliessen das vortreffliche Werk, welches für die Sinai-Halbinsel in Geographie und Geschichte grundlegende Bedeutung besitzt.

George A. Reisner: The early dynastic cemeteries of Naga-ed-dêr, Part 1. (University of California Publications, Egyptian Archaeology, vol. II.) Leipzig, J. C. Hinrichs. 1908. XII, 180 S. mit 80 Taf. Fel. Geb. M. 75. Bespr. v. W. Max Müller, Philadelphia.

Die Beschreibung mehrerer alter Friedhöfe ist mit unübertrefflicher Geduld und Gründlichkeit ausgeführt, (nur die anatomische Untersuchung der Funde ist noch zu erwarten). So war es R. möglich, aus Material, das dem gewöhnlichen Ausgräber kaum lohnend genug erschienen wäre, sehr wichtige Resultate zu gewinnen, zunächst die Datierung jener Grabfelder (nahe bei Girge) als in Dyn. 1-2 gehörig, dann aber viele Einzelheiten, die für die Bestimmung der Altertümer der ältesten Zeit Aegyptens wertvoll sind. Die vergleichenden Tabellen des Buches für diese Beobachtungen werden auf lange Zeit ein unentbehrliches Hilfsmittel der ägyptischen Archäologie bleiben 1. Einige Schmucksachen und Siegelzylinder sind interessant. Während am Königshof Kunst und Schriftkunde 2 sehr weit entwickelt waren, war auf dem Lande von diesen Errungenschaften der Kultur noch nicht viel zu finden. R. gibt einen sehr dankenswerten Exkurs, um die (mechanische!) Entlehnung des ägyptischen Schriftsystems aus Babylonien zu widerlegen, was namentlich in England gut wirken wird, wo man das "Babyloniertum" der Aegypter de Morgan 3 noch immer viel nachschreibt. Schade

sich ihnen nicht anzuschliessen vermögen, bei nur, dass das glänzend ausgestattete Buch durch allzu verschwenderische Verwendung des Lichtdruckes sehr verteuert worden ist; um wieviel grösser würde der Nutzen sein, wenn es sich innerhalb der in England so mustergiltig eingehaltenen Grenzen gehalten hätte! Ich möchte einen Warnruf im Interesse des Buchhändlers wie des Publikums anstimmen.

> Stephen Langdon: Sumerian and Babylonian Psalms. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. XXVI, 351 S. gr. 8°. M. 16. Bespr. v. Arthur Ungnad, Berlin.

> Langdon hat in diesem Buche den grössten Teil der bisher publizierten offiziellen Dankund Busspsalmen umschrieben und übersetzt. In Betracht kommen hier vor allem die sumerischen Texte, die etwa der Hammurapi-Zeit angehören und im XV. Bd. der Cuneiform Texts publiziert sind, die Reisner'schen Hymnen, einige Texte im IV. und V. Bd. von Rawlinson und einige weitere, die Macmillan in Beitr. zur Ass. V veröffentlicht hat.

> Diese Texte, und zwar besonders die reinsumerischen altbabylonischen, gehören zu den schwierigsten, die es gibt; bei einer Interpretation wird man, auch wenn man die verschiedensten Möglichkeiten der Uebersetzung erwägt, doch noch eine Fülle von Unklarheiten und zweifelhaften Stellen übrig behalten. Man hätte gern gesehen, dass der Verfasser diesem Umstande noch mehr Rechnung getragen hätte, als es geschehen ist; wenigstens sind Fragezeichen recht spärlich verwendet, und Rechtfertigungen der oft sehr kühnen Uebersetzungen nicht so häufig, wie man sie erwarten sollte.

> Eine gewisse Kontrolle bieten ja schon die semitischen Versionen, die sich zu einzelnen reinsumerischen Hymnen finden. So ist gleich zu dem ersten der von L. behandelten Texte (CT XV 24 f.) K 49 ein bilinguer Paralleltext. Wenn es auch feststeht, dass die assyrischen Uebersetzer hin und wieder die nötige Genauigkeit ausser acht liessen, so wird man ihnen im allgemeinen doch noch bessere Kenntnisse der sumerischen Sprache zuerkennen, als wir sie besitzen. L's Uebersetzungen weichen oft erheblich von der assyrischen Vorlage ab; nicht nur, dass Tempora 1, Modi 2 und ähnliche syntaktische Verhältnisse 3 mehrfach keine Berücksichtigung finden; es werden oft ganze Verse völlig abweichend von der assyrischen Version übersetzt, ohne dass man darüber auf-

Speziell nützlich ist z. B. die Zusammenstellung über das Vorkommen der Metalle, S. 116. Ein alphabetischer Index am Schluss des Buches hätte die Brauchbarkeit nech erhöht.

² Dahin gehört hier pl. 6, 3 = S, 31. Das Ornament stellt das Schriftzeichen sich "geschmückt, ausgezeichnet, geehrt" ver, wirkte also als Amulet durch seine Schriftbedeutung. Das ist ein wichtiges Zengnis für die Schriftgeschichte.

⁸ Der übrigens keineswegs diese Theorie aufgebracht hat; er hat sie nur in der gefährlichsten Weise popularisiert, wie Naville zeigte.

Vgl. z. B. die Uebersetzung von us-ta-bar-ri ana ir-si-tim mi-tu-ti S. 304, 25 "And the dead are numerous in the land."

² Vgl. z. B. ki-i aq-bu-u S. 7, 25; thus 1 cry. 8 Vgl. z. B. S. 23 ik-mur "it afflicts" u. a.; S. 305 u-sam-ka-tu ,,they caused to be slaughtered."

a-ti eŝ-te-ni-'i-e = sum. ki-am-ŝi-kin-kin übersetzt kungen sind nicht immer einleuchtend; man sichere ass. Text augenscheinlich bietet: ki-ma liche andere auch heissen; so dürfte die Nebenna-ka-ri-su ki-i tu-ab-bi-ti-su ra-man-ki ki-i tugal-li-li, d. i. "Wie hast Dut, seinem Feind gleich, ihn (den Tempel) zerstört, wie hast Du Dir selbst Schmach angetan." L. übersetzt, ohne leider wiederum seine Abweichung vom ass. Text zu begründen: "Even as he was hostile (?) so destroy thou him; do thou thyself make him ashamed." Hiervon steht fast nichts in der ass. Uebersetzung.

Langdon hat schon wiederholt auf dem Gebiete der sumerischen Grammatik gearbeitet, und man darf gewiss annehmen, dass er die diesbezügliche Literatur gut kennt. Wenn sich aber derartige Unterschiede zwischen der Auffassung der Assyrer und der des Verfassers finden, wie in den oben angeführten Sätzen, so wird man doch ein wenig bedenklich, und kann sich der Befürchtung nicht erwehren, dass die Grundlagen vielfach noch nicht die nötige Festigkeit besitzen, um einen durchweg sicheren Aufbau zu gestatten. Hier in besonnener Weise sorgfältig vorwärts zu gehen, die Schwierigkeiten zu erkennen und nicht sich kühn über sie hinwegzusetzen, ist das, was man zunächst für die Erklärung der sumerischen Literatur zu fordern hat, da man sonst nicht viel über ein blosses Herumraten hinauskommen dürfte.

In den Anmerkungen Langdons findet man manchen wertvollen Hinweis auf Paralleltexte oder parallele Stellen, für die man dankbar sein muss, aber auch manche recht gewagte Bemerkungen, die sorgfältiger Sichtung bedürfen; man vgl. S. 33, Anm. 17, wo ēmû² "Schwiegervater", ēmu "home" (!), ēmūtu und ēmītu "family" von derselben Wurzel 'amâmu oder 'amû abgeleitet werden. Die Form 'ammu "family", die in 'Ammurabi bewahrt sei, zeige, dass alle diese Wörter ursprünglich doppeltes m hatten!! Dies dürfte wohl manchem des Guten zu viel erscheinen, namentlich, wo der Vergleich von hebr. ⊏¬ (¬ nicht >) mit emu (aus * hamu) nicht übermässig fern liegt. Aehnliche gewagte Erklärungsversuche finden sich auch auf dem Gebieté der Grammatik, so z. B. S. 92, Anm. 3, wo L. für endet³ (= emdet, fem. des Perm.)

" en-di-it.

geklärt wird, weshalb diese Abweichung not- endid liest und es erklärt: etemid = etmid = wendig ist; man vgl. z. B. S. 5, 12, wo as-ra-cadid = cadid (!). Auch die sachlichen Bemerwird "they sought for me in the sacred places," vgl. S. 281, Ann. 6, wo mit absoluter Be-Das Ass. bietet "ich suchte die Heiligtümer stimmtheit behauptet wird, die Plejaden würden auf", und weswegen das Sum. nicht ebenso mul su-gi genannt, weil sie in babylonischer heissen kann, sieht man nicht recht ein: vgl. Mythologie die Weisheit darstellten denn š \acute{a} -qiauch chendort S. 9, 29, wo der nicht ganz sei = schu "Greis." sú-gi kann aber alles mögfran, die mit sal $\hat{s}\hat{u}$ -gi (oder $\hat{s}\hat{u}$ -ge) bezeichnet wird, sicherlich weder ibrer besonderen Weisheit noch ihres hohen Alters wegen so benannt worden sein.

Dass bei einer Arbeit, die eine Anzahl schwerer Texte zum ersten Male behandelt, manches übersehen und manches verbesserungsbedürftig ist, wird niemand dem Verfasser verargen; wohl aber hätte man gewünscht, dass Sicheres und Unsicheres besser auseinander gehalten worden wäre, als es hier geschehen ist, und namentlich, dass der Leser nicht genötigt wird, die oft mit grosser Sicherheit vorgetragenen kühnen Behauptungen ohne nähere Beweise hinzunehmen. Künftige Detailforschungen werden gewiss noch mancherlei richtig zu stellen haben; dennoch wird man das Verdienst Langdons, zum ersten Male eine Bearbeitung gewagt zu haben, gebübrend anerkennen dürfen.

J. Wilhelm Rothstein: Grundzüge des hebräischen Rhythmus und seiner Formenbildung nebst lyrischen Texten mit kritischem Kommentar. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. VIII, 398 S. gr. 8°. M. 12.40 Bespr. v. H. Grimme, Freihurg, Schweiz.

Sonderdruck: Psalmentexte u. der Text des Hohen Liedes. [32 S.] M. 1.

Der Titel dieses Buches verspricht vornehmlich eine Darstellung der hebr. Metrik und erst in zweiter Linie die metrisch-kritische Behandlung lyrischer Texte; im Buche selbst ist das Verhältnis ein anderes, indem die Metrik (auf 75 Seiten) nur wie eine Einleitung zu den über 300 Seiten füllenden Ausführungen über 37 Psalmen und das Hohe Lied aussieht. Diese Ungleichheit ist aber belanglos gegenüber dem Missverhältnis zwischen Stoff und Darstellungsweise; mit der denkbar grössten epischen Breite — wie man sie schon früher bei R.s Behandlung des Deboraliedes (ZDMG LVIf.) erlebt hat - werden hier Materien behandelt, für die sachliche Kürze durchaus nötig gewesen wäre. Zur Beurteilung seines Buches hat der Verfasser selbst die Tonart angeschlagen. Er sagt (S. 15): "Ich bin überzeugt, dass es sich um eine wirklich ausgereifte, haltbare Frucht handelt" und weiter (S. 22): "Es mag

¹ Die Göttin ist angeredet.

² leh umschreibe wie Langdon.

¹ Das Ausrufungszeichen rührt von L. her.

kühn erscheinen, aber man mag es mir zugute halten, wenn ich diese einleitenden Sätze abschliesse mit dem Ausdruck der festeten Ueberzeugung, die Frage nach dem hebräisehen Rhythmus, nach seinem Wesen und den Gesetzen seiner formalen Ausgestaltung ist heute kein Problem mehr; sie ist aufgelöst in positive Erkenntnis". Hiernach zu sehliessen, hätte der Verfasser das Glück gehabt, den Schlüssel zu den Geheimfächern der hebr. Metrik zu finden; nur schade, dass dessen Handhabung auch nach Versicherung R.'s ein Mass von Fertigkeiten erfordert, wie es den wenigsten Hebraisten zur Verfügung stehen dürfte. R. perhorresziert nämlich den Begriff mechanischer Regeln der Metrik; 'das Richtige zu treffen setzt . . . völliges, allseitiges, inneres, logisches und stimmungsgemässes Eingedrungensein in die poetischen Intentionen des Autors eines Verses voraus': so sagt er von der Betonungsweise der Status-Konstruktusverbindungen, so behandelt er die ganze Metrik. Ich könnte Neid darüber empfinden, dass R. es zu 'allseitigem Eingedrungensein' in die Bibel gebracht hat, wenn ich nicht den Trost hätte, dass sieher niemand anders es bezüglich der Behandlung biblischer Texte soweit bringen werde.

Lassen wir die vielen Imponderabilien, mit denen R.s Textbehandlung rechnet, unbesprochen, und sehen wir uns die Regeln an, nach denen er die lyrischen Partien der Bibel unter Ausschluss der für rhetorisch genommenen Pro-

phetenreden meistert.

Nach R. sind die Elemente der hebr. Verse rhythmische Takte, die sieh aus dem Wechsel von schwach- und hoch(?)-betonten Silben ergeben. Die Tendenz dieser Takte ist stets steigend; die Zahl der Senkungen schwankt zwischen 1 und 3; zwischen zwei Hebungen können die Senkungen auch fehlen, d. h. durch eine Sprechpause ersetzt werden. Jeder Vers beginnt mit einem "Aufstieg", dessen Wesen innerhalb der einzelnen Gedichte konstant Der längste Vers zählt drei Takte; normalerweise fügen sich die Verse zu bikolischen und trikolischen Versverbindungen zusammen; solche Verbindungen — nicht aber der Einzelvers — bedeuten zugleich Gedankenoder Satzeinheiten. Jedes Gedicht ist auf einer einzigen Versart aufgebaut.

Entgegen R.s Behauptung, dass er für diese seine Regeln Unabhängigkeit, Selbständigkeit und zugleich volle Richtigkeit beanspruche, finde ich in ihnen manches weder neu noch reif. Den Begriff 'metrischer Takt' hat R. sicher von Sievers übernommen. Ich begrüsse es als einen Fortschritt, dass er die Sieversschen Anapäste durch ein wechselvolleres Mass er-

setzt hat, und stimme ihm auch in der Definierung von dessen Umfange bei. Leider bleibt R. auf halbem Wege stehen, indem er die Bestimmung der Taktlänge vom Gefühle des Metrikers abhängig sein lässt. Wie kann er da mit Sicherheit entscheiden, wann eine Folge von 4 Silben, deren 2. und 4. betont ist, als ein viersilbiger Takt oder als zwei zweisilbige zu nehmen sei? Schon dieser einer Unsicherheit wegen müsste R. darauf verzichten, auch nur das kleinste hebr. Gedicht mit Sicherheit zu skandieren. Die Behauptung der Möglichkeit, dass zwei Hebungen ohne Senkung anfeinanderfolgen könnten, ist von R. im Hinblick auf 'Logik und Stimmung der Gedankenentwickelung' (S. 38) aufgestellt, also rein subjektiv. Möge ihm, wer kann, nachfühlen, dass z. B. in ψ I, 3 עלה׳ו ל'א יב׳ול oder in ψ אוון, 7 בא כל das איז bezw. כל so stark hervortrete, dass es ausnahmsweise eine Hebung tragen müsse; mir geht hierfür das Organ ab. Mit der Regel von dem konstanten Versauftakte glaubt R. einen Haupttreffer getan zu haben; ihr werden ganze Hekatomben von Versen zum Opfer gebracht. Gedichte, die sich ohne weiteres dieser Regel fügen, scheint R. im überlieferten Bibeltexte überhaupt nicht zu kennen; dennoch dünkt ihn kein Gesetz so bindend wie dieses. Seltsam, dass nur die Langverse, nicht auch die Einzelstichen mit dieser metrischen Eigentümlichkeit behaftet sein sollen! Für die Annahme des dreitaktigen Längstmasses war für R. die Erwägung bestimmend, dass der längste Takt auch eben nur drei Senkungen aufweise. Diese Analogie führt ihn aber keineswegs dazu, auch eintaktige Verse (entsprechend dem Takte mit einer Senkung) anzunehmen; wohl aber drängt ihm sein Gefühl die Ahnung von viertaktigen Versen auf, bei deren Anmerkung er iedoch in Klammern hinzuzusetzen pflegt: "richtiger 2:2".

R.s Regel, dass in jedem Gedichte das einmal angeschlagene Metrum konstant bleibe, unterschreibe ich mit der Hinzufügung, dass ich diese Regel selbst öffentlich seit langen Jahren vertrete.

Soviel zu R.s metrischen Gesetzen. Wer ihre volle Schwäche erkennen will, den verweise ich auf die Texte, die R. mit ihrer Hilfe und "allseitigem Eingedrungensein" in die Intentionen des Dichters metrisch-kritisch behandelt hat. Ich kann ihn auch einfacher nur auf den ersten der von R. behandelten Verse, ψ 1, 1, aufmerksam machen, den so wie R. wohl noch niemand zerlegt hat:

איים אשר ^{בי}א הליך בעצ'ת רשע'ים Zu dieser Betonung von א halte man dann

die Forderung R's (S. 55 f.), dass das Ende wort יצלים 'gelungen' nur mit einem 'niederder ersten Halbzeile die Höhe des rhythmisch drückenden' האכד 'misslungen' beschliessen zu gegliederten Satzes (bzw. Langverses) dar- können. stellen müsse. Trotz der völligen Unzulänglichkeit seiner metrischen Prinzipien glaubt sich S. Klein: Tod und Begräbnis in Palästina zur Zeit der R. mit ihrer Hilfe imstande, in den von ihm behandelten Texten Zusätze sehr verschiedenen Alters zu konstatieren. Sein kritischer Standpunkt gegenüber dem Bibeltexte ist derart, dass man ihn den ärgsten Schwarzseher unter den Textkritikern nennen könnte; wenigstens hat noch niemand so wie er die Textüberlieferung meistern zu miissen geglaubt. So findet er beispielsweise in Psalm 18 nur 52 echte Halbverse neben 60 unechten; in Psalm 42 werden V. 2, 5, 7b, 8, 9, 11a als Zutaten bezeichnet; bei Psalm 110 finden überhaupt nur V. 1a, 1b (korrigiert) u. 2 Gnade, während V. 3 – 7 zwei verschiedenen Fortsetzern zur Last gelegt werden. Die gesunde Kritik müsste, meine ich, schamrot werden ob solcher Frevel am Bibeltext!

In R.s Programm vom 'allseitigen Durchdringen' steht auch die Würdigung der hebr. Lyrik nach ihrer lautästhetischen Seite. Auch hier ist R. seiner Sache stets gewiss und denkt wohl kaum daran, dass wir als Deutsche eigentlich nur den Klang unserer eigenen Sprache ganz würdigen können. Um von R.'s subjektiver Weise der Lautbeurteilung und zugleich von dem Wortüberfluss seines ganzen Buches einen Begriff zu geben, seien hier die Bemerkungen über den Klang von Psalm 1, 5 והטאים בעדת צדיקים לא יקמו רשעים במשפט

ודרך רשעים תאבר בי יודע יהוה (דרך) צדיקים wiedergegeben. 'In besonders feierlich wuchtigem Schritte gehen die Verse der dritten Strophe v. 5a und 5b dahin. Ein düsterer Ernst lagert zumal auf v. 5a. Man beachte die dunklen schweren Laute pus, zumal in ihrer Verbindung mit den vielen Gutturalen und Labialen, und dazu lasse man die überwiegend dunklen Vokale auf sich einwirken. Die helltönende, dreimal in ziemlich gleichen Abständen wiederkehrende Pluralendung 🗅 wirkt wie grelle Blitzstrahlen, die aus dunklem Wettergewölk hervorbrechen. Man fühlt den tiefen Ernst, von dem der Dichter erfüllt wird, sobald er seinen Blick auf das unausweichliche Geschick der Gottlosen richtet. Die freudige Stimmung, die über der zweiten Strophe lagert und in dem fast jauchzenden Schlusswort יצליה ihreu eindrucksvollen Ausklang empfängt, ist geschwunden, und an ihre Stelle ist der niederdrückende Ernst getreten usw.'

Tannaiten, Berlin, Louis Lamm, 1908. 100 S. 8°. M. 2. Bespr. v. Immanuel Löw, Szeged.

Das Schriftchen, dem fleissiges Quellenstudium und vielseitige Literaturkenntnis seines Vf. anzumerken ist, behandelt nach etwas summarischer Darstellung A der Vorstellungen von der Seele und dem Zustand nach dem Tode, B den Sterbenden und die Leiche (Todeskampf, Behandlung der Leiche, Leichengewänder, die Leiche im Sarge), C Sarg und Bahre. Darauf folgt II das Begräbnis: A Zeit der Beerdigung, B Leichenbegängnis (Bahre und Träger, das Geleite, Weg des Trauerzuges, anssergewöhnliches Leichenbegängnis), C (nicht c) Begräbnisvereine, D (nicht d) Begräbnisstätte, E das Grab (das Innere, das Aeussere, Herstellung und Verlegung). Der Vf. beabsichtigt zur Ergänzung seiner Arbeit auch die Trauergebräuche zu bearbeiten und wird hoffentlich bei der Gelegenheit auch das fehlende hebräische Wortregister nachtragen. Es ist erfreulich, dass man sich seit einiger Zeit der mischnischen Archaeologie zuwendet, statt wie sonst vielfach beliebt war, irgend ein Textesbruchstück, z. B. einige Kapitel aus dem maimunischen Mischnahkommentar, als specimen eruditionis zu bieten. Bei archäologischen Monographien aber können wir auf das hebräische Wortregister schon darum nicht verzichten, weil die vorhandenen lexikalischen Hilfsmittel für die Erklärung der Realien durchaus unzureichend sind und erst auf Grund monographischer oder zusammenfassender Behandlung der nachbiblischen Archäologie eine Wendung zum besseren zu erwarten ist.

Der Vf. verzeichnet die Quellen, aus denen er schöpft. Dabei nennt er unter den Kommentatoren Obadia aus Bertinoro vor Maimonides, Akiba Eger vor Simson b. Abraham, Jesaja Berlin vor Nathan b. Jecbiel! Von den übrigen Hilfsmitteln wird er Ugolinus' Thesaurus nicht allzuoft eingesehen haben, sonst würde es bei ihm nicht Acta sacrorum sondern Thesaurus antiquitatum sacrarum heissen. Unbekannt blieb dem Vf.: Johannis Nicolai . . . Libri IV de sepulchris Hebraeorum Leyden 1706, 16 + 286S. 4°, we die ganze Frage sehr gründlich behandelt und mit Holzschnitten und sehr schönen und anschaulichen Kupferstichen illustriert ist.

Die philologische Schulung des Vf. steht nicht Ich bedauere, die Besprechung von R.s Buche, auf der Höhe seiner Vorgänger auf dem Gebiete in welchem jedenfalls die Arbeit langer Jahre mischnisch-archäologischer Dissertationen. Gesteckt, statt mit dem 'fast jauchzenden' Schluss- gen Paul Rieger's musterhafte Behandlung des

nige einen entschiedenen Rückschritt. Es ist z. mehreren Parallelstellen des babli vorkommend, B. unrichtig yr Ni heisse im Talmud "schwer die geläufigste. Zu belegen ist der Ausdruck krank sein", da das Wort nur einmal mischnisch in Semach, und einmal targumisch belegt ist. Die Belegstellen sind unsystematisch gegeben. Man vergleiche z. B. die Belege für נוסם S. 19 n. 2 mit folgender Reihe von Belegen: Sabb j II 5^{6}_{62} b 151^{6} T Erub VIII 147_{16} Snh 78^{a} j Gitt VII 48^{c}_{42} Arach (nicht: "Erach") 1_{3} T I 543_{16} Ohol 1_{6} Semach 1_{123} Drug Svu 33°₄ 37^b u. Parall. גוססות Kidd 71^b (= גוססות j Jeb I 3^b15 j Kid IV 65^d11 Ber 37₈) Gitt 28^a ניססות Svn 33*. Die Citate: Nid 54 Berach 27 Snh 62.6 T Sabb XVII 13722 sind falseh! Ebenso die Citate Mikw. 7,3 u Tam. 4,2 und Hul 8b in Anm. 6 das. Synonym: עם יציאת נפים Sabb 23₅.

Zur Erklärung des Wortes beruht Vf. sich auf syr. ____, das auch Jastrow herbeizieht, das aber an der einzigen mandäischen Stelle, aus der es angeführt wird, diese Bedeutung nach PSm nicht hat. Jedenfalls tat der Vf. zu übergehen. Die کوسس recht daran, Kohut's Zusammenstellung mit ND1, Seite, die selbst Kohut abweist, bätte in der neuen hebr. Encyclopädie 'Oşar Jisrāēl sv nicht erwähnt werden sollen. Unter den Ausdrücken für Sterben S. 16 fehlt bei ישנה bei שנה, פגן פבן בלפען: Semach, 8 p. השלים Es fellt השלים Semach, 8 p. 94°₄₇ = syr. אבר. Wenn aramäisch קבר erwähnt wurde, so musste auch בבבי erwähnt werden.

ist verfehlt. ביה הפרס ist verfehlt. Schon die Bestimmung des Begriffes ist unrichtig. Was die Mischna unter diesem Ausdrucke versteht, sagt sie ausdrücklich Ohol 18₂₋₄: Ein Feld 1) in welchem ein Grab (כאבר) שבר) unkenntlich wurde oder 2) ein Grab aufgeackert und dadurch unkenntlich wurde, endlich 3) ein בובין Feld, also ein Feld mit unterirdischen Grabnischen. (Nicht בובץ MK 5b). Gerade diese letzte Bedeutung, die in der Casuistik keine Rolle mehr spielt, ist zum Ausgangspunkte zu nehmen. Forum, φύρος der äussere Vorhof eines Grabmals (Krauss II 492) ist, wie Mussafia erkannt hat, die einzig richtige Erklärung des Wortes: der Ort, unter dem vielleicht Grabnischen liegen, da es in dem betreffenden Felde solche Nischen gibt. Die Unreinerklärung solcher Stellen war rabbinische Erschwerung (Kt 2₁₀ Ber 19^b u Parallelst. j Pes I 27^d₆₇ j Sota V 20^a46). Von hier aus gelangte man zu den zwei anderen Anwendungen zweifeln ist. des Ausdruckes. Da sich an Bedeutung 2)

sprachlichen Materials gehalten, bildet die sei- casuistische Fragen knüpften, wurde diese, an folgendermassen: בית הפרם Ber 19^b u Parall. T Švi III 64_{31} j Sabb I 3°_{48} . Erub 3_1 j III 2, d_{44, 47} b 30^b. j Pes I 27^d60, 67 VIII 36^b51 b 92ab MK 5b Chag 25b Kt 210 b 28b. Nazir 7, j Sot V 20 4, T Mak IV 443, Bech 29 a Tem 1₅ b 12^b 13^a Ohol 13₆ 17₁₋₅ 18₁₋₆ T XVII 615₆_616₃ Tohor 4₅ 5₁ Nidd 7₅ b 57⁸. — מית פרסות Ohol 18, (aber MK 5^b פרסות).

Sachlich: opp a) בית הקברות T Mak IV 443₁₉ Erub 3₁ j III 20⁴44. 47. b) ארץ העמים (od. כיתים) Nazir 7_3 Tohor 4_5 j Pes 1 27_{-60}^4 Ohol 186 T XVIII 616 בוצה לארץ (e) סומה Ohol 17_5 מיחוקין־חוקת־ $^{-1}$ $^{-1}$ $^{-1}$ פיחוקין־חוקת־ T Ohol XVII 615 אין 136. דער די לבעה לפעה Ohol 136. Verba: אין T Syi III 64_{31} (T Ohol XVII 615_{15} MK 5b) Ohol 17,-1 T XVII 6156 ff. Tem 15. בעשהד Ohol 17₁. בצם Ohol 18₁ T XVII 616_{2,3} $m j~Sabb~I~3^\circ_{48}$. נטעד Ohol $m 18_1~$ ד הרובן לבנים בר Kel BK III 5722, 3. T Ohol XVII 61532, 33. רצף (ווק (ווק Ohol 18 $_5$ T XVII 615 $_{36}$. רצף $_{37}$. מטהרד Ohol 185 T XVII 61521. דבד und שנידיט — Ber 19^b u. Parall.

Für das Zudrücken der Augen des Toten מעמץ darf man nicht mehr באני, das sebon Fleischer zu Levy abgewiesen hat, anführen. Dem Vf. scheint das Syrische leider fern zu stehen, sonst hätte er auf das sehon von Levv erwähnte عصع bingewiesen, das speziell vom Auge gebraucht wird. So BA 6363 (wo Schreibfehler (|aio|) PSm 1653, 2915 Pe. Pa. Etpa. Aph. Die Syrer stellen dazu richtig غَمَّف ; von Auge noch غِمَّف , المعمرة ἀμβλυω- $\pi i lpha$ PSm 2916 تغییض und زندی \pm s. übrigens G 14 sv צמט (mit der LA אמן und der Nebenform עצב) Pi Sabb 23 $_5$ T XVII 137 $_{24}$ b 151 b Semach 14 (Brüll I 12. Šibbólé haleket 337). Unter dem Einflusse des bibl. Exy steht die Nebenform עצים עיניך Sifre II 339, 141¹ עצים עיניך wo aber Hoffmann Midr. Tann. 207: אברין und אימין bat. Für das vom Aramäischen beeinflusste Mischnisch dürfte עמין als die richtigere Form anzusehen sein.

Man drückt die Angen des Toten zu: es ist aber ziemlich naiv, wenn Vf. meint, dieser allgemein menschliche Brauch berube darauf, dass man dem Toten "das Ansehen eines Schlafenden geben wollte" (S. 21). Naiv ist auch, wenn Vf. S. 27 n. 5 zu Dizip sagt: wohl xárraβıς, wo doch an der Identität nicht zu

Ein Irrtum ist es, wenn Vf. dem WBuche

Levy's nachschreibt Try Pi, heisse den Pferden die Hufe ausreissen: es heisst vielmehr die Knieflechsen durchschneiden. Zu Tryz: der Petersburger Universität über die Beziehungen der christlichen und karaeischen Ehegestze, die Markon, der Herausgeber des vornaim Hoffmann 62., 107₁₀. j Nazir IV 53°₅₀. Diegenden Textes, nach Urteil seines Lehrers proport Textes, In Textes, nach Urteil seines Lehrers glänzend löstet. Ohne diese Preisarbeit zu veröffentlichen, hat M. nun diese Studien weiter 8 n. Parall.

Die richtige Erklärung von דּיִפָּק und דִּיפָּק steht bei Ir Löw ges. Schr H 349, HI 457. Vgl. Geiger j Z XI 179. Jedenfalls ist es irrig, ביים mit Riegel zu übersetzen (S. 86).

Ich möchte nicht weiter in Einzelheiten eingehen und möchte dem Vf. nur raten, die sprachlichen Grundlagen sorgfältig umzuarbeiten und die Arbeit mit der in Aussicht gestellten über Trauergebräuche dann nochmals vorzulegen.

Auf die Korrektur muss grössere Sorgfalt verwendet werden. Es steht z. B. S. 27 n. 87-28, eine Identifikation, die von Fleischer stammt, was zu erwähnen war. Man muss nicht Ermann (S. 7), Benziger (S. 28 n. 1) und במרכים (S. 94) usw. stehen lassen.

Isaak Markon; Das Buch von den verbotenen Verwandtschaftsgraden des Jeschü'aben Jehuda (Abü-1-Farag Furk\u00e4n ibn 'Asad), zum erstenmale herausgegeben (= Texte und Unfersuchungen aus dem Gebiete des karaeischen Ehogesetzes nach handschriftlichen Quellen der Kaiserl, Oeffentl, Bibliothek zu St. Petersburg I 1) St. Petersburg 1908. XXIII, 157 (n. 1) S S\u00e9, Bespr. v. A. Marx, New York.

Unter den Differenzen zwischen dem rabbinischen und karaeischen Gesetz nehmen die Bestimmungen über die verbotenen Ehegrade eine hervorragende Stellung ein. Die Karaeer gingen in dieser Hinsicht sehr viel weiter als die Rabbaniten und verbieten die Ehe bis zu so entfernten Verwandtschaftsgraden, dass es schliesslich für die nicht sehr zahlreichen Mitglieder der Sekte in einzelnen Orten fast unmöglich wurde, untereinander zu heiraten. Besonders das Prinzip, auf Grund von Genesis 2, 24 gehe die Einheit zwischen Mann und Frau so weit, dass die Verwandten der Frau durch die Ehe zu ebenso nahen Verwandten des Mannes werden, bedeutete eine grosse Erschwerung, gegen die sich denn auch eine starke Opposition geltend machte, die schliesslich durchdrang. Chwolson fand, dass die ursprünglichen weitgehenden Eheverbote bei den Karaeern eine starke Verwandtschaft mit denen der altehristlichen Kirche zeigten, und führte beide auf alte sadducaeische Vorschriften zurück. Zur näheren Begründung

der Petersburger Universität über die Beziehungen der christlichen und karaeischen Ehegesetze, die Markon, der Herausgeber des vorliegenden Textes, nach Urteil seines Lehrers glänzend löste 1. Ohne diese Preisarbeit zu veröffentlichen, hat M. nun diese Studien weiter fortgesetzt und den Plan gefasst, die noch ungedruckten älteren karaeisehen Schriften über die Ehegesetze in einer umfassenden Sammlung zu vereinigen und nach deren Publikation durch eine abschliessende selbständige Bearbeitung den Gegenstand zu erschöpfen. Drei Bänden hebräischer Texte sollen ebensoviel arabische folgen, deren Inhalt p. XIII f. genauer angegeben wird. Vorliegender Band eröffnet die erste (hebräische) Serie des weit angelegten Unternehmens, dem man nur besten Fortgang wünschen kann.

Ješû'a ben Jehûda, einer der bedeutendsten Vertreter der erleichternden karaeischen Gelehrten, nimmt überhaupt in der älteren karaeischen Literatur eine wichtige Stellung ein und sammelte in Jerusalem in der Mitte des eltten Jahrhunderts um sich einen grossen Schülerkreis aus den verschiedensten Ländern. Neben seiner Lehrtätigkeit beschäftigten ihn auch umfangreiche literarische Arbeiten. Wir haben von den meisten seiner Schriften nur noch Fragmente resp. hebräische Uebersetzungen. Die Aufzählung derselben p. XVI ist nach Harkavy, הרשים גם ישנים Nro. 7 p. 22 wesentlieh zu ergänzen. Diese Stelle ist in der ohne jedes Prinzip zusammengestellten Literaturangabe p. XIV f. Anm. 2 nachzutragen. Harkavy hat auch wenigstens einen Teil des arabischen Originals des vorliegenden Buches entdeckt, denn in Lickute Kadmoniot II p. 90-96 hat er seine Exzerpte aus dem vorliegenden Buche dem Arabischen, nicht der hebräischen Uebersetzung entnommen. Markon folgt denn auch p 100-103 (vgl. p. XVIII Anm. 1) der bei Harkavy gebotenen Anordnung und spricht in den Noten von der hebr. Uebersetzung, als wenn er mit der Edition des Originals beschäftigt sei, von dessen Existenz er nirgends etwas erwähnt. Die Uebersetzung des vorliegenden Buches gehört zu den ältesten Uebertragungen ins Hebräische und wurde zu Lebzeiten des Verfassers, also Mitte des 11. Jahrhunderts, von einem seiner Schüler angefertigt. Die Sprache ist sehr hart und schwer verständlich. Es finden sich einige griechische und zahlreiche arabische Worte und Phrasen — in der Ausgabe sind sie durch gesperrten Druck hervorgehoben — mitten im

¹ Chwolson, Das letzte Passamahl Christi 2, Aufl. (Leipzig 1908) p. 176.

¹ Chwolson, a. a. O. Anm. 3.

Hebräischen. Ihre Erklärung, sowie ein sehr für den dritten Band in Aussicht gestellt.

schaftsgraden, das hier zum erstenmale voll-Hauptteile, die Einleitung (p. 1-36). 6 Argumente (p. 37-99) und die Mitteilung und Kritik früherer karaeischer (p. 100-143) und rabbinischer (p. 144-152) Anschauungen. Die Einleitung ist, wie Schreiner ausführlich dargelegt hat, von grossem Interesse für die Geschichte des Islam, da uns darin ein mu'tazilitisches Werk über die usûl a-fikh vorliegt, in welchem der Verfasser sich mit den As ariten und sonstigen islamischen Schulen auseinander-Der Autor behandelt² die Gesetzessetzt. kategorieen, den Ursprung der Sprache, den Begriff des Guten und Bösen, den Gebranch der Gottesnamen, einfache und metaphorische Ausdrucksweise und die Ausdrucksweise der Propheten. Die 6 im Umtange sehr verschiedenen Argumente besprechen die biblischen Belege für die zu weite Ausdehnung der Eheverbote seitens der בעלי הרבוב, die Jeschua widerlegt. Seine Vorgänger zitiert er meist mit allgemeinen Ausdrücken, ziemlich selten mit Namen. Fünf Vertreter des von Jeschua bekämpften Prinzips werden dann einer speziellen Kritik unterworfen, wobei ihre Ansichten wörtlich mitgeteilt werden. Er beginnt mit Anan's aramäischen Ehegesetzen (p. 100-103), die am eingehendsten besprochen werden (p. 104-122). Sie sind nach Harkavy (l. c. p. 90) nicht dessen grossem Gesetzbuche, sondern einem Compendium (فدلكة) entnommen; dann folgen (p. 123-133) verschiedene Auszüge aus Kirkissani, deren arabisches Original die zweite Serie der hier begonnenen Texte einleiten soll, und aus anderen hervorragenden karäischen Schriften, die dem vorliegenden Buche einen besonderen Wert verleihen. Die Kritik der Ansichten des Abu'l Surri, gewöhnlich Sahl ben Maşliah genannt, die der Einleitung zu einem nicht weiter bekannten Buche entnommen sind, wird in der Ausgabe ohne Grund auseinandergerissen, p. 135-36 sind nämlich trotz der besonderen Ueberschrift ersichtlich eine Fortsetzung des Vorhergehenden. Ueberschriften inmitten eines Kapitels sind in unserem Buche ganz gewöhnlich. Es ist bemerkenswert, dass Jesua Benjamin Nahawendi's Schriften nur durch Kirkissani's Vermittlung kennt.

2 Vgl. ebenda p. 71.

Literarhistorisch ist das letzte Kapitel über wünschenswertes Glossar der von den karae die rabbinische Auffassung der Eheverbote von ischen Uebersetzern angewandten Termini wird besonderer Wichtigkeit, wie schon Steinschneider 1 und Neubauer 2 zur Genüge hervor-Das Buch von den verbotenen Verwandt- gehoben haben. Markon hat ihre Ausführungen nicht beachtet und seinen Text, wie er p. XIX ständig herausgegeben wird, zertällt in drei zeigt, gründlich missverstanden. Obwohl der Text p. 144f, im grossen und ganzen in den sich wiederfindet, hat ihn der Verf., wie er p. 151 ausdrücklich erklärt, nicht diesen. sondern den '87 77277 entlehnt und durch Interpunktion sein Verständnis erleichtert. Der von Jesua benutzte Text ist allerdings nicht mit dem von Schlossberg (Versailles 1886) unter diesem Titel edierten identisch (vgl. dort p. 111-13), aber er zeigt in einem Punkte auffällige Verwandtschaft, auf die Nenbauer (h. c. p. 64: hinwies. Das Zitat schliesst bei Ješu'a יבלהי בדייתה heisst; אתה 150 אים heisst; beides ist in גדאיהא zu emendieren, wofür ed. Schlossberg in Tierer die hebräische Uebersetzung bietet. Ein Vergleich zwischen Jesu'a's Exzerpt und der Ausgabe zeigt, wie starke Aenderungen der Text in letzterer erfahren hat. P. 151 werden die הלבית גרולות ausdrücklich im Gegensatz zu "diesen" Halakot d. h. den לביה ראו zitiert. Der Verweis auf die Tosetta ist hier irreführend, da letztere dem Autor sicherlich nicht vorlag und er ausdrücklich auf die Mittelquelle verweist. Es war vielmehr Z. 2 17 ed. Warschau p. 99a, ed. Hildesheimer p. 245; Z. 8 ed. Warschau p. 103 a, ed Hildesh. p. 254; Z. 12 ed. Warschau p. 102 b, ed. Hildesh - p. 253 anzuführen. Das p. 149 und 150 angeführte Compendium des babylonischen und palästinischen Talmuds, aus welchem zwei Stellen des letzteren (Jer. Jebamot I 5 f. 3 a und ib. I 2 f. 2 c.) zitiert werden, ist gänzlich unbekannt und von Wichtigkeit als Zeugnis für Bearbeitung des palästinischen Talmuds in früher Zeit. Dass Compendien des palästinischen Talmuds damals vorhanden waren, beweisen auch einige in der Cairiner Geniza entdeckte Fragmente3. Ješu'a schliesst mit einem Auszug aus einem unbekannten Werke von Saadia, den Steinschneider 1855 im 🖘 בהיב p. 174-76 abdruckte.

Markon benutzt zu seiner Edition 3 Hss. einen vollständigen Leydener Codex (Cod. Warner 41), aus welchem Codex 25 derselben Bibliothek nach p. XX Anm 4 kopiert ist, Codex Firkowitz 614 der Kais, Bibliothek zu Petersburg und einen Codex des Asiatischen Museums

¹ Studien über Jeschu'a ben Jehuda (Berlin 1900) p. 68-86.

Cat. Leyden, p. 195, Cat. Bodl. col. 2622.

² Israelit. Letterbode IV 55 ff.

³ Vgl. Ginzberg, Jerushalmi-Fragments 1909 p. 29 ff., 152, 184.

zu Petersburg, der mit dem von Steinschneider netischen Zusammenhang zwischen Alt- und erwähnten (Cat. Rabbinowitz 1X nr. 36) iden- Neuhebräisch nachweist und die Annahme von tisch scheint. Man vermisst eine nähere Be- einem durchgängigen Einfluss des Aramäischen schreibung der Codices, von denen nur der auf die grammatische Struktur des Neuhebräerste das ganze Buch bietet. Vom dritten ischen als haltlos erkennen lässt. Sowohl für Bogen an hat M. mit Recht bei der Fest-Formen der Wortflexion, als für syntaktische stellung des Textes ein eklektisches Verfahren Erscheinungen, die als charakteristische Eigeneingeschlagen und die beste Lesart in den Text tümlichkeiten des nachbiblischen Hebräisch gesetzt. In den Noten verzeichnet er alle Vari- gelten, zeigt er, dass sie im Althebräischen anten und gibt auch Quellennachweise. Wie wurzeln. Aus diesem hat sich das Hebräisch weit es M. gelungen ist, einen korrekten Text der Mischna durch natürliche Entwickelung herzustellen, ist bei der schweren Verständ- gebildet, auf die allerdings das Aramäische lichkeit und Härte der Sprache nicht leicht einen beträchtlichen Einfluss übte. Dieser zu beurteilen. Man bedürfte dazu vor allem Einfluss erstreckte sich aber in ausgedehntem der Erklärung der fremdsprachlichen Wörter Masse nur auf den Wortschatz und liess das und des Glossars der idiomatischen Ausdrücke Wesen der Grammatik unberührt. Unter den mit ihren arabischen Aequivalenten, die für Abschnitten der Studie seien als besonders den dritten Band in Aussicht gestellt sind wertvoll hervorgehoben die über den Gebrauch Hoffentlich müssen wir nicht zu lange darauf des Artikels (S. 17-25), über das Partizip warten.

zunächst den Plan für die drei Teile seiner Es mögen nur noch einige Einzelbemerkungen ".Texte und Untersuchungen" mit und spricht dann sehr kurz über Jesu'a und seine Schriften, und speziell über das vorliegende Buch. Ausführlichere Mitteilungen dürfen wir wohl in einem späteren Bande erwarten. Das Verzeichnis der namentlich angeführten Autoren p. XIX ist nicht vollständig. Kirkissani wird letzteren gibt es auch solche, wie die Tanausser p. 123-132 auch p. 52, 84, 143, Sahl b. Masliah auch p. 143, Jefet auch p 52, Josef [al-Basir] auch p. 93 erwähnt. Abu-'Ali [al-Gubbai nach Schreiner l. c. p. 83] p. 15 fehlt gänzlich. Auch vermisst man Nachweis der anonymen Zitate. Wer ist z. B. der p. 50 erwähnte قاضى القضاة Per Druck des Buches lässt zu wünschen übrig.

Ješú'a's Buch verdiente unbedingt eine Herausgabe, und Markon hat sich durch dieselbe ein wirkliches Verdienst erworben und unsere Kenntnisse erweitert. Wir schliessen mit dem Wunsche, bald Gelegenheit zu haben, über weitere Bände seiner "Texte" zu berichten.

M. H. Segal: Misnaic Hebrew and its relation to Biblical Hebrew and to Aramaic. A grammatical study. Oxford, 1909. 91 S. 8°. Bespr. von W. Bacher, Budapest,

Diese vortreffliche Studie ist ein Sonderabdruck aus dem zwanzigsten (leider letzten) Jahrgange der Jewish Quarterly Review. Ihr Zweck ist im Titel angegeben: sie will genau teststellen, wie sich in grammatischer Hinsicht das Hebräisch der Mischna zu dem der Bibel und zum Aramäischen verhält. Ihr Verdienst liegt darin, dass der Verfasser in vielen Punkten

(S. 42-54), fiber die Diminutiva (S. 63-67), In der Einleitung teilt der Herausgeber über die Bezeichnung des Genetivs (S. 70-88). -und Berichtigungen folgen. S. 1 nennt der Verfasser als Quellen für das Mischna-Hebräisch neben den Erzeugnissen der tannaitischen Literatur auch die "hebräischen Bestandteile der Gemarot und der ausschliesslich haggadischen Midraschim." Aber unter den chuma-Midraschim, die einer viel späteren Epoche angehören und deren hebräische Diktion nicht mit der der Mischna in eine Reihe gestellt werden darf (s. meine Agada der palästinensischen Amoräer, III. Band, Vorwort S. X). — 8. 4 bin ich irrtümlich als Verfasser des Artikels Hebrew Language in der Jewish Encyclopaedia genannt. Der Verfasser ist C. L. (Caspar Levias). — S. 18. Zu M. Demai VI, 9 (irrtümlich ist IX, 6 gedruckt) bemerkt der שול אתה הלח ואני את היבש Verfasser, in dem Satze sei zu den beiden Adjektiven als Substantiv מבים oder תבואה zu supponieren. Aber das geht wegen der Inkongruenz des Geschlechtes, bez, der Zahl nicht an. Vielmehr ist היביש und היביש als Neutrum zu verstehen (das Feuchte, das Trockene). Wenn ein Substantiv supponiert werden muss, könnte es höchstens הרבר sein. — S. 22, vorletzte Zeile. L. הַהָּבֶּית. — S. 33 unt. Die unter (2) gebrachten Beispiele gehören meist dem biblischen Hebraismus an. – S. ist zu הקלת von ה בא ist zu streichen. - S. 60, letzte Zeile, St. V, 1 l. V, 7. - Ib. ist הדרה, Kuchen zu Formen wie קבָלָה gestellt und הַרָּרָה punktiert. Aber es müsste dann הַרַרָה gelesen werden. In Wirkpräziser, als es bisher geschehen ist, den ge- lichkeit ist gegen die Punktation bei Levy

(חַברה) nichts einzuwenden. — Unbegreiflich ist, wie der Verfasser (S. 61) להגפה Jes. 30, 28 mit הברה ib. 9, 3 zusammenstellen und סְּנְבֶּה punktieren konnte. Es ist doch an der massoretischen Punktation sowie an dem Infinitivcharakter des Wortes nicht zu rütteln. — Ib. Z. 25. St. II, 8 l. II, 18. — S. 65. Z. 26. L. במרטום. — S. 72, Z. 15. Der Verf. fasste in den Berach. IX, 3 הותמי als Partizipium auf; aber es ist nicht der Plural zu בתותם, sondern zu הוקם. — S. 78 oben. Hier wäre zu bemerken gewesen, dass die Partikel erst allmählich sich von dem Worte, zu dem sie als Genetivzeichen gehörte, losgelöst hat und selbständig geworden ist. In der ursprünglichen Orthographie scheinen Quellen — ganz wie im Hoh. 3, 7 (שלשלמה) die Partikel als Bestandteil des Wortes geboten zu haben. In Theodors Ausgabe des Bereschith rabba ist dies fast durchaus der Fall. — S. 86, letzte Zeile. St. εἰκών l. εἰκόνιον.

Altertums-Berichte.

Museen.

April, Mai, Juni 1909:

Münzkabinett: 12 orientalische Münzen und 12 Silbermünzen der Seldschucken.

Vorderasiatische Abteilung: Gipsabguss der Hettitischen Inschrift von Begtscha in Kleinasien — 5 Tontafelfragmente aus Boghazkői, 1 Tontafelfragment, 2 Terracotten, 1 bemaltes Tongefäss, 1 Siegel aus Kültepe hei Caesarea in Kleinasien. - Fragment eines Tonzylinders Asurbanipals. — Bärtiger Manneskopf aus Lava von einer assyrischen Rundskulptur. — Haematitsiegelzylinder der Bêl-ta-ni, Gattin des Königs Rîm-Sin. - Onyxauge mit Weihinschrift des Königs Kurigalzu. - Ein Stein mit semitischer Inschrift, aus Abde in Arabia Petraea stammend.

Aegyptische Abteilung: Goldene Ohrgebänge aus der Zeit um 1300 v. Chr. mit Fayenceeinlagen.

Islamische Abteilung: Figur eines lanzenschwingenden Königs, Zierrat eines Silbergefässes, frühsassanidisch. - Ein persischer Knüpfteppich um 1500. - Glaspaste mit Flügelpferd, früharabisch. — Bronzenes Räuchergefäss, angebl. aus Mesopotamien, frühes Mittelalter.

Südafrika.

304. Der Anthropologe Rudolf Pöch, der sich gegenwärtig im Auftrage der Akademie der Wissenschaften in Wien auf einer Forschungsreise in Südafrika befindet, hat auf einer Durchquerung der Kalahari vom Ngami nach Palapye auch die bekannte Trümmerstätte Sim hab ye mit dem elliptischen Tompel und der Akropolis untersucht, deren Aufführung man Phöniziern eder Sabäern noch heute zuzuschreiben geneigt ist. P. hat jedoch keinen sichern Auhaltspunkt für diese übrigens jüngst auch von Randall Maciver und von Luschan verworfene Hypothese finden können. Sch

Westsudan.

305. Unter den Eutdeckungen, die der von der Expodition uach dem westafrikanischen Süden und dem Hinterland von Togo zurückgekehrte Ferschungsreisende Leo Frobenius gemacht hat, verdienen die auf dem Gebiete der Sagenwelt und der alten Hausbauten jener Länder besonderes Interesse. Es haben sich merkwürdige Aehnlichkeiten mit unseren alten Sagen, mit den Gebräuchen unseres einstigen Rittertums, selbst mit der Ausrüstung und dem Turuierwesen desselben feststellen lassen. Die Höhlengräber erschienen als eine Art Katakomben. (Deutsche Rndsch. f. Geogr. u. Stat. No. 11).

Arabien.

306 (vgl. Nr. 288). Die jüngst von dem Engländer Douglas Carruthers nach dem Innern Arabiens unternommene Forschungsreise ist wegen der infolge des Todes des Vormundes des unmündigen Emirs in Hail ausgebrochenen Unruhen missglückt. Carruthers hatte eine noch unbetretene Route von Jesi, östlich vom Toten Meer nach Teima gewählt und kehrte über Djol zur Mekka-Balın zurück.

Aus gelehrten Gesellschaften.

In der Sitzung der Preuss, Akad. d. Wissenschaften legte am 8. Juli Herr F. W. K. Müller eine Arbeit von Le Coq über "Köktürkisches aus Turfan" vor. Inschriften dieser Art waren bisher nur auf Steindenkmälern der Mongolei gefunden worden. Hier zum ersten Male werden Manuskripte in dieser Sehrift veröffentlicht. Der Inhalt ist manichäisch, die Sprache teils mittelpersisch, teils Auch ein Bruchstück eines köktürkischen türkisch. Erwerbungen der Königlichen Museen zu Berlin Alphabets mit manichäischer Transliteration wird besprochen.

Auf der 23. Juni c. a. in London abgehaltenen Generalversammlung des "Palestine Exploration Fund" referierte R. A. St. Macalister über die Arbeiten in Palästina in den letzten drei Jahren. Er betonte das Interesse, das die palästinensischen historisch-geographischen Studien verdienen. Es bliehen noch Stätten sehr hehen Alters anfzufinden, wichtig sei aber, die gemachten Identifikationen uochmals nachzuprüfen.

Personalien.

A. Merx, Ordinarius der alttestamentlichen Theologie und bekannter Orientalist in Heidelberg, ist im Alter von 72 Jahren gestorben.

A. Kamphausen, Ordinarius der alttestamentlichen Theologie in Bonn, ist dort, 80 Jahre alt, gestorben.

Dr. Ernst Herzfeld hat sich in der phil. Fak. der Univ. Berlin für die Fächer der Archäologie und historischen Geographie des Orients habilitiert.

Julius Euting, Direktor der kgl. Universitäts- und Landesbibliothek in Strassburg, ist am 1. Juli in den Ruliestand getreten.

Der Asien- und Afrika-Forscher E. D. Morgan ist

am 18. Mai in London gestorben.

Professor Johann Nepomuk Sepp, München, der eine Anzahl Arbeiten auf dem Gebiete der palästinensischen Altertumskunde veröffentlicht hat, ist am 7. August daselbst gestorben.

Der Östafrikaforscher Gustavo Chiesi, der im Auftrage des italienischen Kolonialinstituts die wirtschaftlichen Verhältnisse des südlichen Abessiniens untersuchen sollte, ist in Addis Abeba am 27. April c. a. gestorben.

Zeitschriftenschau.

Allgemeines Literaturblatt (1909) 13. K. Mommert, Siloah-Brunnen, Teich, Kanal zu Jernsalem, bespr. v. J. Pöller. — K. A. Leimbach, Die Weissagungen der Propheten übersetzt, bespr. v. N. Schlögl.

Allgemeine Missionszeitschrift. 1909: P. Richter, Funfzig Jahre Missiousarbeit am Niger - Beiblatt, G. Kurze, Ein Missionspionier in der nordarabischen Wüste.

Annales de Géographie. 1909;

 E. F. Gantier, La meseta sudoranaise. — A. Woeikof, Les ressources agricoles du centre de l'Asie russe. Chronique: Les projets de Sir W. Willcocks pour l'irrigation de la Mésopotamie.

Archiv für Anthropologie 1909:

N. F. VIII. 3. Volland, Beiträge zur Ethnographie der Bewohner von Armenien und Kurdistan. — A. Kisa, Das Glas im Altertume, bespr. v. F. Birkner.

Archiv für Slavische Philologie. 1909; XXX. 4. A. J. Jacimirskij, Die ältesten slavischen Chroniken moldauischen Ursprungs.

Atene e Roma. 1909:

126. V. Macchioro, Ceramica sardo-fenicia, bespr. v. N. Terzaghi

Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: 29. S. C. Schirlitz, Griechisch-deutsches Wörterbuch zum ueuen Testament, 6. Aufl., bespr. v. E. Nestle.

30. M. Apelt, De rationibus quibusdam quae Philoni Alexandrino cum Posidonio intercedunt, bespr. v. Poblenz.

Bulletin Hispanique. 1909: XI. 3. P. Paris, Promenades archéologiques en Espagne.

Classical Quarterly. 1909:

III. 3. E. O. Winstedt, Some coptic legends about roman emperors. - W. H. D. Rouse, Greek and latin inscriptions in Syria.

Dublin Review. 1909:

290. C. W. Barry, The literary aspect of the old testament Folk-Lore. 1909:

XX. 2. J. H. Weeks, Notes on some customs of the Lower Congo people. - J. Noton. Augury and leechcraft in Algeria. - J. H. Wecks, The leopard in the maize-farm: a Lower Congo folk-tale. - R. R. Marett, The treshold of religion, bespr. v F. B. Jevons. - A. C. Hollis, The Nandi, their language and folklore, bespr. v. A. Werner.

Geografisk Tidskrift. 1909: XX. 2. H. B. Steensby, Nogle ethnografiske lagttagelser

fra en rejse i Algier og Tunis 1908. Geographischer Anzeiger. 1909:

X. 7. A. Lukas, Die Bedeutung des Sandschak Novipazar. M. Frhr. v. Oppenheim, Der Tell Halaf und die verschleierte Göttin, hespr. v. Ilk.

8. Bresnitz von Sydačoff, Das Balkanproblem und die Balkandynastien, bespr. v. M. G. Schmidt,

Le Globe. 1909:

XLVIII. 2. P. E. Salzmann, Entretien sur les fouilles récentes en Asie Mineure. — Papadakis, La Turquie d'hier et la Turquie d'aujourd'hui (résumé).

Indogermanische Forschungen. 1909:

XXIV. 3 4. K. Helm, Die Heimat der Germanen und das Meer.

Klio. 1909:

IX. 3. F. Cumont, La plus ancienne géographie astrologique. - K. Lehmann, Zur Geschichte der Barkiden. - B Haussoullier, Inscriptions grecques de Babylone.

Kölnische Volkszeitung. 1909;

665. Joseph Michael Held, über Vulgatarevision und lateinische Bibelforschung.

Man. 1909:

1X 7. A. von Gennep, Religions, moeurs et legendes, bespr. v. M. L. Dames. — G. Ferrand, Textes magiques malgaches, bespr. v. S. H. Ray.

Militär-Literatur-Zeitung. 1909:

7. Boullé, La France et les Beni Snassen (Marokko), bespr. v. Hübner. - A. von Schempp, Der Feldzug 1664 in Ungarn, bespr. v. von Duvernoy.

Mitteil. d. Geogr. Gesellschaft (Wien). 1909: Lll. 4-5. E. Baccari, Il Congo, (u.) O. v. Ilovorka und A. Kronfeld, Vergleichende Volksmedizin, bespr. v. L. Bouchal.

Mitteilungen aus d. Historischen Lit. 1909; XXXVII. 3. E. Meyer, Geschichte des Altertums, 2. Aufl. Bd. 1, bespr. v. Winkelesser.

Monatsschrift f. Höhere Schulen. 1909; VIII. 7. E. Köuig, Zur Methodik des hebräischen Unter-

richts. Monist. 1909:

XIX. 3. W. B. Smith, Professor Lovejoy on "Der vorehristliche Jesus". - Ph. Barry, The bagpipe not a hebrew instrument.

Natur und Offenbarung. 1909:

J. Wimmer, Das Gold in der Geschichte. Petermanns Mitteilungen 1909:

LV. 6. A. Dirr, Karte der kürinischen Sprachgruppe (Südost-Daghestan n. angrenzende Teile Transkaukasiens). L. Desplagnes, Le Plateau Central Nigérien, bespr.

v. P. Gähtgens. - Cromer, Modern Egypt. 2 Bde. Doutsch v. K. Sigismund, bespr. v. E. Leutz. - Cromer, The Situation in Egypt, bespr. v. id. - O. Solberg, Beiträge zur Vorgeschiehto der Osteskimo, bespr. v. W. Thalbitzer. — A. Berget, Topographie. Les méthodes et les instruments du géographe voyageur, bespr. v. id.

- Th. Albrecht, Formelu uud Hilfstafeln für geographische Ortsbestimmungen 4. Auflg., bespr. v. id. - A. Zoeppritz, Leitfaden der Kartenentwurfslehre 2. Auflg., bespr. v. id. - M. B. Weinstein, Entstehung der Welt und der Erde nach Sage und Wissensehaft, bespr. v. Güuther. - L. Reinhardt, Vom Nebelfleck zum Menschen II., bespr. v. Ed. Lentz. - L. Wilser, Tierwelt und Erdalter, bespr. v. Tornquist.

Polybiblion. 1909:

Mars. E. Mangenot, Publications récentes sur l'écriture sainte et la littérature orientale: J. Nikel, Alte und neue Angriffe auf das Alte Testament, (u.) Ders., Die Glaubwürdigkeit des A. T., (u.) Ders., Der Ursprung des alttestamentlichen Gottesglanbens, 3. Aufl., (u.) M. Landrieux, L'histoire et les histoires dans la bible, 2º éd., (n.) A. Schulz, Doppelberichte im Pentateuch, (n.) K. Miketta, Die Amarnazeit, (u.) J. Hontheim, Das Hohelied, (u.) J. Tonzard, Amos, (u.) E. Dujardin, Les prédécesseurs de Daniel, (u.) P. Heinisch, Griechische Philosophie im Buch der Weisheit, (u.) J. J. K. Waldis, Hieronymi in psaimos fragmenta, (u.) F. Nau, Histoire et sagesse d'Ahikar l'Assyrien, (u.) M. J. Lagrauge, Le messianisme chez les Juifs, (n.) G. Aicher, Kamel und Nadelöhr, (u.) M. Passama, L'apocalypse, bespr. v. - Maurain, Le Maroe d'aujourd'hui, (u.) E. Aubin, La Perse d'aujourd'hui, bespr. v. H. Froidevaux.

Mai. H. Hubert et M. Mauss, Mélanges d'histoire des religions, bespr. v. A. Roussel. — E. Driault, La question d'Orient depuis ses origines, (u.) V. Bérard, La révolution turque, (u.) H. Diamantopulo, Le réveil de la Turquie, (u.) J. Denais, La Turquie nouvelle, bespr. v. P. Pisani.

Princeton Theological Review. 1909.

VII. 2. J. Hastings, Encyclopaedia of religion and ethics, v. l., bespr. v. B. B. Warfield. - F. B. Jevons, An introduction to the study of comparative religion, bespr. v. W. B. Greene. - W. S. Anchineloss, Bible chronology from Abraham to the Christian era, (u) G. A. Smith, Jerusalem. The topography, economics and history, (u.) L. Hulley, Studies in the book of psalms, bespr. v. J. D. Davis. — C. F. Kent, The heros and crises of early hebrew history, (u.) Ders., The founders and rulers of united Israel, (u.) H. M. Wiener, Notes on J. Halévy, Brünnew, S. Daiches, Correspondance suméhebrew religion, bespr. v. J. O. Boyd.

Revue Archéologique. 1909. XIII. Mars-Avril. H. Breuil, Le Bison et le Taureau céleste chaldéen. - S. R., Les fouilles récentes en Assyrie et en Babylonie. - Recueil de mémoires et de textes publiés en l'honneur du XIV e Congrès des Orientalistes par les Professeurs de l'École supérieure des Lettres et des Médersas (Alger), bespr. v. S. R. — A. Moret, Au temps des Pharaons, bespr. v. id. - Argenterie orientale. Recueil d'anciennes vaisselles orientales en argent et en or trouvées principalement en Russie. Publ. par la Commission impér. archéolog. Saint-Pétersbourg 1909, bespr. v. S. R. — Fr. C. Conybeare, Myth, magic and morals. A study of christian origins, bespr. v. id. — H. Delehaye, Les légendes grecques des saints militaires, bespr. v. id.

Revue Historique. 1909:

2. H. de Genouillac, Une cité du Bas-Euphrate au quatrième millénaire. - G. Robert, Les Ecoles et l'enseignement de la théologie pendant la première moitié du XII e siècle, bespr. v. L. Halphen. — J. Misch, Geschichte der Autobiographie I. Das Altertum; Th. Mommsen, Gesammelte Schriften V; Schmidt, Geschichte der deutschen Stämme bis zum Ausgange der Völkerwanderung; F. Stähelin, Geschichte der kleinasiatischen Galater; W. Warde-Fowler, Social Life at Rome in the age of Cicero; G. Ferrero, Grandeur et décadence de Romo VI; Po-maszewski, Die Rangordnung des römischen Heeres; Detlefsen, Die Geographie Afrikas bei Plinius und Mela und ihre Quellen; Elter, Itinorarstudien; Mitteis, Römisches Privatrecht bis auf die Zeit Diokletians I.; Birt, Das Buch bei den Griechen und Römern; eine Studie aus der Berl. Papyrussammlung; Thulin, Die Götter des Martianus Capella und die Bronzeleber von Piacenza; Gundel, De stellarum appellatione et religione, bespr. v. Ch. Lécrivain. — J. Hoops, Waldbäume und Kniturpflanzen im germanischen Altertum, bespr. v. F. Vigener. - E. Bernheim, Lehrbuch der historischen Methode und der Geschichtsphilosophie, bespr. v. L. Halphen. - E. Reich, General history of western nations from 5000 B. l. to 1900 A. B.; Antiquity 1.-2., bespr. v. Ch. Seignobos. -G. Caro, Soziale und Wirtschaftsgeschichte der Juden im Mittelalter und der Neuzeit I., bespr. v. M. Philippson. H. de Genouillac, Tablettes sumériennes archaïques, bespr. v. G. M. — A. Loisy, Leçon d'ouverture du cours d'histoire des religiens au Collège de France, bespr. v. Ch. G. — E. N. Gaussen, Le pays de l'Evangile, bespr. v. id. — E. Valère, Marie et le symbolisme de pierres précieuses, bespr. v. id. — V. Bérard, La révolution turque, bespr. v. E. D. — Th. Lindner, Weltgeschichte seit der Völkerwanderung I-VI., bespr. v. Ch. Seignohos. - J. v. Pflugk-Hartung, Weltgeschichte. Die Entwicklung der Menschheit in Staat und Gesellschaft, Kultur und Geistesleben V. u. VI., bespr. v. P. D.

Revue Sémitique. 1909:

 Janvier. J. Halévy, Recherches bibliques: Le prophète Malachie. — Ders., Le système antigrafien de M. B. D. Eerdmans. — Ders., Israël sur la stèle de Merenptah Ders., Une inscription funéraire de Hegra. — Ders., Notes sumériennes (suite). — Ders., Verbes composés sumériens (?) (suite). - Ders., Quelques hymnes sumérobabyloniens de la collection de Berlin. — M. C. Virolleaud et J. Halévy, Correspondance sumérologique. -J. Halévy, Sur la date de Sargon 1er. - Ders., Bibliographie (S. Reinach, Cultes, Mythes et Religion III. -

2. Juillet. J. Halévy, Lo livre d'Isaïo (suite). - Ders., d'après la méthode authropologique. — A. Ungnad, Geser. Deutsche Uebersetzung von Hashagen, (u.) G.

rologique. - J. Halévy, Notes sumériennes (suite). -A. Boissier, Bilulu. — J. Halévy, Bibliographie (Thesaurus totius Hebraitatis et veteris et recentioris, auct. Eliezer ben Jehuda, Hierosolymitano. - H. de Genouillac, Tablettes sumériennes. Allotte de la Fuye, Inscriptions présargoriques II et M. J.-E. Gautier: Archives d'une famille de Dilbat au temps de la première dynastie de Babyloue. R. E. Brüunow u. A. v. Domaszewski, Die Provincia Arabia III - J. Schleiffer, Die Erzählung der Sibylle. M. Burchardt, Die altkananäischen Fremdworte und Eigennamen im Altägyptischen, I. - M. Sulzberger, The Am Haaretz, A. Wünsche, Aus Israels Lebrhallen III, 2, S. Daiches, Kommt das Tetragrammaton in den Keilinschriften vor? - E. Littmann, Sternsagen und Astrologisches aus Nordabessinen. - R. do la Grasserie, Des phénemènes religieux dits Mystères.)

Rivista degli Studi Orientali. 1909: II. 3. F. Beguinot, Di alcuni fenomeni di variazione fonetica combinatoria e dissimilatoria in amarico, F. Ballerini, Antichità assiro-babilonesi nel Museo civico di Como (2 Tafeln). - Besprechungen: C. Brockelmann, Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen, Bd. L (F. Beguinet). - A. Wünsche, Aus Israels Lehrhallen III, 1 (II. P. Chajes). - J. Davidson, Parody iu Jewish Literature (Ders.). - Et. Combe, Histoire du culte de Sin en Babylonie et en Assyrie (G. Meloni). - A. T. Olmstead, Western Asia in the days of Sargon of Assyria (Ders.). — Cudraka, Il carretto di argilla, frad. ital. d. M. Kerbaker (P. E. Pavolini). -Saïd Boulifa, Textes Berbères en dialecte de l'Atlas Marocain (J. G.). — W. Stärk, Die Anfänge der jüdischen Diaspora in Aegypten. — F. Perles, Zur Erklärung der Tostamente der zwölf Patriarchen. — A. Ungnad, Aus den neubabylonischen Privaturkunden. - E. Herzfeld, Herbaraufnahmen aus Kal'at-Šerkat-Assur (J. G.). Bolletino III Kleinasien, Elam, Kaukasien), IV (Armenien,

Theologische Rundschau. 1909:

XII. 4. Altes Testament. Die prophetische Literatur: L. Veuetianer, Ezekiels Vision und die salomonischen Wasserbecken, (u.) G. Jahn. Das Buch Ezechiel, (u.) W. E. Lofthouse, Ezekiel, (u.) J. Herrmann, Ezechielstudien, (u.) J. Meinhold und H. Lietzmann, Der Prophet Amos, (u.) W. Nowaek, Amos und Hosea, (u) H. Schmidt, Jona, (u.) S. R. Driver, The minor prophets, (u) B. Duhm, Das Buch Habakuk, bespr. v. Cornill. - Loben und Lehre Jesu: W. B. Shmith, Der vorchristliche Jesu nebst weiteren Vorstudien zur Entstehungsgeschichte des Urchristentums, u.) H. A. Holtzmann, Das messianische Bewnsstsein Jesu, (u.) A. Schlatter, Die Messianität Jesu (u.) F. Tillmann, Der Menschensohn, bespr. v. Windisch.

5. F. Spitta, Die Versuchung Jesu, Lücken im Markusevangelium, das Testament Hiobs und das neue Testa-

ment, bespr. v. H. Windisch.

 Nowack: Altes Testament, Israelitische Religionsgeschichte I: A. Bertholet, Religionsgeschichtliches Lese-buch, (u.) P. Wurm, Handbuch der Religionsgeschichte, 2. Aufl. (u) D. Astley, Prehistoric archaeology and the old testament, (n.) J. K. Niedlich, Religionsgeschichtliche

Tabellen, bespr. v. -

Iran, Indien).

XII. 7. Nowack: Altes Testament. Israelitische Religionsgeschichte II; H. Winckler, Die babylonische Geisteskultur, (u.) F. Wilke, Die astral-mythologische Anschauung und das Alte Testament, (u.) A. Jeremias, Das Alter der babylonischen Astronomie, (u.) Ders., Der Einfluss Ba-R. Fr. Harper n. a., Old Testament and Semitical Studies, byloniens auf das Verständnis des Alten Testamentes, In Momory of W. Rainey Harper. - Beiheft H zur Or. (u) J. Haltenhoff. Die Wissenschaft im alten Orient, (u.) J. Koeberle, Die Beziehungen zwischen Israel und Babylouien, (u.) R. A. S. Maculister, Streiflichter zur Le rôle supposé du Tabou dans la religión d'Israël, biblischen Geschichte aus der altpalästinischen Stadt

Schumacher, Tell el-Mutesellim Fundbericht 1903-1905, (u.) H. Gressmann, Religionsgeschichtliche Volksbücher III, 10; Die Ausgrabungen in Palästina und das Alte Testament, R. Eisler: Kuba-Kybele V u. VI (S.-A. aus Philologus (u.) J. Beuzinger, Hebräische Archäologie, 2. Aufl., (n.) R. Kittel, Studien zur hebräischen Archäologie und Religionsgeschichte, (u.) A. W. Groenmann, Het vasten bij Israel, bespr. v. Nowack.

Tour du Monde. 1909:

XV. 17. Des Fouilles opérées en Asie Mineure mettent au jour les vestiges d'une civilisation jusqu'à présent ignorée. - La Renaissance du Sondan français. - A. Moret. Au temps des Pharaons, bespr. v. -

18. W. Chaplin. Une visite aux mines d'or d'Unsan en Corée. - G. Saint-Paul, Souvenirs de Tunisie et d'Algérie; L. Nandean, Le Japon Moderne, bespr. v. -

19. E. Labarthe, Dans les provinces du fond de la Chine. 20. E. Labarthe, Dans les provinces du fond de la Chine. XV. 21. Le Trajet postal à travers l'Adrar et le Sahara. Ch. Vélain, Revue de Géographie II. Année 1908,

bespr. v.
22. G. L. Dumon, Les Écoles françaises d'Orient.
23. Le "Transsaharien Transatlantique" et son filleul "Le Parasaharien". - Les Fouilles de Memphis mettent à jour le Palais d'un Pharaon. - M. Cortier, D'une rive à l'autre du Sabara, bespr. v.

25. Camille Jean, Les Touareg du Sud-Est. L'Aïr, leur rôle dans la politique saharienne L, bespr. — E. A. d'Albertis, Une croisière sur le Nil. Khartenm-Gondokoro, bespr. 27. P. Labbé, Avec les Lamas de Sibérie.

Umschau 1909:

26. L. Sofer, Welcher Rasse gehörte Jesus an? — Das weisse Rhinozeros, das Einhorn der Alten.

28. H. Popp. Der fliegende Mensch in der Kunst. -R Stübe, Kulturbeziehungen zwischen China und Europa in der Neuzeit.

 H. Beyer, Sternbilder und Kalenderwesen in Altmexiko. Zeitschrift d. Vereins f. Volkskunde. 1909; XIX. 3. Bertha Hg. Maltesische Legenden und Schwänke. - E. Meyer, Geschichte des Altertums. 2. Aufl. I. 2: Die ältesten geschichtlichen Völker und Kulturen, bespr. v. R. M. Meyer. — A. Abt. Die Apologie des Applejus von Madaura und die antike Zauberei, bespr. v. R. Petsch. O. v. Hovorka und A. Kronfeld, Vergleichende Volksmedizin, bespr. v. P. Bartels. - Aigremont, Volkserotik und Pflanzenwelt, bespr. v. P. Bartels, - S. Biarnay, Étude sur le dialecte berbère de Ouargla. (n.) Saïd Boulifa, Textes berberes en dialecte de l'Atlas Marocain, bespr. v. H. Stumme.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

*J. Kohler und A. Ungnad: Hammurabi's Gesetz. Ill 2. Uebersetzte Urkunden, Erläuterungen. Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. S. 97—176. M. 6.

*W. Wreszinski: Der grosse medizinische Papyrus des Berliner Museums (Pap. Berl. 3038). In Facsimile und Umschrift mit Uebersetzung, Kommentar und Glossar, mit 24 Lichtdrucktafeln. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909.

M. Wiener: Die Anschauungen der Propheten von der Sittlichkeit (Schriften d. Lehranstalt f. d Wissensch. d. Judent. 1 3/4) Berlin, Mayer und Müller, 1909. VIII + 161 S. M. 3.

*Revue de l'Histoire des Religions, 1909. LIX 2, Marsavril.

Al-Mašriq. 1909. XII 6 (Juin), 7 (Juillet).

A. Wünsche: Aus Israels Lehrhallen. IV, 1. Kleine Midraschim zur jüdischen Ethik, Buchstaben- und | *Keleti Szemle 1909. X. 1-2.

Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. IV + Zahlen-Symbolik, 114 S. M. 3,80.

1909. LXVIII).

*D. Detlefsen: Die Anordnung der geographischen Bücher des Plinius and ihre Quellen (Quell, u. Forsch, z. a. Gesch. n. Geogr. H. 18) Berlin, Weidmann, 1909. VI + 171 S. M. 6. *Revue Sémitique. 1909. XVII. Juillet

Theologischer Jahresbericht. 1908. XXVIII, Bd. I Gressmann und Segerstedt: Vorderorientalische Literatur und ausserbiblische Religionsgeschichte. M. Heinsius Nachflgr, 1909, 84 S. M. 3,60.

*Revue des Études Ethnographiques et Sociologiques 1909. Nr. 16-18.

Friedrich Rösch: Vorbemerkungen zu einer Grammatik der achmimischen Mundart. (Dissertation), Strassburg, Schlesier & Schweikhardt, 1909. VII + 1875. M. S.

*Arno Poebel: Babylenian legal and business documents from the first dynasty of Babylon chiefly from Nippur (Bab, Exped. of. the Univ. of. Penns. Ser. A. VI, 2). Philadelphia, University of Pennsylvania, 1909. XVI + 164 S. + 60 + X Tafeln. \$ 6,-

Albrecht Alt: Israel n. Aegypten. Die politischen Beziehungen der Könige von Israel n. Juda zu den Pharaonen. (Beitr. z. Wiss. vom Alten Test. H. 6) Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909, 104 S. M. 2,40.

*Israel Fried!änder: The Heterodoxies of the Shiites according to Ibn Hazm. Introduction, translation and commentary. New Haven, 1909. 80 + 183 S.

August Fischer und Heinrich Zimmern: Das semitische Institut (S.-A. a. d. Festschrift zum 500 jährigen Jubiläum der Universität Leipzig. 6 S.)

Heinrich Zimmern: Der babylonische Gott Tamūz (Abh. d. philol.-hist. Kl. d. K. Sächs. Ges. d. Wiss. Bd. XXVII Nr. XX.) Leipzig, B. G. Tenbner, 1909. 40 S.

*Lazarus Goldschmidt: Eine talmudische Realkonkordanz. Die von Dr. Jakob Fremer geplante "Real-Kenkordanz der talmudisch-rabbinischen Literatur" kritisch beleuchtet. Berlin, M. Poppelauer, 1909. 62 S. M. 1,50.

*A. Büchler: The Political and the Social Leaders of the Jewish Community of Sepphoris in the Second and Third Centuries. London, Jews' College, (1909). 92 S.

*P. Jensen: Meses, Jesus, Paulus. Drei Varianten des babylonischen Gottmenschen Gilgamesch. Eine Anklage wider die Theologen ein Appell auch an die Laien. Zweite, wesentlich vermehrte Auflage. Frankfurt a. M., Nener Frankfurter Verlag, 1909. 64 S.

*Ibn Saad, Biographien Muhammeds, seiner Gefährten und der späteren Träger des Islams bis zum Jahre 230 der Flucht. Bd. VI. Biographien der Kufier, herausgeg. v. K. V. Zetterstéen Leiden, E. J. Brill, 1909. LXXVI + 59 + F4l. S. M. 13,50.

*S. Eitrem: Hermes und die Toten (Christiana Videnskabs-Selskabs Forhandlinger 1909, 5) Christiana, J. Dybwad, 1909. 74 S.

*C. F. von Schlichtegroll: Das Liebesleben im klassischen Altertum (Das Liebesleben aller Zeiten und Völker Bd. II) Leipzig, Leipziger Verlag G. m. b. H, 1909. 423 S.

*Rivista degli Studi Orientali II, 3.

Thaly Kalman: Lettres de Turquie (1730-39) et Notices (1740) de César de Saussure (ungarisch). Budapest, Académie bongroise des Sciences, 1909. 380 S. M. 8.

Actes du quinzième congrès international des orientalistes. Session de Copenhagne. 1908. Copenhagne, 1908. *American Journal of Archaeology, 1909, XIII, 2.

Verlag u Expedition: J. C. Hinrichs'sche Buchhanding Leipzig, Blumengasse 2. Druck von Max Schmersow, Kirchhain N.-L. Verantwortlicher Herausgeher: F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs schen Buchhaudlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 10

Manuskripte nach Königsberg — Drucksachen nach Leipzig. Jahrlich 12 Nrn. — Halhjahrspreis 6 Mk.

Oktober 1909

Inhalt. Abhandlungen u. Notizen Sp. 425-430 Eisler, R.: Ein Mithräum in Galiläa Martin, Fr.: Quelques passages de l'hymne à Bêlit-ilé CT XV 1-6-429 Müller, W. M.: Das Auftreten der Chetiter in den ägyptischen Inschriften 427 Besprechungen . . . Sp. 430-457 Aegypten (Mevers Reisebücher), 5. Auflage, bespr. v. W. M. Müller 438 Böhl, F. M. Th.: Die Sprache der Amarnabriefe, bespr. v H. Grimme Belchert, P.: Aristoteles Erdkunde von Asien und Libyen, bespr. v. R. Leonhard 451 Fromer, J.: Der Organismus des Judentums, bespr. v. J. Löw 446 Ilg, B. und H. Stumme: Maltesische

Volksjieder im Urtexte mit deutscher Uebersetzung, bespr. v. H. Grimme Keller, H.; Kitāb Bağdād von Ahmad ibn abī Ţāhir Ţaifūr. Bd. VI. Teil 1. Arabischer Text. Teil 2. Deutsche Uebersetzung, bespr. v. H. Reckendorf 434 Klutmann, R.; Analyse des nationalgrusinischen Obligationenrechts im Codex Wachtang VI, bespr. v. F. Holldack . v. Kraelitz-Greifenhorst, F.; Die Verfassungsgesetze des osmanischen Reiches, bespr. v. F. Holldack 467 Leipoldt, J. und W. E Crum: Sinuthii Archimandritae vita et opera omnia (Corp. Script. Christ. Or. - Script. Copt. Ser. H t. IV) bespr. v. W. Spiegelberg 439 Markon, J.: Ueber das Mahsor nach Ritus Kaffa, bespr. v. A Marx 448 Schumacher, G.: Karte des Ostjordanlandes, bespr. v. E. Herzfeld 450 Sternberg, P.: Die Etbik des Deuterenomiums, bespr. v. H. Grimme Süssheim, K.: Das Geschenk aus der Saldschukengeschichte von dem Wesir Muhammad b, Muhammad ibn al-Nit'ām al Jazdī, bespr. v. Oskar Mann 430 Ungnad, A.: Die Deutung der Zukunft, hespr. v. C. Fries . . . 441 Warneck, J.: Die Religion der Batak. bespr. v. F. Bork 453 Sprechsaal . . . Sp. 457-458 Cheyne, T. K .: Meluha-Amaleg-Yamau 457 Altertumsberiehte 458 Aus gelehrten Gesellschaften . 459 Personalien Zeitschriftenschau. . . 460-470 Zur Besprechung eingelaufen . 470

Ein Mithräum in Galiläa.

Von Robert Eisler.

Lande seien auf die folgende bedeutsame Ueber- brauche keinem Kenner der mithräischen Denklieferung nachdrücklichst hingewiesen. scheint nämlich ein Mithräum in Galiläa durch Zepter" eine Zrvanstatue mit dem kosmischen eine bei Cumont, Textes et Monuments relatifs Zepter, wie die bei Cumont TMCM mon. 39 II au culte de Mithra noch nicht verwertete Stelle 215 Fig. 46 oder ibid. 11 238 mon. 80 Fig. 68 im Sohar des Mose de Leon (II, 13 a trad. abgebildeten, gewesen sein muss, dass das "Ge-Karppe, le Zohar etc. Paris 1901 p. 5191) bezeugt heimnis des Laufs der Winde" sich auf die in zu sein. A. a. O. heisst es, dass R. Eliezer keinem Mithräum fehlende Gruppe der vier und R. Aba (1./2. Jahrh. n. Chr.) auf dem Weg-Winde - vielleicht um eine Windrose gruppiert zwischen Tiberias und Sepphoris, den beiden bezieht. Das Auf- und Niedersteigen der durch ihre Rabbinerschulen berühmten Haupt- Seelen durch die kosmisch aufgefasste Höhle orten von Galiläa, in einer Höhle einen zielt auf das aus Porphyr¹ und dem ostiensischen Mann mit einem Zepter gefunden hätten. Mosaik² wohlbekannte mithräische Mysterium In dieser Höhle sei das Geheimnis des der πίπτάπνλος κλιμαξ" und der Himmelsreise Laufes der Winde verborgen gewesen; die der Seelen, die tanzenden Bäume erklären sich Seelen der Gerechten wären, auf- und

niedersteigend, unaufhörlich durch diese Höhle hindurchgezogen. Die mächtigen Bänme am Eingang der Höhle hätten vor Freude Die Veranstalter von Ausgrabungen im hl. bei der Ankunft neuer Gerechter getanzt. Ich Es mäler zu erklären, dass der "Mann mit dem

⁴ Die dort versuchte Erklärung der Ueberlieferung – ⁷ TMCM II p. 31. I p. 117 f. cf. II p. 244 Fig. 77. als eine mit orphischen Reminiscenzen vermengte Schil- Hierher stammen die sieben Himmelspforten in den derungen der Höhle des Acolus ist ganz wertles.

¹ TMCM II p. 40 fr. a.

Pirke di R. Eliezer (Kohut ZDMG XXI 569).

sehr einfach als der Reigen der in den Mithräen und unsinnig. So bleibe ich bei der Aufunter dem Bilde von sieben Bäumen (Cumont fassung, dass hier eine ungewöhnlich determon. 251d cf. 218) dargestellten Planeten, minierte Schreibung des Namens "Treppen-Vergleicht man mit dieser Soharstelle, die ein bewohner" (htyw) vorliegt, d. h. der Bewohner gutes Beispiel für das hohe Alter und den der "Weihrauchtreppen, Weihrauchterrassen" Ursprung der in diesem wesentlich dem 13. von Punt. Das passt zu der Erwähnung der Jahrhundert angehörigen Sammelwerk verarbeiteten Traditionen bietet, Jer. Erub. 22b nach dem Süden gerichteten Unternehmungen Jew. Encycl. XI. 200) "a series of eaves and der 12. Dynastie wissen. military outposts extended from Tiberias to Sepphoris", so wird man nicht einen Augen- merksam geworden, die uns warnt, aus dem blick im Zweifel sein, dass hier von einem Fehlen der Inschriften allzu positive Schlüsse Mithräum der römischen Garnison von Galiläa zu ziehen. die Rede ist. Das Bemerkenswerteste aber ist, Chetiter in der 18. und 19. Dynastie ist ganz dass die Rabbinen nicht nur die Symbole des fest: $\mathcal{U}(e)$ -ta, mit dem ungewöhnlichen $t\bar{3}$ ta. heidnischen Kultes kennen, sondern auch in So seit der Zeit Thutmosis III., Miss. Franc. ihre mystische Bedeutung vollkommen einge- 5, 204, und in der Annaleninschrift (Asien weiht sind. Ohne Zweifel gab es Juden, die 320), wo der Schreiber seltsamer Weise zweisich von diesen geheimnisvollen Kulten mächtig mal den "Grossfürsten von H(e)-ta" zum "Fürsten angezogen fühlten, und gewisse Lehren dieser von Gross-H(c)-ta" gemacht hat (OLZ 4, 354). Mysterien mit ihrem ererbten Glauben zu ver- Schon damals war die Orthographie also festschmelzen suchten. Die samaritanischen Gno- stehend. stiker und die Kabbalisten, über deren Ab- syllabisch aber altertümlich in der Verwendung hängigkeit von zrvanistischen Dogmen ich jenes ta-Zeichens. Später versuchen darum anderswo ausführlich gehandelt habe, zeigen, die Schreiber ein paarmal Modernisierungen, was bei diesen Bestrebungen herausgekommen von denen die Form Hi-ti (LD III, 88; Text eine arisch-armenische Bevölkerungsschieht in kommt (Asien 324), Man fühlte wohl, dass Galiläa begründet sind, dann müssen die rö-jenes alte ta-Zeichen nicht zur Aussprache $t\hat{c}$ mischen Mithraskulte auch unter den dortigen passte. Das Zeichen ist auch in ein paar Eingeborenen einen wohl vorbereiteten Boden Fremdwörtern bewahrt (Asien 77), die wir angetroffen haben. Ausgrabungen in den frag- bis an den Anfang der 18. Dynastie oder das lichen, gewiss leicht zu identifizierenden Höhlen Ende der Hyksoszeit durch den Papyrus Ebers würden sich wahrscheinlich gut belohnen.

Das Auftreten der Chetiter in den ägyptischen Inschriften.

Von W. Max Müller.

Es hat sich bisher keine sichere Erwähnung der Chetiter vor der Zeit Thutmosis III. ergeben. Die Akten sind zwar noch nicht ganz über die sehr schwierige Stelle der Inschrift, Louvre C. 1 (Asien und Europa 320) geschlossen, die zuletzt ich, OLZ III, 47, dann Breasted, Am. Journ. of Sem. Lang. 21, 1905, 153, untersucht haben, aber die Wahrscheinlichkeit, dass die Chetiter darin gemeint sind, ist sehr gering. Ein Offizier vom Anfang der 12. Dynastie rühmt sich, dass er "umwarf die Zelthütten (der) Htyw, als ob sie nie gewesen wären". Den Namen hat man Ht3w-Chetiter gelesen, aber dann fehlt das Determinativ, und die folgenden 2-3 Zeichen sind überflüssig

Zelthütten und zu dem, was wir über die meist

Nun bin ich aber auf eine Tatsache auf-Die Schreibung des Namens der Nun ist diese Schreibung zwar Wenn die Hypothesen Haupt's über 3, 9) dem keilschriftlichen Hatte am nächsten verfolgen können; ich halte es für möglich, dass sie der 12. Dynastie angehören, aus der wir noch wenige syllabische Schreibungen haben. Jedenfalls vermeidet die Zeit Thutmosis III. sonst jenes Zeichen. Die ägyptische Orthographie des Namens Hattê (oder sollte älteres Hattû wiedergegeben werden, wozu das Zeichen besser passte?) ist also gewiss 100-200 Jahre vorher aufgekommen, vielleicht noch etwas früher.

Nun leuchtet es ein, dass ein Zeitalter, in dem ein Landname seine feste Orthographie erhält, diese Orthographie nicht gut auf allzu schattenhafte Berichte oder zu vereinzelte Berührungen bauen kann. Wir gehen ziemlich sicher, wenn wir für die Periode am Ende der Hyksoszeit oder vor derselben mindestens einen ebenso regen Verkehr zwischen Pharao und dem "Grossfürsten" in Kleinasien annehmen wie in der Amarnazeit. Wahrscheinlich hatte sogar das Chetiterreich damals eine ganz besondere Wichtigkeit für die Aegypter, und die (jetzt verlorenen) Inschriften erwähnten es sehr häufig.

Verführerisch weiter zu raten! Die Hyksos-

¹ Hnt als "Hütte, Bude" der Armen, Annales Serr. 5 127.

zeit läge so sehr nahe oder die (etwas frühere?) Zeit, in der "die Chattû" gegen Babylon zogen, aber auch eine noch frühere Periode, in der sich jene zwei grossen Ereignisse vor-Der Punkt, auf den es mir ankommt, ist die Zufälligkeit des Fehlens der Inschriften. Die supporte. Chetiter werden also eines Tages auf älteren soweit wir jetzt die für Fremdwörter ge- jectures. brauchte Silbenorthographie kennen.

Quelques passages de l'hymne à Bêlit-ilê, Karl Süssheim: Das Geschenk aus der Saldschuken-Cunciform Texts T. XV, pl. 1—6,

par François Martin.

Dans la Revue d'Assyriologie, vol VII, Nr. 1, 1909, le P. Dhorme a traduit avec beaucoup de pénétration l'hymne à Bêlit-ilê, "la souveraine des Dieux", de Cunciform Texts, T. XV, pl. 1—6.

Quelques passages de ce texte intéressant mais difficile restent encore obscurs cependant. Voici l'interprétation que je propose pour trois d'entre eux:

1) Pl. 4, col. II, l. 18—19: iš-ti-i-šú a-li-ik du-bu-un ma-hi-ir-šú ši-e-pu-uš-šú šú-uk-ni-šú-am ma-ta-am "Marche avec lui, dompte son adversaire, soumets-le à ses pieds, le pays etc." - ou - "soumets le pays à ses pieds", en rattachant mu-ta-am à su-uk-ni-sa-am.

du-bu-un, impér. I, 1 de dapanu "dompter", dont le sens primitit serait "couvrir", comme pour katámu, qui signifie d'abord "couvrir" puis

"dompter". 2.6.7, "couvrir".

Le P. Dhorme lit: is-ti-i-sú a-li ig-du-bu-un ma hi-ir-sú si-e-pu-us-sú sú-uk-ni-sá-am ma-ta-am "Et que les villes se détacheront (r. קוף) de lui, alors son adversaire soumets-le à ses pieds, le pays . . . "

2) Pl. 5, col. 11, l. 5 a-pi-ú-da-at i-ra-am ilu En-zu i-na ma-na-ri ši-ip-šú ki-na-at. "Enzon aime les revêtements splendides (?), son pied

est ferme sur le candélabre".

a-pi-ú-da-at serait le mot qu' on trouve dans le passage d'Isaïe XXX, 22 בּיָן רְבָבֶיץ הַיָּבֶּא, des idoles.

ma-na-ri, "candélabre", de la racine ניך, comme l'hébreu קינוכה, l'arabe مَنَار

Enzou est comparé à un splendide lumibereiteten, wäre keineswegs ausgeschlossen, naire, tout revetu d'or ou d'ornements brillants, debout, immuable, sur le candélabre qui le

3) Pl. 5, col. III, l. 3 iš-ku-ut-ma iz-zi-iz Denkmälern auftauchen. Allerdings scheint Le P. Dhorme propose de corriger en is-kudie (spätere?) 12. Dynastie die äusserste un-ma iz-zi-iz Peut-être pourrait-on Grenze, welche die überlieferte Orthographie conserver is ku-ut, en le rattachant à la racine des Namens gestattet. Ueber die Zeit jenes Ept, en hébreu "se reposer". – et traduire: grossen Chattûzuges den Euphrat hinab (um "Il s'est reposé, puis il s'est dressé " Le 1750 v. Chr.) können wir nicht gut gehen, mauvais état du texte ne permet que des con-

Besprechungen.

geschichte von dem Wesir Muhammad b. Muhammad Ibn al-Nit'am al-Jazdī. Herausg. u. m. Anmkgn., zwei Einltgn. u. einem Anh. versehen. Leiden, E. J. Brill 1909. LXI, 178 S. So. M. 7,50. Bespr. v. Oskar Maun, Berlin.

Bevor man sich zur Herausgabe eines orientalischen Geschichtswerkes entschliesst, sollte man eingehend prüfen, ob das Werk wirklich der langwierigen Arbeit würdig ist. Zwei Gesichtspunkte kommen hauptsächlich in Betracht. In erster Linie natürlich der historische: es gilt festzustellen, ob wir es mit einem wirklichen Quellenwerke zu tun haben, das heisst, - wie die Verhältnisse bei orientalischen, gleichviel ob persischen, türkischen oder arabischen Historikern nun einmal liegen, - ob der Autor Augenzeuge auch nur eines Teiles der geschilderten Ereignisse war. Wir sind in der Kenntnis der Geschichte der muhammedanischen Völker nunmehr so weit, dass nur solche primären Quellen die Wissenschaft fördern können, Zweitens wäre in Betracht zu ziehen, ob die Sprache des betreffenden Geschichtsschreibers Cf. l'arabe دَنَنَ, l'éthiopien sich von der bekannter etwa gleichzeitiger Autoren so weit unterscheidet, dass etwa unsere lexikalische, phraseologische oder sonstige grammatische Kenntnis der Sprache eine nennenswerte Bereicherung erfährt, ob dergestalt das rein sprachliche Interesse die Veröffentlichung des vielleicht sekundären Quellenwerkes fordert.

Beide Fragen sind in bezug auf das von Karl Süssheim herausgegebene Werk über die Geschichte der seldschukischen Gross-Sultane zu verneinen.

Der Autor hat — nach den fleissigen Zusammenstellungen des Heransgebers Einl. S. XIIII.) — von ca. 1280 bis 1342 n. Chr. gelebt, peut-être le revêtement d'or ou les vêtements und wahrscheinlich um 1311 sein Werk kompiliert, also über 100 Jahre nach dem Ende Toghruls III, das den Schluss der Darstellung Ganz willkürlich hat der Herausgeber in perbildet. In der Vorrede bekennt sich der Ver- sischen Worten 3 und 3 durcheinander gesetzt. fasser selbst dazu, dass er sein Werk aus den bisherigen geschichtlichen Darstellungen kompiliert habe, ohne auch nur eines der benutzten Werke namhaft zu machen. Wir haben es also in dem "Geschenk" mit einer sekundären Quelle zu tun, die unsere historische Erkenntnis nicht weiter tördert, zumal das Werkehen in dem allgemein zugänglichen "Raudal-us-safå" des Mirkhond ausgiebig benutzt ist, wie der Herausgeber (Einl. S. XXVII) festgestellt bat. So bringt denn auch das "Geschenk" nur sehr wenig Tatsächliches mehr, als wir in August Müllers "Der Islam im Morgen- und Abendland" lesen, bleibt in bezug auf die ersten drei Seldschukensultane sogar erheblich hinter der viel eingehenderen Darstellung Müllers zurück.

In sprachlicher Hinsicht lernen wir aus dem Werke ebenfalls nichts Neues. Denn die Einzelheiten, die der Herausgeber (Einl. S. XXXVI bis XXXIX) als "altertümliche oder lediglich der Zeit des Autors eigene Worte und Wendungen" aufführt, sind keineswegs auf diesen der Herausgeber, sei "voll durchgeführt". Aber Autor und diese Zeit beschränkt, und nur zum verschwindenden Teil eigenartig. Meist sind es sogar heute noch selbst im Volksmunde hänfig gebranchte Worte, wie z. B. balki "vielleicht", ghalübü "Menge", särsäri kärdün "autzählen", där in nazdiki usw. Das vom Herausgeber fälschlich ja-i-tafsir genannte ja-i-isharät (Fleischer, Gramm. § 47) ist im schriftlichen Gebrauch des Persischen noch heute als nötig empfunden und wird demgemäss fast ausnahmslos angewendet. —

Es hätte sich nach dem Gesagten empfohlen, wenn der Herausgeber seinen Fleiss einer wertvolleren Aufgabe gewidmet hätte, zumal da die rein philologische Seite der Ausgabe, d. h. die Auswahl der Lesarten aus den zu Gebote stehenden Handschriften wenig zu wünschen übrig lässt. Um so mehr aber ist gegen die von Süssheim beliebte Orthographie des Persisehen und die Form des Druckes einzuwenden. Wie persische Texte im Drucke zu gestalten sind, zeigen hinlänglich die Arbeiten Teufels, z. B. in ZDMG XXXVIII., Beer's Ausgabe des Taríkh-i-Zändijjä, Ethé's Edition von Firdôsi's Jûsuf u. Zalikhû, u. a. Man muss eine einheitliche Orthographie in der Ausgabe durchführen, bei Setzung gewisser Lesezeichen, wie z. B. des Madd, des Taschdid, sich nach den Forderungen der einheimischen Grammatiker, nicht aber nach dem zufälligen Gebrauche der vorliegenden Handschriften richten. Ferner sollten durchweg die substantiva composita

D. h. er gibt die Buchstaben getreu nach dem Vorbilde seiner ältesten Handsebrift wieder; da aber diese, wie er selbst (Vorw. S. VI) sagt, "häufig unpunktiert ist", so ist es doch unmöglich zu entscheiden, ob der Abschreiber an den einzelnen Stellen wirklich 3 an Stelle von 3 hat setzen wollen, und folglich ist es methodisch falsch, diese Zufälligkeit des weggelassenen Punktes in die Ausgabe mit hinüber zu nehmen. Es hätte 3 konsequent durchgeführt werden müssen, oder — noch besser — gänzlich ausgemerzt werden sollen. Die Regeln, die Einl. S. XXXVIII über den angeblichen Gebrauch von & und & in der Handschrift aufgestellt werden, entbehren bei einer flüchtig punktierten Handschrift jeder Grundlage. Wir werden besonders auf diesen eben berührten Teil der Einleitung des Herausgebers noch zurückkommen müssen.

Die Unterscheidung von k und g, behauptet auch abgesehen von dem etwa dreissig mal vorkommenden auffälligen kusteranidan, dessentwegen sich Süssheim entschuldigt, entsprechen die überaus häufigen Verwechselungen von k und g (manchmal in demselben Worte auf derselben Zeile) durchaus nicht der Behauptung, und weisen zum mindesten auf mangelnde Sorgfalt beim Korrekturlesen.

Dem Texte vorangeschickt ist eine Einleitung, deren erster Teil eine fleissig zusammengestellte Biographie des Autors und eine kurze Geschichte der Epoche, in der das Werkehen verfasst wurde, enthält. Darauf folgen kurze Bemerkungen über diejenigen späteren Geschichtswerke, die das "Geschenk" als Quelle ansgeschrieben haben. Wichtiger wäre wohl die Frage nach den Quellen des Muhammad Ibn al-Nizâm gewesen. Bis zum Jahre 1131 wird er wohl das Buch des Muḥammad Râvandî ausgeschrieben haben; aber für die weitere Darstellung sind uns anscheinend die Quellen verloren.

Der zweite Absehnitt der Einleitung, "Sprachliche Untersuchungen", bringt eine mit wenig sicheren Folgerungen ausgestattete Statistik des Gebrauches von 3 und 3 in etwa 40 vor 875 d. H. geschriebenen persischen Manuskripten des britischen Museums. Die Statistik ist an sich nicht ohne Verdienst, ist aber absolut ohne Beweiskraft für den wirklichen Gebrauch von und i, da nicht nachgewiesen ist, und zusammen gerückt werden - hiergegen ist in schwerlich nachgewiesen werden kann, wie weit der Ausgabe am meisten verstossen worden, die betr. Handschriften in ihrer Orthographie

durch die Schreibart der Vorlagen, aus denen gewiesen werden muss. Tolman's Ausgabe der sie kopiert wurden, beeinflusst sind.

schen Anschauungen, die der Herausgeber hier gemeinhin mit den neueren Phasen der iranischen zutage fördert. Er weiss nicht, dass zwischen Sprachen vertraut ist, die vorliegende Arbeit der dentalen spirans, und dem tönenden s-Laute zeigt, wie sehr die Iranistik leidet, wenn das ein ganz gewaltiger Unterschied ist. Das hätte Neupersische als Anhängsel des Arabischen und er doch schon aus dem Englischen wissen Türkischen getrieben wird. können. Ferner ist es ihm ganz unbekannt, dass der tönende s-Lant (z) der nördlichen sammen kommen? Dialekte in Persien nur an Stelle eines schriftpersischen d ganz bestimmter Herkunft erscheint (= indogerm. g_1, g_1h ; althers. d, awest. z). Das nâzûnît aus dem Dialekte von Nâvin hat absolut nichts mit der spirantischen Aussprache der dentalen Media im Inlant zwischen und im Auslaut nach Vokalen im älteren Neupersisch zu tun. Dass übrigens W. Geiger im Grundr. d. iran. Phil. I, II, S. 301 die Behauptung gedruckt hätte: "in den Pamirdialekten werde an Stelle des Dâl häufig Zâi gehört", traue ich dem verdienten Gelehrten nicht zu: tatsächlich steht auch an der angegebenen Stelle davon kein Wort.

Geringfügigere Einwendungen gegen einzelne Aufstellungen des Herausgebers sind noch recht viele zu machen. So habe ich z. B. auf meinen über drei Jahre währenden Expeditionen in Persien nichts davon bemerkt, dass die Perser "in vielen Fällen Tschîm in Dschîm erweichen" (Einl. S. XXXV); gülistán sollte durch das richtige gulistân ersetzt werden.

Ernstersind einige geographische Schwupper: "der Berg Alwand (!) in der Persis" (Einl. S. XXIX) - er liegt bekanntlich bei Hamadân -; Jezd "zwischen Fars und Kirman gelegen" (Einl. XIII): das "Bergland Gilân" (sie! statt Gîlân) Einl. S. XVII, während der grösste Teil Gîlâns bekanntlich die sumpfige Küstenebene des Kaspi-Sees darstellt, das zeugt nicht gerade von eingehender Bekanntschaft mit der Geographie von Iran. -

Der Grund, den der Hrsg. anführt, um zu beweisen, dass das Werk nur dem bekannten Raschîd-ed-dîn gewidmet sein kann (S. XIX, Anm. 1), ist nicht stiehhaltig. Denn nur aus der Grösse der Lücke im Autogramm des Verfassers würde sich unter Berücksichtigung der sonstigen Buchstabengrösse und -Form eben dieses Originales auf den absichtlich weggelassenen Namen schliessen lassen; die älteste Handschrift ist aber eine Kopie aus dem Jahre 1351. —

Ich bin etwas ausführlicher geworden, als wohl mit dem Rahmen der "OLZ" vereinbar ist. Der Grund liegt auch hier wieder darin, zulänglichen Betrieb unserer "Iranistik" hin-

altpersischen Keilinschriften (s. OLZ 1909, Nr. 8) Ganz ungeheuerlich aber sind die linguisti- zeigte, wie wenig ein Kenner des Altiranischen

Wann werden die beiden Königskinder zu-

Kitab Bağdad von Ahmad ibn abī Ţāhir Ţaifūr, Sechster Band. Herausgegeben und übersetzt von Dr. H. Keller, I. Teil. Arabischer Text. 338 autogr. S. H. Teil. Deutsche Uebersetzung. XXVI, 160 S. Leipzig, Harrassowitz, 1908. M. 20. Bespr. von H. Reckendorf, Freiburg i. Br.

Obwohl das Geschichtswerk Tabaris wegen der sauber kompilatorischen Arbeitsweise des Verfassers einen dankbaren Stoff für quellenkritische Untersuchungen bildet, hat es bislang doch nur vereinzelt zu derartigen Arbeiten gereizt. Dagegen legt uns jetzt H. Keller unmittelbar eine Quellenschrift Tabaris aus dem 3. Jahrhundert d. H. vor, von der zwar nur ein kleiner Teil in einer Hdschr. des Brit. Museums erhalten ist, aber doch umfangreich genug, um ein Bild von der Art und Weise zu geben. wie sich Tabari seiner Quelle bedient hat. Ibn abī Țaifūr, ein Sekretär¹, von dem wir sonst nicht viel wissen, bot in seinem Kitāb Bagdad eine Geschichte der Abbasidendynastie, worin er neben nüchternen historischen Mitteilungen sehr viel Anekdoten niederlegte, die allerdings z. T. wahr sein mögen und jedenfalls ihren eigenen sittengeschichtlichen Wert besitzen. Țabarî, für den in der Geschichte Ma'muns das Kitāb Baġdād nicht nur "eine" Quelle, sondern beinahe "die" Quelle war, liess viel von diesen Dingen weg, nicht nur aus kritischen Gründen, sondern auch aus Zartgefühl für die Abbasiden. Das alles sowie überhaupt das Verhältnis Tabarīs zu Ibn abî Taifūr hat Keller in der Einleitung zu seiner Ausgabe in überzeugender Weise dargelegt und einen schätzenswerten Beitrag zur Charakteristik Tabarîs geliefert.

In der Tabariausgabe war bereits durchgehends die Taifürhandschrift berangezogen worden und hatte vielfach zur Verbesserung des Tabaritextes gedient. So hat denn jetzt andrerseits Keller den Tabari für den Taifürtext verwertet, hat aber, wie eine Vergleichung mit Tab. ergibt, wenn

¹ Er sagt aber nicht قميرة (8, ۳۱, 3). "Die Schreiber sind eine Genossenschaft" (Vorwort S. IX Mitte, Uebers, S. 14), sondern es ist mit dem Jab. Text

wegs ohne weiteres immer den Tab. Text eingesetzt, sondern war bemüht, unter tunlichster Wahrung der Buchstabengestalt die Verbesserung vorzunehmen. Allerdings hat er in seiner Textbehandlung nicht immer Glück gehabt, und vollends die Uebersetzung weist, wo man sie auch nachschlagen mag, bedenkliche Missgriffe auf; sie lässt nicht nur Gewandtheit im Uebersetzen, sondern auch Sicherheit im Arabischen vermissen. Hier einige beliebig zusammengestellte Proben: S. 16, 7 , ich frage mich seit einem Monat vor Gott" st. "ich liege Gott seit einem Monat an" im Text ist منك neben من Schreibfehler). — S. 19 Mitte: "denn die Lüge ist der Kopf der Sünden und der Falschheit und der Genosse der Verleumdung. Niemand soll sich ihr unterwerfen und nicht in ihren Gehorsam gestellt werden!" Statt dessen 1. "denn die Lüge Falsehheit. Der Genosse der Verleumdung ein Genosse von ihm bleibt nicht heil und eine Sache des ihm Gehorsamen steht nicht gut" 1 S. 32, 7. "Dies ist dein Schreiben in meinem Verdoppeln und Erneuern [d. h. ich habe meine Gebete und Lobpreisungen deines Schreibens wegen verdoppelt]." Statt dessen muss es lauten "Hier ist dein Schreiben in der Falte meines Kopfkissens". - S. 114, 14 ist ist mit als" übersetzt. — S. 122, 17 ist کلن مټن

in Wahrheit sage ich ihm" l. أَمْكُونُه und übers. "die beste Rede ist die wahrhafteste."

der Text seiner Hdschr. fehlerhaft war, keineswegs ohne weiteres immer den Tab. Text eingesetzt, sondern war bemüht, unter tunlichster Wahrung der Buchstabengestalt die Verbesserung Wahrung der Buchstabengestalt die Verbesserung

> Vierzeiler, wie sie das gesangeslustige Völkchen der Malteser gern improvisiert, bietet uns das vorliegende Buch in reieher und bunter Auswahl. Ihr Metrum ist trochäisch; von den 4 Hebungen werden — wie bei den italienischen Achtsilbnern __ die erste und schwächer als die zweite und dritte betont, weshalb an jenen Stellen von der Prosabetonung der Wörter stärker abgewichen werden kann. Nach einer in der Einleitung des Buches mitgeteilten echtmaltesischen Melodie zu schliessen, gelten unter Umständen die beiden ersten Verssilben nur als Auftakt.

> Einige Dutzend solcher Vierzeiler hatte sehon früher H. Stumme in seinen 'Maltesischen Studien' mitgeteilt; doch wird ihre reiche Mannigfaltigkeit erst aus der vorliegenden Sammlung klar, die Fräulein B. Ilg, die verdiente Sammlerin maltesischer Märchen und Schwänke, in La Notabile und La Valletta nach dem Vortrage einfacher Leute aus dem Volke aufgeschrieben, H. Stumme aber durchgeseben und mit einer gutorientierenden Einleitung und wertvollen Worterklärungen versehen hat. Dadurch ist ein Büchlein entstanden, an dem Philologen und Literarhistoriker ihre helle Freude haben müssen. In jedem Vierzeiler pulsiert warmblütiges, aber durch Kunstempfinden gezügeltes Temperament. Freud und Leid des liebenden Herzens bilden ihren Hauptinhalt; daneben kommen Spottlust, persönlicher und nationaler Stolz sowie Weisheit von der Gasse zu Worte.

> Der Text dieser in dialektfreier Sprache abwie nicht anders zu erwarten, niehts zu wünschen übrig; höchstens dass man die Wiedergabe von Nr. 245 + 'Und fand ihn bei den Mädehen auf dem Schosse sitzen' (statt 'auf dem Schosse der Mädchen') stilistisch beanstanden könnte. Zu den Worterklärungen nur ein paar Kleinigkeiten: Das zu ital. cognominare gesetzte Verb nikkuljonak (Nr. 474) dürfte zu ital. coglionare 'knjonieren, beschimpten' gehören (vgl. 'Malt. Studien' S. 43, Z. 1 kuliunāta); die Ableitung von ğurüni 'Zwickel(?)' in Nr. 333 3 aus ital. gheroni leidet an grossen lautliehen Schwierigkeiten; bezüglich gindja=indja(Nr. 285 ¹) liesse sich auf ital. gire=ire verweisen; iddobba (Nr. 387) bleibt mir bei dem Hinweis auf ital. addobbarsi 'sich schmücken' dunkel.

> Die Texte sind in der von Stumme für seine 'Maltesischen Studien' eingeführten Orthographie

^{&#}x27; St. يستقم 1. natürlich يستقم, wie Tab. hat und Guyard (Tab.-Ausgabe) auch in der Taifurhandschrift gelesen zu haben scheint.

gegeben. übersehen und verstehen lassen, wenn diese Schreibung sich der in Malta üblichen mehr anschlösse. Stumme scheint mir von dieser öfters ohne zwingende Veranlassung abgewichen zu sein: so wenn er etymologisches Auslauts-b und -d durch p und t wiedergibt, also z. B. tabīp, galp, hat, trīt schreibt. Im Wortauslaute verlieren b und d allerdings ihren Stimmton, behalten aber die weniger feste Artikulation, die sie von p und t prinzipiell unterscheidet. so dass die Malteser vollständig im Rechte sind, wenn sie an der Schreibung b und d festhalten. Auch vor stimmlosen Konsonanten, wo Stumme sie wiederum als p und t nimmt, bleiben sie, wenngleich stimmlos geworden, b und d: deshalb möchte ich die maltesische Schreibung bhal, tibki, libsa, bkija der Stumme'schen phal, tipki, lipsa, pkija vorziehen. Endlich halte ich für keineswegs sicher, dass stimmlose Laute beim Zusammenstosse mit stimmhaften stets stimmhaft werden. Zweifellos werden sie weniger fest artikuliert: doch, wie ich mich überzeugt habe, bleiben dabei z. B. s und s stimmlos (so dass der Anlant von sbih und sbib ein wesentlich anderer ist als der von zbīb und żbīn), und so möchte ich auch annehmen, dass alle ursprünglich stimmlosen Explosiven in der Stellung vor stimmhaften Lauten doch noch etwas anders klingen als die ursprünglich stimmhaften (also z. B. ein kbirt oder tikber nicht geradezu ein gbirt oder tigber darstellt). Warum dann aber nicht lieber bei der Schreibung dieser Laute bleiben, wie sie in Malta populär ist, und die den grossen Vorteil bietet, die Wortstämme klar vor Augen zu stellen?

Natürlich stehe ich ganz auf Stummes Seite. wenn er Proben maltesischer Dialekte phonetisch genau wiederzugeben trachtet; aber wo es sich, wie bei den Vierzeilern des vorliegenden Büchleins, um reines Schriftmaltesisch handelt, da könnte oder sollte man die Schreibgewohnheit der Malteser mehr respektieren. Schliesslich haben diese doch das grösste Recht, sich ihre Orthographie festzustellen, und da ihre besten Schriftsteller sich auf eine solche geeinigt haben, die recht durch- und übersichtlich ist, so würde man ihrer Sprache und ihren Werken einen schlechten Dienst erweisen, wollte man in unseren Gelehrtenkreisen auf eine neue, event, genauere Schriftdarstellung des Maltesischen sinnen. Darum lasse man dem Historischgewordenen sein Recht und ordne das Schriftinteresse dem sprachlichen und literarischen Interesse unter!

Zweifellos würden sie sich leichter Aegypten (Meyers Reiseblicher), 5. Auflage. XIV, 4378. und verstehen lassen, wenn diese sich der in Malta üblichen mehr 12°. Mit II Karten, 31 Plänen und zahlreichen Abblidungen. Leipzig. Bibliographisches Institut, 1909. 9 M. Bespr. von W. Max Müller, Philadelphia.

So angenehm dem Gelehrten das Bädeker' sche Handbuch durch seine Spezialisierung ist, besonders durch seine Voranstellung der Aegyptologie, so schwer zu benutzen ist es für die Mehrzahl der Aegyptenreisenden; ein handliches, praktische Zwecke verfolgendes Buch ist für diese eine grosse Wohltat. Der Bearbeiter von Meyers Aegypten A. Kaufmann in Alexandria, hat ganz Recht mit seiner Polemik gegen die einseitige Auffassung Aegyptens als eines Landes von Altertümern (42 usw.); selbst der Aegyptologe wird, wenn er nicht ein trauriger Bücherwurm ist, zugeben müssen, dass Land und Leute des heutigen Aegyptens doch das Lehrreichste sind. K. hat ein recht praktisches, gutes Buch für den Durchschnittsreisenden geliefert, mit manchem Wink, der in den grossen Handbüchern fehlt. Auch das auf die Altertümer Bezügliche ist fleissig zusammengetragen und verhältnismässig genau. möchte aber dem Verfasser doch dringend ans Herz legen, diesen Teil bei der nächsten Auflage von einem Fachmann durchsehen zu lassen, nicht etwa einem solchen ganz anzuvertrauen und so wieder die Gefahr der Verspezialisierung zu riskieren. Die kleinen Entgleisungen¹, Druckfehler² usw. stören ja scheinbar nicht viel, aber solche Handbücher gelten erfahrungsgemäss dem grössten Teil der Benutzer als Quintessenz der Wissenschaft und werden viel als wissenschaftliche Quelle benutzt, so dass der kleinste Schnitzer fortzeugend viel Böses gebären kann. Dafür könnte der archäologische Teil noch ganz beträchtlich zusammengestrichen werden. Wer in Geschäften, gesundheitshalber usw. hinkommt, sieht sieh ja doch zu 90 Prozent in Kairo nur die Pyramiden an und im Museum höchstens die Goldsachen; wer studieren will, braucht eben andere Bücher. Aber das Gegebene sollte peinlich genau sein. Darum finde ich auch an der Behandlung des Arabischen sehr viel auszusetzen³

¹ Besonders 132 zahlreich. Z. B. Seschet, d. h. die ihre Hörner abgelegt hat, ^a eine Kleine Verwechselung mit dem anderen Namen Sefchet 'abui. – Die Literaturübersicht 168 ist sehr revisionsbedürftig. Dass sie K. Wiedemanns Qaellenwerk zur ägyptischen Geschichte mit dem Lob. populär gehalten 't versieht, erweckt den Verdacht, dass der Verfasser manches des hier Angeführten und segar Kritisierten nicht in der Hand gehabt hat. Das soll allerdings auch bei Anderen sehon vorgekommen sein.

² 126, Z. 15, der Menesname 129 usw. ³ Der Verfasser schwankt haltlos zwischen den wissenschaftlichen Forderungen und dem Standpunkt des Ungebildeten, dem alles eins ist und der kein Kopfzerbrechen will. Letzteres ist ja auch ein Standpunkt

und rate, bei der neuen Auflage auch dafür schaft mit diesem Manne, nicht zuletzt die einen Fachmann heranzuziehen. Einer kann Sprachforscher, sowohl der engere Koptizist eben die hier gestellte, allzu vielseitige Auf- wie der Aegyptologe. gabe niemals bezwingen. Das Verdienst des Ausstattung ist gut!.

Sinuthii Archimandritae vita et opera omnia edidit J. Leipoldt adjuvante W. E. Crum. III. (Corpus Scriptorum Christianorum Orientalium - Scriptores Coptici. Series secunda — Tomas IV.) Leipzig, O. Harrassowitz, 1908. 8°. M. 13,60. Bespr. v. W. Spiegelberg, Strassburg i. E.

Eine kritische Gesamtausgabe der noch erhaltenen Werke des "Vaters der national ägyptischen Kirche" ist seit langem ein sehnlicher Wunsch aller derjenigen gewesen, welche durch die Vermittlung des vortrefflichen Zoega grössere Bruchstücke aus den Schriften des Schenute (Sinuthios) kennen gelernt hatten. Zum ersten und leider einzigen Male auf der "dürren Heide" der koptischen Literatur trat hier eine kräftige Persönlichkeit, ein Charakter hervor, eigenartig in seinem Tun, seinem Denken und nicht zuletzt in seinem Stil. weite Kreise ein Interesse an der Bekannt-

Aber bald mit diakritischen Punkten, bald ohne sie, geht nicht. Warum sie nicht setzen? Der eine kann

über sie wegsehen, ohne dass sie ihn stören; dem

Strebsameren ist so wenigstens die Möglichkeit nicht abgeschnitten, sich die Aussprache anzueignen. Seltsam, dass K. besonders auf das 'Ain Gewicht legt, das doch der Europäer am allerletzten hört K. selbst verwechselt es mit Kaf in "ulla" 45 usw ; Druckfehler nach 411?). Wenn man praktisch sein will so sollte man für Aegypten das K meiden. Für 😕 mag r, r, zur Not angehen, aber nicht r (K. so neben gh!). Die Längenund Akzentbezeichnung sollte konsequent sein. Seltsam, dass doch beim Leser das Verständnis aller grammatischen Ausdrücke (sogar Aorist) vorausgesetzt wird; dem so Gebildeten darf man dann aber auch nicht beibringen, jeminak (422) heisse einfach "rechts" usw. Manche angegebene Form möchte ich hestreiten, z. B. sollte "imken vielleicht" (114) in dem mir fast unbekanuten Alexandria wirklich vorkommen? Sonst sagt man in ganz Aegypten jimkin, jumkin, also wollen wir die Etymologie "inn (!) kan" nicht diskutieren. Es ist das Obige wahl eine Berheriner- oder "Frankenform", wie das bekannte "boab", 421 (= arabisch bawwâb).

zeichneten mir oft Hagenmacher als die leichteste Einführung; jetzt vielleicht vergriffen. Der Plan von Karnak ist in zu kleinem Massstab. Die Orthographie der grossen Karte, S. 42, brancht Revision

S. 411 vermisse ich Probsts Buch; Nichtgelehrte be-

Die Syntax der koptischen Sprache leidet Buches möchte ich nicht darch Anfzählung trotz der glänzenden Arbeit von Landwig von Einzelheiten, über die man verschiedener Stern, auf dessen Schultern für diesen Teil Ansicht sein kann, bemängeln, z. B. die be- seiner Grammatik Georg Steindorff steht, hauptete Alkoholfreiheit der Fellahin (77: o an einem damals unvermeidlichen Missstand, heiliger Koran, was wird alles getrunken dir der von jeher empfunden wurde. Sie baut zum Trotz!). Ich wiederhole aber: für die sich fast ausschliesslich auf der Uebersetzungs-6. Auflage sollten doch mehrere Mitarbeiter literatur auf. Wie war die lebendige Sprache, heran, wie bei Bädeker es geschieht. Die wie drückte der Kopte seine eigensten Ideen aus? - darauf fehlte die Antwort, und sie lässt sich erst geben nach der Veröffentlichung aller erhaltener Schriften des Schenute, welche die Voraussetzung für die Antwort sind. Denn abgesehen von den Urkunden, die mit ihrem griechisch beeinflussten Formelkram und dem stellenweise archaistischen Stil keine reine Quelle sind, ist Schenute das Fundament für eine noch zu schreibende koptische Syntax¹. Dieses gelegt zu haben, ist nicht das geringste Verdienst der vorliegenden Publikation, welche den denkbar besten Händen anvertraut worden ist. Denn darüber besteht in dem engeren Kreise der Fachgenossen kein Zweifel, dass Leipoldt, der Verfasser der Schenutebiographie, der beste Bearbeiter seiner Werke sein würde, und diesen Erwartungen entspricht der nunmehr vorliegende Band in jeder Hinsicht. Er ist eine textkritische Ausgabe, wie wir sie in der koptischen Literatur nicht zu häufig finden. In den 246 Textseiten sind mir kaum Druckfehler² begegnet. Die änssere Anlage des Textes ist mustergültig. Der fortlaufende Text ist nach den besten Handschriften hergestellt und die Varianten in den Anmerkungen angegeben. Der Text ist nach dem jetzt üblichen Gesichtspunkt in Wortkomplexe getrennt, und dadurch dem Leser das Verständnis sehr erleichtert3. Ich habe nur in einem Falle 201, 9 eine andere Trennung zu beantragen. Man muss gewiss α ερλοοπε τωα "oder wo willst dn (weibl.) dich verbergen?" abtrennen, denn die Form gou verlangt ja ein Suffix.

> In den Anmerkungen ist mancher nützliche Wink enthalten. Verderbte Stellen sind als solche bezeichnet worden - nicht immer

Wie viel Neues auch für das kopt. Wörterbuch abfällt, zeigt schon dieses Heft.

^{2 61, 10} bis 9 HT statt 9 HT 65, 21 bis MHAT statt MUTAN 117, 1 bis AUGU statt AUGU.

³ Die gänzliche Unterdrückung der Striche und Akzente ist bei dem überlieferten Handschriftenmaterial auch in meinen Augen ein Vorzug. Das Gegenteil wäre unnütze Kraftvergendung gewesen.

(Hichanepon 2) sind, um wieviel mehr (ruft man) Wehe über die, in denen er heimlich wohnt!" Aus den gesperrt gedruckten Wörtern erkennt man leicht den Gedankengang.

Sehr vorsichtig muss man bei Schenute hinsichtlich von Aenderungen da sein, wo mundartliche Besonderheiten im Spiele sein können, denn seine Sprache ist hier und da mittelägyptisch gefärbt. So würde ich nicht ohne weiteres 28, 12 das Fragepronomen em in wy ändern, da doch die mittelägyptische Form & lautet. Sonst hat Leipoldt Nebenformen unbeaustandet gelassen, z. B. exhoxn 27, 28 (= sahid. δαιωαι), und gewiss mit gutem Grund. Denn diese mundartliche (?) Variante findet sich auch sonst z. B. Sap 11, 21. Rossi: Nuovo cod. copto S. 19. Zoega: Catal. 638.

Alles in allem entspricht also diese Schenuteausgabe den weitest gehenden Anforderungen, und wir haben alle Ursache, dem Verfasser und seinen Helfern Dank zu wissen, unter ihnen in erster Linie W. E. Crum, der auch diese koptische Publikation tatkräftig gefördert hat. Den Abschluss des Werkes, das mit der bohairischen vita des Schenute begonnen hat, soll die Uebersetzung bringen, die den Koptizisten vor die schlechthin schwierigste Uebersetzerarbeit stellt. Auch dazu ist Leipoldt die berufene Kraft.

Arthur Ungnad: Die Deutung der Zuknuft bei den Babyloniem und Assyrern, (Der Alte Orient X 3). Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909, 36 S. S. M. 0,60. Bespr. v. C. Fries, Berlin.

Orient" gelangt nun auch einer der hoffnungs-

mit Recht. So scheint mir 60, 1 ganz in niederen Sakral- und Zauberwesens die Ueber-Ordnung zu sein, es ist ein Zitat1, und lieferung ebenso konstant zu sein pflegt, wie die zwar eine Zusammenarbeitung von Psalm 46, Ausbreitung über die Nachbarvölker unbegrenzt 9+13. Ebenso sehe ich 208, 18 keinerlei ist. Um ein Beispiel anzuführen, hat jüngst Veranlassung zu einer Emendation. Es lässt erst Hermann Diels in mehreren Akademiesich ohne Schwierigkeiten übersetzen: "Wenn abhandlungen die Geschichte der Zuckungs-(man) Wehe (ruft) am Tage der Rache über literatur, der Palmomantik, dargestellt und den welche ihm offenbare Wohnstätten Nachweis geführt, dass die Kette der Ucbertragung eigentlich nie unterbrochen worden ist, dass alle Kulturvölker diese Divination aus reflektorischen Zuckungsbewegungen der Augenlider oder der Finger usw. nicht nur kennen, sondern in getreuster formaler Aulehnung an einander aufbewahren. So ist die babylonische Zukunftsdeuterei doppelt wichtig, ihrer selbst und ihres auswärtigen Einflusses wegen. Eine besondere Bedeutung haben derartige Texte noch z. Z. als authentische Geschichtsquellen, wie z. B. die Omentexte des Königs Sargon auf guter Ueberlieferung beruhen, wie der Verf. S. 5 ausführte. Die erste Erwähnung einer Lebersehau findet sich bei Gudea (um 2450), zur Zeit Hammurapis war sie völlig ausgebildet, wie die Londoner Tonleber und andere Tontafeln mit Bemerkungen über die Resultate der Opferschau zeigen (S. 7). Die Leber galt als Sitz des Lebens, ihre stets wechselnde Gestalt gab ferner einen Anlass, in ihr Uebernatürliches zu vermuten. U. hebt auch die Entsprechungen zwischen babylonischer und etruskischer Haruspicin hervor (S. 8). einen Einblick in diese babylonischen Texte zu geben, teilt er zunächst die Omina der aus der Zeit Sargons stammenden Sammlung mit, die etwa an die ja noch immer ihr Dasein fristenden Traumbücher unserer Zeit erinnern, und in denen auch das denkbar weiteste Gebiet der Möglichkeiten mit unerschöpflicher Kasuistik ausgefüllt wird. Man weiss nicht, ob man mehr über den in alledem aufgespeicherten Wahnsinn oder die ihn rubrizierende Methode staunen U. betrachtet dann die praktische Anwendung der Formeln, die Art der Orakelbefragung, die vorgeschriebenen Wendungen und Gebete usw. (13f.). Interessant ist die Art, In der verdienstlichen Sammlung "Der alte wie die Priester das Ergebnis fanden und mitteilten. Sofort nach Eingang der Beobachtung vollsten und strebsamsten Assyriologen, Arthur-wurden wahrscheinlich alle irgendwie in Betracht Ungnad, zum Wort. Die babylonische Mantik kommenden Omina nebst ihren Antworten herist sein Gegenstand, ein wichtiges Gebiet, da ausgesucht, diese wurden zu einem einheitlichen gerade in Dingen der Divination und des Gesamtresultat verbunden, und das Ganze musste dann noch in eine gefällige Form gebracht werden (S. 14). Letztere Bemerkung möchte man fast mit der Praxis der delphischen Priester vergleichen, die kein Orakel ausgaben, das sie nicht vorher in fliessende Verse gebracht hatten. – Dann wird die Becherwahrsagung dargestellt (S. 16 ff.). Ein Orakel: Geht

¹ Die spätere Uebersetzung wird hoffentlich die Zitate überall angeben - freilich keine leichte Arbeit.

² Korrekter wäre **никраперон**, man beachte dabei, dass der Ausdruck artikellos ist.

³ Der besto Gradmesser ist der Vergleich mit der gleichzeitig von Amélineau besorgten Ausgabe, die in jeder Hinsicht hinter der Leipoldtschen zurücksteht.

das Oel nach rechts und links fort, so ist es nur bei einer gewissen Pluralbildung angeder Standort des Sin oder des Samas, weist nommen: vielleicht gibt sich ein gewiegter nach U. darauf hin, dass hier astronomische Aegyptologe die Mühe, nachzuprüfen, ob wirktragen sind (S. 17), was ohne weiteres zu- Sprache der Empfänger anklingt. Als hethizugeben ist; wie wäre das auch bei Babyloniern tische Eigentümlichkeit wird mit Recht der anders denkbar. logischen Omina spielt die Hauptrolle der Mond und bei verschiedenen anderen Erscheinungen mit: Die rechte Seite des Mondes ist Akkad, Fragen volle Klarheit vermitteln. Sehr ein-Prodigien, Ordale usw. schliessen die lehr- abgeurteilt wird. reiche Arbeit. Eine wissenschaftliche Aufgabe wäre es nun, diese ganze Mantik nach ihren zur Zeit Wesentliches wohl kaum hinzufügen verschiedenen Zweigen durch alle Länder und oder abstreichen können. Das, worüber man Zeiten zu verfolgen, wie Diels das für einen anderer Meinung sein kann, betrifft nur un-Zweig getan hat, also etwa zunächst eine Untersuchung über den Traum, wobei die poetische Literatur vieles beisteuern müsste, oder über die Geschichte des Leberorakels usw. Gebiet ist dunkel und verlangt vielseitige Sprachkenntnisse, das wichtige Resultat aber würde sein, wie man voraussagen kann, dass Ueber- dass es sich um unaspirierte, stimmlose Laute tragung im stärksten Mass stattgefunden hat handelt, für deren Wiedergabe die semitischen und von einer allgemeinen generatio aequivoca keine Rede sein könne.

Dr. phil. Franz M. Th. Böhl: Die Sprache der Amarnabriefe mit besonderer Berücksichtigung der Kanaanismen (Leipziger Semitistische Studien V. 2); IV, 96 S. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. M. 3. — Besprochen von H. Grimme, Freiburg, Schweiz.

Böhl, ein Schüler von Zimmern und Delitzsch, schenkt uns in diesem Buche die lange vermisste Einleitung in die Sprache der Amarnatexte. Unter Voraussetzung einer allgemeinen Kenntnis des Babylonischen bei seinen Lesern hebt er alles hervor, was dem Amarnadialekte — wenn man von einem solchen sprechen darf - seine eigentümliche Farbe verleiht, und gibt von dessen auffälligsten Erscheinungen (wie die Bildung der 1. pers. sgl. Perm. mit ti-Suffix, der 3. pers. plur. Imperf. mit t-Praefix, die Zwitterformen von Perm. und Imperf., das Passiv Qal) eine vollständige Liste der vorkommenden Fälle. Weiter bemüht er sich, unter sorgfältiger Scheidung der Texte in lokale Gruppen, die Faktoren zu bestimmen, die das Babylonische in Kanaan beeinflusst haben könnten. Aegyptische Einflüsse werden

Vorgänge auf das Verhalten des Oels über- lich in den Amarnabriefen nichts weiteres an die Es werden dann noch öftere Wechsel zwischen verwandten Versehlussähnliche Beispiele zitiert. — In den astro- lauten (d und t, g und k, b und p) hingestellt (S. 20), eine Tatsache, die den Gegnern der (z. B. Kompensation von Gemination durch Astral- und speziell Mondmythologie zu denken Einschiebung von n, Pluralis majestaticus, geben sollte. Für die Wincklersche Lehre, Konjunktion undu) hethitischer Einfluss nahe dass die Erde als Spiegelbild des Himmels auf- gelegt. Vermutlich werden demnächst die gefasst werde, teilt Ü. einen bezeichnenden Text, Boghaz-Köi-Texte bezüglich dieser und anderer die linke ist Elam usw. (S. 23). Dann wird gehend werden von B. die in Formenlehre, ein Traumbuch z. T. mitgeteilt, das man tat-|Syntax und Wortschatz auftauchenden Kasächlich mit ähnlichen modernen Produkten naanismen besprochen, über deren Verhältnis vergleichen kann. Angaben über Augurien, zum Biblisch-Hebräischen mit grosser Umsicht

> Den Ausführungen des Verfassers wird man bedeutende oder gelegentlich berührte Punkte. So möchte ich B. nicht Recht geben, wenn er den hethit. Wechsel von 'harten' und Das 'weichen' Explosivlanten als 'Nachlässigkeit - etwa dem sächsischen Deutsch vergleichbar —' nimmt, und halte für wahrscheinlicher, Schriften keine Zeichen besitzen. - Hethitischer Einfluss spricht auch aus den Doppeltormen urgu-usgu, indem beides wohl Versuche sind, ein uigu auszudrücken. Ueber ein solches hethit. r handelt jetzt F. Bork in seiner 'Mitannisprache', S. 27 ff., nachdem ich es früher in arzawa (řawa) gemutet hatte. — Wenn B. das rätselhafte bastu der Ribaddi-Briefe mit der Wurzel ביש (in meliorem partem gewendet) zusammenbringen möchte, so neige ich mehr dazu, es unter Vergleichung mit syrischem päs durch 'Bleiben, Bestehen' zu erklären. B.s Hinweis, dass ēkallāti (126, 20) und bitāti (5, 9) als Majestätsplurale zu nehmen seien, liefert, meine ich, den Schlüssel zu der bibl. Eigentümlichkeit, von Wohnungen Gottes משבני Ps. 43, 3, 84, 2, 132, 7, משבני Ps. 46, 5, מקדשו Ps. 68, 36, 73, 17) zu reden, wo vernünftigerweise nur an einen Raum gedacht werden kann.

> > B.s Buch muss als eine gediegene Leistung bewertet werden und verdient einen Platz in der Bibliothek jedes Assyriologen und Hebraisten.

Georg Sternberg: Die Ethik des Deuteronomiums. Berlin, Trowitzsch & Sohn, 1908. 99 S. M. 2,60. Bespr. v. H. Grimme, Freiburg, Schweiz.

Die Studie Sternbergs über die Ethik des Deut.s liest sich wie ein Kommentar zu der vielbemerkten These Navilles von der Entstehung des Deut.s in salomonischer Zeit. Da sie aber ungefähr gleichzeitig mit dieser Veröffentlichung erschienen ist, so stehen wir vor der interessanten Erscheinung, wie zwei Gelehrte auf verschiedenen Wegen zu gleichem Ziele gelangt sind.

In seiner Einleitung führt St. aus, dass das Deut. keinesfalls nach dem J. 722 entstanden sein könne, unter Hinweis auf die darin zu Tage tretenden ökonomischen Verhältnisse der israelit. Landbevölkerung, die eine Epoche voraussetzten, in der noch nichts von einer Verarmung der meisten Bauern zugunsten einer Grossgrundbesitz erwerbenden Aristokratie zu merken sei. Dagegen weise manches geradezu auf die Zeit Salomos hin: z. B. die Anschauung von der Einheit Israels, das für ein Allisrael bestimmte Kultgesetz, sowie das Königs- und Prophetengesetz. Allerdings möchte St. das Deut, nur für ein den Tempelpriestern gehöriges Privatgesetzbuch halten und nicht, wie Naville, für ein offizielles Schriftwerk.

Dieser bemerkenswerten Selbständigkeit des Verfassers gegenüber einer die meisten Exegeten bindenden Modeansieht entspricht auch seine Weise, die Ethik des Deut. darzustellen. Er verteidigt mit Geschick die Ansicht, dass dem Deuteronomisten die Stellung Jahwes zu seinem Volke Israel Liebe und Gnade bedeute und die Erzielung von Heiligkeit und freiwilligem Gehorsam bezwecke. Bei den ethischen Einzelbestimmungen sucht er ausfindig zu machen, wo Züge älterer (mosaischer) Gesetzgebung nachleben und wo ein modernerer Geist Bei aller Hochachtung vor dem humanen Grundcharakter des Deut.s übersieht er keineswegs das Vorhandensein gewisser Härten und Einseitigkeiten.

Wenn ich mir St.s Resultate im grossen und ganzen gern aneigne, so bleiben mir doch hinsichtlich verschiedener Einzelheiten Jacob Fromer: Der Organismus des Judentums. einige Bedenken. So finde ich es gewaltsam, Kap. 30,1-10 als organischen Bestandteil des deuteronomistischen Gesetzes zu nehmen; sein linhalt passt so wenig zu dem Vorhergehenden, dass gerade dieses Missverhältnis eine gute Stütze meiner Auffassung

die Esoteren (Heilige) und die Exoteren (Profane), zu einer Einheit zu versehmelzen, worauf ich in meinem Buche "Das israel. Pfingstfest" S. 116 aufmerksam gemacht habe. In der Levitenfrage huldigt St. der üblichen Auffassung, dass die Leviten ursprünglich Priester des Jahwehöhendienstes gewesen seien; als solehe lässt er sie vom Deuteronomisten wenn nicht gerade degradiert, so doch um ihre Einkünfte gebracht sein. lm Gegensatze dazu meine ich, dass die Leviten im Verlaufe der israelit. Geschiehte nicht nur keine Erniedrigung erfahren hätten, sondern vielmehr ständig gestiegen seien. Im älteren Gesetze nehmen sie noch eine untergeordnete Stellung im Kultus ein: vermutlich waren sie in Altisrael nicht viel anderes als die minäischen Leviten von el-Oela, d. h. Leute, die von den Esoteren bei ihrer Initiation dem Heiligtume verpfändet wurden (vergl. הוה "verpfänden"). Der numerische Rückgang der Esoteren, der während der Richterzeit infolge starker Dezentralisierung der Gemeinde erfolgte, hatte zur Folge, dass auch die Zahl der Leviten abnahm; ihr Stand scheint jedoch dabei eine Erhöhung erfahren zu haben, indem sie gelegentlich sehon zu eigentlichen Priesterfunktionen zugelassen wurden. Die Gründung des jerusalemischen Tempels wurde der Anlass zu ihrer dauernden Erhöhung, indem ein Teil von ihnen als Tempelpriester (הבתנים הלוים) verwendet wurde, und die auf dem Lande verbliebenen Leviten als Priester fungieren durften, wenn sie den Tempel besuchten. Bei dieser Auffassung dürfte das, was Deut, von Pflichten und Rechten der Priester, levitischen Priester und Leviten anführt, sich gut vereinigen lassen. Hätte St. bezüglich der Leviten wie auch der alten Zweiteilung der Gemeinde in der von mir angedeuteten Richtung geforscht, so würde das seiner Grundthese von dem hohen Alter der Deut.s nicht wenig zugute gekommen sein.

St.'s Buch wird jedenfalls dazu beitragen, die Diskussion über das 'salomonische Gesetzbuch' in Fluss zu halten: das sollte ihm als besonderes Verdienst angerechnet werden.

Charlottenburg, Selbstverlag des Verfassers, 1909, XIII, 336 S. 8°, M. 8. [llaupttitel: Der babylonische Talmud zur Herstellung einer Realkonkordanz vokalisiert, übersetzt und signiert. Einleitung: Der Organismus des Judentums.] - Bespr. v. 1mmanuel Löw,

Herr Fromer möchte die ihm aus seiner bezüglich Kap. 29,28, wie ich sie in OLZ, X, Jugendzeit anhaftende traditionelle Kenntnis 613 f. vorgetragen habe, abgibt. Weiter ist des babylouischen Tahunds in irgendeiner Form St. entgangen, wie das Deut. die Tendenz ver- literarisch verwerten. Er hat zu diesem Behute folgt, die beiden Schichten der älteren Gemeinde, | früher (1905) an eine Realkonkordanz der

talmudischen Literatur gedacht. Aus finan-entfernt verwandte Idiome - alle tot" (188). ziellen Gründen — "die Herstellungskosten Also auch das Arabische und Abessinische in waren auf eine Viertelmillion Mark veran- all seinen Zweigen tot! Man wird sich da schlagt worden" (192) — ist er von diesem auch über Einzelheiten nicht wundern. Plane jetzt abgekommen und will sich mit z. B. wenn Fr. die folgenden Transscriptionen einem nach der Ghetto-Aussprache vokalisierten leistet: hitlahabot (l.—ūt) und lechaim 9, neuen Abdrucke des babylonischen Talmuds perischaija 39, ame st. ammë 64, sabbare 146, begnügen, dem er für die von ihm als "brauchbar" bezeichneten Stellen zwei Uebersetzungen, eine wortgetreue und eine sinngemässe, beigeben Er berechnet den Umfang des Werkes auf nur 300 Bogen Lexikon-80. "Das so hergestellte Werk wird ein gesichertes und ausgearbeitetes Material für eine talmudische Realkonkordanz bilden."

Warum Herr Fromer diese ganze Vorarbeit nicht für sich behält und die Realkonkordanz nicht gleich aus seinen "signierten" Stellen zusammenstellt, bleibt Geheimnis.

Um dem Leser klar zu machen, wie sich der Verf. seine Talmudausgabe denkt, hätten die 64 Seiten Text und Uebersetzung (277-331) reichlich genügt. Jedenfalls genügen sie, zu erweisen, dass die stellenweise mitabgedruckte Goldschmidt'sche Uebersetzung dem Bedürfnisse der Leser vollkommen genügt. Herr Fromer aber lässt sich's an den Proben nicht genügen. Er glaubt, in Kürze weit ausholen zu müssen und schreibt, scheinbar zur Begründung seines Unternehmens, auf Grund einer mit hochtönenden Formeln gespickten Geschichtsauffassung ein breitspuriges Buch mit reichlichen Lesefrüchten aus den hodegetischen Werken der neueren Literatur über den Talmud.

Dem Zwecke der Begründung seiner Realkonkordanz dient das weitschweifige Buch nicht. Michael Guttmann hat kein Programm auf 336 Seiten gegeben, hat aber auf den bisher erschienenen 480 Seiten seiner reichhaltigen Clavis talmudica gezeigt, wie dergleichen zu machen ist.

Herr Fromer hat die sprachliche Vorbildung nicht, die zu seiner Aufgabe ausreichen würde. Daher glaubt er den Schluss ziehen zu dürfen, "dass die talmudische Lesart [sic] des Ghettos vollkommen dem Vokalwerte entspricht, der von den Verfassern des Talmuds überliefert worden ist" (188). "Ein hervorragender Sachverständiger rät" ihm "entschieden von einer derartigen Vokalisierung ab. Er hält die Lesart des Ghetto trotz meiner Argumente für durchaus unzuverlässig. stelle diese Frage zur öffentlichen Diskussion". synagogalen Poesie (Berlin 1865-67) eine 267). Wer die entsetzlich verwahrloste Ghetto- grossartige Zusammenstellung der religiösen Aussprache erst "zur Diskussion stellt", von Dichtungen des jüdischen Mittelalters geboten, dem darf es nicht wundernehmen, wenn er deren Wert durch das Fehlen der Quellenlehrt: "Die semitischen Sprachen sind — bis angabe sehr beeinträchtigt wird. auf wenige dem jüdisch-babylonischen Dialekte haben unsere Kenntnisse auch auf diesem Ge-

oder wenn er das Ghettowort berje (בריה) als Abkürzung von "berjone" hinstellt 47, oder wenn er S. 96 שלהן T. Machš. III 675, 22 übersetzt: Der alexandrinische Weizen ist unrein wegen seiner antila (l. antlija), während das Wort sich auf die alexandrinischen Schiffe oder Schiffer bezieht.

Mangels philologischer Kenntnisse soll darum aus der Not eine Tugend gemacht werden und das grosse Werk die Ghettoaussprache als authentische Tradition kodifizieren.

Aber auch die historische Schulung fehlt Herrn Fromer zu der Aufgabe, die er sich in seinem "Organismus des Judentums" stellt. Es ist geradezu wiedererwachte Naivetät der Midraschlehrer, wie der in das Ghetto seiner Jugend zurückblickende Mann die jüdische Vergangenheit in sehr erklärlicher Verkürzung unmittelbar hinter dem Ghetto sieht. Der Abtrünnige der Makkabäerzeit, der ben belial, ist ihm ohne weiters der "Datsch" des Ghetto, (49), die "Paare" z. B. Hillel und Schammaj "der Klausrabbiner und der Dajan des gegenwärtigen Ghetto" (94).

Das Buch erfüllt den Zweck einer Einleitung zu einer "Realkonkordanz" nicht. enthält sehr viel Schiefes und fast ausschliesslich nur Uebertlüssiges.

(Nachschrift zur Korrektur, 19. IX. 1909.)

Lazarus Goldschmidt hat über Fromer und sein Buch in einer Broschüre von 63 Seiten (Eine talmudische Realkonkordanz. Die von Dr. Jakob Fromer geplante "Realkonkordanz der talmudisch-rabbinischen Literatur" kritisch beleuchtet. Berlin, M. Poppelaner, 1909. 62 S. M. 1,50) ein vernichtendes Urteil gefällt. Das Urteil über den Menschen gehört nicht vor der Forum der OLZ; das Urteil über das Buch ist inappellabel.

Isaak Markon: Ueber das Muhsor nach Ritus Kaffa St. Petersburg 1909. 21 S. 8° (S.-A. aus Festschrift Harkavy). Besprochen von A. Marx, New York.

Zunz hat in seiner Literaturgeschichte der

biete wesentliche Bereicherung erfahren. Da G. Schumacher: Karte des Ostjordanlandes, im Aufes nicht erwartet werden kann, dass jemand die Aufgabe im ganzen Umfange aufnehmen, die Quellen nachweisen und das seither bekannt Gewordene hinzufügen wird, so ist es sehr erfreulich, wenn einzelne wertvolle Sammlungen genauer beschrieben und damit Bausteine für diese Arbeit geliefert werden. Das Beispiel dafür lieferte Luzattos Beschreibung des Byzantimischen und Karaeischen Ritus im אוצר טיב 1883—4 und besonders Brody im bebräischen Anhang zu Berliners Aus meiner Bibliothek (Frankfurt a. M. 1898). Letzterem — Markon schreibt (p. 1 und p. 7 Anm. 2) den Anhang irrtümlich Berliner zu — folgt nun M. in seiner Beschreibung des poetischen Inhalts des merkwürdigen Ritus der Gemeinde zu Kaffa in der Krim, der einer Mischung verschiedener Elemente in dieser wichtigen genuesischen Handelskolonie seine Entstehung verdankt und sehr wenig bekannt ist. Auf den Ritus der Stammgebete geht M. leider gar nicht ein, da ihm die nötigen Materialien zur Vergleichung nicht zugänglich waren. Es fehlt sogar ein Hinweis auf die diesbezüglichen Angaben bei Zunz. (Die Ritus Berlin 1859; vgl. Index s. v. Kaffa und besonders p. 82). Von den Gebeten nach dem Ritus vom Kaffa existieren nach M. abgesehen von einigen Fragmenten drei umfangreiche Hss., deren eine, in Petersburg, hier beschrieben wird, und zwei verkürzte Ausgaben, Kale 1735 und Mezyrow 1793, die zu den grössten Seltenheiten gehören. Leider hat M. sie nicht berücksichtigt Einige Stichproben auf wenigen Seiten der mir allein zugänglichen Ausgabe von 1793 zeigten, dass viele der dort befindlichen Gedichte in der Petersburger Hs. fehlen. Ich notierte mir folgende Poesien bei M. nicht vertretener Dichter: Baruk f. 118 a beginnend ברוך אל עריון אשר נתן מנוחת (mit Akrostichon ברוך הוק); Dunas f. 119 a beginnend דרור יקרא (Zunz Litg. p. 484): Josef b. Isak f. 139 b. beginnend אלצני ביים זה (Zunz l. c. p. 258); Israel f. 118 b. beginnend מביבים הו ביי (Zunz I. c. p. 511). Markons Angabe (p. 4), dass der Text dieser Ausgabe mit seiner Hs. übereinstimme, kann also höchstens in bezug auf die Stammgebete zutreffen, über die er keine näheren Mitteilungen macht. Die Arbeit ist eine dankenswerte Bereicherung unserer Hoffentlich findet sie weitere Kenntnisse. Beschreibung des als Unikum in Berlin befindlichen הוינים nach sizilischem Ritus (vgl. M. G. W. J. 46 p. 567 ff.)

trage des Deutschen Vereins zur Erforschung Palästinas aufgenommen und herausgegeben. Massstab 1:63360. Preis für Subskribenten M. 96.-. Besprochen v. E. Herzfeld, Berlin.

Im Kommissionsverlage von Rudolf Haupt in Leipzig beginnt dieses grosse Kartenwerk zu erscheinen, auf das die Geographen schon gewartet haben. Seit 25 Jahren hat G. Schumacher das Ostjordanland bereist und im Auftrage des Deutschen Palästina-Vereins aufgenommen. Das Ergebnis dieser mühevollen, grossen Arbeit sind zwölf Blatt Karten, die das gesamte nördliche Ostjordanland umfassen. Die Ostgrenze der Aufnahme bildet das tiefe Jordantal, von dessen Quellen bis etwa 37 km oberhalb der Mündung in das Tote Meer. Die Südgrenze liegt ungefähr auf dem 32° N. B. Im Osten reicht die Aufnahme bis zum Diebel Haurān. Die einzelnen Karten sind in drei nordsüdlichen Reihen angeordnet, deren erste aus 5, deren zweite aus 4 und deren dritte aus 3 Elättern besteht, so zwar, dass die südlichen Blätter eine horizontale Zone bilden. Die beiden westlichen Blätter dieser südlichen Zone sind bisher erschienen. Es ist geplant, in jedem kommenden Jahre je zwei weitere Karten folgen zu lassen. Den Abschluss soll ein Textband bilden, der als Erläuterung zu den Karten dienen und die Beobachtungen Schumachers an Land und Leuten zusammenfassen soll. Als Massstab der Karten ist 1:63360 gewählt, mit Rücksicht auf den gleichen Massstab der grossen englischen Aufnahme von Palästina, die die englische Palästina-Gesellschaft 1880 auf Grund der in den Jahren 1872 – 1877 von C. R. Conder und H. H. Kitchener erfolgten Vermessung herausgegeben hat. An diese Aufnahme hat Schumacher die seinige angeschlossen. Im Süden fügen sich jetzt daran die bewundernswerten Karten A. Musils.

Schumachers Karten werden in der Geographischen Anstalt von H. Wagner & E. Debes in Leipzig hergestellt, und die Ausführung der beiden erschienenen Blätter ist von einer Klarheit und Schönheit, wie sie dem Rufe dieser Anstalt entspricht. Der Wert der Karten braucht nicht erst damit ins Licht gerückt zu werden, dass die Bedeutung der Erforschung des Ostjordanlandes für die Biblische Geschichte nicht hinter der des Westjordanlandes zurück-Wer historische und geographische stehe. Nachahmung. Sehr erwünscht wäre z. B. eine Forschungen treibt, wer sich für die politischen und wirtschaftlichen Verhältnisse dieser Länder interessiert, gebraucht solche Karten. Der Wert der grossen Arbeit aber liegt in ihr selbst. Mit dieser Karte ist die Aufnahme des Westund Ostjordanlandes ziemlich abgeschlossen,

und dieses grosse Gebiet gehört nun zu den welche hinter Herodot zurückbleiben. Ueber Reiches angelegen sein lassen.

Paul Bolchert: Aristoteles' Urdkunde von Asien und Libyen. (Quellen und Forschungen zur alten Geschichte vud Geographie. Herausgegeben von W. Sieglin. Heft 15). Berlin, Weidmann, 1908. VIII, 102 S. 4°. M. 3,60. Bespr. von R. Leonhard, Breslau.

Bearbeitung einer Preisaufgabe der philosoph. Fakultät der Universität Strassburg hervorgegangen und von und dessen geographische Kenntnis von Europa Gewährsmann Herodot hinaus. darlegte. In ähnlicher Weise stellt Bolchert die Kenntnis des Aristoteles von Asien und Angaben über Asien und Libyen, soweit sie in Libven zusammen, indem er sämtliche aristotelischen Schriften, soweit sie für echt angesehen | gesammelt und auf ihre Gewährsmänner zurückwerden, berücksichtigt. Im allgemeinen waren geführt. die Interessen des Aristoteles, von den Menaturwissenschaftlichen Mitteilungen, unter denen Griechen ausserordentlich erweiterte.

gering. Selbst von der kleinasiatischen Halb- Beobachtungen werden nur in friedlicher Zeit insel war das Innere nur in geringem Grade gemacht. Erst bei Theophrast erscheinen die bekannt. Ueber Armenien, Assyrien und Ergebnisse der Forschungen, die in den Ländern Babylonien gibt A. nur spärliche Notizen, des ehemaligen persischen Reiches angestellt

bestgekannten und bestaufgenommenen Teilen Arabien und Syrien sind nur dürftige zoologi-Vorderasiens überhaupt. Im Gegensatz dazu sche Bemerkungen vorhanden, von Palästina ist die Aufnahme von Syrien und Kleinasien, eine dem A. nicht ganz glaubwürdige Nachricht gar nicht zu reden von Mesopotamien und dem über das Tote Meer. Spärlich sind auch die Traq noch weit im Rückstande. Kein Verein, Angaben über Persien, Medien, Arachosien und wie der Deutsche und der Englische Palästina- Baktrien. Meist lassen sie sich auf Ktesias Verein, kann sich dieser grossen Gebiete an- zurücktühren, gegen dessen Glaubwürdigkeit Möchte doch die neue osmanische A. zwar öfter Zweifel äussert, dessen Nach-Regierung, an die in Palästina und im Ost-richten aber oft wörtlich übernommen sind. jordanlande schongeleistete Arbeitanschliessend, Auch für Indien gibt A. nur Ktesias und vielsich die topographische Aufnahme des grossen leicht noch ältere Quellen wieder. Den einzigen Fluss, den er nennt, den Indos, kannte sehon Hekataios. Indien ist zugleich das äusserste Land im Osten, jenseits dessen, wie bei Herodot und Ktesias, der Ozean folgt. Es scheint ferner sich zu ergeben, dass dem A. das Rote Meer im W. und S. Arabiens bekannt war, nicht aber der persische Meerbusen, dessen Gestaltung erst Die Abhandlung Bolcherts ist aus der Nearch erforschte. Diese Zusammenstellung lehrt, dass die Kenntnis der Hellenen vom Orient infolge der Abschliessung des Reiches K. J. Neumann in durch die Perserkriege seit Hekataios und Heweitem Umfange beeinflusst worden. Sie ist rodot keinen wesentlichen Fortschritt gemacht als Ergänzung der Hallenser Dissertation hatte. Auch in den Angaben über Afrika von G. Sorof 1886 gedacht, welche die An- (Aegypten, Libyen und Aethiopien) geht Aristoschauungen des Aristoteles über die Oekumene teles nur wenig über seinen oft streng kritisierten

Zum Schlusse werden die geographischen pseudo-aristotelischen Schriften enthalten sind,

Referent möchte hinzufügen, dass der Schluss, teorologika abgesehen, welche die physische welchen Bolchert aus seiner verdienstvollen Erdkunde betrafen, keine geographischen im Zusammenstellungzieht, die Erdkunde des Aristo-Sinne einer methodischen Länderkunde. Neben teles sei voralexandrisch, nicht unter allen Umständen zu bedeuten brancht, dass die Werke solche zoologischen Inhaltes überwiegen, liegen Aristoteles sämtlich vor dem Alexanderzuge vereinzelte Bemerkungen ethnologischen, politi- entstanden sind. Es erweist sich nur, dass das schen, historischen, selbst mythischen Inhaltes geographische Bild, das sich aus ihnen ergibt, vor, deren räumliche Verteilung einen Schluss das gleiche ist, wie etwa zur Zeit des Ktesias. auf den geographischen Gesichtskreis seiner Die Alexanderzüge scheinen nicht augenblicklich Zeit zulässt. Dieser erweist sich nun als recht eine Erweiterung der Kenntnisse der griechischen eng, und geht weder in räumlicher Ausdehnung, Gelehrten herbeigeführt zu haben. Die Angabe, noch der Vertiefung der Kenntnisse über die eine Anzahl von Gelehrten habe Alexander begriechischen Gewährsmänner älterer Zeit, be-gleitet — die legendenhafte Ausschmückung sonders Herodot und Ktesias hinaus. Die Unter- des Alexanderzuges beginnt sehr früh — ist suchung Bolcherts bestätigt, dass die Erd-recht unwahrscheinlich bei den Gewaltmärschen kunde des Aristoteles älter ist, als der Alexander- und den Gefahren, welche bei jedem Entfernen zug, welcher den geographischen Horizont der von der Truppe drohten. Aber auch in diesem Falle hätten die Ergebnisse kaum sehr erheb-Die Kenntnisse über Asien waren auffallend liehe gewesen sein können. Wissenschaftliche meist unklare historische Ueberlieferungen, wurden. Aber auch hier ist es auffallend, dass die pflanzengeographischen Beschreibungen sich Vulkane u. dergl., so glaube ich, dass sie die grösstenteils auf das Gebiet des persischen Meerbusens beschränken.

J. Warneck: Die Religion der Batak. Ein Paradigma für animistische Religionen des Indischen Archipels. (Religions-Urkunden der Völker. Abt. 1V. Bd. 1). Leipzig, Dieterich, 1909. VI, 136 S. M. 4. Bespr. v. f. Bork, Königsberg i. Pr.

glaube erwachsen kann, ist unmöglich. Ich man den Göttern meistens weisse Pferde. unterschreibe Wort für Wort die Bemerkungen (bequ). Im Zusammenhange damit steht der Ahnenkultus. Aus der Reihe der gewöhnlichen Dämonen erheben sich die sumanyot, und Vorstellungen über das Wesen dieses Gottes scheinen als höchste die sombaon. Da letztere nicht den Batta zu fehlen. Einer von Warnecks Gewährsdurch Opfer verehrt werden, wie die begie und mannern lengnet Asiasi als Sonderperson und bezeichnet die sumangot, und ausserdem feste Wohnsitze haben, unheimliche Oertlichkeiten, Dickichte, ein gehobener sombaon.

Reste einer noch älteren Vorstellungsschicht (Naturdämonismus) sein könnten, mit der der persönlich ausgeprägte Animismus der Batta nichts zu tun hat, die aber eine Umwandlung erfahren haben dürfte, die sie in das System des letzteren einfügte.

Neben diesen Wesen rufen die Batta noch Götter an. Das Wort für Gott ist, wie der Das vorliegende Buch, das Ergebnis eines | Verfasser bemerkt, wohl sicher indisch (debuta = vierzehnjährigen Studiums im Batta-Lande deva); ebenso betont er den indischen Charakter selber, ist ausserordentlich verdienstlich und der Trimurti: 1) Batara Guru, des Herrn der wertvoll. Es bringt neues, bisher unbekanntes Bergstadt, der das Pferd Silintong und den Material in grosser Fülle und, wie der Ver- Hund Sigompul (Beller) hat, 2) Soripuda, des gleich mit dem bereits bekannten zeigt, von Herrn der Mittelstadt, der ein weisses Pferd unbedingter Zuverlässigkeit. Eine abschliessende und einen braunen Hund hat, 3) Mangalabulan, Stoffsammlung ist es freilich nicht. Zu einer des Herrn der Unterstadt, der ein geflecktes solchen fehlt ein Abschnitt über die ver- Pferd und einen ebensolchen Hund hat. Daschiedenen Begräbnisgebränche, für die die Be- gegen will er Mula djadi (Ursprung des richte der älteren Reisenden nach wie vor die Werdens), den Weltenschöpfer, für den altbeste Quelle bilden. Eine weitere Lücke des batakschen Obergott anschen, der durch die Buches ist das Fehlen der Heldensage, die indische Trimurti zurückgedrängt sei. Zweifelnach des Verfassers Andentungen (S. 122) im los richtig ist es, dass die Trimurti eine Lande vorhanden ist. Jedenfalls hätten die andere Schicht darstellt als Mula djadi, Asiasi, Abenteuer des Batta-Herkules Parimbulu bosi der Richter (hängt wohl mit ariari, Geschick, (Eisenhaar) die Mythologen höchlichst erfreut. S. 57, zusammen?) , Siradja Inda inda und Der Verfasser betont den Zusammenbang Debata idup. Die letzteren vier haben keinen der Batta-Religion mit sämtlichen indonesischen bestimmten Wohnsitz2 und werden mit Gross-Religionen, und zwar im Anschlusse an Kruyts vater angerufen, sie wurzeln also im Ahnen-Forschungen, der die Grundgedanken über die kultus. Dennoch ist ihr Wesen daraus nicht Seelenmaterie und Ahnen, über Dämonen und zu erklären. Ihre teilweise indischen Namen Medien auf dem ganzen Gebiete in durchaus und die in den Gebeten angerufene Siebenzahl einheitlicher Prägung wiedergefunden hat. Dass der Götter machen es wahrscheinlich, dass wir diese Vorstellungen, und nur diese das sind, es nicht mit einheimischen Gestalten zu tun was den Kern der Batta-Religion bildet, wird wohl haben, sondern mit einer unter indischem Einvon allen behauptet, die das Völkchen in seinem flusse erfolgten Schöpfung von Göttern. Im Lande längere Zeit studiert haben; auch der Ver- Mittelpunkte des Kultus stehen nicht die Götter, fasser bekennt sich zu dieser Meinung. Dass sondern die Ahnen. Jene werden nur in Verauf dem Boden dieser Vorstellungen ein Gottes- bindung mit diesen verehrt. Uebrigens opfert

Warneck möchte den fremden Einfluss her-Warnecks: "Eine noch so lange Entwickelung absetzen und spricht von einer "oberflächlichen der animistischen Religion, auch wenn sie Berührung mit den Hindu". Nun, so oberdurch kulturelle und intellektuelle Hebung ge- flächlich ist diese nicht. Man kann getrost stützt wird, kann nicht zur siegreichen Heraus- sagen, dass die Batta ihre ganze materielle arbeitung des Gottesgedankens führen. Der und geistige Kultur den Indern verdanken, die Weg der Entwickelung führt unrettbar nach Bearbeitung der Baumwolle bis zur Weberei Die grundlegenden Elemente der hinauf, den Pflng, das Schmieden, die Suwasa-Batta-Religion sind die Verchrung der sehr legierung, das Pferd, die Baukunst, die Lampe, materiell gedachten eigenen Seele (tomli), und die Gitarre, den Kalender, das Schach- und in zweiter Linie die Verchrung der Dämonen Würfelspiel, die Schrift und Literatur (pustaka),

¹ Asiasi soll "Mitleid" bedeuten. Irgendwie klare ihn als Zusammenfassung der Trimurti + Mula djadi.

² Nur Asiasi wohnt im Buschwerk, ist also wohl

die Namen der Sternbilder, die der Himmels- Technik arbeitende dogmatische Exegese des gegenden. Angesichts dieser Tatsachen wird russischen Textes des Codex W. in der Frenkelman auch den religiösen Einfluss der Inder sehen Ausgabe lösen zu können, ohne es für nicht zu gering veranschlagen dürfen. Alles nötig zu erachten, sich in die poetische und was nicht fest auf dem relativ primitiven soziale grusinische Literatur zu vertiefen, d. h. Grunde des Seelen- und Dämonenglaubens also ohne auch den Versuch zu machen, sich ruht, muss zunächst indischer Herkunft ver- einen Einblick in die Denkungsart und Sinnesdächtig sein, solange nicht der lückenlose Zu- weise des Grusiners zu verschaffen. sammenhang mit dem Untergrunde nachge- wenn K. auch eine ziemlich reichliche Literatur wiesen ist. Wenn es sich aber herausstellt, zu Beginn seiner Abhandlung anführt, so scheint dass ein Riss klafft zwischen der Grundlage doch seine Beschäftigung mit ihr eine nicht und dem Götterglauben, so ist letzterer eben sehr eingehende gewesen zu sein. So will K. eingeführt. Dieser Riss klafft aber deutlich auch das Urkundenmaterial, soweit es eine genug in dem Volksbewusstsein der Batta, das Klärung der rechtlichen Verhältnisse verspricht, die Götter nur als Statisten betrachtet, die mit heranziehen. Vergeblich aber wird man begu, sumangot und sombaon aber verehrt und nach der Verwertung auch nur einer der von fürehtet 1.

Stelle den Nachweis erbringen zu können, dass den Schriften Kohlers und Karsts über der indische Einfluss auf die gesamten reli- das armenische Recht nur meine grusinische giösen Vorstellungen der Batta grösser ist, als Rechtsgeschichte studiert, und so fusst Klutman gemeinhin annimmt, dass Warneck also mann denn auch in allen Voraussetzungen auf auf weit richtigerem Wege ist, als sein Kritiker meiner Auffassung der Verhältnisse. Namentdass sogar Batara quru, Soripada, Mangalabulan über eine angebliche Geltung des syrisch-röecht indonesische Göttergestalten seien. Der mischen Rechtsbuches in Georgien. Auch hier indische Einfluss geht noch viel weiter ost- wäre eine etwas intensivere Argumentation sehr wärts.

methodischen Fehler des Warneckschen Buches trachtung des Orients grundlegendste Frage hinweisen, der sich vielleicht bei einer Neu- überhaupt handelt, welche die Erforschung der auf lage beseitigen liesse. Das Battavolk besteht syrischen und armenischen Codices gezeitigt hat. aus mehreren Stämmen, die nicht nur in Sitten und Gebräuchen, sondern auch sprachlich be- Geschichte des armenischen Rechts und neuerträchtlich voneinander abzuweichen scheinen. Um dings Sachau in seinen syrischen Rechtsbüchern nur eins herauszugreifen, hat anscheinend der berufen, beide wohl nur, weil sie lediglich ge-Toba-Dialekt den Lautbestand der Sprache am legentlich den Codex W streiften, ihn nicht aber nachdrücklichsten verändert, wie ein Vergleich mit zum eigentlichen Gegeustande ihrer Untersuchung den Karo-Formen lehrt: toba. hudon, horbo, sapa, machten. Eine Austragung dieser wichtigen hail = karo, kudin, kerabau, čapah, kawil. Es ware Streitfrage, deren Bedeutung speziell für den wünschenswert, wenn der Verfasser angeben Charakter der W.schen Compilation noch keinesmüchte, aus welchem Stamme das jedesmal wegs genügend gewürdigt ist, muss sehr wün-Gebotene stammt. Dadurch würde sich der schenswert erscheinen, wobei freilich, es sei ohnehin bedeutende Wert seines Buches noch dieses hier angedeutet, gegen v. Hube einige erheblich erhöhen.

R. Klutmann: Analyse des national-grusinischen Obligationenrechts im Codex König Wachtangs VI. Sonderabdruck aus der "Zeitschrift für vergleichende Rechts-Verlag. Besprochen v. F. Holldack, Königsberg i. Pr.

Brosset übersetzten Urkunden in K.'s Abhand-In nicht zu ferner Zeit hoffe ich an anderer lung suchen. Wirklich eingehend hat K. neben P. W. Schmidt, der im Anthropos (1909 lich vertritt K. auch meine Meinung über die H. 2. S. 536) den Beweis in Aussicht stellt, Unhaltbarkeit der v. Hube'schen Auffassung erwünscht gewesen, da es sich hier um die ge-Zum Schluss möchte ich noch auf einen wichtigste und für die rechtsgeschichtliche Be-

Auf v. Hube haben sich Karst in seiner Entscheidungen der höchstrichterlichen russischen regulären Instanz recht schwer ins Gewicht fallen dürften.

Dass die von K. befolgte Methode dem eigentlichen Ziel solcher Arbeit, eine Schilderung wissenschaft." Bd. XXI. 3, Heft. Stuttgart. Enkos des tatsächlichen Rechtslebens in Grusien zu geben, recht sehr gefährlich sein muss, bedarf K. glaubt die Aufgabe, die er sieh gestellt bei der Struktur und der Technik des Wachhat, durch eine mit den Mitteln juristischer tang'schen Rechtsbuchs keiner Ausführung. Denn Gesetzeskenntnis ist nicht Kenntnis des Rechtslebens. So sehr auch im einzelnen die Resultate seiner Arbeit anmuten, so sehr bedarf seine Methode einer strikten Ablehnung.

^{1 ...}Man betet auch nie zu den Göttern allein, sondern ruft sie nur an in Verbindung mit den Ahnen und Geistern, und zwar meistens an zweiter oder letzter Stelle."

Feiner juristischer Takt mag K. vor hänfigeren Entgleisungen bewahrt haben, haltlos ist er bei der Interpretation der Satzung 164 lex Wachtang in die 1rre gegangen. Hätte K. die fast ein halbes Jahrtausend währende, wechselvolle Geschichte dieser Satzung verfolgt, so hätte er sich die wenig erspriesslichen juristischen on the "Yavan" of Zechariah IX. 13. T. K. Cheyne. Distinctionen S. 441f. ersparen können. Hätte er doch in jener Satzung die Commenda des Abs. 2 des Kapitels XXI im zweiten Buch der Assisen von Antiochia erkannt [vgl. Zeitschrift für Völkerrecht und Bundesstaatsrecht Bd. III. S. 149f.]

F. v. Kraelitz-Greifenhorst: Die Verfassungsgesetze des Osmanischen Reiches. Leipzig, Verlag von R. Haupt, 1909. 59 S. M. 1,20. Besprochen v. Felix Holldack, Königsberg i. Pr.

Der Verfasser gibt eine sehr dankenswerte genaue deutsche Uebersetzung aller auf die Verfassung des modernen osmanischen Staates bezüglichen Gesetze, an der es bisher gefehlt hat. Eine kurze Einleitung orientiert sowohl über die äussere Rechtsgeschichte dieser Gesetze, als anch über ihr rechtliches Verhältnis zu einander. Kulturhistorisch das interessanteste Dokument ist schon wegen seines eigentümlich lehrhaften Tones das erste Gesetz der Hattischerif von Gülhane vom 3. November 1839. Die jüngste Verfassungsrevision hat in einigen Punkten wesentliche Aenderungen der fraglichen Gesetze gebracht. So ist auch das Recht des Sultans, jedermann auf Grund einfacher Polizeiauskunft wegen Gefährdung der Staatssicherheit aus dem osmanischen Reiche zu verbannen [Art, 113 Abs. 3 der Verfassung von 1876], das noch in die Novelle vom 1. August 1908 übergegangen war, inzwischen beseitigt worden.

Sprechsaal. Meluha-Amaleg-Yaman.

Prof. H. Grimme's valuable article (OLZ Juni 1909) brings to my knowledge the fact that he was the first to equate the ethnics Meluha and Amaleq. In my "Traditions and Beliefs of Ancient Larael" London 1907, page 424. I expressed the conviction that page, Meluha, and יכהמאל should be grouped, and similarly in "The Decline and Fall of the Kingdom of Judah" (London 1908), page XXIX, note 3, and in "Critica Biblica", Part 3 (London 1903), pages 222 f., that Amaleq and Yerahme'el were closely connected, a popular corruption being responsible for Amaleq. If I had known of Prof Grimme's precious combination of Amaleq and Melulia, it would have been a pleasure to me to have mentioned it. It seems to me that the original seats of the Yeralime'elites must have been in N and NW. Arabia, and that in the famous passage, Numbers XXIV. 20a it is the larger Amaleq (i. e. Yerahme'el: which is intended as the "first of the nations". Though the doom specially belongs to Necropole ausgegraben worden, welche während etwa

the Yeralime'elites in the N. Arabian border-land of Palestine. Another derivative of Yerahme'el is surely Yaman (= Yavan), which must once have been Yahman. Yaman occurs several times in the O. T. as Yam (or Yom) e. g. Job III. S. IX. S, and perhaps Isa XXIV. 14, XXVII. 1, Hos. XI. 10. This discovery, or rediscovery of an Arabian Yaman or Yavan may throw light on the "Yamani" of the famous Sargon-inscription (Ashdod) and

Altertums-Berichte. Museen.

Im Lauf des Juli wurden erwerben: vom Münzkabinett: Kupfermünzen eines kappadokischen Dynasten aus Tvana und eines thrakischen Dynasten Ebryzelmis. Tetradrachmon des griechisch-indischen Königs Philoxenos und die einzige Drachme Philipps V von Makedonien. Aegyptische Abteilung: zwei Statuen aus dem Anfang der 18. Dynastie. - Statuette der Göttin Sechmet aus Hämatit. - Töpfe aus der 18. Dynastie und solche aus der römischen Zeit Nubiens. - Skarabäus des nubischen Königs Esperet. - Eine koptische, eine arabische und eine nubische Urkunde, alle drei auf Ledor geschrieben. aus Nubien. - Zwei bemalte vorgeschichtliche Tongefässe Vorderasiatische Abteilung: Zwei kleine Vasen aus Gezer. - Acht Gefässe aus El-Kubåb bei Gezer. - Zwei altbabylouische Siegelzylinder. - Eine Samulung vorarmenischer Altertümer aus Bronze, Eisen, Stein und Ton. — Ein Labartu - Amulett. — Eine grössere Tontafel mit Keilschrift und Fragmente von ebensolchen aus Kleinasien. Islamische Ähteilung: Eine Reihe von keramischen Objekten, Gefässe und Fliesen des 13.—14. Jahrhunderts, Persien. — Metallgeräte: Vier Mörser, eine dreiarmige Lampe, ein Räuchergefäss, graviert oder mit Reliefschmuck versehen, Mittelalter, Persien und Transkaspien. - Ein Glasbecher mit gepresster, ornamentaler Dekoration, Mittelalter, Aegypten.

Erwerbungen im August: Münzkabinet+: 2 sassanidische Prägestempel aus Eisen. - 8 arabische Glasstempel. Islamische Abteilung: Kleine Bronzeflasche in Form eines weiblichen Kopfes, Vorderasien, parthischsassanidische Zeit. - 8 Fliesen aus Persien XV.-XVI.

Die assyrischen und ägyptischen Altertumschätze der Sammlung Golenischtschew hat die russische Regierung für 350000 Rubel erstanden und dieselben dem Alexander-Museum in Moskan überwiesen. Es ist dies eine der kostbarsten und grossartigsten Privatsamudungen Europas, die etwa 6000 Nummern zählt. Sie enthält Statuen, Statuetten, Büsten, Sarkophage, Mumien, Inschriften, Kultusgeräte und Hausgegenstände usw. Sehr bedeutend ist insbesondere die Kollektion von griechischen, ägyptischen, koptischen Pergament- und Papyrushandschriften.

Nach dem im Journal officiel vom 23. Juli enthaltenen Jahresbericht über die Tätigkeit der Französischen National-Museen im Jahre 1908 erwarb die Aegyptische Abteilung u. a. zwei aegyptische Bronzen (3000 Fres.), einen Falken aus Kalkstein) (12000 Fres.) und zwei Gruppen (Affen) (15000 Frcs), die Orientalische Abteilung den "Thron der Astarte" (2000 Fres.) und eine Sammlung himjarischer Inschriften (2000 Fics.). M.

Italien.

307. In der Nähe der prähistorischen Stationen von Molfetta (Mittelapulien) ist bei Biscoglie eine megalithische Grabkammer aufgedeckt worden, anscheinend mit Hockerbeisetzungen.

308. Bei Leprignano, nördlich von Rom, ist eine

sein scheint und zu der Ruinenstadt Capena gehört ginta-Unternehmen M. 2500. haben soll.

Afrika.

309. In Bulla Regia (Tunis) hat Dr. Carten mit Hilfe der französischen Akademie Ausgrabungen vorgenommen und zwar in den öffentlichen Thermen, wo er schon 1890 Sondierungen gemacht hatte. Ein Graben von 7-8 m Tiefe wurde in das Monument vorgetrieben, quer durch eine dicke Schuttschicht, die Trümmer von kostbaren Marmor-Skulpturen, sowie von späteren Lampen eigentümlicher Form einschloss. Innerhalb des Monuments fand sich eine vollkommen erhaltene Heiz-Anlage, die in interessanter Weise verteilt war. Die wichtigste Entdeckung ist die einer Inschrift, die sich bezieht auf den cursus henorum eines procurator tractus Carthaginis, in der eine Expedition gegen die Quaden und Markomannen erwähnt ist. (Chronique des Arts. 28., 8. 09).

310 (vgl. 305). Im neunten llefte von Petermanus Mitteilungen gibt Leo Frobenius einen vorläufigen Bericht über die Deutsche Innerafrikanische Forsehungsexpedition von 1907-09. Zwischen der alten Stadt Segn und Timbuktu liegt das Land Faraka, das in vieler Hinsicht an das alte Aegypten oder Mesopotamien erinnert. Auffällig sind zunächst die riesigen Tumuli aus gebrannter Erde, unter denen Fr. solche von 500 m Länge und mehr als 40 m Höhe gesehen hat. Er spricht die Vermutung aus, dass wir dort Steinpyramiden finden würden, wenn das Gestein des Landes nicht dermassen ungeeignet zur Aufführung von Bauten wäre. Wo sich festeres Gestein fand, sind in der Tat kleine, aber schöne Monumente gesehen worden, phallusartige, wohlgeschliffene Sänlen. Im Südwesten zeigte sich eine starke Kulturverarmung, hervorgerufen durch das Uebergreifen muhammedanischer Wüstenvölker. Dagegen hat Fr. im Süden, Südosten und Osten von Faraka geradezu erstaunliche Kulturmonumente entdeckt. "Was wir hier gefunden haben an alten Kultusformen wie Phallus-, Schlangen- und Feuerdienst, an architektonischen Rolikten, an Zeremonien, das spottet in seiner Reichhaltigkeit jeder Beschreibung. Hier heisst es nicht zunächst deuten und klügeln, sondern einfach beschreiben." Fr. glaubt schon jetzt sagen zu können, dass in jenem Teile des Sudan keine besondere Rasse oder Kultur vertreten gewesen ist, dass vielmehr die Grundelemente in allen Teilen des Sudan die gleichen sind. Nur ist im Westen die Schichtung klarer erhalten. Infolgo dessen hofft Fr. mit Hülfe der westlichen Kulturen die Geschichte der afrikanischen Bevölkerung bis in recht frühe Kulturperioden zurückleiten zu können. Er glaubt bereits eine grosse Kulturund Völkerwanderung nachweisen zu können, welche, den westlichen Sudan erschütternd, bis zu den Quellen der Kassai- und Kongoflüsse herunterreicht. Bork

Aus gelehrten Gesellschaften.

Die philos, histor, Kl. der Akademie der Wissenschaften in Wien hat Professor K. Wessely zur Herausgabe von Texten zur Topographie Aegyptens in griechischer Zeit und Professor W. M. Peitz (Wien) zu Studien über die Kartographie des Ptelemäus je K 1000 v. N. Rhodokanakis. Sch.

gut wie unbekannten Landschaften des südlichen Abessinien zwischen dem 8-13° N eingehend und referierte Sch.

im letzten Geschäftsjahre u. a. die folgenden Unter- den Heer Bavinck, Psichologie de religie bespr. v. -Ausgabe der syrischen Fragmente der Enagrius Pontinus bespr. v. - P. Carus, God bespr. v. -

der ersten II.dite des vorchr. Jahrtausends belegt zu M. 600, Professor Schwartz (Freiburg) für das Septua-

Die Pariser Académie des Inscriptions hat den Saintenr-Preis folgendermassen verteilt: Abbé Roussel, Fres. 1500 für die Râmayana-Uebersetzung; A. Jaussen, Fres, 500 für sein Buch über "Coutumes des Arabes au pays de Moab"; M. Macler, Frcs. 500 für seinen "Catalogne des manuscrits arméniens et géorgiens" in der National-Bibliothek; Fr. Martin, Fres. 500 für das "Livre d'Hénoch trad, sur le texte éthiopien."

Am 14. Juni c. a. referierte Úr. A. von le Coq-Berlin in der Sorbonne vor der Société asiatique und dem Comité de l'Asie française über die von der dentschen Turkestan-Expedition in Turfan gemachten Funde. Die gelungenen Reproduktionen der buddhistischen und manichäischen Malereien, Statuen und Manuskripte veranschaulichten den hohen Wert der Entdeckungen. Sch.

Mitteilungen.

Unter den neuen Preisanfgaben der Berliner Universität für 1910 befinden sich folgende: Sind die cod. Syr. 62 enthaltenen Akten einer antiochenischen Synode echt und - im Falle diese Frage zu bejahon ist - hat die Synode vor der nicänischen stattgefunden? - Der Begriff διαθήκη in der antiken Welt und der griechischen

Die Akademie der Wissenschaften in Berlin hat Oskar Mann zur Fortsetzung seiner Forschungen über Kurdistan und seine Bewohner M. 1800 bewilligt.

Von der deutsehen Orientmission ist ein Mohammedanisches Seminar gegründet worden, das dem Studium des Islam und der mohammedanischen Theologie dienen soll. Als Lehrgegenstände des Seminars, das im Herbst seine Arbeiten beginnen wird, werden genannt: Arabisch, Persisch, Türkisch, Auslegung des Koran, der Islam der Gegenwart, Ethnographie der islamischen Völker.

Personalien.

Johannes Leipoldt ist als Ord, der Neutest. Theol. nach Bonn berufen worden.

J. Strzygowski (Graz) ist zum Ord. f. Knustgeschiehte in Wien ernannt worden.

Zeitschriftenschau.

Allgemeines Literaturblatt. 1909:

11. F. X. Kortleitner, De Polytheismo universo et quibusdam ejus formis apud Hebracos finitimasque gentes usitatis, bespr. v. N. Schlögl. — M. Th. Breme, Ezechias und Senacherib, bespr. v. Rieber. — H. L. Strack, Hebräische Grammatik, 9. Aufl., bespr. v. A. Šanda. — II. Keller, Ahmad ibn abi Tāhir Taifûr, Kitāb Baġdād, bespr. v. R. Geyer.

 K. Koehler, Die orientalische Politik Ludwigs XIV, ihr Verhältnis zu dem Türkenkrieg 1683, bespr. v. Helmolt. 16 V. Zapletal, Hermeneutica biblica, bespr. v. J. Döller. - E. Littmann, Arabische Beduinenerzählungen, bespr.

Amer. Journ. of Relig. Psychol. a. Educ. 1909: In der Sitzung vom 15. Juni c. a. der Soc. de Géogr. III. 3. A. E. Whatham, "The Magic Girdle of Aphro-Commerciale (Paris) schilderte Marie-Lernard die noch so dite." - id., The Origin and Significance of the Egyptian Ankh. - A van Gennep, Religions, Moonrs et Légendes hespr. v. A. Schiuz. - Transactions of the Third International Congress for the History of Reli-Die Göttinger Gesellschaft der Wissenschaften hat gions (Clarendon Press, Oxford 1908) bespr. v. -- van stutzungen genehmigt: Pastor Frankenberg für eine S. Reinach, Orpheus, Histore Générale des Religious Analecta Bollandiana. 1909;

XXVIII. 3. P. Peeters. Une passion armenienne de S. Georges. - R. Basset, Le Synaxaire arabe jacobite (rédaction copte), (u.) F. Nau, Le calendrier d'Aboul-Barakat traduit en latin par Renaudot, bespr. v. P. P. - F. Nau, Histoire et sagesse d'Ahikar l'Assyrien. Tra-Vierge au Liban, bespr. v. P. P. - K. Ter-Mekert- ou the holy bible, (u.) A. S. Geden, Outlines of intro-tschian und E. Ter-Minassianz, Timotheus Aelurus des duction to the hebrew bible, bespr. v. Patriarchen von Alexandrien Widerlegung der zu Chalcedon festgesetzten Lehre (armenisch), (u.) R. Génier, 6. Zaborowski. Decouverte d'une langue arveune pré-Vie de saint Eythyme le Grand. Les moines et l'église en Palestine an Ve siècle, (n.) C. J. David, حاب جاتك

(Recueil de documents et de preuves contre les Maronites. Arabiseb). bespr. v. P. P.

Annales du Service des Antiquités l'Egypte. IX, 3. P. Casanova, Note sur des papyrus Arabes du Musée Egyptien. Th. Smolenski, Le couvent copte de Saint-Samuel à Galamoun. G. Maspero. Nouveau rapport sur la défense de Philae. J. Clédat. Un convercle de sarcophage anthropoïde de Tell el-Maskhoutah. Clédat, Notes d'archéologie Copte. G. Lefebvre. Egypte. Gréco-Romaine. P. Perdrizet, thogsis sai tiltavos, tot viot tot Basilius. Jean Maspero, Bracelets-amulettes d'épogne byzantine. A. B. Buckley. Note on an Egyptian tomb in Baharia oasis. J. Maspero, Inscriptions romaines à Abou-dourouah (Nubie). G. Maspero. Notes d'inspection. G. Maspero, Sur une variété de figurines funéraires inconnue jnsqu'à présent. (Namen maskiert).

L'Anthropologie. 1909:

XX. 2. L. Siret, Les Cassitérides et l'empire colonial des Phéniciens (Forts.) — M. Bargy. Notes ethnographiques sur les Birifons. — V. Ginffrida-Ruggeri, Contribution à l'anthropologie physique des régions dinariques et de l'Asie antérieure, (n.) R. Verneau. Anthropologie et ethnographie de l'Éthiopie, bespr. v. Ripoche.

Archives Marocaines. 1909:

Berbères. Introduction à l'histoire des Juifs et du Juda-

ïsme en Afrique.

XV. 1. L. Martin. Le régime de la protection au Maroc. - X. Lecureul, Historique des douanes au Maroc. -Moh. Ben Cheneb. Du mariage entre musulmans et nonmusulmans. - A. Joly. L'industrie à Tetouan. - E. Michaux-Bellaire, Traduction de la Fetouas du Fagili Sidi 'Ali Et Tsouli. — E. Michaud-Bellaire, Une opinion sur Moûlay Boû Selhâm. — Ders., Description de Marrâkech par El Hasan Ben Moh. El R'assâl. — Ders., Généalogie des Chorfa d'Ouezzan

31./32. Procopii Caesarienis opera omnia rec. J. Hanry, bespr. v. Heisenberg. - E Siecke, Hermes der Mondgott, hespr. v. K. Bruchmann. - K. L. Tailqvist, Neubabylonisches Namenbuch zu den Urkunden aus der Zeit des Samassumukin bis Xerxes, bespr. v. K. F. W. Die Sprache der Amarnabriefe mit besonderer Berück-

33./34. C. Mommert, Siloah, bespr. v. G. Rothstein. -Meyers Reisebücher: Aegypten, 5. Aufl., bespr. v. A.

Erman.

Bessarione 1909:

106. A. E. Bernard, Premiers rapports historiques du ehristianisme et du syncrétisme gréco-oriental. - D. Argentieri, Jerusalem obsessa. Il commentario assiro di una narrazione biblica, illustrato nel testo cunciforme. N. Marini, Impressioni e ricordi di un viaggio in ; Oriente.

Egitto. — P. de Puniet, Fragments inédits d'une liturgie

égyptienne éerits sur papyrus, bespr. v. -

Bibliotheca Sacra. 1909:

 H. W. Magoun, The glacial epoch and the Noachian deluge. - H.M. Whitney, The latest translation of the bible. - W. S. Auchincloss, Darius the Median, - H. Radau. Letters to Kassite kings from the temple archives of Nippur, bespr. v. G. A. Barton. — A Standard bible dictionary, ed. by M. W. Jacobus u. a. (u.) Biblia Heduction des versions syriaques, (n.) J. Goudard, La Sainte braica ed. Kittel, (n.) J. R. Dummelow, A commentary

> Bullet, et Mém. de la Soc. d'Anthropol. 1908. tendue primitive dans le Turkestan oriental.

> 1909. 1. F. Delisle, Sur un crâne Maure. - G. Ferrand, L'origine africaine des Malgaches. - Neveux, Sur les Bassaris.

Bulletin Archéologique. 1909:

1908. 3. Merlin, Rapport sur les découvertes d'antiquites en Tunisie. — Ph. Berger, Rapport sur diverses inscriptions puniques trouvées en Tunisie et en Algérie. — Merlin, Rapport sur les fonilles de Sheitla, - Gsell, Note sur une trouvaille de deniers de Juba II. - Ph. Berger. Rapport sur une inscriptiou punique découverte à Bir-bou-Rekba, et sur des inscriptions hébraïques communiquées par J. Kenault. - Ders., Rapport sur des steles puniques. — G. Bénédite. Note sur une statuette égyptienne tronvée à Cherchell. - Toussaint, Résumé des reconnaissances archéologiques exécutées en Algérie et Tunisie pendant 1906-1907. - Carton, Notes sur des fouilles à Thuburnica et à Chemton. - Hovart, Note sur les ruines du châtean d'Henchir-Zaga.

Bulletin Monumental. 1909: LXXIII 1-2. J. Déchelette, Manuel d'archéologie préhistorique bespr. v. J. de Saint-Venant,

Correspondant. 1909:

LXXXI, 1125. A. Baudrillart, Les Universités catholiques. Cultura. 1909:

12. F. Cumont, La cosmogonie manichéenne, bespr. v. V. Ussaui.

XIV. Natum Slousch, Hébraeo-Phéniciens et Judéo- 13. L. Cheikho, La litérature arabe au XIXª riècle,

bespr. v. J. G. 14. A. T. Clay, Legal and commercial transactions dated in the assyrian, neo-babylonian and persian periods, in.) Il. Radan, Letters to Cassite kings from the temple archives of Nippur, bespr. v. B. Teloni.

15. Lüys Ma'luf, Al-Mungid. Vocabolario scolastico della

lingua araba, bespr. v. J. G.

Deutsche Literaturzeitung. 1909: 29. A. Mallon, Grammaire copte, 2e ed., bespr. v. H. Junker 30. M. Peisker, Die Beziehungen der Nichtisraeliten zu Jahwe nach der Anschauung der israelitischen Quellen-Berliner Philologische Wochenschrift. 1909: schriften, bespr. v. Il. Holzinger. — J. Keil und A. v. Premerstein, Bericht über eine Reise in Lydien, bespr.

v. O. Kern. 31 M. Löhr, Die Stellung des Weibes zu Jahwe-Religion und -Kult, bespr. v. A. Bertholet. - F. M. Th. Eöhl, sichtigung der Kanaanismen, bespr. v. B. Meissner. -P. Herre, Der Kampf um die Herrschaft im Mittelmeer, bespr. v. W. Norden.

32. H. L. Strack, Einleitung in den Talmud, 4. Anfl., bespr. v. J. Meinhold. - Il. Junker. Koptische Poesia des zehnten Jahrhunderts, bespr. v. J. Leipoldt. - F. Stähelin. Probleme der israelitischen Geschichte, bespr. v. B. Luther.

33. P. Krüger, Hellenismus und Judentum im neutestamentlichen Zeitalter, bespr. v. W. Bauer.

34 H. Möller, Semitisch und Indogermanisch, bespr. v. 107. F. Ballerini, Il nome e sua importanza nell' antico L. Sutterlin. — Notizen und Mitteilungen: A. Il ffmann-Kutschke, Iranisches.

> G. Sternberg, Die Ethik des Deuteronomiums, bespr. v. H. Holzinger.

July. H. W. Wiener, Essays in Pentateuchal criticism, V. 36. M. Pohlenz, Vom Zorne Gottes. Studie über den

Emfluss der griechischen i hitosophie auf das alte v. id. - M. N. Dhalla, The Nyaisches or Zoroastrian, Christentum, bespr. v. J. Geffeken. - The Marzuban- Litanies bespr. v. id. nama, compiled in the dialect of Tabaristan and translated into Persian by Sa'du'd-din-i-Warawini, ed. by Mirch Muhammed Ibn Abdu'l-Wahhab of Qazwin, bespr. v. O. Mann.

37. O. Waser, Grabungen und Forschungen auf dem Boden des alten Alexandrien. - J. Hontheim, das hohe Lied übersetzt, bespr. v. A. Bertholet. - II. Winkler, Das Baskische und der Vorderasiatisch-mittelländische Völker- und Kulturkreis, bespr. v. C. C. Uhlenbeck.

Deutsche Kolonialzeitung. 1909:

35. F. Stuhlmann, Beiträge zur Kulturgeschichte von

Ostafrika, bespr. v. Prof. Passarge. Deutsche Rundschau f. Geogr. u. Stat. 1909;

XXXI. 11. Fr. Umlauft, Fortschritte der geographischen Forschungen und Reisen im Jahre 1908.

English Historical Review. 1909.

XXIV. 95. D. G. Hogarth, Ionia and the East bespr. v. W. A. Goligher. - J. B. Bury, The Ancient Greek Historians bespr. v. E. M. Walker. - J. F. Baddeley, The Russian Conquest of the Caucasus bespr. v. O. Wardrop. — C. R. Conder, City of Jerusalem bespr. v. — Imperial Gazetteer of India vol. XXVI (Oxford: Clarendon Press, 1909) bespr. v. E. J. T.

Göttingische Gelehrte Anzeigen. 1909:

W. Otto, Priester und Tempel im hellenistischen Aegypten, bespr. v. Rostowzew. - E. Prenschen, Handwörterbuch zum neuen Testament, bespr. v. W. Crönert.

Jahresberichte d Klass Altertumsw. 1909: 3-4: F. Reuss, Bericht über die griechischen Historiker 1905 - 1908.

Journal of the R. Anthropol. Instit. 1909 January to June. C. H. Stigand, Notes on the tribes in the neighbourhood of Fort Manning, Nyassaland. -A. L. Kroeber, Classificatory systems of relationship. — M. E. Durham, Some Montenegrin manners and customs. J. H. Weeks, Anthropological Notes on the Bangala J. Roscoe, Notes on the Bageshu.
 J. K. Macgregor, Some notes on Nsibidi.

Journal Asiatique. 1908:

XIII. 3. C. Fossey, L'assyriologie en 1906. - E. Revillout, Les livres scolaires des Bokayi, le maître d'école de Tanis, au II e siecle de notre ère. — N. A. Koenig, The History of the Governors of Egypt, by Abn-Umar al Kindi bespr. v. M. Huart. — R. J. Gottheil, The history of the Egyptian Cadis, as complied by Abū Omar al Kindi bespr. v. id. - Soléïmân el Bistâni,

عبرة وذكرى أو الدولة العثمانية قبل الدستور وبعده bespr. v. id. — J. D. Luciani, Les prolégomènes théo-logiques de Senoussi bespr. v. id. — Fr. Peltier, Le livre des Testaments du Cahih d'el-Bokhari bespr. v. Uhnd-Gedichten in der Sira des Ibn-Hisam bespr. v. id, — Ibn Saad, Biographien, VI. K. V. Zetterstéen, Bio- 34. C. Gurlitt, Konstantinopel, (n.) Ders., Die Bankunst graphien der Kufier bespr. v. id. — Il Keller, Sechster Konstantinopels, bespr. v. E. Gerland. — II. Keller, Ab-1-H. bespr. v. id. - II. Reichelt, Awestisches Ele-mentarbuch bespr. v. A. Meillet. - II. C. Tolman, Ancient Persian Lexicon and the texts of the Achae- l'Arabie meridionale, Ile vol., bespr. v. O. K. menidan inscriptions bespr. v. id. — Hoffmann-Kutschke, 36. G. Westphal, Jahwes Wohnstätten nach den Anschan-

Journ, of the Amer. Orient. Society. 1909: XXIX. J. Friedlaender, The Heterodoxies of the Shiites in the Presentation of Ibn Hazm. — F. A. Vanderburgh, A Hynn of Bel. — Ch. C. Torrey, Notes on a few [Semitic] Inscriptions. — H. Spoer, Two unpublished Palmyrene Inscriptions. - J. A. Montgomery, An Aramaic Ostrakon from Nippur and the Greek Obolos. -G. A. Barton, On the Babylonian Origin of Plate's Nuptial Number. - id., On an old Babylonian Letter addressed to Lushtamar. - C. Johnston, Assyrian ganana "to coil" and xarapu "to abound". - M. Schuyler, Notes on the making of Palm-Leaf Manuscripts in Siam. - T. Michelson, Additions to Bloomfields Vedic Concordance. - M. Bloomfield, On certain Work in continuance of the Vedic Concordance. - J. E. Abbott, Indian Inscriptions on the Fire Temple at Baku.

Journal des Savants. 1909;

VII. 7. A. Musil, Arabia Petraea I: Moab; II: Edom; III Ethnologischer Jahresbericht; id., Karte von Arabia Petraea; A. Janssen, Contumes des Arabes au pays de Moab bespr. v. M. v. Berchem. - H. Winckler, Die im Sommer 1906 in Kleinasien ausgeführten Ausgrabungen. Orientalistische Literatur-Zeitung, Dezember 1906 p. 621-634; id., Vorlänfige Nachrichten über die Ausgrabungen in Boghaz-Köi im Sommer 1907. Mitteilungen der Deutschen Orient-Gesellschaft zu Berlin Nr. 35 bespr. v. C. Fossey. — L. Bréhier, Les Etudes Byzantines. - II. Cordier, M. J. de Goeje. - W. Soltau, Die Aufänge der römischen Geschichtsschreibung bespr. v. A. Bouché-Leclereq.

Katholik. 1909:

8. L. Szcepanski, Nach Petra und zum Sinai, bespr. v. D. Saul.

Keleti Szemle. 1909:

X, 1-2. Th. Menzel: Mehmed. Tevfiq's «Istambola bir sene» (Ein Jahr in Konstantinopel.) - B. Munkácsi: Die Weltgottheiten der wognlischen Mythologie IV. -W. Pröhle: Karatschajisches Wörterverzeichnis. — Besprechungen: Heinrich Winkler: Das Baskische und der vorderasiatisch-mittelländische Völker- und Kulturkreis (R. Fuchs). — Evliva Chelebi's Sevaliet-name, franslated by Karacson Imre (Junius Germanus).

Korrespondenzhl. d. Ges. f. Anthropol. 1909: XL. 5. K. Classen, Ueber den Zusammenhang der vorgeschichtlichen Bevölkerung Griechenlands und Italiens.

Literarisches Zentralblatt. 1909:

29. G. Möller, Hieratische Paläographie. Die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwicklung, Bd. 1, bespr. v. J. Leipoldt.

30. H. Junker. Koptische Poesie im zehnten Jahrhundert,

bespr v J. Leipoldt

31. M. Horten, Avicenna. Das Buch der Genesung der id. — B. Roberts, Das Familien-Sklaven- und Erbrecht-Seele, bespr. v. Lange. — G. Möller, Hieratische Lese-im Qorân bespr. v. id. — O. Hondas, L'islamisme, stücke, bespr. v. Leipoldt. — O. Eger, Zum ägyptischen Neuv. éd. bespr. v. id. — Ad-Damie'is Hayat al-Haya- Grundbuchwesen in römischer Zeit, bespr. v. W. Schubart. wan, translat. by A. S. G. Jayakar H. 2 bespr. v. id. 32. F. Rahlwes, Die Bücher der Bibel, bespr. v. Br. -An-Nuru'l-abhā fi Mufāwadat 'Abdi'l-bahā, table-talks J. Neuhans, Kleine finnische Sprachlehre, bespr. v. Th. collected by L. Cl. Barney bespr. v. id. - A Schaade, Liuschmann. - L Reinisch, Pas persönliche Fürwort Die Commentare des Suhail, und des Abû Darr zu den und die Verbalflexion in den chamitosemitischen Sprachen, bespr. v. H. Stumme.

Band des Kitáb Bagdad von Ahmad ibn Ahl Tahir Taifur mad ibn abi Tahir Taifur, Kitáb Bagdad. VI., bespr.

v. Brockelmann.

35 Comte de Landberg, Études sur les dialectes de

Die altpersischen Keilinschriften des Grosskönigs Dara- ungen der alten Hebräer, bespr. v. J. H. — II. L. Strack, jawansch des ersten am Berge Bagistan bespr. v. id. -- "Aboda Zara, der Mišnatractat, "Götzendienst", bespr. v. II Adjarian, Classification des dialectes arméniens bespr. G. H.e. - Edv. Lehmann, Mystik im Heidentum und Christentum, (u.) J. Stoffels, Die mystische Theologie A. R. Buckland, A devotional commentary (on Genesis) Makarius des Aegypters, bespr. v. Drng. - Corp. Script. 1, II, bespr. v. J. O. Boyd. - W. O. E. Oesterley, The Or. Scriptores Acthiopici. Ser. altera, T. XXI. B. Tu- religion and wership of the synagogue, bespr. v. G. Ves. rajew, Acta St. Eustachii T. XXVIII. M. E. Pereira, — G Misch, Geschichte der Antobiographie, 1. Bd das Acta Martyrum. T. III. C. Rossini, Historia regis Sarşa Altertum, bespr. v. B. B. Warfield. — A. Lüttke, Das Dengel, bespr. v. S-y.

37. V. Kirchner, Der Lehn in der alten Philosophie, im bürgerlichen Recht, besouders im neuen Testament, bespr. v. G. N. - C. Brockelmann, Grundriss der vergleichenden Grammatik der semitischen Sprachen (u.) Ders., Kurzgefasste vergleichende Grammatik der semitischen Sprachen, bespr v. Reckendorf. - Pekmezi, Grammatik der : albanesischen Sprache, bespr. v. G. Weigand.

Man. 1909:

C. Hellis, The Nandi, their language and folklore, bespr. Egyptian antiquities. V. v. A. Werner. - L. Frobenins, The childhood of man, bespr. v. B. Freire-Marecco.

Memnon. 1909:

III. 2. Bücher- und Zeitschriftenschau. - Wolfgang-Schultz, Die Romuluslegende (Grundsätzliche Auseinandersetzung mit der literarhistorischen Schule der Mythenforscher, um die Haltlosigkeit ihrer Ergebnisse an einem typischen Beispiele zu erläutern). - H. Schneider, das Jahubild im Tempel Salomes. - Besprechungen: Knudtzon, Die El-Amarua-Tafeln (Delitzsch). — E. Pereutka, Dějiny řecké I (Griechische Geschichte. 1. Prähistorische Zeit.) (A Polak).

Monatsschriftf. Gesch. u. Wiss. d. Judent. 1909: LIII. 3-4. H. Heidenheimer, Zur Gesehichte und Beurteilung des Juden vom 15. bis 19. Jahrbundert. — L. Treitel, Agada bei Philo. - M. Mainzer, Jagd, Fischfang und Bienenzucht bei den Juden in der tannäischen Zeit, - S. Horovitz, Der Sifre sutta nach dem Jalkut und anderen Quellen (Forts.). - J. Guttmann, Die Stellung des Simon ben Zemach Duran in der Geschichte der jüdischen Religionsphilosophie. - M. Friedlaender, Synagoge und Kirche in ihren Anfängen, bespr. v. D. Fenchtwang. - P. Heinrich, Der Einfluss Philos and die ältere christliche Exegese ,bespr. v. L. Cohn. - S. Schechter, Studies in Judaisme, bespr. v. B. Badt.

Monde Oriental 1909:

III. 1. A. Meberg, Die syrische Grammatik des Johannes Estēnājā. — J. Charpentier, Textstudien zu Mahāvastu. id., Kleine Beiträge ans indischen Texteu.

Neue Jahrb. f. d. klassische Altertum. 1909: XXIII. XXIV. 7. Fr Koepp, Drei Probleme der griechischen Künstlergeschichte. - Aus Briefen eines Leipziger Studenten an seine Eltern 1819-1824, aus dem Nachlasse von K. Fleischer (Verfasser derselben ist der nachmalige Professor der erientalischen Sprachen Heinrich Leberecht Fleischer).

Neue kirchliche Zeitschrift 1909:

XX. 8. G. Hönnicke, Paulus und Josephus.

Ost und West 1909:

 7. C. Rakowski, Die Judenfrage in Rumänien – A. Kaminka, Hebräische Gedichte, bespr. v. A. Wünsche. - M. Weinberg, Spruchpoesie des Talmud, übersetzt, bespr. v. Sd.

8/9. M. Steif, Einiges über den Apikores.

Politisch-Authropologische Revue. 1909: VIII. 5. B. Oetteking, Kraniologische Studien an Altägyptern, bespr. v. L. Wilser.

6. Th. Bieder, Beiträge zur Geschichte der Kassenforschung und der Theerie der Germanenheimat, 5.

Polybyblion 1909;

Aout P. Imbert, La rénovation de l'empire Ottomane bespr., v. P. Pisani,

Princeton Theological Review 1909:

VII. 3. The new Schaff-Herzeg Encyclopedia of religious ottoman. — Ghilân, La révolution à Tamis. knowledge, ed. by A. Hanck, bespr. v. W. J. Beecher. - | "Mongavat". - A. E., Remarques sur la situation en

heilige Land im Spiegel der Weltgeschichte, bespr. v. J. O. Boyd.

Proceedings of the Soc. of Bibl. Arch. 1909: XXXI. 5. A. II. Sayce, A greek inscription of a king of Axum found of Meroë. — F. Legge, The carved slates and this season's discoveries. — F. Ll Griffith, The earliest Egyptian marriage contracts. — B. R. Hall, The discoveries in Crete and their relation to the history of Egypt an Palestine (Forts.) - C J. Ball, Sidelights IX. 8. W. Duckworth, Report on three skulls of A-Kamba on Sumerian. — F. W. Green, Notes on some inscriptions natives. — J. Roscoe, Brief notes on the Bakene. — A. in the Etbai district. — W. L. Nash, Notes on some

Prometheus 1909:

XX. 3. Vierteljahrsband. O. Bechstein, Ueber die Waschmittel und die Seife des Altertums.

Records of the Past. 1909:

VIII. 3. W. M. Flinders-Petrie, Memphis and its foreigners. - The climate of ancient Palestine. - E. vou Mülinen, Beiträge zur Kenntnis des Karmels, bespr. v. R. E. Brünnow.

Rendiconto d. R. Accad. dei Liucei. 1909: XVII. 10-12. L. Pernier, Un singolare monumente della scrittura pittografica Cretese. — R. Pattazeni, Zerona. Contribute ella questione degli Etruschi.

Revue Critique 1909:

XLIII. 27. A. v. Gennep, Les rites de l'assage, bespr. v. S. Reinach. - Fr. Nau, Histoire et sagesse d'Ahikar l'Assyrieu (fils d'Anael, neveu de Tobie), bespr. v. F. Macler. - F. Friedensburg, Le monnaie dans l'histeire de la civilisation, bespr. v. A. de Ridder. - J. Kohn, Culte païen des peuples eugro-finneis, bespr. v. J. K. -A. Keeskeméti, L'histoire de la littérature juive; Annuaires de la Société littéraire israélite hongroise 1909: F. Löwy, La liberté d'opinion dans le Talmud; B. Edelstein, La légende d'Esther; B. Heller, Fables et légendes sur les Pharisiens; J. Farkas, La doctrine de l'Écclésiaste; S. Patai, La poésie juive d'aujourd'hoi; L. Kecskeméti, L'influence des premières années de l'exil sur la religion d'Israel, bespr. v. id.

28. F. Wipprecht, Zur Entwicklung der rationalistischen Mythendeutung bei den Griechen II, bespr. v. My.

34-35. R. Ruzicka, Konsonantische Dissimilation (B. A. VI4) (u.) H. Adjarian, Classification des dialectes arméniens, bespr. v. A. Meillet.

Revue des Études Historiques. 1909: Juillet-Août, V. Henry, La magie dans l'Inde antique, bespr. v. P. Deslandres. - J. Prsu, La politique orientale de François Iec, bespr. v. R. Pinon. - E. Driault, La question d'Orient depuis ses origines, bespr. v. P. Deslandres.

Revue Numismatique. 1909: IV. S. XIII. 2. A. Dicudonné, Numismatique syrienne

Revuo du Monde Musulman. 1909:

VIII. 1-2. Benali Fékar, La représentation des Musulmans algériens. - P. Paquignon, La cerruption des mœurs à Tanger. - Nigarendé, Beyrouth, centre médical. -N. Slousch, Moïse Edrehi. Un savant marocain. — A. Ben Choaïb, L'argumentation juridique en dreit musulman.

Mariani, Les écoles coraniques. M. Djinguiz, L'islam en Crète. - Autour du monde musulman. - L. Bouvat, La presse musulmane. - Les livres et les revues (M. Hartmann, Der Islamische Orient, bespr. u. a.). Bibliographie.

3. A. Jely, La Tannerie indigène à Constantine. -- A Cabaton, L'Espagne et la culture arabe des origines à nos jours. - Cl. Huart, L'ancien régime dans l'empire Ders., Le Perse. - Mosaferi, La Tripolitaine, il y a cent ans et 8, K. Weule, Native life in East-Africa, translated. aujourd'hui. - L. M., La dernière querelle entre Rifa'yîn et Qidiryin. - Auteur du Monde musulman - La presse musulmane.

4. E. Wichaux-Bellaire, Le droit de propriété au Maroc. A. J. Reinach, Les voyages de W. Lithgow dans l'empire Ottoman 1609 - 1616. - N. Slousch, Les Juifs à Boukhara. - Notes et documents. - Autour du monde musulman. — La presse musulmane. — Les livres.

5. F. Peltier et F. Arin. Les modes d'habitation chez les Djabaliya du Sud tunisien. — Blochet, Une collection de manuscrits musulmans — J. Vinson, La prétendue charte des Israélites du Midabar — N. Slousch, Une expedition à travers la Cyrénaïque. - Autour du monde musulman. - La presse musulmane. - Bibliographie. VIII. 6. D. Menant, La prise de Sanjan par les Musulmans. - A. Cabaton, Quelques groupes islamiques dans les possessions extérieurs des Indes. - L. Massignon, Un poète Sakarien: La Qaşîdah d'Al Yedâlî. — Ibrabimoff, Les Bolkars, Bulgares musulmans du Caucase, -L. B., Recherches sur les Musulmans chinois. - L. M., Etude sur les manuscrits des bibliothèques de Bagdad. — N. Slousch, Les Falacha. — Autour du monde musulman. - La Presse musulmane. - Livres et les Revues (Notes sur la région de Berguent; La Baïqônia d'El-Baïgoni: Science utile au Maroc; L'inscription de Safi; Le diwan d'As-Samou'al; Le Béhaïsme; Islam et et Hindouisme; A l'île Maurice; Catalogues d'orientalisme).

Revue de Traditions Populaires. 1909: XXIV. 6. O. Dubski, Les contes populaires sur l'origine du tabac. — R. Basset, Les Météores. La grande Ourse. Les pléiades. Les étoiles filantes (in orientalischer Volkskunde). - J. Nippgen, Les contes de Siddhi-Kur. Le fils du roi et le fils du ministre. - R. Basset, Contes et légeudes arabes 751--766. — A. van Gennep, Religions, morars et légendes, bespr. v. R. Basset.

7. Gaudefroy - Demombyues, Les Mille et une nuits. XII Le cadre des Cent-et-une nuits. - 1. Jaussen, Contumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. F.

Rivista degli Studi Orientali. 1908;

II. I. E. Griffini: I manoscritti sudarabici di Milano. — Besprechungen: A. Musil, Arabia Petraea I, II, 1 n. Ders, Karte von Arabia Petraea (J. G.). - A. Jaussen: contumes des Arabes au pays de Moab (l. G.). - Lo Synaxaire Arabe Jacobite (Rédaction copte). II Les mois de l'atour et de Kihak. Texte arabe publié, traduit et annoté par R Basset (L. G.). - A. Moberg: Buch der Strahlen (I. G.). - The conflict of Severus Patriarch of Antioch by Athanasius. Ethiopic text ed. by. E. J. Goodspeed (j. G.). Bollettino I, Affrica. 1909. H. 2. E. Griffini: I manoscritti sudarabici di Milano (continuazione; aggiunta e correzioni). - A. de Gubernatis: Le Bouddhisme en Occident avant et après le Christianisme. — II. P. Chajes: Agginnte alle "Note sulle Mehabberoth di Immanuele Romano." - Besprechungen: Sechster Band des Kitab Bagdad von Ahmad Ibn Abi Tahir Taifur hgg. u. übers. v. II. Keller. tur des Urchristentums, bespr. v. J. Weiss. — Oriens 1 Text, II Uebersetzung (F. G.). - E. Destaing: Etude Christianus V. bespr. v. Ph. Meyer. sur le dialecte berbère des Beni-Snous I (I. G.). — II. L. Strack: Einleitung in den Talmud. Vierte Aufl (1. G.). G. J. Afevork: Grammatica della lingua amarica (F. Beguinot). - G. J. Afevork: Guide du voyagenr eu stellung der Welt und Erde nach Sage und Wissen-Abyssinie F. Beguinot. — A. J. Reimelt: L'Egypte schaft, bespr. v. A. Zillessen. — C. H. Cornill, Einleitung Préhistorique (G. F.). — Bollettino: H. Lingue e lette-in die kanonischen Bücher des alten Testaments, 6. Aufl. rature semitiche. Bork.

Scottish Geographical Magazine. 1909: XXV. 7. Railway construction in Nigeria. Expedition into Central Arabia. Expedition to Palestine. Péglise russe, bespr. v. Ph. Meyer. A journey across the Sahara. A C. Hollis, The Nandi, 18. A. Merx, Die Bücher Moses their language and folklore, bespr. v.? F. C. Roux. Schuster. - B. Meissner, Kurzgefasste Assyrische Gram-Le coton en Egypte, bespr. v. ?

bespr. v. ?

Sitzungsber. d. K. Ak. d. W. in Wien. 1900; 162. Band. I. Abh. L. Freund, Zur Geschichte des Ehegüterrechts bei den Semiten Spectateur Militaire. 1909:

451. Sainte-Chapelle, La conscription des indigènes

musulmans en Algérie. Theologischer Jahresbericht. 1909:

XXVIII. 2. Das Alte Testament, bearbeitet von Volz.

Brückner und Knopf, Das Neue Testament.

Theologisches Literaturblatt. 1909: 29. J. W. Rothstein, Grundzüge des hebräischen Rhythmus und seiner Formenhildung, bespr. v. W. Caspari.

30. A. S. Lewis, Fragments of sixth century Palestinian Syriac texts of the gospels of the acts and of St. Paul's

epistles, bespr. v. E. Nestle. 31. II Gressmann, Altorientalische Texte und Bilder zum alten Testament I, II, bespr. v. W. Caspari.

32. Gregg, The wisdom of Salomon, bespr. v. E. König. 33. W. Posselt, Der Verfasser der Ein-Redon (Job. 32-37), bespr. v. E. König. — W. Wundt, Völkerpsychologie. 2. Bd. Mythus und Religion, bespr. v. J. Leipoldt.

34. M. L. Margolis, Micah, bespr. v. E. König.

35. P. Torge, Seelenglaube und Unsterblichkeitshoffnung im alten Testament, bespr. v. E. König. - E. Wendling, Die Entstehung des Markusevangeliums, bespr. v. Nn. - P. Krüger, Hellenismus und Judentum im neutestamentlichen Zeitalter, bespr. v. G. Hölscher. 36. W. Caspari, Echtheit, Hauptbegriff und Gedankengang der messianischen Weissagung Jes. 9, 1-6, bespr. v. F. Wilke.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

15. E. C. Richardson, Au alphabetical subject index and index encyclopaedia to periodical articles en religion 1890 -1899, bespr. v. A. Berfhelet. — Theologische Studien, Theodor Zahn dargebracht (Caspari, Die Bundeslade unter David; Klostermann, Schulwesen im alten lsrael; Nestle, Die Namen Kapernaum und Kaiphas; Sellin, Die Schilohweissagung, Lespr. v. J. Leipoldt. -W. Muss-Arnolt, Assyrisch-Englisch-Doutsches Handwörferbuch, bespr. v. P. Jonsen. - F. Thureau-Dangin, Die sumerischen und akkadischen Königsinschriften, bespr. v. F. Küchler. - O. Dähnhardt, Natursagen Bd I, (u.) G. Westphal, Jahwes Wohnstätten nach den Anschauungen der alten Hebrüer, bespr. v. Volz. — H. Thompson, Tho coptie (sahidic) version of certain books of the old testament, bespr. v. J. Leipoldt.

16. K. Frank, Babylonische Beschwörungsreliefs, bespr. v. F. Küchler. -- B. D. Eerdmans, Alftestamentliche Studien. II. Die Vorgeschichte Israels, (u.) H. Stahn, Die Simsonsage, bespr. v. A. Bertholet. - A Bosse, Die chronologischen Systeme im alten Testament und bei Josephus, bespr. v. Volz. — J. Winter and A. Wünsche, Mechiltha. Ein tannaitischer Midrasch zu Exodus, bespr. v. W. Bacher. - F. Spitta, Zur Geschichte und Litera-

17. E. Lehmann, Mystik im Heidentum und Christentum, (n.) F. Giesebrecht, Die Grundzüge der israelitischen Religionsgeschichte, (n.) M. B. Weinstein, Entbespr. v. A. Bertholet. — H. Usener, Vorträge und Aufsätze, bespr. v. H. Lietzmann. — O. A. Jugie, Histoire Notes: du canon de l'ancien testament dans l'église grecque et

18. A. Merx, Die Bücher Moses n. Josua, bespr. v. matik, bespr. v. P. Jensen. - Maximilianus princeps Saxoniae, Praelectiones de liturgiis orientalibus, bespr. v. P. Drews.

Vierteljahrsschr. f. Soz.- u. Wirtsch.-Gesch. 1909: VII. 2. P. Masson, Un type de règlementation commerciale au 18° siècle. Le commerce français du Levant.

Umschau. 1909: 36. O. Montelius, Das Sonnenrad und das christliche Kreuz.

Wochenschrift f. Klassische Philologie. 1909: 29. A. van Gennep, La question d'Homère, bespr. v. R. von Wagner.

32. M. Pieper. Das Brettspiel der alten Aegypter und

seine Bedeutung für den äpyptischen Totenkult, bespr. v. A. Wiedemann.

35. Altoriontalische Texte und Bilder zum Alten Testament, hrsg. v. H. Gressmann u. a., Bd. l u. II, bespr. v. C. Fries.

Zeitfragen. 1909:

 A. Hoffmann-Kutschke, Indogermanisches [Weist u. a. auf Meringer (Sammlung Göschen 59) und Meillet-Printz, "Einführung in die vergleichende Grammatik der indog. Spr." bin]. Bork.

Zeitschr. f. Aegyptische Sprache. 1909:

XLV. 2. W. Spiegelberg, Neue demot. Inschriften (1. Ein ägypt. Rachegebet. 2. Ein demot. Grabstein der Strassburger Sammlung. 3. Bruchstick eines Vertrages aus der Ptolemäerzeit. Stele E. 174 Kopenhagen). F. Ll. Griffith und U. Wilcken, A bilingnal sale of liturgies in 136 B. C. (Leyden P. = Berlin). W. Wreszinski, Das Buch vom Durchwandeln der Ewigkeit nach einer Stele im Vatikan. A. H. Gardiner, Inscriptions from the tomb of Si-renpowet I, prince of Elephantine. K. Sethe, Die älteste Erwähnung der Phönizier?; Gardiner, The Egyptian name of the Nile. G. Steindorff, [hm?-ntr], das kopt. hont.

Zeitschr. f. Alttestamentl Wissensch. 1909: XXIX. 3. J. C. Matthes, Bemerkungen zu dem hebräischen Texte Jesus Sirachs. - J. Dahse, Zur Herkunft des Alttestamentlichen Textes der Aldina. - W. Schröder, Gen. 49, 10, Versuch einer Erklärung. (Mit einem Nachwort des Herausgebers). - E. Sachsse, Die Bedeutung des Pasek für das Metrum des ersten Psalms. — M. Köppel, Jahwes Allmacht und Gerechtigkeit in den Reden Iliobs. J. Löw, Bemerkungen zu Jahrg. XXVIII S. 241 ff. (Krauss über Städtenamen). - A. Schulte, Zu Ermiouth, — W. Bacher, Das Verbum ¬рр. — G. Wildeboer, Das Verbum ¬рр. — W. Bacher, Der Jahrmarkt an der Terebinthe bei Hebron. - K. Marti, Ein altpalästinensischer landwirtschaftlicher Kalender. - E. Nestle, Miszellen (1. zum Faden in Gen. 14, 23. - 2 Num. 21, 15. -3. Rama, Jos. 19, 29, 36 — 4. I. Sam, 5, 9, — 5. I. Sam, 9, 3, — 6, I. Sam, 10, 2, — 7, I. Sam, 10, 12, — 8, I. Reg. 22, 38. = 9. Gomer bath diblaim. - 10. Micha 4, 3. -Ps. 90, 2, 3.). — Bibliographie.

Zeitschr. d. Deutschen Palästina-Ver. 1909; XXXII. 3. R. Horning, Verzeichnis von Mosaiken aus Mesopotamien, Syrien, Palästina und dem Sinai. — S. Krauss, Honig in Palästina. - A. Musil, Arabia Petraea I, II, (u.) Karte von Arabia Petraea, bespr. v. Dalman, - A. Janssen, Contumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. R. Brünnow. — R. Kittel, Studien zur hebräischen Archäologie und Religionsgeschiehte, bespr. v. H. Stumme. — Palästinajahrbuch IV. bespr. v. C. Steuernagel. — M. Löhr, Volksleben im Lande der Bibel, a.) E König, Die Poesie des alten Testaments, (u.) E. Biernath. Die Gnitarre seit dem 3. Jahrtausend vor Christus, bespr. v. G. Hölscher. — F. Hommel, Geschichte des alten Morgenlandes, (u., H. Winckler, Die babylonische Geisteskultur, (u.) B. Baentsch, David und sein Zeitalter. (u.) F. Lundgreen, Die Benutzung der Pflanzenwelt in der alttestamentlichen Religien, bespr. v. G. Beer. - A. M. Luncz und Grünhut, Erwiderung und Antwort

Zeitschrift für Ethnologie. 1909:

XIL. 3 u. 4. S. Weissenberg, Die jemenitischen Juden. Zeitschrift f. d. österr. Gymnasien. 1909:

LX. 6. W. Schmidt-Oberlösnitz, Die Makkabäer, bespr. v. R. M. Werner.

Zeitschriftf Neutestamentl. Wissensch. 1909: X. 3. A. Jacoby, Zur Heilung des Blinden von Bethsaida (Die Kraft des Speichels in der Mythe). — E. Wendling, Synoptische Studien 4. — F. Israel, Der Kanon als Zwilling der Schöpfung.

Zeitschrift f. Philosophie u. Pädagogik. 1909; 9-11. H. Schoen, Das Wesen der Sittlichkeit und die Entwicklung des sittlichen Ideales bei den verschiedenen

Völkern

Zeitschrift für Sozialwissenschaft. 1909: XII. 78. A. Hellwig, Bettelei und Aberglaube. — Miscellen: Die Gewerkschaft der Lasträger in Konstantinopel. Zentralblatt für Anthropologie. 1909:

XIV. 4. A. Lang, The origin of terms of human relationship, bespr. v. A. Vierkandt. — A. Lehmann, Aberglaube und Zauberei von den ältesten Zeiten, bespr. v. Janker. — A. van Gennep, Religions, meurs et légendes, bespr. v. K. Th. Prenss. — M. Bittner, Ein armenischer Zauberstreifen, bespr. v. Byhan. — G. Antze, Fetische und Zaubermittel aus Togo, besp. v. Buschan. — B. Oetteking, Kraniologische Studien an Altägyptern, bespr. v. Friedemann.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

*Henri Bourgeois: Notes sur la déclinaison en vieuxgéorgien (S.-A. aus Revue de Linguistique et de Philologie comparée 1909. Nr. 3 et 4).

Hermann Weinheimer: Geschichte des Volkes Israel, Berlin-Schöneberg, Buchverlag der Hilfe. 1909. 188

S. M. ?

F. Frhr., von Reitzenstein: Liebe und Ehe im alten Orient. Stuttgart, Franckh, (1909). 187 S. M. 2. Ludwig Venetianer: Ursprung und Bedeutung der Propheten-Lektionen. (S.-A. ans d. Zeitschr. d. D. Morgenl. Ges. LXIII). Leipzig, F. A. Brockhaus, 1909. 68 S. M. 2,15.

Haus Windisch: Der messianische Krieg und das Urchristentum. Tübingen, J. C. B. Mohr (P. Siebeck),

1909. VII, 495 S.

B. Templer: Der Unsterblichkeitsglaube und die Bibel. Sozialpolitische Studie. Leipzig u. Wien, M. Breitenstein, 1909. 12 S.

Theologischer Jahresbericht 1908. XXVIII, 2. Volz: Das alte Testament. Leipzig, M. Heinsius, 1909.

IV, 92 S. M. 3,90.

A. A. Freyman, Bosprechung v. C. Saleman: Die mittelpersischen texte in revidierter transcription, mit glossar und grammatischen bemerkungen. St. Petersburg, 1908. (S.-A. a. Zapisok wostoën, otdjel. Imp. Russk Archeolog. Obsch. Bd. XIX).

*Ch. Virolleand: L'Astrologie Chaldéenne. Le livre intitulé «enuma (Ann) il Bôl publié, transcrit, traduit et commenté. Fasc. 5. Transcription, Sin. Paris.

P. Geuthner, 1909. 48 S.

Friedrich J. Bieher: Die geistige Kultur der Kaffitscho. (S.-A. aus Revue des Ét. Ethnogr. et Sociolog.) Paris, P. Gouthner, 1909. 27 S.

*O. Münsterberg: Influences occidentales dans l'art de l'Extréme-Orient. (8.-A. ans Revue des Ét. Ethnogr. et Sociolog. 1909). Paris, P. Genthner, 1909. 22 S. n. XXXI T.

*Reinhold Freiherr v. Lichtenberg: Haus, Þorf, Stadt. Eine Entwickelungs-Geschichte des antiken Städtebildes, Leipzig, R. Haupt, 1909. IX, 280 S. M. S. *Revue de l'Histoire des Religions 1909. LXI, 3. Ai-Machrig. 1909, All, 8, 9.

Angyptische Urkunden aus den königlichen Museen zu Berlin. Herausgegeben von der Generalverwaltung. Griechische Urkunden. Bd. IV Heft 7. Berlin, Weidmann, 1909. S. 193-221. M. 2,40.

E. Mittwoch: Die literarische Tätigkeit Hamza al-Isbahānīs. Ein Beitrag zur älteren arabischen Literaturgeschichte. (8-A. aus Mitt. d. Sem. f. Orient. Spr. Bd. XII, 2, 1909) Berlin, 1909. 60 S.

Anthropos. 1909, Bd. IV Heft 5 6 (September-Dezember). Wilhelm Erbt: Handbuch zum Alten Testament. (Der Bücherschatz des Lehrers. Bd. XVIII). Osterwieck, A. W. Zickfeldt, 1909 VIII, 279 S. M. 4,40.

C. H. Vosen und Franz Kaulen: Kurze Anleitung zum Erlernen der hebräischen Sprache für Gymnasien und für das Privatstudium. Neunzehnte Auflage, nen bearbeitet von J. Schmacher. Freiburg i. Br., Herder, 1909. VIII, 164 S. geb. M. 2,50. 'Max Arthur Macauliffe: The Sikh Religion. Its gurus,

sacred writings and authors. Oxford, Clarendon Press, 1909. Bd. I-VI, LXXVIII, 383 S.; 351 S; 444 S.;

421 S.; 351 S; 453 S. 63 sh.

'Kurt Sethe: Die Einsetzung des Veziers unter der 18. Dynastie. Inschrift im Grabe des Rech-mi-re' zu Schech Abd el Gurna, neu herausgegeben und erklärt. [Urkunden zur Geschichte und Altertumskunde Aegyptens, V. 2.] Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 69 S. M. 12.

*K Baedeker: Das Mittelmeer. Hafenplätze und Seewege nebst Madeira, den Kanarischen Inseln, der Küste Marokkos, Algerien und Tunesien. Leipzig, K. Baedeker, 1909. XXXII, 635, 37 Karten u. 49 Pläne. M. 9.

*Franz Jos. Dölger: Der Exorcismus im altchristlichen Taufritnal. (Studien zur Geschichte und Kultur des Inschriften aus Syrien, Mesopotamien und Altertums. III. 1-2.) Paderborn, F. Schöningh, 1909. XII, 175 S. M. 5.

J. Kohler und A. Ungnad: Hammurabi's Gesetz. Bd. II, 2. Syllabische und zusammenhängende Umschrift nebst vollständigem Glossar. Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. VII, 97—184 S. M. 8.

Joh. Nikel: Das Alte Testament im Lichte der altorientalischen Forschungen. 11. Moses und sein Werk. Münster, Aschendorff, 1909. 32 S.

*L. Frennd: Zur Geschichte des Ehegüterrechtes bei den Semiten (Sitz. Ber. d. Kais. Ak. d. Wiss. in Wien. Philos.-Hist. Kl. Bd. 162, Abh. 1). Wien, A. Hölder, 1909, 56 S.

PAUL GEUTHNER, 68 RUE MAZARINE, PARIS

BABYLONIACA Études de Philologie Sethe, Kurt: Die Einsetzung des Veziers Assyro-Babylonienne publiées avec le concours de Maximilian Streck et Stephen Langdon par Ch. Virolleaud. Tome III (1909) — Fascicule 2, avec 8 pl. hors texte.

F. Pélagaud, Sá-tilla, textes juridiques de la seconde dynastie d'Our

Ch. Virolleand, Dequelques textes divinatoires (suite) 133 A. Ungnad, Ein neuer Omen-Text ans der Zeit

St. Langdon, Sumerian-Assyrian vocabularies (continued) 145

Abonnement: 18 fr. - Band I (1905-6) vergriffen 25 fr. - Band II (1907 -8) 18 fr.

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Soeben erschien:

Altbabylonische Privaturkunden aus der Zeit von Samu-abum bis ins 16. Regierungsjahr Hammurabis. In Autographie hrsg. von Arthur Ungnad. IV, 64 S. Folio. M. 8 -; kart. M. 8.50 (Vorderasiat, Schriftdenkm, d. Kgt, Mus, zu Berlin, 8.)

The Early Dynastic Cemeteries of Naga-ed-Dêr. Part. II by Arthur C. Mace. 1X, 88 S., mit 123 Abbilden, u. 60 Lichtdrucktafeln.

Nur geb. M. 50 -(University of California Publications, usw. Vol. III.

Ehrlich, Arnold, B.: Randglossen zur hebräischen Bibel. Textkritisches, Sprachliches und Sachliches. H. Band: Leviticus, Numeri, 355 S. Gr. 89. Deuteronomium. M. 8 — Grass, K. Konrad: Die weissen Tauben oder

Skopzen nebst geistlichen Skopzen, Neuskopzen u. a. 1. Hälfte: Geschichte der Sekte bis zum Tode des Stifters, IV, 448 S. Gr. 8°. M. 8.50

(Grass, Die russischen Sekten, II. Band, 1, Hälfte.)

Kleinasien gesammelt im Jahre 1899 von Max Frhr. von Oppenheim, I. Arabische Inschriften bearb, von Max van Berchem. 156 S. Gr. 8°. Mit 26 Abbildgn. u. 7 Liebtdrucktafeln. M. 11.50 (Beitr. z. Assyriologie u. sem, Sprachwissenschaft. VII, 1.)

Der Hite Orient. Gemeinverständliche Darftellungen, herausgegeben von der Border= afiatifden Gefellichaft.

X, 4: Winckler, Sugo: Das Vorgebirge am nahr-el-Kelb und seine Denkmäler. 28 G. Gr. 8°. Mit 1 Martenstizze n. 4 Abbildan. M. -60 Dasjelve. IX. Jahrg. vollit. M. 2 -; geb. M. 3-

unter der 18. Dynastie. Inschrift am Grabe des Rech-mi-re zu Schech-Abd el Gurna, neuherausgegeben u. erklärt. Quart. 68 S. Mit 1 photolithographischen Tafel. M. 15 — Subskriptionspreis M. 12 —

(Untersuch z. Geschichten, Altertumsk, Aegyptens, V, 2,)

Wreszinski, Walter: Der grosse Medizinische Papyrus des Berliner Museums. (Pap. Berl. 3038). In Faksimile und Umschrift mit Uebersetzung, Kommentar und Glossar herausgegeben. XXI, 142 S. Quart. Mit 24 Liehtdrucktafeln. M. 40 —

Mit einer Beilage der J. C. Hinrichs'sehen Buchhandlung in Leipzig.

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Herausgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i. Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 11

Manuskripte nach Königsberg. — Drucksachen nach Leipzig Jährlich 12 Nrn. — Halbjahrspreis 6 Mk.

November 1909

Inhalt.

Abhandlungen u. Notizen Sp. 473-483 Eisler, Robert: Zur Lesung einer peträischen Grabschrift . -482Frank, C.: Zn medizinischen Texten 481 Hommel, F.: Das "Reis" des Gilgamis Perles, F.: Zu meiner Besprechung von Winter-Wünsche: Mechiltha 483 Schiffer, S.: Der Gott אלור 477 Ungnad, A.: Babylenische Miszellen Nr. 9-11. Besprechungen . . . Sp. 483-505 Alt, A.: Israel und Aegypten, bespr. v. A. Wiedemann . . . 492 Carra de Vaux: La Dectrine de l'Islam, bespr. v. Trangott Mann

Detlefsen, D.: Die geographischen Bücher (II 242-VI Schluss) der Naturalis Historia des C. Plinius Secundus, bespr. v. R Leenhard Friedländer, I.: The Heterodoxies of the Shiites according to Ibn Hazm, bespr. v. M. Horten 504 Gaebler, E., und E. Oppermann: Schulwandkarte ven Palästina, bespr. v. E. Herzfeld 484 Gardiner, A H.: The admonitions of an Egyptian sage from a hieratic papyrus in Leyden, bespr. v. W. M. Müller 496 Hölscher, G.: Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n. Chr., bespr. v. A. Marx 485 Sellin, E.: Die israelitisch-jüdische Heilandserwartung, bespr. v. W. Socia A., und K. Brockelmann: Ara-

bische Grammatik, bespr. v. H. Reckendorf. Sp. 499 Spiegelberg, W.: Ansgewählte Kunstdenkmäler der ägyptischen Samm-lung der Kaiser Wilhelms - Universität Strassburg, bespr. v. W. M. Müller Völter, D.: Aegypten und die Bibel, bespr. v. J. Herrmann . . 494 Sprechsaal . . . Sp. 505-508 Rothstein, J.W.: Randbemerkungen zu Grimmes Anzeigen in Nr. 9 der OLZ Sp. 404 ff. 505 Altertumsberichte Aus gelehrten Gesellschaften . Mitteilungen Personalien 512 Zeitsehriftenschuu . . . 512-516 Zur Besprechung eingelaufen . 516

Das "Reis" des Gilgamis.

Von F. Hommel'.

Am Schlusse seiner anregenden Studie über "die Entwicklung des Gilgameschepos"2 weist Hermann Schneider in einem "Nachtrag" (S. 84) auf die interessanten vorsargonischen Siegelzylinder der Zeit des Lugal-anda und seiner Gemahlin Bár-nam-tar-ra (vgl. zn diesem Namen meinen Grundriss S. 302) hin, wo u. a. Gilgamis auch neben einem hoch aufgeschossenen

als ganz junge Pflanze über dem Gefäss mit den daraus hervorquellenden Wasserarmen nicht bloss auf dem Siegel Gudea's (Schneider, S. 48) und dazu S. 44, A. 1) und auf dem Siegel Heuzey, Rev. Ass. V 130, sondern vor allem auch, noch gut sichtbar, auf dem berühmten Sargonsiegel

zu sehen ist (dort in Form von drei kleinen, nebeneinander stehenden Pflanzenschösslingen, s. die Abb. bei Schneider, S. 43).

Dieses Reis muss aber in der Legende eine gewisse Rolle gespielt haben. Schon Schneider hat auf den alten Namen des Gilgamis, Gisch (d i. Baum) hingewiesen und auf den verwandten Gott Nin-giš-zi-da, hat aber eine sehr wichtige Stelle aus einem alten nur sumerisch erhaltenen Nergal-hymnus übersehen, auf welchen ich schon Ende April vorigen Jahres meinen Kollegen Reis, zu diesem die Hand erhebend, dargestellt ist. Zimmern aufmerksam gemacht hatte, nämlich Es ist das natürlich dasselbe Reis, welches CT XV 14, Zeile 35 und 37:

gis a-am dingir Gis-bil-ga-mis.

Wir wissen, was das bedeutet; qis a-am ist nach 4. R. 27, 8ff. (vgl. sehon Delitzschs HWB, S. 60a) das Ideogr. für ildakku Setzling, Reis, junges Bäumchen, und dem Zusammenhang nach das nicht mehr begossene, also drum verwelkende Bäumchen der Tammuzgärten, um welches laute Klage erhoben wird. Die dialektische Variante išdahhu, ildahhu Gerte (als Peitsche verwendet, dann übertragen auch auf den Lederriemen als Peitsche) lehrt, dass die ältere Form išdakku

(= Leipziger Semitistische Studien V 1), S 42 - 84.

¹ Vortrag, gehalten auf der 50. deutschen Philol.-Vers. (Orient. Sektion) am 28. Sept. 1909 in Graz. Zwei Anfsätze zur Religionsgeschichte Vorderasiens

gewesen sein muss. Also heisst obiger Ausdruck | kabasa Feuer holen, gamsat Feuer, und vielleicht

"Reis des Gilgamis".

seltsamen sumerischen Ideogramm gis-a-am? Das Rätsel wird durch einen Blick auf den Sargon- zu tun gehabt zu haben. Man vergleiche folzylinder gelöst, wo Gilgamis den Stier mit dem gende Berührungen: Wasserstrom, über welchem ein junges Reis Prometheus (= der voraufspriesst, tränkt. Denn gis-a-am kann, Wort für Wort, nicht anders analysiert und übersetzt er zerlegt den Stier; werden als "Baum (bezw. Strauch, Reis) des Wassers des Wildstiers"; qis heisst Baum (vgl. Zeus hält das Feuer auch den oben angeführten Namen des Gilgamis, Giš), a heisst Wasser und am heisst Wildstier.

Interessant ist noch, dass auf einem andern Siegelzylinder (R. Ass. V 139) statt des Reises über dem Gefäss mit den zwei daraus hervorquellenden Wasserbächen eine menschliche Gestalt aufsteigt, also der junge Tammuz selbst statt des ihn symbolisierenden Pflänzchens.

Seitdem ich 1893 mich in zwei oft zitierten Aufsätzen mit den Namen des Gilgamis beschäftigt (PBAS XV, p. 291-300 Gis-Dubarra, Gibilgamis, Nimrod und XVI p. 13-15 A supplementary note to Gibilgamis), liegt mir diese Gestalt am Herzen, und es sei mir deshalb gestattet, hier noch einiges andere anzufügen.

Das Götterschiff des Gottes Gistu-bar hiess nach K. 4378, Col. 6, 2 f. Gis-má-KAL-tug (= das Schiff, welches den Helden oder den Schutzgott trägt, vgl. dazu 5 R. 30, 6 lag-ga VII = ilu Giš-bil-ga-mis) und Giš-má-GIŠ-tug (= das Schiff, welches den Gott Gis trägt, vielleicht aber zugleich Wortspiel mit gis-tug Ohr leihend, d. i. gnädig, günstig). Voran ging "Schiff" der Liebe von Kiš", wozu daran zu erinnern, dass die Stadt Úch-ki = Kiš und dass Giš-úch-ki, wie Schneider wahrscheinlich machte, sich auf unsern Gotthelden Gis bezieht. Während die Hymne KB. VI 1, S. 266/7 (Haupts Ausgabe S. 93f.) den Gilgamis als Totenrichter und Verwalter der Unterwelt feiert (vgl. die gleiche Rolle des Feuergottes Nusku in der Makluserie und dazu noch Maklu 1,38 die Erwähnung des Gilgamis in Beziehung auf die Erde = Unterwelt), so setzt ihn der von meinem leider zu früh verstorbenen Freund Arthur Strong veröffentlichte Ritualtext K. 164 (BA. Il 635 f.) in Beziehung zu der "grossen Göttin" (wohl = Nin-ki-gal oder auch = Nin-sun, als der Mutter des Nin-giŝ-zid-da) und zu den "Schiffern" (vgl. dort Rev. 43 f. eine Schale vor der Antum, der grossen, eine Schale vor Gilgamis, eine Schale vor den Schiffern richten sie her), womit natürlich die Bemannung des eben erwähnten Schiffes dieses babylonischen Odysseus gemeint ist.

Auch die klar zutag liegende Beziehung des Gilgamis zum Feuer (vgl. zu -qamis auch arab.

auch algamėsu Kristall, Feuerstein, äg. nach Wie kommt aber dieses Wort ildakku zu dem Max Müller, Asien u. Eur. 236 al-kabisa neben kabiša und biša) scheint mir mit dem Reis etwas

her weiss):

zurück, P. entwendet es in einem hohlen Zunderrohr, νάρθηξ (ferula communis); die Geschichte der Pan-

Epimetheus lässt sich, obwohl gewarnt, von Pandora überlisten.

Gilgamis, der "alles weiss";

Gilgamis tötet den Stier;

ildakku, vielleicht aus nišdakku, nirdakku (analog Isin aus Nisin etc.); talm. naštîk und nartik Büchse.

der sechste Gesang des Ea-bani und die Hiero-

dule.

Ist es zu kühn, auch einen ähnlichen babylonischen Mythus vorauszusetzen? Diejenigen, die mir hier mit Prometheus =

Gilgamis nicht folgen zu können glauben, ver-

weise ich zum Ersatz dafür auf eine andere Beziehung, die nicht auf Zufall beruhen kann. Wir sahen oben, dass Kal (oder Lag) VII ein Beiname unseres Heros gewesen war. Ich wies nun bereits 1893 im Hinblick auf den andern Namen Gis-tu-bar (vgl. CT 12, 50: K. 4359, 17 Giš-tu-bar-ra = Giš-bil-ga-miš, und dazu Giš-bar = Fener, also tu wohl = gamis, wozu die von Thureau - Dangin nachgewiesene Variante Gišbil-TU-mis, in welcher ich mis als sog. phonetisches Komplement zu TU = gamis ansehe, stimmt) auf Gudea E 5, 22 und 7, 13 = G 4, 16 und 6, 11 hin, wo von "7 gú bil-gi-bar (bezw. gibil-bar)" die Rede ist. Thureau-Dangin übersetzt "sieben Talente (also gú verkürzt aus gúun) einer Art Körnerfrucht" und verweist aut RTC 71 (dort weisses und schwarzes bil-gi-bar-Korn, was natürlich auch als Gilgamis-Korn, vgl. Königs-Korn usw. gedeutet werden könnte) und auf Gudea Cyl. A 3, 12. An letzterer Stelle ist aber ganz gewiss von irgend einem Kultgerät die Rede; "o meine Göttin, du hast das Wissen von allem Guten, nachts bin ich ausgestreckt, meinen grossen hölzernen Dolch zu meiner Rechten hab' ich ihn hingestellt, einen grossen bil-gi-bar hab' ich mir gemacht, du hast in mir den Hauch des Lebens sein lassen", so heisst es daselbst. Da nun Gudea G 40 gú lu-sar (eine Gemüseart), 7 gú bil-gi-bar und 60 gú gis-ma-nu (eru-Holz) dargebracht werden und auch der PN Gú-gis-

bil-gamis (RTC 58, rev. 1) vorkommt, so glaube

ich, da die Zahlen symbolische Bedeutung haben,

hierin auch heute noch eine bewusste Anspielung

auf Gilgamis-Gis-tu-bar, den Siebenhelden (vgl.

auch die Beziehung von Kis zur Siebenzahl), erblicken zu sollen; ich übersetzte gú 1893 mit "receptacle" und fasste die Stelle: 40 Gefässe (oder Behälter) für dib-sar (writing utensils, vielleicht aber besser: für die lu-sar-Frucht), 7 Behälter für Feneranzündung und 60 Behälter fürhölzerne Stäbe. Die Bezeichnung gükommt bei den übrigen Opfergaben (vgl. statt dessen vorher 7 "Körbe" Datteln, 7 "Töpfe" Butter) nicht vor, und ich bezweifle deshalb, dass gå hier Talent bedeuten soll.

Znm Schluss mache ich darauf aufmerksam, dass auch am Sternenhimmel Gilgamis und sein Schiff, der Stier, den er tränkt, und der Wasserstrom, aus dem er ihn tränkt, nahe beisammen sind; vgl. den Jäger Orion (schon längst dem Gilgamis gleichgesetzt), sein Schiff Argo, den Stier und den Eridanusfluss (sieher mit A. Jeremias = der von Eridu). Ist das dreifache Reis etwa in den drei Gürtelsternen des Orion zu erblicken?

Alttestamentliche Parallelen sind das "aufschiessende Reis" Jes. 53, 2 und der Zemach Sach. 3, 8 (bei den sieben Augen 3, 9, d. i. den Plejaden), beides messianische Ausdrücke.

Der Gott אלור

Von S. Schiffer.

In der von Pognon veröffentlichten¹, um die Wende des 9. Jahrhunderts v. Chr. entstandenen altaramäischen Steleninschrift des Zakir, Königs von Hamat und La'as (לעיבי), erzählt dieser, er habe das Denkmal zu Ehren des Gottes אלור, des שמין "Herrn des Himmels", errichtet, der ihm'das Zepter und bei der Belagerung seiner Feste Hasrak (הוכך) durch Bar-Hadad von Damaskus und dessen Verbündete den Sieg über den Feind verliehen habe. Der ganze Huldigungsakt, insbesondere aber das obige Epitheton lassen darauf schliessen, dass אדור keine untergeordnete Gestalt im Pantheon des Westens war. Es würde daher nur der Erwartung entsprechen, wenn wir bereits anderweitige Nachrichten von der Existenz dieses Firmamentgewaltigen besässen und er sich lediglich als eine Figur des schon bekannten altsemitischen Götterkreises entpuppen wiirde.

Unter den von den Amerikanern auf der Trümmerstätte von Nippur ansgegrabenen Kontrakttafeln aus der Regierungszeit Darius II. befindet sich eine doppelsprachige Urkunde, auf der der beschädigte aramäische Teil lautet²:

in "The Expository" (June 1908) p. 481 vor. hunderts von den Assyrern nach Mesopotamien depor
S. Babyl. Exped. Univers. Pennsylv, X. 1904, Pl. tierten Samarier (10 Stämme). Beih. zur OLZ 1 p. 31.

62, Nr. 105.

-ה איר פחר.

Wie der keilinschriftliche Text bekundet, liegt in dieser Buchstabengruppe ein Personenname vor, und zwar gibt ihn der Babylonier durch (il) KUR. GAL. u-pah-hir wieder. Es entsprechen einander:

> (il) KUR. GAL = רר איר u-pah-hir ==

Vermutlich ist am Anfang in der Lücke ein x zu ergänzen und das darauffolgende Zeichen 7, zusammen also [8] zu lesen. Der theophore Name bedeutet: אוך bezw. אוך איך hat Kraft verliehen. Im Hinblick darauf, dass das talmud.-aram. איריא gleichbedeutend mit babyl. Amur(r)" "Westen", und dass die Lautkorrespondenz von altaram. u und babyl, m auch sonst belegt ist2, wird der Gott איך ohne Bedenken mit dem il Amur(r)" der Keilinschriften zu identifizieren sein.

Erwägtman nunmehr, dass der obige aramäische Vermerk³ aus der babylonisch-aramäischen Kanzlei stammt, so lässt sich die Möglichkeit nicht von der Hand weisen, dass die Schreibweise איר lediglich in Anlehnung an das babylonische Amur(r) sekundär entstanden, dieses jedoch in Wirklichkeit eine Wiedergabe von westaramäischem eur sein könnte. Aus solcher Voraussetzung ergibt sich aber die Identität: אלור "Eleur" = il Amur(r)u. Die Umschreibungals(il) KUR.GAL, die nach V R 44, III, 41 = Bêl ist, würde gewiss den Ba'al des Himmels nach Rang und Ansehen charakterisieren.

Babylonische Miszellen. 4

Von A. Ungnad.

9. Ein neuer Usurpator Narâm-Sin?

VS VIII 3 enthält ein bisher unbekanntes Datum: MU BARA sá du NER . . . KI Na-ra-am- du Sin BA-RU "Jahr, da das Heiligtum des Gottes N. Narâm-Sin erbaute". Der hier genannte Narâm-Sin muss eine hervorragende

Fortsetzung von OLZ 1908, Sp. 537.

S. Pognen, Inscriptions sémitiques de la Syrie, de la Mésopotamie et de la région de Mossoul, Paris 1908 p. 156 n. Nr. 86 Mir liegt eine Transkription von Driver

Vgl. Talm. babh. Kidduschin 12b.

² Vgl. gog 55 = Ki-Šamaš (C 1 S 11 Nr. 65), Darijamuš (s Babyl Exped. Univers. Penn-

sylv. X p. 8). 3 Mit solchen Vermerken pflegten hänfig jene Kontrakte versehen zu werden, an denen, wie im obigen Fall, ein Fremder teilnahm, der den babylonischen Text nicht verstand. Einem solchen wurde der Inhalt des Vertrags in die internationale Amtssprache, das Aramäische, verdolmetscht und zum Zeichen, dass dies geschehen sei, eine beliebige Bemerkung in dieser Sprache in die Tafel eingetragen, vgl. hierzu des Unterzeichneten: Die Aramäer. Historisch-geographische Untersuchungen und: Keilinschriftliche Spuren der in der zweiten Hälfte des 8. Jahrhunderts von den Assyrern nach Mesopotamien depor-

Persönlichkeit gewesen sein, höchstwahrscheinlich der König selbst, da ja diesem in erster Linie die Ausführung von Banten wie dem genannten oblag. An den alten Narâm-Sin von Akkad kann man natürlich nicht denken, denn der Stil der Urkunde ist ganz der der Hammurapi-Zeit, wenn auch stark altertümlich. Darf man den in Z. 6 genannten Ku-uk-ku-ú mit Ku-ku-û-a in VS VIII 1, 2, Z, 4, identifizieren, so ist die Urkunde etwa der Zeit des Sumu-abum zuzurechnen. Narâm-Sin gehört dann in die Reihe jener Kleinfürsten wie Immerum, Bûnu-tahtun-lla, Jahzir-el und Ilima-lla.

10, Zum sisiktu.

Die Gewohnheit der Hammurapi-1 und Kassitenzeit², als Ersatz für die Siegelung einer Urkunde ein Stückehen der Kleidung, sisiktu genannt, auf der Tontafel abzudrücken, findet durch die Urkunde VS IX 83 eine neue Bestätigung; hier hat der Schuldner Idin-Rammân als Anerkennung der Richtigkeit seiner Schuld nicht sein Siegel abgedrückt, sondern ein Stückehen Schnur o. ä., deren Abdruck noch klar zn erkennen ist; dazu hat der Schreiber die Notiz gesetzt:

si-si-ik-ti I-din ilu Ramman.

Derartige sisiktu-Abdrücke liegen auch auf einer ganzen Anzahl von Urkunden vor. auf denen sie genau zu erkennen sind, woselbst aber der Schreiber in der Regel nur den Namen der betreffenden Person angegeben hat, ohne zu bemerken, dass der Abdruck vom sisiktu herrühre; solche Urkunden -sind³: VS VIII 94, wo der Schreiber kisip Sin-im-gurra-an-ni "Siegel des S." zum sisiktu-Abdruck hinzufügte, ferner VIII 100 (Beischrift: Ta-raja-tum) und VIII 107 (Beischrift: Ir-si-ti-ja).

11. nipûtu und nibahu.

Ob die Wurzel, die "in Schuldhaft fortführen" bedeutet, als zweiten Radikal 2 oder 2 hat, liess sich bisher nicht sicher ermitteln 4. Der Text VS IX 141 entscheidet nun die Frage zugunsten des E. Er lautet:

IGimil- ilu NIN. TU ¹Is-me- ili awîl Dimti- ili Illilki Illu-ni 'Ja-ra-ah-tum ù Hu-za-lum awil nar Idiklat (?) Ja-ah-ru-rum

Vgl. OLZ 1906, Sp. 163 f.

* Vgl. A. T. CLAY, BE XIV, S. 13f.

³ Ausser der bereits in OLZ 1906, Sp. 163 besprochenen Urkunde VS VIII 18 (VAT 1473).

Vgl. Hammurabis Gesetz, Bd. II, S. 155 Anm. 1. | epéru). IS. hat damit nichts zu schaffen."

ni-pa-ti-šú-nu wn-ns-se-ir warah Abum ûmu 12 kam MU Nâr-Ti-ši-it- ilu Illil

Die Urkunde ist ein Brief aus einem der späteren Jahre Hammurapis und berührt sich inhaltlich eng mit VS VII 1911, der mit [n]i-pu(bu)-ut rèdim wu-uŝ-ŝe-ir "den Schuldhäftling des Soldaten lass los" endigt. Auch unser Brief enthält eine Aufforderung, Schuldhäftlinge freizugeben, wohl weil die Schuld unterdessen bezahlt worden war. Es ist zu übersetzen: "(Was anbetrifft den) Gimil-Nintu und Ismi-ili aus Dimti-Illil, sowie den Iluni, Jarahtum und Huzâlum vom Tigris (?) in Jahrurum, so lass ihre Schuldhäftlinge los".

Die Schreibung ni-pa-ti-šú-nu beweist, dass der zweite Radikal Dist. Dagegen hat ein ähnliches Wort nichts mit dieser Wurzel zu tun, das von gautier, Archives d'une famille de Dilbat², hiermit zusammengebracht worden ist. Es begegnet in Nr. 2 Rs. 1, we ein gewisser Abijatar Anspruch auf ein Feld erhebt, sich schliesslich aber mit dem Verklagten einigt; es heisst hier 1 šikil kaspim ni-ba-ah-sú 3 A-bija-ta-ar il-ki; ferner in Nr. 21, einem Texte, den G. missverstanden hat; er lautet:

¹a-na⁴ wa-ar-ka-at [Ga-ga-di-ja] ²eklim kirim bîtim û bi-la-tû(?) šá 3 Nu-ûr-i-lí-šú û Nam-ra-ja ⁴ mârù ^{mes} Ga-ga-di-ja ⁵ú-ul a-wa-assu-nu-ú 6 šá Na-hi-ilim-ma 12/3 šiķil [kaspim] ⁷ ne-ba-ah-šú-nu itti Na-hi-ilim ⁸ li-ku-ú usw., d. i.

"Was die Hinterlassenschaft [des G.] anbetrifft, so haben Nûr-ilisu und Namraja, die Söhne des G., nichts damit zu schaffen 5. 12/3 Sekel Silber haben sie als ihr . . . von N. bekommen."

BA VI, 5, S. 44.

² Cairo 1908.

⁸ GAUTIER: ni ba-'-sú, doch siehe unten. ⁴ So wohl besser statt A. SA.

5 Für 'ul awâtî "es ist nicht meine Sache, geht mich nichts an" vgl. auch VS VIII 123f. | La-ma-zi ú-ut a-wa-za "(stirbt die Sklavin oder flieht sie), so geht es L. nichts an." Ferner VS VIII 108, 109, wo festgesetzt wird, dass Ibni-Šamaš, um dessen Teilungsurkunde es sich handelt, keine Alimentationspflichten der Amat-Šamaš gegenüber auf sich nehme; es heisst 108, 16 ff. | Amat-ilu Šamaš mārat Du-mu-uk-AN Waraddu Habrat û Ib-nî- 💯 Rammân î-pî-ru 📍 Ib-nî-du Šamaš ü-ul a-wa-zu "die A., Tochter des D., werden W. und I. erhalten (cpêru). 18. hat damit nichts zu tun." Aelınlich 109, 16 ff. a-di Amat- [ilu Šamaš] márat Du-mu-uk-AN ba-ul-tà-at Warad-uu Habrat h Ib-m-ila Ramman it-ta-našú-ši | Ib-ni-ila Šamaš ú-ul a-wa-zu "solange A., Tochter

des D., lebt, werden W. und I. sie erhalten (našû =

39, wo ein Vater zwei Kindern Feld und . . . martu me-sa-a z sa-pi. nicht &, sondern ¬ ist.

Zu medizinischen Texten.

Von C. Frank.

 K. 191 I 14 ff. (Küchler, Med.). Anstatt der bisherigen Lesung ist vielleicht besser folgende vorzuschlagen:

14) († dto qaqqad-su etc. tušagā) ina *šip*-ku-ti

15) līt-su tamahhas ina šip-ku-ti tu-ma-ášsu¹-ma etc. "mit Aufgüssen sollst du sein Gesäss "schlagen", mit Aufgüssen es "betasten" usw.

Also šipkūti pl. zu šipku anstatt me-ku ti. Die zwei Verba mahāşu und māšu (عنف مانة) erstere ist wohl stärker, wie das schon der Ausdruck "schlagen" nahe legt: der letztere bedeutet etwa eine gelindere Behandlung mit dem Aufguss, vielleicht "beträufeln, bespülen".

durch Z. Z. 12 und 13 (Guss auf den Schädel) und sonstige solche Anweisungen bestätigt, zu beziehen. Dieses darf wohl mit paw to So auch z. B. K. 61 [I 48, wo zudem etwas anders gelesen werden muss: tabat] eme-sal- werden. Demnach: "hartes Kupfer" soll er lim ina šikari tarbak naq-bat-sa ana KU (d. h. ki)-2 zerreiben ". Der Patient soll also anstrengende su tasappak, obwohl naqabtu noch nicht weiter Arbeit tun. Vergl. in der vorhergehenden Zeile: belegt ist, sa bezieht sich dann auf täbat urodu sassarn siparri isabbat "eine eherne Säge emesallim. Eine Bedeutung wie "Lösung, soll er handhaben"; auch das folgende (patru Mischung" od. ähnl. würde gut passen. Darf siparri i-UR) dürfte ähnliche Arbeit verordnet etwa an niqibtu erinnert werden?

2) K. 71 HI 5.

Statt BI-IS ist wohl besser NE - isātu zu lesen; beachte, dass Jensen daselbst schon eine andere Konjektur vorgenommen hat. Also lies: išātu ša libbi-šu išapat "die llitze, das Zur Lesung einer peträischen Grabschrift. Fieber seines Innern wird nachlassen."

K. 71 III 42 ist die schwierige Stelle

2 Davon in der nächsten Nummer der OLZ.

Endlich begegnet nebahu auch VS VII 38, nach iarrum am besten etwa so zu fassen:

Garten gibt; die letzteren geben dafür je ein - Für mesü weiss ich keine Bedeutung zu Sekel Silber einem dritten Kinde, um es ab- geben; ist auch sonst m. W. nicht mehr belegt. zufinden; diese "Abfindungssumme" wird als Drückt es eine krankhafte Erscheinung aus? ne-ba-ha-am bezeichnet. Diese Bedeutung passt Bei z/sa-pi dagegen könnte man an 🙃 auch an den beiden Stellen bei GAUTIER. Die (Jastrow, A diet. 1296 b) to look Pi. to overlay, in Hammurabis Gesetz III Nr. 78 noch mit cover denken. Dazu passte dann sehr gut Fragezeichen gebotene Uebersetzung des Wortes-Gilg. Ep. XI 257: täbu lū z ṣa-pu zumur-šu mit "Ersatz" bestätigt sich also; es wäre nur "mit einer guten (sc. Haut Z. 256) werde sein möglich, dass es noch etwas enger als "Ab- Körper belegt"; und Z. 266: ṭābu iṣṣapi zumurfindung" oder "Abfindungssumme" gefasst su "mit einer guten (sc. Haut Z. 265) wurde werden könnte. Die Schreibung ne-ba-ha-am sein Leib belegt." Dafür ist dann Hw. 558 a: in VS VII 39 zeigt, dass der dritte Konsonant suppu "umschliessen" heranzuziehen, nicht subbu (Jensen K.B. VI 1, 515). Demnach darf man also übersetzen: "... die Leber mit mesu belegt ist."

> 4) K. 71 III 44. Am Ende der Zeile vielleicht besser so zu lesen: . . . amelu šū zi-e

ZI-NA maris etc. . . .

Bei zi-e wird man an das Wort für "Kot, Exkrement" zu denken haben; s. Küchler s. v. — zū scheint übrigens auch ein Material od. ähnl, des Töpfers zu sein; vergl, zi-e pahari (= kaš (od. kisi) -qa-bur) in CT XIX 1 K. 55, 21; dasselbe Ideogr. Z 4 = a-tu-n[u?]. Darf ZI-NA dann etwa mit zinu, von gisimmaru gesagt, HW 258 b zusammengestellt und an syr. 111, savour, smell, 1111, u. 1111, stench, stink (Payne Smith) erinnert werden?

5) K. 71 Il 56: tu-us-si-en-su ist als Glosse drücken verschiedenartige Aufgüsse aus. Der zu SI-EN (Z. 55) zu fassen, wie ja schon die kleinere Schreibweise nahelegen dürfte. SI-EN ist als Ideogramm für sēnu aus CT XVI 49, 295 ff. belegt; für SI-IM vergl. SAJ 2212. — Am Anfang der Zeile ist mit Küchler wohl Dass diese Lesung zu Recht besteht, wird am besten zu [URUDU-KAL]AG-GA zu erganzen, und darauf dann das Verbum i-si-hi-iq rub, grind (Jastrow, A. Dict.) zusammengestellt haben. Darf etwa i-taš gelesen und zu to besmear usw.; 2"2 to besmear, to polish with a fatty matt r gestellt werden?

Von Robert Eisler.

Brünnow- Domaszewski, Provincia Arabia, Strassburg 1904 p. 214 No. 56 bieten als Transkription einer griechischen Grabschrift in Petra

So doch wohl im Vorzug gegenüber Meissner's Emendation GGA 1904, 741; ähnlich ja schon Küchler.

OBEAOYA

und lesen nach Clermont-Ganneau 'OBEDOV d[redyxer];

tolgende Transkription

HOBEZO7 71

Die Diskussion der neuen minäischen Inschrift tiger ist, als gerade die in Frage kommenden von Delos durch Hommel und Weber OLZ Bücher III-VI in den Handschriften in noch XII 59 ff. hat mich nun auf den Gedanken verwilderterer Gestalt überliefert sind, als die gebracht, dass hier die Grabschrift eines Minäers übrigen Teile, was sich aus der Fülle der Naans hellenistischer Zeit namens 'Obed Wadd' vorliegen könnte.

von Dalman wiedergegebene Strich wird nicht tenen Partieen. ganz so senkrecht stehen, als die Kopie -中OBE707 Y?

Zu meiner Besprechung von Winter-Wünsche: Mechiltha (Sp. 356 d. Jahrg.).

Von F. Perles.

Meine Beanstandung der Uebersetzung: "ihr habt wieder Fleisch verlangt aus Fülle der Eingeweide" (S. 156 Z. 7) ist unbegründet, indem wirklich ביים צע lesen ist, wie die Parallelstelle in Parascha H zu בקר נראיתם zeigt. (Freundliche Mitteilung von J. Winter.) Königsberg i. Pr., 22 X. 09.

Besprechungen.

D Detlefsen: Die geographischen Bücher (II, 242-VI Schluss) der Naturalis Historia des C. Plinius Secundus mit vollständigem kritischen Apparat. (Quellen und Forschungen zur alten Geschichte und Geographie herausg, von W. Sieglin, Heft 9.) XVII, 282 S. Berlin, Weidmann, 1964. S. M. Bespr. von R. Leonhard,

Detlefsen hat sich um die Pliniusforschung seit langen Jahren die grössten Verdienste erworben. Seine Textausgabe des Plinius bei Weidmann, Berlin in 5 Bänden (1866-73) war

¹ [Was die Form anlangt, so ist wohl besser and as Demin. Oblid. z. B in Tbaid. Allah = Oblid. Allah zu denken. als an hebr. 'Obed in 'Obed-Edom, da letzteres, 'Obed, Bebauer, Beackerer, nur einen Sinn durch das folgende Fdom = adamah "Erde" hat. F. Hommel.]

grundlegend. Seither hat D. in zahlreichen einzelnen Untersuchungen die Entstehung und den Inhalt der einzelnen Schriften des Plinius Dalman, Petra, Leipzig 1908, S. 136 bemerkt kritisch behandelt. Die vorliegende Ausgabe hiezu, dass auf dem Original am Anfang und am des Teiles der Naturalis Historia, welche die Ende noch je ein Zeichen sichtbar sei und gibt geographischen Augaben des Plinius enthalten, stellt sich als eine Neubearbeitung des Textes der betreffenden Partieen dar, die um so wichmen erklärt. Detlefsen hat nunmehr sämtliche massgebenden Handschriften herangezogen und Das erste Zeichen wäre das von Weber gibt unter dem Texte sämtliche Varianten. In OLZ XII 64 besprochene und abgebildete süd- der Vorrede werden die Codices nach Alter arabische Symbol des dreizackigen Fischer- und Umfang anfgeführt, ferner diejenigen Schriftspeeres mit der Oese für das Führungsseil der steller, welche Excerpte aus der Naturalis His-Harpune am Stielende, das aufgerichtet auf toria enthalten, von Solin an bis Robertus der Inschrift von Delos wiederkehrt; der letzte Crikeladensis mit Angabe der bei ihnen erhal-

Der Index auctorum, der 5 Seiten umfasst, offenbar unter dem Einfluss der vermuteten zeigt, dass die Compilation des Plinius sich Lesung ἀνέθηκει — angibt. Der vorletzte Buch- auf fast die gesamte Ueberlieferung seiner stabe wäre ein Alpha, wie in Brünnows Abschrift. Zeit stützt. Der sehr dankenswerte Index Die ganze Inschrift würde sich dann so darstellen locorum gibt die Fülle der Namen, die uns Plinius in nur allzu summarischer Aufzählung überliefert hat, auf nicht weniger als 100 Sei-

ten wieder.

Dass der Text in vorzüglichster Weise wieder hergestellt ist, bedarf keiner weiteren Begründung. Nur ausnahmsweise sei eine Ausstellung erlaubt: Die Conjectur Pylaemenia VI 5 ist zu verwerfen, da die Handschriffen pilaemonia, pilemonia, pillaemonia baben, also wesentlich übereinstimmen. Eher ist Pilegonia zu vermuten, für IInksyoria. Denn Paphlagones ist, wie ich anderwärts erwiesen zu habeu glaube, nur eine volkstümliche griechische Etymologie für Pelagones resp. Pelegones, welche das vor der griechischen Colonisationszeit herrschende Volkstum waren.

Schulwandkarte von Palästina zur Zeit Christi (ans der Vogelschan) von Ed. Gaebler und E. Oppermann. Ausgabe A: Grosse Ausgabe. 7, Aufl. 4 Blatt. 1:200000. Neustadt, OS., F. Heinisch. Roh 15 M., aufgezogen auf Leinwand mit Rollstäben, Wachstuchschutz und Lederriemen 22,50 M. Bespr. v. E. Herzfeld, Berlin.

Diese im Verlage von Franz Heinisch erschienene Schulwandkarte von Palästina ist in Ed. Gaebler's geographischem Institut in Leipzig gedruckt und ausgeführt. Die Darstellung soll eine Vogelschan sein, das heisst etwa die Wirkung einer Reliefkarte hervorbringen. Dies Ziel ist durch eine malerische Behandlung des Terrains angestrebt, die auf einer Art Umklappung beruht. Eine solche Art der Pro- nicht. Weder der Kalenderstreit zwischen Ben jektion ist technisch nicht konsequent durch- Meir und den babylonischen Akademien (922führbar, und man kann darüber rechten, ob 23), den besonders Epstein (R. E. T. 1901, man nicht eine plastischere und selbst bildlichere vol. 42, p. 173—210) und Bornstein (in בי הייבל Wirkung durch eine malerisch behandelte aber zu Ehren Sokolows, Warschau 1904, p. 19-189) konsequente Horizontalprojektion erreicht. Die zusammenfassend besprochen haben, noch die Städte und Ortschaften sind durch Bilder von Familie der palaestinischen Geonim über die Häusergruppen dargestellt. Sie haben keine uns einer derselben, Ebiatar, so interessant Namenbeischriften, sondern Zahlen, und eine berichtet (vgl. Schechter, Saadyana, Cambridge lange Legende am westlichen Rande der Karte 1903, p. 80-104, Bacher, Ein neuerschlossenes stellt diese Zahlen mit den Namen zusammen. Kapitel der jild. Geschichte J. Q. R. XV Bei wissenschaftlichen Karten, Plänen und an- 79-96) und deren Tätigkeit erst der erste deren Aufnahmen würde man solche Legenden Kreuzzug ein Ende machte, werden erwähnt. mit gutem Grunde vermeiden; hier ist diese Wäre Verf. Schechter's schöner Essay über Methode wohl aus pädagogischen Gründen bei- Safed bekannt gewesen (Studies in Judaism. behalten. Da fällt es aber auf, dass die Zahlen Second Series, Philadelphia 1908, p. 202 ff), und die Legende, sowohl infolge ihrer geringen so wäre seine Schilderung der Kabbalisten des Grösse als der gewählten Farben, aus einiger 16. Jahrhunderts (p. 51 ff) gerechter und Entfernung nicht mehr sichtbar sind. - Im in den Details korrekter ausgefallen. Von unteren Felde der Karte ist in einem grossen Anan's Schriften hat uns Harkavy 1903 sehr Oval ein schematischer Blick auf Jerusalem erhebliche Fragmente zugänglich gemacht. Wir vom Oelberge aus angebracht. Man bemüht sind über seine Anschauungen daher so gut sich jetzt so viel und mit so viel Recht um oder vielmehr so schlecht unterrichtet, wie die Kunst im Leben des Kindes. Solche über die überwiegende Mehrzahl der älteren Karten und Bilder tür den Anschauungsunter-Gelehrten und haben kein Recht, über dürftige richt müssten auch künstlerische Gesichtspunkte Nachrichten (p. 37) zu klagen. Die Art seiner berücksichtigen.

G. Hoelscher, Die Geschichte der Juden in Palästina seit dem Jahre 70 n Chr. Eine Skizze. (Schriften des Institutum Delitzschianum zu Leipzig II.) Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhaudlung, 1909. 64 S. 8°. M. 1.50. Besprochen von A. Marx, New-York.

heit mit sehr verschiedenen Literaturkreisen, widerlegte Hypothese von Graetz. wesen. So viel ich sehe, folgt H. im allge- heiten durchaus nicht zuverlässig. gebracht haben, existieren für unseren Autor setzes erlaubt habe, positiv unrichtig. Nur

Frömmigkeit (ib.) war von der seiner Zeitgenossen schwerlich verschieden. Von Einfluss der Mystik, auf die H. den Karaismus zurückführt, verraten seine Schriften keine Spur. Ich will schliesslich aufs Geratewohl noch einige Einzelheiten herausgreifen, die der Berichtigung bedürfen. Mit der Sammlung der Verf. versucht einen Ueberbliek über die Mischna begann man nicht erst im zweiten Geschichte der Juden in Palästina von der Jahrhundert (p. 13) sondern schon zu Beginn Zerstörung des Tempels bis zur Gegenwart zu unserer Aera. Der Titel Nasi wird nicht Als leitende Ideen betrachtet er für zuerst Gamaliel II, sondern viel älteren Autoridie ältere Zeit die Apokalyptik, nach deren täten zugeschrieben. Was Verf. p. 23 über Ausscheidung - Verf, spricht S. 9 von der den jerusalemischen Talmud und die unter Ausscheidung des Prophetischen aus dem babylonischem Einfluss "in bescheidenen Grenzen" Judentum! — den Messiamsmus. Letzterer geptlegte talmudische Gelehrsamkeit Palästinas, soll sogar für die Abfassung des Schulchan die ihn hervorbrachte, berichtet, ist ganz ver-Aruch als Triebfeder gedient haben. Josef fehlt. Dass die Nistarot de R. Simon b. Johai Karo hoffte nach H. "durch diesen Religions- - um diese handelt es sieh p. 32 unten und kodex die messianische Zeit anzubahnen"!! p. 36 — um 750 geschrieben seien, ist eine Die Behandlung des Themas erfordert Vertraut- von Steinschneider ZDMG, XXVIII 636 ff. die von einem christlichen Theologen vorläufig Dinge stossen dem aufmerksamen Leser auf nicht erwartet werden kann. Um so nötiger Schritt und Tritt auf, doch mögen hier diese wäre eine Angabe der benutzten Quellen ge- Proben genügen. Die Arbeit ist in den Einzelmeinen Gractz, dessen Geschichte bekanntlich schwächsten ist die Darstellung der talmudiin Einzelheiten vielfach ungenau ist und durch- schen Epoche, wo zahlreiche Urteile den Laien aus nicht mehr den gegenwärtigen Stand der verraten. Was p. 15-16 ausgeführt wird, Forschung darstellt. Die Entdeckungen der zeigt absoluten Mangel an hisforischem Verletzten Jahre, die uns gerade über die dunkel- ständnis, auch ist die Angabe, dass man in ste Periode Palästinas ungeahnte Nachrichten Zeiten der Verfolgung Uebertretung des Gebei einer individuellen Bedrohung durfte der Erwartungen in den Grenzen des Möglichen geeinzelne, um der Todesgefahr zu entgehen, halten die monotheistische Bewegung, die das ausser 3 Kardinalsunden jedes Gebot über- propagandierte, was wir biblische Religion nennen, treten. In der Oeffentlichkeit und zur Zeit hat mit ganz Vorderasien und Aegypten geallgemeiner Verfolgung war auch Uebertreten rechnet. Wenn Sellin vom Abrahamsegen des unbedeutendsten Gebotes absolut verboten, behauptet, der religiöse Gesichtskreis des vor-(Vgl. T. B. Sanhedrin 74a.) So lautete das prophetischen Israel reiche hier offenkundig bis Gesetz und so wurde es auch im Mittelalter an die Enden der Erde, so hat nicht das Volk codificiert z. B. von einem der hervorragendsten Israel, das nach der Theorie aus Abrahams Vertreter des "rabbinischen Schartsinnes", der Lenden stammt, sondern in diesem Volke der selber schwere Verfolgungen miterlebt hatte, Kreis der Anhänger der biblischen Religion, von Maimonides (Hilkot Jesode ha-Tora V, 3), der in Abraham den Vater seines Glaubens er-Erfreulicherweise sind derartig ungerechte Vor- blickt, diesen Gesichtskreis gehabt. Umgekehrt, würfe, wie sie hier ausgesprochen werden, wo politische Hoffnungen des Volkes ausgesonst in dem Buche nicht anzutreffen.

Es ist mit Freude zu begrüssen, wenn auch christliche Gelehrte der späteren jüdischen Geschichte ihr Interesse zuwenden. Die objektive Behandlung eines Aussenstehenden wird man dankbar entgegennehmen und nachprüfen. Gründliche Vertrautheit mit den Quellen ist aber dazu unumgänglich, und es ist zu bedauern, dass es daran in der vorliegenden Skizze, deren Verfasser sich im allgemeinen bemüht, objektiv zu sein, gar zu sehr fehlt.

Ernst Sellin: Die israelitisch-jüdische Heilandserwartung. 84 S. Gr. Lichterfelde-Beilin, E. Runge, 1909. 1 Mark. Besprochen von W. Erbt, Posen.

Die vorliegende für die Aufklärung der Gebildeten berechnete Schrift behandelt die Heilandserwartung im Gegensatz zur Auffassung der einseitigen Literarkritik: man merkt, obwohl Gunkel und Gressmann als die Anbahner einer Gesundung der Ansichten genannt werden, den gewaltigen Einfluss der Orientkunde, wie sie von Winckler ausgegangen ist. So finden wir ein Kapitel "der altorientalische Hintergrund" auf diese Weise wieder eine Berücksichtigung des Tatbestandes, verbannt werden alle Konstruktionen zu Liebe einer im Voraus gefassten Theorie der geschichtlichen Entwicklung. Nicht mehr Vergewaltigung, sondern Erklärung aus dem natürlich pulsierenden Leben ist die Losung. einige Bemerkungen.

An Klarheit hätte die gesamte Behandlung des Stoffes gewonnen, wenn ein Unterschied Priestertum in Jerusalem, sondern in Salem bei

sprochen werden, da erscheinen in alter Zeit bestimmte Grenzen: im Bileamspruch Moab und Edom. Wäre diese Unterscheidung gemacht worden, dann hätte auch das Ergebnis über die altisraelitische Heilandserwartung gewonnen: S 21. Sicher hat weder der gemeine Mann noch der Politiker im Reiche eines David, in den Reichen Israel und Juda einen Heilandherrscher erwartet, "der alle Völker der Erde unter seinem Szepter vereinigen werde": man wusste in Kanaan, dass das die Herrschaft Aegyptens oder des Ostens über Palästina bedeutet hätte. Wohl aber spekulierte auf den Gewinn aller Völker schon früh die religiöse Erwartung eines Kreises, der die Masse so oft als abtrünnig von dem einen Gott gescholten hat. Nach diesen Sätzen ist Sellins Behauptung "von dem eschatologischen Herrscher bis an der Welt Enden, der uns bereits in der Erwartung des winzigen Altisrael entgegentritt", zu kommentieren.

Zwar wird hin und wieder vom israelitischen Hotstil gesprochen, "von dem uns leider nur einige ganz zufällige Bruchstücke erhalten sind". Aber hier hätte kräftiger der alte und hentige Orient benutzt werden können. Wenn nein der altisraelitischen Erwartung". Erreicht wird König der Könige", Zitate aus assyrischen usw. Darstellungen die Sachlage beleuchteten, so wüssten wir, was wir uns zu denken haben, wenn "in Hymnen und Lobgesängen der einzelne König als der erwartete Heiland und Beglücker gefeiert wurde". Es wäre eindrucksvoll vorgeführt worden, was unter Beweis stand, dass Zu der eine ausgezeichnete Uebersicht über das ein festes Gefüge bestimmter Wendungen für gesamte Material der Bibel bietenden Ausführung den zeremoniellen Gebrauch überall im Oriente jederzeit zur Verfügung war.

Gen. 14 ist natürlich nicht ein kanaanäisches zwischen Volk Israel und biblischer Religion, Sichem historisch verbürgt. Ich habe Hebräer zwischen der Geschichte des Volkes und der S. 71ff Ps. 110 behandelt und dabei nachge-Geschichte der Religion gemacht worden wäre, wiesen, dass er auf Sichem hinweist. Aus den Das Alte Testament vereinerleit beides, und gegenwärtigen Inkongruenzen — "der Herr zu doch deckt sich beides nicht. Das Volk, solange deiner Rechten" und "setze dieh zu meiner es ein solches gab, hat sich mit seinen politischen Rechten" -- habe ich den Schluss gezogen, dass

dieses für Sichem berechnete Lied für jerusa- schon vorübergegangen glaubte. Auch "das lemische Zwecke umgedichtet worden ist. Mit Wunder eines gerechten, milden und weisen Genugtuung sehe ich, dass "der sonst so be- Herrschers" haben die Propheten nicht erfunden. liebten makkabäischen Deutung bereits kürzlich | Man-vergleiche den Schluss des Gesetzes von andrer Seite der Todesstoss gegeben ist", Hammurabis. Und endlich erscheint im Jakobund dass "am allerwahrscheinlichsten tatsächlich segen nicht schon der Friedenskönig? Sellin von David" der Psalm gegolten hat. Ich ver- verbaut sich diese Erkenntnis durch die Aufstehe jetzt nicht mehr den Spott meiner theolo- fassung, der Esel sei das Reittier des Herrschers logischen Kritiker. Was das Trinken aus dem in vorsalomonischer Zeit. Und dass der Messias Bache bedeutet, dafür habe ich a. a. O. eine "alle (sic!) Völker zum Gehorsam zwingt", wie Erklärung gegeben.

Losreissung der 10 Stämme Israel zerrissen war. Es muss angemerkt werden, dass das Südreich was die vorexilischen Propheten geleistet haben, unter den Omriden und auch unter den Jehuiden, das wird man dahin bestimmen können, dass sie die hier mit Jerobeam II. um 750 in Betracht das Gewissen der Herrscher und der herrschenkommen, Vasallenstaat Israels gewesen ist, dass also tatsächlich Israel nicht zerrissen war.

S. 24 Hos. 2, 2 "der Tag von Jesreel". Zu Jesreel habe ich Hebräer S. 131ff den Nachweis geführt, dass es sich bei Hosea nicht um eine Anspielung auf die Stadt der Blutschuld Jehus handeln kann. Jesreel = Gott worfelt, zerstreut | er sich auch darüber wundert, dass er von einem (vergl. Sach. 10, 9) oder Gott sät. Also ist der Tag von Jesreel der Tag des Messias, der diesen zweideutigen Namen führt: auf das Worfeln und Zerstreuen folgt die Zeit des Heils.

S. 33 Mich. 5, 1ff kann unmöglich dem Micha gehören. Es versetzt uns in die nachexilische Zeit, wo der Kampf der Tobiaden und Oniaden ausgefochten, wo David zum Bethlehemiten wurde.

aus der altisraelitischen Erwartung wurde, kennzeiehnet Sellin: "Aus dem Glauben an eine schmachtenden" (!) Jojachin bezogen habensollen, glänzende Zukunft, die sich wie ein Natur- um schliesslich vom Dichter 20 Jahre später prozess im Laufe der geschichtlichen Entwicklung auf das Volk übertragen zu werden. Diese schliesslich einstellen müsse, wurde die Hoffnung Hypothese, die die Deutung auf ein Individuum auf ein Gnadengeschenk, das Gott nach der mit der auf das Volk zu vereinigen strebt, --Nacht des Gerichts über die Sünde des Volkes ich habe die These: "Jes. 52, 13-53, 12 lässt den Geretteten frei geben würde, aus dem Kriegs- sieh am besten als die von Deuterojesaja vorhelden der Friedenskönig, aus dem Wunder-genommene und Israel als Ebed Jahwe einmanne unbezwingbarer Kraft das Wunder eines führende Umdichtung eines Liedes auf die Begerechten, milden und weisen Herrschers". Hier freiung und Erhöhung Jojachins durch Ewilvermisse ich die Frage, ob denn wirklich erst Merodach verstehen" selbst 1900 bei meiner die Propheten "die Nacht des Gerichts" erfunden. Doktorpromotion verfochten – dieser Hypothese haben. Nach den habylonischen Vorstellungen, kann ich nach dem, was man jetzt über die die eine Zeit des Niedergangs mit dem Zorn Zeit von 560 abwärts auszusagen vermag, nicht der Gottheit motivieren, glaube ich, dass es mehr zustimmen. Man vergleiche meinen Aufsatz zum altorientalischen und daher auch israe- "Esra und Nehemia" OLZ 1909 S. 154 ff. litischen Bilde von der Endzeit gehört, dass Sellin hätte die Beziehung zwischen dem dem Heile Tage des Gerichts vorausgehen. Bei Schicksal des Gottesknechts und den Tammuzden Propheten steht die Sache so, dass sie im hymnen schärfer betonen müssen. Auch die Gegensatze zum Volksglauben, der auf die von Bezeichnung des Messias Sach. 9 als weist der Regierung durch die sogenannten Heils- daraufhin, dass wir hier altes Gnt vor uns propheten ausgegebene Losung hin das Heil ge- haben. שניו bezeichnet dasselbe, was abi ul idi kommen wähnt, dieses in die Zukunft schieben und vor ihm nach den von ihnen angeführten Mängeln das Gericht ansetzen, das man gern Stämme Israels.

Sellin deutet, steht einfach nicht da, sondern Sellin setzt S. 21f voraus, dass nach der "dem eignet der Gehorsam der Völker" oder, vielleicht richtiger, der "Stammgenossen" 1. Also den Klasse für ihre Pflichten gegen das Recht und Unrecht, gegen die wirtschaftlich Schwachen und Unterdrückten in der Ausdrucksweise und mit den Mitteln ihrer Zeit und Welt zu schärfen unternommen haben.

> Der Prophet Ezechiel wird von Sellin, ob Fürsten spricht, in die letzten Jahre des vorexilischen Juda gesetzt. Winckler hat die richtige Zeit ermittelt (Altoriental, Forschungen III S. 135 ff). Auch die Theologen dürfen nicht mehr an Ergebnissen vorübergehen, die sich unmittelbar aus dem Staatsrecht des alten

Orients ergeben haben.

Ueber die Lieder vom Knechte Gottes bei Was unter der Hand der Schriftpropheten Deuterojesaja trägt Sellin seine Hypothese vor, nach der sie sich auf "den im Gefängnis

¹ Der Spruch ist ja einer von den Sprüchen über die

in der Sargonlegende ausdrückt¹). Der Bringer örterung, die für mich nach jener grundlegenden der neuen Zeit ist von niedriger Herkunft.

S. 63. Sacharia schaut in dem Nachtgesichte nicht bloss die Installierung Josuas als Hoher- 12 Stämme der Hebräer Juda diesen Löwen priester; vielmehr handelt es sich um ernstere darstellt, zu dem der Friedenskönig kommt, der Dinge, die zuvor auszugleichen waren: vergl. meinen Aufsatz OLZ 1909 S. 160. Sellin schreibt Weinstocks und der Herden". Und diese meine S 64: "Josna, der bisherige Repräsentant der seit der Ausarbeitung jenes Buches in den Gemeinde, wird symbolisch gekrönt, um dar- Jahren 1903 05 feststehende persönliche Ansicht zutun, dass die Gemeinde jetzt in Serubabel habe ich an der beanstandeten Stelle zum Auswieder ein gekröntes Haupt bekommen wird". Was der Prophet erstrebt, zeigt sein Satz: "Friede soll zwischen beiden sein" - Josua und Serubabel, weltliche und geistliche Macht zusammen sollen den neuen Idealstaat regieren. also ein Staat mit doppelter Spitze! Dass dieses schwierige Unternehmen bald mit der Beseitigung der weltlichen Spitze und der Eintührung der hohenpriesterlichen Theokratie mit Hilfe des Priesterkodex endete, habe ich a. a. O. gezeigt.

Zu S. 70 ff. Auch Hesekiel wird schon als

(Vergl. Sir. 24.)

seinem Heft "Die Schilohweissagung" "Wincklers über die relative Bedeutung des Niltals und unmittelbar gegeben, die Beziehung auf den gabe. Ihr hat sich in vorliegender Schrift der Sellin entgangen ist, wo ich ohne weitere Er-betreffenden Perioden wenig ergiebig sind; die

Feststellung nicht mehr nötig war, schrieb: "Man wies nach, wie in dem Mikrokosmos der Reiter auf dem Friedenstier, der Freund des druck gebracht.

Albrecht Alt: Israel und Aegypten. Die politischen Beziehungen der Könige von Israel und Juda zn den Pharaonen. Nach den Quellen untersucht (Beiträge zur Wissenschaft vom Alten Testament heransgegeben von Rudolf Kittel. Heft 6). Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung, 1909. 104 S. M. 2.40; geb. M. 3.40. Bespr. von A. Wiedemann, Bonn.

Während die Erzählungen der Genesis und des Exodus von ägyptologischer Seite mehrfach, erstere am besten von J. Heyes, Bibel und Menschensohn angeredet. Der Gedanke der Aegypten, 1904, behandelt worden sind, wurde Präexistenz der Weisheit gehört nicht in diesen auf die späteren Beziehungen zwischen Israel Zusammenhang. Wie sich die Propheten der und Aegypten von Aegyptologen bisher nicht Priesterschaft und Königsgewalt gegenüber, die insystematischer Weiseeingegangen. Zwei Hanptihre göttliche Autorität behaupteten, auf die fragen sind dabei zu erörtern. Zunächst die Inspiration mit dem Gotteswort berufen haben, kulturellen Beziehungen, welche durch die Erso hat die Schriftgelehrsamkeit dem feststehen- gebnisse der Ausgrabungen in Palästina in ein den Gesetzesbuchstaben gegenüber sich auf die neues Licht getreten sind. Die Korrespondenz Weisheit bezogen: sie beanspruchte. Mittlerin von Tell el Amarna und analoge Texte aus der Mittlerin zwischen Gott und Welt zu sein. Vorderasien konnten durch ihre babylonische Keilschrift den babylonischen Kultureinfluss als Ein besonderes Wort noch zu dem Juda- vor allem wichtig erscheinen lassen. Die Funde spruch aus dem Jakobsegen. Sellin hat sich sonstiger Altertümer haben jetzt zunächst den hier 1909 S. 327 in einer Erklärung gegen mich babylonischen Import als hinter dem ägyptischen gewandt, weil ich behauptet hätte, er habe in zurücktretend gezeigt. Abschliessende Ergebnisse Priorität einfach verschwiegen". Von einem Babyloniens für die fraglichen Gebiete können Verschweigen Sellins habe ich nicht geredet, aber nur weitere Grabungen bez. deren auswohl aber habe ich in der Besprechung seiner führliche Publikation bringen, so dass eine ge-Arbeit notiert, dass Winckler als erster die Er- nauere Erörterung dieser Fragen besser der wartung des Friedenskönigs der Endzeit auf Zukunft vorbehalten bleibt. In zweiter Linie einem Esel als Reittier als altorientalisch nach- treten politische Beziehungen auf. Hier zu vergewiesen hat. War dies geschehen - Kanaan suchen für die Entwickelung der israelitischen ist ein Teil des alten Orients — so war die Reiche aus den Denkmälern des Niltales neue Beziehung von Gen. 49, 11, 12 auf den Messias Ergebnisse zu gewinnen, ist eine lockende Auf-Stamm Juda war antiquiert, nicht mehr möglich. Verfasser vom alttestamentlichen Standpunkte Dass ich dies so angesehen habe, beweist meine aus unterzogen. Mit Recht betont er dabei von Deutung der Stelle in Hebräer S. 150, die vornherein, dass die ägyptischen Texte für die massgebenden Grundlinien müssen aus den histo-1 Darnach ist auch my und my als Name für die rischen und prophetischen Büchern des Alten Testamentes und aus den Keilinschriften erschlossen werden. Erstern steht der Verfasser Zunftangehörigen und zum Sklaven: der 522, der nach im allgemeinen konservativ gegenüber, bei letz-

Schützlinge der Propheten zn verstehen; also nicht mit "arm", "elend" zu übersetzen, sondern etwa der "Halbfreie" im Gegensatz zum angesessenen Vollbürger oder dem Gesetz tägliche Lohnauszahlung zu beanspruchen hat, tern lehnt er imwesentlichen die Musri-Hypothese

Wineklers ab und entnimmt dessen Aufstellungen (Zur Baugeschichte des Amontempels von Karnak nur einzelne Punkte als Tatsachen. Die Dar- S. 36 f.) bereits aus bautechnischen Gründen stellung erfolgt nicht in der üblichen Weise in abgelehnt. Gestalt eines analytisch-kritischen Kommentars zu den einzelnen in Betracht kommenden Stellen, zwingenden Beweise vom Gegenteil, die Hamptsie sucht die Einzelnotizen in einen pragmati- tat der Expansionstätigkeit eines Königs lieber schen Zusammenhang zu bringen. So schildert an den Beginn seiner Regierung setzen, als in der Verfasser die Beziehungen von Salomo und etwa das 20. Jahr seiner Herrschaft. Man müsste seinen unmittelbaren Nachfolgern zu Schesehonk-dann annehmen, dass bereits unter der 21. Dynastie und dessen Vorgänger; die Verwicklungen zur Versuche zur Einmischung in palästinensische Zeit der Assyrer und der äthiopischen Herrscher Angelegenheiten gemacht worden sind. Aber, im Niltale, die wenigen Andeutungen über das wenn auch die Taniten im allgemeinen fried-Verhältnis Palästinas zur saitischen Dynastie, liebende, schwache Herrscher gewesen zu sein besonders zu Necho. Die Untersuchung wird in scheinen, so schliesst das nicht aus, dass während vorsichtiger Weise geführt, ihre im allgemeinen der über ein Jahrhundert dauernden Herrschaft ansprechenden Ergebnisse klar dargelegt. Wenn der Dynastie einer von ihnen eine günstige Gean manchen Einzelpunkten die Kritik einzusetzen legenheit benutzen konnte, um einen auswärtigen vermag, so liegt dies wesentlich an der Lücken- Stützpunkt, wie Gezer, zu gewinnen und zu haftigkeit des bisher zugänglichen Materials, einem palästinensischen Fürsten in Familienwelches verschiedene Deutungen zulässt.

schen Städteliste deren Namen aus ältern Quellen Werk von Alt in übersichtlicher Weise. entnahm und dabei so wenig aktuelles Verständnis entwickelte, dass er die Einschiebung D. Völter: Aegypten und die Bibel. Die Urgeschichte des Namens der von seinem Pharao eroberten feindlichen Hauptstadt unterliess. Für die Begleitinschrift, welche weit mehr in die Angen fiel als die Städteliste, lässt sich die Kompilation

Nach ägyptischer Sitte würde man, bis zum und Freundschaftsverhältnis zu treten. Freilich So sieht der Verfasser beispielsweise die kommt man auch so nicht über Vermutungen Siegesliste Scheschonks für ein authentisches binaus, die man an dieser und einer Reihe an-Dokument an, was mir auch jetzt noch sehr derer Stellen den vom Verfasser selbst als fraglich erscheint. In der Liste fehlt der Name-Hypothesen gekennzeichneten Ausführungen entvon Jerusalem. Dieser Umstand lässt sich meiner gegenstellen kann. Sichere Antwort auf der-Ansicht nach nur erklären, wenn entweder der artige Fragen können erst weitere Funde auf biblische Bericht diese Stadt fälschlich als erobert dem Boden des alten Orientes bringen. Ueber und geplündert nennt, und das ist völlig aus- den jetzigen Zustand unseres Wissens orientiert geschlossen; oder wenn der Schreiber der ägypti- das nutzbringende und die Wissenschaft fördernde

> Israels im Licht der aegyptischen Mythologie. 4. neubearb. Aufl. VIII, 135 S. Leiden, Brill, 1909, M. 2.50. Bespr. von J. Herrmann, Königsberg i. Pr.

"Diese Schrift erscheint hiermit in vierter, aus älteren Texten zu Karnak, besonders aus durchaus neubearbeiteter, auch einigermassen solchen Thutmosis' III. und Seti's I. erweisen, vermehrter Auflage. Ich habe mich vor allem Dieselbe ist derart unüberlegt erfolgt, dass ein bestrebt, das Buch so zuverlässig wie möglich Sieg über Nubien, der in der Städteliste keinen zu machen und die Beweiskraft meiner Aus-Widerhall findet, in dem Begleittexte besonders- führungen noch weiter zu verstärken." So leitet betont wird (vgl. Lammeyer, Das Siegesdenkmal V. selbst die Neuauflage im Vorwort (S. 111.) des Königs Scheschonk I. zu Karnak, Neuss, ein. Völter kommt zu dem Resultat, dass die 1907). Mit der Städteliste wird es kaum besser vornehmsten Gestalten der Urgeschichte Israels stehn, wenn auch deren Quellen noch nicht den Hauptfiguren des ägyptischen Pantheons nachweisbar sind. — Auch bei der Datierung entsprechen oder deren charakteristische Züge des Scheschonktextes und damit des Zuges gegen an sich tragen. Dies sucht er für Abraham und Jerusalem, von der ausgehend der Verfasser die seine Familie, Jakob und seine Familie, Mose biblische Dauer der Regierung Salomos zu ver- zu erweisen; ferner handelt er über die Lade kürzen vorschlägt, vermag ich mich ihm nicht Jahwes, den hl. Pfahl und den Stab Aarons, anzuschliessen. Es fehlt uns der Beweis dafür, die eherne Schlange, die Eroberung Jerichos, dass zu den in einer Inschrift zu Silsilis im Rachab, den Tempel Salomos u. das eherne Jahre 21 Scheschonks erwähnten Bauten des Meer und, in einem Anhang, über Simson. Die Königs zu Karnak die Mauer gehört, auf der Resultate stellt Völter in einem kurzen Schlussdie Siegesinschrift, die durchaus keine hervor- wort zusammentassend dar (S. 133 - 154); hier ragende Stelle in dem Tempel einnimmt, steht, heisst es u. a.: "In der religiösen Ueberlieferung Die weitgehenden Schlüsse Breasteds aus der vom Jahwe vom Sinai und von Mose ist vorbetreffenden Baumeisterinschrift hat Borchardt nehmlich der Einfluss der ägyptischen Vor-

stellungen von Chepera nebst Schu und Tafnut liebte Papierverschwendung und ist nicht allzu sowie von Thot wahrzunehmen, während in der teuer für ihre vornehme Form. Ueberlieferung von Abraham und Isaak, von sich der Einfluss der ägyptischen Götter, Nun, Ra, Schu, Qeb und Osiris, d. h. der sie betreffenden Mythen und Kultusgebräuche wiederspiegelt." - Eine erneute Besprechung des Buches erübrigt sich, da die Neubearbeitung den Charakter desselben nicht verändert hat. Bemerkt sei nur, dass die schweren Bedenken gegen Völters Methode der Vergleichung somit auch gegenüber dieser 4. Auflage vorliegen. Sie bleiben bestehen, auch nachdem die Ausgrabungen die sehr alten und starken ägyptischen Kultureinflüsse auf Palästina neuerdings eindringlich gezeigt haben, worauf sich Völter im Vorwort beruft, und machen es nach wie vor zu einer wenig erfreulichen Arbeit, die mancherlei wirklich dankenswerten Anregungen, die Völter gibt und die gewiss weiter wirken werden, aus den vielen unhaltbaren Analogieen herauszuerkennen.

W Spiegelberg: Ausgewählte Kunstdenkmäler der ägyptischen Sammlung der Kniser Wilhelms-Universität Strassburg. (Gedr. mit Unterst. d. wissensch. Ges. in Strassburg.) Mit 77 Abbildungen auf 20 Lichtdrucktafeln, davon 2 in Mehrfarbendruck, 28 Abb. im Text. VI, 47 S. 4°. Strassburg, Schlesier u. Schweikhardt, u. dergl.). Das bestätigt auch die Herkunft des durch 1999. Geb 30 M. Bespr. von W. Max Müller, die Datierung so wichtigen Stückes Nr. 45. Philadelphia.

Je mehr wir die alten Aegypter verstehen lernen, um so mehr erkennen wir. dass das Alan H. Gardiner: The Admonitions of an Egyptian Beste und Wichtigste in ihrem Nachlasse doch ihre Kunst war. Erfreulich, dass diese Kunst nun immer eingehenderes Studium findet, vor allem, dass durch Herausgabe des Materiales in guten Abbildungen dieses Studium ermöglicht wird. Die vorliegende Veröffentlichung, schön sehr umfangreiches klassisches Literaturstück und praktisch ausgestattet, liefert einen recht gemacht, das bisher wegen seiner Unverständnützlichen Beitrag dazn. Die Strassburger lichkeit fast unbenutzt war. Gut, wenn man Sammlung, mit Verständnis und weiser Spar- nun solche Literatur Stück für Stück ernsthaft samkeit zusammengebracht, enthält wenige vornimmt. Ein Kinderspiel ist es nicht, aber grosse Paradestücke, aber viele merkwürdige die Leute, die über die unerhörten Schwierigkleinere Stücke, z B. den Sarg im Amarnastil keiten des Aegyptischen und die hoffnungslose (15), das als Göttin gedachte "Gesichtsgefäss" 46, Verderbtheit der Handschriften so viel jammern, den Fayencelöwenkopf im persischen Stil (49, meinen es gar nicht so ernst. Sonst könnte vergl. 68), den Kopf eines asiatischen Gottes man sie an viel schwierigere Sprachen und unoder Priesters (65), das prächtige Gefäss 71 vollkommenere Schriftsysteme erinnern; gleich usw. Die eingehende Erläuterung des Heraus- die semitischen Sprachen weisen doch weit gebers ist voll mancher feiner Beobachtungen schwierigere Aufgaben für die Textkritik auf. (z. B. zur Fusszeichnung, S. 1); ausführliche Man sollte also mit der Zeit lernen, auch die Behandlung so kleiner Denkmäler wie der Skara- verderbtesten Texte der Art einigermassen zu bäen(20-39) ist besonders dankenswert. Man darf verstehen. dem so vielseitigen Herausgeber Glück wünschen. Das hier vorliegende Stück ist nicht uur dass er die Erschliessung der ägyptischen eine Fundgrube für die Philologie sondern auch Kunst so wacker an der Seite v. Bissings fördert, inhaltlich interessant. Man hat es neuerdings

Wird nicht Nr. 1 aus der Snefrunekronole stammen, Esau und Jakob, von Joseph und von der Lade wie fast alles das im Pyramidenderf 1900 an grösseren sich der Einfluss der Gyntischen Götter Nun Stücken Angebotene? Der Stil wäre nicht dagegen. Auch Nr. 2 glaube ich damals ebendort gesehen zu haben. Gehörten 5 und 6 zu einer Ringergruppe? 6 ist doch gelb, also ein Weib, wozu das längere Haar (vgl. am Ohr) passt. S. 3. Das "rote Linnen ad (sic?) om* ist mir, tretzdem ich auf die scheinbare semitische Etymologie einst aufmerksam machte, etwas zweifelhaft geworden. Ist es rot (das Othonion gewiss nicht) und ist nicht nach der Schreibung dmy die Etymologie von dm(y?) ("das [besonders fest] Zusammengefügte"?) anzunehmen? — Der Skarabäus 32 hat nichts Auffälliges in der Inschrift "der gute König und gute Herr"; das *šnwt* von 31 kann ich alleidings auch nicht deuten. Ueberraschend, dass S. der Einzige scheint, der die Deutung des bekannten Pharaonenhelmes als Frisur erwägungswert findet. v. Bissings Widerlegung scheint doch nicht so überflüssig, wie ich einst meinte. Der semitische Name, die Abnehmbarkeit nach den Abbildungen, die vielerlei, oft goldenen Ornamente am unteren Rand (vgl. hier Nr. 64, so niemals bei Haar!) seliten weitere Diskussion verhüten. 53 bietet wohl tanzende Pygmäen an der Seite des Bes; der Zusammenhang mit den Zwergen Innerafrikas ist beachtenswert. 52 scheint mir nach der Perückenmode genau an den Anfang der Amenophiszeit gehörig (der S. übrigens Stücke freieren Stils wohl etwas zu gerne überweist). Das Silberband 77 war Dekoration eines Holzstückes; da für einen Stab zu dick, denke ich an ein Stuhlbein oder Wagenstück. Das bedingt nun, dass es fremden Stil nachahmen will, also hat S.s Vermutung volle Geltung, nur dass der Stil nicht kretisch ist, sondern einem Uebergangsstil angehört (kleinasiatisch, kyprisch

> sage from a hieratic papyrus in Leiden (Pap. Leiden 344 Recto). With 18 plates in autography and 1 in colletype. VH, 116 S. gr 40. Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung, 1909. 30 M. Bespr. von W. Max Müller, Philadelphia.

Mit frischem Mut hat sich Gardiner an ein

Die Publikation vermeidet die hier so viel be- unter die prophetische Literatur zu stellen ver-

sucht, die ja auch in Aegypten eine recht wird (6,5 ff.). Das ist ungemein wichtig. Wir phetisch".

lich das endlos sich wiederholende, an die dunklen Schlussteil einmal versteht, wird sich "rhetorischen" Uebungen der Griechen etc. cr- noch manches ergeben! innernde Machwerk keine hervorragende Berei- G. hat das Verständnis des schweren Textes cherung der ägyptischen Literatur. Auch der durch seinen fleissigen und scharfsinnigen Kom-Historiker kann wenig daraus ziehen; es bewegt mentar weit gefördert; dass er die Berliner sich in den vagsten Phrasen. G. quält sich Wörterbuch-Sammlungen dazu hatte, schädigt vergebens ab, historische Anhaltspunkte zu sein Verdienst wenig? Indessen hat er doch finden; Sätze wie "die Fremden sind Menschen nur Pionierarbeit getan. G. zeigt im ganzen geworden überall"2, will er auf die Hyksos nur, was die einzige Handschrift sklavisch deuten oder die wenig bekannten Invasionen übersetzt besagt; was hinter dieser vielfach von Asiaten am Anfang des mittleren Reiches. unsinnigen Ueberlieferung eigentlich steckt, wird Davon würde doch ganz anders gesprochen man nun erst entziffern, wenn man die kühnsten Kleine Razzien der Wüstenstämme und Ein- Konjekturen zu Hilfe nimmt. sickern kleinerer Banden waren in Aegypten chronisch, an der Ost-wie an der Westgrenze, Sinnlos. Emendire "sie sind ohne m gim Scniffe" d. h. selbst unter den stärksten Pharaonen. (Die Hyksoszeit ist zudem durch die Sprache ausgeschlossen, die mir auf frühes Mittleres Reich zu deuten scheint3.) Aber kulturhistorisch sehr interessant ist z. B. die Betonung des Adelsstandpunktes bei unserem Pessimisten. Sonst erscheinen die Aegypter als ein ziemlich demokratisches Volk. Hier ist angeblich der alte Adel ohne Amt und Brot; er verkommt, während "die Lumpen" (hurre, Lieblingswort! schwelgen. die doch mit "feinen Sachen" (spssw, 2, 4) gar nichts anfangen können. Das braucht nur vom Standpunkt der abgesetzten oder zurückgesetzten Beamten gesehen zu sein, solch himmelschreiendes Unrecht ist also ständig vorgekommen. "Die Lumpen sind (sogar) Schützer (so! šd des Königs" (7,1). Recht und Gesetz kommen in ihre Hände; ja jedermann kennt sie, wie auch Magie nicht mehr vor profanem Volk geschützt

¹ Uebrigens ist die Art, wie dieser angeredet zu. werden scheint, so grundverschieden von dem, was wir bei einem Pharao erwarten müssen, dass ich noch keineswegs darüber im reinen bin.

⁸ Die Berührungen mit dem Papyrus Westear erklären sich dadurch, dass dieser eine Abschrift eines weit älteren Ms. ist.

bedentende Kolle gespielt hat. Gegenüber dieser verstehen nun, warum wir vom ägyptischen Erklärung Langes weist G. überzeugend nach. Recht und Gesetz besonders vor dem neuen dass es sich um eine Anrede an einen König 1(?) Reich so wenig Kunde haben. Die Gesetze handelt, er solle der gegenwärtigen, anar- waren nicht öffentlich, wurden sogar ungern der chischen und im allgemeinen unglücklichen Schrift anvertraut: das Gerichtsverfahren war Lage des Landes durch energisches Eingreifen meist mündlich, wie auch die schriftliche Urgegen seine Feinde ein Ende machen. Nach kunde keine grosse Rolle spielte. So werden der modernen Definition der hebräischen Pro- die späteren Reformen, von denen wir so dürftige phetie wäre das allerdings noch immer "pro- Kunde haben, verständlich. Interessant sind auch die Angaben über den Kult (11,1 ff.). Vom literarischen Standpunkt aus ist frei- Wenn man den lückenhaften und besonders

Z. B. 1,3 "die Marschbewohner tragen Schilde". ohne das Allernötigste. Buryte Pattelpflücker? Ueber die Emendation von 1.9, s. o. 2.1 "Verschworene, Banden." 8. 24 der Titel "Bogenträger" ist verschieden = Knappe. 2,3 "der Diener hat das, was er stiehlt, wenn er es findet" d. b. er behält, unterschlägt Gefundenes. 2,5 snm "mürrisch?" Dann "Elend (nicht Pest) ist im Land". 2,9 ergänze "der Wächter wird ein Plunderer" . . . der geringe Mann ruft: wie seltsam (hr überraschend, verblüffend) was soll ich tun?" Er hat keine leitende Autorität. — 2,10 das Wasser "wird weggestossen von (? 'n?) den Lenten". Mw umzusetzen? 2,11 Der Urtext sagte gewiss das Gegenteil vom Königshaus; geändert, um kein böses Omen zu bringen? (S?) wh; von wh; "misslingen". 2.13 snw. "Netz" scheint kein "höfisches" Wort, da es überall orthographisch arg schwankt. "Der Furchtsame benützt es nicht als Weg", (m?)tn. 3,7 "die Reinen = Munisierten. 3.9. Ironie unwahrscheinlich. Wrwy = kept. w&r? "Wie viel!) bringen (!) die Oasen . . . in Pündeln (tm:my?) 3.13 "Wasser = Tun. Leben". 4.6 "die Sampfe (mhwt) Unterägyptens sind Wege". In sdw., 4,10, dasselbe Wort wie 7,10; 9,1 "lasst sie schlafen im Bett (der Knechte)". Eine Dublette 4,11

Dann emendiere "der Mundschenk, schicke .sic?) ihn! Gut sind die Parfüme dazu" (von den Weinwürzen gesagt; vgl. vorher die dunkle Erwähnung der Wohlgerüche, die wohl einst die Aristokratie schmückten). 4.11 "der Sklave trennt sich (so!) von seinem Hanse"; dann handelt es sich um "mehr Lohn" für die Diener. 5.4. "Verbrecherisch ist was man heimlich (!) dagegen (!) tut". 5,8 "Wer (!) schlachtet (gut G.!) den Löwen, folgt dem Krokodil und misshandelt (!) Ptah". Die 3malige alte Schreibung von nim "wer" ist ein wertvoller Datierungswink. 6,6 Shn

² Das ist selbstverständlich im Ms. entstellt, denn das wäre nicht pessimitisch, sondern ein Triumph Aegyptens. Die Idee der Blutreinheit haben die Aegypter nirgends betout. Ich emendiere "die Fremden sind am Platz] der Menschen an jedem Platz". (Das Wort "Platz" hat in der Wiederholnng Verwirrung angestellt) Fremde haben sich allzu sehr vorgedrängt.

Eine Angabe über den Bezug von Zedernöl zum Mumisieren aus Byblos und Kreta (!) 3,7.

² Die vielen Beiträge gelehrter Freunde illustrieren die Schwierigkeiten, auch manchmal, dass viele Köche den Brei nicht verbessern.

"Glücksformel". Mrt muss die überdeckte Bazarstrasse den Gebrauch in Vorlesungen nicht zu gelehrt sein, vgl. das Determinativ. 7.1 (8-52) verderbt ins Gegenteil "das Feuer der [n?] Feinde?". 7.5 "Wasser-ausschütten" als geringster Dienerdienst — Estrichspritzen1? 7,13 "die Schattenherren (d. h. die Sonnenschirme usw. hatten) suchen (! Obdach (verstümmelt!) für das Unwetter". 8,14 wie Lange. Warum eine Zote nötig? 8,8 Dublette. 8,9 "ihr Vater bettelt (!) ihn an". 8 10 htm "Lumpen"? Stny cher Hirte als Schlächter? 8,13 "Edelfrauen laufen", d. h. tun Gänge als Dienerinnen, wie 8.14. Nwy (9,2 usw.) nur "(Vich) treiben". 9,5 "der ohne Bauern" syhty, Ms. verderbt Nachbarn!). 9.9. "Der Armselige bringt [dem früher Vornehmen] kühlen (Trunk)", d. h. er gibt Almosen. 9.11 "(man wagt nicht) sein Ter zu passieren". "Leistungen (bk) für die Fürsten" verfallen "keinen gemeinen Mann gibt es (Negation für 'n?) der wach bleibt; wird es Tag, so schreckt das ihn nicht". Er kann faullenzen. 11,3 b "Opfertafel". Etc. Sehr viel bleibt, wie gesagt, ganz besonders im Schlussteil zu tun, auch in dem Londoner Schultafeltext, dessen Herausgabe ich seit 20 Jahren lieber habe liegen lassen, als den Pionier in der Erklärung zu spielen. Ich schätze G.'s brave Pionierleistung gerade als solche sehr hoch und hoffe, sie wird viel Nutzen stiften?

A. Socin's Arabische Grammatik. 7. Anflage. Neu bearbeitet von Karl Brockelmann. Berlin, Renther & Reichard, 1909. XVI, 200 n. 130 S. M. 7.-, geb. M. 8.-. Besprochen v. H. Reckendorf, Freiburg i Br.

Die Darstellung des Buches ist, wie man das bei Br. gewohnt ist, treffend, bedarf aber doch öfters der Nachbesserung. Z.B. muss es § 74 b ß lauten "eines folgenden determinierten Genitivs" und ebenda e gilt ja auch vom indeterminierten status constr. In § 95 f fehlt, dass c. Perf. auch = Plsqpf. ist,und in § 96e die Bedeutung "gar manchesmal" und "gewiss". Zu § 102 Z. 2: Im Numerus richtet sich das Verbum überhaupt nicht nach dem folgenden Subjekt. Zu S. 142 Z. 5: nicht nur nach Präpositionen. § 154 Anm. ist keineswegs selten. Auch § 156 Anm. b, § 159 Anm. b und anderes ist zu berichtigen. Im ganzen aber haben wir allen Anlass uns zu frenen, dass die Socinsche Grammatik unter Br.'s Händen wissenschaftliches Gepräge erhalten hat. Dabei gereicht es dem ernenten Buche zum Vorteile, dass die alte Anordnung des Stoffes noch nachwirkt und für

¹ Vgl. hebr. ; ¬¬ъw "Magd", dem man keine obszöne Bedeutung unterlegen sollte.

geworden ist.

Carra de Vaux, Baron: La Doctrine de l'Islam. IV. 320 p. avec 13 gravures hors texte. Paris, G. Beauchesne & Cie., 1909. 4 Fr. - Besprochen von Trangott Mann, Berlin.

Der vorliegende Band ist der dritte einer im gleichen Verlage erscheinenden Sammlung: Etudes sur l'Histoire des Religions. Band I behandelt "La Religion des Primitifs" par Monseigneur Le Roy, évêque d'Alinda. Band II "Bouddhisme, Opinions sur l'Histoire de la Dogmatique" par L. de la Vallée Poussin. -Dies ist nicht das erste Mal, dass der uns mehr durch seine philosophiegeschichtlichen Werke bekannte Verfasser seinen Gedanken über den Islam Ausdruck gibt; schon früher erschien seine - mir augenblicklich nicht zugängliche - Schrift "Le Mahométisme" bei Champion Paris. Für welche Leser er jetzt zur Feder gegriffen hat, sagt er gleich in der Vorrede: Ce que cherchaient ces lecteurs était apparemment une description de la religion musulmane orthodoxe, assez complète, sans minutie toutefois, rédigée dans un esprit philosophique, accompagnée de quelques comparaisons avec les autres religions et d'aperçus sur l'évolution de l'islam.

Es ist unmöglich, eine erschöpfende Besprechung einer solchen populären Schrift im knappen Rahmen dieser Zeitschrift zu geben. Wir müssen uns auf einige Hauptgesichtspunkte beschränken und verweisen für die Einzelausführung auf meine unter der Presse befindliche eigene Darstellung der Vorgeschichte, Entstehung und Entwicklung des Islam. Man glaubt gar nicht, wieviele lächerliche Irrtümer über den Islam noch heute umlaufen. Einer spricht die alten Torheiten dem andern nach, und selbst Leute, die es doch eigentlich besser wissen müssten und könnten, vermögen sich nicht von den in ihrer Jugend eingelernten Vorurteilen zu befreien. Man lese nur einmal etwa die Schilderungen moderner, akademisch gebildeter Mohammedanermissionare; und man wird begreifen, dass auch Politiker und Religionswissenschaftler im Islam noch immer den Prügelknaben sehen. Wir hätten darum gewünscht, dass der verdiente Verfasser gleich zu Anfang seinen Ausführungen über den "orthodoxen" Islam eine präzise Auseinandersetzung vorangeschickt hätte, welche den Geltungsbereich dieser Orthodoxie genau umreisst. Denn es geht dem Islam leicht wie dem Judentume in den Tagen des Parteihasses: immer wieder lautet die Frage: "Was lehrt der

Warum hat er aber das teure Buch nicht durch eine Faksimilewiedergabe in Autographie vervollständigt, so dass der Studierende die ungenügende und kostspielige Leydener Ausgabe entbehren könnte (mir in den Ferien nicht zur Hand, so dass ich den Uebelstand gleich fühlen kann)? Die Autographietafeln mit der zusammenhängenden Umschrift haben doch wenig Zweck. G. hätte wenigstens das alte Faksimile photomechanisch reproduzieren und es durch Retouche oder cher darunter gesetzte tetwas reichlichere!) Anmerkungen verbessern können. Das ist ein schwerer Mangel der Arbeit. Befremdend ist, dass die Londoner Schultafel nur in Umschrift veröffentlicht wird. Die Mode einer längst vergangenen Zeit, hieratische Texte nur in Umschrift wiederzugeben, wird hoffentlich nicht wiederbelebt werden.

Talmud?", da kaum einer zu wissen scheint, l'islam orthodoxe enseigne le fatalisme moral; dass er doch eine Sammlung verschiedenartigster mais il est vrai que les peuples musulmans se

Lehrmeinungen enthält.

seiner Korānauslegung Zamališari's "Kaššāf" wicklung von liarāg und ģizja siehe genauer ed. Lees, Calcutta, 1859 zu benutzen; für die bei C. H. Becker (zuletzt in Klio 1909, Heft 2, spätere Zeit zieht er mit Vorliebe Maçoudi Seite 206-219 "Grundzüge der wirtschaftlichen "Les prairies d'or" heran und seine eigenen Entwicklung Aegyptens in den ersten Jahr-Studien über Gazālī; die religionsvergleichenden hunderten des Islam"). Für den Seite 96 begriechischen Altertume entnommen.

Stellungnahme des Verfassers in zwei Teile Gubair "Rihla" ed. Wright p. 38; ed. de Goeje teilen. In den ersten vier Kapiteln (I. l'unité p. 42; Uebersetzung von Schiaparelli p. 11. er als entschiedener Verteidiger der Religion handelten Punkten den judenchristlichen die klare Stellungnahme gegen die Versuche, ihm jetzt dieser Milderungsgrund und dies "den" Semiten zu definieren. Seine Worte Verständigungsmittel benommen. Dans les richten sich dabei allerdings zumeist gegen chapitres qui vont être consacrés aux préceptes souvent dire le contraire de ce qu'il dit." Auch et aux règles relatives à la situation de la sie (und andere) die Entstehung des mono- pendant. fort éloigné du christianisme et du theistischen Gedankens aus dem erhebenden judaïsme même, plus âpre aussi, plus sauvage lamartinisch, aber nicht orientalisch gedacht. trachtungen über den hlg. Krieg und die Frau kommt, da er den Orientalen und Orientalinnen Vorgänge aus den gegebenen Verhältnissen seine eigenen abendländischen Empfindungen herans — den äusseren und inneren — verunterschiebt.

les voit. C'est un intuitif et un convaineu ander zu vergleichen. (p. 28). Ebenso haben auch für alle seine Es ist doch unschwer zu verstehen, dass Nachfolger die Beweise für das Dasein Gottes Muhammed, als Staatshaupt und Religionsgar keine Bedeutung: Il n'y en a qu'une stifter zugleich, durch eben diese Verhältnisse évidence immédiate (p. 10). Wir verstehen den gezwungen wurde, den sogenannten heiligen Muslim erst dann, wenn wir beachten, dass er Krieg zu predigen. Einen moralischen Vorwurf eben eine ganz andere Lebensauffassung hat, vermag ihm daraus nur der zu machen, der wir müssen uns ihn vorstellen wie einen ganz die Rolle verkennt, die er gespielt hat Katholiken des frühen Mittelalters, als die und auch spielen wollte. Uebrigens hat das christliche Welt bis zu einem gewissen Grade Christentum gar keine Veranlassung, offiziell einem allgemeinen Mönchtum ähnelte. Im Ver- dem Islam darans einen Strick zu drehen. gleich mit den Vorstellungen des damaligen Wo immer in vergangenen Tagen geistliche Abendlandes verlieren auch z. B, die mus- und weltliche Macht in einer Hand gelegen limischen, recht materiellen Paradieseshoffnungen hat, ist sie sieher missbraucht worden. Ich ihr Unsympathisches.

Il n'est pas vraiment exact que la doctrine de Gegen das Sündenregister der offiziellen Kirche

laissent volontiers aller au fatalisme physique. Carra de Vaux scheint als Hauptquelle — Die p. 86 87 skizzierte Geschichte der Entsind sehr oft dem römisch-richteten Opferbeweis Orhān's hätten sich ältere Züge gleicher und grösserer Fürsorge Man könnte das Buch nach der innerliehen für Arme und Kranke finden lassen. Z. B. b.

divine et les rites de la prière. Il. la vie Vom fünften Kapitel an verwandelt sich 111. le fatalisme. IV. l'aumône: der bisherige Apologet in einen ernsten Warner légendes musulmanes sur Jésus et Mariet tritt und Mahner. Hatte er in den bisher be-Muhammeds auf. Gleich im Anfang erfreut Einfluss klar zutage liegend gefunden, so ist Renan, von dem er urteilt. "L'auteur pourrait du pélerinage (V) et de la guerre sainte (VI), gegen die Phantasien eines Lamartine und femme (VII), nous allons trouver un islam Vigny wendet er sich mit aller Schärfe: Wenn beaucoup plus original, beaucoup plus indé-Eindruck der Wüstenweite und des Anblicks et plus étrange (p. 105). Wir bedauern, sagen von Wohnstätten aus erklären, so ist das eben zu müssen, dass wir uns zumal bei den Be-Ebenso berechtigt ist (p. 190) seine Kritik im Islam fast auf jeder Seite im Widerspruch Lotis (les désenchantées), der auch zu keinem mit dem Verfasser befinden. Wir betrachten wirklichen Verständnisse orientalischen Wesens es als die Aufgabe des Historikers, uns fremde stehen zu lehren. Den Rufern im Partei-Die Einheit Gottes, die Auferstehung, die streite möchten wir es überlassen, vorschnell Vergeltung waren für Muhammed von jeher abzuurteilen, indem sie in den alten Fehler Grundwahrheiten. Il ne les démontre pas; il verfallen, inkommensurable Grössen mitein-

erinnere nur an die bekanntesten Fälle, wie Die Frage nach dem Fatalismus sucht Carra das Auftreten der Mönche in Alexandria, au de Vaux durch folgende Formel zu lösen (p. 53): die Judenverfolgungen, an die Inquisition. ist das des offiziellen Islam noch ziemlich l'islam, v est comme on sait [??], emprunté gering. Ich verstehe nicht, dass Carra de Vaux au judaïsme) und möchte zum Schluss nur behaupten kann, die Kreuzzüge seien nur noch ein Wort über die vielen wohlgemeinten defensiv gewesen. Hat nicht gerade in jener Ratschläge sagen, die man neuerdings dem Zeit der Muslim oft den Christen beschämt? Islam für seine zukünttige Fortentwicklung Wenn der Verfasser vergebens nach einer mit auf den Weg gibt. Ich habe sehon 1908 Parallele zur muslimischen Vorschrift in andern (Voss. Ztg. 30. Oktober, 1. Beilage) gegen Religionen sucht, so hätte ihm doch eine nur Lord Cromer opponiert, der in seinem Buche oberflächliche Durchsicht des Alten Testamentes "Das heutige Aegypten" mit Muir zu dem Ergebnis genug Beispiele an die Hand geben können. kommt: "Der Islam wird still stehen bleiben, Er lese nur z. B. Delitzsch "Babel und Bibel" sofern die Lehren der Geschichte Geltung 2. Vortrag Seite 32, um zu sehen, dass man haben." Wenn Carra de Vaux dieselbe Uebersogar den Spiess umdrehen könnte (was ich zeugung durchblicken lässt, so widerspricht er

Erdichtete wahr wäre, der Gesandte Allahs Form der Ausführung geben. sich vor unseren Zeitgenossen wahrhaftig nicht zu schämen brauchte. Auf die Frauenfrage Israel Friedlaender: The Heterodoxies of the Shittes einzugehen, halte ich hier nicht für zulässig. Solange moderne Schlagworte das Urteil trüben, ist es schwer, darüber ruhig zu sprechen. Diese Frage bleibt immer unlöslich mit der sexuellen Frage verknüpft; es verbietet sich über die Sekten ist in den letzten Jahren mehraber von selbst, diese in der Oeffentlichkeit mals hingewiesen worden. Es ist eine reiche zu ergründen. Ich möchte nur die Lektüre von Fundgrube für die Geschichte der spekulativen Paul de Régla "El Ktab" (Paris, Albin Michel Theologie, Philosophie und Kultur des Islam. Edit-ur; jetzt ein billiger Nachdruck zu 3,50 Fr.) Friedländer hat einen glücklichen Griff getan, jedem Interessenten empfehlen, obgleich ich indem er aus diesem Schriftsteller die auf die nicht alles unterschreiben kann. Nur eine Schiiten bezüglichen Abschnitte (II 111-17; Bemerkung sei bei der Gelegenheit angefügt: IV 178-88; IV 92-94, und einen kurzen, Der "Arier" hat gar kein Recht, auf "den nicht in der Ausgabe von Kairo enthaltenen Semiten als einen besonders sinnlichen herab- Abschnitt) textkritisch bearbeitete (unter Verzusehen. Im Gegenteil: die meisten arabischen gleichung der vorhandenen Handschriften) und Pornographika sind arischen Ursprungs und übersetzte. Wegen der vielen, schwer zu datieragen im übrigen in der Lauterkeit ihrer Ge- renden Persönlichkeiten bieten diese Abschnitte simung meilenweit über die Leistungen der für den Historiker ausserordentliche Schwierig-

l'enfant et l'éducation (VIII), la mystique (IX), z. Teil noch ungedruckten Literatur aufzuklären Tavenir de l'islam X, und gibt zum Schluss sucht. Mehrere wertvolle historische Daten notes diverses. Ich sehe über einzelne sehr werden so gewonnen. Die Arbeit, die für den zweifelhafte Punkte hinweg (wie p. 200: Le Historiker noch übrig bleibt, besteht darin,

allerdings noch weniger empfehlen möchte). sich selbst, da er uns an vielen Stellen die In dem Kapitel über die Frau begeht Carra Umbildung des ursprünglichen Sinnes islade Vaux den geradezu unverständlichen lapsus/mischer Vorschriften vor Augen führt. 1ch calami: la polygamie fut institutée par Mahomet glaube fest an eine Entwicklungsfähigkeit des (p. 163) Interessant ist übrigens sein Hinweis Islam, eine Aussöhnung mit den Sitten und auf Tertullians Schrift "de Virginibus velandis", Vorstellungen der modernen Welt. Auch das der sich als christlicher Verteidiger dieser von Christentum hat sich den verschiedenen Zeiten ihm als "arabisch" bezeichneten Sitte beweist, erst angleichen müssen. Dass so etwas beim Manche Bemerkung dieses Kapitels schafft Islam möglich ist, beweist schon die Lehre der Klarheit in viel umstrittenen Punkten. Leider Bäbis, die auch behauptet, sich auf den Korän aber werden auch alte Irrtümer weiter kolpor- zu stützen. Schliesslich aber glaube ich nicht, tiert. Von Muhammeds Sinnlichkeit und den dass das Heil für den Muslim darin liegt, Verunglimpfungen seines Ehelebens ist genug dass ihm unsere wesensfremde Kultur aufgeschrieben worden, um endlich einmal ener- gepfropft wird, sondern wertvoll vermag für gisch zu betonen, dass eine ernste Prüfung der ihn nur eine bodenständige, eigenerarbeitete Ueberlieferungen kaum Anhalt für diese Kultur zu sein; dafür aber können wir nur Märchen gibt, dass aber selbst, wenn alles die Anregungen, keinesfalls aber auch die

> according to ibn Hazm. Introduction, translation and commentary 2 Teile. 80 u. 183 S. New Haven, 1909. Bespr. von M. Horten, Bonn.

Auf die Wichtigkeit von ibn Hazms Buch "herrschenden Rasse" auf diesem Gebiete hinaus keiten, die Friedl. in 159 S. langen Kommen-Carra de Vaux spricht weiter noch über taren mit Zuhilfenahme einer ausgedehnten, rite de la circoncision, très important dans aus diesen Daten ein einheitliches Bild zusammenzustellen und zu zeigen, unter welchen der Belehrung nicht, dass "wir als Deutsche eigentlich politischen Tendenzen sich die einzelnen Gruppen in dem uferlosen Meere der islamischen Sekten als in sich geschlossene Einheiten Einheit eine bestimmte Lehre aufzustellen, die den geistigen Sammelpunkt der betr. Gruppe bildet.

Das Spiel der Gedankenbildungen jener Zeit ist ein äusserst buntes gewesen. Mit grellen Farben treten neben persischen (Lehre vom Lichte und der Finsternis) auch indische Ideen hervor (Seelenwanderung, Lehre von den Existenzen Buddhas = Lehre von den Existenzen des Imáms, Lehre von der Rückkehr des Imáms vgl. das Barbarossa-Motiv). Möge es dem mit grossem Fleisse und eindringender Gründlichkeit arbeitenden Verfasser vergönnt sein, diese politischen und doktrinären Gestaltungen in ihrem Werdegange und ihrer Entwicklung in zusammenhängender Darstellung der Wissenschaft vorzulegen.

Sprechsaal.

Randbemerkungen zu Grimmes Anzeige in Nr. 9 der OLZ Sp. 404ff.

Von J. W. Rothstein.

Obwohl ich nicht zu Antworten auf Anzeigen neige, kann ich doch zu Grimmes Ausführungen nicht schweigen, weil darin einiges ist, das ich mindestens als unbillig empfinde. Seine Arbeiten zur Sache nud seine Anschaunngen sind mir natürlich längst bekannt; darum war ich auch darauf gefasst, zu den Ergebnissen meiner Beobachtungen und Arbeiten und ihrer theoretischen Formulierung nicht ohne weiteres seine volle Zustimmung zu finden Nicht minder zweifelte ich daran, dass auch mir das Misstrauen fühlbar werden würde, mit dem bisher alle ähnlichen Arbeiten an den biblischen Texten zn ringen gehabt haben. Ich habe auch ausdrücklich um eine sorgfältige und scharfe, aber auch vorurteilsfreie und gerechte Nachprüfung meiner Arbeit bis ins Einzelne hinein gebeten (S. 22, 25) und werde für eine solche immer dankbar sein, selbst wenn ich in diesem des Verständnisses einer Dichtung stellen muss, gleichoder jenem meine Auflassung abändern muss, und dass ich auch mit dieser Möglichkeit rechne, versteht sich trotz des Bewusstseins, iu der Hauptsache auf dem rechten Wege zu sein, von selbst, findet auch in meinem auch das Gefühl für das logische und darnm m. E. auch Buche genügenden Ausdruck (S. 22, 23). Aber Grimmes rhythmische Gewicht einer Negation oder sonst eines Besprechnig erweckt in mir nicht das Gefühl völliger Gerechtigkeit.

Zunächst rügt Gr. die "epische Breite" meiner Ansführungen im Kommentar und teilt Sp. 407 einen Absatz ans meiner Behandlung des Ps. 1 mit, um zugleich den "Wortüberfluss" meines ganzen Buches zu halten und auch billiger beurteilen, dass ich die Logik charakterisieren. Aber warnn sagt er nicht deutlich, und die Seelenstimmung des Dichters auch im rhythweshalb ich diese "lautästhetischen" Ausführungen überhaupt gemacht habe? Warum erfährt man nicht, dass Dass ich nun selbst der Forderung "allseitigen Einsie nur zu den Anfangspsalmen gemacht werden, hernach gedrungenseins" immer und überall genügt hätte oder nur noch aus besonderen Gründen gelegentlich, wie die auch nur genügen kann, den Anspruch erhebe ich natür-Einleitung zu Ps 6 (im Einklang mit S. 74, ausdrücklich lich nicht. Wohl habe ich mich bemüht, mich in langer, angibt? Diese Ausführungen bilden nur die notwendige unablässiger Arbeit in die alttestamentliche Poesie hin-Ergänzung zu den kurzen theoretischen Bemerkungen einzuleben, und ich glaube auch nicht vergeblich ge-

nur den Klang unserer eigenen Sprache ganz würdigen könuen." Ich bin genügend Semitist, um auch ein wenig von den Lauteigenheiten eines hebräischen Wortes zu wissen und zn empfinden, allerdings weiss ich auch, kristallisierten, um dann als Ausdruck dieser dass es uns nicht ganz möglich ist, dem Wesen aller Laute mit unserem Organe völlig gerecht zu werden. habe das ja auch zum Ueberfluss S. 106 zu Ps. 1 selbst angemerkt. Aber das, was ich in diesen Ausführungen der Beachtung empfehle, sogar eventuell zu textkritischer Verweitung, geht nicht über das hinaus, was auch einem sorgfältigen Leser der bebräischen Lieder möglich ist, der ein Dentscher ist. - Die kritischen Noten zu den Texten möglichst genau und auch in möglichst gefälliger Form darzubieten, daran hatte ich auch ein starkes Interesse. Es sollte der Leser - und dabei hatte ich in erster Linie an Theologen nud nicht zunächst an Linguisten gedacht - meinen Weg möglichst leicht nachgehen und nachprüfen können, um sich vom Recht eder Unrecht meiner Schlüsse zu überzeugen. Ich lengne nicht, dass mir der oft beliebte zwar kurze, aber doch auch oft recht unangenehme Dekretierton textkritischer oder auch sonstiger Noten zuwider ist, und ich darum vielleicht von Natur mehr zu einer gewissen Breite der Darstellung neige, aber ich glaube sagen zu dürfen, dass dabei im tiefsten Grunde doch das Bedürfnis möglichster Genauigkeit in meiner Beweisführung mich antreibt. Das aber ist längst beschlossen, dass die Fortsetzung meiner kritischen Arbeiten, da ja nun meine Methode klar vor Augen liegt, die Kürze der Behandlung zeigen wird, die sich mit der Sache selbst verträgt. Natürlich ist sie anch für mich keine Unmöglichkeit.

Dass ich mir, wenigstens in dem Sinne, wie Gr. das zu meinen scheint, nicht eingebildet habe, "den Schlüssel zu den Geheimfächern der hebr. Metrik" gefunden zu haben, habe ich S. 15 (unten) nud in dem Hinweis auf "die Schranken meiner Befänigung zu rhythmologischer Arbeit" S. 23 (unten), auch im Vorwort S. VI (am Ende) angedentet, und ich bin der Ueberzeugung, in meinen Beobachtungen und den Scilüssen aus ihnen diese Grenze auch nicht überschritten zu haben, und sehe mich daher anch nicht genötigt, das, was ich erkannt und erprobt habe, so leichten Kaufs preiszugehen.

Besonders starken Anstoss erregt bei Gr. meine Forderung "allseitigen . . . Eingedrungenseins" in die poetischen Intentionen des Dichters (S. 35). Sie räckt er mir offenbar mit einem Anflug von Ironie wiederholt vor. Ich möchte ihn nun gegenüber dem, was er dazu sagt, fragen, ob meine Forderung denn nicht die fundamentalste Forderung ist, die man an jede Vermittlung viel, ob sie durch Rezitation oder durch Auslegung geschieht. Er als Philologe sollte dieser nachdrücklichen Forderung ebenso nachdrücklich zustimmen. Dazu gehört Wortes im Satze, auch in einer Konstruktusverbindung. Mir scheint, Gr. beurteilt sich selbst in bezug darauf doch sehr ungerecht, wenn er meint, er habe dafür kein Organ; ich denke, wenn er genau überlegt, was ich meine, wird er diese Selbstbeurteilung nicht aufrecht mischen Satze von erheblichem Gewicht sein lasse. in den "Grundzügen" Abschnitt C 3. Ich bedurfte auch arbeitet zu haben. Aber der Begriff der Unfehlbarkeit

ist mir bei alledem fremd; indes, dass meine Auffassung siche Gliederung der Lieder ausgeführt habe, obwohl des einzelnen Liedes oder seiner Teile irrig sei, das ich im Einleitungsabschnitt nachdrücklich darauf hinmuss mir gründlich erwiesen werden, wenn ich umlernen soll, und ehe ich umlerne, wozu ich im übrigen immer gerne bereit bin. Entschiedenen Linspruch erhebe ich gegen Gr.'s Bemerkung, er könne Neid darüber empfinden, dass ich es zu "allgemeinem Eingedrungensein" in die Bibel gebracht hätte. Zu dieser Verallgemeinerung liegt gar kein Grund meinerseits vor, und eine solche Selbsteinschätzung kann mir garnicht in den Sinn kommen. Auf dem prinzipiellen Beden, auf dem ich gegenüber der Bibel stehe, ist derartiges absolut ausgeschlossen. Aber trotzdem nehme ich als theologischer Exeget mit langer Erfahrung in Anspruch, einigermassen in das Verständnis der alttestamentlichen Schrift eingedrungen zu sein, wozu freilich eine wohlgefestigte linguistische Ausrüstung allererste, aber nicht einzige Voraussetzung ist, sondern wozu auch noch einiges andere gehört, das der ernste Libeltheologe sein eigen nennen muss, and dass mir das nicht ganz fehlt, glaube ich auch mit Bezug auf die jetzt fragliche Arbeit annehmen zu dürfen.

Auch an meiner Bemerkung über die Unabhängigkeit und Selbständigkeit meiner Arbeit nimmt Gr. Anstoss. Wie ich das gemeint, geht deutlich genug aus dem S. 23 Gesagten hervor. Dass ich von anderen gelernt und wie ich von anderen gelernt, habe ich stark genug betont. So mag sein, dass der Begriff "Takt" von Sievers mir zngeflossen ist, bewusst ist mir das aber nicht und geläufig ist mir der Begriff auch lange schon. Ebenso wusste ich längst schon, dass auch Gr. die metrische Gleichheit aller Verse eines Gedichts behaupte, aber ich habe das nicht von ihm zuerst gelernt. Ich habe mich absichtlich im einzelnen nicht mit anderen Gelehrten auseinandergesetzt (Raumi ücksichten verboten das schon), sondern in den "Grundzügen" (mehr sollte es nicht sein) nur möglichst kurz und positiv zusammenzufassen gesucht, was sich mir ergeben hatte.

Nun noch ein Wort zu Gr.s Benrteilung meiner rhythmisch-kritischen Behandlung der Texte - Darin soll die "volle Schwäche" meiner Theorie zur Erscheinung kommen. Besonders düster malt er meine Textkritik, die er als "Frevel" am Bibeltexte bezeichnet, ja, als eine solche, dass alle gesunde Kritik davor "schamret" werden müsse. Aber was heisst gesunde Kritik? Ich glaube darüber auch ein Urteil zu haben und bin nicht der Meinung, mich von ihrem Boden entfernt zu haben. Ich habe im Einleitungsabschnitt die Grundlagen meiner Auffassung von den wirklichen Aufgaben der Textkritik an den Psalmen usw. so dentlich dargelegt, dass es jedem möglich ist. nachzuprüfen, ob ich den Boden der tatsächlichen Voraussetzungen zur kritischen Behandlung des Bibeltextes an einem Punkte verlasse. Es sind dieselben sachlichen Grundlagen, auf denen sich die kritische Arbeit am alttestamentlichen Texte auf evangelischem Boden überall bewegt, - keine anderen. Und wenn ich meine rhythmologischen Erkenntnisse glaube kritisch verwerten zu dürfen, so begehe ich damit auch kein unerhörtes Unrecht. Ein "Schwarzscher" bin ich gegenüber dem Bibeltext durchaus nicht prinzipiell, aber meine unablässige Beschäftigung mit ihm seit meiner Studienzeit d. h. seit mehr als drei Jahrzehnten hat mein Ange für die kritischen Tatsachen geschärft und es mir als Pflicht erscheinen lassen, da, wo ee mir nötig erscheint, auch energisch kritisch einzugreifen. Dass wir die Psalmen nicht mehr unverletzt und ohne jüngere Bearbeitung vor uns haben, ist auch nicht allein mein Urteil, und die Ausscheidungen, die ich vornehmen zu sollen glaubte, habe ich auch nicht blos durch rhyth- freierem Boden als er in Freiburg in der Schweiz. Sein mische Rücksichten, sondern auch durch sachliche etwas pathetisches, nach Ps. 1 formuliertes Endurteil Gründe zu rechtfertigen gesucht. Warnm aber lässt über meine Arbeit überlasse ich ganz getrost der wei-Gr. das ganz ausser Acht, was ich über die strophi- teren Zukunft. Auch ich bleibe nicht steif auf den

gewiesen, welches Gewicht ich ihr für meine Gesamtauflassung beilege (vgl. S. 21 n.)? In ihr finde ich die stärkste Stütze für meine Position, und diese Stütze muss man mir erst als nicht vorhanden erweisen, ehe ich mich gefangen gebe, erlaube mir aber zu zweifeln daran, dass man imstande ist, sie mir zu zerbrechen. Diese strophische Gliederung der Lieder ist aber für mich erst das Mittel geworden, die wirklichen inneren Verhältnisse der Lieder in ihrer überlieferten Gestalt zu erkennen. Sie hat mir in erster Linie ermöglicht, Erweiterungen älterer Lieder durch jüngere Hände zu erkennen Man studiere daraufhin einmal wirklich vorurteilslos und grundlich sämtliche Psalmen meines Buchs mit den Bemerkungen dazu im Kommentar und im Hinblick auf die "Grundzüge" und nicht bloss obenhin und befangen durch den Schreck vor den Ausscheidungen und sage mir dann, ob ich recht habe oder nicht. Gewiss mag ich gelegentlich geirrt haben, aber im ganzen gebe ich das bis auf weiteres nicht zu und lehne jene scharfe Benrteilung meiner Kritik durch Gr. aufs energischeste ab. Das geschieht auch jetzt ausdrücklich mit Bezug auf die besonders von ibm herausgegriffenen Lieder Pe. 42 und 110. Sehr ungerechtfertigt ist das, was er über Ps. 18 sagt, jedenfalls rückt es meine Arbeit an ihm in ein schiefes Licht. Ich habe nachweisen zu können geglaubt, dass in Ps. 18 zwei ursprünglich selbständige Lieder aneinander gefügt und dass in dem zweiten sogar Strophen eines dritten, einst auch selbständigen Liedes als Einarbeitung erkennbar seien, aber auch das erste mit einzelnen Versen von bearbeitender Hand erweitert worden sei. Man prüfe die von mir berausgestellten, mich selbst, der ich lange an der davidischen Herkunft und Einheitlichkeit des Psalms festgehalten habe, sehr überraschenden Tatsachen und widerlege meine Beweisführung. Aber von 52 echten neben 60 unechten Halbversen (der Leser muss natürlich erschrecken) zu reden, verzerrt meine These gänzlich. Endlich muss ich auch zu der starken Hervorbebung von Ps. 1 und darin von V. 1 und meiner rhythmischen Behandlung desselben bemerken, Gr. hätte beachten sollen, was ich darüber S. 106 (oben) ausgeführt habe; vgl. auch S. 12. Hätte er beachtet, dass ich den I'salm selbst mehr für Prosa als für Poesie halte, auch den meinen Regeln allerdings widerstrebenden V. 1 nicht ausser acht dabei lasse, so würde er diesen Vers schwerlich so gegen mich ansgenutzt haben, wie geschieht. Warum führt er dem Leser nicht z. B. Ps. 2 oder andere wirklich nrwüchsige Lieder vor Augen und zeigt daran die Haltlosigkeit meiner Position? Ich denke, das wäre nicht so leicht zu machen gewesen.

Auf weitere sachliche Differenzen, soweit ich ans seinen Andentungen solche erkenne, kann ich bier nicht eingehen. Nur möchte ich die Uebertreibung nicht unangemerkt lassen, die in dem Satze liegt (Sp. 406), ich hätte der Regel vom konstanten Versanftakte "ganze Hekatomben von Versen zum Opfer gebracht." Man vergleiche dazn die Nachweise in den "Grundzügen" S. 44 f. Ich hoffe, Gelegenheit zu haben, durch Fortsetzung meiner Arbeit zu zeigen, dass ich innerhalb der Grenzen, die ich meiner rhythmologischen Forschung gesetzt habe und setzen mues, mich auf dem richtigen Wege befinde. Jedenfalls habe ich in Gr.'s Anzeige keinen Anlass gefunden, an dem Vertrauen auf die Richtigkeit dieses Weges irre zu werden. Inbezug auf das Recht und das Mass textkritischer Behandlung der Bibel werde ich mich mit ihm schwerlich ganz verständigen; ich stehe hier in Hallo-Wittenberg dabei doch wohl aufetwas

Hefen liegen, sondern arbeite weiter und lasse mich man hier Münzen mit den Bildnissen der Kaiser Diecleist, auch wenn es erst nach Ueberwindung von mancherlei Schwierigkeiten durch billige und unbillige Einwürfe der Hand haltend. geschieht. Ich habe keine Ur-ache, Gr.'s "misslungen" so sehr niederdräckend zu empfinden und hotfe auch. dass es andere nicht abhalten wird, sich meine Arbeit selbst prüfend anzusehen.

Halle a. S.

Altertums-Berichte. Kleinasien.

311. In einem Briefe, den Edmond Pottier in der Sitzung der Académie des Inscriptions vom 17. September verlas, berichtet Thureau-Dangin, der Sohn, dass es mit Hilfe einer angeblich aus Caesarea stammenden Tontafel möglich sei, das Datum der Kappadozischen Tafeln zu fixieren. Man kann aus ihr schliessen, dass seit der Mitte des dritten Jahrtausends. 1000 Jahre vor der Tell Amarna-Zeit und mehr als 200 Jahre vor der Gründung des ersten Babylonischen Reiches (sol), die Keilschrift und mit ihr die sumerische Sprache im Hettiter-Lande gebraucht wurden.

(Chronique des Arts. 25 Sept. 09.)

Nordafrika.

312. Wie die "Egyptian Gazette" erzählt, brachten Senussi-Araber im verflossenen Winter die Nachricht nach Kairo von einer alten, unbekannten "kupfernen" Stadt in der Sahara. Sie waren mit einer Karawane vom Hinterlande von Tripolis aufgebrochen, um zum Nil zu gelangen. Als sie jedoch unterwegs überfallen wurden vom 12. Okt. 1969.) nnd fliehen mussten, erreichten sie weit im Süden ein Gebiet, in dem sich keine Menschenspur fand. Nichts deutete an dass hier jemals eine Karawane durchgezogen wäre. Da bemerkten sie plötzlich Kuppeln und Türme einer Stadt, an deren Bauten das Kupfer in auffallender Weise verwendet erschien. Es sollen sich hier viele kupferne Gräber mit Bronzetüren finden. Da verschiedene mitgebrachte Gegenstände die seltsam klingende Kuude dech bestätigten, so schickte Dow Covington Kundschafter in jene Gegend. Nunmehr ist er jedoch selbst unterwegs dahin. Professor Maspero ist an der Expedition interessiert. Der Tempel der Stadt soll aus Gottheiten enthält, von den eine "Astarte von Palästina" ist. ptolemäischer Zeit stammen. Seh.

Regypten.

313. Die auf Kosten Pierpont Morgans im vorigen Winter in Aegypten vorgenommenen Ausgrabungen für das Metropolitan Museum, New-York, haben eine reiche Ausbeute ergeben. Im Februar wurde in Lischt der pyramidenförmige Tempel des Königs Sesostris freigelegt. Auf der zu diesem führenden geräumigen, aus Kalksteinen gebauten Strasse wurde u. a. eine sehr gut erhaltene Statue des Königs gefunden. In den etwa zehn Fuss tiefen Nischen der Seitenwände des Tempels stand je ein Steinsockel für andere Statuen der königlichen Familie. Die Wände weisen Malereien aus dem Kriegsund Fischerleben auf. Vor der Fassade des Heiligtums ist eine prächtige Säulenhalle mit Schatzkammern wohlerhalten. Hier fanden sich zahlreiche Tempelgeräte. Eine Durchforschung der Grabgewölbe der Könige des 12. Jahrhunderts auf einem Friedhof westlich von der Pyramide des Amenemhet ergab die Auffindung von Inselreich die Lösung politischer wie erzieherischer Streitvielem irdenen Geschirr und zahlreichen Schmuckgegenständen.

Kharga gemacht. In der alten Stadt Hibis wurden wissenschaftlichem Gebiete kann nur freudig begrüsst mehrere Strassen freigelegt. In vielen Gräbern fand werden. D. R

auch gerne belehren, wo ich auf dem Irrwege bin, aber tian und Constantinus. Die Häuser bargen Kalksteinich weiss auch, dass sich durchsetzen wird, was richtig altüre mit Gipsfiguren von Aegyptern in farbigen Gewändern, metallene Amulette oder religiöse Fetische in

Arabien.

315 Die von G. W. Bury unternommene Expedition nach Zentralarabien ist gescheitert. B landete am 15. April in Irkat, um von da in das Tal des Jeshbrun, das als einziges Einfalltor gilt, vorzudringen. Als er jedoch vor dem etwa 50 km entfernten Haura angelangt war, wurde er trotz der bereits in Irkat mit dem Häuntling dieses Fischerdorfes geschlossenen Vereinbarungen zu neuen Abgaben angehalten und sah sich, gänzlich ausgeplündert, gezwungen, die Rückkehr nach Aden an-

Mongolei,

316. Eine finnische wissenschaftliche Expedition, die gegenwärtig unter Leitung des Dr. G. J. Ramstedt Forschungen in der Mongolei ausführt und in den Gebieten am Tamirfluss weilt, hat einen ausserordentlich bemerkenswerten Fund gemacht. Sie entdeckte das bisher nicht bekannte Grab eines nigurischen Grossehaus. woneben ein müchtiger Stein stand, der mit Inschriften bedeckt war. Der Platz, an dem der Fund gemacht wurde, beisst Oergöötu, der "Hofherg", und die Expedition fand auch auf dem Gipfel des Berges ein Schloss oder einen Tempel. Die Inschriften sind die längsten. die man bisher gefunden hat. Sie enthalten Mitteilungen über Geschichte und Kriege, Jahreszahlen und Namen von Völkern und Orten, über deren Bestimmung seinerzeit lange Erörterungen stattfinden dürften. Der Stein hat eine Länge von fast vier Metern. (Voss. Zeitung

Aus gelehrten Gesellschaften.

In der Sitzung der Académie des Inscriptions am 23. IV. er. teilte Addaï Scher den philosophischen, theologischen und historischen Inhalt des von ihm in der Kirche zu Seert entdeckten Werke des im 8. Jahrhundert lebenden Syrers Joseph Khazaï mit.

Clermont-Ganneau las über eine in Delos entdeckte Inschrift, die die Widmung eines Askaloniten an drei

In der Sitzung am 2. V. berichteten Dieulafoy und Perrot über an arabischen Monumenten längs des Euphrat von II. Viollet gemachte Studien. V. stellte den Plan des Prachtpalastes Dar-el-Khalife, der im 9. Jahrhundert von Mutasim, dem Sohne Harun el Raschids erbaut wurde, wieder her und beschrieb die Ruinen einer festen Burg. die gegenüber auf dem rechten Tigrisufer gelegen war.

Die Académie des Sciences in Paris hat den Afrikareisenden E. F. Gautier und R. Chudeau für ihre erfolgreichen Forschungen in der algerischen und sudanischen Sahara den Saintourpreis im Betrage von Fres. 3000 ver-

Mitteilungen.

Eine orientalische Schule für London 1. "Nur immer langsam voran", ist der Grundsatz, nach dem im

1 Eigenbericht der Vossischen Zeitung, Berlin, aus 314. Interessante Entdeckungen wurden in der Oase der Abendnummer vom 1. 10. Der Wettbewerb auf

fragen angestrebt wird. Diese Bedächtigkeit hat gewiss schliesst: "Da England weit wichtigere Verbindungen ihre gute Seite, da in der Hast und Uebereilung sehr mit dem Orient hat als irgend ein anderes Land, so ist häufig Fehler begangen und Missgriffe gemacht werden, es eine Schmach für die Nation, dass in der Reichs-die der Lösung eher hinderlich sind. Dass man jedoch hanptstadt keine Schule für orientalische Sprachen in der Zögersamkeit auch zu weit gehen, ja bis zur Kräh- besteht". winkelei gelangen kann, lässt sich an dem Bericht erkennen, den ein vom Schatzamt vor drei Jahren ernannter Ausschuss veröffentlicht hat, der eine Untersuchung über das Studium orientalischer Sprachen durchführte. Ueber die Entstehungsgeschichte dieses Ausschnsses verlautet fo'gendes: Am 4 Dezember d. J. 1906 empfing der damalige Premier Sir H. Campbell-Bannerman eine einflussreiche Abordnung, deren Zweck war, der Regierung die Notwendigkeit der Gründung einer Anstalt nahezulegen, in welcher Unterricht in orientalischen Sprachen erteilt werden sollte. Dass die bisherigen Einrichtungen nicht genügen, liegt auf der Hand. Grossbritannien, das für die Verwaltung von Indien, von Birma, von Aegypten von Nigeria und eines beträchtlichen Teils von Ostafrika verantwortlich ist, ausserdem bedentende kommerzielle und politische Beziehungen zu der Türkei, zu Persien, China und Japan bat, gibt zurzeit nicht ganz 1300 Lstr. jährlich aus zur Unterstützung von ungefähr 25 Professoren, die Unterricht in orientalischen Sprachen erteilen. Die Folge der dem damaligen Premier gemachten Vorstellungen war die Ernennung dieses Ausschnsses, unter dem Vorsitz des Professors Ray, Der Ausschuss hat seine Untersuchungen schon vor neun Monaten beendet, aber die von ihm gemachten Vorschläge sind erst vor einigen Tagen veröffentlicht worden, vermutlich weil die Regierung der Ueberzengung huldigt, dass es auf ein Jahr weniger oder mehr nicht ankomme. Der Bericht verlangt die Gründung einer orientalischen Schule in der Reichshauptstadt in Verbindung mit der Londoner Universität und dem King's College, wobei der Regierung zugemutet wird, dass sie ausser einem erstmaligen Beitrag zur Gründung der Anstalt noch eine jährliche Unterstützung leisten solle. Da die jährlichen Ausgaben dieser orientalischen Schule, in welcher ausser in den Sprachen noch Unterricht in der Geschichte und der Sozialwissenschaft des Orients erteilt worden soll. höchstens 12000 Lstr. betragen, war man zur Annahme berechtigt, dass die britische Regierung die ganze Summe übernehmen werde. Als jedoch im Oberhaus die Angelegenheit zur Sprache kam, machte im Lauf der Erörterungen, an denen sich ausser Lord Cromer, dem früheren ägyptischen Prokonsul, noch der ehemalige indische Vizekönig Lord Curzon beteiligte, Lord Morley als Vertreter des indischen Amts die Mitteilung, dass die Regierung genau ein Viertel der Ausgaben für die Schule, in der in etlichen 30 orientalischen Sprachen Unterricht erteilt werden soll, übernehmen werde. Diese Knickerei ist um so überraschender, als man aus dem Bericht erfährt, was in anderen Staaten zur Förderung des Studiums erientalischer Sprachen getan wird. In Berlin hat das Orientalische Seminar in Verbindung mit der Universität einen Stab von 22 Lehrern und ein Budget von 200 000 Mk. jährlich; die Pariser Schule für orientalische Sprachen wird sogar von 26 Lehrern bedient und kostet 175 000 Fr. jührlich. Für das orientalische Institut in Neapel gibt die italienische Regierung nahezu 100 000 Lires aus, während die russische Regierung für die Abteilung für orientalische Sprachen an der Petersburger Universität 4800 Lstr. und für die orientalische Schule in Verbindung mit dem Auswärtigen Amt 3000 Lstr. ausgeworfen hat. Wie aus den Tabellen des britischen Handelsamtes ersichtlich ist, beträgt der Ausführ- und Einführhandel des Vereinigten Königreiches mit den Landern des Orients und Afrikas in runder Summe 200 Millionen Lstr. jährlich. Unter diesen Umständen begreift man es, warum der vom Schatzamt 37. H. Rott, Kleinasiatische Denkmäler, bespr. v. Lüdtke ernannte Ausschuss seinen Bericht mit den Worten 39 E. Gerland, Zur Kahrie-Dschami.

Personalien.

W. Otto, bisher a. e. Professor der alten Geschichte in Greifswald, ist daselbst zum Ordinarins ernannt worden.

Franz Praetorius, weiland Ordinarius in Breslau, kehrt aus Halle wieder als Ordinarius der semitischen Philologie nach Breslau zurück.

Prof. Leipoldt ist nach Kiel bernfen worden (durch das Versehen eines Berichterstatters war in Ne. 10 irrtümlich Bonn angegeben worden)

Zeitschriftenschau.

Allgemeines Literaturblatt. 1909:

17. J. Döller, Abraham und seine Zeit, (u.) F. Giesebrecht, Die Grundzüge der israelitischen Religionsgeschichte. 2. Aufl, (u.) W. Posselt, Der Verfasser der Eliureden (Hiob 31-37), bespr. v. A. Eberharter. — A. Ungnad, Selected business documents of the New-Babylonian period, hespr. v. C. Wessely.

Annales de Philosophie Chrétienne. 1909: 6. Beiträge zur Geschichte der Philosophie des Mittelalters, bespr. v. E. Gilsou. - J. Lautour, Journal d'un

Spahi an Soudan, bespr. v. P. P.

Anthropos. 1909; IV. 5.-6. F. Dufays, Lied und Gesang bei Brantwerbung und Hochzeit in Mulera-Ruanda (Ostafrika). - E. Cozzi, Malattie, morte, fuerali nelle montagne d'Albania. -M. Haarpaintner, Grammatik der Yaundessprache (Kamerun). – H. Trilles, Les légendes des Bena Kanioka et le folklore Banton. - V. Henry, La Magie dans l'Inde antique, 2me éd., bespr. v. L. de la Vallée. I. Arakčiev, Muzykal no-etnografičeskie očerki (Musik. — ethnogr. Skizzen der georgischen Volksmusik), (u.) Ders., Narodnaja pešnja (Das Volkslied im westlichen Georgien), bespr. v. A. Dirr. — B. Oetteking, Kraniologische Studien an Altägyptern, bespr. v. H. Öbermaier.

Anzeiger d. Kals. Ak. d. Wiss. Wien. 1909: 14. Phil.-Hist. Klasse. V. Aptowitzer, Die syrischen Rechtsbücher und das talmudische Recht, Selbstanzeige.

Asiatic Quarterly Review. 1909: S. M Mitra, Moslem-Hindu entente cordiale. -E. Montet, Report on semitic studies and orientalism. H. Gollancz, The Targum to the seng of songs, bespr. v. B. — D. W. Myhrman, Tāj-ad-Dīn Abu Nasr Abd-al-Walihāb as-Subkī, bespr. v. — W. S. Caldecott, The second temple in Jerusalem, bespr. v.

Ausonia. 1976. I. P. Orsi, Nuovi documenti della civiltà premicenea in Italia. — L Pernier, Scavi e scoperte. Creta. — B. Nogara, Scavi e scoperte. Etruria. — Bollettino bibliografico: R. Paribeni, Preisteria Italica; B. Nogara, Etrnscologia. - A. Michaelis, Die archäologischen Entdeckungen des 19 Jahrhunderts, (a) H. Luckenbach, Arte e storia nel mondo antico, bespr. v. R. Paribeni. 1907: 11 G. Vitelli, Tre documenti greco-egizi. -V. Constanzi, La tradizione sull'origine degli Etruschi presso Erodoto. - Bolletino bibliografico: R. Paribeni, Preistoria italica; B. Nogara, Etruscologia. 1908: III. Bolletino bibliografico: R. Paribeni, Preistoria

italica. — A. J. Reinach, L'Égypte préhistorique, bespr. v. P. Paribeni.

Berliner Philologische Woehenschrift. 1909:

Bibliothèque Univere. et Revue Suisse. 1909: CXIV, 165. Développement de l'art dramatique yiddish 240. F. R. Martin, Wie die Türken ihre alten Denkmäler aux Etats-Unis.

Bulletin Critique. 1909;

Byzantinische Zeltschrift. 1909:

XVIII. 3-4. M. Faulhaber, Katenen und Katenenforschung. - A. Deissmann, Licht vom Osten, bespr. v. A. Thumb. - V. Chapot. La frontière, de l'Euphrate de Pompée à la couquête arabe, (u.) C. M. Patrone, Bizantini e Persiani alla fiue del VI sccolo, (u.) L. M. Hartmann, Geschichte Italiens im Mittelalter, bespr. v. E. Gerland. - N. Jorga, Geschichte des esmanischen Reichs, I. u. II. Bd., (n.) M. Murko, Geschichte der älteren südslavischen Literaturen, (n.) Archeologičeski 2. Climatic Change in Egypt. – Ethnographical Researches izvěstija na narodnija muzej o Sofia, bespr. v. C. Jireček. - R. Il. Charles, The greek versions of the testaments of the twelve patriarchs, (u.) F. Perles, Zur Erklärung der Testamente der 12 Patriarchen, bespr. v. P. Wahrmann. - A Heisenberg, Die Grundlagen der byzantinischen Kultur, (u.) K. Dieterich, Türkentum und Byzantinertum, (u.) V. Parvan, Die Nationalität der Kaufleute im Römischen Kaiserreiche, bespr. v. P. Mc. -A. Elter, Itinerarstudien, bespr. v. K. K. - C. Gurlitt, Die Baukunst Konstautinopels, (u.) F. W. Hasluck, Bithynica, (u.) F. Sarre, Rusafa-Sergiopolis, (u.) R. E. Brünnow u. A. v. Domaszewski, Die Provincia Arabia (u.) H. Kehrer, Die heiligen drei Könige in Literatur und Kunst, (u.) H. Thiersch, Pharos, Antike, Islam und Occident, (u.) A. Rüdell, Die Kahrie-Dschamisi in Konstantinopel, (u.) J. J. Smirnov, Argenterie orientale, bespr. v. J. S.

Cultura. 1909:

17. W. Aly, Der kretische Apollonkult, bespr. v. L. Savignoni.

Deutsche Literatur-Zeitung. 1909:

38. O. Waser, Grabungen und Forschungen auf dem Boden des alten Alexandrien. (Schluß). - A. Smith Lewis, Codex climaci rescriptus. Fragments of Syriac texts of the gospels, bespr. v. H. Duensing. - A. Vierkandt, Dio Stetigkeit im Kulturwandol, bespr. v. S. R.

39. A. B. Ehrlich, Randglossen zu der hebräischen Bibel, bespr. v. W. Bacher. - A. Jeremias, Das Alter der babylonischen Astronomie, bespr. v. E. Mahler.

40. D. S. Margoliouth, Yaqut's The Irshad al-Arib ila Ma'rifat al-Adib Vol. II., bespr. v. C. F. Seybold. — H. Lewald, Beiträge zur Kenntnis des römisch-ägyptischen

Grundbuchrechts, bespr. v. L. Wenger.

41. W. Aly, Der kretische Apollonkult, bespr. v. Sam Wide. — D. W. Myhrman, Tāj-ad-dīn Abū Nasr 'Abdal-Wahhāb as-Subkī, Kitab Mu'īd an-ni'am wa-mubid au-niqam, bespr. v. J. Goldziher. — E Driault, Vue générale de l'histoire de la civilisation, bespr. v. F. W. v. Bissing.

42. K. H. E. de Jong, Das antike Mysterienwesen, bespr. v. G. Anrich. - F. Friedensburg, Die Müuze in der

Kulturgeschichte, bespr. v. W. Schwinkowski.

Deutsche Rundschau f. Geogr. u. Statist. 1909: XXXI. 12. F. Umlauft, Fortschritte der geographischen Forschungen und Reisen im Jahre 1908 (Asien). - Der Pharos zu Alexandria. - L. Karow, Neun Jahre in marokkanischen Diensten, bespr. v. -.

Études Franciscaines. 1909:

129. P. Jérôme, Massacre des Arméniens en Syrie. -J. Lagrange, Le Messianisme chez les Juifs, bespr. v. F. Hugues.

The Forum. 1909:

Chaldea, Egypt, India, Judea and Greece to the time of Christ.

Frankfurter Zeitung 1909:

restaurieren

Geographical Journal. 1909:

21—22. V. Zapletal, Hermeneutica biblica, bespr. v. E. XXXIV. 1. A. Stein, Explorations in Central Asia, 1906—8. - Lieut. B. Alexander's Expedition in West-Africa. -H. S. Lyons, the Longitudinal section of the Nile. — M. Sykes. The western bend of the Euphrates. -H. Dominik, Vom Atlantik zum Tchadsee. Kriegs- und Forschungsfahrten in Kamerun, bespr. v. F. R. Cana. -E. Baccari, II Congo, bespr. v. A. II. Keane. - A. C. Hollis, The Nandi, bespr. v. T. A. J. - L. Marc, Le Pays Mossi; F. Charles-Roux, La Production du Coton en Égypte, bespr. v. — G. W. Bury's Expedition in South. Arabia.

in the Kasai District. -Giornale Storico. 1909:

LIV. 160-161. W. Friedmann, Altitalienische Heiligenlegenden, bespr v. -.

Historische Vierteljahrsschrift. 1909: XII 3. M. G. Schybergson, Heinrich Gabriel Porthan, ein Vertreter der vergleichenden Geschichtsforschung im 18. Jahrhundert - G. Caro, Sozial- und Wirtschaftsgeschichte der Juden im Mittelalter und der Neuzeit I, bespr. v. -.

Historisch-Politische Blätter. 1909: 7. J. Kaerst, Geschichte des hellenistischen Zeitalters, bespr. v. H. Allroggen.

Imper. and Asiatic Quarterly Review. 1909: No. 56. L. Mills, The stone-sculptured texts and the manuscripts of old Persia: their harmony and authority. — X., The Tibetan Tripitaka. — E. H. Parker, The copperor Bābar and the historian Khwand Amir. -E D Morel, The present position in regard to the Congo. E. Montet, The cult of Mussulman saiuts in the North of Africa, and especially in Morocco, bespr. v. ? L. Wieger, Folk-lore chinois moderne, bespr. v. E. II. Parker, - A G Warner and E. Warner, The Shahnama of Firdausi, bespr. v. ? — L. M. J. Garnett, The Turkish people, (u.) C. R. Conder, The city of Jerusalem, bespr. v. A. F. S. - E. Hammond, The splendour of god, being extracts from the sacred writings of the Babais, bespr. Maulavi Abdul Muqtadir, Catalogue of the Arabic and Persian manuscripts in the Oriental public library at Bankipore, Persian poets, Firdausi to Hafi, bespr. v. ?.

Jahrbuch d. K. D. Archäolog. Inetituts. 1909; 2. Archäologische Funde im Jahre 1908; G. Karo, Türkei; Ders., Kreta; B. Pharmakowsky, Rußland; F. Zucker, Aegypten; A. Schulten, Nordafrika; G. v. Finaly, Ungarn.

Journal des Savants. 1909:

VII. 8. A. J. Reinach, Les fouilles de Naukratis et l'histoire de la Céramiquo Grecque. - A. Musil, Arabia Petraea; id., Karte von Arabia Petraea; A. Jaussen, Coutumes des Arabes au pays de Moab, bespr. v. M. v. Berchem. — Clermont-Ganneau, Une nonvelle inscription grecque à Sik en-Namala. - A. Merlin, Fouilles sousmarines de Mahdia (Tunisie).

Lehre und Wehre. 1909:

8. J. Höness, Die Evolution und die Bibel.

Literarisches Zentralblatt. 1909:

38. M. Schloessinger, The Ritual of Eldad Ha-Dani, bespr. v. S. Krauss. - E. Combe, Histoire du culte de Sin en Babylonie et en Assyrie, bespr. v. A. Unguad. 39. Theologischer Jahresbericht, 27. Band, 1907, bespr. v. Schru. G. Misch, Geschichte der Autobiographie, bespr. v. O. Crusius. - II. Lewald, Beiträge zur Kenntuis des römisch-ägyptischen Grundbuchrechtes, bespr. v. ?. XLII. 2. W. G. Sumper, The statuts of women in 40. A. Drews, Plotin und der Untergang der antiken Weltanschauung, bespr. v. Bohn. - J. Davidsou, Parody in Jewish literature, bcspr. v. S. Krauss.

41. M. Pohlenz, Vom Zorne Gottes Einfluß der grie- 1904, bespr. v. id. — E. v. Mülinen, Beiträge zur Kenntnis chischen Philosophie auf das alte Christeutum, bespr. des Karmels, bespr. v. id. - W. E. Hume, The Topov J. N.

Man. 1909:

IX 9 W M. Fliuders Petrie. String nets of the XVII. dynasty A. Lang, Exogamy. - R. R. Marett, Threshold of religion, bespr. v. A. E. Crawley.

Mélanges d'Archéologie 1909:

XXIX. 1-4. G. Nicole et G. Darier, Le sanctuaire des dieux orientaux au Janicule. - P. Gauckler, Le couple héliopolitain et la triade solaire dans le sanctuaire syrien du Lucus Furrinae.

Mém. de la Soc. de Linguistique (Paris). 1909: XV. 6. G. Ferrand, Un vocabulaire malgache-arabe.

Mercure de France. 1909: LXXX. 292. A. C. Hollis, The Nandi, their language and folklore, bespr. v. A. van Gennep. — J. Duchesne-Fournet, Mission en Éthiopie (1901—1903) 2 vol.; R. Henry, Des Monts de Bohême au Golfe Persique; Un ancien de la Chambre, A travers l'Afrique équatoriale, bespr. v. Ch. Merki.

LXXXI, 293. Lenain, La Science Cabbalistique; J. Brieu, Essai critique sur la Forme d'après la Théosophie. l'Occultisme et la Kabbale, bespr. v. J. Brieu.

294. E. F. Gautier, Sahara Algérien, bespr. v. Ch. Merki. Mitteilungen d. Anthropol. Gesellsch i. Wien. 1909; XXXIX. 3 -4 L. Kainzbauer, Zur Psychologie der primitiven Kunst. - R. Geyer, Die arabischen Frauen in der Schlacht. - S. Trojauović, Die Megalithe in Serbien mit Bezug auf einige Kulturverbältnisse der Balkanhalbinsel. — K. Schmidt, Die Semiten als Träger der ältesten Kultur Europas, (u.) Ders., Das Geheimnis der griechischen Mythologie und der Stein von Lemnos, bespr. v. W. Schultz. - Sitzungsberichte der Anthropol. Gesellschaft.

Mitteilungen a. d. Historischen Literatur. 1909: 4. M. Förderreuther und F. Würth, Aus der Geschichte der Völker. 1. Baud: Altertum, bespr. v. Ködderitz. J. Bach, die Zeit- und Festrechnung der Juden, bespr. v. K. Löschhorn.

Nachr. v. d. Kgl. Ges. d. Wiss. z. Göttingen. 1909; Philol.-Histor, Klasse. Heft 2, G. Diettrich, Bericht über neuentdeckte handschriftliche Urkunden zur Geschichte des Gottesdienstes in der nestorianischen Kirche.

Nature. 1909:

2076. Bathy-orographical map of Africa, (u.) Bathy-orographical map of Asia, bespr. v. ? - E. H. H., The Egyptian land survey.

2082. O. T. Schulz, Entwickelung und Untergang des Kopernikanischen Weltsystems bei den Alten, bespr. v. J. L. E. D.

Petermanns Mitteilungen. 1909:

LV. 8. W. v. Diest, Quer durch Karien. - E. Herzfeld, Das heutige Persien (Bespr. E. Aubins "La Perse d'aujourd'hui). - Fläche und Bevölkerung von Aegypten. -K. Andree, Die Geographie des Welthandels, neue Aufig. I. Hibbd, bespr. v. - G. H. Lyons, The Cadastral Survey of Egypt. 1892-1907, bespr. v. E. Hammer. - A. H. Keane, Asia, II: Southern and Western Asia, bespr. v. E. Wagner. — A. Paquet, Anatolien und seine deutschen Bahnen, bespr. v. H. Singer. - J. de Nettancourt-Vaubecourt, Sur les grandes routes de l'Asie-Mineure, bespr. von v. Diest. - A Philippson, Die Ergebnisse der Höhenmessungen im sudöstlichen Kleinasien, bespr. v. id. -G. Hölscher, Landes- und Volkskunde Palästinas, bespr. v. F. Jeremias. - G. A. Smith, Jerusalem. The Topography, Economics and History from the earliest times to A. D. 70. 2 Bde, bespr. v. id. — C Mommert, Per Teich Bethesda zu Jerusalem und das Jerusalem des Pilgers von Bordeaux, bespr. v. id. - P. Thomsen, Systematische Bibliographie der Palästinaliteratur 1895-

graphy and Geology of the Peuinsula of Sinai, bespr. v. F. Hahn. — O. Weber, Eduard Glasers Forschungsreisen in Südarabien, bespr. v. id. — L. Olmer, L'Industrie Persane, bespr. v. E. Herzfeld. — N. N. v. Tornau, Sibirien und Turkestan, bespr. v. M. Friederichsen. - P. A. Varenzow, Materialien zur Kenntnis des transkaspischen Gebiets, bespr. v. id. - W. R. Rickmers, Die Sari-Kandal-Sagunaki-Gruppe im Duab von Turkestau, bespr. v. Hess. - L. S. Berg, Reise zu deu Gletschern im Quellgebiet des Isfara (Turkestankette), bespr. v. id. - W. P. Semenow-Tianschansskij, Russlaud. Bd XVI: Das östliche Sibirien, bespr. v. id. - E. E. Ahnert, Reise an der Ostküste des russischen Sachalin im Jahre 1907, bespr. v. C. Zepelin. — S. Patkanow, Ueber die Zunahme der Urbevölkerung Sibiriens, bespr. v. P. Gähtgens. - A. M. Sibiriakow, Ueber die Verkehrswege Sibiriens und seine maritimen Beziehungen zu andern Ländern, bespr. v. M. Friederichsen. - W. Garstin, Fifty Years of Nile Exploration and some of its results, bespr. v. F. Hahn. - R. Fourtau, La Marmarique et les Aoulad Ali, bespr. v. M. Blanckenhorn. - T Barron, The Topography and Geologie of the district between Cairo and Suez, bespr. v. id. — J. Ball, A Description of the First or Aswan Cataract of the Nile, hespr. v. F. Hahn. - E. Stromer v. Reichenbach, Geologische Beebachtungen im Fajum und am unteren Niltal in Aegypten, bespr. v. Passarge. - A. Lucas, The Chemistry of the river Nile, bespr. v. Greim. - F. Ch. Roux, La production du coton en Egypte, bespr. v. C. C. Hosseus. - D. E. Pachundaki, La pèche des éponges en Egypte, bespr. v. M. Blanckenhorn. — A. Blesisch, La penetrazione italiana in Tripolitania, bespr. v. Th. Fischer. - E. Rouard de Card, La politique de la France à l'égard de la Tripolitaine pendant le dernier siècle, bespr. v. H. Singer. — G. de Martino, Cirene e Cartagine, bespr. v. Th. Fischer. — C. Doutté, Magie et Religion dans l'Afrique du Nord, bespr. v. Th. Achelis. — J. Hess, La verité sur l'Algérie, bespr. v Th. Fischer. - P. F. Chalon, Les richesses minérales de l'Algérie et de la Tunisie, bespr. v. id. - G Jonnart, Exposé de la situation générale des Territoires du Sud de l'Algérie, année 1906, bespr. v. F. Hahn. — E. Richet, Voyage au Maroc, bespr. v. Th. Fischer. - G. C. Angulo, Geografia de Marruecos, bespr. v. id. - G. Jeannot, Etude sociale, politique et économique sur le Maroc, bespr. v. id. — C. Gast, Le Maroc agricole l., bespr. v. id. — K. Hassert, Landeskunde und Wirtschaftsgeographie des Festlandes Australien (Sammlung Göschen, No. 319), bespr. v. F. Hahn.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

*Max Schloessinger: The Ritual of Eldad-ha-Dani. Re-constructed and edited from manuscripts and a Genizah fragment. With notes, an introduction and an appendix on the Eldad legends. Leipzig, R. Haupt, 1908. 132 S. M. 10.
Diedrich Fimmen: Zeit und Dauer der Kretisch My-

kenischen Kultur. Leipzig, B. G. Teubner, 1909.

107 S. M. 3

'Samuel Krauss: The Mishnah Treatise Sanhedrin edited with an introduction, notes and a glossary. (Semit. Stud. Series XI). Leiden, E. J. Brill, 1909. XIII. 61 S.

*H. Graetz: Geschichte der Juden von den ältesten Zeiten bis auf die Gegenwart. Aus den Quellen neu be-arbeitet. In elf Bänden. Band V. Geschichte der Juden vom Abschluss des Talmuds (500) bis zum Vierte verbesserte und ergänzte Auflage, bearbeitet von S. Eppenstein. Leipzig, O. Leiner, 1909. XIX. 572 S. M. 10,20.

'Israel Friedländer: Selections from the Arabic Writings of Maimonides, edited with introduction and notes. (Semit. Stud. Series XII). Leiden, E. J. Brill, 1909.

O. E. Ravn: Om nominernes bojning i Babylonisk-Assyrisk (indtil C. 1100). Avec un résumé en français. Kopenhagen, Hos G. E. C. Gad, 1909. 119 S.

*Samuel Klein: Beiträge zur Geographie und Geschichte Galiläas. Mit einer Karte und drei Beilagen. Leipzig, R. Haupt, 1909. VIII, 112 S. M. 4.

- *Theodor Nöldeke: Geschichte des Qorans. Zweite Auflage bearbeitet von Friedrich Schwally. I. Ueber den Ursprung des Qorans. Leipzig, Dieterich, 1909. X, 262 S. M. 11.
- *Michele Sayur: Grundzüge des aegyptischen Staats-rechtes. Breslan, J. U. Kern, 1909. VIII, 56 S.
- *Édonard Cuq: Notes d'épigraphie et de papyrologie juridiques VIII—XX. Le droit babylonien au temps de la première dynastie de Babylone. (S.-A. aus Rev. Hist, XXXIII S. 245-433). Paris, 1909.

*Revue des Étndes Ethnographiques et Sociologiques Nos. 19-20. Paris, P. Geuthner, 1909.

G. A. Barton: Besprechung von H. Radau: Letters to Cassite Kings. (S.-A aus Bibliotheca Sacra. 1909. LXXIX, July).

Zur Klarstellung.

Nach Spalte 5°2 der Theologischen Literatur-Zeitung 1909, Nr. 19 nimmt der Herr Rezeusent an, dass die Bearbeitung der Sumerischen und Akkadischen Königsinschriften von F. Thureau-Dangin in der Vorderasiatischen Bibliothek die Uebersetzung eines französischen Originals sei. — Da uns diese Annahme bei Zitierungen des Werkes bereits wiederholt begegnet ist, stellen wir hiermit fest, dass die Publikation vertragsmässig zunächst nur für die VAB bestimmt gewesen ist. Die Unterzeichneten haben aber während des Druckes dem Herrn Verfasser auf sein Ersuchen gestattet, eine kleine französische Sonderausgabe zu veranlassen und mit Beschleunigung durch die Presse zu führen.

Redaktion und Verlag der Vorderasiatischen Eihliothek.

Verlag der Weidmannschen Buchhandlung in Berlin.

Soeben erschien:

Rgyeda.

Textkritische und exegetische Noten.

Erstes bis sechstes Buch.

Von

Hermann Oldenberg.

4°. (VII u. 438 S.). Geh. 30 M.

(Abhandlungen der Kgl. Ges. d. Wiss. zu Göttingen. Phil,-hist, Kl. N. F. Bd. XI. Nr. 5.)

Aufblühen der jüdisch-spanischen Kultur (1027). G. A. Barton: On the Babylonian Origin of Plato's Nuptial Number, und: On an Old Babylonian Letter addressed "to Lushtamar". (S.-A. ans Journ. of the Am. Oriental Soc. 1908. XXIX).

*M. van Berchem: Arabische Inschriften (Beiträge zur Assyriologie und Semitischen Sprachwissenschaft.

VII. 1).

'Morris Jastrow, jr.: Die Religion Assyriens und Babyloniens. Lieferung 14. Giessen, A. Töpelmann, 1909. 'Moses Schorr: Altbabylonische Rechtsurkunden aus der

Zeit der ersten babylonischen Dynastie (Umschrift, Uebersetzung und Kommentar). Heft II. (Sitz.-Ber. d. K. Ak. d. Wissensch in Wieu. Bd. 160 Abh. 5). Wien, A. Holder, 1909. 92 S.

'Olaf A. Toffteen: Researches in Biblical Archaeology. Vol II. The Historic Exodus. Chicago, University Press. 1909. XXII, 339 S. s 2,50.

A. Berriedale Keith: Aitareya Āranyaka (Anecdota Oxoniensia. Aryan Series. IX). Oxford, Clarendon Press,

1909, 390 S. sh. 25.

*Evaristus Mader: Die Menschenopfer der alten Hebräer und der benachbarten Völker. Ein Beitrag zur alttestamentlichen Religionsgeschichte (Bibl. Stud. XIV), Freiburg i. B., Herder, 1909. XIV, 188 S. M. 5,60.

W. Hayes Ward: Cylinders and other ancient oriental seals in the library of J. Pierpont Morgan. New York, Privately printed, 1909. 129 S.

Herdersche Yerlagshandlung zu Freihurg im Breisgau.

Soeben ist erschienen und kann durch alle Buchhandlungen bezogen werden:

Mader, P. Dr. E., S. D. S., Professor am Priester-seminar zu Tivoli (Rom). Die Menschenopfer der alten Hebräer und der benachbarten Völker. Ein Beitrag zur alttestamentl. Religionsgeschichte. (Bibl. Studien XIV, 5 u. 6.) gr. 8°. (XX u. 188)

Die Schrift bespricht in ihrem 1. Abschnitt eingehend die ausserbibl. Parallelen von Menscheuopfern. Der 2. Abschnitt behandelt die hebräischen Menschenopfer in ihrem Verhältnis zum orthodoxen Jahvekult.

Verlag für assyriologische und • orientalistische Literatur. • Eduard Pfeiffer in Leinzig.

Soeben ist erschienen:

Hammurabi's Gesetz von J. Kohler, Prof. an der Universität Berlin und A. Ungnad, Prof. an der Universität Jena.

Band II: Syllabische und zusammenhängende Umschrift nebst vollständigem Glossar, bearb. von A Ungnad. Preis brosch, M. 16 —, gebunden M. 17.20

Band III: Uebersetzte Urkunden, Erläuterungen. Preis brosch, M 17-, gebunden M. 18.20

Früher ist erschienen:

Hammurabi's Gesetz von J. Kohler, Prof. an der Universität Berlin und F. E. Peiser, Prof. an der Universität Königsberg.

Band I: Uebersetzung, Juristische Wiedergabe, Erläute-Preis brosch, M. 8-, gebunden M. 920

Verlag der J. C. Hinrichs'sehen Buchhandlung in Leipzig.

Sochen erschien:

Altbabylonische Privaturkunden aus der Zeit hammurabis nach dessen 16. Regierungs-Jahr. In Autographie hrsg. von Arthur Ungnad. (IV, 74 S.) Folio. M. 9 = ; kart. M. 9 50 (Vorderasiat, Schriftdenkm. d. Kgl, Mus. zu Berlin, 9.)

Delitzsch, Friedrich: Asurbanipal und die veröffentlichte Urkunden des Louvre in Faksiassyrische Kultur seiner Zeit. Mit 17 Abbildungen. (44 S.) 8°. $M_{\odot} = 60$ Der Alte Orient Johng, Xl, Heft L)

Hüsing, Dr. Georg: Die Iranische Ueberlieferung und das arische System. (XVI, 248 S.). Gr. 8". M. 8 — (Mytholog, Bibliothek, Bd. II, 2 (Schluss des II, Bandes).

Keilschrifttexte der Gesetze hammurapis. Autographie der Stele sowie der altbabylouischen, assyrischen und neubabylonischen Von Arthur Ungnad. Fragmente. (V, 42 S.) Folio. M. 8 —

Schultz, Wolfgang: Rätsel aus dem hellenischen Kulturkreise. I. Teil: Die Rätsel-Uberlieferung. (XX, 159 S.). Gr. 80. M. 6 -(Mythologische Bibliothek. Bd. III, I.)

Unter der Presse befindet sich und wird demnachst bei mir erscheinen:

François Thureau-Dangin, Lettres & Contrats de l'époque de la Première Dynastie Babylonienne. Ein Band kl. Folio, mit 114 Tafeln in Photozinkographie, kart., 1910, 25 francs.

Dieser Band enthält etwa 250 bisher unmile, nebst Index der Eigennamen, usw. Ausser den babylonischen Texten befinden sich darin auch einige kappadokische und 2 khanaische.

PAUL GEUTHNER, 68, RUE MAZARINE, PARIS

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung in Leipzig.

Durch anastatischen Ergänzungsdruck besitzen wir wieder eine kleine Anzahl von

OLZ Jahrg. I—XI vollständig inkl. Beiheft 1 u. 2.

Den Preis hierfür setzen wir vorläufig auf 160 Mark fest.

(1-X mit Beiheft I M. 150-)

Verlag von Karl W. Hiersemann, Leipzig, Königstr. 29.

In meinem Verlage ist erschienen:

Neugebauer & Orendi, Handbuch der urientalischen Sarre, Erzeugnisse islamischer Kunst. Herausgegeben Tennichkunde. Mit einer Finführung von Richard Graul. Gross-Oktav. XII. 246 Seiten mit 16 l'inschalttafeln in Dreifarbendruck, einem Titelbild in Schwarzdruck, 12 in den Text gedruckten Motivtafeln und 152 grösstenteils ganzseitigen Textabbildungen. Preis M. 20 -

Altorientalische Teppiche. Im Anschluss an das in den Jahren 1892-1896 vom k. k. Handelsmuseum in Wien veröffentlichte Werk "Orientalische Teppiehe" Herausgegebeu vom k. k. Oesterr, Museum für Kunst nnd Industrie in Wien. 25 Tafeln in farbigem Kombinationsdruck. Mit einem Vorwort des Herausgebers A. von Scala, Einleitung von Wilh. Bode, Text von Fr. Sarre. Gross-Folio, Blattgrösse 67×50 cm. Preis inklusive einer Ganzleinenmappe. M. 400 -

Grothe, Geographische Charakterbilder aus der asialischen Türkei. Quart. Querformat. 176 Abbildungen auf 100 teils schwarzen, teils farbigen Tafeln. 10 Seiten, Titel, Vorwort, Inhaltsverzeichnis und erläuternde Bemerkungen. In eleganter Leinwandmappe.

Preis M. 25 -

von Professor Dr. Friedrich Sarre.

Teil 1: Metall (Sammlung Sarre). Mit epigraphischen Beiträgen von Dr. Eugen Mittwoch. VIII, 82 Seiten mit 54 Textabbildungen und 10 Tafeln. Preis M. 12 — Teil II: Seldschukische Kleinkunst. VIII, 54 Seiten mit 38 Textabbildungen und 25 Tafeln in Lichtdruck.

Codex Bærnerianus der Briefe des Apostels Paulus (MSC Dresd.-A. 145b). Eine griechische Handschrift aus dem 9. Jahrhundert der 13 Briefe des Apostels Paulus, entstanden im Kloster St. Gallen. In Fichtdruck nachgebildet. Mit einem Vorwort von Dr. Afexander Reichardt. Herausgeg. v. d. Königl. Oeffentl. Bibliothek zu Dresden (Geh Regierungsrat Dr. H. Ermisch). Gross-Oktav, 99 Blatt in Lichtdrick, die ersten 7 Blatt mit kolorierten Unchstaben. 24 Seiten, Titel, Widmung and einleitender Text. In Leder gebdn. Preis M. 100-

Teleki, Atlas zur Geschichte der Karthographie der Japanischen Inseln. Nebst dem holländischen Journal der Reise Mathys Quasts und A. J. Tasmans zur Entdeckung der Goldinseln im Osten von Japan i. d. J 1639 und dessen doutscher Uebersetzung. Grossfolio. XII, 184 Seiten Text mit 18 kartographischen Darstellungen in demselben sowie 81 anderen Abbildungen. 20 Karten als Doppeltafeln. 2 davon mehrfarbig. In Preis M. 220 -Halbfranz gebunden.

Zu beziehen durch jede Buchhandlung, sowie direkt vom Verlag. Prospekte stehen gern zu Diensten.

Leipzia, Königstr. 29.

Karl W. Hiersemann,

Orientalistische Literaturzeitung

Monatsschrift für die Wissenschaft vom vorderen Orient

und seine Beziehungen zum Kulturkreise des Mittelmeers

Heransgegeben von Professor Dr. F. E. Peiser, Königsberg i, Pr., Goltz-Allee 11

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung, Leipzig Blumengasse 2.

12. Jahrgang Nr. 12

Manuskripte nach Königsberg. - Drucksachen nach Leipzig. Jahrlich 12 Nrn. -- Halbjahrspreis 6 Mk

Dezember 1909

Inhalt.
Abhandlungen u. Notizen Sp. 521 – 532
Auf den Trümmern des Panbaby- lenimus?
Schnabel, P.: Die Genealogie der Assyrerkönige von 1400—722 v. Chr. 527
Spiegelberg, W.: Die Vokalisation des ägyptischen Duals 531
Besprechungen Sp. 532-556
Aegyptische Urkunden aus den Kgl. Museen. Griechische Urkunden IV, 7, bespr. v. C. Fries . 555

Büchler, A.: The Political and the

Social Leaders of the Jewish Com-

munity of Sepphoris, bespr. v. W.

Gover, R.: Altarabische Diiamben, bespr. v. H. Reckendorf Sp. 532 Griffith-Thompson: The demotic Magical Papyrus of London and Leiden, bespr. v. W. Spicgelberg 548 Hölscher, G.: Landes- und Volks-kunde Palästinas, bespr. v. J. Herrmann . Jeremias, A.: Die Panbabylouisten und Derselbe: Das Alter der habylonischen Astronomie, bespr. v. W. Erbt 540 Krauss, S.: The Mishna Treatise Sanhedrin, bespr. v. F. Perles 546 Mader, E.: Die Menschenopfer der alten Hebräer und der benachbarten Völker, bespr. v. J. llehn . 535 Münsterberg, O.: Influences occidentales dans l'art de l'Extrême-Orient, bespr. v. E. Brandenburg 549 Peroutka, E.: Griechische Geschichte

l (tschechisch), bespr. v. A. Šanda Sp. 553
Steinmetzer, F.: Neue Untersuchung
über die Geschichtlichkeit der
Juditherzählung, bespr. v. W. Erbt
534
Strack, H.: : Aboda Zara. Der Mischna-
traktat Götzendienst, bespr. v. F.
l'erles 546
Winckler, H., Keilinschriftliches Text-
buch zum Alten Testament, 3. Aufl.,
bespr. v. O. Weber 539
Sprechsaal
de Jong, K. H. E.: Erwiderung ooh
Altertumsberichte 556 Aus gelehrten Gesellschaften . 558
Mitteilungen
Zeitschriftenschau 558–567
Zur Besprechung eingelaufen . 567

Auf den Trümmern des Panbabylonismus? und dass sie deshalb den Fragen ratlos gegen-

Als der Babel-Bibelstreit die Köpfe erhitzte, haben wir es nicht für nötig gehalten, vom Standpunkte fachmännischer Diskussion aus davon Notiz zu nehmen. Wie so manche Debatte im weiteren Kreise trug auch diese zu deutlich den Charakter des Dreschen leeren Strohes. Soweit Tatsächliches in Betracht kam, war es seit einem Menschenalter erledigt, soweit Parteipolitik — oder religiöses Empfinden — mitsprach, handelte es sich um einen Widerspruch, welcher das Tatsächliche nicht kannte oder die falschen Folgerungen nicht von den Tatsachen unterscheiden konnte. In der Hauptsache jedenfalls war der überzeugungsvollste Widerspruch niemals durch Kenntnis derjenigen Tatsachen getragen, welche uns hier angehen. Es war zugleich den Eingeweihten bekannt und klar, dass die Erörterung dieser Fragen nicht in Tageszeitungen erledigt werden würde und dass diese eigentlich leitenden Gesichtspunkte längst in wissenschaftlicher Diskussion klar herausgestellt waren. Nur dass die wissenschaftliche Forschung, mochte sie sich noch so "religionsgeschichtlich" gebärden, seit lange versäumt hatte, diese Diskussion gebührend zu verfolgen spread throughout the East and West It is

überstand, über die sie von Berufs wegen zu urteilen hatte. Es wurde damals geänssert, dass die weitere Klarstellung aller der strittigen Fragen in wissenschaftlicher Diskussion zu erfolgen habe und dass diese Diskussion im besten Gange sei: Es war wie so oft dem Auslande vorbehalten darauf hinzuweisen, wo in Deutschland die führenden und massgebenden Untersuchungen geführt worden seien! Es beruht

Vgl. Presidents Address der 4. Sektien (Rel. of the Semites) in den Transactions des III. Int. Kongresses für Religionsgeschichte Oxford 1909 (Transactions Vol. 1, p. 231-248); The name of Winckler brings ns to one of the most significant of recent movements in the domain of studies, bearing on the history and interpretation of Semitic religions. Whatever one's attitude may be towards the astral-mythological key which Winckler has put forward and with which be proposes to unlock the mysteries and intricacies of ancient Oriental thought, and to a large extent, also, of ancient Occidental thought, certainly the views of the school which he has gradually gathered around him can no longer be ignored. Next to Winckler, Dr. Alfred Jeremias is the chief mouthpiece for the ancient Oriental world-conception ('Altorientalische Weltanschauung') which is supposed to underlie Babylonian culture in its various phases, and which through Babylonia and Assyria

im Wesen deutschen Gelehrtentums, dass solche der theologischen Fakultät der Berliner Uni-Erörterungen nie sachlich und mit alleiniger versität vollzog!. Es war nicht schwer, die Berücksichtigung des Fortschrittes der Wissen-Oberflächlichkeit des Küchlerschen Pamphletes schaft geführt werden können. Dem steht die nachzuweisen. Grosser Jubel herrschte darum, Schulenbildung innerhalb der deutschen Ge- als der Jesuitenpater Kugler in seinem mit lehrtenwelt entgegen, welche verleitet, an den wirklich wissenschaftlichem Ernste gearbeiteten Hauptlehren der vertretenen Schule festzuhalten Buche über babylonische Astronomie ein Anaund jede neue Anschauung zu verwerfen, 1) weil thema über den Panbabylonismus fällte, das sie der Schuhmeinung — die ja richtig sein sofort mit regstem Eifer weitergetragen wurde. muss - widerspricht, 2) weil - man sie und Ed. Meyer wurde durch Kuglers Ausführungen ibre Grundlagen nicht genügend kennt.

Das war das Schicksal der Babel-Bibel-Frage in ihrer wissenschaftlichen Vertiefung und Begründung, dem Panbabylonismus, wie sie sich im Laufe der damaligen Diskussion mit einer vom Gegner geprägten Benennung selbst taufte. Nachdem die Flut der Tagesliteratur sich verlaufen hat, ist der Kampf gegen diesen weitergeführt und von diesem aufgenommen worden. Im wesentlichen genau in derselben Weise wie der Babel-Bibel-Streit selbst. Wir haben es im allgemeinen ebenfalls vermieden einzugreifen, weil ja für die Sachkenner auf unserem Gebiete kanm Zweifel über die Hauptpunkte bestanden und wir unsere Aufgabe auf unserem Gebiete nicht darin erblicken konnten Zweifel zu lösen, welche beständiges Ignorieren aller Tatsachen der orientalischen Altertumskunde oder völliges Nichtverstehen der verfehmten Anschauungen erregen.

Der Kampf gegen den Panbabylonismus. der im Anfange den Charakter eines, wie Winckler einmal sagen musste, gegen ihn gerichteten Kesseltreibens trug, ist in ein anderes Stadium getreten. Die wachsende Zahl der Bekenner nötigt Stellung zu nelmen und es geschieht, den Plan zu schicken, ist freilich böse geschei-

too early to predict the fate of the Winckler-Jeremias theory except that it seems safe to say that it will not be accepted in the rather extreme form in which it is at present set forth. On the other hand, no scholar working in the field of Semitic religions nor in the general field of religions history can afford to be indifferent to it, much less to ignore it. There are indeed signs that the modifications which it will surely have to undergo are imminent, and that the definite results of the researches of its two indefatigable and leading advocates will ere long become part and parcel of our newly acquired knowledge."

sogar dazu angeregt, Assurbanipals Bibliotheksschätze als ein Zeugnis assyrischen Geistes gegen den Panbabylonismus anzuführen!

Solche Missgeschicke schaden aber den Gegnern der geächteten Anschauungen nicht. Sie in ihrer ganzen Ungeheuerlichkeit zu empfinden, sind eben nur die Sachkundigen imstande und diese erfreuen sich lieber am Erschliessen neuer Erkenntnisse, statt erledigte Dinge immer von neuem breit zu treten. Wenn auf dem Gebiete der klassischen Altertumskunde das Epos für ein Erzeugnis italischen Geistes, die terenzische Comödie als ein Ergebnis römischen Gesellschaftslebens hingestellt würde, wenn in einer Erörterung über römisches Staatsrecht der Pontifex als ein Handwerker und der Konsul als ein Vertreter kaufmännischer Interessen von einem Sach- und Fachkundigen hingestellt würde, so würde Heiterkeit ihm lohnen. Auf dem in Rede stehenden Gebiete wird Entsprechendes mit Beeiferung als "besonnene" Kritik verbreitet und die Widerlegung mit Entrüstung zunückgewiesen. Wir übertreiben nicht, im Gegenteil, die Fälle die vorliegen, übertrumpfen uns! Sie spotten einfach jedes Gleichnisses.

In seinem Buche hatte Kugler den Panbabylonismus gestreift und zur Freude derjenigen, wie bisher, indem man die Diskussion mit den die selbst sich vergeblich und weniger bemüht schärfsten Mitteln dort führt, wo man sicher als ereifert hatten, so nebenbei totgeschlagen. ist, keinen Widerspruch finden zu können und Seine Bemerkungen, oder vielmehr der Eifer indem man dem eignen Unvermögen sachlich mit dem sie ausgenutzt wurden, gaben A. widersprechen zu können durch Gewinnen von Jeremias Veranlassung sie in einer Broschüre Hilfskräften aus dem Lager der Assyriologie kurz zu behandeln und im Zusammenhange mit abzuhelfen sucht. Der erste Versuch, einen den anderweitigen letzten Verfehmungen des sich als Fachmann geberdenden Anfänger auf Panbabylonismus zurückzuweisen. Das hatte Kugler zu einer sehr heftigen in stärkstem tert – trotzdem er sich unter den Auspizien Gegensatze zu der ihm angediehenen loyalen Behandlung stehenden Erwiderung gegeben (Anthropos Bd. IV, 1909, Heft 2). Schon die Ueberschrift des Artikels "Auf den Trümmern des Panbabylonismus" lässt an Siegeszuversicht nichts zu wünschen. Kugler vertritt überhaupt alle seine Aufstellungen - auch die nicht hierher gehörigen - mit einer sehr grossen Sicher-

¹ Vgl. H. Winckler, Die jüngsten Kämpfer wider den Panhabylonismus (Im Kampfe um den Alten Orient II), Leipzig, Hinrichs.

heit. Und stellt seine Behauptungen über eine oder nicht, auch das musste ja noch lange ervon ihm abgetane Ansicht nicht nur dann mit örtert werden, als man längst Keilinschriften dieser Unbedingtheit hin, wenn er seine Gründe erklärt hatte! - die Bedeutung etwa einer gegeben hat, sondern auch, wenn er sie erst bestimmten Verbform. Wenn fiber die Bedeuin seinem demnächst erscheinenden Werke ver- tung und Wesen des "Permansivs" keine Klarheisst. Das ist immerhin ein nicht ganz üb- heit herrscht, so gerät darob doch hoffentlich liches Verfahren, das in diesem Falle doch noch nie unsere gesamte Kenntnis des Assyrischen weniger angezeigt ist, weil er Lorbeeren im in Trümmer. Wir könnten uns freilich die voraus pflückt, die er einem andern entreisst. Zeit noch recht gut vorstellen, wo auch ein Grade der Missbrauch, der mit seinen Aufstel- solches Argument gleichen Beifalls und gleich lungen getrieben worden ist - er selbst weist sorgsamer Verbreitung sicher gewesen wäre ja jede Verantwortung für Ed. Meyers Aeusse- . . .! Inwieweit die Kuglersche Ansicht über rung über Assurbanipals Bibliothek mit scharfen die Planeten selbst richtig oder falsch ist, wollen Worten von sich - hätte ihn veranlassen sollen, wir dabei auf sich beruhen lassen. Dass eine wenigstens so lange mit seinem Anathema zu Beobachtung der Planeten nicht erst seit etwa warten, bis er es vollständig vorgelegt hätte, dem 8. Jahrhundert stattgefunden haben kann, Die Gründe zur Verurteilung auf "später" ver- ist selbstverständlich. Dass dabei aber urschieben, ist doch nur in ganz ausnahmsweisen sprünglich eine andere Anordnung als die nach

eines astronomischen Fachmannes vor. Es ist derner Himmelsbeobachtung gedacht. Dass eine mit Recht der Hoffnung Ausdruck verliehen Verschiebung später stattgefunden hat, nimmt der Tatsachen beruhen, als sein Urteil über den früher auch? Und wenn jetzt Kugler den Mercur und von A. Jeremias in der zweiten Auflage will und dabei den Panbabylonismus totschlägt, seiner Broschüre¹ nochmals gewürdigten Ein- so entgeht ihm, dass er damit dasselbe sagt wände beweisen in der Tat, dass er auch nicht wie eben Winckler, der erklärt hat: Mardukdie geringste Vorstellung von dem Wesen Juppiter als Gott des Frühjahrs und Morgens und Grundgedanken des Panbabylonismus hat. und damit Nebo-Merkur als Herbst und Abend Der Einwand von der Verschiedenheit Istars, ist Umdrehung — also Vertauschung — des den er jetzt noch zu verteidigen sucht, genügte Gegenteiligen. Das beweist die — längst beallein, um das darzutun. Eine Diskussion war obachtete Rolle, welche Nebo als Vater von danach für jeden, der den Grundgedanken der Marduk spielt — und der Name Nabû d. i. der babylonischen Götterlehre (nach panbabylonischer Auffassung) erfasst hatte, ausgeschlossen. Wenn jetzt Kugler glaubt, auf den Trümmern Heft sei ein Beispiel "wie man Astronomie des Panbabylonismus zu sitzen, weil er dessen nicht schreiben" solle, so heisst das doch, direkt Grundpfeiler zerstört habe und als diese Grund- die Diskussion irre führen. Jeremias hält dem pfeiler die Vertauschung der Planeten angibt, mit Recht entgegen, dass es ihm nicht einso ist das eine gleichwertige Selbsttäuschung, gefallen sei, "Astronomie" zu schreiben, und Die Grundgedanken der babylonischen — d. h. dass er nur in einer für Laien berechneten Form altorientalischen — Weltanschauung sind nach an gewöhnliche astronomische Tatsachen er-Winekler - wie man doch leicht aus dessen innere. Und ganz ebenso ist es eine Irreführung, Schriften ersehen kann: Himmelsbild = Welten- wenn Kugler mit Bezug auf den Panbabylonismus bild, Makrokosmos = Mikrokosmos, die Gestirne stets den Nachweis zu führen bestrebt ist, dass sind die vornehmste Offenbarung des göttlichen genauere und richtige Bercchnungen erst seit Waltens im Himmel und auf Erden mit bezug dem 8. Jahrhundert stattgefunden hätten. Die auf Makrokosmos wie Mikrokosmos. Die Frage, Vorstellungen von einem harmonischen Weltall wie die Planeten zu verteilen sind, spielt dabei und seinen "Entsprechungen" im Sinne des ungefähr eine Rolle wie in der Frage nach dem "Himmelsbild = Weltenbild" usw. würden

Fällen erlaubt und nie in der engeren Polemik. der Umlaufszeit befolgt worden sein könnte, Ueber die astronomischen Aufstellungen und ist nicht denkbar. Die Unterschiede der Farbe Berechnungen Kuglers haben wir kein Urteil als und Helle, die Kugler als massgebend anneh-Fachleute - es liegt aber auch kein Urteil men möchte, sind doch zu sehr im Sinne moworden, dass sie auf eingehenderer Kenutnisnahme dabei auch Kugler an - warum also nicht Panbabylonismus. Die von ihm angetührten zum Morgenstern und Planeten Marduks machen "Morgenstern".

Wenn aber Kugler Jeremias vorwirft, sein Charakter des Assyrischen — ob semitisch dadurch doch nur insofern betroffen, als sie von diesen richtigen Berechnungen ausgehen würden. Das kommt aber für die Systematisierung in keiner Weise in Betracht. Dass diese

¹ Vgl. hierzu und zum Folgenden A. Jeremias, Das Alter der babyl. Astronomie, 2. erweit. Aufl. m. 15 Abb. und astronom. Zeichnungen. Unter Berücksichtigung der Erwiderung von P. F. X. Kugler. S.J. Lpzg., J. C. Hinrichs, 1909. bereits in der ältesten Zeit vorliegt, kann nur

leugnen, wer sich überhaupt beim Inhalte der fahren mit. Wir erhalten so folgende Geneältesten Inschriften nichts denkt. Inwieweit alogie: etwa Einzelheiten im Laufe der Zeit ausgestaltet worden sind, kann man ruhig untersuchen, ohne die "Grundlagen" des Systems umzustürzen. Es wäre ja wohl auch denkbar, dass unsere jetzige Auffassung des Weltalls noch Modifizierungen erlitte - die Astronomie steht hoffent- d. h. die Frage zu erörtern, ob NINIB-apallich noch nicht still — ohne dass deshalb E-KUR mit dem . . . E-KUR mar Erba-Adad jedesmal alle Ergebnisse der neueren Astronomie eines Fragments aus Kalah-Serghat identisch

daran liegen, festzustellen, wann die möglichst genauen Beobachtungen stattgefunden haben, würts verfolgen. verweist, führt er auch hier die Diskussion chronologische Einordnung ermöglichen. irre, indem er das als Argument gegen den sie eben nachträglich hineingearbeitet wären. Wir i König dieses Namens als Samsi-Adad I. beunsere Weltauffassung hinein. Vor allem aber er es ist, der das Geschlecht fortpflanzte. - was ist das für ein Schluss: weil etwas jung ist, deshalb — ja, was folgert denn eigentlich mitgeteilten Inschrift lernen wir nämlich einen Kugler: deshalb ist es jung oder deshalb gehört es nicht zum System? Und selbst wenn er so folgert, so bleibt doch immer die Tatsache bestehen, dass er überhaupt nicht darauf eingeht, was die Grundgedanken des Panbabylonismus sind, dass er durch seine Aeusserungen beweist, dass er sie nicht kennt und dass er sich nur an ein paar ihn als Astronomen besonders interessierende Einzelheiten hält, die das Wesen des babylonischen Weltsystems (im Sinne des Panbabylonismus) nicht ausmachen, mögen sie auch dazu gehören.

Nachschrift vom 30, 11, 09:

Kurz bevor dieser Nummer Imprimatur erteilt wurde. erschien die 1. Hälfte von Bd. II des Kugler'schen Werkes Das Vorwort übertrifft an Selbstbewusstsein alles, was dagewesen ist. Und wenn Kugler sich auf "die rückhaltlose Zustimmung zahlreicher astronomischer und orientalistischer Fachgenossen" beruft, so würde die Nennung dieser Letzteren gewiss interessant sein. Vergl. in übrigen Erbt's Besprechung auf Sp. 540. D. R.

Die Genealogie der Assyrerkönige von 1400 bis 722 v. Chr.

Von Paul Schnabel.

I.

NINIB-apal-E-KUR, Asurdajan I., Mutakkil-Nusku. Ašurrešiši I., Tukultiapalešarra I.

Diese Reihe nach aufwärts zu verfolgen, bis auf Kopernikus in Trümmer gehen müssten. ist, ist uns unmöglich, solange uns nicht der Es mag Kugler als Astronomen mehr Text dieses Fragments veröffentlicht vorliegt.

Hingegen können wir die Reihe nach ab-Wir kennen schon lange Abgesehen davon aber, dass er auch hier vor- zwei Söhne des Tiglatpilesar I. aus eigenen läufig den Nachweis, dass sie nicht älter sein Inschriften, Asurbelkala und Samsi-Adad, in können, mit voller Sicherheit uur — verspricht, denen sie sich mar Tukultiapalešarra mar indem er auf sein demnächst erscheinendes Buch Ašurrešiši nennen und uns so ihre sichere

Indes konnten wir bisher nicht sagen, wer Panbabylonismus verwendet. Denn wenn solche von beiden der jüngere war. Jetzt jedoch Erscheinungen, die nach weislich später wären, müssen wir annehmen, dass Samsi-Adad, den wirklich sich im babylonischen Weltsystem ich zum Unterschied zu den in der Zählung tänden, dann würde doch daraus nur folgen, dass- und Anzahl- noch unsicheren iššakkus als ersten schreiben ja doch wohl auch immer neues in zeichnen möchte, der jüngere Bruder war, da

Aus einer neuen in MDOG 40, S. 28, 29

² Šulmanašaridu ³ šarru rabu šar kiššati šar mat Aššur ⁴ apal Ağırmaşirapli

⁵ apal Samsi-Adad šar mat Aššur-ma kennen. Dieser König wird in MDOG 40 mit Salmanassar II., Sohn des Ašurnasirapli und Nachkommen des Samsi-Adad I. identifiziert. Indessen haben wir es hier mit einem neuen König zu tun. Denn die Annahme, dass die Ašurnaşirapli apal Samsi-Adad nicht wörtlich zu fassen sei, ist nur dann erlaubt, wenn es keinen Ašurnaşirapli apal Samsi-Adad gab.

Einen derartigen König, der nur der Sohn des Samsi-Adad I. gewesen sein kann, wie Hommel schon immer betont hat, kennen wir aber aus dem, von Brünnow in ZA V publizierten Text 81, 2-4, wo er sich Z. 15 u. 21 als Samsi-Adad mar Ašurnasirapli bezeichnet.

Wir haben also obige Genealogie folgendermassen fortzusetzen:

Tukultiapalešarra I.,

Ašurbelkala

Samsi-Adad L.

Ašurnasirapli II,

Šulmanašaridu II.

II.

Die Könige der Zeit von 889-782 v. Chr. Bekanntlich teilt uns Tiglatpilesar I. in sind uns schon seit langem in ihrer genealoseiner Prisma-Inschrift die Reihe seiner Vor-gischen Reihenfolge bekannt. Sie ist folgende: Tukulti-NINIB I. 889 – 884,

Ašurnaşirapli III. 883 – 860,

Šulmanašaridu III. 859 – 826,

Ašurdaninapli 829 – 824 Samsi-Adad II. 825 – 811,

Adadnirari III. 810 – 782.

Die Genealogie der Könige vor Asurnasirapli III. ergibt sich ans der Gegenüberstellung folgender Inschriften:

| Inschriften | London | KŠ | KŠ | KŠ | Simplified | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10346-1031 | | 10366-1031 | | 10366-1036-1036 | | 10366-1036 | | 10366-1036 | | 10366-1036 | | 10366-1036 | | 10366-1036 | | 10366-

Ağurrabi II.,
Ağurreğişi II., Ağurreğişi II.,
Tukultiapal- Tukultiapal- Tukultiapaleğarra II., eğarra II., eğarra II.,
Ağurdaian II. Ağurdaian II. Ağurdaian II.
Adadnirari II. Adadnirari II. Adadnirari II.

Tnkulti-NINIB II, Ašurnașirapli III.

Dass sich hieraus eine lückenlose Genealogie von 6 Gliedern vor Asurnaşirapli III. ergibt, dürfte klar sein. Zwischen ibnen können wir auf keinen Fall den aus KS 818 und 1559 bekannten König Tukultiapalesarra mar Adadnirari unterbringen.

III.

Aus den neuen Inschriften von Assur können wir also mit Sicherheit feststellen, dass in die Lücke zwischen Samsi-Adad 1. und Adadnirari II., die bisher klaffte, mindestens vier neue Könige gehören. Es fragt sich nun, wie gross ist die jetzt noch verbleibende Lücke zwischen Sulmanasaridu II. und Asurrabi 11?

Die Könige von NINIB-apal-E-KUR bis Sulmanašaridu II. repräsentieren 8 Generationen. NINIB-apal-E-KUR wurde nun zur Zeit des Mardukapaliddin I. König. Dieser regierte nach E. Meyers Ansätzen (Ende der Kassitendynastie 1186, nach Berossos hat Dynastie VIII anscheinend 275 Jahre, MVAG 08, 5 S. 42, Dynastie IV also 1185-1144, vgl. MVAG 08, 1 S. 64) von 1202 – 1190 v. Chr. NINIB-apal-E-KUR wurde also ca. 1200 König. Setzen wir nun als Durchschnittszahl für eine Generation mindestens 22 Jahre an (vgl. MVAG 08, 5 S. 24 u. 25), so erhalten wir für 8 Generationen 176 Jahre. Die 8 Generationen haben also von 1200 bis 1025 v. Chr. regiert. Die vier Könige Ašurbelkala bis Sulmanašaridu II. haben also von ca. 1100 bis 1025 regiert, was wohl einen Minimalansatz darstellen dürfte. Nehmen wir für die Generation etwa 24 Jahre an, so fiele das Ende des Sulmanašaridu II. ins Jahr unterbringen könnten. 1009 v. Chr.

Anderseits haben wir vor Tukulti-NINIB II. 5 Generationen, Ašurrabi II. bis Adadnirari II. Ihr letztes Jahr ist 890 v. Chr. Setzen wir pro Generation minimal 22 Jahre an, so fällt der Regierungsanfang des Asurrabi 110 Jahre vor 890 v. Chr., also 1000 v. Chr. Bei 22 jähriger, also minimaler Generationsdauer ist also zwischen Sulmanašaridu II. und Ašurrabi 11. 25 Jahre Zwischenzeit, also Raum für höchstens eine Generation. Nehmen wir 24 Jahre als Generationsdauer, so fällt der Beginn des Ašnrrabi II., 1010 v. Chr., mit 10346-10318: dem Ende der Sulmanasaridu II. zusammen.

Wir erhalten so das Resultat, dass zwischen Sulmanasaridu II. und Asurrabi II. entweder keine Lücke mehr existiert oder höchstens noch für eine Generation Platz ist. Tukultiapalesarra mar Adadnirari gehört also nicht in diese Zeit.

Wie schon die Namen zeigen, sind Asurrabi und seine Nachkommen offenbar Nachkommen der Dynastie des NINIB-apal-E-KUR.

An m. Wenn ich hier annehme, dass die Mindestdurchschnittsdauer von 5 Generation 22 Jahre beträgt, so bitte ich hiermit die von mir OLZ 09, Sp. 58 berährte Tatsache, dass im Orient ein Mann mit 14 und eine Frau mit 12 Jahren zengungsfähig sind, nicht zu verwechseln

IV

Wir haben so die Dynastie des NIN1Bapal-E-KUR bis 782 v. Chr. verfolgt. Nach 782 v. Chr. regieren nnn bis 722 folgende Könige:

781-772. Šulmanašaridu IV.

771—754. Ağurdajan II

753-746. Ašurnirari IV. mar Adadnirari.

745—727. Tukultiapalešarra III.

726-722 Sulmanašaridu V. mar Tukultiapalešarra III.

H. Winckler hat nun 1903 in F III, S. 321—347 nachgewiesen, dass, wenn Asurnirari IV. Sohn eines Adadnirari genannt wird, dieser Adadnirari unmöglich Adadnirari III. gewesen sein kann. Vielmehr haben wir einen Adadnirari IV. anzusetzen, der von 763, vor welchem Jahr im Eponymenkanon sich eine Trennungslinie befindet, bis 754 regiert hat.

Diese Annahme erhält nun eine neue Stütze dadurch, dass Tukultiapalesarra III., der in seinen Inschriften nie seinen Vater nennt, ein Bruder des Asurnirari IV. gewesen sein muss, wie ich schon MVAG 08, 1 S. 97 erkannt habe. Denn nur mit ihm können wir den schon erwähnten Tukultiapalesarra mar Adadnirari identifizieren, denn die Väter der anderen beiden Tiglatpilesar sind bekannt und in der assyrischen Geschichte ist nach 1400 v. Chr. keine Lücke mehr, in der wir 2 Generationen unterbringen könnten.

Wie nun die Namen zeigen, sind die 6

Könige von Sulmanasaridu IV. bis Sulman-halten also für 'n.tj "die heiden Felsen" die ašaridu V. ebenfalls Glieder der Dynastie des Vokalisation 'entij und erfahren somit, dass die NINIB-apal-E-KUR. Wie im einzelnen die Dualendung ij lautete, d. h. genau so wie der Verwandtschaftsverhältnisse sind, wessen Sohn vor allem Adadnirari IV. ist, können wir nicht mehr eruieren.

Schliesslich werden wir auch annehmen dürfen, dass XIXIB-apal-E-KUR ein Nachkomme des Tukulti-NINIB, also des Asuruballit, ist, denn einesteils nennt sieh Adadnirari III. SA-BAL-BAL Tukulti-NINIB I., andererseits kehren ja die Namen der Nachkommen des Ašuruballit, wie Adadnirari, Sulmanašaridu, Tukulti-N1NIB, Asurnașirapli in der Familie des NINIB-apal-E-KUR wieder.

Von 1400 bis 722 v Chr. haben wir es mit einer Herschaftsfamilie auf dem Throne von Assur zu tun, die sich durch beständige Wiederholung bestimmter Namen auszeichnet. Die Sargoniden, die erst eine neue Familie darstellen, haben keinen der alten Herrschernamen wiederholt!

Die Vokalisation des ägyptischen Duals.

Von Wilhelm Spiegelberg.

Nach Ermans ägyptischer Grammatik wird der altägyptische Dual so gebildet, dass die eigentliche Dualendung j an die männliche Endung w der Maskulina und an die weibliche Endung t der Feminina gehängt wird. So lautet der Dual von rd(w) "Fuss, Bein" rdwj, von mn.t "Schenkel" mn tj. Dass diese Dualendung j dieselbe ist wie in den semitischen Sprachen, ist früh bemerkt worden, aber wie nahe der ägyptische Dual dem semitischen steht, lässt sich erst jetzt feststellen, wo wir durch eine griechische Transkription in die glückliche Lage gebracht worden sind, die Konsonanten der ägyptischen Schreibungen vokalisieren zukönnen.

In den Giessener Papyrus der Ptolemäerzeit, die demnächst von Paul M. Meyer veröffentlicht werden, findet sich für den aus demotischen Urkunden bekannten Titel der in der oberägyptischen Stadt Gebelén (südlich von Theben) verehrten Göttin Hathor Hthr.t nb.t 'n.tj , Hathor, die Herrin der beiden Felsen" die im Genetiv 1 stehende Umschrift A $\vartheta \varepsilon \rho r \varepsilon \beta \varepsilon r \iota \alpha (\gamma^2) \varepsilon \omega \varsigma$. A $\vartheta \varepsilon \rho$ ist die tonlose Form von 'A9voi (Plutarch: De Is. 56) wie $-\nu\epsilon\beta$ - die von $n^{\epsilon}b^{\epsilon}t$ "Herrin". Da (γ)εως die griechische Genetivendung ist, so bleibt - evea als Umschrift von 'n.tj. Wir er-

Kasus obl. aj des ursemitischen Duals1.

Gerade durch ihr ursemitisches Aussehen erweist sich die neue Dualform als ursprünglich, und es unterliegt daher kaum einem Zweifel, dass die ganz anders aussehenden Dualreste des Koptischen 2 und die griechische Transkription Ψχέντ aus p_j -s $h^{\xi}mt^{\epsilon}j$ eine sekundäre Vokalisation aufweisen. Der Akzent des Duals lag ursprünglich auf der Dualsilbe und ist erst nachträglich zurückgezogen worden3. Man wird also die Duale von rd "Fuss, Bein" und mn.t "Schenkel" als $r^{\epsilon}dw^{a}j$ und $m^{\epsilon}n.t^{a}j$ rekonstruieren und annehmen dürfen, dass sieh daraus erst später Formen wie $r^{i}dw^{\epsilon}j$ und $m^{\epsilon}nt^{\epsilon}j$ entwickelt haben. Dass uns in dem Giessener Papyrus die ältere Vokalisation erhalten geblieben ist, liegt wohl daran, dass ein alter Göttername auch lautlich die Tendenz hat, sich zu konservieren zumal an einem Orte, der nicht wie Theben oder Memphis im Zentrum des religiösen Lebens stand.

Besprechungen.

R. Geyer: Altarabische Diiamben. Leipzig, R. Haupt, 1908. VIII, 113 u. 211 S. 18 M. Besprochen von H. Reckendorf, Freiburg i. B.

Diese Sammlung von Reğezversen, unter denen die Hälfte von Ru'ba stammt, bildet eine nützliche Ergänzung zu den Veröffentlichungen Ahlwardts. Die Herstellung des Textes bereitete keine geringen Schwierigkeiten; die Scholien hoten nicht genügende Hilfe und versagten oft völlig. Leider hat der Herausgeber, der sich, wie die von ihm vorangeschickten Inhaltsangaben der Gedichte zeigen, um das Verständnis der Texte grosse Mühe gegeben hat, doch auf eine eigentliche Kommentierung vollständig verziehtet; auch die bereits niedergeschriebene Uebersetzung hat er dem Buche nicht beigegehen. Ich glaube, Geyer hätte sich trotz etwaiger Versehen, die ihm wie jedem Kommentator arabischer Gedichte hätten unterlaufen können, getrost der Kritik aussetzen dürfen. Der Abdruck der Scholien hildet nicht entfernt einen Ersatz für einen Kommentar. Sie geben nahezu ausschliesslich Worterklärungen und leisten für das Verständnis des In-

² Das 7 ist in einigen Schreibungen zur Vermeidung des Hiatus zwischen ε und ε eingeschoben und natürlich sennüter, sont aus hem(?)-nüter, πρρο mit Ton als j gesprochen zu denken. (Mayser: Gram. der griech. auf der ersteu Silbe aus per εδ; und Χέμμι, aus eb-bjote Pap. § 34 b).

¹ Brockelmann: Kurzgef, vergl. Grammatik der semit. Sprachen § 116.

² Siehe Steindorff: Kopt Gram. § 146.

⁸ Diese sekundäre Zurückziehung des Akzentes lässt ¹ τερεις τζε Δθεριεβενταϊγγιως. — Der Nominativ sich auch sonst im Aegyptischen nachweisen z. B. Μέμφις wird nach Wilckeu Δθεριεβενταϊγγιως gelautet haben. aus Men-nofer, Ougis aus Wen-nofre, conte aus

⁽Sethe: Ä. Z. XXX (1892) S. 116).

sie, wie fast alle ihresgleichen, eine überreiche Fracht von Angaben, die wir schon unzählige Male gelesen haben: wir erfahren wieder einmal, was أَطُلال sind, was خَمْس ist usw. usw. St. وَرْنُوا hat P richtig أَطُلال (Imperativ mit ورُنُوا

Man muss die Scholien auszugsweise herausgeben; ein erfahrener Arabist wie Gever weiss. worauf es hierbei ankommt. Vielleicht erfreut er uns doch auch einmal mit kommentierenden Bemerkungen zu den Gedichten.

Einige Verbesserungsvorschläge zum Text: S. a, Schol. Z. 6 v. u, St. عبد الملك 1. عبد الملك عبد الملك يا S. Pr Vs. 95 St. الظنونُ L الظنونَ S. Pr Vs. 95 St. الظنونُ غىك ، 1. كَيَوْرِد ، 1 لَيَوْرِدَ ، 1 لَيَوْرِدَ ، 1 16. St. غى كَيَوْرِد ، 1 كَيَوْرِدَ ، 16. St. غ (Druckf.). S. 17 Vs. 17 St. of l. mit Ca und Versuche, das Buch Judith zu verstehen, gibt Cb إن S. ۴۲ Vs. 50. St. فوق ال Druckt.، Ebenda Vs. 55. St. عُوَّةُ 1. عُوَّةً. Ebenda Vs. 57. schwebt in der Luft. Die Verse 57 u. 58 ثُبَةً gehören also erst in die Partie Vs. 59 f., etwa hinter 66. So werden auch die Satane (Vs. 58) verständlich: es ist auf die Zoroastrier angespielt. S. هه Vs. 130, Kommentar. اوراد ist doch wohl Plural von 3, entweder in der vom Scholion angegebenen Bedeutung oder wahrscheinlicher in der Bedeutung "Heerscharen" (Kuṭāmī 2, 47) S. ٩١ Vs. 28. St. المُعْتَفُونِ 1. Druckt. Ebenda Vs. 33. Wovon soll وَنَكْتُكُ abhängen? L. ﴿ وَتَكْبُلُ S. ١٦ Vs. Druckf.). S. 191 Vs. 5. عند ا عند ك. 115. St. كا St. اِمَلْقَحًا وِمَنْتِجًا P مُلْقِحًا وَمُنْتِجًا St. اِمْلُقِحًا وَمُنْتِجًا ersteres, das bei Freytag fehlt s. Ilut. No. 40 Vs. 8 Scholion. S. Lav Vs. 7 stört hier (Lisan Es ist mit P عِلْجِانِ zu lesen, أُلْقِمَ dagegen beizubehalten, und der Vers hinter Vs. 5 zu versetzen. Vs. 8 schliesst dann vorzüglich an von Vs. 6 an: der dicke Bauch der vollgefressenen Hyäne kommt auch sonst vor. S.

St. بالقَارِ 1. البُقَارِ 1. البُقَارِ 1. البَقَارِ 2. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَرَ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَارِ 5. البَقَر und شعبةُ . 1 ذاتَ und شعبةَ . 30 St. شعبةَ und ا وَأَكَلَ الصَيْفَ . 8. 14m Vs. 20. 8t. ذاتُ ا جُثِّي . ٢٠٣ Vs. 26. St. وآكَلَ الضَيْفَ wohl mit den Var. حَتَّا

Franz Steinmetzer: Neue Untersuchung über die Geschichtlichkeit der Juditherzählung. Leipzig, R. Haupt, 1907. VII. 158 S. 6 M. Besprochen von W. Erbt, Posen.

Nach einem Rückblick aut die verschiedenen der Verfasser einen Ueberblick über die verschiedenen Gestalten, in denen uns die Geschichte von der Heldentat einer jüdischen Frau erhalten ist. Dabei kommt er zu dem Schluss: "Gerade an den Personen- und den Ortsbezeichnungen zeigen sich ebenso wie an den Zahlangaben am dentlichsten die Spuren, die eine lange Zeit der Textbildung und Weiterentwicklung an den hl. Büchern hinterlassen hat." Im Anschluss an Winckler unterscheidet er nun die Spuren, die die einstmalige Beziehung des Buches auf die assyrische Zeit eines Assurbanipal zurückgelassen hat, von dem Niederschlage aus der persischen Zeit des Kyros und von dem Einflusse, den die Zeit des Hohenpriesters Jojakim nach dem Exil ausgeübt hat. In diese letzte Periode gehört die Figur Achiors. Eine letzte Bearbeitung soll schliesslich in der Makkabäerzeit erfolgt sein. Nachdem diese 4 Phasen festgestellt sind, unternimmt der Verfasser die entsprechende Quellenscheidungen, die er auch am Schluss durch eine mit verschiedenen Typen gedruckte Uebersetzung belegt.

Der Versuch, die Ueberlieferungsschichten im Judithbuche sichtbar zu trennen, ist sehr verdienstlich: aber gerade durch ihn wird die schliesslich auf ein Minimum reduzierte Erzählung ihrer Geschichtlichkeit beraubt, wenn auch der Verfasser doch noch die Judithgestalt zu ist sehr fragwürdig. retten sucht. Darauf aber kommt es bei einem historischen Roman nicht an, vielmehr allein auf den Nachweis, welche Zeit er und zu welchem Zwecke er diese vorführen will; die Hauptperson selbst, die in erster Linie jenem Zwecke dient, pflegt ja gewöhnlich erfunden zu sein, weil der Schriftsteller so am besten einen Träger für seine Absichten gewinnt.

G Hölscher: Landes- und Volkskunde Palästinas Mit ! S Vollbildern und 1 Karte. [Sammlung Göschen Nr. 345.] Leipzig, J. G. Göschen 1907. 168 S. Geb. 0,80 M. Besprochen von Johannes Herrmann, Königsberg,

Es ist erstaunlich, was die Göschen'sche Verlagshandlung für 80 Pfennig bietet! Das vorliegende Bändchen gibt eine vollständige, wenn auch naturgemäss sehr knappe Darstellung des umfangreichen Gegenstandes. Es ist eine Unmenge Stoff in dem kleinen Büchlein enthalten, der so geschickt geordnet ist, dass man, soweit das irgend billig anf diesem engen Ranm verlangt werden kann, in der Tat ein ganz anschauliches Bild der Landes- und Volkskunde Palästinas gewinnt. Wir können H. nur dankbar sein für dieses jedermann zugängliche treffliche Orientierungsbuch, das wohl geeignet ist, die Kenntnis des heutigen Palästina weitesten Kreisen zu vermitteln. Dass der dauernd in Palästina Lebende manches besser weiss als H., ist nicht zu verwundern; so hat der Jerusalemer Dalman eine Liste kleiner Berichtigungen in einer Besprechung im LZbl. (1909, S. 388 ff.) dankenswerter Weise veröffentlicht.

Evaristus Mader: Die Menschenopfer der alten Hebräer und der benachbarten Völker. Ein Beitrag zur alttestamentlichen Religionsgeschichte. (Bibl. Studien hrsg. von O. Bardenhewer, Bd. XIV H. 5 nud 6.) Freiburg i. B., Herder, 1909. XIX, 188 S. M. 5.60. Besprochen von J. Hehn, Würzburg.

Es ist erfreulich, dass in den "Biblischen Studien", die trüher meist Beiträge zur Geschichte der Exegese brachten, in steigendem Masse auch die Probleme der biblischen Kritik und Religionsgeschichte in Angriff genommen werden. M.'s Arbeit, eine Inaugnraldissertation von Freiburg i. d. Schweiz, zeichnet sich durch das Bestreben, den Gegenstand allseitig, insbesondere unter umfassender Berücksichtigung der Literatur zu behandeln, aus.

Der Verfasser vertritt als grundlegend "zum ersten Male" die These, "dass der hebräische Molochdienst seine ersten Wurzeln und seinen Ursprung in Aegypten habe" (S. 34). Mit besonderem Eifer sammelt er deshalb nicht bloss die Zeugnisse der ägyptischen Inschritten, sondern auch die der griechischen und römischen Schriftsteller, welche für die Uebung der Menschenopfer im Pharaonenland sprechen. Als Resultat ergibt sich ihm, "dass von keinem Volke des Altertums die Menschenopfer inschriftlich so gut bezeugt sind als von den dieselben" gefunden hatte.

"Wir wissen nichts von Menschenopfern der Hebräer vor ihrer Berührung mit den Aegyptern; hingegen treten sie sofort nach ihrem Auszuge aus Aegypten in der Wüste auf" (S. 35). Ansser verschiedenen Pentateuchstellen, welche das Verbot der Kinderopfer enthalten, stützt sich M. vor allem auf Ez. 20, 25f., wo Jahve sagt, er habe den Israeliten Satzungen gegeben, die nicht gut waren und sie verunreinigt durch ihre Opfergaben, indem sie alle Erstgeburt dem Fener weihten. Mir ist es allerdings rätselhaft geblieben, wie hierin ein Hinweis anf die Entlehnung der Menschenopfer aus Aegypten zu finden ist. Auch die ausführliche Erörterung S. 109-116 ist vergebliches Bemühen, der Ezechielstelle einen dahin deutenden Sinn abzugewinnen. unter den "nicht guten Gesetzen" versteht M. "die Gesetze des Pentateuchs über die unblutige Weihe der Erstgeburt, die von den lsraeliten, durch ihren eingefleischten Hang zum Molochdienste veranlasst, von der blutigenWeihe der Erstgeburt verstanden wurden" (S. 111). Wenn die blutigen Kinderopfer durch das Missverständnis der von Jahve gegebenen pentateuchischen Gesetze veranlasst waren, so sind doch nicht die Aegypter dafür verantwortlich! Der Verfasser betont ja gerade der gewöhnlichen Erklärung gegenüber, "nach welcher Jahve die Kinder des aus Aegypten ausgezogenen Geschlechtes zur Strafe für die Nichtbeobachtung seiner Gebote in die von ihnen selbst ersonnenen schlechten Satzungen sich verstricken liess", das emphatische: "Ich (Jahve) habe ihnen gegeben" und schliesst: "also auch die schlechten Gesetze, durch welche der Mensch nicht lebt, müssen direkt von Jahve ausgegangen sein, zwar nicht als ,schlechte Gesetze', sondern als Gesetze, die wegen der Verkehrtheit des Volkes und wegen des heidnischen Einflusses missverstanden oder auch absichtlich missbraucht wurden, um dem Molochdienst zu fröhnen" (S. 114). Ebensowenig kann ich in den Stellen des Pentateuch, welche "überaus scharfe Verbote der Kinderopfer enthalten" und den anderen Zitaten aus Ezechiel, in welchen der Generation des Wüstenzugs ägyptischer Götzendienst vorgeworfen wird, einen Beweis für die Entlebnung der Kinderopfer aus Aegypten erblicken. Dabei ist immer noch die Voraussetzung festgehalten, dass die Aegypter in dem Masse Menschenopfer dargebracht haben, wie es der Aegyptern" (S. 34), während E. Meyer "in den Verfasser annimmt, während er selbst bemerkt, Denkmälern nie die geringste Anspielung auf dass "man so ziemlich allgemein die Menschenopfer bei den alten Aegyptern überhaupt leugne" Um den ursächlichen Zusammenhang der (S. 14). Was M. aus den Denkmälern auf isra-litischen Menschenopfer mit Aegypten zu Menschenopfer deutet, ist jedenfalls ziemlich erweisen, stellt der Verfasser den Satz auf: problematisch. Die Annahme der Entlehnung

und sabäischen Inschriften mit denen der mo- zu erheben vermochte. saischen Kultgesetze, "dass auch der Götzen- Wenn ich mir somit auch die Hauptergebdienst der arabischen Stämme während des nisse M.'s nicht zu eigen machen kann, so muss Wüstenzuges sowohl wie auch später nach der ich doch beifügen, dass man ihm in manchen Einwanderung nicht ohne Einwirkung auf Is- Partien seiner Studie gern zustimmt. Das gilt rael geblieben sei" — warum könnten die z.B. von seiner Erklärung des Opfers Jephte's Menschenopfer nicht mit demselben Rechte von als eines wirklichen Menschenopfers. M. betont, den Arabern entlehnt sein, zumal der Verfasser dass die Väter einstimmig jene Erzählung von selbst "einen positiven Einfluss" von dieser einer wirklichen Opferung verstehen, während Seite annimmt? (S. 73). Aber ebensogut und die katholischen Erklärer von heutzutage zum teilweise noch besser liessen sich die Menschen- grossen Teil zu Umdeutungsversuchen ihre Zuopfer der Hebräer auch von den Babyloniern flucht nehmen. M. selbst aber möge beachten, und Assyrern, den Kanaanäern, Phöniziern, dass dieses Opfer Jahve galt! Karthagern und den andern Völkern, deren Wie schon angedeutet. hat M. die Literatur Menschenopfer der Verf. ausführlich be- in einem bedeutenden Umfang herbeigezogen, handelt, herleiten. Die Kanaanäer lagen doch so dass der Ernst und der Fleiss, mit dem er den Israeliten näher wie die Aegypter - wo- seine Aufgabe zu lösen versuchte, alle Anzu also in die Ferne schweifen? Wenn alle erkennung verdient. Freilich hatte diese aus-Völker rings um Israel die Menschenopfer gedehnte Berücksichtigung der weitverzweigten kannten, warum sollen sie die Israeliten gerade Literatur nicht wenige Verschen und zahlreiche von Aegypten entlehnt haben? Das richtige Schönheitsfehler zur Folge. So beruht z. B. Verständnis für den Molochkult lässt sich übri- die Bemerkung S. 1, "dass schon das babylonigens bloss dann gewinnen, wenn man ihn als sche Schöpfungsepos, Enuma elis davon spreche. die eine Seite des in ganz Vorderasien heimi- dass die Göttermutter Istar die ersten Menschen schen Naturdienstes auffasst.

dass Jahve ursprünglich ein Feuergott und habe" auf einem Missverständnis der Aus-Jahve und Moloch ursprünglich identisch seien, führungen Zimmerus in KAT3 S. 497. Warum ebensowenig, dass die Menschenopfer je legi- IV R 26, 20-29b in Keilschrift und Transtimer Jahvekult waren. Dass aber das Volk skription, aber ohne Uebersetzung mitgeteilt die Neigung hatte, den Unterschied zwischen wird, ist nicht ersichtlich; hätte der Verf. Jahve und Moloch zu verwischen und dass es doch einfach die Uebersetzung aus KAT³ S. Jahve mit Menschenopfern zu versöhnen suchte, 597 übernommen, so hätte man sofort gewusst, ist nicht zu bezweifeln. Kämpft doch Hosea um was es sich handelt und niemand hätte mit Baal und beziglich des Jeremia (Jer. 7, 31; nissen M.'s, wie übrigens auch die anderen 19, 5; 32, 35) sagt der Verfasser selbst, "die assyrischen Zitate zeigen, sehr scheu aussieht. Kinderopfer nicht gebot, noch ihm dieselben in z. B. S. 58 heisst es IV Rawl. 66, Obv. I, 9

der israelitischen Molochopfer aus Aegypten ist den Sinn gekommen, erweckt unwillkürlich den also recht gewagt, selbst wenn man die Ent- Eindruck, als ob es Israeliten gegeben, die stehung der gegen diese Opfer gerichteten Pen- Jahve selbst mit diesen verehren zu müssen tateuchgesetze auf dem Wüstenzuge und die glaubten" (S. 177). Aus M.'s Erklärung von Autorität Ezechiels als Geschichtsquelle für Ez. 20, 25f., dass das Volk Jahves Gesetze Israels älteste Zeit gelten lässt. Wenn damit, über die Weihung der Erstgeburt missverstanden dass die hebräischen Molochopfer sofort nach habe und infolgedessen die blutigen Erstgeburtsdem Auszuge des Volkes aus Aegypten auf- opfer dargebracht habe, folgt selbstverständlich, treten, etwas für die Entlehnung aus Aegypten dass man diese Opfer Jahve darbringen wollte. bewiesen werden könnte, so liesse sich der Wenn deshalb der Verf. die Gleichsetzung ganze hebräische Kultus auf Aegypten zurück. Jahves mit Moloch und die Annahme, die Menführen; denn nach der Darstellung der Bibel schenopfer seien legitimer Jahvekult gewesen, ist er in der Wüste nach dem Auszuge ein- auch mit Recht ablehnt, so scheint er doch geführt worden — in Aegypten ist aber nach das Verhältnis der Volksanschauung zur proderselben Darstellung Israel erst zum Volke phetischen Religion nicht genügend erkannt zu geworden, darum kann von Menschenopfern der haben. Die Propheten nennen das Tun des Hebräer vorher nicht wohl die Rede sein. S. 64 Volkes Baal- und Molochdienst, weil man Jahve folgert M. aus der Uebereinstimmung der ver- in die Sphäre der Naturgottheit herabzog, oder schiedenen kultischen Termini der minäischen besser, sich nicht zur prophetischen Auffassung

aus Lehmerde und dem Blute eines geschlach-Man braucht dabei keineswegs anzunehmen, teten, freiwillig sich opfernden Gottes gebildet so energisch gegen die Vermischung Jahves gemerkt, dass es mit den assyrischen Kenntdreimalige Beteuerung Jahves, dass er die Die Zitate sollten vielfach zuverlässiger sein,

statt III R. 66 Obv. 11, 9 usw. Die Menge des beigezogenen Materials hat auch manche Un- der grundsätzlichen Beschränkung auf keilin-Angenehmer wäre die Lektüre, wenn nicht not- in einem weiteren Bändchen der "Hilfsbücher" wendig zur Sache gehörige Digressionen ver- auch einmal die für das Verständnis des Alten mieden und die Sprache prägnanter und gefeilter Testaments wichtigen nordsemitischen und südnützliche Materialsammlung.

Die gemachten Ausstellungen sollen den Verfasser durchaus nicht entmutigen, sondern ihm einen Fingerzeig geben, wie er seine künftigen Leistungen vervollkommnen kann bin überzeugt, dass die alttestamentliche Wissenschaft von M.'s ausgebreiteten Kenntnissen und seiner Energie noch manche Förderung erhoffen

Hugo Winckler: Keilinschriftliches Textbuch zum Alten Testament. 3. neubearbeitete Auflage mit einer Einführung. (Hilfsbücher zur Kunde des Alten Orieuts 1. Band.) Leipzig, J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung, 1909. XX, 118 S. 3 M.; geb. 3.50 M. Besprochen von Otto Weber, Neubnrg a. d. Donau.

Das Textbuch Wincklers hat erfreulicherweise viel Anklang gefunden. Die Umgestaltung, in der es nun zum 3. Male hinausgeht, wird sicherlich zu den alten Freunden neue gewinnen. Den wichtigsten Vorzug der neuen Ausgabe bildet die "Einführung" (S. V—XX). In dem knappen Rahmen eines Druckbogens gibt W. hier ein klares und anschauliches Bild der geschichtlichen Entwicklung der Keilschrift schreibenden Völker mit besonderer Rücksichtnahme auf ihre Beziehungen zu dem Westland überhaupt und zu Kanaan im Besonderen. Die Textsammlung hat Bereicherung erfahren durch Aufnahme der wichtigsten Texte von und über Sargon von Akkad, der Annalen Assurnasirpals Col. III. Z. 56-92, die wohl nur versehentlich nicht als solche bezeichnet sind, eines Stückes der neuen Sanheribinschrift VS. I, 77, wobei meiner Ansicht über die Ansetzung des Zuges nach Arabien zwischen der Schlacht von Halule und der Eroberung Babyloniens (Sanherib, AO. VI, 3 S. 21) zustimmt. Die mythologischen Texte sind die gleichen wie in der 2. Ausgabe: Sintflutlegende und Weltschöpfungstexte, die am unmittelbarsten "die Ideenverwandtschaft und das Abhängigkeitsverhältnis der biblischen Kultur gezogen hat. altorientalischen Vorstellungswelt der zeigen". Mit dieser Beschränkung kann man sich nur einverstanden erklären; will man auch andere Texte beiziehen, so ist kaum ein Ende hat Jeremias leichtes Spiel: "Die Bibliothek abzusehen, und es gibt ja heute Gelegenheit Assurbanipals besteht zum grossen Teil aus genug, sich anderweitig über sie zu orientieren. Kopien, aus Kopien babylonischer Werke und

Weniger einverstanden kann man sein mit genauigkeit in sonstigen Angaben zur Folge, schriftliche Quellen. Es verlohnte sich wohl wäre, jedoch ist die Gruppierung des Ganzen arabischen Texte zusammenzustellen. Die letzklar und übersichtlich, so dass man sich leicht teren dürften selbstverständlich nicht fehlen, orientiert. So ist die Schrift immerhin eine wie es ganz unbegreiflicher Weise in Gressmann's Altorientalischen Texten und Bildern der Fall ist.

> Alfred Jeromias: Die Panbabylonisten. Der Alte Orient und die Aegyptische Religion. Zweite erweiterte Auflage mit Sach- und Autorenregister. 1907. 72 S. 0,80 M. - Das Alter der babylonischen Astronomie. 1908. 64 S.

(= Nr. 1 u. 3 der Wehr- und Streitschriften "Im Kampfe um den Alten Orient*, hrsg. von A. Jeremias und H. Winckler.) Leipzig, J. C. Hiurichs'sche Buchhandlung. Besprochen von W. Erbt, Posen.

Auf die erste Auflage der oben zuerst genannten Schrift, die ich hier 1907 S. 529 ff. besprochen habe, ist sehr schnell die zweite gefolgt. Sie bringt vor allem eine Auseinandersetzung mit Wundt, die Jeremias brieflich und mündlich gehabt hat. "Für Wundt ist der Mythus die Quelle der Religion, von unserm Standpunkte aus erscheint der Mythus in seinen Grundideen als Materialisierung, ins sinnlich Wahrnehmbare übertragene Weltanschauung, hinter der "Wissen" steht." Auf diese Formel bringt Jeremias den Gegensatz, der zwischen ihm und dem Völkerpsychologen bestehen bleibt. In Anschluss an die Auseinandersetzung mit Wundt spricht er sich für Beseitigung des Namens "Panbabylonismus" aus. In der Tat handelt es sich darum, gegen jedes Missverständnis zu betonen, dass das, was mit einem den Gegnern entlehnten Namen Panbabylonismus benannt wurde, zur Geschichtswissenschaft gehört und mit den Mitteln der Geschichtsforschung betrieben wird. Bemerkenswert ist, dass Jeremias' Aufstellungen zur ägyptischen Reli-Winckler, entgegen früher geäusserten Bedenken, | gion nach seinem Zeugnis Einwendungen von ägyptologischer Seite nicht erfahren haben.

In dem zweiten Heft untersucht Jeremias das Alter der babylonischen Astronomie. Einwänden gegenüber, die Kugler und ihm folgend Boll beigebracht haben, und gegen Folgerungen aus diesen Einwänden, wie sie Ed. Meyer alsbald für die Entwicklung der euphratensischen

Meyer gegenüber, der z. B. erklärt: "eine Schöpfung, wie die grosse Bibliothek Assurbanipals ist rein assyrisch, nicht babylonisch",

zwar alter Werke." Es ist eine bedenkliche den Betrieb ihres Geschäfts um dieses Geschäfts Sargons und Assurbanipals ohne weiteres mit alten Orient ein Geschäft der Himmelsbeobachder anderthalb Jahrtansende älteren babyloni- tung gegeben haben kann, das nur um dieses schen Kultur identifizierten und für eine skla- Geschäftes willen betrieben wird: "der Orienvische Kopie derselben erklärten, haben wir die tale sammelt und beobachtet um eines bestimm-Grundbedingungen geschichtlicher Entwicklung ten praktischen Zweckes willen und nur um ausser Acht gelassen und, von den antipathi- dieses Zweckes willen." Auf dieser Vorausschen Seiten des Assyrerreiches abgestossen, setzung beruht der Panbabylonismus, die Ergeglaubt, ein gewaltiges Reich, das mehr als forschung einer Weltanschauung und eines sich zwei Jahrhunderte lang neben aller Vernich- in der Welt Einrichtens auf Grund der Himtung, die es gebracht hat, doch grosse Kultur- melsbetrachtung. schöpfungen aufzuweisen hat, einfach als kulturgeschichtlich nicht existierend behandeln zu weis, dass bereits in grauer Vorzeit der Himdürfen." Wird er, der sich eingestandener- mel beobachtet und die wichtigsten Dinge, wie massen vorher von Antipathie leiten liess, nun Tierkreis, Himmelsäquator, zum untadligen Historiker dadurch werden, dass Sonnen- und Mondlauf, Planeten, Präzession, er statt des Gefühls zum Leitstern eine Theorie festgestellt oder erkannt worden sind. Auch von den Grundbedingungen geschichtlicher Ent- auf Fixsternberechnung in den Nippurtexten wicklung wählt? Gilt es nicht von Fall zu und Sternnamen in den neuen Hethiterurkunden Fall an der Hand der Quellen die Bedingungen weist er hin. der vorliegenden Entwicklung festzustellen?

und Boll aufgerollt haben. Sie ist noch nicht nomie nicht der moderne Astronom, sondern durch Jeremias' vorliegende Schrift ausgetragen. da Kugler erst mit einem Teil seiner Einwände Orients zu entscheiden hat. Jener, an den gegen das Alter der babylonischen Astronomie hervorgetreten ist, und da auch sein Gegner sich noch nicht verausgabt: "Die weiteren urkundlichen Belege hebt Jeremias sich bis dahin auf."

Das Alter der babylonischen Astronomie wenn solch eine Frage zwischen Gegnern aufgeworfen wird, so ist die Grundvoraussetzung von den Vorstellungen aus, die sich der alte einer fruchtbaren Erörterung, dass sie sich darüber einig sind, was unter babylonischer Astronomie zu verstehen ist. Dies ist nicht der Fall. So liegt die Befürchtung nahe, dass aneinander vorbeigefochten wird. Kugler vermisst an den älteren babylonischen Texten "das. was das Wesen der Astronomie ausmacht: die räumliche und zeitliche Festlegung der Phänomene und damit das zielbewusste Streben nach Erkenntnis der stellaren Gesetzmässigkeiten." Er verlangt also von den alten Himmelsbeobachtern

Erklärung für den Historiker, wenn er den willen oder, wie er sagt, zielbewusstes Streben plötzlichen Umschwung seiner Anschauung vom nach Erkenntnis der stellaren Gesetzmässig-Assyrerreich anzeigt: "Indem wir das Ninive keiten. Jeremias dagegen leugnet, dass es im

Jeremias führt in seiner Schrift den Nach-Mondstationen.

Soweit die vorliegende Schrift. Ich meine, Ernster ist die Frage zu nehmen, die Kugler dass über das Wesen der babylonischen Astroder Geschichts- und Kulturforscher des alten modern-abendländischen Wissenschaftsbetrieb gewöhnt, wird, wenn er sich von diesem nicht zuvor orientieren lässt, an seine antiken Vorgänger nicht die rechten Forderungen stellen und so in die Gefahr kommen, ihre Leistungen zu unterschätzen. Nicht von dem Begriff aus, den wir von der Astronomie haben, sondern Orient selbst davon machte, haben wir zu entscheiden, seit wann er für ihn selbst fruchtbare Himmelsbeobachtung betrieb. Dazu hat man auf unserm Gebiete die äusserste Vorsicht im Gebrauche des argumentum e silentio zu verlangen; denn noch ruht zuviel im Schweigen des Grabes, wie das, was zu reden begonnen, laut bezeugt.

> A. Büchler: The Political and the Social Leaders of the Jewish Community of Sepphoris in the Second and Third Centuries. (Jew's College Publication, Nr. 1). London, Jews College (1909). 92 S. Besprochen von W. Bacher, Budapest.

Sepphoris war in der römischen Zeit zur Hauptstadt Galiläas geworden, aber ihre geschichtliche Bedeutung als Brennpunkt des jüdischen Lebens in Palästina erlangte die Stadt erst in nachhadrianischer Zeit. In der zweiten Hälfte des zweiten Jahrhunderts wurde sie zum Sitze jüdischer Gelehrsamkeit, gegen Ende des Jahrhunderts zum Sitze des Patriarchats und

¹ Inzwischen ist bereits die 2. Auflage der Schrift von Jeremias erschienen, die zwar noch nicht auf den bis jetzt immer noch nicht herausgekommenen zweiten Teil der Einwände Kuglers Bezug nehmen kann, wohl aber die Antwort des Gelehrten selbst auf die 1. Auflage berücksichtigt. Wie schon der marktschreierische Titel, unter dem Kuglers Erwiderung ansging, jeden, der Augen hat, vermuten liess, so dürfte der Streit mit dieser 2. Aufl, unserer Schrift endgültig abgeschlossen sein. Es kann sich höchstens nur um ein zukünftiges belangloses Rückzugsgefecht von Kugler handeln. Ich werde über die 2. Aufl, möglichst bald Bericht geben.

der massgebenden Hochschule, die sie erst gegen in folgenden Thesen zusammen: Im zweiten und Mitte des dritten Jahrhunderts an Tiberias dritten Jahrhundert waren die Juden von Sepabgab, obwohl sie auch nachher, bis tief ins phoris von einer Anzahl reicher und vornehmer vierte Jahrhundert, zahlreiche Gelehrte und Juden beherrscht, die in den hebräischen Quellen eine angesehene Schule beherbergte. Die Blüte- als die "Grossen" und "Häupter" bezeichnet zeit von Sepphoris ist es, die in der vorliegenden, werden, in ihrer offiziellen Eigenschaft als höchst interessanten kleinen Monographie zum Vertreter bei der römischen Regierung "Parna-Gegenstande geschichtlicher Forschung gemacht sim" hiessen. Sie waren Mitglieder des aus ist. Da diese Zeit den Schluss der tannaitischen Juden und Nichtjuden bestehenden städtischen und den Anfang der amoräischen Epoche in sich Rates und als solche für die volle Erhebung begreift, konnte der Verfasser das gesamte Gebiet der jüdischen Traditionsliteratur als Quelle benutzen. Seine Untersuchung beschränkt sich, nach Beiseitelassung der Galiläa als Objekt der römischen Provinzverwaltung betreffenden Fragen und Daten, auf "die Stellung der leitenden und der reichen Männer innerhalb der jüdischen Gemeinschaft in ihrer Beziehung zu der jüdischen Bevölkerung" (S. 5) und wird in fünf Kapiteln durchgeführt. Das erste Kapitel (S. 7-20) handelt von den weltlichen Leitern der jüdischen Gemeinde von Sepphoris, das zweite (S. 21-32) von den jüdischen Inhabern des Richteramts daselbst, das dritte (S. 34-49) von den reichen Männern, das vierte (S. 50-65) von der Bevölkerung und den Gelehrten, das letzte von dem Lebensunterhalte der Gelehrten. Man sieht, die Untersuchung richtet sich auf die gesellschaftliche Gliederung der jüdischen Bewohner von Sepphoris und die Lebensverhältnisse und gegenseitigen Beziehungen der hauptsächlichen Schichten. Es ist das eine Aufgabe von eminent kulturgeschichtlicher Bedeutung, wie sie in dieser Vertiefung und dabei Beschränkung auf eine einzelne Stadt bisher nicht versucht worden ist. Allerdings muss bemerkt werden, dass die Beschränkung oft nur eine scheinbare ist, weil Büchler nicht immer im Stande ist, bei den herangezogenen Belegen die selbstgezogene Grenze einzuhalten und so, was er zu Sepphoris in Beziehung setzt, eigentlich das ganze galiläische Judentum angeht. Auch wendet er hie und da ausdrücklich die Etikette Sepphoris an, wo dieselbe nicht am Platze ist. So wenn er den Amora Eleazar b. Pedath zu einer Autorität von Sepphoris macht, (S. 29, 56, 63, 67, 72), obwohl dieser wehl ein Schüler Chaninas, des Schulhauptes von Sepphovon Tiberias gehörte (s. z. B. Baba Mezia 84a). Aber solche Grenzüberschreitungen in der Heranziehung der Belege können die all-Untersuchung fasst Büchler selbst (S. 77 f.) Einzelheiten stelle ich hier zusammen: S. 11,

der Steuern und Abgaben verantwortlich. Sie schoben einen Teil der Last auf schwächere Schultern und liessen das niedere Volk ihre Macht fühlen. Als Träger der gerichtlichen Gewalt liessen sie sich viel Missbräuche zu Schulden kommen. Sie nahmen die nach dem hadrianischen Kriege sich in grosser Anzahl in Galiläa niederlassenden Gelehrten und deren Jünger mit geringen Sympathien auf. Die Mitglieder des gelehrten Standes wurden - besonders da sie die herrschenden Klassen wegen jener Missbräuche verurteilten — bei den Wohlhabenden vielfach zum Gegenstande des Hasses und herabsetzender Anklagen, wozu Einzelne durch ihre Lebensführung auch Ursache gaben. Dabei wurde die grosse Armut innerhalb der studierenden Kreise besonders fühlbar, da die reichen Leute sich der Pflicht, jene zu unterstützen, vielfach entzogen. - Diese etwas verkürzt wiedergegebene Thesen Büchlers bauen sich auf der Fülle eines ungemein reichen Materials auf, das er - zu überwiegendem Teile - aus dem agadischen Schrifttume mit Sachkunde und Scharfsinn ausgewählt und nach den ihn leitenden Gesichtspunkten verarbeitet hat. Dieser Ursprung des Beweismaterials, sein homiletischer Charakter, erklärt die auffallend dunkle Färbung, in der bei Büchler die sozialen und moralischen Zustände der Juden Galiläas erscheinen. Agadisten, die als Sittenrichter und Sittenprediger das Erbe der Propheten antraten, können mit ihren Anklagen und Schilderungen nicht ohne Abzüge als Zeugen der wirklichen Zustände ihrer Zeit angerufen werden. Nichtsdestoweniger hat der Verfasser tatsächlich dadurch, dass er die agadischen Quellen in bisher nicht versuchtem Umfange zu sittengeschichtlicher Forschung heranzog, unsere Kenntnis ris war, in Sepphoris auch öffentlich wirkte, von den Zuständen des jüdischen Galiläa in späteren Jahren aber zu den Koryphäen wesentlich bereichert und den Umrissen, in denen Sepphoris sich bisher der Geschichte darbot, neuen, konkreten Inhalt verliehen.

Bei der Büchler auszeichnenden ungewöhngemeine Richtigkeit der Darstellung nicht schä- lichen Akribie bieten seine Darlegungen weder digen, um so weniger, als die Verhältnisse der im Texte, noch in den - viel feine, oft über-Hauptstadt Sepphoris ohne weiteres für ganz raschende Bemerkungen enthaltenden - Noten Galiläa Geltung haben. Die Ergebnisse seiner erheblichen Anlass zu Berichtigungen. Einige

10,11, Jona 3,7) können nicht in eine Reihe nur wenige Druckfehler gefunden. S. 13, Anm. mit den "Grossen" in Jer. 5,5 gestellt werden. 1, Z. 3, I. 9 statt 10. — S. 40, Ann. 1, Z. 4, S. 12, Anm. 2: Die Stelle auf Sifrê zu l. 253, statt 232.S. 43, Anm. 2, Z. 1, l. 11. Deut. 11,22 (84b.) ist nicht so zu verstehen: 2, statt II, 7. — Ganz besonders dankenswert that all elders, Gedolim and prophets alike ist das Generalregister (S. 79—92), das sorgwere bound to observe the commandments "Viel-fältig und umsichtig gearbeitet ist und von mehr sagt der Agadist, dass nicht bloss "die dem auf engen Raume dargebotenen reichen Söhne der Aeltesten, die Söhne der Vornehmen, Inhalte unserer Schrift eine imponierende Vordie Söhne der Propheten" die göttlichen Gebote stellung erweckt. Uebrigens bildet die Schrift zu beobachten haben — weil sie als den be- die vielverheissende erste Nummer der Publivorzugten Klassen angehörig, dazu leicht erzogen kationen des unter Büchlers Leitung stehenden werden können - sondern vielmehr "Alle in der Jews' College in London. Thora gleich sind" (הבק שיים בתורה, d. h. dass es in Bezug auf die religiösen Pflichten keinen sozialen Unterschied gibt. — S. 13, Anm. Hermann L. Strack: (Aboda Zara, der Misnatraktat Elieser b. Hyrkanos war nicht der Lehrer Jehndas, sondern der seines Vaters Ilaï. — Anm. 4 auf S. 16 scheint anderswohin zu gehören. -S. 22, Anm. 2: Aus beiden Versionen des Berichtes in b. Kethub. 107 (die eine wird von Dimi, die andere von Rabin aus Palästina gebracht) geht hervor. dass Jehuda I. und Ismael b. Jose die abweichenden Entscheidungen zu einer Zeit gaben, als jener in Beth-Schearim, dieser in Sepphoris wohnte und beide gleichberechtigte Antoritäten waren. Die Version Rabins entspricht dem parallelen Berichte des palästinischen Talmuds, Kethub 35 d. oben. -S. 26, Anm. 2: Die Identifikation von Jose b. Elischa mit Jose b. Saul ist durch nichts begründet. - S. 32, Z. 19: Der Ausdruck הין תורה involviert nicht den Gegensatz zwischen biblischem und rabbinischem Recht. Der Schluss der Antwort R. Jose's ist nicht übersetzt. -S. 34, Anm. 1: In Chullin 87a heisst es nicht sondern גרולי רוביי, "die Grossen Roms", woraus die Zensur ארין machte. Der Ausdruck bezeichnet die römischen Würdenträger in Palästina, wie in Aboda zara 18a. Die Familie, von der die Angabe in Chullin 87a spricht, gehörte demnach später nicht mehr dem Verbande des Judentums an. -- S. 39, Z. 2: 1 In j. Joma 39a 8 bed. אין nicht die Negation, sondern ist s. v. wie in, "jawohl". — S. 42, Anm. Das hebräische Verbum שקל im Sinne des Steuerzahlens scheint auf lat. pendere (vectigal) zurückzugehen. — S. 53, Z. 5: Dass R. Chanina in Sepphoris geboren war, kann nicht schlechtweg behauptet werden; ich selbst glaube in Ag. d. paläst. Amoräer I, 1 seine babylonische Herkunft bewiesen zu haben. — S. 61, Z. 14: R. Bezalel war wahrscheinlich ein Amora des 4. Jahrhunderts, S. Ag. d. pal. Amoräer III, 667. S. 72, Z. 20: Die Angabe "in Sepphoris" ist unbegründet.

Anm. 1: "Die Grossen des Königs", (II Kön. und die Verlässlichkeit der Zitate. Ich habe

"Götzendienst". Zweite neubearbeitete Auflage mit deutscher Uebersetzung. (Schriften des Institutum Judaicum in Berlin Nr. 5). Leipzig, J. C. Hiurichs'sche Buchhandlung, 1909. 20 u. 31 S. M. 1.10.

Samuel Krauss: The Mishna Treatise Sanhedrin edited with an introduction, notes and glossary (Semitic Study Series ed. by Gottheil and Jastrow No. XI). Leiden (E. J. Brill) 1909. Bespr. von F. Perles-Königsberg.

Die vorliegende zunächst für Studierende bestimmte Ausgabe des Mischnatraktats עבורה הה (mit vokalisiertem Texte) zeichnet sich durch Objektivität und Zuverlässigkeit vorteilhaft vor vielen ähnlichen Zwecken dienenden Veröffentlichungen der letzten Zeit aus. Sowohl die Akribie in der Feststellung des Textes wie die Sorgfalt in der Ausarbeitung des Kommentars und der Uebersetzung verdienen volles Lob. Die Einleitung verzeichnet die benutzten Handschriften und Drucke, gibt einen Ueberblick über den Inhalt des Traktats, nennt die darin zitierten Autoritäten mit Angabe ihrer Zeit und bietet auch einige sprachliche Vorbemerkungen. Kulturgeschichtlich wichtig sind die im Kommentar gebotenen Parallelen aus den griechischen und römischen Kultusaltertümern. In dem Wörterbuch, das alle Abweichungen vom ATlichen Sprachgebrauch bringt, fand Referent folgendes zu herichtigen.

ist nicht sal conditum, sondern mit Löw (zu Krauss Lehnwörter II 396) als Assimilation an das vorausgehende הלחים aus nrsprünglichem שלקעים "Sudsalz" zu erklären.

τωτε IV 9 ist nicht πωλητής, sondern πλατιάριος s. Joseph Perles Monatsschrift für Gesch. u. Wiss. d. Judent. XXXVII (1893) 64 = Beiträge zur rabb. Sprach- u. Altertumsk. (Breslau 1893) 12.

Für שלים IV 6. V 6 lies שָיָת שלים.

Nach ähnlichen Grundsätzen gearbeitet, aber weniger praktisch angelegt ist die Ausgabe des Wohltuend ist die Korrektheit des Druckes Traktats von Krauss. Der Text ist

nicht vokalisiert, eine Uebersetzung ist gar nicht gegeben, und die Anmerkungen sind nicht unter dem Texte gegeben, sondern ans Ende des Ganzen gerückt, so dass die Benutzung recht unbequem gemacht ist. Viel eher hätte der kritische Apparat, der jetzt unter dem Texte steht, aber den Anfänger wenig interessiert, an den Schluss kommen können. Diese rein äusseren Mängel sind um so bedauerlicher, als die Anmerkungen an sich sehr instruktiv sind und wertvolle Dienste für ein erstes Eindringen in unseren Traktat leisten könnten. Fehlt es doch überhaupt an brauchbaren Hilfsmitteln zur Einführung in Sprache und Gedankenwelt des nachbiblischen Judentums, und ist doch gerade der Traktat Sanhedrin wie kein anderer geeignet, eine Vorstellung vom Geist des rabbinischen Rechts zu geben, auf dessen Bedeutung erst kürzlich Joseph Kohler hinge-tung erst kürzlich Joseph Kohler Text. – Vol. III: Indices London, H. Grevel & Co., wiesen hat. Als äussere Vorzüge der Krauss'schen Ausgabe ist die deutliche Kenntlichmachung der Bibelverse und die Bezeichnung jeder Mischna durch einen neuen Absatz hervorzuheben. Das Glossar ist nicht so vollständig wie bei Strack und bietet nur die selteneren und unserem Traktat eigentümlichen Wörter. Doch ist selbst hier noch manches nachzutragen, so fehlt TON (so zu vokalisieren!) "Mutmassung" IV 5. קיים in der Bedeutung "schwören". VII 6 vgl. schon Esther 9, 21 ff.? Auch ist einiges im Glossar nicht korrekt. Für איבניה l. איבניה (wie schon bibl. hebr. אָבֶּן nach assyr. ummânu). Das ' der Handschriften ist nur mat, lect. — 54 a s. v. הרה hinzuzufügen Hiphtil. — 54 b s. v. הנייה. Die Erklärung des Wortes als "some adaptation of נאות from (bh) \(\tag{8}\)" ist durchaus verfehlt, vielmehr kommt es vom Verbum 727, das in verschiedenen Formen im neuhebr., jiid.-aram. und syr. belegt ist3. — 55 a התרה ist nicht mit Levy als denominiert von הוה zu erklären, sondern gehört zur syr. Wurzel 32 "ermahnen" (PSm 4493/94). - 55 a s. v. 55. Im assyr, existiert kein zabálu in dieser Bedeutung. — 55a m kommt nicht von ζυγόν, sondern von ζεῦγος, das lautlich und begrifflich besser entspricht. - 57 a s. v. non fehlt Hinweis auf die älteste Belegstelle Sir. 31, 8.4 — 57 b ממקה l. ממקה. Das

י ist wieder nur mat. leet. — 57 b ממרא l. נדה בימרא ware anzugeben, dass פיר הנהחת eig. "Die verführte Stadt" (nach Deut 13, 14 וידיהו את יושבי עירם) bedeutet. — $59 \text{ b} \pi \ell \delta \omega \nu + \pi \ell \delta \omega \nu = 61 \text{ b}$ קקלה, וו תקלה, da der Pi'el von dem Stamme gar nicht existiert. — Das S. 39 aus Maimonides angeführte שלסטרט ist nicht, wie Kr. vermutet, ἀστράγαλος, sondern das bekannte arabische الشطوني, das in letzter Linie aus dem Indischen stammt und noch heute im Spanischen (ajedrez) und im Portugiesischen (xedrez, enxedrez) als Name des

1905-1909. Bespr. v. W. Spiegelberg, Strassburg.

Schachspiels erhalten ist.

Der im Jahre 1904 erschienenen und im 7. Jahrg. [1904] dieser Zeitschrift [Seite 195 ff. —] angezeigten Uebersetzung und Bearbeitung der demotischen magischen Papyrus sind nun der Tafelband und ausführliche Indices gefolgt ein glänzender Abschluss dieser vortrefflichen Arbeit. Zwar ist der grammatische Abriss ausgeblieben, aber in den Indices ist so viel Grammatisches untergebracht, dass doch die demotische Grammatik nicht ganz leer ausgeht. Beide Bände zeugen wieder für die scharfsinnige und genaue Arbeitsweise der beiden Demotiker. Dass die Verfasser unter den von ihnen angegebenen Umständen statt einer ungenügenden mechanischen Reproduktion eine "band copy" gegeben haben, kann ich nur billigen. Für paläographische Zwecke reichen die früheren Publikationen in der Hauptsache aus.

Die Anordnung der Indices ist sehr übersichtlich, nur erschwert die absichtlich eingeführte Vermengung des ;, ' und ' sowie der K Laute das Auffinden der Wörter. Wer Demotisch treibt, ist doch - wenigstens heutzutage - an der klassischen Sprache vorgebildet und zieht gewiss eine saubere Scheidung der später vielfach zusammengeworfenen Laute vor. Im übrigen kann ich nur meine rückhaltlose Bewunderung für die sicheren Lesungen¹ und die fast lückenlose? Vollständigkeit äussern. Die kontischen Aequivalente der demotischen Gruppen sind fast überall angegeben, dagegen ist — und für diese späte Orthographie ganz

[&]quot;Darstellung des talmudischen Rechtes." (Anlage zur "Rechtswissenschaftlichen Sektion des babylonischen Talmuds" von L. Goldschmidt. = Zeitschr. f. vergl. Rechtswissensch, XX S. 161 ff.). Auch im Souderabdruck.

² Vgl. WZKM, XI 102 zu Sir. 14, 21, 22.

^{*} Nebenbei sei bemerkt, dass auch המיל nicht eine Ableitung von המיל ist, soudern schon im bibl.-hebr. als Verbum vorkommt.

Vielleicht auch Test. Benj. XI 2 vgl. meine Bemerkung z St. im Beiheft II zur OLZ Sp. 18 b.

¹ Nr. 375 ist wohl šnte zu lesen, was identisch mit dem auch mit dem Krokodil determinierten Wort šntj (Brugsch: 106, IV, 1403 VII 1192) ist. Dieselbe Schreibung des s auch in der Gruppe smsi.

 $^{^{2}}$ Z. B. fehlt Twpe "Weide" aus Nr. 559.

skription vermieden worden. Literaturverweise über das gleiche Thema i. d. Anthropol. Ges. fehlen fast ganz, was doch in einzelnen Fällen Z. f. E. 08. p. 262.) Auch das archäologische

zweckmässig gewesen wäre.

führungen über die Geheimschrift dieser Texte, folgendes darüber: "Die Grabungen in China Für deren griechischen Ursprung lässt sich auch haben keine Funde gebracht, die älter als ea. noch die Schriftrichtung (von links nach rechts) 100 v. Chr. sind. In Japan sind die steinanführen. Die in dieser Schrift geschriebenen und eisenzeitlichen Funde allerdings recht zahlkoptischen Wortschatzes. Besonders dankens- die Literatur in Betracht kommen. Die ersten wert ist die alphabetische Zusammenstellung Quellen in China stammen aus der Han-zeit der Glossen, aus denen lautgeschichtlich noch (ca. 200 v.-200 n. Chr.), der Pokutulu, eine viel zu lernen ist, wie überhaupt die ganze Art Katalog der kaiserl Sammlg, ist aus dem nunmehr glücklich zum Abschluss gelangte 12. Jahrhundert: "Die ersten schriftlichen Denkragender Weise fördern wird.

O. Münsterberg: Influences occidentales dans l'art de l'Éxtrême-Orient. In: Revues des études etbnographiques et sociologiques". Paris 1909. Heft 13-15 p.

M. glaubt auf Grund von gewissen Ueberindischer Einfluss. 7) Persischer Einfluss.

altaïsche Sprache redete und Japan die Kultur eines solchen Kultes. des Kontinents vermittelte."2 Das ist die noch zu beweisende - Basis der Theorien M.'s. beginnt in China die Han-Dynastie, vor ihr ist Zuerst wäre dagegen zu bemerken, dass Ehren- literarisch nichts belegt. (Z. f. E. 08. p. 940.)

¹ So zu Nr. 702 ein Verweis auf die durch die demotische Schreibung bestätigte Erklärung des koptischen Wortes in Recueil XXVIII S. 208,

² Die Stellen in ". . , " sind keine wörtliche Uebersetzung, sondern nur kurze, sinngemüsse Auszüge.

in meinem Sinne — eine hieroglyphische Tran- ablehnt. (Diskussion eines M.'schen Vortrags Material, besonders für das vermittelnde Land, Grosse Beachtung beanspruchen die Aus- China, ist recht dürftig. Sagt doch M. selber Worte sind eine wichtige Bereicherung des alt- reich". Fast garnicht kann für beide Länder Publikation die gesamte Aegyptologie (nicht mäler Japans, die Chroniken von 712 und 720 nur den engeren Demotiker) in gauz hervor-können nur mit den Nibelungen und der Edda verglichen werden" (Nachod Z. f. E. lc.)

Gehen wir zu den einzelnen Perioden über: 1. Vormykenischer Einfluss: Töpferei, kleine Idole (Fig. 3, 7). Gewisse Aehnlichkeiten mit westlichen sind vorhanden, über die noch später 22-36 und Heft 16-18. p. 109-116. 64 Abb. auf zusammen mit Punkt 4 zu reden sein wird. Zu 31 Tafeln. Besprochen von E. Brandenburg, Rom. bedauern ist, dass nicht andere Abbildungen von Brettidolen, als nur die wenig deutliche einstimmungen von Ornamenten, Formen etc. Fig. 2 gegeben sind. Mit ihr ist wenig anzudes Mittelmeerkreises einerseits und China- fangen. Figurinen werden auch nicht abgebildet, Japans anderseits eine tiefgehende Beeinflussung was bei der Wichtigkeit des Gegenstandes, be-Ostasiens von Westen her während des ganzen sonders in Anbetracht des sonst so reichen Altertums konstatieren zu können. Nach einer fllustrationsmaterials, überrascht. In Z. f. E. historischen Einleitung zergliedert er diesen 07. III p. 291 sind nun derartige Figuren aus Kultureinfluss scharf in folgende Gruppen, resp. der Baelz'schen Sammlung abgebildet. Fig. 4 Perioden: 1) Steinzeit - vormykenischer Ein- dort hätte eine gewisse Aehnlichkeit mit westfluss. 2) Bronzezeit in China - mykenischer lichen, doch ist die Behandlung der Extremi-3) Griechisch-baktrischer Einfluss täten, die Baelz besonders betont, (l. c. p. 290) 4) Bronzezeit in Japan — kypriotischer Ein- eine ganz andere; ebentalls die Augen. Die fluss. 5) Eisenzeit in Japan, sino-japanischer übrigen Figuren dort sind ganz wesentlich ver-Stil. 6) Buddistische Kunst und griechisch- schieden von westlichen. Daraus nun auf einen Kult "einer weiblichen Gottheit der Natur, die "In Japan sind drei Rassen und drei Zivi- von Südfrankreich, durch die Mittelmeerländer lisationen vermischt. (p. 24.) Im Paläolithikum bis Ostasien während des Paläolithikum verehrt bewohnten die Aïnos ganz Japan. Mehrere wurde" (M. p. 26.), zu schliessen, ist keines-Jahrkunderte später (von welchem Zeitpunkt wegs angängig Nebenbei noch bemerkt, dass ab gerechnet?) landeten Malayen, die die Bronze- die Figuren bei Bähr, auf die sich M. in technik mitbrachten und die Amos nach N. einer Anmerkung ausdrücklich bezieht, neodrängten. Sie stiessen mit einer dritten Rasse lithisch sind. — Ebenso schwach fundiert ist zusammen, die vom asiatischen Festland ge- die Phallustheorie: nichts ist "natürlicher" in kommen war, Eisentechnik kannte, eine ural- jedem Sinn, als die unabhängige Entstehung

2. Die Bronzezeit in China: ca. 200 v. Chr. reich jeden malayischen Einfluss auf Japan Die archäologischen Funde in China gehen, wie M. (p. 23) selbst zugibt, nicht über 100 v. Chr. hinauf. Trotzdem sagt er (p. 28), als wenn es absolut sicher feststände, "die Chinesen, die gegen Ende des 3. Jahrtansends in China ankamen, kannten die Bronze, besassen eine ausgedehnte Zivilisation, oder empfingen sie kurz leider machen derartige, gelind gesagt, Phantagibt M. dafür nicht, was wohl bei Dekretierung M.'sehen Arbeit etwas misstrauisch. Zwischen derartig wichtiger "Tatsachen" absolut not-den Poterien des Museums zu Tokyo (die oben wendig ist. Ferner, woher bekamen sie die erwähnten Scherben und Fig. 28-31) und derlassung? Und weiter: "die neuen Ankömm- wisse auffallende Aehnlichkeiten. Die Zeit sehr altertümlichen Typ überliefern, so lässt Noch heute können solche Formen mit Unterdas allenfalls eine mit allem Vorbehalt verdiese nicht wie ein Faktum hinstellen. Im selben Sinne wird dann noch Mykene und Aegypten herangezogen, und ebensowenig bewiesene Behauptungen aufgestellt Greifen wir aus der Fülle des Materials nur noch einzelne sich hierbei auch auf die bek. Arbeit Reichels im Memnon I. Ich kann hier kurz auf die gänzlich ablehnende Kritik Reinachs (R. E. E. S. 08. p. 308) verweisen, worin Reinach auch besonders den recht naturalistischen Charakter dieses "Ornaments" betont.

3. Ueber griechischen Einfluss bis nach China hin mag ein klassischer Archäologe urteilen und sich darüber freuen; das geht über den Rahmen der OLZ binaus. Ich möchte bier nur auf eine charakteristische "Ableitung" M.'s hinweisen: Der kaiserliche Wagen der Han-Zeit (rund um Chr.) zeigt eine besondere Form, ähnlich der des Wagens des Darius auf dem bekannten Mosaik der Alexanderschlacht aus Pompei. Um den griechischen (Darius und sein Wagen waren doch eigentlich mehr persisch!) Einfluss dieser Wagenform bis China zu zeigen, ist über einer Reproduktion des Mosaiks auf Tafel X bei M. ein altfranzösischer Kupferstich aus dem Jahre 1787 abgebildet, der irgend einen phantastischen Chinesischen Kaiser auf einem viereckigen Wagen zeigt. Ueber Genauigkeit von exotischen Sitten etc. in Reisebeschreibungen von vor 100 Jahren braucht kein Wort gesagt zu werden. Diese Ableitungs-"Methode" nur zur Charakteristik.

4. Bronzezeit in Japan: Der Abschnitt beginnt mit Jimmo-Tenno, dem legendären Stammvater der jetzigen Dynastie. Dazu nur folgendes: M. sagt in s. Japan. Kunstgesch. 07, HI p. 125 folgendes: "Vielleicht war J. T. . . . ein flüchtiger Aegäer oder Cyprer, der die hohe Kultur seines sonders p. 286. Volkes unter malayischer Hilfe in den fernen Osten verpflanzte." Eine Kritik ist da unnötig,

nach ihrer Ankunft". Irgend welche Belege sien aber auch gegen die guten Seiten der "civilisation développée" kurz nach ihrer Nie-solchen des Westens bestehen nun zwar gelinge brachten die Kunst des Hausbaues mit. "und vor allem räumlichen Differenzen sind aber Letztere Behauptung stützt er durch zwei zu gross, Zwischenglieder fehlen noch gänzlich, Reliefs, eins ca. 100 v. Chr., das andere von ebenso lässt Geschichte und Ueberlieferung im 147 n. Chr. Also wie man ca. 2200 Jahre Stich; wir können also aus einer rein äusseren v. Chr. baute, ergibt sich aus zwei Funden, Achnlichkeit, die ebenso ohne Entlehnung entdie über 2000 Jahre später datiert sind, standen sein kann, nicht auch mit nur einiger Nehmen wir selbst an, dass beide Reliefs einen Sicherheit auf Kulturzusammenhänge schliessen. sätzen, aufgesetzten Tieren etc. noch durch Zuklausulierte Mutmassung zu, aber man darf fall und Spielerei entstehen, wie ich es selbst bei meinen praktischen Töpfereistudien gesehen habe; irgendwelche Kenntnis alter Formen war dabei absolut ausgeschlossen. Man kann bei derart einschneidenden Fragen nicht vorsichtig genug sein, und müssen wir deshalb auch M.'s Punkte heraus, z. B. das Wolkenmotiv. M. stützt Resultate als noch nicht sieher und abschliessend betrachten.

> Die Eisenzeit, derentwegen ich auf den sachlichen Aufsatz von Baelz (Z. f. E. 07. III p 281 ff) verweisen kann, interessiert uns hier weniger. Buddhistischer und persischer Einfluss gehen über den Rahmen dieser Besprechung heraus. Dass sich in diesen letzteren Zeiten, in denen schon ganz andere Beziehungen als etwa im Neolithikum herrschten, und von denen viel mehr Reste erhalten geblieben sind, kunstgeschichtliche Beziehungen nachweisen lassen, ist natürlich.

Im Obigen mussten einige Punkte der M.'schen Arbeit etwas scharf beleuchtet werden, schon im Interesse einer gedeihlichen Entwicklung dieser Lehren. Seinem von Fachleuten voll anerkannten Verdienst als Kenner japanischer Kunst im eigentlichen Sinne geschieht damit natürlich kein Abbruch. Auch ist es sein Verdienst, zuerst in vollem Umfang diese Fragen aufgerollt und angeregt zu haben. Hoffen wir, dass durch vermittelnde Funde etc. seine Hypothesen gesichert werden. Ihre Bestätigung würde sich als gewaltiger Fortschritt unserer gesamten Kulturgeschichtskenntnisse erweisen. Davon sind wir aber trotz M.'s Arbeit noch weit entfernt und können sie in Anbetracht der oben kritisierten Beweisführung keineswegs für abschliessend erklären!.

¹ cf. hierzu auch Nachod in Z. f. E. 10. 8. p. 285, be-

Dr. Emanuel Peroutka: Dějiny řecké, díl I, doba předhistorická (Griechische Geschichte, I. Teil, prähistorische Zeit.) Prag 1908, (in Kommission bei Höfer & Klouček). 264 S. 7 Kr, bespr. v. A. Šanda, Leitmeritz.

Der Verfasser beschäftigt sich besonders ausführlich mit dem durch die Ausgrabungen auf Kreta zutage geförderten Material und versucht auf Grund desselben eine Hypothese über die nationale Zugehörigkeit der "ägäischen" Kultur. Sie ist nach ihm das Werk eines vorgriechischen, semitischen noch indogermanischen Volkes, welches vermutlich in Nordafrika seine ursprüngliche Heimat hatte und sich von dort über die Küsten des Mittelmeeres verbreitete. Die Griechen selbst sollen erst um die Mitte des zweiten vorchristl. Jahrtausends in ihre späteren Sitze eingewandert sein und können mithin die "mykenische" Kultur nicht ausgebildet haben. Zweifelsohne hat sich der Verfasser durch die sorgtältige Sichtung des Ausgrabungsmaterials ein bleibendes Verdienst erworben. Dies verleiht seinem sehr instruktiven Buche einen mehr als ephemeren Wert.

Allein eben darum machen sich einige ernst hervorzuhebende Mängel in unangenehmer Weise fühlbar. Die Denkmäler auf Cypern sind so gut wie gar nicht berücksichtigt, obgleich dies besonders auf Grund von Lichtenbergs "Beiträge zur ältesten Geschichte von Kypros" Berlin (Vorderasiatische Gesellschaft) 1906 mühelos hätte geschehen können. Der Autor bezieht sich zwar gelegentlich auf orientalische, insbesondere ägyptische Quellen, doch hätte man erwartet, dass er bei dem sonstigen Mangel an inschriftlichem Material gerade die wenigen lässt eine gewisse Freiheit in der Vokalisierung einschlägigen ägyptischen Andeutungen, genau diskutiert und zur Aufhellung der "ägäischen" "mykenischen" Kulturverhältnisse verwendet hätte. Das bekannte Buch von W. M. Müller: Asien und Europa nach altägyptischen Denkmälern, Leipzig 1893, hätte dabei gute Dienste geleistet. Die alten Beziehungen Babyloniens und Syriens zu Cypern werden vom Verfasser gänzlich ignoriert. Auch würdigt er die Stellung nicht, welche nach den Tell el Amarnabriefen Alašia (Cypern) in jener Periode inne hatte. Der dortige König nennt den Pharao seinen "Bruder" und die Details der Korrespondenz liefern willkommene Beiträge zur Kulturgeschichte der Insel. Ausserdem vermisst man die Erwähnung des berühmten Papyrus Golenischeff, dieser einzig dastehenden | schliessen (vgl. OLZ 1909, Aprilheft), als Pråšek Urkunde aus der Zeit Ramses' XII. (nach auf dem Gebiete der altorientalischen Geschichte Erman), die uns sehr stimmungsvoll nicht nur dank seinen tüchtigen Originalarbeiten eine über das Verhältnis der phönikischen Küstenstädte zu Aegypten aufklärt, sondern uns zum Schluss auch noch nach Cypern führt, wo eine

Königin Hatiba herrscht. - Dass die griechischen Inseln die starke Hand der Pharaonen aus der 18. Dynastie zu fühlen bekamen, ist ein kulturell hochwichtiges Faktum, das deutlicher hätte hervorgehoben werden müssen. Schon bei Thutmose I (Tombosstele 16) ist davon die Rede, dann wiederum bei Thutmose III. in der poetischen Stele, wo Zeile 16 von der "Niedertretung" (tjtjk) von Kftjw (Kilikien?) und Isy (Cypern, früher Asebi gelesen), Zeile 18 von der "Niedertretung" der "Inselbewohner mitten im Meere" handelt. Das sind nicht blosse prahlerische Phrasen. Der Tribut von Kftjw wird neben dem von Rtnw (Syrien) auch auf dem Grab des Rehmire, die Huldigung von Isy wiederbolt in den Annalen (Jahr 34, 38, 40) erwähnt. Wir brauchen also auch an der Unterwerfung der Mittelmeerinseln nicht zu zweifeln. Danuna in Tell el Amarna 151, 52 (Winckler) identifiziert der Verfasser (S. 248) mit den Danaern und mit den Danuna bei Ramses III., die im Papyrus Harris D'-yn-yw-n', auf der Inschrift von Medinet Habu D'-y-n-yw-n' geschrieben werden. Da aber in dem erwähnten Amarnabrief neben Danuna nordsyrische Orte genannt sind, ist dieses Danuna wahrscheinlich ebendort zu suchen und von den Danaern, die bei Ramses III. vorkommen, zu trennen. Denn nach Nordsyrien können wir bald nach 1400 einen griechischen Stamm nicht gut versetzen. Anderseits ist um diese Zeit Cypern für die Danaer nicht frei, denn dieses heisst Alasia und hat einen mit Aegypten eng liierten König, der vom "König von Danuna" sieher verschieden ist. — Die Transkription ägyptischer Namen Thutmose mit o entspricht mehr der zu postulierenden koptischen Partizipform "mose" (geboren). Aber der Genetiv "Thotma" ist jedenfalls durch das korrektere Thutmesa zu ersetzen. Denn das Schluss-s gehört zum Stamme (mśj gebären). Aehnliches gilt vom Namen Ramses (R'-mś-św).

Die hervorgehobenen Mängel wären leicht vermieden worden, wenn der Verfasser das ihm sehr nahe liegende, ausführliche, böhmisch verfasste Werk seines Landsmannes Dr. J. Prášek über altorientalische Geschichte konsultiert hätte. Prášek hat mit Recht in einer längeren Besprechung auf diesen Umstand hingewiesen und es war seitens des Herrn Verfassers umso weniger nötig, sich mit Animosität dagegen zu verallenthalben hochgeachtete Autorität ist.

zu Berlin, herausgegeben von der Generalverwaltung. Griechische Urkunden. 1V. Band, 7 Heft. Bl. 194-224. C. Fries. Berliu.

aus dem 17. Jahre des Augustus und betrifft und ein Arbeitskontrakt. Erwähnt sei noch eine Wohnungsmiete in Alexandrien. Es ist ein Lehrvertrag betr. Erlernung des Flötenspiels ein Schriftstifek von 53 Zeilen, 37 cm hoch, u. zw. des ἐπανλισμός, d. i. die Begleitung zu 1°.5 cm breit, und stammt aus der Papyrus- anderen Instrumenten. Auf einem Blatt finden kartonnage von Abusir el mäläq. Schubart sich drei verschiedene Entwürfe zu diesem hat den Text bergestellt und ediert. Es folgt Kontrakt, der in ganzer Ausführung erhalten (48v, Nr. 1116) ein Vertrag über Hausmiete in ist. Er stammt aus dem Frühjahr 13 v. Chr. selben Jahre. Die Vermieterin ist Antonia des Schreibens überweist ihm seinen Sklaven Jahre 13 v. Chr. (63 v, Nr. 1117). Rekto ist wieder manches Lehrreiche, und dem Heraus-unbeschrieben, Verso zeigt nach Schubart geber Schubart gebührt für seine gewissenhafte, ziemlich grosse, schulmässige Handschrift, Svr- wertvolle Editionstätigkeit der grösste Dank χωροδσιν 'Αρτεμίδωρος και 'Ερμιόνη μεμισθώσθαι der Fachkreise. παφά τοι Είρηναίου επί χρόνου μήνας δέκα έξ άπο Παγών του ένεσιωτος έπτικκαιδεκάτον Καίσαφος το υπάρχου αὐτῷ έργαστήριου κλιβάνιου ἐν τῷ Βήτα εν τη Ενδιαμονός λεγομένη ψύμη πλησίον tor Prandros zth. Das orientiert über das wesentliche des Inhalts. Von Interesse ist die Vertragsbestimmung, die Mieter sollen die Werkstatt samt dem Inventar sauber und unversehrt wieder abliefern, niemals die Mietszahlung versäumen μηδέ ἀπό τοῦ νῦν εἰς τὸν dei zooror dru tigeral (Schubart) Etegor egyaστήφιον τῷ κλιβανήφ ἐντὸς πλέθρων κύκλοθεν πέτιε, eine vorsichtige, für das Gewerbsleben der Zeit lehrreiche Klausel. Nr. 1118 betrifft die Pacht eines Gartens in Alexandrien aus d. J. 24 v. Chr. Die rechte der beiden zusammengeklebten σελίδες ist verloren gegangen. – Nr. 1119 betrifft die Pacht eines Grundstücks. Ein Apollonios pachtet auf fünf Jahre ein dem Ptolemaios und Leon gehöriges Grundstück, άπο Θῶυθ (Aug./Sept.) τοῦ εἰσιόντος έκτου καὶ είχοστοῖ έτους Καισαφος, also 5 v. Chr. Dabei wird ein neues Demotikon Τημένειος bei dem Namen Ptolemaios genanut (Schubart 203 Anm.). Interessant ist die Vertragsbestimmung τον 'Ιπολλώνιον αντεχόμενον τῶν μεμισθωμένων έπιτελεῖν ἀμπέλων και των κναμώνων το προσήνοντα έργα πάντα καθ' ώραν καί κατά καιρόν άφεστώς μηδιν εργούντα μηδέ παταβλάπτοντα μηδε παφαλείποντα έργον μηδέν τών είς εθεργίαν ανηχόνιων σχάπιων το χοινόν κατά ιρόπου και ποτίζων τοις δέουσι ποτισμοίς — καί έάν τινα της άμπέλου ή του δοθεώνος εγλείπη ιδετικαταφετείειν ταθτά γένη αθτενίαντα καί μή Extentive the mistosur erros tor zoorov; nach Ablauf der Frist aber muss alles unbeschädigt und sauber wieder ausgeliefert werden, widrigen- dient ihr Inhalt das grösste Interesse. Es sind - ab-

Aegyptische Urkunden aus den Königlichen Museen falls die schon in den anderen Kontrakten vorgesehenen Strafen eintreten. — Es folgen noch Fol. Berlin, Weidmann, 1909. M 240 Bespr. v. eine Reihe von ähnlichen Sehriftstücken, ein z. T. gleichlautender Vertrag über Gartenpacht, Den Anfang bildet eine Darlehnsurkunde ein anderer über Pacht einer Papyruskultur Alexandrien, aus demselben Fundort und dem Der Lehrer heisst C. Julius Eros, der Verfasser Philemation, eine Freigelassene des M. Antonius. | Narkissos. | Die μελέται und έπιδίξις will der Das dritte Stück bildet ein Dokument über Herr dem Sklaven selbst χορηγεῖν, ἐμοῦ τρέφοντος Verpachtung einer Bäckerei, auch aus dem zαὶ ίματίζοντος αὐτὸν, usw. — Das Heft bringt

Sprechsaal. Erwiderung.

Vou K. H. E. de Jong.

ln Nr. 8 von "OLZ" 1909 bat Herr C. Fries eine sehr bemerkenswerte Anzeige meines Werkes "Das antike Mysterienwesen in religionsgeschichtlicher, ethnologischer und psychologischer Beleuchtung" gegeben.

Ein näheres Eingehen auf diese Anzeige würde zu grossen Raum beauspruchen, aber zwei Bemerkungen zur Verbeugung etwaiger Missverständnisse möge man

mir doch vergönnen.

Erstens ist "Eleusinien" eine nicht eben genaue Bezeichnung für die "eleusinischen Weihen" oder "Mysterien", vgl. Das ant. Myst. S. 8 Anm. 1.

Zweitens kann aus meinem Buche nicht hervorgehen, dass ich ein "Hellseher" bin, da ich ja keine auf mich selbst bezügliche Experimente erwährt habe.

Wer an Geister glaubt, braucht noch kein "Geisterseher", und wer das Hellsehen für erwiesen hält, uoch

nicht selbst ein "Hellseher" zu sein.

Altertums-Berichte. Museen.

Nach dem amtlichen Bericht erwarben die Königlichen Museen zu Berlin im September:

Antiquarium: eine Sammlung hellenistischer und römischer Gefäße, Lampen, Tonfiguren und Bronzen aus Aegypten. - Ein reliefgeschmücktes Glasfläschehen aus Kleinasieu.

Ein wichtiger demotischer Papyrusfund ist von dem Mugdeburger Georg Hauswaldt augekauft worden und soll teilweise dem Museum zu Magdeburg, teilweise der Berliner Papyrussammlung zugewiesen werden. Spiegelherg schreibt darüber:

"Die von einem Händler in der oberägyptischen Stadt Edfu durch Vermittlung der Herren Prof. Borchardt und Dr. Zucker erworbenen demotischen Papyrus Hauswaldt sind sämtlich Urkunden von ungewöhnlich guter Erhaltung und Grösse. Misst doch das längste dieser von der geschickten Hand des Papyruskonservators Herrn Ibscher entrollten Stücke 41/2 m. Vor allem aber ver-

M.

gesehen von kleineren Bruchstücken - 18 grössere Papyrus, welche sich auf eine Familie von Beamten beziehen, die mit der Finanzverwaltung des berühmten, noch heute erhaltenen Tempels des Gottes Horus, zu Edfu zu tuu hatten, und die ersten Urkunden, welche aus dieser Stadt bekannt werden. Die meisten Stücke betreffen Verkäufe von Ackerland, das sich im Besitze der begüterten Familie befand, aber auch ein Teilungsvertrag und ein sehr ansführlicher Ehevertrag sind darunter. Die Verträge reichen von 265-211 v. Chr., von der Zeit des Ptolemaios II Philadelphos bis auf Philopator, und lehren in vielfacher Hinsicht soviel Neues, dass die Veröffentlichung dieser Papyri wissenschaftlich von der grössteu Bedeutung sein wird."

(Nach: Magdeburg, Ztg. 1909, No. 522, 14, Okt.)

Das Musée Guimet in Paris hat soeben von einem Juwelier in Grenoble einen ägyptischen Goldring erworben, der der Gattin Ramses H. gehört hat. Der Ring, von ansserordentlichen Dimensionen, besteht aus einem breiten, goldenen, rechteckigen Ringkasten auf einem doppelten Ring aus Gold und blassem Karneol. Auf dem Ringkasten sind zwei Cartouchen mit den Namen des königlichen Paares eingraviert.

(Chronique des Arts. 6. Nov. 1909.)

Eine Ausstellung von Meisterwerken der islamischen Kunst wird im nächsten Jahre in München stattfinden, und zwar in folgenden Abteilungen: die Kunst unter deu Kalifen his 1258, die maurische Kuust in Spanien und Nordafrika bis 1500, die Kunst auf Sizilieu bis 1500, der orientalische Einfluss auf die skaudinavische Kunst im Mittelalter, die persische Kunst, Eriunerungen an die Kreuzzüge, der Einfluss Persiens auf Russland und Polen, die Türkei von 1400-1700, der Einfluss der Türkei auf die italische Kunst und umgekehrt, die Türkei und Deutschland, die französischen Maler der Türkei usw. (Chronique des Arts. 6. Nov. 1909.)

Italien.

317. E. Brandenburg hat in diesem Sommer in Etrurien, nördlich von Rom, mehrere Felsbearbeitungen in Grotten gefunden, die grosse Aehnlichkeit mit solchen aus Klein-Asien haben. Die Veröffentlichung geschicht demnächst in d. R. E. E. S., Paris.

Palästina.

318. Eine englische Expedition beabsichtigt in allernächster Zeit die "Köuigsgräber" in Jerusalem aufzusuchen und zu erforschen. Der Leiter ist ein Offizier nameus Parker, neben ihm stehen Gelehrte wie Duff, Cyrille Ward, Clarence Wilson und ein finnländischer Ingenieur. Die Stelle, an der man die Gräber vermutet, wird wohl nach einer von Clermont Ganneau vor 15 Jahren ausgesprochenen Vermutung angesetzt, wouach die sonst unerklärlichen Krümmungen des Siloah-Tuunels zu erklären seien aus dem Wunsch, die an der fraglichen Stelle liegenden Königsgräber zu schonen. Die Expedition ist natürlich voller Hoffnungen. Man kann sich aber nach allen Erfahrungen nicht verhehlen, dass für den günstigsten Fall, dass diese unterirdischen Gräber wirklich gefunden werden, man sie höchstwahrscheinlich ausgeplündert finden wird, und ihr Aussehen wenig königlich erscheinen wird.

319. In der Sitzung der Académie des Inscriptions vom 22. Oktober teilt Clermont-Ganneau mit, dass in Jerusalem eine Reihe von Steingefässen gefunden wurde, teils konisch, teils rechtwinklig, deren Inhalte genaue Vielfache von einauder sind, sodass es sich wohl um abgeglichene Hohlmasse nach dem System der Israeliten handelt. (Chronique des Arts. 6. Nov. 1909.) M

Nordafrika.

320. In der Sitzung der Académie des Inscriptions vom 29. Oktober macht Philippe Berger den Stempel einer Aschen-Urne bekannt, die in Karthage von Delattre gefunden wurde. Dieser symbolische Stempel ist systematischen: Tables decennales d'al-Machriq.

aus den Buchstaben gehildet, die den Namen Baal ergeben, und der Initial des Wortes, welches zur Bezeichnung der Leichenopfer dient, ist derart hinzugefügt. dass durch diese Zeichen das Schema einer menschlichen Figur entsteht. Man erkennt hier die konische Figur. die bekanntlich Tanit, die karthagische Göttin, darstellt. So beweist dieser Stempel, dass diese selbe Figur auch deu Gott Baal Hammon darstellte, der von der Tanit untrennbar ist.

(Chronique des Arts. 6. Nov. 1909.)

Aus gelehrten Gesellschaften.

Académie des Iuscr. et Belles-Lettres. Iu der Sitzung am 6. VIII. c. a. referierte Abbé Scheil über die Sprache auf den Meuumenten von Susa.

In der Sitzung am 13. VIII. las Cagnat über mehrere noch nicht publizierte Inschriften, die Kommandant Donau nördlich von Chott el Fedjedj (Tunis) entdeckt hat. Aus einer Vergleichung derselben ergibt sich, daß das Gebiet nordöstlich von dieser Ortschaft in der römischen Epoche von dem Stamme Nuygrroi bevölkert war, den Ptolemaus erwähnt, und der sich nach Donau in den Inschriften selbst Nybgeuii neunt.

Am 20. VIII. teilte Cagnat eine Notiz von R. Basset mit, die von lybischen Iuschrifteufunden auf einer Felswand in Ifri N'Dellal berichtet.

In der Sitzung der Berliner Akademie der Wissenschaften vom 21. Oktober wurde ein Aufsatz von Ed. Meyer vorgelegt: Der Diskus von Phaestos und die Philister auf Kreta. Es wird darin nachgewiesen, dass unter den Hieroglyphen dieser kretischen Bilderinschrift ein menschlieher Kopf mit Federkrone vorkommt. Eine solche Federkrone ist im Mittelmeergebiet nur bei den Philistern und ihren Genossen bekannt, die nach israelitischer Angabe von Kaphter, wahrscheinlich der Insel Kreta, herstammen sollen.

Mitteilungen.

Die türkische Regierung hat den ehemaligen Minister des öffentlichen Unterrichts und Direktor des Lyceums Galtata-Seraï, 'Abdur-Rahmân Efendi, mit einer umfassenden Bearbeitung der Geschichte der Türkei beauftragt. Sämtliche offiziellen Archive sollen dem Verfasser ohne jede Einschränkung zugänglich gemacht werden. Wenn dieses Monumentalwerk zur Ausführung gelangt und auch gelingt, so wird es eine empfindliche Lücke in der Geschichsliteratur des Ottomanenreiches ansfüllen.

Personalien.

Die neueingerichtete außerordentliche Professur für alttestamentliche Fächer an der evang, theolog. Fakultät der Universität Tübingen ist dem Privatdozenten Lic. P. Volz übertragen worden.

Der französische Archäologe Fr. A. Choisy, der Forschungsreisen in Kleinasien und in der Sahara gemacht hat, ist im September gestorben.

W. Ahlwardt, Greifswald, ist gestorben.

Zeitschriftenschau.

Al-Machriq. 19091:

XII. Nr. 2. (Febr.) L. Cheïkho, Poésie, et Constitution en Turquie depuis six mois Mitteilung zahlreicher (arab.) Gedichte von verschiedeuen Verfassern. - Hill, Raad, Moeurs et coutumes en Abyssinie (suite). - J. A. Malouf, Le recueil de proverbes du P. Hauaniya Monnaïar (suite).

¹ Auf allen Umschlägen innen Fortsetzung der

— Paul Peeters, La légende de S. Denis l'Aréopagite Nr. 6. (Juni). P. C. Bacha, Les titulaires du Siège Melet l'épitre à Apollophanes. Mit einem Auszug aus der chite de Baalbek. — L'abbé N. Mobarak, La Liturgie arab. IIs. Nr. 112 der St. Josephs-Universität. Diese, sacrée (à propos d'un nouveau livre). Im Hinblick auf wie die syrische und die koptische Version der Vita des Dionysius Areopagita, erweisen sich als aus dem Griechischen geflossen. Pagegen ist der Brief des Dinon. Areop. an Apollophanes Migne, PP, GG, III 1119) ein Falsifikat des Mönches Hilduin (7. Jahrh.). — Besprechung u. a. von: Ignatius Ephraem II Rahmani. Vetusta Documenta liturgica (Studia svr. III).

Nr. 3. (März). Le Diwan de Samaou'al édité d'après un ancien Manuscrit par L. Cheïkho. Der Karmeliter-Pater Anastasius hatte das Glück, in Damaskus in einer Sammelhandschrift geschrieben 649 H. = 1251 Chr.) den bislang für verloren gehaltenen Diwan dieses altarabischen Dichters, des Zeitgenossen und Gastfreundes des Imru'l-Qais, wiederzufinden Pater Cheïkho stellt in einer Einleitung die (widersprechenden) Angaben über Namen, Herkunft usw. des Dichters zusammen und lässt dann den ganzen Diwan zugleich mit dem Kommentar des Abū 'Abd Allāh Niftaweih folgen. Am Schluss heisst es, dass eine Sonderausgabe des Diwans mit weiterem Apparat in Vorbereitung sei. - J. Mongin, Le Sucre. - L. Cheïkho, Les secrets des charlatans, analyse d'un ancien ouvrage. Der Verf. ist Zain ad-din Abd ar-Rahim b. Abî Bakr ad-Dimişqî (erste Hälfte des 13. christl. Jahrh.), dessen Name bei H. Halîfa V 438 und 202 verschieden gegeben ist. Die junge Handschrift wurde von den Jesuiten unlängst in Beirut erworben. - P. Anastase, Les saints personnages connus sous le nom d' Abdâl. -L'abbé Isaac Armalé, Isaac de Ninive. In Ergänzung der Mitteilungen, die Pater Bejan in der Vorrede seiner ebeuso betitelten Ausgabe gegeben hat. Am Schluss über eine Hs. der arabischen Version des Isaac von Niniveh. - L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIX e siècle (suite). — Besprechung u. a. von: 1) H. Keller, Kitâb Bagdåd Bd. 6. 2) al-Kindi, History of the Governors of Egypt ed. by A. Koenig part. I. 3) Diwan des Ibn Hani, 4. Aufl. Beirut 1326.

Nr. 4. (April). P. L. Cheïkhe, Deux Homélies inédites attribuées à St Jean Chrysostôme. Appendice: Les Mss. arabes de l'Université St. Joseph contenant les ceuvres de St. Jean Chrysostôme. - Dr. S. Hadji, Les conditions livgiéniques de la Haute-Galilée. - J. A. Malouf, Le recueil de proverbes du P. Hananiya Monnaïar (suite). -P. L. Cherkho, La Littérature arabe au XIX e siècle (suite). Derselbe, Une critique mal justifiée. Gegen die Zeifschrift al-Muhaddib, betr. die eben erwähnte Artikelreihe. - Anis Khoury, L'origine des formes dérivées dans les verbes arabes. - P. S. Ronzevalle, Nouvelles Inscriptions phéniciennes de Chypre. Die eine identisch mit der in der Revue archéol Mai-Juni 1908 behandelten, die andre gefunden in Chytroi, hier im Mašriq erstmalig mitgeteilt und erläutert. Euting und Clermont-Ganneau hatten auch Kopieen erhalten. Mit Facsimilia — P. L. Cheïkho, Les secrets des charlatans, analyse d'un ancien ouvrage (suite). - Ignatius Ephraem II Rahmani, Zu alten syrischen Liturgieen. Dazu Bemerkungen von Pater Petrus. -Besprechung u a. von P. Jouon, Le Cantique des Cantiques 1909.

Nr. 5. (Mai . P. L Cheïkho, Poème httéraire d'Ibrahim Khaïki, d'apres le Ms. de Paris. - P. P. Peeters, Une ancienne version arabe de la Vie de St. Euthyme. Ueber eine jüngst von den Jesuiten erworbene Hs, deren Inhalt übereinstimmt mit dem Text des von Tischendorf gefundenen Palimprestes (ZDMG, I 148-160). Mit einem Auszug über Araber, die das Christentum annahmen. -Edmond Béchara, Irrigation de la Mésopotamie: Étude sur l'ouvrage de Sir William Willcocks. - J. A. Malouf, Transcaucasie. Le recueil des proverbes du P. Hananiya Monnaïar. -P. L. Cheïkho, Les secrets des charlatans . . (suite). V. A. Baumstark, Literaturhericht 1907: VII, 1-2 Franz

die noue Sammlung der Maroniten manā'ir at-taqsijāt. - J. A. Malouf, Le recueil des proverbes du P. Hananiya Monnaïar (Fin). - Récit d'nn miracle attribué à S. Michel d'après le Ms. de Gotha [Pertsch IV 549-550] édité par J. Kraschkovski. - P. L. Cheïkko, Les secrets des charlatans, analyse d'un aucien ouvrage (Fin.). -Pers., La Littérature arabe au XIX e siècle (suite). Besprechung u. a. von: Hatzidakis, Die Sprachfrage in Griechenland 1905; L. Barnabé, Meistermann, Guide du Nil au Jourdain: Lo Roy, La Religion des primitifs; The Restorer of Favours . . . by . . . As-Sulki ed. Myhrman. Nr. 7. (Juli). P. A. Cheïkho, Les historiens arabes chrétiens. - Les rites orientaux dans l'Eglise cathelique. Par un prêtre grec melchite. — P. L. Cheïkho, Ûn traité inédit sur les qualités des Chiens par Ibn Marzuban. Mit Anmerkungen ans einer Hs. der Jesuiten herausgegeben. – Paul Sauma, La Cire. – P. L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIXe siècle (suite). - Besprechung u. a. von: Graf von Mülinen, Beiträge zur Kenntnis des Karmels; Marzuban-Nama ed. by Mirza Muh. ibn 'Abdu l-Wahhab London 1909; The tajarib al-umam or History of Ibu Miskawayt by L. Caetani. Nr. 8. (August). P. L. Ronzevalle, Un an de Régime

Constitutionuel. - P. L. Cheïkho, Le Catholicisme à Mardine d'après un ancien document. Ueber die Zeit um 1750, aus einer Hs. jener Zeit. In volkstümlicher Sprache. Mit einer Abbildung von Mardi — Ders., Bajazet II et Innocent VIII. — Ders., Les édits de Mahomet et des premiers Caliphes en faveur des Chrétiens. - P. H. Lammens, Les Inscriptions arabes an mont Tabor. Mit Facsimilia. — P. L. Cheïkho, La Littérature arabe au XIX o siècle. Besprechung u. a. von: Yakût, Irshad alarib ed. by Margoliouth; Jaeschke, Engl.-arab. Dict. (Nutt, London); Radspieler, Der perfekte Türke; Carra de Vaux,

La doctrine de l'Islam.

Nr. 9. (Sept.). P. L. Cheïkho, Les poètes et les événements constitutionnels. - Derselbe, Le Catholicisme à Mardine . . . (suite). — Derselbe, Les édits de Mahomet . . . (suite). - P. Sab. Ronzevalle, Encore un mot sur les deux Inscriptions phéniciennes de Chypre. Mit Facsimilie. - Commentaires poétiques sur la pièce philologique de Qoutrob, publiés par L. Cheïkbo. Héraus-gegeben aus den Berliner Hss. Ahlwardt VI Nr. 7078 und 7079. - Vie inédite de St. Xénophon et de sa famille d'après le Ms. du Vatican, publiée par l'abbé G. Graf. - Lettres du patriarche Cyrille Thanas à Louis XV et au Dauphin. Éditées par L. Cheïkho. Aus der Pariser Hs. Arab. 6100. - Besprechung u. a. von: Redhouse, Turkish Vade-Mecum; Addai Scher, Histoire nestorienne inédite; C. Charon, Histoire des Patriarcats Melchites III, 1; Goussen, Die christl.-ar. Literatur der Mozaraber.

Natur und Offenbarung. 1909: 9. Th. Wolff, Vom Ochsenwagen zum Automobil. Geschichte der Wagenfahrzeuge, bespr. v. ?.

Neue Jahrb. f. d. klassische Altertum. 1909: XXIII. u. XXIV. 8. S. Eitrem Hermes und die Toten, bespr. v. E. Samter. — W. Amelung, Die Skulpturen des Vatikanischen Museums, bespr. v. F. Koepp. — F. Schemmel, Die Hochschule von Alexandria im IV. und V. Jahrhundert p. Chr. n. - Ulbricht, Grundzüge der alten Geschiehte. 4. Aufl., bespr. v. H. Lamer.

Nouvelle Revue Historique de Droit. 1909: XXXIII. 4. E. Cuq, Le droit Babylenien au temps de la première dynastie de Babylene. - F. Holldack, Aperçu sur la théorie et la pratique du droit provincial en

Oriens Christianus. 1905:

— Besprechung u. a. von Sachau, Syr. Rechtsbücher Bd. II. Cöln, Der Nomokanon Mißä ils von Malig (Text mit

Apparat, Uebersetzung). - Herman Junker, Koptische Poesie des 10. Jahrhunderts. Teil II: Texte, Ueber- 89. Carra de Vaux, La doctrine de l'Islam, bespr. v. setzung und Kommentar. - Bruno Kirschner, Alfabetische Akrosticha in der syrischen Kirchenpoesie (Schluss) 90. Le Cantique des cantiques (Literatur zum Hohenlied), (Text mit Apparat n. Uebersetzung). — M. A. Kugener, Une autobiographie syriaque de Denys l'Aréopagite (Text m. Apparat, Uebersetzung, Notice biographique du Vaticanus 155 fol. 4 ro a. und Uebersetzung derselben und Anmerkungen). - E. Legier, Essai de biographie d'Énée de Gaza. - M. Faulhaber, Babylonische Verwirrung in griechischen Namensigeln. - A. Banmstark, Aegyptischer und antiochenischer Liturgietypus in Ak. I-VII? - M. A. Kugener, Sur l'emploi en Syrie, au VIe siècle de notre ère du mot "barbare" dans le sens de "arabe".

Petermanns Mitteilungen, 1909:

LV. 9. W. v. Diest, Quer durch Karien. - W. Schjerning, Der XL. Deutsche Anthropologentag in Posen. -Fr. Hahn, Herm. Wagners Lehrbuch der Geographie. -L. Frobenius, Vorläufige ethnographische Ergebnisse der Innerafrikanischen 1907-09. - Th. Schöne, Die Gradnetze des Ptolemans im ersten Buche seiner Geographie, hespr. v. E. Hammer, P. Gäthgens. - K. Penka, O. Schraders Hypothese von der südrussischen Urheimat der Indegermanen, bespr. v. id. — J. Dowd, The Negro Races, hespr. v. id. — lamische und jüdische Philosophie; W. Grube, Die chine-P. Hambruch, Das Meer in seiner Bedeutung für die sische Philosophie; Tetsujiro Inouye, Die japanische Phili-Völkerverbreitung, bespr. v. O. Schluter. - Ch. Brettes. L'homme et l'univers, 2 Bde., hespr. v. Günther. -F. Porena, L'antropogeografia nelle sue origini e ne suoi progressi, bespr. v. id. — W. St. Tower, The human side of systematic Geography, bespr. v. id. - A. Woeikow, Die naturliche Vermehrung der Bevölkerung, ihre geo- 39. R. Basset, Apocryphes éthiopiens, bespr. v. M. G. D. graphische Verteilung, Vergangenheit und Zukunft. bespr. v. —.

LV. 10. W. v. Diest, Quer durch Karien. - A. Houtum-Schindler, Klimatafeln aus Persien. — E. Demolins, Les Grandes routes des peuples, bespr. v. O. Schlüter. — Péninsule Balcanique. Bibliographie Géographique red. p. J. Cvijić 1901-1905.; H C. Woods, Washed by four Seas angez. v. J. Cvijić. — F. Stroh, Die geographische Verbreitung der Eiszeitspuren auf der aussergriechischen Balkanhalbinsel, bespr. v. Hess. - Vasović, Die Eiszeitspuren in Serbien, bespr. v. Hess.

Protestantische Monatshefte. 1909:

XIII. 9. R. Steck, Das Leben Jesu und die vergleichende Religionsgeschichte. - P. Mehlhorn, Die Bibel, ihr Inhalt und geschichtlicher Boden, 7. Aufl., bespr. v. H. Holtzmann.

Records of the Past. 1909:

VIII. 4 J. Carter, Kutchuk Ayiah Sofia and San Vitale. Revue Africaine. 1909:

LIII. 272-273. I n. 2. A. Joly, Répartition et caractère des vestiges anciens dans l'Atlas Tellien (Ouest Oranais) et dans les steppes oranaises et algéroises. — id., Chansons du répertoire algérois. — A. Robert, Biographie de Tirman. — L. Gognalons, Fêtes principales de sédentaires d'Ouargla (Rouagha). - E. Lefébure, Le Bucrâne libyen.

Revue de l'Art ancien et moderne. 1909:

XXVI. 149. Pierre Gnsman, Dessins et monochrômes antiques. -- G. de Tressan. La Naissance de la peinture laïque japonaise et son évolution du XIe au XIVe siècle. XXVI. 150. G. Mendel, Catalogue des figurines grecques des terre cuite du Musée impérial ottoman de Constantinople, bespr. v. T. Homolle. — A. Michel, Histoire de Turquie. — H. de Castries, La fin d'un Roman d'avenl'Art III. 2, bespr. v. A. M. XIII. 151. G. Mendel, Les nouvelles salles du musée

de Constantinople.

Revue Augustinienne. 1909:

Alvéry.

bespr. v. -

Revue Critique. 1909:

XLIII. 31. W. v. Christ. Geschichte der griechischen Literatur, 5. Aufl. I bespr. v. My. - Corpus scriptorum ecclesiasticorum latinorum: Vol. L. Pseudo-Augustini Quaestiones neteris et noni Testamenti CXXVI, recensuit A. Souter; Vol. L1, Sancti Aureli Augustini Opera, recensnit M. Petschenig bespr. v. P. Lejay. - R. Cagnat et M. Besnier, L'année épigraphique, 1908 bespr. v. P. F. Girard.

36,-37. N. de G. Davies, The Rock Tombs of el Amarna. VI. Tombs of Parennefer, Tutu, and Ay bespr. v. G. Maspero. — D. R. Mac Iver et C L. Woolley, Areika. with a chapter on Meroitic Inscriptions bespr. v. id. -F. Vogelsand et A. H. Gardiner, Die Klagen des Bauern. Bd. IV. v. Hieratische Papyrus aus d. königl. Museen Forschungsexpedition zu Berlin, bespr. v. id. - L. Borchardt, Das Grabdenkmal des Königs Nefer-ir-Ke-Re bespr. v. id. — Griffith et Thompson, The Demotic magical Papyrus of London - S. R. Steinmetz, De studie der Volkenkunde, bespr. and Leiden bespr. v. id. - E. Meyer, Geschichte des v. id. — E. B. Tylor, Anthropological Essays, bespr. v. Altertums 2. Aufl. 1. 2. bespr. v. id. — P. Hinneberg, Die Kultur der Gegenwart 1.5. (Enthält u. a : H. Oldenberg, Die indische Philosophie; J. Goldziher, Die islamische und jüdische Philosophie; W. Grube, Die chinesophie bespr. v. Th. Sch. -

38. A H. Gardiner, Die Erzählung des Sinnhe und die Hirtengeschichte, (u.) Ders., The admonitions of an Egyptian sage from a hieratic papyrus in Leiden, bespr.

v. G. Maspero.

- G. Möller, Hieratische Paläographie, die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwicklung von der V. Dynastie bis zur römischen Kaiserzeit. I. Bd., bespr. v. G. Maspero. — E. A. W. Budge, Texts relating to Saint Ména of Egypt and Canons of Nicaea in a Nubian Dialect, bespr. v. id. - J. Lieblein, Pistis Sophia, les Conceptions Egyptiennes dans le Guosticisme, bespr. v. id. -S. Leipoldt, Sinuthii Archimandritae Vita et opera omnia IV. 2. v. Corpus Scriptorum Christianorum Orientalium, bespr. v. id. - G. Moeller, Hieratische Lesestücke für den Akademischen Gebrauch I., bespr. v. id. - C. R. Gregory, Die griechischen Handschriften des Neuen Testaments, bespr. v. My. - S. Hellmann, Pseudo-Cyprianus de XII abnsinis saeculi; J. Sickenberger, Fragmonte der Homilien des Cyrill von Alexandrien zum Lukasevangelium, bespr. v. P. Lejay. - J. Meier, Werden und Leben des Volksepos, bespr. v. L. R.

40. H. Gaden, Essai de grammaire de la langue bagnirmienne, bespr. v. R. Basset. - Dictionnaire d'archéologie chrétienne et de liturgie publ. p. Cabrol XVII. bespr.,

v. P. L.

41. C. Clemen, Religiousgeschichtliche Erklärung des Nenen Testaments, bespr. v. A. Loisy. — Sa'du 'd-Dini-Warawini, Tho Marzubán-náma. Persian text ed. by M. Muhammad of Qazwin, bespr. v. Cl. Huart.

Revue Coloniale. 1909:

70, 71, 73, 74, 76. G. Giraud, De l'Atlantique au Nil. Revue du Droit Internat. Privé. 1909:

V. 1/2. G. Chervet, La justice pénale dans les Echelles dn Levant.

Revue des Deux Mondes. 1909:

LXXIX. 53. M. Tinayre, Notes d'uno voyageuse en ture. Les dernières années d'Ali Bey el Abbassi. -L. Bertrand, Les écoles d'Orient.

LIII. 3. M. Tinayre, Notes d'une voyagouse en Turquie (IV).

Revue des Études Grecques. 1909:

F. Greif, Etudes sur la musique antique.

Revue de Fribourg. 1909: Ch. Maréchal, Le véritable "Voyage en Orient" de Lamartine, d'après les manuscrits originaux, bespr. v. A. Roussel

Revue d'Histoire Eccléstastique. 1909: 1. J. Flamion, Les Actes apocryphes des Pierre. -

J. Mahé, La sanctification d'après saint Cyrille d'Ale-

X. 3. J. Wellhausen u a., Die christliche Religion mit Einschluss der israelitisch-jüdischen, bespr. v. G. Deuteneer.

Revue de Linguistique. 1909:

XLII. 3 H. Bourgeois, Notes sur la déclinaison eu vieuxgéorgien. - P. Ravaisse, Les mots arabes et hispanomerisques du Don Quichotte. (Forts.)

Revue de Metaphysique et de Morale. 1909: XVII 5. L. Gottselig, Die Logik Salomon Maimons,

bespr. v. -

Revue de l'Histoire des Religions. 1909: LlX. 1. E. Brandenburg, Les vestiges des plus anciens cultes en Phrygie. — J. Capart, Bulletin critique des religions de l'Egypte, 1906-1907. - E. Lefébure, Le bouc des Lupercales. -

2. S. Gsell, Les cultes égyptiens dans le nord-ouest de l'Afrique sous l'Empire romain. - R. Dussand, Cham et Canaan. - J. Toutain, L'archéologie religieuse et l' histoire des religions au 2º congrès international d'archéologie, Alexandrie-Le Caire, avril 1909.

Revue du Monde Musulman. 1909:

7—8. Michaux-Bellaire, L'Islam et l'État marocain. -A. Vissière, Études sino-mahométanes. — A. Cabaton, Amulettes chez les peuples islamisés de l'Extrême-Orient. - L. Massignon, Une Bibliothèque saharienne. - Cl. Huart, Midhat-pacha. -- Benali Fekar, Etudes Algeriennes. - Id., Une vieille ville musulmane: Tlemcen. Aboubekr Abdesselam ben Choaïb, La Codification du droit musulman. — Cheikh Haçan Tebrizi, Un Pastiche persan. — Maroc. — L. Bouvat, Empire ottoman. Id., Perse. — D. M., Inde britannique. — Cabaton, Afghanistan. - L. Bouvat, Deux Publications de Martin Hartmann (Der Islam. Geschichte, Glaube, Recht. Ein Handbuch; Abdul Hamid veröffentlicht in der Halbmonatsschr. "Das freie Wort").

Revue Politique et Parlementaire. 1909: XVI. 182. J. Aulnean, La Bulgarie dans les Balkans. -Le Congrès de l'Afrique du Nord, Union coloniale française bespr. v. — H. Diamantopulo, Le Réveil de la Turquie bespr. v. -

LXI. 183. E. Deutté, Le Sultanat Marocain. — Ch. Depincé, En Afrique occidentale.

Revue Sémitique. 1909:

XVII. Octobre. J. Halévy, Recherches bibliques. Le livre d'Isaïe (suite). — Ders., Inscription minéo-grecque de Délos. — Ders., Le rôle supposé du tabou dans la religion d'Israël. - Ders., Notes sumériennes. - A. Boissier et J. Halévy, Correspondance sumérologique. -J. Halévy, Bibliographie (Gressmann-Ungnad-Ranke, Altorientalische Texte und Bilder zum Alten Testamente.

A. Poebel, Babylonian legal and business documents from the time of the first dynasty of Babylon, chiefly from Nippur (Bab. Exped. Ser. A. VI, 2). — H. Zimmern, Der babylonische Gott Tamuz. (Abh. d. ph.-hist. Kl. d. Sächs. G. d. W. Bd. XXVII, 20). — Fr. Hrozny, Das Problem der altbabylonischen Dynastien von Akkad und Kis (W. Z. K. M. XXIII.). — A. Ungnad, Die Deutung der Zukunft bei den Babyloniern und Assyrern. — M. Lidzbarski, Ephemeris für semitische Epigraphik III, 1. - S. A. Poznanski, Studien zur gaonaeischen Epoche. — A. Büchler, The Political and the Social Leaders of the Jewish Community of Sepphoris in the second and third Centuries. - S. Krauss, The Mishnah 8. Kleinere Hagiographie des alten Testaments: P. Haupt,

Treatiso Sanhedrin. — Université Saint-Joseph. Mélanges de la Faculté orientale III, 2. - D. Völter, Aegypten und die Bibel. - Inschriften aus Syrien, Mesopotamien und Kleinasien, gesammelt im Jahre 1899 von Max Freih. v. Oppenheim. I Arabische Inschriften bearbeitet ven Max v. Berchem. — Les apocryphes éthiopiens trad. par R. Basset. XI Fekkaré Iyassaus).

Revue de Théologie et de Philosophie 1909: E. Lombard, Le parler en langues selon le livre

des Actes.

Rivista di Filologia. 1909:

XXXVII. 3. J. Kaerst, Geschichte des hellenistischen Zeitalters II, bespr. v. Z. O. Zuretti.

Romania. 1909: XXXVIII. 151. W. Friedmann, Altitalienische Heiligenlegenden nach der Handschrift XXXVIII. 110 der Bibl. Nazionale Centrale in Florenz bespr. v. G. Bertoni. -A. Silvani, I libri della Genesi e di Ruth figurati e illustrati in antico veneto, hespr. v. id.

Scottish Geographical Magazine. 1909:

De Bouillane de Lacoste, Aronnd Afghanistan, (u.) H. Grothe, Geographische Charakterbilder aus der asiatischen Türkei, bespr. v.?

Sphinx. 1909:

XIII. 2. S. 37. J. Lieblein, Les lettres royales de Tell et Amarna (über die Chronologie Amenophis' III und IV). 45. Montet, Un latinisme usité ou Nouvel Empire. 49. Madsen, Les inscriptions égyptiennes du Musée Thorvaldsen à Copenhagne (kleinere Texte). 60. Besprechungen von Foucart über Budge, Book of the Kings of Egypt (anerkeuneud), Baraize, Plan des Nécropoles Thébaines (Vorschläge für praktischere Ausgestaltung), de Rougé, Ocuvres diverses II; und von Andersson über Foucart, Méthode comparative dans l'Histoire des Religions (gelobt).

Theologisches Literaturblatt. 1909: 38. S. R. Driver, The British Academy, modern researches as illustrating the bible, bespr. v. Ed. König. - L. B. Paton, Jerusalem in bible times, bespr. v. G. Hölscher. 39. II. Lietzmann, Der Weltheiland, bespr. v. H. Jordan. H. Strack, 'Ahoda zara. Der Mischna-Traktat "Götzendienst". 2. Aufl., bespr. v. H. Laible. -

40 A. Jeremias, Die Panbabylonisten, (u.) Ders., Das Alter der babylonischen Astrouomie, bespr. v. F. Wilke. A. Fuchs, Textkritische Untersuchungen zum hebräischen Ecclesiasticus, bespr. v. E. König.

Theologische Literaturzeitung. 1909:

19. J. A. Knudtzon, Die El-Amarna-Tafeln (V. A. B. 2), bespr. v. P. Jensen. - M. Lewin, Die Scholien des Theodor har Kônî zur Patriarchengeschichte (Gen. XII bis L) herausg., bespr. v. E. Nestle. - F. Rahlwes, Die Bücher der Bibel, bespr. v. Schuster.

20. A. Wünsche, Aus Israels Lehrhallen. Kleine Midra-

schim. - II. 2, bespr. v. W. Bacher.

21. Transactions of the third international congress for the history of religions, bespr. v. Titius. - J. Kaerst, Geschichte des hellenistischen Zeitalters, (n.) T. R. Glover, The conflict of religions in the early Roman empire,

bespr. v. P. Wendland.

22. M Poblenz, Vom Zorue Gettes. Eine Studie über den Einfluss der griechischen Philosophie auf das Christeutnm, (u.) H. Delehaye, Les versions grecques des Actes des martyrs persans seus Sapor II, bespr. v. G. Krüger. 23. D. G. A. van den Bergh van Eysinga, Indische Einflüsse auf evangelische Erzählungen, 2. Aufl., (u.) A. J. Edmunds, Buddhist and christian gospels, bespr. v. H. Oldenberg. - J. Belleli, An independent examination of the Assuan and Elephantine Aramaic papyri, bespr. v. R. Smend. - W. O. E. Oesterley, Codex Taurinensis, bespr. v. A. Rahlfs. - J. H. A. Hart, Ecclesiasticus. The greek text of cod. 248, bespr. v. R. Smend.

Theologische Rundschau. 1909:

Biblische Liebestieder, das sogen. Hohelied verdeutscht und erklärt, (u.) J. Hontheim, Das Hohelied übersetzt | und erklärt, (u.) M. Löhr, die Klagelieder des Jeremias übersetzt und erklärt, (u.) Ch. H. H. Wright, Daniel and his prophecies, (n. Ders., Daniel and his critics, (u.) W. R. Harvey-Jellie, Chronicles, bespr. v. G. Beer. Die Literaturen des Ostens Bd. VII: C. Brockelmann u. a., Geschichte der christlichen Literaturen des Orients. bespr. v. H. Lietzmann.

Tijdschr. v. h. K. Ned. Aardrijksk. Gen. 1909; XXVI. 4. In het noorden van Arabië.

Toung Pao. 1909:

X. 1. G. Ferrand, Le pays de Mangalor et de Mangatsini. — H. Cordier, La politique coloniale de la France au début du second empire. - B. Laufer, Der Cyclus der zwölf Tiere auf einem altturkistanischen Teppich. - F. W. K. Müller, Uigurica. 1. Die Anbetung der Magier. 2. Die Reste des Buddhistischen Goldglanzsūtra, bespr. v. E. Chavannes.

X. 2. L. de Saussure, Les origines de l'astronomie chinoise. - H. Cordier, La politique coloniale de la France au début du second empire. (Forts.). — O. Franke, Das Datum der chinesischen Tempelinschrift von Turfau.

X. 3. L. de Saussure, Les origines de l'astronomie chinoise (Forts.). - H. Cordier, La politique coloniale de la France (Forts.). - F. W. K. Müller, Ein iranisches Sprachdenkmal aus der nördlichen Mongolei, bespr. v. Ed. C. - V. Henry, La magie dans I'Inde antique, bespr. v. G. Cædès.

Tour du Monde. 1909:

XV. 28. P. Labbé, Avec les Lamas de Sibérie. - H. Maître, Les regions moï du Sud indo-chinois. bespr. v. 29. P. Labbé, Avec les Lamas de Sibérie. - En suivant la voie du Chemin de fer de Hedjaz. — E. F. Gautier et R. Chudeau, Missions au Sahara, H. bespr. v. 30. La Mission Duchesne-Fournet en Éthiopie - P Labbé, Avec les Lamas de Sibérie.

31. Meknès, le Versailles Marocain. - P. Labbé. Avec les Lamas de Sibérie. - G. Fougères, La Grèce, bespr. v. - De Tripoli au lac Tchad.

32. P. Labbé, Avec les Lamas de Sibérie.

XV. 33. M. Mirtil, Promeuade aux viltes gréco-romaines de l'Asie-Mineure.

34. Les Transformations de Rome: la "Promenade archéologique". - M. Mirtil. Promenade aux villes grécoromaines de l'Asie-Miueure. - Le Développement de Port Soudan, sur la Mer Rouge. Conséquences écono-

miques pour le Soudan et ponr l'Égypte. 35. Comment et pourquoi les Arabes ont choisi l'emplacement de Kairouan, la ville sainte. - Moeurs du Liban: Une Noce maronite an commencement du XXe

⊦iècle. 36. L. R. de Melin, Dans la région du Tchad avec la Mission Tilho. — La Traversée du Désert arabique du Nefoud.

37. L. R. de Melin, Dans la région du Tchad avec la Mission Tilho.

38. H. Leblond, Les Montagnards des Sources de l'Euphrate. — Les caractères de la Révolte dans l'Yémen. - C. Mentet, Le Culte des saints musulmans dans l'Afrique du Nord et plus specialement su Maroc. bespr. v. -

40. La Céramique ménagère en Tunisie. - B. Meistermann, Guide du Nil au Jonrdain par le Sinaï et Petrs.

41. Statistique récente des Musulmans dans le monde entier. Total approximatif: 270 millions.

Umechau. 1909:

39. E. Fischer, Steinzeitliche Zustände bei den heutigen Rumänen.

42. L. Sofer, Die Urstätten der menschlichen Kultur. XXVII. 3-4. J. N. Svoronos, Die Münzen der Ptole-

Wiener Zeitschr. f. d. Kunde d. Morgenl. 1909; XXXIII. 2. F. Ilrozný, Das Problem der altbabylonischen Dynastien von Akkad und Kis. - F. W. K. Müller, Uigurica, bespr. v. W. Bang. - F. W. v. Bissing, Einführung in die Geschichte der ägyptischen Kunst von den ältesten Zeiten, bespr. v. N. Reich. - R. Růžička, Konsonantische Dissimilation in den semitischen Sprachen, bespr. v. M. Bittner. — G. Beer, Der Mischnatraktat Sabbat, übersetzt, bespr. v. V. Aptowitzer.

Wochenschrift f. Klassische Philologie. 1909: E. Meyer, Geschichte des Altertums. 2. Aufl. Bd.

1. 2. Hälfte, bespr. v. F. Cauer.

38. A. Trendelenburg, Ein Talisman (die Palme als Lebensbaum), bespr. v. E. Wilisch.

39. II. Lietzmann, Der Weltbeiland, bespr. v. L. Hahn. 42. R. R. Marett, Authropology and the classics. Six lectures by A. J. Evans (Ueber die Vorgeschichte der Schrift) u. a., bespr. v. F. Cauer. — M. Engers, Do Aegyptiarum νωμών administratione aetate Lapidarum, bespr. v. A. Wiedemann. - G. Mau, Die Religionsphilosophie Kaiser Julians in seinen Reden auf König Helios und die Göttermutter, bespr. v. J. Dräseke.

43. G. Radet, Cybébé. Étude sur les transformations

d'un type divin, bespr. v. Sam Wide.

45. L. Szczepański, Nach Petra nnd zum Sinai, bespr. v. A. Wiedemann. - V. Chapot, La frontière de l'Enphrate, bespr. v. A. Schulten.

Zeitschrift f. Alttest. Wissenschaft. 1909: XXIX. 4. V. Aptowitzer, Rabbinische Parallelen und Aufschlüsse zu Septuaginta und Vulgata. — T. P. Sevensma, Num 10, 35 und 36. - J. C. Matthes, Das Solstitium Num 10, 35 and 56.— 5. S. Matthes, Day Solstitum Jos 10, 12—14. — W. Caspari, Der semitische Name Aegyptens und der Aegypter. — H. Weinheimer, Hebräer und Israeliten. - P. Haupt, Lea und Rahel. - A. Marmorstein, Jesus Sirach 51, 21 ff. - S. Krauss, Der Jahrmarkt von Batuan - L. Köhler, Die Adoptionsform von Rt. 4.16. F. Buhl, Eine arabische Parallele zu H. Chr. 35, 25. Bibliographie.

Zeitschrift für Ethnologie. 1909:

XXXXI, 5. F. v. Reitzenstein, Der Kausalzusammeuhang zwischen Geschlechtsverkehr und Empfängnis in Glaube und Brauch der Natur- und Kulturvölker.

Zeitschrift d. Deut. Palästina-Vereins. 1909: XXXII. 4. R. Hartmann, Geschichte der Aksä-Moschee zu Jerusalem. — H. H. Spoer, Das Nebi-Musa-Fest. — G. Dalmau, Einige Inschriften aus Dscherasch. - A. Sandler, Medizinische Bibliographie für Syrien, Palästina und Cypern. II. - G. Dalman, Petra und seine Felsheiligtümer, (u.) II. Thiersch, Pharos. Antike, Islam und Okzident, bespr. v. R. Brünnow. - M. Th. Houtsma und A. Schaade, Encyclopaedie des Islam, bespr. v. Dalman. Lichtbilder zur Palästina- und Bibelkunde, bespr. v. C. Steuernagel.

Zeitschriftf.d. Evangel. Religionsunterr. 1909: XXI. 1. E. König, Die Poesie des alten Testaments, (u.) A. Wünsche, Die Bildersprache des alten Testaments, (u.) J. Bohmer, Das Buch der Psalmen, bespr. v. Rothstein.

Zeitschrift für Kirchengeschichte. 1969: XXX. 3. E. v. d. Goltz, Neue Fragmente aus der ägyptischen Liturgie. N. Akiniantz, Noch einmal armenische Nestoriana. - Nachrichten. (Kurze Besprechungen von K. Erbes, J. Leipoldt u. a.)

Zentralblatt für Anthropologie. 1909: XIV. 5. K. Vollers, Die Weltreligion in ihrem geschichtlichen Zusammenhang, bespr. v. A. Hoffmann-Kntschke. - II. Stumme, Mitteilungen eines Schill über seine marokkanische Heimat, bespr. v. Messerschmidt.

Zentralbl. f Kunstwissensch., Lit. u. Bibl. 1909; 8. L. de Beylié, La Kalaa des Beni Hammad, bespr. v. E. Kühnel.

Zeitschrift für Numismatik. 1909:

lacer, Uspr. r K. Regling. F. Friedensburg, Die Münze in der Kulturgeschichte, bespr. v. Ménadier. -Jahresberichte über die Numismatische Literatur: Nützel, Orientalische Müuzkunde.

Zeitschrift für vergl. Sprachforschung. 1909: XLIH. 12. A. Zimmermann, Zur Herkunft des Namens

l'arquinins.

Zeitschr. f. Wissenschaftl. Theologie. 1909: 1.1 4. W. Weber, Die Seelenlehre der Weisheit Salomonis. - Literarische Rundschau: B. Baentsch, G. Hölseher, W. Stärk, Altes Testament und Judentum.

Zur Besprechung eingelaufen.

* bereits weitergegeben.

Georg Jacob: Die Bektaschijje in ihrem Verhältnis zu verwandten Erscheinungen. (Abh. d. K. Bayer, Akad. d. Wiss, I Kl. Bd. XXIV, Abt. 111.). München, G. Franz, 1909. 52 S., 2 Taf. *Revne Sémitique. 1909. XVII. Octobre.

American Journal of Archaeology, 1909, XIII, (July-September).

"Al-Machriq, 1909, XIII, 10,

Paul Dhorme: Les Livres de Samuel. Paris, V. Lecoffre. 1910. VI, 448 S.

Friedrich Debtzsch: Asurbanipal und die assyrische Kultur seiner Zeit. (Der Alte Orient, 1909. XI, f.) Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. 44 S. M. 0,60.

P. Thomsen: Palästina und seine Kultur in fünf Jahrtausenden. (Aus Natur und Geisteswelt Nr. 260). Leipzig, B. G. Teubner, 1909, 108 S. M. 1,25.

Arthur Ungnad: Keilschrifttexte der Gesetze Hammurapis. Autographie der Stele sowie der altbabylonischen, assyrischen und neubabylonischen Fragmente. Leipzig, J. C. Hinrichs, 1909. V, 42 S. M. 8.

'Friedrich Wilhelm Brepohl: Die Zigeuner in Geschichte, Religion und Sitte. Göttingen, Vandenhoeck und Ruprecht, 1909. 14 S. M. 0,50. Oriens Christianus: 1907. VII 1—2.

II. Reckendorf: Ueber Paronomasie in den semitischen Sprachen. Ein Beitrag zur allgemeinen Sprachwissenschaft. Giessen, Alfred Töpelmann, 1909. XII, 176 S. M. 12.

E. Siecke: Götterattribute and sogenannte Symbole. Nebst Abhandlungen: 1. Ueber die mythologischen Anschauungen der Litauer (Letten). 2. Ueber die Naturgrundlage der römischen (altitalischen) Religion Jena, H. Costenoble, 1909, VIII, 313 S. M. 10.

J. Kohler und A. Ungnad: Hammurabi's Gesetz Bd. 111. Uebersetzte Urkunden, Erläuterungen, Abt. 3. Leipzig, E. Pfeiffer, 1909. VIII, S. 177—271. M. 5.

Jacob Fromer: Geschichte eines Lebenswerkes. Charlottenburg, Selbstverlag, 1909. 48 S.

Ludwig Emil Iselin: Der Morgenländische Ursprung der Grablegende. Ans orientalischen Quellen erschlossen. Halle, M. Niemeyer, 1909. IV, 135 S. M. 3,60.

vrno Kropat: Die Syntax des Autors der Chronik verglichen mit der seiner Quellen. Ein Beitrag zur historischen Syntax des Hebrüischen. (Beiluft XVI zur Zeitschr, f. d. alttestamentliche Wissenschaft) Giessen, A. Töpelmann, 1909. VIII, 94 S. M. 4

Adatbert Merx; Der Messias oder Ta'eb der Samaritaner. Nach bisher unbekannten Quellen. Mit einem Gedächtniswort von Karl Marti (Beiheft XVII zur Zeitschriff d. alttestamentliche Wissenschaft). Giessen, A Töpelmann, 1909. 92 S. M. 5. dermann Olderberg: Rgyada. Textkritische und exe-

getische Noten. Erstes bis sechstes Buch (Abh.

d. K. Ges. d. Wissenschaften zu Göttingen. Philhist, Kl. Neue Folge XI, 5). Berlin, Weidmann, 1909. VII, 438 S. M. 30.

Unter der Presse befindet sich und wird demnächst bei mir erscheinen:

François Thureau-Dangin, Lettres & Contrats de l'époque de la Première Dynastie Baby-

lonienne. Ein Band kl. Folio, mit 114 Tafeln in Photozinkographie, kart., 1910, 25 francs.

Dieser Band enthält etwa 250 bisher unveröffentlichte Urkunden des Louvre in Faksimile, nebst Index der Eigennamen, usw. Ausser den babylonischen Texten befinden sieh darin auch einige kappadokische und 2 khanaische.

PAUL GEUTHNER, 68, RUE MAZARINE, PARIS

Verlag der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.

Soeben erschienen:

Jeremias, Alfred: Das Alter der baby-Ionischen Astronomie. Zweite, erweiterte Auflage mit 15 Abbildungen und astronomischen Zeichnungen. Unter Berücksichtigung der Erwiderung von P. F. X. Kugler, S. J. Gr. 8°. (92 Seiten). M. 160 (Im Kampfe um den Alten Orient usw., Heft 3.)

Inhalt: Spuren der altbabylenischen Kultur. -Waren die alten Babylonier Astronomen? - Alter und Einteilung des Tierkreises. - Das Innisolare Jahr und die Schaltperioden. - Präzession und Weltzeitalter. - Umlauf und Anordnung der Planeten.

Möller, Georg: Hieratische Paläographie. Die ägyptische Buchschrift in ihrer Entwicklung von der fünften Dynastie bis zur römischen Kaiserzeit. Zweiter Band: Von der Zeit Thutmosis' III. bis zum Ende der 21. Dynastie. Folio. (XV, 74 S., sowie 8 Taf. Schriftproben in Liehtdruck.) Geb. M. 30 -

Die El-Amarna-Tafeln, in Umschrift und Uebersetzung herausgegeben und bearbeitet von Professor Dr. J. A. Knudtzon, Christiania. Lieferung 11. Schluss der Texte und Uebersetzung, Liste der Originale, der undeutlichen und fraglichen Zeichen usw.

Dazu: Anfang der sachlichen Anmerkungen, bearbeitet von Dr. Otto Weber, Gr. 89, (8, 961-1056). M. 3 -Der Rest wird in 3 Lieferungen rasch folgen.

(Vorderasiatische Bibliothek: 2. Stück, 11. Lieferung.)

Mit einer Beilage der J. C. Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig.





:)					
				· 6	

PJ Orientalistische Literaturzei-5 tung 06 Jg.12

PLEASE DO NOT REMOVE

CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

